



**2013**

**ROCZNIK  
STATYSTYCZNY  
WOJEWÓDZTW**

**STATISTICAL  
YEARBOOK  
OF THE REGIONS - POLAND**

---

**GŁÓWNY URZĄD STATYSTYCZNY  
CENTRAL STATISTICAL OFFICE**

**WARSZAWA  
WARSAW**

KOMITET REDAKCYJNY *EDITORIAL BOARD*  
GŁÓWNEGO URZĘDU STATYSTYCZNEGO *OF THE CENTRAL STATISTICAL OFFICE*

PRZEWODNICZĄCY *PRESIDENT*

Janusz Witkowski

REDAKTOR GŁÓWNY *EDITOR-IN-CHIEF*

Halina Dmochowska

CZŁONKOWIE *MEMBERS*

Ewa Adach-Stankiewicz, Wojciech Adamczewski, Renata Bielak, Maria Jeznach,  
Ewa Kamińska-Gawryluk, Liliana Kursa, Lucyna Nowak, Hanna Poławska (sekretarz *secretary*),  
Dominika Rogalińska, Grażyna Szydłowska, Wanda Tkaczyk, Katarzyna Walkowska,  
Halina Woźniak, Agnieszka Zgierska, Małgorzata Żyra

Prace merytoryczne *Compiled*

Wydział Analiz i Opracowań Regionalnych *by Regional Analyses and Studies Section,*

w DEPARTAMENCIE BADAŃ

REGIONALNYCH I ŚRODOWISKA w składzie:

*REGIONAL AND ENVIRONMENTAL SURVEYS*

*DEPARTMENT:*

Elżbieta Grobicka, Joanna Hausman-Czerwińska, Magdalena Łączyńska, Anna Patejuk,  
Krystyna Przepióra, Anna Sławińska, Ewelina Taratuta

pod kierunkiem *supervised by*

Joanny Poświaty, Dominiki Rogalińskiej

ZAKŁAD WYDAWNICTW STATYSTYCZNYCH *STATISTICAL PUBLISHING ESTABLISHMENT*

Redakcja techniczna i korekta *Technical supervision and proof-reading*

pod kierunkiem *supervised by*

Bożeny Gorczycy

Skład *Typesetting*

pod kierunkiem *supervised by*

Jolanty Mossakowskiej

Opracowanie graficzne *Graphics and design*

pod kierunkiem *supervised by*

Lidii Motrenko-Makuch

Opracowanie mapy *Preparation of map*

Daunpol Sp. z o.o.

Wydawnictwo Kartograficzne

03-310 Warszawa, ul. Staniewicka 5

Druk mapy — Zakład Wydawnictw *Map printing — Statistical Publishing*  
Statystycznych *Establishment*

Projekt okładki *Cover design*

Sylwester Jabłoński

Przy publikowaniu danych GUS *When publishing CSO data*  
prosimy o podanie źródła *please indicate source*

ISSN 1230-5820

Publikacja dostępna na CD *Publication available on CD*  
oraz w Internecie — [www.stat.gov.pl](http://www.stat.gov.pl) *and on the Internet — www.stat.gov.pl*

## PRZEDMOWA

W roku jubileuszu 95-lecia działalności Głównego Urzędu Statystycznego oraz obchodów Międzynarodowego Roku Statystyki przekazuję Państwu trzydziestą ósmą edycję Rocznika Statystycznego Województw. Publikacja ta zawiera obszerny zestaw informacji charakteryzujących poziom życia społeczeństwa i stan gospodarki w ujęciu przestrzennym.

Prezentowane dane w przekrojach terytorialnych zostały dobrane pod kątem przydatności do porównań i analiz regionalnego zróżnicowania zjawisk. Wybrane kategorie ekonomiczne przedstawiono w ujęciu dynamicznym, a także w relacji do przeciętnych wielkości dla kraju i Unii Europejskiej. Zamieszczony materiał statystyczny wzbogacony został ilustracją graficzną w postaci map i wykresów.

Zakres i układ tematyczny tegorocznej edycji publikacji pozostał niezmieniony. Podobnie jak w poprzedniej edycji Rocznika, tablica przeglądowa „Wybrane dane o powiatach” jest dostępna tylko w wersji elektronicznej. Szeroki zestaw informacji o powiatach dostępny jest również w Banku Danych Lokalnych w Internecie na stronie [www.stat.gov.pl/bdl](http://www.stat.gov.pl/bdl).

W obecnej edycji Rocznika, na podstawie wyników Narodowego Spisu Powszechnego Ludności i Mieszkań 2011, uzupełniono zakres dotychczas publikowanych danych o informacje dotyczące gospodarstw domowych oraz osób niepełnosprawnych.

W nowym ujęciu zaprezentowano informacje na temat:

- pracowników medycznych oraz ambulatoryjnej i stacjonarnej opieki zdrowotnej, tj. łącznie z danymi resortu obrony narodowej i spraw wewnętrznych,
- liczby gospodarstw rolnych i powierzchni użytków rolnych, tj. dla gospodarstw prowadzących działalność rolniczą.

Ponadto w porównaniu z poprzednią edycją, tematykę Rocznika wzbogacono m.in. o dodatkowe informacje dotyczące opieki nad dzieckiem, wspomagania rodziny oraz rodzinnej i instytucjonalnej pieczy zastępczej.

Przekazując do rąk Państwa Rocznik Statystyczny Województw 2013, pragnę podziękować wszystkim osobom i instytucjom za współpracę oraz przekazane uwagi, które wspierają kształtowanie systemu publikacji i opracowań statystycznych w ujęciu przestrzennym.

Prezes  
Głównego Urzędu Statystycznego

  
prof. dr hab. Janusz Witkowski

## PREFACE

*In the year of the 95th anniversary of establishing the Central Statistical Office and the commemoration of the International Year of Statistics, I am presenting you the thirty-eighth edition of the Statistical Yearbook of the Regions — Poland. The publication includes a comprehensive set of statistical data, characterising living standards of the society and the state of the economy in spatial approach.*

*The information presented in the Yearbook was selected according to its usefulness for comparisons and analyses of regional diversity of phenomena. Selected economic categories are presented in a dynamic way as well as in relation to the national and the European Union averages. The statistical information is enriched with maps and graphs.*

*The thematic arrangement of the publication has remained unchanged. As in the previous edition of the Yearbook, the review table "Selected data on powiats" is published only in electronic format. A broad set of information on powiats is also available in the Local Data Bank on the CSO website [www.stat.gov.pl/bdlen](http://www.stat.gov.pl/bdlen).*

*Based on the Population and Housing Census 2011, this edition of the Yearbook includes an extended range of the previously published data, including information on households and disabled persons.*

*The following information is presented in the new way:*

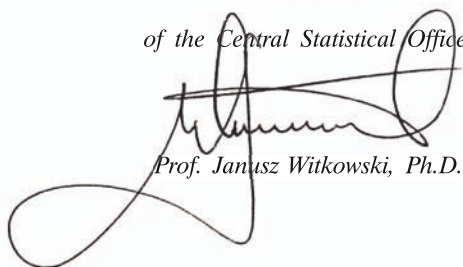
- *the medical personnel and out-patient and in-patient health care, i.a. including data of the Ministry of National Defence and the Ministry of Interior,*
- *the number of agricultural holdings and the area of agricultural land since 2010, i.a. for farms conducting agricultural activity.*

*In comparison with the previous edition, the Yearbook's thematic layout was also enriched, i.a. with the additional information regarding childcare, family support as well as family and institutional foster care.*

*Presenting this edition of the Statistical Yearbook of the Regions — Poland 2013, I would like to express my sincere gratitude to all the persons and institutions for their cooperation and suggestions, which contribute to the development of the system of statistical publications and compilations in spatial approach.*

*President  
of the Central Statistical Office*

*Prof. Janusz Witkowski, Ph.D.*



## SPIS RZECZY

## CONTENTS

	Str. Page
Przedmowa . . . . .	3— 4
Spis tablic . . . . .	6—19
Spis wykresów . . . . .	20
Objaśnienia znaków umownych . . . . .	21
Ważniejsze skróty . . . . .	21—22
Uwagi ogólne . . . . .	23—27

## TABLICE PRZEGLĄDOWE

## REVIEW TABLES

I. Wybrane dane o regionach (NTS 1) w 2012 r. . . . .	28— 35
II. Ważniejsze dane o województwach (NTS 2) . . . . .	36— 93
III. Wybrane dane o podregionach (NTS 3) w 2012 r. . . . .	94—165

## DZIAŁY

## CHAPTERS

I. Warunki naturalne i ochrona środowiska . . . . .	167—212
II. Organizacja państwa . . . . .	213—222
III. Wymiar sprawiedliwości . . . . .	223—239
IV. Ludność . . . . .	240—286
V. Rynek pracy . . . . .	287—327
VI. Dochody ludności. Budżety gospodarstw domowych . . . . .	328—343
VII. Infrastruktura komunalna. Mieszkania . . . . .	344—379
VIII. Edukacja i wychowanie . . . . .	380—431
IX. Ochrona zdrowia i pomoc społeczna . . . . .	432—460
X. Kultura. Turystyka. Sport . . . . .	461—487
XI. Działalność badawczo-rozwojowa (B+R) i innowacyjna. Społeczeństwo informacyjne . . . . .	488—507
XII. Rolnictwo i leśnictwo . . . . .	508—546
XIII. Przemysł i budownictwo . . . . .	547—554
XIV. Transport i łączność . . . . .	555—566
XV. Handel. Ceny . . . . .	567—582
XVI. Finanse publiczne . . . . .	583—617
XVII. Inwestycje. Środki trwałe . . . . .	618—624
XVIII. Rachunki regionalne . . . . .	625—634
XIX. Zmiany strukturalne w gospodarce Wybrane dane o regionach NUTS 2 w krajach Unii Europejskiej . . . . .	635—649 651—667

SKOROWIDZ ALFABETYCZNY . . . . .	INDEX . . . . .	668—677
----------------------------------	-----------------	---------

MAPA POLSKI . . . . .	MAP OF POLAND . . . . .	678
-----------------------	-------------------------	-----

# SPIS TABLIC

# LIST OF TABLES

	Tabl. Table	Str. Page
<b>DZIAŁ I. WARUNKI NATURALNE I OCHRONA ŚRODOWISKA</b>		
<i>General notes</i> . . . . .	x	167
Warunki meteorologiczne w 2012 r. . . . .	1	175
Powierzchnia geodezyjna kraju według kierunków wykorzystania w 2013 r. (stan w dniu 1 I) . . . . .	2	176
Zmiany powierzchni gruntów rolnych w 2012 r. . . . .	3	180
Grunty rolne i leśne wyłączone z produkcji rolniczej i leśnej w 2012 r. . . . .	4	181
Grunty zdewastowane i zdegradowane wymagające rekultywacji oraz grunty zrekultywowane i zagospodarowane w 2012 r. . . . .	5	182
Pobór wody na potrzeby gospodarki narodowej i ludności w 2012 r. . . . .	6	183
Powierzchnia i pobór wody do nawodnień w rolnictwie i leśnictwie oraz napełniania stawów rybnych w 2012 r. . . . .	7	184
Zużycie wody na potrzeby gospodarki narodowej i ludności w 2012 r. . . . .	8	185
Zużycie wody w przemyśle w 2012 r. . . . .	9	186
Ścieki przemysłowe i komunalne odprowadzone do wód lub do ziemi w 2012 r. . . . .	10	187
Oczyszczalnie ścieków w 2012 r. (stan w dniu 31 XII) . . . . .	11	188
Osady z oczyszczalni ścieków przemysłowych w 2012 r. . . . .	12	189
Osady z oczyszczalni ścieków komunalnych w 2012 r. . . . .	13	190
Miasta obsługiwane przez oczyszczalnie ścieków oraz ścieki komunalne odprowadzone siecią kanalizacyjną w 2012 r. . . . .	14	191
Ludność korzystająca z oczyszczalni ścieków w 2012 r. . . . .	15	192
Emisja i redukcja zanieczyszczeń powietrza z zakładów szczególnie uciążliwych dla czystości powietrza w 2012 r. . . . .	16	193
Odpady (z wyłączeniem komunalnych) i tereny ich składowania w 2012 r. . . . .	17	194
Powierzchnia lasów ochronnych w 2012 r. . . . .	18	195
Powierzchnia o szczególnych walorach przyrodniczych prawnie chroniona oraz pomniki przyrody w 2012 r. (stan w dniu 31 XII) . . . . .	19	196
Nakłady na środki trwałe służące ochronie środowiska w 2012 r. (ceny bieżące) . . . . .	20	198
Efekty rzeczowe inwestycji ochrony środowiska w 2012 r. . . . .	21	200
Nakłady na środki trwałe służące gospodarce wodnej w 2012 r. (ceny bieżące) . . . . .	22	203
Efekty rzeczowe inwestycji gospodarki wodnej w 2012 r. . . . .	23	204
Nakłady inwestycyjne na ochronę środowiska i gospodarkę wodną na wsi w 2012 r. . . . .	24	205
<b>CHAPTER I. ENVIRONMENT AND ENVIRONMENTAL PROTECTION</b>		
<i>Meteorological conditions in 2012</i> . . . . .	1	175
<i>Geodetic area of the country by direction of use in 2013 (as of 1 I)</i> . . . . .	2	176
<i>Changes of agricultural land areas in 2012</i>	3	180
<i>Agricultural land designated for non-agricultural purposes and forest land designated for non-forest purposes in 2012</i> . . . . .	4	181
<i>Devastated and degraded land requiring reclamation as well as reclaimed and managed land in 2012</i> . . . . .	5	182
<i>Water withdrawal for needs of the national economy and population in 2012</i>	6	183
<i>Area and water withdrawal for irrigation in agriculture and forestry as well as water for filling fish ponds in 2012</i> . . . . .	7	184
<i>Water consumption for needs of the national economy and population in 2012</i> . . . . .	8	185
<i>Water consumption in industry in 2012</i>	9	186
<i>Industrial and municipal wastewater discharged into waters or into the ground in 2012</i> . . . . .	10	187
<i>Wastewater treatment plants in 2012 (as of 31 XII)</i> . . . . .	11	188
<i>Sewage sludge from industrial wastewater treatment plants in 2012</i> . . . . .	12	189
<i>Sewage sludge from municipal wastewater treatment plants in 2012</i> . . . . .	13	190
<i>Towns served by wastewater treatment plants as well as municipal wastewater discharged by sewage network in 2012</i> . . . . .	14	191
<i>Population connected to wastewater treatment plants in 2012</i> . . . . .	15	192
<i>Emission and reduction of air pollutants from plants of significant nuisance to air quality in 2012</i> . . . . .	16	193
<i>Waste (excluding municipal waste) and their storage yards areas in 2012</i> . . . . .	17	194
<i>Protective forests area in 2012</i> . . . . .	18	195
<i>Legally protected areas possessing unique environmental value as well as monuments of nature in 2012 (as of 31 XII)</i> . . . . .	19	196
<i>Outlays on fixed assets in environmental protection in 2012 (current prices)</i> . . . . .	20	198
<i>Tangible effects of investments on environmental protection in 2012</i> . . . . .	21	200
<i>Outlays on fixed assets in water management in 2012 (current prices)</i> . . . . .	22	203
<i>Tangible effects of investments on water management in 2012</i> . . . . .	23	204
<i>Investments outlays on environmental protection and water management in rural areas in 2012</i> . . . . .	24	205

	Tabl. Table	Str. Page
Ważniejsze efekty rzeczowe inwestycji na ochronę środowiska i gospodarkę wodną na wsi w 2012 r. . . . .	<i>Main tangible effects of investments on environmental protection and water management in rural areas in 2012 . . . . .</i>	25   208
Realizacja inwestycji małej retencji wodnej w 2012 r. . . . .	<i>Small water retention investments in 2012</i>	26   209
Gospodarowanie wojewódzkimi funduszami ochrony środowiska i gospodarki wodnej w 2012 r. . . . .	<i>Financial management of the voivodship environmental protection and water management funds in 2012 . . . . .</i>	27   210
Kierunki finansowania z wojewódzkich funduszy ochrony środowiska i gospodarki wodnej w 2012 r. . . . .	<i>Financing directions of voivodships environmental protection and water management in 2012 . . . . .</i>	28   212
<b>DZIAŁ II. ORGANIZACJA PAŃSTWA</b>	<b>CHAPTER II. ORGANIZATION OF THE STATE</b>	
Uwagi ogólne . . . . .	<i>General notes . . . . .</i>	x   213
<b>Organy przedstawicielskie</b>	<b>Representative organs</b>	
Radni organów jednostek samorządu terytorialnego według płci i wieku w 2012 r. (stan w dniu 31 XII) . . . . .	<i>Councillors of organs of local self-government entities by sex and age in 2012 (as of 31 XII) . . . . .</i>	1 (29)   215
Radni organów jednostek samorządu terytorialnego według poziomu wykształcenia w 2012 r. (stan w dniu 31 XII) . . . . .	<i>Councillors of organs of local self-government entities by educational level in 2012 (as of 31 XII) . . . . .</i>	2 (30)   217
Radni organów jednostek samorządu terytorialnego według grup zawodów w 2012 r. (stan w dniu 31 XII) . . . . .	<i>Councillors of organs of local self-government entities by occupational groups in 2012 (as of 31 XII) . . . . .</i>	3 (31)   219
<b>Administracja publiczna</b>	<b>Public administration</b>	
Zatrudnienie i wynagrodzenia w administracji publicznej w 2012 r. . . . .	<i>Paid employment and wages and salaries in the public administration in 2012 . . . . .</i>	4 (32)   222
<b>DZIAŁ III. WYMIAR SPRAWIEDLIWOŚCI</b>	<b>CHAPTER III. JUSTICE</b>	
Uwagi ogólne . . . . .	<i>General notes . . . . .</i>	x   223
Przestępstwa stwierdzone przez Policję i prokuraturę w zakończonych postępowaniach przygotowawczych w 2012 r. . . . .	<i>Ascertained crimes by the Police and prosecutor's office in completed preparatory proceedings in 2012 . . . . .</i>	1 (33)   226
Wskaźniki wykrywalności sprawców przestępstw stwierdzonych przez Policję i prokuraturę w 2012 r. . . . .	<i>Rates of detectability of delinquents in ascertained crimes by the Police and prosecutor's office in 2012 . . . . .</i>	2 (34)   227
Przestępstwa stwierdzone przez Policję i prokuraturę w zakończonych postępowaniach przygotowawczych według wybranych rodzajów przestępstw w 2012 r. . . . .	<i>Ascertained crimes by the Police and prosecutor's office in completed preparatory proceedings by selected type of crime in 2012 . . . . .</i>	3 (35)   228
Wpływ spraw do sądów powszechnych w 2012 r. . . . .	<i>Incoming cases in common courts in 2012</i>	4 (36)   230
Dorośli skazani prawomocnie przez sądy powszechne za przestępstwa ścigane z oskarżenia publicznego w 2012 r. . . . .	<i>Adults validly sentenced by common courts for crimes prosecuted by public accusation in 2012 . . . . .</i>	5 (37)   234
Sprawy rodzinne w 2012 r. . . . .	<i>Family cases in 2012 . . . . .</i>	6 (38)   236
Krajowy Rejestr Sądowy w 2012 r. (stan w dniu 31 XII) . . . . .	<i>National Judicial Register in 2012 (as of 31 XII) . . . . .</i>	7 (39)   239

	Tabl. Table	Str. Page
<b>DZIAŁ IV. LUDNOŚĆ</b>	<b>CHAPTER IV. POPULATION</b>	
Uwagi ogólne . . . . .	General notes . . . . .	x 240
Ludność w 2012 r. . . . .	Population in 2012 . . . . .	1 (40) 245
Miasta i ludność w miastach w 2012 r. (stan w dniu 31 XII) . . . . .	Towns and urban population in 2012 (as of 31 XII) . . . . .	2 (41) 246
Gminy zamieszkałe przez ludność wiejską w 2012 r. (stan w dniu 31 XII) . . . . .	Gminas and rural population in 2012 (as of 31 XII) . . . . .	3 (42) 247
Ludność według płci i wieku w 2012 r. (stan w dniu 31 XII) . . . . .	Population by sex and age in 2012 (as of 31 XII) . . . . .	4 (43) 248
Ludność w wieku produkcyjnym i nieprodukcyjnym w 2012 r. (stan w dniu 31 XII) . . . . .	Working and non-working age population in 2012 (as of 31 XII) . . . . .	5 (44) 252
Mediana wieku (wiek środkowy) ludności według płci w 2012 r. . . . .	Median age of population by sex in 2012 . . . . .	6 (45) 255
Ludność w wieku 15 lat i więcej według stanu cywilnego faktycznego w 2011 r. (stan w dniu 31 III) . . . . .	Population aged 15 and more by de facto marital status in 2011 (as of 31 III) . . . . .	7 (46) 255
Ludność według poziomu wykształcenia w 2011 r. (stan w dniu 31 III) . . . . .	Population by education level in 2011 (as of 31 III) . . . . .	8 (47) 257
Ludność według struktury identyfikacji narodowo-etnicznej w 2011 r. (stan w dniu 31 III) . . . . .	Population by structure of national-ethnic identities in 2011 (as of 31 III) . . . . .	9 (48) 258
Ludność według głównego źródła utrzymania w 2011 r. (stan w dniu 31 III) . . . . .	Population by main source of maintenance in 2011 (as of 31 III) . . . . .	10 (49) 259
Gospodarstwa domowe według liczby osób w 2011 r. (stan w dniu 31 III) . . . . .	Households by number of persons in 2011 (as of 31 III) . . . . .	11 (50) 260
Gospodarstwa domowe według składu rodzinnego w 2011 r. (stan w dniu 31 III) . . . . .	Households by family composition in 2011 (as of 31 III) . . . . .	12 (51) 262
Osoby niepełnosprawne w 2011 r. (stan w dniu 31 III) . . . . .	Disabled persons in 2011 (as of 31 III) . . . . .	13 (52) 264
Ruch naturalny ludności w 2012 r. . . . .	Vital statistics of population in 2012 . . . . .	14 (53) 265
Małżeństwa zawarte i rozwiązane w 2012 r. . . . .	Marriages contracted and dissolved in 2012 . . . . .	15 (54) 267
Nowożeńcy według płci i wieku w 2012 r. . . . .	Newly-married couples by sex and age in 2012 . . . . .	16 (55) 268
Płodność kobiet i współczynniki reprodukcji ludności w 2012 r. . . . .	Female fertility and reproduction rates of population in 2012 . . . . .	17 (56) 269
Zgony według płci i wieku zmarłych w 2012 r. . . . .	Deaths by sex and age of deceased in 2012 . . . . .	18 (57) 270
Zgony według przyczyn w 2011 r. . . . .	Deaths by causes in 2011 . . . . .	19 (58) 274
Zgony niemowląt według wieku w 2012 r. . . . .	Infant deaths by age in 2012 . . . . .	20 (59) 276
Zgony niemowląt według wybranych przyczyn w 2011 r. . . . .	Infant deaths by selected causes in 2011 . . . . .	21 (60) 278
Przeciętne dalsze trwanie życia w 2012 r. . . . .	Life expectancy in 2012 . . . . .	22 (61) 281
Migracje ludności na pobyt stały w 2012 r. . . . .	Migration of population for permanent residence in 2012 . . . . .	23 (62) 282
Migracje międzywojewódzkie ludności na pobyt stały w 2012 r. . . . .	Intervoidship migration of population for permanent residence in 2012 . . . . .	24 (63) 284
Migracje wewnątrzwojewódzkie ludności na pobyt stały w 2012 r. . . . .	Intravoidship migration of population for permanent residence in 2012 . . . . .	25 (64) 286
<b>DZIAŁ V. RYNEK PRACY</b>	<b>CHAPTER V. LABOUR MARKET</b>	
Uwagi ogólne . . . . .	General notes . . . . .	x 287
Aktywność ekonomiczna ludności w wieku 15 lat i więcej na podstawie spisu w 2011 r. (stan w dniu 31 III) . . . . .	Economic activity of the population aged 15 and more on the basis of the census in 2011 (as of 31 III) . . . . .	1 (65) 297
Aktywność ekonomiczna ludności w 2012 r. — na podstawie BAEL (przeciętne w roku) . . . . .	Economic activity of the population in 2012 — on the LFS basis (annual averages) . . . . .	2 (66) 300



	Tabl. Table	Str. Page
Pracujący w wieku 15 lat i więcej według wymiaru czasu pracy i sektorów ekonomicznych w 2012 r. (przeciętne w roku)	3 (67)	302
Pracujący w wieku 15 lat i więcej według statusu zatrudnienia w 2012 r. (przeciętne w roku)	4 (68)	303
Pracujący w 2012 r. (stan w dniu 31 XII)	5 (69)	304
Przeciętne zatrudnienie w 2012 r. . . . .	6 (70)	306
Miejsca pracy wolne, nowo utworzone i zlikwidowane w 2012 r. . . . .	7 (71)	308
Przyjęcia do pracy w 2012 r. . . . .	8 (72)	309
Zwolnienia z pracy w 2012 r. . . . .	9 (73)	310
Absolwenci szkół wyższych, średnich i zasadniczych zawodowych, którzy podjęli pierwszą pracę w 2012 r. . . . .	10 (74)	311
Koszty pracy w 2012 r. . . . .	11 (75)	312
Bezrobotni zarejestrowani i oferty pracy w 2012 r. (stan w dniu 31 XII) . . . . .	12 (76)	313
Bezrobotni nowo zarejestrowani i wyrejestrowani w 2012 r. . . . .	13 (77)	314
Bezrobotni zarejestrowani według poziomu wykształcenia i wieku w 2012 r. (stan w dniu 31 XII) . . . . .	14 (78)	315
Bezrobotni zarejestrowani pozostający bez pracy dłużej niż 1 rok według poziomu wykształcenia i wieku w 2012 r. (stan w dniu 31 XII) . . . . .	15 (79)	316
Bezrobotni zarejestrowani będący w szczególnej sytuacji na rynku pracy w 2012 r. (stan w dniu 31 XII) . . . . .	16 (80)	317
Bezrobotni zarejestrowani według czasu pozostawania bez pracy w 2012 r. (stan w dniu 31 XII) . . . . .	17 (81)	318
Bezrobotni zarejestrowani według stażu pracy w 2012 r. (stan w dniu 31 XII) . . . . .	18 (82)	319
Bezrobocie w 2012 r. — na podstawie BAEL (przeciętne w roku) . . . . .	19 (83)	320
Poszkodowani w wypadkach przy pracy (poza gospodarstwami indywidualnymi w rolnictwie) w 2012 r. . . . .	20 (84)	321
Wydarzenia i przyczyny wypadków przy pracy (poza gospodarstwami indywidualnymi w rolnictwie) w 2012 r. . . . .	21 (85)	322
Poszkodowani w wypadkach przy pracy w gospodarstwach indywidualnych w rolnictwie w 2012 r. . . . .	22 (86)	324
Zatrudnieni w warunkach zagrożenia w 2012 r. (stan w dniu 31 XII) . . . . .	23 (87)	325
Zatrudnieni w warunkach zagrożenia czynnikami szkodliwymi dla zdrowia w 2012 r. (stan w dniu 31 XII) . . . . .	24 (88)	326
Zatrudnieni na stanowiskach pracy, dla których dokonano oceny ryzyka zawodowego w 2012 r. . . . .	25 (89)	327

**DZIAŁ VI. DOCHODY LUDNOŚCI.  
BUDŻETY GOSPODARSTW  
DOMOWYCH**

**CHAPTER VI. POPULATION INCOME.  
HOUSEHOLD BUDGETS**

	Tabl. Table	Str. Page
<b>Dochody ludności</b>	<b>Population income</b>	
Przeciętne miesięczne wynagrodzenia brutto w 2012 r. . . . .	1 (90)	334
Emerytury i renty w 2012 r. . . . .	2 (91)	336
<b>Budżety gospodarstw domowych</b>	<b>Household budgets</b>	
Gospodarstwa domowe w 2012 r. . . . .	3 (92)	338
Przeciętny miesięczny dochód rozporządzalny na 1 osobę w gospodarstwach domowych w 2012 r. . . . .	4 (93)	339
Przeciętne miesięczne wydatki na 1 osobę w gospodarstwach domowych w 2012 r. . . . .	5 (94)	340
Przeciętne miesięczne spożycie wybranych artykułów żywnościowych na 1 osobę w gospodarstwach domowych w 2012 r. . . . .	6 (95)	342
Gospodarstwa domowe wyposażone w niektóre przedmioty trwałego użytkowania w 2012 r. . . . .	7 (96)	343
<b>DZIAŁ VII. INFRASTRUKTURA KOMUNALNA. MIESZKANIA</b>	<b>CHAPTER VII. MUNICIPAL INFRASTRUCTURE. DWELLINGS</b>	
Uwagi ogólne . . . . .	x	344
<b>Infrastruktura komunalna</b>	<b>Municipal infrastructure</b>	
Miasta obsługiwane przez sieć wodociągową, kanalizacyjną i gazową, oczyszczalnie ścieków oraz ludność korzystająca w 2012 r. (stan w dniu 31 XII) . . . . .	1 (97)	349
Sieć wodociągowa i kanalizacyjna oraz przyłącza prowadzące do budynków w 2012 r. (stan w dniu 31 XII) . . . . .	2 (98)	350
Zużycie wody z wodociągów w gospodarstwach domowych w 2012 r. . . . .	3 (99)	351
Odbiorcy i zużycie energii elektrycznej w gospodarstwach domowych w miastach w 2012 r. . . . .	4 (100)	352
Sieć gazowa oraz odbiory i zużycie gazu z sieci w gospodarstwach domowych w 2012 r. . . . .	5 (101)	353
Ogrzewnictwo na cele komunalno-bytowe w 2012 r. (stan w dniu 31 XII) . . . . .	6 (102)	355
Linie komunikacji miejskiej w 2012 r. (stan w dniu 31 XII) . . . . .	7 (103)	356
Tabor komunikacji miejskiej oraz przewozy pasażerów w 2012 r. (stan w dniu 31 XII) . . . . .	8 (104)	357
Odpady komunalne i składowiska w 2012 r. . . . .	9 (105)	358
Tereny zielone ogólnodostępnej i osiedlowej w 2012 r. (stan w dniu 31 XII) . . . . .	10 (106)	359
Rodzinne ogrody działkowe w 2012 r. . . . .	11 (107)	359
<b>Mieszkania</b>	<b>Dwellings</b>	
Zasoby mieszkaniowe w 2012 r. (stan w dniu 31 XII) . . . . .	12 (108)	360
Mieszkania wyposażone w instalacje w 2012 r. (stan w dniu 31 XII) . . . . .	13 (109)	363

	Tabl. Table	Str. Page
Zasoby mieszkaniowe spółdzielni mieszkaniowych, gminne, zakładów pracy i Skarbu Państwa w 2011 r. (stan w dniu 31 III)	<i>Housing cooperatives, gmina, company and the State Treasury dwelling stocks in 2011 (as of 31 III)</i>	14 (110) 366
Zaległości w opłatach za mieszkania w zasobach spółdzielni mieszkaniowych, komunalnych, zakładów pracy oraz Skarbu Państwa w 2011 r. (stan w dniu 31 XII)	<i>Housing payment arrears in residential cooperatives, municipal, companies and the State Treasury dwelling stocks in 2011 (as of 31 XII)</i>	15 (111) 367
Mieszkania spółdzielni mieszkaniowych, komunalne, zakładów pracy i Skarbu Państwa, w których występują zaległości w opłatach w 2011 r. (stan w dniu 31 XII)	<i>Dwellings of housing cooperatives, gminas, companies and the State Treasury with payments in arrears in 2011 (as of 31 XII)</i>	16 (112) 368
Zaległości w spłatach kredytu mieszkaniowego w zasobach spółdzielni mieszkaniowych w 2011 r. (stan w dniu 31 XII)	<i>Overdue mortgage in resources of housing cooperatives in 2011 (as of 31 XII)</i>	17 (113) 369
Mieszkania, których budowę rozpoczęto w 2012 r.	<i>Dwellings in which construction has begun in 2012</i>	18 (114) 370
Niektóre wskaźniki w zakresie mieszkań oddanych do użytkowania w 2012 r.	<i>Selected indicators regarding dwellings completed in 2012</i>	19 (115) 371
Mieszkania oddane do użytkowania w 2012 r.	<i>Dwellings completed in 2012</i>	20 (116) 374

## DZIAŁ VIII. EDUKACJA I WYCHOWANIE

## CHAPTER VIII. EDUCATION

Uwagi ogólne	<i>General notes</i>	x 380
Szkoły podstawowe dla dzieci i młodzieży (bez szkół specjalnych) w roku szkolnym 2012/13	<i>Primary schools for children and youth (excluding special schools) in 2012/13 school year</i>	1 (117) 385
Gimnazja dla dzieci i młodzieży (bez szkół specjalnych) w roku szkolnym 2012/13	<i>Lower secondary schools for children and youth (excluding special schools) in 2012/13 school year</i>	2 (118) 387
Zasadnicze szkoły zawodowe dla młodzieży (bez szkół specjalnych) w roku szkolnym 2012/13	<i>Basic vocational schools for youth (excluding special schools) in 2012/13 school year</i>	3 (119) 388
Licea ogólnokształcące dla młodzieży (bez szkół specjalnych) w roku szkolnym 2012/13	<i>General secondary schools for youth (excluding special schools) in 2012/13 school year</i>	4 (120) 389
Technika dla młodzieży (bez szkół specjalnych) w roku szkolnym 2012/13	<i>Technical secondary schools for youth (excluding special schools) in 2012/13 school year</i>	5 (121) 390
Ogólnokształcące szkoły artystyczne dla młodzieży w roku szkolnym 2012/13	<i>General art schools for youth in 2012/13 school year</i>	6 (122) 391
Absolwenci szkół dla młodzieży (bez szkół specjalnych), którzy otrzymali świadectwo dojrzałości w roku szkolnym 2011/12	<i>Graduates of schools for youth (excluding special schools) who received "matura" certificate in 2011/12 school year</i>	7 (123) 392
Szkoły policealne (bez szkół specjalnych) w roku szkolnym 2012/13	<i>Post-secondary schools (excluding special schools) in 2012/13 school year</i>	8 (124) 393
Nauczyciele, pomieszczenia szkolne i oddziały w szkołach dla dzieci i młodzieży (bez szkół specjalnych) w roku szkolnym 2012/13	<i>Teachers, classrooms and sections in schools for children and youth (excluding special schools) in 2012/13 school year</i>	9 (125) 394
Wybrane wskaźniki dotyczące szkół dla dzieci i młodzieży (bez szkół specjalnych) w roku szkolnym 2012/13	<i>Selected indicators regarding schools for children and youth (excluding special schools) in 2012/13 school year</i>	10 (126) 396
Nauczyciele, pomieszczenia szkolne i oddziały w szkołach dla młodzieży oraz policealnych (bez szkół specjalnych) w roku szkolnym 2012/13	<i>Teachers, classrooms and sections in schools for youth and in post-secondary schools (excluding special schools) in 2012/13 school year</i>	11 (127) 398
Kształcenie osób ze specjalnymi potrzebami edukacyjnymi w roku szkolnym 2012/13	<i>Education for people with special educational needs in 2012/13 school year</i>	12 (128) 402
Uczący się języków obcych w szkołach podstawowych i gimnazjach dla dzieci i młodzieży w roku szkolnym 2012/13	<i>Pupils and students studying foreign languages in primary and lower secondary schools for children and youth in 2012/13 school year</i>	13 (129) 406

	Tabl. Table	Str. Page
Uczący się języków obcych w szkołach ponadgimnazjalnych dla młodzieży w roku szkolnym 2012/13 . . . . .	<i>Pupils and students studying foreign languages in upper secondary schools for youth in 2012/13 school year . . . . .</i>	14 (130) 408
Komputery w szkołach dla dzieci i młodzieży oraz w szkołach policealnych w roku szkolnym 2012/13 . . . . .	<i>Computers in schools for children and youth and in post-secondary schools in 2012/13 school year . . . . .</i>	15 (131) 412
Specjalne ośrodki szkolno-wychowawcze w 2012 r. . . . .	<i>Special education care centres in 2012 . . . . .</i>	16 (132) 418
Młodzieżowe ośrodki wychowawcze i młodzieżowe ośrodki socjoterapii w 2012 r. . . . .	<i>Youth education centres and youth social therapy centres in 2012 . . . . .</i>	17 (133) 419
Ośrodki rewalidacyjno-wychowawcze w 2012 r. . . . .	<i>Rehabilitation-education centres in 2012 . . . . .</i>	18 (134) 419
Internaty i bursy szkół dla dzieci i młodzieży (bez szkół specjalnych) w roku szkolnym 2012/13 . . . . .	<i>Boarding schools and dormitories for children and youth (excluding special schools) in 2012/13 school year . . . . .</i>	19 (135) 420
Szkoły wyższe w roku akademickim 2012/13 . . . . .	<i>Higher education institutions in 2012/13 academic year . . . . .</i>	20 (136) 421
Studenci szkół wyższych w roku akademickim 2012/13 . . . . .	<i>Students of higher education institutions in 2012/13 academic year . . . . .</i>	21 (137) 422
Absolwenci szkół wyższych z roku akademickiego 2011/12 . . . . .	<i>Graduates of higher education institutions in 2011/12 academic year . . . . .</i>	22 (138) 423
Szkoły wyższe niepubliczne w roku akademickim 2012/13 . . . . .	<i>Non-public higher education institutions in 2012/13 academic year . . . . .</i>	23 (139) 424
Studenci i absolwenci szkół wyższych na kierunkach matematycznych, przyrodniczych i technicznych w roku akademickim 2012/13 . . . . .	<i>Students and graduates of higher education institutions in mathematics, science and technology in 2012/13 academic year . . . . .</i>	24 (140) 425
Cudzoziemcy w szkołach wyższych w roku akademickim 2012/13 . . . . .	<i>Foreigners in higher education institutions in 2012/13 academic year . . . . .</i>	25 (141) 425
Szkoły dla dorosłych w roku szkolnym 2012/13 . . . . .	<i>Schools for adults in 2012/13 school year . . . . .</i>	26 (142) 426
Wychowanie przedszkolne w 2012 r. . . . .	<i>Pre-primary education in 2012 . . . . .</i>	27 (143) 428
Wybrane wskaźniki z zakresu wychowania przedszkolnego w 2012 r. . . . .	<i>Selected indicators regarding pre-primary education in 2012 . . . . .</i>	28 (144) 430
Współczynnik skolaryzacji netto w roku szkolnym 2012/13 . . . . .	<i>Net enrolment rate in 2012/13 school year . . . . .</i>	29 (145) 431

## DZIAŁ IX. OCHRONA ZDROWIA I POMOC SPOŁECZNA

## CHAPTER IX. HEALTH CARE AND SOCIAL WELFARE

Uwagi ogólne . . . . .	<i>General notes . . . . .</i>	x 432
Pracownicy medyczni w 2012 r. (stan w dniu 31 XII) . . . . .	<i>Medical personnel in 2012 (as of 31 XII) . . . . .</i>	1 (146) 438
Szpitalne i łóżka w szpitalach ogólnych oraz leczenia w 2012 r. (stan w dniu 31 XII) . . . . .	<i>Hospitals and beds in general hospitals and in-patients in 2012 (as of 31 XII) . . . . .</i>	2 (147) 440
Stacjonarne zakłady długoterminowej i hospicyjnej opieki zdrowotnej w 2012 r. (stan w dniu 31 XII) . . . . .	<i>In-patient long term health care and hospices in 2012 (as of 31 XII) . . . . .</i>	3 (148) 442
Lecznictwo uzdrowiskowe w 2012 r. . . . .	<i>Health resort treatment in 2012 . . . . .</i>	4 (149) 443
Stacjonarna opieka psychiatryczna w 2012 r. (stan w dniu 31 XII) . . . . .	<i>Stationary psychiatric care facilities in 2012 (as of 31 XII) . . . . .</i>	5 (150) 444
Ambulatoryjna opieka zdrowotna w 2012 r. (stan w dniu 31 XII) . . . . .	<i>Out-patient health care in 2012 (as of 31 XII) . . . . .</i>	6 (151) 445
Służba medycyny pracy w 2012 r. (stan w dniu 31 XII) . . . . .	<i>Occupational medicine service in 2012 (as of 31 XII) . . . . .</i>	7 (152) 446
Porady udzielone w ambulatoryjnej opiece zdrowotnej w 2012 r. . . . .	<i>Consultations provided in ambulatory health care in 2012 . . . . .</i>	8 (153) 447
Ratownictwo medyczne i pomoc doraźna w 2012 r. (stan w dniu 31 XII) . . . . .	<i>Emergency medical services and first aid in 2012 (as of 31 XII) . . . . .</i>	9 (154) 448
Apteki ogólnodostępne i punkty apteczne w 2012 r. (stan w dniu 31 XII) . . . . .	<i>Generally available pharmacies and pharmaceutical outlets in 2012 (as of 31 XII) . . . . .</i>	10 (155) 449

	Tabl. Table	Str. Page
Krwiodawstwo w 2012 r. . . . .	<i>Blood donation in 2012 . . . . .</i>	11 (156)   450
Zachorowania na niektóre choroby zakaźne i zatrucia na 100 tys. ludności w 2012 r. . . . .	<i>Incidence of infectious diseases and poisonings per 100 thous. population in 2012 . . . . .</i>	12 (157)   451
Zachorowania na nowotwory złośliwe na 100 tys. ludności w 2010 r. . . . .	<i>Incidence of malignant neoplasms per 100 thous. population in 2010 . . . . .</i>	13 (158)   452
Złobki i kluby dziecięce w 2012 r. (stan w dniu 31 XII) . . . . .	<i>Nurseries and children's clubs in 2012 (as of 31 XII) . . . . .</i>	14 (159)   453
Placówki wsparcia dziennego w 2012 r. (stan w dniu 31 XII) . . . . .	<i>Day-support centres in 2012 (as of 31 XII) . . . . .</i>	15 (160)   454
Rodzinna piecza zastępcza w 2012 r. (stan w dniu 31 XII) . . . . .	<i>Family foster care in 2012 (as of 31 XII) . . . . .</i>	16 (161)   455
Instytucjonalna piecza zastępcza w 2012 r. (stan w dniu 31 XII) . . . . .	<i>Institutional foster care in 2012 (as of 31 XII) . . . . .</i>	17 (162)   456
Pomoc społeczna stacjonarna w 2012 r. (stan w dniu 31 XII) . . . . .	<i>Stationary social welfare in 2012 (as of 31 XII) . . . . .</i>	18 (163)   458
Wartość świadczeń pomocy społecznej udzielonych w 2012 r. . . . .	<i>Value of social welfare benefits granted in 2012 . . . . .</i>	19 (164)   459
Osoby korzystające ze świadczeń pomocy społecznej na 10 tys. ludności w 2012 r. . . . .	<i>Beneficiaries of social welfare benefits per 10 thous. population in 2012 . . . . .</i>	20 (165)   460

## DZIAŁ X. KULTURA. TURYSTYKA. SPORT

## CHAPTER X. CULTURE. TOURISM. SPORT

Uwagi ogólne . . . . .	<i>General notes . . . . .</i>	x   461
------------------------	--------------------------------	---------

### Kultura

### Culture

Biblioteki publiczne (z filiami) w 2012 r. (stan w dniu 31 XII) . . . . .	<i>Public libraries (with branches) in 2012 (as of 31 XII) . . . . .</i>	1 (166)   465
Biblioteki i księgozbiór w bibliotekach instytucji naukowych, zakładów pracy i pedagogicznych w 2012 r. (stan w dniu 31 XII) . . . . .	<i>Libraries and collection in libraries of scientific, workplaces and pedagogical institutions in 2012 (as of 31 XII) . . . . .</i>	2 (167)   466
Czytelnice i wypożyczenia w bibliotekach instytucji naukowych, zakładów pracy i pedagogicznych w 2012 r. . . . .	<i>Borrowers and lendings in libraries of scientific, workplaces and pedagogical institutions in 2012 . . . . .</i>	3 (168)   467
Teatry i instytucje muzyczne w 2012 r. (stan w dniu 31 XII) . . . . .	<i>Theatres and music institutions in 2012 (as of 31 XII) . . . . .</i>	4 (169)   468
Muzea i kina w 2012 r. (stan w dniu 31 XII)	<i>Museums and cinemas in 2012 (as of 31 XII) . . . . .</i>	5 (170)   469
Kina stałe w 2012 r. (stan w dniu 31 XII)	<i>Fixed cinemas in 2012 (as of 31 XII) . . . . .</i>	6 (171)   470
Domy i ośrodki kultury, kluby, świetlice w 2012 r. (stan w dniu 31 XII) . . . . .	<i>Cultural centres and establishments, clubs and community centres in 2012 (as of 31 XII) . . . . .</i>	7 (172)   471
Działalność domów i ośrodków kultury, klubów, świetlic w 2012 r. (stan w dniu 31 XII) . . . . .	<i>Activity of cultural centres and establishments, clubs and community centres in 2012 (as of 31 XII) . . . . .</i>	8 (173)   472
Abonenci radiowi w 2012 r. (stan w dniu 31 XII) . . . . .	<i>Radio subscribers in 2012 (as of 31 XII) . . . . .</i>	9 (174)   474
Abonenci telewizyjni w 2012 r. (stan w dniu 31 XII) . . . . .	<i>Television subscribers in 2012 (as of 31 XII) . . . . .</i>	10 (175)   475

### Turystyka

### Tourism

Baza noclegowa turystyki w 2012 r. . . . .	<i>Tourist accommodation establishments in 2012 . . . . .</i>	11 (176)   476
Pokoje gościnne i kwatery agroturystyczne w 2012 r. . . . .	<i>Rooms for rent and agrotourism lodgings in 2012 . . . . .</i>	12 (177)   482
Pokoje w obiektach hotelowych w 2012 r. (stan w dniu 31 VII) . . . . .	<i>Rooms in hotels and similar establishments in 2012 (as of 31 VII) . . . . .</i>	13 (178)   483

	Tabl. Table	Str. Page
Turyści zagraniczni korzystający z noclegów w turystycznych obiektach noclegowych według kraju zamieszkania w 2012 r.	Foreign tourists accommodated in tourist accommodation establishments by country of residence in 2012 . . . . .	14 (179)   484
<b>Sport</b>	<b>Sport</b>	
Kluby sportowe w 2012 r. . . . .	Sports clubs in 2012 . . . . .	15 (180)   486
Ćwiczący w wybranych organizacjach kultury fizycznej w 2012 r. . . . .	Persons practising sports in selected physical education organizations in 2012 . . . .	16 (181)   487
<b>DZIAŁ XI. DZIAŁALNOŚĆ BADAWCZO-ROZWOJOWA (B+R) I INNOWACYJNA. SPOŁECZEŃSTWO INFORMACYJNE</b>	<b>CHAPTER XI. RESEARCH- -DEVELOPMENT ACTIVITY (R&amp;D) AND INNOVATION ACTIVITY. INFORMATION SOCIETY</b>	
Uwagi ogólne . . . . .	General notes . . . . .	x   488
<b>Działalność badawczo-rozwojowa (B+R) i innowacyjna</b>	<b>Research-development (R&amp;D) and innovation activity</b>	
Jednostki i zatrudnieni w działalności badawczej i rozwojowej w 2012 r. . . . .	Units and employment in research and development activity in 2012 . . . . .	1 (182)   493
Zatrudnieni w działalności badawczej i rozwojowej według poziomu wykształcenia (stan w dniu 31 XII) . . . . .	Employment in research and development activity by occupation in 2012 (as of 31 XII) . . . . .	2 (183)   494
Zatrudnieni w działalności badawczej i rozwojowej według poziomu wykształcenia w 2012 r. (stan w dniu 31 XII) . . . . .	Employment in research and development activity by educational level in 2012 (as of 31 XII) . . . . .	3 (184)   495
Nakłady na działalność badawczą i rozwojową według rodzajów jednostek w 2012 r. (ceny bieżące) . . . . .	Gross domestic expenditures on research and development activity by type of units in 2012 (current prices) . . . . .	4 (185)   496
Nakłady na działalność badawczą i rozwojową według kategorii nakładów w 2012 r. (ceny bieżące) . . . . .	Gross domestic expenditures on research and development activity by type of costs in 2012 (current prices) . . . . .	5 (186)   497
Struktura nakładów na działalność badawczą i rozwojową według źródeł finansowania w 2012 r. (ceny bieżące) . . . . .	Structure of gross domestic expenditures on research and development activity by source of funds in 2012 (current prices) . . . .	6 (187)   498
Zatrudnieni oraz nakłady na działalność badawczą i rozwojową według dziedzin nauk w 2012 r. (ceny bieżące) . . . . .	Employment and gross domestic expenditures on research and development activity by field of science in 2012 (current prices) . . . . .	7 (188)   499
Zatrudnieni oraz nakłady na działalność badawczą i rozwojową według sektorów wykonawczych w 2012 r. (ceny bieżące) . . . . .	Employment and gross domestic expenditures on research and development activity by sectors of performance in 2012 (current prices) . . . . .	8 (189)   501
Nakłady na działalność innowacyjną w przemyśle według źródeł finansowania w 2012 r. (ceny bieżące) . . . . .	Expenditures on innovation activity in industry by source of funds in 2012 (current prices) . . . . .	9 (190)   502
Nakłady na działalność innowacyjną w przemyśle według rodzajów działalności innowacyjnej w 2012 r. (ceny bieżące) . . . . .	Expenditures on innovation activity in industry by type of innovation activity in 2012 (current prices) . . . . .	10 (191)   503
Przedsiębiorstwa innowacyjne w przemyśle według rodzajów wprowadzonych innowacji w latach 2010–2012 . . . . .	Innovative enterprises in industry by type of introduced innovations during 2010–2012 . . . . .	11 (192)   504
Przychody netto ze sprzedaży produktów nowych lub istotnie ulepszonych w przedsiębiorstwach przemysłowych w 2012 r.	Net revenues from sales of new or significantly improved products in industrial enterprises in 2012 . . . . .	12 (193)   505
<b>Spółeczeństwo informacyjne</b>	<b>Information society</b>	
Przedsiębiorstwa wykorzystujące wybrane technologie informacyjno-telekomunikacyjne w 2012 r. (stan w styczniu) . . . . .	Enterprises using selected information and communication technologies in 2012 (as of January) . . . . .	13 (194)   506
Internet mobilny w przedsiębiorstwach w 2012 r. . . . .	Mobile Internet in enterprises in 2012 . . . . .	14 (195)   507

	Tabl. Table	Str. Page
<b>DZIAŁ XII. ROLNICTWO I LEŚNICTWO</b>	<b>CHAPTER XII. AGRICULTURE AND FORESTRY</b>	
Uwagi ogólne . . . . .	General notes . . . . .	x   508
<b>Rolnictwo</b>	<b>Agriculture</b>	
Powierzchnia użytków rolnych według rodzajów użytków w 2012 r. (stan w czerwcu) . . . . .	Agricultural land area by land type in 2012 (as of June) . . . . .	1 (196)   513
Gospodarstwa rolne według grup obszarowych w 2012 r. (stan w czerwcu) . . . . .	Farms by area groups in 2012 (as of June) . . . . .	2 (197)   515
Powierzchnia zasiewów w 2012 r. (stan w czerwcu) . . . . .	Sown area in 2012 (as of June) . . . . .	3 (198)   517
Zbiory głównych ziemniaków w 2012 r. . . . .	Production of main crops in 2012 . . . . .	4 (199)   520
Plony głównych ziemniaków w 2012 r. . . . .	Yields of main crops in 2012 . . . . .	5 (200)   522
Powierzchnia upraw warzyw oraz zbioru warzyw i owoców w 2012 r. . . . .	Cultivated area of vegetables as well as vegetable and fruit production in 2012 . . . . .	6 (201)   524
Bydło w 2012 r. (stan w czerwcu) . . . . .	Cattle in 2012 (as of June) . . . . .	7 (202)   525
Trzoda chlewna w 2012 r. (stan w końcu lipca) . . . . .	Pigs in 2012 (as of end of July) . . . . .	8 (203)   526
Produkcja żywca rzeźnego w przeliczeniu na mięso w 2012 r. . . . .	Production of animals for slaughter in terms of meat in 2012 . . . . .	9 (204)   527
Produkcja mleka i przeciętny roczny udój mleka od 1 krowy w 2012 r. . . . .	Production of milk and average annual quantity of milk per cow in 2012 . . . . .	10 (205)   528
Udział gospodarstw indywidualnych w rolnictwie ogółem w 2012 r. . . . .	Share of private farms in total agriculture in 2012 . . . . .	11 (206)   529
Powierzchnia zmeliowanych użytków rolnych w 2012 r. (stan w dniu 31 XII) . . . . .	Area of drained agricultural land in 2012 (as of 31 XII) . . . . .	12 (207)   530
Zużycie nawozów mineralnych lub chemicznych oraz wapniowych w przeliczeniu na czysty składnik w roku gospodarczym 2011/12 . . . . .	Consumption of mineral or chemical and lime fertilizers in terms of pure ingredient in the farming year 2011/12 . . . . .	13 (208)   531
Globalna i towarowa produkcja rolnicza w 2011 r. (ceny stałe 2010 r.) . . . . .	Gross and market agricultural output in 2011 (constant prices 2010) . . . . .	14 (209)   532
Struktura towarowej produkcji rolniczej w 2011 r. (ceny stałe 2010 r.) . . . . .	Structure of market agricultural output in 2011 (constant prices 2010) . . . . .	15 (210)   533
Produkcja rolnicza na 1 ha użytków rolnych w 2011 r. (ceny stałe 2010 r.) . . . . .	Agricultural output per 1 ha of agricultural land in 2011 (constant prices 2010) . . . . .	16 (211)   534
Wartość skupu produktów rolnych w 2012 r. (ceny bieżące) . . . . .	Value of procurement of agricultural products in 2012 (current prices) . . . . .	17 (212)   535
Skup ważniejszych produktów rolnych na 1 ha użytków rolnych w 2012 r. . . . .	Procurement of major agricultural products per 1 ha of agricultural land in 2012 . . . . .	18 (213)   536
Ekologiczne gospodarstwa rolne w 2012 r. . . . .	Organic farms in 2012 . . . . .	19 (214)   537
<b>Leśnictwo</b>	<b>Forestry</b>	
Ważniejsze dane o leśnictwie w 2012 r. (stan w dniu 31 XII) . . . . .	Major data on forestry in 2012 (as of 31 XII) . . . . .	20 (215)   538
Powierzchnia lasów w 2012 r. (stan w dniu 31 XII) . . . . .	Forest areas in 2012 (as of 31 XII) . . . . .	21 (216)   539
Powierzchnia lasów . . . . .	Forest areas . . . . .	22 (217)   540
Zasoby drzewne na pniu . . . . .	Growing stock of standing wood . . . . .	23 (218)   542
Odnowienia i zalesienia oraz pozyskanie drewna w 2012 r. . . . .	Renewals and afforestations as well as removals in 2012 . . . . .	24 (219)   544
Zadrzewienia i pozyskanie drewna z zadrzewień w 2012 r. . . . .	Trees and shrubs outside the forest and removals in 2012 . . . . .	25 (220)   545
Pożary w lasach w 2012 r. . . . .	Forest fires in 2012 . . . . .	26 (221)   546

		Tabl. Table	Str. Page
<b>DZIAŁ XIII. PRZEMYSŁ I BUDOWNICTWO</b>	<b>CHAPTER XIII. INDUSTRY AND CONSTRUCTION</b>		
Uwagi ogólne . . . . .	General notes . . . . .	x	547
<b>Przemysł</b>	<b>Industry</b>		
Produkcja sprzedana przemysłu w 2012 r.	Sold production of industry in 2012 . .	1 (222)	549
Produkcja sprzedana przemysłu według licz- by zatrudnionych w podmiotach gospo- darczych w przemyśle w 2012 r. (ceny bieżące) . . . . .	Sold production of industry by number of paid employees in economic entities in industry in 2012 (current prices) . . . .	2 (223)	550
Moc zainstalowana w elektrowniach wed- ług źródeł w 2012 r. (stan w dniu 31 XII) . . . . .	Installed capacity in power plants by source in 2012 (as of 31 XII) . . . . .	3 (224)	551
<b>Budownictwo</b>	<b>Construction</b>		
Sprzedż produkcji budowlano-montażowej według siedziby zarządu podmiotów i miejsca wykonywania robót w 2012 r. (ceny bieżące) . . . . .	Sale of construction and assembly production by enterprise head office and work-site location in 2012 (current prices) . . . .	4 (225)	552
Budynki oddane do użytkowania w 2012 r.	Buildings completed in 2012 . . . . .	5 (226)	554
<b>DZIAŁ XIV. TRANSPORT I ŁĄCZNOŚĆ</b>	<b>CHAPTER XIV. TRANSPORT AND COMMUNICATIONS</b>		
Uwagi ogólne . . . . .	General notes . . . . .	x	555
Linie kolejowe eksploatowane w 2012 r. (stan w dniu 31 XII) . . . . .	Railway lines operated in 2012 (as of 31 XII)	1 (227)	557
Drogi publiczne o twardej nawierzchni w 2012 r. (stan w dniu 31 XII) . . . . .	Hard surface public roads in 2012 (as of 31 XII) . . . . .	2 (228)	558
Drogi publiczne miejskie o twardej na- wierzchni w 2012 r. (stan w dniu 31 XII)	Hard surface public urban roads in 2012 (as of 31 XII) . . . . .	3 (229)	559
Drogi publiczne zamiejskie o twardej na- wierzchni w 2012 r. (stan w dniu 31 XII)	Hard surface public non-urban roads in 2012 (as of 31 XII) . . . . .	4 (230)	560
Linie regularnej komunikacji autobusowej w 2012 r. (stan w dniu 31 XII) . . . . .	Regular bus transport lines in 2012 (as of 31 XII) . . . . .	5 (231)	561
Pojazdy samochodowe zarejestrowane w 2012 r. (stan w dniu 31 XII) . . . . .	Road vehicles registered in 2012 (as of 31 XII) . . . . .	6 (232)	562
Wypadki drogowe w 2012 r. . . . .	Road traffic accidents in 2012 . . . . .	7 (233)	563
Placówki dla usług pocztowych, telefoniczne łącza główne oraz aparaty telefoniczne publiczne samoinkasujące w 2012 r. (stan w dniu 31 XII) . . . . .	Postal service offices, telephone main lines and public pay telephones in 2012 (as of 31 XII) . . . . .	8 (234)	564
<b>DZIAŁ XV. HANDEL. CENY</b>	<b>CHAPTER XV. TRADE. PRICES</b>		
Uwagi ogólne . . . . .	General notes . . . . .	x	567
<b>Handel wewnętrzny</b>	<b>Domestic trade</b>		
Sprzedż detaliczna towarów w 2012 r. (ceny bieżące) . . . . .	Retail sales in 2012 (current prices) . . . .	1 (235)	571
Sprzedż detaliczna towarów według grup w 2012 r. (ceny bieżące) . . . . .	Retail sales by groups in 2012 (current prices)	2 (236)	572
Sklepy w 2012 r. (stan w dniu 31 XII)	Shops in 2012 (as of 31 XII) . . . . .	3 (237)	573



	Tabl. Table	Str. Page
Sklepy według form organizacyjnych i stacje paliw w 2012 r. (stan w dniu 31 XII)	4 (238)	574
Gastronomia w 2012 r.	5 (239)	575
Sprzedaż hurtowa towarów w przedsiębiorstwach handlowych w 2012 r. (ceny bieżące)	6 (240)	576
Magazyny handlowe w 2012 r. (stan w dniu 31 XII)	7 (241)	577
Targowiska w 2012 r. (stan w dniu 31 XII)	8 (242)	578

## Ceny

Wskaźniki cen towarów i usług konsumpcyjnych w 2012 r.	9 (243)	579
Ceny detaliczne wybranych towarów i usług konsumpcyjnych w 2012 r.	10 (244)	580
Przeciętne ceny skupu ważniejszych produktów rolnych w 2012 r.	11 (245)	582
Przeciętne ceny uzyskiwane przez rolników na targowiskach w 2012 r.	12 (246)	582

## DZIAŁ XVI. FINANSE PUBLICZNE

Uwagi ogólne	x	583
Dochody i wydatki jednostek samorządu terytorialnego w 2012 r.	1 (247)	586
Dochody gmin w 2012 r.	2 (248)	588
Wydatki gmin w 2012 r.	3 (249)	590
Wydatki gmin według działów w 2012 r.	4 (250)	591
Wydatki gmin w działach gospodarka mieszkaniowa oraz gospodarka komunalna i ochrona środowiska w 2012 r.	5 (251)	592
Wydatki gmin w działach oświata i wychowanie, ochrona zdrowia oraz pomoc społeczna w 2012 r.	6 (252)	593
Dochody miast na prawach powiatu w 2012 r.	7 (253)	594
Wydatki miast na prawach powiatu w 2012 r.	8 (254)	595
Wydatki miast na prawach powiatu według działów w 2012 r.	9 (255)	596
Dochody powiatów w 2012 r.	10 (256)	597
Wydatki powiatów w 2012 r.	11 (257)	598
Wydatki powiatów według działów w 2012 r.	12 (258)	599
Dochody województw w 2012 r.	13 (259)	600
Wydatki województw w 2012 r.	14 (260)	601
Wydatki województw według działów w 2012 r.	15 (261)	601
Wartość całkowita projektów dofinansowanych z UE z funduszy strukturalnych i Funduszu Spójności w podziale na programy operacyjne polityki spójności na lata 2007—2013 (stan w dniu 30 VI 2013 r.)	16 (262)	602
Dofinansowanie z UE z funduszy strukturalnych i Funduszu Spójności w podziale na programy operacyjne polityki spójności na lata 2007—2013 (stan w dniu 30 VI 2013 r.)	17 (263)	604

	Tabl. Table	Str. Page
Wartość całkowita Programu Operacyjnego Innowacyjna Gospodarka według osi priorytetowych na lata 2007—2013 (stan w dniu 30 VI 2013 r.) . . . . .	18 (264)	606
Dofinansowanie ze środków Unii Europejskiej Programu Operacyjnego Innowacyjna Gospodarka według osi priorytetowych na lata 2007—2013 (stan w dniu 30 VI 2013 r.) . . . . .	19 (265)	608
Wartość całkowita Programu Operacyjnego Infrastruktura i Środowisko według osi priorytetowych na lata 2007—2013 (stan w dniu 30 VI 2013 r.) . . . . .	20 (266)	610
Dofinansowanie ze środków Unii Europejskiej Programu Operacyjnego Infrastruktura i Środowisko według osi priorytetowych na lata 2007—2013 (stan w dniu 30 VI 2013 r.) . . . . .	21 (267)	612
Wartość całkowita Programu Operacyjnego Kapitał Ludzki według osi priorytetowych na lata 2007—2013 (stan w dniu 30 VI 2013 r.) . . . . .	22 (268)	614
Dofinansowanie ze środków Unii Europejskiej Programu Operacyjnego Kapitał Ludzki według osi priorytetowych na lata 2007—2013 (stan w dniu 30 VI 2013 r.) . . . . .	23 (269)	616
<b>DZIAŁ XVII. INWESTYCJE. ŚRODKI TRWAŁE</b>		
	<i>CHAPTER XVII. INVESTMENTS. FIXED ASSETS</i>	
Uwagi ogólne . . . . .	x	618
<b>Inwestycje</b>	<i>Investments</i>	
Nakłady inwestycyjne według wybranych sekcji w 2012 r. (ceny bieżące) . . . . .	1 (270)	621
Nakłady inwestycyjne w przedsiębiorstwach w 2012 r. (ceny bieżące) . . . . .	2 (271)	622
<b>Środki trwałe</b>	<i>Fixed assets</i>	
Wartość brutto środków trwałych według wybranych sekcji w 2012 r. (bieżące ceny ewidencyjne; stan w dniu 31 XII) . . . . .	3 (272)	623
Wartość brutto środków trwałych w przedsiębiorstwach w 2012 r. (bieżące ceny ewidencyjne; stan w dniu 31 XII) . . . . .	4 (273)	624
<b>DZIAŁ XVIII. RACHUNKI REGIONALNE</b>	<i>CHAPTER XVIII. REGIONAL ACCOUNTS</i>	
Uwagi ogólne . . . . .	x	625
Produkt krajowy brutto w 2011 r. (ceny bieżące) . . . . .	1 (274)	628
Wartość dodana brutto w 2011 r. (ceny bieżące) . . . . .	2 (275)	629
Wartość dodana brutto według rodzajów działalności w 2011 r. (ceny bieżące) . . . . .	3 (276)	630
Wartość dodana brutto na 1 pracującego według rodzajów działalności w 2011 r. (ceny bieżące) . . . . .	4 (277)	632

	Tabl. Table	Str. Page
Wartość dodana brutto według sektorów instytucjonalnych w 2011 r. (ceny bieżące) . . . . .	5 (278)	633
Nominalne dochody w sektorze gospodarstw domowych w 2011 r. . . . .	6 (279)	634

**DZIAŁ XIX. ZMIANY  
STRUKTURALNE  
W GOSPODARCE**

**CHAPTER XIX. STRUCTURAL  
CHANGES IN THE NATIONAL  
ECONOMY**

Uwagi ogólne . . . . .	x	635
Schemat procesu prywatyzacji . . . . .	x	637
Podmioty gospodarki narodowej w rejestrze REGON w 2012 r. (stan w dniu 31 XII) . . . . .	1 (280)	638
Spółki według form prawnych w 2012 r. (stan w dniu 31 XII) . . . . .	2 (281)	639
Podmioty gospodarki narodowej w rejestrze REGON według rodzajów działalności w 2012 r. (stan w dniu 31 XII) . . . . .	3 (282)	640
Podstawowe dane o gospodarce narodowej według sektorów własności w 2012 r. . . . .	4 (283)	642
Przedsiębiorstwa państwowe objęte procesem prywatyzacji w okresie od 1 VIII 1990 r. do 31 XII 2012 r. . . . .	5 (284)	646
Spółki powstałe w procesie prywatyzacji przedsiębiorstw państwowych w okresie od 1 VIII 1990 r. do 31 XII 2012 r. . . . .	6 (285)	647
Przedsiębiorstwa państwowe sprywatyzowane metodą bezpośrednią w okresie od 1 VIII 1990 r. do 31 XII 2012 r. . . . .	7 (286)	648
Zagospodarowanie gruntów włączonych do Zasobu Własności Rolnej Skarbu Państwa w 2012 r. . . . .	8 (287)	649

Str.  
Page

**WYBRANE DANE O REGIONACH  
NUTS 2 W KRAJACH UNII EUROPEJSKIEJ . . . . .**

**SELECTED DATA ON NUTS 2 REGIONS  
OF THE EUROPEAN UNION COUNTRIES . . . . .**

651

## SPIS WYKRESÓW

## LIST OF CHARTS

	Str. Page
Podział Polski według Nomenklatury Jednostek Terytorialnych do Celów Statystycznych (NTS) . . . . .	256
Ludność na 1 km <sup>2</sup> według regionów i województw w 2012 r. (stan w dniu 31 XII)	256
Ludność na 1 km <sup>2</sup> według podregionów i powiatów w 2012 r. (stan w dniu 31 XII) . . . . .	257
Saldo migracji wewnętrznych i zagranicznych na pobyt stały na 1000 ludności według regionów i województw w 2012 r.	256
Saldo migracji wewnętrznych i zagranicznych na pobyt stały na 1000 ludności według podregionów i powiatów w 2012 r.	257
Ludność w 2012 r. (stan w dniu 31 XII)	256
Przyrost naturalny na 1000 ludności w 2012 r.	256
Zgony niemowląt na 1000 urodzeń żywych w 2012 r. . . . .	256
Pracujący na 1000 ludności w 2012 r. (stan w dniu 31 XII) . . . . .	257
Struktura pracujących w 2012 r. (stan w dniu 31 XII) . . . . .	257
Stopa bezrobocia rejestrowanego według regionów i województw w 2012 r. (stan w dniu 31 XII) . . . . .	320
Stopa bezrobocia rejestrowanego według podregionów i powiatów w 2012 r. (stan w dniu 31 XII) . . . . .	321
Bezrobotni zarejestrowani w wieku 24 lata i mniej w % ogółem w 2012 r. (stan w dniu 31 XII) . . . . .	320
Bezrobotni zarejestrowani pozostający bez pracy dłużej niż 1 rok w % ogółem w 2012 r. (stan w dniu 31 XII) . . . . .	320
Stopa bezrobocia (na podstawie BAEL) w 2012 r. (przeciętne w roku) . . . . .	321
Użytkowanie gruntów w 2012 r. (stan w czerwcu) . . . . .	528
Lesistość i pozyskanie drewna w 2012 r.	528
Produkcja żywności rzeźnego w przeliczeniu na mięso w 2012 r. . . . .	529
Produkcja mleka krowiego w 2012 r. . . . .	529
Przeciętny roczny udój mleka od 1 krowy w 2012 r. . . . .	529
Produkt krajowy brutto w 2011 r. (ceny bieżące) . . . . .	624
Struktura wartości dodanej brutto według rodzajów działalności w 2011 r. (ceny bieżące) . . . . .	624
Produkt krajowy brutto na 1 mieszkańca według regionów, województw i podregionów w 2011 r. (ceny bieżące) . . . . .	625

## OBJAŚNIENIA ZNAKÓW UMOWNYCH SYMBOLS

Kreska (—)	— zjawisko nie wystąpiło. <i>magnitude zero.</i>
Zero: (0)	— zjawisko istniało w wielkości mniejszej od 0,5; <i>magnitude not zero, but less than 0,5 of a unit;</i>
(0,0)	— zjawisko istniało w wielkości mniejszej od 0,05. <i>magnitude not zero, but less than 0,05 of a unit.</i>
Kropka (.)	— zupełny brak informacji albo brak informacji wiarygodnych. <i>data not available or not reliable.</i>
Znak ×	— wypełnienie pozycji jest niemożliwe lub niecelowe. <i>not applicable.</i>
Znak Δ	— oznacza, że nazwy zostały skrócone w stosunku do obowiązującej klasyfikacji; ich pełne nazwy podano w uwagach ogólnych do Rocznika, ust. 19 na str. 27. <i>categories of applied classification are presented in abbreviated form; their full names are given in the general notes to the Yearbook, item 19 on page 27.</i>
Znak #	— oznacza, że dane nie mogą być opublikowane ze względu na konieczność zachowania tajemnicy statystycznej w rozumieniu ustawy o statystyce publicznej. <i>data may not be published due to the necessity of maintaining statistical confidentiality in accordance with the Law on Official Statistics.</i>
„W tym” „Of which”	— oznacza, że nie podaje się wszystkich składników sumy. <i>indicates that not all elements of the sum are given.</i>
Comma (,)	— used in figures represents the decimal point.

## WAŻNIEJSZE SKRÓTY MAJOR ABBREVIATIONS

tys. <i>thous.</i>	= tysiąc = <i>thousand</i>	m	= metr <i>metre</i>
mln	= milion <i>million</i>	km	= kilometr <i>kilometre</i>
mld <i>bn</i>	= miliard = <i>billion</i>	m <sup>2</sup>	= metr kwadratowy <i>square metre</i>
zł <i>zl</i>	= złoty = <i>zloty</i>	ha	= hektar <i>hectare</i>
szt. <i>pcs</i>	= sztuka = <i>piece</i>	km <sup>2</sup>	= kilometr kwadratowy <i>square kilometre</i>
kpl.	= komplet	ml	= mililitr <i>millilitre</i>
wol. <i>vol.</i>	= wolumin = <i>volume</i>	l	= litr <i>litre</i>
g	= gram <i>gram</i>	m <sup>3</sup>	= metr sześcienny <i>cubic metre</i>
kg	= kilogram <i>kilogram</i>	dam <sup>3</sup>	= dekametr sześcienny <i>cubic decametre</i>
dt	= decytona <i>deciton</i>	hm <sup>3</sup>	= hektometr sześcienny <i>cubic hectometre</i>
t	= tona <i>tonne</i>	MW	= megawat <i>megawatt</i>
mm	= milimetr <i>millimetre</i>	kWh	= kilowatogodzina <i>kilowatt-hour</i>
cm	= centymetr <i>centimetre</i>	GWh	= gigawatogodzina <i>gigawatt-hour</i>

GJ	= gigadżul <i>gigajoule</i>	NFI	= narodowe fundusze inwestycyjne <i>NIF</i>
°C	= stopień Celsjusza <i>centigrade</i>	ESA	= Europejski System Rachunków Narodowych <i>European System of Accounts</i>
h	= godzina <i>hour</i>	EUROSTAT	= Urząd Statystyczny Unii Europejskiej <i>Statistical Office of the European Union</i>
d	= doba	UE	= Unia Europejska
24 h	= 24 hours	EU	= <i>European Union</i>
r.	= rok	PO IŚ	= Program Operacyjny Infrastruktura i Środowisko
EPC	= ekwiwalent czasu pracy	OPI&E	= <i>Operational Programme Infrastructure and Environment</i>
FTE	= <i>full-time equivalent</i>	PO IG	= Program Operacyjny Innowacyjna Gospodarka
t/r	= ton rocznie	OPIE	= <i>Operational Programme Innovative Economy</i>
t/y	= <i>tonnes per year</i>	PO KL	= Program Operacyjny Kapitał Ludzki
art.	= artykuł <i>article</i>	OPHC	= <i>Operational Programme Human Capital</i>
cd.	= ciąg dalszy	PO RPW	= Program Operacyjny Rozwój Polski Wschodniej
cont.	= <i>continued</i>	OPDEP	= <i>Operational Programme Development of Eastern Poland</i>
dok.	= dokończenie	RPO	= Regionalne Programy Operacyjne
cont.	= <i>continued</i>	ROP	= <i>Regional Operational Programmes</i>
m.	= miasto	PO EWT	= Programy Operacyjne Europejska Współpraca Terytorialna
m.st.	= miasto stołeczne	OPETC	= <i>Operational Programmes of European Territorial Co-operation</i>
nr (Nr)	= numer	PO PT	= Program Operacyjny Pomoc Techniczna
No.	= <i>number</i>	TA OP	= <i>Technical Assistance Operational Programme</i>
ok.	= około	PPP	= Parytet Siły Nabywczej
poz.	= pozycja	PPS	= Standard Siły Nabywczej
pkt	= punkt		
pkt	= punkt		
tabl.	= tablica <i>table</i>		
ust.	= ustęp		
Dz. Urz.	= Dziennik Urzędowy		
PKP	= Polskie Koleje Państwowe		
KRUS	= Kasa Rolniczego Ubezpieczenia Społecznego		
ASIF	= <i>Agricultural Social Insurance Fund</i>		
ZWRSP	= Zasób Własności Rolnej Skarbu Państwa		
APSST	= <i>Agricultural Property Stock of the State Treasury</i>		

## UWAGI OGÓLNE

## GENERAL NOTES

1. Dane zamieszczone w Roczniku — jeśli nie zaznaczono inaczej — podano w **każdo-razowym podziale administracyjnym kraju.**

W tablicach zawierających informacje w podziale na **miasta i wieś**, przez „**miasta**” rozumie się obszar położony w granicach administracyjnych tych jednostek, przez „**wieś**” — pozostałe terytorium kraju.

2. Dane prezentowane są w układzie **Nomenklatury Jednostek Terytorialnych do Celów Statystycznych (NTS)**, opracowanej na podstawie wspólnej Klasyfikacji Jednostek Terytorialnych do Celów Statystycznych (NUTS), obowiązującej w krajach Unii Europejskiej, zgodnie z Rozporządzeniem (WE) Nr 1059/2003 Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 26 V 2003 r. (Dz. Urz. UE L 154 z 21 VI 2003 r.) z późniejszymi zmianami. NTS obowiązująca od 1 I 2008 r. wprowadzona została rozporządzeniem Rady Ministrów z dnia 14 XI 2007 r. (Dz. U. Nr 214, poz. 1573, z późniejszymi zmianami) w miejsce obowiązującej do 31 XII 2007 r.

NTS opracowana została w oparciu o istniejący zasadniczy trójstopniowy podział kraju; dzieli Polskę na terytorialne, hierarchicznie powiązane jednostki na 5 poziomach, z czego:

- 3 określono jako poziomy regionalne:
  - poziom 1 — **regiony** (6 jednostek — grupują jednostki szczebla wojewódzkiego),
  - poziom 2 — **województwa** (16 jednostek),
  - poziom 3 — **podregiony** (66 jednostek — grupują — w ramach każdego województwa — jednostki szczebla powiatowego);
- 2 określono jako poziomy lokalne:
  - poziom 4 — **powiaty i miasta na prawach powiatu** (314+65 jednostek),
  - poziom 5 — **gminy** (2479 jednostek).

3. Prezentowane dane — jeśli nie zaznaczono inaczej — dotyczą **całej gospodarki narodowej.**

4. Prezentowane informacje zostały przedstawione stosownie do zakresu prowadzonych badań, uwzględniających podmioty klasyfikowane według kryterium **liczby pracujących** i — jeśli nie zaznaczono inaczej — obejmują podmioty o liczbie pracujących:

- do 9 osób,
- od 10 do 49 osób,
- powyżej 49 osób.

5. Dane prezentuje się:

- 1) w układzie **Polskiej Klasyfikacji Działalności — PKD 2007**, opracowanej na podstawie Statystycznej Klasyfikacji Działalności Gospodarczej we Wspólnocie Europejskiej — Statistical Classification of Economic Activities in the European Community

1. *Data in the Yearbook, unless otherwise indicated, are presented according to administrative division of the country in a given period.*

*In the tables containing information divided into urban areas and rural areas, the term "urban areas" is understood as an area located within the administrative borders of these units, while the term "rural areas" is understood as the remaining territory of the country.*

2. *Data are presented in accordance with the Nomenclature of Territorial Units for Statistical Purposes (NTS), compiled on the basis of the common classification of territorial units for statistics (NUTS) obligatory in the countries of the European Union according to the Regulation (EC) No. 1059/2003 of the European Parliament and of the Council of 26 V 2003 (Official Journal of the EU L 154, 21 VI 2003) with later amendments. NTS in force since 1 I 2008 was introduced by the decree of the Council of Ministers of 14 XI 2007 (Journal of Laws No. 214, item 1573, with later amendments) replacing the NTS in force until 31 XII 2007.*

*NTS was developed based on the binding three-tier division of the country; it divides Poland into territorial units, hierarchically tied on 5 levels, of which:*

- 3 levels were defined as regional:
  - level 1 — **regions** (6 units — grouping together voivodships),
  - level 2 — **voivodships** (16 units),
  - level 3 — **subregions** (66 units — grouping together powiats within each voivodship);
- 2 levels were defined as local:
  - level 4 — **powiats and cities with powiat status** (314+65 units),
  - level 5 — **gminas** (2479 units).

3. *Presented data, unless otherwise indicated, concern the entire national economy.*

4. *Information is presented in compliance with the scope of conducted surveys, considering entities classified according to the criterion of the number of persons employed and, unless otherwise indicated, include entities employing:*

- up to 9 persons,
- from 10 to 49 persons,
- more than 49 persons.

5. *Data are presented:*

- 1) *according to the Polish Classification of Activities — PKD 2007, compiled on the basis of the Statistical Classification of Economic Activities in the European Community — NACE Rev. 2. PKD 2007, introduced on*

— NACE Rev. 2. PKD 2007, wprowadzona z dniem 1 I 2008 r. rozporządzeniem Rady Ministrów z dnia 24 XII 2007 r. (Dz. U. Nr 251, poz. 1885), zastąpiła Polską Klasyfikację Działalności — PKD 2004.

PKD 2007, w stosunku do klasyfikacji PKD 2004, wprowadziła zmiany zakresowe polegające na uwzględnieniu nowych grupowań rodzajów działalności, a także na przesunięciu rodzajów działalności pomiędzy poszczególnymi poziomami klasyfikacyjnymi; zmiany te spowodowały brak porównywalności danych również przy niezmiennych nazwach niektórych poziomów klasyfikacyjnych.

W ramach PKD 2007 dokonano dodatkowego grupowania, ujmując pod pojęciem „Przemysł” sekcje: „Górnictwo i wydobywanie”, „Przetwórstwo przemysłowe”, „Wytwarzanie i zaopatrywanie w energię elektryczną, gaz, parę wodną, gorącą wodę i powietrze do układów klimatyzacyjnych” oraz „Dostawa wody; gospodarowanie ściekami i odpadami oraz działalność związana z rekultywacją”.

Pod pojęciem „Pozostałe usługi” ujęte są sekcje: „Działalność profesjonalna, naukowa i techniczna”, „Działalność w zakresie usług administracyjnych i działalności wspierającej”, „Administracja publiczna i obrona narodu; obowiązkowe zabezpieczenia społeczne”, „Edukacja”, „Opieka zdrowotna i pomoc społeczna”, „Działalność związana z kulturą, rozrywką i rekreacją”, „Pozostała działalność usługowa” oraz „Gospodarstwa domowe zatrudniające pracowników; gospodarstwa domowe produkujące wyroby i świadczące usługi na własne potrzeby”;

- 2) według sektorów instytucjonalnych — wyłącznie w zakresie rachunków regionalnych;
- 3) według sektorów własności:

— **sektor publiczny** — grupujący własność państwową (Skarbu Państwa i państwowych osób prawnych), własność jednostek samorządu terytorialnego oraz „własność mieszaną” z przewagą kapitału (mienia) podmiotów sektora publicznego,

— **sektor prywatny** — grupujący własność prywatną krajową (osób fizycznych i pozostałych jednostek prywatnych), własność zagraniczną (osób zagranicznych) oraz „własność mieszaną” z przewagą kapitału (mienia) podmiotów sektora prywatnego i brakiem przewagi sektorowej w kapitale (mieniu) podmiotu.

„Własność mieszaną” określana jest głównie dla spółek i wyznaczana na podstawie struktury kapitału (mienia) deklarowanego we wniosku rejestracyjnym spółki.

6. Dane — jeśli nie zaznaczono inaczej — opracowano zgodnie z **każdorazowym stanem organizacyjnym gospodarki narodowej**.

7. Dane w podziale według sekcji PKD 2007 oraz w podziale terytorialnym opracowano — jeśli nie zaznaczono inaczej — tzw. metodą przedsiębiorstw.

*1 I 2008 by the decree of the Council of Ministers of 24 XII 2007 (Journal of Laws No. 251, item 1885), replaced the Polish Classification of Activities — PKD 2004/NACE Rev. 1.1.*

*PKD 2007/NACE Rev. 2 differs from the PKD 2004/NACE Rev. 1.1 classification in the fact that it introduced scope-related changes, i.e. new groupings of activity types as well as transfers of some types of activities between individual classification levels. These changes resulted in the lack of comparability of data, also when the names of classification levels remained unchanged.*

*The item "Industry" was introduced, including NACE Rev. 2 sections: "Mining and quarrying", "Manufacturing", "Electricity, gas, steam and air conditioning supply" and "Water supply; sewerage, waste management and remediation activities", as an additional grouping.*

*The item "Other services" was introduced including sections: "Professional, scientific and technical activities", "Administrative and support service activities", "Public administration and defence; compulsory social security", "Education", "Human health and social work activities", "Arts, entertainment and recreation", "Other service activities" as well as "Activities of households as employers; undifferentiated goods-and-services-producing activities of households for own use";*

- 2) according to **institutional sectors** — exclusively within the scope of regional accounts;

- 3) according to **ownership sectors**:

— **public sector** — grouping state ownership (of the State Treasury and state legal persons), local self-government entity ownership as well as "mixed ownership" with a predominance of capital (property) of public sector entities,

— **private sector** — grouping private domestic ownership (of natural persons and other private entities), foreign ownership (of foreign persons) as well as "mixed ownership" with a predominance of capital (property) of private sector entities and lack of predominance of public or private sector in capital (property) of the entity.

"Mixed ownership" is defined mainly for companies and determined on the basis of the capital (property) structure as declared in a company's registration application.

6. Data, unless otherwise indicated, are compiled in accordance with the **respective organizational status of units of the national economy**.

7. Data according to NACE Rev. 2 sections as well as according to territorial division are compiled, unless otherwise indicated, using the enterprise method.



**Metoda przedsiębiorstw** (podmiotowa) oznacza przyjmowanie całych podmiotów gospodarki narodowej za podstawę grupowania wszystkich danych charakteryzujących ich działalność według poszczególnych poziomów klasyfikacyjnych i podziałów terytorialnych.

8. Przez **podmioty gospodarki narodowej** rozumie się jednostki prawne, tj. osoby prawne, jednostki organizacyjne niemające osobowości prawnej oraz osoby fizyczne prowadzące działalność gospodarczą.

Pod pojęciem **podmiotów gospodarczych** rozumie się podmioty prowadzące działalność gospodarczą (produkcyjną i usługową) na własny rachunek w celu osiągnięcia zysku.

9. Z ważniejszych klasyfikacji, według których prezentuje się dane w Roczniku — obok PKD 2007 — należy wymienić:

- 1) **Klasyfikację Zawodów i Specjalności**, na podstawie której dokonuje się grupowania radnych organów jednostek samorządu terytorialnego; klasyfikacja opracowana na podstawie Klasyfikacji Zawodów (ISCO-08) wprowadzona została z dniem 1 VII 2010 r. rozporządzeniem Ministra Pracy i Polityki Społecznej z dnia 27 IV 2010 r. (Dz. U. Nr 82, poz. 537) z późniejszymi zmianami, w miejsce obowiązującej do 30 VI 2010 r.;
- 2) **Klasyfikację Spożycia Indywidualnego według Celu (COICOP)**, na podstawie której dokonuje się grupowania spożycia produktów (wyrobów i usług) w sektorze gospodarstw domowych oraz wydatków na towary i usługi konsumpcyjne w gospodarstwach domowych (przyjętych również do opracowania wskaźników cen).

10. Dane w **cenach bieżących** odpowiadają uzyskanym dochodom, poniesionym wydatkom lub wartości wyrobów, usług itp. W tablicach i wykresach, w których nie określono cen, dane liczbowe wyrażono w cenach bieżących.

**Cena bazowa** definiowana jest jako kwota pieniędzy otrzymywanych przez producenta (w tym także przez jednostkę handlową) od nabywcy za jednostkę produktu (wyrobu lub usługi), pomniejszona o podatki od produktu oraz o ewentualne rabaty i opusty, powiększona o dotacje otrzymywane do produktu.

Podatki od produktów obejmują: podatek od towarów i usług — VAT (od produktów krajowych i z importu), podatek akcyzowy (od wyrobów krajowych, importowanych i nabytych wewnątrzspółnotowo), cła oraz podatki od niektórych rodzajów usług (np. od gier losowych i zakładów wzajemnych, zryczaftowany podatek od towarów i usług od okazjonalnych przewozów osób autobusami zarejestrowanymi za granicą).

11. **Standard Siły Nabywczej (PPS — Purchasing Power Standard)** jest to sztuczna jednostka monetarna jednolitego odniesienia, która służy do wyrażenia wielkości agregatów ekonomicznych dla celu przestrzennych porównań w taki sposób, aby wyeliminować różnice

*In the enterprise (entity) method, the entire organizational unit of entities in the national economy is the basis for grouping all data describing their activity according to individual classification levels and territorial divisions.*

8. *The term entities of the national economy is understood as legal entities, i.e.: legal persons, organizational entities without legal personality as well as natural persons conducting economic activity.*

*The term economic entities is understood as entities conducting economic activity (production and service) on their own account in order to earn a profit.*

9. *Other than NACE Rev. 2, among the more important classifications according to which data are presented in the Yearbook, the following should be mentioned:*

- 1) *the Occupations and Specializations Classification, on the basis of which councillors of organs of local self-government entities are grouped; the classification, compiled on the basis of the International Standard Classification of Occupations (ISCO-08), was introduced on 1 VII 2010 by the decree of the Minister of Labour and Social Policy of 27 IV 2010 (Journal of Laws No. 82, item 537) with later amendments, replacing the classification valid until 30 VI 2010;*
- 2) *the Classification of Individual Consumption by Purpose (COICOP), on the basis of which final consumption expenditure of products (goods and services) in the households sector as well as expenditures on consumer goods and services of households (also adopted for compiling price indices) are grouped.*

10. *Data in current prices correspond to obtained revenue, incurred expenditures or the value of products, services, etc. In tables and charts in which prices are not defined, data are expressed in current prices.*

*Basic price is defined as the amount of money received by a producer (trade entities included) from a buyer for a unit of product (good or service), decreased by the tax on the product as well as by applicable rebates and deductions, and increased by subsidies received for the product.*

*Taxes on products comprise: VAT on goods and services (on domestic and imported products), excise tax (on domestic, imported and intra-community acquired goods), duties and taxes on certain services (e.g. on games of chance and mutual betting, lump sum tax on goods and services from occasional transports of passengers in buses with foreign registration).*

11. *Purchasing Power Standard (PPS) means the artificial common reference currency unit used to express the volume of economic aggregates for the purpose of spatial comparisons in such a way that price level differences between*

w poziomach cen pomiędzy krajami. Wielkości agregatów ekonomicznych w PPS uzyskuje się poprzez podzielenie ich wartości pierwotnych w krajowych jednostkach monetarnych przez odpowiedni Parytet Siły Nabywczej (PPP — Purchasing Power Parity). Zatem za 1 PPS można kupić taką samą ilość towarów i usług we wszystkich krajach, podczas gdy do zakupu tej samej ilości towarów i usług w poszczególnych krajach potrzebne są różne kwoty krajowych jednostek monetarnych, w zależności od poziomu cen.

**12. Terytorium Extra-Regio** składa się z części krajowego terytorium ekonomicznego, które nie może być bezpośrednio przypisane do określonego regionu, będącego częścią krajowego terytorium geograficznego. Obejmuje:

- narodową przestrzeń powietrzną, wody terytorialne oraz szelf kontynentalny leżący na wodach międzynarodowych, do którego dany kraj posiada wyłączne prawa,
- enklawy terytorialne, tj. terytoria geograficzne położone za granicą i użytkowane, na mocy umów i porozumień pomiędzy krajami, przez agencje rządowe kraju (ambasady, konsulaty, bazy wojskowe, stacje naukowe itp.),
- złoża ropy, gazu ziemnego itp. w wodach międzynarodowych położone poza szelfem kontynentalnym, eksploatowane przez jednostki rezydujące na terytorium ekonomicznym kraju.

**13. Liczby względne (wskaźniki, odsetki)** obliczono z reguły na podstawie danych bezwzględnych wyrażonych z większą dokładnością niż podano w tablicach.

**14. Przy przeliczaniu na 1 mieszkańca (1000 ludności itp.)** danych według stanu w końcu roku przyjęto liczbę ludności według stanu w dniu 31 XII, a przy przeliczaniu danych charakteryzujących wielkość zjawiska w ciągu roku (np. ruch naturalny ludności, produkcja) — według stanu w dniu 30 VI.

Do przeliczeń przyjęto liczbę ludności opracowaną — jeśli nie zaznaczono inaczej — dla 2005 r. na bazie Narodowego Spisu Powszechnego Ludności i Mieszkań 2002, od 2010 r. — Narodowego Spisu Powszechnego Ludności i Mieszkań 2011.

**15. Dane** — jeśli nie zaznaczono inaczej — nie obejmują jednostek budżetowych prowadzących działalność w zakresie obrony narodowej i bezpieczeństwa publicznego.

**16. Niektóre dane liczbowe** zostały podane na podstawie danych nieostatecznych i mogą ulec zmianie w następnych publikacjach Głównego Urzędu Statystycznego.

**17. Ze względu na zaokrąglenia danych**, w niektórych przypadkach sumy składników mogą się nieznacznie różnić od podanych wielkości „ogółem”.

**18. Informacje statystyczne** pochodzące ze źródeł spoza Głównego Urzędu Statystycznego opatrzone odpowiednimi notami.

*countries are eliminated. Economic volume aggregates in PPS are obtained by dividing their original value in national currency units by the respective PPP (Purchasing Power Parity). 1 PPS thus buys the same given volume of goods and services in all countries, whereas different amounts of national currency units are needed to buy the same volume of goods and services in individual countries, depending on the price level.*

**12. The Extra-Regio territory** is made up of parts of the national economic territory which cannot be attached directly to a single region that is part of the national geographic territory. It consists of:

- the national air-space, territorial waters and the continental shelf lying in international waters over which the country enjoys exclusive rights,
- territorial enclaves, i.e., geographic territories situated in the rest of the world and used, under international treaties or agreements between states, by general government agencies of the country (embassies, consulates, military bases, scientific bases, etc.),
- deposits of oil, natural gas, etc. in international waters outside the continental shelf of the country, worked by units resident in the economic territory of the country.

**13. Relative numbers (indices, percentages)** are, as a rule, calculated on the basis of absolute data expressed with higher precision than that presented in the tables.

**14. When computing per capita data (per 1000 population, etc.)** as of the end of a year, the population as of 31 XII was adopted, whereas data describing the magnitude of a phenomenon within a year (e.g., vital statistics, production) — as of 30 VI.

For calculations, it was assumed to use the number of calculated, unless otherwise indicated, for 2005 on the basis of the Population and Housing Census 2002, since 2010 — on the basis of Population and Housing Census 2011.

**15. Data**, unless otherwise indicated, do not include budgetary entities conducting activity within the scope of national defence and public safety.

**16. Some data** are given on the basis of preliminary data and may change in subsequent publications of the Central Statistical Office.

**17. Due to the rounding of data**, in some cases sums of components may slightly differ from the amount given in the item "total".

**18. Statistical information** originating from sources other than the Central Statistical Office is indicated in the appropriate notes.

19. W Roczniku zastosowano skróty nazw niektórych poziomów klasyfikacyjnych; zestawienie zastosowanych skrótów i pełnych nazw podaje się poniżej:

19. The names of some classification levels used in the Yearbook have been abbreviated; the list of abbreviations used and their full names are given below:

skrót  
*abbreviation*

pełna nazwa  
*full name*

MIĘDZYNARODOWA STATYSTYCZNA KLASYFIKACJA  
CHOROÓB I PROBLEMÓW ZDROWOTNYCH (X Rewizja)  
*INTERNATIONAL STATISTICAL CLASSIFICATION  
OF DISEASES AND RELATED HEALTH PROBLEMS (ICD-10 Revision)*

Choroby krwi i narządów krwiotwórczych

*Diseases of blood and blood-forming organs*

Wady rozwojowe wrodzone

*Congenital anomalies*

Objawy i stany niedokładnie określone

*Symptoms and ill-defined conditions*

Choroby krwi i narządów krwiotwórczych oraz niektóre choroby przebiegające z udziałem mechanizmów autoimmunologicznych

*Diseases of the blood and blood-forming organs and certain disorders involving the immune mechanism*

Wady rozwojowe wrodzone, zniekształcenia i aberracje chromosomowe

*Congenital malformations, deformations and chromosomal abnormalities*

Objawy, cechy chorobowe oraz nieprawidłowe wyniki badań klinicznych i laboratoryjnych jednostek chorobowych, gdzie indziej niesklasyfikowane

*Symptoms, signs and abnormal clinical and laboratory finding, not elsewhere classified*

POLSKA KLASYFIKACJA DZIAŁALNOŚCI — PKD 2007  
*STATISTICAL CLASSIFICATION OF ECONOMIC ACTIVITIES  
IN THE EUROPEAN COMMUNITY — NACE Rev. 2*

Handel; naprawa pojazdów samochodowych

*Trade; repair of motor vehicles*

Zakwaterowanie i gastronomia

*Accommodation and catering*

Obsługa rynku nieruchomości

Administrowanie i działalność wspierająca

Handel hurtowy i detaliczny; naprawa pojazdów samochodowych, włączając motocykle

*Wholesale and retail trade; repair of motor vehicles and motorcycles*

Działalność związana z zakwaterowaniem i usługami gastronomicznymi

*Accommodation and food service activities*

Działalność związana z obsługą rynku nieruchomości

Działalność w zakresie usług administrowania i działalność wspierająca

\*  
\*      \*

Wyjaśnienia metodyczne dotyczące podstawowych pojęć i metod opracowania danych liczbowych zamieszczono w uwagach ogólnych do poszczególnych działów. Rozszerzone wyjaśnienia dotyczące poszczególnych dziedzin statystyki Czytelnik znajdzie w publikacjach tematycznych oraz w serii „Zeszyty metodyczne i klasyfikacje”.

*Methodological explanations concerning basic definitions and methods of compiling statistical data are enumerated in the general notes to individual chapters. More detailed information pertaining to particular fields of statistics can be found in subject matter publications as well as in the series "Zeszyty metodyczne i klasyfikacje" (Methodologies and classifications).*

**I. WYBRANE DANE O REGIONACH (NTS 1) W 2012 R.**  
*SELECTED DATA ON REGIONS (NTS 1) IN 2012*

Lp.	WYSZCZEGÓLNIENIE	REGIONY		
		Polska	Centralny	Południowy
	<b>Powierzchnia ogólna<sup>a</sup> (stan w dniu 31 XII):</b>			
1	w km <sup>2</sup> . . . . .	312679	53777	27516
2	w odsetkach . . . . .	100,0	17,2	8,8
	<b>Ludność</b>			
	<b>Ludność (stan w dniu 31 XII):</b>			
3	w tys. . . . .	38533,3	7826,4	7969,9
4	w odsetkach . . . . .	100,0	20,3	20,7
5	Kobiety na 100 mężczyzn (stan w dniu 31 XII) . . . . .	106,6	109,3	106,7
6	Ludność (stan w dniu 31 XII) na 1 km <sup>2</sup> powierzchni ogólnej	123	146	290
7	Ludność w miastach (stan w dniu 31 XII) w % ludności ogółem . . . . .	60,6	64,0	65,5
	<b>Ludność (stan w dniu 31 XII) — w % — w wieku:</b>			
8	przedprodukcyjnym . . . . .	18,3	18,1	18,0
9	produkcyjnym . . . . .	63,9	62,9	63,9
10	poprodukcyjnym . . . . .	17,8	19,0	18,1
11	Urodzenia żywe na 1000 ludności . . . . .	10,0	10,4	10,0
12	Zgony <sup>b</sup> na 1000 ludności . . . . .	10,0	11,0	10,0
13	Przyrost naturalny na 1000 ludności . . . . .	0,0	-0,6	0,0
14	Zgony niemowląt na 1000 urodzeń żywych . . . . .	4,6	4,3	4,4
15	Saldo migracji wewnętrznych i zagranicznych na pobyt stały na 1000 ludności . . . . .	-0,2	1,5	-0,3
	<b>Stan i ochrona środowiska</b>			
16	Ludność korzystająca z oczyszczalni ścieków w % ludności ogółem <sup>f</sup> . . . . .	68,6	64,9	68,6
	<b>Emisja zanieczyszczeń powietrza<sup>d</sup> w tys. t:</b>			
17	pyłowych . . . . .	52,4	8,1	14,5
18	gazowych (bez dwutlenku węgla) . . . . .	1626,6	315,6	790,8
	<b>Redukcja zanieczyszczeń powietrza<sup>d</sup> w % zanieczyszczeń wytworzonych:</b>			
19	pyłowych . . . . .	99,7	99,8	99,6
20	gazowych (bez dwutlenku węgla) . . . . .	58,5	62,4	34,5
21	Odpady wytworzone (w ciągu roku; z wyłączeniem odpadów komunalnych) w tys. t . . . . .	123123,5	14079,6	43848,6
22	w tym poddane odzyskowi w % . . . . .	72,3	34,1	91,1
	<b>Nakłady na środki trwałe w % nakładów inwestycyjnych ogółem (ceny bieżące):</b>			
23	na ochronę środowiska . . . . .	4,3	3,4	4,7
24	na gospodarkę wodną . . . . .	1,2	0,5	1,6
	<b>Wymiar sprawiedliwości</b>			
25	Przestępstwa stwierdzone <sup>e</sup> na 10 tys. ludności . . . . .	291	270	332
26	Wskaźnik wykrywalności sprawców przestępstw stwierdzonych <sup>e</sup> w % . . . . .	67,8	61,1	66,9

<sup>a</sup> Według ewidencji geodezyjnej; obszar łądowy (łącznie z wodami śródlądowymi) oraz część morskich wód wewnętrznych; dane ludność ogółem — na podstawie bilansów. <sup>d</sup> Z zakładów szczególnie uciążliwych dla czystości powietrza. <sup>e</sup> Przez Policję i prokuraturę

<sup>a</sup> According to geodetic register; land area (including inland waters) and part of internal waters; data of the Head Office of Geodesy  
<sup>d</sup> By plants of significant nuisance to air quality. <sup>e</sup> By the Police and prosecutor's office in completed preparatory proceedings.

Wschodni	Północno-zachodni	Południowo-zachodni	Północny	REGIONS	No.
				SPECIFICATION	
74866	66706	29359	60455	Total area <sup>a</sup> (as of 31 XII):	
24,0	21,3	9,4	19,3	in km <sup>2</sup>	1
				in %	2
				<b>Population</b>	
				Population (as of 31 XII):	
6768,3	6206,9	3924,6	5837,2	in thous.	3
17,6	16,1	10,2	15,1	in %	4
105,1	105,5	107,6	105,3	Females per 100 males (as of 31 XII)	5
90	93	134	97	Population (as of 31 XII) per 1 km <sup>2</sup> of total area	6
47,0	60,4	65,1	62,0	Population in urban areas (as of 31 XII) in % of total population	7
				Population (as of 31 XII) — in % — at age:	
18,6	18,9	16,9	19,3	pre-working	8
63,4	64,5	64,8	64,2	working	9
18,0	16,6	18,3	16,5	post-working	10
9,6	10,3	9,2	10,3	Live births per 1000 population	11
9,9	9,3	10,3	9,3	Deaths <sup>b</sup> per 1000 population	12
-0,3	1,1	-1,1	1,0	Natural increase per 1000 population	13
4,4	4,9	6,2	4,5	Infant deaths per 1000 live births	14
-1,6	-0,1	-0,3	-0,5	Net internal and international migration for permanent residence per 1000 population	15
				<b>Environmental protection</b>	
60,9	70,9	75,0	75,8	Population connected to wastewater treatment plants in % of total population <sup>c</sup>	16
				Emission of air pollutants <sup>d</sup> in thous. t:	
7,4	8,4	6,1	7,8	particulates	17
136,5	145,9	136,9	100,9	gases (excluding carbon dioxide)	18
				Reduction of air pollutants <sup>d</sup> in % of pollutants produced:	
99,6	99,6	99,9	99,1	particulates	19
67,2	52,3	84,8	60,3	gases (excluding carbon dioxide)	20
11475,9	12257,2	35469,8	5992,4	Waste generated (during the year; excluding municipal waste) in thous. t	21
74,8	48,6	68,6	89,7	of which recovered in %	22
				Investment on fixed assets in % of total investment outlays (current prices):	
5,8	3,8	4,0	4,4	on environmental protection	23
1,1	1,2	1,8	1,5	on water management	24
				<b>Justice</b>	
212	312	369	277	Ascertained crimes <sup>e</sup> per 10 thous. population	25
73,3	73,6	68,0	66,3	Rate of detectability of delinquents in ascertained crimes <sup>e</sup> in %	26

Głównego Urzędu Geodezji i Kartografii. *b* Łącznie ze zgonami niemowląt. *c* Ludność korzystająca — na podstawie szacunku, w zakończonych postępowaniach przygotowawczych.

and Cartography. *b* Including infant deaths. *c* Population connected to — estimated data, the total population — based on balances.

## I. WYBRANE DANE O REGIONACH (NTS 1) W 2012 R. (cd.)

## SELECTED DATA ON REGIONS (NTS 1) IN 2012 (cont.)

Lp.	REGIONY	WYSZCZEGÓLNIENIE		
		Polska	Centralny	Południowy
<b>Rynek pracy</b>				
Pracujący <sup>a</sup> (stan w dniu 31 XII):				
1	w tys.			
2	rolnictwo, leśnictwo, łowiectwo i rybactwo	13850,5	3198,2	2889,3
3	przemysł i budownictwo	2380,8	480,0	374,7
4	usługi	3718,6	700,6	904,0
5	w odsetkach	7751,1	2017,6	1610,6
6	Bezrobotni zarejestrowani (stan w dniu 31 XII) w tys.	100,0	23,1	20,9
	W % bezrobotnych zarejestrowanych (stan w dniu 31 XII):	2136,8	423,0	366,6
7	pozostający bez pracy dłużej niż 1 rok	35,4	38,7	32,9
8	bezrobotni w wieku 24 lata i mniej	19,9	17,9	20,6
9	bezrobotni w wieku 50 lat i więcej	22,8	25,2	22,0
10	Bezrobotni zarejestrowani (stan w dniu 31 XII) w odsetkach	100,0	19,8	17,2
11	Stopa bezrobocia rejestrowanego (stan w dniu 31 XII) w %	13,4	11,7	11,3
<b>Dochody ludności. Gospodarstwa domowe</b>				
Przeciętne miesięczne wynagrodzenia brutto:				
12	w zł	3530,47	4126,36	3484,18
13	Polska=100 <sup>b</sup>	100,0	116,9	98,7
Przeciętne miesięczne emerytury i renty brutto w zł:				
14	z pozarolniczego systemu ubezpieczeń społecznych	1820,99 <sup>c</sup>	1752,80	2008,50
15	rolników indywidualnych	1054,61	1024,97	1106,22
Gospodarstwa domowe wyposażone w komputer osobisty				
16	w % ogółu gospodarstw domowych	68,3	69,8	69,4
17	w tym z dostępem do Internetu	64,7	65,9	67,6
<b>Infrastruktura komunalna. Mieszkania</b>				
Zasoby mieszkaniowe <sup>d</sup> (stan w dniu 31 XII):				
18	mieszkania w tys.	13722,8	3100,1	2815,7
19	na 1000 ludności	356,1	396,1	353,3
20	przeciętna powierzchnia użytkowa w m <sup>2</sup> : 1 mieszkania	72,8	70,1	72,5
21	na 1 osobę	25,9	27,8	25,6
Mieszkania oddane do użytkowania:				
22	w tys.	152,9	38,6	25,0
23	na 1000 ludności	4,0	4,9	3,1
24	powierzchnia użytkowa w m <sup>2</sup> : 1 mieszkania	102,4	99,7	112,8
25	na 1 osobę	0,4	0,5	0,4
<b>Edukacja</b>				
Udział w ludności danej grupy wieku w %:				
26	dzieci w placówkach wychowania przedszkolnego <sup>e</sup> — w wie-			
27	ku: 3—5 lat	69,7	74,3	72,4
28	3—6 lat	71,6	75,0	74,3
29	5 lat	92,1	94,9	93,3
29	6 lat	77,6	77,6	81,0
uczniów w szkołach:				
30	podstawowych — w wieku: 6 lat	17,2	20,2	14,0
31	7—12 lat	94,9	97,5	95,2
32	gimnazjach — w wieku 13—15 lat	93,0	95,5	93,3
33	zasadniczych zawodowych <sup>f</sup> — w wieku 16—18 lat	13,0	10,2	14,2
34	liceach ogólnokształcących <sup>g</sup> — w wieku 16—18 lat	45,4	53,2	43,9
35	technikach <sup>h</sup> — w wieku 16—18 lat	30,0	27,2	32,2
36	policealnych — w wieku 19—21 lat	7,5	7,2	8,2
37	studentów w szkołach wyższych <sup>i</sup> — w wieku 19—24 lata	40,2	49,5	43,5
<b>Ochrona zdrowia<sup>k</sup></b>				
Liczba ludności (stan w dniu 31 XII):				
38	na 1 łóżko w szpitalach ogólnych <sup>l</sup>	204	199	195
39	na 1 podmiot ambulatoryjnej opieki zdrowotnej <sup>m</sup>	1499	1687	1554

a Według faktycznego miejsca pracy i rodzaju działalności; z pracującymi w gospodarstwach indywidualnych w rolnictwie (dane Narodowej, Ministerstwo Spraw Wewnętrznych i Ministerstwo Sprawiedliwości oraz bez emerytur i rent realizowanych na mocy wykonujących działalność leczniczą. f—h Łącznie ze szkołami: f — specjalnymi przysposabiającymi do pracy, g — uzupełniającymi dającymi uprawnienia zawodowe. i Bez cudzoziemców, łącznie ze szkołami resortów obrony narodowej oraz spraw wewnętrznych. l Łącznie z łózkami i inkubatorami dla noworodków. m Przychodnie łącznie z praktykami lekarskimi.

a By actual workplace and kind of activity; with the employed persons on private farms in agriculture (estimated data). b Relation to Interior and the Ministry of Justice and excluding retirement pay and pensions realized on the basis of international agreements. d Based f—h Including: f — special job-training schools, g — supplementary general secondary schools and specialized secondary foreigners, including academies of the Ministry of National Defence and the Ministry of Interior. k Including data of the Ministry of m Out-patient departments including medical practices.

Wschodni	Północno-zachodni	Południowo-zachodni	Północny	REGIONS	No.
				SPECIFICATION	
				<b>Labour market</b>	
				<i>Employed persons<sup>a</sup> (as of 31 XII):</i>	
2431,0	2183,1	1314,3	1834,6	<i>in thous.</i>	1
844,1	299,1	138,9	244,0	<i>agriculture, forestry and fishing</i>	2
510,9	659,9	409,5	533,7	<i>industry and construction</i>	3
1076,0	1224,1	765,9	1056,9	<i>services</i>	4
17,6	15,7	9,4	13,3	<i>in %</i>	5
440,3	321,0	209,1	376,7	<i>Registered unemployed persons (as of 31 XII) in thous.</i>	6
				<i>In % of registered unemployed persons (as of 31 XII):</i>	
40,5	30,5	31,8	34,6	<i>out of work for longer than 1 year</i>	7
22,0	19,9	16,8	20,5	<i>unemployed persons at age 24 and less</i>	8
19,2	23,6	27,6	21,5	<i>unemployed persons at age 50 and more</i>	9
20,6	15,0	9,8	17,6	<i>Registered unemployed persons (as of 31 XII) in %</i>	10
15,3	12,8	13,7	17,0	<i>Registered unemployment rate (as of 31 XII) in %</i>	11
				<b>Population income. Households</b>	
				<i>Average monthly gross wages and salaries:</i>	
3109,06	3184,08	3437,48	3204,29	<i>in zł</i>	12
88,1	90,2	97,4	90,8	<i>Poland=100<sup>b</sup></i>	13
				<i>Average monthly gross retirement pay and pensions in zł:</i>	
1555,51	1674,45	1770,64	1663,67	<i>from non-agricultural social security system</i>	14
1035,22	1076,47	1146,80	1052,69	<i>farmers</i>	15
64,9	69,5	67,2	67,7	<i>Households with personal computer in % of total households</i>	16
59,8	65,7	63,6	63,6	<i>of which with access to the Internet</i>	17
				<b>Municipal infrastructure. Dwellings</b>	
				<i>Dwelling stocks<sup>d</sup> (as of 31 XII):</i>	
2234,3	2118,1	1442,5	2012,1	<i>dwellings in thous.</i>	18
330,1	341,3	367,6	344,7	<i>per 1000 population</i>	19
76,7	75,9	73,8	69,5	<i>average useful floor area in m<sup>2</sup>: per dwelling</i>	20
25,3	25,9	27,1	23,9	<i>per capita</i>	21
				<i>Dwellings completed:</i>	
21,3	25,1	16,8	26,1	<i>in thous.</i>	22
3,2	4,0	4,3	4,5	<i>per 1000 population</i>	23
107,2	103,6	96,4	94,9	<i>useful floor area in m<sup>2</sup>: per dwelling</i>	24
0,3	0,4	0,4	0,4	<i>per capita</i>	25
				<b>Education</b>	
				<i>In % of population in age group:</i>	
				<i>children attending pre-primary education<sup>e</sup> — at age of:</i>	
65,1	70,7	72,0	63,2	3—5	26
68,2	72,7	73,5	64,9	3—6	27
90,0	91,9	90,1	90,8	5	28
78,5	79,1	78,5	70,6	6	29
				<i>pupils and students of schools:</i>	
14,2	15,9	15,1	22,7	<i>primary — at age of: 6</i>	30
93,6	94,9	93,2	93,7	7—12	31
93,1	92,5	90,7	91,3	<i>lower secondary — aged 13—15</i>	32
11,1	16,0	14,0	15,7	<i>basic vocational<sup>f</sup> — aged 16—18</i>	33
48,9	41,2	41,3	40,5	<i>general secondary<sup>g</sup> — aged 16—18</i>	34
31,2	29,3	30,4	29,7	<i>technical secondary<sup>h</sup> — aged 16—18</i>	35
9,1	6,5	6,2	6,8	<i>post-secondary — aged 19—21</i>	36
32,3	35,2	46,8	35,2	<i>students of higher education institutions<sup>i</sup> — aged 19—24</i>	37
				<b>Health care<sup>k</sup></b>	
				<i>Population (as of 31 XII) per:</i>	
197	214	198	231	<i>bed in general hospitals<sup>l</sup></i>	38
1367	1334	1410	1647	<i>provider of out-patient health care<sup>m</sup></i>	39

szacunkowe). *b* Relacja do średniej krajowej. *c* W podziale na regiony bez emerytur i rent wypłacanych przez: Ministerstwo Obrony umów międzynarodowych. *d* Na podstawie bilansu zasobów mieszkaniowych. *e* Bez wychowania przedszkolnego w placówkach liceami ogólnokształcącymi i liceami profilowanymi. *f* — technikami uzupełniającymi i ogólnokształcącymi szkołami artystycznymi *k* Łącznie z danymi Ministerstwa Obrony Narodowej, Ministerstwa Spraw Wewnętrznych i Agencji Bezpieczeństwa Wewnętrznego.

*national average. c In division by regions excluding retirement pay and pensions paid by the Ministry of National Defence, the Ministry of on balance of dwelling stocks. e Excluding pre-primary education establishments in the units performing health care activities. schools, h — supplementary technical secondary schools and general art schools leading to professional certification. i Excluding National Defence, the Ministry of Interior and the Internal Security Agency. l Including beds and incubators for newborns.*

## I. WYBRANE DANE O REGIONACH (NTS 1) W 2012 R. (cd.)

## SELECTED DATA ON REGIONS (NTS 1) IN 2012 (cont.)

Lp.	REGIONY	WYSZCZEGÓLNIENIE		
		Polska	Centralny	Południowy
<b>Kultura i turystyka</b>				
1	Liczba ludności: na 1 placówkę biblioteczną <sup>a</sup> . . . . .	4072	4590	4923
2	na 1 miejsce na widowni: w stałych salach w teatrach i instytucjach muzycznych	495	345	520
3	w kinach stałych . . . . .	149	139	129
Baza noclegowa turystyki <sup>b</sup> (stan w dniu 31 VII) — miejsca:				
4	w tys. . . . .	675,4	69,0	128,9
5	w tym w hotelach . . . . .	198,1	37,4	47,4
6	w odsetkach . . . . .	100,0	10,2	19,1
7	na 10 tys. ludności . . . . .	175,3	88,2	161,7
<b>Transport i łączność<sup>c</sup></b>				
8	Linie kolejowe eksploatowane normalnotorowe <sup>d</sup> na 100 km <sup>2</sup> powierzchni ogólnej w km . . . . .	6,4	5,1	11,6
9	Drogi publiczne o twardej nawierzchni na 100 km <sup>2</sup> powierzchni ogólnej w km . . . . .	89,8	100,8	165,5
10	Samochody osobowe zarejestrowane <sup>e</sup> na 1000 ludności . . . . .	486	521	473
11	Telefoniczne łącza główne <sup>f</sup> na 1000 ludności . . . . .	160,3	204,2	154,4
<b>Podmioty gospodarki narodowej</b>				
Podmioty gospodarki narodowej <sup>g</sup> w rejestrze REGON (stan w dniu 31 XII):				
12	w liczbach bezwzględnych . . . . .	3975334	933291	796871
13	osoby prawne i jednostki organizacyjne niemające osobowości prawnej . . . . .	1058062	271931	203661
14	osoby fizyczne prowadzące działalność gospodarczą . . . . .	2917272	661360	593210
15	na 10 tys. ludności . . . . .	1032	1192	1000
16	osoby prawne i jednostki organizacyjne niemające osobowości prawnej . . . . .	275	347	256
17	osoby fizyczne prowadzące działalność gospodarczą . . . . .	757	845	744
<b>Przemysł i budownictwo</b>				
Produkcja sprzedana przemysłu (ceny bieżące):				
18	w mln zł . . . . .	1178303,6	311252,5	280339,5
19	w odsetkach . . . . .	100,0	26,4	23,8
<b>Rolnictwo<sup>h</sup> i leśnictwo</b>				
Użytki rolne (stan w czerwcu):				
20	w tys. ha . . . . .	14969,2	2997,9	951,2
21	w odsetkach . . . . .	100,0	20,0	6,4
Powierzchnia zasiewów (stan w czerwcu) w tys. ha:				
22	zboża podstawowe . . . . .	5785,5	1086,5	331,4
23	ziemniaki . . . . .	358,8	86,1	34,4
24	buraki cukrowe . . . . .	212,0	18,6	2,7
25	rzepak i rzepik . . . . .	720,3	52,5	23,9
Gospodarstwa indywidualne o powierzchni powyżej 1 ha użytków rolnych (stan w czerwcu):				
26	w tys. . . . .	1452,9	360,2	211,2
27	w odsetkach . . . . .	100,0	24,8	14,6
Zwierzęta gospodarskie na 100 ha użytków rolnych w szt.:				
28	bydło (stan w czerwcu) . . . . .	38,6	50,3	32,8
29	trzoda chlewna (stan w końcu lipca) . . . . .	77,4	65,6	53,5
Powierzchnia gruntów leśnych (stan w dniu 31 XII):				
30	w tys. ha . . . . .	9370,0	1220,4	841,6
31	w odsetkach . . . . .	100,0	13,0	9,0
32	Lesistość (stan w dniu 31 XII) w % . . . . .	29,3	22,3	30,0

<sup>a</sup> Łącznie z punktami bibliotecznymi. <sup>b</sup> Dotyczy obiektów posiadających 10 i więcej miejsc noclegowych. <sup>c</sup> Stan w dniu 31 XII. <sup>d</sup> Dane dotyczą operatorów telekomunikacyjnych sieci publicznej. <sup>e</sup> Bez osób prowadzących gospodarstwa indywidualne w rolnictwie. <sup>f</sup> użytków rolnych prowadzących działalność rolniczą o małej skali.

<sup>a</sup> Including service points. <sup>b</sup> Concern establishments possessing 10 and more bed places. <sup>c</sup> As of 31 XII. <sup>d</sup> Including broad gauge. <sup>e</sup> network. <sup>f</sup> Excluding persons tending private farms in agriculture. <sup>h</sup> Area of agricultural land excluding land of owners of agricultural activities on a small scale.



Wschodni	Północno- zachodni	Połu- dniowo- zachodni	Północny	REGIONS	No.
				SPECIFICATION	
				<b>Culture and tourism</b>	
3294	3686	3807	4267	Population:	
				per library establishment <sup>a</sup>	1
751	602	523	448	per 1 seat:	
198	161	132	157	in fixed halls in theatres and music institutions	2
				in fixed cinemas	3
				Tourist accommodation establishments <sup>b</sup> (as of 31 VII) — number of bed places:	
69,3	182,8	66,9	158,5	in thous.	4
19,4	35,3	24,2	34,5	of which in hotels	5
10,3	27,1	9,9	23,5	in %	6
102,4	294,6	170,5	271,6	per 10 thous. population	7
				<b>Transport and communications<sup>c</sup></b>	
4,6	6,3	8,9	6,2	Railway lines operated standard gauge <sup>d</sup> per 100 km <sup>2</sup> of total area in km	8
83,2	74,0	93,2	69,4	Hard surface public roads per 100 km <sup>2</sup> of total area in km	9
442	514	505	469	Passenger cars registered <sup>e</sup> per 1000 population	10
133,2	151,3	170,9	143,5	Telephone main lines <sup>f</sup> per 1000 population	11
				<b>Entities of the national economy</b>	
				Entities of the national economy <sup>g</sup> in the REGON register (as of 31 XII):	
523850	712711	435669	572942	in absolute numbers	12
				legal persons and organizational entities without legal personality	13
121008	177158	131753	152551	natural persons conducting economic activity	14
402842	535553	303916	420391	per 10 thous. population	15
774	1148	1110	982	legal persons and organizational entities without legal personality	16
179	285	336	261	natural persons conducting economic activity	17
595	863	774	720		
				<b>Industry and construction</b>	
				Sold production of industry (current prices):	
111164,9	184941,6	129049,4	161555,7	in mln zł	18
9,4	15,7	11,0	13,7	in %	19
				<b>Agriculture<sup>h</sup> and forestry</b>	
				Agricultural land (as of June):	
3600,2	3153,0	1471,6	2795,4	in thous. ha	20
24,1	21,1	9,8	18,7	in %	21
				Sown area (as of June) in thous. ha:	
1261,9	1334,9	651,6	1119,0	basic cereal	22
86,6	60,7	37,4	53,6	potatoes	23
39,9	60,4	36,0	54,4	sugar beets	24
78,9	226,4	164,7	173,9	rape and turnip rape	25
				Private farms exceeding 1 ha of agricultural land (as of June):	
479,0	170,5	86,2	145,9	in thous.	26
33,0	11,7	5,9	10,1	in %	27
				Livestock per 100 ha of agricultural land in heads:	
44,0	32,7	14,9	40,3	cattle (as of June)	28
39,8	135,7	47,8	96,2	pigs (as of the end of July)	29
				Forest land (as of 31 XII):	
2236,4	2328,1	864,2	1879,4	in thous. ha	30
23,9	24,8	9,2	20,1	in %	31
29,4	33,9	28,6	30,3	Forest cover (as of 31 XII) in %	32

d Łącznie z szerokotorowymi. e Według centralnej ewidencji pojazdów prowadzonej przez Ministerstwo Spraw Wewnętrznych. h Użytki rolne bez gruntów posiadaczy użytków rolnych nieprowadzących działalności rolniczej i gruntów posiadaczy poniżej 1 ha

e According to central vehicle register maintained by the Ministry of Interior. f Data concern operators of the public telecommunication land who do not conduct agricultural activities and land owners of less than 1 ha of agricultural land who conduct agricultural

## I. WYBRANE DANE O REGIONACH (NTS 1) W 2012 R. (dok.)

## SELECTED DATA ON REGIONS (NTS 1) IN 2012 (cont.)

Lp.	REGIONY	WYSZCZEGÓLNIENIE		
		Polska	Centralny	Południowy
<b>Nauka</b>				
Nakłady na działalność innowacyjną w przemyśle <sup>a</sup> (ceny bieżące):				
1	w mln zł . . . . .	20293,2	7111,0	4040,4
2	w odsetkach . . . . .	100,0	35,0	19,9
3	Przedsiębiorstwa, które poniosły nakłady na działalność innowacyjną w % ogółu przedsiębiorstw w przemyśle <sup>a</sup> . . . . .	28,8	30,8	31,2
4	Wynalazki zgłoszone <sup>b</sup> . . . . .	4410	1305	998
5	Udzielone patenty <sup>b</sup> . . . . .	1848	506	363
Nakłady <sup>c,d</sup> na działalność badawczo-rozwojową (B+R; ceny bieżące):				
6	w mln zł . . . . .	14352,9	5649,1	2936,6
7	w odsetkach . . . . .	100,0	39,4	20,5
8	na 1 mieszkańca w zł . . . . .	372	722	368
9	w relacji do produktu krajowego brutto (PKB) w % w 2011 r. . . . .	0,76	1,21	0,72
10	Zatrudnienie <sup>d</sup> w działalności badawczo-rozwojowej (B+R) w ekwiwalentach pełnego czasu pracy (EPC) . . . . .	90715,5	32805,0	19146,8
11	w odsetkach . . . . .	100,0	36,2	21,1
12	na 1000 osób aktywnych zawodowo . . . . .	5,2	8,2	5,4
13	w tym pracownicy naukowo-badawczy . . . . .	3,9	5,5	4,3
<b>Inwestycje. Środki trwałe</b>				
Nakłady inwestycyjne (ceny bieżące):				
14	w mln zł . . . . .	237627,3	64600,5	45987,2
15	w odsetkach . . . . .	100,0	27,2	19,3
16	na 1 mieszkańca w zł . . . . .	6167	8259	5769
Wartość brutto środków trwałych (stan w dniu 31 XII; bieżące ceny ewidencyjne):				
17	w mln zł . . . . .	2877957,5	781646,6	568238,3
18	w odsetkach . . . . .	100,0	27,2	19,7
19	na 1 mieszkańca w zł . . . . .	74688	99873	71298
<b>Rachunki regionalne w 2011 r.</b>				
Produkt krajowy brutto (ceny bieżące):				
20	w mln zł . . . . .	1528127	434974	312249
21	w odsetkach . . . . .	100,0	28,5	20,4
na 1 mieszkańca:				
22	w zł . . . . .	39665	55682	39174
23	Polska=100 . . . . .	100,0	140,4	98,8
Wartość dodana brutto na 1 pracującego (ceny bieżące):				
24	w zł . . . . .	96262	117354	95174
25	rolnictwo, leśnictwo, łowiectwo i rybactwo . . . . .	24742	31517	12572
26	przemysł . . . . .	118393	132917	120725
27	budownictwo . . . . .	114618	140268	110322
28	handel; naprawa pojazdów samochodowych <sup>Δ</sup> ; transport i gospodarka magazynowa; zakwaterowanie i gastronomia <sup>Δ</sup> ; informacja i komunikacja . . . . .	110775	136665	101681
29	działalność finansowa i ubezpieczeniowa; obsługa rynku nieruchomości <sup>Δ</sup> . . . . .	238815	281703	231226
30	pozostałe usługi . . . . .	81239	96265	77523
31	Polska=100 . . . . .	100,0	121,9	98,9
Nominalne dochody do dyspozycji brutto w sektorze gospodarstw domowych:				
32	w mln zł . . . . .	934354	232867	201248
33	w odsetkach . . . . .	100,0	24,9	21,5
na 1 mieszkańca:				
34	w zł . . . . .	24253	29810	25248
35	Polska=100 . . . . .	100,0	122,9	104,1

<sup>a</sup> W zakresie innowacji produktowych i procesowych dane dotyczą podmiotów gospodarczych, w których liczba pracujących c. Wewnętrzne, bez amortyzacji środków trwałych. <sup>d</sup> Zgodnie z Rozporządzeniem Wykonawczym Komisji (UE) nr 995/2012 lokalnych.

<sup>a</sup> For product and process innovations data concern economic entities employing more than 49 persons. <sup>b</sup> Resident; filed at the assets. <sup>d</sup> According to Commission Implementing Regulation (EU) No. 995/2012 of 26 X 2012 statistics at regional level for 2012 have

Wschodni	Północno- zachodni	Połu- dniowo- zachodni	Północny	REGIONS	No.
				SPECIFICATION	
				<b>Science</b>	
2877,8	2990,0	1751,0	1523,0	Expenditures on innovation activity in industry <sup>a</sup> (current prices):	1
14,2	14,7	8,6	7,5	in mln zł	2
				in %	3
30,5	25,2	30,5	25,3	Enterprises with expenditures on innovation activity in % of total number of industrial enterprises <sup>a</sup>	4
458	612	543	494	Invention applications <sup>b</sup>	5
207	254	361	157	Patents granted <sup>b</sup>	6
				Gross domestic expenditures <sup>c,d</sup> on research-development activity (R&D; current prices):	7
1547,1	1655,0	1037,5	1527,6	in mln zł	8
10,8	11,5	7,2	10,6	in %	9
228	267	264	262	per capita in zł	10
0,64	0,50	0,50	0,52	in ratio to gross domestic product (GDP) in % in 2011	11
9679,8	9789,2	8821,6	10473,1	Employment <sup>d</sup> in research-development activity (R&D) in full-time equivalents (FTE)	12
10,7	10,8	9,7	11,5	in %	13
3,1	3,8	5,4	4,3	per 1000 economically active persons	
2,4	2,8	4,2	3,4	of which researchers	
				<b>Investments. Fixed assets</b>	
				Investment outlays (current prices):	14
34409,9	36737,1	23934,3	31958,3	in mln zł	15
14,5	15,5	10,1	13,4	in %	16
5081	5921	6094	5476	per capita in zł	17
				Gross value of fixed assets (as of 31 XII; current book-keeping prices):	18
399354,2	456403,5	298219,1	374095,8	in mln zł	19
13,9	15,9	10,3	13,0	in %	
59004	73531	75988	64089	per capita in zł	
				<b>Regional accounts in 2011</b>	
				Gross domestic product (current prices):	20
187641	233695	163364	196204	in mln zł	21
12,3	15,3	10,7	12,8	in %	22
				per capita:	23
27656	37714	41554	33652	in zł	
69,7	95,1	104,8	84,8	Poland=100	
				Gross value added per employed person (current prices):	24
69846	92549	107213	91170	in zł	25
15346	37038	30883	37446	agriculture, forestry and fishing	26
98164	102705	156529	104993	industry	27
102526	111346	110603	104255	construction	28
				trade; repair of motor vehicles <sup>Δ</sup> ; transportation and storage; accommodation and catering <sup>Δ</sup> ; information and communication	29
98926	104067	101848	102376	financial and insurance activities; real estate activities	30
214820	219839	219224	196092	other services	31
71378	77435	79907	75634	Poland=100	
72,6	96,1	111,4	94,7		
				Gross nominal disposable income in the households sector:	32
131378	148666	93432	126766	in mln zł	33
14,1	15,9	10,0	13,6	in %	
				per capita:	34
19364	23992	23766	21742	in zł	35
79,8	98,9	98,0	89,6	Poland=100	

przekracza 49 osób. b Krajowe; zgłoszone w Urzędzie Patentowym RP; dane Urzędu Patentowego Rzeczypospolitej Polskiej. z dnia 26 X 2012 r. statystyki na poziomie regionalnym za rok 2012 zostały opracowane na podstawie danych jednostek

Patent Office of Republic of Poland; data of the Patent Office of the Republic of Poland. c Internal, excluding depreciation of fixed been compiled on the basis of local units data.

## II. WAŻNIEJSZE DANE O WOJEWÓDZTWACH (NTS 2)

## MAJOR DATA ON VOIVODSHIPS (NTS 2)

## A. POWIERZCHNIA I LUDNOŚĆ

## TOTAL AREA AND POPULATION

Lp. No.	WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Powierzchnia <sup>ab</sup> Total area <sup>ab</sup>			Jednostki podziału teryto Units of territorial divi			
		w km <sup>2</sup> in km <sup>2</sup>	lokata position	w odset- kach in %	powiaty powiats	miasta na pra- wach powiatu cities with powiat status	gmi	
							ogółem total	miejskie urban
1	<b>POLSKA POLAND . . . . .</b>	<b>312679</b>	<b>x</b>	<b>100,0</b>	<b>314</b>	<b>65</b>	<b>2479</b>	<b>306</b>
2	Dolnośląskie . . . . .	19947	7	6,4	26	3	169	36
3	Kujawsko-pomorskie . . . . .	17972	10	5,8	19	4	144	17
4	Lubelskie . . . . .	25122	3	8,0	20	4	213	20
5	Lubuskie . . . . .	13988	13	4,5	12	2	83	9
6	Łódzkie . . . . .	18219	9	5,8	21	3	177	18
7	Małopolskie . . . . .	15183	12	4,9	19	3	182	14
8	Mazowieckie . . . . .	35558	1	11,4	37	5	314	35
9	Opolskie . . . . .	9412	16	3,0	11	1	71	3
10	Podkarpackie . . . . .	17846	11	5,7	21	4	160	16
11	Podlaskie . . . . .	20187	6	6,5	14	3	118	13
12	Pomorskie . . . . .	18310	8	5,9	16	4	123	25
13	Śląskie . . . . .	12333	14	3,9	17	19	167	49
14	Świętokrzyskie . . . . .	11711	15	3,7	13	1	102	5
15	Warmińsko-mazurskie . . . . .	24173	4	7,7	19	2	116	16
16	Wielkopolskie . . . . .	29826	2	9,5	31	4	226	19
17	Zachodniopomorskie . . . . .	22892	5	7,3	18	3	114	11

a Stan w dniu 31 XII. b Według ewidencji geodezyjnej; obszar lądowy (łącznie z wodami śródlądowymi) oraz część morskich wód  
 a As of 31 XII. b According to geodetic register; land area (including inland waters) and part of internal waters; data of the Head

realnego <sup>a</sup> sion <sup>a</sup>		Miasta <sup>a</sup> Towns <sup>a</sup>	Miejscowości wiejskie <sup>a</sup> Rural localities <sup>a</sup>			Sołectwa <sup>a</sup> Village admini- strator's offices <sup>a</sup>	Sołtysia <sup>a</sup> Village administrators <sup>a</sup>		Lp. No.
ny gminas			ogółem total	wsie villages	pozostałe miejscowości other localities		ogółem total	w tym kobiety of which females	
wiejskie rural	miejsko- -wiejskie urban- -rural								
2012									
1571	602	908	52577	43051	9526	40571	40402	14192	1
78	55	91	2530	2355	175	2309	2305	986	2
92	35	52	3586	2809	777	2277	2274	814	3
171	22	42	4046	3319	727	3718	3703	1254	4
41	33	42	1314	1069	245	1023	1022	429	5
133	26	44	5012	4468	544	3490	3483	1246	6
121	47	61	1949	1830	119	1918	1916	581	7
229	50	85	8549	7837	712	7321	7283	2649	8
36	32	35	1172	1016	156	1032	1028	432	9
110	34	50	1662	1541	121	1553	1547	313	10
78	27	40	3762	3276	486	3286	3229	792	11
81	17	42	2868	1691	1177	1614	1609	621	12
96	22	71	1289	1088	201	1065	1060	386	13
71	26	31	2490	2266	224	2131	2120	807	14
67	33	49	3875	2398	1477	2268	2265	916	15
117	90	109	5456	4349	1107	3861	3854	1162	16
50	53	64	3017	1739	1278	1705	1704	804	17

## II. WAŻNIEJSZE DANE O WOJEWÓDZTWACH (NTS 2) (cd.)

## MAJOR DATA ON VOIVODSHIPS (NTS 2) (cont.)

## A. POWIERZCHNIA I LUDNOŚĆ (cd.)

## TOTAL AREA AND POPULATION (cont.)

Lp. No.	WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Ludność <sup>a</sup> Population <sup>a</sup>					
		w tys. in thous.			w wieku nieprodukcyjnym na 100 osób w wieku produkcyjnym at non-working age per 100 persons of working age		
		2005	2010	2012	2005	2010	20
1	<b>POLSKA POLAND</b> . . . . .	<b>38157,1</b>	<b>38529,9</b>	<b>38533,3</b>	<b>56,3</b>	<b>55,2</b>	<b>56,6</b>
2	Dolnośląskie . . . . .	2888,2	2917,2	2914,4	52,4	52,2	54,4
3	Kujawsko-pomorskie . . . . .	2068,3	2098,7	2096,4	55,6	54,7	56,0
4	Lubelskie . . . . .	2179,6	2178,6	2165,7	61,6	58,2	58,7
5	Lubuskie . . . . .	1009,2	1023,2	1023,3	53,0	52,1	54,0
6	Łódzkie . . . . .	2577,5	2542,4	2524,7	56,6	56,9	59,0
7	Małopolskie . . . . .	3266,2	3336,7	3354,1	59,6	57,2	57,8
8	Mazowieckie . . . . .	5157,7	5267,1	5301,8	57,5	57,4	59,0
9	Opolskie . . . . .	1047,4	1017,2	1010,2	54,6	52,5	53,5
10	Podkarpackie . . . . .	2098,3	2127,9	2130,0	61,2	56,6	56,7
11	Podlaskie . . . . .	1199,7	1203,4	1198,7	62,0	57,3	57,0
12	Pomorskie . . . . .	2199,0	2275,5	2290,1	55,4	54,9	56,6
13	Śląskie . . . . .	4685,8	4634,9	4615,9	53,0	53,4	55,4
14	Świętokrzyskie . . . . .	1285,0	1282,5	1274,0	60,1	57,2	58,2
15	Warmińsko-mazurskie . . . . .	1428,6	1453,8	1450,7	56,1	52,9	53,9
16	Wielkopolskie . . . . .	3372,4	3446,7	3462,2	54,8	54,2	56,0
17	Zachodniopomorskie . . . . .	1694,2	1723,7	1721,4	52,5	52,0	53,9

<sup>a</sup> Stan w dniu 31 XII.

<sup>a</sup> As of 31 XII.

na 1 km <sup>2</sup> per 1 km <sup>2</sup>	w miastach w % ogółu ludności in urban areas in % of total population			Przyrost naturalny na 1000 ludności Natural increase per 1000 population			Współczynnik dzietności ogólnej Total fertility rate			Lp. No.
	2005	2010	2012	2005	2010	2012	2005	2010	2012	
123	61,4	60,8	60,6	-0,1	0,9	0,0	1,243	1,376	1,299	1
146	71,1	69,9	69,6	-1,0	-0,1	-1,1	1,148	1,288	1,201	2
117	61,5	60,6	60,2	0,5	1,0	0,2	1,271	1,388	1,294	3
86	46,7	46,5	46,4	-0,8	-0,2	-0,6	1,329	1,367	1,299	4
73	64,1	63,5	63,3	0,8	1,4	0,7	1,243	1,352	1,307	5
139	64,6	63,9	63,6	-3,4	-2,2	-3,0	1,181	1,353	1,290	6
221	49,6	49,2	48,9	1,1	2,2	1,4	1,286	1,396	1,316	7
149	64,7	64,2	64,2	-0,3	1,4	0,5	1,261	1,453	1,370	8
107	52,6	52,4	52,2	-0,9	-0,7	-1,2	1,044	1,155	1,146	9
119	40,4	41,5	41,3	1,1	1,7	1,3	1,271	1,314	1,266	10
59	59,2	60,2	60,3	-0,7	0,1	-0,6	1,245	1,309	1,231	11
125	67,3	65,9	65,4	2,2	3,3	2,0	1,359	1,490	1,398	12
374	78,6	77,8	77,6	-1,2	0,0	-1,0	1,130	1,341	1,274	13
109	45,4	45,1	44,9	-1,7	-1,2	-1,9	1,209	1,306	1,232	14
60	60,0	59,5	59,3	1,6	1,9	0,6	1,335	1,387	1,281	15
116	57,1	55,9	55,5	1,5	2,9	1,8	1,316	1,478	1,376	16
75	69,2	69,0	68,8	0,5	0,5	-0,3	1,232	1,308	1,228	17

## II. WAŻNIEJSZE DANE O WOJEWÓDZTWACH (NTS 2) (cd.)

MAJOR DATA ON VOIVODSHIPS (NTS 2) (cont.)

A. POWIERZCHNIA I LUDNOŚĆ (dok.)

TOTAL AREA AND POPULATION (cont.)

Lp. No.	WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Saldo migracji wewnętrznych i zagranicznych na pobyt stały <i>Net internal and international migration for permanent residence</i>					
		w liczbach bezwzględnych <i>in absolute numbers</i>			na 1000 ludności <i>per 1000 population</i>		
		2005	2010	2012	2005	2010	2012
1	<b>POLSKA POLAND</b> . . . . .	-12878	-2114	-6617	-0,3	-0,1	-0,2
2	Dolnośląskie . . . . .	-1849	1385	940	-0,6	0,5	0,3
3	Kujawsko-pomorskie . . . . .	-2080	-1683	-2006	-1,0	-0,8	-1,0
4	Lubelskie . . . . .	-4901	-4905	-5172	-2,2	-2,2	-2,4
5	Lubuskie . . . . .	-646	-474	-622	-0,6	-0,5	-0,6
6	Łódzkie . . . . .	-1765	-1780	-1828	-0,7	-0,7	-0,7
7	Małopolskie . . . . .	3183	4408	3577	1,0	1,3	1,1
8	Mazowieckie . . . . .	15085	13377	13287	2,9	2,5	2,5
9	Opolskie . . . . .	-3185	-1793	-2173	-3,0	-1,8	-2,1
10	Podkarpackie . . . . .	-2385	-1929	-1947	-1,1	-0,9	-0,9
11	Podlaskie . . . . .	-1941	-1516	-1808	-1,6	-1,3	-1,5
12	Pomorskie . . . . .	1073	2649	1951	0,5	1,2	0,9
13	Śląskie . . . . .	-8698	-4938	-5902	-1,9	-1,1	-1,3
14	Świętokrzyskie . . . . .	-2249	-2545	-2128	-1,7	-2,0	-1,7
15	Warmińsko-mazurskie . . . . .	-3098	-2706	-2587	-2,2	-1,9	-1,8
16	Wielkopolskie . . . . .	2301	1273	634	0,7	0,4	0,2
17	Zachodniopomorskie . . . . .	-1723	-937	-833	-1,0	-0,5	-0,5

a Stan w dniu 31 XII.

a As of 31 XII.



Zgony niemowląt na 1000 urodzeń żywych <i>Infant deaths per 1000 live births</i>			Ludność <sup>a</sup> w wieku <i>Population<sup>a</sup> at age</i>						Lp. No.
			poniżej 25 lat <i>below 25 years</i>			65 lat i więcej <i>65 years and more</i>			
			w % ogółu ludności <i>in % of total population</i>						
2005	2010	2012	2005	2010	2012	2005	2010	2012	
6,4	5,0	4,6	32,4	28,9	27,8	13,3	13,5	14,2	1
6,9	6,1	6,3	30,8	27,1	25,9	13,5	13,3	14,2	2
6,6	5,8	4,8	33,4	29,6	28,5	12,3	12,5	13,5	3
7,3	4,7	4,3	33,8	29,8	28,6	14,3	14,4	15,0	4
6,2	5,4	6,0	33,5	29,2	28,0	11,7	11,7	12,7	5
6,1	4,0	4,2	29,8	26,8	26,0	14,9	14,9	16,0	6
5,8	4,5	3,8	33,9	30,6	29,4	13,4	13,6	14,1	7
6,0	4,5	4,3	30,8	28,2	27,4	14,5	14,4	15,0	8
4,9	5,2	6,2	31,4	27,4	26,0	13,7	14,2	14,8	9
7,3	5,2	5,1	35,4	31,3	30,0	12,9	13,1	13,6	10
5,6	4,5	4,1	33,8	29,8	28,4	14,5	14,6	15,0	11
6,0	4,5	4,4	33,7	30,4	29,3	11,9	12,1	12,9	12
7,4	5,7	4,8	30,4	26,9	25,9	13,2	14,2	15,0	13
5,9	6,3	3,6	32,1	28,2	27,2	14,9	14,8	15,6	14
6,4	4,8	4,1	35,3	30,7	29,4	11,6	11,7	12,4	15
5,9	4,4	4,5	33,8	30,3	29,2	11,9	11,8	13,0	16
7,1	5,2	5,2	32,5	28,3	27,2	12,1	12,2	13,2	17

## II. WAŻNIEJSZE DANE O WOJEWÓDZTWACH (NTS 2) (cd.)

MAJOR DATA ON VOIVODSHIPS (NTS 2) (cont.)

## B. WARUNKI I EFEKTY PRODUKCJI

CONDITIONS AND EFFECTS OF PRODUCTION

Lp. No.	WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	ogółem <i>total</i>				rolnictwo, leśnictwo, łowiactwo i rybactwo <i>agriculture, forestry and fishing</i>	przemysł i budownictwo <i>industry and construction</i>
		w tys. <i>in thous.</i>		na 1000 ludności <i>per 1000 population</i>			
		2005	2010				
1	<b>POLSKA <i>POLAND</i> . . . . .</b>	<b>12576,3</b>	<b>13778,3</b>	<b>13850,5</b>	<b>359</b>	<b>2380,8</b>	<b>3718,6</b>
2	Dolnośląskie . . . . .	886,5	997,0	1005,4	345	88,2	312,6
3	Kujawsko-pomorskie . . . . .	647,9	680,2	675,4	322	107,5	199,5
4	Lubelskie . . . . .	729,6	794,1	793,2	366	308,0	137,9
5	Lubuskie . . . . .	291,9	323,0	319,6	312	36,3	100,0
6	Łódzkie . . . . .	898,6	943,2	924,6	366	179,2	257,0
7	Małopolskie . . . . .	1022,7	1225,2	1246,9	372	272,6	301,8
8	Mazowieckie . . . . .	2066,8	2225,6	2273,6	429	300,8	443,6
9	Opolskie . . . . .	294,2	311,0	308,9	306	50,7	96,9
10	Podkarpackie . . . . .	639,1	781,8	784,9	369	259,8	189,3
11	Podlaskie . . . . .	387,9	398,0	397,3	331	126,7	79,5
12	Pomorskie . . . . .	667,0	744,9	741,1	324	66,4	212,7
13	Śląskie . . . . .	1504,9	1637,2	1642,4	356	102,1	602,2
14	Świętokrzyskie . . . . .	434,8	458,4	455,6	358	149,6	104,2
15	Warmińsko-mazurskie . . . . .	396,9	423,3	418,1	288	70,1	121,5
16	Wielkopolskie . . . . .	1223,7	1327,8	1358,0	392	212,8	424,5
17	Zachodniopomorskie . . . . .	483,8	507,6	505,5	294	50,0	135,4

a Stan w dniu 31 XII; według faktycznego miejsca pracy i rodzaju działalności; z pracującymi w gospodarstwach indywidualnych  
*a As of 31 XII; by actual workplace and kind of activity; with the employed persons on private farms in agriculture (estimated data).*

Pracujący <sup>a</sup> Employed persons <sup>a</sup>									Lp. No.
handel; naprawa pojazdów samochodowych <sup>Δ</sup> ; transport i gospodarka magazynowa; zakwaterowanie i gastronomia <sup>Δ</sup> ; informacja i komunikacja <i>trade; repair of motor vehicles<sup>Δ</sup>; transportation and storage; accommodation and catering<sup>Δ</sup>; information and communication</i>	działalność finansowa i ubezpieczeniowa; obsługa rynku nieruchomości <sup>Δ</sup> <i>financial and insurance activities; real estate activities</i>	pozostałe usługi <i>other services</i>	rolnictwo, leśnictwo, łowiectwo i rybactwo <i>agriculture, forestry and fishing</i>	przemysł i budownictwo <i>industry and construction</i>	handel; naprawa pojazdów samochodowych <sup>Δ</sup> ; transport i gospodarka magazynowa; zakwaterowanie i gastronomia <sup>Δ</sup> ; informacja i komunikacja <i>trade; repair of motor vehicles<sup>Δ</sup>; transportation and storage; accommodation and catering<sup>Δ</sup>; information and communication</i>	działalność finansowa i ubezpieczeniowa; obsługa rynku nieruchomości <sup>Δ</sup> <i>financial and insurance activities; real estate activities</i>	pozostałe usługi <i>other services</i>		
w tys. in thous.			w % ogółem in % of total						
2012									
3378,5	546,5	3826,1	17,2	26,8	24,4	4,0	27,6	1	
256,3	42,5	305,8	8,8	31,1	25,5	4,2	30,4	2	
158,1	25,9	184,4	15,9	29,5	23,4	3,8	27,4	3	
139,3	20,8	187,2	38,8	17,4	17,6	2,6	23,6	4	
81,4	10,1	91,8	11,4	31,2	25,5	3,2	28,7	5	
211,7	32,4	244,3	19,4	27,8	22,9	3,5	26,4	6	
298,3	39,1	335,1	21,9	24,2	23,9	3,1	26,9	7	
664,4	154,9	709,9	13,2	19,5	29,2	6,9	31,2	8	
64,7	8,6	88,0	16,4	31,4	20,9	2,8	28,5	9	
138,9	15,2	181,7	33,1	24,1	17,7	1,9	23,2	10	
78,4	10,8	101,9	31,9	20,1	19,7	2,7	25,6	11	
205,0	38,1	218,9	9,0	28,7	27,7	5,1	29,5	12	
420,2	63,8	454,1	6,2	36,7	25,6	3,9	27,6	13	
85,1	9,1	107,6	32,8	22,9	18,7	2,0	23,6	14	
89,8	13,2	123,5	16,7	29,1	21,5	3,2	29,5	15	
344,8	43,3	332,6	15,7	31,3	25,4	3,2	24,4	16	
142,1	18,7	159,3	9,9	26,8	28,1	3,7	31,5	17	

w rolnictwie (dane szacunkowe).

## II. WAŻNIEJSZE DANE O WOJEWÓDZTWACH (NTS 2) (cd.)

MAJOR DATA ON VOIVODSHIPS (NTS 2) (cont.)

## B. WARUNKI I EFEKTY PRODUKCJI (cd.)

CONDITIONS AND EFFECTS OF PRODUCTION (cont.)

Lp. No.	WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Przeciętne zatrudnienie <i>Average paid employment</i>						
		w przemyśle <i>in industry</i>				w budownictwie <i>in construction</i>		
		w tys. <i>in thous.</i>		na 1000 ludności <i>per 1000 population</i>		w tys. <i>in thous.</i>		
		2005	2010	2012		2005	2010	20
1	<b>POLSKA <i>POLAND</i> . . . . .</b>	<b>2619,2</b>	<b>2696,1</b>	<b>2674,2</b>	<b>69,4</b>	<b>518,1</b>	<b>674,4</b>	<b>670,9</b>
2	Dolnośląskie . . . . .	214,7	222,0	221,4	76,0	35,0	49,0	48,0
3	Kujawsko-pomorskie . . . . .	137,7	137,9	134,4	64,1	24,4	33,5	32,6
4	Lubelskie . . . . .	90,6	99,5	97,4	44,9	18,6	26,4	28,1
5	Lubuskie . . . . .	65,6	71,7	69,1	67,6	9,5	13,0	11,3
6	Łódzkie . . . . .	190,0	196,5	186,7	73,8	26,0	34,6	33,2
7	Małopolskie . . . . .	189,0	194,6	197,9	59,1	47,4	67,9	67,4
8	Mazowieckie . . . . .	334,9	357,8	359,9	68,0	110,3	123,1	130,6
9	Opolskie . . . . .	65,0	62,8	59,8	59,1	12,4	16,0	15,9
10	Podkarpackie . . . . .	129,3	128,1	127,1	59,7	21,3	28,7	28,3
11	Podlaskie . . . . .	52,4	50,6	50,9	42,4	10,3	14,2	14,5
12	Pomorskie . . . . .	148,7	153,3	141,9	62,1	28,6	44,6	42,3
13	Śląskie . . . . .	449,6	466,1	470,5	101,8	76,6	88,8	90,9
14	Świętokrzyskie . . . . .	69,4	67,3	66,6	52,2	13,5	19,8	19,4
15	Warmińsko-mazurskie . . . . .	81,6	84,8	83,3	57,4	15,2	20,9	19,1
16	Wielkopolskie . . . . .	307,1	314,8	316,3	91,4	49,7	68,6	65,8
17	Zachodniopomorskie . . . . .	93,6	88,3	91,0	52,8	19,3	25,3	23,5

a Stan w dniu 31 XII; bez osób prowadzących gospodarstwa indywidualne w rolnictwie.

a As of 31 XII; excluding persons tending private farms in agriculture.

Podmioty gospodarki narodowej <sup>a</sup> w rejestrze REGON na 10 tys. ludności <i>Entities of the national economy<sup>a</sup> in the REGON register per 10 thous. population</i>											
na 1000 ludności per 1000 population	ogółem <i>total</i>			osoby prawne i jednostki organizacyjne niemające osobowości prawnej <i>legal persons and organizational entities without legal personality</i>			osoby fizyczne prowadzące działalność gospodarczą <i>natural persons conducting economic activity</i>			Lp. No.	
	2005	2010	2012	2005	2010	2012	2005	2010	2012		
12	17,4	948	1015	1032	220	251	275	728	764	757	1
	16,5	1048	1135	1156	278	330	360	770	806	796	2
	15,5	905	886	897	182	205	222	723	681	674	3
	12,9	684	753	767	153	168	182	531	585	584	4
	11,1	1011	1037	1052	245	272	298	767	765	755	5
	13,1	968	908	927	187	200	218	781	709	709	6
	20,1	887	993	1024	205	234	256	682	759	768	7
	24,7	1167	1293	1319	309	368	409	858	925	910	8
	15,7	865	974	977	217	249	266	648	725	711	9
	13,3	663	717	728	146	160	173	517	557	555	10
	12,0	741	763	790	140	156	173	601	607	618	11
	18,5	1030	1143	1157	259	292	316	771	852	841	12
	19,7	910	974	982	212	235	255	698	740	727	13
	15,2	813	848	848	156	172	187	656	676	661	14
	13,2	771	819	827	193	215	231	577	604	596	15
	19,0	1012	1089	1121	211	242	268	801	847	852	16
	13,6	1221	1279	1261	259	290	313	962	988	948	17

## II. WAŻNIEJSZE DANE O WOJEWÓDZTWACH (NTS 2) (cd.)

MAJOR DATA ON VOIVODSHIPS (NTS 2) (cont.)

## B. WARUNKI I EFEKTY PRODUKCJI (cd.)

CONDITIONS AND EFFECTS OF PRODUCTION (cont.)

Lp. No.	WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Podmioty gospodarki narodowej <sup>a</sup> nowo zarejestrowane w rejestrze <i>Entities of the national economy<sup>a</sup> newly registered in the REGON</i>					
		ogółem <i>total</i>			osoby prawne i jednostki organizacyjne niemające osobowości prawnej <i>legal persons and organizational entities without legal personality</i>		
		2005	2010	2012	2005	2010	2012
1	<b>POLSKA POLAND . . . . .</b>	<b>261507</b>	<b>402005</b>	<b>358367</b>	<b>42390</b>	<b>52427</b>	<b>71250</b>
2	Dolnośląskie . . . . .	23389	33382	30300	5448	5518	6257
3	Kujawsko-pomorskie . . . . .	13939	19482	17799	1855	2034	2934
4	Lubelskie . . . . .	11191	17729	15515	1507	2099	2698
5	Lubuskie . . . . .	7990	11779	10891	1208	1328	2322
6	Łódzkie . . . . .	16509	25165	21755	2132	2561	3494
7	Małopolskie . . . . .	20564	36383	32058	3233	4727	6452
8	Mazowieckie . . . . .	40541	66405	60786	8554	11644	15703
9	Opolskie . . . . .	5422	8542	6922	968	931	1313
10	Podkarpackie . . . . .	9662	15855	14115	1374	1698	2472
11	Podlaskie . . . . .	7095	10193	9470	775	1125	1670
12	Pomorskie . . . . .	18608	27486	25261	2579	3041	4496
13	Śląskie . . . . .	28674	46390	38320	4682	5709	7562
14	Świętokrzyskie . . . . .	6748	10548	9428	793	923	1601
15	Warmińsko-mazurskie . . . . .	10003	13660	11588	1247	1470	1947
16	Wielkopolskie . . . . .	25170	38182	35353	3691	5197	7080
17	Zachodniopomorskie . . . . .	16002	20824	18806	2344	2422	3249

<sup>a</sup> Bez osób prowadzących gospodarstwa indywidualne w rolnictwie.

<sup>a</sup> Excluding persons tending private farms in agriculture.

REGON w okresie I—XII register in the period I—XII			Podmioty gospodarki narodowej <sup>a</sup> wyrejestrowane z rejestru REGON w okresie I—XII Entities of the national economy <sup>a</sup> deleted from the REGON register in the period I—XII						Lp. No.
osoby fizyczne prowadzące działalność gospodarczą natural persons conducting economic activity			ogółem total			osoby prawne i jednostki organizacyjne niemające osobowości prawnej legal persons and organizational entities without legal personality			
2005	2010	2012	2005	2010	2012	2005	2010	2012	
<b>219117</b>	<b>349578</b>	<b>287117</b>	<b>214778</b>	<b>237693</b>	<b>252313</b>	<b>16760</b>	<b>12732</b>	<b>11728</b>	1
17941	27864	24043	23932	19160	21004	1490	1163	1082	2
12084	17448	14865	11367	15438	14002	648	447	496	3
9684	15630	12817	10371	9973	11080	803	664	499	4
6782	10451	8569	4822	7113	7606	510	409	437	5
14377	22604	18261	11498	15229	15896	978	946	545	6
17331	31656	25606	18822	19301	20195	1537	1281	1204	7
31987	54761	45083	24535	33516	37976	3043	1930	2066	8
4454	7611	5609	3135	4955	5555	395	306	246	9
8288	14157	11643	9520	8334	9912	699	423	499	10
6320	9068	7800	8437	7711	6408	344	348	280	11
16029	24445	20765	14919	16811	18496	784	593	496	12
23992	40681	30758	30881	25473	28060	2353	1635	1550	13
5955	9625	7827	4999	7431	7046	323	236	235	14
8756	12190	9641	8540	9414	8731	654	391	407	15
21479	32985	28273	17984	22378	24255	1234	1174	1005	16
13658	18402	15557	11016	15456	16091	965	786	681	17

## II. WAŻNIEJSZE DANE O WOJEWÓDZTWACH (NTS 2) (cd.)

MAJOR DATA ON VOIVODSHIPS (NTS 2) (cont.)

## B. WARUNKI I EFEKTY PRODUKCJI (cd.)

CONDITIONS AND EFFECTS OF PRODUCTION (cont.)

Lp. No.	WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Osoby <sup>a</sup> fizyczne prowadzące działalność gospodarczą wyrejestrowane z rejestru REGON w okresie I—XII <i>Natural persons<sup>a</sup> conducting economic activity deleted from the REGON register in the period I—XII</i>			Produkcja energii elektrycznej w GWh <i>Electricity production in GWh</i>		
		2005	2010	2012	2005	2010	2012
1	<b>POLSKA POLAND . . . . .</b>	<b>198018</b>	<b>224961</b>	<b>240585</b>	<b>156935,6</b>	<b>157657,6</b>	<b>162139,0</b>
2	Dolnośląskie . . . . .	22442	17997	19922	15774,2	13368,0	13567,7
3	Kujawsko-pomorskie . . . . .	10719	14991	13506	2989,4	3554,5	3177,6
4	Lubelskie . . . . .	9568	9309	10581	2301,6	1925,0	2100,7
5	Lubuskie . . . . .	4312	6704	7169	2181,4	2283,9	2524,7
6	Łódzkie . . . . .	10520	14283	15351	31572,3	29519,6	34968,5
7	Małopolskie . . . . .	17285	18020	18991	8930,3	6859,4	6384,5
8	Mazowieckie . . . . .	21492	31586	35910	20979,1	22433,8	22090,0
9	Opolskie . . . . .	2740	4649	5309	9413,9	8967,3	8442,2
10	Podkarpackie . . . . .	8821	7911	9413	2626,5	2662,2	2664,7
11	Podlaskie . . . . .	8093	7363	6128	636,7	629,9	723,4
12	Pomorskie . . . . .	14135	16218	18000	3403,5	3080,5	3426,3
13	Śląskie . . . . .	28528	23838	26510	31697,3	32604,7	31249,5
14	Świętokrzyskie . . . . .	4676	7195	6811	5078,0	8811,0	8268,3
15	Warmińsko-mazurskie . . . . .	7886	9023	8324	293,9	354,1	745,6
16	Wielkopolskie . . . . .	16750	21204	23250	13531,4	12641,2	13112,6
17	Zachodniopomorskie . . . . .	10051	14670	15410	5526,0	7962,5	8692,8

<sup>a</sup> Bez osób prowadzących gospodarstwa indywidualne w rolnictwie.

<sup>a</sup> Excluding persons tending private farms in agriculture.



Zużycie energii elektrycznej w gospodarstwach domowych w miastach <i>Consumption of electricity in households in urban areas</i>						Pobór wody na potrzeby gospodarki narodowej i ludności na 1 km <sup>2</sup> w dam <sup>3</sup> <i>Water withdrawal for needs of the national economy and population per 1 km<sup>2</sup> in dam<sup>3</sup></i>			Lp. No.
w GWh in GWh			na 1 mieszkańca w kWh <i>per capita in kWh</i>						
2005	2010	2012	2005	2010	2012	2005	2010	2012	
<b>16765,0</b>	<b>18406,1</b>	<b>17955,5</b>	<b>714,9</b>	<b>785,0</b>	<b>768,6</b>	<b>35,0</b>	<b>34,8</b>	<b>34,6</b>	1
1409,5	1564,3	1592,5	685,8	765,8	784,1	22,7	23,3	22,7	2
809,5	878,1	832,6	635,1	689,5	658,1	13,4	13,6	14,2	3
647,9	687,0	668,8	636,2	676,6	663,9	14,5	14,8	14,3	4
441,2	468,0	452,6	681,3	719,6	698,6	7,0	7,5	7,6	5
1227,1	1312,0	1244,8	734,7	805,0	772,9	18,0	17,6	18,1	6
1356,2	1506,0	1453,4	836,5	917,2	885,7	61,8	36,0	36,5	7
2786,5	3102,2	3148,9	836,0	919,2	926,7	77,4	79,5	79,0	8
404,3	470,2	420,5	731,4	880,5	794,7	13,2	13,0	13,0	9
478,8	532,1	542,9	564,7	602,8	616,6	19,0	17,1	14,9	10
432,0	473,7	463,8	608,0	653,3	640,9	4,6	4,6	4,9	11
1173,5	1259,6	1216,1	792,0	840,3	812,0	15,1	12,4	12,4	12
2645,8	2861,8	2750,2	716,2	792,1	766,8	42,1	38,8	37,6	13
332,7	362,5	355,1	568,6	624,1	619,1	80,4	119,8	111,1	14
466,8	594,2	560,6	544,0	686,3	650,7	5,6	5,9	5,8	15
1358,1	1471,0	1424,1	704,8	762,7	741,0	62,0	53,0	58,3	16
795,2	863,2	828,6	678,1	725,3	699,5	65,0	71,3	70,1	17

## II. WAŻNIEJSZE DANE O WOJEWÓDZTWACH (NTS 2) (cd.)

MAJOR DATA ON VOIVODSHIPS (NTS 2) (cont.)

## B. WARUNKI I EFEKTY PRODUKCJI (cd.)

CONDITIONS AND EFFECTS OF PRODUCTION (cont.)

Lp. No.	WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Pobór wody na cele produkcyjne <sup>a</sup> (z ujęć własnych) na 1 km <sup>2</sup> w dam <sup>2</sup> <i>Water withdrawal for purposes of production<sup>a</sup> (from own intakes) per 1 km<sup>2</sup> in dam<sup>2</sup></i>			Nakłady inwe		
					ogółem <i>total</i>		
					w mln zł <i>in mln zł</i>		
		2005	2010	2012	2005	2010	
1	<b>POLSKA POLAND . . . . .</b>	<b>24,7</b>	<b>24,5</b>	<b>24,6</b>	<b>131054,9</b>	<b>217287,3</b>	<b>237627,3</b>
2	Dolnośląskie . . . . .	6,1	5,1	4,7	11475,2	17950,2	19615,8
3	Kujawsko-pomorskie . . . . .	4,1	4,3	4,8	5420,8	10627,1	9567,4
4	Lubelskie . . . . .	4,7	4,5	4,5	4347,2	8288,1	9851,7
5	Lubuskie . . . . .	0,9	0,9	0,8	3317,0	7497,2	5774,6
6	Łódzkie . . . . .	4,8	5,8	6,2	9011,2	13704,4	18118,8
7	Małopolskie . . . . .	46,5	20,6	22,7	10056,4	16024,2	18319,8
8	Mazowieckie . . . . .	66,3	68,5	68,3	29018,7	43333,2	46481,7
9	Opolskie . . . . .	4,8	4,4	4,5	2679,0	4675,3	4318,5
10	Podkarpackie . . . . .	11,1	9,1	8,1	5118,9	10288,7	12565,1
11	Podlaskie . . . . .	0,7	0,6	0,6	3266,9	5050,9	5500,6
12	Pomorskie . . . . .	8,1	5,4	5,6	7403,7	13062,1	14855,1
13	Śląskie . . . . .	9,5	8,8	8,8	15474,5	26304,5	27667,4
14	Świętokrzyskie . . . . .	67,4	108,7	100,2	2987,5	6745,4	6492,5
15	Warmińsko-mazurskie . . . . .	1,2	1,1	1,2	3906,4	6548,3	7535,8
16	Wielkopolskie . . . . .	52,0	42,5	47,6	12774,3	18883,9	21075,4
17	Zachodniopomorskie . . . . .	59,7	65,5	64,6	4797,2	8303,8	9887,1

<sup>a</sup> Poza rolnictwem, leśnictwem, łowiectwem i rybactwem. <sup>b</sup> Stan w dniu 31 XII.

<sup>a</sup> Excluding agriculture, forestry and fishing. <sup>b</sup> As of 31 XII.

stycyjne (ceny bieżące) <i>Investment outlays (current prices)</i>							Wartość brutto środków trwałych <sup>b</sup> w mln zł (bieżące ceny ewidencyjne) <i>Gross value of fixed assets<sup>b</sup> in mln zł (current book-keeping prices)</i>			Lp. No.
w odsetkach in %	na 1 mieszkańca w zł per capita in zł	rolnictwo, leśnictwo, łowiectwo i rybactwo <i>agri- culture, forestry and fishing</i>	przemysł i budownictwo <i>industry and con- struction</i>	handel; naprawa pojazdów samocho- dowych <sup>Δ</sup> ; transport i gospodarka ma- gazynowa; zakwa- terowanie i gastro- nomia <sup>Δ</sup> ; informa- cja i komunikacja <i>trade; repair of motor vehicles<sup>Δ</sup>; transportation and storage; accommoda- tion and catering<sup>Δ</sup>; information and communication</i>	działalność finansowa i ubezpie- czeniowa; obsługa rynku nierucho- mości <sup>Δ</sup> <i>financial and insurance activities; real estate activities</i>	pozostałe usługi <i>other services</i>				
2012							2005	2010	2012	
100,0	6167	2,4	35,0	32,8	14,2	15,6	1826906,7	2520940,2	2877957,5	1
8,3	6729	1,8	44,6	21,7	12,1	19,8	141158,5	200344,5	228054,2	2
4,0	4561	3,2	39,2	28,8	13,6	15,2	77411,9	108800,7	126657,5	3
4,2	4543	4,2	30,7	35,0	14,5	15,6	82403,4	108425,0	124563,3	4
2,4	5644	2,9	34,6	36,5	15,8	10,2	43097,2	61292,6	73620,6	5
7,6	7165	1,7	34,4	44,5	10,8	8,6	110437,3	143972,5	172611,6	6
7,7	5468	1,2	29,8	33,1	16,6	19,3	131041,2	184326,1	212810,8	7
19,6	8781	1,7	23,8	41,7	16,0	16,8	396704,4	550436,3	609035,0	8
1,8	4266	4,3	51,0	19,5	11,6	13,6	51645,3	67939,0	70164,9	9
5,3	5902	2,6	32,1	42,3	10,5	12,5	77038,3	109173,1	122317,4	10
2,3	4585	6,6	32,7	31,1	14,7	14,9	49915,5	66592,9	74707,1	11
6,2	6496	2,1	27,1	29,8	22,2	18,8	98275,9	139259,8	163301,8	12
11,6	5988	0,7	50,9	22,6	11,9	13,9	217221,9	304668,1	355427,5	13
2,7	5090	2,8	44,7	27,5	10,7	14,3	51429,7	65481,4	77766,4	14
3,2	5190	5,1	33,9	36,0	12,8	12,2	56676,4	73617,5	84136,5	15
8,9	6093	4,2	37,7	30,2	15,0	12,9	162854,1	226208,2	260002,1	16
4,2	5741	3,3	33,9	25,6	12,8	24,4	79595,7	110402,5	122780,8	17

## II. WAŻNIEJSZE DANE O WOJEWÓDZTWACH (NTS 2) (cd.)

MAJOR DATA ON VOIVODSHIPS (NTS 2) (cont.)

## B. WARUNKI I EFEKTY PRODUKCJI (cd.)

CONDITIONS AND EFFECTS OF PRODUCTION (cont.)

Lp. No.	WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Wartość brutto środków trwałych <sup>a</sup> (bieżące ceny ewidencji) Gross value of fixed assets <sup>a</sup> (current book-keeping prices)				
		w odsetkach in %	na 1 mieszkańca w zł per capita in zł	w % ogółem in % of total		
				rolnictwo, leśnictwo, łowiectwo i rybactwo agriculture, forestry and fishing	przemysł i budownictwo industry and construction	handel; naprawa pojazdów samocho- dowych <sup>b</sup> ; transport i gospodarka maga- zynowa; zakwatero- wanie i gastrono- mia <sup>b</sup> ; informacja i komunikacja trade; repair of motor vehicles <sup>b</sup> ; transportation and storage; accommoda- tion and catering <sup>b</sup> ; information and communication
2012						
1	<b>POLSKA POLAND . . . . .</b>	<b>100,0</b>	<b>74688</b>	<b>4,9</b>	<b>33,5</b>	<b>28,0</b>
2	Dolnośląskie . . . . .	7,9	78252	3,5	40,6	24,0
3	Kujawsko-pomorskie . . . . .	4,4	60417	7,5	34,0	27,5
4	Lubelskie . . . . .	4,3	57518	9,4	25,8	28,1
5	Lubuskie . . . . .	2,6	71943	4,6	35,8	30,9
6	Łódzkie . . . . .	6,0	68370	5,9	39,6	21,7
7	Małopolskie . . . . .	7,4	63448	3,3	30,6	27,0
8	Mazowieckie . . . . .	21,2	114874	3,1	24,0	36,2
9	Opolskie . . . . .	2,4	69456	7,3	40,9	25,4
10	Podkarpackie . . . . .	4,3	57427	5,5	33,5	25,9
11	Podlaskie . . . . .	2,6	62324	11,7	24,8	29,4
12	Pomorskie . . . . .	5,7	71309	3,6	32,0	27,6
13	Śląskie . . . . .	12,3	77001	1,6	48,5	20,4
14	Świętokrzyskie . . . . .	2,7	61041	6,8	38,5	24,7
15	Warmińsko-mazurskie . . . . .	2,9	57997	9,5	28,2	28,4
16	Wielkopolskie . . . . .	9,0	75097	7,4	34,6	27,1
17	Zachodniopomorskie . . . . .	4,3	71326	5,7	27,6	32,0

<sup>a</sup> Stan w dniu 31 XII. <sup>b</sup> W zakresie innowacji produktowych i procesowych, dane dotyczą podmiotów gospodarczych, w których Rzeczypospolitej Polskiej.

<sup>a</sup> As of 31 XII. <sup>b</sup> For product and process innovations, data concern economic entities employing more than 49 persons. <sup>c</sup> Resident;

jne)											Lp. No.
działalność finansowa i ubezpieczeniowa; obsługa rynku nieruchomości <sup>Δ</sup> <i>financial and insurance activities; real estate activities</i>	pozostałe usługi <i>other services</i>	Nakłady na działalność innowacyjną w przemyśle <sup>b</sup> <i>Expenditures on innovation activity in industry<sup>b</sup> in mln zł (current prices)</i>			Przedsiębiorstwa, które poniosły nakłady na działalność innowacyjną w % ogółu przedsiębiorstw w przemyśle <sup>b</sup> <i>Enterprises with expenditures on innovation activity in % of total number of industrial enterprises<sup>b</sup></i>			Wynalazki zgłoszone <sup>c</sup> <i>Patent applications<sup>c</sup></i>			
		2005	2010	2012	2005	2010	2012	2005	2010	2012	
19,9	13,7	14329,1	22379,0	20293,2	38,9	29,6	28,8	2028	3203	4410	1
16,8	15,1	1138,6	1673,3	1604,1	36,1	30,3	30,5	222	320	458	2
18,5	12,5	784,2	1012,9	502,2	31,2	30,4	26,5	75	124	170	3
23,4	13,3	493,9	491,0	547,2	43,5	29,1	29,0	63	124	205	4
16,8	11,9	121,2	210,3	267,0	35,6	22,1	28,0	33	28	47	5
20,9	11,9	350,9	#	2206,3	27,6	22,9	29,5	123	212	330	6
22,1	17,0	866,3	1007,6	1296,0	40,1	31,4	31,9	201	310	420	7
21,4	15,3	3533,9	6031,2	4904,7	43,5	32,5	31,7	431	701	975	8
15,8	10,6	275,0	240,6	146,9	36,6	31,9	30,8	40	70	85	9
21,3	13,8	671,0	871,4	1127,5	47,2	35,1	34,1	45	82	103	10
21,0	13,1	304,1	#	407,5	43,8	29,7	29,2	25	56	80	11
21,7	15,1	784,4	1609,9	620,0	40,8	25,3	22,5	104	201	241	12
18,4	11,1	2497,7	3871,8	2744,4	49,2	34,4	30,8	351	436	578	13
17,3	12,7	422,5	279,1	795,6	38,2	27,9	26,6	44	49	70	14
20,3	13,6	257,8	219,8	400,7	40,0	29,6	28,0	27	60	83	15
18,3	12,6	1455,9	1383,8	1772,7	34,6	26,9	25,4	174	314	428	16
20,9	13,8	371,7	482,1	950,3	25,2	25,6	22,3	70	116	137	17

liczba pracujących przekracza 49 osób. c Krajowe; zgłoszone w Urzędzie Patentowym RP; dane Urzędu Patentowego filled at the Patent Office of Republic of Poland; data of the Patent Office of the Republic of Poland.

## II. WAŻNIEJSZE DANE O WOJEWÓDZTWACH (NTS 2) (cd.)

## MAJOR DATA ON VOIVODSHIPS (NTS 2) (cont.)

## B. WARUNKI I EFEKTY PRODUKCJI (cd.)

## CONDITIONS AND EFFECTS OF PRODUCTION (cont.)

Lp. No.	WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Udzielone patenty <sup>a</sup> Patents granted <sup>a</sup>			Nakłady na działalność badawczą i (ceny bieżące) Gross domestic expenditures on research activity (R&D) <sup>b</sup> (current)		
					ogółem w mln zł total in mln zł		
		2005	2010	2012	2005	2010	20
1	<b>POLSKA POLAND . . . . .</b>	<b>1054</b>	<b>1385</b>	<b>1848</b>	<b>5574,6</b>	<b>10416,2</b>	<b>14352,9</b>
2	Dolnośląskie . . . . .	90	146	285	346,5	630,0	971,4
3	Kujawsko-pomorskie . . . . .	39	35	55	114,7	204,2	304,4
4	Lubelskie . . . . .	47	55	98	182,9	362,2	652,2
5	Lubuskie . . . . .	10	7	10	35,8	45,5	70,0
6	Łódzkie . . . . .	87	94	118	320,5	553,2	762,8
7	Małopolskie . . . . .	86	164	150	731,9	1091,4	1638,1
8	Mazowieckie . . . . .	285	326	388	2322,8	4248,7	4886,3
9	Opolskie . . . . .	24	28	76	28,0	38,5	66,1
10	Podkarpackie . . . . .	35	32	49	111,6	508,3	634,4
11	Podlaskie . . . . .	13	11	21	61,4	103,9	139,0
12	Pomorskie . . . . .	30	81	85	288,7	488,4	1011,1
13	Śląskie . . . . .	186	233	213	438,5	848,8	1298,5
14	Świętokrzyskie . . . . .	12	25	39	19,6	167,9	121,5
15	Warmińsko-mazurskie . . . . .	13	18	17	66,2	173,8	212,1
16	Wielkopolskie . . . . .	65	95	159	435,5	777,8	1360,5
17	Zachodniopomorskie . . . . .	32	35	85	70,0	173,8	224,5

<sup>a</sup> Krajowe; zgłoszone w Urzędzie Patentowym RP; dane Urzędu Patentowego Rzeczypospolitej Polskiej. <sup>b</sup> Wewnętrzne, bez <sup>c</sup> Zgodnie z Rozporządzeniem Wykonawczym Komisji (UE) nr 995/2012 z dnia 26 X 2012 r. statystyki na poziomie regionalnym a Resident; filled at the Patent Office of Republic of Poland; data of the Patent Office of the Republic of Poland. <sup>b</sup> Internal, excluding Commission Implementing Regulation (EU) No. 995/2012 of 26 X 2012 statistics at regional level have been compiled on the basis of

rozwojową (B+R) <sup>b</sup> ch and development prices)		Zatrudnienie w działalności badawczej i rozwojowej (B+R) <sup>c</sup> Employment in research and development activity (R&D) <sup>c</sup>					Nakłady na środki trwałe <sup>d</sup> służące ochronie środowiska (ceny bieżące) Outlays on fixed assets <sup>d</sup> in environmental protection (current prices)				Lp. No.	
na 1 mieszkań- ca w zł per capita in zł	relacja do produktu krajowego brutto (PKB) w % w 2011 r. ratio to gross domestic product (GDP) in % in 2011	ogółem total			na 1000 osób aktywnych zawodowo per 1000 economically active persons		w mln zł in mln zł			w % nakładów inwesty- cyjnych ogółem in % of total invest- ment outlays		
		2005	2010	2012 <sup>e</sup>		ogółem total	w tym pracownicy naukowo- badawczy of which researchers	2005	2010	2012		
12 <sup>e</sup>												
372	0,76	76761	81843	90716	5,2	3,9	5986,5	10926,2	10127,8	4,3	1	
333	0,55	5180	5498	7605	6,2	4,9	429,5	701,8	631,2	3,2	2	
145	0,27	2841	2736	3157	3,5	2,8	462,0	495,4	462,8	4,8	3	
301	0,65	3457	3427	3597	3,4	2,8	225,3	407,1	536,9	5,4	4	
68	0,17	924	#	788	1,8	1,6	154,4	232,7	206,4	3,6	5	
302	0,62	4337	4491	5322	4,0	3,0	499,1	801,1	1191,7	6,6	6	
489	1,06	10063	8862	11346	7,8	6,3	575,3	602,8	702,2	3,8	7	
923	1,37	24939	27078	27483	10,3	6,8	856,9	1267,5	985,0	2,1	8	
65	0,26	962	950	1217	3,0	2,0	202,9	328,6	337,7	7,8	9	
298	0,95	1474	4079	3832	4,1	2,7	277,9	621,0	470,9	3,7	10	
116	0,41	1285	1534	1700	3,4	3,1	98,9	257,4	309,6	5,6	11	
442	0,73	4704	4429	5757	6,1	4,7	232,9	835,6	526,9	3,5	12	
281	0,52	7072	7242	7801	3,7	2,9	874,7	1482,0	1463,3	5,3	13	
95	0,38	790	1199	550	0,8	0,6	154,8	584,3	689,4	10,6	14	
146	0,48	1221	1389	1559	2,7	2,2	131,2	402,2	421,9	5,6	15	
393	0,64	5486	6506	6888	4,6	3,2	526,4	863,7	804,2	3,8	16	
130	0,34	2026	#	2114	3,4	2,8	284,3	1043,0	387,7	3,9	17	

amortyzacji środków trwałych. c W ekwiwalentach pełnego czasu pracy (EPC). d W 2005 r. określane jako wydatki inwestycyjne. zostały opracowane na podstawie danych jednostek lokalnych.

depreciation of fixed assets. c In full-time equivalents (FTE). d In 2005 classified as investment expenditures. e According to local units data.

## II. WAŻNIEJSZE DANE O WOJEWÓDZTWACH (NTS 2) (cd.)

## MAJOR DATA ON VOIVODSHIPS (NTS 2) (cont.)

## B. WARUNKI I EFEKTY PRODUKCJI (cd.)

## CONDITIONS AND EFFECTS OF PRODUCTION (cont.)

Lp. No.	WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Nakłady na środki trwałe <sup>a</sup> służące gospodarce wodnej (ceny bieżące) <i>Outlays on fixed assets<sup>a</sup> in water management (current prices)</i>				Produkcja sp <i>Sold produ</i>	
		w mln zł <i>in mln zł</i>		w % nakładów inwestycyj- nych ogółem <i>in % of total investment outlays</i>	w mln zł <i>in mln zł</i>		
		2005	2010		2012		2005
1	<b>POLSKA POLAND . . . . .</b>	<b>1715,8</b>	<b>3565,4</b>	<b>2787,9</b>	<b>1,2</b>	<b>687810,1</b>	<b>985715,9</b>
2	Dolnośląskie . . . . .	191,4	288,4	305,1	1,6	55033,1	89292,6
3	Kujawsko-pomorskie . . . . .	59,6	265,3	121,6	1,3	30859,4	44788,4
4	Lubelskie . . . . .	58,2	145,0	114,9	1,2	17848,0	24536,8
5	Lubuskie . . . . .	37,5	136,1	87,3	1,5	14811,9	24597,2
6	Łódzkie . . . . .	57,7	173,7	65,4	0,4	37574,9	55480,0
7	Małopolskie . . . . .	303,9	433,4	416,2	2,3	44322,4	63250,5
8	Mazowieckie . . . . .	232,6	597,5	267,9	0,6	134376,6	199318,9
9	Opolskie . . . . .	38,0	68,0	129,0	3,0	17251,3	18673,6
10	Podkarpackie . . . . .	61,1	157,9	155,4	1,2	24236,0	30753,7
11	Podlaskie . . . . .	41,9	118,0	45,3	0,8	12239,5	16687,7
12	Pomorskie . . . . .	50,6	242,3	270,6	1,8	42280,0	63217,3
13	Śląskie . . . . .	237,3	218,4	301,5	1,1	125579,6	182501,4
14	Świętokrzyskie . . . . .	79,5	122,2	63,4	1,0	15785,1	20769,9
15	Warmińsko-mazurskie . . . . .	65,0	119,3	81,3	1,1	15860,5	22239,2
16	Wielkopolskie . . . . .	113,4	224,2	239,6	1,1	78588,4	103799,6
17	Zachodniopomorskie . . . . .	87,8	255,6	123,3	1,3	21163,4	25809,1

<sup>a</sup> W 2005 r. określane jako wydatki inwestycyjne. <sup>b</sup> Zrealizowanej przez podmioty budowlane — według miejsca wykonywania  
*a In 2005 classified as investment expenditures. b Realized by construction entities — by work-site location.*



Przebieg produkcji (ceny bieżące) Production of industry (current prices)				Sprzedaż produkcji budowlano-montażowej <sup>b</sup> (ceny bieżące) Sales of construction and assembly production <sup>b</sup> (current prices)						Lp. No.
na 1 mieszkańca w zł per capita in zł				w mln zł in mln zł			na 1 mieszkańca w zł per capita in zł			
2012	2005	2010	2012	2005	2010	2012	2005	2010	2012	
1178303,6	18024	25592	30578	82470,0	160857,6	170643,8	2161	4176	4428	1
107666,3	19040	30616	36932	6888,7	13036,9	13619,4	2383	4470	4672	2
49831,6	14924	21341	23754	3600,4	6146,8	7810,8	1741	2929	3723	3
30456,7	8179	11247	14044	2483,9	5181,7	6941,2	1138	2375	3201	4
25823,5	14677	24047	25240	1880,0	3146,8	3720,8	1863	3076	3637	5
70207,8	14552	21787	27765	4396,9	8355,0	9279,7	1703	3281	3670	6
79498,0	13584	18989	23728	7072,7	15112,1	14677,1	2168	4537	4381	7
241044,8	26091	37918	45538	17193,7	37466,5	37143,0	3338	7128	7017	8
21383,1	16437	18334	21123	1775,7	3151,5	2871,2	1692	3094	2836	9
37022,4	11553	14457	17390	2472,3	5649,8	7291,4	1179	2656	3425	10
19583,4	10191	13857	16323	1706,6	4786,5	3888,2	1421	3975	3241	11
84431,1	19244	27841	36922	4571,4	10976,8	11398,8	2081	4834	4985	12
200841,5	26756	39353	43466	11343,1	16459,0	21175,5	2417	3549	4583	13
24102,4	12271	16166	18896	2368,5	4662,5	4445,8	1841	3629	3485	14
27292,9	11103	15294	18797	2961,7	4549,0	4647,6	2073	3128	3201	15
125118,6	23330	30161	36173	8182,4	15209,1	15120,2	2429	4419	4371	16
33999,5	12491	14969	19742	3572,0	6967,6	6613,1	2108	4041	3840	17

robót.

## II. WAŻNIEJSZE DANE O WOJEWÓDZTWACH (NTS 2) (cd.)

MAJOR DATA ON VOIVODSHIPS (NTS 2) (cont.)

## B. WARUNKI I EFEKTY PRODUKCJI (cd.)

CONDITIONS AND EFFECTS OF PRODUCTION (cont.)

Lp. No.	WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Mieszkania oddane do użytkowania <i>Dwellings completed</i>					
		ogółem <i>total</i>			na 1000 ludności <i>per 1000 population</i>		
		2005	2010	2012	2005	2010	20
1	<b>POLSKA POLAND . . . . .</b>	<b>114066</b>	<b>135835</b>	<b>152904</b>	<b>3,0</b>	<b>3,5</b>	<b>4,0</b>
2	Dolnośląskie . . . . .	6875	12746	15028	2,4	4,4	5,2
3	Kujawsko-pomorskie . . . . .	4488	5807	6358	2,2	2,8	3,0
4	Lubelskie . . . . .	5268	5667	7190	2,4	2,6	3,3
5	Lubuskie . . . . .	3293	3313	3169	3,3	3,2	3,1
6	Łódzkie . . . . .	4565	6957	8019	1,8	2,7	3,2
7	Małopolskie . . . . .	10704	12264	15294	3,3	3,7	4,6
8	Mazowieckie . . . . .	28241	28961	30554	5,5	5,5	5,8
9	Opolskie . . . . .	1157	2149	1820	1,1	2,1	1,8
10	Podkarpackie . . . . .	4080	4965	6526	1,9	2,3	3,1
11	Podlaskie . . . . .	3163	4326	4525	2,6	3,6	3,8
12	Pomorskie . . . . .	9841	11815	14194	4,5	5,2	6,2
13	Śląskie . . . . .	8534	10202	9744	1,8	2,2	2,1
14	Świętokrzyskie . . . . .	2121	2277	3097	1,6	1,8	2,4
15	Warmińsko-mazurskie . . . . .	4451	4757	5496	3,1	3,3	3,8
16	Wielkopolskie . . . . .	11913	13494	14811	3,5	3,9	4,3
17	Zachodniopomorskie . . . . .	5372	6135	7079	3,2	3,6	4,1

a Stan w dniu 31 VII. b W obiektach hotelowych. c Bez pokoi gościnnych i kwater agroturystycznych oraz w 2005 r. bez hosteli.  
a As of 31 VII. b In hotels and similar establishments. c Excluding rooms for rent and agrotourism lodgings as well as in 2005

Mieszkania, których budowę rozpoczęto <i>Dwellings in which construction has begun</i>	Baza noclegowa turystyki <i>Tourist accommodation establishments</i>									Lp. No.
	obiekty <sup>a</sup> na 1000 km <sup>2</sup> <i>facilities<sup>a</sup> per 1000 km<sup>2</sup></i>			miejsca noclegowe <sup>a</sup> <i>number of bed places<sup>a</sup></i>			stopień wykorzystania pokoi <sup>b</sup> <i>occupancy rate of rooms<sup>b</sup></i>			
				w tys. <i>in thous.</i>		stopień wykorzystania <i>occupancy rate</i>	w % in %			
	2005 <sup>c</sup>	2010 <sup>c</sup>	2012 <sup>d</sup>	2005 <sup>c</sup>	2010 <sup>c</sup>	2012 <sup>d</sup>				
141798	22	23	30	569,9	610,1	675,4	33,6	41,1	1	
11376	36	36	47	45,6	49,1	59,1	28,7	38,0	2	
6046	19	18	19	26,3	24,8	26,6	41,7	37,1	3	
6544	13	13	13	19,5	20,3	19,6	30,4	34,7	4	
3194	20	21	22	17,9	20,3	20,5	26,5	33,6	5	
6057	12	16	20	15,4	20,0	23,2	29,2	37,4	6	
18090	54	58	92	61,5	70,0	84,7	34,4	47,2	7	
27251	9	11	13	37,0	43,4	45,8	38,3	52,4	8	
1683	13	12	13	7,5	7,8	7,9	26,1	36,4	9	
7453	17	21	25	18,4	22,6	24,2	32,2	34,4	10	
4486	9	9	12	11,8	11,4	12,4	29,2	38,3	11	
11249	43	44	70	85,3	80,2	92,5	34,7	40,9	12	
10126	36	41	50	35,3	41,0	44,2	30,9	36,1	13	
3981	10	14	18	8,3	12,3	13,2	32,7	34,1	14	
4134	15	16	20	37,4	37,7	39,4	27,4	33,0	15	
14429	18	21	24	37,3	42,9	42,3	24,9	34,6	16	
5699	37	36	53	105,2	106,5	120,0	44,0	50,1	17	

*d* Dotyczy obiektów posiadających 10 i więcej miejsc noclegowych.  
excluding hostels. *d* Concern establishments possessing 10 and more bed places.

## II. WAŻNIEJSZE DANE O WOJEWÓDZTWACH (NTS 2) (cd.)

MAJOR DATA ON VOIVODSHIPS (NTS 2) (cont.)

## B. WARUNKI I EFEKTY PRODUKCJI (cd.)

CONDITIONS AND EFFECTS OF PRODUCTION (cont.)

Lp. No.	WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Baza noclegowa turystyki Tourist accommodation establishments						Ag
		udzielone noclegi w tys. nights spent (overnight stays) in thous.			korzystający z noclegów w tys. tourists accommodated in thous.			w tys. in tho
		2005 <sup>c</sup>	2010 <sup>c</sup>	2012 <sup>d</sup>	2005 <sup>c</sup>	2010 <sup>c</sup>	2012 <sup>d</sup>	2010 <sup>e</sup>
1	<b>POLSKA POLAND . . . . .</b>	<b>48618,4</b>	<b>55794,5</b>	<b>62014,9</b>	<b>16597,2</b>	<b>20461,5</b>	<b>22635,4</b>	<b>14859,7</b>
2	Dolnośląskie . . . . .	4705,6	4814,3	5718,1	1740,1	1895,5	2186,2	919,5
3	Kujawsko-pomorskie . . . . .	2395,4	2668,7	3145,5	662,7	793,9	841,5	1078,8
4	Lubelskie . . . . .	1238,7	1612,1	1531,6	543,7	665,6	691,3	1383,1
5	Lubuskie . . . . .	1190,9	1320,0	1310,4	542,3	626,0	645,6	437,7
6	Łódzkie . . . . .	1367,3	1959,7	2137,2	618,5	993,7	1129,9	979,7
7	Małopolskie . . . . .	7375,8	7973,7	9563,9	2493,0	2872,5	3470,3	603,5
8	Mazowieckie . . . . .	4280,7	5573,0	5898,8	2162,1	3187,3	3376,0	1935,7
9	Opolskie . . . . .	497,6	552,0	613,0	189,1	224,5	260,5	513,1
10	Podkarpackie . . . . .	1540,6	2059,1	2284,5	546,8	697,0	730,2	609,6
11	Podlaskie . . . . .	806,1	903,3	984,9	398,3	456,6	534,7	1057,0
12	Pomorskie . . . . .	5249,2	5653,0	6400,9	1345,1	1628,8	1872,6	750,2
13	Śląskie . . . . .	3811,7	4585,4	4632,0	1531,0	1769,0	1852,8	391,2
14	Świętokrzyskie . . . . .	586,6	1206,9	1347,5	295,6	406,6	440,4	516,3
15	Warmińsko-mazurskie . . . . .	2014,9	2407,5	2555,1	758,0	898,8	988,2	1001,0
16	Wielkopolskie . . . . .	2492,3	3060,7	2954,5	1226,7	1598,9	1616,5	1773,5
17	Zachodniopomorskie . . . . .	9064,9	9445,1	10937,0	1544,4	1746,8	1998,7	909,8

a Stan w czerwcu; bez gruntów posiadaczy użytków rolnych nieprowadzących działalności rolniczej i gruntów posiadaczy pokoi gościnnych i kwater agroturystycznych oraz w 2005 r. bez hosteli. d Dotyczy obiektów posiadających 10 i więcej miejsc  
 a As of June; excluding land of owners of agricultural land who do not conduct agricultural activities and land of owners of less than 10 and agrotourism lodgings as well as in 2005 excluding hostels. d Concern establishments possessing 10 and more bed places. e Data of the

Użytki rolne <sup>a</sup> <i>agricultural land<sup>a</sup></i>		Przeciętna powierzchnia gospodarstwa indywidualnego o powierzchni powyżej 1 ha użytków rolnych <sup>b</sup> w ha <i>Average private farm's area exceeding 1 ha of agricultural land<sup>a</sup> in ha</i>			Grunty ugorowane <i>Fallow land</i>			Zużycie nawozów mineralnych lub chemicznych <sup>b</sup> na 1 ha użytków rolnych <sup>a</sup> w kg <i>Consumption of mineral or chemical fertilizers<sup>b</sup> per 1 ha of agricultural land<sup>a</sup> in kg</i>		Lp. No.
ha <i>us. ha</i>	w % powierzchni gospodarstw rolnych <i>in % of farms area</i>	ogółem <i>total</i>		w tym użytki rolne <i>of which agricultural land</i>	w tys. ha <i>in thous. ha</i>					
2012	2010 <sup>c</sup>	2012		2010 <sup>c</sup>	2012		2009/10 <sup>c</sup>	2011/12		
14969,2	87,5	10,2	10,5	9,3	449,8	439,9	2,9	119,6	125,8	1
953,3	87,9	12,9	14,4	12,7	30,4	30,7	3,2	147,6	151,5	2
1010,3	89,2	16,0	15,9	14,2	14,1	11,2	1,1	156,0	169,1	3
1407,0	87,1	8,3	8,9	7,7	33,7	34,1	2,4	106,6	123,0	4
484,4	94,0	16,3	19,2	18,2	21,5	28,2	5,8	98,9	105,2	5
986,3	88,6	8,5	8,5	7,5	21,6	29,2	3,0	123,2	125,1	6
573,8	80,8	4,8	4,5	3,7	28,9	20,5	3,6	61,9	70,8	7
2011,6	86,0	9,8	9,8	8,5	60,0	73,5	3,7	100,8	106,9	8
518,3	95,4	13,9	14,7	14,1	8,0	5,3	1,0	184,0	191,2	9
611,1	81,6	5,0	5,2	4,3	52,9	35,0	5,7	66,4	60,9	10
1083,4	84,2	14,8	15,8	13,3	18,2	18,7	1,7	106,3	99,5	11
747,3	82,3	17,6	18,4	16,1	21,4	19,5	2,6	131,4	138,5	12
377,4	86,5	6,9	6,4	5,6	17,3	21,0	5,6	113,7	125,7	13
498,6	84,9	6,2	6,3	5,4	25,3	32,2	6,4	86,2	94,8	14
1037,7	89,6	22,2	22,7	20,8	39,3	26,9	2,6	109,2	105,1	15
1800,1	91,2	13,2	14,0	12,8	25,5	25,0	1,4	150,8	161,9	16
868,5	91,5	22,5	24,8	23,1	31,8	28,9	3,3	129,1	141,2	17

poniżej 1 ha użytków rolnych prowadzących działalność rolniczą o małej skali. *b* Łącznie z nawozami wielokładnikowymi. *c* Bez noclegowych. *e* Dane Powszechnego Spisu Rolnego.

*1 ha of agricultural land who conduct agricultural activities on a small scale. b Including mixed fertilizers. c Excluding rooms for rent Agricultural Census.*

## II. WAŻNIEJSZE DANE O WOJEWÓDZTWACH (NTS 2) (cd.)

MAJOR DATA ON VOIVODSHIPS (NTS 2) (cont.)

## B. WARUNKI I EFEKTY PRODUKCJI (cd.)

CONDITIONS AND EFFECTS OF PRODUCTION (cont.)

Lp. No.	WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Zbiory w tys. t Crop production in thous. t					
		zboża podstawowe basic cereals			ziemniaki potatoes		
		2005	2010	2012	2005	2010	2012
1	<b>POLSKA POLAND . . . . .</b>	<b>20983,9</b>	<b>21749,3</b>	<b>20493,1</b>	<b>10369,3</b>	<b>8187,7</b>	<b>8740,4</b>
2	Dolnośląskie . . . . .	1880,5	1874,0	1669,1	621,6	480,9	723,7
3	Kujawsko-pomorskie . . . . .	1684,1	1864,8	1633,2	465,6	430,9	500,7
4	Lubelskie . . . . .	2023,7	1996,9	2071,7	898,9	746,1	703,5
5	Lubuskie . . . . .	625,7	643,8	714,2	239,9	109,7	251,5
6	Łódzkie . . . . .	1260,7	1421,1	1217,6	975,2	903,3	1099,8
7	Małopolskie . . . . .	656,4	501,7	578,0	873,6	524,3	578,9
8	Mazowieckie . . . . .	2001,7	1907,7	1921,0	1262,8	1189,1	993,6
9	Opolskie . . . . .	1296,7	1278,7	1331,6	227,9	222,6	353,2
10	Podkarpackie . . . . .	674,4	557,3	577,5	875,9	646,0	551,1
11	Podlaskie . . . . .	804,3	772,0	723,7	563,5	353,9	253,5
12	Pomorskie . . . . .	1177,0	1318,5	1326,7	542,6	513,5	596,3
13	Śląskie . . . . .	597,0	537,9	581,7	483,7	207,5	176,7
14	Świętokrzyskie . . . . .	619,8	526,5	565,6	515,3	330,8	382,7
15	Warmińsko-mazurskie . . . . .	1007,0	1448,0	1286,2	264,8	248,5	200,7
16	Wielkopolskie . . . . .	2985,6	3328,6	2763,4	1060,3	928,9	1085,1
17	Zachodniopomorskie . . . . .	1689,3	1771,7	1531,9	497,7	351,7	289,5

a Stan w czerwcu. b Stan w końcu lipca. c Bez gruntów posiadaczy użytków rolnych nieprowadzących działalności rolniczej oraz  
 a As of June. b As of the end of July. c Excluding land of owners of agricultural land who do not conduct agricultural activities and

Plony z 1 ha w dt <i>Yields per 1 ha in dt</i>						Bydło <sup>a</sup> <i>Cattle<sup>a</sup></i>		Trzoda chlewna <sup>b</sup> <i>Pigs<sup>b</sup></i>		Lp. No.
zboża podstawowe <i>basic cereals</i>			ziemniaki <i>potatoes</i>			na 100 ha użytków rolnych <sup>ac</sup> w szt. <i>per 100 ha of agricultural land<sup>ac</sup> in heads</i>				
2005	2010	2012	2005	2010	2012	2010 <sup>d</sup>	2012	2010 <sup>d</sup>	2012	
32,4	35,7	35,4	176	211	244	38,8	38,6	102,8	77,4	1
42,1	45,3	41,7	216	207	278	11,9	10,8	32,9	24,6	2
32,8	37,5	36,7	170	229	243	43,2	45,9	166,1	138,4	3
29,9	31,1	32,3	174	266	231	28,1	27,2	72,4	45,1	4
31,4	36,3	36,7	189	202	250	16,0	14,4	37,7	30,4	5
27,0	31,0	29,3	160	210	266	46,4	46,3	133,8	98,2	6
32,1	29,9	34,3	178	146	220	33,4	33,2	59,6	40,9	7
26,5	27,4	28,6	160	219	222	54,7	52,2	74,4	49,7	8
47,6	49,6	53,1	213	251	310	23,9	22,4	117,5	90,5	9
28,9	31,7	32,8	164	188	221	19,2	16,7	49,3	30,5	10
26,8	29,0	29,1	172	203	210	83,2	85,6	52,4	34,2	11
33,9	38,5	38,4	183	246	256	26,1	26,6	112,7	99,7	12
33,3	30,6	35,7	204	172	219	32,9	32,2	89,6	72,8	13
27,3	25,9	29,0	170	164	200	35,2	34,1	74,2	48,1	14
30,0	41,7	39,2	179	233	208	43,5	44,6	67,0	52,7	15
35,3	38,2	36,3	180	231	274	47,6	47,8	271,8	212,0	16
35,7	44,9	40,4	203	233	262	11,5	11,6	42,0	36,3	17

gruntów posiadaczy poniżej 1 ha użytków rolnych prowadzących działalność rolniczą o małej skali. *d* Dane Powszechnego Spisu Rolnego. *land of owners of less than 1 ha of agricultural land who conduct agricultural activities on a small scale. d* Data of the Agricultural Census.

## II. WAŻNIEJSZE DANE O WOJEWÓDZTWACH (NTS 2) (cd.)

MAJOR DATA ON VOIVODSHIPS (NTS 2) (cont.)

## B. WARUNKI I EFEKTY PRODUKCJI (cd.)

CONDITIONS AND EFFECTS OF PRODUCTION (cont.)

Lp. No.	WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Produkcja żywców rzeź- nego w przeliczeniu na mięso <sup>a</sup> na 1 ha użytków rolnych <sup>bc</sup> w kg <i>Production of animals for slaughter in terms of meat<sup>a</sup> per 1 ha of agricultural land<sup>bc</sup> in kg</i>		Przeciętny roczny udój mleka od 1 krowy w l <i>Average annual quantity of milk per cow in l</i>			Skup produktów rolnych na 1 ha użytków rolnych <sup>bc</sup> w przeliczeniu na jednostki zbożowe <sup>d</sup> w dt <i>Procurement of agricultural products per 1 ha of agricultural land<sup>bc</sup> in terms of cereal units<sup>d</sup> in dt</i>	
		2010	2012	2005	2010	2012	2010	2012
1	<b>POLSKA POLAND . . . . .</b>	<b>263,1</b>	<b>264,3</b>	<b>4147</b>	<b>4487</b>	<b>4845</b>	<b>32,3</b>	<b>33,7</b>
2	Dolnośląskie . . . . .	107,3	89,2	4486	4069	4465	33,3	35,0
3	Kujawsko-pomorskie . . . . .	299,6	321,0	4528	4683	5138	41,3	45,7
4	Lubelskie . . . . .	170,5	167,5	4224	4078	4350	22,3	23,7
5	Lubuskie . . . . .	240,6	200,8	4461	4244	4032	27,2	23,5
6	Łódzkie . . . . .	325,3	350,4	4513	4215	4555	32,1	33,9
7	Małopolskie . . . . .	212,8	196,8	3140	3140	3820	17,1	15,0
8	Mazowieckie . . . . .	276,5	305,2	3888	5216	5166	31,1	35,3
9	Opolskie . . . . .	238,5	208,5	5772	6109	5493	43,9	45,1
10	Podkarpackie . . . . .	146,9	131,2	3714	3581	3709	13,6	13,5
11	Podlaskie . . . . .	196,1	176,6	4163	4105	4914	28,2	28,5
12	Pomorskie . . . . .	289,9	321,4	4037	4096	4325	35,5	39,6
13	Śląskie . . . . .	341,8	388,2	4150	4425	5065	31,2	33,5
14	Świętokrzyskie . . . . .	196,7	239,9	3575	4412	4287	18,4	19,8
15	Warmińsko-mazurskie . . . . .	263,5	269,4	4305	4549	4442	32,3	33,5
16	Wielkopolskie . . . . .	484,4	450,6	4500	4767	5767	49,9	49,5
17	Zachodniopomorskie . . . . .	185,6	189,2	4433	4575	4390	31,9	33,4

<sup>a</sup> Łącznie z tłuszczami i podrobami; w wadze poubojowej cieplej. <sup>b</sup> Stan w czerwcu. <sup>c</sup> Bez gruntów posiadaczy użytków rolnych skali. <sup>d</sup> Jednostka zbożowa jest to przeciętna wartość energetyczna i białkowa 1 dt zbóż. <sup>e</sup> Stan w dniu 31 XII.

<sup>a</sup> Including fats and pluck; in post-slaughter warm weight. <sup>b</sup> As of June. <sup>c</sup> Excluding land of owners of agricultural land who do not <sup>d</sup> A cereal unit is the average energy and protein equivalent of 1 dt of cereals. <sup>e</sup> As of 31 XII.



Produkcja rolnicza (ceny stałe 2010 r.) na 1 ha użytków rolnych <sup>bc</sup> w zł <i>Agricultural output (constant prices 2010) per 1 ha of agricultural land<sup>bc</sup> in zł</i>			Udział towarowej produkcji rolniczej w koń- cowej produkcji rolniczej w % <i>Share of agricul- tural market output in final agricultural output in %</i>	Powierzchnia gruntów leśnych <sup>e</sup> <i>Forest land<sup>e</sup></i>				Lesistość <sup>e</sup> w % <i>Forest cover<sup>e</sup> in %</i>			Lp. No.
globalna <i>gross</i>	końco- wa <i>final</i>	towa- rowa <i>market</i>		w tys. ha <i>in thous. ha</i>		w % powie- rzchni łądowej <i>in % of land area</i>	2005	2010	2012		
2011				2005	2010	2012	2005	2010	2012		
5435	4292	3943	91,9	9200,4	9328,9	9370,0	30,6	28,8	29,2	29,3	1
4190	3377	3006	89,0	598,0	605,1	607,5	30,7	29,2	29,5	29,6	2
5536	4156	3923	94,4	425,7	429,6	430,8	24,6	23,1	23,3	23,4	3
5300	4078	3667	89,9	572,0	585,8	588,5	23,6	22,4	23,0	23,1	4
3985	3163	2824	89,3	702,4	706,2	708,2	51,5	48,7	49,0	49,1	5
6892	5395	5053	93,6	384,8	391,5	393,5	21,7	20,7	21,1	21,2	6
5834	4482	3759	83,9	435,8	438,9	439,4	29,3	28,4	28,6	28,6	7
6494	5435	4899	90,1	798,5	820,7	826,9	23,5	22,1	22,7	22,9	8
5543	4465	4070	91,2	254,9	256,4	256,7	27,7	26,4	26,5	26,5	9
3537	2498	2014	80,6	664,8	677,8	684,7	38,8	36,6	37,4	37,8	10
5059	3748	3596	95,9	614,2	626,2	628,4	31,6	30,0	30,5	30,6	11
4811	3995	3810	95,4	674,3	680,5	682,1	38,8	35,9	36,2	36,3	12
6072	4812	4415	91,7	400,3	401,9	402,2	33,1	31,7	31,8	31,8	13
5980	4822	3977	82,5	329,5	333,6	334,8	28,8	27,6	27,9	28,0	14
4273	3242	3115	96,1	745,6	761,4	766,5	33,6	30,0	30,6	30,9	15
6814	5457	5270	96,6	779,3	784,7	786,5	26,8	25,5	25,6	25,7	16
3492	2775	2576	92,8	820,4	828,7	833,4	38,4	34,8	35,2	35,4	17

nieprowadzących działalności rolniczej oraz gruntów posiadaczy poniżej 1 ha użytków rolnych prowadzących działalność rolniczą o małej  
*conduct agricultural activities and land of owners of less than 1 ha of agricultural land who conduct agricultural activities on a small scale.*

## II. WAŻNIEJSZE DANE O WOJEWÓDZTWACH (NTS 2) (cd.)

MAJOR DATA ON VOIVODSHIPS (NTS 2) (cont.)

## B. WARUNKI I EFEKTY PRODUKCJI (cd.)

CONDITIONS AND EFFECTS OF PRODUCTION (cont.)

Lp. No.	WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Pozyskanie drewna (grubizny) na 100 ha powierzchni lasów w m <sup>3</sup> Removals (timber) per 100 ha of forest area in m <sup>3</sup>			podmioty gospodar w rejestrze entities of the natio in the REGON	
					w % ogółem in % of total	
		2005	2010	2012	2005	2010
1	<b>POLSKA POLAND . . . . .</b>	<b>330,3</b>	<b>368,0</b>	<b>381,7</b>	<b>96,2</b>	<b>96,9</b>
2	Dolnośląskie . . . . .	408,9	500,6	481,4	94,4	95,5
3	Kujawsko-pomorskie . . . . .	342,5	381,1	400,2	96,5	96,9
4	Lubelskie . . . . .	256,2	250,6	285,4	95,9	96,5
5	Lubuskie . . . . .	356,0	376,1	418,0	94,3	95,7
6	Łódzkie . . . . .	251,8	289,2	283,2	97,0	97,1
7	Małopolskie . . . . .	279,3	284,2	273,4	96,9	97,6
8	Mazowieckie . . . . .	228,1	230,9	259,0	97,7	98,1
9	Opolskie . . . . .	383,7	476,3	487,0	94,2	95,8
10	Podkarpackie . . . . .	279,3	328,3	358,6	95,6	96,0
11	Podlaskie . . . . .	284,5	287,5	283,1	96,4	96,7
12	Pomorskie . . . . .	368,6	409,3	432,8	95,6	97,0
13	Śląskie . . . . .	392,4	519,0	430,2	95,7	96,3
14	Świętokrzyskie . . . . .	279,0	321,0	356,6	96,3	96,9
15	Warmińsko-mazurskie . . . . .	407,2	446,7	450,9	93,9	95,4
16	Wielkopolskie . . . . .	343,9	378,5	391,3	97,1	97,4
17	Zachodniopomorskie . . . . .	397,8	452,3	500,0	96,0	96,8

a Stan w dniu 31 XII. b Bez osób prowadzących gospodarstwa indywidualne w rolnictwie. c Według faktycznego miejsca pracy  
a As of 31 XII. b Excluding persons tending private farms in agriculture. c By actual workplace and kind of activity; with the employed

Sektor prywatny w gospodarce narodowej <i>Private sector in the national economy</i>										Lp. No.
ki narodowej <sup>ab</sup> REGON <i>nal economy<sup>ab</sup> register</i>		pracujący <sup>ac</sup> <i>employed persons<sup>ac</sup></i>				nakłady inwestycyjne (ceny bieżące) <i>investment outlays (current prices)</i>				
	w odsetkach <i>in %</i>	w % ogółem <i>in % of total</i>			w odsetkach <i>in %</i>	w % ogółem <i>in % of total</i>			w odsetkach <i>in %</i>	
2012		2005	2010	2012		2005	2010	2012		
96,9	100,0	73,4	76,5	77,6	100,0	65,1	56,5	57,9	100,0	1
95,4	8,3	72,8	76,4	78,2	7,3	67,0	52,9	66,0	9,4	2
96,8	4,7	74,4	76,5	77,1	4,8	65,8	68,2	59,1	4,1	3
96,4	4,2	74,0	77,3	78,5	5,8	55,6	50,7	51,6	3,7	4
95,6	2,7	71,6	75,2	76,7	2,3	60,5	65,2	53,0	2,2	5
97,1	5,9	75,9	78,1	79,5	6,8	60,6	49,5	54,3	7,2	6
97,6	8,7	74,0	78,8	79,6	9,2	67,0	58,4	55,6	7,4	7
98,1	17,8	75,3	76,6	77,4	16,4	70,0	66,8	65,0	22,0	8
95,7	2,5	71,2	73,1	76,2	2,2	59,1	57,5	70,7	2,2	9
96,1	3,9	72,5	78,8	79,9	5,8	63,9	46,3	46,5	4,3	10
96,6	2,4	76,0	76,7	77,5	2,9	56,6	52,8	57,6	2,3	11
97,0	6,7	72,9	76,6	76,9	5,3	68,4	46,9	54,9	5,9	12
96,4	11,3	66,3	71,5	72,7	11,1	59,3	52,7	57,9	11,7	13
96,9	2,7	76,7	78,6	79,7	3,4	63,7	53,3	59,8	2,8	14
95,3	3,0	71,8	73,8	74,5	2,9	70,6	45,2	41,0	2,2	15
97,5	9,8	78,1	80,3	81,2	10,3	68,8	62,2	62,6	9,6	16
96,7	5,4	69,0	71,6	73,5	3,5	57,8	42,1	41,8	3,0	17

i rodzaju działalności; z pracującymi w gospodarstwach indywidualnych w rolnictwie (dane szacunkowe).  
*persons on private farms in agriculture (estimated data).*

## II. WAŻNIEJSZE DANE O WOJEWÓDZTWACH (NTS 2) (cd.)

MAJOR DATA ON VOIVODSHIPS (NTS 2) (cont.)

## B. WARUNKI I EFEKTY PRODUKCJI (dok.)

CONDITIONS AND EFFECTS OF PRODUCTION (cont.)

Lp. No.	WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	wartość brutto środków trwałych <sup>a</sup> (bieżące ceny ewidencyjne) <i>gross value of fixed assets<sup>a</sup></i> (current book-keeping prices)				produkcja <i>sold pr</i>
		w % ogółem <i>in % of total</i>			w odsetkach <i>in %</i>	
		2005	2010	2012		2005
1	<b>POLSKA POLAND . . . . .</b>	<b>58,6</b>	<b>60,4</b>	<b>61,7</b>	<b>100,0</b>	<b>82,0</b>
2	Dolnośląskie . . . . .	57,5	61,7	66,4	8,5	88,9
3	Kujawsko-pomorskie . . . . .	59,0	61,4	61,1	4,3	84,6
4	Lubelskie . . . . .	56,2	57,3	59,5	4,2	71,9
5	Lubuskie . . . . .	53,7	54,5	50,2	2,1	94,1
6	Łódzkie . . . . .	56,1	63,4	70,9	6,9	80,6
7	Małopolskie . . . . .	62,7	63,0	63,1	7,6	87,8
8	Mazowieckie . . . . .	61,9	62,8	61,9	21,2	82,6
9	Opolskie . . . . .	46,0	52,1	65,6	2,6	63,9
10	Podkarpackie . . . . .	57,7	58,6	59,5	4,1	83,1
11	Podlaskie . . . . .	57,7	60,3	58,2	2,4	90,9
12	Pomorskie . . . . .	59,9	58,7	54,2	5,0	70,9
13	Śląskie . . . . .	58,1	58,6	61,9	12,4	74,1
14	Świętokrzyskie . . . . .	62,3	62,6	63,6	2,8	89,2
15	Warmińsko-mazurskie . . . . .	56,2	57,7	56,4	2,7	94,9
16	Wielkopolskie . . . . .	62,9	65,7	65,9	9,6	91,0
17	Zachodniopomorskie . . . . .	45,1	46,4	51,4	3,6	75,3

<sup>a</sup> Stan w dniu 31 XII. <sup>b</sup> Zrealizowanej przez podmioty budowlane — według miejsca wykonywania robót. <sup>c</sup> Stan w czerwcu; prowadzących działalność rolniczą o małej skali. <sup>d</sup> Dane Powszechnego Spisu Rolnego.

<sup>a</sup> As of 31 XII. <sup>b</sup> Realized by construction entities — by work-site location. <sup>c</sup> As of June; excluding land of owners of agricultural land on a small scale. <sup>d</sup> Data of the Agricultural Census.

Sektor prywatny w gospodarce narodowej <i>Private sector in the national economy</i>								Lp. No.
ja sprzedana przemysłu (ceny bieżące) <i>roduction of industry (current prices)</i>	sprzedaż produkcji budowlano-montażowej <sup>b</sup> (ceny bieżące) <i>sales of construction and assembly production<sup>b</sup> (current prices)</i>			użytki rolne <sup>c</sup> <i>agricultural land<sup>c</sup></i>				
w % ogółem <i>in % of total</i>							w odset- kach <i>in %</i>	
2010	2012	2005	2010	2012	2010 <sup>d</sup>	2012		
84,9	87,4	97,9	99,1	98,9	97,5	97,3	100,0	1
95,4	97,6	97,8	99,1	99,2	97,0	95,1	6,2	2
93,1	92,4	99,0	98,9	98,4	98,4	98,3	6,8	3
80,5	#	97,4	99,1	98,8	99,3	98,5	9,5	4
96,4	98,2	96,8	100,0	97,9	92,6	93,6	3,1	5
#	97,5	98,3	99,6	99,5	98,9	99,2	6,7	6
87,8	92,1	98,1	99,4	99,3	98,3	98,4	3,9	7
81,7	82,8	97,7	99,5	99,4	99,4	98,7	13,6	8
77,2	96,2	98,8	99,4	99,1	96,6	93,7	3,3	9
91,5	94,3	95,9	97,7	98,4	96,7	95,0	4,0	10
96,6	95,6	97,4	99,2	98,6	99,4	99,7	7,4	11
#	#	98,0	98,6	98,4	97,0	97,1	5,0	12
79,2	81,9	97,9	98,4	98,6	99,1	98,9	2,6	13
93,1	93,9	98,1	99,4	98,9	99,5	99,7	3,4	14
95,2	96,5	99,0	98,6	98,5	95,2	95,6	6,8	15
94,1	94,8	97,7	98,7	98,6	96,2	96,6	11,9	16
86,7	95,7	97,8	99,2	98,8	92,8	94,5	5,6	17

bez gruntów posiadaczy użytków rolnych nieprowadzących działalności rolniczej i gruntów posiadaczy poniżej 1 ha użytków rolnych  
*who do not conduct agricultural activities and land of owners of less than 1 ha of agricultural land who conduct agricultural activities*

## II. WAŻNIEJSZE DANE O WOJEWÓDZTWACH (NTS 2) (cd.)

MAJOR DATA ON VOIVODSHIPS (NTS 2) (cont.)

## C. WARUNKI ŻYCIA LUDNOŚCI

LIVING CONDITIONS OF POPULATION

Lp. No.	WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Bezrobotni zarejestrowani <sup>a</sup> Registered unemployed persons <sup>a</sup>						Stopa bezrob rejestrowanego <sup>a</sup> Registered unemploye rate <sup>a</sup> in %	
		ogółem w tys. total in thous.			z liczby ogółem — w % of total — in %				
					pozosta- jący bez pracy dłużej niż 1 rok out of work for longer than 1 year	w wieku aged			
		2005	2010	2012			2005	2010	
1	<b>POLSKA POLAND . . . . .</b>	<b>2773,0</b>	<b>1954,7</b>	<b>2136,8</b>	<b>35,4</b>	<b>19,9</b>	<b>22,8</b>	<b>17,6</b>	<b>12,4</b>
2	Dolnośląskie . . . . .	233,4	150,3	157,4	31,9	16,2	28,1	20,6	13,1
3	Kujawsko-pomorskie . . . . .	188,0	139,4	148,8	37,4	20,6	20,6	22,3	17,0
4	Lubelskie . . . . .	156,8	119,7	131,1	41,2	22,4	18,3	17,0	13,1
5	Lubuskie . . . . .	89,2	59,2	60,6	28,4	18,3	25,0	23,0	15,5
6	Łódzkie . . . . .	198,4	131,6	151,0	37,0	17,3	26,4	17,9	12,2
7	Małopolskie . . . . .	178,1	142,2	161,2	34,8	24,6	19,2	13,8	10,4
8	Mazowieckie . . . . .	332,5	238,3	271,9	39,6	18,2	24,5	13,8	9,7
9	Opolskie . . . . .	69,4	48,8	51,8	31,4	18,7	26,2	18,7	13,6
10	Podkarpackie . . . . .	164,0	142,3	153,8	41,7	22,7	17,5	18,5	15,4
11	Podlaskie . . . . .	73,2	63,8	68,7	41,0	21,2	23,2	15,6	13,8
12	Pomorskie . . . . .	159,9	104,7	114,6	31,2	20,6	22,4	19,2	12,3
13	Śląskie . . . . .	281,3	181,2	205,5	31,3	17,4	24,3	15,5	10,0
14	Świętokrzyskie . . . . .	117,8	82,1	86,7	36,8	20,8	20,6	20,6	15,2
15	Warmińsko-mazurskie . . . . .	150,9	105,9	113,2	34,4	20,3	21,7	27,2	20,0
16	Wielkopolskie . . . . .	211,4	135,2	147,9	29,0	22,7	20,4	14,6	9,2
17	Zachodniopomorskie . . . . .	168,8	110,0	112,5	33,7	16,9	27,0	25,6	17,8

<sup>a</sup> Stan w dniu 31 XII. <sup>b</sup> Relacja do średniej krajowej. <sup>c</sup> W podziale na województwa bez emerytur i rent wypłacanych przez: realizowanych na mocy umów międzynarodowych.

<sup>a</sup> As of 31 XII. <sup>b</sup> Relation to national average. <sup>c</sup> In division by voivodships excluding retirement pay and pensions paid by the Ministry of international agreements.

ocia w %  nt	Przeciętne miesięczne wynagrodzenia brutto <i>Average monthly gross wages and salaries</i>							Przeciętne miesięczne emerytury i renty brutto <i>Average monthly gross retirement pay and pensions</i>		Lp. No.
	ogółem <i>total</i>		rolnictwo, leśnictwo, fowiewstwo i rybactwo <i>agriculture, forestry and fishing</i>	przemysł i budownictwo <i>industry and construction</i>	handel; naprawa pojazdów samocho- dowych <sup>Δ</sup> ; transport i gospodarka maga- zynowa; zakwatero- wanie i gastrono- mia <sup>Δ</sup> ; informacja i komunikacja <i>trade; repair of motor vehicles<sup>Δ</sup>; transportation and storage; accommoda- tion and catering<sup>Δ</sup>; information and communication</i>	działalność finansowa i ubezpie- czeniowa; obsługa ryнку nierucho- mości <sup>Δ</sup> <i>financial and insurance activities; real estate activities</i>	pozostałe usługi <i>other services</i>	z pozarol- niczego systemu ubezpie- czeń spo- lecznych <i>from non- agricultural social security system</i>		
	w zł <i>in zł</i>	Polska= =100 <sup>b</sup> <i>Poland= =100<sup>b</sup></i>						rolników indywidual- nych <i>farmers</i>		
	w zł <i>in zł</i>									
2012										
13,4	3530,47	100,0	3941,11	3472,17	3157,62	5235,69	3644,84	1820,99 <sup>c</sup>	1054,61	1
13,5	3503,59	99,2	4138,18	3792,34	2810,02	4931,13	3439,25	1782,76	1159,65	2
18,1	3032,09	85,9	3561,86	2942,91	2477,55	4076,31	3359,05	1622,92	1050,29	3
14,2	3203,67	90,7	4157,71	3241,97	2385,70	4013,45	3528,48	1562,15	1049,00	4
15,9	3034,01	85,9	4189,15	2999,79	2378,96	3609,50	3316,69	1604,08	1193,65	5
14,0	3194,30	90,5	4034,26	3207,54	2683,56	4174,38	3366,40	1642,49	1043,43	6
11,4	3260,87	92,4	3880,88	3198,88	2709,62	4544,57	3620,23	1715,35	1021,60	7
10,7	4375,97	123,9	4170,19	4061,12	4181,12	6775,75	4279,72	1813,14	1014,74	8
14,4	3172,23	89,9	3773,31	3055,88	2543,70	3782,71	3509,48	1729,76	1123,30	9
16,4	3024,50	85,7	4151,12	2895,02	2514,50	3750,03	3380,65	1514,64	1028,24	10
14,7	3143,64	89,0	4726,51	2947,73	2457,39	4047,20	3534,94	1594,42	1020,19	11
13,4	3455,09	97,9	3958,67	3339,90	3110,74	4616,51	3612,16	1746,98	1053,39	12
11,1	3629,57	102,8	4101,70	4080,78	2698,02	4285,58	3452,32	2173,90	1307,80	13
16,0	3070,29	87,0	4748,70	3020,57	2293,99	3844,96	3487,30	1583,00	1029,82	14
21,3	2996,24	84,9	3979,36	2818,79	2238,68	3806,03	3395,90	1588,21	1056,15	15
9,8	3218,67	91,2	3486,24	3238,66	2781,39	4513,72	3502,48	1678,94	1041,54	16
18,2	3179,33	90,1	3970,82	2972,38	2673,89	4055,15	3549,50	1707,94	1136,39	17

Ministerstwo Obrony Narodowej, Ministerstwo Spraw Wewnętrznych i Ministerstwo Sprawiedliwości oraz bez emerytur i rent of National Defence, the Ministry of Interior and the Ministry of Justice and excluding retirement pay and pensions realized on the basis

## II. WAŻNIEJSZE DANE O WOJEWÓDZTWACH (NTS 2) (cd.)

## MAJOR DATA ON VOIVODSHIPS (NTS 2) (cont.)

## C. WARUNKI ŻYCIA LUDNOŚCI (cd.)

## LIVING CONDITIONS OF POPULATION (cont.)

Lp. No.	WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Wskaźnik zagrożenia ubóstwem po uwzględnieniu w dochodach transferów społecznych <sup>a</sup> (na podstawie EU-SILC <sup>b</sup> ) w % osób <i>At-risk of poverty rate after social transfers<sup>a</sup> (on the basis of EU-SILC<sup>b</sup>) in % of persons</i>			Wskaźnik zagrożenia wyników badania budżę w % osób w gosp o wydatk <i>At-risk of pover of household b in % of persons with the expend</i>			
					minimum egzystencji <sup>h</sup> <i>subsistence minimum<sup>h</sup></i>			relatywnej <i>relative</i>
		2005	2010	2011	2005	2010 <sup>l</sup>	2012	2005
1	<b>POLSKA POLAND</b> . . . . .	<b>20,5</b>	<b>17,6</b>	<b>17,7<sup>m</sup></b>	<b>12,3</b>	<b>5,8</b>	<b>6,8</b>	<b>18,1</b>
2	Dolnośląskie . . . . .	20,7	15,9	12,8	13,4	5,3	4,6	19,1
3	Kujawsko-pomorskie . . . . .	24,4	19,2	17,9	13,2	6,8	8,3	21,9
4	Lubelskie . . . . .	27,2	30,7	31,3	14,2	9,4	8,5	20,7
5	Lubuskie . . . . .	20,8	23,3	25,1	8,8	3,9	4,9	14,7
6	Łódzkie . . . . .	20,6	17,8	19,1	10,0	3,9	5,7	14,7
7	Małopolskie . . . . .	19,1	17,7	20,4	11,3	4,8	6,2	17,4
8	Mazowieckie . . . . .	18,3	15,0	14,0	9,8	4,3	4,7	14,6
9	Opolskie . . . . .	18,8	14,7	13,4	8,4	3,6	4,7	11,6
10	Podkarpackie . . . . .	23,4	24,1	21,3	14,9	5,7	7,0	22,0
11	Podlaskie . . . . .	21,3	13,4	16,2	13,6	9,1	10,7	19,8
12	Pomorskie . . . . .	23,6	15,1	16,8	14,9	7,1	9,8	20,8
13	Śląskie . . . . .	14,5	12,4	13,0	9,9	4,5	4,5	14,6
14	Świętokrzyskie . . . . .	28,1	23,2	25,5	16,2	9,5	10,5	23,4
15	Warmińsko-mazurskie . . . . .	22,2	15,1	16,5	18,8	9,9	13,5	25,3
16	Wielkopolskie . . . . .	18,5	17,6	16,9	13,0	6,6	8,5	19,5
17	Zachodniopomorskie . . . . .	23,1	17,4	17,5	13,1	5,3	5,7	18,9

<sup>a</sup> Wskaźnik obliczany jako procent osób, których roczny ekwiwalentny dochód do dyspozycji jest niższy od granicy ubóstwa dane dotyczące dochodu pochodzą z roku poprzedzającego realizację badania. <sup>b</sup> EU-SILC (Europejskie Badanie Dochodów ubóstwa i wykluczenia społecznego dla krajów członkowskich Unii Europejskiej. <sup>c</sup> Przez Policję i prokuraturę w zakończonych 17 lat i więcej. <sup>d</sup> Przez sądy powszechne za przestępstwa ścigane z oskarżenia publicznego. <sup>e</sup> Minimum egzystencji uznaje się za szacowany przez Instytut Pracy i Spraw Socjalnych dla 1-osobowego gospodarstwa pracowniczego. <sup>f</sup> Ustalonej na poziomie 50% społecznej uprawnia do ubiegania się o przyznanie świadczenia pieniężnego z systemu pomocy społecznej. <sup>g</sup> Dane za 2010 r. — 17,1%. <sup>h</sup> Łącznie z osobami skazanymi za przestępstwa popełnione za granicą i w miejscu nieokreślonym — nieujętymi

<sup>a</sup> *At-risk of poverty rate after social transfers is calculated as the share of persons with an annual equivalised disposable income below methodology the income data concerns the year preceding the survey year. b EU-SILC — survey on income and living conditions EU Member States. c By the Police and prosecutor's office in completed preparatory proceedings. d Aged 13—16. e By commoncourts h The subsistence minimum is recognized to be the extreme poverty line. The starting point adopted for determination of the extreme i Set at 50% of the mean equivalised monthly household expenditures. k The amount, which according to the social assistance act in previous edition of the Yearbook. m In 2012 rate for Poland was — 17,1%. n Including persons sentenced for crimes committed*



ubóstwem (na podstawie tów gospodarstw domowych) odארstwach domowych ach poniżej <i>ry rate (on the basis udgets survey results) in households iture below</i>					Wskaźnik wykrywalności sprawców przestępstw stwierdzonych <sup>e</sup> w % <i>Rate of detectability of delinquents in ascertained crimes<sup>e</sup> in %</i>		Nieletni <sup>d</sup> , wobec których prawomocnie orzeczono środki wychowawcze, poprawcze lub kary <sup>f</sup> <i>Juveniles<sup>d</sup> with respect to whom educational or correctional meas- ures or penalties were adjudicated and upheld<sup>f</sup></i>			Dorośli <sup>f</sup> skazani prawomocnie <sup>g</sup> <i>Adults<sup>f</sup> validly sentenced<sup>g</sup></i>		Lp. No.
granicy ubóstwa <sup>i</sup> <i>poverty line<sup>i</sup></i>		„ustawowej” granicy ubóstwa <sup>k</sup> <i>”legal” poverty line<sup>k</sup></i>					w liczbach bezwzględnych <i>in absolute number</i>	na 10 tys. ludności danej grupy wieku <i>per 10 thous. population of a given age group</i>	w liczbach bezwzględnych <i>in absolute number</i>	na 10 tys. ludności danej grupy wieku <i>per 10 thous. population of a given age group</i>		
2010 <sup>l</sup>	2012	2005	2010 <sup>l</sup>	2012	2005	2010	2012					
17,4	16,3	18,1	7,4	7,2	58,6	67,9	67,8	20980 <sup>n</sup>	128 <sup>n</sup>	408107 <sup>n</sup>	128 <sup>n</sup>	1
16,0	12,2	18,7	6,8	5,1	64,3	67,8	67,2	2230	197	34919	143	2
18,1	19,6	21,3	8,0	8,4	60,7	66,3	69,4	855	92	21361	124	3
27,3	22,9	20,4	11,8	9,0	66,6	72,5	73,1	1168	119	25815	144	4
15,9	13,3	14,6	4,8	5,0	70,0	76,1	74,9	786	178	16745	198	5
12,5	13,4	15,1	5,2	5,7	48,0	65,5	62,5	1399	139	26262	124	6
16,0	15,6	17,4	6,4	6,6	53,7	66,1	68,0	1553	103	24680	90	7
11,7	11,5	14,8	5,3	4,6	50,4	59,9	60,4	2194	103	52878	121	8
13,8	9,9	12,0	4,6	4,8	68,0	73,0	71,0	575	139	12037	141	9
19,8	20,7	22,6	6,9	8,6	69,7	73,3	72,2	838	82	18902	109	10
25,0	23,0	19,4	11,3	10,7	67,3	69,0	70,1	665	123	12098	122	11
20,1	20,3	20,4	9,8	10,6	56,9	70,6	60,2	1153	115	22362	120	12
14,0	11,3	14,2	5,8	4,8	52,6	63,6	66,3	2694	151	49254	127	13
26,6	24,3	24,0	11,9	12,2	68,5	78,4	77,4	652	117	12886	121	14
25,6	24,7	25,1	11,6	13,8	70,5	71,6	71,8	1041	156	17407	147	15
18,5	19,7	19,9	8,2	8,5	65,9	73,3	74,8	1863	123	35660	126	16
17,8	14,8	19,0	7,5	6,4	54,4	70,7	70,7	1309	181	24039	168	17

ustalonej na poziomie 60% mediany rocznych ekwiwalentnych dochodów do dyspozycji w kraju. Zgodnie z metodologią Eurostatu i Warunków Życia) — stanowi podstawowe źródło informacji wykorzystywane do obliczania wskaźników w zakresie dochodów, postępowaniach przygotowawczych. *d* W wieku 13—16 lat. *e* W sądach powszechnych w związku z czynami karalnymi. *f* W wieku granicę ubóstwa skrajnego. Za punkt wyjścia ustalenia granic ubóstwa skrajnego przyjmuje się poziom minimum egzystencji średnich miesięcznych wydatków ekwiwalentnych gospodarstw domowych. *k* Kwota, która zgodnie z obowiązującą ustawą o pomocy zostały zmienione w stosunku do opublikowanych w poprzedniej edycji Rocznika. *m* W 2012 r. wskaźnik dla Polski wyniósł w podziale na województwa.

*the at-risk of poverty threshold set at 60% of the national median annual equivalised disposable income. According to Eurostat constitutes the basic source of information used for the calculation of indicators related to income, poverty and social exclusion by the with respect to punishable acts. d* Aged 17 years and more. *e* By common courts for crimes prosecuted by public accusation. *f* *poverty line is subsistence minimum estimated by the Institute of Labour and Social Studies for 1-person employee's household. provides eligibility for a monetary benefit from social assistance. l* Data for 2010 have been changed in comparison with those published abroad and in unspecified place, not included in the division by voivodships.

## II. WAŻNIEJSZE DANE O WOJEWÓDZTWACH (NTS 2) (cd.)

MAJOR DATA ON VOIVODSHIPS (NTS 2) (cont.)

## C. WARUNKI ŻYCIA LUDNOŚCI (cd.)

LIVING CONDITIONS OF POPULATION (cont.)

Lp. No.	WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Zasoby mieszkaniowe <sup>a</sup> Dwelling stocks <sup>a</sup>					
		mieszkania na 1000 ludności dwellings per 1000 population				przeciętna powierzchnia mieszkania na average useful floor per capita	
		2005	2010 <sup>b</sup>		2012	2005	20
			A	B			A
1	<b>POLSKA POLAND . . . . .</b>	<b>334,8</b>	<b>351,4</b>	<b>349,6</b>	<b>356,1</b>	<b>23,2</b>	<b>24,9</b>
2	Dolnośląskie . . . . .	349,8	370,4	367,7	375,9	23,1	25,0
3	Kujawsko-pomorskie . . . . .	324,0	337,5	335,4	341,2	21,3	22,6
4	Lubelskie . . . . .	321,5	338,2	336,4	343,9	23,6	25,3
5	Lubuskie . . . . .	330,7	346,7	342,6	348,5	22,6	24,3
6	Łódzkie . . . . .	367,6	384,2	383,9	391,2	23,9	25,5
7	Małopolskie . . . . .	312,4	329,2	322,6	328,7	23,0	24,9
8	Mazowieckie . . . . .	363,6	386,7	391,7	398,5	24,4	26,8
9	Opolskie . . . . .	319,0	332,3	338,1	343,4	24,4	25,8
10	Podkarpackie . . . . .	286,7	296,3	291,1	295,9	22,1	23,3
11	Podlaskie . . . . .	332,9	351,2	349,3	357,6	24,2	26,0
12	Pomorskie . . . . .	327,3	345,8	343,3	351,2	22,2	24,1
13	Śląskie . . . . .	357,2	370,8	366,0	371,1	23,7	25,2
14	Świętokrzyskie . . . . .	322,5	334,9	331,7	338,0	22,8	24,0
15	Warmińsko-mazurskie . . . . .	320,5	338,6	332,4	339,5	20,8	22,4
16	Wielkopolskie . . . . .	309,0	322,1	322,6	328,5	23,6	25,2
17	Zachodniopomorskie . . . . .	339,3	356,8	355,8	362,7	22,3	24,0

<sup>a</sup> Stan w dniu 31 XII; na podstawie bilansów zasobów mieszkaniowych. <sup>b</sup> Dane za 2010 r. podano w dwóch ujęciach, tj. z (porównywalnie z danymi za 2012 r. — wariant B). <sup>c</sup> Dane zmieniono w stosunku do opublikowanych w poprzedniej edycji

<sup>a</sup> As of 31 XII; based on balances of dwelling stocks. <sup>b</sup> Data for 2010 are given in two approaches, i.e. considering results of <sup>c</sup> Data have been changed in relation to the data published in previous edition of the Yearbook, are given considering results of

		Mieszkania <sup>a</sup> w miastach wyposażone w instalacje w % ogółu mieszkań <i>Dwellings<sup>a</sup> in urban areas fitted with installations in % of total dwellings</i>									Lp. No.		
Lp. No.	Lp. No.	Lp. No.	wodociąg <i>water supply system</i>			łazienkę <i>bathroom</i>			centralne ogrzewanie <i>central heating</i>				
			2012	2005	2010 <sup>e</sup>	2012	2005	2010 <sup>e</sup>	2012	2005	2010 <sup>e</sup>	2012	
10 <sup>b</sup>	B	2012	2005	2010 <sup>e</sup>	2012	2005	2010 <sup>e</sup>	2012	2005	2010 <sup>e</sup>	2012		
		25,3	25,9	98,5	99,0	99,0	92,0	95,2	95,3	84,1	86,4	86,6	1
		26,3	27,0	99,0	99,4	99,4	88,8	93,6	93,8	79,7	82,0	82,4	2
		23,0	23,5	99,0	99,4	99,4	90,2	94,4	94,5	82,3	84,5	84,7	3
		25,5	26,2	97,3	98,0	98,1	92,4	94,8	95,0	88,5	90,2	90,4	4
		24,8	25,4	98,9	99,5	99,5	91,2	95,3	95,4	81,4	84,5	84,8	5
		25,8	26,5	96,2	97,0	97,0	85,9	89,9	90,0	79,7	81,7	82,0	6
		24,6	25,3	98,2	99,0	99,0	94,9	97,3	97,4	84,5	87,0	87,3	7
		27,6	28,4	97,7	98,6	98,6	93,5	96,1	96,2	89,7	91,9	92,1	8
		26,8	27,4	99,2	99,5	99,5	93,1	96,2	96,2	83,4	85,2	85,4	9
		23,2	23,7	97,8	98,4	98,4	94,5	96,4	96,4	87,2	89,0	89,2	10
		26,2	27,0	97,9	98,5	98,6	94,1	95,8	95,9	89,8	91,4	91,6	11
		24,3	25,0	99,7	99,8	99,8	94,2	97,1	97,2	85,6	88,8	89,2	12
		25,3	25,8	99,1	99,3	99,3	91,3	94,5	94,5	79,2	80,9	81,1	13
		24,2	24,8	96,5	97,5	97,5	91,5	94,0	94,0	88,8	90,5	90,6	14
		22,2	22,9	99,8	99,8	99,8	94,7	97,1	97,1	87,9	89,7	89,9	15
		25,7	26,3	99,3	99,5	99,5	92,9	96,4	96,5	82,9	85,4	85,7	16
		24,7	25,3	99,7	99,8	99,8	93,1	96,5	96,6	87,0	89,0	89,2	17

uwzględnieniem wyników spisów powszechnych z 2002 r. (porównywalnie z danymi za 2005 r. — wariant A) i z 2011 r. Rocznika, z uwzględnieniem wyników Narodowego Spisu Powszechnego Ludności i Mieszkań 2011.  
*national censuses 2002 (comparably with the data for 2005 — variant A) and 2011 (comparably with the data for 2012 — variant B). Population and Housing Census 2011.*

## II. WAŻNIEJSZE DANE O WOJEWÓDZTWACH (NTS 2) (cd.)

MAJOR DATA ON VOIVODSHIPS (NTS 2) (cont.)

## C. WARUNKI ŻYCIA LUDNOŚCI (cd.)

LIVING CONDITIONS OF POPULATION (cont.)

Lp. No.	WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Mieszkania <sup>a</sup> na wsi wyposażone w instalacje w % ogó Dwellings <sup>a</sup> in rural areas fitted with installations in % of					
		wodociąg water supply system			łazienkę bathroom		
		2005	2010 <sup>c</sup>	2012	2005	2010 <sup>c</sup>	2012
1	<b>POLSKA POLAND . . . . .</b>	<b>88,2</b>	<b>91,6</b>	<b>91,7</b>	<b>74,9</b>	<b>81,4</b>	<b>81,8</b>
2	Dolnośląskie . . . . .	93,9	95,6	95,7	80,0	86,7	87,0
3	Kujawsko-pomorskie . . . . .	92,3	95,0	95,1	77,8	84,9	85,3
4	Lubelskie . . . . .	79,0	84,2	84,4	59,6	67,9	68,3
5	Lubuskie . . . . .	93,6	95,4	95,5	81,8	87,3	87,5
6	Łódzkie . . . . .	83,5	88,5	88,6	64,3	73,2	73,6
7	Małopolskie . . . . .	90,8	93,1	93,2	81,7	85,6	86,0
8	Mazowieckie . . . . .	79,7	87,2	87,5	66,2	76,8	77,4
9	Opolskie . . . . .	95,6	96,3	96,4	86,1	89,2	89,3
10	Podkarpackie . . . . .	87,6	90,4	90,5	77,0	81,8	82,1
11	Podlaskie . . . . .	79,0	82,6	82,9	61,9	68,6	69,0
12	Pomorskie . . . . .	96,1	97,5	97,6	84,2	89,8	90,2
13	Śląskie . . . . .	94,4	95,9	96,0	86,3	89,4	89,6
14	Świętokrzyskie . . . . .	79,6	86,1	86,3	61,8	71,9	72,2
15	Warmińsko-mazurskie . . . . .	90,2	91,4	91,6	75,4	81,0	81,4
16	Wielkopolskie . . . . .	94,7	96,4	96,5	82,6	88,0	88,4
17	Zachodniopomorskie . . . . .	96,3	97,3	97,3	84,9	89,8	90,0

<sup>a</sup> Stan w dniu 31 XII; na podstawie bilansów zasobów mieszkaniowych. <sup>b</sup> W przedszkolach, oddziałach przedszkolnych w placówkach wykonujących działalność leczniczą. <sup>c</sup> Dane zmieniono w stosunku do opublikowanych w poprzedniej edycji Rocznika.

<sup>a</sup> As of 31 XII; based on balances of dwelling stocks. <sup>b</sup> In nursery schools, pre-primary sections of primary schools, pre-primary been changed in relation to the data published in previous edition of the Yearbook, are given considering results of the Population

liczba mieszkań total dwellings		Dzieci w placówkach wychowania przedszkolnego <sup>b</sup> Children attending pre-primary education establishments <sup>b</sup>										Lp. No.
		w wieku 3—5 lat aged 3—5					w wieku 4—6 lat aged 4—6					
centralne ogrzewanie central heating		ogółem total	w tym na wsi of which rural areas	w % ludności odpowiadającej tej grupie wieku in % of population of corresponding age group		ogółem total	w tym na wsi of which rural areas	w % ludności odpowiadającej tej grupie wieku in % of population of corresponding age group		ogółem total	na wsi rural areas	
				ogółem total	na wsi rural areas			ogółem total	na wsi rural areas			
2005	2010 <sup>c</sup>	2012										
63,5	69,3	70,0	886155	273883	69,7	50,8	957456	328033	78,5	62,7	1	
65,3	73,0	73,7	64666	14275	70,2	45,9	67934	16474	77,2	55,0	2	
66,7	73,7	74,2	43681	13195	61,7	42,3	48921	16509	71,9	54,4	3	
52,9	57,7	58,3	45118	18624	65,7	48,9	51278	23758	76,8	63,6	4	
61,7	69,8	70,4	23966	6326	68,1	46,0	26581	7550	78,5	56,7	5	
56,6	62,8	63,3	54490	15682	70,9	51,7	59367	19573	80,4	66,0	6	
67,0	71,0	71,7	80242	35850	69,8	55,9	87747	43004	80,0	69,9	7	
61,1	67,7	68,5	138919	35106	75,7	51,8	143609	42530	81,4	64,2	8	
72,5	76,3	76,6	22099	8874	77,9	65,7	23336	9420	85,2	71,8	9	
59,9	64,5	65,1	44562	21246	63,8	50,2	51103	26625	75,7	64,8	10	
48,3	52,8	53,4	24979	5995	67,2	40,5	27446	7663	76,4	52,7	11	
68,4	77,1	77,9	55625	17180	66,1	50,2	58669	19884	72,8	60,3	12	
77,5	80,6	80,9	105517	23031	74,4	67,2	112717	25896	83,1	78,6	13	
59,6	65,0	65,4	24656	11268	64,3	50,7	27818	13425	75,9	62,8	14	
60,5	67,8	68,4	29903	8014	60,4	36,7	33640	10130	70,6	47,8	15	
69,2	76,1	76,9	90940	32258	73,7	53,7	97909	37093	82,7	63,8	16	
67,1	74,6	75,1	36792	6959	65,9	35,9	39381	8499	73,1	44,5	17	

w szkołach podstawowych, zespołach wychowania przedszkolnego i punktach przedszkolnych; bez wychowania przedszkolnego z uwzględnieniem wyników Narodowego Spisu Powszechnego Ludności i Mieszkań 2011.

education groups and pre-primary points; excluding pre-primary education in the units performing health care activities. c Data have and Housing Census 2011.

## II. WAŻNIEJSZE DANE O WOJEWÓDZTWACH (NTS 2) (cd.)

## MAJOR DATA ON VOIVODSHIPS (NTS 2) (cont.)

## C. WARUNKI ŻYCIA LUDNOŚCI (cd.)

## LIVING CONDITIONS OF POPULATION (cont.)

Lp. No.	WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Uczniowie i studenci <sup>a</sup> według grup wieku w % ludności danej grupy wieku <i>Pupils and students<sup>a</sup> by age groups in % of population of given age group</i>					
		7—12 lat	13—15	16—18	19—24	25—29	30 lat i więcej <i>and more</i>
		2012					
1	<b>POLSKA POLAND</b> . . . . .	<b>95,0</b>	<b>95,9</b>	<b>94,6</b>	<b>57,6</b>	<b>9,0</b>	<b>1,1</b>
2	Dolnośląskie . . . . .	93,4	94,5	92,8	69,2	10,6	1,2
3	Kujawsko-pomorskie . . . . .	94,2	95,2	93,7	52,6	8,1	1,2
4	Lubelskie . . . . .	94,7	95,9	96,0	57,1	7,5	0,9
5	Lubuskie . . . . .	93,6	94,2	92,2	33,6	5,4	0,9
6	Łódzkie . . . . .	96,0	97,1	94,4	58,5	11,0	1,4
7	Małopolskie . . . . .	95,4	96,3	95,3	70,7	9,9	0,9
8	Mazowieckie . . . . .	98,4	98,9	97,1	71,8	12,9	1,5
9	Opolskie . . . . .	93,1	92,8	92,5	45,6	6,3	1,0
10	Podkarpackie . . . . .	93,2	94,6	94,0	41,6	5,4	0,7
11	Podlaskie . . . . .	92,0	93,3	92,3	54,9	8,4	1,2
12	Pomorskie . . . . .	94,4	95,5	93,0	59,6	9,7	1,4
13	Śląskie . . . . .	95,2	96,1	95,7	52,0	8,4	1,2
14	Świętokrzyskie . . . . .	94,5	96,2	95,8	48,3	7,3	1,1
15	Warmińsko-mazurskie . . . . .	92,2	93,2	92,8	43,5	6,0	1,0
16	Wielkopolskie . . . . .	96,9	97,7	96,2	59,5	8,4	1,0
17	Zachodniopomorskie . . . . .	91,7	93,0	90,9	48,5	8,0	1,1

<sup>a</sup> Bez cudzoziemców; łącznie ze szkołami resortu obrony narodowej oraz resortu spraw wewnętrznych. <sup>b</sup> Łącznie z punktami z imprezami zorganizowanymi w plenerze. <sup>d</sup> Z roku akademickiego 2011/12. <sup>e</sup> Bez szkół resortu obrony narodowej.

<sup>a</sup> Excluding foreigner students and graduates; including academies of the Ministry of National Defence and the Ministry of Interior. <sup>b</sup> outdoor events. <sup>d</sup> For 2011/12 academic year. <sup>e</sup> Excluding academies of the Ministry of National Defence.

Szkoly wyższe <i>Higher education</i>					Wypożyczenia księgozbioru z bibliotek publicznych <sup>b</sup> w wol. <i>Public library loans<sup>b</sup> in vol.</i>			Widzowie i słuchacze w teatrach i instytucjach muzycznych <sup>c</sup> <i>Audience in theatres and music institutions<sup>c</sup></i>			Lp. No.
studenci <sup>a</sup> <i>students<sup>a</sup></i>	absolwenci <sup>ad</sup> <i>graduates<sup>ad</sup></i>	komputery <sup>e</sup> przeznaczone do użytku studentów <i>personal computers<sup>e</sup> used by students</i>									
na 10 tys. ludności <i>per 10 thous. population</i>	ogółem <i>total</i>	w tym z dostępem do Internetu <i>of which with the Internet access</i>			na 1000 ludności <i>per 1000 population</i>						
		razem <i>total</i>	w tym szerokopasmowy <i>of which broadband connection</i>								
					2005	2010	2012	2005	2010	2012	
427,6	124,9	99109	96634	93018	3701	3113	3166	252	299	277	1
519,8	139,5	7654	7593	6762	4342	3394	3380	272	331	265	2
360,4	110,0	3542	3521	3400	3325	2654	2675	287	316	307	3
408,4	127,5	4586	4471	4385	3761	3430	3470	111	107	103	4
189,3	59,1	1712	1648	1450	3879	3275	3103	186	353	222	5
424,7	123,1	8423	8362	8139	3353	3122	3251	200	237	245	6
593,6	163,9	14511	14295	14156	3905	3263	3209	236	306	302	7
590,2	162,8	16996	16471	16048	3259	2829	2917	431	541	527	8
318,5	111,4	1517	1466	1446	3193	3070	3045	190	168	137	9
293,9	88,5	4508	4417	4054	3730	3246	3378	91	105	104	10
385,2	123,8	2675	2578	2456	2903	2670	2587	281	309	218	11
449,9	126,4	5015	4735	4710	3282	2512	2556	284	339	355	12
323,7	100,2	10097	9824	9195	4599	3744	3697	266	306	286	13
331,8	122,2	1940	1886	1821	2964	2624	3059	210	212	196	14
295,7	98,8	2235	2123	2123	3491	2903	2969	238	250	252	15
454,2	131,1	7956	7859	7829	3860	3243	3515	169	246	190	16
336,2	93,4	4430	4373	4277	3680	2816	2763	302	230	213	17

bibliotecznymi; bez wypożyczeń międzybibliotecznych. c Dane dotyczą działalności prowadzonej na terenie województwa, łącznie

*b Including library service points; excluding interlibrary lending. c Data concern activity performed in a voivodship's area, including*

## II. WAŻNIEJSZE DANE O WOJEWÓDZTWACH (NTS 2) (cd.)

MAJOR DATA ON VOIVODSHIPS (NTS 2) (cont.)

## C. WARUNKI ŻYCIA LUDNOŚCI (cd.)

LIVING CONDITIONS OF POPULATION (cont.)

Lp. No.	WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Widzowie w kinach <i>Audience in cinemas</i>			Abonenci <sup>a</sup> <i>Subscribers<sup>a</sup></i>		1 łóżko w <i>bed in</i>
		na 1000 ludności <i>per 1000 population</i>			radiowi <i>radio</i>	telewizyjni <i>television</i>	
		2005	2010	2012		2005	
1	<b>POLSKA POLAND . . . . .</b>	<b>652</b>	<b>978</b>	<b>973</b>	<b>180</b>	<b>173</b>	<b>213</b>
2	Dolnośląskie . . . . .	591	1132	1188	200	192	204
3	Kujawsko-pomorskie . . . . .	486	840	837	196	189	229
4	Lubelskie . . . . .	252	508	534	155	149	197
5	Lubuskie . . . . .	211	863	852	205	198	233
6	Łódzkie . . . . .	470	842	828	208	200	188
7	Małopolskie . . . . .	778	1112	900	142	136	235
8	Mazowieckie . . . . .	1270	1544	1549	174	168	219
9	Opolskie . . . . .	430	551	602	191	186	251
10	Podkarpackie . . . . .	316	424	518	99	95	237
11	Podlaskie . . . . .	253	680	752	157	151	196
12	Pomorskie . . . . .	979	1139	1319	180	174	257
13	Śląskie . . . . .	665	1178	1156	218	211	175
14	Świętokrzyskie . . . . .	351	431	559	149	143	222
15	Warmińsko-mazurskie . . . . .	252	647	563	176	171	237
16	Wielkopolskie . . . . .	709	947	837	195	188	215
17	Zachodniopomorskie . . . . .	712	911	903	193	186	216

<sup>a</sup> Stan w dniu 31 XII. <sup>b</sup> Bez praktyk lekarskich i stomatologicznych (zarejestrowanych podmiotów) finansowanych wyłącznie ze Łącznie z danymi Ministerstwa Obrony Narodowej i Ministerstwa Spraw Wewnętrznych.

<sup>a</sup> As of 31 XII. <sup>b</sup> Excluding medical and dental practices (registered entities) financed exclusively from non-public funds. <sup>c</sup> In 2005 Interior and the Ministry of National Defence.



Liczba ludności <sup>a</sup> na <i>Population<sup>a</sup> per</i>					Porady udzielone w ambulatoryjnej opiece zdrowotnej <sup>b</sup> na 1 mieszkańca <i>Consultations provided in out-patient health care<sup>b</sup> per capita</i>						Lp. No.
szpitalach ogólnych <sup>c</sup> <i>general hospitals<sup>c</sup></i>		1 podmiot ambulatoryjnej opieki zdrowotnej <sup>d</sup> <i>provider of out-patient health care<sup>d</sup></i>			lekarskie <i>medical</i>			stomatologiczne <i>dental</i>			
2010	2012 <sup>e</sup>	2005	2010	2012 <sup>e</sup>	2005	2010	2012 <sup>e</sup>	2005	2010	2012 <sup>e</sup>	
213	204	1921	1637	1499	6,1	6,6	7,0	0,7	0,8	0,9	1
207	197	2159	1535	1473	6,1	6,6	7,1	0,7	0,8	0,8	2
233	221	2248	2004	1847	6,9	6,8	7,2	0,6	0,7	0,8	3
193	183	1822	1506	1419	5,9	6,6	7,0	0,8	1,1	1,2	4
244	226	1919	1487	1305	5,8	5,7	6,3	0,6	0,6	0,8	5
188	192	1782	1635	1447	6,7	7,1	7,3	0,9	0,9	0,9	6
234	224	2096	2014	1782	6,5	6,5	6,8	0,8	0,9	0,9	7
218	202	2648	2178	1832	5,7	6,6	7,2	0,6	0,8	0,9	8
232	203	1465	1382	1255	5,7	6,1	6,1	0,5	0,5	0,6	9
223	211	1696	1429	1294	5,6	6,0	6,4	0,6	0,8	0,8	10
202	205	1560	1251	1223	6,7	6,9	7,2	0,8	0,9	0,9	11
261	253	2031	2019	1893	5,9	6,5	6,8	0,7	0,7	0,8	12
178	178	1714	1473	1422	6,8	7,2	7,3	0,8	0,8	0,9	13
199	194	1977	1674	1591	6,0	6,2	6,5	0,7	0,8	0,8	14
243	217	1602	1287	1209	5,7	6,1	6,4	0,8	0,9	0,8	15
220	215	2203	1504	1332	6,0	6,5	6,8	0,4	0,6	0,7	16
221	205	1286	1468	1357	5,7	6,4	7,0	0,7	0,9	1,0	17

środków niepublicznych. c W 2005 r. bez łóżek i inkubatorów dla noworodków. d Przychodnie łącznie z praktykami lekarskimi.  
excluding beds and incubators for newborns. d Out-patient departments including medical practices. e Including data of the Ministry of

## II. WAŻNIEJSZE DANE O WOJEWÓDZTWACH (NTS 2) (cd.)

MAJOR DATA ON VOIVODSHIPS (NTS 2) (cont.)

## C. WARUNKI ŻYCIA LUDNOŚCI (cd.)

LIVING CONDITIONS OF POPULATION (cont.)

Lp. No.	WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Zatrudnieni w warunkach zagrożenia czynnikami szkodliwymi dla zdrowia <sup>a</sup> <i>Persons working in hazardous health conditions<sup>a</sup></i>			wodociągu <i>water supply system</i>		
		w liczbach bezwzględnych <i>in absolute numbers</i>	w odset- kach <i>in %</i>	w % ogółu badanej zbioro- wości <i>in % of total surveyed population</i>			
					2012	2005	2010
1	<b>POLSKA POLAND . . . . .</b>	<b>506655</b>	<b>100,0</b>	<b>9,6</b>	<b>94,9</b>	<b>95,3</b>	<b>95,4</b>
2	Dolnośląskie . . . . .	49359	9,7	11,9	96,4	96,7	96,8
3	Kujawsko-pomorskie . . . . .	21477	4,2	8,8	95,9	96,1	96,2
4	Lubelskie . . . . .	20058	4,0	10,5	93,3	93,8	93,9
5	Lubuskie . . . . .	13794	2,7	11,6	95,4	95,9	95,9
6	Łódzkie . . . . .	19648	3,9	6,5	94,2	94,3	94,5
7	Małopolskie . . . . .	32454	6,4	7,0	93,7	94,0	94,1
8	Mazowieckie . . . . .	38970	7,7	3,6	89,6	91,2	91,6
9	Opolskie . . . . .	17433	3,4	16,0	97,4	97,5	97,5
10	Podkarpackie . . . . .	22649	4,5	9,3	91,4	91,7	91,9
11	Podlaskie . . . . .	6493	1,3	5,8	95,8	95,9	96,1
12	Pomorskie . . . . .	26533	5,2	9,7	97,3	97,9	98,0
13	Śląskie . . . . .	130983	25,9	18,3	97,0	97,1	97,1
14	Świętokrzyskie . . . . .	14074	2,8	10,7	94,7	95,0	95,0
15	Warmińsko-mazurskie . . . . .	10312	2,0	7,5	97,3	97,5	97,5
16	Wielkopolskie . . . . .	59844	11,8	9,8	96,1	96,7	96,8
17	Zachodniopomorskie . . . . .	22574	4,5	13,5	96,8	96,8	96,8

<sup>a</sup> Stan w dniu 31 XII; liczeni tylko jeden raz w grupie czynnika przeważającego, tzn. mającego największe szkodliwe znaczenie na c Wymagające oczyszczenia. d Łącznie z korzystającymi z gazomierzy zbiorczych. e Od 2010 r. zmieniono metodologię badania

<sup>a</sup> As of 31 XII; listed only once by predominant factor, i.e., the factor having the most hazardous effect at a given work post; data collective gas-meters. e Since 2010 change in the methodology of municipal wastewater; data are not strictly comparable with data for

Ludność w miastach korzystająca <sup>b</sup> z instalacji w % ogółu ludności miast <i>Population in urban areas using<sup>b</sup> system in % of total urban areas population</i>						Ścieki <sup>c</sup> przemysłowe i komunalne nieoczyszczane na 1 km <sup>2</sup> w dam <sup>3</sup> <i>Industrial and municipal wastewater<sup>c</sup> untreated per 1 km<sup>2</sup> in dam<sup>3</sup></i>			Lp. No.
kanalizacji <i>sewage system</i>			gazu sieciowego <sup>d</sup> <i>gas supply system<sup>d</sup></i>			2005	2010 <sup>e</sup>	2012	
2005	2010	2012	2005	2010	2012				
84,5	86,1	87,0	73,2	72,9	72,4	0,6	0,6	0,5	1
84,2	85,5	86,7	85,3	84,6	83,1	0,3	0,7	0,3	2
85,4	88,1	88,6	72,3	71,9	72,4	0,1	0,2	0,2	3
84,9	85,8	86,5	67,0	68,9	69,6	0,1	0,0	0,0	4
85,9	87,4	88,2	74,2	76,0	75,3	0,2	0,0	0,0	5
83,0	83,6	84,7	59,7	59,2	60,0	0,7	0,0	0,1	6
82,4	84,4	85,5	79,1	77,2	75,9	0,1	0,4	0,3	7
83,0	85,8	87,1	76,0	75,3	73,2	1,9	1,4	0,7	8
86,3	87,4	87,6	76,5	76,5	77,2	0,3	2,0	0,9	9
83,2	84,8	85,8	87,9	89,0	89,4	0,3	0,1	0,0	10
87,4	89,0	90,0	42,4	42,5	43,7	0,0	0,0	0,0	11
92,4	93,4	93,9	76,3	73,3	71,8	0,6	0,0	0,0	12
80,0	81,4	82,5	72,0	70,5	71,7	3,5	4,3	5,3	13
82,8	83,9	84,6	68,8	68,9	68,8	0,2	2,1	2,1	14
91,9	92,5	92,9	72,9	70,8	70,1	0,1	0,0	0,0	15
84,6	86,3	87,7	68,6	70,2	69,3	0,1	0,0	0,0	16
89,9	90,4	90,7	80,4	80,7	78,9	0,9	0,0	0,0	17

danym stanowisku pracy; dane dotyczą podmiotów, w których liczba pracujących przekracza 9 osób. *b* Na podstawie szacunków. ścieków komunalnych; dane nie są w pełni porównywalne z danymi za lata poprzednie.

*concern entities employing more than 9 persons. b Based on estimated data. c Requiring treatment. d Including consumers using previous years.*

## II. WAŻNIEJSZE DANE O WOJEWÓDZTWACH (NTS 2) (cd.)

MAJOR DATA ON VOIVODSHIPS (NTS 2) (cont.)

## C. WARUNKI ŻYCIA LUDNOŚCI (cd.)

LIVING CONDITIONS OF POPULATION (cont.)

Lp. No.	WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Ludność korzystająca z oczyszczalni ścieków w % ludności ogółem <sup>a</sup> Population connected to wastewater treatment plants in % of total population <sup>a</sup>				
		ogółem total		miasta urban areas	wieś rural areas	
		2005	2010	2012		
1	<b>POLSKA POLAND . . . . .</b>	<b>60,2</b>	<b>64,7</b>	<b>68,6</b>	<b>91,7</b>	<b>33,1</b>
2	Dolnośląskie . . . . .	74,1	75,9	77,2	94,9	36,8
3	Kujawsko-pomorskie . . . . .	63,2	69,8	71,0	95,6	33,8
4	Lubelskie . . . . .	51,0	53,0	54,9	94,5	20,6
5	Lubuskie . . . . .	64,0	67,5	70,3	92,1	32,6
6	Łódzkie . . . . .	64,2	66,0	67,0	94,6	18,8
7	Małopolskie . . . . .	52,2	55,4	58,1	90,1	27,5
8	Mazowieckie . . . . .	47,3	53,0	63,9	86,1	23,9
9	Opolskie . . . . .	57,2	66,1	68,7	95,5	39,3
10	Podkarpackie . . . . .	52,1	63,4	68,7	94,4	50,6
11	Podlaskie . . . . .	62,1	62,5	65,5	95,3	20,1
12	Pomorskie . . . . .	78,4	79,3	81,8	96,3	54,6
13	Śląskie . . . . .	67,5	72,0	76,2	87,3	38,0
14	Świętokrzyskie . . . . .	47,4	48,9	53,6	89,5	24,3
15	Warmińsko-mazurskie . . . . .	69,9	70,8	73,4	97,9	37,7
16	Wielkopolskie . . . . .	59,7	62,5	66,2	90,5	35,8
17	Zachodniopomorskie . . . . .	59,8	78,2	80,9	94,7	50,3

<sup>a</sup> Ludność korzystająca — na podstawie szacunku, ludność ogółem oraz ludność miast i wsi — na podstawie bilansów.

<sup>a</sup> Population connected to — estimated data, the total population as well as population of urban and rural areas — based on

Emisja zanieczyszczeń powietrza z zakładów szczególnie uciążliwych dla czystości powietrza w tys. t <i>Emission of air pollutants from plants of significant nuisance to air quality in thous. t</i>						Odpady (z wyłączeniem komunalnych) wytworzone w ciągu roku na 1 km <sup>2</sup> w t <i>Waste (excluding municipal waste) generated during the year per 1 km<sup>2</sup> in t</i>			Lp. No.
pyłowych <i>particulates</i>			gazowych (bez dwutlenku węgla) <i>gases (excluding carbon dioxide)</i>						
2005	2010	2012	2005	2010	2012	2005	2010	2012	
110,5	62,5	52,4	2007,3	1703,9	1626,6	398,5	362,9	393,8	1
8,0	5,2	4,0	107,4	82,9	76,5	1748,7	1682,0	1730,5	2
7,1	4,3	3,9	63,5	57,1	57,7	175,3	126,2	126,2	3
6,7	2,8	2,1	38,3	33,0	32,6	205,2	193,5	249,7	4
2,8	1,4	1,2	32,9	28,1	24,0	36,9	65,4	66,1	5
7,9	4,2	3,5	220,8	166,3	162,6	244,2	338,8	445,0	6
9,3	3,9	3,9	179,2	131,2	118,9	624,4	401,1	446,6	7
11,3	5,2	4,6	217,1	175,2	153,0	164,7	156,2	167,9	8
3,8	2,7	2,1	51,8	66,2	60,3	174,6	90,7	101,0	9
3,9	2,0	1,7	26,7	21,1	18,1	69,3	58,8	80,6	10
2,0	1,1	0,9	12,5	9,2	8,0	46,0	35,3	72,7	11
3,5	3,4	2,8	41,7	35,3	33,8	120,1	99,5	158,9	12
22,4	13,4	10,6	713,8	689,8	671,9	3428,2	2879,1	3005,6	13
4,5	2,8	2,7	60,7	78,1	77,8	136,5	167,7	196,1	14
1,9	1,2	1,2	10,6	9,6	9,4	25,2	41,8	33,7	15
9,7	5,6	4,6	191,7	79,1	84,4	174,2	173,4	201,8	16
5,7	3,3	2,6	38,7	41,6	37,5	237,0	261,1	232,2	17

## II. WAŻNIEJSZE DANE O WOJEWÓDZTWACH (NTS 2) (cd.)

MAJOR DATA ON VOIVODSHIPS (NTS 2) (cont.)

## C. WARUNKI ŻYCIA LUDNOŚCI (dok.)

LIVING CONDITIONS OF POPULATION (cont.)

Lp. No.	WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Ludność objęta zbiórką odpadów komunal- nych w % ludności ogółem <sup>a</sup> <i>Population covered by municipal waste collection in % of total population<sup>a</sup></i>		Nieczystości ciekłe <sup>b</sup> wywiezione w dam <sup>3</sup> <i>Liquid waste<sup>b</sup> removed in dam<sup>3</sup></i>		Linie kolejowe eksploatowane normalnotorowe <sup>cd</sup> na 100 km <sup>2</sup> <i>Railway lines operated standard gauge<sup>cd</sup> per 100 km<sup>2</sup></i>		
		w km						
		2010	2012	2010	2012	2005	2010	2012
1	<b>POLSKA POLAND . . . . .</b>	<b>79,8</b>	<b>80,4</b>	<b>24649,8</b>	<b>23832,2</b>	<b>6,3</b>	<b>6,4</b>	<b>6,4</b>
2	Dolnośląskie . . . . .	93,8	93,2	1431,8	1370,6	8,9	8,9	8,9
3	Kujawsko-pomorskie . . . . .	78,3	80,0	1205,9	1214,3	7,1	7,0	7,1
4	Lubelskie . . . . .	62,9	64,3	1292,3	1286,1	4,1	4,1	4,2
5	Lubuskie . . . . .	85,1	90,6	1419,7	1399,9	7,0	6,9	6,9
6	Łódzkie . . . . .	72,2	71,3	1740,3	1630,6	5,8	5,8	5,8
7	Małopolskie . . . . .	78,6	77,3	1299,7	1495,5	7,3	7,4	7,4
8	Mazowieckie . . . . .	75,3	76,6	5502,4	5310,8	4,8	4,7	4,8
9	Opolskie . . . . .	82,8	85,6	528,5	396,4	9,0	9,2	8,7
10	Podkarpackie . . . . .	80,8	81,6	298,5	312,2	5,2	5,5	5,5
11	Podlaskie . . . . .	62,8	69,6	523,5	442,1	3,4	3,8	3,5
12	Pomorskie . . . . .	88,3	86,0	1209,2	1486,9	6,9	6,8	6,8
13	Śląskie . . . . .	84,0	83,5	1567,4	1589,3	17,2	17,5	16,8
14	Świętokrzyskie . . . . .	74,2	77,4	812,1	749,3	6,0	6,2	6,2
15	Warmińsko-mazurskie . . . . .	80,6	80,2	977,9	870,5	5,0	5,0	5,1
16	Wielkopolskie . . . . .	82,5	83,1	3633,1	3328,9	6,5	6,8	6,7
17	Zachodniopomorskie . . . . .	88,1	88,5	1207,1	948,9	5,3	5,3	5,5

<sup>a</sup> Dane szacunkowe. <sup>b</sup> Ścieki gromadzone przejściowo w zbiornikach bezodpływowych. <sup>c</sup> Stan w dniu 31 XII. <sup>d</sup> Łącznie danych starostw powiatowych ujętych w systemie „Pojazd”, w 2010 r. według centralnej ewidencji pojazdów prowadzonej przez

<sup>a</sup> Estimated data. <sup>b</sup> Sewage stored temporarily in septic tanks. <sup>c</sup> As of 31 XII. <sup>d</sup> Including broad gauge. <sup>e</sup> Since 2005 on the basis of registered in "Pojazd" system, in 2010 according to central vehicle register maintained by the Ministry of Interior. <sup>g</sup> Data

Drogi publiczne o twardej nawierzchni <sup>ee</sup> na 100 km <sup>2</sup> <i>Hard surface public roads<sup>ee</sup> per 100 km<sup>2</sup></i>			Samochody osobowe zarejestrowane <sup>ef</sup> na 1000 ludności <i>Passenger cars registered<sup>ef</sup> per 1000 population</i>			Telefoniczne łącza główne <sup>eg</sup> na 1000 ludności <i>Telephone main lines<sup>eg</sup> per 1000 population</i>			Wskaźnik cen towarów i usług konsumpcyjnych (rok poprzedni=100) <i>Price index of consumer goods and services (previous year=100)</i>	Lp. No.
2005	2010	2012	2005	2010	2012	2005	2010	2012		
81,2	87,6	89,8	323,4	447,4	486,4	308,3	214,0	160,3	103,7	1
90,7	92,4	94,6	318,7	448,9	495,3	347,9	232,4	179,3	103,7	2
78,5	87,0	91,7	288,1	441,1	477,6	283,8	180,8	134,1	103,7	3
72,3	80,5	82,4	294,8	415,7	456,3	282,9	176,0	134,6	103,8	4
57,6	58,4	59,5	344,5	459,0	506,6	330,7	202,9	159,1	103,8	5
90,5	102,4	105,3	314,7	448,4	489,7	313,0	207,2	151,7	103,8	6
144,3	155,8	159,2	323,5	431,3	466,4	291,5	203,8	162,2	103,6	7
83,1	94,8	98,5	369,2	497,3	535,5	364,2	313,7	229,1	103,5	8
88,9	91,5	90,4	357,2	485,0	531,1	266,4	187,1	146,4	103,7	9
78,6	84,1	87,6	299,0	395,3	431,0	253,5	169,4	131,5	104,1	10
54,6	59,4	61,4	293,7	390,0	421,2	303,6	192,2	143,1	103,7	11
62,9	66,8	68,7	329,6	444,4	483,5	317,2	222,6	161,9	103,4	12
163,7	172,4	173,2	322,6	440,5	478,1	315,7	200,5	148,8	103,3	13
103,2	111,6	116,2	294,0	420,8	454,2	246,1	175,2	124,2	104,0	14
51,1	52,3	53,3	263,3	397,8	433,5	287,1	171,8	128,1	104,1	15
84,2	90,3	91,8	374,2	506,4	546,2	292,3	199,2	146,7	104,0	16
55,6	59,2	59,6	268,5	412,2	454,0	307,2	207,9	155,9	103,7	17

z szerokotorowymi. e Od 2005 r. na podstawie danych Generalnej Dyrekcji Dróg Krajowych i Autostrad. f W 2005 r. na podstawie Ministerstwo Spraw Wewnętrznych. g Dane dotyczą operatorów telekomunikacyjnych sieci publicznej.

data from the General Directorate for National Roads and Motorways. f In 2005 on the basis of data from powiat starosta offices concern operators of the public telecommunication network.

## II. WAŻNIEJSZE DANE O WOJEWÓDZTWACH (NTS 2) (cd.)

## MAJOR DATA ON VOIVODSHIPS (NTS 2) (cont.)

## D. BUDŻETY JEDNOSTEK SAMORZĄDU TERYTORIALNEGO

## LOCAL SELF-GOVERNMENT ENTITIES BUDGETS

Lp. No.	WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Dochody gmin <sup>a</sup> Revenue of gminas <sup>a</sup>				Wydatki gmin <sup>b</sup> Expenditure of gminas <sup>b</sup>		Dochody miast na prawach powiatu Revenue of cities with powiat status	
		ogółem — na 1 mieszkańca total — per capita		z liczby ogółem — dochody własne of the total — own revenue		w zł in zł	Polska = 100 Poland = 100	w zł in zł	Polska = 100 Poland = 100
		w zł in zł	Polska = 100 Poland = 100	na 1 mieszkańca w zł per capita in zł	w % dochodów gmin ogółem in % of total revenue of gminas				
1	<b>POLSKA POLAND . . . . .</b>	<b>3022</b>	<b>100,0</b>	<b>1408</b>	<b>46,6</b>	<b>3025</b>	<b>100,0</b>	<b>4865</b>	<b>100,0</b>
2	Dolnośląskie . . . . .	3162	104,6	1826	57,7	3143	103,9	5344	109,8
3	Kujawsko-pomorskie . . . . .	3067	101,5	1319	43,0	3062	101,2	4200	86,3
4	Lubelskie . . . . .	2924	96,8	957	32,7	2897	95,8	4414	90,7
5	Lubuskie . . . . .	2967	98,2	1495	50,4	2921	96,6	3825	78,6
6	Łódzkie . . . . .	2993	99,0	1483	49,5	2948	97,5	4178	85,9
7	Małopolskie . . . . .	2964	98,1	1186	40,0	3026	100,0	4552	93,6
8	Mazowieckie . . . . .	3106	102,8	1529	49,2	3078	101,7	6509	133,8
9	Opolskie . . . . .	2825	93,5	1441	51,0	2804	92,7	4787	98,4
10	Podkarpackie . . . . .	2891	95,7	1054	36,5	2875	95,0	4881	100,3
11	Podlaskie . . . . .	2872	95,0	1168	40,7	2828	93,5	4692	96,5
12	Pomorskie . . . . .	3235	107,0	1456	45,0	3293	108,8	5695	117,1
13	Śląskie . . . . .	2878	95,2	1597	55,5	2905	96,0	4056	83,4
14	Świętokrzyskie . . . . .	2911	96,3	1139	39,1	2965	98,0	4875	100,2
15	Warmińsko-mazurskie . . . . .	3166	104,8	1356	42,8	3205	105,9	4389	90,2
16	Wielkopolskie . . . . .	2949	97,6	1477	50,1	2967	98,1	4840	99,5
17	Zachodniopomorskie . . . . .	3391	112,2	1785	52,6	3408	112,6	4111	84,5

a Bez dochodów gmin mających również status miasta na prawach powiatu. b Bez wydatków gmin mających również status miasta  
a Excluding revenue of gminas which are also cities with powiat status. b Excluding expenditure of gminas which are also cities



Wydatki miast na prawach powiatu <i>Expenditure of cities with powiat status</i>		Dochody powiatów <i>Revenue of powiats</i>		Wydatki powiatów <i>Expenditure of powiats</i>		Dochody województw <i>Revenue of voivodships</i>		Wydatki województw <i>Expenditure of voivodships</i>		Lp. No.
na 1 mieszkańca <i>per capita</i>										
w zł <i>in zł</i>	Polska= =100 <i>Poland= =100</i>	w zł <i>in zł</i>	Polska= =100 <i>Poland= =100</i>	w zł <i>in zł</i>	Polska= =100 <i>Poland= =100</i>	w zł <i>in zł</i>	Polska= =100 <i>Poland= =100</i>	w zł <i>in zł</i>	Polska= =100 <i>Poland= =100</i>	
2012										
5062	100,0	868	100,0	866	100,0	395	100,0	409	100,0	1
5497	108,6	927	106,8	915	105,7	574	145,2	579	141,5	2
4650	91,9	874	100,7	853	98,5	362	91,6	365	89,3	3
4531	89,5	883	101,7	855	98,6	358	90,6	388	94,8	4
3834	75,7	853	98,2	840	96,9	430	108,6	437	106,8	5
4513	89,1	830	95,7	829	95,6	325	82,2	357	87,3	6
4593	90,7	778	89,7	767	88,5	340	86,1	341	83,4	7
6840	135,1	859	99,0	867	100,0	470	118,9	465	113,8	8
4672	92,3	815	93,9	813	93,9	410	103,6	407	99,5	9
5179	102,3	848	97,6	873	100,8	409	103,5	419	102,3	10
4842	95,7	829	95,5	826	95,4	390	98,7	410	100,3	11
5865	115,9	892	102,7	912	105,2	388	98,1	402	98,3	12
4116	81,3	814	93,8	804	92,9	303	76,5	318	77,7	13
5433	107,3	922	106,2	949	109,6	465	117,6	540	131,9	14
4539	89,7	1033	119,0	1035	119,5	423	107,1	468	114,4	15
4925	97,3	837	96,5	828	95,6	318	80,4	328	80,3	16
4501	88,9	1026	118,2	1035	119,5	457	115,5	478	116,8	17

na prawach powiatu.  
*with powiat status.*

## II. WAŻNIEJSZE DANE O WOJEWÓDZTWACH (NTS 2) (cd.)

MAJOR DATA ON VOIVODSHIPS (NTS 2) (cont.)

E. PRODUKT KRAJOWY BRUTTO I INNE KATEGORIE EKONOMICZNE  
GROSS DOMESTIC PRODUCT AND OTHER ECONOMIC CATEGORIES

Lp. No.	WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	w mln zł (ceny bieżące) in mln zł (current prices)			w odsetkach in %
		2009	2010	2011	
		1	<b>POLSKA POLAND . . . . .</b>	<b>1344505</b>	<b>1416585</b>
2	Dolnośląskie . . . . .	110564	120143	131098	8,6
3	Kujawsko-pomorskie . . . . .	61805	64396	68390	4,5
4	Lubelskie . . . . .	51154	54055	58544	3,8
5	Lubuskie . . . . .	30403	31689	33552	2,2
6	Łódzkie . . . . .	81955	86743	93254	6,1
7	Małopolskie . . . . .	99606	104086	113948	7,5
8	Mazowieckie . . . . .	293917	315792	341720	22,4
9	Opolskie . . . . .	29699	30348	32266	2,1
10	Podkarpackie . . . . .	50749	52522	57028	3,7
11	Podlaskie . . . . .	30949	32097	34239	2,2
12	Pomorskie . . . . .	76332	79602	86206	5,6
13	Śląskie . . . . .	175442	183973	198301	13,0
14	Świętokrzyskie . . . . .	34785	35690	37831	2,5
15	Warmińsko-mazurskie . . . . .	37182	38893	41609	2,7
16	Wielkopolskie . . . . .	127486	131882	142445	9,3
17	Zachodniopomorskie . . . . .	52478	54672	57698	3,8

a Patrz uwagi ogólne do działu „Rachunki regionalne”, ust. 13 na str. 627.

a See general notes to the chapter "Regional accounts", item 13 on page 627.

Produkt krajowy brutto <i>Gross domestic product</i>							Lp. No.
2010=100 (ceny stałe) (constant prices)	na 1 mieszkańca <sup>a</sup> (ceny bieżące) <i>per capita<sup>a</sup> (current prices)</i>						
	w zł <i>in zł</i>			Polska=100 <i>Poland=100</i>			
	2009	2010	2011	2009	2010	2011	
<b>104,5</b>	<b>34937</b>	<b>36778</b>	<b>39665</b>	<b>100,0</b>	<b>100,0</b>	<b>100,0</b>	1
105,6	37913	41194	44961	108,5	112,0	113,4	2
103,2	29457	30683	32596	84,3	83,4	82,2	3
104,7	23393	24778	26919	67,0	67,4	67,9	4
103,3	29752	30980	32795	85,2	84,2	82,7	5
104,6	32091	34063	36750	91,9	92,6	92,6	6
105,4	30013	31248	34107	85,9	85,0	86,0	7
104,6	56119	60075	64790	160,6	163,3	163,3	8
103,7	29103	29796	31771	83,3	81,0	80,1	9
105,1	23886	24691	26801	68,4	67,1	67,6	10
102,9	25666	26653	28485	73,5	72,5	71,8	11
105,1	33771	35057	37822	96,7	95,3	95,4	12
104,7	37789	39671	42830	108,2	107,9	108,0	13
102,8	27010	27779	29552	77,3	75,5	74,5	14
103,6	25563	26747	28635	73,2	72,7	72,2	15
104,8	37164	38321	41285	106,4	104,2	104,1	16
102,6	30440	31709	33485	87,1	86,2	84,4	17

## II. WAŻNIEJSZE DANE O WOJEWÓDZTWACH (NTS 2) (dok.)

MAJOR DATA ON VOIVODSHIPS (NTS 2) (cont.)

E. PRODUKT KRAJOWY BRUTTO I INNE KATEGORIE EKONOMICZNE (dok.)

GROSS DOMESTIC PRODUCT AND OTHER ECONOMIC CATEGORIES (cont.)

Lp. No.	WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Wartość dodana brutto na 1 pracującego (ceny bieżące) Gross value added per employed person (current prices)					
		w zł in zł			Polska=100 Poland=100		
		2009	2010	2011	2009	2010	2011
1	<b>POLSKA POLAND . . . . .</b>	<b>84976</b>	<b>90193</b>	<b>96262</b>	<b>100,0</b>	<b>100,0</b>	<b>100,0</b>
2	Dolnośląskie . . . . .	95666	104256	112350	112,6	115,6	116,7
3	Kujawsko-pomorskie . . . . .	77243	81882	86323	90,9	90,8	89,7
4	Lubelskie . . . . .	58517	62858	67241	68,9	69,7	69,9
5	Lubuskie . . . . .	83036	85695	89708	97,7	95,0	93,2
6	Łódzkie . . . . .	74918	80304	86067	88,2	89,0	89,4
7	Małopolskie . . . . .	73005	76082	82163	85,9	84,4	85,4
8	Mazowieckie . . . . .	112008	121691	130278	131,8	134,9	135,3
9	Opolskie . . . . .	81409	85714	90417	95,8	95,0	93,9
10	Podkarpackie . . . . .	61457	63739	67682	72,3	70,7	70,3
11	Podlaskie . . . . .	66775	71627	75482	78,6	79,4	78,4
12	Pomorskie . . . . .	88918	91843	99214	104,6	101,8	103,1
13	Śląskie . . . . .	93210	97930	104701	109,7	108,6	108,8
14	Świętokrzyskie . . . . .	65531	69509	72801	77,1	77,1	75,6
15	Warmińsko-mazurskie . . . . .	77000	79800	84757	90,6	88,5	88,0
16	Wielkopolskie . . . . .	83468	86350	91777	98,2	95,7	95,3
17	Zachodniopomorskie . . . . .	86347	91948	96327	101,6	101,9	100,1

a Patrz uwagi ogólne do działu „Rachunki regionalne”, ust. 13 na str. 627.

a See general notes to the chapter "Regional accounts", item 13 on page 627.

Dochody do dyspozycji brutto w sektorze gospodarstw domowych <i>Gross disposable income in the households sector</i>											Lp. No.
w mln zł (dochody nominalne) <i>in mln zł (nominal income)</i>			w odsetkach <i>in %</i>	2010=100 (dochody realne) <i>(real income)</i>	na 1 mieszkańca <sup>a</sup> (dochody nominalne) <i>per capita<sup>a</sup> (nominal income)</i>						
2009	2010	2011			w zł <i>in zł</i>			Polska=100 <i>Poland=100</i>			
2009	2010	2011	2009	2010	2011	2009	2010	2011			
847457	886248	934354	100,0	101,2	22021	23009	24253	100,0	100,0	100,0	1
65650	69149	72076	7,7	99,6	22512	23709	24719	102,2	103,0	101,9	2
41631	43266	44422	4,8	98,2	19842	20615	21172	90,1	89,6	87,3	3
38455	40548	42820	4,6	101,5	17586	18586	19689	79,9	80,8	81,2	4
19658	20855	21723	2,3	100,1	19237	20388	21233	87,4	88,6	87,5	5
55417	58562	60756	6,5	99,3	21700	22997	23943	98,5	99,9	98,7	6
66195	69097	73283	7,8	101,7	19946	20744	21935	90,6	90,2	90,4	7
151781	160340	172110	18,4	103,5	28980	30503	32632	131,6	132,6	134,6	8
19706	20399	21356	2,3	100,3	19311	20027	21028	87,7	87,0	86,7	9
35163	36244	38113	4,1	100,3	16551	17039	17912	75,2	74,1	73,9	10
22251	22848	24015	2,6	100,6	18453	18972	19979	83,8	82,5	82,4	11
48953	50285	52983	5,7	101,2	21658	22145	23246	98,3	96,2	95,8	12
116826	121723	127965	13,7	101,4	25163	26248	27638	114,3	114,1	114,0	13
24151	25264	26429	2,8	99,9	18752	19664	20646	85,2	85,5	85,1	14
26262	27634	29361	3,1	101,5	18056	19004	20206	82,0	82,6	83,3	15
78461	81641	87282	9,3	102,1	22873	23723	25297	103,9	103,1	104,3	16
36897	38391	39660	4,2	99,0	21402	22266	23017	97,2	96,8	94,9	17

III. WYBRANE DANE O PODREGIONACH (NTS 3) W 2012 R.  
 SELECTED DATA ON SUBREGIONS (NTS 3) IN 2012

Lp. No.	WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Powierz- chnia <sup>ab</sup> w km <sup>2</sup> Total area <sup>ab</sup> in km <sup>2</sup>	Jednostki podziału terytorialnego <sup>a</sup> Units of territorial division <sup>a</sup>			Miasta <sup>a</sup> Towns <sup>a</sup>	Miejsco- wości wiejskie <sup>a</sup> Rural localities <sup>a</sup>	Sołectwa <sup>a</sup> Village admini- strator's offices <sup>a</sup>
			powiaty powiats	miasta na pra- wach powiatu cities with powiat status	gminy gminas			
1	<b>POLSKA POLAND . . . . .</b>	<b>312679</b>	<b>314</b>	<b>65</b>	<b>2479</b>	<b>908</b>	<b>52577</b>	<b>40571</b>
2	<b>Dolnośląskie . . . . .</b>	<b>19947</b>	<b>26</b>	<b>3</b>	<b>169</b>	<b>91</b>	<b>2530</b>	<b>2309</b>
	Podregiony: <i>Subregions:</i>							
3	jeleniogórski . . . . .	5571	8	1	51	28	509	466
4	legnicko-głogowski . . . . .	3472	5	1	29	11	465	434
5	wałbrzyski . . . . .	4179	5	—	45	31	482	438
6	wrocławski . . . . .	6432	8	—	43	20	1074	971
7	m. Wrocław . . . . .	293	—	1	1	1	—	—
8	<b>Kujawsko-pomorskie . . . . .</b>	<b>17972</b>	<b>19</b>	<b>4</b>	<b>144</b>	<b>52</b>	<b>3586</b>	<b>2277</b>
	Podregiony: <i>Subregions:</i>							
9	bydgosko-toruński . . . . .	2917	2	2	19	5	396	257
10	grudziądzki . . . . .	6808	8	1	56	16	1226	734
11	włocławski . . . . .	8247	9	1	69	31	1964	1286
12	<b>Lubelskie . . . . .</b>	<b>25122</b>	<b>20</b>	<b>4</b>	<b>213</b>	<b>42</b>	<b>4046</b>	<b>3718</b>
	Podregiony: <i>Subregions:</i>							
13	bialski . . . . .	5977	4	1	43	6	798	671
14	chełmsko-zamojski . . . . .	9291	6	2	77	15	1469	1355
15	lubelski . . . . .	4221	4	1	41	9	754	750
16	puławski . . . . .	5633	6	—	52	12	1025	942
17	<b>Lubuskie . . . . .</b>	<b>13988</b>	<b>12</b>	<b>2</b>	<b>83</b>	<b>42</b>	<b>1314</b>	<b>1023</b>
	Podregiony: <i>Subregions:</i>							
18	gorzowski . . . . .	6113	5	1	29	16	552	374
19	zielonogórski . . . . .	7875	7	1	54	26	762	649
20	<b>Łódzkie . . . . .</b>	<b>18219</b>	<b>21</b>	<b>3</b>	<b>177</b>	<b>44</b>	<b>5012</b>	<b>3490</b>
	Podregiony: <i>Subregions:</i>							
21	łódzki . . . . .	2206	4	—	27	11	613	461
22	m. Łódź . . . . .	293	—	1	1	1	—	—
23	piotrkowski . . . . .	5972	5	1	53	11	1584	1053
24	sieradzki . . . . .	5666	7	—	51	13	1614	1061
25	skierniewicki . . . . .	4082	5	1	45	8	1201	915

a Stan w dniu 31 XII. b Według ewidencji geodezyjnej; obszar lądowy (łącznie z wodami śródlądowymi) oraz część morskich wód  
 a As of 31 XII. b According to geodetic register; land area (including inland waters) and part of internal waters; data of the Head

Sołtysi <sup>a</sup> Village administrators <sup>a</sup>		Ludność <sup>a</sup> Population <sup>a</sup>						Kobiety na 100 mężczyzn <sup>a</sup> Females per 100 males <sup>a</sup>	Lp. No.
		ogółem total	w tym kobiety of which women	w wieku w % at age in %			na 1 km <sup>2</sup> per 1 km <sup>2</sup>		
ogółem total	przed- produkcyjnym pre- working			produk- cyjnym working	poproduk- cyjnym post- working				
40402	14192	38533299	18,3	63,9	17,8	123	60,6	106,6	1
2305	986	2914362	17,0	64,8	18,2	146	69,6	107,9	2
465	212	579635	17,1	65,0	17,9	104	62,1	106,5	3
434	189	454259	18,3	65,0	16,8	131	71,1	105,7	4
437	186	678907	16,2	64,5	19,3	162	72,6	108,4	5
969	399	570373	19,3	65,1	15,6	89	38,7	103,7	6
—	—	631188	14,8	64,4	20,8	2156	100,0	114,5	7
2274	814	2096404	18,8	64,1	17,1	117	60,2	106,3	8
257	93	774794	17,6	64,2	18,2	266	78,4	110,3	9
734	269	539590	20,2	63,9	15,9	79	47,0	103,4	10
1283	452	782020	18,9	64,1	16,9	95	51,2	104,5	11
3703	1254	2165651	18,6	63,0	18,4	86	46,4	106,3	12
668	224	308758	19,7	62,9	17,4	52	39,5	102,7	13
1347	443	646423	18,2	63,0	18,7	70	38,0	105,1	14
749	268	717184	18,0	63,8	18,2	170	62,9	110,7	15
939	319	493286	19,2	61,9	18,9	88	37,8	103,9	16
1022	429	1023317	18,6	64,9	16,4	73	63,3	105,3	17
373	144	387265	18,8	65,1	16,2	63	64,5	104,6	18
649	285	636052	18,6	64,8	16,6	81	62,5	105,7	19
3483	1246	2524651	17,1	62,9	20,0	139	63,6	109,8	20
461	163	384610	17,4	63,2	19,4	174	62,6	110,2	21
—	—	718960	14,1	62,5	23,4	2452	100,0	119,9	22
1051	401	596595	18,8	63,3	17,9	100	50,2	105,2	23
1059	383	454030	18,7	62,9	18,4	80	38,2	104,0	24
912	299	370456	17,9	62,9	19,2	91	46,9	105,7	25

wewnętrznych; dane Głównego Urzędu Geodezji i Kartografii.  
Office of Geodesy and Cartography.

III. WYBRANE DANE O PODREGIONACH (NTS 3) W 2012 R. (cd.)  
 SELECTED DATA ON SUBREGIONS (NTS 3) IN 2012 (cont.)

Lp. No.	WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Powierz- chnia <sup>ab</sup> w km <sup>2</sup> Total area <sup>ab</sup> in km <sup>2</sup>	Jednostki podziału terytorialnego <sup>a</sup> Units of territorial division <sup>a</sup>			Miasta <sup>a</sup> Towns <sup>a</sup>	Miejsco- wości wiejskie <sup>a</sup> Rural localities <sup>a</sup>	Sołectwa <sup>a</sup> Village admini- strator's offices <sup>a</sup>
			powiaty powiats	miasta na pra- wach powiatu cities with powiat status	gminy gminas			
1	<b>Małopolskie</b> . . . . .	<b>15183</b>	<b>19</b>	<b>3</b>	<b>182</b>	<b>61</b>	<b>1949</b>	<b>1918</b>
	Podregiony: <i>Subregions:</i>							
2	krakowski . . . . .	4055	6	—	53	15	794	804
3	m. Kraków . . . . .	327	—	1	1	1	—	—
4	nowosądecki . . . . .	5470	5	1	58	15	496	486
5	oświęcimski . . . . .	2726	5	—	39	18	329	289
6	tarnowski . . . . .	2605	3	1	31	12	330	339
7	<b>Mazowieckie</b> . . . . .	<b>35558</b>	<b>37</b>	<b>5</b>	<b>314</b>	<b>85</b>	<b>8549</b>	<b>7321</b>
	Podregiony: <i>Subregions:</i>							
8	ciechanowsko-płocki . . . . .	7780	7	1	65	13	1964	1680
9	ostrołęcko-siedlecki . . . . .	12090	10	2	91	17	2588	2284
10	radomski . . . . .	5763	7	1	51	11	1408	1098
11	m.st. Warszawa . . . . .	517	—	1	1	1	—	—
12	warszawski zachodni . . . . .	5104	6	—	58	23	1209	1105
13	warszawski zachodni . . . . .	4304	7	—	48	20	1380	1154
14	<b>Opolskie</b> . . . . .	<b>9412</b>	<b>11</b>	<b>1</b>	<b>71</b>	<b>35</b>	<b>1172</b>	<b>1032</b>
	Podregiony: <i>Subregions:</i>							
15	nyski . . . . .	4272	5	—	28	15	548	492
16	opolski . . . . .	5140	6	1	43	20	624	540
17	<b>Podkarpackie</b> . . . . .	<b>17846</b>	<b>21</b>	<b>4</b>	<b>160</b>	<b>50</b>	<b>1662</b>	<b>1553</b>
	Podregiony: <i>Subregions:</i>							
18	krośnieński . . . . .	5538	6	1	43	12	546	438
19	przemyski . . . . .	4292	4	1	39	11	421	395
20	rzeszowski . . . . .	3552	5	1	38	12	285	300
21	tarnobrzeski . . . . .	4464	6	1	40	15	410	420
22	<b>Podlaskie</b> . . . . .	<b>20187</b>	<b>14</b>	<b>3</b>	<b>118</b>	<b>40</b>	<b>3762</b>	<b>3286</b>
	Podregiony: <i>Subregions:</i>							
23	białostocki . . . . .	5132	2	1	26	14	1000	771
24	łomżyński . . . . .	8818	7	1	57	16	1686	1560
25	suwalski . . . . .	6237	5	1	35	10	1076	955
26	<b>Pomorskie</b> . . . . .	<b>18310</b>	<b>16</b>	<b>4</b>	<b>123</b>	<b>42</b>	<b>2868</b>	<b>1614</b>
	Podregiony: <i>Subregions:</i>							
27	gdański . . . . .	4444	5	—	38	12	684	490
28	ślupski . . . . .	8184	5	1	38	13	1200	557
29	starogardzki . . . . .	5268	6	—	44	14	984	567
30	trójmiejski . . . . .	414	—	3	3	3	—	—

a Stan w dniu 31 XII. b Według ewidencji geodezyjnej; obszar lądowy (łącznie z wodami śródlądowymi) oraz część morskich wód  
 a As of 31 XII. b According to geodetic register; land area (including inland waters) and part of internal waters; data of the Head



Sołtysi <sup>a</sup> Village administrators <sup>a</sup>		Ludność <sup>a</sup> Population <sup>a</sup>						Kobiety na 100 mężczyzn <sup>a</sup> Females per 100 males <sup>a</sup>	Lp. No.
		ogółem total	w tym kobiety of which women	w wieku w % at age in %			na 1 km <sup>2</sup> per 1 km <sup>2</sup>		
przedpro- dukcyjnym pre- -working	produk- cyjnym working			poproduk- cyjnym post- -working					
<b>1916</b>	<b>581</b>	<b>3354077</b>	<b>19,4</b>	<b>63,4</b>	<b>17,3</b>	<b>221</b>	<b>48,9</b>	<b>106,2</b>	1
802	268	703223	20,5	63,5	16,0	173	22,9	103,7	2
—	—	758334	15,4	64,1	20,5	2320	100,0	114,7	3
486	105	788526	22,4	62,4	15,2	144	33,2	103,0	4
289	111	639843	18,6	63,6	17,8	235	44,7	104,7	5
339	97	464151	19,8	63,3	16,8	178	37,2	103,9	6
<b>7283</b>	<b>2649</b>	<b>5301760</b>	<b>18,6</b>	<b>62,9</b>	<b>18,6</b>	<b>149</b>	<b>64,2</b>	<b>109,0</b>	7
1678	580	629672	19,2	63,4	17,4	81	45,9	104,5	8
2266	738	756669	20,2	62,9	16,9	63	37,9	102,0	9
1095	412	623276	19,2	63,4	17,4	108	49,4	104,0	10
—	—	1715517	15,8	62,3	22,0	3317	100,0	118,0	11
1097	451	793363	20,8	63,2	16,0	155	53,2	106,0	12
1147	468	783263	19,9	63,1	17,1	182	48,7	108,0	13
<b>1028</b>	<b>432</b>	<b>1010203</b>	<b>16,6</b>	<b>65,1</b>	<b>18,3</b>	<b>107</b>	<b>52,2</b>	<b>106,8</b>	14
492	190	401756	17,4	64,6	18,0	94	51,7	105,8	15
536	242	608447	16,0	65,5	18,5	118	52,6	107,5	16
<b>1547</b>	<b>313</b>	<b>2129951</b>	<b>19,5</b>	<b>63,8</b>	<b>16,7</b>	<b>119</b>	<b>41,3</b>	<b>104,2</b>	17
437	88	486792	19,4	63,7	16,9	88	34,2	104,1	18
394	68	397330	19,5	63,6	16,9	93	38,8	104,3	19
296	70	624829	19,7	63,7	16,6	176	43,1	105,2	20
420	87	621000	19,2	64,3	16,5	139	46,9	103,3	21
<b>3229</b>	<b>792</b>	<b>1198690</b>	<b>18,2</b>	<b>63,7</b>	<b>18,1</b>	<b>59</b>	<b>60,3</b>	<b>105,0</b>	22
760	224	510437	17,5	64,7	17,9	99	74,4	108,4	23
1525	386	410379	18,4	62,4	19,2	47	46,9	102,2	24
944	182	277874	19,4	63,7	16,9	45	54,3	102,9	25
<b>1609</b>	<b>621</b>	<b>2290070</b>	<b>19,7</b>	<b>63,8</b>	<b>16,4</b>	<b>125</b>	<b>65,4</b>	<b>105,1</b>	26
488	172	547320	23,3	64,0	12,8	123	39,5	101,4	27
556	235	490129	20,1	64,5	15,4	60	53,8	103,4	28
565	214	505251	21,3	64,3	14,4	96	53,4	102,2	29
—	—	747370	15,8	63,0	21,2	1804	100,0	111,2	30

wewnętrznych; dane Głównego Urzędu Geodezji i Kartografii.  
Office of Geodesy and Cartography.

III. WYBRANE DANE O PODREGIONACH (NTS 3) W 2012 R. (cd.)  
 SELECTED DATA ON SUBREGIONS (NTS 3) IN 2012 (cont.)

Lp. No.	WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Powierzchnia <sup>ab</sup> w km <sup>2</sup> Total area <sup>ab</sup> in km <sup>2</sup>	Jednostki podziału terytorialnego <sup>a</sup> Units of territorial division <sup>a</sup>			Miasta <sup>a</sup> Towns <sup>a</sup>	Miejsco- wości wiejskie <sup>a</sup> Rural localities <sup>a</sup>	Sołectwa <sup>a</sup> Village admini- strator's offices <sup>a</sup>
			powiaty powiats	miasta na pra- wach powiatu cities with powiat status	gminy gminas			
1	<b>Śląskie</b> . . . . .	<b>12333</b>	<b>17</b>	<b>19</b>	<b>167</b>	<b>71</b>	<b>1289</b>	<b>1065</b>
	Podregiony: <i>Subregions:</i>							
2	bielski . . . . .	2354	3	1	38	10	167	154
3	bytomski . . . . .	1575	2	2	19	8	127	102
4	częstochowski . . . . .	3049	3	1	31	8	575	425
5	gliwicki . . . . .	878	1	2	10	6	65	62
6	katowicki . . . . .	380	—	6	6	6	—	—
7	rybnicki . . . . .	1353	3	3	25	11	130	116
8	sosnowiecki . . . . .	1800	2	3	21	14	177	163
9	tyski . . . . .	944	3	1	17	8	48	43
10	<b>Świętokrzyskie</b> . . . . .	<b>11711</b>	<b>13</b>	<b>1</b>	<b>102</b>	<b>31</b>	<b>2490</b>	<b>2131</b>
	Podregiony: <i>Subregions:</i>							
11	kielecki . . . . .	5031	5	1	44	14	965	766
12	sandomiersko-jędrzejowski . . . . .	6680	8	—	58	17	1525	1365
13	<b>Warmińsko-mazurskie</b> . . . . .	<b>24173</b>	<b>19</b>	<b>2</b>	<b>116</b>	<b>49</b>	<b>3875</b>	<b>2268</b>
	Podregiony: <i>Subregions:</i>							
14	elbląski . . . . .	7497	6	1	44	19	1242	742
15	ełcki . . . . .	6347	6	—	25	10	992	633
16	olsztyński . . . . .	10329	7	1	47	20	1641	893
17	<b>Wielkopolskie</b> . . . . .	<b>29826</b>	<b>31</b>	<b>4</b>	<b>226</b>	<b>109</b>	<b>5456</b>	<b>3861</b>
	Podregiony: <i>Subregions:</i>							
18	kaliski . . . . .	5784	7	1	50	18	1116	857
19	koniński . . . . .	6397	6	1	58	24	1625	1095
20	leszczyński . . . . .	5996	8	1	43	26	1049	760
21	piłski . . . . .	6459	5	—	37	19	690	519
22	poznański . . . . .	4928	5	—	37	21	976	630
23	m. Poznań . . . . .	262	—	1	1	1	—	—
24	<b>Zachodniopomorskie</b> . . . . .	<b>22892</b>	<b>18</b>	<b>3</b>	<b>114</b>	<b>64</b>	<b>3017</b>	<b>1705</b>
	Podregiony: <i>Subregions:</i>							
25	koszaliński . . . . .	10402	8	1	49	25	1448	727
26	stargardzki . . . . .	6838	6	—	38	21	950	576
27	m. Szczecin . . . . .	301	—	1	1	1	—	—
28	szczeciński . . . . .	5351	4	1	26	17	619	402

a Stan w dniu 31 XII. b Według ewidencji geodezyjnej; obszar lądowy (łącznie z wodami śródlądowymi) oraz część morskich wód  
 a As of 31 XII. b According to geodetic register; land area (including inland waters) and part of internal waters; data of the Head

Sołtysi <sup>a</sup> Village administrators <sup>a</sup>		Ludność <sup>a</sup> Population <sup>a</sup>						Kobiety na 100 mężczyzn <sup>a</sup> Females per 100 males <sup>a</sup>	Lp. No.
		ogółem total	w tym kobiety of which women	w wieku w % at age in %			na 1 km <sup>2</sup> per 1 km <sup>2</sup>		
przed- produkcyjnym pre- -working	produk- cyjnym working			poproduk- cyjnym post- -working					
<b>1060</b>	<b>386</b>	<b>4615870</b>	<b>17,0</b>	<b>64,3</b>	<b>18,7</b>	<b>374</b>	<b>77,6</b>	<b>107,2</b>	1
154	44	663854	18,7	63,3	18,0	282	50,2	107,3	2
100	43	448343	16,8	64,3	18,9	285	79,3	106,7	3
423	157	527575	16,6	63,7	19,6	173	58,4	108,0	4
62	31	480961	16,2	64,9	18,9	547	89,2	106,8	5
—	—	757963	15,9	64,0	20,0	1994	100,0	108,7	6
115	40	639490	18,1	64,7	17,3	473	76,7	104,8	7
163	54	706494	15,3	64,7	19,9	393	88,3	108,6	8
43	17	391190	18,5	65,8	15,7	414	72,1	105,1	9
<b>2120</b>	<b>807</b>	<b>1273995</b>	<b>17,6</b>	<b>63,2</b>	<b>19,2</b>	<b>109</b>	<b>44,9</b>	<b>104,7</b>	10
761	335	779545	17,3	63,7	19,0	155	55,4	106,0	11
1359	472	494450	18,0	62,5	19,5	74	28,4	102,7	12
<b>2265</b>	<b>916</b>	<b>1450697</b>	<b>19,3</b>	<b>65,0</b>	<b>15,7</b>	<b>60</b>	<b>59,3</b>	<b>104,2</b>	13
740	285	536448	19,8	64,5	15,7	72	58,1	103,5	14
633	228	291375	19,8	64,8	15,4	46	58,0	101,9	15
892	403	622874	18,6	65,5	15,9	60	60,9	105,9	16
<b>3854</b>	<b>1162</b>	<b>3462196</b>	<b>19,4</b>	<b>64,1</b>	<b>16,5</b>	<b>116</b>	<b>55,5</b>	<b>105,6</b>	17
857	248	673151	19,5	63,5	17,0	116	47,2	105,0	18
1095	333	660924	19,7	63,9	16,4	103	47,1	103,9	19
760	184	552413	20,5	64,0	15,5	92	45,7	103,3	20
513	182	414438	20,3	64,4	15,3	64	54,5	102,7	21
629	215	610528	21,2	64,9	13,9	124	42,9	104,4	22
—	—	550742	15,4	64,0	20,6	2103	100,0	114,7	23
<b>1704</b>	<b>804</b>	<b>1721405</b>	<b>17,9</b>	<b>65,0</b>	<b>17,1</b>	<b>75</b>	<b>68,8</b>	<b>105,3</b>	24
727	338	603754	18,4	64,8	16,8	58	62,9	105,3	25
575	261	379595	18,9	65,2	16,0	56	55,7	102,1	26
—	—	408913	15,5	64,2	20,3	1361	100,0	110,4	27
402	205	329143	18,8	66,1	15,1	62	55,7	103,0	28

wewnętrznych; dane Głównego Urzędu Geodezji i Kartografii.  
Office of Geodesy and Cartography.

III. WYBRANE DANE O PODREGIONACH (NTS 3) W 2012 R. (cd.)  
 SELECTED DATA ON SUBREGIONS (NTS 3) IN 2012 (cont.)

Lp. No.	WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Urodzenia żywe Live births		Zgony Deaths			
				ogółem total		w tym niemowląt of which infant deaths	
		w liczbach bezwzględ- nych in absolute numbers	na 1000 ludności per 1000 population	w liczbach bezwzględ- nych in absolute numbers	na 1000 ludności per 1000 population	w liczbach bezwzględ- nych in absolute numbers	na 1000 urodzeń żywych per 1000 live births
1	<b>POLSKA POLAND . . . . .</b>	<b>386257</b>	<b>10,0</b>	<b>384788</b>	<b>10,0</b>	<b>1791</b>	<b>4,6</b>
2	<b>Dolnośląskie . . . . .</b>	<b>27239</b>	<b>9,3</b>	<b>30446</b>	<b>10,4</b>	<b>171</b>	<b>6,3</b>
	Podregiony: <i>Subregions:</i>						
3	jeleniogórski . . . . .	5053	8,7	6335	10,9	28	5,5
4	legnicko-głogowski . . . . .	4491	9,9	4331	9,5	25	5,6
5	wałbrzyski . . . . .	5691	8,4	8122	11,9	40	7,0
6	wrocławski . . . . .	5878	10,3	5171	9,1	46	7,8
7	m. Wrocław . . . . .	6126	9,7	6487	10,3	32	5,2
8	<b>Kujawsko-pomorskie . . . . .</b>	<b>20764</b>	<b>9,9</b>	<b>20436</b>	<b>9,7</b>	<b>100</b>	<b>4,8</b>
	Podregiony: <i>Subregions:</i>						
9	bydgosko-toruński . . . . .	7423	9,6	7297	9,4	36	4,8
10	grudziądzki . . . . .	5779	10,7	5119	9,5	27	4,7
11	włocławski . . . . .	7562	9,7	8020	10,2	37	4,9
12	<b>Lubelskie . . . . .</b>	<b>21214</b>	<b>9,8</b>	<b>22562</b>	<b>10,4</b>	<b>91</b>	<b>4,3</b>
	Podregiony: <i>Subregions:</i>						
13	bialski . . . . .	3244	10,5	3201	10,4	15	4,6
14	chełmsko-zamojski . . . . .	5912	9,1	7068	10,9	26	4,4
15	lubelski . . . . .	7165	10,0	6984	9,7	26	3,6
16	puławski . . . . .	4893	9,9	5309	10,7	24	4,9
17	<b>Lubuskie . . . . .</b>	<b>10367</b>	<b>10,1</b>	<b>9607</b>	<b>9,4</b>	<b>62</b>	<b>6,0</b>
	Podregiony: <i>Subregions:</i>						
18	gorzowski . . . . .	4005	10,3	3590	9,3	16	4,0
19	zielonogórski . . . . .	6362	10,0	6017	9,5	46	7,2
20	<b>Łódzkie . . . . .</b>	<b>23851</b>	<b>9,4</b>	<b>31352</b>	<b>12,4</b>	<b>101</b>	<b>4,2</b>
	Podregiony: <i>Subregions:</i>						
21	łódzki . . . . .	3657	9,5	4595	11,9	18	4,9
22	m. Łódź . . . . .	6040	8,4	10255	14,2	20	3,3
23	piotrkowski . . . . .	6075	10,2	6684	11,2	31	5,1
24	sieradzki . . . . .	4455	9,8	5257	11,6	17	3,8
25	skierniewicki . . . . .	3624	9,8	4561	12,3	15	4,1

Przyrost naturalny <i>Natural increase</i>		Migracje wewnętrzne ludności na pobyt stały <i>Internal migration of population for permanent residence</i>			Migracje zagraniczne ludności na pobyt stały <i>International migration of population for permanent residence</i>			Saldo migracji wewnętrznych i zagranicznych na pobyt stały na 1000 ludności	Lp. No.
w liczbach bezwzględ- nych <i>in absolute numbers</i>	na 1000 ludności per 1000 population	napływ <i>inflow</i>	odpływ <i>outflow</i>	saldo migracji net migration	imigracja <i>immigration</i>	emigracja <i>emigration</i>	saldo migracji net migration	<i>Net internal and international migration for perman- ent residence per 1000 population</i>	
1469	0,0	395278	395278	x	14583	21200	-6617	-0,2	1
-3207	-1,1	33835	32100	1735	1589	2384	-795	0,3	2
-1282	-2,2	5954	6827	-873	254	573	-319	-2,1	3
160	0,4	5426	6051	-625	111	289	-178	-1,8	4
-2431	-3,6	6089	7075	-986	346	715	-369	-2,0	5
707	1,2	9873	6365	3508	223	307	-84	6,0	6
-361	-0,6	6493	5782	711	655	500	155	1,4	7
328	0,2	21687	23215	-1528	478	956	-478	-1,0	8
126	0,2	8792	7798	994	187	373	-186	1,0	9
660	1,2	5486	6258	-772	112	319	-207	-1,8	10
-458	-0,6	7409	9159	-1750	179	264	-85	-2,3	11
-1348	-0,6	18984	24002	-5018	351	505	-154	-2,4	12
43	0,1	2523	3515	-992	42	47	-5	-3,2	13
-1156	-1,8	5474	7508	-2034	135	194	-59	-3,2	14
181	0,3	7228	7518	-290	111	160	-49	-0,5	15
-416	-0,8	3759	5461	-1702	63	104	-41	-3,5	16
760	0,7	12448	12889	-441	547	728	-181	-0,6	17
415	1,1	4674	4705	-31	236	285	-49	-0,2	18
345	0,5	7774	8184	-410	311	443	-132	-0,9	19
-7501	-3,0	21415	23058	-1643	473	658	-185	-0,7	20
-938	-2,4	5311	3608	1703	65	75	-10	4,4	21
-4215	-5,8	3476	4983	-1507	157	293	-136	-2,3	22
-609	-1,0	5333	6051	-718	144	154	-10	-1,2	23
-802	-1,8	4189	4622	-433	54	61	-7	-1,0	24
-937	-2,5	3106	3794	-688	53	75	-22	-1,9	25

III. WYBRANE DANE O PODREGIONACH (NTS 3) W 2012 R. (cd.)  
 SELECTED DATA ON SUBREGIONS (NTS 3) IN 2012 (cont.)

Lp. No.	WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Urodzenia żywe Live births		Zgony Deaths			
				ogółem total		w tym niemowląt of which infant deaths	
		w liczbach bezwzględ- nych in absolute numbers	na 1000 ludności per 1000 population	w liczbach bezwzględ- nych in absolute numbers	na 1000 ludności per 1000 population	w liczbach bezwzględ- nych in absolute numbers	na 1000 urodzeń żywych per 1000 live births
1	<b>Małopolskie</b> . . . . .	<b>35117</b>	<b>10,5</b>	<b>30588</b>	<b>9,1</b>	<b>134</b>	<b>3,8</b>
	Podregiony: <i>Subregions:</i>						
2	krakowski . . . . .	7521	10,7	6479	9,2	32	4,3
3	m. Kraków . . . . .	7343	9,7	7334	9,7	23	3,1
4	nowosądecki . . . . .	9121	11,6	6295	8,0	40	4,4
5	oświęcimski . . . . .	6455	10,1	6453	10,1	23	3,6
6	tarnowski . . . . .	4677	10,1	4027	8,7	16	3,4
7	<b>Mazowieckie</b> . . . . .	<b>57281</b>	<b>10,8</b>	<b>54454</b>	<b>10,3</b>	<b>248</b>	<b>4,3</b>
	Podregiony: <i>Subregions:</i>						
8	ciechanowsko-płocki . . . . .	6353	10,1	6763	10,7	28	4,4
9	ostrołęcko-siedlecki . . . . .	8199	10,8	7919	10,5	54	6,6
10	radomski . . . . .	6323	10,1	6698	10,7	27	4,3
11	m.st. Warszawa . . . . .	18795	11,0	18460	10,8	84	4,5
12	warszawski wschodni . . . . .	9303	11,8	7163	9,1	24	2,6
13	warszawski zachodni . . . . .	8308	10,7	7451	9,6	31	3,7
14	<b>Opolskie</b> . . . . .	<b>8939</b>	<b>8,8</b>	<b>10180</b>	<b>10,1</b>	<b>55</b>	<b>6,2</b>
	Podregiony: <i>Subregions:</i>						
15	nyski . . . . .	3608	9,0	4222	10,5	22	6,1
16	opolski . . . . .	5331	8,7	5958	9,8	33	6,2
17	<b>Podkarpackie</b> . . . . .	<b>21064</b>	<b>9,9</b>	<b>18402</b>	<b>8,6</b>	<b>107</b>	<b>5,1</b>
	Podregiony: <i>Subregions:</i>						
18	krośnieński . . . . .	4801	9,9	4339	8,9	18	3,7
19	przemyski . . . . .	3759	9,4	3724	9,4	22	5,9
20	rzeszowski . . . . .	6792	10,9	5227	8,4	29	4,3
21	tarnobrzeski . . . . .	5712	9,2	5112	8,2	38	6,7
22	<b>Podlaskie</b> . . . . .	<b>11161</b>	<b>9,3</b>	<b>11856</b>	<b>9,9</b>	<b>46</b>	<b>4,1</b>
	Podregiony: <i>Subregions:</i>						
23	białostocki . . . . .	4783	9,4	4643	9,1	20	4,2
24	łomżyński . . . . .	3777	9,2	4592	11,2	17	4,5
25	suwalski . . . . .	2601	9,3	2621	9,4	9	3,5
26	<b>Pomorskie</b> . . . . .	<b>25052</b>	<b>11,0</b>	<b>20473</b>	<b>9,0</b>	<b>109</b>	<b>4,4</b>
	Podregiony: <i>Subregions:</i>						
27	gdański . . . . .	7153	13,1	3936	7,2	28	3,9
28	słupski . . . . .	5062	10,3	4486	9,2	18	3,6
29	starogardzki . . . . .	5809	11,5	4490	8,9	36	6,2
30	trójmiejski . . . . .	7028	9,4	7561	10,1	27	3,8

Przyrost naturalny <i>Natural increase</i>		Migracje wewnętrzne ludności na pobyt stały <i>Internal migration of population for permanent residence</i>			Migracje zagraniczne ludności na pobyt stały <i>International migration of population for permanent residence</i>			Saldo migracji wewnętrznych i zagranicznych na pobyt stały na 1000 ludności  <i>Net internal and international migration for perman- ent residence per 1000 population</i>	Lp. No.
w liczbach bezwzględ- nych <i>in absolute numbers</i>	na 1000 ludności <i>per 1000 population</i>	napływ <i>inflow</i>	odpływ <i>outflow</i>	saldo migracji <i>net migration</i>	imigracja <i>immigration</i>	emigracja <i>emigration</i>	saldo migracji <i>net migration</i>		
<b>4529</b>	<b>1,4</b>	<b>30029</b>	<b>26675</b>	<b>3354</b>	<b>1831</b>	<b>1608</b>	<b>223</b>	<b>1,1</b>	1
1042	1,5	8625	4819	3806	255	187	68	5,5	2
9	0,0	6317	5807	510	561	333	228	1,0	3
2826	3,6	5815	6285	-470	425	312	113	-0,5	4
2	0,0	5663	5925	-262	178	241	-63	-0,5	5
650	1,4	3609	3839	-230	412	535	-123	-0,8	6
<b>2827</b>	<b>0,5</b>	<b>64656</b>	<b>51854</b>	<b>12802</b>	<b>1371</b>	<b>886</b>	<b>485</b>	<b>2,5</b>	7
-410	-0,7	5865	6952	-1087	65	47	18	-1,7	8
280	0,4	6727	8371	-1644	128	107	21	-2,1	9
-375	-0,6	4812	6070	-1258	70	43	27	-2,0	10
335	0,2	19171	12803	6368	770	515	255	3,9	11
2140	2,7	13111	8380	4731	133	70	63	6,1	12
857	1,1	14970	9278	5692	205	104	101	7,4	13
<b>-1241</b>	<b>-1,2</b>	<b>9969</b>	<b>10406</b>	<b>-437</b>	<b>561</b>	<b>2297</b>	<b>-1736</b>	<b>-2,1</b>	14
-614	-1,5	3920	4450	-530	188	547	-359	-2,2	15
-627	-1,0	6049	5956	93	373	1750	-1377	-2,1	16
<b>2662</b>	<b>1,3</b>	<b>17216</b>	<b>19163</b>	<b>-1947</b>	<b>940</b>	<b>940</b>	<b>0</b>	<b>-0,9</b>	17
462	0,9	3848	4610	-762	157	227	-70	-1,7	18
35	0,1	3046	3914	-868	153	106	47	-2,1	19
1565	2,5	5938	4989	949	208	199	9	1,5	20
600	1,0	4384	5650	-1266	422	408	14	-2,0	21
<b>-695</b>	<b>-0,6</b>	<b>11309</b>	<b>13054</b>	<b>-1745</b>	<b>467</b>	<b>530</b>	<b>-63</b>	<b>-1,5</b>	22
140	0,3	5568	5127	441	257	238	19	0,9	23
-815	-2,0	3383	4854	-1471	98	174	-76	-3,8	24
-20	-0,1	2358	3073	-715	112	118	-6	-2,6	25
<b>4579</b>	<b>2,0</b>	<b>27255</b>	<b>24818</b>	<b>2437</b>	<b>1288</b>	<b>1774</b>	<b>-486</b>	<b>0,9</b>	26
3217	5,9	9821	5915	3906	163	254	-91	7,0	27
576	1,2	5135	5895	-760	191	353	-162	-1,9	28
1319	2,6	5202	5559	-357	200	361	-161	-1,0	29
-533	-0,7	7097	7449	-352	734	806	-72	-0,6	30

III. WYBRANE DANE O PODREGIONACH (NTS 3) W 2012 R. (cd.)  
 SELECTED DATA ON SUBREGIONS (NTS 3) IN 2012 (cont.)

Lp. No.	WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Urodzenia żywe Live births		Zgony Deaths			
				ogółem total		w tym niemowląt of which infant deaths	
		w liczbach bezwzględ- nych in absolute numbers	na 1000 ludności per 1000 population	w liczbach bezwzględ- nych in absolute numbers	na 1000 ludności per 1000 population	w liczbach bezwzględ- nych in absolute numbers	na 1000 urodzeń żywych per 1000 live births
1	<b>Śląskie . . . . .</b>	<b>44565</b>	<b>9,6</b>	<b>49028</b>	<b>10,6</b>	<b>214</b>	<b>4,8</b>
	Podregiony: <i>Subregions:</i>						
2	bielski . . . . .	6896	10,4	6469	9,8	35	5,1
3	bytomski . . . . .	4277	9,5	4857	10,8	22	5,1
4	częstochowski . . . . .	4617	8,7	5936	11,2	13	2,8
5	gliwicki . . . . .	4567	9,5	4868	10,1	31	6,8
6	katowicki . . . . .	7142	9,4	8885	11,7	41	5,7
7	rybnicki . . . . .	6514	10,2	5957	9,3	34	5,2
8	sosnowiecki . . . . .	6276	8,9	8625	12,2	26	4,1
9	tyski . . . . .	4276	10,9	3431	8,8	12	2,8
10	<b>Świętokrzyskie . . . . .</b>	<b>11510</b>	<b>9,0</b>	<b>13957</b>	<b>10,9</b>	<b>41</b>	<b>3,6</b>
	Podregiony: <i>Subregions:</i>						
11	kielecki . . . . .	7102	9,1	8031	10,3	29	4,1
12	sandomiersko-jędrzejowski . . . . .	4408	8,9	5926	12,0	12	2,7
13	<b>Warmińsko-mazurskie . . . . .</b>	<b>14330</b>	<b>9,9</b>	<b>13415</b>	<b>9,2</b>	<b>59</b>	<b>4,1</b>
	Podregiony: <i>Subregions:</i>						
14	elbląski . . . . .	5501	10,2	5193	9,7	19	3,5
15	ełcki . . . . .	2830	9,7	2626	9,0	13	4,6
16	olsztyński . . . . .	5999	9,6	5596	9,0	27	4,5
17	<b>Wielkopolskie . . . . .</b>	<b>37833</b>	<b>10,9</b>	<b>31536</b>	<b>9,1</b>	<b>170</b>	<b>4,5</b>
	Podregiony: <i>Subregions:</i>						
18	kaliski . . . . .	6911	10,3	6564	9,8	39	5,6
19	koniński . . . . .	7061	10,7	6116	9,3	34	4,8
20	leszczyński . . . . .	6314	11,4	4738	8,6	24	3,8
21	piłski . . . . .	4422	10,7	3698	8,9	17	3,8
22	poznański . . . . .	7328	12,1	4742	7,8	35	4,8
23	m. Poznań . . . . .	5797	10,5	5678	10,3	21	3,6
24	<b>Zachodniopomorskie . . . . .</b>	<b>15970</b>	<b>9,3</b>	<b>16496</b>	<b>9,6</b>	<b>83</b>	<b>5,2</b>
	Podregiony: <i>Subregions:</i>						
25	koszaliński . . . . .	5703	9,4	5708	9,4	31	5,4
26	stargardzki . . . . .	3664	9,6	3698	9,7	18	4,9
27	m. Szczecin . . . . .	3546	8,7	4231	10,3	22	6,2
28	szczeciński . . . . .	3057	9,3	2859	8,7	12	3,9



Przyrost naturalny <i>Natural increase</i>		Migracje wewnętrzne ludności na pobyt stały <i>Internal migration of population for permanent residence</i>			Migracje zagraniczne ludności na pobyt stały <i>International migration of population for permanent residence</i>			Saldo migracji wewnętrznych i zagranicz- nych na pobyt stały na 1000 ludności  <i>Net internal and international migration for perman- ent residence per 1000 population</i>	Lp. No.
w liczbach bezwzględ- nych <i>in absolute numbers</i>	na 1000 ludności <i>per 1000 population</i>	napływ <i>inflow</i>	odpływ <i>outflow</i>	saldo migracji <i>net migration</i>	imigracja <i>immigration</i>	emigracja <i>emigration</i>	saldo migracji <i>net migration</i>		
<b>-4463</b>	<b>-1,0</b>	<b>42049</b>	<b>45347</b>	<b>-3298</b>	<b>2068</b>	<b>4672</b>	<b>-2604</b>	<b>-1,3</b>	1
427	0,6	6600	5766	834	378	332	46	1,3	2
-580	-1,3	4229	4303	-74	212	911	-699	-1,7	3
-1319	-2,5	4066	4250	-184	240	231	9	-0,3	4
-301	-0,6	3876	4815	-939	248	690	-442	-2,9	5
-1743	-2,3	6721	8250	-1529	293	984	-691	-2,9	6
557	0,9	6071	6827	-756	382	768	-386	-1,8	7
-2349	-3,3	6105	7018	-913	179	392	-213	-1,6	8
845	2,2	4381	4118	263	136	364	-228	0,1	9
<b>-2447</b>	<b>-1,9</b>	<b>9981</b>	<b>12161</b>	<b>-2180</b>	<b>354</b>	<b>302</b>	<b>52</b>	<b>-1,7</b>	10
-929	-1,2	6025	7231	-1206	240	202	38	-1,5	11
-1518	-3,1	3956	4930	-974	114	100	14	-1,9	12
<b>915</b>	<b>0,6</b>	<b>15124</b>	<b>17537</b>	<b>-2413</b>	<b>707</b>	<b>881</b>	<b>-174</b>	<b>-1,8</b>	13
308	0,6	4926	6355	-1429	153	290	-137	-2,9	14
204	0,7	3294	3700	-406	252	156	96	-1,1	15
403	0,6	6904	7482	-578	302	435	-133	-1,1	16
<b>6297</b>	<b>1,8</b>	<b>40144</b>	<b>38783</b>	<b>1361</b>	<b>711</b>	<b>1438</b>	<b>-727</b>	<b>0,2</b>	17
347	0,5	6004	6514	-510	253	276	-23	-0,8	18
945	1,4	6382	7188	-806	99	242	-143	-1,4	19
1576	2,9	5872	6207	-335	83	201	-118	-0,8	20
724	1,7	3978	4573	-595	85	238	-153	-1,8	21
2586	4,3	12890	7180	5710	67	150	-83	9,3	22
119	0,2	5018	7121	-2103	124	331	-207	-4,2	23
<b>-526</b>	<b>-0,3</b>	<b>19177</b>	<b>20216</b>	<b>-1039</b>	<b>847</b>	<b>641</b>	<b>206</b>	<b>-0,5</b>	24
-5	-0,0	6830	7624	-794	344	378	-34	-1,4	25
-34	-0,1	4085	5001	-916	188	120	68	-2,2	26
-685	-1,7	3358	3281	77	152	5	147	0,5	27
198	0,6	4904	4310	594	163	138	25	1,9	28

III. WYBRANE DANE O PODREGIONACH (NTS 3) W 2012 R. (cd.)  
 SELECTED DATA ON SUBREGIONS (NTS 3) IN 2012 (cont.)

Lp. No.	WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Pobór wody na potrzeby gospodarki narodowej i ludności na 1 km <sup>2</sup> w dam <sup>3</sup> <i>Water withdrawal for needs of the national economy and population per 1 km<sup>2</sup> in dam<sup>3</sup></i>	Ścieki przemysłowe i komunalne oczyszczane w % ścieków wymagających oczyszczania <i>Industrial and municipal wastewater treated in % of waste requiring treatment</i>	Ludność <sup>a</sup> korzystająca z oczyszczalni ścieków w % ludności ogółem <i>Population<sup>a</sup> connected to wastewater treatment plants in % of total population</i>	Emisja zanieczyszczeń powietrza <sup>b</sup> w tys. t <i>Emission of air pollutants<sup>b</sup> in thous. t</i>		Red zaniecz powiet zaniecz wytwó <i>Reduction pollutants<sup>b</sup> pollutants</i>
					pyłowych particulates	gazowych (bez dwutlenku węgla) gases (excluding carbon dioxide)	pyłowych particulates
1	<b>POLSKA POLAND . . . . .</b>	<b>34,6</b>	<b>93,4</b>	<b>68,6</b>	<b>52,4</b>	<b>1626,6</b>	<b>99,7</b>
2	<b>Dolnośląskie . . . . .</b>	<b>22,7</b>	<b>96,2</b>	<b>77,2</b>	<b>4,0</b>	<b>76,5</b>	<b>99,9</b>
	Podregiony: <i>Subregions:</i>						
3	jeleniogórski . . . . .	15,9	88,7	75,7	1,6	48,7	99,9
4	legnicko-głogowski . . . . .	17,8	99,4	85,6	1,2	12,3	99,7
5	wałbrzyski . . . . .	7,1	99,3	72,2	0,6	3,4	92,7
6	wrocławski . . . . .	28,8	99,3	56,7	0,3	3,9	99,1
7	m. Wrocław . . . . .	301,0	100,0	96,6	0,3	8,2	99,5
8	<b>Kujawsko-pomorskie . . . . .</b>	<b>14,2</b>	<b>97,7</b>	<b>71,0</b>	<b>3,9</b>	<b>57,7</b>	<b>99,2</b>
	Podregiony: <i>Subregions:</i>						
9	bydgosko-toruński . . . . .	20,0	96,7	86,6	1,1	12,9	98,9
10	grudziądzki . . . . .	10,6	100,0	65,3	0,5	4,8	98,9
11	włocławski . . . . .	15,0	96,8	59,5	2,3	40,0	99,3
12	<b>Lubelskie . . . . .</b>	<b>14,3</b>	<b>99,6</b>	<b>54,9</b>	<b>2,1</b>	<b>32,6</b>	<b>98,4</b>
	Podregiony: <i>Subregions:</i>						
13	białski . . . . .	7,6	99,9	54,0	0,2	1,3	90,9
14	chełmsko-zamojski . . . . .	7,8	98,6	48,3	0,5	10,2	99,2
15	lubelski . . . . .	14,5	99,9	67,8	0,5	4,6	97,2
16	puławski . . . . .	31,9	99,8	45,6	0,9	16,6	98,0
17	<b>Lubuskie . . . . .</b>	<b>7,6</b>	<b>98,7</b>	<b>70,3</b>	<b>1,2</b>	<b>24,0</b>	<b>99,0</b>
	Podregiony: <i>Subregions:</i>						
18	gorzowski . . . . .	6,4	99,8	75,6	0,4	3,6	97,4
19	zielonogórski . . . . .	8,5	97,9	67,0	0,8	20,5	99,2
20	<b>Łódzkie . . . . .</b>	<b>18,1</b>	<b>98,1</b>	<b>67,0</b>	<b>3,5</b>	<b>162,6</b>	<b>99,9</b>
	Podregiony: <i>Subregions:</i>						
21	łódzki . . . . .	12,3	99,8	60,2	0,2	2,1	98,1
22	m. Łódź . . . . .	71,8	99,9	98,1	0,2	13,2	99,9
23	piotrkowski . . . . .	29,3	99,6	56,9	2,0	133,5	99,9
24	sieradzki . . . . .	6,6	83,4	49,8	0,7	11,4	98,4
25	skierniewicki . . . . .	17,0	99,5	51,3	0,3	2,4	94,5

<sup>a</sup> Ludność korzystająca — na podstawie szacunków, ludność ogółem — na podstawie bilansów. <sup>b</sup> Z zakładów szczególnie częścią obszarów Natura 2000, która mieści się w granicach obszarów prawnie chronionych.

<sup>a</sup> Population connected to — estimated data, the total population — based on balances. <sup>b</sup> By plants of significant nuisance to air within the legally protected areas.

ukcja yszczep rza <sup>b</sup> w % yszczep rzonych of air in % of produced	Odpady wytworzone (w ciagu roku; z wyliczeniem odpadów komunalnych) Waste generated (during the year; excluding municipal waste)		Odpady komunalne zebrane <sup>c</sup> Municipal waste collected <sup>c</sup>			Nakłady na środki trwałe (ceny bieżące) na 1 mieszkańca w zł Outlays on fixed assets (current prices) per capita in zł		Powierzchnia o szczegó lnych wal rach przy rodniczych prawnie chroniona <sup>d</sup> w % powierzchni ogólnej Legally protected areas possessing unique environmental value <sup>d</sup> in % of total area	Lp. No.
	gazowych (bez dwutlenku węglu) gases (excluding carbon dioxide)	ogółem w tys. t total in thous. t	w tym poddane odzyskowi w % of which recovered in %	ogółem w tys. t total in thous. t	w tym unieszk dliwione w kom postowniach i spalarniach w % zebranych of which treated in composting and inciner ation plants in % of collected	na 1 mieszkańca w kg per capita in kg	slużące ochronie środowiska in environ mental protection		
58,5	123123,5	72,3	8575,4	11,4	223	263	72	32,5	1
89,2	34519,0	68,3	828,8	7,6	284	217	105	18,6	2
62,3	2604,7	99,0	152,1	14,9	262	224	96	11,8	3
97,8	30302,0	64,8	142,1	13,0	313	224	42	24,4	4
32,1	375,7	94,3	200,2	0,9	294	147	56	25,1	5
24,8	544,5	63,9	119,5	11,5	210	292	225	17,7	6
0,6	692,1	95,7	214,8	2,8	340	211	102	6,3	7
43,8	2268,0	86,5	465,2	11,7	222	221	58	31,8	8
10,6	366,4	85,3	221,0	5,1	285	208	46	36,8	9
6,0	649,9	83,4	98,4	32,3	182	136	85	50,5	10
51,9	1251,7	88,5	145,8	7,8	186	291	51	14,5	11
86,0	6272,4	63,7	310,5	5,7	143	248	53	22,7	12
—	122,7	97,8	26,0	2,3	84	331	27	15,5	13
1,7	433,8	95,4	74,6	1,8	115	198	41	22,7	14
11,5	5411,7	59,4	153,5	6,8	214	186	58	21,7	15
92,3	304,2	81,5	56,4	9,6	114	351	78	31,1	16
14,2	924,9	95,5	272,2	20,2	266	202	85	38,8	17
1,5	203,0	81,4	98,1	21,3	253	132	99	49,7	18
16,1	721,9	99,5	174,2	19,6	274	244	77	30,4	19
71,4	8107,9	16,3	550,2	45,6	218	471	26	19,7	20
7,0	77,6	88,4	98,4	34,7	256	596	23	25,7	21
22,0	384,8	78,8	211,6	51,7	293	80	9	9,4	22
75,0	7254,3	8,3	97,6	45,1	164	666	43	16,6	23
—	181,3	92,5	72,5	42,7	160	284	32	23,3	24
1,5	209,9	88,4	70,1	46,1	189	1020	27	17,0	25

uciążliwych dla czystości powietrza. c Dane szacunkowe; bez odpadów zebranych selektywnie. d Stan w dniu 31 XII; łącznie z tą quality. c Estimated data; excluding waste collected separately. d As of 31 XII; including this part of Natura 2000 sites, which is located

III. WYBRANE DANE O PODREGIONACH (NTS 3) W 2012 R. (cd.)  
 SELECTED DATA ON SUBREGIONS (NTS 3) IN 2012 (cont.)

Lp. No.	WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Pobór wody na potrzeby gospodarki narodowej i ludności na 1 km <sup>2</sup> w dam <sup>3</sup> <i>Water withdrawal for needs of the national economy and population per 1 km<sup>2</sup> in dam<sup>3</sup></i>	Ścieki przemysłowe i komunalne oczyszczone w % ścieków wymagających oczyszczenia <i>Industrial and municipal wastewater treated in % of waste requiring treatment</i>	Ludność <sup>a</sup> korzystająca z oczyszczalni ścieków w % ludności ogółem <i>Population<sup>a</sup> connected to wastewater treatment plants in % of total population</i>	Emisja zanieczyszczeń powietrza <sup>b</sup> w tys. t <i>Emission of air pollutants<sup>b</sup> in thous. t</i>		Redu zaniecz powiet zaniecz wytwó <i>Reduction pollutants<sup>b</sup> pollutants</i>
					pyłowych particulates	gazowych (bez dwutlenku węglu) gases (excluding carbon dioxide)	pyłowych particulates
1	<b>Małopolskie</b> . . . . .	<b>36,5</b>	<b>98,2</b>	<b>58,1</b>	<b>3,9</b>	<b>118,9</b>	<b>99,4</b>
	Podregiony: <i>Subregions:</i>						
2	krakowski . . . . .	78,1	94,8	39,9	0,4	9,0	99,6
3	m. Kraków . . . . .	218,7	99,9	91,0	1,9	28,5	98,9
4	nowosądecki . . . . .	5,5	99,4	49,4	0,3	2,0	98,3
5	oświęcimski . . . . .	37,7	97,9	53,2	0,8	65,1	99,7
6	tarnowski . . . . .	12,9	99,1	53,5	0,5	14,2	99,4
7	<b>Mazowieckie</b> . . . . .	<b>79,0</b>	<b>89,2</b>	<b>63,9</b>	<b>4,6</b>	<b>153,0</b>	<b>99,7</b>
	Podregiony: <i>Subregions:</i>						
8	ciechanowско-płocki . . . . .	8,5	99,9	50,3	1,1	36,2	67,5
9	ostrołęcko-siedlecki . . . . .	52,0	99,4	47,5	1,0	27,8	99,6
10	radomski . . . . .	288,1	99,9	58,7	1,0	56,0	99,9
11	m.st. Warszawa . . . . .	596,1	75,8	84,8	0,9	28,7	99,8
12	warszawski wschodni . . . . .	16,4	99,8	51,8	0,3	1,9	89,8
13	warszawski zachodni . . . . .	14,5	99,6	61,2	0,4	2,5	94,8
14	<b>Opolskie</b> . . . . .	<b>13,0</b>	<b>90,4</b>	<b>68,7</b>	<b>2,1</b>	<b>60,3</b>	<b>99,9</b>
	Podregiony: <i>Subregions:</i>						
15	nyski . . . . .	9,6	96,6	65,7	0,5	2,5	81,6
16	opolski . . . . .	15,8	89,4	70,7	1,7	57,9	99,9
17	<b>Podkarpackie</b> . . . . .	<b>14,9</b>	<b>98,8</b>	<b>68,7</b>	<b>1,7</b>	<b>18,1</b>	<b>99,5</b>
	Podregiony: <i>Subregions:</i>						
18	krośnieński . . . . .	3,5	97,8	64,5	0,3	2,5	91,9
19	przemyski . . . . .	8,0	99,6	72,9	0,2	1,4	97,4
20	rzeszowski . . . . .	9,2	98,0	71,5	0,4	3,1	96,8
21	tarnobrzegi . . . . .	40,5	99,5	66,5	0,8	11,1	99,7
22	<b>Podlaskie</b> . . . . .	<b>4,9</b>	<b>100,0</b>	<b>65,5</b>	<b>0,9</b>	<b>8,0</b>	<b>98,9</b>
	Podregiony: <i>Subregions:</i>						
23	białostocki . . . . .	6,9	100,0	79,8	0,2	2,7	99,3
24	łomżyński . . . . .	3,6	99,9	51,7	0,4	2,3	86,2
25	suwalski . . . . .	5,0	100,0	59,3	0,3	3,0	99,4
26	<b>Pomorskie</b> . . . . .	<b>12,4</b>	<b>99,6</b>	<b>81,8</b>	<b>2,8</b>	<b>33,8</b>	<b>99,2</b>
	Podregiony: <i>Subregions:</i>						
27	gdański . . . . .	7,2	99,5	68,5	0,2	1,2	70,7
28	słupski . . . . .	3,7	99,1	84,6	0,4	2,9	82,3
29	starogardzki . . . . .	13,4	100,0	72,9	1,3	12,5	99,5
30	trójmiejski . . . . .	227,9	99,4	95,8	0,9	17,2	99,2

<sup>a</sup> Ludność korzystająca — na podstawie szacunków, ludność ogółem — na podstawie bilansów. <sup>b</sup> Z zakładów szczególnie czcząca obszarów Natura 2000, która mieści się w granicach obszarów prawnie chronionych.

<sup>a</sup> Population connected to — estimated data, the total population — based on balances. <sup>b</sup> By plants of significant nuisance to air within the legally protected areas.

Kilka yszczeń za <sup>b</sup> w % yszczeń rzonych of air in % of produced	Odpady wytworzone (w ciągu roku; z wyłączeniem odpadów komunalnych) Waste generated (during the year; excluding municipal waste)		Odpady komunalne zebrane <sup>c</sup> Municipal waste collected <sup>c</sup>			Nakłady na środki trwałe (ceny bieżące) na 1 mieszkańca w zł Outlays on fixed assets (current prices) per capita in zł		Powierzchnia o szczegól- nych walo- rach przy- rodniczych prawnie chroniona <sup>d</sup> w % powierzchni ogólnej Legally protected areas possessing unique environmental value <sup>d</sup> in % of total area	Lp. No.
	gazowych (bez dwutlenku węgla) gases (excluding carbon dioxide)	ogółem w tys. t total in thous. t	w tym poddane odzyskowi w % of which recovered in %	ogółem w tys. t total in thous. t	w tym unieszkodliwione w kom- postowniach w % zebranych of which treated in composting and incine- ration plants in % of collected	na 1 mieszkańca w kg per capita in kg	slużące ochronie środowiska in environ- mental protection		
52,1	6780,9	90,2	608,8	6,4	182	210	124	52,1	1
52,6	336,7	68,4	104,3	2,6	149	353	90	36,3	2
1,1	1364,2	76,0	217,5	6,7	287	127	75	14,9	3
35,0	690,8	91,3	110,1	3,8	140	152	68	77,8	4
59,6	3801,4	96,4	112,8	13,9	176	275	230	20,7	5
60,4	587,8	94,2	64,0	3,0	138	136	206	60,2	6
43,8	5971,7	58,1	1207,7	12,9	228	186	51	29,7	7
31,7	479,5	81,2	119,0	18,5	189	256	65	43,6	8
44,0	623,9	76,4	110,6	6,1	146	205	57	14,2	9
50,2	1255,1	81,1	88,0	27,0	141	155	29	26,1	10
40,1	2807,8	29,5	548,2	14,5	320	97	39	23,6	11
20,4	513,0	93,8	143,5	6,6	182	292	65	43,1	12
64,4	292,4	95,5	198,4	7,4	254	224	61	37,5	13
68,7	950,8	80,3	225,3	5,2	223	334	127	27,2	14
5,0	113,3	89,7	76,9	11,9	191	153	204	24,5	15
69,5	837,5	79,1	148,3	1,8	243	453	77	29,5	16
34,7	1439,1	91,8	323,3	2,0	152	221	73	44,7	17
43,6	114,5	95,8	68,1	4,4	140	280	111	74,9	18
0,4	275,8	98,8	62,6	0,0	157	200	31	47,7	19
5,0	182,5	72,5	98,4	0,9	158	222	78	37,6	20
40,4	866,3	93,0	94,2	2,6	152	188	65	10,0	21
12,8	1467,5	94,9	229,0	16,2	191	258	38	32,0	22
19,3	173,3	72,3	104,2	24,8	204	340	46	30,1	23
3,0	1021,5	98,0	66,5	14,5	162	204	28	21,7	24
13,1	272,7	97,8	58,3	2,7	210	189	37	48,1	25
76,2	2909,1	91,2	591,0	18,7	258	230	118	32,7	26
3,5	92,8	61,9	117,4	10,7	216	234	148	44,1	27
1,4	426,7	91,2	103,2	8,3	211	202	47	26,2	28
60,3	963,2	85,5	110,0	8,3	218	188	77	33,5	29
83,8	1426,4	96,9	260,4	30,9	349	274	171	28,0	30

uciążliwych dla czystości powietrza. c Dane szacunkowe; bez odpadów zebranych selektywnie. d Stan w dniu 31 XII; łącznie z tą  
quality. c Estimated data; excluding waste collected separately. d As of 31 XII; including this part of Natura 2000 sites, which is located

III. WYBRANE DANE O PODREGIONACH (NTS 3) W 2012 R. (cd.)  
 SELECTED DATA ON SUBREGIONS (NTS 3) IN 2012 (cont.)

Lp. No.	WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Pobór wody na potrzeby gospodarki narodowej i ludności na 1 km <sup>2</sup> w dam <sup>3</sup> <i>Water withdrawal for needs of the national economy and population per 1 km<sup>2</sup> in dam<sup>3</sup></i>	Ścieki przemysłowe i komunalne oczyszczane w % ścieków wymagających oczyszczania <i>Industrial and municipal wastewater treated in % of waste requiring treatment</i>	Ludność <sup>a</sup> korzystająca z oczyszczalni ścieków w % ludności ogółem <i>Population<sup>a</sup> connected to wastewater treatment plants in % of total population</i>	Emisja zanieczyszczeń powietrza <sup>b</sup> w tys. t <i>Emission of air pollutants<sup>b</sup> in thous. t</i>		Redu- zaniecz- powierz- zaniecz- wytwó <i>Reduction pollutants<sup>b</sup> pollutants</i>
					pyłowych particulates	gazowych (bez dwutlenku węglu) <i>gases (excluding carbon dioxide)</i>	pyłowych particulates
1	<b>Śląskie</b>	<b>37,6</b>	<b>82,4</b>	<b>76,2</b>	<b>10,6</b>	<b>671,9</b>	<b>99,7</b>
	Podregiony: <i>Subregions:</i>						
2	bielski	69,2	93,0	67,1	0,6	6,2	99,3
3	bytomski	22,0	88,4	81,4	0,6	6,7	99,1
4	częstochowski	14,4	67,6	64,2	0,5	7,5	99,6
5	gliwicki	28,4	68,8	86,8	0,5	82,2	98,9
6	katowicki	33,7	74,9	91,5	1,3	113,1	99,4
7	rybnicki	26,8	64,0	65,3	1,8	170,5	99,8
8	sosnowiecki	43,0	93,4	75,7	4,1	166,2	99,7
9	tyski	75,3	96,5	78,3	1,2	119,6	99,8
10	<b>Świętokrzyskie</b>	<b>111,1</b>	<b>67,6</b>	<b>53,6</b>	<b>2,7</b>	<b>77,8</b>	<b>99,8</b>
	Podregiony: <i>Subregions:</i>						
11	kielecki	10,8	69,0	62,6	1,2	31,3	99,0
12	sandomiersko-jędrzejowski	186,6	63,5	39,4	1,6	46,5	99,9
13	<b>Warmińsko-mazurskie</b>	<b>5,8</b>	<b>98,9</b>	<b>73,4</b>	<b>1,2</b>	<b>9,4</b>	<b>97,7</b>
	Podregiony: <i>Subregions:</i>						
14	elbląski	8,1	99,3	70,5	0,5	3,7	98,6
15	ełcki	2,5	99,9	73,7	0,3	1,6	86,0
16	olsztyński	6,1	98,3	75,8	0,5	4,1	97,3
17	<b>Wielkopolskie</b>	<b>58,3</b>	<b>99,7</b>	<b>66,2</b>	<b>4,6</b>	<b>84,4</b>	<b>99,7</b>
	Podregiony: <i>Subregions:</i>						
18	kaliski	12,3	98,9	59,4	0,5	19,3	90,4
19	koniński	227,6	99,9	58,0	2,8	44,3	99,8
20	leszczyński	9,0	99,5	61,3	0,5	3,9	94,1
21	piłski	10,9	99,8	67,4	0,3	2,8	97,8
22	poznański	12,7	97,8	63,7	0,2	2,5	95,3
23	m. Poznań	93,9	100,0	90,9	0,4	11,6	99,5
24	<b>Zachodniopomorskie</b>	<b>70,1</b>	<b>99,3</b>	<b>80,9</b>	<b>2,6</b>	<b>37,5</b>	<b>99,6</b>
	Podregiony: <i>Subregions:</i>						
25	koszaliński	4,3	100,0	81,3	1,0	3,1	99,6
26	stargardzki	5,9	96,2	73,2	0,2	1,8	95,7
27	m. Szczecin	622,3	98,5	91,5	0,3	5,6	99,5
28	szczeciński	248,9	99,9	75,6	1,1	26,9	99,7

<sup>a</sup> Ludność korzystająca — na podstawie szacunków, ludność ogółem — na podstawie bilansów. <sup>b</sup> Z zakładów szczególnie czystości obszarów Natura 2000, która mieści się w granicach obszarów prawnie chronionych.

<sup>a</sup> Population connected to — estimated data, the total population — based on balances. <sup>b</sup> By plants of significant nuisance to air within the legally protected areas.

kacja yszczeń rza <sup>b</sup> w % yszczeń rzonych of air in % of produced	Odpady wytworzone (w ciągu roku; z wyłączeniem odpadów komunalnych) Waste generated (during the year; excluding municipal waste)		Odpady komunalne zebrane <sup>c</sup> Municipal waste collected <sup>c</sup>			Nakłady na środki trwałe (ceny bieżące) na 1 mieszkańca w zł Outlays on fixed assets (current prices) per capita in zł		Powierzchnia o szczegó- lnych walo- rach przy- rodniczych prawnie chroniona <sup>d</sup> w % powierzchni ogólnej Legally protected areas possessing unique environmental value <sup>d</sup> in % of total area	Lp. No.
	gazowych (bez dwutlenku węglą) gases (excluding carbon dioxide)	ogółem w tys. t total in thous. t	w tym poddane odzyskowi w % of which recovered in %	ogółem w tys. t total in thous. t	w tym unieszkodli- wione w kom- postowniach i spalarniach w % zebranych of which treated in composting and incine- ration plants in % of collected	na 1 mieszkańca w kg per capita in kg	slużące ochronie środowiska in environ- mental protection		
<b>30,0</b>	<b>37067,7</b>	<b>91,3</b>	<b>1214,0</b>	<b>6,0</b>	<b>263</b>	<b>317</b>	<b>65</b>	<b>22,2</b>	1
3,2	1107,4	93,3	119,0	11,9	180	235	90	40,2	2
90,0	1615,2	97,7	119,5	0,3	266	178	28	18,6	3
1,2	442,4	98,2	97,1	22,6	184	223	36	19,3	4
0,9	3841,4	75,6	132,8	2,6	276	253	35	10,4	5
14,0	5153,4	98,9	269,5	7,3	355	178	39	1,8	6
19,8	9279,2	95,3	167,3	4,0	262	321	145	28,1	7
41,6	5929,4	96,4	203,1	0,5	287	462	72	21,3	8
28,5	9699,3	84,8	105,6	5,0	270	818	48	4,6	9
<b>47,2</b>	<b>2296,9</b>	<b>81,7</b>	<b>167,3</b>	<b>0,9</b>	<b>131</b>	<b>540</b>	<b>50</b>	<b>64,5</b>	10
20,2	897,2	82,9	121,6	0,2	156	263	28	83,7	11
57,0	1399,7	81,0	45,7	2,8	92	977	84	50,1	12
<b>1,2</b>	<b>815,3</b>	<b>93,5</b>	<b>295,9</b>	<b>9,3</b>	<b>204</b>	<b>291</b>	<b>56</b>	<b>46,7</b>	13
—	542,4	97,7	105,6	16,7	197	413	64	42,3	14
1,2	103,0	91,0	50,9	19,1	175	272	83	59,5	15
2,3	169,9	81,5	139,4	0,2	223	194	36	42,1	16
<b>61,3</b>	<b>6017,5</b>	<b>53,9</b>	<b>824,0</b>	<b>4,7</b>	<b>238</b>	<b>233</b>	<b>69</b>	<b>31,8</b>	17
1,6	325,0	93,8	136,0	3,1	202	195	36	40,5	18
74,6	3591,7	26,1	130,3	10,8	197	310	60	30,6	19
6,5	659,1	92,2	113,7	4,3	206	220	86	32,9	20
4,6	272,4	98,3	87,5	0,8	211	114	46	35,3	21
3,9	610,2	96,6	152,2	9,5	251	290	141	18,7	22
21,2	559,1	95,6	204,2	0,2	370	225	44	1,9	23
<b>37,1</b>	<b>5314,8</b>	<b>34,4</b>	<b>462,3</b>	<b>7,5</b>	<b>268</b>	<b>225</b>	<b>72</b>	<b>21,1</b>	24
0,8	472,9	94,4	152,9	19,4	253	154	76	26,2	25
0,7	385,3	96,0	85,2	0,0	224	124	58	21,1	26
6,3	209,8	46,3	133,7	2,0	327	97	58	5,7	27
44,7	4246,8	21,5	90,5	2,6	275	631	97	12,0	28

uciążliwych dla czystości powietrza. c Dane szacunkowe; bez odpadów zebranych selektywnie. d Stan w dniu 31 XII; łącznie z tą quality. c Estimated data; excluding waste collected separately. d As of 31 XII; including this part of Natura 2000 sites, which is located

III. WYBRANE DANE O PODREGIONACH (NTS 3) W 2012 R. (cd.)  
 SELECTED DATA ON SUBREGIONS (NTS 3) IN 2012 (cont.)

Lp. No.	WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Przestępstwa stwierdzone <sup>a</sup> w zakończonych postępowaniach przygotowawczych <i>Ascertained crimes<sup>a</sup> in completed preparatory proceedings</i>					ogółem total	rolnictwo, leśnictwo, łowiectwo i rybactwo <i>agriculture, forestry and fishing</i>
		ogółem total			w tym o charakterze of which			
		w liczbach bezwzględnych <i>in absolute numbers</i>	na 10 tys. ludności <i>per 10 thous. population</i>	wskaznik wykrywalności przestępstw stwierdzonych w % <i>rate of detectability of delinquents in ascertained crimes in %</i>	kryminalnym <i>criminal</i>	gospodarczym <i>economic</i>		
1	<b>POLSKA POLAND . . . . .</b>	<b>1119803</b>	<b>291</b>	<b>67,8</b>	<b>781340</b>	<b>141483</b>	<b>13850,5</b>	<b>2380,8</b>
2	<b>Dolnośląskie . . . . .</b>	<b>115116</b>	<b>395</b>	<b>67,2</b>	<b>83972</b>	<b>14953</b>	<b>1005,4</b>	<b>88,2</b>
	Podregiony: <i>Subregions:</i>							
3	jeleniogórski . . . . .	18901	325	75,1	13219	1801	164,5	21,4
4	legnicko-głogowski . . . . .	19269	424	72,6	13610	2680	158,9	14,8
5	wałbrzyski . . . . .	23027	338	77,1	16045	3204	180,6	18,9
6	wrocławski . . . . .	13466	237	78,7	8384	2055	189,8	31,1
7	m. Wrocław . . . . .	40453	641	51,5	32714	5213	311,6	2,0
8	<b>Kujawsko-pomorskie . . . . .</b>	<b>60745</b>	<b>290</b>	<b>69,4</b>	<b>39679</b>	<b>9895</b>	<b>675,4</b>	<b>107,5</b>
	Podregiony: <i>Subregions:</i>							
9	bydgosko-toruński . . . . .	26943	348	64,4	18232	5604	291,5	13,2
10	grudziądzki . . . . .	12175	226	76,8	7357	1282	156,0	37,2
11	włocławski . . . . .	21627	276	71,4	14090	3009	227,9	57,1
12	<b>Lubelskie . . . . .</b>	<b>48921</b>	<b>226</b>	<b>73,1</b>	<b>31798</b>	<b>4700</b>	<b>793,2</b>	<b>308,0</b>
	Podregiony: <i>Subregions:</i>							
13	białski . . . . .	7943	257	82,3	4599	696	102,6	43,8
14	chełmsko-zamojski . . . . .	13264	205	81,1	7512	1677	228,9	115,5
15	lubelski . . . . .	18771	262	61,1	14237	1594	278,1	61,2
16	puławski . . . . .	8943	181	78,6	5450	733	183,6	87,5
17	<b>Lubuskie . . . . .</b>	<b>38692</b>	<b>378</b>	<b>74,9</b>	<b>25539</b>	<b>5794</b>	<b>319,6</b>	<b>36,3</b>
	Podregiony: <i>Subregions:</i>							
18	gorzowski . . . . .	15910	411	74,3	10322	2673	128,2	15,6
19	zielonogórski . . . . .	22782	358	75,3	15217	3121	191,4	20,7
20	<b>Łódzkie . . . . .</b>	<b>68463</b>	<b>271</b>	<b>62,5</b>	<b>49289</b>	<b>6123</b>	<b>924,6</b>	<b>179,2</b>
	Podregiony: <i>Subregions:</i>							
21	łódzki . . . . .	9245	240	70,3	6418	897	121,8	18,6
22	m. Łódź . . . . .	25716	356	44,1	21963	1774	299,2	2,1
23	piotrkowski . . . . .	13926	233	71,8	9075	1374	208,2	51,0
24	sieradzki . . . . .	10488	231	77,5	6103	1185	162,8	58,6
25	skierniewicki . . . . .	9088	245	75,9	5730	893	132,6	48,9

<sup>a</sup> Przez Policję i prokuraturę. <sup>b</sup> Stan w dniu 31 XII. <sup>c</sup> Według faktycznego miejsca pracy i rodzaju działalności; z pracującymi  
 a By the Police and prosecutor's office. b As of 31 XII. c By actual workplace and kind of activity; with the employed persons on



Pracujący <sup>bc</sup> w tys. Employed persons <sup>bc</sup> in thous.				Bezrobotni zarejestrowani <sup>b</sup> Registered unemployed persons <sup>b</sup>						Stopa bezrobocia zarejestrowanego <sup>b</sup> w % Registered unemployment rate <sup>b</sup> in %	Lp. No.	
przemysł i budownictwo industry and construction	handel; naprawa pojazdów samochodowych <sup>Δ</sup> ; transport i gospodarka magazynowa; zakwaterowanie i gastronomia <sup>Δ</sup> ; informacja i komunikacja trade; repair of motor vehicles <sup>Δ</sup> ; transportation and storage; accommodation and catering <sup>Δ</sup> ; information and communication	działalność finansowa i ubezpieczeniowa; obsługa rynku nieruchomości <sup>Δ</sup> financial and insurance activities; real estate activities	pozostałe usługi other services	z liczby ogółem — w % of total — in %								
				ogółem total	w tym kobiety of which women	pozostający bez pracy dłużej niż 1 rok out of work for longer than 1 year	w wieku aged		24 lata i mniej 24 years and less			50 lat i więcej 50 years and more
							w tys.	in thous.				
3718,6	3378,5	546,5	3826,1	2136,8	1099,2	35,4	19,9	22,8	13,4	1		
312,6	256,3	42,5	305,8	157,4	80,3	31,9	16,2	28,1	13,5	2		
52,4	38,1	4,7	47,9	37,0	18,3	33,2	16,2	28,0	18,4	3		
60,2	35,3	4,6	44,0	24,4	13,6	33,5	19,6	23,1	13,3	4		
61,5	42,9	5,5	51,8	48,3	24,0	30,5	15,5	28,1	21,1	5		
75,8	41,1	3,2	38,6	28,7	14,7	32,4	19,4	26,2	13,1	6		
62,7	98,9	24,5	123,5	19,0	9,7	30,1	8,4	37,4	5,7	7		
199,5	158,1	25,9	184,4	148,8	80,5	37,4	20,6	20,6	18,1	8		
88,8	80,8	15,2	93,5	34,9	18,5	28,9	17,3	24,4	10,7	9		
49,5	30,5	4,1	34,7	42,6	23,6	37,1	23,2	19,1	21,5	10		
61,2	46,8	6,6	56,2	71,3	38,5	41,8	20,6	19,7	23,8	11		
137,9	139,3	20,8	187,2	131,1	64,4	41,2	22,4	18,3	14,2	12		
15,6	19,0	2,0	22,2	20,9	10,1	45,2	21,9	18,8	16,9	13		
31,5	32,5	4,1	45,3	43,4	21,2	39,2	22,8	17,6	15,9	14		
57,1	61,8	12,1	85,9	37,0	18,7	41,5	19,1	20,2	11,7	15		
33,7	26,0	2,6	33,8	29,9	14,4	40,8	26,0	16,5	14,0	16		
100,0	81,4	10,1	91,8	60,6	31,7	28,4	18,3	25,0	15,9	17		
40,2	31,3	4,2	36,9	22,0	11,3	29,0	19,1	26,8	14,7	18		
59,8	50,1	5,9	54,9	38,6	20,4	28,0	17,9	24,0	16,8	19		
257,0	211,7	32,4	244,3	151,0	74,9	37,0	17,3	26,4	14,0	20		
43,2	30,9	3,7	25,4	25,0	11,8	37,2	15,2	27,5	17,0	21		
75,7	86,6	19,3	115,5	41,0	19,8	39,1	10,3	33,8	12,0	22		
64,4	43,2	4,2	45,4	38,0	19,7	35,4	19,1	23,1	15,4	23		
44,0	27,0	2,6	30,6	27,1	13,5	37,8	23,8	21,9	14,3	24		
29,7	24,0	2,6	27,4	20,0	10,0	34,8	22,2	22,5	13,1	25		

w gospodarstwach indywidualnych w rolnictwie (dane szacunkowe).  
private farms in agriculture (estimated data).

III. WYBRANE DANE O PODREGIONACH (NTS 3) W 2012 R. (cd.)  
 SELECTED DATA ON SUBREGIONS (NTS 3) IN 2012 (cont.)

Lp. No.	WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Przestępstwa stwierdzone <sup>a</sup> w zakończonych postępowaniach przygotowawczych <i>Ascertained crimes<sup>a</sup> in completed preparatory proceedings</i>					ogółem total	rolnictwo, leśnictwo, łowiectwo i rybactwo <i>agriculture, forestry and fishing</i>
		ogółem total			w tym o charakterze of which			
		w liczbach bezwzględnych <i>in absolute numbers</i>	na 10 tys. ludności <i>per 10 thous. population</i>	wskaznik wykrywalności sprawców przestępstw stwierdzonych w % <i>rate of detectability of delinquents in ascertained crimes in %</i>	kryminalnym <i>criminal</i>	gospodarczym <i>economic</i>		
1	<b>Małopolskie</b> . . . . .	<b>96920</b>	<b>289</b>	<b>68,0</b>	<b>72561</b>	<b>11896</b>	<b>1246,9</b>	<b>272,6</b>
	Podregiony: <i>Subregions:</i>							
2	krakowski . . . . .	14004	200	70,2	10056	1391	227,9	72,7
3	m. Kraków . . . . .	33010	435	52,4	28437	2403	389,9	4,4
4	nowosądecki . . . . .	17440	222	73,1	12222	2587	268,4	98,8
5	oświęcimski . . . . .	15551	243	73,8	10414	2565	198,3	38,8
6	tarnowski . . . . .	16915	365	85,8	11432	2950	162,4	57,9
7	<b>Mazowieckie</b> . . . . .	<b>142841</b>	<b>270</b>	<b>60,4</b>	<b>103381</b>	<b>14042</b>	<b>2273,6</b>	<b>300,8</b>
	Podregiony: <i>Subregions:</i>							
8	ciechanowsko-płocki . . . . .	13581	215	73,5	8114	2096	208,4	57,6
9	ostrołęcko-siedlecki . . . . .	19073	252	75,7	11452	2495	259,6	99,0
10	radomski . . . . .	14256	229	72,9	9071	1040	194,1	62,2
11	m.st. Warszawa . . . . .	57087	334	46,4	47625	5040	1086,5	5,1
12	warszawski wschodni . . . . .	19268	244	66,2	12991	1641	231,5	36,0
13	warszawski zachodni . . . . .	19576	251	61,6	14128	1730	293,5	40,9
14	<b>Opolskie</b> . . . . .	<b>29909</b>	<b>295</b>	<b>71,0</b>	<b>19588</b>	<b>3653</b>	<b>308,9</b>	<b>50,7</b>
	Podregiony: <i>Subregions:</i>							
15	nyski . . . . .	11689	290	77,4	7404	1225	103,0	21,0
16	opolski . . . . .	18220	299	66,8	12184	2428	205,9	29,7
17	<b>Podkarpackie</b> . . . . .	<b>38152</b>	<b>179</b>	<b>72,2</b>	<b>24456</b>	<b>3750</b>	<b>784,9</b>	<b>259,8</b>
	Podregiony: <i>Subregions:</i>							
18	krośnieński . . . . .	8072	166	75,1	5102	934	178,8	65,1
19	przemyski . . . . .	7132	179	78,2	4315	859	137,1	58,1
20	rzeszowski . . . . .	11231	180	65,0	7755	802	248,3	69,3
21	tarnobrzeski . . . . .	11717	189	73,6	7284	1155	220,7	67,3
22	<b>Podlaskie</b> . . . . .	<b>25136</b>	<b>210</b>	<b>70,1</b>	<b>16014</b>	<b>2562</b>	<b>397,3</b>	<b>126,7</b>
	Podregiony: <i>Subregions:</i>							
23	białostocki . . . . .	11039	216	63,0	7398	978	169,9	30,4
24	łomżyński . . . . .	8046	196	76,3	4879	836	139,0	61,3
25	suwalski . . . . .	6051	217	74,7	3737	748	88,4	35,0
26	<b>Pomorskie</b> . . . . .	<b>63292</b>	<b>277</b>	<b>60,2</b>	<b>46425</b>	<b>7027</b>	<b>741,1</b>	<b>66,4</b>
	Podregiony: <i>Subregions:</i>							
27	gdański . . . . .	13250	244	62,3	9737	931	147,5	21,5
28	ślupski . . . . .	12087	247	71,3	8074	1137	146,7	21,2
29	starogardzki . . . . .	12167	241	68,9	8688	1271	138,7	21,6
30	trójmiejski . . . . .	25788	345	49,7	19926	3688	308,2	2,1

<sup>a</sup> Przez Policję i prokuraturę. <sup>b</sup> Stan w dniu 31 XII. <sup>c</sup> Według faktycznego miejsca pracy i rodzaju działalności; z pracującymi  
<sup>a</sup> By the Police and prosecutor's office. <sup>b</sup> As of 31 XII. <sup>c</sup> By actual workplace and kind of activity; with the employed persons on

Pracujący <sup>bc</sup> w tys. Employed persons <sup>bc</sup> in thous.				Bezrobotni zarejestrowani <sup>b</sup> Registered unemployed persons <sup>b</sup>						Stopa bezrobocia rejestrowanego <sup>b</sup> w % Registered unemployment rate <sup>b</sup> in %	Lp. No.
przemysł i budownictwo industry and construction	handel; naprawa pojazdów samochodowych <sup>Δ</sup> ; transport i gospodarka magazynowa; zakwaterowanie i gastronomia <sup>Δ</sup> ; informacja i komunikacja i komunikacja trade; repair of motor vehicles <sup>Δ</sup> ; transportation and storage; accommodation and catering <sup>Δ</sup> ; information and communication	działalność finansowa i ubezpieczeniowa; obsługa rynku nieruchomości <sup>Δ</sup> financial and insurance activities; real estate activities	pozostałe usługi other services	ogółem total	w tym kobiety of which women	z liczby ogółem — w % of total — in %					
						pozostający bez pracy dłużej niż 1 rok out of work for longer than 1 year	w wieku aged				
				w tys. in thous.			24 lata i mniej 24 years and less	50 lat i więcej 50 years and more			
<b>301,8</b>	<b>298,3</b>	<b>39,1</b>	<b>335,1</b>	<b>161,2</b>	<b>84,2</b>	<b>34,8</b>	<b>24,6</b>	<b>19,2</b>	<b>11,4</b>	1	
57,0	50,3	3,2	44,7	30,2	15,2	34,7	27,9	18,2	11,7	2	
82,4	122,5	24,2	156,4	23,9	12,0	29,2	11,5	27,8	5,8	3	
55,5	54,7	4,3	55,1	47,7	24,9	38,5	27,7	16,3	15,1	4	
69,9	41,8	4,7	43,1	33,2	18,0	33,9	23,6	20,4	14,3	5	
37,0	29,0	2,7	35,8	26,2	14,1	34,4	28,6	16,0	13,9	6	
<b>443,6</b>	<b>664,4</b>	<b>154,9</b>	<b>709,9</b>	<b>271,9</b>	<b>130,0</b>	<b>39,6</b>	<b>18,2</b>	<b>24,5</b>	<b>10,7</b>	7	
54,1	41,4	4,8	50,5	45,7	22,9	39,0	20,4	21,7	18,0	8	
52,7	49,3	4,4	54,2	49,6	24,0	42,5	25,6	18,9	16,0	9	
43,8	37,3	4,1	46,7	63,3	29,7	46,7	18,9	22,8	24,6	10	
152,0	372,6	125,5	431,3	49,2	24,0	36,2	8,5	32,1	4,3	11	
69,4	61,1	6,7	58,3	35,6	15,7	33,7	18,6	25,6	13,3	12	
71,6	102,7	9,4	68,9	28,5	13,7	33,1	16,6	27,5	8,9	13	
<b>96,9</b>	<b>64,7</b>	<b>8,6</b>	<b>88,0</b>	<b>51,8</b>	<b>27,0</b>	<b>31,4</b>	<b>18,7</b>	<b>26,2</b>	<b>14,4</b>	14	
30,4	20,6	2,8	28,2	25,4	13,0	32,0	18,1	25,5	19,8	15	
66,5	44,1	5,8	59,8	26,4	14,0	30,9	19,3	26,9	11,4	16	
<b>189,3</b>	<b>138,9</b>	<b>15,2</b>	<b>181,7</b>	<b>153,8</b>	<b>77,9</b>	<b>41,7</b>	<b>22,7</b>	<b>17,5</b>	<b>16,4</b>	17	
42,3	29,3	2,7	39,4	38,3	20,0	41,0	21,2	17,1	17,6	18	
23,0	22,6	2,5	30,9	32,7	16,1	45,0	22,7	16,6	19,3	19	
55,9	50,8	6,3	66,0	41,3	20,3	41,3	22,8	18,1	14,3	20	
68,1	36,2	3,7	45,4	41,5	21,5	40,1	24,1	17,9	15,8	21	
<b>79,5</b>	<b>78,4</b>	<b>10,8</b>	<b>101,9</b>	<b>68,7</b>	<b>31,6</b>	<b>41,0</b>	<b>21,2</b>	<b>23,2</b>	<b>14,7</b>	22	
35,1	42,9	6,4	55,1	30,0	13,4	42,2	17,0	25,5	15,0	23	
27,1	20,9	2,5	27,2	21,3	10,1	39,0	25,8	20,4	13,3	24	
17,3	14,6	1,9	19,6	17,4	8,1	41,2	22,8	22,7	16,5	25	
<b>212,7</b>	<b>205,0</b>	<b>38,1</b>	<b>218,9</b>	<b>114,6</b>	<b>62,8</b>	<b>31,2</b>	<b>20,6</b>	<b>22,4</b>	<b>13,4</b>	26	
47,8	41,1	3,1	34,0	24,7	13,8	28,4	25,3	19,2	14,3	27	
47,9	32,2	5,4	40,0	36,5	19,5	36,2	21,1	22,6	19,9	28	
48,5	29,1	4,8	34,7	32,9	18,2	31,3	22,8	20,3	19,2	29	
68,5	102,6	24,8	110,2	20,5	11,3	25,6	10,5	29,5	6,2	30	

w gospodarstwach indywidualnych w rolnictwie (dane szacunkowe).  
private farms in agriculture (estimated data).

III. WYBRANE DANE O PODREGIONACH (NTS 3) W 2012 R. (cd.)  
 SELECTED DATA ON SUBREGIONS (NTS 3) IN 2012 (cont.)

Lp. No.	WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Przestępstwa stwierdzone <sup>a</sup> w zakończonych postępowaniach przygotowawczych <i>Ascertained crimes<sup>a</sup> in completed preparatory proceedings</i>					ogółem total	rolnictwo, leśnictwo, łowiectwo i rybactwo <i>agriculture, forestry and fishing</i>
		ogółem total			w tym o charakterze of which			
		w liczbach bezwzględnych <i>in absolute numbers</i>	na 10 tys. ludności <i>per 10 thous. population</i>	wskaznik wykrywalności sprawców przestępstw stwierdzonych w % <i>rate of detectability of delinquents in ascertained crimes in %</i>	kryminalnym <i>criminal</i>	gospodarczym <i>economic</i>		
1	<b>Śląskie</b>	<b>167573</b>	<b>363</b>	<b>66,3</b>	<b>118852</b>	<b>29194</b>	<b>1642,4</b>	<b>102,1</b>
	Podregiony: <i>Subregions:</i>							
2	bielski	17111	258	65,6	12020	2674	246,3	27,3
3	bytomski	15118	337	71,9	10145	3137	127,7	6,7
4	częstochoowski	13171	249	74,7	8310	2088	181,6	26,8
5	gliwicki	19715	410	59,3	15132	2332	179,8	5,7
6	katowicki	44091	580	61,9	33243	7846	331,4	1,7
7	rybnicki	18905	295	72,5	13102	3069	195,7	13,4
8	sosnowiecki	27758	392	66,4	18899	5836	217,7	12,8
9	tyski	11704	300	68,4	8001	2212	162,2	7,7
10	<b>Świętokrzyskie</b>	<b>31691</b>	<b>248</b>	<b>77,4</b>	<b>17327</b>	<b>6990</b>	<b>455,6</b>	<b>149,6</b>
	Podregiony: <i>Subregions:</i>							
11	kielecki	21130	271	73,5	12521	4605	263,8	51,3
12	sandomiersko-jędrzejowski	10561	213	85,1	4806	2385	191,8	98,3
13	<b>Warmińsko-mazurskie</b>	<b>37375</b>	<b>257</b>	<b>71,8</b>	<b>26431</b>	<b>3828</b>	<b>418,1</b>	<b>70,1</b>
	Podregiony: <i>Subregions:</i>							
14	elbląski	14478	270	76,8	9963	1826	151,1	26,6
15	ełcki	6782	233	74,7	4567	598	75,0	16,5
16	olsztyński	16115	258	66,0	11901	1404	192,0	27,0
17	<b>Wielkopolskie</b>	<b>96007</b>	<b>278</b>	<b>74,8</b>	<b>64477</b>	<b>11384</b>	<b>1358,0</b>	<b>212,8</b>
	Podregiony: <i>Subregions:</i>							
18	kaliski	15848	235	81,4	8940	2066	249,0	59,4
19	koniński	15056	228	82,1	8547	1979	216,8	53,8
20	leszczyński	11942	216	87,8	6726	2286	208,4	46,1
21	piłski	11039	266	83,9	6936	1351	130,6	26,1
22	poznański	14916	246	77,5	10266	1320	238,1	25,6
23	m. Poznań	27206	493	56,0	23062	2382	315,1	1,8
24	<b>Zachodniopomorskie</b>	<b>58970</b>	<b>342</b>	<b>70,7</b>	<b>41551</b>	<b>5692</b>	<b>505,5</b>	<b>50,0</b>
	Podregiony: <i>Subregions:</i>							
25	koszaliński	18179	301	76,9	11685	1945	168,0	21,6
26	stargardzki	12647	333	73,0	8626	1094	91,2	15,9
27	m. Szczecin	17887	437	62,1	14179	1875	154,8	1,5
28	szczeciński	10257	312	71,8	7061	778	91,5	11,0

a Przez Policję i prokuraturę. b Stan w dniu 31 XII. c Według faktycznego miejsca pracy i rodzaju działalności; z pracującymi  
 a By the Police and prosecutor's office. b As of 31 XII. c By actual workplace and kind of activity; with the employed persons on

Pracujący <sup>bc</sup> w tys. Employed persons <sup>bc</sup> in thous.				Bezrobotni zarejestrowani <sup>b</sup> Registered unemployed persons <sup>b</sup>						Stopa bezrobocia zarejestrowanego <sup>b</sup> w % Registered unemployment rate <sup>b</sup> in %	Lp. No.
przemysł i budownictwo industry and construction	handel; naprawa pojazdów samochodowych <sup>Δ</sup> ; transport i gospodarka magazynowa; zakwaterowanie i gastronomia <sup>Δ</sup> ; informacja i komunikacja trade; repair of motor vehicles <sup>Δ</sup> ; transportation and storage; accommodation and catering <sup>Δ</sup> ; information and communication	działalność finansowa i ubezpieczeniowa; obsługa rynku nieruchomości <sup>Δ</sup> financial and insurance activities; real estate activities	pozostałe usługi other services	ogółem total	w tym kobiety of which women	z liczby ogółem — w % of total — in %					
						pozostający bez pracy dłużej niż 1 rok out of work for longer than 1 year	w wieku aged		Stopa bezrobocia zarejestrowanego <sup>b</sup> w % Registered unemployment rate <sup>b</sup> in %		
				24 lata i mniej 24 years and less	50 lat i więcej 50 years and more		w tys. in thous.				
<b>602,2</b>	<b>420,2</b>	<b>63,8</b>	<b>454,1</b>	<b>205,5</b>	<b>112,3</b>	<b>31,3</b>	<b>17,4</b>	<b>24,3</b>	<b>11,1</b>	1	
89,7	62,0	5,7	61,6	28,7	15,0	34,5	18,5	24,6	10,5	2	
42,6	35,6	4,3	38,5	23,4	13,2	38,3	18,7	23,0	15,5	3	
62,8	42,3	4,7	45,0	34,2	16,7	37,9	14,3	27,0	15,9	4	
66,9	46,3	6,1	54,8	19,4	10,9	29,7	18,1	24,4	9,8	5	
98,6	93,7	23,5	113,9	28,1	15,7	24,5	16,8	23,6	7,8	6	
81,2	46,4	5,8	48,9	21,0	13,5	26,0	23,1	19,2	9,7	7	
77,9	60,0	7,8	59,2	38,1	20,3	29,8	14,9	25,9	14,9	8	
82,5	33,9	5,9	32,2	12,4	7,2	24,5	20,2	24,3	7,1	9	
<b>104,2</b>	<b>85,1</b>	<b>9,1</b>	<b>107,6</b>	<b>86,7</b>	<b>42,6</b>	<b>36,8</b>	<b>20,8</b>	<b>20,6</b>	<b>16,0</b>	10	
72,0	60,3	6,8	73,4	57,2	27,5	34,9	17,7	22,7	17,8	11	
32,2	24,8	2,3	34,2	29,6	15,1	40,4	26,8	16,7	13,4	12	
<b>121,5</b>	<b>89,8</b>	<b>13,2</b>	<b>123,5</b>	<b>113,2</b>	<b>59,0</b>	<b>34,4</b>	<b>20,3</b>	<b>21,7</b>	<b>21,3</b>	13	
50,0	31,0	3,9	39,6	41,4	22,2	37,2	21,3	20,3	21,5	14	
19,9	15,2	1,9	21,5	25,9	13,4	33,3	21,2	22,3	25,7	15	
51,6	43,6	7,4	62,4	46,0	23,3	32,6	18,9	22,7	19,3	16	
<b>424,5</b>	<b>344,8</b>	<b>43,3</b>	<b>332,6</b>	<b>147,9</b>	<b>81,3</b>	<b>29,0</b>	<b>22,7</b>	<b>20,4</b>	<b>9,8</b>	17	
85,0	51,0	4,2	49,4	28,1	15,8	26,6	24,1	19,6	10,1	18	
66,7	45,4	4,6	46,3	39,2	21,3	35,5	24,7	16,9	15,3	19	
71,6	44,9	5,7	40,1	22,0	12,2	25,1	26,3	20,2	9,5	20	
41,4	29,8	3,2	30,1	25,6	14,1	31,2	22,8	21,0	16,4	21	
93,0	72,4	5,0	42,1	19,3	10,8	26,2	21,1	23,0	7,5	22	
66,8	101,3	20,6	124,6	13,7	7,1	21,0	10,9	27,9	4,2	23	
<b>135,4</b>	<b>142,1</b>	<b>18,7</b>	<b>159,3</b>	<b>112,5</b>	<b>58,8</b>	<b>33,7</b>	<b>16,9</b>	<b>27,0</b>	<b>18,2</b>	24	
47,9	44,0	5,1	49,4	45,4	23,5	32,5	16,9	27,2	21,3	25	
26,6	21,7	2,4	24,6	28,3	15,2	33,9	20,2	23,4	23,7	26	
31,3	52,2	8,7	61,1	19,1	9,3	35,6	11,1	31,4	11,0	27	
29,6	24,2	2,5	24,2	19,6	10,7	34,6	17,6	27,2	17,7	28	

w gospodarstwach indywidualnych w rolnictwie (dane szacunkowe).  
private farms in agriculture (estimated data).

III. WYBRANE DANE O PODREGIONACH (NTS 3) W 2012 R. (cd.)  
 SELECTED DATA ON SUBREGIONS (NTS 3) IN 2012 (cont.)

Lp. No.	WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Przeciętne miesięczne wynagrodzenia brutto <sup>a</sup> Average monthly gross wages and salaries <sup>a</sup>		Sieć rozdzielcza <sup>b</sup> w km Distribution network <sup>b</sup> in km			
				wodociągowa water supply		kanalizacyjna <sup>c</sup> sewage <sup>c</sup>	
				w zł in zł	Polska=100 Poland=100	ogółem total	na 100 km <sup>2</sup> per 100 km <sup>2</sup>
1	<b>POLSKA POLAND . . . . .</b>	<b>3744,38</b>	<b>100,0</b>	<b>283102,5</b>	<b>90,5</b>	<b>125580,6</b>	<b>40,2</b>
2	<b>Dolnośląskie . . . . .</b>	<b>3709,32</b>	<b>99,1</b>	<b>14681,4</b>	<b>73,6</b>	<b>9290,4</b>	<b>46,6</b>
	Podregiony: <i>Subregions:</i>						
3	jeleniogórski . . . . .	3154,03	84,2	3579,3	64,3	2661,0	47,8
4	legnicko-głogowski . . . . .	4432,22	118,4	2498,0	71,9	1961,8	56,5
5	wałbrzyski . . . . .	3279,29	87,6	2693,7	64,5	1495,2	35,8
6	wrocławski . . . . .	3322,59	88,7	4614,7	71,7	2289,6	35,6
7	m. Wrocław . . . . .	3923,93	104,8	1295,7	442,5	882,8	301,5
8	<b>Kujawsko-pomorskie . . . . .</b>	<b>3182,31</b>	<b>85,0</b>	<b>22551,3</b>	<b>125,5</b>	<b>7006,9</b>	<b>39,0</b>
	Podregiony: <i>Subregions:</i>						
9	bydgosko-toruński . . . . .	3399,11	90,8	4011,0	137,5	2170,2	74,4
10	grudziądzki . . . . .	2974,09	79,4	8250,8	121,2	2558,3	37,6
11	włocławski . . . . .	2969,83	79,3	10289,5	124,8	2278,4	27,6
12	<b>Lubelskie . . . . .</b>	<b>3382,66</b>	<b>90,3</b>	<b>20325,4</b>	<b>80,9</b>	<b>5323,9</b>	<b>21,2</b>
	Podregiony: <i>Subregions:</i>						
13	bialski . . . . .	3099,43	82,8	4090,0	68,4	1128,0	18,9
14	chełmsko-zamojski . . . . .	3043,53	81,3	6096,1	65,6	1687,0	18,2
15	lubelski . . . . .	3683,93	98,4	5290,6	125,3	1494,0	35,4
16	puławski . . . . .	3127,01	83,5	4848,7	86,1	1014,9	18,0
17	<b>Lubuskie . . . . .</b>	<b>3203,18</b>	<b>85,5</b>	<b>6658,7</b>	<b>47,6</b>	<b>3191,6</b>	<b>22,8</b>
	Podregiony: <i>Subregions:</i>						
18	gorzowski . . . . .	3172,58	84,7	2535,0	41,5	1161,7	19,0
19	zielonogórski . . . . .	3223,32	86,1	4123,7	52,4	2029,9	25,8
20	<b>Łódzkie . . . . .</b>	<b>3383,30</b>	<b>90,4</b>	<b>22198,8</b>	<b>121,8</b>	<b>5592,1</b>	<b>30,7</b>
	Podregiony: <i>Subregions:</i>						
21	łódzki . . . . .	2992,86	79,9	3379,5	153,2	787,0	35,7
22	m. Łódź . . . . .	3568,84	95,3	1309,8	446,6	1115,1	380,3
23	piotrkowski . . . . .	3716,14	99,2	6340,7	106,2	1805,5	30,2
24	sieradzki . . . . .	2894,84	77,3	6302,8	111,2	1194,8	21,1
25	skierniewicki . . . . .	3036,60	81,1	4866,0	119,2	689,7	16,9

a Bez podmiotów gospodarczych o liczbie pracujących do 9 osób. b Stan w dniu 31 XII. c Oraz kolektory. d Łącznie z przy z odbiorcami.

a Excluding economic entities employing up to 9 persons. b As of 31 XII. c And collectors. d Including connections leading to

		Przyłącza prowadzące do budynków mieszkalnych <sup>b</sup> <i>Connections leading to residential buildings<sup>b</sup></i>			Zużycie w gospodarstwach domowych w hm <sup>3</sup> <i>Consumption in households in hm<sup>3</sup></i>		Zużycie energii elektrycznej w gospodarstwach domowych w miastach w GWh <i>Consumption of electricity in households in urban areas in GWh</i>	Lp. No.
gazowa <i>gas supply</i>		wodociągowe <i>water supply network</i>	kanalizacyjne <i>sewage network</i>	gazowe <sup>d</sup> <i>gas supply network<sup>d</sup></i>	wody z wodociągów <i>water from water supply system</i>	gazu z sieci <sup>e</sup> <i>gas from gas supply system<sup>e</sup></i>		
ogółem <i>total</i>	na 100 km <sup>2</sup> <i>per 100 km<sup>2</sup></i>							
117712,8	37,6	5177232	2632391	2550752	1200,5	3983,4	17955,5	1
6460,7	32,4	322649	192955	148329	92,2	343,9	1592,5	2
1120,6	20,1	71788	48039	23263	15,3	58,9	278,7	3
1211,9	34,9	48930	33290	23093	13,7	55,4	228,1	4
1384,1	33,1	65261	39423	38883	18,3	67,0	365,0	5
1343,2	20,9	100859	42940	25480	18,1	53,9	173,4	6
1400,9	478,4	35811	29263	37610	26,8	108,7	547,2	7
2700,2	15,0	265257	138172	67184	67,0	131,5	832,6	8
1351,0	46,3	69105	49941	34090	25,9	73,1	394,9	9
553,3	8,1	76489	39698	13032	16,4	23,5	163,0	10
795,9	9,7	119663	48533	20062	24,7	34,9	274,7	11
7232,9	28,8	353012	112611	136140	58,1	155,1	668,8	12
248,5	4,2	58613	25206	5967	8,3	6,2	83,6	13
2267,1	24,4	109718	33959	40125	14,3	33,1	160,9	14
2631,1	62,3	92491	28108	49206	22,4	81,2	311,7	15
2086,1	37,0	92190	25338	40842	13,1	34,7	112,6	16
2905,4	20,8	126416	62617	52588	29,3	132,6	452,6	17
1282,0	21,0	46242	26216	21393	11,3	36,9	179,4	18
1623,4	20,6	80174	36401	31195	18,1	95,7	273,3	19
3398,5	18,7	379138	128395	66879	89,4	142,7	1244,8	20
1046,9	47,5	75476	20706	20736	13,1	35,2	217,0	21
1098,3	374,5	25501	20237	26559	29,2	71,2	597,5	22
688,3	11,5	115743	38875	12921	19,3	23,4	189,7	23
277,4	4,9	97499	30376	2012	14,0	2,5	122,2	24
287,7	7,0	64919	18201	4651	13,8	10,4	118,5	25

łączami prowadzącymi do budynków niemieskalnych. e W jednostkach naturalnych, według których następuje rozliczenie non-residential buildings. e Consumption of gas in natural units on the basis of which settlements with clients occur.

III. WYBRANE DANE O PODREGIONACH (NTS 3) W 2012 R. (cd.)  
 SELECTED DATA ON SUBREGIONS (NTS 3) IN 2012 (cont.)

Lp. No.	WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Przeciętne miesięczne wynagrodzenia brutto <sup>a</sup> <i>Average monthly gross wages and salaries<sup>a</sup></i>		Sieć rozdzielcza <sup>b</sup> w km <i>Distribution network<sup>b</sup> in km</i>			
				wodociągowa <i>water supply</i>		kanalizacyjna <sup>c</sup> <i>sewage<sup>c</sup></i>	
		w zł <i>in zł</i>	Polska=100 <i>Poland=100</i>	ogółem <i>total</i>	na 100 km <sup>2</sup> <i>per 100 km<sup>2</sup></i>	ogółem <i>total</i>	na 100 km <sup>2</sup> <i>per 100 km<sup>2</sup></i>
1	<b>Małopolskie</b>	<b>3456,16</b>	<b>92,3</b>	<b>18066,5</b>	<b>119,0</b>	<b>11390,4</b>	<b>75,0</b>
	Podregiony: <i>Subregions:</i>						
2	krakowski	3297,54	88,1	6793,5	167,6	2876,7	71,0
3	m. Kraków	3877,57	103,6	1319,6	403,8	1326,0	405,8
4	nowosądecki	2889,81	77,2	2808,0	51,3	3241,8	59,2
5	oświęcimski	3122,09	83,4	3823,6	140,3	1833,4	67,3
6	tarnowski	3093,61	82,6	3321,8	127,5	2112,5	81,1
7	<b>Mazowieckie</b>	<b>4637,58</b>	<b>123,9</b>	<b>41729,8</b>	<b>117,4</b>	<b>12109,4</b>	<b>34,1</b>
	Podregiony: <i>Subregions:</i>						
8	ciechanowsko-płocki	3706,93	99,0	10154,7	130,5	1376,9	17,7
9	ostrołęcko-siedlecki	3236,59	86,4	10307,2	85,2	2012,3	16,6
10	radomski	3352,95	89,5	5697,3	98,9	1732,2	30,1
11	m.st. Warszawa	5077,53	135,6	2123,9	410,6	1969,5	380,8
12	warszawski wschodni	3481,64	93,0	6284,7	123,1	2214,2	43,4
13	warszawski zachodni	3954,02	105,6	7162,0	166,4	2804,3	65,2
14	<b>Opolskie</b>	<b>3358,42</b>	<b>89,7</b>	<b>6939,3</b>	<b>73,7</b>	<b>3665,9</b>	<b>38,9</b>
	Podregiony: <i>Subregions:</i>						
15	nycki	3078,46	82,2	2595,6	60,8	1205,8	28,2
16	opolski	3475,47	92,8	4343,7	84,5	2460,1	47,9
17	<b>Podkarpackie</b>	<b>3152,36</b>	<b>84,2</b>	<b>13747,7</b>	<b>77,0</b>	<b>14482,4</b>	<b>81,2</b>
	Podregiony: <i>Subregions:</i>						
18	krośnieński	2897,31	77,4	1647,8	29,8	3364,4	60,8
19	przemyski	3075,10	82,1	2939,3	68,5	3311,5	77,1
20	rzeszowski	3361,22	89,8	4195,1	118,2	4428,0	124,7
21	tarnobrzeski	3123,38	83,4	4965,5	111,2	3378,5	75,7
22	<b>Podlaskie</b>	<b>3310,71</b>	<b>88,4</b>	<b>12810,2</b>	<b>63,5</b>	<b>3047,3</b>	<b>15,1</b>
	Podregiony: <i>Subregions:</i>						
23	białostocki	3394,57	90,7	3443,9	67,1	1327,8	25,9
24	łomżyński	3205,05	85,6	5233,7	59,4	951,2	10,8
25	suwalski	3249,44	86,8	4132,6	66,3	768,3	12,3
26	<b>Pomorskie</b>	<b>3696,89</b>	<b>98,7</b>	<b>14633,2</b>	<b>79,9</b>	<b>8826,8</b>	<b>48,2</b>
	Podregiony: <i>Subregions:</i>						
27	gdański	3112,25	83,1	5027,6	113,2	2778,0	62,5
28	słupski	3065,60	81,9	3919,0	47,9	2753,6	33,6
29	starogardzki	3243,17	86,6	4086,7	77,6	1920,2	36,5
30	trójmiejski	4307,53	115,0	1599,9	386,1	1375,0	331,8

a Bez podmiotów gospodarczych o liczbie pracujących do 9 osób. b Stan w dniu 31 XII. c Oraz kolektory. d Łącznie z przy odbiorcami.

a Excluding economic entities employing up to 9 persons. b As of 31 XII. c And collectors. d Including connections leading to



		Przyłącza prowadzące do budynków mieszkalnych <sup>b</sup> <i>Connections leading to residential buildings<sup>b</sup></i>			Zużycie w gospodarstwach domowych w hm <sup>3</sup> <i>Consumption in households in hm<sup>3</sup></i>		Zużycie energii elektrycznej w gospodarstwach domowych w miastach w GWh <i>Consumption of electricity in households in urban areas in GWh</i>	Lp. No.
gazowa <i>gas supply</i>		wodociągowe <i>water supply network</i>	kanalizacyjne <i>sewage network</i>	gazowe <sup>d</sup> <i>gas supply network<sup>d</sup></i>	wody z wodociągów <i>water from water supply system</i>	gazu z sieci <sup>e</sup> <i>gas from gas supply system<sup>e</sup></i>		
ogółem <i>total</i>	na 100 km <sup>2</sup> <i>per 100 km<sup>2</sup></i>							
<b>20911,4</b>	<b>137,7</b>	<b>430539</b>	<b>239262</b>	<b>412831</b>	<b>89,2</b>	<b>416,9</b>	<b>1453,4</b>	1
6119,2	150,9	149742	61717	126716	17,3	103,1	150,4	2
1533,2	469,2	39940	37092	36893	35,1	139,8	769,8	3
4494,7	82,1	67076	66908	78468	11,5	59,0	221,6	4
4065,4	149,2	107115	38647	86020	15,6	57,7	205,5	5
4698,9	180,4	66666	34898	84734	9,8	57,3	106,0	6
<b>13092,7</b>	<b>36,8</b>	<b>703576</b>	<b>294356</b>	<b>371353</b>	<b>191,3</b>	<b>820,3</b>	<b>3148,9</b>	7
820,0	10,5	111988	31701	19691	21,7	33,8	213,4	8
1052,2	8,7	144004	47017	22884	23,6	34,7	206,7	9
1137,3	19,7	105723	36267	28902	18,0	44,8	201,7	10
2776,4	536,8	60126	36674	97827	79,2	309,9	1735,4	11
3045,0	59,7	129551	60123	88448	20,7	158,0	403,1	12
4261,7	99,0	152184	82574	113601	28,0	239,1	388,6	13
<b>1559,5</b>	<b>16,6</b>	<b>160076</b>	<b>83340</b>	<b>39990</b>	<b>29,9</b>	<b>66,6</b>	<b>420,5</b>	14
599,2	14,0	57831	27588	17789	11,4	29,6	158,5	15
960,3	18,7	102245	55752	22201	18,4	37,0	262,0	16
<b>16844,1</b>	<b>94,4</b>	<b>304879</b>	<b>239568</b>	<b>345821</b>	<b>47,7</b>	<b>235,6</b>	<b>542,9</b>	17
3977,8	71,8	40231	59264	89753	6,1	56,1	100,5	18
2841,3	66,2	65656	50548	58417	9,7	42,4	99,0	19
5454,6	153,6	99414	73761	106020	16,5	76,6	178,4	20
4570,4	102,3	99578	55995	91631	15,4	60,5	164,9	21
<b>1025,7</b>	<b>5,1</b>	<b>184874</b>	<b>81350</b>	<b>24611</b>	<b>37,0</b>	<b>45,1</b>	<b>463,8</b>	22
801,5	15,6	64055	37956	19207	15,5	38,1	237,8	23
212,3	2,4	80540	25738	5391	13,0	7,0	125,8	24
12,0	0,2	40279	17656	13	8,5	0,0	100,2	25
<b>4953,6</b>	<b>27,1</b>	<b>260387</b>	<b>175445</b>	<b>107229</b>	<b>73,8</b>	<b>214,8</b>	<b>1216,1</b>	26
1828,4	41,2	88496	52833	31961	17,2	49,1	196,3	27
692,1	8,5	58262	45446	16018	15,1	26,6	186,3	28
981,6	18,6	61439	38381	20044	14,1	30,4	165,4	29
1451,5	350,3	52190	38785	39206	27,4	108,8	668,1	30

łączami prowadzącymi do budynków niemieskalnych. e W jednostkach naturalnych, według których następuje rozliczenie non-residential buildings. e Consumption of gas in natural units on the basis of which settlements with clients occur.

III. WYBRANE DANE O PODREGIONACH (NTS 3) W 2012 R. (cd.)  
 SELECTED DATA ON SUBREGIONS (NTS 3) IN 2012 (cont.)

Lp. No.	WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Przeciętne miesięczne wynagrodzenia brutto <sup>a</sup> Average monthly gross wages and salaries <sup>a</sup>		Sieć rozdzielcza <sup>b</sup> w km Distribution network <sup>b</sup> in km			
				wodociągowa water supply		kanalizacyjna <sup>c</sup> sewage <sup>c</sup>	
				w zł in zł	Polska=100 Poland=100	ogółem total	na 100 km <sup>2</sup> per 100 km <sup>2</sup>
1	<b>Śląskie</b>	<b>3855,26</b>	<b>103,0</b>	<b>20300,7</b>	<b>164,6</b>	<b>12813,1</b>	<b>103,9</b>
	Podregiony: <i>Subregions:</i>						
2	bielski	3447,62	92,1	3726,8	158,4	2777,8	118,0
3	bytomski	3199,75	85,5	1848,3	117,3	1370,3	87,0
4	częstochoowski	3125,06	83,5	3447,5	113,0	1450,6	47,6
5	gliwicki	3865,57	103,2	1381,7	157,3	828,3	94,3
6	katowicki	4543,87	121,4	1646,8	433,3	1407,3	370,3
7	rybnicki	4177,22	111,6	3000,1	221,8	1989,0	147,1
8	sosnowiecki	3691,92	98,6	2901,1	161,3	1250,6	69,5
9	tyski	3355,99	89,6	2348,4	248,7	1739,2	184,2
10	<b>Świętokrzyskie</b>	<b>3250,94</b>	<b>86,8</b>	<b>12987,0</b>	<b>110,9</b>	<b>4803,7</b>	<b>41,0</b>
	Podregiony: <i>Subregions:</i>						
11	kielecki	3232,85	86,3	5985,0	119,0	2790,2	55,5
12	sandomiersko-jędrzejowski	3291,86	87,9	7002,0	104,8	2013,5	30,1
13	<b>Warmińsko-mazurskie</b>	<b>3150,27</b>	<b>84,1</b>	<b>15009,5</b>	<b>62,1</b>	<b>5882,7</b>	<b>24,3</b>
	Podregiony: <i>Subregions:</i>						
14	elbląski	3005,10	80,3	5341,5	71,3	1986,2	26,5
15	ełcki	2927,90	78,2	3360,2	52,9	1391,9	21,9
16	olsztyński	3335,89	89,1	6307,8	61,1	2504,6	24,2
17	<b>Wielkopolskie</b>	<b>3397,25</b>	<b>90,7</b>	<b>29997,2</b>	<b>100,6</b>	<b>11051,3</b>	<b>37,1</b>
	Podregiony: <i>Subregions:</i>						
18	kaliski	2853,24	76,2	6878,3	118,9	2314,3	40,0
19	koniński	3141,08	83,9	8114,5	126,8	1988,9	31,1
20	leszczyński	2979,42	79,6	4712,4	78,6	1979,9	33,0
21	piłski	3136,94	83,8	4193,8	64,9	1622,4	25,1
22	poznański	3377,82	90,2	5205,8	105,6	2374,0	48,2
23	m. Poznań	4119,68	110,0	892,4	340,7	771,8	294,7
24	<b>Zachodniopomorskie</b>	<b>3417,76</b>	<b>91,3</b>	<b>10465,8</b>	<b>45,7</b>	<b>7102,7</b>	<b>31,0</b>
	Podregiony: <i>Subregions:</i>						
25	koszaliński	3137,75	83,8	4877,6	46,9	3701,3	35,6
26	stargardzki	3059,87	81,7	2731,9	39,9	1356,3	19,8
27	m. Szczecin	3881,46	103,7	754,1	250,9	577,5	192,1
28	szczeciński	3433,43	91,7	2102,2	39,3	1467,6	27,4

a Bez podmiotów gospodarczych o liczbie pracujących do 9 osób. b Stan w dniu 31 XII. c Oraz kolektory. d Łącznie z przyz odbiorcami.

a Excluding economic entities employing up to 9 persons. b As of 31 XII. c And collectors. d Including connections leading to

		Przyłącza prowadzące do budynków mieszkalnych <sup>b</sup> <i>Connections leading to residential buildings<sup>b</sup></i>			Zużycie w gospodarstwach domowych w hm <sup>3</sup> <i>Consumption in households in hm<sup>3</sup></i>		Zużycie energii elektrycznej w gospodarstwach domowych w miastach w GWh <i>Consumption of electricity in households in urban areas in GWh</i>	Lp. No.
gazowa <i>gas supply</i>		wodociągowe <i>water supply network</i>	kanalizacyjne <i>sewage network</i>	gazowe <sup>d</sup> <i>gas supply network<sup>d</sup></i>	wody z wodociągów <i>water from water supply system</i>	gazu z sieci <sup>e</sup> <i>gas from gas supply system<sup>e</sup></i>		
ogółem <i>total</i>	na 100 km <sup>2</sup> <i>per 100 km<sup>2</sup></i>							
<b>14816,4</b>	<b>120,1</b>	<b>584038</b>	<b>306473</b>	<b>339314</b>	<b>137,9</b>	<b>443,6</b>	<b>2750,2</b>	1
3978,2	169,0	94255	62516	86879	16,6	89,1	270,9	2
1177,5	74,7	58681	40188	27061	12,8	37,0	262,6	3
1390,4	45,6	101176	43951	37411	17,0	44,1	223,2	4
1080,2	122,9	44588	22283	24602	14,8	50,0	322,0	5
1488,6	391,7	43532	27034	37208	25,0	82,3	590,8	6
1858,7	137,4	93787	41858	37632	17,1	38,4	357,8	7
2160,0	120,1	89572	30039	51866	22,2	65,0	494,3	8
1682,7	178,2	58447	38604	36655	12,4	37,7	228,6	9
<b>3449,8</b>	<b>29,5</b>	<b>235548</b>	<b>92197</b>	<b>67634</b>	<b>34,1</b>	<b>78,2</b>	<b>355,1</b>	10
1644,8	32,7	130248	57556	40960	23,4	59,0	260,6	11
1805,0	27,0	105300	34641	26674	10,7	19,2	94,5	12
<b>1915,7</b>	<b>7,9</b>	<b>163561</b>	<b>84040</b>	<b>42911</b>	<b>44,1</b>	<b>88,4</b>	<b>560,6</b>	13
654,3	8,7	64845	32617	15889	16,7	27,9	198,9	14
179,7	2,8	30240	15642	3649	8,3	7,6	111,1	15
1081,8	10,5	68476	35781	23373	19,1	52,9	250,6	16
<b>11245,9</b>	<b>37,7</b>	<b>524855</b>	<b>281364</b>	<b>226518</b>	<b>122,4</b>	<b>430,9</b>	<b>1424,1</b>	17
2099,8	36,3	115328	51819	34239	23,7	49,5	216,8	18
1112,1	17,4	114785	48430	15899	22,0	30,7	215,5	19
2542,2	42,4	92266	54099	47189	19,2	83,2	180,3	20
957,5	14,8	55404	32416	18055	13,6	31,1	148,0	21
3282,0	66,6	114752	64660	71288	21,3	124,0	201,2	22
1252,3	478,1	32320	29940	39848	22,7	112,5	462,5	23
<b>5200,3</b>	<b>22,7</b>	<b>178427</b>	<b>120246</b>	<b>101420</b>	<b>57,0</b>	<b>237,1</b>	<b>828,6</b>	24
1878,4	18,1	74227	54096	33046	19,0	87,8	266,8	25
1274,3	18,6	45454	24793	22569	11,6	33,2	132,8	26
874,9	291,1	17959	17924	21370	14,8	68,0	297,6	27
1172,7	21,9	40787	23433	24435	11,5	48,1	131,4	28

łączami prowadzącymi do budynków niemieskalnych. e W jednostkach naturalnych, według których następuje rozliczenie non-residential buildings. e Consumption of gas in natural units on the basis of which settlements with clients occur.

III. WYBRANE DANE O PODREGIONACH (NTS 3) W 2012 R. (cd.)  
 SELECTED DATA ON SUBREGIONS (NTS 3) IN 2012 (cont.)

Lp. No.	WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Zasoby mieszkaniowe <sup>a</sup> Dwelling stocks <sup>a</sup>						
		mieszkania dwellings		izby w tys. rooms in thous.	powierz- chnia użytkowa mieszkań w tys. m <sup>2</sup> useful floor area of dwell- ings in thous. m <sup>2</sup>	przeciętna av		
		w tys. in thous.	na 1000 ludności per 1000 population			liczba izb w miesz- kaniu number of rooms per dwelling	liczba osób na number of persons per	
							1 miesz- kanie dwelling	1 izbę room
1	<b>POLSKA POLAND . . . . .</b>	<b>13722,8</b>	<b>356,1</b>	<b>52332,4</b>	<b>999659,5</b>	<b>3,81</b>	<b>2,81</b>	<b>0,74</b>
2	<b>Dolnośląskie . . . . .</b>	<b>1095,6</b>	<b>375,9</b>	<b>4219,6</b>	<b>78737,5</b>	<b>3,85</b>	<b>2,66</b>	<b>0,69</b>
	Podregiony: <i>Subregions:</i>							
3	jeleniogórski . . . . .	208,1	359,0	802,5	14954,0	3,86	2,79	0,72
4	legnicko-głogowski . . . . .	161,1	354,6	609,0	11026,5	3,78	2,82	0,75
5	wałbrzyski . . . . .	256,7	378,1	894,1	16670,4	3,48	2,64	0,76
6	wrocławski . . . . .	187,2	328,1	801,1	15992,7	4,28	3,05	0,71
7	m. Wrocław . . . . .	282,5	447,6	1112,8	20094,0	3,94	2,23	0,57
8	<b>Kujawsko-pomorskie . . . . .</b>	<b>715,3</b>	<b>341,2</b>	<b>2683,7</b>	<b>49301,7</b>	<b>3,75</b>	<b>2,93</b>	<b>0,78</b>
	Podregiony: <i>Subregions:</i>							
9	bydgosko-toruński . . . . .	292,2	377,2	1064,4	18994,0	3,64	2,65	0,73
10	grudziądzki . . . . .	171,2	317,3	663,4	12410,8	3,88	3,15	0,81
11	włocławski . . . . .	251,8	322,0	955,9	17896,8	3,80	3,11	0,82
12	<b>Lubelskie . . . . .</b>	<b>744,9</b>	<b>343,9</b>	<b>2851,3</b>	<b>56819,2</b>	<b>3,83</b>	<b>2,91</b>	<b>0,76</b>
	Podregiony: <i>Subregions:</i>							
13	białski . . . . .	105,1	340,4	417,7	8353,0	3,97	2,94	0,74
14	chełmsko-zamojski . . . . .	218,1	337,4	834,6	17225,2	3,83	2,96	0,77
15	lubelski . . . . .	262,6	366,1	985,6	18640,6	3,75	2,73	0,73
16	puławski . . . . .	159,1	322,5	613,4	12600,3	3,86	3,10	0,80
17	<b>Lubuskie . . . . .</b>	<b>356,6</b>	<b>348,5</b>	<b>1415,0</b>	<b>25949,9</b>	<b>3,97</b>	<b>2,87</b>	<b>0,72</b>
	Podregiony: <i>Subregions:</i>							
18	gorzowski . . . . .	135,4	349,6	552,1	9830,0	4,08	2,86	0,70
19	zielonogórski . . . . .	221,2	347,8	862,9	16119,9	3,90	2,88	0,74
20	<b>Łódzkie . . . . .</b>	<b>987,6</b>	<b>391,2</b>	<b>3531,9</b>	<b>66998,2</b>	<b>3,58</b>	<b>2,56</b>	<b>0,71</b>
	Podregiony: <i>Subregions:</i>							
21	łódzki . . . . .	147,7	384,0	545,5	10759,9	3,69	2,60	0,71
22	m. Łódź . . . . .	346,8	482,3	1066,0	18579,2	3,07	2,07	0,67
23	piotrkowski . . . . .	212,4	356,0	812,7	15756,5	3,83	2,81	0,73
24	sieradzki . . . . .	151,7	334,1	611,5	12237,2	4,03	2,99	0,74
25	skierniewicki . . . . .	129,0	348,3	496,2	9665,3	3,85	2,87	0,75

a Stan w dniu 31 XII; dane na podstawie bilansu zasobów mieszkaniowych. b Podział według inwestora.  
 a As of 31 XII; based on balance of dwelling stocks. b Partition by investor.

		Mieszkania oddane do użytkowania <i>Dwellings completed</i>							
<i>erage</i>		mieszkania <i>dwellings</i>					izby <i>rooms</i>		
powierzchnia użytkowa w m <sup>2</sup> <i>useful floor area in m<sup>2</sup></i>		ogółem <i>total</i>	na 1000 ludności <i>per 1000 population</i>	z liczby ogółem — w budynkach <sup>b</sup> <i>of total — in buildings<sup>b</sup></i>			ogółem <i>total</i>	na 1000 ludności <i>per 1000 population</i>	Lp. No.
1 miesz- kania <i>per dwelling</i>	na 1 osobę <i>per person</i>			indywi- dualnych <i>private</i>	przezna- czonych na sprzedaż lub wynajem <i>for sale or rent</i>	spółdzielni mieszka- niowych <i>housing coopera- tives</i>			
72,8	25,9	152904	4,0	81050	63586	4194	640043	16,6	1
71,9	27,0	15028	5,2	6017	8298	442	56367	19,3	2
71,9	25,8	1443	2,5	1072	362	—	6441	11,1	3
68,5	24,3	1367	3,0	906	455	—	6137	13,5	4
64,9	24,6	1423	2,1	880	382	63	6017	8,8	5
85,5	28,0	4119	7,2	2508	1269	184	19054	33,5	6
71,1	31,8	6676	10,6	651	5830	195	18718	29,6	7
68,9	23,5	6358	3,0	3957	2102	6	28557	13,6	8
65,0	24,5	3446	4,4	1575	1608	—	14045	18,1	9
72,5	23,0	1185	2,2	988	180	6	5992	11,1	10
71,1	22,9	1727	2,2	1394	314	—	8520	10,9	11
76,3	26,2	7190	3,3	4595	1856	626	32637	15,0	12
79,5	27,1	944	3,1	800	43	52	4323	14,0	13
79,0	26,6	1274	2,0	995	221	12	6355	9,8	14
71,0	26,0	3904	5,4	1936	1419	531	16782	23,4	15
79,2	25,5	1068	2,2	864	173	31	5177	10,5	16
72,8	25,4	3169	3,1	1997	1073	—	14223	13,9	17
72,6	25,4	1408	3,6	750	605	—	5837	15,1	18
72,9	25,3	1761	2,8	1247	468	—	8386	13,2	19
67,8	26,5	8019	3,2	4732	3052	41	34304	13,6	20
72,8	28,0	1483	3,9	1204	230	5	7005	18,2	21
53,6	25,8	2595	3,6	417	2040	36	8125	11,3	22
74,2	26,4	1884	3,2	1585	251	—	9413	15,8	23
80,7	27,0	1046	2,3	930	116	—	5259	11,6	24
74,9	26,1	1011	2,7	596	415	—	4502	12,1	25

III. WYBRANE DANE O PODREGIONACH (NTS 3) W 2012 R. (cd.)  
 SELECTED DATA ON SUBREGIONS (NTS 3) IN 2012 (cont.)

Lp. No.	WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Zasoby mieszkaniowe <sup>a</sup> Dwelling stocks <sup>a</sup>							
		mieszkania dwellings		izby w tys. rooms in thous.	powierz- chnia użytkowa mieszkań w tys. m <sup>2</sup> useful floor area of dwell- ings in thous. m <sup>2</sup>	przeciętna av			
		w tys. in thous.	na 1000 ludności per 1000 population			liczba izb w miesz- kaniu number of rooms of rooms per dwelling	liczba osób na number of persons per		
							1 miesz- kanie dwelling	1 izbę room	
1	<b>Małopolskie</b>	<b>1102,5</b>	<b>328,7</b>	<b>4305,3</b>	<b>84860,2</b>	<b>3,90</b>	<b>3,04</b>	<b>0,78</b>	
	Podregiony: Subregions:								
2	krakowski	208,6	296,6	911,3	19433,6	4,37	3,37	0,77	
3	m. Kraków	339,4	447,6	1083,1	19540,9	3,19	2,23	0,70	
4	nowosądecki	218,7	277,3	934,2	18745,1	4,27	3,61	0,84	
5	oświęcimski	199,3	311,4	823,4	15956,0	4,13	3,21	0,78	
6	tarnowski	136,5	294,2	553,3	11184,5	4,05	3,40	0,84	
7	<b>Mazowieckie</b>	<b>2112,5</b>	<b>398,5</b>	<b>7668,2</b>	<b>150410,1</b>	<b>3,63</b>	<b>2,51</b>	<b>0,69</b>	
	Podregiony: Subregions:								
8	ciechanowsko-płocki	209,8	333,2	822,7	15782,7	3,92	3,00	0,77	
9	ostrołęcko-siedlecki	248,1	327,9	1003,4	19995,9	4,04	3,05	0,75	
10	radomski	210,0	337,0	759,5	15077,3	3,62	2,97	0,82	
11	m.st. Warszawa	872,6	508,6	2795,1	51115,9	3,20	1,97	0,61	
12	warszawski wschodni	276,1	348,0	1102,4	22700,7	3,99	2,87	0,72	
13	warszawski zachodni	295,9	377,8	1185,1	25737,6	4,00	2,65	0,66	
14	<b>Opolskie</b>	<b>346,9</b>	<b>343,4</b>	<b>1448,6</b>	<b>27693,1</b>	<b>4,18</b>	<b>2,91</b>	<b>0,70</b>	
	Podregiony: Subregions:								
15	nyski	137,0	341,0	545,6	10559,3	3,98	2,93	0,74	
16	opolski	209,9	345,0	903,0	17133,8	4,30	2,90	0,67	
17	<b>Podkarpackie</b>	<b>630,2</b>	<b>295,9</b>	<b>2560,6</b>	<b>50544,2</b>	<b>4,06</b>	<b>3,38</b>	<b>0,83</b>	
	Podregiony: Subregions:								
18	krośnieński	140,3	288,1	587,5	11322,4	4,19	3,47	0,83	
19	przemyski	117,8	296,6	466,6	9513,6	3,96	3,37	0,85	
20	rzeszowski	190,1	304,2	775,3	15418,9	4,08	3,29	0,81	
21	tarnobrzeski	182,1	293,2	731,2	14289,3	4,02	3,41	0,85	
22	<b>Podlaskie</b>	<b>428,6</b>	<b>357,6</b>	<b>1719,7</b>	<b>32329,7</b>	<b>4,01</b>	<b>2,80</b>	<b>0,70</b>	
	Podregiony: Subregions:								
23	białostocki	197,0	385,9	757,5	13652,2	3,85	2,59	0,67	
24	łomżyński	141,6	345,0	590,4	11541,4	4,17	2,90	0,70	
25	suwalski	90,0	324,0	371,8	7136,1	4,13	3,09	0,75	
26	<b>Pomorskie</b>	<b>804,3</b>	<b>351,2</b>	<b>3056,0</b>	<b>57230,5</b>	<b>3,80</b>	<b>2,85</b>	<b>0,75</b>	
	Podregiony: Subregions:								
27	gdański	167,7	306,4	722,5	14893,2	4,31	3,26	0,76	
28	słupski	156,9	320,1	619,7	11395,5	3,95	3,12	0,79	
29	starogardzki	153,3	303,5	601,6	11276,0	3,92	3,30	0,84	
30	trójmiejski	326,4	436,7	1112,3	19665,8	3,41	2,29	0,67	

a Stan w dniu 31 XII; dane na podstawie bilansu zasobów mieszkaniowych. b Podział według inwestora.  
 a As of 31 XII; based on balance of dwelling stocks. b Partition by investor.

		Mieszkania oddane do użytkowania <i>Dwellings completed</i>							
<i>erage</i>		mieszkania <i>dwellings</i>					izby <i>rooms</i>		
powierzchnia użytkowa w m <sup>2</sup> <i>useful floor area in m<sup>2</sup></i>		ogółem <i>total</i>	na 1000 ludności <i>per 1000 population</i>	z liczby ogółem — w budynkach <sup>b</sup> <i>of total — in buildings<sup>b</sup></i>			ogółem <i>total</i>	na 1000 ludności <i>per 1000 population</i>	Lp. No.
1 miesz- kania <i>per dwelling</i>	na 1 osobę <i>per person</i>			indywi- dualnych <i>private</i>	przeznac- zonych na sprzedaż lub wynajem <i>for sale or rent</i>	spółdzielni mieszka- niowych <i>housing coopera- tives</i>			
77,0	25,3	15294	4,6	8460	6663	—	65747	19,6	1
93,2	27,6	3018	4,3	2537	454	—	16681	23,8	2
57,6	25,8	6824	9,0	1097	5696	—	19364	25,5	3
85,7	23,8	2311	2,9	2070	232	—	13012	16,5	4
80,1	24,9	1592	2,5	1358	224	—	8634	13,5	5
81,9	24,1	1549	3,3	1398	57	—	8056	17,4	6
71,2	28,4	30554	5,8	11758	16458	1440	118495	22,4	7
75,2	25,1	2049	3,3	1324	593	41	8986	14,3	8
80,6	26,4	2293	3,0	1683	408	—	11433	15,1	9
71,8	24,2	1707	2,7	1482	225	—	8682	13,9	10
58,6	29,8	13496	7,9	999	10826	1293	38800	22,7	11
82,2	28,6	5156	6,5	2919	2107	48	23431	29,6	12
87,0	32,9	5853	7,5	3351	2299	58	27163	34,8	13
79,8	27,4	1820	1,8	1349	461	—	9016	8,9	14
77,1	26,3	624	1,6	481	142	—	3264	8,1	15
81,6	28,2	1196	2,0	868	319	—	5752	9,4	16
80,2	23,7	6526	3,1	4596	1383	539	31669	14,9	17
80,7	23,3	1022	2,1	788	226	—	5301	10,9	18
80,7	23,9	940	2,4	734	176	30	4898	12,3	19
81,1	24,7	3049	4,9	1759	809	481	13338	21,4	20
78,5	23,0	1515	2,4	1315	172	28	8132	13,1	21
75,4	27,0	4525	3,8	2163	2180	68	19158	16,0	22
69,3	26,7	3021	5,9	995	1920	—	11329	22,2	23
81,5	28,1	984	2,4	753	155	68	5170	12,6	24
79,3	25,7	520	1,9	415	105	—	2659	9,6	25
71,2	25,0	14194	6,2	5987	7424	539	52340	22,9	26
88,8	27,2	4722	8,7	3147	1470	89	19542	35,9	27
72,6	23,2	1588	3,2	1066	326	146	7341	15,0	28
73,5	22,3	1408	2,8	1212	101	95	6844	13,5	29
60,3	26,3	6476	8,7	562	5527	209	18613	24,9	30

III. WYBRANE DANE O PODREGIONACH (NTS 3) W 2012 R. (cd.)  
 SELECTED DATA ON SUBREGIONS (NTS 3) IN 2012 (cont.)

Lp. No.	WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Zasoby mieszkaniowe <sup>a</sup> Dwelling stocks <sup>a</sup>							
		mieszkania dwellings		izby w tys. rooms in thous.	powierz- chnia użytkowa mieszkań w tys. m <sup>2</sup> useful floor area of dwell- ings in thous. m <sup>2</sup>	przeciętna av			
		w tys. in thous.	na 1000 ludności per 1000 population			liczba izb w miesz- kaniu number of rooms of rooms per dwelling	liczba osób na number of persons per		
							1 miesz- kanie dwelling	1 izbę room	
1	<b>Śląskie . . . . .</b>	<b>1713,1</b>	<b>371,1</b>	<b>6397,2</b>	<b>119237,0</b>	<b>3,73</b>	<b>2,69</b>	<b>0,72</b>	
	Podregiony: Subregions:								
2	bielski . . . . .	224,0	337,5	938,6	18548,6	4,19	2,96	0,71	
3	bytomski . . . . .	166,7	371,8	621,8	11427,5	3,73	2,69	0,72	
4	częstochoowski . . . . .	194,8	369,3	731,2	14546,2	3,75	2,71	0,72	
5	gliwicki . . . . .	184,5	383,6	652,1	11509,2	3,53	2,61	0,74	
6	katowicki . . . . .	329,2	434,3	1071,5	18735,7	3,26	2,30	0,71	
7	rybnicki . . . . .	204,4	319,7	859,4	16227,1	4,20	3,13	0,74	
8	sosnowiecki . . . . .	281,4	398,3	989,0	17961,7	3,51	2,51	0,71	
9	tyski . . . . .	128,0	327,3	533,6	10281,1	4,17	3,06	0,73	
10	<b>Świętokrzyskie . . . . .</b>	<b>430,6</b>	<b>338,0</b>	<b>1614,8</b>	<b>31611,0</b>	<b>3,75</b>	<b>2,96</b>	<b>0,79</b>	
	Podregiony: Subregions:								
11	kielecki . . . . .	269,2	345,3	983,4	18532,4	3,65	2,90	0,79	
12	sandomiersko-jędrzejowski . . . . .	161,5	326,6	631,4	13078,6	3,91	3,06	0,78	
13	<b>Warmińsko-mazurskie . . . . .</b>	<b>492,5</b>	<b>339,5</b>	<b>1856,6</b>	<b>33223,1</b>	<b>3,77</b>	<b>2,95</b>	<b>0,78</b>	
	Podregiony: Subregions:								
14	elbląski . . . . .	174,7	325,7	658,1	11900,1	3,77	3,07	0,82	
15	ełcki . . . . .	97,8	335,7	374,5	6597,4	3,83	2,98	0,78	
16	olsztyński . . . . .	220,0	353,1	823,9	14725,6	3,75	2,83	0,76	
17	<b>Wielkopolskie . . . . .</b>	<b>1137,2</b>	<b>328,5</b>	<b>4603,8</b>	<b>91104,5</b>	<b>4,05</b>	<b>3,04</b>	<b>0,75</b>	
	Podregiony: Subregions:								
18	kaliski . . . . .	207,0	307,5	874,0	17736,4	4,22	3,25	0,77	
19	koniński . . . . .	205,7	311,2	837,3	16249,5	4,07	3,21	0,79	
20	leszczyński . . . . .	163,3	295,7	701,8	14295,4	4,30	3,38	0,79	
21	piłski . . . . .	127,3	307,1	518,0	9850,8	4,07	3,26	0,80	
22	poznański . . . . .	192,3	314,9	821,5	17353,4	4,27	3,18	0,74	
23	m. Poznań . . . . .	241,7	438,8	851,2	15619,2	3,52	2,28	0,65	
24	<b>Zachodniopomorskie . . . . .</b>	<b>624,3</b>	<b>362,7</b>	<b>2400,0</b>	<b>43609,7</b>	<b>3,84</b>	<b>2,76</b>	<b>0,72</b>	
	Podregiony: Subregions:								
25	koszaliński . . . . .	213,6	353,7	831,4	15272,3	3,89	2,83	0,73	
26	stargardzki . . . . .	124,0	326,5	480,1	8606,9	3,87	3,06	0,79	
27	m. Szczecin . . . . .	168,5	412,0	609,3	10733,7	3,62	2,43	0,67	
28	szczeciński . . . . .	118,3	359,5	479,2	8996,9	4,05	2,78	0,69	

a Stan w dniu 31 XII; dane na podstawie bilansu zasobów mieszkaniowych. b Podział według inwestora.  
 a As of 31 XII; based on balance of dwelling stocks. b Partition by investor.



		Mieszkania oddane do użytkowania <i>Dwellings completed</i>							
<i>erage</i>		mieszkania <i>dwellings</i>					izby <i>rooms</i>		
powierzchnia użytkowa w m <sup>2</sup> <i>useful floor area in m<sup>2</sup></i>		ogółem <i>total</i>	na 1000 ludności <i>per 1000 population</i>	z liczby ogółem — w budynkach <sup>b</sup> <i>of total — in buildings<sup>b</sup></i>			ogółem <i>total</i>	na 1000 ludności <i>per 1000 population</i>	Lp. No.
1 miesz- kania <i>per dwelling</i>	na 1 osobę <i>per person</i>			indywi- dualnych <i>private</i>	przezna- czonych na sprzedaż lub wynajem <i>for sale or rent</i>	spółdzielni mieszka- niowych <i>housing coopera- tives</i>			
69,6	25,8	9744	2,1	7418	1743	68	48497	10,5	1
82,8	27,9	2248	3,4	1881	335	—	11551	17,4	2
68,6	25,5	911	2,0	666	204	—	4458	9,9	3
74,7	27,6	1173	2,2	1035	27	47	6002	11,4	4
62,4	23,9	946	2,0	529	227	—	4100	8,5	5
56,9	24,7	1004	1,3	499	373	18	4592	6,0	6
79,4	25,4	1290	2,0	1139	84	1	6573	10,3	7
63,8	25,4	932	1,3	738	192	2	4876	6,9	8
80,3	26,3	1240	3,2	931	301	—	6345	16,2	9
73,4	24,8	3097	2,4	2456	590	—	14782	11,6	10
68,9	23,8	2142	2,7	1650	492	—	9948	12,8	11
81,0	26,5	955	1,9	806	98	—	4834	9,8	12
67,5	22,9	5496	3,8	2919	2167	170	22237	15,3	13
68,1	22,2	1745	3,2	1122	429	70	7443	13,9	14
67,4	22,6	1077	3,7	627	417	—	4199	14,4	15
66,9	23,6	2674	4,3	1170	1321	100	10595	17,0	16
80,1	26,3	14811	4,3	9205	4924	168	64407	18,6	17
85,7	26,3	2084	3,1	1606	207	69	9909	14,7	18
79,0	24,6	1994	3,0	1666	244	—	9635	14,6	19
87,5	25,9	1837	3,3	1562	166	65	8607	15,6	20
77,4	23,8	1084	2,6	858	224	—	5124	12,4	21
90,3	28,4	5078	8,4	3019	1981	34	22620	37,3	22
64,6	28,4	2734	4,9	494	2102	—	8512	15,4	23
69,9	25,3	7079	4,1	3441	3212	87	27607	16,0	24
71,5	25,3	2619	4,3	1553	844	28	10873	18,0	25
69,4	22,7	822	2,2	610	139	—	3893	10,2	26
63,7	26,2	1946	4,8	330	1577	39	5865	14,3	27
76,0	27,3	1692	5,1	948	652	20	6976	21,2	28

III. WYBRANE DANE O PODREGIONACH (NTS 3) W 2012 R. (cd.)  
 SELECTED DATA ON SUBREGIONS (NTS 3) IN 2012 (cont.)

Lp. No.	WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Mieszkania oddane do użytkowania <i>Dwellings completed</i>						
		z liczby ogółem — izby w budynkach <sup>c</sup> <i>of total — rooms in buildings<sup>c</sup></i>			powierzchnia użytkowa mieszkań w tys. m <sup>2</sup> <i>useful floor area of dwellings in thous. m<sup>2</sup></i>			
		indywidualnych <i>private</i>	przeznaczonych na sprzedaż lub wynajem <i>for sale or rent</i>	spółdzielni mieszkaniowych <i>housing cooperatives</i>	ogółem <i>total</i>	w tym w budynkach <sup>c</sup> <i>of which in buildings<sup>c</sup></i>		
						indywidualnych <i>private</i>	przeznaczonych na sprzedaż lub wynajem <i>for sale or rent</i>	spółdzielni mieszkaniowych <i>housing cooperatives</i>
1	<b>POLSKA POLAND . . . . .</b>	<b>435495</b>	<b>181119</b>	<b>12615</b>	<b>15650,7</b>	<b>11256,6</b>	<b>3955,2</b>	<b>245,1</b>
2	<b>Dolnośląskie . . . . .</b>	<b>30928</b>	<b>23178</b>	<b>1449</b>	<b>1393,7</b>	<b>820,0</b>	<b>533,2</b>	<b>27,4</b>
	Podregiony: <i>Subregions:</i>							
3	jeleniogórski . . . . .	5497	926	—	172,6	150,9	21,3	—
4	legnicko-głogowski . . . . .	4782	1343	—	149,1	120,1	28,7	—
5	wałbrzyski . . . . .	4434	1069	233	146,3	114,7	22,4	4,6
6	wrocławski . . . . .	13479	4467	607	489,1	357,7	111,7	11,8
7	m. Wrocław . . . . .	2736	15373	609	436,7	76,6	349,1	11,0
8	<b>Kujawsko-pomorskie . . . . .</b>	<b>21382</b>	<b>6443</b>	<b>12</b>	<b>662,0</b>	<b>529,6</b>	<b>119,9</b>	<b>0,2</b>
	Podregiony: <i>Subregions:</i>							
9	bydgosko-toruński . . . . .	8425	4972	—	320,6	215,9	93,8	—
10	grudziądzki . . . . .	5410	537	12	145,1	134,3	9,9	0,2
11	włocławski . . . . .	7547	934	—	196,3	179,3	16,3	—
12	<b>Lubelskie . . . . .</b>	<b>24141</b>	<b>6245</b>	<b>2015</b>	<b>737,0</b>	<b>584,3</b>	<b>114,5</b>	<b>33,9</b>
	Podregiony: <i>Subregions:</i>							
13	białski . . . . .	3945	111	170	97,8	90,6	2,4	2,7
14	chełmsko-zamojski . . . . .	5522	678	42	146,1	131,4	12,4	0,7
15	lubelski . . . . .	10204	4856	1696	370,9	251,8	89,7	28,9
16	puławski . . . . .	4470	600	107	122,2	110,5	10,0	1,7
17	<b>Lubuskie . . . . .</b>	<b>10740</b>	<b>3097</b>	<b>—</b>	<b>329,9</b>	<b>261,1</b>	<b>62,6</b>	<b>—</b>
	Podregiony: <i>Subregions:</i>							
18	gorzowski . . . . .	3956	1677	—	127,9	91,9	32,7	—
19	zielonogórski . . . . .	6784	1420	—	202,0	169,2	29,8	—
20	<b>Łódzkie . . . . .</b>	<b>25032</b>	<b>8719</b>	<b>61</b>	<b>862,3</b>	<b>664,9</b>	<b>185,6</b>	<b>2,2</b>
	Podregiony: <i>Subregions:</i>							
21	łódzki . . . . .	6223	679	13	200,2	179,5	18,7	0,2
22	m. Łódź . . . . .	2023	5804	48	185,2	54,4	123,5	1,9
23	piotrkowski . . . . .	8484	777	—	225,6	208,9	14,2	—
24	sieradzki . . . . .	4914	345	—	141,8	135,5	6,3	—
25	skierniewicki . . . . .	3388	1114	—	109,6	86,6	22,9	—

a Bez wychowania przedszkolnego w placówkach wykonujących działalność leczniczą. b Łącznie ze szkołami specjalnymi. c Podział a *Excluding pre-primary education in the units performing health care activities. b Including special schools. c Partition by investor.*

Dzieci w placówkach wychowania przedszkolnego <sup>a</sup> <i>Children attending pre-primary education establishments<sup>a</sup></i>		Szkoły dla dzieci i młodzieży <sup>b</sup> <i>Schools for children and youth<sup>b</sup></i>								Lp. No.
		podstawowe <i>primary</i>		gimnazja <i>lower secondary</i>		zasadnicze zawodowe <i>basic vocational</i>		licea ogólnokształcące <sup>d</sup> <i>general secondary<sup>d</sup></i>		
ogółem <i>total</i>	w tym w wieku 6 lat <i>aged 6</i>	szkoły <i>schools</i>	uczniowie <i>pupils</i>	szkoły <i>schools</i>	uczniowie <i>students</i>	szkoły <i>schools</i>	uczniowie <i>students</i>	szkoły <i>schools</i>	uczniowie <i>students</i>	
1216467	298095	13550	2160757	7371	1161658	2218	207907	2718	594409	1
88432	20999	792	146896	485	79572	175	14496	180	38658	2
16006	4051	187	29691	113	16695	41	3494	33	6848	3
14798	3722	113	24658	67	13452	27	2566	27	6785	4
18215	4407	187	32477	127	18344	48	3190	41	8417	5
18889	4512	201	33045	107	17001	37	3011	28	4931	6
20524	4307	104	27025	71	14080	22	2235	51	11677	7
60597	15595	691	120748	403	65548	158	15017	141	28644	8
24033	5498	168	42098	129	21494	43	4108	55	11871	9
15245	4253	228	33238	115	18316	43	4783	28	5963	10
21319	5844	295	45412	159	25738	72	6126	58	10810	11
63614	16852	1002	123063	471	69077	131	10185	193	42664	12
8982	2537	169	18780	70	10817	18	1562	27	6070	13
16575	4805	329	35507	162	20766	38	3382	56	12836	14
23340	5636	244	39505	111	20748	41	2695	64	14249	15
14717	3874	260	29271	128	16746	34	2546	46	9509	16
33525	8658	334	56491	179	31160	82	6347	64	13172	17
12792	3394	120	21476	63	11537	28	2417	26	5065	18
20733	5264	214	35015	116	19623	54	3930	38	8107	19
74812	18805	845	132488	432	71867	136	11206	190	40172	20
11173	2925	107	19753	60	10451	21	1022	27	3777	21
21252	4520	133	31618	88	15971	21	1951	60	13277	22
17877	4730	218	34616	114	18980	37	3175	39	9873	23
13748	3815	227	25975	90	14861	29	3076	28	6941	24
10762	2815	160	20526	80	11604	28	1982	36	6304	25

według inwestora. <sup>d</sup> Łącznie z uzupełniającymi liceami ogólnokształcącymi i liceami profilowanymi.

<sup>d</sup> Including supplementary general secondary and specialized secondary schools.

III. WYBRANE DANE O PODREGIONACH (NTS 3) W 2012 R. (cd.)  
 SELECTED DATA ON SUBREGIONS (NTS 3) IN 2012 (cont.)

Lp. No.	WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Mieszkania oddane do użytkowania <i>Dwellings completed</i>						
		z liczby ogółem — izby w budynkach <sup>c</sup> <i>of total — rooms in buildings<sup>c</sup></i>			powierzchnia użytkowa mieszkań w tys. m <sup>2</sup> <i>useful floor area of dwellings in thous. m<sup>2</sup></i>			
		indywidualnych <i>private</i>	przeznaczonych na sprzedaż lub wynajem <i>for sale or rent</i>	spółdzielni mieszkaniowych <i>housing cooperatives</i>	ogółem <i>total</i>	w tym w budynkach <sup>c</sup> <i>of which in buildings<sup>c</sup></i>		
						indywidualnych <i>private</i>	przeznaczonych na sprzedaż lub wynajem <i>for sale or rent</i>	spółdzielni mieszkaniowych <i>housing cooperatives</i>
1	<b>Małopolskie</b> . . . . .	<b>47076</b>	<b>18321</b>	—	<b>1598,2</b>	<b>1200,1</b>	<b>390,9</b>	—
	Podregiony: <i>Subregions:</i>							
2	krakowski . . . . .	14809	1813	—	428,0	385,1	42,1	—
3	m. Kraków . . . . .	4497	14821	—	430,6	116,7	313,4	—
4	nowosądecki . . . . .	12283	694	—	333,4	316,0	16,8	—
5	oświęcimski . . . . .	7844	780	—	211,9	197,2	14,6	—
6	tarnowski . . . . .	7643	213	—	194,3	185,2	4,0	—
7	<b>Mazowieckie</b> . . . . .	<b>65834</b>	<b>46256</b>	<b>4140</b>	<b>2984,9</b>	<b>1779,1</b>	<b>1075,0</b>	<b>90,7</b>
	Podregiony: <i>Subregions:</i>							
8	ciechanowsko-płocki . . . . .	6957	1747	109	213,4	172,5	34,9	2,2
9	ostrołęcko-siedlecki . . . . .	9587	1210	—	271,7	239,0	23,1	—
10	radomski . . . . .	8005	677	—	211,0	197,4	13,6	—
11	m.st. Warszawa . . . . .	5214	29046	3708	970,4	167,0	704,1	82,9
12	warszawski wschodni . . . . .	16529	6514	144	585,2	439,8	138,9	2,3
13	warszawski zachodni . . . . .	19542	7062	179	733,1	563,4	160,4	3,3
14	<b>Opolskie</b> . . . . .	<b>7464</b>	<b>1534</b>	—	<b>229,9</b>	<b>199,8</b>	<b>29,6</b>	—
	Podregiony: <i>Subregions:</i>							
15	nyski . . . . .	2769	491	—	81,1	71,7	9,3	—
16	opolski . . . . .	4695	1043	—	148,7	128,1	20,3	—
17	<b>Podkarpackie</b> . . . . .	<b>25904</b>	<b>4116</b>	<b>1633</b>	<b>740,4</b>	<b>625,6</b>	<b>84,5</b>	<b>30,0</b>
	Podregiony: <i>Subregions:</i>							
18	krośnieński . . . . .	4600	685	—	127,0	115,2	11,5	—
19	przemyski . . . . .	4193	625	80	118,2	103,8	12,5	1,9
20	rzeszowski . . . . .	9597	2252	1489	297,9	224,6	46,5	26,7
21	tarnobrzeski . . . . .	7514	554	64	197,3	182,0	14,0	1,4
22	<b>Podlaskie</b> . . . . .	<b>12336</b>	<b>6283</b>	<b>223</b>	<b>467,0</b>	<b>333,0</b>	<b>125,1</b>	<b>4,1</b>
	Podregiony: <i>Subregions:</i>							
23	białostocki . . . . .	5537	5498	—	265,1	149,1	111,4	—
24	łomżyński . . . . .	4439	486	223	129,4	116,8	8,1	4,1
25	suwalski . . . . .	2360	299	—	72,6	67,0	5,6	—
26	<b>Pomorskie</b> . . . . .	<b>29671</b>	<b>20377</b>	<b>1661</b>	<b>1282,1</b>	<b>789,3</b>	<b>450,7</b>	<b>30,1</b>
	Podregiony: <i>Subregions:</i>							
27	gdański . . . . .	14965	4312	237	504,1	402,2	97,0	4,3
28	słupski . . . . .	5669	1061	500	181,0	149,0	21,2	8,3
29	starogardzki . . . . .	6224	343	277	165,7	154,5	6,4	4,7
30	trójmiejski . . . . .	2813	14661	647	431,3	83,6	326,1	12,8

a Bez wychowania przedszkolnego w placówkach wykonujących działalność leczniczą. b Łącznie ze szkołami specjalnymi. c Podział a *Excluding pre-primary education in the units performing health care activities. b Including special schools. c Partition by investor.*

Dzieci w placówkach wychowania przedszkolnego <sup>a</sup> <i>Children attending pre-primary education establishments<sup>a</sup></i>		Szkoły dla dzieci i młodzieży <sup>b</sup> <i>Schools for children and youth<sup>b</sup></i>								Lp. No.
		podstawowe <i>primary</i>		gimnazja <i>lower secondary</i>		zasadnicze zawodowe <i>basic vocational</i>		licea ogólnokształcące <sup>d</sup> <i>general secondary<sup>d</sup></i>		
ogółem <i>total</i>	w tym w wieku 6 lat <i>aged 6</i>	szkoły <i>schools</i>	uczniowie <i>pupils</i>	szkoły <i>schools</i>	uczniowie <i>students</i>	szkoły <i>schools</i>	uczniowie <i>students</i>	szkoły <i>schools</i>	uczniowie <i>students</i>	
<b>110787</b>	<b>27538</b>	<b>1450</b>	<b>199069</b>	<b>747</b>	<b>106955</b>	<b>185</b>	<b>20851</b>	<b>224</b>	<b>54520</b>	1
24280	5963	352	43855	156	22831	29	3306	34	6646	2
25932	5259	152	36576	108	17986	36	3272	62	17273	3
25599	7231	450	54700	222	29808	57	6797	50	13172	4
20462	5202	261	36364	147	20291	32	3989	41	9571	5
14514	3883	235	27574	114	16039	31	3487	37	7858	6
<b>187242</b>	<b>42808</b>	<b>1745</b>	<b>312102</b>	<b>990</b>	<b>156187</b>	<b>241</b>	<b>19674</b>	<b>444</b>	<b>94408</b>	7
17807	5100	257	37418	136	21381	38	3871	63	12177	8
23258	6561	403	46877	197	26989	61	4223	64	14671	9
17584	5124	248	36540	117	20920	34	3651	44	10399	10
66459	11438	311	88709	231	38020	37	2569	156	39117	11
31228	7482	287	52686	172	25726	33	3030	54	9285	12
30906	7103	239	49872	137	23151	38	2330	63	8759	13
<b>30456</b>	<b>7366</b>	<b>397</b>	<b>49716</b>	<b>172</b>	<b>28418</b>	<b>66</b>	<b>6328</b>	<b>60</b>	<b>12143</b>	14
12494	3019	158	20381	68	11954	30	2537	23	4849	15
17962	4347	239	29335	104	16464	36	3791	37	7294	16
<b>63035</b>	<b>16951</b>	<b>1099</b>	<b>125543</b>	<b>572</b>	<b>70572</b>	<b>118</b>	<b>12126</b>	<b>152</b>	<b>37435</b>	17
13469	3774	279	28948	153	16236	33	2890	32	9001	18
11377	2993	225	23537	120	13713	20	2471	33	6496	19
20209	5372	315	37275	148	20428	28	2514	45	11802	20
17980	4812	280	35783	151	20195	37	4251	42	10136	21
<b>34972</b>	<b>8947</b>	<b>425</b>	<b>64542</b>	<b>226</b>	<b>36750</b>	<b>60</b>	<b>4645</b>	<b>90</b>	<b>21889</b>	22
16461	3898	135	26171	81	14171	22	1606	34	10398	23
11057	3042	172	22059	81	13012	24	1796	38	7270	24
7454	2007	118	16312	64	9567	14	1243	18	4221	25
<b>74672</b>	<b>16970</b>	<b>701</b>	<b>139522</b>	<b>424</b>	<b>72338</b>	<b>127</b>	<b>14689</b>	<b>153</b>	<b>32283</b>	26
20029	4472	216	40705	103	19236	28	3686	29	5546	27
15683	3903	182	29815	110	16812	38	4182	35	6563	28
16582	4380	168	32422	111	17908	38	4146	28	6074	29
22378	4215	135	36580	100	18382	23	2675	61	14100	30

według inwestora. <sup>d</sup> Łącznie z uzupełniającymi liceami ogólnokształcącymi i liceami profilowanymi.

<sup>d</sup> Including supplementary general secondary and specialized secondary schools.

III. WYBRANE DANE O PODREGIONACH (NTS 3) W 2012 R. (cd.)  
 SELECTED DATA ON SUBREGIONS (NTS 3) IN 2012 (cont.)

Lp. No.	WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Mieszkania oddane do użytkowania <i>Dwellings completed</i>						
		z liczby ogółem — izby w budynkach <sup>c</sup> <i>of total — rooms in buildings<sup>c</sup></i>			powierzchnia użytkowa mieszkań w tys. m <sup>2</sup> <i>useful floor area of dwellings in thous. m<sup>2</sup></i>			
		indywidualnych <i>private</i>	przeznaczonych na sprzedaż lub wynajem <i>for sale or rent</i>	spółdzielni mieszkaniowych <i>housing cooperatives</i>	ogółem <i>total</i>	w tym w budynkach <sup>c</sup> <i>of which in buildings<sup>c</sup></i>		
						indywidualnych <i>private</i>	przeznaczonych na sprzedaż lub wynajem <i>for sale or rent</i>	spółdzielni mieszkaniowych <i>housing cooperatives</i>
1	<b>Śląskie . . . . .</b>	<b>40858</b>	<b>5991</b>	<b>220</b>	<b>1227,3</b>	<b>1063,5</b>	<b>131,6</b>	<b>4,4</b>
	Podregiony: <i>Subregions:</i>							
2	bielski . . . . .	10334	1124	—	281,2	255,0	23,7	—
3	bytomski . . . . .	3648	726	—	107,8	91,8	14,2	—
4	częstochowski . . . . .	5586	84	146	161,4	153,7	1,8	2,8
5	gliwicki . . . . .	2716	748	—	100,9	73,6	15,8	—
6	katowicki . . . . .	2718	1522	60	115,6	75,0	33,5	1,2
7	rybnicki . . . . .	6187	258	3	164,0	153,7	7,4	0,1
8	sosnowiecki . . . . .	4253	612	11	131,7	118,5	12,9	0,4
9	tyski . . . . .	5416	917	—	164,6	142,1	22,2	—
10	<b>Świętokrzyskie . . . . .</b>	<b>12992</b>	<b>1667</b>	<b>—</b>	<b>342,3</b>	<b>306,5</b>	<b>34,3</b>	<b>—</b>
	Podregiony: <i>Subregions:</i>							
11	kielecki . . . . .	8595	1353	—	228,1	199,0	29,1	—
12	sandomiersko-jędrzejowski . . . . .	4397	314	—	114,2	107,5	5,2	—
13	<b>Warmińsko-mazurskie . . . . .</b>	<b>14994</b>	<b>6010</b>	<b>504</b>	<b>527,2</b>	<b>385,9</b>	<b>120,0</b>	<b>8,5</b>
	Podregiony: <i>Subregions:</i>							
14	elbląski . . . . .	5578	1236	232	172,3	137,7	24,0	3,9
15	ełcki . . . . .	2913	1184	—	102,0	76,8	23,1	—
16	olsztyński . . . . .	6503	3590	272	252,8	171,4	72,9	4,6
17	<b>Wielkopolskie . . . . .</b>	<b>48120</b>	<b>14426</b>	<b>424</b>	<b>1601,3</b>	<b>1255,1</b>	<b>312,3</b>	<b>8,6</b>
	Podregiony: <i>Subregions:</i>							
18	kaliski . . . . .	8493	678	169	239,3	211,8	14,3	3,5
19	koniński . . . . .	8674	697	—	237,6	219,9	13,0	—
20	leszczyński . . . . .	7976	402	153	227,0	212,9	8,8	3,3
21	pilski . . . . .	4426	689	—	130,0	116,3	13,4	—
22	poznański . . . . .	16100	6315	102	573,3	426,2	143,6	1,8
23	m. Poznań . . . . .	2451	5645	—	194,1	68,2	119,2	—
24	<b>Zachodniopomorskie . . . . .</b>	<b>18023</b>	<b>8456</b>	<b>273</b>	<b>665,2</b>	<b>458,9</b>	<b>185,5</b>	<b>5,1</b>
	Podregiony: <i>Subregions:</i>							
25	koszaliński . . . . .	7874	2426	93	257,7	199,3	47,8	1,7
26	stargardzki . . . . .	3313	375	—	94,3	83,0	7,8	—
27	m. Szczecin . . . . .	1592	4149	124	136,5	43,3	91,0	2,2
28	szczeciński . . . . .	5244	1506	56	176,7	133,4	38,8	1,2

a Bez wychowania przedszkolnego w placówkach wykonujących działalność leczniczą. b Łącznie ze szkołami specjalnymi. c Podział  
 a Excluding pre-primary education in the units performing health care activities. b Including special schools. c Partition by investor.

Dzieci w placówkach wychowania przedszkolnego <sup>a</sup> <i>Children attending pre-primary education establishments<sup>a</sup></i>		Szkoły dla dzieci i młodzieży <sup>b</sup> <i>Schools for children and youth<sup>b</sup></i>								Lp. No.
		podstawowe <i>primary</i>		gimnazja <i>lower secondary</i>		zasadnicze zawodowe <i>basic vocational</i>		licea ogólnokształcące <sup>d</sup> <i>general secondary<sup>d</sup></i>		
ogółem <i>total</i>	w tym w wieku 6 lat <i>aged 6</i>	szkoły <i>schools</i>	uczniowie <i>pupils</i>	szkoły <i>schools</i>	uczniowie <i>students</i>	szkoły <i>schools</i>	uczniowie <i>students</i>	szkoły <i>schools</i>	uczniowie <i>students</i>	
<b>143415</b>	<b>34826</b>	<b>1244</b>	<b>236519</b>	<b>759</b>	<b>126498</b>	<b>234</b>	<b>22896</b>	<b>295</b>	<b>61359</b>	1
22433	5550	226	37789	140	20397	33	3450	48	8791	2
13147	3302	115	22277	66	12073	27	2598	25	5379	3
15647	3797	215	26853	111	14585	25	2759	31	8550	4
14751	3449	110	23553	72	12895	26	2107	40	6197	5
22624	5454	135	36499	107	19412	36	2905	50	10850	6
20000	5268	177	34874	102	19050	36	4782	32	8006	7
20942	4923	167	32605	103	16972	29	2150	52	8896	8
13871	3083	99	22069	58	11114	22	2145	17	4690	9
<b>33986</b>	<b>8723</b>	<b>571</b>	<b>68367</b>	<b>249</b>	<b>39241</b>	<b>87</b>	<b>6583</b>	<b>86</b>	<b>20916</b>	10
21271	5186	303	40855	138	23410	47	3780	45	13106	11
12715	3537	268	27512	111	15831	40	2803	41	7810	12
<b>42136</b>	<b>10852</b>	<b>533</b>	<b>84719</b>	<b>286</b>	<b>46409</b>	<b>100</b>	<b>9126</b>	<b>103</b>	<b>21531</b>	13
14934	3936	197	32214	91	17790	35	3909	33	7453	14
8633	2245	111	17206	63	9759	21	1485	22	4681	15
18569	4671	225	35299	132	18860	44	3732	48	9397	16
<b>124181</b>	<b>30068</b>	<b>1226</b>	<b>208143</b>	<b>669</b>	<b>111246</b>	<b>203</b>	<b>24769</b>	<b>220</b>	<b>49891</b>	17
23355	5986	310	40494	143	22709	44	5364	36	9957	18
21406	5782	266	39762	129	22623	39	5104	43	9704	19
20653	5234	209	35216	119	19032	43	5633	35	7178	20
14159	3894	148	25596	85	14616	31	3228	27	5498	21
24701	5484	185	38382	108	18726	24	3044	28	4164	22
19907	3688	108	28693	85	13540	22	2396	51	13390	23
<b>50605</b>	<b>12137</b>	<b>495</b>	<b>92829</b>	<b>307</b>	<b>49820</b>	<b>115</b>	<b>8969</b>	<b>123</b>	<b>24724</b>	24
17392	4424	190	33331	125	18801	41	3491	48	9072	25
10190	2620	120	21600	64	11571	34	2354	23	4735	26
12995	2563	67	20026	60	10102	18	1767	30	7544	27
10028	2530	118	17872	58	9346	22	1357	22	3373	28

według inwestora. <sup>d</sup> Łącznie z uzupełniającymi liceami ogólnokształcącymi i liceami profilowanymi.  
<sup>d</sup> Including supplementary general secondary and specialized secondary schools.

III. WYBRANE DANE O PODREGIONACH (NTS 3) W 2012 R. (cd.)  
 SELECTED DATA ON SUBREGIONS (NTS 3) IN 2012 (cont.)

Lp. No.	WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Technika <sup>ab</sup> dla dzieci i młodzieży Technical secondary schools <sup>ab</sup> for children and youth		Szkoły policealne <sup>a</sup> Post-secondary schools <sup>a</sup>		Szkoły wyższe Higher education	
		szkoły schools	uczniowie students	szkoły schools	uczniowie students	szkoły institutions	studenci students
1	<b>POLSKA POLAND . . . . .</b>	<b>2203</b>	<b>535280</b>	<b>2735</b>	<b>334331</b>	<b>446</b>	<b>1647729</b>
2	<b>Dolnośląskie . . . . .</b>	<b>141</b>	<b>37209</b>	<b>228</b>	<b>23183</b>	<b>37</b>	<b>152868</b>
	Podregiony: <i>Subregions:</i>						
3	jeleniogórski . . . . .	32	8227	32	2339	2	4173
4	legnicko-głogowski . . . . .	30	7558	36	4106	6	10148
5	wałbrzyski . . . . .	32	9035	47	3570	5	6367
6	wrocławski . . . . .	22	5832	12	553	—	105
7	m. Wrocław . . . . .	25	6557	101	12615	24	132075
8	<b>Kujawsko-pomorskie . . . . .</b>	<b>169</b>	<b>31757</b>	<b>167</b>	<b>18723</b>	<b>21</b>	<b>76781</b>
	Podregiony: <i>Subregions:</i>						
9	bydgosko-toruński . . . . .	57	12565	97	10129	14	70552
10	grudziądzki . . . . .	49	7430	31	3129	4	1964
11	włocławski . . . . .	63	11762	39	5465	3	4265
12	<b>Lubelskie . . . . .</b>	<b>165</b>	<b>30623</b>	<b>169</b>	<b>24736</b>	<b>18</b>	<b>91600</b>
	Podregiony: <i>Subregions:</i>						
13	białski . . . . .	15	4364	23	2653	1	5916
14	chełmsko-zamojski . . . . .	50	9932	43	6139	5	7772
15	lubelski . . . . .	54	9417	70	12379	9	77173
16	puławski . . . . .	46	6910	33	3565	3	739
17	<b>Lubuskie . . . . .</b>	<b>65</b>	<b>15678</b>	<b>61</b>	<b>7393</b>	<b>8</b>	<b>21284</b>
	Podregiony: <i>Subregions:</i>						
18	gorzowski . . . . .	28	5499	22	2254	3	5464
19	zielonogórski . . . . .	37	10179	39	5139	5	15820
20	<b>Łódzkie . . . . .</b>	<b>127</b>	<b>31099</b>	<b>192</b>	<b>23341</b>	<b>29</b>	<b>101819</b>
	Podregiony: <i>Subregions:</i>						
21	łódzki . . . . .	14	3448	13	970	1	253
22	m. Łódź . . . . .	32	7215	75	9299	22	91633
23	piotrkowski . . . . .	31	8901	63	8553	1	5199
24	sieradzki . . . . .	23	5285	16	2262	1	876
25	skierniewicki . . . . .	27	6250	25	2257	4	3858

a, b Łącznie ze szkołami: a — specjalnymi, b — technikami uzupełniającymi i artystycznymi ogólnokształcącymi dającymi str. 432. e Przychodnie łącznie z praktykami lekarskimi; patrz uwagi ogólne, ust. 1 na str. 432. f, g Łącznie z: f — filiami,

a, b Including: a — special schools, b — supplementary technical secondary schools and general art schools leading to professional departments including medical practices; see general notes, item 1 on page 432. f, g Including: f — branches, g — library service points.



Liczba ludności <sup>c</sup> na <i>Population<sup>c</sup> per</i>			Domy i zakłady pomocy społecznej <i>Social welfare homes and facilities</i>		Biblioteki publiczne (z filiami) <i>Public libraries (with branches)</i>		Kina stałe <i>Fixed cinemas</i>		Lp. No.
1 łóżko <sup>d</sup> w szpitalach ogólnych <i>bed<sup>d</sup> in general hospitals</i>	1 podmiot ambulatoryjnej opieki zdrowotnej <sup>e</sup> <i>provider of out-patient health care<sup>e</sup></i>	1 aptekę ogólnodostępną <i>generally available pharmacy</i>	placówki (bez filii) <i>centres (excluding branches)</i>	miejsca <sup>f</sup> <i>places<sup>f</sup></i>	ksiegozbiór <sup>c</sup> w wol. <i>collection<sup>c</sup> in vol.</i>	czytelnicy <sup>g</sup> <i>borrowers<sup>g</sup></i>	miejsca na widowni <sup>c</sup> <i>seats in cinemas<sup>c</sup></i>	widzowie <i>audience</i>	
					na 1000 ludności <i>per 1000 population</i>				
<b>204</b>	<b>1499</b>	<b>3211</b>	<b>1564</b>	<b>108304</b>	<b>3416</b>	<b>168</b>	<b>6,7</b>	<b>973</b>	1
<b>197</b>	<b>1473</b>	<b>3004</b>	<b>99</b>	<b>8101</b>	<b>3270</b>	<b>173</b>	<b>8,4</b>	<b>1187</b>	2
167	1471	3312	23	1702	4312	162	4,8	300	3
272	1509	2989	16	1264	3103	163	8,9	1130	4
250	1590	2965	29	2126	3843	177	6,9	700	5
375	1703	3802	14	1538	3310	140	1,5	26	6
116	1209	2391	17	1471	1781	217	19,0	3614	7
<b>221</b>	<b>1847</b>	<b>3596</b>	<b>71</b>	<b>5080</b>	<b>3567</b>	<b>139</b>	<b>7,0</b>	<b>836</b>	8
166	1806	3325	20	1481	3020	132	13,0	1799	9
253	1991	4282	22	1519	3687	141	4,7	374	10
288	1798	3491	29	2080	4028	144	2,8	201	11
<b>183</b>	<b>1419</b>	<b>2690</b>	<b>76</b>	<b>5684</b>	<b>2835</b>	<b>177</b>	<b>4,4</b>	<b>533</b>	12
201	1492	2886	9	737	3198	168	3,5	293	13
217	1421	2728	27	2094	2984	161	4,8	358	14
148	1353	2465	30	1834	2763	198	4,1	1025	15
200	1477	2902	10	1019	2515	171	4,8	200	16
<b>226</b>	<b>1305</b>	<b>3366</b>	<b>42</b>	<b>2827</b>	<b>3694</b>	<b>161</b>	<b>4,2</b>	<b>852</b>	17
199	1408	3521	20	1382	3482	163	5,3	918	18
245	1250	3279	22	1445	3823	161	3,5	811	19
<b>192</b>	<b>1447</b>	<b>2922</b>	<b>95</b>	<b>7827</b>	<b>3472</b>	<b>160</b>	<b>4,6</b>	<b>828</b>	20
213	1651	2767	20	1361	2762	125	0,9	60	21
124	1051	2496	26	2753	2766	168	8,5	2235	22
239	1870	3190	22	1507	3660	161	5,7	547	23
284	1645	3520	15	1331	4582	181	1,1	5	24
257	1590	3062	12	875	3915	153	3,4	344	25

uprawnienia zawodowe. *c* Stan w dniu 31 XII. *d* Łącznie z łóżkami i inkubatorami dla noworodków; patrz uwagi ogólne, ust. 1 na *g* — punktami bibliotecznymi.

*certification. c* As of 31 XII. *d* Including beds and incubators for newborns; see general notes, item 1 on page 432. *e* Out-patient

III. WYBRANE DANE O PODREGIONACH (NTS 3) W 2012 R. (cd.)  
 SELECTED DATA ON SUBREGIONS (NTS 3) IN 2012 (cont.)

Lp. No.	WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Technika <sup>ab</sup> dla dzieci i młodzieży Technical secondary schools <sup>ab</sup> for children and youth		Szkoły policealne <sup>a</sup> Post-secondary schools <sup>a</sup>		Szkoły wyższe Higher education	
		szkoły schools	uczniowie students	szkoły schools	uczniowie students	szkoły institutions	studenci students
1	<b>Małopolskie</b> . . . . .	<b>176</b>	<b>50583</b>	<b>210</b>	<b>26091</b>	<b>33</b>	<b>202978</b>
	Podregiony: <i>Subregions:</i>						
2	krakowski . . . . .	26	7964	21	1091	1	1338
3	m. Kraków . . . . .	35	11311	84	15164	22	181924
4	nowosądecki . . . . .	56	14225	42	3479	4	9850
5	oświęcimski . . . . .	31	9069	34	2611	3	2739
6	tarnowski . . . . .	28	8014	29	3746	3	7127
7	<b>Mazowieckie</b> . . . . .	<b>238</b>	<b>60253</b>	<b>314</b>	<b>36891</b>	<b>105</b>	<b>293435</b>
	Podregiony: <i>Subregions:</i>						
8	ciechanowsko-płocki . . . . .	36	8823	67	5942	5	10449
9	ostrołęcko-siedlecki . . . . .	42	11745	58	6409	5	14344
10	radomski . . . . .	35	9101	38	3932	7	13257
11	m.st. Warszawa . . . . .	66	17012	105	15322	78	249877
12	warszawski wschodni . . . . .	30	7633	20	2987	4	2651
13	warszawski zachodni . . . . .	29	5939	26	2299	6	2857
14	<b>Opolskie</b> . . . . .	<b>53</b>	<b>14280</b>	<b>57</b>	<b>6824</b>	<b>6</b>	<b>34622</b>
	Podregiony: <i>Subregions:</i>						
15	nyski . . . . .	23	5601	25	1834	2	3595
16	opolski . . . . .	30	8679	32	4990	4	31027
17	<b>Podkarpackie</b> . . . . .	<b>129</b>	<b>36234</b>	<b>116</b>	<b>15432</b>	<b>15</b>	<b>67535</b>
	Podregiony: <i>Subregions:</i>						
18	krośnieński . . . . .	39	8561	17	2354	3	5790
19	przemyski . . . . .	24	5950	22	3509	5	5407
20	rzeszowski . . . . .	32	11542	37	6696	5	52107
21	tarnobrzegi . . . . .	34	10181	40	2873	2	4231
22	<b>Podlaskie</b> . . . . .	<b>74</b>	<b>18883</b>	<b>102</b>	<b>17050</b>	<b>18</b>	<b>47274</b>
	Podregiony: <i>Subregions:</i>						
23	białostocki . . . . .	29	7776	53	12805	11	40156
24	łomżyński . . . . .	30	6228	25	1696	5	4699
25	suwalski . . . . .	15	4879	24	2549	2	2419
26	<b>Pomorskie</b> . . . . .	<b>118</b>	<b>31261</b>	<b>180</b>	<b>22534</b>	<b>28</b>	<b>102649</b>
	Podregiony: <i>Subregions:</i>						
27	gdański . . . . .	19	4943	12	757	1	387
28	słupski . . . . .	36	8494	34	2998	4	5883
29	starogardzki . . . . .	26	7993	26	3101	2	1474
30	trójmiejski . . . . .	37	9831	108	15678	21	94905

a, b Łącznie ze szkołami: a — specjalnymi, b — technikami uzupełniającymi i artystycznymi ogólnokształcącymi dającymi str. 432. e Przychodnie łącznie z praktykami lekarskimi; patrz uwagi ogólne, ust. 1 na str. 432. f, g Łącznie z: f — filiami, a, b Including: a — special schools, b — supplementary technical secondary schools and general art schools leading to professional departments including medical practices; see general notes, item 1 on page 432. f, g Including: f — branches, g — library service points.

Liczba ludności <sup>c</sup> na <i>Population<sup>c</sup> per</i>			Domy i zakłady pomocy społecznej <i>Social welfare homes and facilities</i>		Biblioteki publiczne (z filiami) <i>Public libraries (with branches)</i>		Kina stałe <i>Fixed cinemas</i>		Lp. No.
1 łóżko <sup>d</sup> w szpitalach ogólnych <i>bed<sup>d</sup> in general hospitals</i>	1 podmiot ambulatoryjnej opieki zdrowotnej <sup>e</sup> <i>provider of out-patient health care<sup>e</sup></i>	1 aptekę ogólnodostępną <i>generally available pharmacy</i>	placówki (bez filii) <i>centres (excluding branches)</i>	miejsca <sup>f</sup> <i>places<sup>f</sup></i>	ksiegozbiór <sup>c</sup> w wol. <i>collection<sup>c</sup> in vol.</i>	czytelnicy <sup>g</sup> <i>borrowers<sup>g</sup></i>	miejsca na widzów <sup>c</sup> <i>seats in cinemas<sup>c</sup></i>	widzowie <i>audience</i>	
					na 1000 ludności <i>per 1000 population</i>				
<b>224</b>	<b>1782</b>	<b>3016</b>	<b>150</b>	<b>9428</b>	<b>3244</b>	<b>199</b>	<b>6,9</b>	<b>899</b>	1
486	1964	3516	31	2119	2784	146	1,3	59	2
125	1340	2298	30	2651	2368	288	19,0	3005	3
227	1729	3584	32	1779	3569	173	3,3	424	4
283	2405	3091	30	1532	3878	197	5,1	230	5
269	1967	2995	27	1347	3950	179	3,9	451	6
<b>202</b>	<b>1832</b>	<b>3345</b>	<b>224</b>	<b>14590</b>	<b>3268</b>	<b>182</b>	<b>8,4</b>	<b>1549</b>	7
208	1880	3935	24	1938	3590	156	5,8	575	8
249	1586	3802	26	2149	4080	132	4,2	547	9
262	1817	3920	19	1596	2683	126	4,4	740	10
140	1584	2850	47	3163	3671	270	17,5	3718	11
305	2610	3464	51	2158	2678	150	1,3	79	12
266	2225	3319	57	3586	2406	137	5,2	684	13
<b>203</b>	<b>1255</b>	<b>3334</b>	<b>49</b>	<b>3791</b>	<b>3929</b>	<b>162</b>	<b>5,2</b>	<b>601</b>	14
185	1300	3463	19	1277	3526	139	3,6	114	15
218	1227	3254	30	2514	4195	178	6,2	923	16
<b>211</b>	<b>1294</b>	<b>3550</b>	<b>79</b>	<b>5676</b>	<b>4101</b>	<b>168</b>	<b>5,8</b>	<b>518</b>	17
214	1334	3553	15	1082	4242	177	4,8	190	18
215	1375	3485	20	1583	3679	128	3,3	76	19
203	1209	3510	21	1700	4209	181	8,7	1332	20
214	1307	3632	23	1311	4151	172	5,2	243	21
<b>205</b>	<b>1223</b>	<b>3405</b>	<b>48</b>	<b>3333</b>	<b>3906</b>	<b>127</b>	<b>5,0</b>	<b>750</b>	22
176	1110	3210	20	1932	3780	134	7,9	1324	23
238	1303	3600	17	768	3970	112	2,6	200	24
226	1355	3517	11	633	4041	137	3,2	510	25
<b>253</b>	<b>1893</b>	<b>3358</b>	<b>106</b>	<b>6601</b>	<b>2390</b>	<b>155</b>	<b>6,6</b>	<b>1318</b>	26
405	1969	3966	31	1511	2432	131	1,8	477	27
272	1597	4017	19	1269	3040	141	4,6	500	28
285	1936	3635	22	2225	2744	130	4,1	467	29
180	2053	2641	34	1596	1693	198	13,0	3043	30

uprawnienia zawodowe. *c* Stan w dniu 31 XII. *d* Łącznie z łóżkami i inkubatorami dla noworodków; patrz uwagi ogólne, ust. 1 na *g* — punktami bibliotecznymi.

*certification. c* As of 31 XII. *d* Including beds and incubators for newborns; see general notes, item 1 on page 432. *e* Out-patient

III. WYBRANE DANE O PODREGIONACH (NTS 3) W 2012 R. (cd.)  
 SELECTED DATA ON SUBREGIONS (NTS 3) IN 2012 (cont.)

Lp. No.	WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Technika <sup>ab</sup> dla dzieci i młodzieży Technical secondary schools <sup>ab</sup> for children and youth		Szkoły policealne <sup>a</sup> Post-secondary schools <sup>a</sup>		Szkoły wyższe Higher education	
		szkoły schools	uczniowie students	szkoły schools	uczniowie students	szkoły institutions	studenci students
1	<b>Śląskie</b> . . . . .	<b>241</b>	<b>64920</b>	<b>382</b>	<b>50608</b>	<b>45</b>	<b>158809</b>
	Podregiony: <i>Subregions:</i>						
2	bielski . . . . .	39	11123	46	4204	9	16165
3	bytomski . . . . .	29	6637	28	5100	1	1118
4	częstochoowski . . . . .	24	6975	40	6098	6	20546
5	gliwicki . . . . .	26	6225	48	7646	2	28235
6	katowicki . . . . .	43	9675	80	11554	19	70393
7	rybnicki . . . . .	29	10236	61	6940	1	6369
8	sosnowiecki . . . . .	34	9143	49	6377	6	15184
9	tyski . . . . .	17	4906	30	2689	1	799
10	<b>Świętokrzyskie</b> . . . . .	<b>91</b>	<b>20756</b>	<b>87</b>	<b>10728</b>	<b>15</b>	<b>38502</b>
	Podregiony: <i>Subregions:</i>						
11	kielecki . . . . .	49	13335	62	9327	11	37515
12	sandomiersko-jędrzejowski . . . . .	42	7421	25	1401	4	987
13	<b>Warmińsko-mazurskie</b> . . . . .	<b>99</b>	<b>21315</b>	<b>107</b>	<b>11913</b>	<b>8</b>	<b>42069</b>
	Podregiony: <i>Subregions:</i>						
14	elbląski . . . . .	45	8124	36	3936	2	5417
15	ełcki . . . . .	19	4571	22	1767	2	1305
16	olsztyński . . . . .	35	8620	49	6210	4	35347
17	<b>Wielkopolskie</b> . . . . .	<b>201</b>	<b>48392</b>	<b>234</b>	<b>25532</b>	<b>40</b>	<b>153034</b>
	Podregiony: <i>Subregions:</i>						
18	kaliski . . . . .	34	10962	48	3859	2	9089
19	koniński . . . . .	49	10286	41	4164	5	6175
20	leszczyński . . . . .	27	7664	32	3138	3	4817
21	pilski . . . . .	38	6854	31	2661	2	3377
22	poznański . . . . .	27	4901	12	483	1	1364
23	m. Poznań . . . . .	26	7725	70	11227	27	128212
24	<b>Zachodniopomorskie</b> . . . . .	<b>116</b>	<b>22037</b>	<b>129</b>	<b>13352</b>	<b>20</b>	<b>62470</b>
	Podregiony: <i>Subregions:</i>						
25	koszaliński . . . . .	43	8720	52	4162	4	12938
26	stargardzki . . . . .	28	4400	22	1725	1	804
27	m. Szczecin . . . . .	24	5895	42	6461	15	48377
28	szczeziński . . . . .	21	3022	13	1004	—	351

a, b Łącznie ze szkołami: a — specjalnymi, b — technikami uzupełniającymi i artystycznymi ogólnokształcącymi dającymi str. 432. e Przychodnie łącznie z praktykami lekarskimi; patrz uwagi ogólne, ust. 1 na str. 432. f, g Łącznie z: f — filiami,

a, b Including: a — special schools, b — supplementary technical secondary schools and general art schools leading to professional departments including medical practices; see general notes, item 1 on page 432. f, g Including: f — branches, g — library service points.

Liczba ludności <sup>c</sup> na <i>Population<sup>c</sup> per</i>			Domy i zakłady pomocy społecznej <i>Social welfare homes and facilities</i>		Biblioteki publiczne (z filiami) <i>Public libraries (with branches)</i>		Kina stałe <i>Fixed cinemas</i>		Lp. No.
1 łóżko <sup>d</sup> w szpitalach ogólnych <i>bed<sup>d</sup> in general hospitals</i>	1 podmiot ambulatoryjnej opieki zdrowotnej <sup>e</sup> <i>provider of out-patient health care<sup>e</sup></i>	1 aptekę ogólnodostępną <i>generally available pharmacy</i>	placówki (bez filii) <i>centres (excluding branches)</i>	miejsca <sup>f</sup> <i>places<sup>f</sup></i>	ksiegozbiór <sup>c</sup> w wol. collection <sup>c</sup> in vol.	czytelnicy <sup>g</sup> <i>borrowers<sup>g</sup></i>	miejsca na widowni <sup>c</sup> <i>seats in cinemas<sup>c</sup></i>	widzowie <i>audience</i>	
					na 1000 ludności <i>per 1000 population</i>				
<b>178</b>	<b>1422</b>	<b>3309</b>	<b>193</b>	<b>12309</b>	<b>3600</b>	<b>188</b>	<b>8,5</b>	<b>1155</b>	1
168	1262	3102	36	1955	3447	199	6,2	1277	2
130	1530	3135	23	1887	2693	134	6,5	523	3
234	1309	2964	17	1368	2741	155	8,7	1124	4
166	1537	3485	20	1276	2344	179	13,0	1651	5
130	1311	3094	40	2233	5044	216	15,0	1937	6
236	1467	4350	19	1364	3557	198	7,5	1019	7
215	1651	3112	27	1550	4573	206	5,0	758	8
246	1454	3798	11	676	3117	183	3,6	531	9
<b>194</b>	<b>1591</b>	<b>3055</b>	<b>62</b>	<b>4150</b>	<b>3411</b>	<b>141</b>	<b>5,1</b>	<b>559</b>	10
179	1550	2920	39	2665	3030	154	7,1	863	11
223	1659	3296	23	1485	4012	120	1,9	79	12
<b>217</b>	<b>1209</b>	<b>3739</b>	<b>71</b>	<b>4736</b>	<b>3359</b>	<b>152</b>	<b>5,0</b>	<b>561</b>	13
267	1507	4191	23	1380	3593	155	6,7	266	14
169	1041	3688	13	1188	3082	129	2,1	40	15
210	1104	3441	35	2168	3287	162	4,9	1058	16
<b>215</b>	<b>1332</b>	<b>3045</b>	<b>126</b>	<b>8641</b>	<b>3446</b>	<b>155</b>	<b>7,0</b>	<b>834</b>	17
258	1489	3562	27	2091	3534	150	2,9	312	18
308	1386	3178	19	1320	3212	131	4,7	476	19
280	1431	3121	22	1451	4152	169	1,6	155	20
217	1245	4024	18	1389	3848	167	4,3	696	21
424	1602	3115	21	998	3240	159	1,1	110	22
91	965	2086	19	1392	2837	158	28,8	3472	23
<b>205</b>	<b>1357</b>	<b>3429</b>	<b>73</b>	<b>5530</b>	<b>4119</b>	<b>151</b>	<b>5,8</b>	<b>901</b>	24
210	1394	3430	35	2022	3614	136	5,6	769	25
246	1396	3834	16	1521	4455	146	3,4	160	26
116	1178	2900	10	1086	4432	181	12,0	2466	27
439	1517	3827	12	901	4267	147	1,2	53	28

uprawnienia zawodowe. *c* Stan w dniu 31 XII. *d* Łącznie z łóżkami i inkubatorami dla noworodków; patrz uwagi ogólne, ust. 1 na *g* — punktami bibliotecznymi.

*certification. c* As of 31 XII. *d* Including beds and incubators for newborns; see general notes, item 1 on page 432. *e* Out-patient

III. WYBRANE DANE O PODREGIONACH (NTS 3) W 2012 R. (cd.)  
 SELECTED DATA ON SUBREGIONS (NTS 3) IN 2012 (cont.)

Lp. No.	WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Baza noclegowa turystyki <sup>a</sup> Tourist accommodation establishments <sup>a</sup>					
		obiekty <sup>c</sup> number of establishments <sup>c</sup>		miejsca noclegowe <sup>c</sup> number of bed places <sup>c</sup>		udzielone noclegi nights spent (overnight stays)	
		ogółem total	w tym obiekty hotelowe of which hotels and similar establish- ments	ogółem total	w tym w obiektach hotelowych of which in hotels and similar establish- ments	ogółem total	w tym w obiektach hotelowych of which in hotels and similar establish- ments
1	<b>POLSKA POLAND . . . . .</b>	<b>9483</b>	<b>3414</b>	<b>675,4</b>	<b>264,1</b>	<b>62014,9</b>	<b>30890,7</b>
2	<b>Dolnośląskie . . . . .</b>	<b>946</b>	<b>377</b>	<b>59,1</b>	<b>30,1</b>	<b>5718,1</b>	<b>3249,3</b>
	Podregiony: <i>Subregions:</i>						
3	jeleniogórski . . . . .	490	173	26,5	12,1	2352,6	1231,3
4	legnicko-głogowski . . . . .	44	24	3,0	2,3	274,5	206,2
5	wałbrzyski . . . . .	260	93	15,6	5,7	1511,6	506,5
6	wrocławski . . . . .	74	34	4,1	1,9	218,5	143,7
7	m. Wrocław . . . . .	78	53	9,9	8,1	1360,9	1161,6
8	<b>Kujawsko-pomorskie . . . . .</b>	<b>333</b>	<b>140</b>	<b>26,6</b>	<b>8,9</b>	<b>3145,5</b>	<b>938,6</b>
	Podregiony: <i>Subregions:</i>						
9	bydgosko-toruński . . . . .	95	66	7,4	5,4	709,2	605,6
10	grudziądzki . . . . .	108	29	7,7	1,4	367,0	144,2
11	włocławski . . . . .	130	45	11,5	2,1	2069,3	188,8
12	<b>Lubelskie . . . . .</b>	<b>336</b>	<b>130</b>	<b>19,6</b>	<b>7,5</b>	<b>1531,6</b>	<b>729,3</b>
	Podregiony: <i>Subregions:</i>						
13	białski . . . . .	89	23	4,7	1,1	206,5	97,4
14	chełmsko-zamojski . . . . .	100	39	5,2	2,2	302,0	170,7
15	lubelski . . . . .	68	40	4,4	2,7	385,1	320,6
16	puławski . . . . .	79	28	5,3	1,5	638,1	140,6
17	<b>Lubuskie . . . . .</b>	<b>307</b>	<b>131</b>	<b>20,5</b>	<b>7,4</b>	<b>1310,4</b>	<b>730,2</b>
	Podregiony: <i>Subregions:</i>						
18	gorzowski . . . . .	144	61	8,8	3,8	632,2	384,9
19	zielonogórski . . . . .	163	70	11,7	3,7	678,1	345,3
20	<b>Łódzkie . . . . .</b>	<b>373</b>	<b>211</b>	<b>23,2</b>	<b>14,0</b>	<b>2137,2</b>	<b>1430,1</b>
	Podregiony: <i>Subregions:</i>						
21	łódzki . . . . .	69	44	3,2	2,1	251,3	178,1
22	m. Łódź . . . . .	68	43	6,5	5,0	733,4	562,3
23	piotrkowski . . . . .	107	51	7,4	3,2	642,5	306,8
24	sieradzki . . . . .	81	42	3,4	1,5	236,0	140,4
25	skierniewicki . . . . .	48	31	2,7	2,2	274,0	242,5

a Dotyczy obiektów posiadających 10 i więcej miejsc noclegowych. b Bez uczniowskich klubów sportowych UKS i wyznaniowych  
 a Concern establishments possessing 10 and more bed places. b Excluding students sports clubs UKS and religious sports clubs.

			Kluby sportowe <sup>b</sup> Sports clubs <sup>b</sup>							Lp. No.		
korzystający z noclegów tourists accommodated			kluby clubs	sekcje sections	członko- wie members	ćwiczący persons practising sports						
ogółem total	z liczby ogółem of total					ogółem grand total	w tym of which		kobiety females		w wieku do 18 lat aged up to 18	
	w obiektach hotelowych in hotels and similar establishments	turyści zagraniczni foreign tourists					razem total	w tym dziewczęta of which girls				
22635,4	16090,6	4979,3	7860	11821	553621	546375	89983	329306	63181	1		
2186,2	1567,4	483,9	869	1233	53813	54502	8290	32010	5823	2		
759,1	474,5	119,3	223	301	12581	11674	1813	6916	1451	3		
137,8	114,5	35,7	130	157	7511	8320	1250	5529	1011	4		
401,0	220,1	60,7	180	273	11438	11513	1453	6547	1054	5		
116,6	91,0	18,9	234	293	10885	11065	1002	6013	782	6		
771,7	667,3	249,3	102	209	11398	11930	2772	7005	1525	7		
841,5	560,1	90,1	437	709	31677	31164	5728	20318	4463	8		
415,8	363,7	74,4	162	278	14531	13743	3402	9259	2688	9		
158,5	91,5	8,2	116	214	8214	8372	1297	5262	957	10		
267,2	104,9	7,5	159	217	8932	9049	1029	5797	818	11		
691,3	490,0	105,0	343	562	24160	23811	3941	14485	2734	12		
105,5	75,9	23,0	47	98	3411	3473	615	1875	359	13		
153,1	99,6	17,7	101	136	6957	6861	850	4491	694	14		
236,1	216,2	58,1	111	201	8807	8570	1862	5306	1206	15		
196,5	98,2	6,2	84	127	4985	4907	614	2813	475	16		
645,6	490,9	179,9	320	431	16016	17004	2674	9566	1894	17		
318,2	249,3	92,1	124	159	6302	6666	1032	4001	754	18		
327,4	241,6	87,8	196	272	9714	10338	1642	5565	1140	19		
1129,9	888,4	155,4	506	771	35309	31756	5283	18954	3810	20		
131,9	110,3	20,7	84	131	5577	5098	708	3033	454	21		
419,0	359,6	83,8	111	189	12271	9386	2230	5808	1483	22		
307,3	193,6	28,0	109	168	6823	6563	996	4061	762	23		
115,9	83,6	9,0	116	163	5684	5496	580	2636	451	24		
155,8	141,2	13,9	86	120	4954	5213	769	3416	660	25		

klubów sportowych. c Stan w dniu 31 VII.  
c As of 31 VII.

III. WYBRANE DANE O PODREGIONACH (NTS 3) W 2012 R. (cd.)  
 SELECTED DATA ON SUBREGIONS (NTS 3) IN 2012 (cont.)

Lp. No.	WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Baza noclegowa turystyki <sup>a</sup> Tourist accommodation establishments <sup>a</sup>					
		obiekty <sup>c</sup> number of establishments <sup>c</sup>		miejsca noclegowe <sup>c</sup> number of bed places <sup>c</sup>		udzielone noclegi nights spent (overnight stays)	
		ogółem total	w tym obiekty hotelowe of which hotels and similar establish- ments	ogółem total	w tym w obiektach hotelowych of which in hotels and similar establish- ments	ogółem total	w tym w obiektach hotelowych of which in hotels and similar establish- ments
1	<b>Małopolskie</b> . . . . .	<b>1400</b>	<b>429</b>	<b>84,7</b>	<b>37,0</b>	<b>9563,9</b>	<b>5215,3</b>
	Podregiony: <i>Subregions:</i>						
2	krakowski . . . . .	93	55	5,4	3,2	410,2	274,6
3	m. Kraków . . . . .	241	158	26,5	18,6	3725,9	3063,3
4	nowosądecki . . . . .	940	166	46,1	12,3	4904,3	1610,0
5	oświęcimski . . . . .	88	32	4,8	1,9	358,2	171,4
6	tarnowski . . . . .	38	18	1,9	1,0	165,3	95,9
7	<b>Mazowieckie</b> . . . . .	<b>466</b>	<b>273</b>	<b>45,8</b>	<b>32,1</b>	<b>5898,8</b>	<b>4773,3</b>
	Podregiony: <i>Subregions:</i>						
8	ciechanowsko-płocki . . . . .	65	34	3,1	1,7	180,9	131,3
9	ostrołęcko-siedlecki . . . . .	67	30	4,5	1,4	233,7	137,9
10	radomski . . . . .	46	25	2,3	1,2	178,9	111,1
11	m.st. Warszawa . . . . .	122	86	25,4	21,0	4326,2	3686,7
12	warszawski wschodni . . . . .	79	42	6,1	3,5	543,5	339,6
13	warszawski zachodni . . . . .	87	56	4,4	3,4	435,6	366,6
14	<b>Opolskie</b> . . . . .	<b>120</b>	<b>58</b>	<b>7,9</b>	<b>2,7</b>	<b>613,0</b>	<b>277,7</b>
	Podregiony: <i>Subregions:</i>						
15	nycki . . . . .	54	21	4,1	0,8	287,5	58,9
16	opolski . . . . .	66	37	3,8	1,9	325,5	218,8
17	<b>Podkarpackie</b> . . . . .	<b>452</b>	<b>173</b>	<b>24,2</b>	<b>8,7</b>	<b>2284,5</b>	<b>823,5</b>
	Podregiony: <i>Subregions:</i>						
18	krośnieński . . . . .	239	51	13,4	2,5	1375,4	216,7
19	przemyski . . . . .	63	24	3,4	1,3	239,4	89,0
20	rzeszowski . . . . .	90	65	4,7	3,5	429,0	351,3
21	tarnobrzeski . . . . .	60	33	2,7	1,4	240,7	166,6
22	<b>Podlaskie</b> . . . . .	<b>243</b>	<b>76</b>	<b>12,4</b>	<b>5,3</b>	<b>984,9</b>	<b>576,4</b>
	Podregiony: <i>Subregions:</i>						
23	białostocki . . . . .	60	32	3,5	2,6	412,8	326,1
24	łomżyński . . . . .	80	23	3,0	1,5	197,6	134,9
25	suwalski . . . . .	103	21	5,9	1,2	374,5	115,4
26	<b>Pomorskie</b> . . . . .	<b>1275</b>	<b>292</b>	<b>92,5</b>	<b>23,0</b>	<b>6400,9</b>	<b>2636,6</b>
	Podregiony: <i>Subregions:</i>						
27	gdański . . . . .	602	97	36,1	7,0	1983,5	580,2
28	słupski . . . . .	365	59	28,9	3,4	1670,0	285,9
29	starogardzki . . . . .	121	39	8,0	2,1	446,7	195,5
30	trójmiejski . . . . .	187	97	19,5	10,5	2300,7	1575,0

a Dotyczy obiektów posiadających 10 i więcej miejsc noclegowych. b Bez uczniowskich klubów sportowych UKS i wyznaniowych  
 a Concern establishments possessing 10 and more bed places. b Excluding students sports clubs UKS and religious sports clubs.



			Kluby sportowe <sup>b</sup> Sports clubs <sup>b</sup>									
korzystający z noclegów tourists accommodated			kluby clubs	sekcje sections	członko- wie members	ćwiczący persons practising sports				Lp. No.		
ogółem total	z liczby ogółem of total					ogółem grand total	w tym of which		kobiety females		w wieku do 18 lat aged up to 18	
	w obiek- tach ho- telowych in hotels and similar establish- ments	turyści zagraniczni foreign tourists					razem total	w tym of which				
								w tym dziewczęta of which girls				
<b>3470,3</b>	<b>2395,9</b>	<b>1071,8</b>	<b>836</b>	<b>1259</b>	<b>68196</b>	<b>68199</b>	<b>10992</b>	<b>42730</b>	<b>7649</b>	1		
260,2	178,8	37,2	210	271	14166	15326	2201	9635	1713	2		
1778,6	1496,5	915,6	119	297	19305	18788	5249	11914	3331	3		
1179,0	564,6	80,4	228	291	15180	14925	1749	9569	1346	4		
162,8	91,0	29,2	151	211	11352	10683	1186	6865	924	5		
89,8	65,0	9,5	128	189	8193	8477	607	4747	335	6		
<b>3376,0</b>	<b>2977,3</b>	<b>1076,9</b>	<b>528</b>	<b>922</b>	<b>52151</b>	<b>50892</b>	<b>9790</b>	<b>29808</b>	<b>6463</b>	7		
96,2	77,9	6,4	80	114	5591	5094	690	3134	528	8		
114,3	80,8	14,9	73	125	5187	5201	730	2611	422	9		
90,2	70,7	10,1	80	114	5361	5413	640	3371	484	10		
2495,5	2279,6	990,2	108	263	19606	18549	4420	9386	2519	11		
322,5	231,6	22,4	88	144	6805	6799	1041	4211	728	12		
257,4	236,7	32,8	99	162	9601	9836	2269	7095	1782	13		
<b>260,5</b>	<b>145,8</b>	<b>35,2</b>	<b>374</b>	<b>575</b>	<b>21626</b>	<b>21397</b>	<b>2515</b>	<b>10908</b>	<b>1395</b>	14		
109,5	34,2	5,5	142	211	6835	7072	669	3462	409	15		
151,0	111,6	29,8	232	364	14791	14325	1846	7446	986	16		
<b>730,2</b>	<b>467,1</b>	<b>76,5</b>	<b>703</b>	<b>962</b>	<b>40794</b>	<b>40078</b>	<b>4756</b>	<b>21468</b>	<b>3173</b>	17		
280,6	104,7	10,2	164	221	9731	9218	891	4905	614	18		
93,6	57,3	16,6	159	232	7764	8006	857	3794	415	19		
235,8	209,9	39,5	183	263	11358	10820	1515	5848	1026	20		
120,3	95,2	10,2	197	246	11941	12034	1493	6921	1118	21		
<b>534,7</b>	<b>381,1</b>	<b>135,9</b>	<b>166</b>	<b>266</b>	<b>12689</b>	<b>12002</b>	<b>2364</b>	<b>8130</b>	<b>1728</b>	22		
291,4	230,9	96,3	80	136	7290	6743	1379	4654	992	23		
111,9	82,7	22,4	61	90	3537	3408	599	2286	463	24		
131,4	67,4	17,2	25	40	1862	1851	386	1190	273	25		
<b>1872,6</b>	<b>1178,0</b>	<b>361,0</b>	<b>380</b>	<b>559</b>	<b>24887</b>	<b>24306</b>	<b>4651</b>	<b>13956</b>	<b>3218</b>	26		
505,0	262,0	26,8	85	139	6632	6850	1171	4388	949	27		
318,3	123,8	21,8	101	148	5042	5251	640	2786	408	28		
165,1	98,4	17,8	81	103	4470	4673	792	2843	582	29		
884,2	693,8	294,6	113	169	8743	7532	2048	3939	1279	30		

klubów sportowych. c Stan w dniu 31 VII.  
c As of 31 VII.

III. WYBRANE DANE O PODREGIONACH (NTS 3) W 2012 R. (cd.)  
 SELECTED DATA ON SUBREGIONS (NTS 3) IN 2012 (cont.)

Lp. No.	WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Baza noclegowa turystyki <sup>a</sup> Tourist accommodation establishments <sup>a</sup>					
		obiekty <sup>c</sup> number of establishments <sup>c</sup>		miejsca noclegowe <sup>c</sup> number of bed places <sup>c</sup>		udzielone noclegi nights spent (overnight stays)	
		ogółem total	w tym obiekty hotelowe of which hotels and similar establish- ments	ogółem total	w tym w obiektach hotelowych of which in hotels and similar establish- ments	ogółem total	w tym w obiektach hotelowych of which in hotels and similar establish- ments
1	<b>Śląskie . . . . .</b>	<b>617</b>	<b>267</b>	<b>44,2</b>	<b>23,5</b>	<b>4632,0</b>	<b>2487,7</b>
	Podregiony: <i>Subregions:</i>						
2	bielski . . . . .	345	87	23,5	9,2	2520,5	943,4
3	bytomski . . . . .	41	25	2,6	1,7	142,9	107,7
4	częstochoowski . . . . .	46	18	4,0	1,4	370,4	152,7
5	gliwicki . . . . .	36	27	2,5	2,0	304,3	262,0
6	katowicki . . . . .	38	29	4,8	4,1	578,8	514,6
7	rybnicki . . . . .	33	25	1,9	1,5	162,6	125,4
8	sosnowiecki . . . . .	44	30	2,9	2,2	319,2	247,0
9	tyski . . . . .	34	26	2,0	1,5	233,3	134,8
10	<b>Świętokrzyskie . . . . .</b>	<b>206</b>	<b>107</b>	<b>13,2</b>	<b>6,6</b>	<b>1347,5</b>	<b>662,0</b>
	Podregiony: <i>Subregions:</i>						
11	kielecki . . . . .	135	73	8,6	5,0	588,1	452,4
12	sandomiersko-jędrzejowski . . . . .	71	34	4,5	1,5	759,3	209,6
13	<b>Warmińsko-mazurskie . . . . .</b>	<b>487</b>	<b>190</b>	<b>39,4</b>	<b>15,1</b>	<b>2555,1</b>	<b>1476,6</b>
	Podregiony: <i>Subregions:</i>						
14	elbląski . . . . .	110	56	7,6	4,1	577,6	415,3
15	ełcki . . . . .	162	47	11,4	3,0	668,5	231,6
16	olsztyński . . . . .	215	87	20,4	8,1	1309,0	829,7
17	<b>Wielkopolskie . . . . .</b>	<b>703</b>	<b>338</b>	<b>42,3</b>	<b>21,2</b>	<b>2954,5</b>	<b>1920,9</b>
	Podregiony: <i>Subregions:</i>						
18	kaliski . . . . .	92	47	5,0	2,3	315,7	206,1
19	koniński . . . . .	154	57	9,7	4,2	503,6	315,7
20	leszczyński . . . . .	172	64	10,2	3,1	469,7	220,6
21	pilski . . . . .	77	41	3,3	1,7	193,6	120,4
22	poznański . . . . .	119	69	6,0	3,7	429,2	315,2
23	m. Poznań . . . . .	89	60	8,1	6,2	1042,7	743,0
24	<b>Zachodniopomorskie . . . . .</b>	<b>1219</b>	<b>222</b>	<b>120,0</b>	<b>21,0</b>	<b>10937,0</b>	<b>2963,3</b>
	Podregiony: <i>Subregions:</i>						
25	koszaliński . . . . .	604	81	60,1	8,6	6150,6	1313,9
26	stargardzki . . . . .	228	43	20,5	2,4	1237,3	241,1
27	m. Szczecin . . . . .	51	30	7,2	3,8	729,4	532,5
28	szczeciński . . . . .	336	68	32,2	6,2	2819,6	875,9

a Dotyczy obiektów posiadających 10 i więcej miejsc noclegowych. b Bez uczniowskich klubów sportowych UKS i wyznaniowych  
 a Concern establishments possessing 10 and more bed places. b Excluding students sports clubs UKS and religious sports clubs.

			Kluby sportowe <sup>b</sup> Sports clubs <sup>b</sup>								
korzystający z noclegów tourists accommodated			kluby clubs	sekcje sections	członko- wie members	ćwiczący persons practising sports				Lp. No.	
ogółem total	z liczby ogółem of total					ogółem grand total	w tym of which		w wieku do 18 lat aged up to 18		
	w obiek- tach ho- telowych in hotels and similar establish- ments	turyści zagraniczni foreign tourists					kobiety females	razem total	w tym dziewczęta of which girls		
1852,8	1293,6	286,8	867	1308	72228	70307	12967	44970	9457	1	
754,2	428,9	75,2	152	227	11377	11086	2204	6428	1439	2	
79,2	62,9	11,7	94	128	7593	6622	1011	4011	774	3	
241,4	110,7	42,9	102	181	8130	7224	1128	4394	726	4	
143,5	125,5	35,7	92	145	7750	8068	1297	5503	980	5	
289,5	269,9	70,8	107	184	11786	11319	3071	7250	1998	6	
79,1	67,6	12,3	157	212	12465	11742	1450	7506	1152	7	
174,6	147,2	20,7	91	122	8303	8015	1723	5657	1483	8	
91,2	80,8	17,7	72	109	4824	6231	1083	4221	905	9	
440,4	335,6	29,1	176	255	10393	11681	1517	7691	1192	10	
302,6	257,8	23,2	100	149	6542	6882	1046	4601	802	11	
137,8	77,8	5,9	76	106	3851	4799	471	3090	390	12	
988,2	734,8	159,4	253	393	15836	16775	2850	10535	1995	13	
233,7	198,4	31,3	92	149	5147	5830	932	3497	612	14	
235,4	140,1	24,2	37	59	2581	2572	479	1711	372	15	
519,1	396,3	103,9	124	185	8108	8373	1439	5327	1011	16	
1616,5	1197,9	269,7	686	1083	44995	44416	7074	25980	4774	17	
165,7	128,2	14,2	145	203	7885	8110	873	4520	684	18	
288,8	222,5	22,8	117	163	6451	7012	1088	4059	754	19	
197,9	127,9	21,1	151	217	8928	8095	1364	4862	992	20	
104,6	81,1	13,9	85	135	4527	5501	661	3601	486	21	
237,7	197,4	22,7	108	146	6741	7144	685	4418	448	22	
621,8	440,7	175,0	80	219	10463	8554	2403	4520	1410	23	
1998,7	986,7	462,6	416	533	28851	28085	4591	17797	3413	24	
884,5	331,8	169,1	192	232	11251	10329	1847	6461	1424	25	
234,4	78,7	25,7	97	121	5983	6097	616	3630	441	26	
371,7	325,5	131,6	57	85	6729	7119	1474	5276	1160	27	
508,0	250,7	136,2	70	95	4888	4540	654	2430	388	28	

klubów sportowych. c Stan w dniu 31 VII.  
c As of 31 VII.

III. WYBRANE DANE O PODREGIONACH (NTS 3) W 2012 R. (cd.)  
 SELECTED DATA ON SUBREGIONS (NTS 3) IN 2012 (cont.)

Lp. No.	WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Powierzchnia gruntów leśnych <sup>a</sup> w tys. ha Forest land <sup>a</sup> in thous. ha				
		ogółem grand total	lasy forests			grunty związane z gospodarką leśną land connected with silviculture
			razem total	publiczne public	prywatne private	
1	<b>POLSKA POLAND . . . . .</b>	<b>9370,0</b>	<b>9163,8</b>	<b>7439,4</b>	<b>1724,4</b>	<b>206,2</b>
2	<b>Dolnośląskie . . . . .</b>	<b>607,5</b>	<b>591,3</b>	<b>573,1</b>	<b>18,2</b>	<b>16,2</b>
	Podregiony: <i>Subregions:</i>					
3	jeleniogórski . . . . .	229,3	223,0	216,9	6,1	6,2
4	legnicko-głogowski . . . . .	94,4	91,7	88,5	3,2	2,7
5	wałbrzyski . . . . .	129,7	126,8	122,4	4,4	2,9
6	wrocławski . . . . .	151,9	147,5	143,1	4,5	4,4
7	m. Wrocław . . . . .	2,2	2,2	2,1	0,0	0,0
8	<b>Kujawsko-pomorskie . . . . .</b>	<b>430,8</b>	<b>420,9</b>	<b>372,1</b>	<b>48,9</b>	<b>9,9</b>
	Podregiony: <i>Subregions:</i>					
9	bydgosko-toruński . . . . .	109,1	106,3	99,8	6,5	2,8
10	grudziądzki . . . . .	182,3	178,2	157,4	20,8	4,2
11	włocławski . . . . .	139,4	136,5	114,9	21,6	2,9
12	<b>Lubelskie . . . . .</b>	<b>588,5</b>	<b>580,1</b>	<b>344,9</b>	<b>235,2</b>	<b>8,5</b>
	Podregiony: <i>Subregions:</i>					
13	białski . . . . .	171,8	169,2	110,2	59,0	2,6
14	chełmsko-zamojski . . . . .	211,1	207,9	133,0	74,9	3,2
15	lubelski . . . . .	60,7	60,0	28,3	31,7	0,7
16	puławski . . . . .	145,0	142,9	73,4	69,6	2,1
17	<b>Lubuskie . . . . .</b>	<b>708,2</b>	<b>687,2</b>	<b>675,8</b>	<b>11,4</b>	<b>21,0</b>
	Podregiony: <i>Subregions:</i>					
18	gorzowski . . . . .	310,4	301,2	297,2	4,1	9,2
19	zielonogórski . . . . .	397,8	385,9	378,7	7,3	11,8
20	<b>Łódzkie . . . . .</b>	<b>393,5</b>	<b>386,1</b>	<b>254,7</b>	<b>131,4</b>	<b>7,3</b>
	Podregiony: <i>Subregions:</i>					
21	łódzki . . . . .	46,8	45,6	35,9	9,7	1,1
22	m. Łódź . . . . .	2,8	2,8	1,7	1,1	0,0
23	piotrkowski . . . . .	174,0	170,7	117,7	53,1	3,3
24	sieradzki . . . . .	125,7	123,7	72,0	51,7	2,0
25	skierniewicki . . . . .	44,1	43,3	27,4	15,9	0,8

<sup>a</sup> Stan w dniu 31 XII. <sup>b</sup> Użytków rolnych i nieużytków przeznaczonych do zalesienia w planie zagospodarowania przestrzennego, wyznaczonych na ulicach i placach uruchamianych okresowo.

<sup>a</sup> As of 31 XII. <sup>b</sup> Agricultural land and wasteland designated for afforestation in land development plan. <sup>c</sup> Data concern economic

Lesistość <sup>a</sup> w % <i>Forest cover<sup>a</sup> in %</i>	Zalesienia <sup>b</sup> w ha <i>Afforestations<sup>b</sup> in ha</i>	Produkcja sprzedana przemysłu <sup>c</sup> (ceny bieżące) <i>Sold production of industry<sup>c</sup> (current prices)</i>		Drogi publiczne o twardej nawierzchni <sup>a</sup> w km <i>Hard surface public roads<sup>a</sup> in km</i>		Targowiska <sup>a</sup> <i>Marketplaces<sup>a</sup></i>		Lp. No.
		w mln zł <i>in mln zł</i>	na 1 mieszkańca w zł <i>per capita in zł</i>	powiatowe <i>powiat roads</i>	gminne <i>gmina roads</i>	stałe <i>permanent marketplaces</i>	sezonowe <sup>d</sup> <i>seasonal marketplaces<sup>d</sup></i>	
<b>29,3</b>	<b>4902,7</b>	<b>1109174,9</b>	<b>28785</b>	<b>114589,4</b>	<b>118587,1</b>	<b>2215</b>	<b>6506</b>	1
<b>29,6</b>	<b>241,7</b>	<b>102415,8</b>	<b>35131</b>	<b>8284,1</b>	<b>6763,9</b>	<b>145</b>	<b>658</b>	2
40,0	40,9	8367,8	14409	2063,7	2025,5	37	112	3
26,4	64,5	33111,9	72860	1281,7	1012,0	27	18	4
30,4	35,7	15591,6	22916	1843,0	1638,1	44	128	5
22,9	70,5	29057,6	51134	2839,4	1568,9	27	30	6
7,4	30,2	16286,9	25796	256,3	519,4	10	370	7
<b>23,4</b>	<b>259,6</b>	<b>47017,6</b>	<b>22413</b>	<b>6666,8</b>	<b>6975,9</b>	<b>134</b>	<b>168</b>	8
36,4	11,2	19546,9	25224	848,6	1407,8	26	9	9
26,2	41,1	12568,8	23294	2630,9	1843,0	42	72	10
16,6	207,3	14901,9	19024	3187,3	3725,1	66	87	11
<b>23,1</b>	<b>395,1</b>	<b>28289,0</b>	<b>13045</b>	<b>9238,5</b>	<b>8181,3</b>	<b>185</b>	<b>97</b>	12
28,3	169,2	2083,2	6739	1913,4	1306,1	32	10	13
22,4	183,3	3968,6	6128	3488,3	2612,0	72	35	14
14,2	1,0	14572,0	20314	1657,9	2139,8	46	27	15
25,4	41,6	7665,2	15500	2178,9	2123,4	35	25	16
<b>49,1</b>	<b>252,9</b>	<b>24590,2</b>	<b>24035</b>	<b>3504,8</b>	<b>2322,4</b>	<b>74</b>	<b>92</b>	17
49,3	18,9	11559,2	29867	1366,1	867,5	26	45	18
49,0	234,1	13031,0	20486	2138,7	1454,9	48	47	19
<b>21,2</b>	<b>356,1</b>	<b>63924,0</b>	<b>25280</b>	<b>7433,7</b>	<b>9113,7</b>	<b>183</b>	<b>103</b>	20
20,7	6,1	7443,3	19355	930,8	1388,8	35	15	21
9,4	—	13421,2	18588	392,8	345,5	37	2	22
28,6	194,3	24228,7	40588	1970,7	2853,0	42	57	23
21,8	92,5	9094,1	20020	2187,6	2218,6	44	14	24
10,6	63,3	9736,7	26254	1951,8	2307,8	25	15	25

c Dane dotyczą podmiotów gospodarczych, w których liczba pracujących przekracza 9 osób. d Liczba targowisk lub miejsc  
entities employing more than 9 persons. d Number of marketplaces or places located on streets and squares open seasonally.

III. WYBRANE DANE O PODREGIONACH (NTS 3) W 2012 R. (cd.)  
 SELECTED DATA ON SUBREGIONS (NTS 3) IN 2012 (cont.)

Lp. No.	WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Powierzchnia gruntów leśnych <sup>a</sup> w tys. ha Forest land <sup>a</sup> in thous. ha				
		ogółem grand total	lasy forests			grunty związane z gospodarką leśną land connected with silviculture
			razem total	publiczne public	prywatne private	
1	<b>Małopolskie</b> . . . . .	<b>439,4</b>	<b>434,3</b>	<b>245,3</b>	<b>189,0</b>	<b>5,1</b>
	Podregiony: <i>Subregions:</i>					
2	krakowski . . . . .	73,3	72,3	42,5	29,8	1,0
3	m. Kraków . . . . .	1,5	1,4	1,2	0,2	0,1
4	nowosądecki . . . . .	226,5	224,5	125,3	99,2	2,0
5	oświęcimski . . . . .	89,6	88,0	53,5	34,5	1,5
6	tarnowski . . . . .	48,5	48,0	22,8	25,3	0,5
7	<b>Mazowieckie</b> . . . . .	<b>826,9</b>	<b>815,0</b>	<b>455,8</b>	<b>359,1</b>	<b>12,0</b>
	Podregiony: <i>Subregions:</i>					
8	ciechanowsko-płocki . . . . .	134,4	132,5	80,6	51,9	1,9
9	ostrołęcko-siedlecki . . . . .	319,1	314,9	164,5	150,4	4,1
10	radomski . . . . .	151,4	148,8	86,4	62,4	2,6
11	m.st. Warszawa . . . . .	7,2	7,1	4,3	2,8	0,1
12	warszawski wschodni . . . . .	142,5	140,5	70,9	69,6	2,1
13	warszawski zachodni . . . . .	72,4	71,2	49,1	22,0	1,2
14	<b>Opolskie</b> . . . . .	<b>256,7</b>	<b>249,8</b>	<b>237,9</b>	<b>11,9</b>	<b>6,9</b>
	Podregiony: <i>Subregions:</i>					
15	nyski . . . . .	86,5	84,2	81,6	2,6	2,3
16	opolski . . . . .	170,2	165,6	156,3	9,3	4,6
17	<b>Podkarpackie</b> . . . . .	<b>684,7</b>	<b>674,4</b>	<b>559,0</b>	<b>115,4</b>	<b>10,3</b>
	Podregiony: <i>Subregions:</i>					
18	krośnieński . . . . .	281,4	278,6	251,7	27,0	2,7
19	przemyski . . . . .	153,7	150,9	135,7	15,1	2,8
20	rzeszowski . . . . .	93,5	92,1	58,7	33,4	1,4
21	tarnobrzeski . . . . .	156,2	152,9	112,9	40,0	3,3
22	<b>Podlaskie</b> . . . . .	<b>628,4</b>	<b>618,4</b>	<b>417,4</b>	<b>201,0</b>	<b>9,9</b>
	Podregiony: <i>Subregions:</i>					
23	białostocki . . . . .	173,8	170,8	125,0	45,8	3,0
24	łomżyński . . . . .	264,3	260,9	151,9	109,0	3,4
25	suwalski . . . . .	190,3	186,7	140,4	46,3	3,6
26	<b>Pomorskie</b> . . . . .	<b>682,1</b>	<b>664,4</b>	<b>589,2</b>	<b>75,2</b>	<b>17,7</b>
	Podregiony: <i>Subregions:</i>					
27	gdański . . . . .	131,2	127,9	107,8	20,1	3,3
28	słupski . . . . .	383,2	373,2	345,5	27,7	10,0
29	starogardzki . . . . .	155,9	151,9	124,7	27,1	4,1
30	trójmiejski . . . . .	11,8	11,4	11,1	0,3	0,4

<sup>a</sup> Stan w dniu 31 XII. <sup>b</sup> Użytków rolnych i nieużytków przeznaczonych do zalesienia w planie zagospodarowania przestrzennego, wyznaczonych na ulicach i placach uruchamianych okresowo.

<sup>a</sup> As of 31 XII. <sup>b</sup> Agricultural land and wasteland designated for afforestation in land development plan. <sup>c</sup> Data concern economic

Lesistość <sup>a</sup> w % <i>Forest cover<sup>a</sup> in %</i>	Zalesienia <sup>b</sup> w ha <i>Afforestations<sup>b</sup> in ha</i>	Produkcja sprzedana przemysłu <sup>c</sup> (ceny bieżące) <i>Sold production of industry<sup>c</sup> (current prices)</i>		Drogi publiczne o twardej nawierzchni <sup>a</sup> w km <i>Hard surface public roads<sup>a</sup> in km</i>		Targowiska <sup>a</sup> <i>Marketplaces<sup>a</sup></i>		Lp. No.
		w mln zł <i>in mln zł</i>	na 1 mieszkańca w zł <i>per capita in zł</i>	powiatowe <i>powiat roads</i>	gminne <i>gmina roads</i>	stale <i>permanent marketplaces</i>	sezonowe <sup>d</sup> <i>seasonal marketplaces<sup>d</sup></i>	
<b>28,6</b>	<b>47,7</b>	<b>73003,0</b>	<b>21790</b>	<b>6514,8</b>	<b>15166,5</b>	<b>147</b>	<b>1340</b>	1
17,8	1,7	15212,5	21717	2203,2	3975,5	34	56	2
4,3	—	27718,2	36513	250,2	729,9	16	1146	3
41,0	11,1	7995,2	10157	1496,9	5166,8	31	99	4
32,3	7,1	15520,7	24258	1399,1	2569,8	31	30	5
18,4	27,8	6556,4	14137	1165,4	2724,5	35	9	6
<b>22,9</b>	<b>701,2</b>	<b>228549,3</b>	<b>43178</b>	<b>13722,2</b>	<b>15877,8</b>	<b>320</b>	<b>727</b>	7
17,0	246,5	67214,1	106646	3042,9	2877,1	51	29	8
26,0	318,5	14087,0	18598	4340,5	3958,3	67	26	9
25,8	71,6	9366,8	15015	2179,9	2215,8	43	65	10
13,7	—	98416,8	57509	524,0	1389,3	61	494	11
27,5	56,4	14932,3	18891	1826,0	2449,5	57	57	12
16,5	8,2	24532,3	31455	1808,9	2987,8	41	56	13
<b>26,5</b>	<b>127,0</b>	<b>20088,8</b>	<b>19845</b>	<b>3713,1</b>	<b>3033,3</b>	<b>50</b>	<b>413</b>	14
19,7	88,6	3642,8	9052	1794,0	925,6	20	293	15
32,2	38,5	16446,0	26967	1919,1	2107,7	30	120	16
<b>37,8</b>	<b>341,8</b>	<b>34599,1</b>	<b>16252</b>	<b>6416,2</b>	<b>6765,3</b>	<b>131</b>	<b>117</b>	17
50,3	88,0	5743,6	11799	1589,9	1396,2	27	92	18
35,1	155,1	2306,8	5799	1578,9	1269,7	25	4	19
25,9	22,4	8903,6	14291	1600,3	1776,0	41	11	20
34,2	76,3	17645,1	28401	1647,1	2323,4	38	10	21
<b>30,6</b>	<b>419,5</b>	<b>18217,3</b>	<b>15185</b>	<b>6669,8</b>	<b>3503,7</b>	<b>78</b>	<b>74</b>	22
33,3	106,5	5279,8	10354	1694,3	853,6	22	20	23
29,6	268,4	7381,5	17938	3126,6	1753,0	39	10	24
29,9	44,6	5556,0	19967	1848,9	897,1	17	44	25
<b>36,3</b>	<b>194,6</b>	<b>79458,1</b>	<b>34747</b>	<b>5274,4</b>	<b>4597,8</b>	<b>89</b>	<b>254</b>	26
28,8	21,9	6827,0	12549	1377,4	1526,8	27	85	27
45,6	147,8	7249,4	14788	2182,4	1205,0	16	82	28
28,8	24,9	15467,4	30621	1409,5	1293,1	34	49	29
27,5	—	49914,3	66788	305,1	572,9	12	38	30

c Dane dotyczą podmiotów gospodarczych, w których liczba pracujących przekracza 9 osób. d Liczba targowisk lub miejsc  
entities employing more than 9 persons. d Number of marketplaces or places located on streets and squares open seasonally.

III. WYBRANE DANE O PODREGIONACH (NTS 3) W 2012 R. (cd.)  
 SELECTED DATA ON SUBREGIONS (NTS 3) IN 2012 (cont.)

Lp. No.	WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Powierzchnia gruntów leśnych <sup>a</sup> w tys. ha Forest land <sup>a</sup> in thous. ha				
		ogółem grand total	lasy forests			grunty związane z gospodarką leśną land connected with silviculture
			razem total	publiczne public	prywatne private	
1	<b>Śląskie</b> . . . . .	<b>402,2</b>	<b>392,2</b>	<b>313,5</b>	<b>78,7</b>	<b>10,0</b>
	Podregiony: <i>Subregions:</i>					
2	bielski . . . . .	99,3	97,3	67,0	30,3	2,1
3	bytomski . . . . .	76,7	74,4	71,3	3,1	2,3
4	częstochoowski . . . . .	83,5	81,8	61,1	20,8	1,6
5	gliwicki . . . . .	24,5	23,7	23,0	0,7	0,8
6	katowicki . . . . .	10,5	10,0	9,9	0,1	0,5
7	rybnicki . . . . .	30,8	29,9	27,1	2,8	0,9
8	sosnowiecki . . . . .	50,0	49,1	29,4	19,7	1,0
9	tyski . . . . .	26,9	26,0	24,9	1,2	0,9
10	<b>Świętokrzyskie</b> . . . . .	<b>334,8</b>	<b>328,2</b>	<b>235,2</b>	<b>93,0</b>	<b>6,5</b>
	Podregiony: <i>Subregions:</i>					
11	kielecki . . . . .	205,0	200,7	156,1	44,5	4,3
12	sandomiersko-jędrzejowski . . . . .	129,7	127,5	79,1	48,5	2,2
13	<b>Warmińsko-mazurskie</b> . . . . .	<b>766,5</b>	<b>745,9</b>	<b>690,8</b>	<b>55,1</b>	<b>20,6</b>
	Podregiony: <i>Subregions:</i>					
14	elbląski . . . . .	196,8	192,1	174,1	17,9	4,7
15	ełcki . . . . .	208,1	201,9	187,7	14,3	6,2
16	olsztyński . . . . .	361,6	351,9	329,0	22,9	9,7
17	<b>Wielkopolskie</b> . . . . .	<b>786,5</b>	<b>766,2</b>	<b>683,2</b>	<b>83,0</b>	<b>20,3</b>
	Podregiony: <i>Subregions:</i>					
18	kaliski . . . . .	136,0	132,8	111,1	21,8	3,1
19	koniński . . . . .	106,6	104,5	80,2	24,3	2,0
20	leszczyński . . . . .	160,6	156,5	142,1	14,4	4,1
21	piłski . . . . .	255,6	248,5	234,5	14,0	7,1
22	poznański . . . . .	123,7	120,2	112,0	8,2	3,5
23	m. Poznań . . . . .	4,1	3,7	3,3	0,4	0,5
24	<b>Zachodniopomorskie</b> . . . . .	<b>833,4</b>	<b>809,4</b>	<b>791,5</b>	<b>17,9</b>	<b>24,0</b>
	Podregiony: <i>Subregions:</i>					
25	koszaliński . . . . .	443,9	431,0	419,7	11,3	13,0
26	stargardzki . . . . .	201,9	196,5	191,7	4,7	5,5
27	m. Szczecin . . . . .	5,0	4,9	4,8	0,1	0,1
28	szczeciński . . . . .	182,5	177,1	175,3	1,8	5,4

a Stan w dniu 31 XII. b Użytków rolnych i nieużytków przeznaczonych do zalesienia w planie zagospodarowania przestrzennego. wyznaczonych na ulicach i placach uruchamianych okresowo.

a As of 31 XII. b Agricultural land and wasteland designated for afforestation in land development plan. c Data concern economic



Lesistość <sup>a</sup> w % <i>Forest cover<sup>a</sup> in %</i>	Zalesienia <sup>b</sup> w ha <i>Afforestations<sup>b</sup> in ha</i>	Produkcja sprzedana przemysłu <sup>c</sup> (ceny bieżące) <i>Sold production of industry<sup>c</sup> (current prices)</i>		Drogi publiczne o twardej nawierzchni <sup>a</sup> w km <i>Hard surface public roads<sup>a</sup> in km</i>		Targowiska <sup>a</sup> <i>Marketplaces<sup>a</sup></i>		Lp. No.
		w mln zł <i>in mln zł</i>	na 1 mieszkańca w zł <i>per capita in zł</i>	powiatowe <i>powiat roads</i>	gminne <i>gmina roads</i>	stałe <i>permanent marketplaces</i>	sezonowe <sup>d</sup> <i>seasonal marketplaces<sup>d</sup></i>	
<b>31,8</b>	<b>59,9</b>	<b>192874,5</b>	<b>41742</b>	<b>6076,9</b>	<b>12649,5</b>	<b>186</b>	<b>318</b>	1
41,3	8,6	41092,8	61990	1115,1	3366,1	36	59	2
47,2	0,7	6704,8	14937	625,1	1149,8	21	14	3
26,8	42,2	14120,0	26717	1195,2	1950,3	24	3	4
27,0	2,0	21639,9	44948	439,3	912,8	15	11	5
26,4	—	38183,3	50244	442,1	723,4	26	183	6
22,1	1,1	20048,0	31331	675,9	1821,2	24	14	7
27,3	5,3	33877,9	47823	1054,7	1627,5	28	9	8
27,6	—	17207,8	44049	529,5	1098,4	12	25	9
<b>28,0</b>	<b>304,6</b>	<b>22297,2</b>	<b>17481</b>	<b>5750,3</b>	<b>6021,5</b>	<b>81</b>	<b>65</b>	10
39,9	46,5	13598,7	17430	2363,0	1830,1	33	55	11
19,1	258,1	8698,5	17562	3387,3	4191,4	48	10	12
<b>30,9</b>	<b>878,7</b>	<b>25462,4</b>	<b>17537</b>	<b>6941,6</b>	<b>2705,7</b>	<b>77</b>	<b>54</b>	13
25,6	313,9	11077,7	20631	2510,9	1223,4	21	10	14
31,8	135,3	2901,2	9962	1662,9	442,5	17	6	15
34,1	429,5	11483,5	18409	2767,8	1039,8	39	38	16
<b>25,7</b>	<b>213,3</b>	<b>117934,8</b>	<b>34096</b>	<b>11322,3</b>	<b>11576,5</b>	<b>234</b>	<b>474</b>	17
23,0	15,2	16809,5	24976	2618,2	2930,8	49	20	18
16,3	63,2	13697,7	20732	2590,5	3501,2	60	377	19
26,1	8,1	15303,7	27731	2344,7	1545,5	43	6	20
38,5	36,9	9845,5	23750	1685,9	1290,1	29	63	21
24,4	88,4	28049,3	46260	1820,0	1756,9	35	7	22
14,1	1,5	34229,1	61965	263,0	552,0	18	1	23
<b>35,4</b>	<b>108,9</b>	<b>30453,8</b>	<b>17684</b>	<b>7059,9</b>	<b>3332,3</b>	<b>101</b>	<b>1552</b>	24
41,4	31,1	9064,0	15004	2832,3	1379,1	36	619	25
28,7	77,8	4039,7	10633	2420,2	851,3	21	478	26
16,2	—	6577,1	16073	241,5	430,9	14	7	27
33,1	—	10773,0	32756	1565,9	671,0	30	448	28

c Dane dotyczą podmiotów gospodarczych, w których liczba pracujących przekracza 9 osób. d Liczba targowisk lub miejsc  
entities employing more than 9 persons. d Number of marketplaces or places located on streets and squares open seasonally.

III. WYBRANE DANE O PODREGIONACH (NTS 3) W 2012 R. (cd.)  
 SELECTED DATA ON SUBREGIONS (NTS 3) IN 2012 (cont.)

Lp. No.	WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Nakłady inwestycyjne w przedsiębiorstwach <sup>a</sup> według loka Investment outlays in enterprises <sup>a</sup> according to investm			
		ogółem total		rolnictwo, leśnictwo, łowiectwo i rybactwo agriculture, forestry and fishing	przemysł i budownictwo industry and construction
		w mln zł in mln zł	na 1 mieszkańca w zł per capita in zł		
w % ogół					
1	<b>POLSKA POLAND . . . . .</b>	<b>128096,7</b>	<b>3324</b>	<b>1,5</b>	<b>56,4</b>
2	<b>Dolnośląskie . . . . .</b>	<b>12761,6</b>	<b>4378</b>	<b>1,6</b>	<b>64,1</b>
	Podregiony: <i>Subregions:</i>				
3	jeleniogórski . . . . .	1389,2	2392	3,7	66,3
4	legnicko-głogowski . . . . .	3229,2	7106	0,8	81,2
5	wałbrzyski . . . . .	1900,9	2794	2,5	73,4
6	wrocławski . . . . .	2555,4	4497	3,2	73,6
7	m. Wrocław . . . . .	3686,9	5839	0,1	36,9
8	<b>Kujawsko-pomorskie . . . . .</b>	<b>4920,8</b>	<b>2346</b>	<b>2,1</b>	<b>61,8</b>
	Podregiony: <i>Subregions:</i>				
9	bydgosko-toruński . . . . .	2323,2	2998	0,8	56,1
10	grudziądzki . . . . .	988,0	1831	4,5	60,5
11	włocławski . . . . .	1609,6	2055	2,3	71,0
12	<b>Lubelskie . . . . .</b>	<b>4325,9</b>	<b>1995</b>	<b>1,9</b>	<b>58,5</b>
	Podregiony: <i>Subregions:</i>				
13	białski . . . . .	298,4	965	10,5	48,2
14	chełmsko-zamojski . . . . .	721,8	1115	4,1	60,4
15	lubelski . . . . .	2541,4	3543	0,2	54,8
16	puławski . . . . .	764,3	1546	2,2	73,3
17	<b>Lubuskie . . . . .</b>	<b>2688,3</b>	<b>2628</b>	<b>3,1</b>	<b>68,0</b>
	Podregiony: <i>Subregions:</i>				
18	gorzowski . . . . .	1280,2	3308	3,6	68,9
19	zielonogórski . . . . .	1408,1	2214	2,6	67,0
20	<b>Łódzkie . . . . .</b>	<b>7924,6</b>	<b>3134</b>	<b>0,7</b>	<b>69,3</b>
	Podregiony: <i>Subregions:</i>				
21	łódzki . . . . .	861,7	2241	0,8	58,9
22	m. Łódź . . . . .	2364,8	3275	0,0	47,4
23	piotrkowski . . . . .	3088,4	5174	0,5	88,0
24	sieradzki . . . . .	699,3	1539	1,8	72,5
25	skierniewicki . . . . .	910,4	2455	2,2	70,1

a Dane dotyczą podmiotów gospodarczych, w których liczba pracujących przekracza 9 osób. b Stan w dniu 31 XII. c Bez osób  
 a Data concern economic entities employing more than 9 persons. b As of 31 XII. c Excluding persons tending private farms in

Lokalizacja inwestycji (ceny bieżące) ent location (current prices)			Wartość brutto środków trwałych w przedsiębiorstwach <sup>ab</sup> (bieżące ceny ewidencyjne) Gross value of fixed assets in enterprises <sup>ab</sup> (current book-keeping prices)		Podmioty gospodarki narodowej <sup>bc</sup> w rejestrze REGON Entities of the national economy <sup>bc</sup> in the REGON register		Lp. No.
handel; naprawa pojazdów samochodowych <sup>Δ</sup> ; transport i gospodarka magazynowa; zakwaterowanie i gastronomia <sup>Δ</sup> ; informacja i komunikacja trade; repair of motor vehicles <sup>Δ</sup> ; transportation and storage; accommodation and catering <sup>Δ</sup> ; information and communication	działalność finansowa i ubezpieczeniowa; obsługa rynku nieruchomości <sup>Δ</sup> financial and insurance activities; real estate activities	pozostałe usługi other services	w mln zł in mln zł	na 1 mieszkańca w zł per capita in zł	w liczbach bezwzględnych in absolute numbers	na 10 tys. ludności per 10 thous. population	
item in % of total							
27,7	5,1	9,3	1542128,4	40021	3975334	1032	1
19,1	5,5	9,7	132235,4	45374	336928	1156	2
21,5	1,0	7,5	20982,5	36200	60607	1046	3
13,4	1,6	3,0	28072,3	61799	43358	954	4
14,9	2,5	6,7	17432,9	25678	72350	1066	5
20,0	1,8	1,4	22055,7	38669	55503	973	6
24,7	14,5	23,8	43692,0	69221	105110	1665	7
23,2	4,4	8,5	66385,7	31667	187996	897	8
26,0	6,7	10,4	35984,1	46444	87946	1135	9
26,1	3,4	5,5	12230,5	22666	38905	721	10
17,4	1,5	7,8	18171,1	23236	61145	782	11
26,7	4,0	8,9	46364,7	21409	166027	767	12
27,8	6,0	7,5	3807,7	12332	20517	665	13
25,8	4,0	5,7	9092,2	14065	44400	687	14
29,8	4,5	10,7	23655,3	32984	66820	932	15
17,0	1,3	6,2	9809,5	19886	34290	695	16
21,5	2,0	5,4	33099,1	32345	107689	1052	17
21,3	1,7	4,5	11013,9	28440	43923	1134	18
21,7	2,4	6,3	22085,2	34722	63766	1003	19
20,1	4,3	5,6	91857,8	36384	234079	927	20
25,3	11,3	3,7	9467,0	24615	37535	976	21
31,9	6,6	14,1	33585,6	46714	89431	1244	22
9,4	1,1	1,0	32124,3	53847	43544	730	23
20,5	2,5	2,7	8129,3	17904	35600	784	24
20,9	4,0	2,8	8551,6	23084	27969	755	25

prowadzących gospodarstwa indywidualne w rolnictwie.  
agriculture.

III. WYBRANE DANE O PODREGIONACH (NTS 3) W 2012 R. (cd.)  
 SELECTED DATA ON SUBREGIONS (NTS 3) IN 2012 (cont.)

Lp. No.	WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Nakłady inwestycyjne w przedsiębiorstwach <sup>a</sup> według loka Investment outlays in enterprises <sup>a</sup> according to investm			
		ogółem total		rolnictwo, leśnictwo, łowiectwo i rybactwo agriculture, forestry and fishing	przemysł i budownictwo industry and construction
		w mln zł in mln zł	na 1 mieszkańca w zł per capita in zł		
w % ogół					
1	<b>Małopolskie</b> . . . . .	<b>8561,2</b>	<b>2555</b>	<b>0,6</b>	<b>52,7</b>
	Podregiony: <i>Subregions:</i>				
2	krakowski . . . . .	1489,9	2127	0,6	70,7
3	m. Kraków . . . . .	3619,9	4769	0,1	33,1
4	nowosądecki . . . . .	1220,7	1551	1,9	53,2
5	oświęcimski . . . . .	1328,4	2076	0,6	78,1
6	tarnowski . . . . .	902,3	1945	0,7	63,7
7	<b>Mazowieckie</b> . . . . .	<b>27824,0</b>	<b>5256</b>	<b>0,4</b>	<b>33,1</b>
	Podregiony: <i>Subregions:</i>				
8	ciechanowsko-płocki . . . . .	2277,1	3613	1,4	63,0
9	ostrołęcko-siedlecki . . . . .	1926,8	2544	1,4	75,6
10	radomski . . . . .	889,1	1425	2,3	67,0
11	m.st. Warszawa . . . . .	17981,9	10508	0,0	18,6
12	warszawski wschodni . . . . .	2051,9	2596	0,8	58,2
13	warszawski zachodni . . . . .	2697,2	3458	0,6	44,4
14	<b>Opolskie</b> . . . . .	<b>2663,4</b>	<b>2631</b>	<b>3,7</b>	<b>76,5</b>
	Podregiony: <i>Subregions:</i>				
15	nyski . . . . .	703,8	1748	6,8	79,2
16	opolski . . . . .	1959,6	3213	2,6	75,5
17	<b>Podkarpackie</b> . . . . .	<b>5795,1</b>	<b>2722</b>	<b>3,2</b>	<b>62,5</b>
	Podregiony: <i>Subregions:</i>				
18	krośnieński . . . . .	1168,9	2402	4,7	58,3
19	przemyski . . . . .	604,3	1519	11,3	68,2
20	rzeszowski . . . . .	1940,2	3114	1,8	47,6
21	tarnobrzeski . . . . .	2081,7	3351	1,2	77,3
22	<b>Podlaskie</b> . . . . .	<b>2369,6</b>	<b>1975</b>	<b>2,0</b>	<b>63,3</b>
	Podregiony: <i>Subregions:</i>				
23	białostocki . . . . .	1083,2	2124	1,3	58,8
24	łomżyński . . . . .	724,2	1760	1,6	74,3
25	suwalski . . . . .	562,2	2021	3,8	58,0
26	<b>Pomorskie</b> . . . . .	<b>7606,7</b>	<b>3327</b>	<b>2,0</b>	<b>44,3</b>
	Podregiony: <i>Subregions:</i>				
27	gdański . . . . .	1205,5	2216	1,8	58,0
28	słupski . . . . .	970,8	1981	9,6	55,1
29	starogardzki . . . . .	1104,8	2187	3,1	52,1
30	trójmiejski . . . . .	4325,6	5788	0,1	36,1

a Dane dotyczą podmiotów gospodarczych, w których liczba pracujących przekracza 9 osób. b Stan w dniu 31 XII. c Bez osób  
 a Data concern economic entities employing more than 9 persons. b As of 31 XII. c Excluding persons tending private farms in

liczby inwestycji (ceny bieżące) ent location (current prices)			Wartość brutto środków trwałych w przedsiębiorstwach <sup>ab</sup> (bieżące ceny ewidencyjne) Gross value of fixed assets in enterprises <sup>ab</sup> (current book-keeping prices)		Podmioty gospodarki narodowej <sup>bc</sup> w rejestrze REGON Entities of the national economy <sup>bc</sup> in the REGON register		Lp. No.
handel; naprawa pojazdów <sup>Δ</sup> ; transport i gospodarka ma- gazynowa; zakwa- terowanie i gastro- nomia <sup>Δ</sup> ; informa- cja i komunikacja trade; repair of motor vehicles <sup>Δ</sup> ; transportation and storage; accommoda- tion and catering <sup>Δ</sup> ; information and communication	działalność finansowa i ubezpie- czeniowa; obsługa rynku nierucho- mości <sup>Δ</sup> financial and insurance activities; real estate activities	pozostałe usługi other services	w mln zł in mln zł	na 1 miesz- kańca w zł per capita in zł	w liczbach bezwzględnych in absolute numbers	na 10 tys. ludności per 10 thous. population	
item in % of total							
<b>30,8</b>	<b>3,0</b>	<b>12,9</b>	<b>103863,5</b>	<b>30966</b>	<b>343375</b>	<b>1024</b>	1
22,0	0,5	6,2	12997,2	18482	65790	936	2
40,4	5,4	21,0	50371,2	66423	121208	1598	3
30,3	2,1	12,5	12111,8	15360	64246	815	4
15,2	1,5	4,6	16803,0	26261	60924	952	5
30,2	1,4	4,0	11580,3	24949	31207	672	6
<b>43,9</b>	<b>9,7</b>	<b>12,9</b>	<b>382910,1</b>	<b>72223</b>	<b>699212</b>	<b>1319</b>	7
28,8	3,2	3,6	30632,5	48648	45732	726	8
19,0	1,4	2,6	17134,5	22645	57182	756	9
19,8	3,7	7,2	13515,8	21685	51213	822	10
51,7	13,1	16,6	257473,0	150085	355083	2070	11
31,2	2,8	7,0	18050,8	22752	84329	1063	12
39,9	5,8	9,3	46103,5	58861	105673	1349	13
<b>14,6</b>	<b>1,1</b>	<b>4,1</b>	<b>34812,8</b>	<b>34461</b>	<b>98741</b>	<b>977</b>	14
10,9	1,0	2,1	8879,7	22102	38578	960	15
16,0	1,1	4,8	25933,1	42622	60163	989	16
<b>24,4</b>	<b>2,5</b>	<b>7,4</b>	<b>53462,3</b>	<b>25100</b>	<b>155034</b>	<b>728</b>	17
20,9	1,3	14,8	11820,2	24282	35859	737	18
13,7	1,7	5,1	5001,8	12589	25409	639	19
37,3	5,3	8,0	15351,6	24570	50121	802	20
17,3	0,8	3,4	21288,7	34281	43645	703	21
<b>23,1</b>	<b>4,0</b>	<b>7,6</b>	<b>27589,0</b>	<b>23016</b>	<b>94721</b>	<b>790</b>	22
25,8	4,7	9,4	12902,7	25278	47368	928	23
16,5	3,9	3,7	8574,0	20893	27965	681	24
26,4	2,8	9,0	6112,3	21996	19388	698	25
<b>33,8</b>	<b>8,1</b>	<b>11,8</b>	<b>87615,5</b>	<b>38259</b>	<b>265033</b>	<b>1157</b>	26
35,1	1,8	3,3	8999,4	16443	58921	1077	27
25,2	1,3	8,8	9949,0	20299	49646	1013	28
31,1	8,8	4,9	14124,4	27955	43803	867	29
35,9	11,3	16,6	54542,7	72979	112663	1507	30

prowadzących gospodarstwa indywidualne w rolnictwie.  
agriculture.

## III. WYBRANE DANE O PODREGIONACH (NTS 3) W 2012 R. (cd.)

## SELECTED DATA ON SUBREGIONS (NTS 3) IN 2012 (cont.)

Lp. No.	WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Nakłady inwestycyjne w przedsiębiorstwach <sup>a</sup> według loka Investment outlays in enterprises <sup>a</sup> according to investme			
		ogółem total		rolnictwo, leśnictwo, łowiectwo i rybactwo agriculture, forestry and fishing	przemysł i budownictwo industry and construction
		w mln zł in mln zł	na 1 mieszkańca w zł per capita in zł		
1	<b>Śląskie</b> . . . . .	<b>17812,3</b>	<b>3855</b>	<b>0,4</b>	<b>73,4</b>
	Podregiony: <i>Subregions:</i>				
2	bielski . . . . .	2325,5	3508	0,8	78,1
3	bytomski . . . . .	814,8	1815	1,0	51,8
4	częstochoowski . . . . .	881,0	1667	0,7	66,5
5	gliwicki . . . . .	2524,2	5243	0,3	67,7
6	katowicki . . . . .	3860,9	5080	0,0	60,2
7	rybnicki . . . . .	2715,4	4243	1,0	88,7
8	sosnowiecki . . . . .	2023,3	2856	0,3	71,7
9	tyski . . . . .	2667,2	6828	0,2	88,0
10	<b>Świętokrzyskie</b> . . . . .	<b>2865,2</b>	<b>2246</b>	<b>1,9</b>	<b>64,8</b>
	Podregiony: <i>Subregions:</i>				
11	kielecki . . . . .	1633,9	2094	1,8	53,3
12	sandomiersko-jędrzejowski . . . . .	1231,3	2486	2,1	80,1
13	<b>Warmińsko-mazurskie</b> . . . . .	<b>3465,2</b>	<b>2387</b>	<b>4,1</b>	<b>61,1</b>
	Podregiony: <i>Subregions:</i>				
14	elbląski . . . . .	1351,4	2517	3,5	53,2
15	ełcki . . . . .	896,2	3077	3,4	85,3
16	olsztyński . . . . .	1217,6	1952	5,3	52,2
17	<b>Wielkopolskie</b> . . . . .	<b>11487,7</b>	<b>3321</b>	<b>3,5</b>	<b>60,3</b>
	Podregiony: <i>Subregions:</i>				
18	kaliski . . . . .	1580,9	2349	2,1	66,9
19	koniński . . . . .	1592,5	2410	2,4	74,4
20	leszczyński . . . . .	1501,9	2722	11,6	67,5
21	piłski . . . . .	799,4	1928	6,1	72,8
22	poznański . . . . .	2208,5	3643	3,1	70,1
23	m. Poznań . . . . .	3804,5	6886	1,0	40,5
24	<b>Zachodniopomorskie</b> . . . . .	<b>5025,1</b>	<b>2918</b>	<b>2,9</b>	<b>57,9</b>
	Podregiony: <i>Subregions:</i>				
25	koszaliński . . . . .	1265,7	2096	6,4	58,0
26	stargardzki . . . . .	797,0	2098	4,2	58,9
27	m. Szczecin . . . . .	1137,4	2780	0,1	31,3
28	szczeciński . . . . .	1825,0	5549	1,5	74,1

a Dane dotyczą podmiotów gospodarczych, w których liczba pracujących przekracza 9 osób. b Stan w dniu 31 XII. c Bez osób  
a Data concern economic entities employing more than 9 persons. b As of 31 XII. c Excluding persons tending private farms in

Lokalizacja inwestycji (ceny bieżące) <i>nt location (current prices)</i>			Wartość brutto środków trwałych w przedsiębiorstwach <sup>ab</sup> (bieżące ceny ewidencyjne) <i>Gross value of fixed assets in enterprises<sup>ab</sup> (current book-keeping prices)</i>		Podmioty gospodarki narodowej <sup>bc</sup> w rejestrze REGON <i>Entities of the national economy<sup>bc</sup> in the REGON register</i>		Lp. No.
handel; naprawa pojazdów samochodowych <sup>Δ</sup> ; transport i gospodarka magazynowa; zakwaterowanie i gastronomia <sup>Δ</sup> ; informacja i komunikacja <i>trade; repair of motor vehicles<sup>Δ</sup>; transportation and storage; accommodation and catering<sup>Δ</sup>; information and communication</i>	działalność finansowa i ubezpieczeniowa; obsługa rynku nieruchomości <sup>Δ</sup> <i>financial and insurance activities; real estate activities</i>	pozostałe usługi <i>other services</i>	w mln zł <i>in mln zł</i>	na 1 mieszkańca w zł <i>per capita in zł</i>	w liczbach bezwzględnych <i>in absolute numbers</i>	na 10 tys. ludności <i>per 10 thous. population</i>	
item in % of total							
16,5	3,1	6,6	219219,8	47493	453496	982	1
12,1	1,0	8,0	25664,3	38660	73671	1110	2
38,0	2,7	6,5	10146,0	22630	40799	910	3
23,2	3,0	6,6	13875,6	26301	50774	962	4
21,6	2,2	8,2	28937,5	60166	48932	1017	5
20,5	8,3	11,0	46096,8	60816	82233	1085	6
7,9	0,6	1,8	24702,1	38628	49143	768	7
18,6	2,8	6,6	38383,1	54329	70471	997	8
7,8	1,6	2,4	31414,4	80305	37473	958	9
20,0	3,1	10,2	36146,1	28372	108068	848	10
26,9	4,7	13,3	21956,9	28166	74527	956	11
10,8	1,0	6,0	14189,2	28697	33541	678	12
25,9	3,1	5,8	33030,0	22768	119913	827	13
37,9	1,2	4,2	10666,4	19884	40783	760	14
7,2	2,3	1,8	4586,2	15740	22874	785	15
26,4	5,6	10,5	17777,4	28541	56256	903	16
25,6	2,6	8,0	139692,9	40348	387977	1121	17
21,7	2,9	6,4	16067,1	23869	61387	912	18
17,4	3,0	2,8	19804,1	29964	57617	872	19
16,3	1,8	2,8	14256,0	25807	55760	1009	20
15,5	1,5	4,1	9961,4	24036	34102	823	21
21,8	1,8	3,2	29426,7	48199	76598	1255	22
38,6	3,3	16,6	50177,6	91109	102513	1861	23
28,9	2,8	7,5	53843,7	31279	217045	1261	24
24,5	2,3	8,8	15762,6	26108	72907	1208	25
29,6	1,2	6,1	8171,4	21527	37593	990	26
46,4	5,4	16,8	18026,5	44085	66106	1617	27
20,7	2,1	1,6	11883,2	36103	40439	1229	28

prowadzących gospodarstwa indywidualne w rolnictwie.  
*agriculture.*

III. WYBRANE DANE O PODREGIONACH (NTS 3) W 2012 R. (cd.)  
 SELECTED DATA ON SUBREGIONS (NTS 3) IN 2012 (cont.)

Lp. No.	WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Podmioty gospodarki narodowej <sup>a</sup> w rejestrze REGON <i>Entities of the national economy<sup>a</sup> in the REGON register</i>				Produkt krajowy brutto <i>Gross domestic product</i>	
		osoby prawne i jednostki organizacyjne niemające osobowości prawnej <i>legal persons and organizational entities without legal personality</i>		osoby fizyczne prowa- dzące działalność gospodarczą <i>natural persons conducting economic activity</i>		ogółem w mln zł <i>total in mln zł</i>	na
		w liczbach bezwzględ- nych <i>in absolute numbers</i>	na 10 tys. ludności <i>per 10 thous. population</i>	w liczbach bezwzględ- nych <i>in absolute numbers</i>	na 10 tys. ludności <i>per 10 thous. population</i>		w zł <i>in zł</i>
1	<b>POLSKA POLAND . . . . .</b>	<b>1058062</b>	<b>275</b>	<b>2917272</b>	<b>757</b>	<b>1528127</b>	<b>39665</b>
2	<b>Dolnośląskie . . . . .</b>	<b>104863</b>	<b>360</b>	<b>232065</b>	<b>796</b>	<b>131098</b>	<b>44961</b>
	Podregiony: <i>Subregions:</i>						
3	jeleniogórski . . . . .	18811	325	41796	721	18588	31892
4	legnicko-głogowski . . . . .	11454	252	31904	702	33576	73822
5	wałbrzyski . . . . .	25850	381	46500	685	20096	29391
6	wrocławski . . . . .	13242	232	42261	741	20735	36777
7	m. Wrocław . . . . .	35506	563	69604	1103	38103	60425
8	<b>Kujawsko-pomorskie . . . . .</b>	<b>46631</b>	<b>222</b>	<b>141365</b>	<b>674</b>	<b>68390</b>	<b>32596</b>
	Podregiony: <i>Subregions:</i>						
9	bydgosko-toruński . . . . .	23453	303	64493	832	32375	41860
10	grudziądzki . . . . .	9200	170	29705	551	14365	26620
11	włocławski . . . . .	13978	179	47167	603	21650	27577
12	<b>Lubelskie . . . . .</b>	<b>39511</b>	<b>182</b>	<b>126516</b>	<b>584</b>	<b>58544</b>	<b>26919</b>
	Podregiony: <i>Subregions:</i>						
13	białski . . . . .	5041	163	15476	501	7344	23687
14	chełmsko-zamojski . . . . .	10025	155	34375	532	14504	22290
15	lubelski . . . . .	16778	234	50042	698	24700	34425
16	puławski . . . . .	7667	155	26623	540	11996	24157
17	<b>Lubuskie . . . . .</b>	<b>30464</b>	<b>298</b>	<b>77225</b>	<b>755</b>	<b>33552</b>	<b>32795</b>
	Podregiony: <i>Subregions:</i>						
18	gorzowski . . . . .	11562	299	32361	836	12689	32812
19	zielonogórski . . . . .	18902	297	44864	705	20863	32784
20	<b>Łódzkie . . . . .</b>	<b>55100</b>	<b>218</b>	<b>178979</b>	<b>709</b>	<b>93254</b>	<b>36750</b>
	Podregiony: <i>Subregions:</i>						
21	łódzki . . . . .	7486	195	30049	781	12460	32487
22	m. Łódź . . . . .	24713	344	64718	900	35426	48669
23	piotrkowski . . . . .	9145	153	34399	577	22818	38137
24	sieradzki . . . . .	7502	165	28098	619	11955	26243
25	skierniewicki . . . . .	6254	169	21715	586	10596	28461

<sup>a</sup> Stan w dniu 31 XII; bez osób prowadzących gospodarstwa indywidualne w rolnictwie.  
<sup>a</sup> As of 31 XII; excluding persons tending private farms in agriculture.



w 2011 r. (ceny bieżące) in 2011 (current prices)		Wartość dodana brutto w 2011 r. (ceny bieżące) Gross value added in 2011 (current prices)							Lp. No.
1 mieszkańca per capita		ogółem total	według rodzajów działalności by kind of activity			na 1 pracującego per employed person			
Polska = =100 Poland = =100	województwo =100 voivod- ship =100		rolnictwo, leśnictwo, łowiectwo i rybactwo agriculture, forestry and fishing	przemysł i budow- nictwo industry and construction	usługi services	w zł in zł	Polska = =100 Poland = =100	województwo =100 voivod- ship =100	
			w mln zł      in mln zł						
<b>100,0</b>	<b>x</b>	<b>1342386</b>	<b>53508</b>	<b>450873</b>	<b>838005</b>	<b>96262</b>	<b>100,0</b>	<b>x</b>	1
<b>113,4</b>	<b>100,0</b>	<b>115163</b>	<b>2385</b>	<b>50676</b>	<b>62102</b>	<b>112350</b>	<b>116,7</b>	<b>100,0</b>	2
80,4	70,9	16329	558	6704	9067	97471	101,3	86,8	3
186,1	164,2	29495	432	20345	8718	182837	189,9	162,7	4
74,1	65,4	17653	512	6692	10449	93163	96,8	82,9	5
92,7	81,8	18215	861	9052	8302	94887	98,6	84,5	6
152,3	134,4	33472	22	7883	25567	106343	110,5	94,7	7
<b>82,2</b>	<b>100,0</b>	<b>60077</b>	<b>3472</b>	<b>20931</b>	<b>35674</b>	<b>86323</b>	<b>89,7</b>	<b>100,0</b>	8
105,5	128,4	28440	422	9218	18799	94259	97,9	109,2	9
67,1	81,7	12619	1276	4781	6561	79482	82,6	92,1	10
69,5	84,6	19018	1773	6931	10314	80766	83,9	93,6	11
<b>67,9</b>	<b>100,0</b>	<b>51428</b>	<b>4468</b>	<b>14049</b>	<b>32911</b>	<b>67241</b>	<b>69,9</b>	<b>100,0</b>	12
59,7	88,0	6451	981	1318	4153	64767	67,3	96,3	13
56,2	82,8	12741	1688	3108	7944	59869	62,2	89,0	14
86,8	127,9	21698	834	6004	14860	78768	81,8	117,1	15
60,9	89,7	10538	966	3619	5954	59554	61,9	88,6	16
<b>82,7</b>	<b>100,0</b>	<b>29474</b>	<b>1434</b>	<b>11225</b>	<b>16815</b>	<b>89708</b>	<b>93,2</b>	<b>100,0</b>	17
82,7	100,1	11147	606	4011	6529	85623	88,9	95,4	18
82,7	100,0	18327	828	7213	10285	92388	96,0	103,0	19
<b>92,6</b>	<b>100,0</b>	<b>81919</b>	<b>4281</b>	<b>29700</b>	<b>47938</b>	<b>86067</b>	<b>89,4</b>	<b>100,0</b>	20
81,9	88,4	10946	506	4288	6152	85946	89,3	99,9	21
122,7	132,4	31120	36	8873	22210	100510	104,4	116,8	22
96,1	103,8	20044	1256	10198	8591	93155	96,8	108,2	23
66,2	71,4	10501	1343	3349	5810	64148	66,6	74,5	24
71,8	77,4	9308	1140	2993	5175	68461	71,1	79,5	25

III. WYBRANE DANE O PODREGIONACH (NTS 3) W 2012 R. (cd.)  
 SELECTED DATA ON SUBREGIONS (NTS 3) IN 2012 (cont.)

Lp. No.	WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Podmioty gospodarki narodowej <sup>a</sup> w rejestrze REGON Entities of the national economy <sup>a</sup> in the REGON register				Produkt krajowy brutto Gross domestic product	
		osoby prawne i jednostki organizacyjne niemające osobowości prawnej legal persons and organizational entities without legal personality		osoby fizyczne prowa- dzące działalność gospodarczą natural persons conducting economic activity		ogółem w mln zł total in mln zł	na
		w liczbach bezwzględ- nych in absolute numbers	na 10 tys. ludności per 10 thous. population	w liczbach bezwzględ- nych in absolute numbers	na 10 tys. ludności per 10 thous. population		w zł in zł
1	<b>Małopolskie</b>	<b>85886</b>	<b>256</b>	<b>257489</b>	<b>768</b>	<b>113948</b>	<b>34107</b>
	Podregiony: <i>Subregions:</i>						
2	krakowski	12705	181	53085	755	18688	26895
3	m. Kraków	40608	535	80600	1063	45586	60121
4	nowosądecki	12870	163	51376	652	17912	22837
5	oświęcimski	12801	200	48123	752	19326	30205
6	tarnowski	6902	149	24305	524	12435	26824
7	<b>Mazowieckie</b>	<b>216831</b>	<b>409</b>	<b>482381</b>	<b>910</b>	<b>341720</b>	<b>64790</b>
	Podregiony: <i>Subregions:</i>						
8	ciechanowsko-płocki	9989	159	35743	568	30561	48383
9	ostrołęcko-siedlecki	11531	152	45651	603	23322	30742
10	radomski	10445	168	40768	654	18509	29599
11	m.st. Warszawa	141418	824	213665	1245	204086	119828
12	warszawski wschodni	16800	212	67529	851	26574	33952
13	warszawski zachodni	26648	340	79025	1009	38668	50036
14	<b>Opolskie</b>	<b>26890</b>	<b>266</b>	<b>71851</b>	<b>711</b>	<b>32266</b>	<b>31771</b>
	Podregiony: <i>Subregions:</i>						
15	nycki	10206	254	28372	706	10019	24804
16	opolski	16684	274	43479	715	22247	36372
17	<b>Podkarpackie</b>	<b>36927</b>	<b>173</b>	<b>118107</b>	<b>555</b>	<b>57028</b>	<b>26801</b>
	Podregiony: <i>Subregions:</i>						
18	krośnieński	7796	160	28063	576	11310	23220
19	przemyski	6765	170	18644	469	8338	20923
20	rzeszowski	12173	195	37948	607	19961	32168
21	tarnobrzeski	10193	164	33452	539	17418	28017
22	<b>Podlaskie</b>	<b>20700</b>	<b>173</b>	<b>74021</b>	<b>618</b>	<b>34239</b>	<b>28485</b>
	Podregiony: <i>Subregions:</i>						
23	białostocki	10594	208	36774	720	16771	32933
24	łomżyński	5725	140	22240	542	10405	25155
25	suwalski	4381	158	15007	540	7064	25306
26	<b>Pomorskie</b>	<b>72417</b>	<b>316</b>	<b>192616</b>	<b>841</b>	<b>86206</b>	<b>37822</b>
	Podregiony: <i>Subregions:</i>						
27	gdański	11447	209	47474	867	14443	26920
28	słupski	12630	258	37016	755	14166	28892
29	starogardzki	10568	209	33235	658	15086	29919
30	trójmiejski	37772	505	74891	1002	42510	56817

<sup>a</sup> Stan w dniu 31 XII; bez osób prowadzących gospodarstwa indywidualne w rolnictwie.  
<sup>a</sup> As of 31 XII; excluding persons tending private farms in agriculture.

w 2011 r. (ceny bieżące) in 2011 (current prices)		Wartość dodana brutto w 2011 r. (ceny bieżące) Gross value added in 2011 (current prices)							Lp. No.
1 mieszkańca per capita		ogółem total	według rodzajów działalności by kind of activity			na 1 pracującego per employed person			
Polska = =100 Poland = =100	województwo =100 voivod- ship =100		rolnictwo, leśnictwo, łowiectwo i rybactwo agriculture, forestry and fishing	przemysł i budownictwo industry and construction	usługi services	w zł in zł	Polska = =100 Poland = =100	województwo =100 voivod- ship =100	
			w mln zł      in mln zł						
<b>86,0</b>	<b>100,0</b>	<b>100098</b>	<b>2239</b>	<b>33445</b>	<b>64414</b>	<b>82163</b>	<b>85,4</b>	<b>100,0</b>	1
67,8	78,9	16417	725	6592	9100	74215	77,1	90,3	2
151,6	176,3	40045	27	10306	29712	102729	106,7	125,0	3
57,6	67,0	15735	682	4753	10299	61585	64,0	75,0	4
76,2	88,6	16977	356	7737	8884	85188	88,5	103,7	5
67,6	78,6	10924	449	4057	6418	71644	74,4	87,2	6
<b>163,3</b>	<b>100,0</b>	<b>300184</b>	<b>10731</b>	<b>68512</b>	<b>220942</b>	<b>130278</b>	<b>135,3</b>	<b>100,0</b>	7
122,0	74,7	26846	2578	12983	11286	123484	128,3	94,8	8
77,5	47,4	20487	3630	5616	11242	78991	82,1	60,6	9
74,6	45,7	16259	1722	4831	9706	83427	86,7	64,0	10
302,1	184,9	179279	66	25667	153547	163830	170,2	125,8	11
85,6	52,4	23344	1369	8136	13839	98718	102,6	75,8	12
126,1	77,2	33968	1366	11279	21323	112567	116,9	86,4	13
<b>80,1</b>	<b>100,0</b>	<b>28344</b>	<b>1603</b>	<b>10833</b>	<b>15909</b>	<b>90417</b>	<b>93,9</b>	<b>100,0</b>	14
62,5	78,1	8801	811	2892	5098	82389	85,6	91,1	15
91,7	114,5	19543	792	7941	10810	94567	98,2	104,6	16
<b>67,6</b>	<b>100,0</b>	<b>50096</b>	<b>1268</b>	<b>18511</b>	<b>30317</b>	<b>67682</b>	<b>70,3</b>	<b>100,0</b>	17
58,5	86,6	9935	299	3612	6024	59626	61,9	88,1	18
52,7	78,1	7325	332	1951	5041	57809	60,1	85,4	19
81,1	120,0	17535	308	5856	11371	74717	77,6	110,4	20
70,6	104,5	15301	328	7092	7881	72126	74,9	106,6	21
<b>71,8</b>	<b>100,0</b>	<b>30077</b>	<b>3272</b>	<b>8335</b>	<b>18471</b>	<b>75482</b>	<b>78,4</b>	<b>100,0</b>	22
83,0	115,6	14732	790	3870	10073	85560	88,9	113,4	23
63,4	88,3	9140	1532	2679	4928	66969	69,6	88,7	24
63,8	88,8	6205	949	1786	3470	69095	71,8	91,5	25
<b>95,4</b>	<b>100,0</b>	<b>75727</b>	<b>2277</b>	<b>25844</b>	<b>47606</b>	<b>99214</b>	<b>103,1</b>	<b>100,0</b>	26
67,9	71,2	12687	602	4436	7650	83539	86,8	84,2	27
72,8	76,4	12445	873	4056	7516	81842	85,0	82,5	28
75,4	79,1	13252	776	5617	6859	91612	95,2	92,3	29
143,2	150,2	37343	27	11734	25582	118668	123,3	119,6	30

III. WYBRANE DANE O PODREGIONACH (NTS 3) W 2012 R. (dok.)  
 SELECTED DATA ON SUBREGIONS (NTS 3) IN 2012 (cont.)

Lp. No.	WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Podmioty gospodarki narodowej <sup>a</sup> w rejestrze REGON <i>Entities of the national economy<sup>a</sup> in the REGON register</i>				Produkt krajowy brutto <i>Gross domestic product</i>	
		osoby prawne i jednostki organizacyjne niemające osobowości prawnej <i>legal persons and organizational entities without legal personality</i>		osoby fizyczne prowa- dzące działalność gospodarczą <i>natural persons conducting economic activity</i>		ogółem w mln zł <i>total in mln zł</i>	na  w zł <i>in zł</i>
		w liczbach bezwzględ- nych <i>in absolute numbers</i>	na 10 tys. ludności <i>per 10 thous. population</i>	w liczbach bezwzględ- nych <i>in absolute numbers</i>	na 10 tys. ludności <i>per 10 thous. population</i>		
1	<b>Śląskie</b>	<b>117775</b>	<b>255</b>	<b>335721</b>	<b>727</b>	<b>198301</b>	<b>42830</b>
	Podregiony: <i>Subregions:</i>						
2	bielski	17048	257	56623	853	25632	38753
3	bytomski	11634	259	29165	651	13668	30367
4	częstochowski	10624	201	40150	761	17502	33025
5	gliwicki	16221	337	32711	680	22602	46764
6	katowicki	25965	343	56268	742	42842	56079
7	rybnicki	11603	181	37540	587	25512	39861
8	sosnowiecki	15890	225	54581	773	27309	38377
9	tyski	8790	225	28683	733	23233	59635
10	<b>Świętokrzyskie</b>	<b>23870</b>	<b>187</b>	<b>84198</b>	<b>661</b>	<b>37831</b>	<b>29552</b>
	Podregiony: <i>Subregions:</i>						
11	kielecki	16454	211	58073	745	24938	31877
12	sandomiersko-jędrzejowski	7416	150	26125	528	12893	25899
13	<b>Warmińsko-mazurskie</b>	<b>33503</b>	<b>231</b>	<b>86410</b>	<b>596</b>	<b>41609</b>	<b>28635</b>
	Podregiony: <i>Subregions:</i>						
14	elbląski	11312	211	29471	549	14556	27058
15	ełcki	6213	213	16661	572	6955	23872
16	olsztyński	15978	257	40278	647	20097	32221
17	<b>Wielkopolskie</b>	<b>92876</b>	<b>268</b>	<b>295101</b>	<b>852</b>	<b>142445</b>	<b>41285</b>
	Podregiony: <i>Subregions:</i>						
18	kaliski	13185	196	48202	716	21535	32010
19	koniński	11432	173	46185	699	20259	30684
20	leszczyński	11989	217	43771	792	18636	33843
21	piłski	7367	178	26735	645	12279	29625
22	poznański	15672	257	60926	998	27679	46298
23	m. Poznań	33231	603	69282	1258	42058	75877
24	<b>Zachodniopomorskie</b>	<b>53818</b>	<b>313</b>	<b>163227</b>	<b>948</b>	<b>57698</b>	<b>33485</b>
	Podregiony: <i>Subregions:</i>						
25	koszaliński	17235	285	55672	922	17845	29515
26	stargardzki	9026	238	28567	753	9481	24897
27	m. Szczecin	19127	468	46979	1149	19630	47888
28	szczeciński	8430	256	32009	972	10743	32775

<sup>a</sup> Stan w dniu 31 XII; bez osób prowadzących gospodarstwa indywidualne w rolnictwie.

<sup>a</sup> As of 31 XII; excluding persons tending private farms in agriculture.

w 2011 r. (ceny bieżące) in 2011 (current prices)		Wartość dodana brutto w 2011 r. (ceny bieżące) Gross value added in 2011 (current prices)							Lp. No.
1 mieszkańca per capita		ogółem total	według rodzajów działalności by kind of activity			na 1 pracującego per employed person			
Polska = =100 Poland = =100	województwo =100 voivod- ship =100		rolnictwo, leśnictwo, łowiectwo i rybactwo agriculture, forestry and fishing	przemysł i budow- nictwo industry and construction	usługi services	w zł in zł	Polska = =100 Poland = =100	województwo =100 voivod- ship =100	
			w mln zł      in mln zł						
<b>108,0</b>	<b>100,0</b>	<b>174198</b>	<b>1760</b>	<b>75055</b>	<b>97382</b>	<b>104701</b>	<b>108,8</b>	<b>100,0</b>	1
97,7	90,5	22516	277	9299	12941	91001	94,5	86,9	2
76,6	70,9	12007	171	3931	7905	93313	96,9	89,1	3
83,3	77,1	15375	533	5930	8913	82826	86,0	79,1	4
117,9	109,2	19855	126	9000	10728	110445	114,7	105,5	5
141,4	130,9	37635	23	12393	25219	111710	116,0	106,7	6
100,5	93,1	22411	217	11984	10210	113093	117,5	108,0	7
96,8	89,6	23990	279	9961	13750	108008	112,2	103,2	8
150,3	139,2	20409	134	12559	7716	123628	128,4	118,1	9
<b>74,5</b>	<b>100,0</b>	<b>33233</b>	<b>1945</b>	<b>12086</b>	<b>19201</b>	<b>72801</b>	<b>75,6</b>	<b>100,0</b>	10
80,4	107,9	21907	662	7733	13512	81531	84,7	112,0	11
65,3	87,6	11326	1284	4353	5689	60310	62,7	82,8	12
<b>72,2</b>	<b>100,0</b>	<b>36551</b>	<b>3264</b>	<b>11794</b>	<b>21493</b>	<b>84757</b>	<b>88,0</b>	<b>100,0</b>	13
68,2	94,5	12787	1113	4701	6973	82301	85,5	97,1	14
60,2	83,4	6110	785	1731	3593	78301	81,3	92,4	15
81,2	112,5	17655	1365	5362	10927	89231	92,7	105,3	16
<b>104,1</b>	<b>100,0</b>	<b>125131</b>	<b>7046</b>	<b>45213</b>	<b>72872</b>	<b>91777</b>	<b>95,3</b>	<b>100,0</b>	17
80,7	77,5	18917	1470	7694	9753	76422	79,4	83,3	18
77,4	74,3	17796	1728	6813	9255	80593	83,7	87,8	19
85,3	82,0	16371	1406	6440	8524	78454	81,5	85,5	20
74,7	71,8	10786	1251	3901	5635	81816	85,0	89,1	21
116,7	112,1	24315	1160	10409	12746	102680	106,7	111,9	22
191,3	183,8	36946	30	9957	26959	116264	120,8	126,7	23
<b>84,4</b>	<b>100,0</b>	<b>50685</b>	<b>2063</b>	<b>14663</b>	<b>33958</b>	<b>96327</b>	<b>100,1</b>	<b>100,0</b>	24
74,4	88,1	15676	872	4588	10216	88784	92,2	92,2	25
62,8	74,4	8328	745	2507	5076	86092	89,4	89,4	26
120,7	143,0	17244	9	3936	13300	107453	111,6	111,6	27
82,6	97,9	9437	438	3633	5366	102131	106,1	106,0	28



# DZIAŁ I WARUNKI NATURALNE I OCHRONA ŚRODOWISKA

# CHAPTER I ENVIRONMENT AND ENVIRONMENTAL PROTECTION

## Uwagi ogólne

1. Informacje o stanie geodezyjnym i kierunkach wykorzystania powierzchni kraju ujmowane są według form władania i grup rejestrowych wprowadzonych do ewidencji gruntów rozporządzeniem Ministra Rozwoju Regionalnego i Budownictwa z dnia 29 III 2001 r. w sprawie ewidencji gruntów i budynków (Dz. U. Nr 38, poz. 454).

Dane o gruntach rolnych i leśnych wyłączonych na cele nierolnicze i nieleśne dotyczą gruntów, za które pobrano należności i opłaty w trybie ustawy z dnia 3 II 1995 r. o ochronie gruntów rolnych i leśnych (jednolity tekst, Dz. U. 2013 poz. 1205). Ustawa ta chroni wszystkie grunty rolne zaliczone do klas bonitacyjnych I—III oraz grunty rolne klas bonitacyjnych IV—VI wytworzone z gleb organicznych. Od 2009 r. przepisów ustawy nie stosuje się do gruntów rolnych, stanowiących użytki rolne, położonych w granicach administracyjnych miast.

2. Dane o gruntach zdewastowanych i zdegradowanych wymagających rekultywacji i zagospodarowania dotyczą gruntów, które utraciły całkowicie wartości użytkowe (grunty zdewastowane) oraz gruntów, których wartość użytkowa zmalała w wyniku pogorszenia się warunków przyrodniczych lub wskutek zmian środowiska oraz działalności przemysłowej, a także wadliwej działalności rolniczej (grunty zdegradowane).

Rekultywacja gruntów polega na nadaniu lub przywróceniu gruntom zdegradowanym lub zdewastowanym wartości użytkowych lub przyrodniczych przez właściwe ukształtowanie rzeźby terenu, poprawienie właściwości fizycznych i chemicznych, uregulowanie stosunków wodnych, odtworzenie gleb, umocnienie skarp oraz odbudowanie lub zbudowanie niezbędnych dróg.

3. Informacje o poborze wody dotyczą:

- 1) w pozycji „na cele produkcyjne (poza rolnictwem, leśnictwem, łowiectwem i rybactwem)” — jednostek organizacyjnych wnoszących

## General notes

1. Information regarding the geodesic status and directions of land use is classified according to ownership and register groups of land included in the register as a result of the decree of the Minister of Regional Development and Construction, dated 29 III 2001 in regard to the registration of land and buildings (Journal of Laws No. 38, item 454).

Data regarding agricultural and forest land designated for non-agricultural and non-forest purposes concern land, for which payments and fees were collected, based on the Law on Agricultural and Forest Land Protection, dated 3 II 1995 (uniform text, Journal of Laws 2013 item 1205). The Law protects all agricultural land included in quality classes I—III, as well as agricultural land included in quality classes IV—VI, comprised of organic soils. Since 2009 the provisions of the Law do not apply to agricultural land located within the administrative borders of urban areas.

2. Data regarding devastated and degraded land requiring reclamation and management concern land which has completely lost its utility value (devastated land) and land, the utility value of which has declined, due to a worsening in natural conditions or environmental changes and industrial activity as well as to inappropriate agricultural practices (degraded land).

Reclamation of land consists in the restoration or assigning a utility or natural value to devastated or degraded land through appropriate landscaping, improving physical and chemical properties, regulating waterways, regenerating soils, strengthening scarps as well as constructing or reconstructing necessary roads.

3. Information regarding water withdrawal concerns:

- 1) in the item “for production purposes (excluding agriculture, forestry and fishing)” — organizational entities making payments for the an-

opłaty za pobór z ujęć własnych rocznie 5 dam<sup>3</sup> i więcej wody podziemnej albo 20 dam<sup>3</sup> i więcej wody powierzchniowej lub odprowadzających rocznie 20 dam<sup>3</sup> i więcej ścieków;

- 2) w pozycji „nawodnienia w rolnictwie i leśnictwie oraz napełnianie i uzupełnianie stawów rybnych” — jednostek organizacyjnych rolnictwa, leśnictwa i rybactwa zużywających wodę na potrzeby nawadniania gruntów rolnych i leśnych o powierzchni od 20 ha oraz na potrzeby eksploatacji stawów rybnych o powierzchni od 10 ha;
- 3) w pozycji „eksploatacja sieci wodociągowej” — wszystkich jednostek nadzorujących pracę sieci wodociągowej (w tym również spółdzielni mieszkaniowych, spółek wodnych, zakładów usług wodnych, zakładów pracy itd.).

Przez **zamknięty obieg wody** rozumie się układ, w którym woda raz użyta nie jest odprowadzona do odbiornika, lecz zwracana do punktu bezpośredniego podawania wody do obiegu, do powtórnych rotacji i wykorzystania.

4. Dane o **ściekach** dotyczą ścieków odprowadzonych do wód lub do ziemi przez jednostki określone w ust. 3 pkt 1) i 3). Do tych samych jednostek odnoszą się dane o **wyposażeniu w oczyszczalnię ścieków**.

Jako **ścieki wymagające oczyszczania** przyjęto wody odprowadzane siecią kanałów lub rowów otwartych bezpośrednio do wód lub do ziemi albo do sieci kanalizacyjnej z jednostek produkcyjnych (łącznie z zanieczyszczonymi wodami z odwadniania zakładów górniczych i chłodniczymi), z innych jednostek oraz z gospodarstw domowych.

**Wody chłodnicze** są to ścieki o podwyższonej temperaturze powstałe w wyniku użycia wód do celów chłodniczych w procesach technologicznych.

Za **wody chłodnicze niewymagające oczyszczania** uznaje się wody, które spełniają następujące warunki:

- są odprowadzane do wód oddzielnym systemem kanalizacji,
- ilości zanieczyszczeń w wodach chłodniczych po procesie produkcyjnym nie są większe od ilości zanieczyszczeń w wodach pobranych do celów chłodzenia,
- temperatura wód chłodniczych odprowadzonych do jezior oraz ich dopływów nie przekracza 26°C, a do pozostałych wód,

*nual withdrawal of 5 dam<sup>3</sup> or more of underground water, or 20 dam<sup>3</sup> or more of surface water from their own sources, or discharging 20 dam<sup>3</sup> or more of wastewater annually;*

- 2) *in the item "irrigation in agriculture and forestry as well as filling and completing fish ponds" — agricultural, forest and fishing organizational entities, consuming water for irrigating agricultural or forest land of 20 ha or more in area, and for the purpose of exploiting fish ponds of 10 ha or more in area;*
- 3) *in the item "exploitation of water supply network" — all entities responsible for the management of the water supply network (including housing cooperatives, water companies, waterworks and workplaces, etc.).*

*A closed water cycles system is understood as a system, in which water that has been used once is not drained to a collector, but recycled to the point where the water is directly fed into the system for subsequent cycles and utilization.*

4. *Data regarding wastewater concern wastewater discharged into waters or into the ground by entities described in item 3, points 1) and 3). Data regarding equipment with wastewater treatment plants concern the same entities.*

*Wastewater requiring treatment is understood as water discharged by means of open channel or ditch systems directly into waters or into the ground, or sewage network of entities engaged in production (including contaminated mine drainage water and cooling water), other entities as well as households.*

*Cooling water comprises wastewater with an increased temperature created in the process of using water for cooling purposes during technological processes.*

*Cooling water not requiring treatment is water which meets the following conditions:*

- *is discharged into waters by a separate sewage network,*
- *the quantity of pollutants in cooling water after the production process is not greater than the amount of pollutants in water withdrawn for cooling purposes,*
- *the temperature of cooling water discharged into lakes and their inflows does not exceed*



wyjątkiem morza terytorialnego, nie przekracza 35°C.

Dane o ściekach oczyszczanych dotyczą ścieków oczyszczanych mechanicznie, chemicznie, biologicznie oraz z podwyższonym usuwaniem biogenów i odprowadzonych do wód lub do ziemi.

Przez ścieki oczyszczane mechanicznie rozumie się ścieki poddane procesowi usuwania jedynie zanieczyszczeń nierozpuszczalnych, tj. ciał stałych i tłuszczów ulegających osadzeniu lub flotacji, przy użyciu krat, sit, piaskowników, odtłuszczaczy współpracujących z osadnikami Imhoffa.

Chemiczne oczyszczanie ścieków polega na wytrącaniu niektórych związków rozpuszczalnych względnie ich neutralizacji metodami chemicznymi, takimi jak koagulacja, sorpcja na węglu aktywnym itp.

Biologiczne oczyszczanie ścieków następuje w procesie mineralizacji przez drobnoustroje w środowisku wodnym w sposób naturalny (np. poprzez rolnicze wykorzystanie ścieków, zraszanie pól, stawy rybne) lub w urządzeniach sztucznych (złóża biologiczne, osad czynny) i polega na usuwaniu ze ścieków zanieczyszczeń organicznych oraz związków biogenych i refrakcyjnych.

Podwyższone usuwanie biogenów w ściekach następuje w oczyszczalniach ścieków o wysokoefektywnych technologiach oczyszczania (głównie biologicznych, a także chemicznych) umożliwiających zwiększoną redukcję azotu i fosforu.

Kilkustopniowe oczyszczanie mechaniczne i biologiczne lub mechaniczno-chemiczno-biologiczne odprowadzanych ścieków zakwalifikowano do wyższego stopnia oczyszczania (biologicznego lub chemicznego).

Przez osady ściekowe rozumie się pochodzące z oczyszczalni ścieków osady z komór fermentacyjnych oraz innych instalacji służących do oczyszczania ścieków.

Dane o ludności korzystającej z oczyszczalni ścieków podano w oparciu o szacunek liczby ludności obsługiwanej przez oczyszczalnię pracującą na sieci kanalizacyjnej. W przypadku gdy miasto obsługiwane jest przez kilka oczyszczalni o różnym sposobie oczyszczania, o zakwalifikowaniu miasta do obsługiwanego przez poszczególne rodzaje oczyszczalni ścieków decyduje przewaga ilości ścieków oczyszczanych przez dany rodzaj oczyszczalni.

26°C and into other waters, except for territorial sea, does not exceed 35°C.

Data regarding treated wastewater concern wastewater treated mechanically, chemically, biologically and with increased biogene removal, discharged into waters or into the ground.

Mechanical treatment of wastewater is understood as the process of removing only non-soluble pollutants, i.e., solid bodies and fats subject to settlement or floatation, through the use of grates, filters, grit chambers, grease traps in conjunction with Imhoff tanks.

Chemical treatment of wastewater consists in precipitating certain soluble compounds, or their neutralization through chemical methods, such as coagulation, sorption on active carbon, etc.

Biological treatment of wastewater occurs through mineralization processes caused by microorganisms in the natural water environment (e.g. through agricultural use of wastewater, field irrigation, fish ponds) or in artificial facilities (biofilters, activated sludge) and consists in the removal of organic pollutants or biogenous and refractive compounds from wastewater.

Increased biogene removal from sewage occurs in treatment plants with highly efficient treatment technologies (mostly biological, and also chemical) allowing for an increased reduction in nitrogen and phosphorus content.

A few steps treatment mechanical and biological or mechanical, chemical and biological of discharging wastewater was classified as a higher degree of the treatment process (biological or chemical).

Sewage sludge from wastewater treatment plants are understood as sludge from sludge digesters and other installations, used for purifying wastewater.

Data on urban and rural population connected to wastewater treatment plants are presented on a basis of a number of people served by wastewater treatment plants working on sewage network. When an urban area is served by several treatment plants with various methods of treatment, the predominate amount of wastewater treated by a given treatment plant determines the classification of the urban area in the appropriate type of wastewater treatment plant.

5. Informacje o źródłach i wielkości emisji zanieczyszczeń powietrza z zakładów szczególnie uciążliwych dla czystości powietrza oraz o stanie wyposażenia i efektach eksploatacji urządzeń do redukcji tych zanieczyszczeń dotyczą jednostek organizacyjnych ustalonych przez Ministra Ochrony Środowiska i Zasobów Naturalnych na podstawie określonej wysokości opłat wniesionych w 1986 r. za roczną emisję substancji zanieczyszczających powietrze według stawek określonych w rozporządzeniu Rady Ministrów z dnia 13 I 1986 r. w sprawie opłat za gospodarcze korzystanie ze środowiska i wprowadzanie w nim zmian (Dz. U. Nr 7, poz. 40) z późniejszymi zmianami. Ustalona zbiorowość badanych jednostek utrzymywana jest corocznie, co zapewnia m.in. porównywalność wyników badań i może być powiększana jedynie w szczególnych przypadkach, np. o jednostki nowo uruchomione lub rozbudowane o wysokiej skali progowej emisji zanieczyszczeń.

Dane o emisji pyłów dotyczą pyłów: ze spalania paliw, cementowo-wapienniczych i materiałów ogniotrwałych, krzemowych, nawozów sztucznych, węglowo-grafitowych, sadzy oraz innych rodzajów zanieczyszczeń pyłowych.

Dane o emisji gazów dotyczą: dwutlenku siarki, tlenku węgla, tlenków azotu, węglowodorów oraz innych rodzajów zanieczyszczeń gazowych (bez dwutlenku węgla).

Dane o emisji pyłów i gazów obejmują emisję zorganizowaną (z urządzeń technologicznych i ogrzewczych) oraz niezorganizowaną (z hałd, składowisk, w toku przeładunku substancji sypkich lub lotnych, z hal produkcyjnych itp.).

6. Odpady oznaczają każdą substancję lub przedmiot należący do jednej z kategorii określonych w załączniku nr 1 do ustawy o odpadach z dnia 27 IV 2001 r. (jednolity tekst, Dz. U. z 2010 r. Nr 185, poz. 1243, z późniejszymi zmianami), których posiadacz pozbywa się, zamierza pozbyć się lub do ich pozbycia się jest obowiązany.

Informacje o odpadach opracowane zostały zgodnie z katalogiem odpadów opartym o Listę Odpadów wprowadzoną do prawodawstwa Unii Europejskiej z dniem 1 I 2002 r.

Informacje o ilości i rodzajach odpadów dotyczą zakładów, które wytworzyły w ciągu roku powyżej 1 tys. t odpadów lub nagromadziły 1 mln t i więcej odpadów (z wyłączeniem odpadów komunalnych).

5. Information regarding the sources and amounts of air pollutants emission from plants of significant nuisance to air quality as well as the possession of system to reduce such pollutants and the effects of their utilization concerns organizational entities established by the Minister of Environmental Protection and Natural Resources on the basis of the defined amount of fees borne in 1986 for the annual emission of substances polluting the air, according to rates defined in the decree of the Council of Ministers, dated 13 I 1986, regarding payments for economic use of the environment and modifications to it (Journal of Laws No. 7, item 40) with later amendments. The established group of surveyed entities maintained annually which, i.a. assures comparability of data may only be increased in specific cases, e.g. by newly established or expanded entities with a high step scale of pollutant emission.

Data regarding particulate emission concern: particulates from the combustion of fuels, particulates from cement and lime, fire-resistant materials, silicates, artificial fertilizers, carbon and graphite, soot, as well as other types of particulates.

Data regarding gas emission concern: sulphur dioxide, carbon oxide, nitrogen oxides, hydrocarbons, as well as other types of gaseous pollutants (excluding carbon dioxide).

Data regarding particulate and gas emission include organized emission (from technological and heating facilities) and disorganized emission (from waste dumps and landfills, in the course of reloading of volatile or loose substances, from production halls etc.).

6. Waste shall mean any substance or object in one of the categories listed in Annex I to the Law on Waste, dated 27 IV 2001 (uniform text, Journal of Laws 2010 No. 185, item 1243, with later amendments), which the holder discards or intends or is required to discard.

Information regarding waste was compiled on the basis of a catalogue of waste based on List of Waste introduced into legislation of the European Union on 1 I 2002.

Information regarding the quantity and type of waste concerns plants which generated over 1 thous. t of waste in the course of the year or accumulated 1 mln t of waste and more (excluding municipal waste).

Przez **odzysk odpadów** rozumie się wszelkie działania, niestwarzające zagrożenia dla życia, zdrowia ludzi lub dla środowiska, polegające na wykorzystaniu odpadów w całości lub w części lub prowadzące do odzyskania z odpadów substancji, materiałów lub energii i ich wykorzystania.

Przez **unieszkodliwianie odpadów** rozumie się poddanie odpadów procesom przekształceń biologicznych, fizycznych lub chemicznych w celu doprowadzenia ich do stanu, który nie stwarza zagrożenia dla życia, zdrowia ludzi lub dla środowiska.

**Magazynowanie odpadów** to czasowe przetrzymywanie lub gromadzenie odpadów przed ich transportem, odzyskiem lub unieszkodliwieniem.

Przez **odpady składowane** należy rozumieć odpady usunięte na składowiska (wysypiska, hałdy, stawy osadowe) własne zakładów lub obce.

Dane o **odpadach dotychczas składowanych (nagromadzonych)** dotyczą ilości odpadów zdeponowanych na terenach własnych zakładów w wyniku składowania w roku sprawozdawczym i w latach poprzednich.

**7. Ochrona przyrody** polega na zachowaniu, zrównoważonym użytkowaniu oraz odnawianiu zasobów, tworów i składników przyrody (m.in. dziko występujących oraz objętych ochroną gatunkową roślin, zwierząt i grzybów, zwierząt prowadzących wędrowny tryb życia, siedlisk przyrodniczych); formami ochrony przyrody są: parki narodowe, rezerwy przyrody, parki krajobrazowe, obszary chronionego krajobrazu, obszary Natura 2000, stanowiska dokumentacyjne, użytki ekologiczne, zespoły przyrodniczo-krajobrazowe, pomniki przyrody.

Podstawą prawną regulującą ustanowienie form ochrony przyrody jest ustawa o ochronie przyrody z dnia 16 IV 2004 r. (jednolity tekst, Dz. U. 2013 poz. 627, z późniejszymi zmianami); formy te tworzone są w drodze rozporządzenia Rady Ministrów, zarządzenia regionalnego dyrektora ochrony środowiska, uchwały sejmiku województwa lub rady gminy.

**Parki narodowe** obejmują obszary wyróżniające się szczególnymi wartościami przyrodniczymi, naukowymi, społecznymi, kulturowymi i edukacyjnymi, o powierzchni nie mniejszej niż 1000 ha, na których ochronie podlega cała przyroda oraz walory krajobrazowe.

Parki narodowe tworzy się w celu: zachowania różnorodności biologicznej, zasobów, tworów i składników przyrody nieożywionej i walo-

*Recovery of waste shall mean any operations which do not endanger human life and health or the environment, consisting in the use of waste in whole or in part, or leading to extraction and use of substances, materials or energy.*

*Treatment of waste shall mean the submission of waste to the processes of biological, physical or chemical treatment as a result of which the nature of waste does not pose risks to human life and health or the environment.*

*Waste storage shall mean temporary waste storage or collection prior to its transport, recovery or treatment.*

*Landfilled waste is understood as waste transferred to landfill areas (landfills, waste dumps, sludge tanks) of the plant generating it or to other areas.*

*Data regarding landfilled up to now (accumulated) waste concern the quantity of waste deposited on the grounds of the plants generating it as a result of depositing it during the reporting and previous years.*

**7. Nature protection** consists in maintaining, sustainable use and renovation of nature resources, objects and elements (among others, plants, animals and fungi originally existing in environment as well as subjected to species protection, wandering and migratory animals, habitats); forms of nature protection are: national parks, nature reserves, landscape parks, protected landscape areas, Natura 2000 areas, documentation sites, ecological arable lands, landscape-nature complexes, monuments of nature.

The legal basis regulating establishing forms of nature protection is the Law on Nature Protection, dated 16 IV 2004 (uniform text, Journal of Laws 2013 item 627, with later amendments); the forms are created by way of the decree of the Council of Ministers, the regulation of regional director for environmental protection, the resolution of voivodship regional council or gmina council.

**National parks** include protected areas distinguishing for particular natural, scientific, social, cultural and educational values, of the area of at least 1000 ha, where all nature elements and specific landscape features are protected.

National parks are created to: preserve biodiversity, resources, formations and elements of inanimate nature and landscape features, restore

rów krajobrazowych, przywrócenia właściwego stanu zasobów i składników przyrody oraz odtworzenia zniekształconych siedlisk przyrodniczych, siedlisk roślin, siedlisk zwierząt lub siedlisk grzybów.

**Rezerваты przyrody** obejmują obszary zachowane w stanie naturalnym lub mało zmienionym, ekosystemy, ostoje i siedliska przyrodnicze, a także siedliska roślin, siedliska zwierząt i siedliska grzybów oraz twory i składniki przyrody nieożywionej, wyróżniające się szczególnymi wartościami przyrodniczymi, naukowymi, kulturowymi lub walorami krajobrazowymi.

**Parki krajobrazowe** obejmują obszary chronione ze względu na wartości przyrodnicze, historyczne i kulturowe oraz walory krajobrazowe w celu zachowania oraz popularyzacji tych wartości w warunkach zrównoważonego rozwoju.

**Obszary chronionego krajobrazu** obejmują tereny chronione ze względu na wyróżniający się krajobraz o zróżnicowanych ekosystemach, wartościowe ze względu na możliwość zaspokajania potrzeb związanych z turystyką i wypoczynkiem lub pełniącą funkcję korytarzy ekologicznych.

**Pomniki przyrody** są to pojedyncze twory przyrody żywej i nieożywionej lub ich skupiska o szczególnej wartości przyrodniczej, naukowej, kulturowej, historycznej lub krajobrazowej oraz odznaczające się indywidualnymi cechami, wyróżniającymi je wśród innych tworów, okazałych rozmiarów drzewa, krzewy gatunków rodzimych lub obcych, źródła, wodospady, wywierzyśka, skałki, jary, głązy narzutowe oraz jaskinie.

**Sieć Natura 2000** obejmuje obszary specjalnej ochrony ptaków (OSO) oraz specjalne obszary ochrony siedlisk (SOO), które do czasu utworzenia w drodze aktu prawnego są obszarami mającymi znaczenie dla Wspólnoty (OZW). Podstawą prawną jej funkcjonowania są: dyrektywa Parlamentu Europejskiego i Rady 2009/147/WE z dnia 30 XI 2009 r. w sprawie ochrony dzikiego ptactwa (zwana Dyrektywą Ptasia), określająca kryteria do wyznaczenia ostoi dla gatunków ptaków zagrożonych wyginięciem oraz Dyrektywa Rady 92/43/EWG z dnia 21 V 1992 r. w sprawie ochrony siedlisk przyrodniczych oraz dzikiej fauny i flory (zwana Dyrektywą Siedliskową), określająca zasady ochrony pozostałych gatunków zwierząt, a także roślin i siedlisk przyrodniczych oraz procedury ochrony obszarów szczególnie ważnych przyrodniczo.

*a proper state of resources and elements of nature, reconstruct distorted natural habitats, habitats of plants, animals or fungi.*

*Nature reserves include areas in natural or slightly changed state, ecosystems, refuges and natural habitats. They also protect habitats of plants, animals, fungi and formations and elements of inanimate nature, having essential value for the environmental, scientific, cultural or landscape reasons.*

*Landscape parks are areas protected for natural, historical and cultural values, as well as for landscape features. The aim of landscape park's creation is preservation, popularisation and dissemination of these values in conditions of sustainable development.*

*Protected landscape areas include areas protected for the sake of distinguishing landscape characterised by various ecosystem types. These areas are to be valuable because of their functions satisfying the needs of tourism and recreation and functions of ecological corridors.*

*Monuments of nature are single objects of animate and inanimate nature of special environmental, scientific, cultural, historical or landscape value and of distinctive individual features such as trees of impressive size, native and alien bushes, sources, waterfalls, exurgents, stones, ravines, erratic boulders and caves.*

*Natura 2000 network includes Special Protection Areas (SPA) and Special Areas of Conservation (SAC) that until the creation by way of legal act are Sites of Community Importance (SCI). The legal basis for its functioning are: Directive 2009/147/EC of the European Parliament and of the Council dated 30 XI 2009 on the conservation of wild birds (Birds Directive), that specifies the criteria to designate and manage special protection areas for endangered bird species as well as Council Directive 92/43/EEC dated 21 V 1992 on the conservation of natural habitats and of wild fauna and flora (Habitats Directive), that specifies the rules of protection of the rest of the animal and plant species as well as natural habitats and the procedures of protection of especially important natural areas.*

**Stanowiska dokumentacyjne** są to niewyodrębniające się na powierzchni lub możliwe do wyodrębnienia, ważne pod względem naukowym i dydaktycznym, miejsca występowania formacji geologicznych, nagromadzeń skamieniałości lub tworów mineralnych, jaskinie lub schroniska podskalne wraz z namuliskami oraz fragmenty eksploatowanych lub nieczynnych wyrobisk powierzchniowych i podziemnych.

**Użytki ekologiczne** są to zasługujące na ochronę pozostałości ekosystemów mających znaczenie dla zachowania różnorodności biologicznej, jak: naturalne zbiorniki wodne, śródpolne i śródleśne oczka wodne, kępy drzew i krzewów, bagna, torfowiska, wydmy, starorzecza, wychodnie skalne, skarpy, kamieńce, stanowiska rzadkich lub chronionych gatunków itp.

**Zespołami przyrodniczo-krajobrazowymi** są fragmenty krajobrazu naturalnego i kulturowego zasługujące na ochronę ze względu na ich walory widokowe lub estetyczne.

**Lasy ochronne** są to obszary leśne, których głównym zadaniem jest zachowanie na danym terenie i w jego otoczeniu niezmienionych stosunków glebowych, klimatycznych, wodnych, a także estetyczno-krajobrazowych.

**8. Dane o nakładach na środki trwałe służących ochronie środowiska i gospodarce wodnej** oraz ich efektach rzeczowych prezentuje się zgodnie z Polską Klasyfikacją Statystyczną dotyczącą Działalności i Urzędzeń Związanych z Ochroną Środowiska, wprowadzoną rozporządzeniem Rady Ministrów z dnia 2 III 1999 r. (Dz. U. Nr 25, poz. 218). Klasyfikacja ta opracowana została na podstawie Międzynarodowej Standardowej Statystycznej Klasyfikacji EKG/ONZ dotyczącej Działalności i Urzędzeń Związanych z Ochroną Środowiska i Europejskiego Systemu Zbierania Informacji Ekonomicznych dotyczących Ochrony Środowiska (SERIEE) wdrożonego przez Unię Europejską.

Prezentowane dane dotyczą: osób prawnych i jednostek organizacyjnych niemających osobowości prawnej oraz osób fizycznych prowadzących działalność gospodarczą, w których liczba pracujących przekracza 9 osób (z wyłączeniem indywidualnych gospodarstw rolnych oraz osób fizycznych i spółek cywilnych prowadzących działalność gospodarczą — prowadzących księgi przychodów i rozchodów), jednostek prowadzących działalność zaklasyfikowaną według PKD 2007 do sekcji „Administracja publiczna

*Documentation sites are scientific and educationally important, not emerging on the earth surface or visible on the surface, places of occurrence of various geological formations, fossils accumulations, mineral objects, caverns, rock caves, exploited and discarded opencast and underground workings.*

*Ecological areas are worth protecting fragments of ecosystems of significant importance for biodiversity, such as: natural water reservoirs, field and forest ponds, groups of trees and shrubs, swamps, peat bogs, dunes, old river beds, rock outcrops, scarps, gravel banks, habitats of rare or protected species etc.*

*Landscape-nature complexes are fragments of natural and cultural landscape that are worth protecting due to their scenic or aesthetic features.*

*Protective forests are forest areas, the main purpose of which is maintaining the soil, climatic, water as well as aesthetic and landscape values in a given area and its surroundings.*

**8. Data regarding outlays on fixed assets and tangible effects of investments in environmental protection and water management** are presented in accordance with the Polish Statistical Classification of Environmental Protection and Facilities, introduced on the basis of the decree of the Council of Ministers, dated 2 III 1999 (Journal of Laws No. 25, item 218). This classification was compiled on the basis of ECE/UN Single European Standard Statistical Classification of Environmental Protection Activities and Facilities as well as with European System for the Collection of Economic Information on the Environment (SERIEE), implemented by the European Union.

*The presented data refer to: legal persons and organizational entities without legal personality as well as natural persons conducting economic activity employing more than 9 persons (with the exception of individual farmsteads as well as natural persons and partnerships conducting economic activity — keeping the so-called revenues and expenses books), budgetary entities conducting economic activity classified according to NACE Rev. 2 to the section "Public administ-*

i obrona narodowa; obowiązkowe zabezpieczenia społeczne”, a także spółek wodno-ściekowych bez względu na liczbę pracujących.

**9. Fundusze ochrony środowiska i gospodarki wodnej** są to fundusze tworzone m.in. z: opłat za korzystanie ze środowiska (tj. kwot pieniężnych pobieranych m.in. za: emisję zanieczyszczeń powietrza, składowanie odpadów oraz pobór i korzystanie z wód i wprowadzanie ścieków do wód lub do ziemi), kar za naruszenie wymagań w zakresie ochrony środowiska, spłat pożyczek udzielonych inwestorom.

Dane dotyczące funduszy ochrony środowiska i gospodarki wodnej (Narodowego i wojewódzkich) prezentuje się w układzie memoriałowym (z wyjątkiem kar za naruszenia wymagań w zakresie ochrony środowiska — w ujęciu kasowym).

**10.** Podziału nakładów na środki trwałe służących ochronie środowiska i gospodarce wodnej oraz uzyskanych efektów rzeczowych według województw dokonano na podstawie faktycznej lokalizacji inwestycji.

*ration and defence; compulsory social security” as well as water and sewage companies, regardless of the number of employees.*

**9. Environmental protection and water management funds** are funds created from income originating i.a. from: the payments for use of natural environment (i.e.: payments collected i.a. for: releasing air pollutants, landfilling waste as well as withdrawal and use of water and releasing wastewater into water or the ground), the fines for violating environmental protection requirements, the repayments of loans granted for investors.

Data concerning environmental protection and water management funds (National and voivodship) are presented on accrual basis (excluding fines for violating environmental protection requirements — on cash basis).

**10.** The division of outlays on fixed assets and tangible effects of investments in environmental protection and water management by voivodship is made on the basis of the actual location of the investment.

TABL. 1. WARUNKI METEOROLOGICZNE W 2012 R.  
METEOROLOGICAL CONDITIONS IN 2012

WOJEWÓDZTWA STACJE METEOROLOGICZNE VOIVODSHIPS METEOROLOGICAL STATIONS	Wzniesienie stacji nad poziom morza w m Station elevation above the sea level in m	Średnie roczne tempera- tury powie- trza w °C Annual average air tempera- tures in °C	Roczne sumy opadów atmo- sfer- nych w mm Total annual atmos- pheric precipi- tation in mm	Średnie zach- murze- nie w oktan- tach <sup>a</sup> Average cloudi- ness in octants <sup>a</sup>	WOJEWÓDZTWA STACJE METEOROLOGICZNE VOIVODSHIPS METEOROLOGICAL STATIONS	Wzniesienie stacji nad poziom morza w m Station elevation above the sea level in m	Średnie roczne tempera- tury powie- trza w °C Annual average air tempera- tures in °C	Roczne sumy opadów atmo- sfer- nych w mm Total annual atmos- pheric precipi- tation in mm	Średnie zach- murze- nie w oktan- tach <sup>a</sup> Average cloudi- ness in octants <sup>a</sup>
Dolnośląskie					Podkarpackie				
Jelenia Góra . . . . .	342	7,8	760	5,6	Rzeszów . . . . .	212	8,8	558	5,2
Kłodzko . . . . .	356	8,1	619	5,4	Podlaskie				
Śnieżka . . . . .	1603	1,3	1008	5,8	Białystok . . . . .	148	7,0	611	5,4
Wrocław . . . . .	120	9,5	516	5,4	Suwałki . . . . .	184	6,6	673	5,3
Kujawsko-pomorskie					Pomorskie				
Toruń . . . . .	69	8,6	521	5,2	Hel . . . . .	1	8,4	695	5,3
Lubelskie					Łeba . . . . .	2	8,0	868	5,5
Lublin . . . . .	238	8,1	503	5,4	Chojnice . . . . .	164	7,8	684	5,5
Terespol . . . . .	133	8,1	544	5,4	Śląskie				
Włodawa . . . . .	177	8,2	493	5,4	Bielsko-Biała . . . . .	398	9,1	845	5,2
Lubuskie					Częstochowa . . . . .	293	8,7	636	5,5
Gorzów Wielkopolski	72	9,1	715	5,6	Katowice . . . . .	284	8,8	698	5,3
Zielona Góra . . . . .	192	9,1	702	5,2	Świętokrzyskie				
Łódzkie					Kielce . . . . .	260	8,1	542	5,5
Łódź . . . . .	187	8,7	521	5,3	Warmińsko-mazurskie				
Małopolskie					Olsztyn . . . . .	133	7,5	701	5,3
Kraków . . . . .	237	8,6	619	4,9	Wielkopolskie				
Nowy Sącz . . . . .	292	8,9	624	5,0	Kalisz . . . . .	138	9,2	427	5,5
Zakopane . . . . .	855	6,2	885	5,3	Poznań . . . . .	87	9,3	664	5,2
Mazowieckie					Zachodniopomorskie				
Mława . . . . .	147	7,7	564	5,5	Koszalin . . . . .	33	8,4	832	5,8
Warszawa . . . . .	106	8,8	519	5,1	Szczecin . . . . .	1	9,1	529	5,2
Opolskie									
Opole . . . . .	165	9,5	504	5,3					

<sup>a</sup> Stopień zachmurzenia nieba od 0 (niebo bez chmur) do 8 (niebo całkowicie pokryte chmurami).

Źródło: dane Instytutu Meteorologii i Gospodarki Wodnej.

<sup>a</sup> Degree of cloudiness from 0 (no clouds) to 8 (total cloud cover).

Source: data of the Institute of Meteorology and Water Management.

**TABL. 2. POWIERZCHNIA GEODEZYJNA KRAJU WEDŁUG KIERUNKÓW WYKORZYSTANIA**  
 Stan w dniu 1 I  
*GEODETIC AREA OF THE COUNTRY BY DIRECTION OF USE IN 2013*  
*As of 1 I*

Lp. No.	WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Ogółem <i>Grand total</i>	Użytki rolne <i>Agricultural land</i>					
			razem <i>total</i>	grunty orne <i>arable land</i>	sady <i>orchards</i>	łąki trwale <i>permanent meadows</i>	pastwiska trwale <i>permanent pastures</i>	rolne zabudowane <i>agricultural built-up</i>
1	<b>POLSKA POLAND</b>	<b>31267967</b>	<b>18770139</b>	<b>13850930</b>	<b>287199</b>	<b>2273889</b>	<b>1615598</b>	<b>532829</b>
2	Dolnośląskie . . . . .	1994674	1190531	873768	6487	136493	120723	29378
3	Kujawsko-pomorskie . . . . .	1797134	1172622	993976	13729	84384	47587	22957
4	Lubelskie . . . . .	2512246	1763035	1320151	33581	250989	76112	61081
5	Lubuskie . . . . .	1398789	566369	402784	2787	101026	35706	14219
6	Łódzkie . . . . .	1821895	1290401	1003250	30238	115824	86001	41811
7	Małopolskie . . . . .	1518279	926907	659660	29146	98208	93292	39786
8	Mazowieckie . . . . .	3555847	2418934	1705257	84072	279210	247032	80851
9	Opolskie . . . . .	941187	601706	491416	3363	67663	18112	12796
10	Podkarpackie . . . . .	1784576	943170	610185	10793	117390	154326	40926
11	Podlaskie . . . . .	2018702	1215887	769522	5187	207023	192271	32793
12	Pomorskie . . . . .	1831034	922613	702732	4746	111781	71194	20226
13	Śląskie . . . . .	1233309	633074	456977	7307	89738	48961	19415
14	Świętokrzyskie . . . . .	1171050	751056	543977	32509	94742	43524	28787
15	Warmińsko-mazurskie . . . . .	2417347	1312841	881123	2570	163748	226226	26485
16	Wielkopolskie . . . . .	2982650	1939252	1574959	16022	204312	79448	41835
17	Zachodniopomorskie . . . . .	2289248	1121740	861193	4662	151356	75082	19483



W 2013 R.

		Grunty leśne oraz zadrzewione i zakrzewione <i>Forest land as well as woody and bushy land</i>			Grunty pod wodami <i>Lands under waters</i>				Lp. No.
grunty <i>land</i>		razem <i>total</i>	lasy <i>forests</i>	grunty zadrzewione i zakrzewione <i>woody and bushy land</i>	razem <i>total</i>	morskimi wewnętrznymi <i>internal</i>	powierzchniowymi <i>surface</i>		
pod stawami <i>under ponds</i>	pod rowami <i>under ditches</i>						plynącymi <i>flowing</i>	stojącymi <i>standing</i>	
w ha <i>in ha</i>									
76267	133427	9633820	9353731	280088	647378	79245	507588	60545	1
13699	9983	624592	610583	14009	17931	—	15583	2348	2
1968	8021	438536	428254	10282	48073	—	43347	4726	3
9803	11318	604436	581002	23434	18857	—	11776	7081	4
4167	5680	717938	709881	8057	24869	—	22034	2835	5
4568	8709	400361	390358	10003	11219	—	8977	2242	6
4070	2743	463144	440432	22712	20602	—	18424	2178	7
5426	17086	859192	817869	41323	41325	—	38044	3281	8
4233	4123	262454	258570	3884	12876	—	11826	1050	9
3841	5709	727160	683371	43789	20433	—	19288	1145	10
1684	7409	642945	628678	14268	27529	—	24559	2971	11
686	11248	689185	681014	8171	74237	15118	51435	7684	12
7622	3055	412199	402364	9835	18364	—	12400	5963	13
3915	3602	347595	334385	13210	8754	—	7587	1167	14
1943	10746	791854	767313	24541	138566	17456	118056	3054	15
6618	16058	795983	785648	10335	43556	—	36293	7263	16
2025	7938	856245	834009	22236	120188	46671	67959	5558	17

**TABL. 2. POWIERZCHNIA GEODEZYJNA KRAJU WEDŁUG KIERUNKÓW WYKORZYSTANIA**  
 Stan w dniu 1 I  
*GEODETIC AREA OF THE COUNTRY BY DIRECTION OF USE IN 2013 (cont.)*  
*As of 1 I*

Lp. No.	WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Grunty zabudowane i zurbanizowane <i>Bu</i>					
		razem <i>total</i>	tereny <i>areas</i>				
			mieszka- niowe <i>residential</i>	przemysłowe <i>industrial</i>	inne zabudowane <i>other built-up</i>	zurba- nizowane niezabu- dowane <i>urbanized non-built-up</i>	rekreacji i wypoczynku <i>recreational and rest</i>
1	<b>POLSKA <i>POLAND</i></b>	<b>1612791</b>	<b>306463</b>	<b>115591</b>	<b>138214</b>	<b>53715</b>	<b>64853</b>
2	Dolnośląskie . . . . .	136671	20753	14051	11064	5118	7834
3	Kujawsko-pomorskie . . .	86133	17335	6202	6797	2601	3325
4	Lubelskie . . . . .	93728	10066	4013	7528	1668	2457
5	Lubuskie . . . . .	63063	8873	3118	4334	3305	3396
6	Łódzkie . . . . .	97754	19678	6342	9081	3947	2890
7	Małopolskie . . . . .	90084	21015	7537	9095	2028	3239
8	Mazowieckie . . . . .	193623	47620	11346	19832	5421	5117
9	Opolskie . . . . .	56971	10098	4847	3424	2313	3458
10	Podkarpackie . . . . .	79821	12969	4862	6637	1412	3117
11	Podlaskie . . . . .	74306	7794	2670	4533	790	1505
12	Pomorskie . . . . .	94734	19367	5660	8172	5593	3544
13	Śląskie . . . . .	150162	47094	21362	14530	6361	7766
14	Świętokrzyskie . . . . .	53461	8673	3753	4377	950	1570
15	Warmińsko-mazurskie . .	88964	12720	3154	6336	2713	2754
16	Wielkopolskie . . . . .	153800	30477	9039	12701	3866	7046
17	Zachodniopomorskie . .	99517	11931	7635	9774	5629	5834

Źródło: dane Głównego Urzędu Geodezji i Kartografii.  
 Source: data of the Head Office of Geodesy and Cartography.

## W 2013 R. (dok.)

<i>ilt-up and urbanized areas</i>				Użytki ekologiczne <i>Ecological areas</i>	Nieużytki <i>Wasteland</i>	Tereny różne <i>Miscellaneous land</i>	Lp. No.
tereny komunikacyjne <i>transport areas</i>			użytki kopalne <i>minerals</i>				
drogi <i>roads</i>	kolejowe <i>railway</i>	inne <i>others</i>					
w ha <i>in ha</i>							
790264	101933	13196	28562	35565	476147	92128	1
62224	8783	587	6257	3772	12991	8186	2
42459	6236	699	479	5018	41983	4769	3
60414	6001	868	713	4677	22377	5136	4
33833	4920	552	732	2906	17205	6439	5
46481	6232	467	2636	1319	14830	6011	6
41123	4445	497	1106	637	11512	5393	7
90795	10559	2265	668	1595	34920	6258	8
26795	3784	262	1990	429	3963	2788	9
44061	4207	1399	1157	1598	10100	2294	10
49860	5063	121	1971	1826	54235	1974	11
44564	6345	746	741	1856	41649	6760	12
40798	9864	1510	878	461	14404	4645	13
26795	4813	201	2329	371	8620	1193	14
53804	6270	262	951	2599	75920	6603	15
76223	8716	1229	4503	2303	36530	11226	16
50035	5697	1531	1451	4197	74907	12454	17

TABL. 3. ZMIANY POWIERZCHNI GRUNTÓW ROLNYCH W 2012 R.  
CHANGES OF AGRICULTURAL LAND AREAS IN 2012

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Ubytek (-) gruntów ornych, sadów, łąk i past- wisk trwałych w 2013 r. w sto- sunku do 2012 r. według ewidencji geodezyjnej <sup>a</sup> <i>Decrease (-) in arable land, orchards, permanent meadows and pas- tures in 2013 in relation to 2012 by geodetic register<sup>a</sup></i>	Grunty rolne wyłączone — ogółem <sup>b</sup> <i>Agricultural land designated for other purposes — grand total<sup>b</sup></i>	Z ogółem wyłączono <i>Of grand total excluding</i>							inne grunty <i>other land</i>
			razem <i>total</i>	użytki rolne według klas bonitacji <i>agricultural land by quality classes</i>			organiczne <i>organic</i>			
				mineralne <i>mineral</i>						
				I—II	III	IV	IV	V—VI		
<i>w ha in ha</i>										
<b>POLSKA POLAND</b>	<b>-57912</b>	<b>2678</b>	<b>1631</b>	<b>164</b>	<b>824</b>	<b>523</b>	<b>36</b>	<b>84</b>	<b>1047</b>	
Dolnośląskie . . . . .	-2252	152	152	26	117	9	—	—	—	
Kujawsko-pomorskie . . . . .	-1487	50	49	3	42	—	—	4	1	
Lubelskie . . . . .	-4851	121	73	22	43	8	—	—	48	
Lubuskie . . . . .	-1576	169	56	—	12	44	—	—	113	
Łódzkie . . . . .	-4661	144	80	1	19	12	4	44	64	
Małopolskie . . . . .	-3237	180	168	42	125	1	—	—	12	
Mazowieckie . . . . .	-13100	149	115	9	79	21	3	3	34	
Opolskie . . . . .	-429	24	24	5	19	—	—	—	—	
Podkarpackie . . . . .	-4855	162	161	38	108	4	—	11	1	
Podlaskie . . . . .	-428	65	32	—	8	22	1	1	33	
Pomorskie . . . . .	-1982	410	228	6	66	151	4	1	182	
Śląskie . . . . .	-3297	206	128	5	52	69	2	—	78	
Świętokrzyskie . . . . .	-2913	105	25	6	10	8	—	1	80	
Warmińsko-mazurskie . . . . .	-7565	152	58	—	15	42	1	—	94	
Wielkopolskie . . . . .	-3789	328	112	1	83	10	3	15	216	
Zachodniopomorskie . . . . .	-1493	261	170	—	26	122	18	4	91	

<sup>a</sup> Stan w dniu 1 I; obliczono dla powierzchni geodezyjnej. <sup>b</sup> W trybie obowiązujących przepisów prawnych o ochronie gruntów rolnych i leśnych.

Źródło: dane Ministerstwa Rolnictwa i Rozwoju Wsi oraz Głównego Urzędu Geodezji i Kartografii.

*a As of 1 I; calculated for geodetic area. b According to the existing regulations on the protection of agricultural and forest land. Source: data of the Ministry of Agriculture and Rural Development as well as the Head Office of Geodesy and Cartography.*

TABL. 4. GRUNTY ROLNE I LEŚNE WYŁĄCZONE Z PRODUKCJI ROLNICZEJ I LEŚNEJ W 2012 R.

AGRICULTURAL LAND DESIGNATED FOR NON-AGRICULTURAL PURPOSES  
AND FOREST LAND DESIGNATED FOR NON-FOREST PURPOSES IN 2012

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Ogółem Total	Rolne Agri- cultural	Leśne Forest	Z ogółem — kierunki wyłączenia Of total — directions of designation					
				tereny land			użytki kopalne minerals	zbiorniki wodne water reservoirs	inne others
				komuni- kacyjne transport	osiedlowe residential	przemys- łowe industrial			
				w ha in ha					
<b>POLSKA POLAND</b>	<b>3172</b>	<b>2678</b>	<b>494</b>	<b>79</b>	<b>1360</b>	<b>371</b>	<b>846</b>	<b>8</b>	<b>508</b>
Dolnośląskie . . . . .	191	152	39	4	73	21	53	—	39
Kujawsko-pomorskie . . .	61	50	11	1	31	5	8	—	15
Lubelskie . . . . .	131	121	10	9	60	22	9	—	31
Lubuskie . . . . .	233	169	64	7	91	54	66	—	15
Łódzkie . . . . .	213	144	69	2	66	44	81	—	20
Małopolskie . . . . .	221	180	41	7	114	10	53	1	37
Mazowieckie . . . . .	199	149	50	6	79	47	11	7	49
Opolskie . . . . .	27	24	3	—	7	1	14	—	4
Podkarpackie . . . . .	177	162	15	1	60	15	84	—	18
Podlaskie . . . . .	88	65	23	1	31	5	27	—	24
Pomorskie . . . . .	454	410	44	9	287	49	41	—	67
Śląskie . . . . .	223	206	17	9	110	15	45	—	43
Świętokrzyskie . . . . .	118	105	13	1	86	8	10	—	13
Warmińsko-mazurskie . . .	158	152	6	1	59	15	53	—	31
Wielkopolskie . . . . .	365	328	37	4	74	38	230	—	19
Zachodniopomorskie . . .	313	261	52	16	131	22	61	—	83

Źródło: w zakresie gruntów rolnych wyłączonych w trybie przepisów prawnych o ochronie gruntów rolnych i leśnych — dane Ministerstwa Rolnictwa i Rozwoju Wsi, gruntów leśnych — dane Ministerstwa Środowiska.

Source: in regard to designated agricultural land according to the legal regulations on the protection of agricultural and forest land — data of the Ministry of Agriculture and Rural Development, in regard to forest land — data of the Ministry of Environment.

TABL. 5. GRUNTY ZDEWASTOWANE I ZDEGRADOWANE WYMAGAJĄCE REKULTYWACJI  
ORAZ GRUNTY ZREKULTYWOWANE I ZAGOSPODAROWANE W 2012 R.  
DEVASTATED AND DEGRADED LAND REQUIRING RECLAMATION  
AS WELL AS RECLAIMED AND MANAGED LAND IN 2012

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Grunty wymagające rekultywacji <sup>a</sup> <i>Land requiring reclamation<sup>a</sup></i>			Grunty <sup>b</sup> <i>Land<sup>b</sup></i>					
	ogółem <i>total</i>	zde- wasta- wane <i>devas- tated</i>	zdegra- dowane <i>degraded</i>	zrekultywowane <i>reclaimed</i>			zagospodarowane <i>managed</i>		
				ogółem <i>total</i>	w tym na cele <i>of which for purposes</i>		ogółem <i>total</i>	w tym na cele <i>of which for purposes</i>	
					rolnicze <i>agri- cultural</i>	leśne <i>forest</i>		rolnicze <i>agri- cultural</i>	leśne <i>forest</i>
<i>w ha in ha</i>									
<b>POLSKA <i>POLAND</i></b>	<b>64343</b>	<b>57040</b>	<b>7303</b>	<b>2720</b>	<b>1409</b>	<b>468</b>	<b>1162</b>	<b>696</b>	<b>165</b>
Dolnośląskie . . . . .	8076	5898	2178	173	97	10	9	—	—
Kujawsko-pomorskie . . .	4518	4468	50	144	140	4	121	117	4
Lubelskie . . . . .	3127	2925	202	29	22	6	16	16	—
Lubuskie . . . . .	1627	869	758	57	—	—	—	—	—
Łódzkie . . . . .	4790	4590	200	85	37	42	40	9	31
Małopolskie . . . . .	1886	1817	69	123	74	24	73	58	2
Mazowieckie . . . . .	4073	3491	582	122	39	64	47	16	30
Opolskie . . . . .	2888	2600	288	92	27	20	45	25	20
Podkarpackie . . . . .	1697	1574	123	300	290	10	247	241	6
Podlaskie . . . . .	2807	2698	109	33	10	17	25	7	17
Pomorskie . . . . .	3050	2445	605	74	31	41	—	—	—
Śląskie . . . . .	4819	3676	1143	288	16	57	76	—	24
Świętokrzyskie . . . . .	3422	3400	22	25	25	—	8	8	—
Warmińsko-mazurskie . . .	4751	4599	152	156	86	70	17	15	2
Wielkopolskie . . . . .	9799	9595	204	795	485	59	413	175	12
Zachodniopomorskie . . .	3013	2395	618	224	30	44	25	9	17

*a* Stan w dniu 31 XII. *b* W ciągu roku.

Źródło: dane Ministerstwa Rolnictwa i Rozwoju Wsi.

*a* As of 31 XII. *b* During the year.

Source: data of the Ministry of Agriculture and Rural Development.

TABL. 6. POBÓR WODY NA POTRZEBY GOSPODARKI NARODOWEJ I LUDNOŚCI W 2012 R.  
 WATER WITHDRAWAL FOR NEEDS OF THE NATIONAL ECONOMY  
 AND POPULATION IN 2012

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Ogółem Grand total		Na cele For purposes of						
			produkcyjne <sup>a</sup> — z ujęć własnych production <sup>a</sup> — from own intakes			nawodnień w rolnictwie i leśnictwie oraz napełniania i uzupełniania stawów rybnych irrigation in agriculture and forestry as well as for filling and completing fish ponds	eksploatacji sieci wodociągowej <sup>b</sup> exploitation of water supply network <sup>b</sup>		
			razem total	w tym wody of which waters			razem total	wody waters	
				powierzchniowe surface	podziemne under-ground			powierzchniowe surface	podziemne under-ground
	w hm <sup>3</sup> in hm <sup>3</sup>	na 1 km <sup>2</sup> w dam <sup>3</sup> per 1 km <sup>2</sup> in dam <sup>3</sup>	w hm <sup>3</sup> in hm <sup>3</sup>						
<b>POLSKA POLAND</b>	<b>10830,3</b>	<b>34,6</b>	<b>7697,1</b>	<b>7439,1</b>	<b>200,3</b>	<b>1102,4</b>	<b>2030,8</b>	<b>601,4</b>	<b>1429,5</b>
Dolnośląskie . . . . .	453,7	22,7	94,0	83,5	7,4	184,4	175,4	55,6	119,8
Kujawsko-pomorskie . .	254,5	14,2	86,1	75,6	10,3	54,9	113,5	20,3	93,2
Lubelskie . . . . .	358,6	14,3	113,4	95,3	16,7	159,0	86,1	0,1	86,0
Lubuskie . . . . .	105,9	7,6	11,6	5,3	6,3	43,5	50,8	3,1	47,7
Łódzkie . . . . .	329,9	18,1	113,5	96,8	16,1	75,8	140,6	8,3	132,3
Małopolskie . . . . .	554,6	36,5	344,8	320,1	9,6	52,3	157,5	106,6	50,9
Mazowieckie . . . . .	2810,3	79,0	2427,3	2400,7	26,0	88,5	294,5	133,6	160,9
Opolskie . . . . .	122,2	13,0	41,9	28,5	10,8	30,7	49,6	4,0	45,6
Podkarpackie . . . . .	266,8	14,9	144,7	139,1	5,1	38,3	83,8	42,0	41,8
Podlaskie . . . . .	98,3	4,9	12,3	1,1	11,2	26,7	59,3	8,5	50,8
Pomorskie . . . . .	227,4	12,4	101,7	89,2	12,5	8,9	116,7	4,7	112,0
Śląskie . . . . .	463,9	37,6	108,2	54,3	22,8	77,7	278,0	172,1	105,9
Świętokrzyskie . . . . .	1301,1	111,1	1173,1	1164,6	6,2	70,0	58,1	1,3	56,8
Warmińsko-mazurskie . .	140,0	5,8	27,9	18,2	9,7	42,0	70,1	0,2	70,0
Wielkopolskie . . . . .	1739,5	58,3	1418,7	1397,4	20,9	119,9	200,9	19,6	181,3
Zachodniopomorskie . .	1603,6	70,1	1478,0	1469,5	8,4	29,8	95,9	21,4	74,5

<sup>a</sup> Poza rolnictwem, leśnictwem, łowiectwem i rybactwem. <sup>b</sup> Pobór wody na ujęciach przed wtłoczeniem do sieci.

<sup>a</sup> Excluding agriculture, forestry and fishing. <sup>b</sup> Water withdrawal at intakes before entering the water network.

TABL. 7. POWIERZCHNIA I POBÓR WODY DO NAWODNIENIŃ W ROLNICTWIE I LEŚNICTWIE ORAZ NAPEŁNIANIA STAWÓW RYBNYCH W 2012 R.  
 AREA AND WATER WITHDRAWAL FOR IRRIGATION IN AGRICULTURE AND FORESTRY AS WELL AS WATER FOR FILLING FISH PONDS IN 2012

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Powierzchnia w ha Total area in ha		Pobór wody w dam <sup>3</sup> Water withdrawal in dam <sup>3</sup>			
	nawadnianych użytków rol- nych i grun- tów leśnych <sup>a</sup> irrigated agricultural and forest lands <sup>a</sup>	napelnianych stawów rybnych <sup>b</sup> filled fish ponds <sup>b</sup>	do nawadniania użytków rolnych i gruntów leśnych <sup>c</sup> for irrigation of agricultural and forest lands <sup>c</sup>		do napelniania i uzupeł- niania stawów rybnych for filling and completing fish ponds	
			ogółem total	na 1 ha per 1 ha	ogółem total	na 1 ha per 1 ha
<b>POLSKA POLAND . . . . .</b>	<b>66814</b>	<b>49607</b>	<b>81716</b>	<b>1,2</b>	<b>1022295</b>	<b>20,6</b>
Dolnośląskie . . . . .	337	8749	293	0,9	184096	21,0
Kujawsko-pomorskie . . . . .	2043	1286	8461	4,1	46409	36,1
Lubelskie . . . . .	4778	7251	4634	1,0	154414	21,3
Lubuskie . . . . .	1408	2450	1428	1,0	42149	17,2
Łódzkie . . . . .	320	3093	1022	3,2	75051	24,3
Małopolskie . . . . .	—	2310	—	—	52336	22,7
Mazowieckie . . . . .	12291	3134	27703	2,3	60830	19,4
Opolskie . . . . .	1878	1820	1231	0,7	30189	16,6
Podkarpackie . . . . .	1230	2635	1772	1,4	36523	13,9
Podlaskie . . . . .	9305	1543	1674	0,2	25055	16,2
Pomorskie . . . . .	7259	95	7179	1,0	1750	18,4
Śląskie . . . . .	—	4550	—	—	77741	17,1
Świętokrzyskie . . . . .	—	2905	—	—	69978	24,1
Warmińsko-mazurskie . . . . .	2993	1527	8865	3,0	33108	21,7
Wielkopolskie . . . . .	21066	5012	16428	0,8	103874	20,7
Zachodniopomorskie . . . . .	1906	1247	1026	0,5	28792	23,1

a, b Obiekty o powierzchni co najmniej: a — 20 ha, b — 10 ha. c Łącznie ze ściekami.  
 a, b Facilities with an area of at least: a — 20 ha, b — 10 ha. c Including wastewater.



**TABL. 8. ŻUŻYCIE WODY NA POTRZEBY GOSPODARKI NARODOWEJ I LUDNOŚCI  
 W 2012 R.**  
**WATER CONSUMPTION FOR NEEDS OF THE NATIONAL ECONOMY AND POPULATION  
 IN 2012**

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Ogółem Total	Przemysł Industry	Rolnictwo i leśnictwo <sup>a</sup> Agriculture and forestry <sup>a</sup>	Eksploata- cja sieci wodociąg- owej <sup>b</sup> Exploitation of water supply network <sup>b</sup>	Przemysł Industry	Rolnictwo i leśnictwo <sup>a</sup> Agriculture and forestry <sup>a</sup>	Eksploata- cja sieci wodociąg- owej <sup>b</sup> Exploitation of water supply network <sup>b</sup>
	w hm <sup>3</sup> in hm <sup>3</sup>				w % ogółem in % of total		
<b>POLSKA POLAND . . . . .</b>	<b>10349,5</b>	<b>7708,0</b>	<b>1102,4</b>	<b>1539,1</b>	<b>74,5</b>	<b>10,7</b>	<b>14,9</b>
Dolnośląskie . . . . .	411,2	106,7	184,4	120,1	26,0	44,8	29,2
Kujawsko-pomorskie . . . . .	224,0	82,0	54,9	87,1	36,6	24,5	38,9
Lubelskie . . . . .	340,0	111,8	159,0	69,2	32,9	46,8	20,4
Lubuskie . . . . .	92,3	10,8	43,5	37,9	11,8	47,2	41,1
Łódzkie . . . . .	302,4	113,6	75,8	113,1	37,6	25,1	37,4
Małopolskie . . . . .	505,9	339,3	52,3	114,2	67,1	10,3	22,6
Mazowieckie . . . . .	2751,5	2424,5	88,5	238,5	88,1	3,2	8,7
Opolskie . . . . .	109,9	40,5	30,7	38,7	36,8	27,9	35,2
Podkarpackie . . . . .	241,0	140,4	38,3	62,3	58,3	15,9	25,8
Podlaskie . . . . .	83,9	12,2	26,7	45,0	14,5	31,9	53,6
Pomorskie . . . . .	201,9	99,9	8,9	93,1	49,5	4,4	46,1
Śląskie . . . . .	392,7	128,5	77,7	186,5	32,7	19,8	47,5
Świętokrzyskie . . . . .	1284,9	1171,2	70,0	43,7	91,1	5,4	3,4
Warmińsko-mazurskie . . . . .	125,7	28,6	42,0	55,1	22,8	33,4	43,9
Wielkopolskie . . . . .	1698,2	1419,0	119,9	159,4	83,6	7,1	9,4
Zachodniopomorskie . . . . .	1584,2	1479,1	29,8	75,4	93,4	1,9	4,8

*a* Woda zużyta do nawadniania w rolnictwie i leśnictwie oraz napełniania i uzupełniania stawów rybnych. *b* Bez zużycia wody na cele przemysłowe z wodociągów stanowiących własność gmin, wojewódzkich zakładów usług wodnych i spółek wodnych.

*a* Water consumption for irrigation in agriculture and forestry as well as for filling and completing fish ponds. *b* Excluding consumption of water for industrial purposes by water supply network owned by gminas, voivodship waterworks and water companies.

TABL. 9. ZUŻYCIE WODY W PRZEMYSŁE<sup>a</sup> W 2012 R.  
 WATER CONSUMPTION IN INDUSTRY<sup>a</sup> IN 2012

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Zakłady Plants		Zużycie wody Water consumption				
	ogółem <sup>b</sup> total <sup>b</sup>	w tym posiadające zamknięte obiegi wody of which equipped with closed water cycles	ogółem grand total	w tym do produkcji of which for production			
				razem total	w tym of which		
			z sieci wodociągowej from water supply network			pobranej na uzupełnienie obiegów zamkniętych drawn for filling closed water cycles	
w hm <sup>3</sup> in hm <sup>3</sup>							
<b>POLSKA POLAND . . . . .</b>	<b>1746</b>	<b>727</b>	<b>7708,0</b>	<b>7586,0</b>	<b>28,0</b>	<b>290,4</b>	<b>3,8</b>
Dolnośląskie . . . . .	70	29	106,7	65,4	1,2	51,3	78,3
Kujawsko-pomorskie . . . . .	102	45	82,0	77,9	1,0	11,7	15,1
Lubelskie . . . . .	117	59	111,8	109,0	0,2	10,0	9,2
Lubuskie . . . . .	58	16	10,8	9,4	0,5	1,0	10,4
Łódzkie . . . . .	168	55	113,6	110,0	0,7	63,5	57,7
Małopolskie . . . . .	94	41	339,3	328,6	5,4	14,1	4,3
Mazowieckie . . . . .	201	79	2424,5	2417,9	1,6	23,4	1,0
Opolskie . . . . .	54	28	40,5	38,2	0,9	23,1	60,5
Podkarpackie . . . . .	79	41	140,4	132,9	1,4	1,5	1,1
Podlaskie . . . . .	65	37	12,2	10,7	0,3	0,9	8,2
Pomorskie . . . . .	95	31	99,9	96,3	0,4	1,9	2,0
Śląskie . . . . .	187	98	128,5	113,2	9,9	72,0	63,6
Świętokrzyskie . . . . .	62	29	1171,2	1170,1	0,3	3,8	0,3
Warmińsko-mazurskie . . . . .	81	32	28,6	14,3	1,1	1,4	9,9
Wielkopolskie . . . . .	224	77	1419,0	1415,0	2,3	9,4	0,7
Zachodniopomorskie . . . . .	89	30	1479,1	1477,0	0,9	1,6	0,1

<sup>a</sup> Dotyczy sekcji: „Górnictwo i wydobywanie”, „Przetwórstwo przemysłowe”, „Wytwarzanie i zaopatrywanie w energię elektryczną, gaz, parę wodną, gorącą wodę i powietrze do układów klimatyzacyjnych”, „Dostawa wody; gospodarowanie ściekami i odpadami oraz działalność związana z rekultywacją” oraz sekcji nieprzemysłowych; udział sekcji nieprzemysłowych w ogólnym zużyciu wody wyniósł 0,8%. <sup>b</sup> Zużywające wodę do produkcji.

<sup>a</sup> Concerning the sections: "Mining and quarrying", "Manufacturing", "Electricity, gas, steam and air conditioning supply" and "Water supply; sewage, waste management and remediation activities" as well as non-industrial sections; the share of non-industrial sections in the overall consumption of water amounted to 0,8%. <sup>b</sup> Consuming water for production.

TABL. 10. ŚCIEKI PRZEMYSŁOWE I KOMUNALNE ODPROWADZONE DO WÓD LUB DO ZIEMI W 2012 R.  
INDUSTRIAL AND MUNICIPAL WASTEWATER DISCHARGED INTO WATERS OR INTO THE GROUND IN 2012

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Ścieki odprowadzone Wastewater discharged				W tym wymagające oczyszczania Of which requiring treatment						
	ogółem grand total	bezpośrednio z zakładów <sup>a</sup> directly by plants <sup>a</sup>		siecią kanalizacyjną through sewage network	ogółem grand total	oczyszczane w % ścieków wymagających oczyszczania treated in % of wastewater requiring treatment			nieoczyszczone odprowadzone untreated discharged		
		razem total	w tym wody chłodnicze of which cooling water			razem total	w tym of which		w hm <sup>3</sup> in hm <sup>3</sup>	bezp- średnio z za- kładów directly by plants	siecią kanali- zacyjną through sewage network
							che- micznie <sup>b</sup> i biolo- gicznie chemi- cally <sup>b</sup> and biologic- ally	z pod- wyższ- nym usuwa- niem bioge- nów with in- creased biogene removal			
w hm <sup>3</sup> in hm <sup>3</sup>											
<b>POLSKA POLAND</b>	<b>9113,9</b>	<b>7865,1</b>	<b>6914,6</b>	<b>1248,8</b>	<b>2199,3</b>	<b>93,4</b>	<b>19,8</b>	<b>47,6</b>	<b>144,1</b>	<b>80,6</b>	<b>19,4</b>
Dolnośląskie . . . .	208,7	107,4	40,9	101,3	167,8	96,2	34,3	45,7	6,3	98,2	1,8
Kujawsko-pomorskie	128,6	58,4	4,8	70,1	123,7	97,7	39,0	43,7	2,8	98,5	1,5
Lubelskie . . . . .	146,2	97,9	77,8	48,3	68,4	99,6	25,7	56,8	0,2	98,7	1,3
Lubuskie . . . . .	38,6	5,1	0,5	33,4	38,1	98,7	30,5	66,2	0,5	4,7	95,3
Łódzkie . . . . .	120,8	35,1	0,7	85,7	120,2	98,1	9,8	66,3	2,2	100,0	—
Małopolskie . . . . .	559,0	457,2	291,4	101,8	267,6	98,2	8,1	34,4	4,7	98,7	1,3
Mazowieckie . . . .	2586,0	2387,3	2349,2	198,8	236,9	89,2	22,4	65,0	25,6	1,4	98,6
Opolskie . . . . .	88,9	59,2	2,2	29,7	86,8	90,4	7,3	32,3	8,4	100,0	—
Podkarpackie . . . .	195,2	138,5	125,4	56,7	69,8	98,8	29,5	57,8	0,9	95,9	4,1
Podlaskie . . . . .	40,3	6,9	0,2	33,3	40,0	100,0	19,5	78,1	0,0	69,6	30,4
Pomorskie . . . . .	168,5	89,1	43,2	79,4	125,3	99,6	41,9	53,3	0,5	100,0	—
Śląskie . . . . .	375,5	226,5	3,0	149,0	372,4	82,4	9,9	36,3	65,7	97,5	2,5
Świętokrzyskie . . .	1233,4	1201,0	1159,2	32,5	74,2	67,6	9,8	36,0	24,0	100,0	—
Warmińsko-mazurskie	65,8	19,1	16,1	46,6	49,7	98,9	18,2	80,1	0,6	100,0	—
Wielkopolskie . . . .	1621,2	1513,1	1383,2	108,1	238,0	99,7	8,8	38,9	0,8	50,1	49,9
Zachodniopomorskie	1537,2	1463,2	1416,9	74,0	120,3	99,3	43,2	53,8	0,9	100,0	—

<sup>a</sup> Łącznie z wodami chłodniczymi, wodami z odwadniania zakładów górniczych oraz obiektów budowlanych, a także z zanieczyszczonymi wodami opadowymi. <sup>b</sup> Chemiczne oczyszczanie ścieków dotyczy tylko ścieków przemysłowych.

<sup>a</sup> Including cooling water, water from mine drainage and building structures as well as polluted precipitation water. <sup>b</sup> Chemical wastewater treatment concerns only industrial wastewater.

TABL. 11. OCZYSZCZALNIE ŚCIEKÓW W 2012 R.

Stan w dniu 31 XII

WASTEWATER TREATMENT PLANTS IN 2012

As of 31 XII

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Przemysłowe <i>Industrial</i>					Komunalne <sup>a</sup> <i>Municipal<sup>a</sup></i>			
	ogółem <i>total</i>	mecha- niczne <i>mechan- ical</i>	che- miczne <i>chem- ical</i>	biolo- giczne <i>biolog- ical</i>	z pod- wyż- szonym usuwa- niem bio- genów <i>with increased biogene removal</i>	ogółem <i>total</i>	mecha- niczne <i>mechan- ical</i>	biolo- giczne <i>biolog- ical</i>	z pod- wyż- szonym usuwa- niem bio- genów <i>with increased biogene removal</i>
<b>POLSKA <i>POLAND</i></b>	<b>1093</b>	<b>367</b>	<b>104</b>	<b>575</b>	<b>47</b>	<b>3191</b>	<b>55</b>	<b>2316</b>	<b>820</b>
Dolnośląskie . . . . .	79	22	17	38	2	224	4	152	68
Kujawsko-pomorskie . . . . .	53	15	3	34	1	144	2	112	30
Lubelskie . . . . .	69	17	4	46	2	279	12	237	30
Lubuskie . . . . .	30	7	5	17	1	106	1	76	29
Łódzkie . . . . .	69	9	2	55	3	180	—	139	41
Małopolskie . . . . .	75	27	6	40	2	238	—	181	57
Mazowieckie . . . . .	123	12	11	91	9	296	—	225	71
Opolskie . . . . .	30	11	3	13	3	70	4	42	24
Podkarpackie . . . . .	64	22	10	31	1	229	3	189	37
Podlaskie . . . . .	28	6	—	17	5	114	1	84	29
Pomorskie . . . . .	33	8	4	17	4	188	3	141	44
Śląskie . . . . .	178	87	25	64	2	208	4	114	90
Świętokrzyskie . . . . .	46	27	2	16	1	110	—	76	34
Warmińsko-mazurskie . . . . .	21	5	1	12	3	228	—	159	69
Wielkopolskie . . . . .	97	34	5	54	4	327	2	226	99
Zachodniopomorskie . . . . .	98	58	6	30	4	250	19	163	68

<sup>a</sup> Pracujące na sieci kanalizacyjnej.<sup>a</sup> Working on sewage network.

TABL. 12. OSADY Z OCZYSZCZALNI ŚCIEKÓW PRZEMYSŁOWYCH W 2012 R.  
SEWAGE SLUDGE FROM INDUSTRIAL WASTEWATER TREATMENT PLANTS IN 2012

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Osady wytworzone w ciągu roku Sewage sludge generated during the year								Osady nagromadzone na terenie oczyszczalni <sup>d</sup> (stan w końcu roku) Sewage sludge accumulated in the wastewater treatment plants <sup>d</sup> (end of the year)
	ogółem total	stosowane applied			prze- kształcone termicz- nie thermally trans- formed	składo- wane landfilled	magazy- nowane czasowo tempo- rarily stored	inne others	
		w rolnic- twie <sup>b</sup> in agri- culture <sup>b</sup>	do rekul- tywacji terenów, w tym gruntów na cele rolne in land recla- mation, including land for agricul- tural purposes	do upra- wy roślin przezna- czonych do pro- dukcji kompostu in culti- vation of plants intended for com- post pro- duction					
w tonach suchej masy in tonnes of dry solid									
<b>POLSKA POLAND</b>	<b>418581</b>	<b>29216</b>	<b>93997</b>	<b>3870</b>	<b>44471</b>	<b>121047</b>	<b>30338</b>	<b>95642</b>	<b>6307653</b>
Dolnośląskie . . . . .	73768	855	—	—	393	69915	202	2403	44968
Kujawsko-pomorskie . .	30301	11233	304	1500	1056	3680	916	11612	879355
Lubelskie . . . . .	20003	1560	8009	—	293	9323	286	532	151121
Lubuskie . . . . .	3652	23	2126	—	814	204	32	453	21341
Łódzkie . . . . .	12986	1379	309	7	—	370	2968	7953	22
Małopolskie . . . . .	40231	82	496	104	4	22955	199	16391	4238580
Mazowieckie . . . . .	29975	1922	1142	234	1892	3086	16344	5355	52314
Opolskie . . . . .	8033	405	638	—	—	4	857	6129	208278
Podkarpackie . . . . .	3010	65	—	—	252	214	1438	1041	41901
Podlaskie . . . . .	4897	2203	1	—	786	116	1711	80	251
Pomorskie . . . . .	28233	733	81	—	18730	1561	2022	5106	3550
Śląskie . . . . .	48338	251	229	—	10908	8896	2687	25367	228822
Świętokrzyskie . . . . .	6725	1062	20	—	4624	26	209	784	260
Warmińsko-mazurskie . .	4802	619	—	2025	1878	25	91	164	—
Wielkopolskie . . . . .	17582	6581	1481	—	132	533	257	8598	281
Zachodniopomorskie . .	86045	243	79161	—	2709	139	119	3674	436609

<sup>a</sup> Na składowiskach, poletkach, lagunach i w stawach osadowych. <sup>b</sup> Do uprawy wszystkich plodów rolnych wprowadzanych do obrotu handlowego, włączając w to uprawy przeznaczone do produkcji pasz.

<sup>a</sup> On landfill areas, fields, lagoons and sludge tanks. <sup>b</sup> To cultivation of all crops marketed, including crops designed to produce fodder.

TABL. 13. OSADY Z OCZYSZCZALNI ŚCIEKÓW KOMUNALNYCH W 2012 R.  
SEWAGE SLUDGE FROM MUNICIPAL WASTEWATER TREATMENT PLANTS IN 2012

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Osady wytworzone w ciągu roku Sewage sludge generated during the year								Osady nagromadzone na terenie oczyszczalni <sup>d</sup> (stan w końcu roku) Sewage sludge accumulated in the wastewater treatment plants <sup>d</sup> (end of the year)
	ogółem total	stosowane applied			przekształcone termicznie thermally transformed	składowane landfilled	magazynowane czasowo temporarily stored	inne others	
		w rolnictwie <sup>b</sup> in agriculture <sup>b</sup>	do rekultywacji terenów, w tym gruntów na cele rolne in land reclamation, including land for agricultural purposes	do uprawy roślin przeznaczonych do produkcji kompostu in cultivation of plants intended for compost production					
w tonach suchej masy in tonnes of dry solid									
<b>POLSKA POLAND</b>	<b>533338</b>	<b>115024</b>	<b>50280</b>	<b>33335</b>	<b>56644</b>	<b>46796</b>	<b>52684</b>	<b>178575</b>	<b>208081</b>
Dolnośląskie . . . . .	33671	6871	10872	2134	—	3971	3309	6514	67
Kujawsko-pomorskie . . . . .	24177	6187	822	141	4286	1027	4719	6995	101
Lubelskie . . . . .	20955	9458	1187	57	—	1165	2123	6965	—
Lubuskie . . . . .	15280	3794	1045	1045	22	498	1323	7553	189
Łódzkie . . . . .	41515	8301	795	768	11611	6893	2449	10698	169708
Małopolskie . . . . .	42883	2679	2456	8423	10788	16546	1991	—	—
Mazowieckie . . . . .	78510	10816	2178	2806	16686	885	8180	36959	—
Opolskie . . . . .	15620	6102	2100	40	34	2122	1448	3774	—
Podkarpackie . . . . .	23126	4949	3441	847	1	595	3131	10162	311
Podlaskie . . . . .	16278	3611	1119	1406	488	5756	2214	1684	19959
Pomorskie . . . . .	35114	5634	746	1794	3274	2793	8486	12387	—
Śląskie . . . . .	61332	6975	17760	4611	3437	569	1832	26148	1405
Świętokrzyskie . . . . .	16527	1879	1985	2028	2475	1377	1242	5541	2658
Warmińsko-mazurskie . . . . .	18157	4544	352	677	991	1682	3681	6230	10133
Wielkopolskie . . . . .	61425	17070	1562	6251	1	838	3848	31855	3386
Zachodniopomorskie . . . . .	28768	16154	1860	307	2550	79	2708	5110	164

a Na składowiskach, poletkach, lagunach i w stawach osadowych. b Do uprawy wszystkich plodów rolnych wprowadzanych do obrotu handlowego, włączając w to uprawy przeznaczone do produkcji pasz.

a On landfill areas, fields, lagoons and sludge tanks. b To cultivation of all crops marketed, including crops designed to produce fodder.

**TABL. 14. MIASTA OBSŁUGIWANE PRZEZ OCZYSZCZALNIE ŚCIEKÓW ORAZ ŚCIEKI**  
**KOMUNALNE ODPROWADZONE SIECIĄ KANALIZACYJNĄ W 2012 R.**  
**TOWNS SERVED BY WASTEWATER TREATMENT PLANTS AS WELL AS MUNICIPAL**  
**WASTEWATER DISCHARGED BY SEWAGE NETWORK IN 2012**

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Miasta <sup>a</sup> Urban areas <sup>a</sup>			Ścieki odprowadzone siecią kanalizacyjną Wastewater discharged by sewage network				
	ogółem total	obsługiwane przez served by		ogółem w hm <sup>3</sup> grand total in hm <sup>3</sup>	w tym oczyszczane of which treated			
		sieć kanali- zacyjną sewage network	oczysz- czalnie ścieków waste- water treatment plants		razem total	w tym of which		
						mecha- nicznie mechan- ically	biolo- gicznie biolog- ically	z pod- wyższo- nym usu- waniem bioge- nów with increased biogene removal
w % ogółem odprowadzonych in % of grand total discharged								
<b>POLSKA POLAND . . . . .</b>	<b>908</b>	<b>906</b>	<b>903</b>	<b>1248,8</b>	<b>97,8</b>	<b>0,2</b>	<b>15,7</b>	<b>81,9</b>
Dolnośląskie . . . . .	91	91	90	101,3	99,9	0,2	24,5	75,2
Kujawsko-pomorskie . . . . .	52	52	52	70,1	99,9	0,4	27,9	71,6
Lubelskie . . . . .	42	42	42	48,3	100,0	0,2	20,2	79,6
Lubuskie . . . . .	42	42	40	33,4	98,6	0,0	23,1	75,5
Łódzkie . . . . .	44	44	44	85,7	100,0	—	8,1	91,9
Małopolskie . . . . .	61	61	61	101,8	99,9	—	15,1	84,8
Mazowieckie . . . . .	85	85	85	198,8	87,3	—	10,9	76,4
Opolskie . . . . .	35	35	35	29,7	100,0	1,7	15,3	83,0
Podkarpackie . . . . .	50	50	50	56,7	99,9	0,1	28,8	71,0
Podlaskie . . . . .	40	40	40	33,3	100,0	0,2	15,5	84,3
Pomorskie . . . . .	42	42	42	79,4	100,0	0,0	16,2	83,8
Śląskie . . . . .	71	70	70	149,0	98,9	0,2	8,1	90,6
Świętokrzyskie . . . . .	31	31	31	32,5	100,0	—	17,7	82,3
Warmińsko-mazurskie . . . . .	49	49	49	46,6	100,0	—	16,5	83,5
Wielkopolskie . . . . .	109	108	108	108,1	99,6	0,2	14,8	84,6
Zachodniopomorskie . . . . .	64	64	64	74,0	100,0	0,3	12,9	86,7

<sup>a</sup> Stan w dniu 31 XII.

<sup>a</sup> As of 31 XII.

TABL. 15. LUDNOŚĆ KORZYSTAJĄCA<sup>a</sup> Z OCZYSZCZALNI ŚCIEKÓW W 2012 R.  
POPULATION CONNECTED TO<sup>a</sup> WASTEWATER TREATMENT PLANTS IN 2012

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Ogółem Grand total		Miast Urban areas						Wsi Rural areas		
			w tym ludność korzystająca z oczyszczalni ścieków of which population connected to wastewater treatment plants			w tym ludność korzystająca z oczyszczalni ścieków of which popu- lation con- nected to waste- water treat- ment plants			w tys. in thous.	w % ogólnej liczby ludności wsi in % of total popula- tion in rural areas	
	razem total	mecha- nicz- nych me- chan- ical	biolo- gicz- nych bio- logical	z pod- wyż- szonym usuwa- niem bio- genów with in- creased biogene removal	razem total	biolo- gicz- nych bio- logical	z pod- wyż- szonym usuwa- niem bio- genów with in- creased biogene removal				
								w tys. in thous.	w % ogólnej liczby ludności in % of total popu- lation	w tys. in thous.	w % ogólnej liczby ludności miast in % of total population in urban areas
<b>POLSKA POLAND</b>	<b>26438,5</b>	<b>68,6</b>	<b>21410,3</b>	<b>15,0</b>	<b>2643,1</b>	<b>18752,3</b>	<b>91,7</b>	<b>11,3</b>	<b>80,4</b>	<b>5028,2</b>	<b>33,1</b>
Dolnośląskie . . . . .	2250,7	77,2	1924,7	—	438,0	1486,6	94,9	21,6	73,3	326,0	36,8
Kujawsko-pomorskie	1488,3	71,0	1206,0	9,1	312,0	884,8	95,6	24,7	70,1	282,4	33,8
Lubelskie . . . . .	1189,7	54,9	950,2	—	122,8	827,4	94,5	12,2	82,3	239,6	20,6
Lubuskie . . . . .	719,2	70,3	596,7	—	123,0	473,7	92,1	19,0	73,1	122,5	32,6
Łódzkie . . . . .	1692,3	67,0	1519,8	—	64,8	1455,0	94,6	4,0	90,6	172,5	18,8
Małopolskie . . . . .	1948,4	58,1	1477,6	—	168,3	1309,2	90,1	10,3	79,9	470,8	27,5
Mazowieckie . . . . .	3385,4	63,9	2930,9	—	300,3	2630,7	86,1	8,8	77,3	454,4	23,9
Opolskie . . . . .	694,0	68,7	504,2	—	75,8	428,4	95,5	14,4	81,2	189,8	39,3
Podkarpackie . . . . .	1463,7	68,7	831,8	—	84,4	747,4	94,4	9,6	84,9	631,9	50,6
Podlaskie . . . . .	784,6	65,5	689,0	—	96,6	592,4	95,3	13,4	81,9	95,6	20,1
Pomorskie . . . . .	1873,9	81,8	1441,4	—	133,3	1308,1	96,3	8,9	87,4	432,5	54,6
Śląskie . . . . .	3518,5	76,2	3124,4	2,1	199,6	2922,8	87,3	5,6	81,6	394,0	38,0
Świętokrzyskie . . . . .	682,6	53,6	511,9	—	76,4	435,5	89,5	13,3	76,1	170,8	24,3
Warmińsko-mazurskie	1064,9	73,4	842,5	—	114,6	727,9	97,9	13,3	84,6	222,4	37,7
Wielkopolskie . . . . .	2290,4	66,2	1738,1	2,4	175,1	1560,6	90,5	9,1	81,3	552,3	35,8
Zachodniopomorskie	1391,8	80,9	1121,2	1,3	157,9	962,0	94,7	13,3	81,3	270,6	50,3

<sup>a</sup> Na podstawie szacunków.  
<sup>a</sup> Based on estimated data.



TABL. 16. EMISJA I REDUKCJA ZANIECZYSZCZEŃ POWIETRZA Z ZAKŁADÓW SZCZEGÓLNIIE UCIAŹLIWYCH DLA CZYSTOŚCI POWIETRZA<sup>a</sup> W 2012 R.  
EMISSION AND REDUCTION OF AIR POLLUTANTS FROM PLANTS OF SIGNIFICANT NUISANCE TO AIR QUALITY<sup>a</sup> IN 2012

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Zakłady (stan w dniu 31 XII) Plants (as of 31 XII)			Emisja zanieczyszczeń <i>Emission of pollutants</i>						Zanieczyszczenia zatrzymane w urządzeniach do redukcji zanieczyszczeń w % zanieczyszczeń wytworzonych <i>Pollutants retained in pollutant reduction systems in % of pollutants produced</i>	
	ogółem total	w tym wyposażone w urządzenia do redukcji zanieczyszczeń <i>of which possessing systems to reduce the emission of pollutants</i>		pyłowych <i>particulates</i>		gazowych (bez CO <sub>2</sub> ) <i>gases (excluding CO<sub>2</sub>)</i>					
		pyłowych <i>particulates</i>	gazowych <i>gases</i>	ogółem total	w tym ze spalania paliw <i>of which from the combustion of fuels</i>	ogółem total	w tym <i>of which</i>				
							dwutlenek siarki <i>sulphur dioxide</i>	tlenki azotu <i>nitrogen oxides</i>	tlenek węgla <i>carbon oxide</i>		
				w tys. t <i>in thous. t</i>						pyłowe <i>particulates</i>	gazowe (bez CO <sub>2</sub> ) <i>gases (excluding CO<sub>2</sub>)</i>
<b>POLSKA POLAND</b>	<b>1764</b>	<b>1181</b>	<b>261</b>	<b>52,4</b>	<b>36,9</b>	<b>1626,6</b>	<b>468,5</b>	<b>316,4</b>	<b>334,3</b>	<b>99,7</b>	<b>58,5</b>
Dolnośląskie . . . . .	146	88	27	4,0	2,8	76,5	48,1	18,9	7,4	99,9	89,2
Kujawsko-pomorskie	84	62	15	3,9	2,6	57,7	20,5	12,5	16,9	99,2	43,8
Lubelskie . . . . .	92	56	10	2,1	1,4	32,6	12,7	8,7	7,2	98,4	86,0
Lubuskie . . . . .	67	30	6	1,2	0,9	24,0	2,6	2,4	17,9	99,0	14,2
Łódzkie . . . . .	107	80	14	3,5	2,7	162,6	90,3	51,0	19,8	99,9	71,4
Małopolskie . . . . .	138	94	24	3,9	2,3	118,9	28,6	20,4	16,9	99,4	52,1
Mazowieckie . . . . .	148	78	26	4,6	4,1	153,0	81,1	42,7	19,7	99,7	43,8
Opolskie . . . . .	88	53	7	2,1	1,2	60,3	10,8	19,7	26,2	99,9	68,7
Podkarpackie . . . . .	86	64	21	1,7	1,4	18,1	8,3	5,3	3,5	99,5	34,7
Podlaskie . . . . .	56	40	7	0,9	0,7	8,0	2,8	2,7	2,1	98,9	12,8
Pomorskie . . . . .	81	54	15	2,8	1,9	33,8	16,8	9,7	5,8	99,2	76,2
Śląskie . . . . .	328	233	52	10,6	6,7	671,9	80,2	62,2	135,1	99,7	30,0
Świętokrzyskie . . . . .	81	67	6	2,7	1,7	77,8	14,1	19,6	43,2	99,8	47,2
Warmińsko-mazurskie	51	37	4	1,2	1,1	9,4	4,1	2,5	2,4	97,7	1,2
Wielkopolskie . . . . .	127	87	18	4,6	4,0	84,4	29,4	23,1	7,6	99,7	61,3
Zachodniopomorskie	84	58	9	2,6	1,4	37,5	18,0	15,1	2,5	99,6	37,1

<sup>a</sup> Zakłady szczególnie uciążliwe dla czystości powietrza emitujące pyły, gazy lub równocześnie pyły i gazy.  
<sup>a</sup> Plants of significant nuisance to air quality emitting particulates, gases or particulates and gases.

TABL. 17. ODPADY (z wyłączeniem komunalnych) I TERENY ICH SKŁADOWANIA W 2012 R.  
 WASTE (excluding municipal waste) AND THEIR STORAGE YARDS AREAS IN 2012

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Zakłady <sup>a</sup> Plants <sup>a</sup>	Odpady wytworzone w ciągu roku Waste generated during the year					Odpady dotychczas składowane (nagromadzone; stan w końcu roku) Waste land- filled up to now (ac- cumulated; end of the year)	Tereny składowania odpadów w ha Area of storage yards in ha	
		ogółem grand total	poddane odzyskowi recovered	unieszkodliwione treated		maga- zynowa- ne cza- sowo tempo- raryly stored		niezrekul- tywowane (stan w koń- cu roku) non-re- claimed (end of the year)	zrekulty- wowane w ciągu roku reclaimed during the year
				razem total	w tym składo- wane <sup>c</sup> of which landfilled <sup>c</sup>				
w tys. t in thous. t									
<b>POLSKA POLAND</b>	<b>2249</b>	<b>123123,5</b>	<b>89008,5</b>	<b>31495,0</b>	<b>26997,5</b>	<b>2620,0</b>	<b>1649615,0</b>	<b>8556,8</b>	<b>104,5</b>
Dolnośląskie . . . .	184	34519,0	23581,8	9999,5	9936,0	937,7	613231,3	2641,6	—
Kujawsko-pomorskie	90	2268,0	1961,9	128,5	101,3	177,6	17355,5	218,3	—
Lubelskie . . . . .	97	6272,4	3998,4	2230,1	2222,6	43,9	22628,6	136,4	—
Lubuskie . . . . .	69	924,9	883,6	40,3	33,9	1,0	2695,9	39,9	—
Łódzkie . . . . .	127	8107,9	1324,1	6682,3	6603,2	101,5	71017,1	699,4	—
Małopolskie . . . .	169	6780,9	6118,2	407,6	325,1	255,1	115281,3	756,8	62,0
Mazowieckie . . . .	199	5971,7	3472,3	2307,9	313,5	191,5	43470,6	606,5	—
Opolskie . . . . .	70	950,8	763,7	43,2	40,7	143,9	21985,6	217,6	—
Podkarpackie . . . .	120	1439,1	1320,6	48,7	33,5	69,8	76,4	29,6	5,1
Podlaskie . . . . .	72	1467,5	1393,3	33,6	29,2	40,6	2355,4	29,6	—
Pomorskie . . . . .	142	2909,1	2652,3	134,4	72,0	122,4	3783,8	123,6	15,1
Śląskie . . . . .	335	37067,7	33830,9	2933,4	2907,2	303,4	548774,3	1688,9	22,3
Świętokrzyskie . . .	75	2296,9	1876,8	395,7	257,0	24,4	13385,5	138,7	—
Warmińsko-mazurskie	86	815,3	762,3	21,4	1,8	31,6	1212,8	7,5	—
Wielkopolskie . . . .	308	6017,5	3241,2	2690,8	1834,9	85,5	54236,5	619,2	—
Zachodniopomorskie	106	5314,8	1827,1	3397,6	2285,6	90,1	118124,4	603,2	—

<sup>a</sup> Stan w dniu 31 XII. <sup>b</sup> Na terenach własnych zakładów. <sup>c</sup> Na terenach własnych zakładów i terenach obcych.  
<sup>a</sup> As of 31 XII. <sup>b</sup> On own plant grounds. <sup>c</sup> On own plant grounds and other land.

TABL. 18. POWIERZCHNIA LASÓW OCHRONNYCH W 2012 R.  
PROTECTIVE FORESTS AREA IN 2012

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Ogółem Grand total		W lasach w zarządzie Państwowego Gospodarstwa Leśnego Lasy Państwowe <sup>a</sup> In forests managed by the State Forests National Forest Holding <sup>a</sup>					Prywat- nych <sup>b</sup> Private <sup>b</sup>	Gminnych <sup>b</sup> Gminas <sup>b</sup>	
	w tys. ha in thous. ha	w % powierz- chni lasów in % of grand total forest areas	razem total	w tym of which					razem total	w tym w miastach i wokół miast of which in urban areas and around urban centres
				glebo- chronne soil- protect- ing	wodo- chronne water- protect- ing	uszkod- zone przez przemysł damaged by in- dustry	podmie- jskie around cities			
w tys. ha in thous. ha										
<b>POLSKA POLAND</b>	<b>3570,1</b>	<b>39,0</b>	<b>3480,6</b>	<b>330,5</b>	<b>1517,3</b>	<b>472,5</b>	<b>634,3</b>	<b>64,8</b>	<b>24,7</b>	<b>18,1</b>
Dolnośląskie . . . . .	366,7	62,0	364,3	36,5	172,4	47,8	53,1	0,4	2,1	1,8
Kujawsko-pomorskie	185,2	44,0	182,2	48,6	50,6	7,5	69,3	1,6	1,4	1,3
Lubelskie . . . . .	127,3	21,9	126,4	13,0	65,6	6,4	20,5	0,9	0,0	0,0
Lubuskie . . . . .	224,9	32,7	224,8	13,2	90,9	9,7	56,7	0,0	0,1	0,0
Łódzkie . . . . .	130,6	33,8	129,0	5,3	30,5	41,5	42,9	0,0	1,5	1,5
Małopolskie . . . . .	202,8	46,7	184,6	39,9	88,6	25,2	16,0	15,6	2,6	0,9
Mazowieckie . . . . .	168,6	20,7	155,6	17,7	63,6	13,8	42,7	12,5	0,5	0,5
Opolskie . . . . .	167,7	67,2	166,5	1,3	59,1	83,0	16,8	0,4	0,8	0,5
Podkarpackie . . . . .	406,8	60,3	397,2	30,6	265,6	39,4	32,4	5,1	4,6	0,5
Podlaskie . . . . .	162,9	26,3	152,2	3,1	50,6	—	23,3	10,6	0,1	0,1
Pomorskie . . . . .	184,0	27,7	182,0	29,5	80,6	—	55,3	0,1	1,9	1,8
Śląskie . . . . .	291,8	74,4	278,2	11,6	51,3	183,3	24,6	12,0	1,5	1,4
Świętokrzyskie . . . . .	156,1	47,6	155,1	11,8	98,8	5,4	32,9	0,9	0,1	0,1
Warmińsko-mazurskie	188,4	25,3	185,7	10,6	76,7	—	28,9	0,8	1,9	1,9
Wielkopolskie . . . . .	317,2	41,4	310,4	37,8	155,2	9,4	65,7	3,9	2,9	2,8
Zachodniopomorskie	289,0	35,7	286,2	19,9	117,2	—	53,3	0,1	2,7	2,7

a, b Stan w dniu: a — 1 I, b — 31 XII.

Źródło: w zakresie Lasów Państwowych — dane Dyrekcji Generalnej Lasów Państwowych.

a, b As of: a — 1 I, b — 31 XII.

Source: in the scope of State Forests — data of Directorate General of the State Forests.

TABL. 19. POWIERZCHNIA O SZCZEGÓLNYCH WALORACH PRZYRODNICZYCH PRAWNIE CHRO  
Stan w dniu 31 XII  
*LEGALLY PROTECTED AREAS POSSESSING UNIQUE ENVIRONMENTAL VALUE<sup>a</sup> AS WELL  
As of 31 XII*

Lp. No.	WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	ogółem total			parki narodowe <sup>b</sup> national parks <sup>b</sup>
		w ha in ha	w % powierzchni ogólnej in % of grand total area	na 1 mieszkańca w m <sup>2</sup> per capita in m <sup>2</sup>	
1	<b>POLSKA POLAND . . . . .</b>	<b>10149479,1</b>	<b>32,5</b>	<b>2634</b>	<b>314619,4</b>
2	Dolnośląskie . . . . .	371020,0	18,6	1273	11920,5
3	Kujawsko-pomorskie . . . . .	571180,7	31,8	2725	—
4	Lubelskie . . . . .	570164,2	22,7	2633	18247,4
5	Lubuskie . . . . .	543398,8	38,8	5310	13642,8
6	Łódzkie . . . . .	359708,6	19,7	1425	68,3
7	Małopolskie . . . . .	790843,6	52,1	2358	38036,1
8	Mazowieckie . . . . .	1055514,5	29,7	1991	38476,1
9	Opolskie . . . . .	256272,3	27,2	2537	—
10	Podkarpackie . . . . .	797638,7	44,7	3745	46741,1
11	Podlaskie . . . . .	645990,7	32,0	5389	92169,9
12	Pomorskie . . . . .	598230,0	32,7	2612	26185,9
13	Śląskie . . . . .	273574,8	22,2	593	—
14	Świętokrzyskie . . . . .	755645,9	64,5	5931	7626,4
15	Warmińsko-mazurskie . . . . .	1129457,7	46,7	7786	—
16	Wielkopolskie . . . . .	948260,6	31,8	2739	7975,0
17	Zachodniopomorskie . . . . .	482578,0	21,1	2803	13529,9

a Łącznie z tą częścią obszarów Natura 2000, która mieści się w granicach obszarów prawnie chronionych. b Bez otuliny.  
*a Including this part of Natura 2000 sites, which is located within the legally protected areas. b Excluding buffer zones. c Excluding*

NIONA<sup>a</sup> ORAZ POMNIKI PRZYRODY W 2012 R.

## AS MONUMENTS OF NATURE IN 2012

Powierzchnia Area						Pomniki przyrody Monuments of nature	Lp. No.
rezerваты przyrody nature reserves	parki krajobrazowe <sup>b,c</sup> landscape parks <sup>b,c</sup>	obszary chronionego krajobrazu <sup>c</sup> protected landscape areas <sup>c</sup>	stanowiska dokumentacyjne documentation sites	użytki ekologiczne ecological areas	zespoły przyrodniczo-krajobrazowe landscape-nature complexes		
w ha in ha							
165531,7	2528562,5	6992149,6	900,8	52187,3	95527,8	36316	1
10503,2	195437,1	138555,0	0,1	5201,6	9402,5	2597	2
9498,9	223513,2	329676,8	93,6	5360,3	3037,9	2675	3
11862,9	233211,7	299152,7	11,3	6909,4	768,8	1513	4
3907,8	76394,8	436048,3	5,6	3282,6	10116,9	1290	5
7440,1	95409,2	243294,4	33,8	1648,8	11814,0	3398	6
3349,5	175749,1	572313,9	55,8	1150,5	188,7	2207	7
18057,0	168747,7	822569,9	521,9	1827,6	5314,3	4272	8
928,1	61664,9	189628,3	19,1	709,5	3322,4	661	9
11114,6	272786,5	462930,7	26,7	3857,2	181,9	1388	10
23755,5	83531,9	444209,4	0,5	2184,4	139,1	2015	11
8784,4	155069,9	390360,9	29,8	4123,8	13675,3	2809	12
4251,9	227005,8	36987,3	15,2	795,9	4518,7	1532	13
3819,9	126537,4	616986,4	26,7	545,2	103,9	710	14
31255,0	139399,0	932157,1	2,0	5256,5	21388,1	2564	15
4117,0	177996,7	753011,6	1,7	2813,2	2345,4	3843	16
12885,9	116107,6	324266,9	57,0	6520,8	9209,9	2842	17

<sup>c</sup> Bez rezerwatów i innych form ochrony przyrody położonych na ich terenie.  
reserves and other forms of natura protection located within those areas.

TABL. 20. NAKŁADY NA ŚRODKI TRWAŁE SŁUŻĄCE OCHRONIE ŚRODOWISKA W 2012 R.  
 OUTLAYS ON FIXED ASSETS IN ENVIRONMENTAL PROTECTION IN 2012 (current prices)

Lp. No.	WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Ogółem <i>Grand total</i>				ochronę powietrza atmosferycznego i klimatu <i>protection of air and climate</i>			waste
		w tys. zł <i>in thous. zł</i>	w % nakładów inwestycyj- nych ogółem <i>in % of total invest- ment outlays</i>	na 1 miesz- kańca w zł <i>per capita in zł</i>	w od- setkach <i>in %</i>	razem <i>total</i>	w tym na <i>of which on</i>		
							urządzenia do redukcji zanieczy- szczeń <i>systems to reduce pollu- tants</i>	nowe techniki i techno- logie spalania paliw oraz moder- nizację kotłowni i ciepłowni <i>modern fuel comb- ustion technol- ogies as well as the moder- nization of boiler and thermal energy plants</i>	
1	<b>POLSKA POLAND</b>	<b>10127805,8</b>	<b>4,3</b>	<b>263</b>	<b>100,0</b>	<b>2319520,8</b>	<b>759567,3</b>	<b>1193553,0</b>	<b>5656731,4</b>
2	Dolnośląskie . . . . .	631187,9	3,2	217	6,2	79210,0	19404,3	55159,2	463040,3
3	Kujawsko-pomorskie	462823,9	4,8	221	4,6	90935,3	53391,1	32994,4	237926,2
4	Lubelskie . . . . .	536871,7	5,4	248	5,3	182131,6	139837,2	7772,5	265937,6
5	Lubuskie . . . . .	206418,6	3,6	202	2,0	16519,4	15,2	8367,2	150514,1
6	Łódzkie . . . . .	1191721,3	6,6	471	11,8	173363,5	103330,0	33139,3	474670,4
7	Małopolskie . . . . .	702248,6	3,8	210	6,9	67897,6	31384,2	9818,1	482861,4
8	Mazowieckie . . . . .	984968,5	2,1	186	9,7	178567,1	145159,6	17381,1	666935,2
9	Opolskie . . . . .	337731,8	7,8	334	3,3	62315,7	11347,3	1874,4	227347,9
10	Podkarpackie . . . . .	470911,3	3,7	221	4,6	86463,7	3987,4	81289,2	234407,8
11	Podlaskie . . . . .	309594,1	5,6	258	3,1	112917,3	—	112056,3	144415,6
12	Pomorskie . . . . .	526925,4	3,5	230	5,2	99938,2	21093,8	70698,5	307500,6
13	Śląskie . . . . .	1463250,8	5,3	317	14,4	395495,2	90541,4	254362,0	759447,3
14	Świętokrzyskie . . . . .	689353,5	10,6	540	6,8	372824,2	22898,6	349034,1	237039,1
15	Warmińsko-mazurskie	421931,5	5,6	291	4,2	124548,1	841,1	13858,6	217243,6
16	Wielkopolskie . . . . .	804203,6	3,8	233	7,9	139591,2	40474,9	85752,0	607697,9
17	Zachodniopomorskie	387663,3	3,9	225	3,8	136802,7	75861,2	59996,1	179746,4

## (ceny bieżące)

W tym na <i>Of which on</i>										ochronę różnorodności biologicznej i krajobrazu <i>protection of nature biodiversity and landscape</i>	Lp. No.	
gospodarkę ściekową i ochronę wód <i>water management and protection of waters</i>				gospodarkę odpadami <i>waste management</i>			zmniejszenie hałasu i wibracji <i>noise and vibration reduction</i>					
w tym na <i>of which on</i>				razem <i>total</i>	w tym na <i>of which on</i>							
oczyszczanie ścieków <i>wastewater treatment</i>		kanalizację odprowadzającą <i>discharge sewage network</i>			usuwanie, wykorzystanie i unieszkodliwienie odpadów przemysłowych i komunalnych <i>disposal and utilization of industrial and municipal waste</i>	budowę i urządzenie składowisk dla odpadów przemysłowych i komunalnych <i>construction of storage areas for industrial and municipal waste</i>						rekultywację hałd, stawów osadowych i składowisk odpadów oraz innych terenów zdegradowanych i zdegradowanych <i>reclamation of waste dumps, sludge tanks, landfills and other devastated and degraded land</i>
razem <i>total</i>	w tym komunalnych <i>of which municipal</i>	ścieki <i>waste-water</i>	wody opadowe <i>precipitation water</i>									
w tys. zł <i>in thous. zł</i>												
1289683,4	945705,3	3486388,8	838876,7	761981,9	487797,5	217515,8	50663,7	513762,3	200553,7	1		
139538,2	109605,5	301637,9	17670,5	35684,1	8417,8	25083,3	2173,1	12868,6	418,0	2		
55654,6	25588,5	157662,8	24442,9	38865,0	30066,3	6058,9	2739,8	18571,5	15934,7	3		
96615,5	64289,1	147173,7	19464,8	77010,3	35346,2	40455,3	1196,8	617,0	1150,5	4		
9277,1	5286,4	78067,4	63145,4	13288,2	201,4	12504,6	582,2	3952,8	4735,6	5		
99761,0	63196,6	163690,7	206750,8	22564,9	7914,7	9621,6	4924,6	245867,7	159065,8	6		
104563,2	82153,2	356918,4	19686,8	106354,7	74954,0	25737,5	4833,2	3411,1	41,0	7		
187704,5	138910,8	428829,2	47943,5	40013,7	19941,7	12440,0	7013,0	55603,2	3087,9	8		
14972,0	10150,1	201143,0	11184,9	21534,3	15376,5	5699,0	458,8	9142,5	393,9	9		
58509,9	51473,9	103831,6	67752,6	55313,2	36058,2	9335,0	9920,0	54435,0	—	10		
47415,1	11132,4	57095,7	39904,8	26002,9	19837,5	702,0	5463,4	40,3	—	11		
76537,0	63801,5	166592,0	61673,2	67346,9	61728,3	5219,6	191,0	21324,2	545,8	12		
99593,9	91253,8	517247,2	124649,2	68996,2	54469,6	11799,0	2229,6	66865,8	972,8	13		
47589,6	34962,4	180206,9	9189,3	66311,1	53104,0	12997,7	209,4	772,8	176,0	14		
74494,4	47041,6	130923,8	11825,4	57024,2	45907,6	3842,0	3575,6	2509,6	3968,5	15		
130427,0	104700,7	398622,6	78017,6	19910,5	13261,5	2408,3	4215,7	17780,2	339,3	16		
47030,4	42158,8	96745,9	35575,0	45761,7	11212,2	33612,0	937,5	—	9723,9	17		

TABL. 21. EFEKTY RZECZOWE INWESTYCJI OCHRONY ŚRODOWISKA W 2012 R.  
 TANGIBLE EFFECTS OF INVESTMENTS ON ENVIRONMENTAL PROTECTION IN 2012  
 A. GOSPODARKA ŚCIEKOWA I OCHRONA WÓD  
 WASTEWATER MANAGEMENT AND PROTECTION OF WATERS

Lp. No.	WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Oczyszczalnie ścieków <i>Waste</i>			
		ogółem (przemysłowe i komunalne) <i>total (industrial and municipal)</i>		mechaniczne <i>mechanical</i>	
		obiekty <i>facilities</i>	prze- stowość w m <sup>3</sup> /dobę <i>capacity in m<sup>3</sup>/24 h</i>	obiekty <i>facilities</i>	prze- stowość w m <sup>3</sup> /dobę <i>capacity in m<sup>3</sup>/24 h</i>
1	POLSKA <i>POLAND</i> . . . . .	90	56908	24	17221
2	Dolnośląskie . . . . .	9	4783	1	1200
3	Kujawsko-pomorskie . . . . .	2	2080	—	330 <sup>c</sup>
4	Lubelskie . . . . .	13	2935	1	13
5	Lubuskie . . . . .	1	2123	—	1813 <sup>c</sup>
6	Łódzkie . . . . .	10	7170	4	1395
7	Małopolskie . . . . .	3	3160	1	390
8	Mazowieckie . . . . .	17	12730	1	6000
9	Opolskie . . . . .	2	3180	—	100 <sup>c</sup>
10	Podkarpackie . . . . .	3	2070	2	720
11	Podlaskie . . . . .	5	843	5	163
12	Pomorskie . . . . .	4	1091	2	658
13	Śląskie . . . . .	6	4090	1	561
14	Świętokrzyskie . . . . .	3	666	1	38
15	Warmińsko-mazurskie . . . . .	1	2366	1	591
16	Wielkopolskie . . . . .	6	7071	2	3155
17	Zachodniopomorskie . . . . .	5	550	2	94

*a* Bez komór fermentacyjnych. *b* Bez chemicznych. *c* Dotyczy modernizacji istniejących obiektów.  
*a* Excluding fermentation tanks. *b* Excluding chemical. *c* Refers to modernization of existing facilities.



<i>water treatment plants</i>				Podczyszczalnie ścieków przemysłowych <i>Industrial waste pre-treatment plants</i>		Sieć kanalizacyjna odprowadzająca w km <i>Sewage network discharging in km</i>		Lp. No.
w tym <i>of which</i>								
biologiczne <sup>a</sup> <i>biological<sup>a</sup></i>		z podwyższonym stopniem usuwania biogenów <sup>b</sup> <i>with increased biogene removal<sup>b</sup></i>						
obiekty <i>facilities</i>	przepustowość w m <sup>3</sup> /dobę <i>capacity in m<sup>3</sup>/24 h</i>	obiekty <i>facilities</i>	przepustowość w m <sup>3</sup> /dobę <i>capacity in m<sup>3</sup>/24 h</i>	obiekty <i>facilities</i>	przepustowość w m <sup>3</sup> /dobę <i>capacity in m<sup>3</sup>/24 h</i>	ścieki <i>wastewater</i>	wody opadowe <i>precipitation water</i>	
63	37012	2	2535	19	4853	7055,7	715,3	1
8	3583	—	—	—	—	497,2	57,7	2
1	100	1	1650	1	480	255,5	36,5	3
11	2802	—	—	—	—	455,6	18,3	4
1	310	—	—	—	—	160,7	10,8	5
6	5575	—	200 <sup>c</sup>	1	2915	438,8	74,4	6
2	2770	—	—	2	3	659,9	15,2	7
16	6730	—	—	7	480	671,7	61,5	8
2	3080	—	—	1	5	314,4	16,6	9
1	1330	—	—	—	—	388,3	60,3	10
—	680 <sup>c</sup>	—	—	—	—	231,1	33,1	11
2	433	—	—	3	500	515,9	38,7	12
4	2844	1	685	1	300	475,5	142,2	13
2	628	—	—	1	17	462,6	6,5	14
—	1775 <sup>c</sup>	—	—	—	—	637,7	19,3	15
4	3916	—	—	1	50	646,5	96,2	16
3	456	—	—	1	103	244,3	28,0	17

TABL. 21. EFEKTY RZECZOWE INWESTYCJI OCHRONY ŚRODOWISKA W 2012 R. (dok.)  
TANGIBLE EFFECTS OF INVESTMENTS ON ENVIRONMENTAL PROTECTION IN 2012 (cont.)

B. OCHRONA POWIETRZA I KLIMATU ORAZ GOSPODARKA ODPADAMI  
PROTECTION OF AIR AND CLIMATE AND WASTE MANAGEMENT

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Zdolność przekazanych do eksploatacji urządzeń w zakresie <i>Ability of completed systems to</i>								Rekultywacja hałd, wysypisk i stawów osadowych oraz innych terenów zdezastrowanych i zdegradowanych w ha <i>Reclamation of waste dumps, landfills, sludge tanks and other devastated and degraded land in ha</i>
	redukcji zanieczyszczeń <i>reduce pollutants</i>		gospodarczego wykorzystania odpadów innych niż komunalne <i>economic use of waste other than municipal</i>	unieszkodliwiania odpadów <i>waste treatment</i>				przeróbki i zagospodarowania osadów z oczyszczalni ścieków <i>processing and management of sludge from wastewater treatment plants</i>	
	pyłowych <i>particulates</i>	gazowych <i>gases</i>		ogółem <i>grand total</i>	w tym niebezpiecznych <i>of which hazardous</i>	z ogółem — poprzez składowanie <i>of grand total — through land filling</i>			
			razem <i>total</i>			w tym komunalnych <i>of which municipal</i>			
w t/r in t/y									
<b>POLSKA POLAND</b>	<b>162435</b>	<b>35552</b>	<b>15937</b>	<b>1906830</b>	<b>1260</b>	<b>794025</b>	<b>190525</b>	<b>828</b>	<b>101,5</b>
Dolnośląskie . . . . .	—	2	—	279418	—	—	—	—	7,9
Kujawsko-pomorskie . .	252	2821	—	232380	—	—	—	—	4,0
Lubelskie . . . . .	—	86	—	636325	—	603325	3325	798	3,9
Lubuskie . . . . .	—	—	—	100000	—	100000	100000	—	2,3
Łódzkie . . . . .	36	—	—	—	—	—	—	—	10,4
Małopolskie . . . . .	—	1273	1350	76500	—	15500	12000	30	1,4
Mazowieckie . . . . .	830	9827	—	10950	—	—	—	—	7,6
Opolskie . . . . .	158495	—	14579	117072	—	—	—	—	3,2
Podkarpackie . . . . .	—	5	8	50000	—	31000	31000	—	7,9
Podlaskie . . . . .	—	—	—	56460	260	1200	1200	—	17,8
Pomorskie . . . . .	129	8	—	106300	—	24000	24000	—	0,8
Śląskie . . . . .	1506	1688	—	11800	1000	—	—	—	1,9
Świętokrzyskie . . . . .	600	—	—	—	—	—	—	—	4,3
Warmińsko-mazurskie	—	—	—	164625	—	19000	19000	—	6,0
Wielkopolskie . . . . .	421	2	—	45000	—	—	—	—	22,1
Zachodniopomorskie . .	166	19840	—	20000	—	—	—	—	—

TABL. 22. NAKŁADY NA ŚRODKI TRWAŁE SŁUŻĄCE GOSPODARCE WODNEJ W 2012 R.  
(ceny bieżące)  
OUTLAYS ON FIXED ASSETS IN WATER MANAGEMENT IN 2012 (current prices)

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Ogółem Total				Ujęcia i doprowadzenia wody Water intakes and systems	Budowa i modernizacja stacji uzdatniania wody Construction and modernization of water treatment plants	Zbiorniki i stopnie wodne Water reservoirs and falls	Regulacja i zabudowa rzek i potoków Regulation and management of rivers and streams	Obwałowania przeciwpowodziowe Flood embankments	Stacje pomp na zawałach i obszarach depresyjnych Pump stations in areas behind embankments and in depression areas						
	w tys. zł in thous. zł	w % nakładów inwestycyjnych ogółem in % of total investment outlays	na 1 mieszkańca w zł per capita in zł	w odsetkach in %							w tys. zł in thous. zł					
<b>POLSKA POLAND</b>	<b>2787915,5</b>	<b>1,2</b>	<b>72</b>	<b>100,0</b>	<b>1119584,4</b>	<b>374539,2</b>	<b>394516,3</b>	<b>265788,2</b>	<b>564320,2</b>	<b>69167,2</b>						
Dolnośląskie . . . .	305141,0	1,6	105	10,9	111624,2	24855,3	49277,8	60078,5	58908,7	396,5						
Kujawsko-pomorskie	121597,9	1,3	58	4,4	57187,9	28758,6	2250,0	9633,7	23767,7	—						
Lubelskie . . . . .	114885,3	1,2	53	4,1	75505,8	8426,6	3724,3	9333,3	17895,3	—						
Lubuskie . . . . .	87299,5	1,5	85	3,1	25362,5	10715,1	15022,0	3550,9	30935,8	1713,2						
Łódzkie . . . . .	65430,0	0,4	26	2,3	40105,1	16226,5	6762,4	1847,0	489,0	—						
Małopolskie . . . .	416189,4	2,3	124	14,9	111276,7	25910,4	149726,9	45278,0	82350,3	1647,1						
Mazowieckie . . . .	267909,5	0,6	51	9,6	149686,5	64731,8	3505,1	12680,3	36337,5	968,3						
Opolskie . . . . .	128989,7	3,0	127	4,6	26128,0	7585,2	46346,7	33150,3	15779,5	—						
Podkarpackie . . . .	155406,2	1,2	73	5,6	62254,1	48071,4	2029,6	10180,9	32870,2	—						
Podlaskie . . . . .	45307,8	0,8	38	1,6	29550,1	8516,9	4554,0	644,4	54,9	1987,5						
Pomorskie . . . . .	270645,2	1,8	118	9,7	56207,5	16561,0	3373,7	9542,8	141059,0	43901,2						
Śląskie . . . . .	301465,2	1,1	65	10,8	164376,6	31195,2	67077,2	18300,5	20515,7	—						
Świętokrzyskie . . .	63406,4	1,0	50	2,3	31091,9	816,1	6837,8	273,1	18398,2	5989,3						
Warmińsko-mazurskie	81320,4	1,1	56	2,9	34194,3	11982,1	968,1	17006,0	7583,5	9586,4						
Wielkopolskie . . .	239608,6	1,1	69	8,8	101820,9	56029,7	30111,0	17958,2	30711,1	2977,7						
Zachodniopomorskie	123313,4	1,3	72	4,4	43212,3	14157,3	2949,7	16330,3	46663,8	—						

TABL. 23. EFEKTY RZECZOWE INWESTYCJI GOSPODARKI WODNEJ W 2012 R.  
TANGIBLE EFFECTS OF INVESTMENTS ON WATER MANAGEMENT IN 2012

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Ujęcia wody Water intakes	Uzdatnianie wody Water treatment	Sieć wodociągowa Water supply network	Regulacja i zabudowa rzek i potoków Regulation and management of rivers and streams	Obwałowania przeciwpowodziowe Flood embankments	Zbiorniki wodne Water reservoirs	
	w m <sup>3</sup> /dobę in m <sup>3</sup> /24 h		w km in km			obiekty facilities	pojemność w m <sup>3</sup> capacity in m <sup>3</sup>
POLSKA POLAND . . . . .	70503	76711	4028,3	384,5	305,3	3	510327
Dolnośląskie . . . . .	16466	6620	279,2	23,7	14,5	—	—
Kujawsko-pomorskie . . . . .	3352	2192	170,8	13,8	14,9	—	—
Lubelskie . . . . .	772	4320	424,1	0,3	6,3	1	63230
Lubuskie . . . . .	1609	3088	119,0	17,0	7,9	—	—
Łódzkie . . . . .	2105	3098	178,9	10,3	—	—	—
Małopolskie . . . . .	2964	8080	383,2	180,8	117,4	—	—
Mazowieckie . . . . .	3758	22000	451,0	43,8	23,9	1	167900
Opolskie . . . . .	1463	1916	64,4	9,8	3,3	—	—
Podkarpackie . . . . .	2010	1012	262,1	14,8	8,4	—	—
Podlaskie . . . . .	479	3328	175,5	—	—	—	—
Pomorskie . . . . .	6942	3063	283,9	0,2	7,2	—	—
Śląskie . . . . .	14548	4136	321,6	25,7	7,9	—	—
Świętokrzyskie . . . . .	1818	1383	172,2	1,0	4,9	—	46700 <sup>a</sup>
Warmińsko-mazurskie . . . . .	8056	3197	367,2	13,4	1,0	—	—
Wielkopolskie . . . . .	3848	8865	252,3	10,6	11,1	1	232497
Zachodniopomorskie . . . . .	313	413	122,9	19,3	76,6	—	—

<sup>a</sup> Dotyczy modernizacji istniejących obiektów.  
<sup>a</sup> Refers to modernization of existing facilities.

TABL. 24. NAKŁADY INWESTYCYJNE NA OCHRONĘ ŚRODOWISKA I GOSPODARKE WODNĄ NA WSI W 2012 R.  
 INVESTMENT OUTLAYS ON ENVIRONMENTAL PROTECTION AND WATER MANAGEMENT IN RURAL AREAS IN 2012

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Nakłady inwestycyjne w tys. zł <i>Investment outlays in thous. zł</i>							
	ogółem <i>grand total</i>	ze środków <i>funds from</i>					funduszy strukturalnych Unii Europejskiej <i>structural funds of European Union</i>	innych <i>others</i>
		budżetu państwa <i>state budget</i>	samorządów gmin <i>local self-governments</i>	mieszkańców wsi <i>rural residents</i>	funduszy ochrony środowiska i gospodarki wodnej <i>funds of environmental protection and water management</i>			
					razem <i>total</i>	w tym pożyczki <i>of which loans</i>		

WODOCIĄGI ZBIOROWE  
 COLLECTIVE WATER SUPPLY NETWORK

<b>POLSKA POLAND</b>	<b>707055,0</b>	<b>10686,8</b>	<b>285960,0</b>	<b>50512,8</b>	<b>76976,7</b>	<b>54756,7</b>	<b>193192,6</b>	<b>89726,1</b>
Dolnośląskie . . . . .	52997,0	4175,8	15553,9	4614,8	7519,9	4665,3	15367,0	5765,6
Kujawsko-pomorskie . .	41479,4	374,7	15412,5	2370,7	10531,8	9416,0	11428,8	1360,9
Lubelskie . . . . .	45507,6	—	23179,5	2163,2	716,7	655,5	18894,1	554,1
Lubuskie . . . . .	18605,8	—	8470,6	715,2	1520,8	1520,8	3158,2	4741,0
Łódzkie . . . . .	35508,9	1170,0	16177,9	1115,3	8204,7	5008,0	8804,9	36,1
Małopolskie . . . . .	67190,9	1981,3	26765,2	8790,0	7044,5	2598,3	16732,1	5877,8
Mazowieckie . . . . .	86183,3	66,9	46299,4	7181,2	11410,3	11267,7	15204,8	6020,7
Opolskie . . . . .	12241,4	—	4324,7	1615,6	1261,3	1261,3	925,7	4114,1
Podkarpackie . . . . .	45521,5	327,0	16576,3	1262,1	5361,5	5128,6	21328,6	666,0
Podlaskie . . . . .	21346,3	—	7079,8	1888,3	8119,8	795,5	4258,4	—
Pomorskie . . . . .	43806,1	743,0	25112,0	1850,4	3029,3	2969,9	10462,0	2609,4
Śląskie . . . . .	41897,2	676,9	14176,0	5984,4	3733,0	3098,2	4836,2	12490,7
Świętokrzyskie . . . . .	28263,8	—	12380,7	3913,9	—	—	11652,4	316,8
Warmińsko-mazurskie . .	38870,6	—	17334,3	754,5	2921,2	2414,2	15329,9	2530,7
Wielkopolskie . . . . .	99910,0	1171,2	26157,1	3166,4	1972,8	1119,8	29049,1	38393,4
Zachodniopomorskie . .	27725,2	—	10960,1	3126,8	3629,1	2837,6	5760,4	4248,8

TABL. 24. NAKŁADY INWESTYCYJNE NA OCHRONĘ ŚRODOWISKA I GOSPODARKE WODNĄ NA WSI W 2012 R. (cd.)  
*INVESTMENT OUTLAYS ON ENVIRONMENTAL PROTECTION AND WATER MANAGEMENT IN RURAL AREAS IN 2012 (cont.)*

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Nakłady inwestycyjne w tys. zł <i>Investment outlays in thous. zł</i>								
	ogółem <i>grand total</i>	ze środków <i>funds from</i>						funduszy strukturalnych Unii Europejskiej <i>structural funds of European Union</i>	innych <i>others</i>
		budżetu państwa <i>state budget</i>	samorządów gmin <i>local self-governments</i>	mieszkańców wsi <i>rural residents</i>	funduszy ochrony środowiska i gospodarki wodnej <i>funds of environmental protection and water management</i>				
					razem <i>total</i>	w tym pożyczki <i>of which loans</i>			
<b>KANALIZACJA ZBIORCZA COLLECTIVE SEWAGE NETWORKS</b>									
<b>POLSKA POLAND</b>	<b>2342105,6</b>	<b>5137,6</b>	<b>881412,6</b>	<b>50885,4</b>	<b>434822,1</b>	<b>313118,8</b>	<b>851224,6</b>	<b>118623,3</b>	
Dolnośląskie . . . . .	185562,5	490,0	44243,6	4069,6	78417,7	29453,1	45933,4	12408,2	
Kujawsko-pomorskie . . . . .	62137,4	9,8	25216,7	807,3	12370,2	9851,0	23222,0	511,4	
Lubelskie . . . . .	87796,1	—	23721,7	926,6	19376,4	19276,7	43771,4	—	
Lubuskie . . . . .	31210,6	—	14428,8	380,2	256,0	256,0	11153,5	4992,1	
Łódzkie . . . . .	85199,0	—	35056,5	167,0	14537,2	10562,9	33212,2	2226,1	
Małopolskie . . . . .	271517,1	475,3	75929,1	7588,6	56254,6	28817,3	114578,3	16691,2	
Mazowieckie . . . . .	239003,7	—	86678,1	5627,6	29574,6	22804,1	97302,2	19821,2	
Opolskie . . . . .	121440,4	336,2	11996,4	2492,5	47638,7	44148,3	45754,3	13222,3	
Podkarpackie . . . . .	66179,2	1010,4	33623,2	2690,9	7898,1	6161,1	20140,1	816,5	
Podlaskie . . . . .	44735,2	—	8186,3	1262,5	21341,5	5682,7	13944,9	—	
Pomorskie . . . . .	125133,1	1257,9	46210,6	2174,1	18934,4	17932,2	54073,3	2482,8	
Śląskie . . . . .	435652,1	1246,1	266216,0	9120,7	31300,9	27079,8	111986,9	15781,5	
Świętokrzyskie . . . . .	141211,3	—	45440,2	7152,3	21120,7	18425,6	64299,9	3198,2	
Warmińsko-mazurskie . . . . .	95229,3	—	35541,2	655,3	12562,7	12115,4	44449,3	2020,8	
Wielkopolskie . . . . .	262519,3	—	86622,3	1861,9	55923,1	55581,8	99803,5	18308,5	
Zachodniopomorskie . . . . .	87579,3	311,9	42301,9	3908,3	7315,3	4970,8	27599,4	6142,5	

TABL. 24. NAKŁADY INWESTYCYJNE NA OCHRONĘ ŚRODOWISKA I GOSPODARKE WODNĄ  
 NA WSI W 2012 R. (dok.)  
 INVESTMENT OUTLAYS ON ENVIRONMENTAL PROTECTION AND WATER MANAGEMENT  
 IN RURAL AREAS IN 2012 (cont.)

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Nakłady inwestycyjne w tys. zł <i>Investment outlays in thous. zł</i>								
	ogółem <i>grand total</i>	ze środków <i>funds from</i>						funduszy strukturalnych Unii Europejskiej <i>structural funds of European Union</i>	innych <i>others</i>
		budżetu państwa <i>state budget</i>	samorządów gmin <i>local self-governments</i>	mieszkańców wsi <i>rural residents</i>	funduszy ochrony środowiska i gospodarki wodnej <i>funds of environmental protection and water management</i>				
				razem <i>total</i>	w tym pożyczki <i>of which loans</i>				
<b>OCZYSZCZALNIE ŚCIEKÓW ZBIORCZE</b> <i>COLLECTIVE WASTEWATER TREATMENT PLANTS</i>									
<b>POLSKA POLAND</b>	<b>433639,7</b>	<b>1531,7</b>	<b>142328,2</b>	<b>552,7</b>	<b>77721,1</b>	<b>57350,9</b>	<b>189507,2</b>	<b>21998,8</b>	
Dolnośląskie . . . . .	27727,5	—	10059,0	60,0	12028,5	10049,2	4823,1	756,9	
Kujawsko-pomorskie . . . . .	5365,6	—	2557,6	—	8,0	8,0	2700,0	100,0	
Lubelskie . . . . .	35691,4	—	7743,1	—	5703,7	5703,7	22244,6	—	
Lubuskie . . . . .	4140,0	—	2069,1	—	64,0	64,0	1428,0	578,9	
Łódzkie . . . . .	22790,8	—	8897,4	108,0	2546,9	2092,7	11055,5	183,0	
Małopolskie . . . . .	89450,4	626,2	20179,6	—	17630,6	4387,6	43607,5	7406,5	
Mazowieckie . . . . .	50968,7	—	22328,0	21,8	5957,7	5957,7	22396,5	264,7	
Opolskie . . . . .	4723,9	—	768,2	—	750,0	750,0	2939,7	266,0	
Podkarpackie . . . . .	16251,5	—	7965,0	—	3979,0	2253,8	4307,5	—	
Podlaskie . . . . .	9983,8	—	2880,3	—	3067,6	1011,9	4035,9	—	
Pomorskie . . . . .	34678,2	—	8326,4	279,0	6580,8	6580,8	19186,4	305,6	
Śląskie . . . . .	34309,7	—	10574,0	—	6020,7	5435,7	16001,7	1713,3	
Świętokrzyskie . . . . .	16020,9	—	5076,2	—	2785,6	2785,6	8159,1	—	
Warmińsko-mazurskie . . . . .	18716,8	—	4870,0	—	3421,1	3421,1	9287,2	1138,5	
Wielkopolskie . . . . .	38682,1	—	6971,2	6,4	7122,5	6849,1	15352,4	9229,6	
Zachodniopomorskie . . . . .	24138,4	905,5	21063,1	77,5	54,4	—	1982,1	55,8	

Źródło: dane Ministerstwa Rolnictwa i Rozwoju Wsi.

Source: data of the Ministry of Agriculture and Rural Development.

TABL. 25. WAŻNIEJSZE EFEKTY RZECZOWE INWESTYCJI NA OCHRONĘ ŚRODOWISKA I GOSPODARKE WODNĄ NA WSI W 2012 R.  
 MAIN TANGIBLE EFFECTS OF INVESTMENTS ON ENVIRONMENTAL PROTECTION AND WATER MANAGEMENT IN RURAL AREAS IN 2012

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Wodociągi zbiorowe Collective water supply network		Sieć kanalizacyjna Sewage network		Oczyszczalnie ścieków zbiorcze Collective wastewater treatment plants		
	sieć wodociągowa w km water supply network in km	przyłącza do budynków w szt. water connections to buildings in units	zbiorcza w km collective in km	przykanaliki do budynków w szt. sewers to buildings in items	obiekty facilities		prze- pustowość w m <sup>3</sup> /dobę capacity in m <sup>3</sup> /24 h
					zmoderni- zowane modernized	nowe new	
<b>POLSKA POLAND . . . . .</b>	<b>3698,5</b>	<b>70838</b>	<b>6808,4</b>	<b>101800</b>	<b>113</b>	<b>74</b>	<b>34482,7</b>
Dolnośląskie . . . . .	164,0	3732	420,4	4793	8	9	3272,0
Kujawsko-pomorskie . . . . .	192,0	3543	227,2	3145	6	1	1296,0
Lubelskie . . . . .	381,0	5550	397,5	4939	1	9	1893,5
Lubuskie . . . . .	108,8	1866	126,2	2312	9	—	200,0
Łódzkie . . . . .	187,2	4144	290,3	3650	4	9	3060,0
Małopolskie . . . . .	318,9	8927	659,8	11171	9	4	2124,0
Mazowieckie . . . . .	431,7	9613	620,3	10664	12	12	7462,0
Opolskie . . . . .	80,9	1716	336,5	4259	4	2	840,7
Podkarpackie . . . . .	148,8	4330	356,0	7569	12	2	1630,0
Podlaskie . . . . .	114,3	1631	107,7	1241	9	—	—
Pomorskie . . . . .	324,5	4319	617,3	9380	5	2	2515,0
Śląskie . . . . .	224,0	5469	754,5	13833	5	3	2339,5
Świętokrzyskie . . . . .	143,7	2642	459,2	6247	7	5	4036,0
Warmińsko-mazurskie . . . . .	466,5	2441	588,9	3800	7	6	513,0
Wielkopolskie . . . . .	259,5	8381	613,3	11129	12	5	2849,0
Zachodniopomorskie . . . . .	152,6	2534	233,5	3668	3	5	452,0

Źródło: dane Ministerstwa Rolnictwa i Rozwoju Wsi.

Source: data of the Ministry of Agriculture and Rural Development.



TABL. 26. REALIZACJA INWESTYCJI MAŁEJ RETENCJI WODNEJ W 2012 R.  
SMALL WATER RETENTION INVESTMENTS IN 2012

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Nakłady inwestycyjne w tys. zł Investment outlays in thous. zł						Efekty rzeczowe inwestycji Tangible effects of investments		
	ogółem total	ze środków funds from					innych others	objekty facilities	przyrost pojemności w dam <sup>3</sup> increase of capacity in dam <sup>3</sup>
		budżetu wojewody voivodship budget	samo- rządów self- govern- ments	funduszy funds of					
			ochrony środowiska i gospodarki wodnej environmental protection and water management	strukturalnych structural					
<b>POLSKA POLAND . . . . .</b>	<b>63990</b>	<b>11963</b>	<b>10635</b>	<b>4451</b>	<b>26971</b>	<b>9970</b>	<b>244</b>	<b>11559,9</b>	
Dolnośląskie . . . . .	451	—	—	88	—	363	29	265,3	
Kujawsko-pomorskie . . . . .	2623	938	—	—	1635	50	9	8,4	
Lubelskie . . . . .	5392	—	2348	—	2985	59	5	567,1	
Lubuskie . . . . .	45	—	45	—	—	—	1	2,0	
Łódzkie . . . . .	4677	291	—	2497	—	1889	1	1135,6	
Małopolskie . . . . .	1583	—	1277	—	302	4	2	24,3	
Mazowieckie . . . . .	17695	2928	4452	1538	6969	1808	56	1261,5	
Opolskie . . . . .	—	—	—	—	—	—	2	1101,0	
Podkarpackie . . . . .	5216	—	794	96	4326	—	2	242,8	
Podlaskie . . . . .	4672	4420	231	—	21	—	3	13,0	
Pomorskie . . . . .	788	1	—	198	589	—	5	476,0	
Śląskie . . . . .	202	—	3	—	—	199	1	0,6	
Świętokrzyskie . . . . .	1919	—	874	—	1038	7	2	184,8	
Warmińsko-mazurskie . . . . .	7448	2868	94	—	4362	124	7	672,5	
Wielkopolskie . . . . .	8822	310	12	34	2999	5467	97	1188,2	
Zachodniopomorskie . . . . .	2457	207	505	—	1745	—	22	4417,1	

Źródło: dane Ministerstwa Rolnictwa i Rozwoju Wsi.

Source: data of the Ministry of Agriculture and Rural Development.

TABL. 27. GOSPODAROWANIE WOJEWÓDZKIMI FUNDUSZAMI OCHRONY ŚRODOWISKA I GOS  
 FINANCIAL MANAGEMENT OF THE VOIVODSHIP ENVIRONMENTAL PROTECTION AND

Lp. No.	WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Stan funduszy na początku roku <i>Funds at the beginning of the year</i>	Zwiększenia stanu funduszy <i>Increases of funds</i>				
			ogółem <i>total</i>	opłaty za korzy- stanie ze środowiska <i>payments for use of natural environ- ment</i>	kary za naruszenie wymagań w zakresie ochrony środowiska <i>fines for violating environ- mental protection requirements</i>	nadwyżki przekazane przez fundusze powiatowe i gminne <i>surpluses transferred from powiats and gminas funds</i>	przychody finansowe <i>financial revenues</i>
1	POLSKA POLAND . . . . .	6771510,3	1139539,6	715313,3	3322,2	99855,7	285667,7
2	Dolnośląskie . . . . .	548703,3	86742,1	57336,7	123,1	2495,7	22211,4
3	Kujawsko-pomorskie . . . . .	366046,9	59028,8	40245,9	315,3	1913,8	15204,1
4	Lubelskie . . . . .	195200,3	38414,7	25574,3	21,3	2420,7	9309,4
5	Lubuskie . . . . .	134877,8	21962,5	13446,3	103,3	—	7006,1
6	Łódzkie . . . . .	800993,6	178716,9	88482,6	144,3	53804,5	35109,1
7	Małopolskie . . . . .	671546,1	82679,0	44133,8	41,9	1708,7	33775,7
8	Mazowieckie . . . . .	722432,0	134551,0	88286,0	1929,5	12492,1	29836,7
9	Opolskie . . . . .	341814,7	36565,0	22979,1	5,1	357,9	11266,3
10	Podkarpackie . . . . .	209573,2	39363,4	19979,3	42,2	2899,8	15220,5
11	Podlaskie . . . . .	78819,5	14455,4	9525,1	48,7	—	3369,0
12	Pomorskie . . . . .	189515,3	48797,5	36467,6	123,9	63,0	7424,2
13	Śląskie . . . . .	1158120,2	168821,1	125543,5	237,3	—	40817,9
14	Świętokrzyskie . . . . .	210616,8	37872,6	25105,4	10,9	2160,4	9443,4
15	Warmińsko-mazurskie . . . . .	102613,6	24348,5	15113,6	23,7	—	5868,4
16	Wielkopolskie . . . . .	542304,1	89167,0	61936,1	76,1	3593,7	20367,1
17	Zachodniopomorskie . . . . .	498333,1	78054,3	41157,9	75,8	15945,4	19438,4

a W tym przekazane środki w ramach dotacji z budżetu państwa w wysokości 19388,4 tys. zł.

Źródło: dane Zarządu Narodowego Funduszu Ochrony Środowiska i Gospodarki Wodnej.

a Including means transferred as grants from the state budget amounting to 19388,4 thous. zł.

Source: data of the Management Board of the National Fund for Environmental Protection and Water Management.

**PODARKI WODNEJ W 2012 R.**  
**WATER MANAGEMENT FUNDS IN 2012**

pozostałe zwiększenia funduszy <sup>a</sup> <i>other increases of funds<sup>a</sup></i>	Zmniejszenia stanu funduszy <i>Decreases of funds</i>						Stan funduszy na koniec roku <i>Funds at the end of the year</i>	Lp. No.
	ogółem <i>total</i>	dotacje inwestycyjne <i>investment grants</i>	dotacje na realizację zadań bieżących <i>grants for current tasks</i>	koszty działalności operacyjnej <i>costs of operating activity</i>	koszty finansowe i inne <i>financial costs and other</i>	pozostałe zmniejszenia funduszy <i>other decreases of funds</i>		
w tys. zł <i>in thous. zł</i>								
35380,7	758301,9	462247,1	127448,4	132270,3	35336,2	999,8	7152748,0	1
4575,2	60888,9	34543,9	11358,1	10422,9	4563,9	—	574556,5	2
1349,7	55300,5	38141,0	9926,3	7215,2	18,1	—	369775,2	3
1089,0	24070,5	12556,6	4685,4	5222,5	1543,2	62,8	209544,5	4
1406,8	8783,8	2830,3	1190,2	4548,2	198,8	16,3	148056,4	5
1176,4	103004,3	74665,1	16586,6	11585,6	167,0	—	876706,1	6
3018,9	44036,1	25596,0	11113,2	6973,6	304,2	49,2	710188,9	7
2006,7	121421,1	92625,2	7649,1	16486,5	4480,9	179,4	735561,9	8
1956,6	18011,4	11302,8	1135,5	4862,9	710,3	—	360368,3	9
1221,6	19941,3	7167,2	3130,1	5688,9	3955,0	—	228995,3	10
1512,6	11264,6	2488,4	3998,7	4722,1	55,5	—	82010,2	11
4718,8	41324,3	20374,1	14037,6	6142,1	770,5	—	196988,5	12
2222,3	126798,3	78182,4	20282,2	13667,6	14073,2	592,8	1200143,0	13
1152,5	13100,9	6900,5	1470,8	4729,4	0,1	—	235388,5	14
3342,7	17560,2	3438,1	5001,3	7735,6	1385,1	—	109401,9	15
3194,1	45659,0	21708,0	10216,7	12061,5	1573,5	99,3	585812,2	16
1436,8	47136,6	29727,7	5666,4	10205,6	1536,9	—	529250,8	17

**TABL. 28. KIERUNKI FINANSOWANIA Z WOJEWÓDZKICH FUNDUSZY  
 OCHRONY ŚRODOWISKA I GOSPODARKI WODNEJ W 2012 R.**  
*FINANCING DIRECTIONS OF VOIVODSHIPS ENVIRONMENTAL  
 PROTECTION AND WATER MANAGEMENT IN 2012*

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Ogółem <i>Grand total</i>		Ochrona powietrza i klimatu <i>Protection of air and climate</i>	Gospodarka ściekowa i ochrona wód <i>Wastewater management and pro- tection of water</i>	Gospodarka odpadami <i>Waste mana- gement</i>	Pozostałe dziedziny <i>Other domains</i>
	w tys. zł <i>in thous. zł</i>	w od- setkach <i>in %</i>				
<i>w tys. zł in thous. zł</i>						
<b>POLSKA POLAND . . . . .</b>	<b>2033888,8</b>	<b>100,0</b>	<b>486867,8</b>	<b>1097275,6</b>	<b>186304,9</b>	<b>263440,6</b>
Dolnośląskie . . . . .	186740,3	9,2	33834,9	77042,1	34783,6	41079,6
Kujawsko-pomorskie . . . . .	138717,5	6,8	30640,0	88398,5	3308,9	16370,1
Lubelskie . . . . .	82054,9	4,0	9213,0	51178,2	9719,4	11944,3
Lubuskie . . . . .	21862,9	1,1	1868,0	16937,3	398,8	2659,0
Łódzkie . . . . .	198284,6	9,7	65393,6	93468,3	11200,0	28222,8
Małopolskie . . . . .	141761,3	7,0	3028,1	83926,5	20017,7	34789,1
Mazowieckie . . . . .	252834,5	12,4	43079,0	167691,9	13791,7	28271,9
Opolskie . . . . .	117808,5	5,8	32687,1	75616,0	6090,5	3415,0
Podkarpackie . . . . .	36938,0	1,8	3636,0	21126,0	6010,6	6165,4
Podlaskie . . . . .	36041,3	1,8	7195,6	19035,3	4652,7	5157,8
Pomorskie . . . . .	104488,0	5,2	17769,7	46850,9	20716,0	19151,4
Śląskie . . . . .	374756,2	18,4	182570,0	147053,2	17472,8	27660,3
Świętokrzyskie . . . . .	49747,9	2,4	5605,3	40413,1	2051,1	1678,4
Warmińsko-mazurskie . . . . .	44072,3	2,2	3603,1	17346,6	16925,2	6197,4
Wielkopolskie . . . . .	161836,1	8,0	15370,1	115892,1	13307,3	17266,6
Zachodniopomorskie . . . . .	85944,5	4,2	31374,5	35299,8	5858,6	13411,7

Źródło: dane Zarządu Narodowego Funduszu Ochrony Środowiska i Gospodarki Wodnej.

Source: data of the Management Board of the National Fund for Environmental Protection and Water Management.

## DZIAŁ II ORGANIZACJA PAŃSTWA

## CHAPTER II ORGANIZATION OF THE STATE

### Uwagi ogólne

Prezentowane informacje o **administracji publicznej** dotyczą zatrudnienia i wynagrodzeń w administracji państwowej i samorządu terytorialnego oraz samorządowych kolegiach odwoławczych i obejmują jednostki zaliczane według PKD 2007 do grupy „Administracja publiczna oraz polityka gospodarcza i społeczna” w sekcji „Administracja publiczna i obrona narodowa; obowiązkowe zabezpieczenia społeczne”.

1. Do **administracji państwowej** zalicza się:
  - 1) naczelne i centralne organy administracji łącznie z pracownikami zatrudnionymi w ich placówkach zagranicznych:
    - a) instytucje naczelne i centralne (np. kancelarie: Sejmu, Senatu i Prezydenta, ministerstwa, urzędy centralne),
    - b) terenowe organy administracji rządowej niezespólonej (np. izby i urzędy skarbowe i celne, okręgowe inspektoraty pracy, urzędy statystyczne, regionalne izby obrachunkowe oraz do 2010 r. gospodarstwa pomocnicze jednostek budżetowych);
  - 2) terenowe organy administracji rządowej zespólonej: urzędy wojewódzkie, jednostki pomocniczej działalności usługowej (np. inspektoraty: inspekcji handlowej, nadzoru budowlanego, weterynarii, farmaceutyczne, ochrony środowiska, ochrony roślin i nasienictwa oraz urzędy ochrony zabytków i kuratoria oświaty);
  - 3) niektóre agencje państwowe (np. Agencję Rezerw Materiałowych, Polską Agencję Rozwoju Przedsiębiorczości oraz od 2009 r. Agencję Restrukturyzacji i Modernizacji Rolnictwa) oraz jednostki pomocnicze administracji państwowej wraz z oddziałami regionalnymi.
2. Do **administracji samorządu terytorialnego** zalicza się:

- 1) gminy i miasta na prawach powiatu:
  - a) urzędy gmin i jednostki pomocniczej działalności usługowej (np. jednostki usług komunalnych oraz od 2009 r. zarządy dróg),
  - b) urzędy miast na prawach powiatu i jednostki pomocniczej działalności usługowej

### General notes

*Information presented concerning **public administration** involves employment and wages and salaries in the state administration, local self-government administration and self-government appeal councils and covers entities included, in accordance with NACE Rev. 2, in the group "Public administration and economic and social policy" in the section "Public administration and defence; compulsory social security".*

#### 1. State administration comprises:

- 1) *principle and central organs of administration including the personnel employed in their foreign entities:*
  - a) *principle and central institutions (e.g., chancelleries of: the Sejm, the Senate and the President, ministries, central offices),*
  - b) *territorial organs of non-combined government administration (e.g., fiscal and customs chambers and offices, district work inspectorates, statistical offices, regional chambers of audit and until 2010 auxiliary units of budgetary entities);*
- 2) *territorial organs of combined government administration: voivodship offices, auxiliary service entities (e.g., inspectorates of: trade, construction supervision, veterinary, pharmaceutical, environmental protection, plant protection and seed production as well as monument preservation offices and school superintendent's offices);*
- 3) *some state agencies (e.g., Material Reserves Agency, Polish Agency for Enterprise Development and since 2009 Agency for Restructuring and Modernisation of Agriculture) and auxiliary entities of state administration with regional units.*

#### 2. Local self-government administration comprises:

- 1) *gminas and cities with powiat status:*
  - a) *gmina offices and auxiliary service entities (e.g., municipal service entities and since 2009 public road boards),*
  - b) *offices of cities with powiat status and auxiliary service entities (e.g., geodetic and*

(np. ośrodki dokumentacji geodezyjno-kartograficznej oraz od 2009 r. zarządy dróg);

- 2) powiaty, tj. starostwa powiatowe i jednostki pomocniczej działalności usługowej (np. urzędy pracy, zarządy dróg);
- 3) województwa, tj. urzędy marszałkowskie i wojewódzkie samorządowe jednostki organizacyjne (np. urzędy pracy, zarządy melioracji i urządzeń wodnych oraz od 2009 r. zarządy dróg).

**3. Samorządowe kolegia odwoławcze** są organami właściwymi do rozpatrywania m.in. odwołań od decyzji, zażaleń na postanowienia jednostek samorządu terytorialnego.

**4.** Dane o przeciętnych wynagrodzeniach w administracji państwowej nie uwzględniają wynagrodzeń osób zatrudnionych w placówkach zagranicznych.

**5.** Charakterystykę demograficzno-zawodową radnych w jednostkach samorządu terytorialnego oparto o wyniki sprawozdawczości za rok 2012, aktualizującej dane o radnych zawarte w obwieszczeniach terytorialnych komisji wyborczych z wyborów samorządowych w dniu 21 XI 2010 r.

W tabl. 3 sklasyfikowano radnych według wykonywanych zawodów. Grupowania radnych organów jednostek samorządu terytorialnego według grup zawodów dokonano na podstawie Klasyfikacji Zawodów i Specjalności na potrzeby rynku pracy wprowadzonej rozporządzeniem Ministra Pracy i Polityki Społecznej z dnia 27 IV 2010 r. (Dz. U. Nr 82, poz. 537, z późniejszymi zmianami).

*cartographic documentation centres and since 2009 public road boards);*

- 2) *powiats, i.e. powiat starosta offices and auxiliary service entities (e.g., labour offices, public road boards);*
- 3) *voivodships, i.e., marshal's offices and voivodship self-government organizational entities (e.g., labour offices, drainage and water facility boards and since 2009 public road boards).*

**3. Self-government appeal councils** are bodies competent for examining, inter alia, appeals against concluding decisions, complaints against procedural decisions of entities of territorial self-government.

**4.** *Data concerning average wages and salaries in the state administration do not include wages and salaries of persons employed in entities abroad.*

**5.** *The demographic and occupational characteristic of councillors in local self-government entities is based on reporting results for 2012, updating information concerning councillors included in announcements of local election commissions from the 21 XI 2010 self-government elections.*

*Councillors are classified by professions practised (table 3). The grouping of councillors of organs of local self-government entities by groups of occupations is made on the basis of the Polish Classification of Occupations and Specializations for Labour Market Needs, which was introduced by a decree of the Minister of Labour and Social Policy, dated 27 IV 2010 (Journal of Laws No. 82, item 537, with later amendments).*

## Organy przedstawicielskie Representative organs

TABL. 1 (29). RADNI ORGANÓW JEDNOSTEK SAMORZĄDU TERYTORIALNEGO  
WEDŁUG PŁCI I WIEKU W 2012 R.

Stan w dniu 31 XII

COUNCILLORS OF ORGANS OF LOCAL SELF-GOVERNMENT ENTITIES  
BY SEX AND AGE IN 2012

As of 31 XII

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Ogółem Total	W tym kobiety Of which women	Z liczby ogółem — według wieku Of total — by age				
			18—29 lat 18—29 years	30—39	40—49	50—59	60 lat i więcej 60 and more

### RADNI RAD GMIN<sup>a</sup>

#### COUNCILLORS OF GMINA COUNCILS<sup>a</sup>

<b>POLSKA POLAND</b>	<b>37742</b>	<b>9690</b>	<b>1301</b>	<b>5632</b>	<b>9956</b>	<b>13554</b>	<b>7299</b>
Dolnośląskie . . . . .	2652	851	89	425	621	960	557
Kujawsko-pomorskie . . . . .	2158	557	74	295	519	810	460
Lubelskie . . . . .	3189	682	92	481	961	1162	493
Lubuskie . . . . .	1251	372	61	206	317	436	231
Łódzkie . . . . .	2703	737	84	444	768	902	505
Małopolskie . . . . .	2851	665	85	335	680	1131	620
Mazowieckie . . . . .	4799	1254	191	785	1358	1659	806
Opolskie . . . . .	1120	302	42	165	291	403	219
Podkarpackie . . . . .	2433	455	52	299	685	903	494
Podlaskie . . . . .	1760	382	62	275	539	605	279
Pomorskie . . . . .	1875	519	53	291	479	674	378
Śląskie . . . . .	2352	626	77	336	600	816	523
Świętokrzyskie . . . . .	1576	358	48	241	428	562	297
Warmińsko-mazurskie . . . . .	1793	546	82	273	530	623	285
Wielkopolskie . . . . .	3492	829	144	506	766	1275	801
Zachodniopomorskie . . . . .	1738	555	65	275	414	633	351

### RADNI RAD MIAST W MIASTACH NA PRAWACH POWIATU<sup>b</sup>

#### COUNCILLORS OF CITY COUNCILS IN CITIES WITH POWIAT STATUS<sup>b</sup>

<b>POLSKA POLAND</b>	<b>2109</b>	<b>604</b>	<b>141</b>	<b>466</b>	<b>436</b>	<b>589</b>	<b>477</b>
Dolnośląskie . . . . .	85	27	4	17	19	22	23
Kujawsko-pomorskie . . . . .	104	25	7	23	19	27	28
Lubelskie . . . . .	100	26	3	14	22	36	25
Lubuskie . . . . .	50	9	2	13	8	17	10
Łódzkie . . . . .	87	27	7	17	23	27	13
Małopolskie . . . . .	91	20	6	16	15	32	22
Mazowieckie . . . . .	567	213	55	151	112	135	114
Opolskie . . . . .	25	10	3	10	6	3	3
Podkarpackie . . . . .	90	13	2	16	22	31	19
Podlaskie . . . . .	74	20	3	16	14	25	16
Pomorskie . . . . .	106	31	10	27	17	31	21
Śląskie . . . . .	470	117	29	90	103	136	112
Świętokrzyskie . . . . .	25	7	—	6	5	11	3
Warmińsko-mazurskie . . . . .	50	10	2	11	9	13	15
Wielkopolskie . . . . .	108	28	5	26	21	24	32
Zachodniopomorskie . . . . .	77	21	3	13	21	19	21

<sup>a</sup> Bez radnych rad miast w miastach na prawach powiatu. <sup>b</sup> Łącznie z radnymi rad dzielnic m.st. Warszawy.

<sup>a</sup> Excluding councillors of city councils in cities with powiat status. <sup>b</sup> Including councillors of the Capital City Warszawa district councils.

TABL. 1 (29). RADNI ORGANÓW JEDNOSTEK SAMORZĄDU TERYTORIALNEGO  
WEDŁUG PŁCI I WIEKU W 2012 R. (dok.)

Stan w dniu 31 XII

*COUNCILLORS OF ORGANS OF LOCAL SELF-GOVERNMENT ENTITIES  
BY SEX AND AGE IN 2012 (cont.)*

*As of 31 XII*

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Ogółem Total	W tym kobiety Of which women	Z liczby ogółem — według wieku Of total — by age				
			18—29 lat 18—29 years	30—39	40—49	50—59	60 lat i więcej 60 and more

RADNI RAD POWIATÓW  
COUNCILLORS OF POWIAT COUNCILS

<b>POLSKA POLAND</b>	<b>6283</b>	<b>1200</b>	<b>82</b>	<b>676</b>	<b>1453</b>	<b>2642</b>	<b>1430</b>
Dolnośląskie . . . . .	520	113	6	64	126	194	130
Kujawsko-pomorskie . . . . .	360	79	3	35	95	140	87
Lubelskie . . . . .	408	64	5	47	93	174	89
Lubuskie . . . . .	217	41	3	21	48	91	54
Łódzkie . . . . .	422	100	7	51	109	171	84
Małopolskie . . . . .	447	71	4	50	121	184	88
Mazowieckie . . . . .	741	148	12	88	135	334	172
Opolskie . . . . .	221	41	2	29	53	81	56
Podkarpackie . . . . .	431	60	5	37	109	195	85
Podlaskie . . . . .	250	38	4	25	56	112	53
Pomorskie . . . . .	327	65	4	35	85	137	66
Śląskie . . . . .	396	84	8	50	86	158	94
Świętokrzyskie . . . . .	261	50	3	27	58	123	50
Warmińsko-mazurskie . . . . .	343	80	2	33	90	141	77
Wielkopolskie . . . . .	611	103	9	56	112	268	166
Zachodniopomorskie . . . . .	328	63	5	28	77	139	79

RADNI SEJMIKÓW WOJEWÓDZTW  
COUNCILLORS OF VOIVODSHIP REGIONAL COUNCILS

<b>POLSKA POLAND</b>	<b>559</b>	<b>139</b>	<b>12</b>	<b>64</b>	<b>108</b>	<b>228</b>	<b>147</b>
Dolnośląskie . . . . .	36	11	—	7	8	13	8
Kujawsko-pomorskie . . . . .	33	7	—	2	4	16	11
Lubelskie . . . . .	33	6	—	3	7	13	10
Lubuskie . . . . .	30	7	—	1	7	17	5
Łódzkie . . . . .	36	16	2	7	6	13	8
Małopolskie . . . . .	39	8	2	2	9	18	8
Mazowieckie . . . . .	51	20	3	9	13	15	11
Opolskie . . . . .	30	5	—	2	8	14	6
Podkarpackie . . . . .	33	4	—	2	2	20	9
Podlaskie . . . . .	30	4	2	2	7	14	5
Pomorskie . . . . .	33	9	—	3	5	11	14
Śląskie . . . . .	47	15	—	5	15	11	16
Świętokrzyskie . . . . .	29	5	—	6	3	10	10
Warmińsko-mazurskie . . . . .	30	7	—	7	—	13	10
Wielkopolskie . . . . .	39	6	3	2	7	20	7
Zachodniopomorskie . . . . .	30	9	—	4	7	10	9



TABL. 2 (30). RADNI ORGANÓW JEDNOSTEK SAMORZĄDU TERYTORIALNEGO WEDŁUG POZIOMU WYKSZTAŁCENIA W 2012 R.

Stan w dniu 31 XII

COUNCILLORS OF ORGANS OF LOCAL SELF-GOVERNMENT ENTITIES BY EDUCATIONAL LEVEL IN 2012

As of 31 XII

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Ogółem Total	Z wykształceniem By education			
		wyższym tertiary	policealnym i średnim post- -secondary and secondary	zasadniczym zawodowym basic vocational	gimnazjalnym i podstawowym lower secondary and primary

RADNI RAD GMIN<sup>a</sup>  
COUNCILLORS OF GMINA COUNCILS<sup>a</sup>

<b>POLSKA POLAND</b> . . . . .	<b>37742</b>	<b>12827</b>	<b>15193</b>	<b>8376</b>	<b>1346</b>
Dolnośląskie . . . . .	2652	1028	1128	455	41
Kujawsko-pomorskie . . . . .	2158	704	830	522	102
Lubelskie . . . . .	3189	853	1338	831	167
Lubuskie . . . . .	1251	485	549	202	15
Łódzkie . . . . .	2703	786	1086	667	164
Małopolskie . . . . .	2851	913	1160	697	81
Mazowieckie . . . . .	4799	1502	1893	1224	180
Opolskie . . . . .	1120	449	451	199	21
Podkarpackie . . . . .	2433	764	1044	563	62
Podlaskie . . . . .	1760	492	677	427	164
Pomorskie . . . . .	1875	677	722	410	66
Śląskie . . . . .	2352	976	962	396	18
Świętokrzyskie . . . . .	1576	528	617	382	49
Warmińsko-mazurskie . . . . .	1793	659	735	329	70
Wielkopolskie . . . . .	3492	1282	1312	789	109
Zachodniopomorskie . . . . .	1738	729	689	283	37

RADNI RAD MIAST W MIASTACH NA PRAWACH POWIATU<sup>b</sup>  
COUNCILLORS OF CITY COUNCILS IN CITIES WITH POWIAT STATUS<sup>b</sup>

<b>POLSKA POLAND</b> . . . . .	<b>2109</b>	<b>1729</b>	<b>337</b>	<b>38</b>	<b>5</b>
Dolnośląskie . . . . .	85	64	19	1	1
Kujawsko-pomorskie . . . . .	104	90	13	1	—
Lubelskie . . . . .	100	85	13	2	—
Lubuskie . . . . .	50	46	3	1	—
Łódzkie . . . . .	87	75	11	1	—
Małopolskie . . . . .	91	73	14	4	—
Mazowieckie . . . . .	567	469	87	9	2
Opolskie . . . . .	25	22	3	—	—
Podkarpackie . . . . .	90	71	18	1	—
Podlaskie . . . . .	74	68	5	1	—
Pomorskie . . . . .	106	99	7	—	—
Śląskie . . . . .	470	340	113	16	1
Świętokrzyskie . . . . .	25	24	1	—	—
Warmińsko-mazurskie . . . . .	50	46	4	—	—
Wielkopolskie . . . . .	108	88	19	—	1
Zachodniopomorskie . . . . .	77	69	7	1	—

*a* Bez radnych rad miast w miastach na prawach powiatu. *b* Łącznie z radnymi rad dzielnic m.st. Warszawy.

*a* Excluding councillors of city councils in cities with powiat status. *b* Including councillors of the Capital City Warszawa district councils.

TABL. 2 (30). RADNI ORGANÓW JEDNOSTEK SAMORZĄDU TERYTORIALNEGO  
WEDŁUG POZIOMU WYKSZTAŁCENIA W 2012 R. (dok.)

Stan w dniu 31 XII

COUNCILLORS OF ORGANS OF LOCAL SELF-GOVERNMENT ENTITIES  
BY EDUCATIONAL LEVEL IN 2012 (cont.)

As of 31 XII

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Ogółem Total	Z wykształceniem By education			
		wyższym tertiary	policealnym i średnim post- -secondary and secondary	zasadniczym zawodowym basic vocational	gimnazjalnym i podstawowym lower secondary and primary

RADNI RAD POWIATÓW  
COUNCILLORS OF POWIAT COUNCILS

<b>POLSKA POLAND</b> . . . . .	<b>6283</b>	<b>4803</b>	<b>1296</b>	<b>169</b>	<b>15</b>
Dolnośląskie . . . . .	520	420	86	11	3
Kujawsko-pomorskie . . . . .	360	260	85	14	1
Lubelskie . . . . .	408	299	102	6	1
Lubuskie . . . . .	217	158	48	10	1
Łódzkie . . . . .	422	331	79	11	1
Małopolskie . . . . .	447	340	92	15	—
Mazowieckie . . . . .	741	562	159	20	—
Opolskie . . . . .	221	167	49	5	—
Podkarpackie . . . . .	431	332	85	14	—
Podlaskie . . . . .	250	171	69	7	3
Pomorskie . . . . .	327	267	54	5	1
Śląskie . . . . .	396	316	76	4	—
Świętokrzyskie . . . . .	261	205	49	6	1
Warmińsko-mazurskie . . . . .	343	265	66	9	3
Wielkopolskie . . . . .	611	448	136	27	—
Zachodniopomorskie . . . . .	328	262	61	5	—

RADNI SEJMIKÓW WOJEWÓDZTW  
COUNCILLORS OF VOIVODSHIP REGIONAL COUNCILS

<b>POLSKA POLAND</b> . . . . .	<b>559</b>	<b>521</b>	<b>33</b>	<b>5</b>	<b>—</b>
Dolnośląskie . . . . .	36	33	3	—	—
Kujawsko-pomorskie . . . . .	33	32	1	—	—
Lubelskie . . . . .	33	30	3	—	—
Lubuskie . . . . .	30	27	3	—	—
Łódzkie . . . . .	36	33	3	—	—
Małopolskie . . . . .	39	36	3	—	—
Mazowieckie . . . . .	51	49	2	—	—
Opolskie . . . . .	30	29	1	—	—
Podkarpackie . . . . .	33	30	2	1	—
Podlaskie . . . . .	30	30	—	—	—
Pomorskie . . . . .	33	31	1	1	—
Śląskie . . . . .	47	43	3	1	—
Świętokrzyskie . . . . .	29	25	2	2	—
Warmińsko-mazurskie . . . . .	30	28	2	—	—
Wielkopolskie . . . . .	39	35	4	—	—
Zachodniopomorskie . . . . .	30	30	—	—	—

TABL. 3 (31). RADNI ORGANÓW JEDNOSTEK SAMORZĄDU TERYTORIALNEGO WEDŁUG GRUP ZAWODÓW<sup>a</sup> W 2012 R.

Stan w dniu 31 XII

COUNCILLORS OF ORGANS OF LOCAL SELF-GOVERNMENT ENTITIES BY OCCUPATIONAL GROUPS<sup>a</sup> IN 2012

As of 31 XII

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Ogółem Total	W tym Of which					
		przedstawiciele władz publicznych, wyżsi urzędnicy i kierownicy managers	specjaliści professionals	technicy i inny średni personel technicians and associate professionals	pracownicy biurowi clerical support workers	rolnicy, ogrodnicy, leśnicy i rybacy skilled agricultural, forestry and fishery workers	robotnicy przemysłowi i rzemieślnicy craft and related trades workers

RADNI RAD GMIN<sup>b</sup>COUNCILLORS OF GMINA COUNCILS<sup>b</sup>

POLSKA POLAND . . . . .	37742	2608	7976	4897	2706	9623	2597
Dolnośląskie . . . . .	2652	228	665	400	238	413	172
Kujawsko-pomorskie . . . . .	2158	135	476	231	134	779	97
Lubelskie . . . . .	3189	151	504	306	206	1243	196
Lubuskie . . . . .	1251	95	307	204	114	164	79
Łódzkie . . . . .	2703	165	457	319	186	859	158
Małopolskie . . . . .	2851	187	608	415	215	479	314
Mazowieckie . . . . .	4799	300	809	462	344	1648	262
Opolskie . . . . .	1120	116	258	196	88	175	84
Podkarpackie . . . . .	2433	184	501	401	199	390	226
Podlaskie . . . . .	1760	91	267	143	95	843	52
Pomorskie . . . . .	1875	144	450	207	140	386	121
Śląskie . . . . .	2352	214	712	453	146	179	254
Świętokrzyskie . . . . .	1576	76	306	227	110	431	133
Warmińsko-mazurskie . . . . .	1793	137	394	242	132	453	82
Wielkopolskie . . . . .	3492	262	799	430	224	925	254
Zachodniopomorskie . . . . .	1738	123	463	261	135	256	113

RADNI RAD MIAST W MIASTACH NA PRAWACH POWIATU<sup>c</sup>COUNCILLORS OF CITY COUNCILS IN CITIES WITH POWIAT STATUS<sup>c</sup>

POLSKA POLAND . . . . .	2109	450	1077	190	158	4	14
Dolnośląskie . . . . .	85	16	40	8	13	1	—
Kujawsko-pomorskie . . . . .	104	22	42	14	10	—	1
Lubelskie . . . . .	100	33	35	5	13	—	2
Lubuskie . . . . .	50	14	33	2	—	—	—
Łódzkie . . . . .	87	20	46	11	1	—	—
Małopolskie . . . . .	91	24	44	13	1	—	3
Mazowieckie . . . . .	567	103	302	38	56	—	2
Opolskie . . . . .	25	13	9	—	—	—	—
Podkarpackie . . . . .	90	19	44	7	4	2	2
Podlaskie . . . . .	74	26	43	4	—	—	1
Pomorskie . . . . .	106	23	47	1	19	—	—
Śląskie . . . . .	470	81	253	67	17	1	2
Świętokrzyskie . . . . .	25	10	14	1	—	—	—
Warmińsko-mazurskie . . . . .	50	7	20	4	10	—	1
Wielkopolskie . . . . .	108	17	64	11	6	—	—
Zachodniopomorskie . . . . .	77	22	41	4	8	—	—

a Patrz uwagi ogólne, ust. 5 na str. 214; emeryci i renciści ujmowani są według zawodu wykonywanego przed przejściem na emeryturę lub rentę. b Bez radnych rad miast w miastach na prawach powiatu. c Łącznie z radnymi rad dzielnic m.st. Warszawy.

a See general notes, item 5 on page 214; retirees and pensioners are classified by occupation performed before taking retirement. b Excluding councillors of city councils in cities with powiat status. c Including councillors of the Capital City Warszawa district councils.

TABL. 3 (31). RADNI ORGANÓW JEDNOSTEK SAMORZĄDU TERYTORIALNEGO  
WEDŁUG GRUP ZAWODÓW<sup>a</sup> W 2012 R. (dok.)

Stan w dniu 31 XII

COUNCILLORS OF ORGANS OF LOCAL SELF-GOVERNMENT ENTITIES  
BY OCCUPATIONAL GROUPS<sup>a</sup> IN 2012 (cont.)

As of 31 XII

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Ogółem Total	W tym Of which					
		przedstawiciele władz publicznych, wyżsi urzędnicy i kierownicy managers	specjaliści professionals	technicy i inny średni personel technicians and associate professionals	pracownicy biurowi clerical support workers	rolnicy, ogrodnicy, leśnicy i rybacy skilled agricultural, forestry and fishery workers	robotnicy przemysłowi i rzemieślnicy craft and related trades workers

RADNI RAD POWIATÓW  
COUNCILLORS OF POWIAT COUNCILS

POLSKA POLAND . . . . .	6283	2615	1931	399	422	433	50
Dolnośląskie . . . . .	520	253	148	25	29	22	4
Kujawsko-pomorskie . . . . .	360	138	110	20	27	38	4
Lubelskie . . . . .	408	179	92	30	29	44	3
Lubuskie . . . . .	217	94	56	14	20	12	3
Łódzkie . . . . .	422	157	139	29	33	34	7
Małopolskie . . . . .	447	157	159	29	37	17	3
Mazowieckie . . . . .	741	289	245	42	55	71	1
Opolskie . . . . .	221	118	64	13	12	8	—
Podkarpackie . . . . .	431	165	149	34	23	15	6
Podlaskie . . . . .	250	93	56	17	31	25	1
Pomorskie . . . . .	327	138	105	23	22	11	—
Śląskie . . . . .	396	161	152	33	17	14	3
Świętokrzyskie . . . . .	261	118	77	15	18	19	3
Warmińsko-mazurskie . . . . .	343	149	95	29	18	28	2
Wielkopolskie . . . . .	611	251	190	35	35	52	7
Zachodniopomorskie . . . . .	328	155	94	11	16	23	3

RADNI SEJMIKÓW WOJEWÓDZTW  
COUNCILLORS OF VOIVODSHIP REGIONAL COUNCILS

POLSKA POLAND . . . . .	559	321	198	9	7	16	2
Dolnośląskie . . . . .	36	16	19	1	—	—	—
Kujawsko-pomorskie . . . . .	33	18	11	4	—	—	—
Lubelskie . . . . .	33	22	9	—	—	2	—
Lubuskie . . . . .	30	18	7	1	—	4	—
Łódzkie . . . . .	36	27	7	—	—	—	—
Małopolskie . . . . .	39	29	8	—	—	2	—
Mazowieckie . . . . .	51	25	24	—	—	2	—
Opolskie . . . . .	30	23	6	—	—	1	—
Podkarpackie . . . . .	33	21	11	—	—	1	—
Podlaskie . . . . .	30	15	12	—	1	1	—
Pomorskie . . . . .	33	15	14	1	1	1	1
Śląskie . . . . .	47	4	40	2	—	—	1
Świętokrzyskie . . . . .	29	26	2	—	—	—	—
Warmińsko-mazurskie . . . . .	30	17	7	—	4	1	—
Wielkopolskie . . . . .	39	25	12	—	1	—	—
Zachodniopomorskie . . . . .	30	20	9	—	—	1	—

<sup>a</sup> Patrz uwagi ogólne, ust. 5 na str. 214; emeryci i renciści ujmowani są według zawodu wykonywanego przed przejściem na emeryturę lub rentę.

<sup>a</sup> See general notes, item 5 on page 214; retirees and pensioners are classified by occupation performed before taking retirement.

## Administracja publiczna

### Public administration

TABL. 4 (32). ZATRUDNIENIE I WYNAGRODZENIA W ADMINISTRACJI PUBLICZNEJ  
W 2012 R.

PAID EMPLOYMENT AND WAGES AND SALARIES IN THE PUBLIC ADMINISTRATION  
IN 2012

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Admi- nistracja publicz- na Public adminis- tration	W tym Of which								
		admi- nistracja państwo- wa state adminis- tration	administracja samorządu terytorialnego local self-government administration				z liczby ogółem — bez zatrudnionych przy pracach interwencyjnych i robotach publicznych of the grand total — excluding persons employed in intervention and public works			
			ogółem grand total	gminy i miasta na pra- wach powiatu gminas and cities with powiat status	powiaty powiats	woje- wództwa voivod- ships	razem total	gminy i miasta na pra- wach powiatu gminas and cities with powiat status	powiaty powiats	woje- wództwa voivod- ships

#### PRZECIĘTNE ZATRUDNIENIE AVERAGE PAID EMPLOYMENT

<b>POLSKA POLAND</b>	<b>430811</b>	<b>181249</b>	<b>248565</b>	<b>166195</b>	<b>57046</b>	<b>25324</b>	<b>236324</b>	<b>154970</b>	<b>56038</b>	<b>25316</b>
Dolnośląskie . . . . .	29905	10447	19384	12836	4686	1862	18525	12025	4638	1862
Kujawsko-pomorskie	20855	6654	14147	9582	3127	1438	12711	8219	3055	1437
Lubelskie . . . . .	22826	7749	15022	9515	3662	1845	14498	9030	3623	1845
Lubuskie . . . . .	11591	4203	7345	4566	1665	1114	6937	4177	1646	1114
Łódzkie . . . . .	25822	8772	16977	11375	3915	1687	15982	10471	3824	1687
Małopolskie . . . . .	29501	10304	19115	12608	4565	1942	18480	12025	4513	1942
Mazowieckie . . . . .	101151	67315 <sup>a</sup>	33697	24094	6700	2903	32449	23010	6536	2903
Opolskie . . . . .	10279	3385	6870	4069	1774	1027	6677	3895	1755	1027
Podkarpackie . . . . .	21345	7202	14091	8946	3650	1495	13093	8042	3562	1489
Podlaskie . . . . .	13597	5098	8462	5463	1882	1117	8007	5086	1805	1116
Pomorskie . . . . .	22475	8869	13557	9237	2954	1366	13004	8733	2905	1366
Śląskie . . . . .	38878	13261	25510	18797	4927	1786	25196	18514	4896	1786
Świętokrzyskie . . . . .	13483	3707	9747	6205	2525	1017	8923	5448	2458	1017
Warmińsko-mazurskie	16832	5508	11277	6985	2826	1466	9952	5762	2724	1466
Wielkopolskie . . . . .	32286	11488	20707	13598	5293	1816	20157	13087	5254	1816
Zachodniopomorskie	19985	7287	12657	8319	2895	1443	11733	7446	2844	1443

<sup>a</sup> W tym 42,2% stanowią zatrudnieni w instytucjach naczelnych i centralnych oraz jednostkach służby zagranicznej.  
<sup>a</sup> Of which 42,2% constitutes employment in principle and central institutions and foreign service institutions.

TABL. 4 (32). ZATRUDNIENIE I WYNAGRODZENIA W ADMINISTRACJI PUBLICZNEJ  
W 2012 R. (dok.)  
PAID EMPLOYMENT AND WAGES AND SALARIES IN THE PUBLIC ADMINISTRATION  
IN 2012 (cont.)

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Admi- nistracja publiczna Public adminis- tration	admi- nistracja państwo- wa state adminis- tration	W tym Of which							
			administracja samorządu terytorialnego local self-government administration				z liczby ogółem — bez zatrudnionych przy pracach interwencyjnych i robotach publicznych of the grand total — excluding persons employed in intervention and public works			
			ogółem grand total	gminy i miasta na pra- wach powiatu gminas and cities with powiat status	powiaty powiats	woje- wództwa voivod- ships	razem total	gminy i miasta na pra- wach powiatu gminas and cities with powiat status	powiaty powiats	woje- wództwa voivod- ships
POLSKA POLAND	4260,80	4748,99	3901,40	3974,02	3464,83	4408,64	4021,57	4147,89	3497,06	4409,43
Dolnośląskie	4164,42	4277,91	4095,61	4195,55	3510,28	4879,76	4216,00	4377,84	3529,92	4879,76
Kujawsko-pomorskie	3719,72	4165,28	3498,23	3509,46	3341,97	3763,53	3716,82	3832,96	3381,97	3764,53
Lubelskie	3880,87	4380,32	3613,82	3668,20	3245,95	4063,74	3689,19	3783,39	3263,74	4063,74
Lubuskie	3964,41	4279,64	3774,20	3797,16	3370,43	4283,99	3900,41	3999,06	3390,72	4283,99
Łódzkie	3797,54	4165,53	3596,95	3641,59	3104,40	4439,03	3716,50	3810,96	3139,11	4439,03
Małopolskie	4072,82	4303,66	3938,30	4059,23	3438,02	4329,60	4019,27	4180,05	3457,46	4329,60
Mazowieckie	5234,39	5571,56	4579,62	4772,18	3792,84	4795,86	4695,19	4923,79	3845,71	4795,86
Opolskie	3995,02	4149,31	3910,66	4007,17	3507,50	4224,68	3976,16	4113,86	3525,11	4224,68
Podkarpackie	3817,16	4164,33	3628,80	3570,83	3444,78	4424,99	3784,04	3794,44	3488,52	4434,82
Podlaskie	3972,54	4386,98	3710,70	3666,94	3574,67	4157,62	3829,94	3819,75	3654,44	4160,58
Pomorskie	4082,61	4256,31	3962,05	4066,77	3464,00	4327,77	4062,85	4210,59	3492,65	4327,77
Śląskie	4132,36	4448,04	3960,75	4056,39	3354,13	4627,65	3990,23	4094,32	3364,11	4627,65
Świętokrzyskie	3764,01	4064,64	3641,62	3533,58	3525,63	4588,85	3832,44	3805,30	3579,63	4588,85
Warmińsko-mazurskie	3758,69	4220,83	3523,05	3487,63	3418,55	3893,29	3783,94	3896,26	3487,50	3893,29
Wielkopolskie	4035,66	4308,59	3876,81	3908,54	3592,39	4468,15	3938,80	3998,82	3606,36	4468,15
Zachodniopomorskie	4007,47	4295,24	3835,53	3800,62	3501,57	4704,15	4014,05	4064,60	3531,56	4704,15

PRZECIĘTNE MIESIĘCZNE WYNAGRODZENIA BRUTTO<sup>b</sup> w zł  
AVERAGE MONTHLY GROSS WAGES AND SALARIES<sup>b</sup> in zł

POLSKA POLAND	4260,80	4748,99	3901,40	3974,02	3464,83	4408,64	4021,57	4147,89	3497,06	4409,43
Dolnośląskie	4164,42	4277,91	4095,61	4195,55	3510,28	4879,76	4216,00	4377,84	3529,92	4879,76
Kujawsko-pomorskie	3719,72	4165,28	3498,23	3509,46	3341,97	3763,53	3716,82	3832,96	3381,97	3764,53
Lubelskie	3880,87	4380,32	3613,82	3668,20	3245,95	4063,74	3689,19	3783,39	3263,74	4063,74
Lubuskie	3964,41	4279,64	3774,20	3797,16	3370,43	4283,99	3900,41	3999,06	3390,72	4283,99
Łódzkie	3797,54	4165,53	3596,95	3641,59	3104,40	4439,03	3716,50	3810,96	3139,11	4439,03
Małopolskie	4072,82	4303,66	3938,30	4059,23	3438,02	4329,60	4019,27	4180,05	3457,46	4329,60
Mazowieckie	5234,39	5571,56	4579,62	4772,18	3792,84	4795,86	4695,19	4923,79	3845,71	4795,86
Opolskie	3995,02	4149,31	3910,66	4007,17	3507,50	4224,68	3976,16	4113,86	3525,11	4224,68
Podkarpackie	3817,16	4164,33	3628,80	3570,83	3444,78	4424,99	3784,04	3794,44	3488,52	4434,82
Podlaskie	3972,54	4386,98	3710,70	3666,94	3574,67	4157,62	3829,94	3819,75	3654,44	4160,58
Pomorskie	4082,61	4256,31	3962,05	4066,77	3464,00	4327,77	4062,85	4210,59	3492,65	4327,77
Śląskie	4132,36	4448,04	3960,75	4056,39	3354,13	4627,65	3990,23	4094,32	3364,11	4627,65
Świętokrzyskie	3764,01	4064,64	3641,62	3533,58	3525,63	4588,85	3832,44	3805,30	3579,63	4588,85
Warmińsko-mazurskie	3758,69	4220,83	3523,05	3487,63	3418,55	3893,29	3783,94	3896,26	3487,50	3893,29
Wielkopolskie	4035,66	4308,59	3876,81	3908,54	3592,39	4468,15	3938,80	3998,82	3606,36	4468,15
Zachodniopomorskie	4007,47	4295,24	3835,53	3800,62	3501,57	4704,15	4014,05	4064,60	3531,56	4704,15

<sup>b</sup> Patrz uwagi ogólne do działu „Dochody ludności. Budżety gospodarstw domowych”, ust. 2 na str. 328.  
<sup>b</sup> See general notes to the chapter „Population income. Household budgets”, item 2 on page 328.

## DZIAŁ III WYMIAR SPRAWIEDLIWOŚCI

## CHAPTER III JUSTICE

### Uwagi ogólne

1. W Roczniku prezentowane są dane statystyczne:

— o przestępstwach stwierdzonych w zakończonych postępowaniach przygotowawczych, na podstawie systemu statystyki kryminalnej Komendy Głównej Policji prowadzonego w porozumieniu z Ministerstwem Sprawiedliwości,

— o orzeczeniach sądów powszechnych, na podstawie statystyki Ministerstwa Sprawiedliwości.

2. Pojęcie „wymiar sprawiedliwości” w odniesieniu do źródeł prezentowania informacji statystycznych obejmuje dane dotyczące Sądu Najwyższego, Naczelnego Sądu Administracyjnego, sądów powszechnych (apelacyjnych, okręgowych i rejonowych, przy których działały kolegia do spraw wykroczeń), sądów wojskowych, jednostek organizacyjnych prokuratury, więziennictwa i notariatu.

3. **Przestępstwo stwierdzone** jest to zdarzenie, co do którego w zakończonym postępowaniu przygotowawczym potwierdzono, że jest przestępstwem. Przestępstwo — zgodnie z Kodeksem karnym z 1997 r., obowiązującym od 1 IX 1998 r. (ustawa z dnia 6 VI 1997 r., Dz. U. Nr 88, poz. 553, z późniejszymi zmianami) — jest to zbrodnia lub występki ścigany z oskarżenia publicznego lub z oskarżenia prywatnego, a zgodnie z Kodeksem karnym skarbowym, obowiązującym od 17 X 1999 r. (ustawa z dnia 10 IX 1999 r., jednolity tekst Dz. U. 2007 Nr 111, poz. 765, z późniejszymi zmianami) — jest to przestępstwo skarbowe.

Przestępstwo stwierdzone w zakończonym postępowaniu przygotowawczym, w którym ustalono przynajmniej jednego podejrzanego jest to **przestępstwo wykryte**.

Informacje o przestępstwach stwierdzonych i wskaźnikach wykrywalności sprawców przestępstw pochodzą z policyjnych systemów informacyjnych.

4. **Wskaźnik wykrywalności sprawców przestępstw** jest to stosunek liczby przestępstw wykrytych w danym roku (łącznie z wykrytymi

### General notes

1. *In the Yearbook, statistical data are presented:*

— *concerning ascertained crimes in completed preparatory proceedings, on the basis of the criminal statistics system of the National Police Headquarters conducted in cooperation with the Ministry of Justice,*

— *concerning adjudications of common courts, on the basis of statistics of the Ministry of Justice.*

2. *In regard to presenting statistical information, the term "Justice" refers to data concerning the Supreme Court, Supreme Administrative Court, common courts (appeal, regional and district courts, in which misdemeanour boards functioned), military courts, organizational entities of public prosecutor's offices, the prison system and notarial services.*

3. *An ascertained crime is an event, which after the completion of preparatory proceedings was confirmed as a crime. In connection with the Criminal Code of 1997, valid since 1 IX 1998 (the law dated 6 VI 1997, Journal of Laws No. 88, item 553, with later amendments) crime is a felony or misdemeanour prosecuted upon by public accusation or private accusation, in connection with the Penal Fiscal Code valid since 17 X 1999 (the law dated 10 IX 1999, uniform text Journal of Laws 2007 No. 111, item 765, with later amendments) — is a fiscal offence.*

*An ascertained crime in completed preparatory proceeding, in which at least one suspect was found is a detected crime.*

*Information regarding ascertained crimes and rates of detectability of delinquents in ascertained crimes come from police information system.*

4. *The rate of detectability of delinquents is the relation of the number of detected crimes in a given year (including those detected after*

po podjęciu z umorzenia) do liczby przestępstw stwierdzonych w danym roku, powiększonej o liczbę przestępstw stwierdzonych w podjętych postępowaniach, a umorzonych w latach poprzednich z powodu niewykrycia sprawców.

**5. Wpływ spraw do sądów** oznacza liczbę spraw, które zostały wniesione do sądów powszechnych w celu rozpatrzenia w postępowaniu sądowym.

W ramach struktury organizacyjnej sądownictwa powszechnego działają sądy apelacyjne, okręgowe i rejonowe. W dniu 31 XII 2012 r. działało 11 sądów apelacyjnych, 45 sądów okręgowych i 321 sądów rejonowych.

**6. Sądy apelacyjne** rozpatrują sprawy odwoławcze od orzeczeń wydanych w pierwszej instancji przez sądy okręgowe. Do sądu apelacyjnego wpływają sprawy z kilku sądów okręgowych (od 2 do 6), objętych obszarem jego właściwości.

**7. Sądy okręgowe** rozpatrują w pierwszej instancji sprawy, gdy ustawa tak stanowi oraz w drugiej instancji — odwołania od orzeczeń sądów rejonowych.

Nie wszystkie sądy okręgowe rozpoznają sprawy gospodarcze. Z tego względu w niektórych polach tablicy 4 (36) znaki „x” oznaczają, że dany sąd okręgowy nie jest właściwy do rozpatrywania tego rodzaju spraw, mimo ich występowania; przedmiotowe sprawy rozpatruje sąd okręgowy określony w przepisach rozporządzenia ministra sprawiedliwości.

**8. Sprawą załatwioną** jest sprawa, w której wydano wyrok, postanowienie lub połączono ją z inną sprawą albo przekazano do innego rodzaju sądu lub organu.

W przypadku występowania w sprawie kilku osób uważa się ją za załatwioną, gdy dotyczy to wszystkich osób występujących w sprawie.

Zgodnie ze zmianami w zasadach rejestracji spraw w sądach powszechnych, wprowadzonymi zarządzeniem Ministra Sprawiedliwości z dnia 12 XII 2003 r. w sprawie organizacji i zakresu działania sekretariatów sądowych oraz innych działów administracji sądowej (Dz. Urz. Ministerstwa Sprawiedliwości z dnia 31 XII 2003 r., z późniejszymi zmianami), sprawy zawieszane od dnia 1 I 2004 r. nie są już oznaczone (zakreślonę) jako załatwione w sposób formalny.

**Liczba spraw do załatwienia** (w Sądzie Najwyższym — do rozstrzygnięcia) jest sumą

*resumption following discontinuance) to the total number of crimes ascertained in a given year, plus the number of crimes recorded in commenced proceedings and discontinued in previous years due to undetected delinquents.*

**5. Incoming cases** are the number of cases that were filed in common courts for consideration in a court proceedings.

*Appeal, regional and district courts function within the framework of the organizational structure of common courts. On 31 XII 2012, there were 11 appeal courts, 45 regional courts and 321 district courts.*

**6. Appeal courts** consider cases in which the verdicts issued by regional courts of first instance are appealed. An appeal court considers cases from several regional courts (from 2 to 6) within its jurisdiction.

**7. Regional courts** consider cases relegated by the law in the first instance and appeals of regional court verdicts in the second instance.

*Not all regional courts try commercial cases. Therefore, in some fields of table 4 (36), the "x" indicates that the given regional court does not hear this type of cases, despite the appearance of such cases; objective cases are heard by the regional court defined in the regulations of the Minister of Justice.*

**8. A resolved case** is a case with regard to which a sentence or order has been issued or combined with another case, or which has been transferred to a different kind of court or authority.

*A case that involves a number of persons is considered resolved when this applies to all the persons.*

*According to changes to the rules of registering cases in common courts, introduced by the decree of the Minister of Justice, dated 12 XII 2003 on organization and scope of activities of court secretariats and other departments of court administration (Official Gazette of the Ministry of Justice, dated 31 XII 2003, with later amendments) cases suspended since 1 I 2004 are no longer marked as formally finished.*

**The number of pending cases** (in the Supreme Court — cases waiting for decision) is the sum of



spraw niezakończonych w latach poprzednich i spraw, które wpłynęły w danym roku.

**9. Sprawy rodzinne** obejmują postępowanie:

- 1) z zakresu prawa rodzinnego i opiekuńczego;
- 2) dotyczące nałożenia na alkoholików obowiązku poddania się leczeniu odwykowemu;
- 3) wobec nieletnich w zakresie:
  - a) zapobiegania i zwalczania demoralizacji w stosunku do osób, które nie ukończyły 18 lat,
  - b) postępowania w sprawach o czyny karalne w stosunku do osób, które dopuściły się takiego czynu po ukończeniu 13 lat, ale przed ukończeniem 17 lat,
  - c) wykonywania środków wychowawczych lub poprawczych w stosunku do osób, względem których środki te zostały orzeczone, nie dłużej jednak niż do ukończenia przez te osoby 21 lat;
- 4) w związku z leczeniem narkomanów;
- 5) w sprawie kontroli umieszczania w zakładach lecznictwa psychiatrycznego.

Tryb postępowania wobec nieletnich przed sądem (pkt 3a i 3b) wynika z ustawy z dnia 26 X 1982 r. o postępowaniu w sprawach nieletnich (jednolity tekst Dz. U. 2010 Nr 33, poz. 178, z późniejszymi zmianami).

**10. Dorośli skazani** są to osoby, które w chwili popełnienia przestępstwa miały ukończone 17 lat.

**11. Rejestry sądowe** prowadzone są na podstawie ustaw i przepisów wykonawczych. Stany rejestrów określają liczbę podmiotów zarejestrowanych w określonym dniu. W przypadku publikowanych danych — w dniu 31 XII 2012 r.

Sprawy rejestrowe prowadzone są w sądach rejonowych — wydziałach gospodarczych i Krajowym Rejestrze Sądowym (sądach rejestrowych).

*all unresolved cases from previous years and cases that were brought in the given year.*

**9. Family cases** include the following proceedings:

- 1) family and guardianship law;
- 2) regarding enforcement of compulsory treatment of alcoholics;
- 3) with respect to juveniles concerning:
  - a) prevention and counteraction the demoralization of persons under the age of 18,
  - b) proceedings in cases concerning punishable acts committed by persons aged 13—16,
  - c) execution of educational and corrective measures concerning persons with regard to whom such measures have been adjudicated, but not longer than until the age of 21;
- 4) compulsory treatment of drug addicts;
- 5) supervising the placement of an individual in a psychiatric treatment facility.

*Court proceedings against juveniles (points 3a and 3b) are based on the Law on Proceedings Involving Juveniles, dated 26 X 1982 (uniform text Journal of Laws 2010 No. 33, item 178, with later amendments).*

**10. Adults convicts** are persons who at the time of committing crime were at least 17 years old.

**11. Court registers** are kept on the basis of laws and executive regulations. Registers contain the number of entities registered on a given day. In the case of data published — on 31 XII 2012.

*Registration cases are held in the commercial departments of district courts and in the National Judicial Register (registration courts).*

TABL. 1 (33). PRZESTĘPSTWA STWIERDZONE PRZEZ POLICJĘ I PROKURATURĘ  
W ZAKOŃCZONYCH POSTĘPOWANIACH PRZYGOTOWAWCZYCH W 2012 R.  
ASCERTAINED CRIMES BY THE POLICE AND PROSECUTOR'S OFFICE  
IN COMPLETED PREPARATORY PROCEEDINGS IN 2012

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Ogółem Total	Na 10 tys. ludności Per 10 thous. population	Z liczby ogółem Of total			
			miasta urban areas	wieś rural areas	przestępstwa o charakterze type of crime	
					kryminalnym criminal	gospodarczym economic
<b>POLSKA POLAND . . . . .</b>	<b>1119803</b>	<b>291</b>	<b>860170</b>	<b>259633</b>	<b>781340</b>	<b>141483</b>
Dolnośląskie . . . . .	115116	395	96763	18353	83972	14953
Kujawsko-pomorskie . . . . .	60745	290	45093	15652	39679	9895
Lubelskie . . . . .	48921	226	30111	18810	31798	4700
Lubuskie . . . . .	38692	378	29738	8954	25539	5794
Łódzkie . . . . .	68463	271	52615	15848	49289	6123
Małopolskie . . . . .	96920	289	74374	22546	72561	11896
Mazowieckie . . . . .	142841	270	106780	36061	103381	14042
Opolskie . . . . .	29909	295	20842	9067	19588	3653
Podkarpackie . . . . .	38152	179	22427	15725	24456	3750
Podlaskie . . . . .	25136	210	18129	7007	16014	2562
Pomorskie . . . . .	63292	277	47763	15529	46425	7027
Śląskie . . . . .	167573	363	153135	14438	118852	29194
Świętokrzyskie . . . . .	31691	248	20578	11113	17327	6990
Warmińsko-mazurskie . . . . .	37375	257	25066	12309	26431	3828
Wielkopolskie . . . . .	96007	278	71383	24624	64477	11384
Zachodniopomorskie . . . . .	58970	342	45373	13597	41551	5692

Źródło: dane Komendy Głównej Policji.

Source: data of the National Police Headquarters.

TABL. 2 (34). WSKAŹNIKI WYKRYWALNOŚCI SPRAWCÓW PRZESTĘPSTW STWIERDZONYCH PRZEZ POLICJĘ I PROKURATURĘ W 2012 R.

RATES OF DETECTABILITY OF DELINQUENTS IN ASCERTAINED CRIMES BY THE POLICE AND PROSECUTOR'S OFFICE IN 2012

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Ogółem Total	W tym rodzaje przestępstw przeciwko Of which type of crime against						
		życiu i zdrowiu life and health	bezpieczeństwu powszechnemu i bezpieczeństwu w komunikacji public safety and safety in transport	wolności, wolności sumienia i wyznania freedom, freedom of conscience and religion	wolności seksualnej i obyczajności sexual freedom and morals	rodzinie i opiece the family and guardian- ship	czci i nie- tykalności cielesnej good name and personal integrity	mieniu property
w % in %								
<b>POLSKA POLAND</b>	<b>67,8</b>	<b>86,4</b>	<b>99,0</b>	<b>93,7</b>	<b>87,9</b>	<b>100,0</b>	<b>95,1</b>	<b>47,1</b>
Dolnośląskie . . . . .	67,2	85,5	98,3	94,5	87,2	100,0	96,3	52,6
Kujawsko-pomorskie . . . . .	69,4	86,3	99,3	93,9	89,6	99,9	96,3	51,2
Lubelskie . . . . .	73,1	87,9	99,4	95,8	92,5	100,0	90,2	49,9
Lubuskie . . . . .	74,9	87,4	99,3	94,8	89,5	100,0	94,9	54,5
Łódzkie . . . . .	62,5	79,3	98,5	92,6	84,2	100,0	97,9	35,7
Małopolskie . . . . .	68,0	83,4	98,8	91,1	84,3	99,9	97,8	46,1
Mazowieckie . . . . .	60,4	84,7	99,2	89,6	85,5	100,0	84,9	37,4
Opolskie . . . . .	71,0	84,8	98,7	94,3	86,5	100,0	93,2	51,3
Podkarpackie . . . . .	72,2	86,3	99,2	94,7	94,2	100,0	92,9	48,1
Podlaskie . . . . .	70,1	86,6	99,4	94,9	95,0	100,0	96,2	44,2
Pomorskie . . . . .	60,2	86,3	98,7	89,9	87,5	100,0	92,5	43,3
Śląskie . . . . .	66,3	86,8	98,4	95,8	88,5	100,0	98,5	47,5
Świętokrzyskie . . . . .	77,4	87,2	98,9	87,5	91,3	100,0	56,0	53,0
Warmińsko-mazurskie . . . . .	71,8	87,5	99,3	93,1	90,1	100,0	89,4	53,9
Wielkopolskie . . . . .	74,8	93,3	99,6	94,3	92,4	100,0	94,9	52,5
Zachodniopomorskie . . . . .	70,7	90,3	99,2	95,7	85,4	100,0	97,7	51,8

Źródło: dane Komendy Głównej Policji.

Source: data of the National Police Headquarters.

TABL. 3 (35). PRZESTĘPSTWA STWIERDZONE PRZEZ POLICJĘ I PROKURATURĘ W ZAKOŃCZO WEDŁUG WYBRANYCH RODZAJÓW PRZESTĘPSTW W 2012 R.  
*ASCERTAINED CRIMES BY THE POLICE AND PROSECUTOR'S OFFICE IN COMPLETED*

Lp. No.	WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Przeciwko życiu i zdrowiu <i>Against life and health</i>			Przeciwko bezpiec nemu i bezpieczeń <i>Against public in tra</i>
		ogółem <i>total</i>	w tym <i>of which</i>		ogółem <i>total</i>
			zabójstwo <i>homicide</i>	uszczerbek na zdrowiu, udział w bójce lub pobiciu <i>damage to health, participation in violence or assault</i>	
1	<b>POLSKA <i>POLAND</i></b> . . . . .	<b>29734</b>	<b>582</b>	<b>26894</b>	<b>156939</b>
2	Dolnośląskie . . . . .	2587	62	2233	12975
3	Kujawsko-pomorskie . . . . .	1336	12	1231	8620
4	Lubelskie . . . . .	1419	29	1275	10384
5	Lubuskie . . . . .	1038	20	948	5740
6	Łódzkie . . . . .	1803	43	1549	10745
7	Małopolskie . . . . .	1979	49	1769	9698
8	Mazowieckie . . . . .	3154	90	2746	20563
9	Opolskie . . . . .	756	17	709	5538
10	Podkarpackie . . . . .	1253	16	1130	8459
11	Podlaskie . . . . .	978	16	903	5473
12	Pomorskie . . . . .	2015	27	1894	7792
13	Śląskie . . . . .	5285	78	4891	13526
14	Świętokrzyskie . . . . .	832	14	770	6168
15	Warmińsko-mazurskie . . . . .	1415	26	1334	5790
16	Wielkopolskie . . . . .	2282	39	2090	16697
17	Zachodniopomorskie . . . . .	1602	44	1422	8771

Źródło: dane Komendy Głównej Policji.

Source: data of the National Police Headquarters.

## NYCH POSTĘPOWANIACH PRZYGOTOWAWCZYCH

## PREPARATORY PROCEEDINGS BY SELECTED TYPE OF CRIME IN 2012

zeiŝtwnu powszech- stwu w komunikacji <i>safety and safety nsport</i>	Przeciwno wolnoŝci, wolnoŝci sumienia i wyznania <i>Against freedom, freedom of conscience and religion</i>	Przeciwno wolnoŝci seksualnej i obyczajnoŝci <i>Against sexual freedom and morals</i>		Przeciwno rodzinie i opiece <i>Against the family and guardianship</i>	Przeciwno mieniu <i>Against property</i>	Lp. No.
		ogółem <i>total</i>	w tym zgwalcenie <i>of which rape</i>			
155906	38769	5386	1432	32379	598898	1
12816	4687	359	140	2519	71480	2
8588	1792	209	69	1407	33548	3
10341	1680	240	95	2857	22117	4
5669	1623	151	46	1153	18033	5
10702	2229	253	97	2570	36241	6
9647	2716	296	97	2218	50038	7
20457	3667	489	221	4239	81127	8
5477	1012	89	24	782	15842	9
8413	1203	207	44	1203	18217	10
5457	749	120	37	741	11963	11
7755	1884	239	83	1436	38395	12
13366	8371	488	157	5031	93454	13
6120	725	160	59	1167	12305	14
5744	1265	252	93	1277	20125	15
16628	2843	420	108	2717	46014	16
8726	2323	1414	62	1062	29999	17

TABL. 4 (36). WPŁYW SPRAW DO SĄDÓW POWSZECHNYCH W 2012 R.  
INCOMING CASES IN COMMON COURTS IN 2012

Lp. No.	WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS OKRĘGI SĄDÓW OKRĘGOWYCH DISTRICTS OF REGIONAL COURTS	Sądy rejonowe District courts						
		ogółem grand total	w tym of which					gospo- darcze <sup>b</sup> commercial law <sup>b</sup>
			karne z aktami oskarżenia criminal with bills of indict- ment	o wykro- czenia z wnio- skami o ukaranie concerning petty offences with mo- tions for punish- ment	pozostałe karne i o wykro- czenia <sup>a</sup> other crim- inal and concerning petty offences <sup>a</sup>	cywilne civil		
						razem total	w tym wieczysto- księgowo <sup>e</sup> of which involving real estate registry <sup>e</sup>	
1	<b>POLSKA POLAND . . .</b>	<b>13007526</b>	<b>469713</b>	<b>521944</b>	<b>1237933</b>	<b>7931264</b>	<b>3194947</b>	<b>727143</b>
2	<b>Dolnośląskie . . . . .</b> Okręgi: Districts:	<b>904515</b>	<b>39976</b>	<b>34267</b>	<b>98621</b>	<b>500768</b>	<b>266280</b>	<b>43267</b>
3	jeleniogórski . . . . .	137262	7672	6511	16871	80937	42967	3483
4	legnicki . . . . .	158693	8119	6467	17180	91135	45049	5345
5	świdnicki . . . . .	203820	9330	7024	20347	119194	60143	8032
6	wrocławski . . . . .	404740	14855	14265	44223	209502	118121	26407
7	<b>Kujawsko-pomorskie . . . . .</b> Okręgi: Districts:	<b>561796</b>	<b>25665</b>	<b>26218</b>	<b>70513</b>	<b>303899</b>	<b>159130</b>	<b>20253</b>
8	bydgoski . . . . .	278282	12555	12271	38766	150698	76316	10445
9	toruński . . . . .	186484	7766	9272	22691	96926	49889	7601
10	włocławski . . . . .	97030	5344	4675	9056	56275	32925	2207
11	<b>Lubelskie . . . . .</b> Okręgi: Districts:	<b>2757789</b>	<b>30480</b>	<b>31197</b>	<b>76765</b>	<b>2216230</b>	<b>163826</b>	<b>304807</b>
12	lubelski . . . . .	2617323	22421	24603	55418	2128234	117495	302360
13	zamojski . . . . .	140466	8059	6594	21347	87996	46331	2447
14	<b>Lubuskie . . . . .</b> Okręgi: Districts:	<b>321338</b>	<b>17667</b>	<b>16440</b>	<b>43079</b>	<b>166178</b>	<b>87581</b>	<b>10714</b>
15	gorzowski . . . . .	117559	6589	5393	16403	67644	36285	4265
16	zielonogórski . . . . .	203779	11078	11047	26676	98534	51296	6449
17	<b>Łódzkie . . . . .</b> Okręgi: Districts:	<b>653307</b>	<b>29433</b>	<b>28070</b>	<b>88388</b>	<b>361641</b>	<b>190851</b>	<b>26366</b>
18	łódzki . . . . .	415649	16061	19982	40716	224343	107343	18765
19	piotrkowski . . . . .	132301	7764	5305	26173	73574	42043	4599
20	sieradzki . . . . .	105357	5608	2783	21499	63724	41465	3002
21	<b>Małopolskie . . . . .</b> Okręgi: Districts:	<b>808405</b>	<b>30396</b>	<b>38917</b>	<b>78040</b>	<b>471773</b>	<b>276041</b>	<b>33044</b>
22	krakowski . . . . .	558628	18282	27072	50423	312687	169601	23956
23	nowosądecki . . . . .	137934	6835	6207	14382	88990	60724	4196
24	tarnowski . . . . .	111843	5279	5638	13235	70096	45716	4892
25	<b>Mazowieckie . . . . .</b> Okręgi: Districts:	<b>1624496</b>	<b>63184</b>	<b>85967</b>	<b>152195</b>	<b>926115</b>	<b>467450</b>	<b>80030</b>
26	warszawski . . . . .	806881	20426	38389	49826	432654	223291	52019
27	warszawsko-praski . . . . .	264036	11402	16876	28252	160324	47507	11887
28	ostrołęcki . . . . .	92619	5850	4470	11114	57805	35700	2502
29	płocki . . . . .	180853	9104	9216	24261	110073	62422	4968
30	radomski . . . . .	160907	9762	11207	22408	89062	50556	5185
31	siedlecki . . . . .	119200	6640	5809	16334	76197	47974	3469

<sup>a</sup> Obejmuje sprawy drugiej instancji, sprawy penitencjarne oraz sprawy, które podlegają rozpatrzeniu przez sąd w myśl rejestrowych. <sup>d</sup> W tym Sąd Ochrony Konkurencji i Konsumentów — 14449 i Sąd Wspólnotowych Znaków Towarowych i Wzorów

<sup>e</sup> Including cases of the second instance, penitentiary cases as well as cases which are subject to court proceedings according cases. <sup>d</sup> Of which the Competition and Consumer Protection Court — 14449 and the Community Trademark and Design Court — 145.

sprawy cases			Sądy okręgowe Regional courts							Lp. No.
rodzinne family	z zakresu prawa pracy labour law	z zakresu ubezpie- czeń społecznych related to social security law	ogółem total	w tym of which						
				karne z aktami oskarżenia criminal with bills of indict- ment	pozostałe karne i o wykro- czenia <sup>a</sup> other crim- inal and concerning petty offences <sup>a</sup>	cywilne <sup>c</sup> civil <sup>c</sup>	gospo- darcze <sup>d</sup> commercial law <sup>d</sup>	z zakresu prawa pracy labour law	z zakresu ubezpie- czeń społecznych related to social security law	
1347716	104121	29183	928318	10068	375824	301193	71140	15311	146162	1
127518	7875	3002	79990	865	32794	26610	4952	1606	12900	2
20415	1013	360	11506	108	5355	4147	x	221	1649	3
28444	1499	504	12459	146	3857	4158	1812	323	2131	4
37373	1953	567	16039	187	7796	5833	x	296	1885	5
41286	3410	1571	39986	424	15786	12472	3140	766	7235	6
84669	5204	2737	50166	574	22070	15170	2460	687	9072	7
38111	2343	1579	28028	248	12624	7775	1191	358	5757	8
28419	1955	730	13965	206	5374	4618	1269	197	2262	9
18139	906	428	8173	120	4072	2777	x	132	1053	10
65771	5785	1478	46778	518	20291	11959	2264	796	10858	11
52690	5240	1081	36125	443	14367	9335	2264	676	8954	12
13081	545	397	10653	75	5924	2624	x	120	1904	13
48170	3905	875	33876	476	16039	9336	x	392	7552	14
15567	1268	430	12798	218	6377	4471	x	154	1519	15
32603	2637	445	21078	258	9662	4865	x	238	6033	16
78288	7728	1786	57697	715	23049	19920	5106	1083	7712	17
58166	4813	1196	38610	510	13853	13366	5106	596	5102	18
12481	2066	339	11236	143	5300	4039	x	350	1383	19
7641	849	251	7851	62	3896	2515	x	137	1227	20
98856	6217	2312	56178	551	19010	22435	4481	906	8563	21
71943	3979	1436	39072	411	11833	16232	4481	558	5377	22
15741	1082	501	8231	69	2585	3781	x	138	1629	23
11172	1156	375	8875	71	4592	2422	x	210	1557	24
149084	15345	2525	156351	1740	51645	51055	25972	2919	17062	25
54692	8118	706	87725	1061	20226	26106	25256	1716	8937	26
32511	2305	479	26765	237	11301	10480	716	460	2149	27
10040	623	215	6855	82	3281	2259	x	74	1149	28
20998	1847	386	13404	140	6112	5098	x	336	1685	29
21319	1597	367	12424	127	6210	3951	x	181	1923	30
9524	855	372	9178	93	4515	3161	x	152	1219	31

innych przepisów niż prawa materialnego. b Bez spraw rejestrowych. c Łącznie ze sprawami rodzinnymi (m.in. o rozwód), bez spraw Przemysłowych — 145. e Łącznie ze zbiorami dokumentów (1935 spraw).

to other regulations than substantive law. b Excluding registry cases. c Including family cases (among others divorces), excluding registry e Including collections of documents (1935 cases).

TABL. 4 (36). WPŁYW SPRAW DO SĄDÓW POWSZECHNYCH W 2012 R. (dok.)  
 INCOMING CASES IN COMMON COURTS IN 2012 (cont.)

Lp. No.	WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS OKRĘGI SĄDÓW OKRĘGOWYCH DISTRICTS OF REGIONAL COURTS	Sądy rejonowe District courts						
		ogółem grand total	w tym of which					
			karne z aktami oskarżenia criminal with bills of indictment	o wykroczenia z wnioskami o ukaranie concerning petty offences with motions for punishment	pozostałe karne i o wykroczenia <sup>a</sup> other criminal and concerning petty offences <sup>a</sup>	cywilne civil		gospodarcze <sup>b</sup> commercial law <sup>b</sup>
						razem total	w tym wieczysto- księgowe <sup>e</sup> of which involving real estate registry <sup>e</sup>	
1	Opolskie — okręg district opolski . . . . .	245120	13205	9455	23948	137294	82509	9587
2	Podkarpackie . . . . . Okręgi: Districts:	479507	21232	23491	50844	275921	184004	14958
3	krośnieński . . . . .	96467	4466	5779	8763	62522	42844	2733
4	przemyski . . . . .	106330	5077	6613	11076	69382	41360	1938
5	rzeszowski . . . . .	185225	6811	7070	17061	96522	69233	8113
6	tarnobrzeski . . . . .	91485	4878	4029	13944	47495	30567	2174
7	Podlaskie . . . . . Okręgi: Districts:	331419	16225	18898	41009	191493	97779	11160
8	białostocki . . . . .	186815	7962	9016	22619	107940	46950	7286
9	łomżyński . . . . .	58829	3333	5095	7799	33688	21835	1791
10	suwalski . . . . .	85775	4930	4787	10591	49865	28994	2083
11	Pomorskie . . . . . Okręgi: Districts:	733959	26020	51394	87088	392549	219955	29872
12	gdański . . . . .	583475	19425	26085	68623	318212	178486	26263
13	śląpski . . . . .	150484	6595	25309	18465	74337	41469	3609
14	Śląskie . . . . . Okręgi: Districts:	1407714	56287	51981	174643	761212	340409	58322
15	bielski . . . . .	180352	6495	5655	17874	108580	55877	8160
16	częstochoowski . . . . .	202551	8860	10406	34408	103807	60878	6374
17	gliwicki . . . . .	418806	19225	18295	45931	232725	104964	12302
18	katowicki . . . . .	606005	21707	17625	76430	316100	118690	31486
19	Świętokrzyskie — okręg district kielecki . . . . .	274597	14789	16296	40009	145694	89691	9795
20	Warmińsko-mazurskie . . . . . Okręgi: Districts:	416290	17672	22822	48707	246130	123800	10425
21	elbląski . . . . .	185393	7872	8758	21379	118711	50816	3154
22	olsztyński . . . . .	230897	9800	14064	27328	127419	72984	7271
23	Wielkopolskie . . . . . Okręgi: Districts:	931215	41532	32071	92746	538490	288164	46727
24	kaliski . . . . .	150089	8457	5197	15272	90669	51441	9296
25	koniński . . . . .	90297	6249	3487	9864	53185	30045	2773
26	poznański . . . . .	690829	26826	23387	67610	394636	206678	34658
27	Zachodniopomorskie . . . . . Okręgi: Districts:	556059	25950	34460	71338	295877	157477	17816
28	koszaliński . . . . .	217104	9007	19085	27877	106066	60719	6447
29	szczyński . . . . .	338955	16943	15375	43461	189811	96758	11369

<sup>a</sup> Obejmuje sprawy drugiej instancji, sprawy penitencjarne oraz sprawy, które podlegają rozpatrzeniu przez sąd w myśl rejestrowych. <sup>d</sup> W tym Sąd Ochrony Konkurencji i Konsumentów — 14449 i Sąd Wspólnotowych Znaków Towarowych i Wzorów U w a g a. Ponadto do 11 sądów apelacyjnych wpłynęło spraw: karnych — 34127, cywilnych łącznie z rodzinnymi — 36393, Ź r ó d ł o: dane Ministerstwa Sprawiedliwości.

<sup>a</sup> Including cases of the second instance, penitentiary cases as well as cases which are subject to court proceedings according cases. <sup>d</sup> Of which the Competition and Consumer Protection Court — 14449 and the Community Trademark and Design Court — 145.

<sup>N o t e.</sup> Moreover, 34127 criminal cases, 36393 civil cases including family cases, 7805 commercial law cases, 970 cases involving the <sup>S o u r c e:</sup> data of the Ministry of Justice.



sprawy cases			Sądy okręgowe Regional courts							Lp. No.
			w tym of which							
rodzinne family	z zakresu prawa pracy labour law	z zakresu ubezpie- czeń społecznych related to social security law	ogółem total	karne z aktami oskarżenia criminal with bills of indict- ment	pozostałe karne i o wykro- czenia <sup>a</sup> other crim- inal and concerning petty offences <sup>a</sup>	cywilne <sup>c</sup>	gospo- darcze <sup>d</sup> commercial law <sup>d</sup>	z zakresu prawa pracy labour law	z zakresu ubezpie- czeń społecznych related to social security law	
32494	2111	777	23639	181	12363	6600	1073	293	3076	1
64230	3943	1653	37857	262	15602	11154	1924	567	8274	2
10775	1020	409	9210	46	4646	2427	x	142	1934	3
11246	651	347	6460	25	2164	1892	x	73	2300	4
24357	1447	609	15311	125	6148	4344	1924	253	2478	5
17852	825	288	6876	66	2644	2491	x	99	1562	6
32286	2311	1135	30254	326	14727	9033	1382	370	4244	7
13333	1109	648	17062	158	7815	4989	1382	212	2353	8
6645	277	201	6830	42	3791	1860	x	69	1055	9
12308	925	286	6362	126	3121	2184	x	89	836	10
94376	4760	1609	60761	674	24717	23595	4032	659	6886	11
73669	3714	1193	48746	564	18275	19738	4032	492	5473	12
20707	1046	416	12015	110	6442	3857	x	167	1413	13
209094	18208	3129	111832	1461	46068	35241	7951	2369	18038	14
22835	1361	351	12886	158	5905	4337	x	213	2223	15
27005	2962	567	16566	193	7339	5257	980	341	2425	16
69471	4022	946	34314	350	15499	10129	1950	691	5632	17
89783	9863	1265	48066	760	17325	15518	5021	1124	7758	18
35091	2693	1022	22635	201	9399	7847	1207	362	3561	19
49236	2650	1286	37353	387	19159	9999	788	498	6457	20
24090	830	599	14603	135	7408	3933	x	118	2992	21
25146	1820	687	22750	252	11751	6066	788	380	3465	22
104693	9747	2671	72286	688	27915	25439	5041	1076	11797	23
19666	1049	483	9988	87	3568	3826	x	131	2351	24
13905	577	257	5836	44	1614	2547	x	90	1529	25
71122	8121	1931	56462	557	22733	19066	5041	855	7917	26
73860	5639	1186	50665	449	20976	15800	2507	728	10110	27
37109	2163	389	17064	130	8989	5205	605	213	1895	28
36751	3476	797	33601	319	11987	10595	1902	515	8215	29

innych przepisów niż prawa materialnego. *b* Bez spraw rejestrowych. *c* Łącznie ze sprawami rodzinnymi (m.in. o rozwód), bez spraw Przemysłowych — 145. *e* Łącznie ze zbiorami dokumentów (1935 spraw).

gospodarczych — 7805, z zakresu prawa pracy — 970 oraz z zakresu ubezpieczenia społecznego — 25477.

to other regulations than substantive law. *b* Excluding registry cases. *c* Including family cases (among others divorces), excluding registry *e* Including collections of documents (1935 cases).

labour law as well as 25477 cases involving social security were subject to proceedings in 11 appeal courts.

TABL. 5 (37). DOROŚLI SKAZANI PRAWOMOCNIE PRZEZ SĄDY POWSZECHNE ZA PRZESTĘP  
*ADULTS VALIDLY SENTENCED BY COMMON COURTS FOR CRIMES PROSECUTED*

Lp. No.	WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Ogółem <i>Grand total</i>	W tym mężczyźni <i>Of which men</i>	Z liczby ogółem			
				życiu i zdrowiu <i>life and health</i>			bezpie w kom sa <i>in tran</i>
				razem <i>total</i>	w tym <i>of which</i>		
					zabójstwo <i>homicide</i>	uszczerbek na zdrowiu, udział w bóje lub pobiciu <i>damage to health, participation in violence or assault</i>	razem <i>total</i>
1	<b>POLSKA<sup>a</sup> POLAND<sup>a</sup></b>	<b>408107</b>	<b>374062</b>	<b>37970</b>	<b>493</b>	<b>17238</b>	<b>133113</b>
2	Dolnośląskie . . . . .	34919	31969	3476	33	1376	10401
3	Kujawsko-pomorskie . . . . .	21361	19778	1674	23	706	7212
4	Lubelskie . . . . .	25815	23831	2199	33	1095	9126
5	Lubuskie . . . . .	16745	15372	1852	25	684	5255
6	Łódzkie . . . . .	26262	23803	2188	53	1071	8894
7	Małopolskie . . . . .	24680	22625	2474	30	1073	7977
8	Mazowieckie . . . . .	52878	48302	5203	82	1971	17229
9	Opolskie . . . . .	12037	11238	1062	10	561	4648
10	Podkarpackie . . . . .	18902	17569	1568	7	983	7235
11	Podlaskie . . . . .	12098	11205	1139	9	592	4533
12	Pomorskie . . . . .	22362	20475	2194	29	992	6437
13	Śląskie . . . . .	49254	43976	4971	68	2498	11972
14	Świętokrzyskie . . . . .	12886	12008	1243	15	587	5302
15	Warmińsko-mazurskie . . . . .	17407	16109	1788	18	979	4985
16	Wielkopolskie . . . . .	35660	32941	2702	30	1141	13953
17	Zachodniopomorskie . . . . .	24039	22194	2128	21	914	7932

<sup>a</sup> Łącznie z osobami skazanymi za przestępstwa popełnione za granicą i w miejscu nieokreślonym — nieuwjętymi w podziale  
**Źródło:** dane Ministerstwa Sprawiedliwości.

<sup>a</sup> Including persons sentenced for crimes committed abroad and in unspecified place, not included in the division by voivodships.  
**Source:** data of the Ministry of Justice.

**PSTWA ŚCIGANE Z OSKARŻENIA PUBLICZNEGO W 2012 R.**  
**BY PUBLIC ACCUSATION IN 2012**

wybrane rodzaje przestępstw przeciwko *Of grand total selected type of crime against*

czeństwu unikacji <i>fety sport</i>	wolności, wolności sumienia i wyznania, wolności seksualnej i obyczajności <i>freedom, freedom of conscience and religion, sexual freedom and morals</i>		rodziny i opieki <i>the family and guardianship</i>		mieniu <i>property</i>				Lp. No.	
	w tym prowadzenie pojazdu na drodze przez osobę w stanie nietrzeźwym lub pod wpływem środka odurzającego <i>of which operating a motor vehicle while under the influence of alcohol or other intoxicant</i>	razem <i>total</i>	w tym zgwałcenie <i>of which rape</i>	razem <i>total</i>	w tym znęcanie się nad członkiem rodziny lub inną osobą zależną lub bezradną <i>of which cruelly to family member or to other dependent or helpless person</i>	razem <i>total</i>	w tym <i>of which</i>			
							kradzież rzeczy <i>property theft</i>	kradzież z włamaniem <i>burglary</i>		rozbój <i>robbery</i>
112773	10835	719	24740	12388	127758	45111	17856	6159	1	
8771	1055	72	1681	870	12569	4604	1993	616	2	
6369	538	40	980	616	7050	2472	996	257	3	
7772	632	53	2216	1188	6575	1954	1061	410	4	
4522	556	29	952	516	5017	1699	787	154	5	
7385	640	57	1996	931	7450	2401	1019	465	6	
6735	727	45	1601	937	7553	2499	862	367	7	
14351	1142	81	3059	1452	16545	5953	2016	1034	8	
4039	353	21	654	324	3530	1421	554	116	9	
6162	442	22	980	712	4855	1585	658	169	10	
3686	286	20	529	287	3003	906	450	221	11	
5385	626	48	1157	512	8046	2933	1164	373	12	
10030	1612	76	4072	1552	18572	7082	2241	1022	13	
4461	234	18	794	436	2929	1032	443	134	14	
4108	488	52	1013	671	5969	2044	1028	215	15	
12184	865	51	2229	819	9954	3550	1181	290	16	
6807	626	33	825	565	7896	2909	1327	298	17	

na województwa.

TABL. 6 (38). SPRAWY RODZINNE W 2012 R.  
*FAMILY CASES IN 2012*

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS OKRĘGI SĄDÓW OKRĘGOWYCH DISTRICTS OF REGIONAL COURTS	Ogółem <i>Total</i>	Z tego załatwiono spraw <i>Of which cases resolved</i>						
		o rozwód <i>divorce</i>	o separację <i>separation</i>	o alimenty <i>alimony</i>	nieletnich <sup>a</sup> <i>concerning juveniles<sup>a</sup></i>			
					w postępowaniu wyjaśniającym <i>in investigation proceedings</i>		na posiedzeniu lub rozprawie <sup>b</sup> <i>at session or hearing<sup>b</sup></i>	
					w związku z demoralizacją <i>involving demoralization</i>	w związku z czynami karalnymi <i>involving punishable acts</i>	w związku z demoralizacją <i>involving demoralization</i>	w związku z czynami karalnymi <i>involving punishable acts</i>
<b>POLSKA POLAND</b>	<b>388356</b>	<b>89255</b>	<b>5651</b>	<b>133592</b>	<b>40582</b>	<b>68034</b>	<b>24704</b>	<b>26538</b>
<b>Dolnośląskie . . . . .</b>	<b>34663</b>	<b>8147</b>	<b>319</b>	<b>12164</b>	<b>2887</b>	<b>6961</b>	<b>1735</b>	<b>2450</b>
Okręgi: <i>Districts:</i>								
jeleniogórski . . . . .	6181	1344	46	2538	327	1132	302	492
legnicki . . . . .	7485	1557	51	2813	699	1741	264	360
świdnicki . . . . .	9716	2182	95	3033	967	1950	621	868
wrocławski . . . . .	11281	3064	127	3780	894	2138	548	730
<b>Kujawsko-pomorskie . . . . .</b>	<b>23043</b>	<b>5500</b>	<b>295</b>	<b>9383</b>	<b>1670</b>	<b>3928</b>	<b>1027</b>	<b>1240</b>
Okręgi: <i>Districts:</i>								
bydgoski . . . . .	11273	2803	130	4518	847	1850	519	606
toruński . . . . .	7020	1694	80	2842	529	1203	273	399
włocławski . . . . .	4750	1003	85	2023	294	875	235	235
<b>Lubelskie . . . . .</b>	<b>19764</b>	<b>4218</b>	<b>263</b>	<b>7242</b>	<b>1709</b>	<b>3427</b>	<b>1460</b>	<b>1445</b>
Okręgi: <i>Districts:</i>								
lubelski . . . . .	15349	3240	187	5571	1328	2689	1249	1085
zamojski . . . . .	4415	978	76	1671	381	738	211	360
<b>Lubuskie . . . . .</b>	<b>13420</b>	<b>2702</b>	<b>136</b>	<b>4874</b>	<b>1087</b>	<b>2746</b>	<b>763</b>	<b>1112</b>
Okręgi: <i>Districts:</i>								
gorzowski . . . . .	5302	1017	71	1861	510	1023	410	410
zielonogórski . . . . .	8118	1685	65	3013	577	1723	353	702
<b>Łódzkie . . . . .</b>	<b>24349</b>	<b>5981</b>	<b>370</b>	<b>8109</b>	<b>2567</b>	<b>3890</b>	<b>1652</b>	<b>1780</b>
Okręgi: <i>Districts:</i>								
łódzki . . . . .	14984	3831	204	4776	1719	2465	1014	975
piotrkowski . . . . .	5857	1346	100	2126	548	874	413	450
sieradzki . . . . .	3508	804	66	1207	300	551	225	355

*a* Dane dotyczą osób. *b* Sprawy osób nieletnich załatwiane są na posiedzeniu lub rozprawie po wcześniejszym ich rozpatrzeniu w postępowaniu wyjaśniającym.

*a* Data relate to persons. *b* Juvenile cases are settled at a session or hearing following their earlier consideration in explanatory proceedings.

TABL. 6 (38). SPRAWY RODZINNE W 2012 R. (cd.)  
 FAMILY CASES IN 2012 (cont.)

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS OKRĘGI SĄDÓW OKRĘGOWYCH DISTRICTS OF REGIONAL COURTS	Ogółem Total	Z tego załatwiono spraw Of which cases resolved						
		o rozwód divorce	o sepa- rację sepa- ration	o alimenty alimony	nieletnich <sup>a</sup> concerning juveniles <sup>a</sup>			
					w postępowaniu wyjaśniającym in investigation proceedings		na posiedzeniu lub rozprawie <sup>b</sup> at session or hearing <sup>b</sup>	
					w związku z demora- lizacją involving demoraliza- tion	w związku z czynami karalnymi involving punishable acts	w związku z demora- lizacją involving demoraliza- tion	w związku z czynami karalnymi involving punishable acts
<b>Małopolskie . . . . .</b>	<b>23260</b>	<b>5725</b>	<b>401</b>	<b>7156</b>	<b>2596</b>	<b>4090</b>	<b>1554</b>	<b>1738</b>
Okręgi: <i>Districts:</i>								
krakowski . . . . .	15876	4047	196	4793	2048	2486	1251	1055
nowosądecki . . . . .	3798	900	139	1204	273	852	161	269
tarnowski . . . . .	3586	778	66	1159	275	752	142	414
<b>Mazowieckie . . . . .</b>	<b>45442</b>	<b>12722</b>	<b>679</b>	<b>14259</b>	<b>4303</b>	<b>7923</b>	<b>2672</b>	<b>2884</b>
Okręgi: <i>Districts:</i>								
warszawski . . . . .	12887	4611	166	3616	874	2270	643	707
warszawsko-praski . . . . .	9899	3034	147	2616	931	1980	466	725
ostrołęcki . . . . .	3945	831	76	1460	478	568	278	254
płocki . . . . .	8110	1913	119	2976	774	1245	567	516
radomski . . . . .	5795	1251	94	1975	594	1035	430	416
siedlecki . . . . .	4806	1082	77	1616	652	825	288	266
<b>Opolskie — okręg <i>district</i> opolski . . . . .</b>	<b>9993</b>	<b>2197</b>	<b>64</b>	<b>3278</b>	<b>1168</b>	<b>1821</b>	<b>709</b>	<b>756</b>
<b>Podkarpackie . . . . .</b>	<b>15406</b>	<b>3003</b>	<b>309</b>	<b>5080</b>	<b>1936</b>	<b>2680</b>	<b>1209</b>	<b>1189</b>
Okręgi: <i>Districts:</i>								
krośnieński . . . . .	3449	647	60	1093	430	621	307	291
przemyski . . . . .	2793	592	58	1197	149	547	79	171
rzeszowski . . . . .	5451	986	110	1506	968	964	500	417
tarnobrzeski . . . . .	3713	778	81	1284	389	548	323	310
<b>Podlaskie . . . . .</b>	<b>12527</b>	<b>2822</b>	<b>151</b>	<b>3920</b>	<b>1470</b>	<b>2330</b>	<b>877</b>	<b>957</b>
Okręgi: <i>Districts:</i>								
białostocki . . . . .	6035	1475	68	1806	672	1153	428	433
łomżyński . . . . .	2690	521	51	831	427	499	185	176
suwalski . . . . .	3802	826	32	1283	371	678	264	348

*a* Dane dotyczą osób. *b* Sprawy osób nieletnich załatwiane są na posiedzeniu lub rozprawie po wcześniejszym ich rozpatrzeniu w postępowaniu wyjaśniającym.

*a* Data relate to persons. *b* Juvenile cases are settled at a session or hearing following their earlier consideration in explanatory proceedings.

TABL. 6 (38). SPRAWY RODZINNE W 2012 R. (dok.)  
 FAMILY CASES IN 2012 (cont.)

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS OKRĘGI SĄDÓW OKRĘGOWYCH DISTRICTS OF REGIONAL COURTS	Ogółem Total	Z tego załatwiono spraw Of which cases resolved						
		o rozwód divorce	o sepa- rację sepa- ration	o alimony	nieletnich <sup>a</sup> concerning juveniles <sup>a</sup>			
					w postępowaniu wyjaśniającym in investigation proceedings		na posiedzeniu lub rozprawie <sup>b</sup> at session or hearing <sup>b</sup>	
					w związku z demora- lizacją involving demoraliza- tion	w związku z czynami karalnymi involving punishable acts	w związku z demora- lizacją involving demoraliza- tion	w związku z czynami karalnymi involving punishable acts
<b>Pomorskie . . . . .</b>	<b>25068</b>	<b>5691</b>	<b>729</b>	<b>8956</b>	<b>2620</b>	<b>4096</b>	<b>1477</b>	<b>1499</b>
Okręgi: Districts:								
gdański . . . . .	19453	4483	663	6716	2161	3108	1152	1170
śląski . . . . .	5615	1208	66	2240	459	988	325	329
<b>Śląskie . . . . .</b>	<b>58252</b>	<b>12204</b>	<b>996</b>	<b>18639</b>	<b>8589</b>	<b>9341</b>	<b>4974</b>	<b>3509</b>
Okręgi: Districts:								
bielski . . . . .	5338	1351	109	1922	521	767	299	369
częstochoowski . . . . .	7012	1797	118	2205	1072	1068	382	370
gliwicki . . . . .	21211	3918	396	6269	3734	3306	2175	1413
katowicki . . . . .	24691	5138	373	8243	3262	4200	2118	1357
<b>Świętokrzyskie — okręg dis- trict kielecki . . . . .</b>	<b>10706</b>	<b>2438</b>	<b>179</b>	<b>3967</b>	<b>1061</b>	<b>1678</b>	<b>646</b>	<b>737</b>
<b>Warmińsko-mazurskie . . .</b>	<b>18011</b>	<b>3305</b>	<b>122</b>	<b>6415</b>	<b>2654</b>	<b>3004</b>	<b>1365</b>	<b>1146</b>
Okręgi: Districts:								
elbląski . . . . .	6982	1339	59	2561	931	1181	481	430
olsztyński . . . . .	11029	1966	63	3854	1723	1823	884	716
<b>Wielkopolskie . . . . .</b>	<b>32230</b>	<b>7906</b>	<b>455</b>	<b>11624</b>	<b>2735</b>	<b>5843</b>	<b>1366</b>	<b>2301</b>
Okręgi: Districts:								
kaliski . . . . .	5288	1292	139	2001	253	1111	133	359
koniński . . . . .	4184	883	44	1579	377	795	125	381
poznański . . . . .	22758	5731	272	8044	2105	3937	1108	1561
<b>Zachodniopomorskie . . .</b>	<b>22222</b>	<b>4694</b>	<b>183</b>	<b>8526</b>	<b>1530</b>	<b>4276</b>	<b>1218</b>	<b>1795</b>
Okręgi: Districts:								
koszaliński . . . . .	9150	1725	57	3435	594	1703	625	1011
szczeciński . . . . .	13072	2969	126	5091	936	2573	593	784

<sup>a</sup> Dane dotyczą osób. <sup>b</sup> Sprawy osób nieletnich załatwiane są na posiedzeniu lub rozprawie po wcześniejszym ich rozpatrzeniu w postępowaniu wyjaśniającym.

Źródło: dane Ministerstwa Sprawiedliwości.

<sup>a</sup> Data relate to persons. <sup>b</sup> Juvenile cases are settled at a session or hearing following their earlier consideration in explanatory proceedings.

Source: data of the Ministry of Justice.

TABL. 7 (39). KRAJOWY REJESTR SĄDOWY W 2012 R.

Stan w dniu 31 XII

NATIONAL JUDICIAL REGISTER IN 2012

As of 31 XII

SĄDY REJESTROWE (sądy gospodarcze prowadzące Krajowy Rejestr Sądowy) REGISTRATION COURTS (commercial courts conducting National Judicial Register)	Rejestr Przedsiębiorców Register of Entrepreneurs						Rejestr Stowarzyszeń, Innych Organizacji Społecznych i Zawodowych, Fundacji i Samodzielnych Publicznych Zakładów Opieki Zdrowotnej Register of Associations, Other Social and Professional Organizations, Foundations and Independent Public Health Care Facilities			Rejestr Dłużników Niewypłacal- nych Register of Insolvent Debtors
	przed- siębior- stwa państw- owe state- -owned enter- prises	przed- siębior- stwa zagra- niczne foreign enter- prises	społecz- no-za- wodowe organi- zacje rol- ników <sup>a</sup> profes- sional organi- zations of farmers <sup>a</sup>	spół- dziel- nie coope- ratives	spółki handlowe commercial companies		stowa- rzy- szenia <sup>b</sup> associa- tions <sup>b</sup>	związki zawo- dowe trade unions	izby gospo- darcze econo- mic cham- bers	
					jawne unlimi- ted partner- ships	z ogra- niczoną odpowi- dzial- nością limited liability compa- nies				
<b>POLSKA POLAND</b>	<b>84</b>	<b>27</b>	<b>477</b>	<b>10993</b>	<b>33178</b>	<b>210344</b>	<b>62608</b>	<b>6568</b>	<b>365</b>	<b>522171</b>
M.st. Warszawa . . . . .	22	7	55	1789	6317	66619	9057	823	146	39728
Białystok . . . . .	2	—	8	316	1082	2542	1923	199	7	18663
Bielsko-Biała . . . . .	—	—	27	138	655	3019	906	107	4	14003
Bydgoszcz . . . . .	3	—	2	265	623	3721	1454	183	6	14610
Częstochowa . . . . .	—	—	3	168	649	2259	995	105	2	10608
Gdańsk . . . . .	4	3	11	571	1708	14265	3462	239	18	60673
Gliwice . . . . .	6	—	12	214	1135	5835	1497	254	9	19745
Katowice . . . . .	3	2	11	297	1702	11264	1894	498	17	28233
Kielce . . . . .	2	—	6	272	797	2648	2317	230	8	13759
Koszalin . . . . .	—	—	1	264	368	2211	977	89	5	9662
Kraków . . . . .	9	5	46	777	3296	16443	5458	514	26	21014
Lublin . . . . .	5	1	91	761	1559	5391	4133	375	8	24335
Łódź . . . . .	4	2	27	616	2233	9141	3849	493	19	20021
Olsztyn . . . . .	1	2	5	473	915	3846	2940	259	8	28033
Opole . . . . .	2	—	12	362	677	3524	1873	209	4	29626
Poznań . . . . .	10	2	60	1309	3360	19812	6005	520	32	58814
Rzeszów . . . . .	2	1	44	560	1389	5210	3878	375	9	12874
Szczecin . . . . .	5	—	3	356	935	6893	1766	160	8	11419
Toruń . . . . .	1	—	17	349	724	3373	1639	194	6	13015
Wrocław . . . . .	2	1	29	834	2349	17703	4857	573	17	45709
Zielona Góra . . . . .	1	1	7	302	705	4625	1728	169	6	27627

<sup>a</sup> Prowadzące działalność gospodarczą. <sup>b</sup> Z wyłączeniem stowarzyszeń kultury fizycznej i związków sportowych.

U w a g a. Ponadto w rejestrze znajdują się także: jednostki badawczo-rozwojowe — 21, spółki komandytowe — 10604, spółki partnerskie — 1808, towarzystwa ubezpieczeń wzajemnych — 8, fundacje — 4961, organizacje rzemieślnicze — 121, organizacje pracodawców — 91, stowarzyszenia kultury fizycznej i związków sportowych — 927.

Ź r ó d ł o: dane Ministerstwa Sprawiedliwości.

<sup>a</sup> Conducting economic activity. <sup>b</sup> Excluding physical education associations and sports associations.

Note. Moreover, in the registers there are also included the following entities: 21 research-development units, 10604 limited partnerships, 1808 professional partnerships, 8 mutual insurance companies, 4961 foundations, 121 craftsmen organizations, 91 employers' associations, 927 physical education associations and sports associations.

Source: data of the Ministry of Justice.

### Uwagi ogólne

1. Tablice działu opracowano na podstawie:  
1) bilansów stanu i struktury **ludności faktycznie zamieszkałej** na terenie gminy. Bilanse ludności sporządzane są dla okresów między-spisowych w oparciu o wyniki ostatniego spisu powszechnego, przy uwzględnieniu:

- a) zmian w danym okresie spowodowanych ruchem naturalnym (urodzenia, zgony) i migracjami ludności (zameldowania i wymeldowania na pobyt stały z innych gmin i z zagranicy), a także przesunięciami adresowymi ludności z tytułu zmian administracyjnych,
  - b) różnicy między liczbą osób zameldowanych na pobyt czasowy ponad 3 miesiące (do 2005 r. — ponad 2 miesiące) na terenie gminy a liczbą osób czasowo nieobecnych, uzyskiwanej z cyklicznie przeprowadzanych badań, która stanowi jednocześnie różnicę między liczbą osób zameldowanych na pobyt stały w gminie a liczbą osób faktycznie mieszkających na terenie gminy;
- 2) rejestrów Ministerstwa Spraw Wewnętrznych — o migracjach wewnętrznych i zagranicznych na pobyt stały (od 2006 r. źródłem tych danych jest rejestr PESEL — Powszechny Elektroniczny System Ewidencji Ludności);
- 3) sprawozdawczości urzędów stanu cywilnego — o zarejestrowanych małżeństwach, urodzeniach i zgonach;
- 4) sprawozdawczości sądów — o prawomocnie orzeczonych rozwodach.

2. **Dane o ludności**, a także współczynniki demograficzne oraz przeliczenia na 1 mieszkańca (1000 ludności itp.) opracowano przy przyjęciu liczby ludności zbilansowanej:

- dla lat 2000—2009 — w oparciu o wyniki Narodowego Spisu Powszechnego Ludności i Mieszkań 2002 (dla lat 2000—2002 zastosowano podział administracyjny kraju obowiązujący według stanu w dniu 31 XII 2002 r.; dla pozostałych lat — każdorazowy podział administracyjny),
- od 2010 r. — w oparciu o wyniki Narodowego Spisu Powszechnego Ludności i Mieszkań 2011 (dla lat 2010 i 2011 zastosowano podział administracyjny z dnia 31 XII 2011 r.).

### General notes

1. Chapter's tables were compiled on the basis of:  
1) **the balances of the size and structure of the population actually residing in a gmina.**

Population balances are compiled for periods between censuses on the basis of the last census, taking into account:

- a) changes in a given period connected with vital statistics (births, deaths) and migration of the population (registering and cancelling registration for permanent residence from other gminas and from abroad) as well as address changes of the population due to changes in the administrative division,
  - b) difference between the number of people registered for temporary stay above 3 months (until 2005 — above 2 months) in a gmina and the number of people temporarily absent those data have been collected on the basis of surveys conducted periodically, which simultaneously makes the difference between the number of people registered for permanent residence in a gmina and the number of people actually living in the gmina;
- 2) the registers of the Ministry of Interior — on internal and international migration of population for permanent residence (since 2006 the source of this data is PESEL register — Common Electronic System of Population Register);
- 3) documentation of Civil Status Offices — regarding registered marriages, births and deaths;
- 4) documentation of courts — regarding legally valid decisions in actions for divorce.

2. **Data about population** as well as demographic rates and indicators per capita (per 1000 of population etc.) was prepared assuming the number of population balanced on:

- for 2000—2009 — the basis of results of the Population and Housing Census 2002 (for 2000—2002 there was applied the administrative division of the country obligatory as of 31 XII 2002; for remaining years — on administrative division in force at a given moment),
- since 2010 — the basis of results of the Population and Housing Census 2011 (for 2010 and 2011 was applied the administrative division of the country obligatory as of 31 XII 2011).



3. Przez ludność w wieku produkcyjnym rozumie się ludność w wieku zdolności do pracy. Dla mężczyzn przyjęto wiek 18—64 lata, dla kobiet — 18—59 lat. Wśród ludności w wieku produkcyjnym wyróżnia się ludność w wieku mobilnym, tj. w wieku 18—44 lata i niemobilnym, tj. mężczyźni — 45—64 lata, kobiety — 45—59 lat. Przez ludność w wieku nieprodukcyjnym rozumie się ludność w wieku przedprodukcyjnym, tj. do 17 lat oraz w wieku poprodukcyjnym, tj. mężczyźni — 65 lat i więcej, kobiety — 60 lat i więcej.

4. Mediana wieku (wiek środkowy) ludności jest parametrem wyznaczającym granicę wieku, którą połowa ludności już przekroczyła, a druga połowa jeszcze nie osiągnęła.

5. Stan cywilny faktyczny został określony wtórnie na podstawie: stanu cywilnego prawnego, charakteru związku, w jakim żyje dana osoba, tj. w oparciu o informacje dotyczące relacji z reprezentantem gospodarstwa domowego oraz wzajemnych powiązań między osobami spisany.

Ustalono następujące kategorie faktycznego stanu cywilnego:

- kawaler/panna,
- żonaty/zamężna — w świetle prawa świeckiego lub kanonicznego i pozostający w faktycznym małżeństwie,
- partner/partnerka (prowadzący wspólne gospodarstwo domowe — bez względu na ich stan cywilny prawny),
- wdowiec/wdowa,
- rozwiedziony/rozwiedziona,
- separowany/separowana — dotyczy osób:
  - pozostających w separacji prawnej i nie tworzących związków partnerskich z innymi osobami,
  - o stanie cywilnym prawnym żonaty/zamężna — niepozostających w związku małżeńskim i nie tworzących związków partnerskich z innymi osobami.

6. Poziom wykształcenia ludności określa najwyższy ukończony poziom kształcenia w szkole lub szkolenia w innym trybie i formie, uznany zgodnie z obowiązującym systemem szkolnictwa. Podstawą zaliczania wykształcenia do określonego poziomu było uzyskanie świadectwo (dyplom) ukończenia odpowiedniej szkoły.

Badaniem poziomu wykształcenia objęto osobę w wieku 13 lat i więcej.

W 2011 r. zastosowano następującą klasyfikację poziomów wykształcenia: wyższe, policealne, średnie (zawodowe i ogólnokształcące), zasadnicze zawodowe, gimnazjalne, podstawowe ukończone, podstawowe nieukończone i bez wykształcenia szkolnego.

3. *The working age population refers to males aged 18—64 and females aged 18—59. In this category the age groups of mobility (i.e. 18—44) and non-mobility (i.e. 45—64 for males and 45—59 for females) are distinguished. The non-working age population is defined as the pre-working age population, i.e., up to the age of 17 and the post-working age population, i.e., 65 and more for males and 60 and more for females.*

4. *Median age of population is a parameter determining border of age, which half of population has already exceeded and second half has not reached yet.*

5. *De facto marital status of persons has been defined as derivative, based on the: legal marital status, relationships character the given person lives in, i.e. based on information in the relations with the head of the household and mutual connection between the surveyed persons.*

*The following categories of de facto marital status have been defined:*

- *single,*
- *married — in the light of secular or canon law and in actual status of marriage,*
- *cohabitant (living in the same household — irrespective of their legal marital status),*
- *widowed,*
- *divorced,*
- *separated — it is related to persons:*
  - *remaining in a legal separation and not creating cohabitations with other persons,*
  - *legally married but not creating a marriage and not creating cohabitations with other persons.*

6. *Education level of population is defined by the highest level of education completed at school or trainings in other course or form, recognized in accordance with the education system in force. The basis for recognizing education level was a certificate (diploma) obtained upon graduation of the appropriate school.*

*The survey of educational level encompassed persons aged 13 and more.*

*In 2011 the following classification of educational level has been used: higher, post-secondary, secondary (vocational and general), basic vocational, lower secondary, completed primary, incomplete primary and without school education.*

**7. Narodowość — przynależność narodowa lub etniczna** — jest deklaratywną, opartą na subiektywnym odczuciu, indywidualną cechą każdego człowieka, wyrażającą jego związek emocjonalny, kulturowy lub wynikający z pochodzenia rodziców, z określonym narodem lub wspólnotą etniczną. W spisie ludności w 2011 r. umożliwiono mieszkańcom Polski wyrażanie złożonych tożsamości narodowo-etnicznych.

**8. Podziału ludności według głównego źródła utrzymania** dokonano na podstawie kryterium wyłącznego lub głównego źródła dochodów — uzyskiwanego w ciągu roku (12 miesięcy) poprzedzającego moment spisu (tj. dla 2011 r. — 31 III) i było ono ustalane niezależnie od stanu aktywności ekonomicznej tych osób w momencie spisów.

Ze względu na posiadane źródła utrzymania ludność dzieli się na dwie kategorie:

- **posiadających własne źródła utrzymania**, tj. osoby utrzymujące się z dochodów uzyskiwanych z pracy osobiście wykonywanej, z niezarobkowych źródeł, a także z własności lub wynajmu oraz pozostałych źródeł dochodów osobno niewymienionych,
- **utrzymywanych**, tj. osoby pozostające na utrzymaniu osób posiadających własne źródła dochodów.

Do **ludności utrzymującej się z dochodów z pracy** zaliczono pracujących najemnie i pracujących na własny rachunek.

Do utrzymujących się z dochodów z pracy najemnej zaliczono zatrudnionych na podstawie stosunku pracy (umowy o pracę, umowy-zlecenia, o dzieło, powołania, wyboru lub mianowania), osoby wykonujące pracę nakładczą oraz duchownych.

Do utrzymujących się z dochodów z pracy na rachunek własny zaliczono osoby (łącznie z pomagającymi członkami rodzin) prowadzące działalność gospodarczą, w tym prowadzące gospodarstwo indywidualne w rolnictwie oraz osoby wykonujące wolne zawody (np. twórcy, adwokaci, lekarze), a także osoby utrzymujące się z dochodów z wynajmu.

Do ludności utrzymującej się z dochodu z wynajmu zalicza się osoby uzyskujące dochody z wynajmu mieszkania, pokoi, budynków mieszkalnych i niemieszkalnych (np. garażu).

Do **ludności utrzymującej się z niezarobkowych źródeł** zaliczono osoby otrzymujące: emeryturę (łącznie z rentą strukturalną dla rolników indywidualnych w 2011 r.), rentę (z tytułu niezdolności do pracy, rodzinną i socjalną) łącznie ze świadczeniem rehabilitacyjnym,

**7. Nationality — national or ethnic identity** — is a declared (based on a subjective impression) individual feature of each person expressing his/her emotional or cultural relationship, or the one following from his/her parents' origin, to a specific nation or ethnic community. In the census of 2011 a solution has been adopted which enables respondents to define their complex (multiple) national and ethnic identities.

**8. Division of population according to the main source of maintenance** was made on the basis of criteria of the exclusive or the main source of incomes — obtained within one year (12 months) before the moment of census (i.e. for 2011 — 31 III) and was settled irrespective of economic activity of these persons in the moment of the national censuses.

In respect of the possessed source of maintenance population is divided into two categories:

- **persons having own sources of maintenance**, i.e. persons earning their living from incomes obtained from work performed personally, from non-earned sources, and also from property or from rent and the other sources of income not elsewhere specified,
- **persons maintained (dependents)**, i.e. persons, who remain maintained by other persons with own source of income.

**Population having incomes from work** includes employees in paid employment and own-account workers.

Employees hired on the basis of an employment contract (a labour contract, commission contracts, postings, appointments), outworkers and clergy.

Own-account workers (together with contributing family members) including persons managing private agriculture holdings and plots as well as professionals are considered as persons maintained from self-employed incomes; including also rent incomes.

Population which earns its living from rent income includes persons, who receive their income from rent of an apartment, rooms, residential and non-residential buildings (e.g. a garage).

**Population, which earns its living from non-earned sources of maintenance** includes persons who receive: retirement pay (including structural pension for farmers in 2011), pension (resulting from an inability to work, family and social pensions) including rehabilitation benefit,

zasiłek dla bezrobotnych, świadczenie i zasiłek przedemerytalny, zasiłek pomocy społecznej dla osób, które nie mają żadnych dochodów lub mają dochody niewystarczające.

Do ludności utrzymującej się z dochodów z własności zaliczono osoby utrzymujące się z dochodów z tytułu oddanych w dzierżawę gruntów rolnych, z lokat kapitałowych (z obrotu akcjami, obligacjami, zysków kapitałowych itp.), z odsetek od oszczędności, z udziału w zyskach przedsiębiorstw (dywidendy).

Do ludności utrzymującej się z pozostałych źródeł dochodów osobno niewymienionych zaliczono osoby otrzymujące m.in. świadczenia rodzinne (w tym zasiłek rodzinny i dodatki do zasiłku rodzinnego, zasiłek pielęgnacyjny), alimenty oraz stypendia.

9. Przez gospodarstwo domowe rozumie się zespół osób spokrewnionych i niespokrewnionych zamieszkujących razem i wspólnie utrzymujących się. Osoby utrzymujące się samodzielnie tworzą jednoosobowe gospodarstwa domowe.

Ze względu na liczbę oraz stosunek pokrewieństwa osób wyróżnia się następujące typy gospodarstw domowych:

— rodzinne (jednorodzinne, dwurodzinne, trzyrodzinne i większe),

— nierodzinne (jednoosobowe, wieloosobowe).

10. **Osobą niepełnosprawną** jest osoba, która posiada odpowiednie orzeczenie wydane przez organ do tego uprawniony (**osoba niepełnosprawna prawnie**) lub osoba, która takiego orzeczenia nie posiada, lecz odczuwa ograniczenie sprawności w wykonywaniu czynności podstawowych dla swojego wieku (**osoba niepełnosprawna tylko biologicznie**).

Kryterium do zakwalifikowania danej osoby do zbiorowości osób niepełnosprawnych prawnie było posiadanie orzeczenia o stopniu niepełnosprawności wydanego przez odpowiedni organ — w przypadku osób w wieku 16 lat i więcej lub orzeczenia o niepełnosprawności wydawanego osobom do 16 roku życia — bez orzekania o stopniu. W 2011 r. osobom w wieku 16 lat i więcej ustalano trzy stopnie niepełnosprawności: znaczny, umiarkowany, lekki.

11. Dane o **ruchu naturalnym ludności** w podziale terytorialnym opracowano: małżeństwa — według miejsca zameldowania męża przed ślubem, a jeśli mąż mieszkał na stałe za granicą — według miejsca zameldowania żony w Polsce przed zawarciem związku małżeńskiego; rozwody — według miejsca zamieszkania osoby wnoszącej powództwo; urodzenia — we-

*unemployment benefit, pre-retirement benefits, social assistance benefits for people, who do not have any incomes or have insufficient incomes.*

*Population, which earns its living from incomes from property, included persons, who live from the following incomes: leased agricultural lands, capital investments (on trade of shares, bonds, capital gains etc.), interest rate on savings, share in profits of a company (dividends).*

*Population, which earns its living from the other sources of income not elsewhere specified includes persons who receive: i.a. family allowances (including family benefit and supplements to the family benefit, nursing benefit), alimonies and scholarships.*

9. *The household is understood as a group of related or unrelated persons, living together and earning their living collectively. Persons who maintain themselves individually, constitute a one person households.*

*On the basis of the number of persons and their relationship the following types households are distinguished:*

— *family (one-family, two-family, three-family and more),*

— *non-family (one person, multipersonal).*

10. *Disabled person is such person, who has appropriate judgment issued by a body, authorized to this (a person legally disabled) or a person, who does not have such judgment, but feels constrained in the ability of performing basic activities for his/her age (a person only biologically disabled).*

*A criterion for qualifying a given person to the group of disabled people lawfully was to have a decision on the degree of disability issued by an appropriate adjudicating body — in case of people at the age of 16 and more or certificate of disability issued to person under 16 years of age — without deciding the degree. In 2011, three levels of disability were established for persons at the age of 16 and above: substantial, moderate, light.*

11. *Data regarding the vital statistics according to territorial division were compiled as follows: marriages — according to the husband's place of permanent residence before contracting of a marriage or by the wife's place of residence in Poland if her husband stayed permanently abroad before contracting of a marriage; divorces — according to the plaintiff's place of residence; births — according to the mother's place of*

dług miejsca zameldowania na pobyt stały matki noworodka; zgony — według miejsca zameldowania na pobyt stały osoby zmarłej.

**Współczynniki reprodukcji ludności:**

- **współczynnik dzietności** oznacza liczbę dzieci, które urodziłyby przeciętnie kobieta w ciągu całego okresu rozrodczego (15—49 lat), przy założeniu, że w poszczególnych fazach tego okresu rodziłyby z intensywnością obserwowaną w badanym roku, tzn. przy przyjęciu cząstkowych współczynników płodności z tego okresu za niezmiennie,
- **współczynnik reprodukcji brutto** przedstawia liczbę córek urodzonych przeciętnie przez kobietę, przy założeniu, że kobieta w wieku rozrodczym będzie rodzic z częstotliwością, jaką charakteryzują się wszystkie kobiety rodzące w roku, dla którego oblicza się współczynnik reprodukcji (niezmiennie współczynniki płodności),
- **współczynnik dynamiki demograficznej** jest to stosunek liczby urodzeń żywych do liczby zgonów w danym okresie.

**Przyrost naturalny ludności** stanowi różnicę między liczbą urodzeń żywych i zgonów w danym okresie.

**12. Przez niemowlęta** rozumie się dzieci w wieku poniżej 1 roku.

**13. Przeciętne dalsze trwanie życia** wyraża średnią liczbę lat, jaką ma jeszcze do przeżycia osoba w wieku  $x$  lat, przy założeniu stałego poziomu umieralności z okresu, dla którego opracowano tablice trwania życia.

**14. Dane o migracjach** ludności opracowano na podstawie informacji o zameldowaniach na pobyt stały. Informacje te nie uwzględniają zmian adresu w obrębie tej samej gminy (miasta), z wyjątkiem gmin miejsko-wiejskich, dla których został zachowany podział na tereny miejskie i wiejskie.

Napływ ludności obejmuje zameldowania na pobyt stały, odpływ — wymeldowania ze stałego miejsca zamieszkania.

**15. Współczynniki** dotyczące ruchu naturalnego i migracji ludności w podziale terytorialnym obliczono jako iloraz liczby faktów określonego rodzaju i liczby ludności według stanu w dniu 30 VI:

- do 2009 r. — zameldowanej na pobyt stały,
- od 2010 r. — faktycznie zamieszkałej.

*permanent residence; deaths — according to the place of permanent residence of the deceased.*

**Reproduction rates:**

- **total fertility rate** refers to the average number of children that would be born to a woman during the course of her entire reproductive period (15—49 years old), assuming that in particular phases of this period she would give births with an intensity observed during a given year, i.e., assuming the age-specific fertility rates for this period are treated as constant,
- **gross reproduction rate** refers to the average number of daughters that would be born to a woman assuming that a woman during her reproductive age will give births with an intensity which is characteristic for all women giving births in the year for which the reproduction rate is calculated (constant fertility rates),
- **demographic dynamics rate** is the ratio of the number of live births to the number of deaths in a given period.

**Natural increase of the population** means the difference between the number of live births and deaths in a given period.

**12. Infant** is a child under the age of 1.

**13. Life expectancy** is expressed by the average number of years that a person at the exact age  $x$  still has to live on, assuming a fixed mortality level from the period for which life expectancy tables were compiled.

**14. Data regarding migration** of the population were compiled on the basis of information regarding the registration for permanent residence. This information does not include changes of address within the same gmina (town), with the exception of urban-rural gminas for which the division into urban and rural areas has been kept.

The inflow of the population includes registrations of arrivals for permanent residence, outflow — registrations of departures from permanent residence.

**15. Rates concerning vital statistics and migration** of the population according to territorial division were calculated as the ratio of the number of defined events to the number of population as of 30 VI:

- to 2009 — registered for permanent residence,
- since 2010 — de facto population (population actually residing).

TABL. 1 (40). LUDNOŚĆ W 2012 R.  
POPULATION IN 2012

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Stan w dniu 30 VI <i>As of 30 VI</i>		Stan w dniu 31 XII <i>As of 31 XII</i>					kobiety na 100 mężczyzn <i>females per 100 males</i>
	ogółem <i>grand total</i>	w tym miasta <i>of which urban areas</i>	ogółem <i>grand total</i>	miasta <i>urban areas</i>		wieś <i>rural areas</i>		
				razem <i>total</i>	w tym mężczyźni <i>of which males</i>	razem <i>total</i>	w tym mężczyźni <i>of which males</i>	
	w tys. <i>in thous.</i>							
<b>POLSKA POLAND . . . . .</b>	<b>38533,8</b>	<b>23360,0</b>	<b>38533,3</b>	<b>23336,4</b>	<b>11072,4</b>	<b>15196,9</b>	<b>7576,9</b>	<b>106,6</b>
Dolnośląskie . . . . .	2915,2	2031,1	2914,4	2028,3	960,5	886,1	441,3	107,9
Kujawsko-pomorskie . . . . .	2097,8	1265,2	2096,4	1262,1	597,8	834,3	418,4	106,3
Lubelskie . . . . .	2168,6	1007,4	2165,7	1005,2	474,3	1160,4	575,5	106,3
Lubuskie . . . . .	1023,1	647,9	1023,3	647,6	310,2	375,7	188,2	105,3
Łódzkie . . . . .	2528,6	1610,6	2524,7	1606,1	747,2	918,6	456,1	109,8
Małopolskie . . . . .	3350,4	1640,9	3354,1	1639,3	775,3	1714,7	851,7	106,2
Mazowieckie . . . . .	5293,2	3397,8	5301,8	3402,6	1589,4	1899,2	947,2	109,0
Opolskie . . . . .	1012,3	529,1	1010,2	527,7	251,4	482,5	237,1	106,8
Podkarpackie . . . . .	2128,9	880,4	2130,0	880,7	421,6	1249,2	621,3	104,2
Podlaskie . . . . .	1199,7	723,6	1198,7	723,3	344,8	475,4	240,1	105,0
Pomorskie . . . . .	2286,7	1497,7	2290,1	1497,5	716,1	792,6	400,4	105,1
Śląskie . . . . .	4620,6	3586,6	4615,9	3580,0	1719,1	1035,9	509,0	107,2
Świętokrzyskie . . . . .	1275,5	573,7	1274,0	572,1	272,4	701,9	350,0	104,7
Warmińsko-mazurskie . . . . .	1452,0	861,4	1450,7	860,2	411,1	590,5	299,4	104,2
Wielkopolskie . . . . .	3458,9	1921,9	3462,2	1920,1	913,8	1542,1	770,1	105,6
Zachodniopomorskie . . . . .	1722,1	1184,6	1721,4	1183,6	567,4	537,8	271,1	105,3

TABL. 2 (41). MIASTA I LUDNOŚĆ W MIASTACH W 2012 R.

Stan w dniu 31 XII

TOWNS AND URBAN POPULATION IN 2012

As of 31 XII

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Ogółem Total	Miasta o liczbie ludności Towns by number of population							200000 i więcej 200000 and more
		poniżej 2000 below 2000	2000— —4999	5000— —9999	10000— —19999	20000— —49999	50000— —99999	100000— —199999	

LICZBA MIAST  
NUMBER OF TOWNS

<b>POLSKA POLAND</b>	<b>908</b>	<b>50</b>	<b>268</b>	<b>181</b>	<b>186</b>	<b>136</b>	<b>48</b>	<b>22</b>	<b>17</b>
Dolnośląskie . . . . .	91	1	22	31	17	13	4	2	1
Kujawsko-pomorskie . . .	52	5	15	11	13	3	2	1	2
Lubelskie . . . . .	42	1	14	7	8	8	3	—	1
Lubuskie . . . . .	42	1	17	6	12	4	—	2	—
Łódzkie . . . . .	44	—	13	8	7	10	5	—	1
Małopolskie . . . . .	61	2	16	15	14	11	1	1	1
Mazowieckie . . . . .	85	4	21	11	25	17	4	1	2
Opolskie . . . . .	35	2	8	13	6	4	1	1	—
Podkarpackie . . . . .	50	6	13	14	7	6	3	1	—
Podlaskie . . . . .	40	5	16	5	6	5	2	—	1
Pomorskie . . . . .	42	1	8	8	10	10	3	—	2
Śląskie . . . . .	71	2	10	12	11	13	11	9	3
Świętokrzyskie . . . . .	31	4	10	6	5	3	2	—	1
Warmińsko-mazurskie . . .	49	1	18	6	13	8	1	2	—
Wielkopolskie . . . . .	109	10	40	21	18	13	5	1	1
Zachodniopomorskie . . .	64	5	27	7	14	8	1	1	1

LUDNOŚĆ W MIASTACH w tys.  
URBAN POPULATION in thous.

<b>POLSKA POLAND</b>	<b>23336,4</b>	<b>83,4</b>	<b>890,3</b>	<b>1286,3</b>	<b>2705,7</b>	<b>4256,9</b>	<b>3240,7</b>	<b>2996,1</b>	<b>7876,8</b>
Dolnośląskie . . . . .	2028,3	1,9	74,5	208,5	232,2	372,1	286,4	221,6	631,2
Kujawsko-pomorskie . . .	1262,1	8,6	56,4	82,1	184,5	75,9	173,5	115,5	565,6
Lubelskie . . . . .	1005,2	1,5	41,7	51,8	125,9	247,1	189,5	—	347,7
Lubuskie . . . . .	647,6	1,3	58,4	43,6	172,8	127,9	—	243,6	—
Łódzkie . . . . .	1606,1	—	42,0	59,9	109,8	347,5	328,0	—	719,0
Małopolskie . . . . .	1639,3	3,3	55,1	105,2	197,6	322,6	84,1	113,0	758,3
Mazowieckie . . . . .	3402,6	6,7	74,9	77,6	387,4	554,4	242,8	123,6	1935,2
Opolskie . . . . .	527,7	3,6	24,4	93,9	91,4	129,2	63,6	121,6	—
Podkarpackie . . . . .	880,7	10,0	40,7	96,2	103,7	258,5	189,7	182,0	—
Podlaskie . . . . .	723,3	7,7	46,5	36,6	81,3	124,2	132,2	—	294,9
Pomorskie . . . . .	1497,5	1,3	31,6	54,6	131,5	363,3	206,0	—	709,2
Śląskie . . . . .	3580,0	3,8	36,6	89,7	179,9	421,5	730,3	1362,9	755,2
Świętokrzyskie . . . . .	572,1	6,2	34,1	42,5	70,5	93,2	124,6	—	200,9
Warmińsko-mazurskie . . .	860,2	1,8	57,8	44,0	179,5	219,1	59,6	298,3	—
Wielkopolskie . . . . .	1920,1	17,6	129,1	149,7	265,9	341,8	360,6	104,7	550,7
Zachodniopomorskie . . .	1183,6	8,0	86,6	50,5	191,9	258,6	69,7	109,3	408,9

TABL. 3 (42). GMINY<sup>a</sup> ZAMIESZKANE PRZEZ LUDNOŚĆ WIEJSKĄ W 2012 R.

Stan w dniu 31 XII

GMINAS<sup>a</sup> AND RURAL POPULATION IN 2012

As of 31 XII

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Ogółem Total	Gminy o liczbie ludności wiejskiej Gminas by number of rural population				
		poniżej 2000 below 2000	2000—4999	5000—6999	7000—9999	10000 i więcej 10000 and more

LICZBA GMIN  
NUMBER OF GMINAS

<b>POLSKA POLAND</b> . . . . .	<b>2173</b>	<b>30</b>	<b>746</b>	<b>570</b>	<b>452</b>	<b>375</b>
Dolnośląskie . . . . .	133	4	46	38	24	21
Kujawsko-pomorskie . . . . .	127	1	47	37	26	16
Lubelskie . . . . .	193	1	87	58	30	17
Lubuskie . . . . .	74	3	41	15	13	2
Łódzkie . . . . .	159	2	77	44	23	13
Małopolskie . . . . .	168	1	19	31	53	64
Mazowieckie . . . . .	279	5	92	79	59	44
Opolskie . . . . .	68	—	15	20	24	9
Podkarpackie . . . . .	144	2	21	34	43	44
Podlaskie . . . . .	105	5	69	20	8	3
Pomorskie . . . . .	98	—	32	21	21	24
Śląskie . . . . .	118	—	20	34	19	45
Świętokrzyskie . . . . .	97	1	33	20	22	21
Warmińsko-mazurskie . . . . .	100	1	44	24	22	9
Wielkopolskie . . . . .	207	—	51	69	51	36
Zachodniopomorskie . . . . .	103	4	52	26	14	7

LUDNOŚĆ NA WSI w tys.  
RURAL POPULATION in thous.

<b>POLSKA POLAND</b> . . . . .	<b>15196,9</b>	<b>45,6</b>	<b>2866,4</b>	<b>3391,1</b>	<b>3749,1</b>	<b>5144,6</b>
Dolnośląskie . . . . .	886,1	7,2	173,0	220,1	201,5	284,4
Kujawsko-pomorskie . . . . .	834,3	1,1	195,5	215,6	214,6	207,6
Lubelskie . . . . .	1160,4	1,7	339,2	348,1	248,3	223,0
Lubuskie . . . . .	375,7	3,9	145,7	91,1	103,7	31,3
Łódzkie . . . . .	918,6	3,8	312,7	260,9	189,1	152,1
Małopolskie . . . . .	1714,7	1,5	75,3	190,8	449,9	997,3
Mazowieckie . . . . .	1899,2	8,2	361,1	462,0	485,6	582,3
Opolskie . . . . .	482,5	—	59,9	117,4	198,7	106,4
Podkarpackie . . . . .	1249,2	3,7	80,2	206,9	359,4	598,9
Podlaskie . . . . .	475,4	6,9	248,3	117,2	66,4	36,6
Pomorskie . . . . .	792,6	—	120,5	124,9	179,3	367,9
Śląskie . . . . .	1035,9	—	77,6	205,9	155,7	596,6
Świętokrzyskie . . . . .	701,9	1,9	135,5	117,5	183,6	263,4
Warmińsko-mazurskie . . . . .	590,5	1,3	160,8	148,4	175,2	104,9
Wielkopolskie . . . . .	1542,1	—	200,8	411,8	425,8	503,7
Zachodniopomorskie . . . . .	537,8	4,4	180,4	152,6	112,4	88,0

<sup>a</sup> Wiejskie i miejsko-wiejskie.<sup>a</sup> Rural and urban-rural gminas.





W wieku <i>At age</i>							Lp. No.
16—18	19—24	25—34	35—44	45—54	55—64	65 lat i więcej <i>65 years and more</i>	
w tys. <i>in thous.</i>							

**TOTAL**

<b>1326,6</b>	<b>3180,7</b>	<b>6338,2</b>	<b>5413,3</b>	<b>5088,0</b>	<b>5493,9</b>	<b>5487,7</b>	1
93,1	227,0	493,7	407,1	381,8	462,0	414,1	2
75,9	177,0	341,0	293,9	279,1	302,3	283,1	3
79,8	189,7	347,8	293,8	282,1	297,4	324,2	4
36,0	83,6	172,7	142,8	135,4	155,5	130,0	5
82,8	194,9	393,5	351,2	332,6	387,4	404,2	6
121,2	294,0	559,6	473,9	434,7	425,9	473,8	7
171,1	407,7	880,1	767,0	659,9	746,4	797,2	8
33,5	84,1	163,2	143,7	147,7	143,2	149,3	9
82,1	195,1	350,9	298,4	282,5	269,7	290,3	10
44,6	106,7	192,7	163,8	167,3	154,3	179,7	11
79,6	192,4	382,7	324,6	293,3	321,9	296,3	12
145,8	360,0	749,7	646,3	648,1	686,4	691,1	13
45,7	106,0	200,5	172,3	169,4	187,0	198,7	14
54,1	128,6	240,7	199,5	200,7	203,5	179,2	15
121,5	295,1	586,0	493,9	442,9	480,3	448,5	16
59,9	138,8	283,3	241,2	230,2	270,8	227,9	17

**MALES**

<b>677,9</b>	<b>1622,0</b>	<b>3215,1</b>	<b>2736,7</b>	<b>2524,8</b>	<b>2594,3</b>	<b>2095,2</b>	18
47,6	115,2	249,4	206,9	188,6	217,8	153,1	19
38,8	89,7	173,8	148,3	137,8	142,9	108,4	20
40,6	97,0	179,8	150,4	140,8	140,1	121,5	21
18,3	42,7	88,0	72,9	67,5	74,3	48,8	22
42,6	99,5	201,1	177,2	162,3	178,7	147,8	23
61,9	149,5	281,7	238,3	217,0	202,4	183,6	24
87,4	207,3	438,4	382,7	324,6	346,9	301,8	25

TABL. 4 (43). LUDNOŚĆ WEDŁUG PŁCI I WIEKU W 2012 R. (dok.)

Stan w dniu 31 XII

POPULATION BY SEX AND AGE IN 2012 (cont.)

As of 31 XII

Lp. No.	WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Ogółem Total				
			0—2 lata 0—2 years	3—6	7—12	13—15
			MĘŻCZYŹNI (dok.)			
1	Opolskie . . . . .	488,5	13,7	19,1	26,6	15,2
2	Podkarpackie . . . . .	1042,9	33,2	46,8	67,2	38,0
3	Podlaskie . . . . .	584,8	17,8	25,1	34,6	19,8
4	Pomorskie . . . . .	1116,6	40,0	56,1	71,3	37,6
5	Śląskie . . . . .	2228,1	70,2	94,2	122,2	66,0
6	Świętokrzyskie . . . . .	622,4	18,3	25,5	35,5	20,4
7	Warmińsko-mazurskie . . . . .	710,5	23,0	33,2	44,7	24,6
8	Wielkopolskie . . . . .	1683,9	60,1	83,0	106,4	56,5
9	Zachodniopomorskie . . . . .	838,5	25,4	36,9	49,4	26,4
			KOBIECY			
10	<b>POLSKA POLAND . . . . .</b>	<b>19884,0</b>	<b>578,1</b>	<b>806,6</b>	<b>1061,5</b>	<b>575,4</b>
11	Dolnośląskie . . . . .	1512,6	41,1	58,5	73,2	39,6
12	Kujawsko-pomorskie . . . . .	1080,2	30,9	45,1	59,1	32,4
13	Lubelskie . . . . .	1115,8	31,5	44,1	61,1	34,5
14	Lubuskie . . . . .	524,9	15,5	22,3	28,3	15,4
15	Łódzkie . . . . .	1321,3	35,5	48,8	64,4	35,3
16	Małopolskie . . . . .	1727,1	53,1	73,0	98,6	53,8
17	Mazowieckie . . . . .	2765,1	85,7	116,6	147,5	75,0
18	Opolskie . . . . .	521,7	13,1	18,0	25,2	14,6
19	Podkarpackie . . . . .	1087,0	31,5	44,5	63,7	36,1
20	Podlaskie . . . . .	613,8	16,6	23,6	33,3	18,7
21	Pomorskie . . . . .	1173,5	37,5	53,1	67,8	35,8
22	Śląskie . . . . .	2387,7	66,4	90,3	116,7	62,5
23	Świętokrzyskie . . . . .	651,6	17,0	24,2	34,1	19,4
24	Warmińsko-mazurskie . . . . .	740,2	21,8	31,4	42,2	23,4
25	Wielkopolskie . . . . .	1778,3	56,9	77,5	100,1	53,7
26	Zachodniopomorskie . . . . .	882,9	24,1	35,6	46,2	25,3

W wieku <i>At age</i>							Lp. No.
16—18	19—24	25—34	35—44	45—54	55—64	65 lat i więcej <i>65 years and more</i>	
w tys. <i>in thous.</i>							

*MALES (cont.)*

17,1	42,7	81,5	72,3	74,8	68,4	57,1	1
41,9	99,9	179,7	151,6	142,4	129,6	112,6	2
22,8	55,0	99,6	83,4	84,1	73,9	68,8	3
40,9	98,0	192,5	164,2	145,9	153,0	117,1	4
74,6	183,6	379,7	325,6	319,5	322,3	270,5	5
23,4	54,5	104,0	88,8	85,3	90,5	76,2	6
27,4	65,9	124,0	102,2	100,7	97,6	67,2	7
62,3	150,4	297,0	249,6	218,9	226,5	173,3	8
30,5	71,1	144,8	122,6	114,7	129,4	87,3	9

*FEMALES*

<b>648,7</b>	<b>1558,7</b>	<b>3123,1</b>	<b>2676,6</b>	<b>2563,1</b>	<b>2899,5</b>	<b>3392,6</b>	10
45,5	111,8	244,3	200,2	193,3	244,2	260,9	11
37,2	87,3	167,2	145,6	141,4	159,4	174,6	12
39,2	92,7	168,0	143,4	141,3	157,2	202,7	13
17,6	41,0	84,7	69,9	67,9	81,1	81,1	14
40,2	95,3	192,5	174,0	170,3	208,6	256,4	15
59,3	144,5	277,9	235,6	217,7	223,4	290,2	16
83,7	200,3	441,7	384,2	335,3	399,6	495,4	17
16,5	41,4	81,6	71,5	73,0	74,8	92,2	18
40,2	95,2	171,2	146,8	140,1	140,1	177,7	19
21,9	51,7	93,1	80,4	83,2	80,4	110,8	20
38,7	94,5	190,2	160,5	147,3	168,9	179,3	21
71,3	176,4	370,0	320,7	328,6	364,2	420,6	22
22,3	51,5	96,6	83,5	84,1	96,5	122,5	23
26,6	62,7	116,7	97,3	100,1	106,0	112,1	24
59,2	144,7	289,0	244,3	224,0	253,7	275,2	25
29,3	67,7	138,5	118,6	115,5	141,4	140,6	26

TABL. 5 (44). LUDNOŚĆ W WIEKU PRODUKCYJNYM I NIEPRODUKCYJNYM W 2012 R.

Stan w dniu 31 XII

WORKING AND NON-WORKING AGE POPULATION IN 2012

As of 31 XII

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Ogółem Grand total	W wieku <i>At age</i>						Kobiety na 100 mężczyzn w tej samej grupie wiekowej <i>Females per 100 males at the same age group</i>			
		przed- produkcyjnym <i>pre-working</i>		produkcyjnym <i>working</i>		poprodukcyjnym <i>post-working</i>		przed- produkcyjnym <i>pre- working</i>	produkcyjnym <i>working</i>		popro- dukcyj- nym <i>post- working</i>
		razem <i>total</i>	w tym mężczy- źni <i>of which males</i>	razem <i>total</i>	w tym mężczy- źni <i>of which males</i>	razem <i>total</i>	w tym mężczy- źni <i>of which males</i>		razem <i>total</i>	w tym 18–39 lat <i>of which 18–39 years</i>	
		w tys. <i>in thous.</i>									

OGÓŁEM  
TOTAL

<b>POLSKA POLAND</b>	38533,3	7066,8	3624,4	24605,6	12929,8	6861,0	2095,2	95	90	97	227
Dolnośląskie	2914,4	495,7	254,1	1887,1	994,5	531,6	153,1	95	90	97	247
Kujawsko-pomorskie	2096,4	393,3	201,7	1344,0	706,0	359,1	108,4	95	90	97	231
Lubelskie	2165,7	402,5	205,9	1364,6	722,5	398,6	121,5	96	89	94	228
Lubuskie	1023,3	190,6	97,7	664,4	351,9	168,3	48,8	95	89	96	245
Łódzkie	2524,7	431,9	221,9	1588,2	833,7	504,6	147,8	95	91	96	242
Małopolskie	3354,1	649,8	332,8	2124,9	1110,5	579,4	183,6	95	91	98	215
Mazowieckie	5301,8	983,7	504,4	3333,9	1730,5	984,1	301,8	95	93	100	226
Opolskie	1010,2	167,2	85,8	658,0	345,6	185,0	57,1	95	90	99	224
Podkarpackie	2130,0	414,3	212,6	1359,6	717,8	356,0	112,6	95	89	96	216
Podlaskie	1198,7	218,5	112,1	763,3	403,9	217,0	68,8	95	89	94	215
Pomorskie	2290,1	451,2	231,9	1462,2	767,6	376,7	117,1	95	90	98	222
Śląskie	4615,9	782,8	400,8	2970,0	1556,9	863,1	270,5	95	91	97	219
Świętokrzyskie	1274,0	224,0	114,9	805,2	431,3	244,8	76,2	95	87	93	221
Warmińsko-mazurskie	1450,7	279,7	143,5	942,9	499,9	228,1	67,2	95	89	94	240
Wielkopolskie	3462,2	673,3	346,6	2219,0	1164,0	569,9	173,3	94	91	97	229
Zachodniopomorskie	1721,4	308,2	158,0	1118,4	593,3	294,8	87,3	95	89	96	238

TABL. 5 (44). LUDNOŚĆ W WIEKU PRODUKCYJNYM I NIEPRODUKCYJNYM W 2012 R. (cd.)  
Stan w dniu 31 XII  
WORKING AND NON-WORKING AGE POPULATION IN 2012 (cont.)  
As of 31 XII

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Ogółem Grand total	W wieku <i>At age</i>						Kobiety na 100 mężczyzn w tej samej grupie wiekowej <i>Females per 100 males at the same age group</i>			
		przed- produkcyjnym <i>pre-working</i>		produkcyjnym <i>working</i>		poprodukcyjnym <i>post-working</i>		przed- produkcyjnym <i>pre- -work- ing</i>	produkcyjnym <i>working</i>		popro- dukcyj- nym <i>post- -work- ing</i>
		razem <i>total</i>	w tym mężczy- żni <i>of which males</i>	razem <i>total</i>	w tym mężczy- żni <i>of which males</i>	razem <i>total</i>	w tym mężczy- żni <i>of which males</i>		razem <i>total</i>	w tym 18–39 lat <i>of which 18–39 years</i>	
		w tys. <i>in thous.</i>									

MIASTA  
URBAN AREAS

<b>POLSKA POLAND</b>	23336,4	3916,5	2007,5	14977,6	7736,2	4442,3	1328,8	95	94	99	234
Dolnośląskie . . . . .	2028,3	321,3	164,5	1306,0	680,5	400,9	115,5	95	92	99	247
Kujawsko-pomorskie	1262,1	213,9	109,5	810,2	418,1	238,0	70,2	95	94	99	239
Lubelskie . . . . .	1005,2	171,9	87,7	650,7	332,7	182,6	53,9	96	96	98	239
Lubuskie . . . . .	647,6	113,5	58,2	419,1	218,9	115,1	33,1	95	91	98	247
Łódzkie . . . . .	1606,1	252,5	129,7	1018,2	523,2	335,3	94,3	95	95	98	256
Małopolskie . . . . .	1639,3	274,4	140,6	1046,8	536,4	318,2	98,3	95	95	101	224
Mazowieckie . . . . .	3402,6	585,8	300,1	2146,7	1088,0	670,0	201,3	95	97	104	233
Opolskie . . . . .	527,7	83,3	42,8	342,2	178,0	102,2	30,6	95	92	99	233
Podkarpackie . . . . .	880,7	153,6	78,7	574,3	295,8	152,8	47,1	95	94	98	225
Podlaskie . . . . .	723,3	126,2	64,5	476,2	244,3	120,9	35,9	96	95	97	236
Pomorskie . . . . .	1497,5	261,3	134,4	953,4	494,7	282,7	87,0	94	93	100	225
Śląskie . . . . .	3580,0	584,8	299,3	2307,0	1205,9	688,2	214,0	95	91	97	222
Świętokrzyskie . . . . .	572,1	90,5	46,6	365,8	190,5	115,9	35,3	94	92	96	228
Warmińsko-mazurskie	860,2	151,7	77,9	561,8	291,1	146,7	42,1	95	93	97	248
Wielkopolskie . . . . .	1920,1	335,8	172,5	1233,1	636,8	351,2	104,6	95	94	99	236
Zachodniopomorskie	1183,6	195,9	100,5	766,2	401,4	221,4	65,5	95	91	98	238

TABL. 5 (44). LUDNOŚĆ W WIEKU PRODUKCYJNYM I NIEPRODUKCYJNYM W 2012 R. (dok.)  
Stan w dniu 31 XII  
WORKING AND NON-WORKING AGE POPULATION IN 2012 (cont.)  
As of 31 XII

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Ogółem Grand total	W wieku <i>At age</i>						Kobiety na 100 mężczyzn w tej samej grupie wiekowej <i>Females per 100 males at the same age group</i>			
		przed- produkcyjnym <i>pre-working</i>		produkcyjnym <i>working</i>		poprodukcyjnym <i>post-working</i>		przed- produk- cyjnym <i>pre- work- ing</i>	produkcyjnym <i>working</i>		popro- dukcyj- nym <i>post- work- ing</i>
		razem <i>total</i>	w tym mężczy- żni <i>of which males</i>	razem <i>total</i>	w tym mężczy- żni <i>of which males</i>	razem <i>total</i>	w tym mężczy- żni <i>of which males</i>		razem <i>total</i>	w tym 18–39 lat <i>of which 18–39 years</i>	
		w tys. <i>in thous.</i>									

WIEŚ  
RURAL AREAS

<b>POLSKA POLAND</b>	15196,9	3150,2	1616,9	9628,0	5193,6	2418,7	766,4	95	85	94	216
Dolnośląskie . . . .	886,1	174,4	89,5	581,1	314,0	130,6	37,7	95	85	94	247
Kujawsko-pomorskie	834,3	179,4	92,2	533,8	287,9	121,1	38,2	95	85	94	217
Lubelskie . . . . .	1160,4	230,6	118,2	713,9	389,7	216,0	67,6	95	83	91	219
Lubuskie . . . . .	375,7	77,2	39,5	245,3	133,0	53,2	15,7	95	84	93	240
Łódzkie . . . . .	918,6	179,3	92,2	570,0	310,5	169,3	53,5	95	84	92	217
Małopolskie . . . .	1714,7	375,4	192,2	1078,2	574,2	261,2	85,3	95	88	96	206
Mazowieckie . . . .	1899,2	397,9	204,2	1187,2	642,5	314,1	100,5	95	85	93	213
Opolskie . . . . .	482,5	83,9	43,0	315,7	167,6	82,8	26,4	95	88	99	213
Podkarpackie . . . .	1249,2	260,7	133,9	785,4	422,0	203,2	65,5	95	86	94	210
Podlaskie . . . . .	475,4	92,2	47,5	287,1	159,6	96,1	32,9	94	80	89	192
Pomorskie . . . . .	792,6	189,9	97,4	508,7	272,9	94,0	30,1	95	86	95	212
Śląskie . . . . .	1035,9	197,9	101,5	663,1	351,0	174,9	56,6	95	89	97	209
Świętokrzyskie . . .	701,9	133,5	68,3	439,4	240,8	128,9	40,9	95	83	91	215
Warmińsko-mazurskie	590,5	128,0	65,6	381,1	208,8	81,4	25,0	95	83	90	225
Wielkopolskie . . . .	1542,1	337,5	174,2	985,9	527,2	218,7	68,7	94	87	95	218
Zachodniopomorskie	537,8	112,3	57,5	352,2	191,9	73,3	21,8	95	84	92	236

TABL. 6 (45). MEDIANA WIEKU (wiek środkowy) LUDNOŚCI WEDŁUG PŁCI W 2012 R.  
 MEDIAN AGE OF POPULATION BY SEX IN 2012

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Ogółem Grand total	Mężczyźni Males	Kobiety Females	Miasta Urban areas			Wieś Rural areas		
				razem total	mężczyźni males	kobiety females	razem total	mężczyźni males	kobiety females
<b>POLSKA POLAND</b>	<b>38,7</b>	<b>37,0</b>	<b>40,5</b>	<b>39,9</b>	<b>37,8</b>	<b>42,2</b>	<b>36,9</b>	<b>35,9</b>	<b>38,1</b>
Dolnośląskie . . . . .	39,5	37,7	41,6	40,6	38,3	43,3	37,4	36,4	38,4
Kujawsko-pomorskie . . . . .	38,4	36,8	40,2	39,9	37,7	42,3	36,3	35,4	37,2
Lubelskie . . . . .	38,6	36,7	40,7	39,2	36,9	41,7	38,1	36,5	39,9
Lubuskie . . . . .	38,2	36,7	39,9	39,1	37,2	41,3	36,6	35,8	37,6
Łódzkie . . . . .	40,7	38,3	43,4	41,9	38,8	45,3	38,7	37,3	40,3
Małopolskie . . . . .	37,5	36,0	39,0	39,3	37,2	41,5	35,8	34,8	36,8
Mazowieckie . . . . .	38,6	37,0	40,5	39,5	37,5	41,6	37,1	36,0	38,4
Opolskie . . . . .	40,3	38,7	41,9	41,0	38,8	43,2	39,6	38,6	40,6
Podkarpackie . . . . .	37,3	35,9	38,8	38,6	36,6	40,7	36,4	35,3	37,6
Podlaskie . . . . .	38,8	37,0	40,8	38,6	36,4	40,9	39,2	37,9	40,7
Pomorskie . . . . .	37,5	36,2	38,8	39,3	37,5	41,2	34,0	33,5	34,5
Śląskie . . . . .	40,3	38,4	42,2	40,8	38,8	43,0	38,5	37,3	39,8
Świętokrzyskie . . . . .	39,9	38,0	42,0	41,6	38,9	44,6	38,6	37,3	40,1
Warmińsko-mazurskie . . . . .	37,6	36,1	39,3	38,8	36,8	41,2	35,7	34,9	36,6
Wielkopolskie . . . . .	37,4	35,9	39,0	38,9	36,9	41,1	35,7	34,7	36,6
Zachodniopomorskie . . . . .	39,0	37,5	40,8	40,2	38,3	42,5	36,6	35,7	37,5

TABL. 7 (46). LUDNOŚĆ W WIEKU 15 LAT I WIECEJ  
 WEDŁUG STANU CYWILNEGO FAKTYCZNEGO W 2011 R.<sup>a</sup>  
 Stan w dniu 31 III  
 POPULATION AGED 15 AND MORE BY DE FACTO MARITAL STATUS IN 2011<sup>a</sup>  
 As of 31 III

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Ogółem <sup>b</sup> Grand total <sup>b</sup>	Kawale- rowie/ /Panny Singles	Żonaci/ /Zamężne Married	Partnerzy/ /Partnerki Cohabitant	Wdowcy/ /Wdowy Widowed	Rozwie- dzeni/ /Rozwie- dżone Divorced	W separacji Separated

OGÓŁEM  
TOTAL

<b>POLSKA POLAND</b> . . . . .	<b>32679,6</b>	<b>9023,6</b>	<b>18019,3</b>	<b>643,8</b>	<b>3093,8</b>	<b>1447,4</b>	<b>185,1</b>
Dolnośląskie . . . . .	2507,0	699,3	1320,8	73,4	239,2	146,4	14,7
Kujawsko-pomorskie . . . . .	1772,1	495,0	987,9	35,4	164,6	75,8	8,3
Lubelskie . . . . .	1842,5	518,8	1023,6	19,4	190,6	66,0	13,9
Lubuskie . . . . .	865,4	238,3	458,0	32,1	76,7	43,9	4,9
Łódzkie . . . . .	2183,1	559,0	1184,2	40,9	248,0	112,6	13,6
Małopolskie . . . . .	2801,5	837,6	1572,8	30,0	247,5	86,3	15,5
Mazowieckie . . . . .	4459,9	1207,3	2437,9	96,0	437,7	231,6	29,2
Opolskie . . . . .	878,0	240,5	476,3	14,9	81,8	36,7	4,1
Podkarpackie . . . . .	1784,0	539,2	1009,1	10,6	154,4	46,3	7,8
Podlaskie . . . . .	1021,7	294,6	555,3	12,2	99,0	43,5	4,9
Pomorskie . . . . .	1903,1	528,7	1051,9	48,2	159,5	88,1	10,6
Śląskie . . . . .	3986,3	1036,2	2262,9	81,0	384,4	179,7	25,0
Świętokrzyskie . . . . .	1095,8	299,0	619,8	9,4	114,0	40,9	6,3
Warmińsko-mazurskie . . . . .	1220,1	331,0	650,8	31,7	107,6	59,2	6,3
Wielkopolskie . . . . .	2891,6	818,0	1638,2	52,9	259,2	105,8	12,2
Zachodniopomorskie . . . . .	1467,6	381,1	769,8	55,7	129,5	84,6	7,6

<sup>a</sup> Dane Narodowego Spisu Powszechnego Ludności i Mieszkań 2011. <sup>b</sup> W dalszym podziale nie uwzględniono osób o nieustalonym stanie cywilnym.

<sup>a</sup> Data of the Population and Housing Census 2011. <sup>b</sup> Data exclude persons with unknown marital status.

TABL. 7 (46). LUDNOŚĆ W WIEKU 15 LAT I WIECEJ  
WEDŁUG STANU CYWILNEGO FAKTYCZNEGO W 2011 R.<sup>a</sup> (dok.)  
Stan w dniu 31 III  
POPULATION AGED 15 AND MORE BY DE FACTO MARITAL STATUS IN 2011<sup>a</sup> (cont.)  
As of 31 III

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Ogółem <sup>b</sup> Grand total <sup>b</sup>	Kawale- rowie/ /Panny Singles	Żonaci/ /Zamężne Married	Partnerzy/ /Partnerki Cohabitant	Wdowcy/ /Wdowy Widowed	Rozwie- dzeni/ /Rozwie- dzione Divorced	W separacji Separated
	w tys. in thous.						

MEŻCZYŻNI  
MALES

<b>POLSKA POLAND</b> . . . . .	<b>15652,2</b>	<b>5085,8</b>	<b>8999,0</b>	<b>326,2</b>	<b>472,6</b>	<b>560,5</b>	<b>78,6</b>
Dolnośląskie . . . . .	1193,3	390,8	659,3	37,2	36,7	57,1	6,0
Kujawsko-pomorskie . . . . .	849,7	277,1	494,1	18,0	25,5	29,2	3,3
Lubelskie . . . . .	884,2	300,3	510,2	9,8	26,2	26,4	6,5
Lubuskie . . . . .	417,4	135,1	229,2	16,4	11,8	17,2	2,0
Łódzkie . . . . .	1027,7	317,2	593,5	20,8	36,5	42,0	5,8
Małopolskie . . . . .	1345,2	465,3	781,4	15,2	38,7	32,9	6,6
Mazowieckie . . . . .	2107,6	667,6	1221,5	48,5	65,2	82,3	12,5
Opolskie . . . . .	420,4	135,0	237,5	7,5	12,8	14,9	1,7
Podkarpackie . . . . .	865,1	307,0	500,0	5,3	23,7	18,6	3,1
Podlaskie . . . . .	494,2	172,2	275,1	6,1	14,8	17,9	2,1
Pomorskie . . . . .	918,4	295,9	525,7	24,4	25,8	34,5	4,3
Śląskie . . . . .	1906,6	580,4	1134,0	41,0	61,3	71,1	10,7
Świętokrzyskie . . . . .	530,9	177,8	309,1	4,7	16,3	17,0	2,7
Warmińsko-mazurskie . . . . .	592,3	191,5	324,7	16,0	16,6	23,9	2,6
Wielkopolskie . . . . .	1390,7	454,7	819,6	26,9	40,8	41,1	5,1
Zachodniopomorskie . . . . .	708,6	217,8	383,9	28,3	20,0	34,5	3,3

KOBIETY  
FEMALES

<b>POLSKA POLAND</b> . . . . .	<b>17027,4</b>	<b>3937,9</b>	<b>9020,3</b>	<b>317,6</b>	<b>2621,3</b>	<b>886,9</b>	<b>106,5</b>
Dolnośląskie . . . . .	1313,7	308,5	661,6	36,2	202,4	89,3	8,7
Kujawsko-pomorskie . . . . .	922,4	217,9	493,7	17,4	139,1	46,5	5,0
Lubelskie . . . . .	958,2	218,4	513,3	9,6	164,4	39,7	7,4
Lubuskie . . . . .	448,0	103,1	228,8	15,7	64,9	26,7	2,9
Łódzkie . . . . .	1155,5	241,8	590,6	20,1	211,5	70,6	7,8
Małopolskie . . . . .	1456,2	372,4	791,4	14,9	208,9	53,5	8,9
Mazowieckie . . . . .	2352,3	539,7	1216,5	47,5	372,5	149,3	16,7
Opolskie . . . . .	457,6	105,4	238,8	7,3	69,0	21,8	2,4
Podkarpackie . . . . .	918,9	232,2	509,1	5,3	130,7	27,7	4,7
Podlaskie . . . . .	527,5	122,5	280,3	6,1	84,3	25,6	2,8
Pomorskie . . . . .	984,7	232,8	526,1	23,8	133,7	53,6	6,2
Śląskie . . . . .	2079,7	455,9	1128,9	39,9	323,1	108,6	14,3
Świętokrzyskie . . . . .	564,9	121,2	310,7	4,7	97,7	23,9	3,6
Warmińsko-mazurskie . . . . .	627,8	139,5	326,1	15,7	91,1	35,3	3,7
Wielkopolskie . . . . .	1500,9	363,3	818,6	26,0	218,4	64,7	7,1
Zachodniopomorskie . . . . .	759,0	163,3	385,9	27,4	109,5	50,1	4,4

<sup>a</sup> Dane Narodowego Spisu Powszechnego Ludności i Mieszkań 2011. <sup>b</sup> W dalszym podziale nie uwzględniono osób o nieustalonym stanie cywilnym.

<sup>a</sup> Data of the Population and Housing Census 2011. <sup>b</sup> Data exclude persons with unknown marital status.



TABL. 8 (47). LUDNOŚĆ<sup>a</sup> WEDŁUG POZIOMU WYKSZTAŁCENIA W 2011 R.<sup>b</sup>

Stan w dniu 31 III

POPULATION<sup>a</sup> BY EDUCATION LEVEL IN 2011<sup>b</sup>

As of 31 III

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Ogółem Total	Poziom wykształcenia Education level						Nieustalony poziom wykształcenia Unknown education level
		wyższe higher	policealne i średnie post- secondary and secondary	zasadnicze zawodowe basic vocational	gimna- zjalne lower secondary	podstawo- we ukoń- czone completed primary	podstawo- we nie- ukończone i bez wy- kształcenia szkolnego incom- pleted primary and without school education	
<b>POLSKA POLAND . . . . .</b>	<b>33505,3</b>	<b>5693,7</b>	<b>10573,1</b>	<b>7260,8</b>	<b>1650,9</b>	<b>6133,7</b>	<b>457,0</b>	<b>1735,9</b>
Dolnośląskie . . . . .	2563,8	431,3	841,7	549,5	114,2	436,9	34,4	155,9
Kujawsko-pomorskie . . . . .	1818,9	256,0	536,5	459,2	95,7	361,9	20,9	88,7
Lubelskie . . . . .	1892,2	305,9	596,7	364,8	100,0	397,1	35,2	92,5
Lubuskie . . . . .	887,7	127,8	280,2	211,0	45,2	158,3	14,2	51,1
Łódzkie . . . . .	2234,1	360,9	740,0	450,5	104,2	478,5	34,4	65,6
Małopolskie . . . . .	2877,3	494,0	895,7	656,0	143,7	491,5	32,9	163,5
Mazowieckie . . . . .	4566,7	1076,1	1537,1	762,8	208,8	767,2	63,3	151,3
Opolskie . . . . .	899,0	122,2	256,4	214,8	41,5	160,9	11,3	91,8
Podkarpackie . . . . .	1835,8	266,0	555,7	398,8	101,9	348,3	23,9	141,2
Podlaskie . . . . .	1049,2	167,7	316,3	167,9	56,3	224,1	28,8	88,1
Pomorskie . . . . .	1953,8	344,1	611,5	427,3	97,5	337,3	21,4	114,6
Śląskie . . . . .	4076,7	649,6	1322,3	1028,0	189,1	644,0	36,4	207,4
Świętokrzyskie . . . . .	1124,0	180,6	337,6	239,8	58,1	238,5	18,4	51,1
Warmińsko-mazurskie . . . . .	1254,2	176,2	365,2	250,1	69,3	277,7	25,3	90,3
Wielkopolskie . . . . .	2967,7	485,7	909,6	771,0	151,5	524,5	31,1	94,2
Zachodniopomorskie . . . . .	1504,2	249,8	470,4	309,4	74,1	286,9	25,1	88,6

W TYSIĄCACH  
IN THOUSANDSW ODSETKACH  
IN PERCENT

<b>POLSKA POLAND . . . . .</b>	<b>100,0</b>	<b>17,0</b>	<b>31,6</b>	<b>21,7</b>	<b>4,9</b>	<b>18,3</b>	<b>1,4</b>	<b>5,2</b>
Dolnośląskie . . . . .	100,0	16,8	32,8	21,4	4,5	17,0	1,3	6,1
Kujawsko-pomorskie . . . . .	100,0	14,1	29,5	25,2	5,3	19,9	1,1	4,9
Lubelskie . . . . .	100,0	16,2	31,5	19,3	5,3	21,0	1,9	4,9
Lubuskie . . . . .	100,0	14,4	31,6	23,8	5,1	17,8	1,6	5,8
Łódzkie . . . . .	100,0	16,2	33,1	20,2	4,7	21,4	1,5	2,9
Małopolskie . . . . .	100,0	17,2	31,1	22,8	5,0	17,1	1,1	5,7
Mazowieckie . . . . .	100,0	23,6	33,7	16,7	4,6	16,8	1,4	3,3
Opolskie . . . . .	100,0	13,6	28,5	23,9	4,6	17,9	1,3	10,2
Podkarpackie . . . . .	100,0	14,5	30,3	21,7	5,5	19,0	1,3	7,7
Podlaskie . . . . .	100,0	16,0	30,2	16,0	5,4	21,4	2,7	8,4
Pomorskie . . . . .	100,0	17,6	31,3	21,9	5,0	17,3	1,1	5,9
Śląskie . . . . .	100,0	15,9	32,4	25,2	4,6	15,8	0,9	5,1
Świętokrzyskie . . . . .	100,0	16,1	30,0	21,3	5,2	21,2	1,6	4,5
Warmińsko-mazurskie . . . . .	100,0	14,0	29,1	19,9	5,5	22,1	2,0	7,2
Wielkopolskie . . . . .	100,0	16,4	30,7	26,0	5,1	17,7	1,0	3,2
Zachodniopomorskie . . . . .	100,0	16,6	31,3	20,6	4,9	19,1	1,7	5,9

<sup>a</sup> W wieku 13 lat i więcej. <sup>b</sup> Dane Narodowego Spisu Powszechnego Ludności i Mieszkań 2011.<sup>a</sup> Aged 13 and more. <sup>b</sup> Data of the Population and Housing Census 2011.

TABL. 9 (48). LUDNOŚĆ WEDŁUG STRUKTURY IDENTYFIKACJI NARODOWO-ETNICZNEJ  
W 2011 R.<sup>a</sup>

Stan w dniu 31 III

POPULATION BY STRUCTURE OF NATIONAL-ETHNIC IDENTITIES IN 2011<sup>a</sup>

As of 31 III

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Ogółem <i>Grand total</i>	Identyfikacja narodowo-etniczna <i>National-ethnic identity</i>					
		wyłącznie polska <i>Polish only</i>	polska i niepolska <i>Polish and non-Polish</i>	wyłącznie niepolska <i>non-Polish only</i>	nieustalona lub bez przynależ- ności na- rodowo- -etnicznej <i>unknown or without national or ethnic identity</i>	polska — razem <i>Polish — total</i>	inna niż polska — razem <i>non-Polish — total</i>
w tys. <i>in thous.</i>							
<b>POLSKA POLAND . . . . .</b>	<b>38511,8</b>	<b>36522,2</b>	<b>871,4</b>	<b>596,3</b>	<b>521,9</b>	<b>37393,7</b>	<b>1467,7</b>
Dolnośląskie . . . . .	2915,2	2831,6	21,5	11,0	51,1	2853,1	32,6
Kujawsko-pomorskie . . . . .	2097,6	2061,7	9,3	2,6	24,1	2071,0	11,9
Lubelskie . . . . .	2175,7	2139,5	7,1	3,1	26,0	2146,6	10,2
Lubuskie . . . . .	1022,8	999,5	5,6	3,2	14,6	1005,1	8,8
Łódzkie . . . . .	2538,7	2500,3	9,3	4,1	24,9	2509,7	13,4
Małopolskie . . . . .	3337,5	3259,3	18,7	8,2	51,3	3278,0	26,9
Mazowieckie . . . . .	5268,7	5159,6	35,9	19,5	53,7	5195,6	55,4
Opolskie . . . . .	1016,2	829,7	66,0	98,8	21,7	895,7	164,8
Podkarpackie . . . . .	2127,3	2080,7	7,5	4,5	34,6	2088,2	12,0
Podlaskie . . . . .	1202,4	1127,9	16,5	34,8	23,2	1144,4	51,3
Pomorskie . . . . .	2276,2	1994,6	228,7	21,7	31,2	2223,3	250,4
Śląskie . . . . .	4630,4	3793,8	403,6	360,0	72,9	4197,4	763,7
Świętokrzyskie . . . . .	1280,7	1262,2	3,4	1,0	14,1	1265,6	4,4
Warmińsko-mazurskie . . . . .	1452,1	1404,7	12,4	13,1	22,0	1417,1	25,5
Wielkopolskie . . . . .	3447,4	3397,8	13,8	4,6	31,3	3411,6	18,4
Zachodniopomorskie . . . . .	1722,9	1679,4	12,1	6,1	25,2	1691,5	18,2

<sup>a</sup> Dane Narodowego Spisu Powszechnego Ludności i Mieszkań 2011.

<sup>a</sup> Data of the Population and Housing Census 2011.

TABL. 10 (49). LUDNOŚĆ WEDŁUG GŁÓWNEGO ŹRÓDŁA UTRZYMANIA W 2011 R.<sup>a</sup>

Stan w dniu 31 III

POPULATION BY MAIN SOURCE OF MAINTENANCE IN 2011<sup>a</sup>

As of 31 III

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Ogółem <sup>b</sup> Grand total <sup>b</sup>	Praca Work			Niezarobkowe źródło Non-earned source			Pozostałe dochody osobno niewymienione Other sources of income not elsewhere specified	Na utrzymaniu Maintained persons	Nieustalone źródło utrzymania Unknown source of maintenance
		razem total	najemna hired	na własny rachunek <sup>c</sup> own-account workers <sup>c</sup>	razem total	emerytura <sup>d</sup> retirement pay <sup>d</sup>	renta <sup>e</sup> pension <sup>e</sup>			

W TYSIĄCACH  
IN THOUSANDS

<b>POLSKA</b> <b>POLAND</b>	<b>38511,8</b>	<b>14578,0</b>	<b>11901,5</b>	<b>2676,5</b>	<b>9742,8</b>	<b>6934,3</b>	<b>2034,8</b>	<b>773,7</b>	<b>794,4</b>	<b>11632,1</b>	<b>1728,8</b>
Dolnośląskie . . . . .	2915,2	1107,7	943,1	164,6	755,1	537,5	151,1	66,5	73,4	821,0	155,5
Kujawsko-pomorskie . . . . .	2097,6	774,1	624,0	150,1	546,5	358,7	128,4	59,4	41,5	645,1	88,2
Lubelskie . . . . .	2175,7	787,9	558,8	229,0	581,1	412,1	130,9	38,1	44,9	668,9	91,8
Lubuskie . . . . .	1022,8	381,2	324,4	56,9	260,0	170,2	63,0	26,8	22,0	308,1	50,8
Łódzkie . . . . .	2538,7	991,6	793,0	198,6	716,2	537,4	118,2	60,6	53,7	708,7	65,8
Małopolskie . . . . .	3337,5	1248,0	1013,7	234,3	798,0	563,7	186,3	47,9	69,9	1056,0	162,9
Mazowieckie . . . . .	5268,7	2193,4	1763,6	429,8	1270,4	974,3	213,2	82,9	112,5	1534,7	152,2
Opolskie . . . . .	1016,2	366,8	308,9	58,0	246,1	189,7	37,1	19,3	20,3	290,7	91,2
Podkarpackie . . . . .	2127,3	708,5	586,6	121,9	524,0	360,7	119,3	44,0	39,9	714,0	139,6
Podlaskie . . . . .	1202,4	435,4	308,5	126,9	295,6	224,5	47,8	23,3	23,5	359,6	87,1
Pomorskie . . . . .	2276,2	865,1	724,0	141,1	527,1	359,3	118,0	49,8	46,4	721,8	113,9
Śląskie . . . . .	4630,4	1732,4	1538,0	194,4	1250,7	910,0	262,6	78,1	80,5	1356,2	207,0
Świętokrzyskie . . . . .	1280,7	451,3	345,9	105,4	350,8	253,5	66,6	30,7	25,0	401,3	50,8
Warmińsko-mazurskie . . . . .	1452,1	507,0	416,0	91,1	363,6	230,1	86,3	47,2	35,8	454,8	89,3
Wielkopolskie . . . . .	3447,4	1402,4	1130,1	272,3	818,1	556,0	209,3	52,8	60,7	1067,3	94,7
Zachodniopomorskie . . . . .	1722,9	625,2	523,1	102,1	439,5	296,6	96,7	46,3	44,3	523,9	88,0

W ODSETKACH  
IN PERCENT

<b>POLSKA</b> <b>POLAND</b>	<b>100,0</b>	<b>37,9</b>	<b>30,9</b>	<b>6,9</b>	<b>25,3</b>	<b>18,0</b>	<b>5,3</b>	<b>2,0</b>	<b>2,1</b>	<b>30,2</b>	<b>4,5</b>
Dolnośląskie . . . . .	100,0	38,0	32,3	5,6	25,9	18,4	5,2	2,3	2,5	28,2	5,3
Kujawsko-pomorskie . . . . .	100,0	36,9	29,7	7,2	26,1	17,1	6,1	2,8	2,0	30,8	4,2
Lubelskie . . . . .	100,0	36,2	25,7	10,5	26,7	18,9	6,0	1,7	2,1	30,7	4,2
Lubuskie . . . . .	100,0	37,3	31,7	5,6	25,4	16,6	6,2	2,6	2,2	30,1	5,0
Łódzkie . . . . .	100,0	39,1	31,2	7,8	28,2	21,2	4,7	2,4	2,1	27,9	2,6
Małopolskie . . . . .	100,0	37,4	30,4	7,0	23,9	16,9	5,6	1,4	2,1	31,6	4,9
Mazowieckie . . . . .	100,0	41,6	33,5	8,2	24,1	18,5	4,0	1,6	2,1	29,1	2,9
Opolskie . . . . .	100,0	36,1	30,4	5,7	24,2	18,7	3,7	1,9	2,0	28,6	9,0
Podkarpackie . . . . .	100,0	33,3	27,6	5,7	24,6	17,0	5,6	2,1	1,9	33,6	6,6
Podlaskie . . . . .	100,0	36,2	25,7	10,6	24,6	18,7	4,0	1,9	2,0	29,9	7,2
Pomorskie . . . . .	100,0	38,0	31,8	6,2	23,2	15,8	5,2	2,2	2,0	31,7	5,0
Śląskie . . . . .	100,0	37,4	33,2	4,2	27,0	19,7	5,7	1,7	1,7	29,3	4,5
Świętokrzyskie . . . . .	100,0	35,2	27,0	8,2	27,4	19,8	5,2	2,4	1,9	31,3	4,0
Warmińsko-mazurskie . . . . .	100,0	34,9	28,6	6,3	25,0	15,8	5,9	3,3	2,5	31,3	6,2
Wielkopolskie . . . . .	100,0	40,7	32,8	7,9	23,7	16,1	6,1	1,5	1,8	31,0	2,7
Zachodniopomorskie . . . . .	100,0	36,3	30,4	5,9	25,5	17,2	5,6	2,7	2,6	30,4	5,1

<sup>a</sup> Dane Narodowego Spisu Powszechnego Ludności i Mieszkań 2011. <sup>b</sup> Dochody z własności tylko w pozycji „Ogółem”. <sup>c-e</sup> Łącznie: *c* — z dochodami z wynajmu, *d* — z rentą strukturalną dla rolników indywidualnych, *e* — ze świadczeniem rehabilitacyjnym.

<sup>a</sup> Data of the Population and Housing Census 2011. <sup>b</sup> Incomes from owning only in the position of "Grand total". <sup>c-e</sup> Including: *c* — incomes from rent, *d* — structural pension for farmers, *e* — rehabilitation benefit.

TABL. 11 (50). GOSPODARSTWA DOMOWE WEDŁUG LICZBY OSÓB W 2011 R.<sup>a</sup>  
 HOUSEHOLDS BY NUMBER OF PERSONS IN 2011<sup>a</sup>

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Gospodarstwa domowe w tys. <i>Households in thous.</i>					Przeciętna liczba osób w gospodarstwie domowym <i>Average number of persons in house- holds</i>	
	ogółem <i>total</i>	o liczbie osób <i>by number of persons</i>					
		1	2	3	4		5 i więcej <i>5 and more</i>
<b>OGÓŁEM TOTAL</b>							
<b>POLSKA POLAND . . .</b>	<b>13568,0</b>	<b>3254,7</b>	<b>3483,4</b>	<b>2742,0</b>	<b>2203,0</b>	<b>1884,8</b>	<b>2,82</b>
Dolnośląskie . . . . .	1099,5	284,9	306,8	228,9	166,2	112,7	2,64
Kujawsko-pomorskie . . . . .	729,2	161,4	188,9	154,5	123,4	101,1	2,86
Lubelskie . . . . .	741,6	176,7	180,7	143,0	120,1	121,1	2,92
Lubuskie . . . . .	364,8	82,4	97,6	78,8	61,1	44,8	2,79
Łódzkie . . . . .	943,8	247,5	254,3	190,2	143,1	108,8	2,68
Małopolskie . . . . .	1080,1	247,6	242,6	200,2	181,7	208,1	3,07
Mazowieckie . . . . .	1943,2	531,4	504,6	373,0	297,1	237,1	2,69
Opolskie . . . . .	353,7	80,4	92,6	71,5	57,7	51,5	2,86
Podkarpackie . . . . .	648,7	125,6	138,6	120,9	115,1	148,5	3,26
Podlaskie . . . . .	417,0	102,8	104,3	79,2	66,3	64,4	2,87
Pomorskie . . . . .	806,2	188,6	211,3	166,8	133,8	105,6	2,81
Śląskie . . . . .	1727,6	422,6	477,7	375,9	275,4	176,0	2,67
Świętokrzyskie . . . . .	428,5	94,8	105,6	83,5	71,2	73,3	2,97
Warmińsko-mazurskie . . . . .	515,9	120,1	137,2	106,8	84,5	67,2	2,80
Wielkopolskie . . . . .	1129,0	230,9	262,0	232,3	207,0	196,8	3,04
Zachodniopomorskie . . . . .	639,2	157,1	178,6	136,5	99,3	67,7	2,68
<b>MIASTA URBAN AREAS</b>							
<b>POLSKA POLAND . . .</b>	<b>9146,9</b>	<b>2488,0</b>	<b>2589,8</b>	<b>1941,5</b>	<b>1362,1</b>	<b>765,5</b>	<b>2,54</b>
Dolnośląskie . . . . .	824,2	234,0	245,5	172,8	113,1	58,8	2,46
Kujawsko-pomorskie . . . . .	490,3	124,8	141,4	108,0	75,3	40,8	2,57
Lubelskie . . . . .	385,4	100,9	106,1	83,0	59,7	35,8	2,60
Lubuskie . . . . .	250,0	62,3	72,5	56,1	38,4	20,7	2,58
Łódzkie . . . . .	662,0	191,5	194,9	140,5	90,8	44,2	2,44
Małopolskie . . . . .	626,7	181,2	164,2	124,0	93,0	64,3	2,59
Mazowieckie . . . . .	1385,9	428,6	392,1	275,6	191,7	97,9	2,42

<sup>a</sup> Dane Narodowego Spisu Powszechnego Ludności i Mieszkań 2011.

<sup>a</sup> Data of the Population and Housing Census 2011.

TABLE 11 (50). GOSPODARSTWA DOMOWE WEDŁUG LICZBY OSÓB W 2011 R.<sup>a</sup> (dok.)  
HOUSEHOLDS BY NUMBER OF PERSONS IN 2011<sup>a</sup> (cont.)

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Gospodarstwa domowe w tys. Households in thous.					Przeciętna liczba osób w gospodarstwie domowym Average number of persons in house- holds
	ogółem total	o liczbie osób by number of persons				
		1	2	3	4	

MIASTA (dok.)  
URBAN AREAS (cont.)

Opolskie . . . . .	207,1	55,1	59,0	44,2	31,0	17,7	2,55
Podkarpackie . . . . .	313,2	73,9	80,1	66,1	52,7	40,5	2,79
Podlaskie . . . . .	271,9	69,1	73,1	57,4	45,4	27,0	2,65
Pomorskie . . . . .	582,6	155,3	166,3	124,1	87,5	49,5	2,56
Śląskie . . . . .	1412,8	370,7	408,0	312,8	212,4	108,9	2,54
Świętokrzyskie . . . . .	220,2	55,2	63,2	48,5	33,4	19,9	2,60
Warmińsko-mazurskie . . . . .	334,2	85,5	97,2	72,5	51,4	27,5	2,56
Wielkopolskie . . . . .	710,7	175,3	186,9	153,4	118,3	76,9	2,69
Zachodniopomorskie . . . . .	469,7	124,7	139,3	102,6	68,1	35,0	2,51

WIEŚ  
RURAL AREAS

<b>POLSKA POLAND . . . . .</b>	<b>4421,1</b>	<b>766,7</b>	<b>893,6</b>	<b>800,5</b>	<b>841,0</b>	<b>1119,4</b>	<b>3,40</b>
Dolnośląskie . . . . .	275,3	50,9	61,2	56,1	53,2	53,8	3,17
Kujawsko-pomorskie . . . . .	238,9	36,5	47,5	46,5	48,1	60,3	3,45
Lubelskie . . . . .	356,2	75,7	74,7	60,0	60,4	85,3	3,26
Lubuskie . . . . .	114,8	20,2	25,1	22,7	22,7	24,1	3,24
Łódzkie . . . . .	281,8	55,9	59,3	49,6	52,3	64,6	3,24
Małopolskie . . . . .	453,4	66,4	78,3	76,2	88,7	143,9	3,73
Mazowieckie . . . . .	557,3	102,8	112,5	97,4	105,4	139,1	3,37
Opolskie . . . . .	146,6	25,3	33,6	27,3	26,7	33,8	3,29
Podkarpackie . . . . .	335,5	51,7	58,6	54,8	62,4	108,0	3,70
Podlaskie . . . . .	145,1	33,7	31,2	21,8	21,0	37,5	3,28
Pomorskie . . . . .	223,5	33,3	45,1	42,7	46,3	56,1	3,47
Śląskie . . . . .	314,8	51,9	69,7	63,0	63,1	67,1	3,26
Świętokrzyskie . . . . .	208,3	39,7	42,4	35,0	37,8	53,4	3,36
Warmińsko-mazurskie . . . . .	181,7	34,7	40,0	34,3	33,0	39,7	3,23
Wielkopolskie . . . . .	418,3	55,6	75,1	79,0	88,8	119,9	3,62
Zachodniopomorskie . . . . .	169,5	32,4	39,3	33,9	31,2	32,8	3,14

<sup>a</sup> Dane Narodowego Spisu Powszechnego Ludności i Mieszkań 2011.

<sup>a</sup> Data of the Population and Housing Census 2011.

TABL. 12 (51). GOSPODARSTWA DOMOWE WEDŁUG SKŁADU RODZINNEGO W 2011 R.<sup>a</sup>  
 HOUSEHOLDS BY FAMILY COMPOSITION IN 2011<sup>a</sup>

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Gospodarstwa domowe w tys. Households in thous.							
	ogółem total	rodzinne family				nierodzinne non-family		
		razem total	jedno- rodzinne one- family	dwu- rodzinne two- family	trzy i więcej rodzinne three- family and more	razem total	jedno- osobowe one person	wielo- osobowe multi- personal

OGÓŁEM  
TOTAL

<b>POLSKA POLAND . . . . .</b>	<b>13568,0</b>	<b>9887,4</b>	<b>8889,9</b>	<b>921,3</b>	<b>76,2</b>	<b>3680,6</b>	<b>3254,7</b>	<b>425,9</b>
Dolnośląskie . . . . .	1099,5	774,5	709,7	59,8	5,0	325,0	284,9	40,1
Kujawsko-pomorskie . . . . .	729,2	545,1	492,4	48,5	4,1	184,2	161,4	22,8
Lubelskie . . . . .	741,6	543,4	481,9	56,7	4,8	198,2	176,7	21,6
Lubuskie . . . . .	364,8	271,0	246,9	22,3	1,8	93,8	82,4	11,4
Łódzkie . . . . .	943,8	671,2	608,1	58,8	4,3	272,6	247,5	25,2
Małopolskie . . . . .	1080,1	796,4	687,4	99,0	10,0	283,7	247,6	36,2
Mazowieckie . . . . .	1943,2	1357,4	1232,4	114,4	10,6	585,8	531,4	54,4
Opolskie . . . . .	353,7	257,5	231,0	25,0	1,6	96,2	80,4	15,8
Podkarpackie . . . . .	648,7	498,1	421,3	70,4	6,3	150,6	125,6	25,0
Podlaskie . . . . .	417,0	297,6	267,0	28,7	1,9	119,4	102,8	16,6
Pomorskie . . . . .	806,2	590,6	539,8	46,8	4,0	215,5	188,6	26,9
Śląskie . . . . .	1727,6	1255,9	1161,7	88,4	5,8	471,7	422,6	49,1
Świętokrzyskie . . . . .	428,5	321,9	280,6	38,1	3,2	106,6	94,8	11,8
Warmińsko-mazurskie . . . . .	515,9	376,5	345,6	28,7	2,2	139,3	120,1	19,2
Wielkopolskie . . . . .	1129,0	869,4	759,2	102,2	8,0	259,6	230,9	28,7
Zachodniopomorskie . . . . .	639,2	460,8	424,9	33,3	2,6	178,4	157,1	21,3

MIASTA  
URBAN AREAS

<b>POLSKA POLAND . . . . .</b>	<b>9146,9</b>	<b>6357,4</b>	<b>5938,9</b>	<b>393,5</b>	<b>25,0</b>	<b>2789,5</b>	<b>2488,0</b>	<b>301,5</b>
Dolnośląskie . . . . .	824,2	558,8	523,3	33,4	2,1	265,0	234,0	31,4
Kujawsko-pomorskie . . . . .	490,3	349,0	326,8	20,9	1,3	141,4	124,8	16,5
Lubelskie . . . . .	385,4	271,5	252,6	17,8	1,1	113,9	100,9	13,0
Lubuskie . . . . .	250,0	179,9	168,4	10,8	0,7	70,1	62,3	7,8
Łódzkie . . . . .	662,0	451,1	423,1	26,4	1,6	210,9	191,5	19,0
Małopolskie . . . . .	626,7	423,3	388,3	32,5	2,5	203,4	181,2	22,2
Mazowieckie . . . . .	1385,9	914,0	859,5	50,7	3,8	472,0	428,6	43,4

<sup>a</sup> Dane Narodowego Spisu Powszechnego Ludności i Mieszkań 2011.  
<sup>a</sup> Data of the Population and Housing Census 2011.

TABL. 12 (51). GOSPODARSTWA DOMOWE WEDŁUG SKŁADU RODZINNEGO W 2011 R.<sup>a</sup> (dok.)  
 HOUSEHOLDS BY FAMILY COMPOSITION IN 2011<sup>a</sup> (cont.)

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Gospodarstwa domowe w tys. Households in thous.							
	ogółem total	rodzinne family				nierodzinne non-family		
		razem total	jedno- rodzinne one- family	dwu- rodzinne two- family	trzy i więcej rodzinne three- family and more	razem total	jedno- osobowe one person	wielo- osobowe multi- personal
<b>MIASTA (dok.)</b> URBAN AREAS (cont.)								
Opolskie . . . . .	207,1	143,8	135,0	8,5	0,3	63,2	55,1	8,1
Podkarpackie . . . . .	313,2	227,0	206,7	19,0	1,4	86,1	73,9	12,2
Podlaskie . . . . .	271,9	192,0	180,2	11,2	0,6	79,9	69,1	10,8
Pomorskie . . . . .	582,6	407,1	381,4	24,2	1,6	175,5	155,3	20,2
Śląskie . . . . .	1412,8	1001,3	944,5	53,9	2,9	411,5	370,7	40,9
Świętokrzyskie . . . . .	220,2	158,3	146,1	11,5	0,7	61,9	55,2	6,7
Warmińsko-mazurskie . . . . .	334,2	235,9	222,5	12,8	0,7	98,2	85,5	12,7
Wielkopolskie . . . . .	710,7	515,1	470,9	41,7	2,5	195,6	175,3	20,3
Zachodniopomorskie . . . . .	469,7	329,2	309,6	18,5	1,1	140,5	124,7	15,9
<b>WIEŚ</b> RURAL AREAS								
<b>POLSKA POLAND . . . . .</b>	<b>4421,1</b>	<b>3530,0</b>	<b>2951,1</b>	<b>527,8</b>	<b>51,2</b>	<b>891,1</b>	<b>766,7</b>	<b>124,4</b>
Dolnośląskie . . . . .	275,3	215,7	186,5	26,4	2,8	59,6	50,9	8,7
Kujawsko-pomorskie . . . . .	238,9	196,1	165,6	27,6	2,8	42,8	36,5	6,3
Lubelskie . . . . .	356,2	271,9	229,2	39,0	3,7	84,3	75,7	8,6
Lubuskie . . . . .	114,8	91,1	78,5	11,5	1,1	23,7	20,2	3,6
Łódzkie . . . . .	281,8	220,1	185,0	32,4	2,7	61,7	55,9	5,8
Małopolskie . . . . .	453,4	373,1	299,1	66,5	7,6	80,3	66,4	13,9
Mazowieckie . . . . .	557,3	443,4	372,8	63,7	6,8	113,8	102,8	11,0
Opolskie . . . . .	146,6	113,7	96,0	16,5	1,2	32,9	25,3	7,7
Podkarpackie . . . . .	335,5	271,1	214,6	51,5	5,0	64,4	51,7	12,8
Podlaskie . . . . .	145,1	105,6	86,8	17,5	1,2	39,6	33,7	5,9
Pomorskie . . . . .	223,5	183,5	158,5	22,7	2,4	40,0	33,3	6,7
Śląskie . . . . .	314,8	254,7	217,2	34,5	2,9	60,1	51,9	8,2
Świętokrzyskie . . . . .	208,3	163,6	134,5	26,6	2,4	44,7	39,7	5,0
Warmińsko-mazurskie . . . . .	181,7	140,6	123,2	15,9	1,5	41,1	34,7	6,4
Wielkopolskie . . . . .	418,3	354,3	288,3	60,5	5,5	64,0	55,6	8,4
Zachodniopomorskie . . . . .	169,5	131,6	115,3	14,8	1,5	37,8	32,4	5,4

<sup>a</sup> Dane Narodowego Spisu Powszechnego Ludności i Mieszkań 2011.

<sup>a</sup> Data of the Population and Housing Census 2011.

TABL. 13 (52). OSOBY NIEPEŁNOSPRAWNE W 2011 R.<sup>a</sup>

Stan w dniu 31 III

DISABLED PERSONS IN 2011<sup>a</sup>

As of 31 III

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Ogółem <i>Grand total</i>			Płeć <i>Sex</i>	
	razem <i>total</i>	miasta <i>urban areas</i>	wieś <i>rural areas</i>	mężczyźni <i>males</i>	kobiety <i>females</i>
W TYSIĄCACH IN THOUSANDS					
<b>POLSKA <i>POLAND</i></b> . . . . .	<b>4697,0</b>	<b>3018,0</b>	<b>1679,0</b>	<b>2166,9</b>	<b>2530,1</b>
Dolnośląskie . . . . .	383,8	280,0	103,8	173,6	210,2
Kujawsko-pomorskie . . . . .	264,3	174,9	89,4	125,2	139,1
Lubelskie . . . . .	311,8	147,1	164,7	141,7	170,1
Lubuskie . . . . .	170,5	113,4	57,2	78,2	92,3
Łódzkie . . . . .	333,8	236,1	97,6	150,5	183,2
Małopolskie . . . . .	394,3	216,3	178,0	177,1	217,2
Mazowieckie . . . . .	515,7	349,6	166,1	237,7	278,0
Opolskie . . . . .	103,2	57,6	45,6	48,4	54,8
Podkarpackie . . . . .	249,5	103,3	146,2	117,8	131,7
Podlaskie . . . . .	131,8	78,2	53,6	60,8	70,9
Pomorskie . . . . .	284,5	199,7	84,8	131,9	152,6
Śląskie . . . . .	552,1	450,0	102,2	256,7	295,4
Świętokrzyskie . . . . .	165,7	79,6	86,1	77,0	88,6
Warmińsko-mazurskie . . . . .	197,3	122,9	74,4	92,4	104,9
Wielkopolskie . . . . .	428,8	259,0	169,7	199,3	229,4
Zachodniopomorskie . . . . .	210,1	150,3	59,7	98,4	111,7
NA 1000 LUDNOŚCI PER 1000 POPULATION					
<b>POLSKA <i>POLAND</i></b> . . . . .	<b>122,0</b>	<b>128,9</b>	<b>111,1</b>	<b>116,2</b>	<b>127,3</b>
Dolnośląskie . . . . .	131,6	137,4	118,3	123,8	138,9
Kujawsko-pomorskie . . . . .	126,0	137,7	108,0	123,2	128,7
Lubelskie . . . . .	143,3	145,4	141,5	134,3	151,8
Lubuskie . . . . .	166,7	174,6	153,0	157,0	176,0
Łódzkie . . . . .	131,5	145,6	106,5	124,4	137,9
Małopolskie . . . . .	118,1	131,8	104,9	109,4	126,4
Mazowieckie . . . . .	97,9	103,4	88,0	94,2	101,2
Opolskie . . . . .	101,5	108,2	94,2	98,5	104,3
Podkarpackie . . . . .	117,3	117,2	117,4	113,1	121,3
Podlaskie . . . . .	109,6	107,9	112,1	103,7	115,2
Pomorskie . . . . .	125,0	133,3	109,0	118,8	130,8
Śląskie . . . . .	119,2	124,9	99,3	114,8	123,4
Świętokrzyskie . . . . .	129,4	137,8	122,5	123,2	135,3
Warmińsko-mazurskie . . . . .	135,9	142,4	126,3	129,9	141,6
Wielkopolskie . . . . .	124,4	134,5	111,5	118,9	129,6
Zachodniopomorskie . . . . .	121,9	126,6	111,6	117,2	126,5

<sup>a</sup> Dane Narodowego Spisu Powszechnego Ludności i Mieszkań 2011.<sup>a</sup> Data of the Population and Housing Census 2011.



TABL. 14 (53). RUCH NATURALNY LUDNOŚCI W 2012 R.  
VITAL STATISTICS OF POPULATION IN 2012

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Małżeń- stwa <i>Mar- riages</i>	Rozwo- dy <sup>a</sup> <i>Divor- ces<sup>a</sup></i>	Urodze- nia żywe <i>Live births</i>	Zgony <sup>b</sup> <i>Deaths<sup>b</sup></i>	Przyrost natu- ralny <i>Natural increase</i>	Małżeń- stwa <i>Mar- riages</i>	Rozwo- dy <sup>a</sup> <i>Divor- ces<sup>a</sup></i>	Urodze- nia żywe <i>Live births</i>	Zgony <sup>b</sup> <i>Deaths<sup>b</sup></i>	Przyrost natu- ralny <i>Natural increase</i>
	w liczbach bezwzględnych <i>in absolute numbers</i>					na 1000 ludności <i>per 1000 population</i>				
<b>OGÓŁEM TOTAL</b>										
<b>POLSKA POLAND</b>	<b>203850</b>	<b>64432</b>	<b>386257</b>	<b>384788</b>	<b>1469</b>	<b>5,3</b>	<b>1,7</b>	<b>10,0</b>	<b>10,0</b>	<b>0,0</b>
Dolnośląskie . . . . .	15084	5792	27239	30446	-3207	5,2	2,0	9,3	10,4	-1,1
Kujawsko-pomorskie . .	11207	3916	20764	20436	328	5,3	1,9	9,9	9,7	0,2
Lubelskie . . . . .	11772	3098	21214	22562	-1348	5,4	1,4	9,8	10,4	-0,6
Lubuskie . . . . .	5435	2006	10367	9607	760	5,3	2,0	10,1	9,4	0,7
Łódzkie . . . . .	12616	4512	23851	31352	-7501	5,0	1,8	9,4	12,4	-3,0
Małopolskie . . . . .	18197	4817	35117	30588	4529	5,4	1,4	10,5	9,1	1,4
Mazowieckie . . . . .	26929	8757	57281	54454	2827	5,1	1,7	10,8	10,3	0,5
Opolskie . . . . .	5351	1656	8939	10180	-1241	5,3	1,6	8,8	10,1	-1,2
Podkarpackie . . . . .	11859	2228	21064	18402	2662	5,6	1,0	9,9	8,6	1,3
Podlaskie . . . . .	6398	1756	11161	11856	-695	5,3	1,5	9,3	9,9	-0,6
Pomorskie . . . . .	12072	3098	25052	20473	4579	5,3	1,4	11,0	9,0	2,0
Śląskie . . . . .	24925	8493	44565	49028	-4463	5,4	1,8	9,6	10,6	-1,0
Świętokrzyskie . . . . .	6820	1991	11510	13957	-2447	5,3	1,6	9,0	10,9	-1,9
Warmińsko-mazurskie . .	7523	2779	14330	13415	915	5,2	1,9	9,9	9,2	0,6
Wielkopolskie . . . . .	19103	5696	37833	31536	6297	5,5	1,6	10,9	9,1	1,8
Zachodniopomorskie . .	8559	3293	15970	16496	-526	5,0	1,9	9,3	9,6	-0,3
<b>MIASTA URBAN AREAS</b>										
<b>POLSKA POLAND</b>	<b>119401</b>	<b>48552</b>	<b>223815</b>	<b>233015</b>	<b>-9200</b>	<b>5,1</b>	<b>2,1</b>	<b>9,6</b>	<b>10,0</b>	<b>-0,4</b>
Dolnośląskie . . . . .	10358	4707	18368	21594	-3226	5,1	2,3	9,0	10,6	-1,6
Kujawsko-pomorskie . .	6505	2872	11411	12710	-1299	5,1	2,3	9,0	10,0	-1,0
Lubelskie . . . . .	5296	1981	9485	8781	704	5,3	2,0	9,4	8,7	0,7
Lubuskie . . . . .	3403	1555	6347	6088	259	5,3	2,4	9,8	9,4	0,4
Łódzkie . . . . .	7836	3641	14450	19892	-5442	4,9	2,3	9,0	12,4	-3,4
Małopolskie . . . . .	8272	3319	15977	15593	384	5,0	2,0	9,7	9,5	0,2
Mazowieckie . . . . .	16422	6964	36769	33960	2809	4,8	2,0	10,8	10,0	0,8

<sup>a</sup> W podziale na miasta i wieś oraz według województw nie uwzględniono rozwodów, w których obie strony mieszkały za granicą (544 rozwody). <sup>b</sup> Łącznie ze zgonami niemowląt.

<sup>a</sup> Data by urban and rural areas and by voivodships exclude divorces in which both of spouses live abroad (544 divorces). <sup>b</sup> Including infant deaths.

TABL. 14 (53). RUCH NATURALNY LUDNOŚCI W 2012 R. (dok.)  
 VITAL STATISTICS OF POPULATION IN 2012 (cont.)

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Małżeń- stwa Mar- riages	Rozwo- dy <sup>a</sup> Divor- ces <sup>a</sup>	Urodze- nia żywe Live births	Zgony <sup>b</sup> Deaths <sup>b</sup>	Przyrost natu- ralny Natural increase	Małżeń- stwa Mar- riages	Rozwo- dy <sup>a</sup> Divor- ces <sup>a</sup>	Urodze- nia żywe Live births	Zgony <sup>b</sup> Deaths <sup>b</sup>	Przyrost natu- ralny Natural increase
	w liczbach bezwzględnych in absolute numbers					na 1000 ludności per 1000 population				

MIASTA (dok.)  
 URBAN AREAS (cont.)

Opolskie . . . . .	2737	1125	4561	5221	-660	5,2	2,1	8,6	9,9	-1,2
Podkarpackie . . . . .	4770	1335	8191	6799	1392	5,4	1,5	9,3	7,7	1,6
Podlaskie . . . . .	3744	1392	6697	5873	824	5,2	1,9	9,3	8,1	1,1
Pomorskie . . . . .	7576	2447	14887	14306	581	5,1	1,6	9,9	9,6	0,4
Śląskie . . . . .	19066	7197	33962	38664	-4702	5,3	2,0	9,5	10,8	-1,3
Świętokrzyskie . . . . .	2941	1372	4848	5850	-1002	5,1	2,4	8,5	10,2	-1,7
Warmińsko-mazurskie . . . . .	4392	2113	7878	7858	20	5,1	2,5	9,1	9,1	0,0
Wielkopolskie . . . . .	10295	3930	19735	18234	1501	5,4	2,0	10,3	9,5	0,8
Zachodniopomorskie . . . . .	5788	2602	10249	11592	-1343	4,9	2,2	8,7	9,8	-1,1

WIEŚ  
 RURAL AREAS

<b>POLSKA POLAND</b>	<b>84449</b>	<b>15336</b>	<b>162442</b>	<b>151773</b>	<b>10669</b>	<b>5,6</b>	<b>1,0</b>	<b>10,7</b>	<b>10,0</b>	<b>0,7</b>
Dolnośląskie . . . . .	4726	1085	8871	8852	19	5,3	1,2	10,0	10,0	0,0
Kujawsko-pomorskie . . . . .	4702	1044	9353	7726	1627	5,6	1,3	11,2	9,3	2,0
Lubelskie . . . . .	6476	1117	11729	13781	-2052	5,6	1,0	10,1	11,9	-1,8
Lubuskie . . . . .	2032	451	4020	3519	501	5,4	1,2	10,7	9,4	1,3
Łódzkie . . . . .	4780	871	9401	11460	-2059	5,2	0,9	10,2	12,5	-2,2
Małopolskie . . . . .	9925	1498	19140	14995	4145	5,8	0,9	11,2	8,8	2,4
Mazowieckie . . . . .	10507	1793	20512	20494	18	5,5	0,9	10,8	10,8	0,0
Opolskie . . . . .	2614	531	4378	4959	-581	5,4	1,1	9,1	10,3	-1,2
Podkarpackie . . . . .	7089	893	12873	11603	1270	5,7	0,7	10,3	9,3	1,0
Podlaskie . . . . .	2654	364	4464	5983	-1519	5,6	0,8	9,4	12,6	-3,2
Pomorskie . . . . .	4496	651	10165	6167	3998	5,7	0,8	12,9	7,8	5,1
Śląskie . . . . .	5859	1296	10603	10364	239	5,7	1,3	10,3	10,0	0,2
Świętokrzyskie . . . . .	3879	619	6662	8107	-1445	5,5	0,9	9,5	11,6	-2,1
Warmińsko-mazurskie . . . . .	3131	666	6452	5557	895	5,3	1,1	10,9	9,4	1,5
Wielkopolskie . . . . .	8808	1766	18098	13302	4796	5,7	1,1	11,8	8,7	3,1
Zachodniopomorskie . . . . .	2771	691	5721	4904	817	5,2	1,3	10,6	9,1	1,5

<sup>a</sup> W podziale na miasta i wieś oraz według województw nie uwzględniono rozwodów, w których obie strony mieszkały za granicą (544 rozwody). <sup>b</sup> Łącznie ze zgonami niemowląt.

<sup>a</sup> Data by urban and rural areas and by voivodships exclude divorces in which both of spouses live abroad (544 divorces). <sup>b</sup> Including infant deaths.

TABL. 15 (54). MAŁŻEŃSTWA ZAWARTE I ROZWIĄZANE W 2012 R.  
MARRIAGES CONTRACTED AND DISSOLVED IN 2012

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Małżeństwa zawarte Marriages contracted	Małżeństwa rozwiązane <i>Marriages dissolved</i>				Różnica między małżeństwami zawartymi a rozwiązanymi <sup>a</sup> <i>Difference between contracted and dissolved marriages<sup>a</sup></i>
		ogółem <i>total</i>	przez śmierć <i>by death of</i>		przez rozwód <sup>b</sup> <i>by divorce<sup>b</sup></i>	
			męża <i>husband</i>	żony <i>wife</i>		
<b>POLSKA POLAND</b>	<b>203850</b>	<b>224172</b>	<b>116865</b>	<b>42875</b>	<b>64432</b>	<b>-22513</b>
Dolnośląskie . . . . .	15084	17814	8627	3395	5792	-2363
Kujawsko-pomorskie . . . . .	11207	12633	6334	2383	3916	-1898
Lubelskie . . . . .	11772	12427	6930	2399	3098	-2169
Lubuskie . . . . .	5435	5913	2789	1118	2006	-669
Łódzkie . . . . .	12616	16783	9058	3213	4512	-4808
Małopolskie . . . . .	18197	17769	9603	3349	4817	1422
Mazowieckie . . . . .	26929	30940	16345	5838	8757	415
Opolskie . . . . .	5351	5855	3045	1154	1656	-1095
Podkarpackie . . . . .	11859	9999	5704	2067	2228	1141
Podlaskie . . . . .	6398	6645	3659	1230	1756	-741
Pomorskie . . . . .	12072	11687	6166	2423	3098	821
Śląskie . . . . .	24925	29530	15214	5823	8493	-6208
Świętokrzyskie . . . . .	6820	7831	4388	1452	1991	-1654
Warmińsko-mazurskie . . . . .	7523	8410	4148	1483	2779	-1843
Wielkopolskie . . . . .	19103	19317	9980	3641	5696	5
Zachodniopomorskie . . . . .	8559	10075	4875	1907	3293	-2324

<sup>a</sup> Po uwzględnieniu salda migracji wewnętrznych i zagranicznych na pobyt stały osób pozostających w stanie małżeńskim.  
<sup>b</sup> W podziale według województw nie uwzględniono rozwodów, w których obie strony miały miejsce zamieszkania za granicą (544 rozwody).

<sup>a</sup> After considering net internal and international migration for permanent residence of married persons. <sup>b</sup> Data by voivodships exclude divorces in which both of spouses live abroad (544 divorces).

TABL. 16 (55). NOWOŻEŃCY WEDŁUG PŁCI I WIEKU W 2012 R.  
NEWLY-MARRIED COUPLES BY SEX AND AGE IN 2012

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Ogółem Total	W wieku At age									
		19 lat i mniej 19 years and less	20—24	25—29	30—34	35—39	40—44	45—49	50—54	55—59	60 lat i więcej 60 years and more
<b>MEŻCZYŹNI</b> MALES											
<b>POLSKA POLAND</b>	<b>203850</b>	<b>911</b>	<b>35828</b>	<b>89905</b>	<b>41502</b>	<b>15386</b>	<b>6593</b>	<b>3804</b>	<b>3013</b>	<b>2515</b>	<b>4393</b>
Dolnośląskie . . . . .	15084	48	2022	6131	3458	1376	636	366	314	295	438
Kujawsko-pomorskie . . . . .	11207	35	1953	4942	2244	845	385	254	173	142	234
Lubelskie . . . . .	11772	96	2368	5516	2235	765	270	157	117	100	148
Lubuskie . . . . .	5435	18	730	2208	1275	514	235	131	104	73	147
Łódzkie . . . . .	12616	50	2050	5772	2613	880	385	216	203	166	281
Małopolskie . . . . .	18197	93	3767	8277	3473	1236	479	276	178	153	265
Mazowieckie . . . . .	26929	134	4307	11990	5550	2131	921	466	399	335	696
Opolskie . . . . .	5351	20	972	2359	1042	376	180	115	91	75	121
Podkarpackie . . . . .	11859	69	2644	5506	2263	689	233	140	112	84	119
Podlaskie . . . . .	6398	38	1243	2981	1269	422	143	97	74	42	89
Pomorskie . . . . .	12072	34	2297	4926	2360	981	460	281	230	179	324
Śląskie . . . . .	24925	108	4435	10750	5015	1846	860	511	419	349	632
Świętokrzyskie . . . . .	6820	34	1260	3220	1403	450	143	87	61	66	96
Warmińsko-mazurskie . . . . .	7523	31	1251	3383	1466	611	268	127	125	98	163
Wielkopolskie . . . . .	19103	77	3433	8635	3916	1368	590	333	223	192	336
Zachodniopomorskie . . . . .	8559	26	1096	3309	1920	896	405	247	190	166	304
<b>KOBIETY</b> FEMALES											
<b>POLSKA POLAND</b>	<b>203850</b>	<b>6351</b>	<b>66827</b>	<b>79944</b>	<b>26609</b>	<b>9907</b>	<b>4354</b>	<b>2837</b>	<b>2586</b>	<b>2024</b>	<b>2411</b>
Dolnośląskie . . . . .	15084	339	3991	6000	2359	906	446	287	272	253	231
Kujawsko-pomorskie . . . . .	11207	332	3751	4255	1433	598	275	182	139	107	135
Lubelskie . . . . .	11772	519	4251	4626	1358	481	179	108	84	70	96
Lubuskie . . . . .	5435	108	1487	2184	833	335	136	103	98	71	80
Łódzkie . . . . .	12616	319	3927	5265	1620	577	274	190	150	129	165
Małopolskie . . . . .	18197	683	6929	6889	2087	732	289	188	136	112	152
Mazowieckie . . . . .	26929	801	8317	10861	3703	1385	528	344	341	268	381
Opolskie . . . . .	5351	192	1810	2055	640	239	133	84	77	46	75
Podkarpackie . . . . .	11859	503	4823	4393	1266	419	147	94	86	59	69
Podlaskie . . . . .	6398	245	2274	2611	721	236	98	65	59	44	45
Pomorskie . . . . .	12072	330	3909	4569	1591	659	293	207	192	149	173
Śląskie . . . . .	24925	778	7881	9688	3286	1244	598	408	404	305	333
Świętokrzyskie . . . . .	6820	282	2468	2672	832	251	92	61	61	41	60
Warmińsko-mazurskie . . . . .	7523	236	2392	2960	989	388	168	121	100	83	86
Wielkopolskie . . . . .	19103	509	6386	7678	2491	887	397	226	223	142	164
Zachodniopomorskie . . . . .	8559	175	2231	3238	1400	570	301	169	164	145	166

TABL. 17 (56). PŁODNOŚĆ KOBIET I WSPÓŁCZYNNIKI REPRODUKЦИИ LUDNOŚCI W 2012 R.  
FEMALE FERTILITY AND REPRODUCTION RATES OF POPULATION IN 2012

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Płodność — urodzenia żywe na 1000 kobiet w wieku lat Fertility — live births per 1000 women aged								Współczynniki Rates		
	15— —49 <sup>ab</sup>	15—19 <sup>a</sup>	20—24	25—29	30—34	35—39	40—44	45—49 <sup>b</sup>	dzie- tności ogólnej total fertility	repro- dukcji brutto gross repro- duction	dynami- ki de- mogra- ficznej demo- graphic dynam- ics
<b>POLSKA POLAND</b>	<b>41,0</b>	<b>14,2</b>	<b>50,8</b>	<b>89,2</b>	<b>70,8</b>	<b>30,6</b>	<b>6,2</b>	<b>0,3</b>	<b>1,299</b>	<b>0,631</b>	<b>1,004</b>
Dolnośląskie . . . . .	38,8	16,7	45,8	79,0	67,0	28,4	5,3	0,2	1,201	0,583	0,895
Kujawsko-pomorskie . . . . .	40,2	16,6	57,2	87,6	65,6	27,5	6,1	0,1	1,294	0,625	1,016
Lubelskie . . . . .	40,5	13,0	49,0	88,2	72,3	32,0	6,7	0,3	1,299	0,647	0,940
Lubuskie . . . . .	41,5	18,4	58,4	88,1	65,9	26,9	5,6	0,3	1,307	0,638	1,079
Łódzkie . . . . .	40,2	12,8	48,8	93,7	70,8	28,4	5,3	0,2	1,290	0,629	0,761
Małopolskie . . . . .	41,8	9,9	46,8	92,1	75,0	33,7	7,3	0,3	1,316	0,640	1,148
Mazowieckie . . . . .	44,4	11,5	45,6	93,8	81,8	36,6	7,0	0,3	1,370	0,666	1,052
Opolskie . . . . .	35,4	14,2	48,4	79,6	57,9	26,2	4,7	0,3	1,146	0,555	0,878
Podkarpackie . . . . .	39,4	11,0	48,9	88,0	68,5	30,8	7,1	0,3	1,266	0,611	1,145
Podlaskie . . . . .	37,9	12,1	45,1	87,2	67,9	30,0	5,5	0,3	1,231	0,587	0,941
Pomorskie . . . . .	44,3	18,7	62,7	90,1	70,7	32,3	7,1	0,3	1,398	0,678	1,224
Śląskie . . . . .	39,9	15,1	49,2	89,0	69,7	28,6	5,3	0,2	1,274	0,621	0,909
Świętokrzyskie . . . . .	38,4	11,8	50,3	89,8	64,5	25,2	6,1	0,2	1,232	0,584	0,825
Warmińsko-mazurskie . . . . .	39,9	18,1	57,0	83,6	63,2	29,4	6,4	0,3	1,281	0,622	1,068
Wielkopolskie . . . . .	43,9	14,2	56,0	97,3	73,7	29,8	6,0	0,2	1,376	0,667	1,200
Zachodniopomorskie . . . . .	38,4	20,1	54,3	79,4	60,8	26,9	5,9	0,3	1,228	0,594	0,968

a, b Łącznie z urodzeniami z matek w wieku: a — poniżej 15 lat, b — 50 lat i więcej.

a, b Including births from mothers aged: a — below 15, b — 50 and more.

TABL. 18 (57). ZGONY WEDŁUG PŁCI I WIEKU ZMARŁYCH W 2012 R.  
DEATHS BY SEX AND AGE OF DECEASED IN 2012

Lp. No.	WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Ogółem Total	Miasta Urban areas	Wieś Rural areas						
					0 lat <sup>a</sup> 0 years <sup>a</sup>	1—4	5—9	10—14	15—19	20—24
na 100 tys. ludności danej										
<b>OGÓŁEM</b>										
1	<b>POLSKA POLAND</b>	<b>999</b>	<b>997</b>	<b>1000</b>	<b>464</b>	<b>19</b>	<b>11</b>	<b>14</b>	<b>45</b>	<b>62</b>
2	Dolnośląskie . . . . .	1044	1063	1001	628	17	11	16	51	65
3	Kujawsko-pomorskie . . . . .	974	1005	928	482	22	10	9	42	55
4	Lubelskie . . . . .	1040	872	1187	429	22	15	20	43	70
5	Lubuskie . . . . .	939	940	938	598	22	12	20	46	58
6	Łódzkie . . . . .	1240	1235	1248	423	21	12	17	46	73
7	Małopolskie . . . . .	913	950	877	382	19	9	12	40	50
8	Mazowieckie . . . . .	1029	999	1081	433	17	11	13	49	65
9	Opolskie . . . . .	1006	987	1026	615	13	9	6	43	44
10	Podkarpackie . . . . .	864	772	929	508	15	13	13	47	55
11	Podlaskie . . . . .	988	812	1257	412	22	11	16	43	62
12	Pomorskie . . . . .	895	955	782	435	24	13	12	45	60
13	Śląskie . . . . .	1061	1078	1002	480	13	9	12	40	58
14	Świętokrzyskie . . . . .	1094	1020	1155	356	22	12	11	24	82
15	Warmińsko-mazurskie . . . . .	924	912	941	412	28	12	17	53	69
16	Wielkopolskie . . . . .	912	949	865	449	18	12	15	47	56
17	Zachodniopomorskie . . . . .	958	979	912	520	18	14	16	48	76
<b>MĘŻCZYŹNI</b>										
18	<b>POLSKA POLAND</b>	<b>1084</b>	<b>1089</b>	<b>1076</b>	<b>501</b>	<b>23</b>	<b>13</b>	<b>16</b>	<b>65</b>	<b>99</b>
19	Dolnośląskie . . . . .	1121	1147	1063	650	19	14	13	67	105
20	Kujawsko-pomorskie . . . . .	1046	1082	995	466	30	11	11	58	87
21	Lubelskie . . . . .	1127	969	1257	498	26	21	23	62	117
22	Lubuskie . . . . .	1022	1033	1004	660	17	16	23	61	106
23	Łódzkie . . . . .	1342	1342	1342	458	23	10	19	67	120
24	Małopolskie . . . . .	991	1039	948	388	23	13	15	58	76
25	Mazowieckie . . . . .	1117	1081	1178	469	21	8	13	75	104

<sup>a</sup> Na 100 tys. urodzeń żywych.

<sup>a</sup> Per 100 thous. live births.

W wieku <i>At age</i>													Lp. No.
25—29	30—34	35—39	40—44	45—49	50—54	55—59	60—64	65—69	70—74	75—79	80—84	85 lat i więcej 85 years and more	
grupy wieku <i>per 100 thous. population of given age group</i>													

**TOTAL**

69	91	142	236	393	661	981	1449	2003	2879	4478	7512	15504	1
74	86	141	237	401	724	1024	1553	2081	2873	4449	7669	15059	2
75	93	139	249	388	647	1014	1498	2126	3014	4615	7475	15882	3
87	114	162	242	387	637	951	1369	1864	2741	4426	7384	16083	4
66	90	137	253	414	709	1033	1462	2059	3044	4539	7432	15269	5
77	124	212	314	544	838	1178	1637	2248	3071	4775	8178	16777	6
44	72	116	193	347	566	828	1287	1826	2615	4216	7508	15647	7
68	92	134	245	391	684	966	1404	1909	2666	4256	7156	15194	8
62	64	137	187	332	570	930	1457	2069	3029	4620	8057	15058	9
60	86	114	182	304	510	748	1125	1720	2582	4132	7451	15356	10
87	96	140	205	367	604	940	1332	1699	2582	4193	6864	14791	11
64	73	123	227	385	622	922	1414	1973	2966	4465	7249	15107	12
85	101	157	280	411	714	1076	1604	2179	3155	4834	7753	15406	13
64	111	142	234	402	638	940	1425	1930	2845	4423	7585	16053	14
80	110	170	233	412	682	1022	1512	2235	2977	4550	7432	14963	15
55	74	132	209	375	625	939	1380	1951	2992	4569	7655	15942	16
64	80	118	220	415	664	1061	1525	2089	2944	4593	7367	14477	17

**MALES**

111	140	218	351	579	964	1433	2117	2929	4182	6260	9681	17868	18
119	132	214	332	593	1059	1487	2259	2969	4140	6323	9862	17695	19
114	141	207	340	560	922	1445	2119	3051	4287	6492	9501	18561	20
133	176	244	374	569	975	1431	2069	2881	4100	6400	9927	18257	21
106	136	190	373	543	1007	1480	2096	2999	4393	6655	9885	18016	22
121	192	320	480	820	1268	1751	2404	3417	4528	6637	10733	20009	23
74	108	180	294	516	821	1246	1945	2708	3788	5859	9799	18566	24
112	139	217	377	592	1040	1451	2072	2804	3857	5858	9095	17173	25

TABL. 18 (57). ZGONY WEDŁUG PŁCI I WIEKU ZMARŁYCH W 2012 R. (dok.)  
 DEATHS BY SEX AND AGE OF DECEASED IN 2012 (cont.)

Lp. No.	WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Ogółem <i>Total</i>	Miasta <i>Urban areas</i>	Wieś <i>Rural areas</i>						
					0 lat <sup>a</sup> <i>0 years<sup>a</sup></i>	1—4	5—9	10—14	15—19	20—24
na 100 tys. ludności danej										
MĘZCZYŻNI (dok.)										
1	Opolskie . . . . .	1073	1071	1074	672	5	14	8	65	56
2	Podkarpackie . . . . .	920	839	975	560	21	16	12	75	86
3	Podlaskie . . . . .	1102	916	1369	428	36	14	22	71	96
4	Pomorskie . . . . .	969	1025	868	527	33	16	18	66	99
5	Śląskie . . . . .	1166	1191	1081	552	19	13	13	58	92
6	Świętokrzyskie . . . . .	1186	1145	1217	380	23	10	9	38	136
7	Warmińsko-mazurskie . .	1038	1019	1064	434	30	16	28	89	119
8	Wielkopolskie . . . . .	979	1023	926	467	21	11	13	61	84
9	Zachodniopomorskie . .	1055	1080	1001	546	16	12	26	69	125
KOBIECY										
10	<b>POLSKA POLAND</b>	<b>919</b>	<b>915</b>	<b>925</b>	<b>424</b>	<b>14</b>	<b>10</b>	<b>12</b>	<b>23</b>	<b>23</b>
11	Dolnośląskie . . . . .	973	987	939	605	15	8	19	34	24
12	Kujawsko-pomorskie . . .	906	935	860	499	13	8	8	25	21
13	Lubelskie . . . . .	959	785	1118	360	18	10	16	24	21
14	Lubuskie . . . . .	860	854	872	533	27	8	16	30	9
15	Łódzkie . . . . .	1147	1142	1156	387	18	13	16	23	25
16	Małopolskie . . . . .	839	871	808	375	15	5	8	21	22
17	Mazowieckie . . . . .	948	928	985	395	12	13	13	21	25
18	Opolskie . . . . .	943	910	980	554	22	5	4	21	30
19	Podkarpackie . . . . .	811	711	884	452	9	10	14	19	23
20	Podlaskie . . . . .	880	716	1142	395	8	7	10	13	25
21	Pomorskie . . . . .	825	891	693	338	13	9	5	23	18
22	Śląskie . . . . .	963	973	926	405	6	5	11	21	24
23	Świętokrzyskie . . . . .	1007	906	1093	330	20	14	13	10	25
24	Warmińsko-mazurskie . .	814	815	814	388	25	8	5	15	17
25	Wielkopolskie . . . . .	848	881	805	431	15	13	16	31	26
26	Zachodniopomorskie . .	866	885	822	492	20	15	5	26	24

<sup>a</sup> Na 100 tys. urodzeń żywych.

<sup>a</sup> Per 100 thous. live births.



W wieku <i>At age</i>													Lp. No.
25—29	30—34	35—39	40—44	45—49	50—54	55—59	60—64	65—69	70—74	75—79	80—84	85 lat i więcej 85 years and more	
grupy wieku <i>per 100 thous. population of given age group</i>													

## MALES (cont.)

103	95	208	276	510	762	1321	2108	3150	4462	6454	9863	16196	1
96	139	185	272	432	768	1112	1606	2562	3759	5912	9555	17265	2
140	159	228	296	565	902	1403	2078	2594	3963	6275	9183	16772	3
107	112	197	336	520	857	1287	1951	2853	4314	6125	9016	17091	4
141	152	228	402	603	1017	1553	2300	3079	4508	6565	9675	17131	5
108	180	232	361	585	970	1389	2141	2976	4192	6201	10124	17953	6
127	185	255	361	634	963	1481	2234	3351	4506	6646	10248	18432	7
87	112	208	313	547	896	1350	2050	2747	4280	6264	9799	18585	8
101	117	175	322	626	945	1516	2216	2932	4186	6429	9720	17815	9

## FEMALES

26	40	64	119	207	368	564	873	1276	1990	3428	6445	14672	10
28	38	65	139	210	404	600	942	1376	2061	3433	6705	14165	11
34	44	70	157	218	382	614	966	1399	2139	3497	6486	14990	12
38	46	74	106	203	305	505	778	1098	1827	3275	6169	15296	13
23	43	81	130	283	417	614	894	1300	2165	3387	6320	14370	14
30	53	101	147	274	437	665	1010	1378	2136	3763	7051	15700	15
14	34	51	91	175	316	436	716	1127	1790	3212	6337	14580	16
25	45	53	112	191	346	532	845	1236	1881	3309	6144	14426	17
22	33	65	96	146	378	559	886	1198	2055	3515	7187	14713	18
23	30	40	88	172	250	402	697	1050	1752	3052	6362	14661	19
29	29	48	112	164	307	492	695	1014	1631	2915	5643	13991	20
22	33	48	114	250	393	586	939	1248	2000	3417	6311	14421	21
29	48	84	157	220	426	642	1008	1475	2178	3757	6781	14846	22
16	35	45	101	213	304	503	784	1084	1924	3369	6316	15357	23
30	31	79	101	185	403	590	866	1334	1960	3394	6156	13824	24
23	36	55	103	203	365	562	800	1317	2104	3563	6591	15020	25
25	41	59	114	202	391	636	903	1376	2103	3572	6278	13376	26

TABL. 19 (58). ZGONY WEDŁUG PRZYCZYŃ W 2011 R.  
DEATHS BY CAUSES IN 2011

Lp. No.	WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Ogółem Total	choroby zakaźne i pasożytnicze infectious and parasitic diseases	nowotwory neo-plasms	choroby krwi i narządów krwiotwórczych <sup>Δ</sup> diseases of blood and blood-forming organs <sup>Δ</sup>	zaburzenia wydzielania wewnętrznego, stanu odżywiania i przemiany materii endocrine, nutritional and metabolic diseases	zaburzenia psychiczne i zaburzenia zachowania mental and behavioural disorders	choroby układu nerwowego i narządów zmysłów diseases of the nervous system and sense organs	choroby układu krążenia diseases of the circulatory system	na 100 tys.	
1	<b>POLSKA POLAND</b>	<b>974,7</b>	<b>8,0</b>	<b>249,2</b>	<b>0,9</b>	<b>18,5</b>	<b>4,8</b>	<b>14,0</b>	<b>440,9</b>		
2	Dolnośląskie	1008,2	8,0	264,0	1,1	23,6	7,1	12,2	480,6		
3	Kujawsko-pomorskie	937,2	7,3	261,7	0,4	11,1	0,4	14,6	400,8		
4	Lubelskie	1056,7	5,9	226,5	0,7	16,6	0,4	12,6	523,5		
5	Lubuskie	943,0	9,3	247,0	1,1	21,0	0,5	12,3	405,3		
6	Łódzkie	1214,4	7,6	282,2	1,0	18,1	8,5	21,3	539,7		
7	Małopolskie	889,8	7,5	230,6	0,7	11,7	5,0	10,5	418,3		
8	Mazowieckie	1006,4	10,7	250,8	0,8	17,6	0,9	11,4	464,8		
9	Opolskie	957,0	7,3	251,0	0,6	25,0	0,2	10,5	453,2		
10	Podkarpackie	856,0	7,6	197,5	0,5	8,8	0,3	14,0	430,5		
11	Podlaskie	969,0	5,3	237,4	1,5	17,7	6,7	17,1	421,1		
12	Pomorskie	848,2	12,1	251,4	1,3	19,7	9,1	13,4	333,8		
13	Śląskie	1030,4	8,8	271,0	1,4	26,1	9,5	17,8	469,0		
14	Świętokrzyskie	1072,2	5,0	243,8	0,8	11,9	1,8	12,8	501,9		
15	Warmińsko-mazurskie	890,5	6,9	237,8	0,0	19,2	10,5	19,1	350,2		
16	Wielkopolskie	891,4	4,6	243,4	0,7	23,2	6,9	14,3	379,0		
17	Zachodniopomorskie	937,2	9,9	256,4	0,2	17,4	2,7	9,3	405,9		

<sup>a</sup> Zgodnie z Międzynarodową Statystyczną Klasyfikacją Chorób i Problemów Zdrowotnych (X Rewizja).

<sup>a</sup> In accordance with the International Statistical Classification of Diseases and Related Health Problems (ICD-10 Revision).

Przyczyny zgonów<sup>a</sup> Causes of deaths<sup>a</sup>

choroby układu oddechowego <i>diseases of the respiratory system</i>	choroby układu trawienego <i>diseases of the digestive system</i>	choroby skóry i tkanki podskórnej <i>diseases of the skin and subcutaneous tissue</i>	choroby układu kostno-stawowego, mięśniowego i tkanki łącznej <i>diseases of the musculoskeletal system and connective tissue</i>	choroby układu moczowo-płciowego <i>diseases of the genitourinary system</i>	ciąża, poród i połóg <i>pregnancy, childbirth and the puerperium</i>	stany rozpoczynające się w okresie okołoporodowym <i>conditions originating in the perinatal period</i>	wady rozwojowe wrodzone <sup>Δ</sup> <i>congenital anomalies<sup>Δ</sup></i>	objawy i stany nie-dokładnie określone <sup>Δ</sup> <i>symptoms and ill-defined conditions<sup>Δ</sup></i>	urazy i zatrucia według zewnętrznej przyczyny <i>injuries and poisonings by external cause</i>	Lp. No.
51,9	42,7	0,2	1,4	13,5	0,0	2,5	2,4	62,2	61,6	1
38,3	41,6	—	1,1	11,5	—	2,9	2,0	59,5	54,6	2
59,2	39,9	—	1,4	11,4	—	3,1	3,7	63,7	58,3	3
53,5	40,8	0,0	1,1	14,5	—	2,1	2,9	89,8	65,8	4
39,3	43,6	—	1,5	12,5	—	3,0	2,8	81,7	62,1	5
57,7	59,3	—	2,0	13,4	0,0	2,6	1,7	124,9	74,4	6
37,6	34,7	0,1	1,6	14,1	—	2,2	2,5	61,8	50,9	7
69,5	47,8	1,2	1,8	15,6	0,0	1,8	2,1	38,0	71,6	8
39,6	37,1	0,0	0,1	13,4	0,0	1,6	1,9	66,2	48,9	9
44,3	33,5	0,0	1,4	12,8	—	2,5	3,0	49,0	50,2	10
58,1	42,0	—	0,7	10,2	0,0	2,9	1,4	79,2	67,4	11
55,3	37,4	—	1,7	14,1	—	2,2	3,0	34,7	59,1	12
42,8	51,7	0,3	1,5	12,3	0,0	3,2	2,3	49,3	63,5	13
51,3	40,9	0,1	1,2	10,8	0,0	3,0	2,5	115,5	68,8	14
65,7	34,3	—	0,8	22,5	—	3,0	2,2	53,3	64,8	15
57,3	37,0	—	1,4	13,2	0,1	1,6	2,8	51,3	54,4	16
46,3	42,4	—	0,7	12,9	—	3,2	1,8	63,3	64,8	17

ludności per 100 thous. population

TABL. 20 (59). ZGONY NIEMOWLĄT WEDŁUG WIEKU W 2012 R.  
*INFANT DEATHS BY AGE IN 2012*

WOJEWÓDZTWA <i>VOIVODSHIPS</i>	Ogółem <i>Grand total</i>	W wieku <i>At age</i>					28—364 dni <i>28—364 days</i>	Umieralność okołoporodowa <sup>a</sup> <i>Perinatal mortality<sup>a</sup></i>	
		0—27 dni <i>0—27 days</i>		1—6	7—27	na 100 tys. urodzeń żywych <i>per 100 thous. live births</i>		w liczbach bezwzględnych <i>in absolute numbers</i>	na 100 tys. urodzeń żywych i martwych <i>per 100 thous. of live and still births</i>
		razem <i>total</i>	0						

OGÓŁEM  
*TOTAL*

<b>POLSKA POLAND</b>	<b>1791</b>	<b>464</b>	<b>330</b>	<b>155</b>	<b>83</b>	<b>93</b>	<b>133</b>	<b>2519</b>	<b>6</b>
Dolnośląskie . . . . .	171	628	441	169	136	136	187	197	7
Kujawsko-pomorskie . . .	100	482	352	173	101	77	130	150	7
Lubelskie . . . . .	91	429	306	156	71	80	123	131	6
Lubuskie . . . . .	62	598	386	125	68	193	212	74	7
Łódzkie . . . . .	101	423	306	164	59	84	117	153	6
Małopolskie . . . . .	134	382	282	108	85	88	100	226	6
Mazowieckie . . . . .	248	433	328	152	105	72	105	359	6
Opolskie . . . . .	55	615	447	257	67	123	168	66	7
Podkarpackie . . . . .	107	508	389	204	90	95	119	141	7
Podlaskie . . . . .	46	412	340	197	81	63	72	69	6
Pomorskie . . . . .	109	435	311	136	76	100	124	149	6
Śląskie . . . . .	214	480	330	144	74	112	150	291	7
Świętokrzyskie . . . . .	41	356	243	148	35	61	113	73	6
Warmińsko-mazurskie . . .	59	412	265	119	84	63	147	99	7
Wielkopolskie . . . . .	170	449	301	164	53	85	148	230	6
Zachodniopomorskie . . .	83	520	332	150	88	94	188	111	7

MIASTA  
*URBAN AREAS*

<b>POLSKA POLAND</b>	<b>1006</b>	<b>449</b>	<b>315</b>	<b>148</b>	<b>82</b>	<b>85</b>	<b>134</b>	<b>1399</b>	<b>6</b>
Dolnośląskie . . . . .	109	593	387	158	103	125	207	130	7
Kujawsko-pomorskie . . .	48	421	298	175	53	70	123	82	7
Lubelskie . . . . .	40	422	306	179	63	63	116	58	6
Lubuskie . . . . .	31	488	284	126	79	79	205	49	8
Łódzkie . . . . .	63	436	318	152	69	97	118	90	6
Małopolskie . . . . .	56	351	275	94	106	75	75	97	6
Mazowieckie . . . . .	153	416	324	136	117	71	92	213	6

<sup>a</sup> Urodzenia martwe i zgony niemowląt w wieku 0—6 dni.  
<sup>a</sup> *Still births and infant deaths at age 0—6 days.*

TABL. 20 (59). ZGONY NIEMOWLĄT WEDŁUG WIEKU W 2012 R. (dok.)  
 INFANT DEATHS BY AGE IN 2012 (cont.)

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Ogółem Grand total	W wieku <i>At age</i>					28—364 dni 28—364 days	Umieralność okoloporodowa <sup>a</sup> <i>Perinatal mortality<sup>a</sup></i>		
		0—27 dni <i>0—27 days</i>		razem <i>total</i>	0	1—6		7—27	w liczbach bezwzględnych <i>in absolute numbers</i>	na 100 tys. urodzeń żywych i martwych <i>per 100 thous. of live and still births</i>
		na 100 tys. urodzeń żywych <i>per 100 thous. live births</i>								

MIASTA (dok.)  
 URBAN AREAS (cont.)

Opolskie . . . . .	31	680	439	285	88	66	241	39	9
Podkarpackie . . . . .	41	501	342	195	61	85	159	50	6
Podlaskie . . . . .	27	403	343	194	75	75	60	39	6
Pomorskie . . . . .	60	403	302	107	87	107	101	78	5
Śląskie . . . . .	171	504	336	153	77	106	168	225	7
Świętokrzyskie . . . . .	13	268	227	124	41	62	41	25	5
Warmińsko-mazurskie . . . . .	23	292	165	76	38	51	127	32	4
Wielkopolskie . . . . .	80	405	269	167	41	61	137	122	6
Zachodniopomorskie . . . . .	60	585	361	156	107	98	224	70	7

WIEŚ  
 RURAL AREAS

<b>POLSKA POLAND</b>	<b>785</b>	<b>483</b>	<b>352</b>	<b>164</b>	<b>84</b>	<b>103</b>	<b>132</b>	<b>1120</b>	<b>7</b>
Dolnośląskie . . . . .	62	699	552	192	203	158	147	67	8
Kujawsko-pomorskie . . . . .	52	556	417	171	160	86	139	68	7
Lubelskie . . . . .	51	435	307	136	77	94	128	73	6
Lubuskie . . . . .	31	771	547	124	50	373	224	25	6
Łódzkie . . . . .	38	404	287	181	43	64	117	63	7
Małopolskie . . . . .	78	408	287	120	68	99	120	129	7
Mazowieckie . . . . .	95	463	336	180	83	73	127	146	7
Opolskie . . . . .	24	548	457	228	46	183	91	27	6
Podkarpackie . . . . .	66	513	419	210	109	101	93	91	7
Podlaskie . . . . .	19	426	336	202	90	45	90	30	7
Pomorskie . . . . .	49	482	325	177	59	89	157	71	7
Śląskie . . . . .	43	406	311	113	66	132	94	66	6
Świętokrzyskie . . . . .	28	420	255	165	30	60	165	48	7
Warmińsko-mazurskie . . . . .	36	558	387	170	139	77	170	67	10
Wielkopolskie . . . . .	90	497	337	160	66	111	160	108	6
Zachodniopomorskie . . . . .	23	402	280	140	52	87	122	41	7

<sup>a</sup> Urodzenia martwe i zgony niemowląt w wieku 0—6 dni.  
<sup>a</sup> Still births and infant deaths at age 0—6 days.

TABL. 21 (60). ZGONY NIEMOWLĄT WEDŁUG WYBRANYCH PRZYCZYN<sup>a</sup> W 2011 R.  
*INFANT DEATHS BY SELECTED CAUSES<sup>a</sup> IN 2011*

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Ogółem Grand total	Z liczby ogółem <i>Of total</i>								
		choroby zakaźne i pasożytnicze <i>infectious and parasitic diseases</i>		choroby układu krążenia <i>diseases of the circula- tory system</i>	zapa- lenie płuc <i>pneu- monia</i>	stany rozpoczynają- jące się w okresie okołoporodowym <i>conditions originating in the perinatal period</i>		wady rozwojowe wrodzone <sup>Δ</sup> <i>congenital anomalies<sup>Δ</sup></i>		urazy i za- trucia według zew- nętrzej przy- czyny <i>injuries and potson- ings by ex- ternal cause</i>
		razem <i>total</i>	w tym posocz- nica <i>of which septi- caemia</i>			razem <i>total</i>	w tym zabu- rzenia związane z czasem trwania ciąży <i>of which disorders relating to length of gesta- tion and fetal growth</i>	razem <i>total</i>	w tym wady wro- dzone serca <i>of which conge- nital heart diseases</i>	
		na 100 tys. urodzeń żywych <i>per 100 thous. live births</i>								

OGÓŁEM  
TOTAL

<b>POLSKA POLAND</b>	<b>473</b>	<b>10</b>	<b>7</b>	<b>3</b>	<b>10</b>	<b>245</b>	<b>169</b>	<b>163</b>	<b>59</b>	<b>9</b>
Dolnośląskie . . . . .	560	15	11	11	7	304	112	137	47	4
Kujawsko-pomorskie	601	5	5	—	10	310	186	253	72	10
Lubelskie . . . . .	445	5	5	5	—	211	145	215	94	9
Lubuskie . . . . .	557	10	—	—	—	298	154	240	106	10
Łódzkie . . . . .	447	8	8	4	8	271	209	117	38	4
Małopolskie . . . . .	428	6	3	—	—	206	149	166	39	3
Mazowieckie . . . . .	341	14	11	2	9	168	136	122	45	7
Opolskie . . . . .	380	—	—	—	—	184	115	161	69	—
Podkarpackie . . . . .	530	5	5	10	10	256	218	218	62	10
Podlaskie . . . . .	484	—	—	—	18	314	233	108	54	9
Pomorskie . . . . .	411	4	—	—	8	204	156	144	60	8
Śląskie . . . . .	603	16	16	2	29	324	205	165	60	13
Świętokrzyskie . . . . .	603	26	9	—	—	328	259	198	60	—
Warmińsko-mazurskie	475	7	7	—	20	298	237	129	48	7
Wielkopolskie . . . . .	365	13	11	—	11	142	108	171	79	11
Zachodniopomorskie	606	—	—	13	6	344	250	150	69	44

<sup>a</sup> Zgodnie z Międzynarodową Statystyczną Klasyfikacją Chorób i Problemów Zdrowotnych (X Rewizja).

<sup>a</sup> In accordance with the International Statistical Classification of Diseases and Related Health Problems (ICD-10 Revision).

TABL. 21 (60). ZGONY NIEMOWLĄT WEDŁUG WYBRANYCH PRZYCZYN<sup>a</sup> W 2011 R. (cd.)  
 INFANT DEATHS BY SELECTED CAUSES<sup>a</sup> IN 2011 (cont.)

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Ogółem Grand total	Z liczby ogółem Of total								
		choroby zakaźne i pasożytnicze infectious and parasitic diseases		choroby układu krążenia diseases of the circulatory system	zapalenie płuc pneumonia	stany rozpoczynające się w okresie okołoporodowym conditions originating in the perinatal period		wady rozwojowe wrodzone <sup>Δ</sup> congenital anomalies <sup>Δ</sup>		urazy i zatrucia według zewnętrznej przyczyny injuries and poisonings by external cause
		razem total	w tym posocznica of which septicaemia			razem total	w tym zaburzenia związane z czasem trwania ciąży of which disorders relating to length of gestation and fetal growth	razem total	w tym wady wrodzone serca of which congenital heart diseases	
				na 100 tys. urodzeń żywych per 100 thous. live births						
<b>POLSKA</b> <b>POLAND</b>	<b>469</b>	<b>11</b>	<b>9</b>	<b>4</b>	<b>12</b>	<b>247</b>	<b>171</b>	<b>148</b>	<b>51</b>	<b>10</b>
Dolnośląskie . . . . .	539	5	5	16	11	288	112	139	32	—
Kujawsko-pomorskie	553	9	9	—	9	272	162	247	68	9
Lubelskie . . . . .	431	11	11	11	—	200	137	200	95	11
Lubuskie . . . . .	485	—	—	—	—	235	156	235	125	16
Łódzkie . . . . .	449	14	14	7	14	245	184	123	27	7
Małopolskie . . . . .	435	12	6	—	—	261	186	112	31	6
Mazowieckie . . . . .	365	16	14	3	11	170	135	135	51	8
Opolskie . . . . .	428	—	—	—	—	270	158	135	45	—
Podkarpackie . . . . .	401	12	12	24	12	146	134	170	61	12
Podlaskie . . . . .	424	—	—	—	15	287	212	91	30	15
Pomorskie . . . . .	389	7	—	—	7	195	174	128	54	7
Śląskie . . . . .	622	15	15	3	32	364	241	141	53	12
Świętokrzyskie . . . . .	571	20	20	—	—	347	265	143	41	—
Warmińsko-mazurskie	459	12	12	—	12	273	211	137	50	12
Wielkopolskie . . . . .	372	10	5	—	15	146	116	166	50	10
Zachodniopomorskie	589	—	—	10	—	318	222	154	58	39

MIASTA  
URBAN AREAS

<b>POLSKA</b> <b>POLAND</b>	<b>469</b>	<b>11</b>	<b>9</b>	<b>4</b>	<b>12</b>	<b>247</b>	<b>171</b>	<b>148</b>	<b>51</b>	<b>10</b>
Dolnośląskie . . . . .	539	5	5	16	11	288	112	139	32	—
Kujawsko-pomorskie	553	9	9	—	9	272	162	247	68	9
Lubelskie . . . . .	431	11	11	11	—	200	137	200	95	11
Lubuskie . . . . .	485	—	—	—	—	235	156	235	125	16
Łódzkie . . . . .	449	14	14	7	14	245	184	123	27	7
Małopolskie . . . . .	435	12	6	—	—	261	186	112	31	6
Mazowieckie . . . . .	365	16	14	3	11	170	135	135	51	8
Opolskie . . . . .	428	—	—	—	—	270	158	135	45	—
Podkarpackie . . . . .	401	12	12	24	12	146	134	170	61	12
Podlaskie . . . . .	424	—	—	—	15	287	212	91	30	15
Pomorskie . . . . .	389	7	—	—	7	195	174	128	54	7
Śląskie . . . . .	622	15	15	3	32	364	241	141	53	12
Świętokrzyskie . . . . .	571	20	20	—	—	347	265	143	41	—
Warmińsko-mazurskie	459	12	12	—	12	273	211	137	50	12
Wielkopolskie . . . . .	372	10	5	—	15	146	116	166	50	10
Zachodniopomorskie	589	—	—	10	—	318	222	154	58	39

<sup>a</sup> Zgodnie z Międzynarodową Statystyczną Klasyfikacją Chorób i Problemów Zdrowotnych (X Rewizja).

<sup>a</sup> In accordance with the International Statistical Classification of Diseases and Related Health Problems (ICD-10 Revision).

TABL. 21 (60). ZGONY NIEMOWLĄT WEDŁUG WYBRANYCH PRZYCZYŃ<sup>a</sup> W 2011 R. (dok.)  
 INFANT DEATHS BY SELECTED CAUSES<sup>a</sup> IN 2011 (cont.)

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Ogółem Grand total	Z liczby ogółem Of total								
		choroby zakaźne i pasożytnicze infectious and parasitic diseases		choroby układu krążenia diseases of the circulatory system	zapalenie płuc pneumonia	stany rozpoczynające się w okresie okołoporodowym conditions originating in the perinatal period		wady rozwojowe wrodzone <sup>Δ</sup> congenital anomalies <sup>Δ</sup>		urazy i zatrucia według zewnętrznej przyczyny injuries and poisonings by external cause
		razem total	w tym posocznica of which septicaemia			razem total	w tym zaburzenia związane z czasem trwania ciąży of which disorders relating to length of gestation and fetal growth	razem total	w tym wady wrodzone serca of which congenital heart diseases	
				na 100 tys. urodzeń żywych per 100 thous. live births						

WIEŚ  
RURAL AREAS

<b>POLSKA POLAND</b>	<b>478</b>	<b>8</b>	<b>5</b>	<b>1</b>	<b>7</b>	<b>242</b>	<b>167</b>	<b>183</b>	<b>70</b>	<b>8</b>
Dolnośląskie . . . . .	606	34	22	—	—	337	112	135	79	11
Kujawsko-pomorskie	662	—	—	—	11	358	217	261	76	11
Lubelskie . . . . .	456	—	—	—	—	220	152	228	93	8
Lubuskie . . . . .	671	25	—	—	—	398	149	249	75	—
Łódzkie . . . . .	443	—	—	—	—	313	248	108	54	—
Małopolskie . . . . .	422	—	—	—	—	160	119	211	46	—
Mazowieckie . . . . .	296	10	5	—	5	163	138	99	35	5
Opolskie . . . . .	330	—	—	—	—	94	71	189	94	—
Podkarpackie . . . . .	613	—	—	—	8	326	271	248	62	8
Podlaskie . . . . .	572	—	—	—	22	352	264	132	88	—
Pomorskie . . . . .	443	—	—	—	10	217	128	167	69	10
Śląskie . . . . .	541	19	19	—	19	196	93	242	84	19
Świętokrzyskie . . . . .	627	30	—	—	—	314	254	239	75	—
Warmińsko-mazurskie	493	—	—	—	30	329	269	120	45	—
Wielkopolskie . . . . .	357	17	17	—	6	138	99	176	110	11
Zachodniopomorskie	639	—	—	18	18	390	302	142	89	53

<sup>a</sup> Zgodnie z Międzynarodową Statystyczną Klasyfikacją Chorób i Problemów Zdrowotnych (X Rewizja).

<sup>a</sup> In accordance with the International Statistical Classification of Diseases and Related Health Problems (ICD-10 Revision).



TABL. 22 (61). PRZECIĘTNE DALSZE TRWANIE ŻYCIA W 2012 R.  
LIFE EXPECTANCY IN 2012

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Mężczyźni <i>Males</i>						Kobiety <i>Females</i>					
	przeciętna liczba lat dalszego trwania życia osób w wieku lat <i>life expectancy at age specified</i>											
	0	1	15	30	45	60	0	1	15	30	45	60
<b>POLSKA POLAND</b>	<b>72,7</b>	<b>72,1</b>	<b>58,2</b>	<b>43,9</b>	<b>30,2</b>	<b>18,6</b>	<b>81,0</b>	<b>80,3</b>	<b>66,5</b>	<b>51,7</b>	<b>37,1</b>	<b>23,8</b>
Dolnośląskie . . . . .	72,3	71,8	57,9	43,6	29,8	18,4	80,3	79,8	65,9	51,2	36,7	23,4
Kujawsko-pomorskie . . . . .	72,8	72,1	58,3	43,9	30,1	18,4	80,3	79,7	65,8	51,0	36,6	23,3
Lubelskie . . . . .	72,4	71,8	58,0	43,8	30,2	18,6	81,5	80,8	67,0	52,2	37,7	24,2
Lubuskie . . . . .	72,3	71,8	57,9	43,6	29,8	18,3	80,3	79,7	65,9	51,1	36,7	23,5
Łódzkie . . . . .	70,6	69,9	56,1	41,8	28,5	17,7	79,8	79,1	65,2	50,5	36,1	23,0
Małopolskie . . . . .	74,0	73,3	59,4	45,0	31,0	19,1	81,9	81,2	67,3	52,5	37,8	24,2
Mazowieckie . . . . .	72,9	72,3	58,4	44,1	30,4	19,0	81,3	80,7	66,8	52,0	37,4	24,0
Opolskie . . . . .	73,1	72,6	58,7	44,3	30,3	18,3	80,6	80,1	66,2	51,4	36,8	23,3
Podkarpackie . . . . .	74,3	73,8	59,9	45,6	31,7	19,5	82,1	81,5	67,6	52,8	38,2	24,4
Podlaskie . . . . .	73,1	72,4	58,6	44,4	30,7	19,0	82,3	81,7	67,8	52,9	38,3	24,8
Pomorskie . . . . .	73,3	72,7	58,9	44,6	30,7	18,9	80,9	80,2	66,3	51,5	36,9	23,6
Śląskie . . . . .	72,0	71,4	57,5	43,2	29,6	18,1	80,0	79,3	65,4	50,6	36,2	23,0
Świętokrzyskie . . . . .	72,7	71,9	58,1	43,8	30,1	18,5	81,5	80,8	67,0	52,1	37,5	24,0
Warmińsko-mazurskie . . . . .	71,7	71,0	57,3	43,1	29,5	17,9	81,0	80,3	66,4	51,6	37,0	23,7
Wielkopolskie . . . . .	73,2	72,6	58,7	44,3	30,4	18,7	80,8	80,1	66,3	51,5	36,9	23,5
Zachodniopomorskie . . . . .	72,6	72,0	58,1	43,9	30,0	18,5	80,5	79,9	66,1	51,3	36,7	23,4

TABL. 23 (62). MIGRACJE LUDNOŚCI NA POBYT STAŁY W 2012 R.  
MIGRATION OF POPULATION FOR PERMANENT RESIDENCE IN 2012

Lp. No.	WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Wewnętrzne <sup>a</sup> Inte				
		napływ <sup>b</sup> inflow <sup>b</sup>			odpływ <sup>c</sup> outflow <sup>c</sup>	
		ogółem total	do miast to urban areas	na wieś to rural areas	ogółem total	z miast from urban areas
1	<b>POLSKA POLAND . . . . .</b>	<b>395278</b>	<b>208674</b>	<b>186604</b>	<b>395278</b>	<b>244036</b>
2	Dolnośląskie . . . . .	33835	18817	15018	32100	21662
3	Kujawsko-pomorskie . . . . .	21687	9950	11737	23215	13351
4	Lubelskie . . . . .	18984	7627	11357	24002	11907
5	Lubuskie . . . . .	12448	6434	6014	12889	7863
6	Łódzkie . . . . .	21415	10286	11129	23058	14201
7	Małopolskie . . . . .	30029	13505	16524	26675	15024
8	Mazowieckie . . . . .	64656	39760	24896	51854	32979
9	Opolskie . . . . .	9969	4610	5359	10406	5784
10	Podkarpackie . . . . .	17216	7019	10197	19163	9212
11	Podlaskie . . . . .	11309	6061	5248	13054	7470
12	Pomorskie . . . . .	27255	15060	12195	24818	16449
13	Śląskie . . . . .	42049	29072	12977	45347	36650
14	Świętokrzyskie . . . . .	9981	3809	6172	12161	6422
15	Warmińsko-mazurskie . . . . .	15124	8171	6953	17537	9772
16	Wielkopolskie . . . . .	40144	17563	22581	38783	22765
17	Zachodniopomorskie . . . . .	19177	10930	8247	20216	12525

a Międzywojewódzkie i wewnątrzwojewódzkie razem. b Zameldowania na pobyt stały. c Wymeldowania z pobytu stałego.  
a Intervoivodship and intravoivodship. b Registrations for permanent residence. c Deregistrations from permanent residence.

<i>mal<sup>a</sup></i>				<i>Zagraniczne International</i>			Lp. No.
saldo migracji <i>net migration</i>				imigracja <i>immigration</i>	emigracja <i>emigration</i>	saldo migracji <i>net migration</i>	
ze wsi <i>from rural areas</i>	ogółem <i>total</i>	w miastach <i>in urban areas</i>	na wsi <i>in rural areas</i>				
151242	x	-35362	35362	14583	21200	-6617	1
10438	1735	-2845	4580	1589	2384	-795	2
9864	-1528	-3401	1873	478	956	-478	3
12095	-5018	-4280	-738	351	505	-154	4
5026	-441	-1429	988	547	728	-181	5
8857	-1643	-3915	2272	473	658	-185	6
11651	3354	-1519	4873	1831	1608	223	7
18875	12802	6781	6021	1371	886	485	8
4622	-437	-1174	737	561	2297	-1736	9
9951	-1947	-2193	246	940	940	0	10
5584	-1745	-1409	-336	467	530	-63	11
8369	2437	-1389	3826	1288	1774	-486	12
8697	-3298	-7578	4280	2068	4672	-2604	13
5739	-2180	-2613	433	354	302	52	14
7765	-2413	-1601	-812	707	881	-174	15
16018	1361	-5202	6563	711	1438	-727	16
7691	-1039	-1595	556	847	641	206	17

TABL. 24 (63). MIGRACJE MIĘDZYWOJEWÓDZKIE LUDNOŚCI NA POBYT STAŁY W 2012 R.  
 INTERVOIVODSHIP MIGRATION OF POPULATION FOR PERMANENT RESIDENCE

Lp. No.	WOJEWÓDZTWA OBECNEGO ZAMIESZKANIA VOIVODSHIPS OF PRESENT RESIDENCE	Ogółem Total	Województwa					
			dolno- śląskie	kujawsko- pomorskie	lubelskie	lubuskie	łódzkie	mało- polskie
1	<b>POLSKA POLAND . . . . .</b>	<b>93458</b>	<b>6181</b>	<b>5803</b>	<b>8095</b>	<b>3579</b>	<b>6097</b>	<b>5410</b>
2	Dolnośląskie . . . . .	7916	x	208	398	881	585	406
3	Kujawsko-pomorskie . . . . .	4275	184	x	124	126	218	92
4	Lubelskie . . . . .	3077	154	59	x	36	113	185
5	Lubuskie . . . . .	3138	808	142	70	x	89	64
6	Łódzkie . . . . .	4454	304	247	191	79	x	144
7	Małopolskie . . . . .	8764	401	153	526	97	307	x
8	Mazowieckie . . . . .	21321	850	1301	4587	332	2383	926
9	Opolskie . . . . .	2633	690	55	79	86	166	118
10	Podkarpackie . . . . .	3225	173	51	627	36	95	710
11	Podlaskie . . . . .	2002	106	54	118	19	70	51
12	Pomorskie . . . . .	7125	246	1329	287	117	216	170
13	Śląskie . . . . .	7520	624	214	386	145	710	1775
14	Świętokrzyskie . . . . .	2687	109	28	187	22	203	415
15	Warmińsko-mazurskie . . . . .	3616	107	309	122	62	117	79
16	Wielkopolskie . . . . .	7631	1105	1252	205	1028	651	182
17	Zachodniopomorskie . . . . .	4074	320	401	188	513	174	93

## IN 2012

poprzedniego zamieszkania <i>Voivodships of previous residence</i>										Lp. No.
mazo- wieckie	opolskie	podkar- packie	podlaskie	pomorskie	śląskie	święto- krzyskie	warmińsko- mazurskie	wielko- polskie	zachodnio- pomorskie	
8519	3070	5172	3747	4688	10818	4867	6029	6270	5113	1
515	1045	390	128	202	1141	263	200	1180	374	2
575	45	72	78	715	302	54	532	800	358	3
1041	33	432	96	118	327	185	117	77	104	4
137	51	74	36	90	206	23	62	657	629	5
1079	154	110	58	158	780	293	113	572	172	6
647	227	1733	119	198	2815	975	160	236	170	7
x	240	1039	1920	986	1581	1663	1764	937	812	8
75	x	73	23	46	946	61	41	111	63	9
273	50	x	53	87	500	327	75	81	87	10
623	21	38	x	87	113	27	561	46	68	11
799	48	135	269	x	427	121	1760	432	769	12
602	870	515	116	201	x	631	168	326	237	13
511	43	289	31	55	645	x	34	55	60	14
866	20	62	645	673	279	39	x	125	111	15
457	156	149	103	438	428	130	248	x	1099	16
319	67	61	72	634	328	75	194	635	x	17

TABL. 25 (64). MIGRACJE WEWNĄTRZWOJEWÓDZKIE LUDNOŚCI NA POBYT STAŁY W 2012 R.  
 INTRAVOIVODSHIP MIGRATION OF POPULATION FOR PERMANENT RESIDENCE  
 IN 2012

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Ogółem Total	Kierunki migracji Directions of migration			
		ze wsi do miast from rural areas to urban areas	z miast na wieś from urban areas to rural areas	z miast do miast from urban areas to urban areas	ze wsi na wieś from rural areas to rural areas
<b>POLSKA POLAND . . . . .</b>	<b>301820</b>	<b>72251</b>	<b>109732</b>	<b>71495</b>	<b>48342</b>
Dolnośląskie . . . . .	25919	6222	10501	6585	2611
Kujawsko-pomorskie . . . . .	17412	4775	7206	2432	2999
Lubelskie . . . . .	15907	4260	5647	1790	4210
Lubuskie . . . . .	9310	2847	3761	1581	1121
Łódzkie . . . . .	16961	4006	6702	3435	2818
Małopolskie . . . . .	21265	4485	8399	3279	5102
Mazowieckie . . . . .	43335	10092	14514	12529	6200
Opolskie . . . . .	7336	2119	2779	1001	1437
Podkarpackie . . . . .	13991	3731	4545	1698	4017
Podlaskie . . . . .	9307	2986	3199	1816	1306
Pomorskie . . . . .	20130	4251	7683	5413	2783
Śląskie . . . . .	34529	4462	8979	18534	2554
Świętokrzyskie . . . . .	7294	1844	2836	738	1876
Warmińsko-mazurskie . . . . .	11508	4015	3883	1929	1681
Wielkopolskie . . . . .	32513	7600	13733	5253	5927
Zachodniopomorskie . . . . .	15103	4556	5365	3482	1700

## DZIAŁ V RYNEK PRACY

## CHAPTER V LABOUR MARKET

### Uwagi ogólne

1. Dane zawarte w tabl. 1 opracowano na podstawie wyników Narodowego Spisu Powszechnego Ludności i Mieszkań według stanu w dniu 31 III 2011 r.

W NSP 2011 badaniem objęto **osoby w wieku 15 lat i więcej** spełniające kryterium faktycznego zamieszkania. Badanie nie obejmowało osób w obiektach zbiorowego zakwaterowania oraz bezdomnych.

Prezentowane dane za 2011 r. wg Narodowego Spisu Powszechnego Ludności i Mieszkań 2011 zostały zmienione w stosunku do publikowanych w poprzedniej edycji Rocznika.

2. Dane zawarte w tabl. 2—4 opracowano na podstawie reprezentacyjnego **Badania Aktywności Ekonomicznej Ludności (BAEL)**, przeprowadzanego w cyklu kwartalnym metodą obserwacji ciągłej, tj. aktywność ekonomiczną bada się w każdym tygodniu w ciągu całego kwartału. Badaniem objęte są **osoby w wieku 15 lat i więcej**, będące członkami gospodarstw domowych w wylosowanych mieszkaniach, z wyjątkiem osób nieobecnych 12 miesięcy i więcej, jeżeli ich nieobecność nie wynikała z charakteru wykonywanej pracy. Gospodarstwo domowe oznacza zespół osób spokrewnionych lub spowinowaconych, a także niespokrewnionych, mieszkających razem i utrzymujących się wspólnie. Badanie nie obejmuje gospodarstw domowych w obiektach zbiorowego zakwaterowania.

Dane BAEL za 2012 r. uogólniono na podstawie bilansów ludności opracowywanych przy wykorzystaniu wyników Narodowego Spisu Powszechnego Ludności i Mieszkań 2011. Dane te nie są w pełni porównywalne z wynikami badań dla okresów wcześniejszych, publikowanymi w poprzednich edycjach Rocznika.

3. Podstawowe kryterium podziału na aktywnych zawodowo i biernych zawodowo w BAEL i NSP 2011 stanowi praca, tzn. fakt wykonywania, posiadania bądź poszukiwania pracy.

### General notes

1. *Data in table 1 were compiled on the basis of the Population and Housing Census as of 31 III 2011.*

*The survey (in the Census 2011) covers persons aged 15 and more who meet the criterion of actual living. The survey did not cover persons living in collective accommodation establishments as well as homeless.*

*Presented data for 2011 based on Population and Housing Census 2011 have been changed in relation to the data published in the previous edition of the Yearbook.*

2. *Data in tables 2—4 were compiled on the basis of the Labour Force Survey (LFS), a sample survey conducted on a quarterly basis using the continuous observation method, i.e., economic activity of the population is observed in each week during the whole quarter. The survey covers persons aged 15 and more, being members of households in dwellings selected on a random basis. The survey does not cover the members of households absent for 12 months and more except persons whose absence results from the type of their job. A household is a group of people living together in a dwelling and maintaining themselves jointly. The survey does not include institutional households.*

*The LFS data for 2012 were generalized on the basis of the population balances compiled with the use of the Population and Housing Census 2011. The data are not fully comparable to the surveys' results for the previous periods published in the previous edition of the Yearbook.*

3. *The main criterion in dividing the population into economically active and inactive in the LFS and in the Census 2011 is work, i.e. performing, holding or looking for work.*

Do **aktywnych zawodowo** zaliczono osoby pracujące i bezrobotne:

1) do **pracujących** zaliczono osoby, które w badanym tygodniu (w NSP 2011 to tydzień 25 III—31 III):

- wykonywały, przez co najmniej 1 godzinę, pracę przynoszącą zarobek lub dochód albo pomagały (bez wynagrodzenia) w prowadzeniu rodzinnego gospodarstwa w rolnictwie lub rodzinnej działalności gospodarczej poza rolnictwem,
- formalnie miały pracę, ale jej nie wykonywały (np. z powodu choroby, urlopu, przerwy w działalności zakładu, trudnych warunków atmosferycznych), jeżeli przerwa w pracy wynosiła mniej niż 3 miesiące; ponadto w BAEL przyjmuje się, że jeżeli przerwa w pracy wynosiła ponad 3 miesiące, dodatkowym kryterium od 2006 r. w przypadku pracowników najemnych (zatrudnieni na podstawie stosunku pracy oraz osoby wykonujące pracę nakładczą) był fakt otrzymywania co najmniej 50% dotychczasowego wynagrodzenia; natomiast w NSP 2011 do pracujących nie zaliczono pomagających członków rodzin, którzy nie wykonywali pracy w badanym tygodniu.

Podział na pracujących w pełnym i niepełnym wymiarze czasu pracy dokonany został na podstawie deklaracji osoby badanej w odniesieniu do głównego miejsca pracy;

2) za **bezrobotne** uznano osoby w wieku 15—74 lata, które spełniały jednocześnie trzy warunki:

- w okresie badanego tygodnia nie były osobami pracującymi,
- w ciągu 4 tygodni (wliczając jako ostatni tydzień badany) aktywnie poszukiwały pracy,
- były gotowe podjąć pracę w ciągu 2 tygodni następujących po tygodniu badanym.

Do bezrobotnych zaliczono także osoby, które znalazły pracę i oczekiwały na jej rozpoczęcie w okresie 3 miesięcy oraz były gotowe tę pracę podjąć.

Od I kwartału 2008 r. czas poszukiwania pracy w BAEL liczony jest od momentu zakończenia przerwy w poszukiwaniu pracy, o ile wystąpiła i trwała co najmniej 4 tygodnie. W związku z tym dane te nie są porównywalne z danymi za lata poprzednie.

*Economically active persons include employed and unemployed persons:*

1) **employed persons** are persons who during the reference week (this week in the Census 2011 is 25 III—31 III):

- performed, for at least 1 hour, any work providing earnings or income, or assisted (without wages or salaries) in maintaining a family-owned farm in agriculture or conducting a family-owned business outside agriculture,
- formally had work but did not perform it (e.g., due to illness, vacation, a break in company activity, bad weather), if the break in work did not exceed 3 months; moreover, in the LFS there is accepted if the break in work exceeded 3 months, the additional criterion since 2006 in case of employment as a paid employees (employees hired on the basis of an employment contract and outworkers) was the fact of receiving at least 50% of the hitherto remuneration; but in the Census 2011 contributing family workers who did not perform work during the reference week were not counted among the employed.

*Breakdown into full-time and part-time employed persons was made on the basis of a declaration of the surveyed person in reference to the main job;*

2) **unemployed persons** are persons aged 15—74 who simultaneously fulfilled three conditions:

- within the reference week were not employed,
- within a 4-week period (the last week being the reference week) actively sought work,
- were available for work within a fortnight period after the reference week.

*The unemployed also include persons who have found work and were waiting to begin it within a 3-month period as well as persons who were available for that work.*

*Since the I quarter of 2008 the duration of job search in the LFS has been calculated since the moment of ending the break in a job search providing that it happened and lasted at least 4 weeks. Therefore these data are not comparable with the results of the previous years.*



Do **biernych zawodowo** zaliczono osoby, które nie zostały zakwalifikowane jako pracujące lub bezrobotne.

**4. Współczynnik aktywności zawodowej** obliczono jako udział aktywnych zawodowo (ogółem lub danej grupy) w liczbie ludności w wieku 15 lat i więcej (ogółem lub danej grupy).

**Wskaźnik zatrudnienia** obliczono jako udział pracujących (ogółem lub danej grupy) w liczbie ludności w wieku 15 lat i więcej (ogółem lub danej grupy).

**Stopę bezrobocia** obliczono jako udział bezrobotnych (ogółem lub danej grupy) w liczbie ludności aktywnej zawodowo (ogółem lub danej grupy).

5. Dane o **pracujących** dotyczą osób wykonujących pracę przynoszącą im zarobek lub dochód; do pracujących zalicza się:

- 1) osoby zatrudnione na podstawie stosunku pracy (umowa o pracę, powołanie, mianowanie, wybór lub stosunek służbowy);
- 2) pracodawców i pracujących na własny rachunek, a mianowicie:
  - a) właścicieli, współwłaścicieli i dzierżawców gospodarstw indywidualnych w rolnictwie (łącznie z pomagającymi członkami ich rodzin), z pewnymi wyłączeniami w latach 2005—2009; patrz ust. 6 na str. 290,
  - b) właścicieli i współwłaścicieli (łącznie z pomagającymi członkami ich rodzin; z wyłączeniem wspólników spółek, którzy nie pracują w spółce) podmiotów prowadzących działalność gospodarczą poza gospodarstwami indywidualnymi w rolnictwie,
  - c) inne osoby pracujące na własny rachunek, np. osoby wykonujące wolne zawody;
- 3) osoby wykonujące pracę nakładczą;
- 4) agentów (łącznie z pomagającymi członkami ich rodzin oraz osobami zatrudnionymi przez agentów);
- 5) członków spółdzielni produkcji rolniczej (rolniczych spółdzielni produkcyjnych i spółdzielni powstałych na ich bazie oraz spółdzielni kółek rolniczych);
- 6) duchownych pełniących obowiązki duszpasterskie.

**Pełnozatrudnieni** są to osoby zatrudnione w pełnym wymiarze czasu pracy obowiązującym w danym zakładzie pracy lub na danym stanowisku pracy, w tym również osoby, które zgodnie z obowiązującymi przepisami pracują w skróconym czasie pracy, np. z tytułu warun-

*Economically inactive persons are persons who are not classified as employed or unemployed.*

*4. The activity rate is calculated as the share of the economically active persons (total or in a given group) in the population aged 15 and more (total or in a given group).*

*The employment rate is calculated as the share of the employed persons (total or in a given group) in the population aged 15 and more (total or in a given group).*

*The unemployment rate is calculated as the share of unemployed persons (total or in a given group) in the economically active population (total or in a given group).*

5. Data regarding **employment** concern persons performing work providing earnings or income and include:

- 1) employees hired on the basis of an employment contract (labour contract, posting, appointment, election or service relation);
- 2) employers and own-account workers, i.e.:
  - a) owners, co-owners, and leaseholders of private farms in agriculture (including contributing family workers), with some exceptions in 2005—2009; see item 6 on page 290,
  - b) owners and co-owners (including contributing family workers; excluding partners in companies who do not work in them) of entities conducting economic activity excluding private farms in agriculture,
  - c) other self-employed persons, e.g., persons practising learned professions;
- 3) outworkers;
- 4) agents (including contributing family workers and persons employed by agents);
- 5) members of agricultural production cooperatives (agricultural producers' cooperatives and cooperatives established on their basis as well as agricultural farmers' cooperatives);
- 6) clergy fulfilling priestly obligations.

*Full-time paid employees are employed persons on a full-time basis, as defined by a given company or for a given position, as well as persons who, in accordance with regulations, work a shortened work-time period, e.g. due to*

ków szkodliwych dla zdrowia lub przedłużonym czasie pracy, np. dozorczy mienia.

**Niepełnozatrudnieni** są to osoby, które zgodnie z umową o pracę pracują stale w niepełnym wymiarze czasu pracy. Niepełnozatrudnieni w głównym miejscu pracy są to osoby, które oświadczyły, że dany zakład jest ich głównym miejscem pracy.

Dane dotyczące **pracujących według stanu w dniu 31 XII** podano bez przeliczenia niepełnozatrudnionych na pełnozatrudnionych, przy przyjęciu zasady jednorazowego ujmowania tych osób w **głównym miejscu pracy**.

6. Dane dotyczące **pracujących w gospodarstwach indywidualnych w rolnictwie według stanu w dniu 31 XII** w latach 2002—2009 wyszacowano na podstawie wyników Narodowego Spisu Powszechnego Ludności i Mieszkań 2002 oraz Powszechnego Spisu Rolnego 2002 oraz od 2010 r. na podstawie Powszechnego Spisu Rolnego 2010.

Do pracujących w gospodarstwach indywidualnych zaliczono osoby pracujące w gospodarstwach prowadzących działalność rolniczą, przy czym:

- 1) w latach 2005—2009 nie zaliczono osób pracujących:
  - a) w gospodarstwach o powierzchni użytków rolnych powyżej 1 ha produkujących **wyłącznie** na własne potrzeby,
  - b) w gospodarstwach o powierzchni użytków rolnych do 1 ha (łącznie z indywidualnymi właścicielami zwierząt gospodarskich nieposiadających użytków rolnych) produkujących **wyłącznie** lub **głównie** na własne potrzeby;
- 2) od 2010 r. ujęto wszystkich pracujących w tych gospodarstwach niezależnie od powierzchni użytków rolnych oraz przeznaczenia produkcji rolniczej (razem z produkującymi **wyłącznie** lub **głównie** na własne potrzeby).

7. Podziału pracujących według województw według stanu w dniu 31 XII dokonano na podstawie faktycznego (stałego) miejsca pracy i rodzaju działalności.

8. Dane dotyczące **przeciętnego zatrudnienia** ujmują wyłącznie zatrudnionych na podstawie stosunku pracy. Informacje dotyczą pracowników pełnozatrudnionych oraz niepełnozatrudnionych w przeliczeniu na pełnozatrudnionych.

9. **Wolne miejsca pracy** to miejsca pracy powstałe w wyniku ruchu zatrudnionych bądź

*hazardous conditions, or a longer work-time period, e.g. property caretaker.*

*Part-time paid employees are persons who, in accordance with labour contracts, regularly work on a part-time basis. Part-time paid employees in the main workplace are persons who declared that the given workplace is their main workplace.*

*Data concerning employment as of 31 XII are presented without converting part-time paid employees into full-time paid employees, each person being listed once according to the main job.*

6. *Data concerning employed persons on private farms in agriculture as of 31 XII in 2002—2009 were estimated on the basis of the results of the Population and Housing Census as well as the Agricultural Census 2002 as well as since 2010 on the basis of the Agricultural Census 2010.*

*The following employed persons on private farms conducting agricultural activity are included in the group of employed persons on private farms, while:*

- 1) *in 2005—2009 are not included the following employed persons:*
  - a) *on farms with the area more than 1 ha of agricultural land producing exclusively for their own needs,*
  - b) *on farms with the area to 1 ha of agricultural land (including individual owners of livestock who do not possess agricultural land) producing exclusively or mainly for their own needs;*
- 2) *since 2010 are included the whole number of employed persons on those farms independently from area of agricultural land as well as from destination of agricultural output (including producing exclusively or mainly for their own needs).*

7. *Employment by voivodships as of 31 XII is presented on the basis of the actual (permanent) place of work and kind of activity.*

8. *Data concerning average paid employment include exclusively employees hired on the basis of an employment contract. Information concerns full- and part-time paid employees in terms of full-time paid employees.*

9. *Vacancies are positions or jobs unoccupied due to labour turnover or newly*

nowo utworzone, w stosunku do których spełnione zostały jednocześnie trzy warunki:

- 1) miejsca pracy w dniu sprawozdawczym były faktycznie nieobsadzone;
- 2) pracodawca czynił starania, aby znaleźć osoby chętne do podjęcia pracy;
- 3) w przypadku znalezienia właściwych kandydatów, pracodawca byłby gotów do natychmiastowego przyjęcia tych osób.

**10. Nowo utworzone miejsca pracy** to miejsca pracy powstałe w wyniku zmian organizacyjnych, rozszerzenia lub zmiany profilu działalności oraz wszystkie miejsca pracy w jednostkach nowo powstałych.

**11. Informacje o ruchu zatrudnionych** obejmują pełnozatrudnionych oraz sezonowych i zatrudnionych dorywczo. Dane te dotyczą **liczby przyjęć do pracy i zwolnień z pracy**, a nie liczby osób. Liczba przyjęć do pracy oraz zwolnień z pracy może być wyższa od liczby osób, ponieważ jedna osoba może kilkakrotnie zmienić pracę w ciągu roku.

Do liczby przyjętych do pracy zaliczono osoby podejmujące pracę po raz pierwszy i kolejny. Do liczby zwolnionych z pracy zaliczono osoby, z którymi rozwiązano umowę o pracę w drodze wypowiedzenia przez pracownika lub zakład pracy (łącznie ze zwolnieniami grupowymi), osoby, które przeniesiono na emeryturę lub rentę z tytułu niezdolności do pracy, osoby, które porzuciły pracę, a także — ze względów ewidencyjnych — osoby zmarłe. Ponadto do liczby przyjętych do pracy lub zwolnionych z pracy zaliczono osoby przeniesione służbowo lub przyjęte z innego zakładu pracy na podstawie porozumienia między podmiotami, a także osoby powracające do pracy i odchodzące z pracy na urlopy wychowawcze, bezpłatne i rehabilitację.

Dane nie obejmują podmiotów gospodarczych o liczbie pracujących do 9 osób.

**Współczynnik przyjęć (zwolnień)** obliczono jako stosunek liczby przyjęć pomniejszonej o osoby powracające do pracy z urlopów wychowawczych (lub liczby zwolnień pomniejszonej o osoby, które otrzymały urlopy wychowawcze) w roku badanym do liczby pełnozatrudnionych według stanu w dniu 31 XII z roku poprzedzającego rok badany.

**12. Koszty pracy** stanowią sumę wynagrodzeń brutto (łącznie z zaliczkami na poczet podatku dochodowego od osób fizycznych i ze składkami na obowiązkowe ubezpieczenia spo-

*created ones that simultaneously meet the following three conditions:*

- 1) the positions and jobs were actually unoccupied on the survey day;*
- 2) the employer made efforts to find people willing to take up the job;*
- 3) if adequate candidates were found to occupy the vacancies, the employer would readily take them in.*

**10. Newly created jobs** are the jobs created in the course of organizational changes, expanding or changing business profile, and all jobs in the newly established units.

**11. Information regarding labour turnover** concerns full-time paid employees as well as seasonal and temporary employees. These data concern **the number of hires and the number of terminations** and not the number of persons. The number of hires and terminations may be greater than the number of persons as one person may change work several times within a year.

Hired persons are persons starting work for the first or a subsequent time. Terminated persons are persons with whom work contracts have been dissolved upon the wish of either the employee or the employer (including group dismissals), persons, who have retired or been granted a pension due to an inability to work, persons who have left work as well as — for record-keeping purposes — persons, who have died. Moreover, persons hired or terminated include persons transferred on the basis of inter-entities agreements as well as persons returning to and leaving work within the framework of child-care and unpaid vacation and rehabilitation.

Data do not include economic entities employing less than 9 persons.

**The hire (termination) rate** is calculated as the ratio of the number of hires less the number of persons returning to work from child-care leaves (or the number of terminations less the number of persons granted child-care leaves) during a survey year to the number of full-time paid employees as of 31 XII from the year preceding the surveyed year.

**12. Labour costs** are defined as the sum of gross wages and salaries (including deductions for personal income taxes and contributions to compulsory social security — retirement, pension

łeczne — emerytalne, rentowe i chorobowe, płacnymi przez ubezpieczonego pracownika) oraz pozapłacowych wydatków (składki na ubezpieczenie emerytalne, rentowe i wypadkowe opłacane przez pracodawcę, składki na Fundusz Pracy i Fundusz Gwarantowanych Świadczeń Pracowniczych, wydatki na doskonalenie, kształcenie i przekwalifikowanie kadr, bezpieczeństwo i higienę pracy oraz pozostałe wydatki, obejmujące m.in. delegacje służbowe, zakładowy fundusz świadczeń socjalnych).

13. Dane o **bezrobotnych zarejestrowanych** obejmują osoby, które zgodnie z ustawą z dnia 20 IV 2004 r. o promocji zatrudnienia i instytucjach rynku pracy, obowiązującą od 1 VI 2004 r. (jednolity tekst Dz. U. 2008 Nr 69, poz. 415, z późniejszymi zmianami), określone są jako bezrobotne.

Pod pojęciem **bezrobotnego** należy rozumieć osobę, która ukończyła 18 lat, a nie ukończyła 60 lat w przypadku kobiet i 65 lat w przypadku mężczyzn, jest osobą niezatrudnioną i niewykonyującą innej pracy zarobkowej, zdolną i gotową do podjęcia zatrudnienia w pełnym wymiarze czasu pracy (bądź jeśli jest osobą niepełnosprawną — zdolną i gotową do podjęcia zatrudnienia co najmniej w połowie tego wymiaru czasu pracy), nieuczącą się w szkole, z wyjątkiem szkół dla dorosłych (lub przystępującą do egzaminu eksternistycznego z zakresu tej szkoły) lub szkół wyższych w systemie studiów niestacjonarnych, zarejestrowaną we właściwym dla miejsca zameldowania (stałego lub czasowego) powiatowym urzędzie pracy oraz poszukującą zatrudnienia lub innej pracy zarobkowej, z dodatkowymi wyłączeniami dotyczącymi źródeł dochodów, zapisanymi w ustawie.

14. **Stopę bezrobocia rejestrowanego** obliczono jako stosunek liczby bezrobotnych zarejestrowanych do liczby cywilnej ludności aktywnej zawodowo, tj. bez osób odbywających czynną służbę wojskową oraz pracowników jednostek budżetowych prowadzących działalność w zakresie obrony narodowej i bezpieczeństwa publicznego.

Informacje o **bezrobotnych** w tabl. 19, opracowane na podstawie reprezentacyjnego Badania Aktywności Ekonomicznej Ludności (BAEL), dotyczą osób w wieku 15—74 lata uznanych za bezrobotne.

**Stopę bezrobocia** obliczono jako stosunek liczby bezrobotnych (ogółem lub danej grupy)

*and illness, paid by the insured employee) as well as non-wage related expenditures (contributions to retirement, pension and accident insurance paid by the employer, contributions to the Labour Fund and to the Guaranteed Employment Benefit Fund, expenditures on improving skills, training and retraining personnel, improving safety and health at work as well as other expenditures including among others business trips, benefits from the establishment's social fund).*

13. *Data regarding registered unemployed persons include persons who, in accordance with the Law dated 20 IV 2004 on Promoting Employment and Labour Market Institutions, in force since 1 VI 2004 (uniform text Journal of Laws 2008 No. 69, item 415, with later amendments), are classified as unemployed.*

*An unemployed person is understood as a person who is at least 18 years old and is less than 60 in case of women and less than 65 in case of men, is not employed and not performing any other kind of paid work who is capable of work and ready to take full-time employment obligatory for a given job or service (or in case he/she is a disabled person — capable and ready to take work comprising no less than a half of working time), not attending a school with the exception of schools for adults (or taking extra curriculum exam within the scope of this school programme exam) or tertiary schools in part-time programme, looking for employment or other kind of paid work and registered in a powiat labour office, appropriate for his/her permanent stay, with additional provisions concerning the sources of income, included in the mentioned law.*

14. *The registered unemployment rate is calculated as the relation of the number of registered unemployed persons to the economically active civilian population, i.e., excluding persons in active military service as well as employees of budgetary entities conducting activity within the scope of national defence and public safety.*

*Information regarding unemployed persons in table 19 was compiled on the basis of the Labour Force Survey (LFS) and concerns persons aged 15—74 acknowledged as unemployed.*

*The unemployment rate is calculated as the share of unemployed persons (total or in a given*

do liczby ludności aktywnej zawodowo (ogółem lub danej grupy).

15. Informacje o wypadkach przy pracy obejmują wszystkie wypadki przy pracy, jak również wypadki traktowane na równi z wypadkami przy pracy, niezależnie od tego, czy wykazana została niezdolność do pracy. Informacje o wypadkach przy pracy w jednostkach budżetowych prowadzących działalność w zakresie obrony narodowej i bezpieczeństwa publicznego dotyczą tylko pracowników cywilnych.

Dane o wypadkach przy pracy, poza gospodarstwami indywidualnymi w rolnictwie, uzyskiwane są ze statystycznej karty wypadku przy pracy.

Wypadki przy pracy w gospodarstwach indywidualnych w rolnictwie opracowano na podstawie sprawozdawczości Kasy Rolniczego Ubezpieczenia Społecznego (KRUS) i dotyczą tylko tych wypadków, w wyniku których poszkodowani otrzymali w danym roku jednocześnie odszkodowanie z tytułu stałego lub długotrwałego uszczerbku na zdrowiu.

Za jeden wypadek przy pracy liczy się wypadek każdej pracującej osoby poszkodowanej w wypadku indywidualnym, jak również w wypadku zbiorowym.

16. Za wypadek przy pracy uważa się nagłe zdarzenie wywołane przyczyną zewnętrzną, powodujące uraz lub śmierć, które nastąpiło w związku z pracą:

- 1) podczas lub w związku z wykonywaniem przez pracownika zwykłych czynności lub poleceń przełożonych oraz czynności na rzecz pracodawcy, nawet bez polecenia;
- 2) w czasie pozostawania pracownika w dyspozycji pracodawcy w drodze między siedzibą pracodawcy a miejscem wykonywania obowiązku wynikającego ze stosunku pracy.

Na równi z wypadkiem przy pracy, w zakresie uprawnienia do świadczeń określonych w ustawie o ubezpieczeniu społecznym z tytułu wypadków przy pracy i chorób zawodowych, traktuje się wypadek, któremu pracownik uległ:

- 1) w czasie podróży służbowej;
- 2) podczas szkolenia w zakresie powszechnej samoobrony;
- 3) przy wykonywaniu zadań zleconych przez działające u pracodawcy organizacje związkowe.

Za wypadek przy pracy uważa się również nagłe zdarzenie, powodujące uraz lub śmierć,

*group) to the economically active population (total or in a given group).*

15. *Information regarding accidents at work includes all accidents at work, as well as accidents treated equally to accidents at work, regardless of proved inability to work. Information regarding accidents at work in budgetary entities conducting activity within the scope of national defence and public safety concerns only civilian employees.*

*Data regarding accidents at work, excluding private farms in agriculture, are obtained from statistical reports of accidents at work.*

*Accidents at work on private farms in agriculture were prepared on the basis of reports of the Agricultural Social Insurance Fund (ASIF) and are related only to these accidents, for which the person injured received a one-off compensation due to permanent or long-term health damage within a given year.*

*Each accident, regardless whether the person injured was injured during an individual or mass accident, is counted as a single accident at work.*

16. *Accident at work is understood as a sudden event, caused by external reason which leads to injury or death, which happened in connection with work:*

- 1) *during or in connection with performance of ordinary activities or instructions by the employee and activities for the employers, even without instructions;*
- 2) *when the employee remains at the disposal of the employer on the way between the seat of the employer and the place of performing the duty, which is a result of work relations.*

*Every accident is treated equally to accident at work, as regards entitlement to benefits defined in the law on social insurance by virtue of accidents at work and occupational diseases if the employee had such accident:*

- 1) *during a business trip;*
- 2) *during a training within the scope of common self-defence;*
- 3) *at performing tasks ordered by trade union organizations functioning at the employer.*

*Accident at work is also understood as a sudden incident, causing injury or death, which*

które nastąpiło w okresie ubezpieczenia wypadkowego podczas:

- 1) uprawiania sportu w trakcie zawodów i treningów przez osobę pobierającą stypendium sportowe;
- 2) wykonywania odpłatnie pracy w czasie odbywania kary pozbawienia wolności lub tymczasowego aresztowania;
- 3) pełnienia mandatu posła lub senatora, pobierającego uposażenie;
- 4) sprawowania mandatu posła do Parlamentu Europejskiego wybranego w Rzeczypospolitej Polskiej;
- 5) odbywania — na podstawie skierowania wydanego przez powiatowy urząd pracy lub inny podmiot kierujący — szkolenia lub stażu związanego z pobieraniem przez absolwenta stypendium;
- 6) wykonywania przez członka rolniczej spółdzielni produkcyjnej, spółdzielni kółek rolniczych oraz przez inną osobę traktowaną na równi z członkiem spółdzielni pracy na rzecz tych spółdzielni;
- 7) wykonywania lub współpracy przy wykonywaniu pracy na podstawie umowy agencyjnej, umowy-zlecenia lub umowy o świadczenie usług;
- 8) wykonywania zwykłych czynności związanych z prowadzeniem lub współpracą przy prowadzeniu działalności pozarolniczej;
- 9) wykonywania przez osobę duchowną czynności religijnych lub czynności związanych z powierzonymi funkcjami duszpasterskimi lub zakonnymi;
- 10) odbywania zastępczych form służby wojskowej;
- 11) nauki w Krajowej Szkole Administracji Publicznej przez słuchaczy pobierających stypendium.

**17. Za ciężki wypadek przy pracy** uważa się wypadek, w wyniku którego nastąpiło ciężkie uszkodzenie ciała, a mianowicie: utrata wzroku, słuchu, mowy, zdolności płodzenia lub inne uszkodzenie ciała albo rozstrój zdrowia, naruszające podstawowe funkcje organizmu, a także choroba nieuleczalna lub zagrażająca życiu, trwała choroba psychiczna, trwała, całkowita lub znaczna niezdolność do pracy w zawodzie albo trwałe poważne zeszpecenie lub zniekształcenie ciała.

**18. Za śmiertelny wypadek przy pracy** uważa się wypadek, w wyniku którego nastąpiła śmierć osoby poszkodowanej na miejscu wy-

*happened within the term of accident insurance during:*

- 1) *practising sports during competitions and trainings by a person receiving sport scholarship;*
- 2) *performance of paid work in the time of serving imprisonment sentences or temporary detentions;*
- 3) *carrying out a mandate by members of parliament or senate, who receive salaries;*
- 4) *performing the mandate of the European Parliament member elected in the Republic of Poland;*
- 5) *stay — on the basis of appointment issues by powiat labour office or other supervising entity — at a training or internship connected with a scholarship received by school-leavers;*
- 6) *performance of work, by members of agricultural producers' cooperatives, agricultural farmers' cooperatives and by other persons treated equally to members of cooperatives, for the benefit of these cooperatives;*
- 7) *performance or cooperation at performance of work on the basis of agency agreements, contracts of mandate or contracts of services;*
- 8) *performance of ordinary activities connected with conducting non-agricultural economic activities or cooperation at conducting them;*
- 9) *performance of religious activities or activities connected with entrusted pastoral or monastic functions by clergymen;*
- 10) *serving supplementary forms of military service;*
- 11) *education at the National School of Public Administration by students who receive scholarships.*

**17. A serious accident at work** is an accident which results in serious bodily harm, i.e., loss of sight, hearing, speech, fertility, or which results in other bodily harm or in health-related problems, disrupting primary bodily functions, as well as which results in incurable and life-threatening diseases, permanent mental illness, a permanent, total or significant inability to work in the profession or in a permanent significant disfigurement or distortion of the body.

**18. A fatal accident at work** is an accident during which the person injured dies at the site of

padku lub w okresie 6 miesięcy od chwili wypadku.

19. Wypadki przy pracy klasyfikuje się m.in. według **wydarzeń** je powodujących (określających rodzaj kontaktu człowieka z czynnikiem, który spowodował wypadek) oraz **przyczyn** wypadków (wszelkich braków i nieprawidłowości związanych z czynnikami materialnymi, z organizacją pracy, z nieprawidłowym zachowaniem się pracownika). Każdy wypadek przy pracy jest wynikiem jednego wydarzenia, ale najczęściej kilku przyczyn, w związku z tym suma przyczyn jest większa od ogólnej liczby wypadków. Wydarzenia powodujące urazy od 2005 r. są grupowane zgodnie z zaleceniami EUROSTAT-u.

20. **Wskaźnik wypadkowości** jest to liczba osób poszkodowanych przypadających na 1000 pracujących; do obliczenia wskaźnika przyjęto przeciętną liczbę pracujących, obliczoną jako średnia arytmetyczna 2 stanów w dniu 31 XII, tj. z roku poprzedzającego rok badany i z roku badanego.

21. Informacje o **zatrudnionych w warunkach zagrożenia** czynnikami szkodliwymi dla zdrowia opracowano na podstawie sprawozdawczości; przy czym dane:

- 1) obejmują zatrudnionych w podmiotach zaliczanych do sekcji: rolnictwo, leśnictwo, łowiectwo i rybactwo (bez gospodarstw indywidualnych w rolnictwie, łowiectwa i pozyskiwania zwierząt łownych, włączając działalność usługową oraz rybołówstwa w wodach morskich); górnictwo i wydobywanie; przetwórstwo przemysłowe; wytwarzanie i zaopatrywanie w energię elektryczną, gaz, parę wodną, gorącą wodę i powietrze do układów klimatyzacyjnych; dostawa wody; gospodarowanie ściekami i odpadami oraz działalność związana z rekultywacją; budownictwo (bez realizacji projektów budowlanych związanych ze wznoszeniem budynków); handel hurtowy i detaliczny; naprawa pojazdów samochodowych, włączając motocykle; transport i gospodarka magazynowa; informacja i komunikacja (bez działalności związanej z produkcją filmów, nagrań wideo, programów telewizyjnych, nagrań dźwiękowych i muzycznych oraz pozostałej działalności usługowej w zakresie informacji); działalność profesjonalna, naukowa i techniczna (w zakresie badań naukowych i prac rozwojowych oraz działalności weterynaryjnej); działalność w zakresie

*the accident or within a period of 6 months from the date of the accident.*

19. *Accidents at work are classified, i.e., according to contact-mode of injury which directly cause them (describing the type of contact of the person injured with the factor which caused the accident) as well as according to their causes (all short-comings and irregularities connected with material factors, organization of work, incorrect employee action). Each accident at work is the result of a single event, but frequently the result of several causes, thus the sum of causes is greater than the total number of accidents. Contact-mode of injury since 2005 are grouping according to the EUROSTAT recommendation.*

20. *The accident ratio is the number of persons injured per 1000 persons employed. In calculating the ratio the average number of working persons was assumed, expressed as an arithmetic mean for two consecutive years, as of 31 XII, i.e. from the year preceding the surveyed year and from the surveyed year.*

21. *Information regarding persons working in hazardous conditions i.e., with substances hazardous to health is compiled on the basis of reports. Data concern persons:*

- 1) *employed by entities included in the sections: agriculture, forestry and fishing (excluding private farms in agriculture, hunting, trapping and related service activities as well as marine fishing); mining and quarrying; manufacturing; electricity, gas, steam and air conditioning supply; water supply; sewerage, waste management and remediation activities; construction (excluding development of building projects); wholesale and retail trade; repair of motor vehicles and motorcycles; transportation and storage; information and communication (excluding motion picture, video and television programme production, sound recording and music publishing activities as well as other information service activities);*

- usług administrowania i działalność wspierająca (w zakresie wynajmu i dzierżawy, działalności organizatorów turystyki, pośredników i agentów turystycznych oraz pozostałej działalności usługowej w zakresie rezerwacji i działalności z nią związane oraz pozostałego sprzętania); edukacja (w zakresie szkół wyższych); opieka zdrowotna i pomoc społeczna (w zakresie opieki zdrowotnej); pozostała działalność usługowa (w zakresie naprawy i konserwacji komputerów i artykułów użytku osobistego i domowego);
- 2) dotyczą osób narażonych na działanie czynników związanych: ze środowiskiem pracy (substancje chemiczne, przemysłowe pyły zwłókniające, hałas, wibracje, gorący lub zimny mikroklimat itp.), z uciążliwością pracy (wymuszona pozycja ciała, nadmierne obciążenie fizyczne itp.) oraz z czynnikami mechanicznymi związanymi z maszynami szczególnie niebezpiecznymi;
  - 3) do obliczenia wskaźnika na 1000 zatrudnionych przyjęto liczbę zatrudnionych na podstawie stosunku pracy według stanu w dniu 31 XII z roku badanego.

**22. Ocena ryzyka zawodowego** to kompleksowe oszacowanie kombinacji prawdopodobieństwa wystąpienia urazu ciała lub pogorszenia stanu zdrowia i ich ciężkości, w sytuacji zagrożenia, dokonywane w celu wyboru właściwych środków bezpieczeństwa.

- professional, scientific and technical activities (in the scope of scientific research and development as well as veterinary activities); administrative and support service activities (in the scope of rental and leasing activities, travel agency, tour operator as well as other reservation service and related activities and other cleaning activities); education (only tertiary education); human health and social work activities (in the scope of human health activities); other service activities (in the scope of repair of computers and personal and household goods);*
- 2) *exposed to factors connected with the work environment (chemical substances, fibrosis inducing industrial dusts, noise, vibrations, hot or cold micro-climates, etc.), strenuous work conditions (forced body positioning, excessive physical exertion, etc.) as well as mechanical factors connected with particularly dangerous machinery;*
  - 3) *the number of employees hired on the basis of an employment contract as of 31 XII from the surveyed year was assumed in calculating the ratio per 1000 paid employees.*

**22. Evaluation of occupational risk** is a complex estimation of possibility combination of bodily injury occurrence or health status worsening as well as seriousness of these events, in threatening situation. It is done in order to choose appropriate means for ensuring safety.



TABL. 1 (65). AKTYWNOŚĆ EKONOMICZNA LUDNOŚCI W WIEKU 15 LAT I WIĘCEJ  
NA PODSTAWIE SPISU<sup>a</sup> W 2011 R.

Stan w dniu 31 III

ECONOMIC ACTIVITY OF THE POPULATION AGED 15 AND MORE  
ON THE BASIS OF THE CENSUS<sup>a</sup> IN 2011

As of 31 III

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Ogółem Grand total	Aktywni zawodowo Economically active persons			Bierni zawodowo Economically inactive persons	Nieustalony status na rynku pracy Unknown status on the labour market	Współ- czynnik aktywno- ści zawo- dowej <sup>b</sup> Activity rate <sup>b</sup>	Wskaźnik zatrud- nienia <sup>b</sup> Employ- ment rate <sup>b</sup>	Stopa bezro- bocia Unem- ployment rate
		razem total	pracujący employed	bezro- botni <sup>c</sup> unem- ployed <sup>c</sup>					
		w tys. in thous.					w % in %		
<b>OGÓŁEM TOTAL</b>									
<b>POLSKA POLAND</b>	<b>32679,6</b>	<b>17100,7</b>	<b>15050,6</b>	<b>2050,1</b>	<b>13907,5</b>	<b>1671,5</b>	<b>55,1</b>	<b>48,5</b>	<b>12,0</b>
Dolnośląskie . . .	2507,0	1287,7	1122,7	164,9	1069,2	150,1	54,6	47,6	12,8
Kujawsko-pomorskie	1772,1	924,7	792,1	132,6	762,4	85,0	54,8	46,9	14,3
Lubelskie . . . . .	1842,5	957,0	835,7	121,3	795,5	90,0	54,6	47,7	12,7
Lubuskie . . . . .	865,4	452,7	391,4	61,2	363,0	49,7	55,5	48,0	13,5
Łódzkie . . . . .	2183,1	1148,5	1011,6	136,9	972,4	62,2	54,2	47,7	11,9
Małopolskie . . . .	2801,5	1487,9	1334,4	153,5	1156,8	156,8	56,3	50,5	10,3
Mazowieckie . . . .	4459,9	2464,1	2224,5	239,6	1853,4	142,4	57,1	51,5	9,7
Opolskie . . . . .	878,0	420,8	370,0	50,7	367,3	89,9	53,4	47,0	12,1
Podkarpackie . . . .	1784,0	911,6	782,5	129,1	734,3	138,1	55,4	47,5	14,2
Podlaskie . . . . .	1021,7	513,7	452,0	61,7	422,0	85,9	54,9	48,3	12,0
Pomorskie . . . . .	1903,1	1003,6	880,3	123,3	789,5	110,0	56,0	49,1	12,3
Śląskie . . . . .	3986,3	2014,2	1786,0	228,2	1773,1	199,1	53,2	47,2	11,3
Świętokrzyskie . . .	1095,8	554,6	475,5	79,1	491,6	49,6	53,0	45,5	14,3
Warmińsko-mazurskie	1220,1	609,5	511,7	97,7	522,7	87,9	53,8	45,2	16,0
Wielkopolskie . . . .	2891,6	1611,1	1450,8	160,3	1191,0	89,5	57,5	51,8	10,0
Zachodniopomorskie	1467,6	739,1	629,4	109,7	643,1	85,4	53,5	45,5	14,8

<sup>a</sup> Dane Narodowego Spisu Powszechnego Ludności i Mieszkań; dane zmienione w stosunku do opublikowanych w poprzedniej edycji Rocznika. <sup>b</sup> Przy obliczaniu współczynnika aktywności zawodowej i wskaźnika zatrudnienia nie uwzględniono osób o nieustalonym statusie na rynku pracy. <sup>c</sup> Osoby w wieku 15–74 lata.

<sup>a</sup> Data of the Population and Housing Census; data have been changed in relation to the data published in the previous edition of the Yearbook. <sup>b</sup> Persons of unknown status on the labour market were not included at calculating the activity rate and the employment rate. <sup>c</sup> Persons aged 15–74.

TABL. 1 (65). AKTYWNOŚĆ EKONOMICZNA LUDNOŚCI W WIEKU 15 LAT I WIĘCEJ NA PODSTAWIE SPISU<sup>a</sup> W 2011 R. (cd.)

Stan w dniu 31 III

ECONOMIC ACTIVITY OF THE POPULATION AGED 15 AND MORE ON THE BASIS OF THE CENSUS<sup>a</sup> IN 2011 (cont.)

As of 31 III

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Ogółem <i>Grand total</i>	Aktywni zawodowo <i>Economically active persons</i>			Bierni zawodowo <i>Economically inactive persons</i>	Nieustalony status na rynku pracy <i>Unknown status on the labour market</i>	Współ- czynnik aktywno- ści zawo- dowej <sup>b</sup> <i>Activity rate<sup>b</sup></i>	Wskaźnik zatrud- nienia <sup>b</sup> <i>Employ- ment rate<sup>b</sup></i>	Stopa bezro- bocia <i>Unem- ployment rate</i>
		razem <i>total</i>	pracujący <i>employed</i>	bezro- botni <sup>c</sup> <i>unem- ployed<sup>c</sup></i>					
	w tys. in thous.						w % in %		

## MEŻCZYŹNI

## MEN

<b>POLSKA POLAND</b>	<b>15652,2</b>	<b>9347,1</b>	<b>8264,5</b>	<b>1082,6</b>	<b>5504,8</b>	<b>800,3</b>	<b>62,9</b>	<b>55,6</b>	<b>11,6</b>
Dolnośląskie	1193,3	703,3	613,9	89,4	418,6	71,4	62,7	54,7	12,7
Kujawsko-pomorskie	849,7	511,8	444,9	66,8	296,2	41,7	63,3	55,1	13,1
Lubelskie	884,2	523,5	457,1	66,4	318,2	42,6	62,2	54,3	12,7
Lubuskie	417,4	249,5	217,4	32,0	144,5	23,4	63,3	55,2	12,8
Łódzkie	1027,7	619,3	546,3	73,0	378,5	29,8	62,1	54,8	11,8
Małopolskie	1345,2	809,9	730,5	79,4	461,3	74,1	63,7	57,5	9,8
Mazowieckie	2107,6	1311,8	1177,2	134,6	728,6	67,2	64,3	57,7	10,3
Opolskie	420,4	235,3	208,6	26,7	142,7	42,4	62,3	55,2	11,3
Podkarpackie	865,1	500,4	434,0	66,4	298,8	66,0	62,6	54,3	13,3
Podlaskie	494,2	283,2	249,3	33,9	169,8	41,2	62,5	55,0	12,0
Pomorskie	918,4	556,0	489,9	66,0	308,9	53,5	64,3	56,6	11,9
Śląskie	1906,6	1100,2	985,9	114,4	712,6	93,8	60,7	54,4	10,4
Świętokrzyskie	530,9	308,6	265,7	42,9	198,4	23,9	60,9	52,4	13,9
Warmińsko-mazurskie	592,3	336,8	285,1	51,7	211,8	43,7	61,4	52,0	15,4
Wielkopolskie	1390,7	890,3	812,2	78,2	457,3	43,1	66,1	60,3	8,8
Zachodniopomorskie	708,6	407,3	346,7	60,7	258,7	42,6	61,2	52,1	14,9

## KOBIETY

## WOMEN

<b>POLSKA POLAND</b>	<b>17027,4</b>	<b>7753,6</b>	<b>6786,1</b>	<b>967,4</b>	<b>8402,7</b>	<b>871,2</b>	<b>48,0</b>	<b>42,0</b>	<b>12,5</b>
Dolnośląskie	1313,7	584,4	508,9	75,5	650,7	78,7	47,3	41,2	12,9
Kujawsko-pomorskie	922,4	413,0	347,2	65,8	466,2	43,3	47,0	39,5	15,9
Lubelskie	958,2	433,5	378,6	54,9	477,4	47,4	47,6	41,6	12,7
Lubuskie	448,0	203,2	174,0	29,2	218,5	26,3	48,2	41,3	14,4
Łódzkie	1155,5	529,2	465,3	63,9	593,9	32,3	47,1	41,4	12,1
Małopolskie	1456,2	678,0	603,9	74,1	695,5	82,7	49,4	44,0	10,9
Mazowieckie	2352,3	1152,3	1047,4	104,9	1124,8	75,2	50,6	46,0	9,1
Opolskie	457,6	185,4	161,4	24,0	224,6	47,6	45,2	39,4	13,0
Podkarpackie	918,9	411,2	348,5	62,7	435,6	72,1	48,6	41,2	15,3
Podlaskie	527,5	230,5	202,7	27,8	252,2	44,7	47,7	42,0	12,1
Pomorskie	984,7	447,6	390,4	57,2	480,6	56,5	48,2	42,1	12,8
Śląskie	2079,7	913,9	800,1	113,8	1060,5	105,3	46,3	40,5	12,5
Świętokrzyskie	564,9	246,0	209,8	36,2	293,2	25,8	45,6	38,9	14,7
Warmińsko-mazurskie	627,8	272,7	226,7	46,0	310,9	44,2	46,7	38,8	16,9
Wielkopolskie	1500,9	720,8	638,6	82,2	733,7	46,3	49,6	43,9	11,4
Zachodniopomorskie	759,0	331,8	282,7	49,1	384,4	42,8	46,3	39,5	14,8

<sup>a</sup> Dane Narodowego Spisu Powszechnego Ludności i Mieszkań; dane zmienione w stosunku do opublikowanych w poprzedniej edycji Rocznika. <sup>b</sup> Przy obliczaniu współczynnika aktywności zawodowej i wskaźnika zatrudnienia nie uwzględniono osób o nieustalonym statusie na rynku pracy. <sup>c</sup> Osoby w wieku 15–74 lata.

<sup>a</sup> Data of the Population and Housing Census; data have been changed in relation to the data published in the previous edition of the Yearbook. <sup>b</sup> Persons of unknown status on the labour market were not included at calculating the activity rate and the employment rate. <sup>c</sup> Persons aged 15–74.

TABL. 1 (65). AKTYWNOŚĆ EKONOMICZNA LUDNOŚCI W WIEKU 15 LAT I WIĘCEJ NA PODSTAWIE SPISU<sup>a</sup> W 2011 R. (dok.)

Stan w dniu 31 III

ECONOMIC ACTIVITY OF THE POPULATION AGED 15 AND MORE ON THE BASIS OF THE CENSUS<sup>a</sup> IN 2011 (cont.)

As of 31 III

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Ogółem Grand total	Aktywni zawodowo Economically active persons			Bierni zawodowo Economically inactive persons	Nieustalony status na rynku pracy Unknown status on the labour market	Współ- czynnik aktyw- ności zawo- dowej <sup>b</sup> Activity rate <sup>b</sup>	Wskaźnik zatrud- nienia <sup>b</sup> Employ- ment rate <sup>b</sup>	Stopa bezro- bcia Unem- ployment rate
		razem total	pracujący employed	bezro- botni <sup>c</sup> unem- ployed <sup>c</sup>					
w tys. in thous.							w % in %		

MIASTA  
URBAN AREAS

<b>POLSKA POLAND</b>	<b>20166,9</b>	<b>10376,5</b>	<b>9090,5</b>	<b>1285,9</b>	<b>8656,0</b>	<b>1134,4</b>	<b>54,5</b>	<b>47,8</b>	<b>12,4</b>
Dolnośląskie . . . . .	1772,1	889,6	776,7	113,0	769,5	113,0	53,6	46,8	12,7
Kujawsko-pomorskie . . . . .	1091,9	556,2	475,1	81,1	474,1	61,5	54,0	46,1	14,6
Lubelskie . . . . .	869,3	438,4	373,7	64,7	373,9	57,0	54,0	46,0	14,8
Lubuskie . . . . .	555,6	288,8	249,9	38,9	233,1	33,7	55,3	47,9	13,5
Łódzkie . . . . .	1413,1	724,8	627,3	97,5	640,0	48,3	53,1	46,0	13,4
Małopolskie . . . . .	1413,8	723,6	643,0	80,6	599,9	90,3	54,7	48,6	11,1
Mazowieckie . . . . .	2899,9	1604,6	1449,4	155,2	1184,1	111,2	57,5	52,0	9,7
Opolskie . . . . .	462,9	222,6	193,6	29,0	199,0	41,2	52,8	45,9	13,0
Podkarpackie . . . . .	754,5	363,2	303,8	59,5	322,2	69,1	53,0	44,3	16,4
Podlaskie . . . . .	620,5	314,9	269,9	45,0	249,9	55,7	55,8	47,8	14,3
Pomorskie . . . . .	1281,3	664,5	587,6	77,0	537,2	79,6	55,3	48,9	11,6
Śląskie . . . . .	3118,9	1561,3	1376,7	184,6	1400,1	157,5	52,7	46,5	11,8
Świętokrzyskie . . . . .	502,9	242,8	203,0	39,8	228,1	32,0	51,6	43,1	16,4
Warmińsko-mazurskie . . . . .	737,9	367,3	312,8	54,5	312,0	58,6	54,1	46,0	14,8
Wielkopolskie . . . . .	1646,6	898,3	804,9	93,3	686,6	61,8	56,7	50,8	10,4
Zachodniopomorskie . . . . .	1025,6	515,5	443,2	72,3	446,3	63,8	53,6	46,1	14,0

WIEŚ  
RURAL AREAS

<b>POLSKA POLAND</b>	<b>12512,7</b>	<b>6724,2</b>	<b>5960,1</b>	<b>764,1</b>	<b>5251,5</b>	<b>537,1</b>	<b>56,1</b>	<b>49,8</b>	<b>11,4</b>
Dolnośląskie . . . . .	734,8	398,0	346,1	52,0	299,8	37,0	57,0	49,6	13,1
Kujawsko-pomorskie . . . . .	680,2	368,5	316,9	51,6	288,3	23,4	56,1	48,3	14,0
Lubelskie . . . . .	973,2	518,6	461,9	56,6	421,6	33,0	55,2	49,1	10,9
Lubuskie . . . . .	309,7	163,9	141,5	22,3	129,9	15,9	55,8	48,2	13,6
Łódzkie . . . . .	770,0	423,8	384,3	39,4	332,4	13,8	56,0	50,8	9,3
Małopolskie . . . . .	1387,7	764,3	691,4	72,9	556,9	66,5	57,8	52,3	9,5
Mazowieckie . . . . .	1560,0	859,5	775,1	84,4	669,3	31,2	56,2	50,7	9,8
Opolskie . . . . .	415,1	198,1	176,4	21,7	168,3	48,7	54,1	48,2	11,0
Podkarpackie . . . . .	1029,5	548,4	478,7	69,7	412,1	69,0	57,1	49,8	12,7
Podlaskie . . . . .	401,2	198,8	182,1	16,7	172,2	30,2	53,6	49,1	8,4
Pomorskie . . . . .	621,8	339,0	292,7	46,3	252,3	30,4	57,3	49,5	13,7
Śląskie . . . . .	867,4	452,9	409,3	43,6	373,0	41,6	54,8	49,6	9,6
Świętokrzyskie . . . . .	592,9	311,8	272,5	39,3	263,4	17,7	54,2	47,4	12,6
Warmińsko-mazurskie . . . . .	482,2	242,2	199,0	43,2	210,7	29,3	53,5	43,9	17,8
Wielkopolskie . . . . .	1245,0	712,9	645,9	67,0	504,4	27,7	58,6	53,1	9,4
Zachodniopomorskie . . . . .	442,0	223,7	186,2	37,5	196,8	21,6	53,2	44,3	16,8

<sup>a</sup> Dane Narodowego Spisu Powszechnego Ludności i Mieszkań; dane zmienione w stosunku do opublikowanych w poprzedniej edycji Rocznika. <sup>b</sup> Przy obliczaniu współczynnika aktywności zawodowej i wskaźnika zatrudnienia nie uwzględniono osób o nieustalonym statusie na rynku pracy. <sup>c</sup> Osoby w wieku 15–74 lata.

<sup>a</sup> Data of the Population and Housing Census; data have been changed in relation to the data published in the previous edition of the Yearbook. <sup>b</sup> Persons of unknown status on the labour market were not included at calculating the activity rate and the employment rate. <sup>c</sup> Persons aged 15–74.

TABL. 2 (66). AKTYWNOŚĆ EKONOMICZNA LUDNOŚCI W 2012 R. — na podstawie BAEL  
Przeciętne w roku  
ECONOMIC ACTIVITY OF THE POPULATION IN 2012 — on the LFS basis  
Annual averages

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Ludność ogółem Popu- lation total	Aktywni zawodowo Economically active persons			Bierni zawodowo Economi- cally inactive persons	Współczyn- nik aktyw- ności za- wodowej Activity rate	Wskaźnik zatrud- nienia Employ- ment rate	
		razem total	pracujący employed persons	bezrobotni <sup>a</sup> unemployed persons <sup>a</sup>				
					w tys. in thous.		w % in %	

W WIEKU 15 LAT I WIĘCEJ  
AGED 15 AND MORE

<b>POLSKA POLAND . . . . .</b>	<b>31038</b>	<b>17340</b>	<b>15591</b>	<b>1749</b>	<b>13698</b>	<b>55,9</b>	<b>50,2</b>
Dolnośląskie . . . . .	2275	1224	1088	136	1051	53,8	47,8
Kujawsko-pomorskie . . . . .	1595	898	791	106	698	56,3	49,6
Lubelskie . . . . .	1872	1058	947	111	814	56,5	50,6
Lubuskie . . . . .	830	446	406	40	385	53,7	48,9
Łódzkie . . . . .	2371	1341	1193	148	1029	56,6	50,3
Małopolskie . . . . .	2619	1448	1298	151	1171	55,3	49,6
Mazowieckie . . . . .	4420	2663	2450	213	1757	60,2	55,4
Opolskie . . . . .	734	399	361	38	335	54,4	49,2
Podkarpackie . . . . .	1654	931	807	123	724	56,3	48,8
Podlaskie . . . . .	907	505	459	47	401	55,7	50,6
Pomorskie . . . . .	1711	950	859	91	762	55,5	50,2
Śląskie . . . . .	3940	2106	1908	198	1834	53,5	48,4
Świętokrzyskie . . . . .	1177	672	584	88	505	57,1	49,6
Warmińsko-mazurskie . . . . .	1106	569	506	63	537	51,4	45,8
Wielkopolskie . . . . .	2619	1501	1373	128	1118	57,3	52,4
Zachodniopomorskie . . . . .	1208	630	562	69	578	52,2	46,5

<sup>a</sup> Osoby w wieku do 74 lat.

<sup>a</sup> Persons aged up to 74.

TABL. 2 (66). AKTYWNOŚĆ EKONOMICZNA LUDNOŚCI W 2012 R. — na podstawie BAEL (dok.)  
Przeciętne w roku  
ECONOMIC ACTIVITY OF THE POPULATION IN 2012 — on the LFS basis (cont.)  
Annual averages

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Ludność ogółem Popu- lation total	Aktywni zawodowo Economically active persons			Bierni zawodowo Economi- cally inactive persons	Współczyn- nik aktywno- ści za- wodowej Activity rate	Wskaźnik zatrud- nienia Employ- ment rate	
		razem total	pracujący employed persons	bezrobotni <sup>a</sup> unemployed persons <sup>a</sup>				
					w tys. in thous.		w % in %	
w tym W WIEKU 50 LAT I WIĘCEJ of which AGED 50 AND MORE								
<b>POLSKA POLAND . . . . .</b>	<b>13347</b>	<b>4542</b>	<b>4209</b>	<b>333</b>	<b>8805</b>	<b>34,0</b>	<b>31,5</b>	
Dolnośląskie . . . . .	1059	355	323	32	704	33,5	30,5	
Kujawsko-pomorskie . . . . .	664	228	207	21	436	34,3	31,2	
Lubelskie . . . . .	800	285	268	17	515	35,6	33,5	
Lubuskie . . . . .	362	117	108	9	246	32,3	29,8	
Łódzkie . . . . .	1063	365	332	33	697	34,3	31,2	
Małopolskie . . . . .	1067	354	330	24	713	33,2	30,9	
Mazowieckie . . . . .	1836	705	660	44	1131	38,4	35,9	
Opolskie . . . . .	335	110	102	8	225	32,8	30,4	
Podkarpackie . . . . .	680	248	232	16	432	36,5	34,1	
Podlaskie . . . . .	394	137	128	9	257	34,8	32,5	
Pomorskie . . . . .	716	234	216	18	482	32,7	30,2	
Śląskie . . . . .	1764	520	481	40	1244	29,5	27,3	
Świętokrzyskie . . . . .	520	190	173	17	330	36,5	33,3	
Warmińsko-mazurskie . . . . .	467	146	135	11	321	31,3	28,9	
Wielkopolskie . . . . .	1063	368	348	21	695	34,6	32,7	
Zachodniopomorskie . . . . .	558	182	166	15	376	32,6	29,7	

<sup>a</sup> Osoby w wieku do 74 lat.

<sup>a</sup> Persons aged up to 74.

TABL. 3 (67). PRACUJĄCY<sup>a</sup> W WIEKU 15 LAT I WIECEJ WEDŁUG WYMIARU CZASU PRACY I SEKTORÓW EKONOMICZNYCH W 2012 R.

Przeciętne w roku

EMPLOYED PERSONS<sup>a</sup> AGED 15 AND MORE BY WORK TIME AND ECONOMIC SECTORS IN 2012

Annual averages

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Ogółem Total	W wymiarze czasu pracy According to work time		Według sektorów ekonomicznych By economic sectors		
		pełnym full-time	niepełnym part-time	rolniczy agriculture	przemysłowy industry	usługowy services
w tys. in thous.						
<b>POLSKA POLAND . . . . .</b>	<b>15591</b>	<b>14356</b>	<b>1235</b>	<b>1960</b>	<b>4740</b>	<b>8884</b>
Dolnośląskie . . . . .	1088	1010	78	71	379	637
Kujawsko-pomorskie . . . . .	791	731	60	131	240	420
Lubelskie . . . . .	947	843	104	262	203	481
Lubuskie . . . . .	406	380	26	31	135	240
Łódzkie . . . . .	1193	1112	81	155	383	655
Małopolskie . . . . .	1298	1181	117	170	403	724
Mazowieckie . . . . .	2450	2268	182	269	546	1634
Opolskie . . . . .	361	334	27	42	134	184
Podkarpackie . . . . .	807	706	101	159	245	403
Podlaskie . . . . .	459	427	32	115	106	238
Pomorskie . . . . .	859	789	70	71	253	536
Śląskie . . . . .	1908	1753	155	49	744	1114
Świętokrzyskie . . . . .	584	547	36	140	166	277
Warmińsko-mazurskie . . . . .	506	479	27	60	163	283
Wielkopolskie . . . . .	1373	1272	101	188	473	712
Zachodniopomorskie . . . . .	562	525	36	46	169	346

<sup>a</sup> Na podstawie BAEL.<sup>a</sup> On the LFS basis.

TABL. 4 (68). PRACUJĄCY<sup>a</sup> W WIEKU 15 LAT I WIĘCEJ WEDŁUG STATUSU ZATRUDNIENIA W 2012 R.

Przeciętne w roku

EMPLOYED PERSONS<sup>a</sup> AGED 15 AND MORE BY EMPLOYMENT STATUS IN 2012

Annual averages

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Ogółem Grand total	W tym w sektorze prywatnym Of which in private sector		Z liczby ogółem Of grand total					
				pracownicy najemni employees			pracujący na własny rachunek self-employed		pomagający członkowie rodzin contributing family workers
		razem total	w rolnictwie indywidualnym in farms in agriculture	razem total	w sektorze in sector		razem total	w tym pracodawcy of which employers	
					publicznym public	prywatnym private			
w tys. in thous.									
<b>POLSKA POLAND . . . . .</b>	<b>15591</b>	<b>11670</b>	<b>1805</b>	<b>12099</b>	<b>3921</b>	<b>8179</b>	<b>2942</b>	<b>650</b>	<b>549</b>
Dolnośląskie . . . . .	1088	802	58	902	286	616	168	51	18
Kujawsko-pomorskie . . . . .	791	605	123	590	186	404	170	32	30
Lubelskie . . . . .	947	692	256	618	255	362	275	36	54
Lubuskie . . . . .	406	301	21	337	105	232	62	18	7
Łódzkie . . . . .	1193	906	149	921	287	634	235	49	37
Małopolskie . . . . .	1298	982	166	978	316	662	269	53	51
Mazowieckie . . . . .	2450	1862	260	1889	588	1301	471	108	90
Opolskie . . . . .	361	275	31	293	86	207	56	14	12
Podkarpackie . . . . .	807	622	153	582	185	397	169	26	56
Podlaskie . . . . .	459	346	110	303	113	190	122	16	34
Pomorskie . . . . .	859	635	56	705	224	482	131	33	22
Śląskie . . . . .	1908	1330	40	1661	578	1083	231	86	15
Świętokrzyskie . . . . .	584	456	137	395	128	267	154	21	35
Warmińsko-mazurskie . . . . .	506	364	49	406	143	264	85	21	15
Wielkopolskie . . . . .	1373	1103	160	1060	270	791	254	64	58
Zachodniopomorskie . . . . .	562	391	35	458	171	288	89	22	14

<sup>a</sup> Na podstawie BAEL.<sup>a</sup> On the LFS basis.

TABL. 5 (69). PRACUJĄCY<sup>a</sup> W 2012 R.  
Stan w dniu 31 XII  
EMPLOYED PERSONS<sup>a</sup> IN 2012  
As of 31 XII

Lp. No.	WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Ogółem Grand total	Rolnictwo, leśnictwo, łowiectwo i rybactwo Agriculture, forestry and fishing	Przemysł Industry		Budow- nictwo Construc- tion	Handel; naprawa pojazdów samocho- dowych <sup>Δ</sup> Trade; repair of motor vehicles <sup>Δ</sup>	Transport i gospo- darka magazy- nowa Transporta- tion and storage	Zakwate- rowanie i gastro- nomia <sup>Δ</sup> Accommo- dation and catering <sup>Δ</sup>
				razem total	w tym przetwó- rstwo przemys- łowe of which manufac- turing				
1	<b>POLSKA POLAND</b>	<b>13850506</b>	<b>2380827</b>	<b>2861018</b>	<b>2398398</b>	<b>857537</b>	<b>2133229</b>	<b>736432</b>	<b>251497</b>
2	Dolnośląskie . . . . .	1005395	88205	248406	200857	64181	159141	51990	22648
3	Kujawsko-pomorskie . . . . .	675417	107542	156670	141947	42863	106679	34419	9741
4	Lubelskie . . . . .	793177	308002	101887	83050	36048	91758	33095	8249
5	Lubuskie . . . . .	319643	36283	82202	73488	17812	51606	21268	5646
6	Łódzkie . . . . .	924556	179248	210581	183064	46405	139166	47334	12948
7	Małopolskie . . . . .	1246923	272605	211600	179573	90192	186491	56036	29891
8	Mazowieckie . . . . .	2273587	300817	312390	271539	131222	390906	138910	45764
9	Opolskie . . . . .	308926	50654	75170	66259	21768	41921	15870	4748
10	Podkarpackie . . . . .	784946	259769	150535	133720	38708	93943	28636	8982
11	Podlaskie . . . . .	397248	126709	59858	52429	19636	53046	16919	5027
12	Pomorskie . . . . .	741122	66355	156037	140610	56679	121946	48652	17558
13	Śląskie . . . . .	1642427	102104	488692	331212	113490	268727	95214	29689
14	Świętokrzyskie . . . . .	455589	149626	78298	67224	25877	57529	19492	5249
15	Warmińsko-mazurskie	418071	70049	95696	85818	25759	59238	19194	8111
16	Wielkopolskie . . . . .	1357954	212819	332849	302002	91686	226807	75403	21113
17	Zachodniopomorskie . . . . .	505525	50040	100147	85606	35211	84325	34000	16133

<sup>a</sup> Według faktycznego miejsca pracy i rodzaju działalności; z pracującymi w gospodarstwach indywidualnych w rolnictwie (dane a By actual workplace and kind of activity; with employed persons on private farms in agriculture (estimated data).



Informacja i komunikacja <i>Information and communication</i>	Działalność finansowa i ubezpieczeniowa <i>Financial and insurance activities</i>	Obsługa rynku nieruchomości <sup>Δ</sup> <i>Real estate activities</i>	Działalność profesjonalna, naukowa i techniczna <i>Professional, scientific and technical activities</i>	Administracja i działalność wspierająca <sup>Δ</sup> <i>Administrative and support service activities</i>	Administracja publiczna i obrona narodowa; obowiązkowe zabezpieczenia społeczne <i>Public administration and defence; compulsory social security</i>	Edukacja <i>Education</i>	Opieka zdrowotna i pomoc społeczna <i>Human health and social work activities</i>	Działalność związana z kulturą, rozrywką i rekreacją <i>Arts, entertainment and recreation</i>	Pozostała działalność usługowa <i>Other service activities</i>	Lp. No.
257404	352758	193743	524910	430958	627840	1084862	790339	147817	219335	1
22505	27916	14560	43326	44403	46019	80181	64242	11650	16022	2
7253	14134	11766	18221	18539	32505	56172	41963	6295	10655	3
6216	13804	6966	15633	11197	33935	64908	45800	6229	9450	4
2903	5948	4140	8643	12194	17807	26011	18127	3348	5705	5
12268	20950	11351	27508	33582	40793	68585	52861	8765	12211	6
25923	26094	12962	52689	33581	44343	100861	69602	14592	19461	7
88828	108838	46037	153748	81665	119089	163750	115149	27681	48793	8
2130	5642	3010	8457	8541	17004	26643	19322	3427	4619	9
7414	9426	5791	14113	18611	31558	56306	44939	7160	9055	10
3350	7045	3768	8049	7562	20871	33089	23059	3907	5353	11
16883	22863	15234	28680	24028	36019	66003	43347	8613	12225	12
26572	38175	25648	60667	60119	62548	125029	99659	20325	25769	13
2795	5611	3442	9280	9148	20110	31575	28438	4099	5020	14
3260	8178	5098	10416	11405	25902	38070	27057	4562	6076	15
21481	27307	16024	48440	40125	48303	101705	63484	11023	19385	16
7623	10827	7946	17040	16258	31034	45974	33290	6141	9536	17

szacunkowe).

TABL. 6 (70). PRZECIĘTNE ZATRUDNIENIE W 2012 R.  
AVERAGE PAID EMPLOYMENT IN 2012

Lp. No.	WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Ogółem Grand total	Rolnictwo, leśnictwo, łowiectwo i rybactwo Agriculture, forestry and fishing	Przemysł Industry		Budow- nictwo Construc- tion	Handel; naprawa pojazdów samochod- owych <sup>Δ</sup> Trade; repair of motor vehicles <sup>Δ</sup>	Transport i gospo- darka magazy- nowa Transporta- tion and storage	Zakwate- rowanie i gastro- nomia <sup>Δ</sup> Accommo- dation and catering <sup>Δ</sup>
				razem total	w tym przetwó- rstwo przemys- łowe of which manufac- turing				
1	<b>POLSKA POLAND</b>	<b>9719559</b>	<b>142888</b>	<b>2674204</b>	<b>2217739</b>	<b>670869</b>	<b>1559330</b>	<b>591060</b>	<b>174811</b>
2	Dolnośląskie . . . . .	753767	9570	221442	182396	47980	112024	24467	19105
3	Kujawsko-pomorskie	443401	10089	134429	124080	32578	70980	17700	5907
4	Lubelskie . . . . .	391407	8581	97377	71789	28079	62177	16393	4873
5	Lubuskie . . . . .	214982	6754	69111	63886	11338	26931	11596	3260
6	Łódzkie . . . . .	581315	7581	186727	152994	33227	84074	22927	9228
7	Małopolskie . . . . .	793160	5483	197932	164881	67344	151369	29016	19710
8	Mazowieckie . . . . .	2165174	16889	359881	304994	130620	381553	281184	42838
9	Opolskie . . . . .	191327	4477	59782	54338	15880	22750	7667	2747
10	Podkarpackie . . . . .	412544	5184	127085	115069	28294	64468	12710	5401
11	Podlaskie . . . . .	207453	3789	50868	45320	14455	33212	7624	3175
12	Pomorskie . . . . .	524205	8832	141905	124315	42288	74450	28453	10364
13	Śląskie . . . . .	1217090	6580	470484	312699	90949	151920	50027	17612
14	Świętokrzyskie . . . . .	233522	3434	66585	58051	19440	36934	9024	3456
15	Warmińsko-mazurskie	267881	10381	83323	75660	19119	32086	7687	4764
16	Wielkopolskie . . . . .	978874	24452	316293	285266	65775	207537	47017	12109
17	Zachodniopomorskie	343457	10812	90980	82001	23503	46865	17568	10262

Informacja i komunikacja <i>Information and communication</i>	Działalność finansowa i ubezpieczeniowa <i>Financial and insurance activities</i>	Obsługa rynku nieruchomości <sup>Δ</sup> <i>Real estate activities</i>	Działalność profesjonalna, naukowa i techniczna <i>Professional, scientific and technical activities</i>	Administracja i działalność wspierająca <sup>Δ</sup> <i>Administrative and support service activities</i>	Administracja publiczna i obrona narodowa; obowiązkowe zabezpieczenia społeczne <i>Public administration and defence; compulsory social security</i>	Edukacja <i>Education</i>	Opieka zdrowotna i pomoc społeczna <i>Human health and social work activities</i>	Działalność związana z kulturą, rozrywką i rekreacją <i>Arts, entertainment and recreation</i>	Pozostała działalność usługowa <i>Other service activities</i>	Lp. No.
204145	285751	142106	346074	355844	629434	1044718	666555	129473	102297	1
11544	24256	11834	24470	51821	45718	76347	56145	10133	6911	2
2619	8914	5547	10175	14382	31432	55039	33395	5204	5011	3
2725	9339	5610	8653	3698	32986	62656	39131	5285	3844	4
1411	3215	3254	4632	11707	17310	24787	14602	2768	2306	5
6443	12581	9229	14841	30067	39029	66784	46356	7205	5016	6
18149	18647	8877	31271	24556	43958	97625	58822	12227	8174	7
107961	125582	32280	133866	102254	134306	156940	99708	28396	30916	8
783	2944	2394	4423	5152	15919	25716	16076	2958	1659	9
7210	5288	4597	8748	10453	30618	54484	38730	6104	3170	10
1405	4511	3140	3856	3886	19978	32402	19591	3480	2081	11
10881	17340	11036	16027	16360	35100	63242	35336	6843	5748	12
13702	24574	20620	38354	37320	61209	119336	85562	17721	11120	13
1232	3042	2830	4764	3923	18913	30330	24401	3476	1738	14
1284	3386	3850	5386	7081	24689	37037	21659	3777	2372	15
12097	15842	10991	27830	24605	47827	97893	51125	9024	8457	16
4699	6290	6017	8778	8579	30442	44100	25916	4872	3774	17

TABL. 7 (71). MIEJSCA PRACY WOLNE, NOWO UTWORZONE I ZLIKWIDOWANE W 2012 R.  
 JOB VACANCIES, NEWLY CREATED AND LIQUIDATED JOB IN 2012

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Miejsca pracy w tys. <i>Jobs in thous.</i>			
	wolne (stan w dniu 31 XII) <i>vacancies (as of 31 XII)</i>		nowo utworzone <sup>a</sup> <i>vacancies — newly created jobs<sup>a</sup></i>	zlikwidowane <sup>a</sup> <i>liquidated<sup>a</sup></i>
	ogółem <i>total</i>	w tym nowo utworzone <i>of which vacancies — newly created jobs</i>		
<b>POLSKA POLAND . . . . .</b>	<b>35489</b>	<b>8402</b>	<b>465031</b>	<b>376515</b>
Dolnośląskie . . . . .	2687	576	33224	28612
Kujawsko-pomorskie . . . . .	1079	173	13195	13175
Lubelskie . . . . .	889	253	17861	15669
Lubuskie . . . . .	1371	206	11878	11146
Łódzkie . . . . .	1552	381	28497	27362
Małopolskie . . . . .	2655	740	35835	27588
Mazowieckie . . . . .	10102	3426	93657	83527
Opolskie . . . . .	657	203	13381	8051
Podkarpackie . . . . .	1635	230	20340	15710
Podlaskie . . . . .	465	63	13016	9517
Pomorskie . . . . .	2280	288	26353	21290
Śląskie . . . . .	4112	658	58741	41804
Świętokrzyskie . . . . .	453	78	13997	12452
Warmińsko-mazurskie . . . . .	859	133	18260	13170
Wielkopolskie . . . . .	3073	710	48800	33543
Zachodniopomorskie . . . . .	1620	284	17996	13899

<sup>a</sup> W ciągu roku.

<sup>a</sup> During the year.

TABL. 8 (72). PRZYJĘCIA DO PRACY<sup>a</sup> W 2012 R.  
HIRES<sup>a</sup> IN 2012

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Ogółem Grand total	Z liczby ogółem <i>Of total</i>					Współczynnik przyjęć w % <i>Hire rate in %</i>	
		kobiety women	podej- mujący pierwszą pracę <i>persons starting work for the first time</i>	osoby poprzednio pracujące <i>persons formerly employed</i>		powra- cający z urlopów wychowawczych <i>persons returning from child-care leaves</i>	ogółem total	w tym kobiety of which women
				razem total	w tym osoby, u których przerwa w pracy nie była dłuższa niż 1 miesiąc <i>of which persons whose work break in their case did not exceed 1 month</i>			
<b>POLSKA POLAND</b>	<b>1587743</b>	<b>670353</b>	<b>223903</b>	<b>1054035</b>	<b>269505</b>	<b>32770</b>	<b>19,7</b>	<b>17,0</b>
Dolnośląskie . . . . .	152602	68267	25063	89943	21960	3109	24,5	21,8
Kujawsko-pomorskie . . . . .	73131	29969	8530	57548	9318	1485	19,7	16,5
Lubelskie . . . . .	48838	20466	7879	31585	8352	1436	15,0	12,2
Lubuskie . . . . .	37263	15233	3185	30932	5057	539	21,0	17,0
Łódzkie . . . . .	103481	46037	18695	62016	15233	1549	22,1	19,4
Małopolskie . . . . .	120611	49421	15488	73859	18629	2614	18,5	14,9
Mazowieckie . . . . .	356975	158504	59574	223945	66877	9500	19,3	17,3
Opolskie . . . . .	28746	10402	3216	23015	4203	521	18,2	13,5
Podkarpackie . . . . .	62150	21362	8751	39232	9202	903	17,5	12,9
Podlaskie . . . . .	28823	11922	4027	21918	4606	454	16,8	13,3
Pomorskie . . . . .	85169	36560	10241	55767	13912	1825	20,2	17,7
Śląskie . . . . .	184985	66756	22410	142289	38682	3147	18,2	15,2
Świętokrzyskie . . . . .	33629	12367	4317	25859	4393	477	17,5	13,3
Warmińsko-mazurskie . . . . .	49186	20531	4464	35109	12470	777	22,2	18,3
Wielkopolskie . . . . .	168987	79225	21633	107261	28247	3199	21,4	20,9
Zachodniopomorskie . . . . .	53167	23331	6430	33757	8364	1235	19,5	16,6

<sup>a</sup> Dane dotyczą pełnozatrudnionych, łącznie z sezonowymi i zatrudnionymi dorywczo; bez podmiotów gospodarczych o liczbie pracujących do 9 osób.

<sup>a</sup> Data concern full-time paid employees, including seasonal and temporary paid employees; excluding economic entities employing up to 9 persons.

TABL. 9 (73). ZWOLNIENIA Z PRACY<sup>a</sup> W 2012 R.  
 TERMINATIONS<sup>a</sup> IN 2012

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Ogółem Total	Z liczby ogółem Of total						Współczynnik zwolnień w % Termination rate in %	
		kobiety women	zwolnieni w drodze wypowiedzenia przez terminated due to dissolution of an employment contract by		przenie- sieni na rentę z tytułu niezdol- ności do pracy, rehabi- litację granted pension due to an inability to work, rehabi- litation	przenie- sieni na eme- ryturę transition into re- tirement	korzy- stający z urlo- pów wychow- awczy- ch taking child- -care leaves		
			zakład pracy employer	praco- wnika employee				ogółem total	w tym kobiety of which women
<b>POLSKA POLAND</b>	<b>1623917</b>	<b>655234</b>	<b>296372</b>	<b>140120</b>	<b>20763</b>	<b>56053</b>	<b>33115</b>	<b>20,1</b>	<b>16,6</b>
Dolnośląskie . . . . .	154688	68032	25656	13996	1634	3678	3419	24,7	21,6
Kujawsko-pomorskie . . . . .	74983	29731	15451	7295	1153	2226	1115	20,3	16,5
Lubelskie . . . . .	51681	21154	8356	2713	828	2333	1191	16,0	12,7
Lubuskie . . . . .	39916	16254	7480	3456	534	962	639	22,5	18,1
Łódzkie . . . . .	108760	46388	18714	6744	1690	3035	1616	23,2	19,5
Małopolskie . . . . .	126264	50163	22873	11458	1327	3765	2974	19,3	15,1
Mazowieckie . . . . .	376618	159500	74365	35855	4206	12063	9808	20,3	17,4
Opolskie . . . . .	30175	10188	5592	2446	246	1052	556	19,1	13,2
Podkarpackie . . . . .	66327	21770	10574	3923	787	2063	936	18,7	13,2
Podlaskie . . . . .	27950	10996	5113	1772	321	1015	451	16,3	12,2
Pomorskie . . . . .	85905	34766	15526	8006	1025	2839	1823	20,4	16,7
Śląskie . . . . .	186965	64213	34095	18021	2748	12378	3067	18,4	14,6
Świętokrzyskie . . . . .	35995	12361	6074	2124	429	1437	500	18,7	13,2
Warmińsko-mazurskie . . . . .	44426	16569	7701	2858	710	1390	761	20,0	14,7
Wielkopolskie . . . . .	160037	70893	29433	15277	2345	4070	3285	20,2	18,6
Zachodniopomorskie . . . . .	53227	22256	9369	4176	780	1747	974	19,6	15,9

<sup>a</sup> Dane dotyczą pełnozatrudnionych, łącznie z sezonowymi i zatrudnionymi dorywczo; bez podmiotów gospodarczych o liczbie pracujących do 9 osób.

<sup>a</sup> Data concern full-time paid employees, including seasonal and temporary paid employees; excluding economic entities employing up to 9 persons.

TABL. 10 (74). ABSOLWENCI SZKÓŁ WYŻSZYCH, ŚREDNICH I ZASADNICZYCH ZAWODOWYCH, KTÓRZY PODJĘLI PIERWSZĄ PRACĘ<sup>a</sup> W 2012 R.  
 SCHOOL-LEAVERS OF HIGHER EDUCATION INSTITUTIONS, SECONDARY SCHOOLS AND BASIC VOCATIONAL SCHOOLS WHO STARTED TO WORK FOR THE FIRST TIME<sup>a</sup> IN 2012

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Ogółem Total	W tym kobiety Of which women	Z liczby ogółem — absolwenci szkół Of total — school-leavers			
			wyższych tertiary	średnich secondary		zasadniczych zawodowych basic vocational
				zawodowych <sup>b</sup> vocational <sup>b</sup>	ogólno- kształcących general	
<b>POLSKA POLAND . . . . .</b>	<b>162617</b>	<b>74060</b>	<b>62881</b>	<b>36932</b>	<b>26061</b>	<b>36743</b>
Dolnośląskie . . . . .	19203	8028	6026	4030	2224	6923
Kujawsko-pomorskie . . . . .	5804	2716	2059	1518	931	1296
Lubelskie . . . . .	5205	2122	2349	1254	602	1000
Lubuskie . . . . .	2374	1027	819	577	295	683
Łódzkie . . . . .	10923	4865	3860	2409	1537	3117
Małopolskie . . . . .	11717	5538	5231	2729	1715	2042
Mazowieckie . . . . .	42698	20617	18985	8267	8881	6565
Opolskie . . . . .	2430	1071	803	561	340	726
Podkarpackie . . . . .	6263	2683	2391	1907	773	1192
Podlaskie . . . . .	2888	1289	1341	668	356	523
Pomorskie . . . . .	7773	3686	3358	1643	1288	1484
Śląskie . . . . .	17767	7298	5917	4804	2561	4485
Świętokrzyskie . . . . .	3330	1392	1456	834	419	621
Warmińsko-mazurskie . . . . .	3168	1457	1216	768	464	720
Wielkopolskie . . . . .	16366	8045	5268	3872	2955	4271
Zachodniopomorskie . . . . .	4708	2226	1802	1091	720	1095

<sup>a</sup> Zatrudnieni na podstawie stosunku pracy; dane dotyczą pełnozatrudnionych, łącznie z sezonowymi i zatrudnionymi dorywczo; bez podmiotów gospodarczych o liczbie pracujących do 9 osób. <sup>b</sup> Łącznie ze szkołami policealnymi.

<sup>a</sup> Employees hired on the basis of an employment contract; data concern full-time paid employees, including seasonal and temporary paid employees; excluding economic entities employing up to 9 persons. <sup>b</sup> Including post-secondary schools.

TABL. 11 (75). KOSZTY PRACY<sup>a</sup> W 2012 R.  
LABOUR COSTS<sup>a</sup> IN 2012

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Na 1 zatrudnionego (przeciętne miesięczne) Per paid employee (monthly averages)	Na 1 godzinę Per hour	
		opłaconą paid	przepracowaną worked
w zł in zł			
<b>POLSKA POLAND . . . . .</b>	<b>4758,64</b>	<b>29,24</b>	<b>33,99</b>
Dolnośląskie . . . . .	4905,90	30,06	34,87
Kujawsko-pomorskie . . . . .	4099,17	25,21	29,10
Lubelskie . . . . .	4132,78	25,65	29,78
Lubuskie . . . . .	4206,67	25,84	30,08
Łódzkie . . . . .	4186,97	26,06	30,22
Małopolskie . . . . .	4470,80	27,59	32,33
Mazowieckie . . . . .	6050,37	36,79	42,54
Opolskie . . . . .	4347,36	27,11	31,65
Podkarpackie . . . . .	4027,88	25,18	29,20
Podlaskie . . . . .	4204,05	26,13	30,32
Pomorskie . . . . .	4694,57	29,14	33,92
Śląskie . . . . .	4893,95	29,74	34,93
Świętokrzyskie . . . . .	4206,75	26,44	30,63
Warmińsko-mazurskie . . . . .	4096,37	25,45	29,36
Wielkopolskie . . . . .	4307,53	26,27	30,46
Zachodniopomorskie . . . . .	4368,08	27,02	31,49

<sup>a</sup> Dane dotyczą podmiotów gospodarki narodowej, w których liczba pracujących przekracza 9 osób.  
<sup>a</sup> Data concern entities of the national economy employing more than 9 persons.



TABL. 12 (76). BEZROBOTNI ZAREJESTROWANI I OFERTY PRACY W 2012 R.  
Stan w dniu 31 XII  
REGISTERED UNEMPLOYED PERSONS AND JOB OFFERS IN 2012  
As of 31 XII

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Bezrobotni zarejestrowani w tys. Registered unemployed persons in thous.					Stopa bezrobocia rejestrowanego <sup>a</sup> Registered unemployment rate <sup>a</sup>	Stopa długotrwałego bezrobocia <sup>a</sup> Long-term unemployment rate <sup>a</sup>	Oferty pracy Job offers	Liczba bezrobotnych na 1 ofertę pracy Number of unemployed persons per 1 job offer
	ogółem total	z liczby ogółem of total							
		kobiety women	zamieszka- li na wsi living in rural areas	zwolnieni z przy- czyn do- tyczących zakładu pracy termina- ted for company reasons	posiada- jący prawo do zasiłku posses- sing benefit rights	w %	in %		
<b>POLSKA POLAND</b>	<b>2136,8</b>	<b>1099,2</b>	<b>939,0</b>	<b>87,7</b>	<b>358,3</b>	<b>13,4</b>	<b>6,7</b>	<b>23126</b>	<b>92</b>
Dolnośląskie . . . . .	157,4	80,3	56,0	5,6	30,6	13,5	6,3	2562	61
Kujawsko-pomorskie . . .	148,8	80,5	67,0	5,0	28,0	18,1	9,8	1321	113
Lubelskie . . . . .	131,1	64,4	72,1	4,7	13,4	14,2	8,0	938	140
Lubuskie . . . . .	60,6	31,7	26,1	2,1	11,8	15,9	7,5	938	65
Łódzkie . . . . .	151,0	74,9	50,7	8,5	24,5	14,0	7,2	1037	146
Małopolskie . . . . .	161,2	84,2	88,0	7,7	25,5	11,4	5,4	1898	85
Mazowieckie . . . . .	271,9	130,0	118,7	13,0	45,1	10,7	5,6	2389	114
Opolskie . . . . .	51,8	27,0	23,5	2,5	8,3	14,4	6,9	473	109
Podkarpackie . . . . .	153,8	77,9	96,6	4,7	23,3	16,4	9,2	1178	131
Podlaskie . . . . .	68,7	31,6	23,7	2,1	8,7	14,7	8,2	331	208
Pomorskie . . . . .	114,6	62,8	51,4	4,9	22,1	13,4	6,1	1120	102
Śląskie . . . . .	205,5	112,3	45,2	9,3	32,1	11,1	5,1	4745	43
Świętokrzyskie . . . . .	86,7	42,6	48,1	2,8	15,2	16,0	8,5	398	218
Warmińsko-mazurskie . . .	113,2	59,0	56,1	3,3	22,3	21,3	11,1	710	159
Wielkopolskie . . . . .	147,9	81,3	70,0	8,2	26,5	9,8	4,2	2033	73
Zachodniopomorskie . . .	112,5	58,8	45,8	3,3	20,7	18,2	9,4	1055	107

<sup>a</sup> W % ogółu ludności aktywnej zawodowo.

Źródło: dane Ministerstwa Pracy i Polityki Społecznej.

<sup>a</sup> In % of total economically active population.

Source: data of the Ministry of Labour and Social Policy.

TABL. 13 (77). BEZROBOTNI NOWO ZAREJESTROWANI I WYREJESTROWANI<sup>a</sup> W 2012 R.  
 NEWLY REGISTERED UNEMPLOYED PERSONS AND PERSONS REMOVED  
 FROM UNEMPLOYMENT ROLLS<sup>a</sup> IN 2012

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Bezrobotni nowo zarejestrowani <i>Newly registered unemployed persons</i>				Bezrobotni wyrejestrowani <i>Persons removed from unemployment rolls</i>		
	ogółem <i>total</i>	z liczby ogółem <i>of total</i>			ogółem <i>total</i>	z liczby ogółem <i>of total</i>	
		kobiety <i>women</i>	dotychczas niepraco- ujący <i>previously not employed</i>	zwolnieni z przyczyn dotyżąc- ych zakładu pracy <i>termina- ted for company reasons</i>		kobiety <i>women</i>	z tytułu podjęcia pracy <i>received job</i>
w tys. <i>in thous.</i>							
<b>POLSKA POLAND . . . . .</b>	<b>2655,0</b>	<b>1256,1</b>	<b>535,4</b>	<b>102,5</b>	<b>2500,8</b>	<b>1217,1</b>	<b>1096,4</b>
Dolnośląskie . . . . .	218,3	104,0	33,8	7,2	204,5	100,1	87,6
Kujawsko-pomorskie . . . . .	178,6	84,4	30,0	6,4	169,4	82,1	75,1
Lubelskie . . . . .	139,8	63,0	40,2	4,8	131,1	60,8	52,6
Lubuskie . . . . .	95,3	45,6	19,1	2,7	93,8	46,6	38,4
Łódzkie . . . . .	174,5	82,6	28,6	10,0	162,1	78,8	76,6
Małopolskie . . . . .	192,7	91,2	41,8	8,6	176,7	85,8	79,3
Mazowieckie . . . . .	293,9	134,2	67,8	13,0	268,7	126,4	116,7
Opolskie . . . . .	72,7	34,3	12,7	3,2	68,9	33,5	31,0
Podkarpackie . . . . .	162,9	72,8	42,6	4,5	155,3	72,3	70,8
Podlaskie . . . . .	76,2	33,9	19,2	2,2	73,4	34,1	31,0
Pomorskie . . . . .	159,2	77,4	27,0	6,2	151,2	75,1	65,0
Śląskie . . . . .	289,5	146,3	57,1	11,3	270,2	138,4	111,4
Świętokrzyskie . . . . .	101,9	46,3	25,1	3,2	98,4	46,7	42,2
Warmińsko-mazurskie . . . . .	138,5	64,0	26,7	3,9	132,6	63,5	58,2
Wielkopolskie . . . . .	211,4	104,8	33,8	11,1	198,5	101,8	95,9
Zachodniopomorskie . . . . .	149,7	71,2	30,0	4,1	146,1	71,0	64,6

<sup>a</sup> W ciągu roku.

Źródło: dane Ministerstwa Pracy i Polityki Społecznej.

<sup>a</sup> During the year.

Source: data of the Ministry of Labour and Social Policy.

TABL. 14 (78). BEZROBOTNI ZAREJESTROWANI WEDŁUG POZIOMU WYKSZTAŁCENIA I WIEKU W 2012 R.

Stan w dniu 31 XII

REGISTERED UNEMPLOYED PERSONS BY EDUCATIONAL LEVEL AND AGE IN 2012

As of 31 XII

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Ogółem Total	W tym z wykształceniem Of which with education					Z liczby ogółem — w wieku Of total — aged				
		wyższym tertiary	średnim secondary		zasadniczym zawodowym basic vocational	gimnazjalnym, podstawowym i niepełnym podstawowym lower secondary, primary and incomplete primary	24 lata i mniej 24 years and less	25—34	35—44	45—54	55 lat i więcej 55 years and more
			zawodowym <sup>a</sup> vocational <sup>a</sup>	ogólnokształcącym general							
w tys. in thous.											
<b>POLSKA POLAND</b>	2136,8	251,0	472,5	226,3	603,9	583,2	424,2	627,5	418,1	400,4	266,7
Dolnośląskie . . .	157,4	16,7	33,2	14,9	45,6	47,0	25,4	43,7	30,7	32,0	25,5
Kujawsko-pomorskie	148,8	11,6	28,8	14,5	46,4	47,5	30,6	43,3	31,3	27,9	15,8
Lubelskie . . . . .	131,1	20,0	32,3	15,9	32,4	30,6	29,3	44,1	23,9	20,9	13,0
Lubuskie . . . . .	60,6	5,5	12,6	5,6	18,9	18,0	11,1	17,3	11,8	12,0	8,3
Łódzkie . . . . .	151,0	16,2	31,1	17,2	38,5	48,0	26,2	41,5	30,4	30,4	22,6
Małopolskie . . . .	161,2	22,1	40,1	18,9	47,2	32,8	39,7	47,9	29,7	27,8	16,1
Mazowieckie . . . .	271,9	37,0	60,2	31,2	69,9	73,8	49,5	78,6	54,5	51,0	38,3
Opolskie . . . . .	51,8	5,7	10,6	4,9	15,1	15,5	9,7	14,4	9,6	10,5	7,6
Podkarpackie . . . .	153,8	20,2	39,4	15,8	47,0	31,5	35,0	47,7	31,0	26,8	13,4
Podlaskie . . . . .	68,7	9,3	15,8	8,2	16,6	18,7	14,6	20,4	12,0	12,9	8,8
Pomorskie . . . . .	114,6	11,6	23,5	13,0	34,1	32,5	23,6	33,1	22,5	21,3	14,1
Śląskie . . . . .	205,5	25,2	47,1	19,1	57,5	56,5	35,8	60,3	41,1	41,0	27,2
Świętokrzyskie . . . .	86,7	12,6	22,0	9,4	24,6	18,1	18,0	26,8	17,0	15,4	9,6
Warmińsko-mazurskie	113,2	9,9	22,0	12,1	32,0	37,2	23,0	32,9	22,5	22,0	12,8
Wielkopolskie . . . .	147,9	16,7	33,1	14,0	46,9	37,2	33,6	44,3	28,0	25,8	16,1
Zachodniopomorskie	112,5	10,6	20,8	11,7	31,1	38,3	19,0	31,3	22,2	22,7	17,4

<sup>a</sup> Łącznie z policealnym.

Źródło: dane Ministerstwa Pracy i Polityki Społecznej.

<sup>a</sup> Including post-secondary education.

Source: data of the Ministry of Labour and Social Policy.

TABL. 15 (79). BEZROBOTNI ZAREJESTROWANI POZOSTAJĄCY BEZ PRACY DŁUŻEJ NIŻ 1 ROK WEDŁUG POZIOMU WYKSZTAŁCENIA I WIEKU W 2012 R.

Stan w dniu 31 XII

REGISTERED UNEMPLOYED PERSONS OUT OF WORK FOR LONGER THAN 1 YEAR BY EDUCATIONAL LEVEL AND AGE IN 2012

As of 31 XII

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Ogółem Total	W tym z wykształceniem Of which with education					Z liczby ogółem — w wieku Of total — aged				
		wyż- szym tertiary	średnim secondary		zasadni- czym zawo- dowym basic voca- tional	gimna- zjalnym, podsta- wowym i nie- pełnym podsta- wowym lower second- ary, primary and in- complete primary	24 lata i mniej 24 years and less	25—34	35—44	45—54	55 lat i więcej 55 years and more
			zawo- dowym <sup>a</sup> voca- tional <sup>a</sup>	ogólno- kształ- cącym general							
w tys. in thous.											
<b>POLSKA POLAND</b>	757,2	71,8	162,6	71,3	222,8	228,7	94,1	210,6	162,4	167,3	122,8
Dolnośląskie . . . .	50,2	4,2	10,4	4,0	15,1	16,5	4,3	12,6	10,2	12,0	11,2
Kujawsko-pomorskie	55,7	3,3	10,3	4,9	17,6	19,6	7,7	16,1	13,0	11,9	7,2
Lubelskie . . . . .	54,0	6,5	12,8	5,9	14,3	14,4	7,8	17,5	11,1	10,4	7,1
Lubuskie . . . . .	17,2	1,2	3,6	1,5	5,5	5,4	1,8	4,8	3,6	3,8	3,1
Łódzkie . . . . .	56,0	4,8	10,9	5,5	15,0	19,7	6,0	14,0	12,0	13,2	10,7
Małopolskie . . . .	56,1	6,4	13,8	6,1	17,0	12,9	9,5	16,2	11,9	11,5	7,0
Mazowieckie . . . .	107,7	11,8	23,5	10,4	29,8	32,1	12,6	28,6	22,8	23,8	19,9
Opolskie . . . . .	16,3	1,5	3,1	1,4	4,8	5,6	1,7	4,4	3,3	3,9	3,1
Podkarpackie . . . .	64,1	6,5	15,4	5,8	20,8	15,5	8,8	19,1	15,1	13,8	7,2
Podlaskie . . . . .	28,1	2,9	6,0	3,1	7,4	8,7	3,9	7,9	5,4	6,2	4,8
Pomorskie . . . . .	35,8	2,9	7,2	3,7	11,0	11,0	5,1	9,8	7,6	7,7	5,6
Śląskie . . . . .	64,4	6,4	14,0	5,1	19,1	19,8	5,7	16,7	14,1	16,0	12,0
Świętokrzyskie . . .	31,9	4,0	7,7	3,2	9,6	7,5	4,2	9,5	7,0	6,7	4,6
Warmińsko-mazurskie	39,0	2,7	7,5	3,6	11,3	13,8	5,0	11,2	8,5	8,7	5,5
Wielkopolskie . . . .	42,8	3,8	9,4	3,6	13,9	12,2	6,2	12,3	9,2	8,9	6,3
Zachodniopomorskie	38,0	2,9	6,9	3,7	10,6	13,9	3,9	9,8	7,7	8,8	7,7

<sup>a</sup> Łącznie z policealnym.

Źródło: dane Ministerstwa Pracy i Polityki Społecznej.

<sup>a</sup> Including post-secondary education.

Source: data of the Ministry of Labour and Social Policy.

TABL. 16 (80). BEZROBOTNI ZAREJESTROWANI BĘDĄCY W SZCZEGÓLNEJ SYTUACJI NA RYNKU PRACY W 2012 R.

Stan w dniu 31 XII

REGISTERED UNEMPLOYED PERSONS WITH A SPECIFIC SITUATION ON THE LABOUR MARKET IN 2012

As of 31 XII

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Bezrobotni zarejestrowani w tys. Registered unemployed persons in thous.					
	w wieku aged		długotrwale bezrobotni long-term unemployed	bez kwalifikacji zawodo- wych without occupa- tional qualifi- cations	samotnie wychowujący co najmniej jedno dziecko do 18 roku życia bringing up single- -handed at least one child below the age of 18	niepełno- sprawni disabled
	24 lata i mniej 24 years and less	50 lat i więcej 50 years and more				
<b>POLSKA POLAND . . . . .</b>	<b>424,2</b>	<b>486,4</b>	<b>1073,4</b>	<b>623,2</b>	<b>188,3</b>	<b>111,5</b>
Dolnośląskie . . . . .	25,4	44,2	73,5	48,2	18,2	11,1
Kujawsko-pomorskie . . . . .	30,6	30,7	80,5	48,5	15,7	6,5
Lubelskie . . . . .	29,3	24,0	74,1	36,1	9,4	4,7
Lubuskie . . . . .	11,1	15,2	28,5	18,6	7,6	4,8
Łódzkie . . . . .	26,2	39,9	77,1	48,3	12,5	10,8
Małopolskie . . . . .	39,7	30,9	76,6	37,7	8,7	8,0
Mazowieckie . . . . .	49,5	66,5	141,4	88,2	18,2	10,1
Opolskie . . . . .	9,7	13,6	25,0	16,9	5,1	2,7
Podkarpackie . . . . .	35,0	26,9	86,5	38,0	7,7	6,1
Podlaskie . . . . .	14,6	15,9	38,2	20,7	4,7	3,8
Pomorskie . . . . .	23,6	25,7	52,3	35,1	12,2	7,0
Śląskie . . . . .	35,8	50,0	93,9	59,3	20,4	12,5
Świętokrzyskie . . . . .	18,0	17,9	46,1	21,0	5,6	4,4
Warmińsko-mazurskie . . . . .	23,0	24,6	59,1	32,2	13,0	5,8
Wielkopolskie . . . . .	33,6	30,2	63,0	39,0	13,9	8,5
Zachodniopomorskie . . . . .	19,0	30,3	57,8	35,3	15,4	4,9

Źródło: dane Ministerstwa Pracy i Polityki Społecznej.

Source: data of the Ministry of Labour and Social Policy.

TABL. 17 (81). BEZROBOTNI ZAREJESTROWANI WEDŁUG CZASU POZOSTAWANIA BEZ PRACY<sup>a</sup> W 2012 R.

Stan w dniu 31 XII

REGISTERED UNEMPLOYED PERSONS BY DURATION OF UNEMPLOYMENT<sup>a</sup>

IN 2012

As of 31 XII

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Ogółem Total	Według czasu pozostawania bez pracy By duration of unemployment				
		3 miesiące i mniej 3 months and less	3—6	6—12	12—24	powyżej 24 miesięcy more than 24 months
w tys. in thous.						
<b>POLSKA POLAND . . . . .</b>	<b>2136,8</b>	<b>626,6</b>	<b>367,4</b>	<b>385,6</b>	<b>376,5</b>	<b>380,7</b>
Dolnośląskie . . . . .	157,4	50,4	27,7	29,1	25,7	24,5
Kujawsko-pomorskie . . . . .	148,8	42,7	23,9	26,5	26,8	29,0
Lubelskie . . . . .	131,1	35,1	20,7	21,4	23,9	30,2
Lubuskie . . . . .	60,6	20,4	11,5	11,6	9,9	7,3
Łódzkie . . . . .	151,0	41,3	24,9	28,9	28,4	27,6
Małopolskie . . . . .	161,2	47,9	29,0	28,1	28,5	27,7
Mazowieckie . . . . .	271,9	68,1	45,0	51,1	50,1	57,6
Opolskie . . . . .	51,8	16,7	9,4	9,4	8,6	7,6
Podkarpackie . . . . .	153,8	41,2	24,1	24,4	27,1	37,0
Podlaskie . . . . .	68,7	17,9	10,8	11,9	13,0	15,2
Pomorskie . . . . .	114,6	36,5	21,3	21,1	20,2	15,5
Śląskie . . . . .	205,5	64,9	38,4	37,8	34,4	30,0
Świętokrzyskie . . . . .	86,7	24,4	14,5	15,9	16,7	15,2
Warmińsko-mazurskie . . . . .	113,2	34,4	19,8	20,1	20,3	18,7
Wielkopolskie . . . . .	147,9	49,4	27,6	28,2	23,3	19,6
Zachodniopomorskie . . . . .	112,5	35,4	19,0	20,1	19,9	18,1

<sup>a</sup> Od momentu rejestracji w urzędzie pracy; przedziały zostały domknięte prawostronnie, np. w przedziale 3—6 uwzględniono osoby, które pozostawały bez pracy 3 miesiące i 1 dzień do 6 miesięcy.

Źródło: dane Ministerstwa Pracy i Polityki Społecznej.

<sup>a</sup> From the date of registration in a labour office; intervals were shifted upward, e.g., in the interval 3—6 persons remaining unemployed from 3 months and 1 day to 6 months were included.

Source: data of the Ministry of Labour and Social Policy.

TABL. 18 (82). BEZROBOTNI ZAREJESTROWANI WEDŁUG STAŻU PRACY W 2012 R.  
Stan w dniu 31 XII  
REGISTERED UNEMPLOYED PERSONS BY WORK SENIORITY IN 2012  
As of 31 XII

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Ogółem Total	Bez stażu pracy No work seniority	Ze stażem <sup>a</sup> With work seniority <sup>a</sup>					powyżej 30 lat more than 30 years
			1 rok i mniej 1 year and less	1—5	5—10	10—20	20—30	
w tys. in thous.								
<b>POLSKA POLAND . . . . .</b>	<b>2136,8</b>	<b>397,0</b>	<b>329,0</b>	<b>489,0</b>	<b>300,4</b>	<b>315,9</b>	<b>223,2</b>	<b>82,3</b>
Dolnośląskie . . . . .	157,4	20,7	23,1	36,6	23,1	26,2	20,0	7,7
Kujawsko-pomorskie . . . . .	148,8	24,3	21,6	37,5	23,0	22,9	14,5	5,0
Lubelskie . . . . .	131,1	37,4	25,0	27,2	14,4	14,8	9,3	3,0
Lubuskie . . . . .	60,6	9,9	8,2	13,5	8,9	10,0	7,4	2,7
Łódzkie . . . . .	151,0	21,8	23,5	33,1	22,4	24,0	19,1	7,0
Małopolskie . . . . .	161,2	33,1	24,2	37,5	21,9	22,9	15,7	5,9
Mazowieckie . . . . .	271,9	56,0	40,8	58,5	38,1	39,5	28,4	10,7
Opolskie . . . . .	51,8	7,8	7,2	12,5	7,0	8,1	6,3	3,0
Podkarpackie . . . . .	153,8	37,1	23,9	34,6	20,2	20,9	12,7	4,3
Podlaskie . . . . .	68,7	16,3	10,8	15,2	8,4	8,9	6,6	2,5
Pomorskie . . . . .	114,6	16,6	15,9	28,1	18,0	19,0	12,2	4,8
Śląskie . . . . .	205,5	35,2	35,0	43,8	27,9	30,3	23,8	9,4
Świętokrzyskie . . . . .	86,7	19,4	13,5	20,0	11,8	11,8	7,7	2,5
Warmińsko-mazurskie . . . . .	113,2	19,8	16,7	28,0	17,5	17,0	11,0	3,2
Wielkopolskie . . . . .	147,9	21,8	20,2	37,8	22,5	23,2	15,9	6,6
Zachodniopomorskie . . . . .	112,5	19,9	19,3	24,9	15,3	16,3	12,6	4,1

<sup>a</sup> Przedziały zostały domknięte prawostronnie, np. w przedziale 1—5 uwzględniono osoby, które pracowały 1 rok i 1 dzień do 5 lat.  
**Źródło:** dane Ministerstwa Pracy i Polityki Społecznej.

<sup>a</sup> Intervals were shifted upward, e.g., in the interval 1—5 persons who worked 1 year and 1 day to 5 years were included.  
**Source:** data of the Ministry of Labour and Social Policy.

TABL. 19 (83). BEZROBOCIE W 2012 R. — na podstawie BAEL

Przeciętne w roku

UNEMPLOYMENT IN 2012 — on the LFS basis

Annual averages

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Bezrobotni <sup>a</sup> Unemployed persons <sup>a</sup>		Stopa bezrobocia w % Unemployment rate in %				
	ogółem w tys. total in thous.	w tym poszukujący pracy 13 miesięcy i więcej w % ogółem of which seeking work 13 months and more in % of total	ogółem total	z ogółem of total			
				kobiety women	osoby w wieku 50 lat i więcej persons aged 50 and more	miasta urban areas	wieś rural areas
POLSKA POLAND . . . . .	1749	34,8	10,1	10,9	7,3	10,0	10,2
Dolnośląskie . . . . .	136	33,8	11,1	11,7	9,0	10,9	11,6
Kujawsko-pomorskie . . . . .	106	33,0	11,8	13,8	9,2	11,9	11,6
Lubelskie . . . . .	111	37,8	10,5	10,3	6,0	11,7	9,3
Lubuskie . . . . .	40	25,0	9,0	10,0	7,7	9,2	8,6
Łódzkie . . . . .	148	39,9	11,0	11,4	9,0	11,9	9,6
Małopolskie . . . . .	151	38,4	10,4	11,7	6,8	10,9	10,0
Mazowieckie . . . . .	213	26,8	8,0	8,0	6,2	7,1	9,8
Opolskie . . . . .	38	23,7	9,5	10,3	7,3	9,9	8,6
Podkarpackie . . . . .	123	32,5	13,2	13,9	6,5	13,6	12,9
Podlaskie . . . . .	47	36,2	9,3	9,7	6,6	10,9	6,6
Pomorskie . . . . .	91	30,8	9,6	10,6	7,7	8,7	11,3
Śląskie . . . . .	198	36,4	9,4	10,7	7,7	9,4	9,5
Świętokrzyskie . . . . .	88	45,5	13,1	13,7	8,9	15,9	11,1
Warmińsko-mazurskie . . . . .	63	38,1	11,1	12,4	7,5	10,7	11,7
Wielkopolskie . . . . .	128	33,6	8,5	10,9	5,7	8,2	8,9
Zachodniopomorskie . . . . .	69	39,1	11,0	10,4	8,2	10,1	12,9

<sup>a</sup> Osoby w wieku 15—74 lata.<sup>a</sup> Persons aged 15—74.



TABL. 20 (84). POSZKODOWANI W WYPADKACH PRZY PRACY<sup>a</sup>  
(poza gospodarstwami indywidualnymi w rolnictwie) W 2012 R.  
PERSONS INJURED IN ACCIDENTS AT WORK<sup>a</sup> (excluding private farms in agriculture)  
IN 2012

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Ogółem Total	W tym w wypadkach <i>Of which in</i>					Ogółem Total	Z liczby ogółem <i>Of total</i>				
		śmier- telnych fatal acci- dents	ciężkich serious acci- dents	powodujących niezdolność do pracy accidents resulting in an inability to work				prze- mysł industry	budow- nictwo con- struc- tion	trans- port i gospo- darka maga- zynowa trans- port- ation and storage	opieka zdro- wotna i pomoc spole- czna human health and social work activi- ties	
				1—3 dni 1—3 days	4—20	21 dni i więcej 21 days and more						na 1000 pracujących <sup>b</sup> (wskaźnik wypadkowości) per 1000 persons employed <sup>b</sup> (accident rate)
<b>POLSKA POLAND</b>	<b>91000</b>	<b>350</b>	<b>627</b>	<b>1408</b>	<b>34795</b>	<b>51950</b>	<b>7,78</b>	<b>12,48</b>	<b>9,17</b>	<b>8,78</b>	<b>9,83</b>	
Dolnośląskie . . .	10232	33	53	133	4305	5408	11,01	15,88	10,26	10,97	15,32	
Kujawsko-pomorskie	5089	19	36	74	1975	2859	8,78	14,24	10,45	7,64	9,71	
Lubelskie . . . . .	3496	10	14	42	1088	2269	7,05	11,01	8,20	5,50	11,18	
Lubuskie . . . . .	2841	9	24	30	1245	1498	9,73	16,95	7,53	13,34	10,30	
Łódzkie . . . . .	5564	19	42	94	2211	3069	7,38	9,43	7,54	9,96	12,24	
Małopolskie . . . .	5638	27	69	82	1995	3397	5,78	8,98	6,37	6,93	8,74	
Mazowieckie . . . .	10799	58	66	209	4079	6055	5,47	7,33	9,90	7,49	8,13	
Opolskie . . . . .	2238	8	23	45	909	1233	8,37	12,85	11,71	8,05	6,56	
Podkarpackie . . . .	3467	14	22	49	1204	2078	6,47	8,28	8,70	6,89	10,30	
Podlaskie . . . . .	2093	6	15	30	710	1309	7,55	12,86	7,77	6,36	10,04	
Pomorskie . . . . .	5702	27	44	86	2130	3285	8,34	14,19	9,00	10,45	9,39	
Śląskie . . . . .	12901	50	88	186	4301	8152	8,33	12,98	11,84	8,91	7,39	
Świętokrzyskie . . . .	2021	12	20	22	628	1305	6,47	10,62	7,87	5,57	8,85	
Warmińsko-mazurskie	3619	11	23	35	1356	2116	10,08	15,98	9,89	8,98	10,90	
Wielkopolskie . . . .	11296	33	70	222	4870	5862	9,72	16,19	9,86	11,08	11,20	
Zachodniopomorskie	4004	14	18	69	1789	2055	8,51	16,45	6,08	8,90	8,08	

<sup>a</sup> Zgłoszone w 2012 r. <sup>b</sup> W podziale według województw nie uwzględniono pracowników cywilnych jednostek budżetowych prowadzących działalność w zakresie obrony narodowej i bezpieczeństwa publicznego.

<sup>a</sup> Registered in 2012. <sup>b</sup> By voivodships with exception civilian employees of budgetary entities conducting activity within the scope of national defence and public safety.

TABL. 21 (85). WYDARZENIA I PRZYCZYNY WYPADKÓW PRZY PRACY<sup>a</sup> (poza gospodarstwami  
 CONTACT-MODE OF INJURY AND CAUSES OF ACCIDENTS AT WORK<sup>a</sup> (excluding private

Lp. No.	WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Wydarzenia powodujące urazy <i>Contact-mode of injury</i>			
		ogółem <i>total</i>	kontakt z prądem elektrycznym, temperaturą, niebezpiecznymi substancjami i preparatami chemicznymi <i>contact with electrical voltage, temperature, hazardous substances and chemicals</i>	w tym <i>of which</i>	
				nieruchomy obiekt <i>a stationary object</i>	obiekt w ruchu <i>object in motion</i>
1	POLSKA <i>POLAND</i> . . .	91000	2966	22916	19738
2	Dolnośląskie . . . . .	10232	330	2566	2339
3	Kujawsko-pomorskie . . . . .	5089	184	1223	1078
4	Lubelskie . . . . .	3496	110	1020	720
5	Lubuskie . . . . .	2841	81	608	628
6	Łódzkie . . . . .	5564	174	1336	1122
7	Małopolskie . . . . .	5638	183	1480	1123
8	Mazowieckie . . . . .	10799	313	3003	2130
9	Opolskie . . . . .	2238	87	538	492
10	Podkarpackie . . . . .	3467	110	880	724
11	Podlaskie . . . . .	2093	52	601	411
12	Pomorskie . . . . .	5702	170	1546	1140
13	Śląskie . . . . .	12901	450	3164	3559
14	Świętokrzyskie . . . . .	2021	77	515	438
15	Warmińsko-mazurskie . . . . .	3619	112	944	706
16	Wielkopolskie . . . . .	11296	399	2576	2394
17	Zachodniopomorskie . . . . .	4004	134	916	734

<sup>a</sup> Zgłoszone w 2012 r. <sup>b</sup> Obciążenie układu mięśniowo-szkieletowego; obciążenie psychiczne (np. nagły stres, szok); oddziaływanie  
 a Registered in 2012. b Physical stress on the musculoskeletal system; mental stress (e.g. sudden stress, shock); physical stress due to

indywidualnymi w rolnictwie) W 2012 R.  
farms in agriculture) IN 2012

		Przyczyny wypadków <i>Causes of accidents</i>				Lp. No.
		w tym <i>of which</i>				
obciążenie psychiczne lub fizyczne <sup>b</sup> <i>physical or mental stress<sup>b</sup></i>	ogółem <i>total</i>	niewłaściwy stan czynnika materialnego <i>inappropriate condition of material objects</i>	niewłaściwa organizacja pracy i stanowiska pracy <i>inappropriate organization of work and work post</i>	brak lub niewłaściwe posługiwanie się czynnikami materialnym <i>absence or inappropriate use of material objects</i>	niewłaściwe, samowolne zachowanie się pracownika <i>inappropriate wilful employee action</i>	
11074	176935	15657	18541	13080	12012	1
1339	20602	2005	2445	1530	1473	2
583	10163	826	1045	797	708	3
516	6485	640	718	470	396	4
325	5553	476	537	470	399	5
628	10501	939	992	744	662	6
693	10490	1007	1112	727	632	7
1629	19215	1683	1911	1163	1109	8
246	4843	462	625	450	392	9
322	6797	593	652	571	439	10
265	4084	401	429	312	247	11
752	10689	878	1016	767	650	12
1327	26536	2231	3040	2045	1933	13
212	3985	377	424	315	328	14
479	7187	571	671	551	591	15
1263	21786	1852	2093	1528	1447	16
495	8019	716	831	640	606	17

promieniowania, hałasu, światła, ciśnienia.  
*radiation, noise, light or pressure.*

TABL. 22 (86). POSZKODOWANI W WYPADKACH PRZY PRACY  
W GOSPODARSTWACH INDYWIDUALNYCH W ROLNICTWIE<sup>a</sup> W 2012 R.  
PERSONS INJURED IN ACCIDENTS AT WORK ON PRIVATE FARMS  
IN AGRICULTURE<sup>a</sup> IN 2012

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Ogółem Total	W tym wypadki śmier- telne Of which fatal acci- dents	Z liczby ogółem Of total							
			upadek osób persons falling	uderze- nie lub przygni- cenie przez spada- jące przed- mioty persons hit or crushed by falling objects	przeje- chanie, uderze- nie, pochwy- cenie przez środki trans- portu w ruchu persons run over, hit or caught by mo- ving means of transport	pochwy- cenie, uderze- nie przez części ruchome maszyn i urzą- dzeń persons caught or hit by moving parts of machin- ery and equip- ment	uderze- nie, przygni- cenie, pogry- zienie przez zwierzęta persons hit, crushed or bitten by animals	działanie influence of		inne wyda- żenia other events
								skraj- nych temper- atur extreme tempera- tures	mate- riałów szkodli- wych hazard- ous mate- rials	
<b>POLSKA POLAND</b>	<b>16537</b>	<b>92</b>	<b>8087</b>	<b>1350</b>	<b>326</b>	<b>2254</b>	<b>1940</b>	<b>88</b>	<b>30</b>	<b>2462</b>
Dolnośląskie . . . .	599	1	331	58	14	85	34	2	—	75
Kujawsko-pomorskie	1039	6	447	83	17	104	192	5	1	190
Lubelskie . . . . .	2161	9	1151	186	36	286	175	10	4	313
Lubuskie . . . . .	226	—	110	19	3	31	12	2	1	48
Łódzkie . . . . .	1339	11	667	111	29	213	158	7	6	148
Małopolskie . . . .	1343	4	745	105	25	213	79	8	1	167
Mazowieckie . . . .	2115	19	1031	155	47	298	287	5	2	290
Opolskie . . . . .	264	1	112	26	8	48	16	2	—	52
Podkarpackie . . . .	1287	7	685	93	23	173	57	6	4	246
Podlaskie . . . . .	1475	10	634	120	27	181	266	7	3	237
Pomorskie . . . . .	611	1	276	40	14	86	87	4	4	100
Śląskie . . . . .	348	1	194	21	2	40	32	3	—	56
Świętokrzyskie . . .	866	7	457	60	17	139	88	4	—	101
Warmińsko-mazurskie	801	5	338	67	16	82	154	11	—	133
Wielkopolskie . . .	1829	10	797	184	46	240	285	10	4	263
Zachodniopomorskie	234	—	112	22	2	35	18	2	—	43

<sup>a</sup> Którym wypłacono jednorazowe odszkodowania.

Źródło: dane Kasy Rolniczego Ubezpieczenia Społecznego.

<sup>a</sup> Who received one-off accident compensations.

Source: data of the Agricultural Social Insurance Fund.

TABL. 23 (87). ZATRUDNIENI W WARUNKACH ZAGROŻENIA<sup>a</sup> W 2012 R.

Stan w dniu 31 XII

PERSONS WORKING IN HAZARDOUS CONDITIONS<sup>a</sup> IN 2012

As of 31 XII

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Ogółem <i>Grand total</i>			Zagrożenia związane <i>Hazard connected with</i>					
	razem <i>total</i>	w tym kobiety <i>of which women</i>	w % ogółu badanej zbiorowo- ści <i>in % of total surveyed popula- tion</i>	ze środowiskiem pracy <i>work environment</i>		z uciążliwością pracy <i>strenuous conditions</i>		z czynnikami mechanicznymi <i>mechanical factors</i>	
				razem <i>total</i>	w tym przez jedną grupę czyn- ników <i>of which one group of factors</i>	razem <i>total</i>	w tym przez jedną grupę czyn- ników <i>of which one group of factors</i>	razem <i>total</i>	w tym przez jedną grupę czyn- ników <i>of which one group of factors</i>
					na 1000 zatrudnionych badanej zbiorowości <i>per 1000 paid employees of total surveyed</i>				
<b>POLSKA <i>POLAND</i></b>	<b>506655</b>	<b>87695</b>	<b>9,6</b>	<b>55,3</b>	<b>40,0</b>	<b>27,4</b>	<b>23,0</b>	<b>12,8</b>	<b>9,9</b>
Dolnośląskie . . . . .	49359	7814	11,9	65,7	41,5	39,9	33,3	13,1	9,6
Kujawsko-pomorskie . . .	21477	4661	8,8	57,4	49,2	19,0	18,2	11,5	8,1
Lubelskie . . . . .	20058	3768	10,5	77,5	50,0	16,5	14,3	11,4	8,8
Lubuskie . . . . .	13794	2168	11,6	71,1	57,8	24,7	20,6	20,1	11,3
Łódzkie . . . . .	19648	5939	6,5	32,7	25,2	23,9	18,8	8,5	7,2
Małopolskie . . . . .	32454	4766	7,0	38,9	30,5	19,0	15,9	12,3	10,6
Mazowieckie . . . . .	38970	8864	3,6	16,9	14,5	14,1	13,5	5,5	4,9
Opolskie . . . . .	17433	5416	16,0	77,4	63,5	68,4	32,9	14,3	11,0
Podkarpackie . . . . .	22649	3342	9,3	61,4	47,4	19,2	16,5	12,4	9,3
Podlaskie . . . . .	6493	2576	5,8	26,0	19,9	23,0	21,7	8,8	8,0
Pomorskie . . . . .	26533	4179	9,7	57,7	41,8	26,0	23,0	13,8	11,1
Śląskie . . . . .	130983	15532	18,3	103,9	63,3	56,8	46,0	22,3	17,0
Świętokrzyskie . . . . .	14074	1635	10,7	71,3	57,1	22,7	21,4	12,7	8,9
Warmińsko-mazurskie . . .	10312	2089	7,5	44,0	34,0	12,4	10,7	18,4	12,7
Wielkopolskie . . . . .	59844	9633	9,8	60,3	47,9	23,7	21,2	13,9	10,5
Zachodniopomorskie . . .	22574	5313	13,5	84,6	63,3	32,0	28,4	18,2	12,4

<sup>a</sup> Liczeni tylko jeden raz w grupie czynnika przeważającego, tzn. mającego największe szkodliwe znaczenie na danym stanowisku pracy; dane dotyczą podmiotów, w których liczba pracujących przekracza 9 osób.

<sup>a</sup> Listed only once by predominant factor, i.e., the factor having the most hazardous effect at a given work post; data concern entities employing more than 9 persons.

TABL. 24 (88). ZATRUDNIENI W WARUNKACH ZAGROŻENIA CZYNNIKAMI SZKODLIWYMI DLA ZDROWIA<sup>a</sup> W 2012 R.

Stan w dniu 31 XII

PERSONS WORKING IN HAZARDOUS HEALTH CONDITIONS<sup>a</sup> IN 2012

As of 31 XII

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Zagrożenia związane Hazard connected with									
	ze środowiskiem pracy work environment							z uciążliwością pracy strenuous conditions		z czynnikami mechanicznymi mechanical factors
	razem total	w tym of which						razem total	w tym niedostateczne oświetlenie stanowiska pracy of which insufficient lighting of workplace	
		substancje chemiczne chemical substances	pyły przemysłowe industrial dusts		hałas noise	wibracje vibrations	mikroklimat gorący hot micro- climate			
razem total			w tym przemysłowe pyły związkujące of which fibrosis inducing industrial dusts							
	na 1000 zatrudnionych badanej zbiorowości per 1000 paid employees of total surveyed									
<b>POLSKA POLAND</b>	<b>69,2</b>	<b>3,3</b>	<b>14,0</b>	<b>9,5</b>	<b>36,9</b>	<b>2,9</b>	<b>3,7</b>	<b>34,7</b>	<b>6,1</b>	<b>15,4</b>
Dolnośląskie . . . . .	102,1	9,8	17,8	10,1	43,4	6,2	14,6	57,3	20,3	18,4
Kujawsko-pomorskie . . . . .	63,3	3,9	4,8	1,0	44,4	1,9	2,2	20,8	5,3	12,7
Lubelskie . . . . .	97,8	1,9	21,5	19,0	50,0	4,6	8,4	20,2	3,2	13,2
Lubuskie . . . . .	84,6	4,1	2,8	0,3	62,9	4,2	2,0	27,6	2,3	22,3
Łódzkie . . . . .	36,6	1,4	2,8	0,3	23,2	1,4	0,8	26,9	7,5	9,1
Małopolskie . . . . .	46,3	1,8	8,5	6,2	25,6	2,3	1,3	20,4	2,9	13,5
Mazowieckie . . . . .	18,1	0,9	1,7	0,2	10,1	0,4	0,3	14,5	2,9	5,8
Opolskie . . . . .	94,7	3,0	13,9	2,2	51,8	2,3	7,1	81,8	8,1	17,1
Podkarpackie . . . . .	76,5	1,6	7,0	1,6	45,4	6,0	4,2	24,6	1,5	13,9
Podlaskie . . . . .	27,6	1,9	0,8	0,2	9,5	1,7	0,3	26,9	0,2	9,2
Pomorskie . . . . .	73,0	5,0	9,6	3,5	43,9	4,7	0,8	32,9	2,7	14,9
Śląskie . . . . .	137,5	4,8	56,1	49,5	55,4	3,3	8,2	82,5	13,9	30,6
Świętokrzyskie . . . . .	87,7	3,2	12,4	6,6	54,7	3,9	3,0	25,6	3,6	15,9
Warmińsko-mazurskie . . . . .	48,7	1,2	2,9	0,4	35,4	1,9	1,6	14,8	2,4	20,6
Wielkopolskie . . . . .	70,0	3,4	6,5	1,4	46,8	2,9	1,9	27,8	2,4	16,3
Zachodniopomorskie . . . . .	104,1	7,2	14,9	1,8	59,5	6,7	1,5	38,5	4,5	21,3

<sup>a</sup> Liczeni tyle razy, na ile czynników szkodliwych są narażeni; dane dotyczą podmiotów, w których liczba pracujących przekracza 9 osób.

<sup>a</sup> Listed accordingly to the number of hazards with which they are threatened; data concern entities employing more than 9 persons.

TABL. 25 (89). ZATRUDNIENI NA STANOWISKACH PRACY,  
DLA KTÓRYCH DOKONANO OCENY RYZYKA ZAWODOWEGO<sup>a</sup> W 2012 R.  
PAID EMPLOYEES ON POSITION FOR WHICH EVALUATION  
OF OCCUPATIONAL RISK WAS DONE<sup>a</sup> IN 2012

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Przeprowa- dzenie oceny ryzyka zawodowego <i>Evaluation of occupational risk</i>	Wyeliminowa- nie lub ograniczenie ryzyka zawodowego <i>Elimination or limitation of occupational risk</i>	Środki zastosowane do wyeliminowania lub ograniczenia ryzyka zawodowego <i>Appliance of means to elimination or limitation of occupational risk</i>		
			techniczne <i>technical</i>	organizacyjne <i>organizational</i>	ochrony indywidualnej <i>individuality protection</i>
	na 1000 zatrudnionych badanej zbiorowości <i>per 1000 paid employees of total surveyed</i>				
<b>POLSKA POLAND . . . . .</b>	<b>346</b>	<b>174</b>	<b>66</b>	<b>77</b>	<b>110</b>
Dolnośląskie . . . . .	370	172	85	77	97
Kujawsko-pomorskie . . . . .	309	137	54	51	75
Lubelskie . . . . .	240	114	24	38	78
Lubuskie . . . . .	400	181	45	57	135
Łódzkie . . . . .	370	121	38	48	74
Małopolskie . . . . .	378	210	118	139	146
Mazowieckie . . . . .	293	149	36	60	75
Opolskie . . . . .	445	217	62	83	142
Podkarpackie . . . . .	341	166	73	84	116
Podlaskie . . . . .	275	129	56	75	78
Pomorskie . . . . .	328	155	52	70	91
Śląskie . . . . .	456	280	134	127	213
Świętokrzyskie . . . . .	361	174	49	62	102
Warmińsko-mazurskie . . . . .	366	169	43	47	117
Wielkopolskie . . . . .	290	129	34	53	70
Zachodniopomorskie . . . . .	348	197	74	81	123

<sup>a</sup> Dane dotyczą podmiotów, w których liczba pracujących przekracza 9 osób.

<sup>a</sup> Data concern entities employing more than 9 persons.

## DZIAŁ VI DOCHODY LUDNOŚCI. BUDŻETY GOSPODARSTW DOMOWYCH

## CHAPTER VI POPULATION INCOME. HOUSEHOLD BUDGETS

### Uwagi ogólne

### General notes

### Dochody ludności

### Population income

1. **Przeciętne miesięczne wynagrodzenia (nominalne)** przypadające na 1 zatrudnionego obliczono przyjmując:

- wynagrodzenia osobowe, bez wynagrodzeń osób wykonujących pracę nakładczą oraz uczniów, a także osób zatrudnionych za granicą,
- wypłaty z tytułu udziału w zysku i w nadwyżce bilansowej w spółdzielniach,
- dodatkowe wynagrodzenia roczne dla pracowników jednostek sfery budżetowej,
- honoraria wypłacone niektórym grupom pracowników za prace wynikające z umowy o pracę, np. dziennikarzom, realizatorom filmów, programów radiowych i telewizyjnych.

2. Dane o przeciętnych miesięcznych wynagrodzeniach brutto przypadających na 1 zatrudnionego obejmują zaliczki na poczet podatku dochodowego od osób fizycznych oraz składki na obowiązkowe ubezpieczenia społeczne (emerytalne, rentowe i chorobowe) płacone przez ubezpieczonego pracownika, wprowadzone z dniem 1 I 1999 r. zgodnie z ustawą z dnia 13 X 1998 r. o systemie ubezpieczeń społecznych (Dz. U. Nr 137, poz. 887, z późniejszymi zmianami).

3. Informacje o świadczeniach emerytalnych i rentowych (poza rolnikami indywidualnymi) dotyczą świadczeń wypłacanych w ramach pozarolniczego systemu ubezpieczeń społecznych przez:

- 1) Zakład Ubezpieczeń Społecznych — ze środków Funduszu Ubezpieczeń Społecznych, budżetu państwa (w ramach dotacji celowej oraz od 2007 r. także z odrębnego rozdziału wydatków budżetu państwa) i od 2009 r. ze środków zgromadzonych w otwartych funduszach emerytalnych — OFE;
- 2) Ministerstwo Obrony Narodowej w zakresie świadczeń wypłacanych byłym żołnierzom zawodowym i członkom ich rodzin — ze środków budżetu Ministerstwa Obrony Narodowej;

1. *The average monthly (nominal) wages and salaries per paid employee were calculated assuming:*

- *personal wages and salaries, excluding wages and salaries of persons engaged in outwork as well as apprentices and persons employed abroad,*
- *payments from profit and balance surplus in cooperatives,*
- *annual extra wages and salaries for employees of budgetary sphere entities,*
- *fees paid to selected groups of employees for performing work in accordance with a labour contract, e.g., to journalists, film producers, radio and television programme producers.*

2. *Data regarding the average monthly gross wages and salaries per paid employee include deductions for personal income taxes and contributions to compulsory social security (retirement, pension and illness) paid by insured employee, introduced on 1 I 1999, in accordance with the Law on the Social Security System, dated 13 X 1998 (Journal of Laws No. 137, item 887, with later amendments).*

3. *Information regarding retirement pay and pension benefits (excluding farmers) concerns benefits which are paid in regard to non-agricultural social security system by:*

- 1) *the Social Insurance Institution — from the source of the Social Insurance Fund, the state budget (within the scope of appropriated allocation as well as since 2007 also from the separate division of the state budget expenditures) and since 2009 from the sources gathered in the open pension funds — OFE;*
- 2) *the Ministry of National Defence, in regard to benefits for former professional soldiers and members of their families — from the source of the Ministry of National Defence;*



- 3) Ministerstwo Spraw Wewnętrznych w zakresie świadczeń wypłacanych byłym funkcjonariuszom bezpieczeństwa publicznego oraz członkom ich rodzin — ze środków budżetu Ministerstwa Spraw Wewnętrznych;
- 4) Ministerstwo Sprawiedliwości w zakresie świadczeń wypłacanych byłym funkcjonariuszom służby więziennej i członkom ich rodzin — ze środków budżetu Ministerstwa Sprawiedliwości.

Do świadczeń emerytalnych i rentowych uprawnień są (łącznie z członkami ich rodzin) m.in.:

- 1) pracownicy;
- 2) osoby wykonujące pracę nakładczą;
- 3) członkowie rolniczych spółdzielni produkcyjnych i spółdzielni powstałych na ich bazie oraz spółdzielni kółek rolniczych;
- 4) osoby wykonujące pracę na podstawie umowy agencyjnej lub umowy na warunkach zlecenia;
- 5) osoby prowadzące pozarolniczą działalność (w tym osoby prowadzące działalność gospodarczą na własny rachunek, twórcy, artyści);
- 6) duchowni;
- 7) żołnierze zawodowi;
- 8) funkcjonariusze bezpieczeństwa publicznego, tj.: Policji, Agencji Bezpieczeństwa Wewnętrznego i Agencji Wywiadu, Centralnego Biura Antykorupcyjnego, Straży Granicznej, Biura Ochrony Rządu, Państwowej Straży Pożarnej oraz b. Urzędu Ochrony Państwa;
- 9) funkcjonariusze służby więziennej;
- 10) rolnicy indywidualni;
- 11) inwalidzi wojenni i wojskowi, kombatanci oraz od 1991 r. osoby represjonowane.

**Emerytury oraz renty z tytułu niezdolności do pracy i renty rodzinne** (wypłacane także z tytułu wypadków przy pracy i chorób zawodowych) dotyczą uprawnień wymienionych w pkt. od 1) do 10).

Informacje o świadczeniach emerytalnych i rentowych rolników indywidualnych dotyczą świadczeń wypłacanych przez Kasę Rolniczego Ubezpieczenia Społecznego ze środków Funduszu Emerytalno-Rentowego i budżetu państwa (w ramach dotacji celowej oraz od 2007 r. z odrębnego rozdziału wydatków budżetu państwa), a także ze środków wypłacanych w ramach pozarolniczego systemu ubezpieczeń społecznych, w przypadku gdy rolnicy posiadają uprawnienia do łącznego pobierania świadczeń z tych środków.

**4. Świadczenia emerytalne i rentowe** obejmują kwotę świadczeń należnych (bieżących i wyrównawczych) uwzględniającą od 2007 r. zmniejszenia m.in. z tytułu osiągnięcia przychodów z pracy.

- 3) *the Ministry of Interior, in regard to benefits for former functionaries of public safety and members of their families — from the source of the Ministry of Interior;*
- 4) *the Ministry of Justice, in regard to benefits for former functionaries of penitentiary staff and members of their families — from the source of the Ministry of Justice.*

*Among others the following persons (including members of their families) are authorized to receive retirement pay and pensions:*

- 1) *employed persons;*
- 2) *outworkers;*
- 3) *members of agricultural producers' cooperatives and cooperatives established on their basis as well as agricultural farmers' cooperatives;*
- 4) *persons employed on the basis of agency agreements or on the basis of order agreements;*
- 5) *persons engaged in non-agricultural economic activity (of which self-employed persons, creators, artists);*
- 6) *clergy;*
- 7) *professional soldiers;*
- 8) *the public safety functionaries, i.e.: the Police, the Internal Security Agency and Foreign Intelligence Agency, the Central Anticorruption Bureau, the Border Guard, the Government Protection Bureau, the State Fire Service as well as the former Office of State Protection;*
- 9) *penitentiary staff functionaries;*
- 10) *farmers;*
- 11) *war and military invalids, combatants as well as since 1991 repressed persons.*

**Retirement pay as well as pensions resulting from an inability to work and family pensions** (also paid due to accidents at work and job-related illnesses) concern the persons mentioned in points 1) to 10).

*Information regarding retirement pay and pension benefits for farmers concerns benefits which are paid by the Agricultural Social Insurance Fund from the source of the Pension Fund and by the state budget (within the scope of the appropriated allocation as well as since 2007 from the separate division of the state budget expenditures) and also from the sources which are paid in regard to non-agricultural social security system, in case of farmers who are authorized to receive benefits from those sources simultaneously.*

**4. Retirement pay and pension benefits** include the amount of benefits due (current and compensatory) taking into account since 2007 the deductions, among others, in respect of achieving revenue from work.

5. Dane dotyczące **przeciętnej miesięcznej emerytury i renty** obliczono dzieląc ogólną kwotę świadczeń przez odpowiadającą im liczbę świadczeniobiorców.

6. Dane o przeciętnych świadczeniach emerytalno-rentowych prezentowane są w **ujęciu brutto**, tj. łącznie z zaliczkami na poczet podatku dochodowego od osób fizycznych.

5. *Data regarding the average monthly retirement pay and pension are calculated by dividing the total amount of benefits by the corresponding number of persons receiving these benefits.*

6. *Data concerning average retirement pay and pension benefits are presented in gross terms, i.e., including deductions for personal income taxes.*

## Budżety gospodarstw domowych

1. Podstawowym źródłem informacji o warunkach bytu ludności, tj. poziomie i strukturze dochodu rozporządzalnego, wydatków, spożycia oraz wyposażeniu gospodarstw domowych w przedmioty trwałego użytkowania, jest reprezentacyjne badanie **budżetów gospodarstw domowych**. Badaniem objęte są wszystkie gospodarstwa domowe, z wyjątkiem zamieszkujących obiekty zbiorowego zakwaterowania oraz gospodarstw członków korpusu dyplomatycznego państw obcych. Gospodarstwa domowe obywateli obcego państwa zamieszkujących w Polsce stale lub przez dłuższy czas i posługujących się językiem polskim biorą udział w badaniu.

Jednostką badania jest **gospodarstwo domowe** jedno- lub wieloosobowe. Gospodarstwo domowe **jednoosobowe** stanowi osoba utrzymująca się samodzielnie, tzn. niełącząca swoich dochodów z dochodami innych osób bez względu na to, czy mieszka sama, czy z innymi osobami. Przez gospodarstwo domowe **wieloosobowe** rozumie się zespół osób zamieszkujących razem i wspólnie utrzymujących się.

Wyniki badania oparte są na oświadczeniach osób biorących udział w badaniu budżetów gospodarstw domowych.

W celu zachowania relacji między strukturą badanej zbiorowości a strukturą społeczno-demograficzną zbiorowości generalnej, wyniki z badania budżetów gospodarstw domowych za 2012 r. przeważone zostały danymi o strukturze gospodarstw domowych według liczby osób i miejsca zamieszkania pochodzącymi z Narodowego Spisu Ludności i Mieszkań 2011.

2. W 2012 r. badaniem objęto 37427 gospodarstw domowych, tj. około 0,3% ogólnej liczby gospodarstw domowych, reprezentujących podstawowe grupy społeczno-ekonomiczne ludności ustalone na podstawie kryterium **wyłączonego** lub **głównego** (przeważającego) **źródła utrzymania**, a mianowicie **gospodarstwa: pracowników, rolników, pracujących na własny rachunek, emerytów, rencistów oraz utrzymujących się z niezarobkowych źródeł** (innych niż emerytura i renta).

## Household budgets

1. *The basic source of information regarding the living conditions of the population, i.e., the level and structure of available income, expenditures, consumption as well as the furnishing of households with durable goods, is a sample survey of household budgets. In the survey there are included all the households, with the exception of those living in institutional households as well as households of members of the diplomatic corps of foreign countries. The households of foreign citizens with permanent or long-lasting residence in Poland and using Polish language participate in the survey.*

*The survey unit is a one- or a multi-person household. A one-person household is understood as an individual independently maintaining himself/herself, i.e., income is not combined with the income of others, regardless of whether the individual lives alone or with other persons. A multi-person household is understood as a group of people living together and maintaining themselves jointly.*

*Survey results are based on declarations made by persons participating in the survey of household budgets.*

*In order to maintain the relation between the structure of the surveyed population and the socio-demographic structure of the total population, results obtained from the household budget survey for 2012 were weighted with the structure of households by number of persons and class of locality coming from the Population and Housing Census 2011.*

2. *In 2012 the survey covered 37427 households, i.e., approximately 0,3% of the total number of households representing the basic socio-economic groups of the population established on the basis of the exclusive or main (predominate) source of maintenance, i.e., households of: employees, farmers, self-employed, retirees, pensioners as well as households maintained from non-earned sources (other than retirement pay and pensions).*

3. Kategorie osób występujących w gospodarstwach domowych ustalone zostały na podstawie ich głównego źródła utrzymania, czyli źródła przynoszącego największy dochód:

- 1) do osób pracujących zalicza się:
  - a) pracujących najemnie, dla których głównym źródłem utrzymania jest dochód z pracy najemnej, niezależnie od rodzaju umowy zawartej z pracodawcą (umowa o pracę na czas nieokreślony lub określony, mianowanie, powołanie, praca sezonowa, praca dorywcza, umowa o wykonanie pracy nakładczej, umowa z agentem, umowa-zlecenie, umowa ustna itd.),
  - b) pracujących w gospodarstwie indywidualnym w rolnictwie (łącznie z pomagającymi członkami ich rodzin), dla których głównym źródłem utrzymania jest dochód z pracy w użytkowanym przez siebie gospodarstwie indywidualnym w rolnictwie,
  - c) pracujących na własny rachunek (łącznie z pomagającymi członkami ich rodzin), dla których głównym źródłem utrzymania jest prowadzenie działalności gospodarczej (poza użytkowaniem gospodarstwa indywidualnego w rolnictwie) oraz wykonywanie wolnego zawodu, a od 2005 r. także członków spółdzielni produkcji rolniczej;
- 2) osoby utrzymujące się ze świadczeń społecznych, których głównym źródłem utrzymania jest m.in.: emerytura, renta, zasiłek dla bezrobotnych i inne świadczenia z Funduszu Pracy, świadczenia rodzinne, renta socjalna, świadczenia pieniężne i niepieniężne udzielane na podstawie ustawy o pomocy społecznej, stypendia;
- 3) osoby pozostające na utrzymaniu (bez własnego źródła utrzymania) utrzymywane przez inne osoby będące członkami tego samego gospodarstwa domowego.

4. **Dochód rozporządzalny** obejmuje bieżące dochody pieniężne i niepieniężne (w tym wartość spożycia naturalnego, tj. wartość towarów i usług konsumpcyjnych pobranych na potrzeby gospodarstwa domowego z działalności gospodarczej na własny rachunek — rolniczej i pozarolniczej oraz wartość towarów i usług otrzymanych bezpłatnie), bez zaliczek na podatek dochodowy od osób fizycznych płacących z tytułu dochodów (z pracy najemnej, ze świadczeń społecznych — z ubezpieczeń społecznych, pozostałych świadczeń społecznych), bez składek na obowiązkowe ubezpieczenie społeczne płacone przez ubezpieczonego pracownika oraz bez podatków płaconych przez osoby pracujące na własny rachunek.

3. *The categories of persons who are members of households were established on the basis of their main source of maintenance, i.e., source deriving the greatest income:*

- 1) *employed persons include:*
  - a) *hired employees, for whom the main source of maintenance is income from hired work, regardless of the type of contract concluded with the employer (a labour contract for a specified or unspecified period, postings, appointments, seasonal work, odd jobs, outwork, contract with agent, commission contracts, verbal contracts, etc.),*
  - b) *employees on a private farm in agriculture (including contributing family workers), for whom the main source of maintenance is income from private farm work,*
  - c) *self-employed persons (including contributing family workers), for whom the main source of maintenance is conducting economic activity (excluding the use of a private farm in agriculture) and practising a learned profession as well as members of agricultural production cooperatives since 2005;*
- 2) *persons maintained from social benefits, for whom the main source of maintenance is i.a.: retirement pay, pension, unemployment benefit and other benefits from the Labour Fund, family allowances, social pension, monetary and non-monetary assistance provided on the basis of the Law on Social Assistance, scholarships;*
- 3) *dependents (without their own source of maintenance) maintained by other persons being members of the same household.*

4. **Available income** includes current monetary and non-monetary income (including the value of own consumption, i.e., consumer goods and services acquired for household needs from self-employed agricultural or non-agricultural economic activity as well as the value of goods and services received free of charge), excluding prepayments on personal income tax paid from income (from hired labour, from social benefits — from social security benefits, other social benefits) excluding contributions to obligatory social security paid by the insured employee as well as excluding taxes paid by self-employed persons.

W skład dochodu rozporządzalnego wchodzi:

- 1) dochód z pracy najemnej — uzyskany we wszystkich miejscach pracy danego członka gospodarstwa domowego, niezależnie od długości trwania okresu pracy i rodzaju umowy o pracę — który obejmuje wszystkie dochody uzyskiwane z tytułu pracy najemnej, w tym: wynagrodzenia, wypłaty niezaliczone do wynagrodzeń (np. dodatek za rozłąkę, ekwiwalent pieniężny za używanie własnej odzieży zamiast roboczej, kwoty uzyskane z zakładowego funduszu świadczeń społecznych), zasiłki chorobowe (pobrane w czasie trwania stosunku pracy), wyrównawcze, opiekuńcze, dochody w formie niepieniężnej (opłacone przez pracodawcę);
- 2) dochód z gospodarstwa indywidualnego w rolnictwie, który stanowi różnicę między wartością produkcji rolniczej (łącznie ze spożyciem naturalnym) a poniesionymi na nią bieżącymi nakładami (tj. zakup produktów i usług, wynagrodzenia i składki na obowiązkowe ubezpieczenie społeczne pracowników najemnych). Dochód ten jest pomniejszony o podatki związane z prowadzeniem gospodarstwa indywidualnego w rolnictwie oraz od 2004 r. powiększony o dopłaty dla rolnictwa;
- 3) dochód z pracy na własny rachunek, który stanowi część dochodu uzyskanego z prowadzonej działalności gospodarczej na własny rachunek (poza gospodarstwem indywidualnym w rolnictwie) oraz dochód z wykonywania wolnego zawodu, jaki został przeznaczony na pozyskanie towarów i usług konsumpcyjnych na potrzeby gospodarstwa domowego oraz na inwestycje o charakterze mieszkaniowym (zakup, budowa, remont lub modernizacja mieszkania lub domu mieszkalnego);
- 4) dochód z własności (odsetki, udziały w zyskach przedsiębiorstw, w tym dywidendy) oraz dochody z wynajmu nieruchomości (dochód netto, czyli przychody minus nakłady i ewentualnie podatki, pochodzący z wynajmu lokali mieszkalnych, garaży i innych budynków niezwiązanych z prowadzoną działalnością gospodarczą oraz ziemi);
- 5) dochód ze świadczeń społecznych, który obejmuje m.in. emerytury i renty, zasiłki z ubezpieczeń społecznych i pozostałych świadczeń społecznych;
- 6) pozostały dochód, który obejmuje m.in. dary od osób prywatnych (w tym alimenty), odszkodowania z tytułu ubezpieczeń w instytucjach ubezpieczeniowych, wygrane w grach hazardowych i loteryjnych.

Dochód rozporządzalny przeznaczony jest na wydatki oraz przyrost oszczędności.

*Available income comprises:*

- 1) *income from hired work — obtained in all workplaces by the given household member, regardless of the length of time worked or the type of labour agreement — which includes all income obtained from hired work, including: wages and salaries, payments not included in wages and salaries (e.g., severance pay, the monetary equivalent for the use of personal rather than company clothing, sums received from a company social benefit fund), sick benefits (taken during the period of employment), compensatory and care benefits, income in a non-monetary form (paid by the employer);*
- 2) *income from a private farm in agriculture, which accounts for the difference in the value of agricultural production (including own consumption) and current expenditures borne on it (i.e., the purchase of products and services, wages and salaries as well as contributions to compulsory social security of hired employees). This income is reduced by taxes connected with tending a private farm in agriculture and since 2004 increased by subsidies for agriculture;*
- 3) *income from self-employment, which accounts for a portion of income obtained from conducting self-employed economic activity (excluding a private farm in agriculture) and income from practising a learned profession, that was spent on consumer goods and services for household needs as well as for investments with a residential character (purchasing, building, renovating or modernizing a dwelling or house);*
- 4) *income from property (interest, shares in company profits, including dividends) and income from rental of real estate (net income i.e. revenues minus investments and taxes, from rental of dwellings, garages and other buildings not connected with conducting economic activity and from land leasing);*
- 5) *income from social benefits, which includes, i.a.: retirement pay and pensions, social security benefits and other social benefits;*
- 6) *other income, which includes, i.a.: gifts from private persons (of which alimony), insurance indemnities, winnings from games of chance and lotteries.*

*Available income is designated for expenditures as well as for an increase in savings.*

**Dochód do dyspozycji** jest to dochód rozporządzalny pomniejszony o pozostałe wydatki. Dochód do dyspozycji przeznaczony jest na wydatki na towary i usługi konsumpcyjne oraz przyrost oszczędności.

**5. Wydatki** obejmują wydatki na towary i usługi konsumpcyjne oraz pozostałe wydatki.

**Wydatki na towary i usługi konsumpcyjne** przeznaczone są na zaspokojenie potrzeb gospodarstwa domowego. Obejmują wydatki na towary i usługi zakupione za gotówkę, również przy użyciu karty płatniczej lub kredytowej i na kredyt, wartość artykułów otrzymanych bezpłatnie oraz wartość spożycia naturalnego. Towary konsumpcyjne obejmują dobra nietrwałego użytkowania (np. żywność, napoje, artykuły farmaceutyczne), półtrwałego użytkowania (np. odzież, książki, zabawki) i trwałego użytkowania (np. samochody, pralki, lodówki, telewizory).

**Pozostałe wydatki** obejmują m.in. kwoty przekazane innym gospodarstwom domowym i instytucjom niekomercyjnym, w tym dary, koszty zakwaterowania młodzieży i studentów uczących się poza domem, alimenty od osób prywatnych, niektóre podatki, np.: od nieruchomości, od spadków i darowizn, od dochodów z własności, z wynajmu i sprzedaży nieruchomości oraz straty pieniężne.

Wydatki na towary i usługi konsumpcyjne zagregowano zgodnie z obowiązującą na lata 2009—2012 nomenklaturą Klasyfikacji Spożycia Indywidualnego według Celu do Badania Budżetów Gospodarstw Domowych (COICOP/HBS).

**6. Spożycie** artykułów żywnościowych (w ujęciu ilościowym) w gospodarstwach domowych obejmuje artykuły zakupione za gotówkę, również przy użyciu karty płatniczej lub kredytowej i na kredyt, otrzymywane nieodpłatnie oraz pobrane z gospodarstwa indywidualnego w rolnictwie bądź z prowadzonej działalności gospodarczej na własny rachunek (spożycie naturalne); bez spożycia w placówkach gastronomicznych.

*Disposable income is understood as available income reduced by other expenditures. Disposable income is designated for consumer goods and services as well as for an increase in savings.*

**5. Expenditures** include expenditures on consumer goods and services as well as other expenditures.

*Expenditures on consumer goods and services are designated for meeting household needs. They include expenditures on goods and services purchased for cash, with the use of cash or a credit card and on credit, the value of articles received free of charge as well as the value of own consumption. Consumer goods include non-durable goods (e.g., food, beverages, pharmaceutical products), semi-durable goods (e.g., clothing, books, toys) and durable goods (e.g., cars, washing machines, refrigerators, television sets).*

*Other expenditures include, i.a.: amounts transferred to other households and non-commercial institutions, including gifts, boarding costs of youth and students studying away from home, private alimony, some taxes, e.g.: on real estate, inheritance and donations, income from property as well as renting and selling real estate and monetary losses.*

*Expenditures on consumer goods and services were aggregated in accordance with the nomenclature adopted for the years 2009—2012 on the basis of the Classification of Individual Consumption by Purpose for the Household Budget Survey (COICOP/HBS).*

**6. Consumption** of foodstuffs (in terms of quantity) in households includes articles purchased for cash, with the use of cash or a credit card and on credit, received free of charge as well as taken from a private farm in agriculture or from conducted self-employed economic activity (own consumption); excluding consumption in catering establishments.

## Dochody ludności

### Population income

TABL. 1 (90). PRZECIĘTNE MIESIĘCZNE WYNAGRODZENIA BRUTTO W 2012 R.  
AVERAGE MONTHLY GROSS WAGES AND SALARIES IN 2012

Lp. No.	WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Ogółem <i>Grand total</i>	przemysł <i>industry</i>						
			rolnictwo, leśnictwo i rybactwo <i>agriculture, forestry and fishing</i>	przemysł <i>industry</i>		budow- nictwo <i>construc- tion</i>	handel; naprawa pojazdów samocho- dowych <sup>Δ</sup> <i>trade; repair of motor vehicles<sup>Δ</sup></i>	transport i gospo- darka magazy- nowa <i>transporta- tion and storage</i>	zakwate- rowanie i gastro- nomia <sup>Δ</sup> <i>accommo- dation and catering<sup>Δ</sup></i>
				razem <i>total</i>	w tym przetwó- rstwo prze- mysłowe <i>of which manufac- turing</i>				
1	<b>POLSKA POLAND</b>	<b>3530,47</b>	<b>3941,11</b>	<b>3600,30</b>	<b>3244,05</b>	<b>2951,68</b>	<b>2905,28</b>	<b>3166,17</b>	<b>2177,02</b>
2	Dolnośląskie . . . . .	3503,59	4138,18	3958,09	3402,52	3022,67	2688,96	2747,28	2167,57
3	Kujawsko-pomorskie	3032,09	3561,86	3034,88	2991,77	2556,41	2496,47	2325,68	1973,76
4	Lubelskie . . . . .	3203,67	4157,71	3396,50	2791,36	2701,85	2304,32	2459,25	1903,57
5	Lubuskie . . . . .	3034,01	4189,15	3124,71	3089,21	2230,52	2295,94	2492,82	1849,62
6	Łódzkie . . . . .	3194,30	4034,26	3327,37	2734,75	2525,99	2646,06	2528,02	2070,25
7	Małopolskie . . . . .	3260,87	3880,88	3395,55	3130,20	2600,93	2542,27	2405,07	2018,94
8	Mazowieckie . . . . .	4375,97	4170,19	4058,91	3882,98	4067,28	3954,77	3697,81	2664,38
9	Opolskie . . . . .	3172,23	3773,31	3192,34	3122,79	2449,22	2588,05	2563,56	1823,45
10	Podkarpackie . . . . .	3024,50	4151,12	3008,20	2929,94	2370,96	2280,48	2212,38	1808,89
11	Podlaskie . . . . .	3143,64	4726,51	2962,60	2894,77	2895,10	2456,75	2366,26	2072,20
12	Pomorskie . . . . .	3455,09	3958,67	3506,43	3283,15	2775,79	2752,87	3578,78	2092,94
13	Śląskie . . . . .	3629,57	4101,70	4307,29	3477,07	2891,11	2608,06	2813,67	1883,48
14	Świętokrzyskie . . . . .	3070,29	4748,70	3150,44	3001,61	2568,43	2306,00	2243,23	1925,31
15	Warmińsko-mazurskie	2996,24	3979,36	2895,05	2847,12	2486,37	2215,91	2275,85	1990,23
16	Wielkopolskie . . . . .	3218,67	3486,24	3360,08	3211,78	2645,27	2754,27	2719,73	2005,52
17	Zachodniopomorskie	3179,33	3970,82	3088,96	3010,32	2517,75	2429,25	2978,92	2193,32

W tym <i>Of which</i>										Lp. No.
informacja i komunikacja <i>information and communication</i>	działalność finansowa i ubezpieczeniowa <i>financial and insurance activities</i>	obsługa rynku nieruchomości <sup>Δ</sup> <i>real estate activities</i>	działalność profesjonalna, naukowa i techniczna <i>professional, scientific and technical activities</i>	administrowanie i działalność wspierająca <sup>Δ</sup> <i>administrative and support service activities</i>	administracja publiczna i obrona narodowa; obowiązkowe zabezpieczenia społeczne <i>public administration and defence; compulsory social security</i>	edukacja <i>education</i>	opieka zdrowotna i pomoc społeczna <i>human health and social work activities</i>	działalność związana z kulturą, rozrywką i rekreacją <i>arts, entertainment and recreation</i>	pozostała działalność usługowa <i>other service activities</i>	
w zł <i>in zł</i>										
5900,26	5989,61	3719,01	4361,27	2462,33	4392,24	3750,45	3300,56	3121,20	2541,72	1
5181,87	5594,88	3570,62	3675,28	2432,85	4329,47	3796,24	3235,46	3148,04	2386,90	2
4128,81	4469,12	3445,10	3234,85	2130,69	3978,18	3649,49	3049,72	2931,24	2567,62	3
4661,83	4485,79	3227,11	3100,99	2206,28	4131,29	3632,61	3270,67	2868,00	2395,25	4
4250,41	3847,65	3374,19	3257,12	2015,65	4160,23	3625,88	3105,31	2826,51	2313,49	5
4604,89	4758,14	3378,52	3169,79	2259,10	4069,31	3648,50	3340,55	2952,09	2190,85	6
5340,81	5140,03	3282,09	4024,76	2326,09	4256,75	3905,50	3269,31	3086,38	2434,12	7
6842,04	7351,91	4534,68	5665,70	2930,83	5196,99	3908,26	3740,82	3777,15	2896,37	8
3588,00	4161,50	3316,87	2880,93	2231,64	4181,62	3705,92	3333,38	2963,33	2259,91	9
5666,96	4186,19	3248,33	3205,77	1765,57	4033,58	3750,69	3017,86	2645,83	2369,71	10
3837,36	4548,50	3327,06	2814,81	1922,72	4238,60	3756,14	3123,20	3043,54	2377,90	11
5310,60	5177,58	3734,93	3714,35	2470,45	4273,97	3801,69	3354,48	3073,62	2589,23	12
4320,08	4990,16	3445,91	3820,77	2184,18	4301,69	3614,34	3257,14	2812,57	2417,50	13
3340,34	4392,39	3261,29	2791,95	2088,02	3986,14	3735,62	3324,61	2906,96	2197,99	14
3506,40	4162,61	3492,49	2855,73	2025,74	3981,40	3669,99	3061,28	2764,74	2363,60	15
4266,25	5032,52	3765,47	3546,28	2378,06	4229,00	3718,57	3216,33	2977,39	2270,51	16
5023,33	4490,82	3599,64	3196,40	2604,10	4177,00	3749,12	3174,84	2856,92	2407,06	17

TABL. 2 (91). EMERYTURY I RENTY W 2012 R.  
 RETIREMENT PAY AND PENSIONS IN 2012

A. PRZECIĘTNA LICZBA EMERYTÓW I RENCISTÓW  
 AVERAGE NUMBER OF RETIREES AND PENSIONERS

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Ogółem Grand total	Osoby pobierające świadczenia z pozarolniczego systemu ubezpieczeń społecznych <sup>a</sup> Persons receiving benefits from non-agricultural social security system <sup>a</sup>				Rolnicy indywidualni Farmers
		razem total	emerytury retirement pay	renty pensions		
				z tytułu niezdolności do pracy resulting from an inability to work	rodzinne family	
<b>POLSKA POLAND</b> . . . . .	<b>9027428</b>	<b>7741703</b>	<b>5231775</b>	<b>1156915</b>	<b>1353011</b>	<b>1285725</b>
Dolnośląskie . . . . .	658322	606830	418793	87421	100616	51492
Kujawsko-pomorskie . . . . .	462406	382660	246872	65980	69808	79746
Lubelskie . . . . .	523258	352314	224028	73296	54990	170944
Lubuskie . . . . .	219346	198453	127857	38852	31744	20893
Łódzkie . . . . .	626689	518848	372247	64795	81806	107841
Małopolskie . . . . .	733694	630504	418992	102196	109316	103190
Mazowieckie . . . . .	1143093	948560	690271	114933	143356	194533
Opolskie . . . . .	208143	179979	129122	17583	33274	28164
Podkarpackie . . . . .	463011	379171	248498	65595	65078	83840
Podlaskie . . . . .	264110	171785	122540	23403	25842	92325
Pomorskie . . . . .	452852	412943	276411	61386	75146	39909
Śląskie . . . . .	1160856	1117536	744284	152523	220729	43320
Świętokrzyskie . . . . .	305979	235620	159459	32983	43178	70359
Warmińsko-mazurskie . . . . .	296427	249277	159164	46973	43140	47150
Wielkopolskie . . . . .	754865	634220	395458	121919	116843	120645
Zachodniopomorskie . . . . .	361331	331852	225689	51289	54874	29479

<sup>a</sup> W podziale na województwa bez emerytów i rencistów, którzy otrzymują świadczenia wypłacane przez Ministerstwo Obrony Narodowej, Ministerstwo Spraw Wewnętrznych i Ministerstwo Sprawiedliwości oraz bez emerytów i rencistów otrzymujących świadczenia na mocy umów międzynarodowych.

<sup>a</sup> In division by voivodships excluding retirees and pensioners who receive benefits paid by the Ministry of National Defence, the Ministry of Interior and the Ministry of Justice and excluding retirees and pensioners receiving benefits on the basis of international agreements.



TABLE 2 (91). EMERYTURY I RENTY W 2012 R. (dok.)  
 RETIREMENT PAY AND PENSIONS IN 2012 (cont.)

B. PRZECIĘTNE MIESIĘCZNE EMERYTURY I RENTY BRUTTO  
 AVERAGE MONTHLY GROSS RETIREMENT PAY AND PENSIONS

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Z pozarolniczego systemu ubezpieczeń społecznych <sup>b</sup> From non-agricultural social security system <sup>b</sup>					Rolników indywidualnych Farmers
	razem total	emerytury retirement pay	renty pensions			
			z tytułu niezdolności do pracy resulting from an inability to work	rodzinne family		
w zł in zł	przeciętne miesięczne wynagrodzenia brutto <sup>c</sup> =100 average monthly gross wages and salaries <sup>c</sup> =100	w zł in zł				
<b>POLSKA POLAND . . . . .</b>	<b>1820,99</b>	<b>59,1</b>	<b>1938,09</b>	<b>1449,87</b>	<b>1685,54</b>	<b>1054,61</b>
Dolnośląskie . . . . .	1782,76	57,9	1862,50	1532,90	1667,95	1159,65
Kujawsko-pomorskie . . . . .	1622,92	52,7	1759,90	1244,75	1495,93	1050,29
Lubelskie . . . . .	1562,15	50,7	1691,24	1285,49	1404,97	1049,00
Lubuskie . . . . .	1604,08	52,1	1714,40	1346,33	1475,20	1193,65
Łódzkie . . . . .	1642,49	53,3	1745,97	1229,40	1498,77	1043,43
Małopolskie . . . . .	1715,35	55,7	1816,23	1440,18	1585,92	1021,60
Mazowieckie . . . . .	1813,14	58,9	1938,61	1332,76	1594,15	1014,74
Opolskie . . . . .	1729,76	56,1	1810,83	1423,73	1576,86	1123,30
Podkarpackie . . . . .	1514,64	49,2	1637,33	1172,78	1390,73	1028,24
Podlaskie . . . . .	1594,42	51,8	1680,90	1324,12	1429,11	1020,19
Pomorskie . . . . .	1746,98	56,7	1856,37	1424,38	1608,14	1053,39
Śląskie . . . . .	2173,90	70,6	2271,93	1839,65	2074,32	1307,80
Świętokrzyskie . . . . .	1583,00	51,4	1692,98	1245,17	1434,89	1029,82
Warmińsko-mazurskie . . . . .	1588,21	51,6	1719,15	1282,25	1438,24	1056,15
Wielkopolskie . . . . .	1678,94	54,5	1822,45	1330,16	1557,17	1041,54
Zachodniopomorskie . . . . .	1707,94	55,4	1814,14	1399,23	1559,71	1136,39

<sup>b</sup> W podziale na województwa bez emerytur i rent wypłacanych przez Ministerstwo Obrony Narodowej, Ministerstwo Spraw Wewnętrznych i Ministerstwo Sprawiedliwości oraz bez emerytur i rent realizowanych na mocy umów międzynarodowych. <sup>c</sup> Bez składek na ubezpieczenia społeczne płaconych przez ubezpieczonego pracownika.

Zródło: dane Zakładu Ubezpieczeń Społecznych i Kasy Rolniczego Ubezpieczenia Społecznego.

<sup>b</sup> In division by voivodships excluding retirement pay and pensions paid by the Ministry of National Defence, the Ministry of Interior and the Ministry of Justice and excluding retirement pay and pensions realized on the basis of international agreements. <sup>c</sup> Excluding compulsory social security contributions paid by the insured employee.

Source: data of the Social Insurance Institution and the Agricultural Social Insurance Fund.

## Budżety gospodarstw domowych

### Household budgets

TABL. 3 (92). GOSPODARSTWA DOMOWE W 2012 R.  
HOUSEHOLDS IN 2012

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Gospodarstwa domowe objęte badaniem <i>Households included in the survey</i>	Przeciętna liczba osób w gospodarstwie domowym <i>Average number of persons in a household</i>				
		ogółem <i>total</i>	pracujących <i>employed</i>	w tym <i>of which</i>		pozostających na utrzymaniu <i>dependents</i>
				pobierających świadczenia społeczne <i>receiving social benefits</i>		
				razem <i>total</i>	w tym emerytury i renty <i>of which retirement pay and pensions</i>	
<b>POLSKA POLAND</b>	<b>37427</b>	<b>2,81</b>	<b>1,11</b>	<b>0,80</b>	<b>0,68</b>	<b>0,83</b>
Dolnośląskie . . . . .	2961	2,62	1,04	0,79	0,68	0,72
Kujawsko-pomorskie . . .	1949	2,84	1,02	0,91	0,71	0,82
Lubelskie . . . . .	2175	2,97	1,13	0,95	0,81	0,84
Lubuskie . . . . .	966	2,71	1,00	0,90	0,75	0,77
Łódzkie . . . . .	2611	2,65	1,07	0,82	0,69	0,70
Małopolskie . . . . .	3124	2,92	1,11	0,82	0,73	0,90
Mazowieckie . . . . .	5530	2,71	1,21	0,66	0,58	0,77
Opolskie . . . . .	1016	2,89	1,24	0,76	0,64	0,82
Podkarpackie . . . . .	1927	3,11	1,10	0,95	0,79	1,01
Podlaskie . . . . .	1220	2,81	1,07	0,88	0,75	0,78
Pomorskie . . . . .	2141	2,82	1,12	0,75	0,61	0,87
Śląskie . . . . .	4444	2,66	1,01	0,75	0,65	0,83
Świętokrzyskie . . . . .	1230	2,93	1,13	0,90	0,77	0,84
Warmińsko-mazurskie . .	1451	2,73	1,00	0,82	0,65	0,85
Wielkopolskie . . . . .	3109	3,13	1,28	0,82	0,70	0,96
Zachodniopomorskie . . .	1573	2,79	1,06	0,75	0,61	0,86

TABL. 4 (93). PRZECIĘTNY MIESIĘCZNY DOCHÓD ROZPORZĄDZALNY NA 1 OSOBE  
W GOSPODARSTWACH DOMOWYCH W 2012 R.  
AVERAGE MONTHLY PER CAPITA AVAILABLE INCOME IN HOUSEHOLDS  
IN 2012

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Ogółem <i>Total</i>	W tym <i>Of which</i>				Dochód do dyspozycji <i>Disposable income</i>
		z pracy najemnej <i>from hired work</i>	z gospodar- stwa indywi- dualnego w rolnictwie <i>from a private farm in agriculture</i>	z pracy na własny rachunek <i>from self- employment</i>	ze świadczeń społecznych <i>from social benefits</i>	
w zł <i>in zł</i>						
<b>POLSKA POLAND . . . . .</b>	<b>1278,43</b>	<b>685,77</b>	<b>52,84</b>	<b>108,46</b>	<b>369,24</b>	<b>1232,85</b>
Dolnośląskie . . . . .	1367,00	730,42	39,87	107,58	411,17	1319,85
Kujawsko-pomorskie . . . . .	1133,97	558,91	49,37	91,32	381,25	1095,37
Lubelskie . . . . .	1056,45	460,32	105,37	71,69	356,70	1006,73
Lubuskie . . . . .	1231,16	630,97	13,80	107,22	416,78	1181,08
Łódzkie . . . . .	1268,42	682,08	56,66	87,58	381,78	1216,56
Małopolskie . . . . .	1189,84	626,12	28,04	116,01	356,05	1156,33
Mazowieckie . . . . .	1710,01	1016,32	68,91	175,20	357,67	1646,06
Opolskie . . . . .	1294,26	714,53	94,59	72,78	342,01	1239,85
Podkarpackie . . . . .	959,12	509,59	13,42	48,75	347,71	921,85
Podlaskie . . . . .	1242,39	531,74	213,58	74,24	367,83	1194,86
Pomorskie . . . . .	1350,56	749,64	32,21	154,22	348,30	1307,24
Śląskie . . . . .	1278,87	710,68	4,28	98,33	421,91	1228,38
Świętokrzyskie . . . . .	1119,76	514,35	116,50	89,67	357,60	1090,28
Warmińsko-mazurskie . . . . .	1109,95	582,18	51,87	83,95	345,90	1077,31
Wielkopolskie . . . . .	1153,43	615,18	60,22	103,12	327,74	1121,44
Zachodniopomorskie . . . . .	1263,56	680,10	24,45	116,59	359,58	1221,46

TABL. 5 (94). PRZECIĘTNE MIESIĘCZNE WYDATKI NA 1 OSOBĘ W GOSPODARSTWACH DOMO  
 AVERAGE MONTHLY PER CAPITA EXPENDITURES IN HOUSEHOLDS IN 2012

Lp. No.	WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Ogółem <i>Grand total</i>	W tym towary				
			razem <sup>a</sup> <i>total<sup>a</sup></i>	żywność i napoje bezalko- holowe <i>food and non- alcoholic beverages</i>	napoje alkoholowe i wyroby tytoniowe <i>alcoholic beverages and tobacco</i>	odzież i obuwie <i>clothing and footwear</i>	użytkowanie mieszkania i nośniki energii <i>housing, water, electricity, gas and other fuels</i>
1	<b>POLSKA POLAND</b>	<b>1050,78</b>	<b>1005,19</b>	<b>263,85</b>	<b>28,46</b>	<b>51,69</b>	<b>213,77</b>
2	Dolnośląskie . . . . .	1131,11	1083,96	278,04	33,11	49,94	231,95
3	Kujawsko-pomorskie . .	941,69	903,09	252,44	25,19	43,34	204,03
4	Lubelskie . . . . .	917,94	868,22	247,29	21,54	48,11	172,72
5	Lubuskie . . . . .	1006,52	956,44	275,19	30,93	43,18	203,65
6	Łódzkie . . . . .	1083,25	1031,39	260,10	28,26	57,49	210,95
7	Małopolskie . . . . .	991,34	957,83	261,41	21,70	49,08	215,33
8	Mazowieckie . . . . .	1353,89	1289,95	291,01	37,56	72,22	250,17
9	Opolskie . . . . .	1068,99	1014,58	260,39	33,30	51,22	186,49
10	Podkarpackie . . . . .	842,39	805,12	242,31	20,63	43,16	164,97
11	Podlaskie . . . . .	941,84	894,31	266,09	23,16	46,91	175,52
12	Pomorskie . . . . .	1068,38	1025,07	261,88	33,34	53,39	211,93
13	Śląskie . . . . .	1101,52	1051,03	269,54	30,85	49,23	257,08
14	Świętokrzyskie . . . . .	874,80	845,32	261,67	21,38	46,64	196,99
15	Warmińsko-mazurskie . .	877,23	844,58	246,53	24,27	42,03	185,38
16	Wielkopolskie . . . . .	929,33	897,33	243,38	25,95	44,52	190,37
17	Zachodniopomorskie . .	1034,23	992,12	265,70	28,08	50,41	213,08

<sup>a</sup> Łącznie z kieszonkowym nieuwzględnionym w podziale według rodzajów wydatków.

<sup>a</sup> Including pocket money not considered in items by types of expenditures.

## WYCH W 2012 R.

i usługi konsumpcyjne <i>Of which consumer goods and services</i>									Lp. No.
w tym <i>of which</i>									
wyposażenie mieszkania i prowadzenie gospodarstwa domowego <i>furnishings, household equipment and routine maintenance of the house</i>	zdrowie <i>health</i>	transport <i>transport</i>	łącność <i>communica- tion</i>	rekreacja i kultura <i>recreation and culture</i>	edukacja <i>education</i>	restauracje i hotele <i>restaurants and hotels</i>	inne towary i usługi <i>miscel- laneous goods and services</i>		
w zł <i>in zł</i>									
50,35	52,68	102,92	41,90	85,55	12,41	29,25	54,26	1	
52,67	60,73	112,65	45,60	94,04	10,32	39,27	61,97	2	
43,27	43,20	85,55	36,93	72,75	9,23	18,32	46,02	3	
52,47	43,95	95,44	36,40	68,71	9,61	16,52	46,43	4	
43,41	50,03	84,66	40,65	81,41	7,80	27,36	50,44	5	
44,89	57,85	114,71	42,04	90,08	11,57	32,96	60,99	6	
44,76	51,99	88,19	39,74	74,58	9,71	29,12	48,76	7	
69,37	73,56	148,69	51,36	128,16	26,71	50,51	77,71	8	
50,07	48,12	100,15	41,22	93,49	9,45	28,95	57,63	9	
39,83	40,89	77,51	33,08	59,34	8,15	16,12	41,61	10	
52,91	49,91	91,21	38,92	68,49	8,58	19,13	45,90	11	
55,74	54,41	111,15	42,11	91,01	15,32	26,74	55,67	12	
54,78	52,56	99,48	44,16	90,97	11,39	26,55	49,50	13	
41,32	45,61	73,32	35,83	49,01	6,53	19,23	43,32	14	
45,98	43,47	83,10	39,85	64,48	8,44	15,76	39,69	15	
37,60	42,41	93,91	39,63	68,99	9,29	24,10	47,37	16	
43,15	42,47	88,99	41,38	86,20	9,89	33,87	54,64	17	

TABL. 6 (95). PRZECIĘTNE MIESIĘCZNE SPOŻYCIE WYBRANYCH ARTYKUŁÓW  
 ŻYWNOŚCIOWYCH NA 1 OSOBĘ W GOSPODARSTWACH DOMOWYCH W 2012 R.  
 AVERAGE MONTHLY PER CAPITA CONSUMPTION OF SELECTED FOODSTUFFS  
 IN HOUSEHOLDS IN 2012

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Pieczywo i produkty zbożowe <i>Bread and cereals</i>	Mięso <i>Meat</i>	Ryby <sup>a</sup> <i>Fish<sup>a</sup></i>	Mleko <sup>b</sup> w l <i>Milk<sup>b</sup> in l</i>	Jogurty i napoje mleczne <i>Yoghurt and milk- based beverages</i>	Sery <i>Cheese</i>	Jaja w szt. <i>Eggs in units</i>	Oleje i pozostałe tłuszcze <i>Oils and fats</i>	Owoce <i>Fruit</i>	Warzywa <i>Vegetables</i>	Cukier <i>Sugar</i>
	w kg	in kg			w kg	in kg			w kg	in kg	
<b>POLSKA POLAND</b>	<b>6,60</b>	<b>5,42</b>	<b>0,42</b>	<b>3,41</b>	<b>0,80</b>	<b>0,95</b>	<b>12,50</b>	<b>1,31</b>	<b>3,45</b>	<b>9,60</b>	<b>1,20</b>
Dolnośląskie . . . . .	6,39	5,56	0,42	3,48	0,91	1,06	12,93	1,44	3,70	9,74	1,12
Kujawsko-pomorskie . . . . .	6,43	5,66	0,43	3,52	0,87	0,91	12,10	1,37	3,21	9,33	1,15
Lubelskie . . . . .	7,21	5,53	0,38	3,84	0,62	0,85	13,29	1,36	3,52	11,26	1,52
Lubuskie . . . . .	6,62	6,17	0,45	3,67	0,79	0,95	12,84	1,48	3,82	10,33	1,28
Łódzkie . . . . .	6,90	5,78	0,42	2,90	0,78	0,93	13,43	1,27	3,50	10,38	1,32
Małopolskie . . . . .	6,88	5,20	0,40	3,93	0,69	0,94	13,26	1,24	3,37	9,70	1,47
Mazowieckie . . . . .	6,27	5,30	0,41	3,28	0,87	1,08	11,99	1,19	3,72	9,33	1,13
Opolskie . . . . .	6,53	5,20	0,35	3,20	0,89	0,91	12,55	1,35	3,70	9,77	1,05
Podkarpackie . . . . .	7,49	4,87	0,32	4,29	0,69	0,95	13,52	1,33	3,17	10,76	1,43
Podlaskie . . . . .	6,16	6,29	0,56	4,38	0,79	0,93	12,53	1,33	3,70	10,34	1,20
Pomorskie . . . . .	5,57	4,86	0,40	3,66	0,93	0,99	10,83	1,22	3,39	8,21	0,85
Śląskie . . . . .	6,57	5,36	0,50	2,73	0,83	0,98	12,50	1,32	3,22	8,69	1,00
Świętokrzyskie . . . . .	8,29	6,28	0,37	3,60	0,59	0,77	14,65	1,34	3,56	11,34	1,56
Warmińsko-mazurskie . . . . .	6,30	5,61	0,51	3,68	0,75	0,79	12,00	1,31	3,16	9,59	1,13
Wielkopolskie . . . . .	6,47	5,08	0,36	2,82	0,82	0,84	10,93	1,36	3,18	8,42	1,19
Zachodniopomorskie . . . . .	6,42	5,68	0,44	3,34	0,82	0,95	12,90	1,38	3,64	9,91	1,05

<sup>a</sup> Bez marynat, przetworów ze zwierząt morskich i słodkowodnych, wyrobów garmazeryjnych i panierowanych. <sup>b</sup> Bez zagęszczonego i w proszku.

<sup>a</sup> Excluding pickles, processed sea and fresh-water food and fish, ready-to-serve foods including coated food products. <sup>b</sup> Excluding condensed and powdered milk.

TABL. 7 (96). GOSPODARSTWA DOMOWE WYPOSAŻONE W NIEKTÓRE PRZEDMIOTY TRWAŁEGO UŻYTKOWANIA<sup>a</sup> W 2012 R.HOUSEHOLDS FURNISHED WITH SELECTED DURABLE GOODS<sup>a</sup> IN 2012

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Auto- mat pral- niczy <i>Auto- matic wash- ing ma- chine</i>	Zmy- warka do na- czyń <i>Dish- washer</i>	Ku- chen- ka mi- krofa- lowa <i>Micro- wave oven</i>	Samo- chód osobowy <i>Pas- senger car</i>	Zestaw kina domowe- go <i>Home theatre system</i>	Odtwa- rzacz DVD DVD player	Urzą- dzenie do od- bioru telewizji sateli- tarnej lub ka- blowej <i>Satellite or cable televis- ion equip- ment</i>	Telefon komór- kowy <i>Mobile phone</i>	Komputer osobisty <i>Personal computer</i>			Dru- karka <i>Printer</i>
									ogółem grand total	w tym z dostępem do Internetu <i>of which with access to the Internet</i>		
										razem total	w tym z szero- ko pas- mowym <i>of which broad- band connec- tion</i>	
w % ogółu gospodarstw domowych in % of total households												
<b>POLSKA POLAND</b>	92,3	19,5	54,3	60,1	14,6	48,1	69,4	92,0	68,3	64,7	52,4	37,2
Dolnośląskie . . . . .	94,7	21,1	57,2	55,3	13,9	44,7	71,4	90,4	66,1	62,6	60,7	35,0
Kujawsko-pomorskie	91,8	18,2	56,4	55,1	17,4	51,2	78,2	93,2	64,9	59,2	59,1	35,1
Lubelskie . . . . .	84,2	11,2	49,1	64,2	9,8	44,0	66,4	89,4	64,8	59,5	48,3	34,1
Lubuskie . . . . .	94,0	19,5	58,1	56,0	15,8	46,5	75,1	91,7	64,1	59,7	49,9	33,2
Łódzkie . . . . .	88,7	14,8	52,6	59,7	13,6	51,2	73,4	92,3	63,1	59,2	41,5	34,3
Małopolskie . . . . .	92,4	15,4	54,0	59,7	10,6	42,9	57,3	89,8	69,1	67,2	43,9	39,5
Mazowieckie . . . . .	92,4	26,2	53,4	62,6	14,2	50,8	62,2	93,8	73,1	69,2	57,3	41,8
Opolskie . . . . .	96,9	29,9	60,2	65,6	16,1	52,1	80,7	90,1	70,6	66,7	65,3	40,8
Podkarpackie . . . . .	89,4	11,2	52,0	64,4	8,8	42,9	70,4	88,9	66,9	62,6	62,6	36,0
Podlaskie . . . . .	86,8	18,2	59,1	58,6	8,8	40,4	60,2	86,9	64,2	59,4	48,8	37,5
Pomorskie . . . . .	94,4	26,7	50,8	59,2	17,0	51,0	76,8	94,1	73,7	71,0	49,8	37,5
Śląskie . . . . .	95,6	20,0	52,0	59,7	19,6	52,2	68,4	93,8	69,6	67,9	49,7	38,6
Świętokrzyskie . . . . .	85,4	8,4	43,3	60,3	12,3	40,1	68,2	90,4	62,7	56,7	33,7	34,5
Warmińsko-mazurskie	92,2	15,9	56,5	51,9	18,2	39,5	72,4	90,5	62,1	58,2	53,7	32,0
Wielkopolskie . . . . .	95,5	21,5	60,6	67,5	15,5	53,7	75,6	94,5	72,3	68,5	58,4	38,5
Zachodniopomorskie	95,3	21,0	58,4	52,1	17,4	47,3	75,6	92,3	67,4	64,0	48,4	33,8

<sup>a</sup> Opracowano na podstawie stanu w końcu poszczególnych kwartałów.<sup>a</sup> Compiled on the basis of data at the end of individual quarters.

## DZIAŁ VII INFRASTRUKTURA KOMUNALNA. MIESZKANIA

## CHAPTER VII MUNICIPAL INFRASTRUCTURE. DWELLINGS

### Uwagi ogólne

### General notes

### Infrastruktura komunalna

### Municipal infrastructure

1. Informacje o urządzeniach i usługach komunalnych opracowano **metodą rodzaju działalności**, tj. według kryterium przeznaczenia urządzeń, niezależnie od przeważającego rodzaju działalności podmiotu gospodarczego, z wyjątkiem danych o komunikacji miejskiej opracowanych metodą przedsiębiorstw.

1. Information regarding municipal installations and services was compiled using the **kind-of-activity method** i.e., according to the criterion of installation designation, regardless of the predominant kind of activity of the economic entity, with the exception of data regarding urban area transportation compiled using the enterprise method.

Dane o urządzeniach komunalnych dotyczą urządzeń czynnych.

Data regarding municipal installations concern operative installations.

Do miast obsługiwanych przez oczyszczalnie ścieków zaliczono te miasta, z których ścieki komunalne przed odprowadzeniem ich do odbiornika były poddawane procesom oczyszczania mechanicznego, chemicznego, biologicznego lub z podwyższonym usuwaniem biogenów. W przypadku gdy miasto obsługiwane jest przez kilka oczyszczalni o różnym sposobie oczyszczania, to o zakwalifikowaniu do odpowiedniego rodzaju oczyszczalni ścieków decyduje przewaga ilości ścieków oczyszczonych przez dany rodzaj oczyszczalni.

**Urban areas served by wastewater treatment plants** include those urban areas from which municipal sewerage, before being drained off to a collector, was subjected to mechanical, chemical, biological processes or to increased biogene removal. When an urban area is served by several treatment plants with various methods of treatment, the predominate amount of waste treated by a given treatment plant determines the classification of the urban area in the appropriate type of waste treatment plant.

2. Informacje o sieci wodociągowej, kanalizacyjnej i gazowej obejmują sieć obsługującą gospodarstwa domowe i innych użytkowników.

2. Information regarding the length of the water supply, the sewage systems and gas supply system includes systems servicing households and others.

Informacje o **długości sieci wodociągowej i gazowej** dotyczą sieci rozdzielczej (bez przyłączy prowadzących do budynków mieszkalnych i innych obiektów) oraz sieci przesyłowej (magistralnej), tj. przewodów doprowadzających do sieci rozdzielczej wodę i od 2003 r. — gaz.

Information regarding the **length of the water supply and gas supply network** concerns distribution network (excluding connections leading to residential buildings and other constructions) as well as the transmission (main) network, i.e. conduits providing water to the distribution network and since 2003 — gas.

Dane o **długości sieci kanalizacyjnej**, oprócz przewodów ulicznych uwzględniają kolektory, tj. przewody odbierające ścieki z sieci ulicznej; nie uwzględniają natomiast kanałów przeznaczonych wyłącznie do odprowadzania wód opadowych.

Data regarding the **length of the sewage network**, apart from street conduits, include collectors, i.e., conduits receiving sewage from the street network; while they do not include sewers designed exclusively for draining run-off.

Przez **przyłącza wodociągowe, kanalizacyjne i gazowe** prowadzące do budynków mieszkalnych (łącznie z budynkami zbiorowego zamieszkania, jak np.: hotele pracownicze, domy

**Water supply, sewage and gas supply connections** leading to residential buildings (including buildings with multiple residents, e.g.: employee boarding houses, student dormitories



studenckie i internaty, domy opieki społecznej) rozumie się odgałęzienia łączące poszczególne budynki z siecią rozdzielczą lub w przypadku kanalizacji — z siecią ogólnospławną.

**3. Dane o korzystających z wodociągu i kanalizacji** obejmują ludność zamieszkałą w budynkach mieszkalnych dołączonych do określonej sieci oraz ludność korzystającą z wodociągu poprzez źródła podwórzowe i uliczne (urządzenia zainstalowane do ulicznego przewodu wodociągowego), a w przypadku kanalizacji — wpusty kanalizacyjne.

Dane o **korzystających z gazu** dotyczą ludności w mieszkaniach wyposażonych w instalację gazu z sieci.

Dane o ludności korzystającej z wodociągu, kanalizacji i gazu obejmują również ludność w budynkach zbiorowego zamieszkania.

**4. Dane o liczbie odbiorców i zużyciu energii elektrycznej** dotyczą gospodarstw domowych w miastach, od 2005 r. obejmują gospodarstwa domowe, których głównym źródłem utrzymania jest dochód z użytkowanego gospodarstwa indywidualnego w rolnictwie.

Dane o **liczbie odbiorców gazu** podano łącznie z odbiorcami korzystającymi z gazomierzy zbiorczych.

Dane o **zużyciu gazu** odnoszą się do wszystkich gospodarstw domowych.

**Zużycie energii elektrycznej i gazu z sieci** w gospodarstwach domowych ustala się na podstawie zaliczkowego systemu opłat.

**5. Informacje o komunikacji miejskiej naziemnej** dotyczą **komunikacji autobusowej, tramwajowej i trolejbusowej** i obejmują działalność przedsiębiorstw i zakładów komunikacji miejskiej, publicznych i prywatnych. W danych o komunikacji autobusowej uwzględniono również autobusy pospieszne, mikrobusy oraz obsługę ruchu podmiejskiego i międzymiastowego; dane nie obejmują działalności przedsiębiorstw prowadzących głównie komunikację zamiejską, a świadczących również usługi komunikacji miejskiej w niektórych miastach oraz linii komunikacyjnych obsługujących wyłącznie zakłady pracy.

Przez **linię komunikacyjną** rozumie się trasę łączącą krańcowe punkty przebiegu wozów oznaczonych tym samym numerem lub znakiem literowym. Jako długość linii komunikacyjnych przyjęto sumę długości wszystkich stałych dziennych linii autobusowych, tramwajowych i trolejbusowych, po których kursują wozy ozna-

*and boarding schools, social welfare homes) are understood as branches linking individual buildings with the distribution system or, in case of the sewage system — with the main drainage system.*

*3. Data regarding the users of water supply systems and sewage systems include the population living in residential buildings connected to a defined system as well as the population using a water supply system through a common courtyard or street outlet (equipment connected to the street water supply conduit), and in case of sewage — sewage inlets.*

*Data regarding the gas users concern the population in dwellings equipped with gas installations connected to the gas supply system.*

*Data regarding the population connected to the water supply system, the sewage system and the gas supply system also include the population in collective accommodation facilities.*

*4. Data regarding the number of consumers and the consumption of electricity, concern households of urban areas, from 2005 include households, in which the main source of maintenance is income from a private farm in agriculture.*

*Data regarding the number of consumers using gas from gas supply include consumers using collective gas-meters.*

*Data regarding the consumption of gas from gas supply, concern all the households.*

*The consumption of electricity and gas from the gas supply system in households is established on the basis of an estimated system of payments.*

*5. Information regarding urban ground transport concerns bus, tram and trolley-bus communication and includes the activity of public and private urban transport enterprises and companies. In the data regarding bus service, express buses, microbuses as well as suburban and intercity service have been also included; data do not include the activity of enterprises operating mainly in the scope of non-urban transport, but rendering also the services in the scope of urban transport in some cities as well as transport lines exclusively servicing work places.*

*Transport line is understood as a route connecting the extreme points of the route of vehicles marked with the same number or letter. The length of the transport lines is the sum of the length of all of the scheduled daytime bus, tram*

czone odrębnymi numerami lub znakami literowymi.

6. Dane o **odpadach komunalnych** dotyczą odpadów powstających w gospodarstwach domowych, a także u innych wytwórców odpadów (bez odpadów niebezpiecznych), które ze względu na swój charakter lub skład są podobne do odpadów powstających w gospodarstwach domowych.

Informacje o odpadach komunalnych podaje się zgodnie z rozporządzeniem Ministra Środowiska z dnia 27 IX 2001 r. w sprawie katalogu odpadów (Dz. U. Nr 112, poz. 1206).

7. **Parki spacerowo-wypoczynkowe** są to tereny zieleni o powierzchni co najmniej 2 ha, urządzone i konserwowane z przeznaczeniem na cele wypoczynkowe ludności, wyposażone w drogi, place, aleje spacerowe, ławki itp.

8. Do kategorii **zieleńce** zaliczono obiekty o powierzchni poniżej 2 ha, w których funkcji dominuje wypoczynek.

9. **Tereny zieleni osiedlowej** występują przy zabudowie mieszkaniowej, pełnią funkcję wypoczynkową, izolacyjną i estetyczną.

## Mieszkania

1. Informacje o **zasobach mieszkaniowych i mieszkaniach oddanych do użytkowania** dotyczą mieszkań, a także izb i powierzchni użytkowej w tych mieszkaniach, znajdujących się w budynkach mieszkalnych i niemieszkalnych. Nie obejmują one lokali zbiorowego zamieszkania (hotelu pracowniczych, domów studenckich, internatów, domów opieki społecznej i in.) i pomieszczeń nieprzeznaczonych na cele mieszkalne, a z różnych względów zamieszkanymi (pomieszczenia inwentarskich, barakowozów, statków, wagonów i in.).

**Mieszkanie** jest to lokal składający się z jednej lub kilku izb łącznie z pomieszczeniami pomocniczymi, wybudowany lub przebudowany dla celów mieszkalnych, konstrukcyjnie wydzielony (trwałymi ścianami) w obrębie budynku, do którego to lokalu prowadzi niezależne wejście z klatki schodowej, ogólnego korytarza, wspólnej sieni bądź bezpośrednio z ulicy, podwórza lub ogrodu.

**Izba** jest to pomieszczenie w mieszkaniu oddzielone od innych pomieszczeń stałymi ścianami, o powierzchni co najmniej 4 m<sup>2</sup>, z bezpośrednim oświetleniem dziennym, tj. oknem lub

*and trolley-bus lines over which vehicles marked with separate numbers or letters travel.*

6. **Data on municipal waste** concern waste generated in households or by other waste producers (excluding hazardous waste) which on the account of its character and composition is similar to waste from households.

Information on municipal waste is issued in accordance with the regulation of Minister of Environment of 27 IX 2001 concerning catalogue of waste (Journal of Laws No. 112, item 1206).

7. **Strolling and recreational parks** are green areas of at least 2 ha in size, maintained for the recreational needs of the population, featuring roads, squares, walkways, benches, etc.

8. **Lawns** include areas of less than 2 ha in size, in which recreational activity dominates.

9. **Estate green belts** are located in residential areas and are used for the purposes of recreation, isolation and aesthetic visual appearance.

## Dwellings

1. Information regarding **dwelling stocks and completed dwellings** concerns dwellings, as well as rooms and the useful floor area in these dwellings, located in residential and non-residential buildings. Data do not include collective accommodation facilities (employee hostels, student dormitories and boarding schools, social welfare homes and others) and spaces not designed for residential purposes, but which for various reasons are inhabited (animal accommodations, caravans, ships, wagons and others).

A **dwelling** is a premise comprising one or several rooms including auxiliary spaces, built or remodelled for residential purposes, structurally separated (by permanent walls) within a building, into which a separate access leads from a staircase, passage, common hall or directly from the street, courtyard or garden.

A **room** is a space in a dwelling separated from other spaces by permanent walls, with an area of at least 4 m<sup>2</sup>, with direct day lighting, i.e., with a window or door containing a glass element in

oszkłonami drzwiami w ścianie zewnętrznej budynku. Za izbę uważa się zarówno pokój, jak i kuchnię — jeżeli odpowiada warunkom określonym w definicji.

Dane o liczbie izb w mieszkaniach uwzględniają także izby użytkowane wyłącznie do prowadzenia działalności gospodarczej, jeżeli izby te znajdowały się w obrębie mieszkania konstrukcyjnego i nie miały dodatkowego, oddzielnego wejścia z ulicy, podwórza lub z ogólnie dostępnej części budynku.

**Powierzchnia użytkowa** mieszkania jest to łączna powierzchnia pokoi, kuchni, przedpokoi, łazienek i wszystkich innych pomieszczeń wchodzących w skład mieszkania.

2. Dane o zasobach mieszkaniowych opracowano na podstawie bilansu zasobów mieszkaniowych według stanu w dniu 31 XII 2012 r.

3. Pod względem rodzaju podmiotów władających sklasyfikowano mieszkania na stanowiące własność:

- 1) **spółdzielni mieszkaniowych** — mieszkania własnościowe (zajmowane na podstawie spółdzielczego własnościowego prawa do lokalu mieszkalnego) lub lokatorskie (zajmowane na podstawie stosunku najmu);
- 2) **gmin** (komunalne) — mieszkania stanowiące własność gminy lub powiatu (lokalnej wspólnoty samorządowej), a także mieszkania przekazane gminie, ale pozostające w dyspozycji jednostek użyteczności publicznej, takich jak: zakłady opieki zdrowotnej, ośrodki pomocy społecznej, jednostki systemu oświaty, instytucje kultury;
- 3) **zakładów pracy** (sektora publicznego i prywatnego);
- 4) **Skarbu Państwa** — mieszkania pozostające w zasobie lub zarządzie Agencji Nieruchomości Rolnych, Wojskowej Agencji Mieszkaniowej oraz organów administracji państwowej, np. ministerstw;
- 5) **osób fizycznych** — mieszkania, do których prawo własności posiada osoba fizyczna (jedna lub więcej), przy czym osoba ta:
  - może być właścicielem całej nieruchomości, np. indywidualny dom jednorodzinny,
  - może posiadać udział w nieruchomości wspólnej jako właściciel lokalu mieszkalnego, np. znajdującego się w budynku wielomieszkaniowym objętym wspólnotą mieszkaniową. Zaliczono tu również mieszkania w budynkach spółdzielni mieszkaniowych, dla których zostało ustanowione

*an external wall of the building. A kitchen area is treated as a room if it meets the conditions described in the definition.*

*Data regarding the number of rooms in dwellings also include rooms used exclusively for conducting economic activity, if these rooms are located within a construction of dwelling and do not have an additional, separate access from the street, courtyard or from a common space in the building.*

*The useful floor area of a dwelling is the total useful floor area of the rooms, kitchen, foyers, bathrooms, and all other spaces comprising the dwelling.*

2. *Data regarding dwelling stocks have been compiled on the basis of the balance of dwelling stocks, as of 31 XII 2012.*

3. *As regards the type of ownership, dwellings were classified as owned by:*

- 1) **housing cooperatives** — member-owned dwellings (occupied on the basis of the cooperative ownership right to a residential premise), and condominiums (occupied on the basis of a contract of tenancy);
- 2) **gminas** (municipal) — dwellings owned by a gmina or a powiat (local self-government community), and also dwellings transferred to a gmina, but remaining at the disposal of public utilities such as: health care establishments, social aid centres, units of education system, cultural institutions;
- 3) **workplaces** (of public and private sector);
- 4) **State Treasury** — dwellings remaining in the stock or under the management of Agricultural Property Agency, Military Housing Agency and organs of state administration, e.g. ministries;
- 5) **natural persons** — dwellings, which are owned by a natural person (one or more), while this person:
  - can be an owner of a whole real estate, for example an individual detached house,
  - can have a share in the common real estate, as the owner of dwelling, for example located in a block of flats included in a condominium. There are also included dwellings in building of housing cooperatives for which a separate

wione odrębne prawo własności na rzecz osoby fizycznej (osób fizycznych) ujawnione w księdze wieczystej.

Pojęcie **wspólnoty mieszkaniowej** odnosi się do budynku wielomieszkaniowego, w którym część lub wszystkie lokale stanowią wyodrębnioną własność, potwierdzoną wpisem do księgi wieczystej. Wspólnotę mieszkaniową tworzy ogół właścicieli lokali (mieszkalnych i użytkowych) w danym budynku;

- 6) **towarzystw budownictwa społecznego;**
- 7) **innych podmiotów** — mieszkania stanowiące własność instytucji budujących dla zysku — przeznaczone na sprzedaż, ale jeszcze niesprzedane osobom fizycznym lub na wynajem, mieszkania stanowiące własność instytucji wyznaniowych, stowarzyszeń, fundacji, partii, związków zawodowych itp.

4. Informacje o **mieszkaniach oddanych do użytkowania** oraz **mieszkaniach, których budowę rozpoczęto** dotyczą mieszkań w budynkach nowo wybudowanych i rozbudowanych (w części stanowiącej rozbudowę) oraz uzyskanych w wyniku przebudowy pomieszczeń niemieszkalnych.

Podziału na mieszkania w budynkach spółdzielni mieszkaniowych, indywidualnych (tj. realizowanych przez osoby fizyczne, fundacje, kościoły i związki wyznaniowe) oraz realizowanych z przeznaczeniem na sprzedaż lub wynajem dokonano na podstawie sposobu finansowania budowy lub przeznaczenia mieszkań.

5. Informacje o **budownictwie spółdzielni mieszkaniowych** dotyczą mieszkań oddanych do użytkowania przez wszystkie typy spółdzielni, łącznie z jednorodinnym budownictwem spółdzielczym.

*ownership right benefit of a natural person (natural persons) exposed in a real-estate register, was established.*

*The notion of condominium refers to a block of flats, in which a part or all dwellings constitute separate ownerships, confirmed by an entry in the land and mortgage register. Condominium is created by all owners of dwellings (residential and business premises) in a given building;*

- 6) **public building society;**
- 7) **other entities** — dwellings owned by institutions, constructing for profit — for sale, but not yet sold to natural persons or for rental, dwellings owned by religious institutions, associations, foundations, political parties, labour unions etc.

4. *Information regarding completed dwellings, as well as dwellings which construction has started concerns dwellings in newly built and expanded buildings (the enlarged portion) as well as dwellings obtained as a result of adapting non-residential spaces.*

*The division of dwellings into buildings of housing cooperatives, private buildings (i.e., realized by natural persons, foundations, churches and religious associations) as well as dwellings realized for sale or rent was made on the basis of the way of construction financing or dwellings designing.*

5. *Information regarding housing cooperative construction concerns dwellings completed by all types of cooperatives, including single-family cooperative construction.*

## Infrastruktura komunalna Municipal infrastructure

TABL. 1 (97). MIASTA OBSŁUGIWANE PRZEZ SIEĆ WODOCIAGOWĄ, KANALIZACYJNĄ I GAZOWĄ, OCZYSZCZALNIE ŚCIEKÓW ORAZ LUDNOŚĆ KORZYSTAJĄCA W 2012 R.

Stan w dniu 31 XII

TOWNS SERVED BY WATER SUPPLY, SEWAGE AND GAS SUPPLY SYSTEMS, WASTEWATER TREATMENT PLANTS AS WELL AS POPULATION SERVED BY THEM IN 2012

As of 31 XII

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Miasta Towns								Ludność w miastach korzystająca <sup>a</sup> z instalacji w % ogółu ludności miast Population in urban areas using <sup>a</sup> system in % of total urban areas population		
	obsługiwane przez served by										
	ogółem total	sieć wodociagową water supply system	sieć kanalizacyjną sewage system	sieć gazową gas supply system	oczyszczalnie ścieków wastewater treatment plants				wodo- ciagu water supply system	kanali- zacji sewage system	gazu <sup>b</sup> gas supply system <sup>b</sup>
					razem total	w tym of which					
						mecha- niczne mecha- nical	biolo- giczne biolo- gical	z pod- wyższo- nym usuwa- niem biogeo- nów with incre- ased biogene removal			
<b>POLSKA POLAND</b>	<b>908</b>	<b>906</b>	<b>906</b>	<b>724</b>	<b>903</b>	<b>3</b>	<b>400</b>	<b>500</b>	<b>95,4</b>	<b>87,0</b>	<b>72,4</b>
Dolnośląskie . . . .	91	91	91	79	90	—	37	53	96,8	86,7	83,1
Kujawsko-pomorskie	52	52	52	34	52	1	33	18	96,2	88,6	72,4
Lubelskie . . . . .	42	42	42	36	42	—	24	18	93,9	86,5	69,6
Lubuskie . . . . .	42	42	42	38	40	—	21	19	95,9	88,2	75,3
Łódzkie . . . . .	44	44	44	31	44	—	16	28	94,5	84,7	60,0
Małopolskie . . . .	61	59	61	59	61	—	30	31	94,1	85,5	75,9
Mazowieckie . . . .	85	85	85	65	85	—	40	45	91,6	87,1	73,2
Opolskie . . . . .	35	35	35	31	35	—	14	21	97,5	87,6	77,2
Podkarpackie . . . .	50	50	50	50	50	—	22	28	91,9	85,8	89,4
Podlaskie . . . . .	40	40	40	12	40	—	22	18	96,1	90,0	43,7
Pomorskie . . . . .	42	42	42	36	42	—	11	31	98,0	93,9	71,8
Śląskie . . . . .	71	71	70	62	70	—	21	49	97,1	82,5	71,7
Świętokrzyskie . . . .	31	31	31	21	31	—	16	15	95,0	84,6	68,8
Warmińsko-mazurskie	49	49	49	28	49	—	18	31	97,5	92,9	70,1
Wielkopolskie . . . .	109	109	108	89	108	1	46	61	96,8	87,7	69,3
Zachodniopomorskie	64	64	64	53	64	1	29	34	96,8	90,7	78,9

a Na podstawie szacunków. b Łącznie z korzystającymi z gazomierzy zbiorczych.

a Based on estimated data. b Including consumers using collective gas-meters.

TABL. 2 (98). SIEĆ WODOCIĄGOWA I KANALIZACYJNA ORAZ PRZYŁĄCZA PROWADZĄCE DO BUDYNKÓW W 2012 R.

Stan w dniu 31 XII

WATER SUPPLY AND SEWAGE NETWORK AND CONNECTIONS LEADING TO RESIDENTIAL BUILDINGS IN 2012

As of 31 XII

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Sieć rozdzielcza <i>Distribution network</i>					Przyłącza prowadzące do budynków mieszkalnych <sup>a</sup> w tys. <i>Connections leading to residential buildings<sup>a</sup> in thous.</i>					
	wodociągowa <i>water supply</i>			kanalizacyjna <sup>b</sup> <i>sewage<sup>b</sup></i>			wodociągowe <i>water supply network</i>		kanalizacyjne <i>sewage network</i>		
	ogółem <i>total</i>	w tym miasta <i>of which towns</i>		ogółem <i>total</i>	w tym miasta <i>of which towns</i>		ogółem <i>total</i>	w tym miasta <i>of which towns</i>	ogółem <i>total</i>	w tym miasta <i>of which towns</i>	
	w km <i>in km</i>	w % ogółem <i>in % of total</i>		w km <i>in km</i>	w % ogółem <i>in % of total</i>		ogółem <i>total</i>	w tym miasta <i>of which towns</i>	ogółem <i>total</i>	w tym miasta <i>of which towns</i>	
<b>POLSKA POLAND</b>	283102,5	63147,7	22,3	125580,6	55795,4	44,4	5177,2	1990,6	2632,4	1529,5	
Dolnośląskie . . . .	14681,4	5221,9	35,6	9290,4	4416,6	47,5	322,6	147,8	193,0	124,7	
Kujawsko-pomorskie	22551,3	3156,6	14,0	7006,9	3058,3	43,6	265,3	94,6	138,2	87,3	
Lubelskie . . . . .	20325,4	2684,8	13,2	5323,9	2355,7	44,2	353,0	86,4	112,6	62,9	
Lubuskie . . . . .	6658,7	1970,3	29,6	3191,6	1688,4	52,9	126,4	53,6	62,6	42,4	
Łódzkie . . . . .	22198,8	4075,8	18,4	5592,1	3333,2	59,6	379,1	123,8	128,4	84,8	
Małopolskie . . . .	18066,5	4297,8	23,8	11390,4	4495,5	39,5	430,5	150,9	239,3	119,7	
Mazowieckie . . . .	41729,8	7830,9	18,8	12109,4	6589,6	54,4	703,6	251,0	294,4	181,9	
Opolskie . . . . .	6939,3	1508,4	21,7	3665,9	1364,8	37,2	160,1	47,1	83,3	39,8	
Podkarpackie . . . .	13747,7	2905,0	21,1	14482,4	3338,4	23,1	304,9	91,7	239,6	81,4	
Podlaskie . . . . .	12810,2	1875,6	14,6	3047,3	1631,5	53,5	184,9	71,4	81,4	58,4	
Pomorskie . . . . .	14633,2	3853,8	26,3	8826,8	3364,0	38,1	260,4	120,2	175,4	97,8	
Śląskie . . . . .	20300,7	10759,0	53,0	12813,1	8874,2	69,3	584,0	347,7	306,5	220,2	
Świętokrzyskie . . .	12987,0	1911,5	14,7	4803,7	1579,9	32,9	235,5	60,3	92,2	46,2	
Warmińsko-mazurskie	15009,5	2276,3	15,2	5882,7	2210,3	37,6	163,6	61,4	84,0	48,4	
Wielkopolskie . . . .	29997,2	5785,0	19,3	11051,3	4795,9	43,4	524,9	202,5	281,4	161,1	
Zachodniopomorskie	10465,8	3035,0	29,0	7102,7	2699,1	38,0	178,4	80,3	120,2	72,4	

a Łącznie z przyłączami prowadzącymi do budynków zbiorowego zamieszkania. b Oraz kolektory.

a With connections leading to collective residential buildings. b And collectors.

TABL. 3 (99). ZUŻYCIE WODY Z WODOCIĄGÓW W GOSPODARSTWACH DOMOWYCH W 2012 R.  
 CONSUMPTION OF WATER FROM WATER SUPPLY SYSTEM IN HOUSEHOLDS IN 2012

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Ogółem Total		Miasta Urban areas			Wieś w hm <sup>3</sup> Rural areas in hm <sup>3</sup>
	w hm <sup>3</sup> in hm <sup>3</sup>	w % ogółem in % of total	na 1 mieszkańca per capita	na 1 korzy- stającego per user		
			w m <sup>3</sup>	in m <sup>3</sup>		
<b>POLSKA POLAND . . . . .</b>	<b>1200,5</b>	<b>804,8</b>	<b>67,0</b>	<b>34,5</b>	<b>36,1</b>	<b>395,7</b>
Dolnośląskie . . . . .	92,2	70,5	76,5	34,7	35,9	21,7
Kujawsko-pomorskie . . . . .	67,0	40,6	60,6	32,1	33,4	26,4
Lubelskie . . . . .	58,1	31,3	53,9	31,1	33,2	26,8
Lubuskie . . . . .	29,3	20,1	68,6	31,0	32,3	9,2
Łódzkie . . . . .	89,4	57,2	64,0	35,5	37,7	32,2
Małopolskie . . . . .	89,2	60,6	67,9	36,9	39,3	28,6
Mazowieckie . . . . .	191,3	134,6	70,4	39,6	43,2	56,7
Opolskie . . . . .	29,9	17,7	59,2	33,5	34,5	12,2
Podkarpackie . . . . .	47,7	26,7	56,0	30,4	33,0	21,0
Podlaskie . . . . .	37,0	21,4	57,8	29,6	30,9	15,6
Pomorskie . . . . .	73,8	51,6	69,9	34,5	35,2	22,2
Śląskie . . . . .	137,9	113,4	82,2	31,6	32,6	24,5
Świętokrzyskie . . . . .	34,1	19,8	58,1	34,6	36,5	14,3
Warmińsko-mazurskie . . . . .	44,1	28,6	64,9	33,2	34,1	15,5
Wielkopolskie . . . . .	122,4	69,2	56,5	36,0	37,2	53,2
Zachodniopomorskie . . . . .	57,0	41,3	72,5	34,9	36,0	15,7

TABL. 4 (100). ODBIORCY I ZUŻYCIE ENERGII ELEKTRYCZNEJ W GOSPODARSTWACH  
DOMOWYCH W MIASTACH W 2012 R.  
CONSUMERS AND CONSUMPTION OF ELECTRICITY IN HOUSEHOLDS  
IN URBAN AREAS IN 2012

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Odbiorcy energii elektrycznej w tys. (stan w dniu 31 XII) Consumers of electricity in thous. (as of 31 XII)	Zużycie energii elektrycznej Consumption of electricity		
		w GWh in GWh	na 1 mieszkańca per capita	na 1 odbiorcę <sup>a</sup> per consumer <sup>a</sup>
			w kWh in kWh	
<b>POLSKA POLAND . . . . .</b>	<b>9542,2</b>	<b>17955,5</b>	<b>768,6</b>	<b>1881,7</b>
Dolnośląskie . . . . .	838,7	1592,5	784,1	1898,8
Kujawsko-pomorskie . . . . .	487,4	832,6	658,1	1708,2
Lubelskie . . . . .	390,8	668,8	663,9	1711,3
Lubuskie . . . . .	242,7	452,6	698,6	1864,7
Łódzkie . . . . .	687,1	1244,8	772,9	1811,6
Małopolskie . . . . .	690,3	1453,4	885,7	2105,5
Mazowieckie . . . . .	1542,2	3148,9	926,7	2041,8
Opolskie . . . . .	225,6	420,5	794,7	1863,9
Podkarpackie . . . . .	327,1	542,9	616,6	1659,5
Podlaskie . . . . .	274,0	463,8	640,9	1692,9
Pomorskie . . . . .	639,4	1216,1	812,0	1901,9
Śląskie . . . . .	1462,4	2750,2	766,8	1880,7
Świętokrzyskie . . . . .	233,4	355,1	619,1	1521,4
Warmińsko-mazurskie . . . . .	304,7	560,6	650,7	1839,5
Wielkopolskie . . . . .	728,1	1424,1	741,0	1955,8
Zachodniopomorskie . . . . .	468,2	828,6	699,5	1770,0

<sup>a</sup> Do przeliczeń przyjęto liczbę odbiorców według stanu w dniu 31 XII.

Źródło: dane Ministerstwa Gospodarki.

<sup>a</sup> The number of consumers as of 31 XII was used in calculations.

Source: data of the Ministry of Economy.



TABL. 5 (101). SIEĆ GAZOWA ORAZ ODBIORCY I ZUŻYCIE GAZU Z SIECI  
W GOSPODARSTWACH DOMOWYCH W 2012 R.  
GAS SUPPLY NETWORK AS WELL AS CONSUMERS AND CONSUMPTION  
OF GAS FROM GAS SUPPLY SYSTEM IN HOUSEHOLDS IN 2012

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Sieć gazowa w km <i>Gas supply network in km</i>	Przyłącza prowa- dzące do budynków mieszkalnych <sup>a</sup> w szt. <i>Connections leading to residential buildings<sup>a</sup> in pcs</i>	Odbiorcy gazu z sieci <sup>b</sup> w tys. <i>Consumers of gas from gas supply system<sup>b</sup> in thous.</i>	Zużycie gazu z sieci <sup>c</sup> w hm <sup>3</sup> <i>Consumption of gas from gas supply system<sup>c</sup> in hm<sup>3</sup></i>
	stan w dniu 31 XII as of 31 XII			
<b>OGÓŁEM</b> <i>TOTAL</i>				
<b>POLSKA POLAND . . . . .</b>	<b>137371,4</b>	<b>2550752</b>	<b>7268,0</b>	<b>3983,4</b>
Dolnośląskie . . . . .	8487,8	148329	668,1	343,9
Kujawsko-pomorskie . . . . .	3929,1	67184	348,2	131,5
Lubelskie . . . . .	8203,8	136140	302,9	155,1
Lubuskie . . . . .	3808,4	52588	192,3	132,6
Łódzkie . . . . .	4055,7	66879	407,2	142,7
Małopolskie . . . . .	22351,9	412831	701,2	416,9
Mazowieckie . . . . .	14965,2	371353	1170,2	820,3
Opolskie . . . . .	2398,7	39990	155,4	66,6
Podkarpackie . . . . .	18725,0	345821	461,7	235,6
Podlaskie . . . . .	1417,9	24611	119,3	45,1
Pomorskie . . . . .	5758,2	107229	413,8	214,8
Śląskie . . . . .	16349,6	339314	1055,5	443,6
Świętokrzyskie . . . . .	4003,0	67634	163,6	78,2
Warmińsko-mazurskie . . . . .	2734,2	42911	172,8	88,4
Wielkopolskie . . . . .	13649,9	226518	564,3	430,9
Zachodniopomorskie . . . . .	6532,9	101420	371,5	237,1

*a* Łącznie z przyłączami prowadzącymi do budynków niemieszkalnych. *b* Łącznie z korzystającymi z gazomierzy zbiorczych. *c* W jednostkach naturalnych, według których następuje rozliczenie z odbiorcami.

*a* Including connections leading to non-residential buildings. *b* Including gas consumers using collective gas-meters. *c* Consumption of gas in natural units on the basis of which settlements with clients occur.

TABL. 5 (101). SIEĆ GAZOWA ORAZ ODBIORCY I ZUŻYCIE GAZU Z SIECI  
W GOSPODARSTWACH DOMOWYCH W 2012 R. (dok.)  
GAS SUPPLY SYSTEM AS WELL AS CONSUMERS AND CONSUMPTION  
OF GAS FROM GAS SUPPLY SYSTEM IN HOUSEHOLDS IN 2012 (cont.)

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Sieć gazowa w km <i>Gas supply system in km</i>	Przyłącza prowa- dzące do budynków mieszkalnych <sup>a</sup> w szt. <i>Connections leading to residential buildings<sup>a</sup> in pcs</i>	Odbiorcy gazu z sieci <sup>b</sup> w tys. <i>Consumers of gas from gas supply system<sup>b</sup> in thous.</i>	Zużycie gazu z sieci <sup>c</sup> w hm <sup>3</sup> <i>Consumption of gas from gas supply system<sup>c</sup> in hm<sup>3</sup></i>
	stan w dniu 31 XII <i>as of 31 XII</i>			
w tym MIASTA <i>of which URBAN AREAS</i>				
<b>POLSKA POLAND . . . . .</b>	<b>56709,6</b>	<b>1520893</b>	<b>6339,0</b>	<b>3161,4</b>
Dolnośląskie . . . . .	4914,5	120075	633,0	306,5
Kujawsko-pomorskie . . . . .	2360,6	60736	340,4	122,5
Lubelskie . . . . .	2380,1	67601	254,0	117,4
Lubuskie . . . . .	1681,9	40519	178,0	113,5
Łódzkie . . . . .	2651,4	55541	394,6	128,3
Małopolskie . . . . .	5427,5	139233	470,5	269,9
Mazowieckie . . . . .	7025,3	245884	1055,9	641,0
Opolskie . . . . .	1439,5	36415	150,4	62,1
Podkarpackie . . . . .	3826,3	110553	264,8	140,6
Podlaskie . . . . .	741,9	20409	114,0	39,5
Pomorskie . . . . .	3370,0	87525	395,3	190,1
Śląskie . . . . .	9809,3	236201	963,4	381,1
Świętokrzyskie . . . . .	1276,6	37031	142,3	64,8
Warmińsko-mazurskie . . . . .	1404,8	37383	166,4	81,8
Wielkopolskie . . . . .	5351,0	153112	475,0	312,0
Zachodniopomorskie . . . . .	3048,8	72675	340,9	190,2

*a* Łącznie z przyłączami prowadzącymi do budynków niemieszkalnych. *b* Łącznie z korzystającymi z gazomierzy zbiorczych. *c* W jednostkach naturalnych, według których następuje rozliczenie z odbiorcami.

*a* Including connections leading to non-residential buildings. *b* Including gas consumers using collective gas-meters. *c* Consumption of gas in natural units on the basis of which settlements with clients occur.

TABL. 6 (102). OGRZEWNICTWO NA CELE KOMUNALNO-BYTOWE W 2012 R.

Stan w dniu 31 XII

HEATING FOR MUNICIPAL-LIVING PURPOSES IN 2012

As of 31 XII

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Długość sieci ciepłej w km <i>Length of thermic-line in km</i>			Sprzedaż <sup>a</sup> energii ciepłej w TJ <i>Sale<sup>a</sup> of heating energy in TJ</i>		Kubatura budynków mieszkalnych ogrzewanych centralnie w dam <sup>3</sup> <i>Cubage capacity of centrally heated residen- tial buildings in dam<sup>3</sup></i>
	ogółem <i>total</i>	w tym <i>of which</i>		ogółem <i>total</i>	w tym dla budynków mieszkalnych <i>of which to residential buildings</i>	
		przesyłowej <i>transmission</i>	przyłącza do budynków <i>connections leading to residential buildings</i>			
<b>POLSKA POLAND</b>	<b>23886,2</b>	<b>15963,1</b>	<b>7923,1</b>	<b>203469</b>	<b>160412</b>	<b>1168907</b>
Dolnośląskie . . . . .	1684,6	1148,6	536,0	12588	10014	66115
Kujawsko-pomorskie . . . . .	1522,8	1035,8	487,0	9990	7702	64561
Lubelskie . . . . .	1258,3	771,4	486,9	11250	7999	54761
Lubuskie . . . . .	456,8	324,4	132,4	3476	3029	28377
Łódzkie . . . . .	1756,0	1185,2	570,8	17101	13799	85251
Małopolskie . . . . .	1981,9	1440,1	541,8	14245	9887	77560
Mazowieckie . . . . .	3398,3	2180,7	1217,6	38046	31787	218943
Opolskie . . . . .	696,0	451,9	244,1	3743	2787	25476
Podkarpackie . . . . .	1012,6	651,7	360,9	6682	4864	44707
Podlaskie . . . . .	756,3	506,3	250,0	6840	5441	41700
Pomorskie . . . . .	1688,4	1092,2	596,2	13354	12466	76743
Śląskie . . . . .	3682,6	2675,9	1006,7	32090	23001	173766
Świętokrzyskie . . . . .	643,7	399,8	243,9	4371	3766	27029
Warmińsko-mazurskie . . . . .	929,8	575,7	354,1	7312	5705	40307
Wielkopolskie . . . . .	1272,9	791,6	481,3	14448	11384	92587
Zachodniopomorskie . . . . .	1145,2	731,8	413,4	7934	6781	51026

a W ciągu roku.

a During the year.

TABL. 7 (103). LINIE KOMUNIKACJI MIEJSKIEJ<sup>a</sup> W 2012 R.

Stan w dniu 31 XII

TRANSPORTATION LINES<sup>a</sup> IN URBAN AREAS IN 2012

As of 31 XII

WOJEWÓDZTWA (grupowanie według siedziby przedsiębiorstw) VOIVODSHIPS (groups by abode of firms)	Ogółem <sup>b</sup> Total <sup>b</sup>	W tym Of which	
		autobusowe bus	tramwajowe tram
		w km in km	
<b>POLSKA POLAND</b> . . . . .	<b>53407</b>	<b>50894</b>	<b>2196</b>
Dolnośląskie . . . . .	3344	3082	262
Kujawsko-pomorskie . . . . .	1529	1401	128
Lubelskie . . . . .	1883	1804	—
Lubuskie . . . . .	1154	1129	25
Łódzkie . . . . .	4141	3842	299
Małopolskie . . . . .	5410	5122	288
Mazowieckie . . . . .	6574	6226	348
Opolskie . . . . .	588	588	—
Podkarpackie . . . . .	3295	3295	—
Podlaskie . . . . .	1068	1068	—
Pomorskie . . . . .	2985	2664	156
Śląskie . . . . .	12683	12236	375
Świętokrzyskie . . . . .	1910	1910	—
Warmińsko-mazurskie . . . . .	1198	1188	9
Wielkopolskie . . . . .	4024	3820	204
Zachodniopomorskie . . . . .	1621	1519	102

<sup>a</sup> Przedsiębiorstwa i zakłady komunikacji miejskiej, w których liczba pracujących przekracza 9 osób. <sup>b</sup> W tym linie trolejbusowe występujące tylko w województwach: lubelskim — 80 km, pomorskim — 165 km, śląskim — 72 km.

**U w a g a.** Od kwietnia 1995 r. w Warszawie funkcjonuje metro, którego długość sieci według stanu na koniec grudnia 2012 r. wynosiła 23 km. W 2012 r. metro przewiozło 132,5 mln pasażerów. Według stanu w dniu 31 XII 2012 r. metro dysponowało 240 wagonami o pojemności 62428 miejsc.

<sup>a</sup> Urban transport enterprises and companies employing more than 9 persons. <sup>b</sup> Of which trolley-bus lines placed in voivodships: lubelskie — 80 km, pomorskie — 165 km, śląskie — 72 km only.

**Note.** Warszawa metro opened in April 1995 and, as of December 2012, had a length of 23 km. In 2012 the metro transported 132,5 mln of passengers. As of 31 XII 2012, the metro had 240 cars with a total capacity of 62428 places.

TABL. 8 (104). TABOR KOMUNIKACJI MIEJSKIEJ ORAZ PRZEWOZY PASAŻERÓW<sup>a</sup> W 2012 R.  
 Stan w dniu 31 XII  
 FLEET OF URBAN TRANSPORT AS WELL AS TRANSPORT OF PASSENGERS<sup>a</sup> IN 2012  
 As of 31 XII

WOJEWÓDZTWA (grupowanie według siedziby przedsiębiorstw) VOIVODSHIPS (groups by abode of firms)	Tabor Fleet			Miejsca w wozach Seats in vehicles			Przewozy pasażerów <sup>b</sup> w mln Transport of passen- gers <sup>b</sup> in mln
	ogółem total	w tym of which		ogółem total	w tym of which		
		autobusy buses	tramwaje trams		autobusy buses	tramwaje trams	
	w tys. in thous.						
<b>POLSKA POLAND . . . . .</b>	<b>15513</b>	<b>11956</b>	<b>3390</b>	<b>1816,2</b>	<b>1315,5</b>	<b>483,9</b>	<b>3867,5</b>
Dolnośląskie . . . . .	1088	712	376	132,5	81,1	51,4	242,0
Kujawsko-pomorskie . . . . .	667	464	203	79,0	53,4	25,6	167,7
Lubelskie . . . . .	550	486	—	59,6	53,2	—	126,1
Lubuskie . . . . .	207	172	35	22,6	17,7	4,9	41,3
Łódzkie . . . . .	1264	776	488	130,7	79,1	51,6	255,4
Małopolskie . . . . .	1375	956	419	157,3	92,9	64,4	408,4
Mazowieckie . . . . .	3650	2888	762	442,2	332,3	109,9	1021,2
Opolskie . . . . .	169	169	—	17,0	17,0	—	25,5
Podkarpackie . . . . .	473	473	—	41,2	41,2	—	48,2
Podlaskie . . . . .	365	365	—	42,3	42,3	—	110,1
Pomorskie . . . . .	882	654	147	105,6	73,8	23,7	279,1
Śląskie . . . . .	2402	1989	391	290,8	235,3	53,2	585,6
Świętokrzyskie . . . . .	333	333	—	34,3	34,3	—	47,9
Warmińsko-mazurskie . . . . .	338	305	33	35,9	31,0	4,9	59,5
Wielkopolskie . . . . .	1098	778	320	147,0	80,7	66,3	268,5
Zachodniopomorskie . . . . .	652	436	216	78,2	50,2	28,0	181,0

<sup>a</sup> Przedsiębiorstwa i zakłady komunikacji miejskiej, w których liczba pracujących przekracza 9 osób. <sup>b</sup> Dane szacunkowe; w ciągu roku.

<sup>a</sup> Urban transport enterprises and companies employing more than 9 persons. <sup>b</sup> Estimated data; during the year.

TABL. 9 (105). ODPADY KOMUNALNE I SKŁADOWISKA W 2012 R.  
MUNICIPAL WASTE AND LANDFILL SITES IN 2012

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Odpady komunalne zebrane <sup>a</sup> <i>Municipal waste collected<sup>a</sup></i>						Składowiska kontrolowane <sup>b</sup> <i>Controlled landfill sites<sup>b</sup></i>			
	ogółem <i>total</i>		zdeponowane na składowiskach <i>deposited in landfill sites</i>	unieszkodliwione w spalarniach i kompostowniach <sup>c</sup> <i>treated in incineration and composting plants<sup>c</sup></i>	wysegregowane ze zmieszanych <i>sorted out from mixed</i>	zebrane selektywnie <i>collected separately</i>	czynne <i>in operation</i>		zamknięte <i>closed</i>	
	w tys. t <i>in thous. t</i>	na 1 mieszkańca w kg <i>per capita in kg</i>					razem <i>total</i>	powierzchnia w ha <i>total area in ha</i>	razem <i>total</i>	powierzchnia w ha <i>total area in ha</i>
	w tys. t <i>in thous. t</i>									
<b>POLSKA POLAND</b>	<b>9580,9</b>	<b>249</b>	<b>7158,2</b>	<b>977,3</b>	<b>439,9</b>	<b>1005,4</b>	<b>527</b>	<b>2197,6</b>	<b>61</b>	<b>132,1</b>
Dolnośląskie . . . . .	902,4	310	722,2	62,8	43,8	73,6	39	200,6	3	8,4
Kujawsko-pomorskie	515,1	246	390,3	54,4	20,4	50,0	45	165,7	3	1,7
Lubelskie . . . . .	346,6	160	289,5	17,8	3,3	36,0	58	124,0	4	6,3
Lubuskie . . . . .	304,1	297	181,6	55,0	35,7	31,8	17	88,1	2	8,2
Łódzkie . . . . .	621,2	246	289,5	250,8	9,8	71,0	24	112,6	3	2,9
Małopolskie . . . . .	711,8	213	534,5	39,1	35,1	103,0	27	96,5	2	4,1
Mazowieckie . . . . .	1376,1	260	985,5	156,2	66,0	168,4	61	224,5	3	20,8
Opolskie . . . . .	247,0	244	207,7	11,8	5,8	21,7	24	146,5	1	1,0
Podkarpackie . . . . .	367,6	173	308,2	6,3	8,8	44,3	25	63,7	4	18,0
Podlaskie . . . . .	241,9	202	185,2	37,1	6,7	12,8	28	62,5	10	17,9
Pomorskie . . . . .	646,0	283	431,9	110,8	48,3	55,0	34	167,0	3	4,4
Śląskie . . . . .	1351,4	293	1103,8	72,8	37,4	137,5	26	142,2	1	1,8
Świętokrzyskie . . . . .	181,4	142	151,4	1,5	14,4	14,1	14	50,1	—	—
Warmińsko-mazurskie	323,1	223	251,7	27,6	16,5	27,3	21	80,0	6	14,5
Wielkopolskie . . . . .	933,9	270	728,5	38,7	56,7	109,9	55	251,6	14	20,0
Zachodniopomorskie	511,2	297	396,6	34,6	31,1	48,9	29	222,0	2	2,1

<sup>a</sup> Dane szacunkowe. <sup>b</sup> Stan w dniu 31 XII. <sup>c</sup> Poprzez zastosowanie metody termicznej i biologicznej (bez odpadów biodegradowalnych zebranych selektywnie).

<sup>a</sup> Estimated data. <sup>b</sup> As of 31 XII. <sup>c</sup> By means of a thermal and biological method (without biodegradable waste collected separately).

TABL. 10 (106). TERENY ZIELENI OGÓLNODOSTĘPNEJ I OSIEDLOWEJ W 2012 R.  
Stan w dniu 31 XII  
GENERALLY ACCESSIBLE AND ESTATE AREA GREEN BELTS IN 2012  
As of 31 XII

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Parki spacerowo- wypoczynkowe, zieleńce i tereny zieleni osiedlowej <i>Strolling-recreational parks, lawns and estate green belts</i>			Parki spacerowo- wypoczynkowe <i>Strolling- recreational parks</i>		Zieleńce <i>Lawns</i>		Tereny zieleni osiedlo- wej <i>Estate green belts</i>	Zieleń uliczna <i>Street greenery</i>
	ogółem w ha <i>total in ha</i>	w % powierz- chni ogólnej <i>in % of total area</i>	na 1 miesz- kańca w m <sup>2</sup> <i>per capita in m<sup>2</sup></i>	obiekty <i>facilities</i>	w ha <i>in ha</i>	obiekty <i>facilities</i>	w ha <i>in ha</i>		
<b>POLSKA POLAND</b>	<b>57469,7</b>	<b>0,2</b>	<b>14,9</b>	<b>2645</b>	<b>22669,3</b>	<b>15732</b>	<b>10040,0</b>	<b>24760,4</b>	<b>13411,7</b>
Dolnośląskie . . . . .	5372,2	0,3	18,4	310	2567,2	1764	1080,3	1724,7	1146,5
Kujawsko-pomorskie . . . . .	3545,7	0,2	16,9	120	1555,5	692	549,9	1440,3	646,5
Lubelskie . . . . .	2769,3	0,1	12,8	110	845,2	774	531,0	1393,1	719,9
Lubuskie . . . . .	1992,1	0,1	19,5	115	869,6	758	528,6	593,9	334,1
Łódzkie . . . . .	3724,0	0,2	14,8	166	1475,9	468	421,2	1826,9	874,6
Małopolskie . . . . .	3600,2	0,2	10,7	134	1289,4	1298	752,9	1557,9	837,5
Mazowieckie . . . . .	6657,9	0,2	12,6	248	2018,6	1085	772,9	3866,4	1901,9
Opolskie . . . . .	1716,1	0,2	17,0	71	849,4	325	222,0	644,7	295,4
Podkarpackie . . . . .	1908,0	0,1	9,0	95	722,2	380	286,4	899,4	445,6
Podlaskie . . . . .	1198,3	0,1	10,0	40	333,3	304	146,0	719,0	389,2
Pomorskie . . . . .	3406,6	0,2	14,9	144	1108,1	1343	1032,0	1266,5	906,3
Śląskie . . . . .	9685,3	0,8	21,0	270	3913,2	2542	1394,6	4377,5	2130,6
Świętokrzyskie . . . . .	1151,2	0,1	9,0	59	352,5	200	119,4	679,3	264,2
Warmińsko-mazurskie . . . . .	1757,1	0,1	12,1	99	434,9	703	384,8	937,4	294,2
Wielkopolskie . . . . .	5910,0	0,2	17,1	438	2942,6	1853	1192,7	1774,7	1437,5
Zachodniopomorskie . . . . .	3075,7	0,1	17,9	226	1391,7	1243	625,3	1058,7	787,7

TABL. 11 (107). RODZINNE OGRODY DZIAŁKOWE W 2012 R.  
FAMILY ALLOTMENT GARDENS IN 2012

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Ogrody <i>Gardens</i>		Działki <i>Allotments</i>	
	obiekty <i>facilities</i>	powierzchnia <i>area</i>	liczba <i>number</i>	powierzchnia <i>area</i>
<b>POLSKA POLAND</b>	<b>4929</b>	<b>43350,2</b>	<b>965328</b>	<b>33971,6</b>
Dolnośląskie . . . . .	536	6445,9	153254	4907,1
Kujawsko-pomorskie . . . . .	418	2904,6	58593	2219,2
Lubelskie . . . . .	179	1443,3	33209	1120,0
Lubuskie . . . . .	194	2139,3	45619	1742,3
Łódzkie . . . . .	317	2074,2	46362	1594,7
Małopolskie . . . . .	271	1495,2	32497	1134,8
Mazowieckie . . . . .	501	3845,6	85976	2932,3
Opolskie . . . . .	111	1714,1	40333	1386,7
Podkarpackie . . . . .	206	1567,7	34876	1326,0
Podlaskie . . . . .	103	1055,0	21924	782,2
Pomorskie . . . . .	272	2899,4	66004	2311,3
Śląskie . . . . .	688	4478,8	107090	3706,3
Świętokrzyskie . . . . .	79	822,2	18863	614,1
Warmińsko-mazurskie . . . . .	257	2356,9	50760	1824,3
Wielkopolskie . . . . .	534	4391,7	93960	3378,2
Zachodniopomorskie . . . . .	263	3716,1	76008	2992,1

Źródło: dane Polskiego Związku Działkowców.  
Source: data of the Polish Union of Allotment Gardeners.

## Mieszkania Dwellings

TABL. 12 (108). ZASOBY MIESZKANIOWE<sup>a</sup> W 2012 R.

Stan w dniu 31 XII

DWELLING STOCKS<sup>a</sup> IN 2012

As of 31 XII

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Miesz- kania Dwellings	Izby Rooms	Powierz- chnia użytkowa mieszkań w tys. m <sup>2</sup> Useful floor area of dwell- ings in thous. m <sup>2</sup>	Przeciętna Average				
				liczba izb w miesz- kaniu number of rooms per dwelling	liczba osób na number of persons		powierzchnia użytkowa w m <sup>2</sup> useful floor area in m <sup>2</sup>	
					1 miesz- kanie per dwelling	1 izbę per room	1 miesz- kania per dwelling	na 1 osobę per person
w tys. in thous.								

## OGÓŁEM

## TOTAL

<b>POLSKA POLAND</b>	<b>13722,8</b>	<b>52332,4</b>	<b>999659,5</b>	<b>3,81</b>	<b>2,81</b>	<b>0,74</b>	<b>72,8</b>	<b>25,9</b>
Dolnośląskie . . . . .	1095,6	4219,6	78737,5	3,85	2,66	0,69	71,9	27,0
Kujawsko-pomorskie . . . . .	715,3	2683,7	49301,7	3,75	2,93	0,78	68,9	23,5
Lubelskie . . . . .	744,9	2851,3	56819,2	3,83	2,91	0,76	76,3	26,2
Lubuskie . . . . .	356,6	1415,0	25949,9	3,97	2,87	0,72	72,8	25,4
Łódzkie . . . . .	987,6	3531,9	66998,2	3,58	2,56	0,71	67,8	26,5
Małopolskie . . . . .	1102,5	4305,3	84860,2	3,90	3,04	0,78	77,0	25,3
Mazowieckie . . . . .	2112,5	7668,2	150410,1	3,63	2,51	0,69	71,2	28,4
Opolskie . . . . .	346,9	1448,6	27693,1	4,18	2,91	0,70	79,8	27,4
Podkarpackie . . . . .	630,2	2560,6	50544,2	4,06	3,38	0,83	80,2	23,7
Podlaskie . . . . .	428,6	1719,7	32329,7	4,01	2,80	0,70	75,4	27,0
Pomorskie . . . . .	804,3	3056,0	57230,5	3,80	2,85	0,75	71,2	25,0
Śląskie . . . . .	1713,1	6397,2	119237,0	3,73	2,69	0,72	69,6	25,8
Świętokrzyskie . . . . .	430,6	1614,8	31611,0	3,75	2,96	0,79	73,4	24,8
Warmińsko-mazurskie . . . . .	492,5	1856,6	33223,1	3,77	2,95	0,78	67,5	22,9
Wielkopolskie . . . . .	1137,2	4603,8	91104,5	4,05	3,04	0,75	80,1	26,3
Zachodniopomorskie . . . . .	624,3	2400,0	43609,7	3,84	2,76	0,72	69,9	25,3

<sup>a</sup> Na podstawie bilansu zasobów mieszkaniowych.<sup>a</sup> Based on balance of dwelling stocks.



TABL. 12 (108). ZASOBY MIESZKANIOWE<sup>a</sup> W 2012 R. (cd.)

Stan w dniu 31 XII

DWELLING STOCKS<sup>a</sup> IN 2012 (cont.)

As of 31 XII

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Miesz- kania <i>Dwellings</i>	Izby <i>Rooms</i>	Powierz- chnia użytkowa mieszkań w tys. m <sup>2</sup> <i>Useful floor area of dwell- ings in thous. m<sup>2</sup></i>	Przeciętna <i>Average</i>					
				liczba izb w miesz- kaniu <i>number of rooms per dwelling</i>	liczba osób na <i>number of persons</i>		powierzchnia użytkowa w m <sup>2</sup> <i>useful floor area in m<sup>2</sup></i>		
					1 miesz- kanie per dwelling	1 izbę per room	1 miesz- kania per dwelling	na 1 osobę per person	
w tys. <i>in thous.</i>									
<b>MIASTA URBAN AREAS</b>									
<b>POLSKA <i>POLAND</i></b>	<b>9253,5</b>	<b>33109,0</b>	<b>591662,5</b>	<b>3,58</b>	<b>2,52</b>	<b>0,70</b>	<b>63,9</b>	<b>25,4</b>	
Dolnośląskie . . . . .	821,1	3000,1	53714,6	3,65	2,47	0,68	65,4	26,5	
Kujawsko-pomorskie . . . . .	484,2	1707,9	29051,2	3,53	2,61	0,74	60,0	23,0	
Lubelskie . . . . .	376,6	1406,4	24551,2	3,73	2,67	0,71	65,2	24,4	
Lubuskie . . . . .	244,3	918,6	15996,6	3,76	2,65	0,70	65,5	24,7	
Łódzkie . . . . .	691,0	2310,0	40600,6	3,34	2,32	0,70	58,8	25,3	
Małopolskie . . . . .	644,3	2260,4	41197,6	3,51	2,54	0,73	63,9	25,1	
Mazowieckie . . . . .	1510,7	5172,8	95353,9	3,42	2,25	0,66	63,1	28,0	
Opolskie . . . . .	201,4	742,4	13324,1	3,69	2,62	0,71	66,2	25,2	
Podkarpackie . . . . .	300,6	1154,3	20769,1	3,84	2,93	0,76	69,1	23,6	
Podlaskie . . . . .	270,7	1042,3	17857,8	3,85	2,67	0,69	66,0	24,7	
Pomorskie . . . . .	593,0	2115,7	37560,5	3,57	2,53	0,71	63,3	25,1	
Śląskie . . . . .	1402,2	4946,9	88942,7	3,53	2,55	0,72	63,4	24,8	
Świętokrzyskie . . . . .	218,0	770,3	13548,3	3,53	2,62	0,74	62,1	23,7	
Warmińsko-mazurskie . . . . .	319,2	1154,5	19433,3	3,62	2,70	0,75	60,9	22,6	
Wielkopolskie . . . . .	716,9	2711,8	50174,2	3,78	2,68	0,71	70,0	26,1	
Zachodniopomorskie . . . . .	459,1	1694,6	29586,8	3,69	2,58	0,70	64,4	25,0	

<sup>a</sup> Na podstawie bilansu zasobów mieszkaniowych.<sup>a</sup> Based on balance of dwelling stocks.

TABL. 12 (108). ZASOBY MIESZKANIOWE<sup>a</sup> W 2012 R. (dok.)

Stan w dniu 31 XII

DWELLING STOCKS<sup>a</sup> IN 2012 (cont.)

As of 31 XII

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Miesz- kania <i>Dwellings</i>	Izby <i>Rooms</i>	Powierz- chnia użytkowa mieszkań w tys. m <sup>2</sup> <i>Useful floor area of dwell- ings in thous m<sup>2</sup></i>	Przeciętna <i>Average</i>				
				liczba izb w miesz- kaniu <i>number of rooms per dwelling</i>	liczba osób na <i>number of persons</i>		powierzchnia użytkowa w m <sup>2</sup> <i>useful floor area in m<sup>2</sup></i>	
					1 miesz- kanie per dwelling	1 izbę per room	1 miesz- kania per dwelling	na 1 osobę per person
w tys. <i>in thous.</i>								
<b>WIEŚ</b> <i>RURAL AREAS</i>								
<b>POLSKA <i>POLAND</i></b>	<b>4469,2</b>	<b>19223,4</b>	<b>407997,1</b>	<b>4,30</b>	<b>3,40</b>	<b>0,79</b>	<b>91,3</b>	<b>26,8</b>
Dolnośląskie . . . . .	274,4	1219,4	25023,0	4,44	3,23	0,73	91,2	28,2
Kujawsko-pomorskie . . . . .	231,0	975,8	20250,5	4,22	3,61	0,86	87,7	24,3
Lubelskie . . . . .	368,2	1445,0	32268,0	3,92	3,15	0,80	87,6	27,8
Lubuskie . . . . .	112,3	496,4	9953,3	4,42	3,35	0,76	88,6	26,5
Łódzkie . . . . .	296,5	1222,0	26397,5	4,12	3,10	0,75	89,0	28,7
Małopolskie . . . . .	458,3	2044,9	43662,5	4,46	3,74	0,84	95,3	25,5
Mazowieckie . . . . .	601,8	2495,4	55056,2	4,15	3,16	0,76	91,5	29,0
Opolskie . . . . .	145,5	706,1	14369,0	4,85	3,32	0,68	98,7	29,8
Podkarpackie . . . . .	329,6	1406,4	29775,1	4,27	3,79	0,89	90,3	23,8
Podlaskie . . . . .	157,9	677,4	14471,9	4,29	3,01	0,70	91,7	30,4
Pomorskie . . . . .	211,3	940,3	19670,0	4,45	3,75	0,84	93,1	24,8
Śląskie . . . . .	310,9	1450,3	30294,3	4,66	3,33	0,71	97,4	29,2
Świętokrzyskie . . . . .	212,6	844,5	18062,7	3,97	3,30	0,83	85,0	25,7
Warmińsko-mazurskie . . . . .	173,3	702,1	13789,8	4,05	3,41	0,84	79,6	23,4
Wielkopolskie . . . . .	420,3	1892,0	40930,3	4,50	3,67	0,82	97,4	26,5
Zachodniopomorskie . . . . .	165,2	705,4	14022,9	4,27	3,26	0,76	84,9	26,1

<sup>a</sup> Na podstawie bilansu zasobów mieszkaniowych.<sup>a</sup> Based on balance of dwelling stocks.

TABL. 13 (109). MIESZKANIA WYPOSAŻONE W INSTALACJE<sup>a</sup> W 2012 R.  
Stan w dniu 31 XII  
DWELLINGS FITTED WITH INSTALLATIONS<sup>a</sup> IN 2012  
As of 31 XII

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Mieszkania — w % ogółu mieszkań — wyposażone w Dwellings — in % of total dwellings — fitted with				
	wodociąg water supply system	ustęp lavatory	łazienkę bathroom	gaz z sieci gas supply system	centralne ogrzewanie central heating
<b>OGÓŁEM</b> <i>TOTAL</i>					
<b>POLSKA POLAND . . . . .</b>	<b>96,6</b>	<b>93,3</b>	<b>90,9</b>	<b>56,2</b>	<b>81,2</b>
Dolnośląskie . . . . .	98,5	94,3	92,1	65,6	80,2
Kujawsko-pomorskie . . . . .	98,0	94,9	91,5	50,9	81,3
Lubelskie . . . . .	91,3	84,4	81,8	42,4	74,5
Lubuskie . . . . .	98,3	95,6	92,9	55,9	80,3
Łódzkie . . . . .	94,5	89,1	85,1	45,0	76,4
Małopolskie . . . . .	96,6	94,6	92,7	65,2	80,8
Mazowieckie . . . . .	95,5	93,0	90,9	58,7	85,4
Opolskie . . . . .	98,2	96,8	93,3	46,8	81,7
Podkarpackie . . . . .	94,3	91,2	88,9	74,2	76,6
Podlaskie . . . . .	92,8	88,1	86,0	30,9	77,6
Pomorskie . . . . .	99,2	97,8	95,4	55,5	86,2
Śląskie . . . . .	98,7	95,3	93,6	64,7	81,1
Świętokrzyskie . . . . .	92,0	85,9	83,3	40,2	78,2
Warmińsko-mazurskie . . . . .	96,9	94,2	91,6	47,3	82,3
Wielkopolskie . . . . .	98,4	95,8	93,5	52,1	82,4
Zachodniopomorskie . . . . .	99,1	97,0	94,8	62,8	85,5

<sup>a</sup> Na podstawie bilansu zasobów mieszkaniowych.

<sup>a</sup> Based on balance of dwelling stocks.

TABL. 13 (109). MIESZKANIA WYPOSAŻONE W INSTALACJE<sup>a</sup> W 2012 R. (cd.)

Stan w dniu 31 XII

DWELLINGS FITTED WITH INSTALLATIONS<sup>a</sup> IN 2012 (cont.)

As of 31 XII

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Mieszkania — w % ogółu mieszkań — wyposażone w Dwellings — in % of total dwellings — fitted with				
	wodociąg water supply system	ustęp lavatory	łazienkę bathroom	gaz z sieci gas supply system	centralne ogrzewanie central heating
MIASTA URBAN AREAS					
<b>POLSKA POLAND . . . . .</b>	<b>99,0</b>	<b>97,1</b>	<b>95,3</b>	<b>73,2</b>	<b>86,6</b>
Dolnośląskie . . . . .	99,4	95,5	93,8	83,4	82,4
Kujawsko-pomorskie . . . . .	99,4	97,7	94,5	73,5	84,7
Lubelskie . . . . .	98,1	96,6	95,0	70,7	90,4
Lubuskie . . . . .	99,5	97,5	95,4	75,9	84,8
Łódzkie . . . . .	97,0	93,6	90,0	62,5	82,0
Małopolskie . . . . .	99,0	98,3	97,4	75,8	87,3
Mazowieckie . . . . .	98,6	97,8	96,2	74,4	92,1
Opolskie . . . . .	99,5	97,8	96,2	78,1	85,4
Podkarpackie . . . . .	98,4	97,5	96,4	89,5	89,2
Podlaskie . . . . .	98,6	97,2	95,9	46,8	91,6
Pomorskie . . . . .	99,8	99,1	97,2	72,2	89,2
Śląskie . . . . .	99,3	95,8	94,5	72,4	81,1
Świętokrzyskie . . . . .	97,5	95,7	94,0	69,7	90,6
Warmińsko-mazurskie . . . . .	99,8	99,0	97,1	71,0	89,9
Wielkopolskie . . . . .	99,5	98,2	96,5	70,4	85,7
Zachodniopomorskie . . . . .	99,8	98,1	96,6	78,8	89,2

<sup>a</sup> Na podstawie bilansu zasobów mieszkaniowych.<sup>a</sup> Based on balance of dwelling stocks.

TABL. 13 (109). MIESZKANIA WYPOSAŻONE W INSTALACJE<sup>a</sup> W 2012 R. (dok.)  
Stan w dniu 31 XII  
DWELLINGS FITTED WITH INSTALLATIONS<sup>a</sup> IN 2012 (cont.)  
As of 31 XII

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Mieszkania — w % ogółu mieszkań — wyposażone w Dwellings — in % of total dwellings — fitted with				
	wodociąg water supply system	ustęp lavatory	łazienkę bathroom	gaz z sieci gas supply system	centralne ogrzewanie central heating
WIEŚ RURAL AREAS					
<b>POLSKA POLAND . . . . .</b>	<b>91,7</b>	<b>85,6</b>	<b>81,8</b>	<b>20,8</b>	<b>70,0</b>
Dolnośląskie . . . . .	95,7	90,9	87,0	12,6	73,7
Kujawsko-pomorskie . . . . .	95,1	89,1	85,3	3,4	74,2
Lubelskie . . . . .	84,4	71,9	68,3	13,3	58,3
Lubuskie . . . . .	95,5	91,5	87,5	12,5	70,4
Łódzkie . . . . .	88,6	78,8	73,6	4,2	63,3
Małopolskie . . . . .	93,2	89,4	86,0	50,2	71,7
Mazowieckie . . . . .	87,5	80,9	77,4	19,2	68,5
Opolskie . . . . .	96,4	95,3	89,3	3,4	76,6
Podkarpackie . . . . .	90,5	85,5	82,1	60,3	65,1
Podlaskie . . . . .	82,9	72,4	69,0	3,5	53,4
Pomorskie . . . . .	97,6	94,1	90,2	8,5	77,9
Śląskie . . . . .	96,0	92,7	89,6	30,3	80,9
Świętokrzyskie . . . . .	86,3	75,8	72,2	9,9	65,4
Warmińsko-mazurskie . . . . .	91,6	85,4	81,4	3,6	68,4
Wielkopolskie . . . . .	96,5	91,7	88,4	21,0	76,9
Zachodniopomorskie . . . . .	97,3	93,7	90,0	18,2	75,1

<sup>a</sup> Na podstawie bilansu zasobów mieszkaniowych.

<sup>a</sup> Based on balance of dwelling stocks.

TABL. 14 (110). ZASOBY MIESZKANIOWE SPÓŁDZIELNI MIESZKANIOWYCH, GMINNE, ZAKŁADÓW PRACY I SKARBU PAŃSTWA<sup>a</sup> W 2011 R.

Stan w dniu 31 III

HOUSING COOPERATIVES, GMINA, COMPANY AND THE STATE  
TREASURY DWELLING STOCKS<sup>a</sup> IN 2011

As of 31 III

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Mieszkania w tys. Dwellings in thous.				Powierzchnia użytkowa mieszkań w tys. m <sup>2</sup> Useful floor area of dwellings in thous. m <sup>2</sup>			
	spół- dzielni mieszka- niowych housing coopera- tives	gminne (komu- nalne) gminas (muni- cipal)	zakładów pracy companies	Skarbu Państwa State Treasury	spół- dzielni mieszka- niowych housing coopera- tives	gminnych (komu- nalnych) gminas (muni- cipal)	zakładów pracy companies	Skarbu Państwa State Treasury
<b>POLSKA POLAND . . . . .</b>	<b>2377,7</b>	<b>1139,4</b>	<b>217,1</b>	<b>210,8</b>	<b>119812,1</b>	<b>52920,6</b>	<b>11632,4</b>	<b>11267,0</b>
Dolnośląskie . . . . .	167,4	141,2	22,4	14,9	8443,7	7047,0	1300,2	831,5
Kujawsko-pomorskie . . . . .	173,6	47,2	12,3	13,3	8631,7	2145,7	646,6	710,4
Lubelskie . . . . .	99,8	34,5	7,9	8,0	5190,0	1516,1	403,0	433,4
Lubuskie . . . . .	50,7	32,1	6,2	11,2	2543,7	1575,7	371,0	639,7
Łódzkie . . . . .	211,7	124,5	9,1	12,7	10340,8	5366,8	466,5	582,6
Małopolskie . . . . .	128,1	59,5	10,4	4,8	6273,3	2690,1	542,9	252,0
Mazowieckie . . . . .	425,3	180,5	21,0	38,6	21865,7	7578,9	1031,7	1986,5
Opolskie . . . . .	43,9	26,0	9,0	5,4	2211,0	1337,4	528,2	295,8
Podkarpackie . . . . .	89,4	28,4	5,4	3,9	4490,3	1280,3	297,2	216,8
Podlaskie . . . . .	84,8	24,7	4,9	2,6	4262,9	1095,4	278,5	142,8
Pomorskie . . . . .	113,1	61,3	13,1	17,9	5567,2	3012,0	727,5	910,9
Śląskie . . . . .	354,6	175,7	45,7	21,4	17941,3	8377,0	2298,9	1100,4
Świętokrzyskie . . . . .	63,1	22,6	5,2	2,1	3163,0	953,0	265,4	111,3
Warmińsko-mazurskie . . . . .	78,0	37,3	11,4	16,4	3942,0	1748,4	619,7	910,8
Wielkopolskie . . . . .	185,6	84,4	20,1	20,7	9386,7	4171,3	1108,8	1192,9
Zachodniopomorskie . . . . .	108,5	59,4	13,1	17,1	5558,7	3025,5	746,3	949,2

<sup>a</sup> Dane Narodowego Spisu Powszechnego Ludności i Mieszkań 2011 r.<sup>a</sup> Data of the Population and Housing Census 2011.

TABL. 15 (111). ZALEGŁOŚCI W OPŁATACH ZA MIESZKANIA W ZASOBACH  
SPOŁDZIELNI MIESZKANIOWYCH, KOMUNALNYCH, ZAKŁADÓW PRACY  
ORAZ SKARBU PAŃSTWA<sup>a</sup> W 2011 R.

Stan w dniu 31 XII

HOUSING PAYMENT ARREARS IN RESIDENTIAL COOPERATIVES, MUNICIPAL,  
COMPANIES AND THE STATE TREASURY DWELLING STOCKS<sup>a</sup> IN 2011

As of 31 XII

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Zaległości <sup>b</sup> w opłatach za mieszkania — w zasobach Housing <sup>b</sup> payment arrears — in dwelling stocks							
	spółdzielni mieszkaniowych housing cooperatives		komunalnych municipal		zakładów pracy companies		Skarbu Państwa State Treasury	
	ogółem w tys. zł total in thous. zł	w tym ponad 3 mie- siące of which over 3 months in arrears	ogółem w tys. zł total in thous. zł	w tym ponad 3 mie- siące of which over 3 months in arrears	ogółem w tys. zł total in thous. zł	w tym ponad 3 mie- siące of which over 3 months in arrears	ogółem w tys. zł total in thous. zł	w tym ponad 3 mie- siące of which over 3 months in arrears
<b>POLSKA POLAND</b>	<b>870886,3</b>	<b>533229,7</b>	<b>488008,8</b>	<b>411285,1</b>	<b>50027,7</b>	<b>39986,0</b>	<b>26248,4</b>	<b>21691,9</b>
Dolnośląskie . . . . .	65169,2	41902,1	55595,7	48958,0	3029,8	2420,5	3384,3	3033,5
Kujawsko-pomorskie . . . . .	28351,5	17214,6	21133,0	18668,7	368,7	307,0	763,9	601,9
Lubelskie . . . . .	43424,8	27234,6	23314,9	22004,7	336,5	255,2	565,4	466,5
Lubuskie . . . . .	17599,2	11484,7	21838,5	19482,0	1162,2	1059,0	2053,3	1750,8
Łódzkie . . . . .	63647,6	36740,0	41052,0	27517,3	527,9	419,0	825,3	555,3
Małopolskie . . . . .	38125,3	23345,2	7263,2	6020,9	429,6	339,7	761,1	490,1
Mazowieckie . . . . .	173483,9	102943,5	71082,8	62469,4	2537,9	1870,3	5317,7	4182,0
Opolskie . . . . .	17079,8	11060,6	9636,0	6825,4	921,3	725,0	838,8	721,7
Podkarpackie . . . . .	29426,9	17561,5	6995,6	5679,3	186,8	176,4	326,4	162,0
Podlaskie . . . . .	32118,4	18764,3	4985,7	3866,5	127,8	100,2	211,3	157,2
Pomorskie . . . . .	56908,3	36324,7	36713,9	30268,5	1509,8	1199,7	3727,3	3106,2
Śląskie . . . . .	159929,5	96870,1	97003,4	83394,7	32150,9	25475,2	763,4	605,6
Świętokrzyskie . . . . .	32071,7	22579,6	10922,6	9696,2	364,6	297,4	92,2	81,3
Warmińsko-mazurskie . . . . .	27408,4	16749,3	19576,1	16691,6	752,6	625,8	764,2	716,6
Wielkopolskie . . . . .	43360,4	24651,2	29803,5	23796,3	3379,2	2693,7	2800,0	2282,7
Zachodniopomorskie . . . . .	42781,4	27803,7	31091,9	25945,6	2242,1	2021,9	3053,8	2778,5

<sup>a</sup> Na podstawie badania cyklicznego, przeprowadzanego co 2 lata. <sup>b</sup> Bez zaległości z tytułu niespłaconych kredytów i odsetek od tych kredytów.

<sup>a</sup> On the basis of periodic survey conducted every two years. <sup>b</sup> Without outstanding credit and interest payments.

TABL. 16 (112). MIESZKANIA SPÓŁDZIELNI MIESZKANIOWYCH, KOMUNALNE, ZAKŁADÓW PRACY I SKARBU PAŃSTWA, W KTÓRYCH WYSTĘPUJĄ ZALEGŁOŚCI W OPŁATACH<sup>a</sup> W 2011 R.

Stan w dniu 31 XII

*DWELLINGS OF HOUSING COOPERATIVES, MUNICIPAL, COMPANIES AND THE STATE TREASURY WITH PAYMENTS IN ARREARS<sup>a</sup> IN 2011*

*As of 31 XII*

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Liczba mieszkań, w których lokatorzy zalegają z opłatami — w zasobach <i>Number of dwellings with tenants payments arrears — in dwelling stocks</i>							
	spółdzielni mieszkaniowych <i>housing cooperatives</i>		komunalnych <i>municipal</i>		zakładów pracy <i>companies</i>		Skarbu Państwa <i>State Treasury</i>	
	ogółem w tys. <i>total in thous.</i>	w tym ponad 3 mie- siące <i>of which over 3 months in arrears</i>	ogółem w tys. <i>total in thous.</i>	w tym ponad 3 mie- siące <i>of which over 3 months in arrears</i>	ogółem w tys. <i>total in thous.</i>	w tym ponad 3 mie- siące <i>of which over 3 months in arrears</i>	ogółem w tys. <i>total in thous.</i>	w tym ponad 3 mie- siące <i>of which over 3 months in arrears</i>
<b>POLSKA POLAND . . . . .</b>	<b>955,3</b>	<b>181,2</b>	<b>403,8</b>	<b>225,1</b>	<b>37,9</b>	<b>18,3</b>	<b>16,3</b>	<b>10,2</b>
Dolnośląskie . . . . .	64,7	15,9	65,9	43,7	2,4	1,1	2,0	1,4
Kujawsko-pomorskie . . . . .	36,9	6,6	18,7	12,0	0,3	0,2	0,5	0,3
Lubelskie . . . . .	56,2	9,1	8,5	5,5	0,3	0,2	0,3	0,1
Lubuskie . . . . .	20,8	3,8	15,2	9,3	0,6	0,4	0,8	0,5
Łódzkie . . . . .	75,3	15,1	31,8	17,0	0,5	0,2	0,5	0,2
Małopolskie . . . . .	51,2	8,8	6,5	3,2	0,3	0,1	0,2	0,1
Mazowieckie . . . . .	173,0	35,0	54,3	26,4	2,1	0,8	3,8	2,2
Opolskie . . . . .	19,5	3,0	10,8	4,6	0,8	0,4	0,4	0,2
Podkarpackie . . . . .	31,9	5,6	4,8	2,6	0,1	0,1	0,1	0,1
Podlaskie . . . . .	44,5	5,9	4,5	2,0	0,2	0,1	0,2	0,1
Pomorskie . . . . .	56,1	10,2	25,4	12,2	1,3	0,7	2,1	1,6
Śląskie . . . . .	158,0	31,5	83,1	46,8	23,7	11,3	0,4	0,2
Świętokrzyskie . . . . .	29,8	7,0	5,4	3,6	0,4	0,3	0,0	0,0
Warmińsko-mazurskie . . . . .	27,2	6,2	15,6	8,7	0,9	0,3	0,7	0,5
Wielkopolskie . . . . .	57,2	9,2	27,6	13,5	2,6	1,3	2,4	1,4
Zachodniopomorskie . . . . .	53,0	8,2	25,7	14,1	1,5	0,9	1,8	1,2

<sup>a</sup> Na podstawie badania cyklicznego, przeprowadzanego co 2 lata.

<sup>a</sup> *On the basis of periodic survey conducted every two years.*



TABL. 17 (113). ZALEGŁOŚCI W SPŁATACH KREDYTU MIESZKANIOWEGO  
W ZASOBACH SPÓŁDZIELNI MIESZKANIOWYCH<sup>a</sup> W 2011 R.

Stan w dniu 31 XII

OVERDUE MORTGAGE IN RESOURCES OF HOUSING COOPERATIVES<sup>a</sup> IN 2011

As of 31 XII

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Liczba lokatorów zalegających ze spłatami kredytu mieszkaniowego <i>Number of occupants with overdue mortgage</i>		Wysokość zaległości <i>The amount of backlog</i>		Przeciętna wysokość zaległości przypadających na 1 mieszkanie w zł <i>Average overdue rent for one dwelling in zł</i>	
	ogółem w tys. <i>total in thous.</i>	w tym ponad 3 miesiące <i>of which over 3 months in arrears</i>	ogółem w tys. zł <i>total in thous. zł</i>	w tym ponad 3 miesiące <i>of which over 3 months in arrears</i>	ogółem <i>total</i>	w tym ponad 3 miesiące <i>of which over 3 months in arrears</i>
<b>POLSKA POLAND . . . . .</b>	<b>22,3</b>	<b>8,9</b>	<b>23862,1</b>	<b>18305,5</b>	<b>1072</b>	<b>2055</b>
Dolnośląskie . . . . .	1,9	0,8	2203,2	1671,5	1154	2135
Kujawsko-pomorskie . . . . .	1,4	0,4	1121,3	810,5	778	1912
Lubelskie . . . . .	2,0	0,8	2105,0	1622,3	1054	1981
Lubuskie . . . . .	0,5	0,3	444,0	368,2	908	1261
Łódzkie . . . . .	1,8	0,7	2019,0	1708,5	1152	2403
Małopolskie . . . . .	1,1	0,4	985,7	717,6	911	1849
Mazowieckie . . . . .	3,0	1,2	2950,1	2151,8	983	1730
Opolskie . . . . .	0,6	0,2	458,1	351,5	831	1690
Podkarpackie . . . . .	1,3	0,6	2005,3	1678,5	1598	2840
Podlaskie . . . . .	1,2	0,4	1078,6	896,6	891	2347
Pomorskie . . . . .	1,2	0,5	1906,6	1485,6	1594	2819
Śląskie . . . . .	2,7	1,1	2642,5	1948,4	996	1723
Świętokrzyskie . . . . .	0,2	0,1	177,8	111,2	916	1612
Warmińsko-mazurskie . . . . .	0,9	0,4	894,2	691,3	979	1942
Wielkopolskie . . . . .	1,7	0,6	1442,4	997,1	872	1690
Zachodniopomorskie . . . . .	1,0	0,4	1428,3	1094,9	1494	2786

<sup>a</sup> Na podstawie badania cyklicznego, przeprowadzanego co 2 lata.<sup>a</sup> On the basis of periodic survey conducted every two years.

TABL. 18 (114). MIESZKANIA, KTÓRYCH BUDOWĘ ROZPOCZĘTO W 2012 R.  
 DWELLINGS IN WHICH CONSTRUCTION HAS BEGUN IN 2012

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Ogółem Total	Indywi- dualne Private construc- tion	Na sprze- daż lub wynajem For sale or rent	Spół- dzielcze Coopera- tives	Komunalne (gminne) Municipal (gminas)	Zakładowe Company	Spółeczne czynszowe Public building society
<b>POLSKA POLAND . .</b>	<b>141798</b>	<b>79687</b>	<b>57398</b>	<b>2059</b>	<b>939</b>	<b>314</b>	<b>1401</b>
Dolnośląskie . . . . .	11376	5310	5525	194	85	33	229
Kujawsko-pomorskie . . . . .	6046	3920	1911	2	102	33	78
Lubelskie . . . . .	6544	4797	1308	289	110	40	—
Lubuskie . . . . .	3194	1767	1378	—	9	40	—
Łódzkie . . . . .	6057	5152	866	—	—	—	39
Małopolskie . . . . .	18090	9208	8803	1	78	—	—
Mazowieckie . . . . .	27251	11175	15086	924	51	—	15
Opolskie . . . . .	1683	1308	373	—	1	1	—
Podkarpackie . . . . .	7453	5681	1467	170	16	119	—
Podlaskie . . . . .	4486	2153	2333	—	—	—	—
Pomorskie . . . . .	11249	5224	5404	92	65	—	464
Śląskie . . . . .	10126	7915	2082	—	113	—	16
Świętokrzyskie . . . . .	3981	3012	751	188	30	—	—
Warmińsko-mazurskie . . . . .	4134	2189	1878	26	8	33	—
Wielkopolskie . . . . .	14429	8285	5649	75	239	1	180
Zachodniopomorskie . . . . .	5699	2591	2584	98	32	14	380

TABL. 19 (115). NIEKTÓRE WSKAŹNIKI W ZAKRESIE MIESZKAŃ  
ODDANYCH DO UŻYTKOWANIA W 2012 R.

SELECTED INDICATORS REGARDING DWELLINGS COMPLETED IN 2012

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Mieszkania Dwellings		Izby na 1000 ludności Rooms per 1000 population	Przeciętna powierzchnia użytkowa 1 mieszkania w m <sup>2</sup> Average useful floor area per dwelling in m <sup>2</sup>		
	na 1000 ludności per 1000 population	na 1000 zawartych małżeństw per 1000 marriages contracted		ogółem total	w tym w budynkach of which in buildings	
					indywidual- nych private	spółdzielni mieszka- niowych housing cooperatives
<b>OGÓŁEM TOTAL</b>						
<b>POLSKA POLAND . . . . .</b>	<b>4,0</b>	<b>750</b>	<b>16,6</b>	<b>102,4</b>	<b>138,9</b>	<b>58,4</b>
Dolnośląskie . . . . .	5,2	996	19,3	92,7	136,3	62,1
Kujawsko-pomorskie . . . . .	3,0	567	13,6	104,1	133,8	30,2
Lubelskie . . . . .	3,3	611	15,0	102,5	127,2	54,2
Lubuskie . . . . .	3,1	583	13,9	104,1	130,7	—
Łódzkie . . . . .	3,2	636	13,6	107,5	140,5	53,0
Małopolskie . . . . .	4,6	840	19,6	104,5	141,9	—
Mazowieckie . . . . .	5,8	1135	22,4	97,7	151,3	63,0
Opolskie . . . . .	1,8	340	8,9	126,3	148,1	—
Podkarpackie . . . . .	3,1	550	14,9	113,5	136,1	55,6
Podlaskie . . . . .	3,8	707	16,0	103,2	153,9	60,6
Pomorskie . . . . .	6,2	1176	22,9	90,3	131,8	55,8
Śląskie . . . . .	2,1	391	10,5	126,0	143,4	64,8
Świętokrzyskie . . . . .	2,4	454	11,6	110,5	124,8	—
Warmińsko-mazurskie . . . . .	3,8	731	15,3	95,9	132,2	49,8
Wielkopolskie . . . . .	4,3	775	18,6	108,1	136,4	51,1
Zachodniopomorskie . . . . .	4,1	827	16,0	94,0	133,4	58,5

TABL. 19 (115). NIEKTÓRE WSKAŹNIKI W ZAKRESIE MIESZKAŃ  
ODDANYCH DO UŻYTKOWANIA W 2012 R. (cd.)

SELECTED INDICATORS REGARDING DWELLINGS COMPLETED IN 2012 (cont.)

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Mieszkania Dwellings		Izby na 1000 ludności Rooms per 1000 population	Przeciętna powierzchnia użytkowa 1 mieszkania w m <sup>2</sup> Average useful floor area per dwelling in m <sup>2</sup>		
	na 1000 ludności per 1000 population	na 1000 zawartych małżeństw per 1000 marriages contracted		ogółem total	w tym w budynkach of which in buildings	
					indywidual- nych private	spółdzielni mieszka- niowych housing cooperatives
<b>MIASTA URBAN AREAS</b>						
<b>POLSKA POLAND . . . . .</b>	<b>4,1</b>	<b>809</b>	<b>14,4</b>	<b>82,2</b>	<b>129,7</b>	<b>58,5</b>
Dolnośląskie . . . . .	5,2	1016	16,3	74,0	118,5	62,1
Kujawsko-pomorskie . . . . .	2,6	505	9,5	78,6	127,2	—
Lubelskie . . . . .	4,2	804	16,2	79,8	112,4	53,8
Lubuskie . . . . .	2,9	556	11,1	85,1	125,9	—
Łódzkie . . . . .	3,1	630	11,0	86,7	136,9	53,0
Małopolskie . . . . .	5,7	1129	18,9	76,3	124,7	—
Mazowieckie . . . . .	6,5	1341	21,2	80,2	150,5	63,0
Opolskie . . . . .	1,7	336	7,4	101,7	137,2	—
Podkarpackie . . . . .	3,7	690	15,2	91,1	130,2	56,2
Podlaskie . . . . .	4,3	831	15,3	81,4	159,0	60,6
Pomorskie . . . . .	6,4	1264	19,8	72,1	113,8	55,8
Śląskie . . . . .	1,8	338	8,4	117,0	143,0	64,8
Świętokrzyskie . . . . .	2,7	531	10,6	89,2	112,4	—
Warmińsko-mazurskie . . . . .	4,1	801	13,5	72,8	109,8	49,8
Wielkopolskie . . . . .	3,8	701	13,8	88,0	126,5	51,1
Zachodniopomorskie . . . . .	4,0	816	13,4	78,9	119,7	57,7

TABL. 19 (115). NIEKTÓRE WSKAŹNIKI W ZAKRESIE MIESZKAŃ  
ODDANYCH DO UŻYTKOWANIA W 2012 R. (dok.)

SELECTED INDICATORS REGARDING DWELLINGS COMPLETED IN 2012 (cont.)

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Mieszkania Dwellings		Izby na 1000 ludności Rooms per 1000 population	Przeciętna powierzchnia użytkowa 1 mieszkania w m <sup>2</sup> Average useful floor area per dwelling in m <sup>2</sup>		
	na 1000 ludności per 1000 population	na 1000 zawartych małżeństw per 1000 marriages contracted		ogółem total	w tym w budynkach of which in buildings	
					indywidual- nych private	spółdzielni mieszka- niowych housing cooperatives
<b>WIEŚ</b> RURAL AREAS						
<b>POLSKA POLAND . . . . .</b>	<b>3,7</b>	<b>666</b>	<b>19,9</b>	<b>137,0</b>	<b>144,6</b>	<b>53,4</b>
Dolnośląskie . . . . .	5,1	953	26,3	136,6	149,1	—
Kujawsko-pomorskie . . . . .	3,7	653	19,8	131,5	136,5	30,2
Lubelskie . . . . .	2,5	453	14,0	135,4	135,9	62,4
Lubuskie . . . . .	3,4	628	18,7	132,3	133,7	—
Łódzkie . . . . .	3,4	645	18,1	140,8	142,6	—
Małopolskie . . . . .	3,5	600	20,3	148,8	150,2	—
Mazowieckie . . . . .	4,5	811	24,5	142,9	151,8	—
Opolskie . . . . .	1,9	344	10,6	151,4	154,2	—
Podkarpackie . . . . .	2,6	456	14,7	136,2	138,9	46,1
Podlaskie . . . . .	3,0	532	17,0	151,2	151,2	—
Pomorskie . . . . .	5,9	1027	28,8	128,2	143,9	—
Śląskie . . . . .	3,2	564	17,9	143,3	143,8	—
Świętokrzyskie . . . . .	2,2	396	12,4	132,2	132,2	—
Warmińsko-mazurskie . . . . .	3,3	632	17,9	137,1	146,9	—
Wielkopolskie . . . . .	4,9	862	24,7	127,3	141,8	—
Zachodniopomorskie . . . . .	4,4	851	21,9	124,2	146,6	61,0

TABL. 20 (116). MIESZKANIA ODDANE DO UŻYTKOWANIA W 2012 R.  
 DWELLINGS COMPLETED IN 2012

Lp. No.	WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Mieszkania Dwellings			
		ogółem <i>total</i>	w tym w budynkach <sup>a</sup> <i>of which in buildings<sup>a</sup></i>		
			indywi- dualnych <i>private</i>	przeznaczo- nych na sprzedaż lub wynajem <sup>b</sup> <i>for sale or rent<sup>b</sup></i>	spółdzielni mieszka- niowych <i>housing cooperatives</i>
<b>OGÓŁEM</b>					
1	<b>POLSKA POLAND . . . . .</b>	<b>152904</b>	<b>81050</b>	<b>63586</b>	<b>4194</b>
2	Dolnośląskie . . . . .	15028	6017	8298	442
3	Kujawsko-pomorskie . . . . .	6358	3957	2102	6
4	Lubelskie . . . . .	7190	4595	1856	626
5	Lubuskie . . . . .	3169	1997	1073	—
6	Łódzkie . . . . .	8019	4732	3052	41
7	Małopolskie . . . . .	15294	8460	6663	—
8	Mazowieckie . . . . .	30554	11758	16458	1440
9	Opolskie . . . . .	1820	1349	461	—
10	Podkarpackie . . . . .	6526	4596	1383	539
11	Podlaskie . . . . .	4525	2163	2180	68
12	Pomorskie . . . . .	14194	5987	7424	539
13	Śląskie . . . . .	9744	7418	1743	68
14	Świętokrzyskie . . . . .	3097	2456	590	—
15	Warmińsko-mazurskie . . . . .	5496	2919	2167	170
16	Wielkopolskie . . . . .	14811	9205	4924	168
17	Zachodniopomorskie . . . . .	7079	3441	3212	87

a Podział według inwestora. b Bez budownictwa indywidualnego.  
 a Division by investor. b Excluding private construction.

Izby Rooms				Powierzchnia użytkowa mieszkań w tys. m <sup>2</sup> Useful floor area of dwellings in thous. m <sup>2</sup>				Lp. No.
ogółem total	w tym w budynkach <sup>a</sup> of which in buildings <sup>a</sup>			ogółem total	w tym w budynkach <sup>a</sup> of which in buildings <sup>a</sup>			
	indywidualnych private	przeznaczonych na sprzedaż lub wynajem <sup>b</sup> for sale or rent <sup>b</sup>	spółdzielni mieszkaniowych housing cooperatives		indywidualnych private	przeznaczonych na sprzedaż lub wynajem <sup>b</sup> for sale or rent <sup>b</sup>	spółdzielni mieszkaniowych housing cooperatives	

## TOTAL

<b>640043</b>	<b>435495</b>	<b>181119</b>	<b>12615</b>	<b>15650743</b>	<b>11256628</b>	<b>3955156</b>	<b>245124</b>	1
56367	30928	23178	1449	1393741	820013	533215	27439	2
28557	21382	6443	12	662004	529554	119945	181	3
32637	24141	6245	2015	737019	584305	114486	33912	4
14223	10740	3097	—	329892	261074	62558	—	5
34304	25032	8719	61	862342	664862	185560	2174	6
65747	47076	18321	—	1598237	1200109	390939	—	7
118495	65834	46256	4140	2984896	1779144	1075003	90681	8
9016	7464	1534	—	229861	199786	29603	—	9
31669	25904	4116	1633	740381	625619	84495	29990	10
19158	12336	6283	223	467038	332955	125076	4122	11
52340	29671	20377	1661	1282107	789257	450709	30082	12
48497	40858	5991	220	1227285	1063473	131561	4407	13
14782	12992	1667	—	342286	306494	34265	—	14
22237	14994	6010	504	527175	385922	119982	8470	15
64407	48120	14426	424	1601279	1255149	312299	8577	16
27607	18023	8456	273	665200	458912	185460	5089	17

TABL. 20 (116). MIESZKANIA ODDANE DO UŻYTKOWANIA W 2012 R. (cd.)  
 DWELLINGS COMPLETED IN 2012 (cont.)

Lp. No.	WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Mieszkania Dwellings			
		ogółem <i>total</i>	w tym w budynkach <sup>a</sup> <i>of which in buildings<sup>a</sup></i>		
			indywidualnych <i>private</i>	przeznaczonych na sprzedaż lub wynajem <sup>b</sup> <i>for sale or rent<sup>b</sup></i>	spółdzielni mieszkaniowych <i>housing cooperatives</i>
					MIASTA
1	<b>POLSKA POLAND . . . . .</b>	<b>96632</b>	<b>31173</b>	<b>57606</b>	<b>4112</b>
2	Dolnośląskie . . . . .	10522	2524	7400	442
3	Kujawsko-pomorskie . . . . .	3287	1128	1875	—
4	Lubelskie . . . . .	4258	1713	1833	602
5	Lubuskie . . . . .	1893	768	1032	—
6	Łódzkie . . . . .	4935	1725	2996	41
7	Małopolskie . . . . .	9343	2761	6447	—
8	Mazowieckie . . . . .	22029	4282	15421	1440
9	Opolskie . . . . .	921	483	429	—
10	Podkarpackie . . . . .	3292	1464	1313	507
11	Podlaskie . . . . .	3112	759	2171	68
12	Pomorskie . . . . .	9577	2403	6409	539
13	Śląskie . . . . .	6441	4134	1738	68
14	Świętokrzyskie . . . . .	1561	921	589	—
15	Warmińsko-mazurskie . . . . .	3518	1155	1988	170
16	Wielkopolskie . . . . .	7221	3260	3310	168
17	Zachodniopomorskie . . . . .	4722	1693	2655	67

a Podział według inwestora. b Bez budownictwa indywidualnego.  
 a Division by investor. b Excluding private construction.



Izby Rooms				Powierzchnia użytkowa mieszkań w tys. m <sup>2</sup> Useful floor area of dwellings in thous. m <sup>2</sup>				Lp. No.
ogółem total	w tym w budynkach <sup>a</sup> of which in buildings <sup>a</sup>			ogółem total	w tym w budynkach <sup>a</sup> of which in buildings <sup>a</sup>			
	indywidualnych private	przeznaczonych na sprzedaż lub wynajem <sup>b</sup> for sale or rent <sup>b</sup>	spółdzielni mieszkańczych housing cooperatives		indywidualnych private	przeznaczonych na sprzedaż lub wynajem <sup>b</sup> for sale or rent <sup>b</sup>	spółdzielni mieszkańczych housing cooperatives	

## URBAN AREAS

337501	154537	160759	12360	7938679	4044139	3477762	240749	1
33080	11491	19748	1449	778230	299102	445669	27439	2
12030	5711	5629	—	258212	143456	103032	—	3
16351	8080	6113	1926	339920	192601	110642	32414	4
7216	3934	2927	—	161072	96718	58721	—	5
17729	8729	8476	61	427991	236164	180673	2174	6
31026	13498	17272	—	712728	344215	362714	—	7
72063	22988	42701	4140	1766736	644341	992381	90681	8
3906	2467	1425	—	93709	66258	27057	—	9
13342	7877	3914	1535	299787	190607	80389	28514	10
11083	4304	6240	223	253384	120713	123664	4122	11
29631	10287	17096	1661	690330	273501	375783	30082	12
29970	22385	5962	220	753879	591242	130962	4407	13
6088	4304	1661	—	139186	103530	34129	—	14
11656	4924	5589	504	256016	126779	109616	8470	15
26514	15670	9072	424	635127	412299	190850	8577	16
15816	7888	6934	217	372372	202613	151480	3869	17

TABL. 20 (116). MIESZKANIA ODDANE DO UŻYTKOWANIA W 2012 R. (dok.)  
 DWELLINGS COMPLETED IN 2012 (cont.)

Lp. No.	WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Mieszkania Dwellings			
		ogółem <i>total</i>	w tym w budynkach <sup>a</sup> <i>of which in buildings<sup>a</sup></i>		
			indywidualnych <i>private</i>	przeznaczonych na sprzedaż lub wynajem <sup>b</sup> <i>for sale or rent<sup>b</sup></i>	spółdzielni mieszkaniowych <i>housing cooperatives</i>
					WIEŚ
1	POLSKA POLAND . . . . .	56272	49877	5980	82
2	Dolnośląskie . . . . .	4506	3493	898	—
3	Kujawsko-pomorskie . . . . .	3071	2829	227	6
4	Lubelskie . . . . .	2932	2882	23	24
5	Lubuskie . . . . .	1276	1229	41	—
6	Łódzkie . . . . .	3084	3007	56	—
7	Małopolskie . . . . .	5951	5699	216	—
8	Mazowieckie . . . . .	8525	7476	1037	—
9	Opolskie . . . . .	899	866	32	—
10	Podkarpackie . . . . .	3234	3132	70	32
11	Podlaskie . . . . .	1413	1404	9	—
12	Pomorskie . . . . .	4617	3584	1015	—
13	Śląskie . . . . .	3303	3284	5	—
14	Świętokrzyskie . . . . .	1536	1535	1	—
15	Warmińsko-mazurskie . . . . .	1978	1764	179	—
16	Wielkopolskie . . . . .	7590	5945	1614	—
17	Zachodniopomorskie . . . . .	2357	1748	557	20

a Podział według inwestora. b Bez budownictwa indywidualnego.  
 a Division by investor. b Excluding private construction.

Izby Rooms				Powierzchnia użytkowa mieszkań w tys. m <sup>2</sup> Useful floor area of dwellings in thous. m <sup>2</sup>				Lp. No.
ogółem total	w tym w budynkach <sup>a</sup> of which in buildings <sup>a</sup>			ogółem total	w tym w budynkach <sup>a</sup> of which in buildings <sup>a</sup>			
	indywidualnych private	przeznaczonych na sprzedaż lub wynajem <sup>b</sup> for sale or rent <sup>b</sup>	spółdzielni mieszkaniowych housing cooperatives		indywidualnych private	przeznaczonych na sprzedaż lub wynajem <sup>b</sup> for sale or rent <sup>b</sup>	spółdzielni mieszkaniowych housing cooperatives	

## RURAL AREAS

302542	280958	20360	255	7712064	7212489	477394	4375	1
23287	19437	3430	—	615511	520911	87546	—	2
16527	15671	814	12	403792	386098	16913	181	3
16286	16061	132	89	397099	391704	3844	1498	4
7007	6806	170	—	168820	164356	3837	—	5
16575	16303	243	—	434351	428698	4887	—	6
34721	33578	1049	—	885509	855894	28225	—	7
46432	42846	3555	—	1218160	1134803	82622	—	8
5110	4997	109	—	136152	133528	2546	—	9
18327	18027	202	98	440594	435012	4106	1476	10
8075	8032	43	—	213654	212242	1412	—	11
22709	19384	3281	—	591777	515756	74926	—	12
18527	18473	29	—	473406	472231	599	—	13
8694	8688	6	—	203100	202964	136	—	14
10581	10070	421	—	271159	259143	10366	—	15
37893	32450	5354	—	966152	842850	121449	—	16
11791	10135	1522	56	292828	256299	33980	1220	17

## DZIAŁ VIII EDUKACJA I WYCHOWANIE

## CHAPTER VIII EDUCATION

### Uwagi ogólne

1. System edukacji w Polsce funkcjonuje zgodnie z ustawą z dnia 7 IX 1991 r. o systemie oświaty (tekst jednolity Dz. U. z 2004 r. Nr 256, poz. 2572, z późniejszymi zmianami) oraz ustawą z dnia 27 VII 2005 r. — Prawo o szkolnictwie wyższym (Dz. U. Nr 164, poz. 1365) z późniejszymi zmianami.

2. Wśród szkół objętych systemem oświaty funkcjonują:

- od roku szkolnego 1999/2000 6-letnie szkoły podstawowe oraz 3-letnie gimnazja (powstałe w miejsce 8-letnich szkół podstawowych), w których nauka jest obowiązkowa,
- od roku szkolnego 2002/03 szkoły ponadgimnazjalne, tj. 2—3-letnie zasadnicze szkoły zawodowe, 3-letnie licea ogólnokształcące i profilowane, 4-letnie technika oraz od roku szkolnego 2004/05 szkoły dla absolwentów zasadniczych szkół zawodowych (tj. 2-letnie uzupełniające licea ogólnokształcące i 3-letnie technika uzupełniające) i 3-letnie szkoły specjalne przysposabiające do pracy; do szkół ponadgimnazjalnych zalicza się również szkoły artystyczne dające uprawnienia zawodowe oraz szkoły policealne.

3. Ponadto od 1 IX 2009 r. wprowadzono obowiązek odbycia rocznego przygotowania przedszkolnego przez dzieci w wieku 5 lat, a w latach 2004/05—2008/09 w wieku 6 lat w placówkach wychowania przedszkolnego, tj. w oddziałach przedszkolnych w szkołach podstawowych i przedszkolach (łącznie ze specjalnymi) oraz od roku szkolnego 2008/09 — w zespołach wychowania przedszkolnego i punktach przedszkolnych.

Od roku szkolnego 2009/10 dzieci 6-letnie na wniosek rodziców mogą rozpocząć naukę w I klasie szkoły podstawowej.

4. Prezentowane w dziale dane dotyczą m.in.: wychowania przedszkolnego, szkół dla dzieci i młodzieży, policealnych, wyższych oraz szkół dla dorosłych.

5. Dane obejmują szkoły i placówki prowadzone przez jednostki administracji centralnej (rządowej), jednostki samorządu terytorial-

### General notes

1. The educational system in Poland functions according to the Education System Law dated 7 IX 1991 (uniform text Journal of Laws 2004 No. 256, item 2572, with later amendments) and the Higher Education Law dated 27 VII 2005 (Journal of Laws No. 164, item 1365) with later amendments.

2. Among schools covered by the educational system, there are:

- since the 1999/2000 school year 6-year primary schools and 3-year lower secondary schools (which replaced 8-year primary schools), where education is compulsory,
- since the 2002/03 school year upper secondary schools, i.e. 2—3-year basic vocational schools, 3-year general secondary schools and specialized secondary schools, 4-year technical secondary schools, as well as since the 2004/05 school year supplementary schools for graduates from basic vocational schools (i.e. 2-year supplementary general secondary schools and 3-year supplementary technical secondary schools) and 3-year special job-training schools; upper secondary schools include also art schools leading to professional certification and post-secondary schools.

3. Moreover, since 1 IX 2009 an obligatory 1-year pre-primary education has been introduced for children at the age of 5 and in 2004/05—2008/09 school years children at the age of 6 in pre-primary education establishments, i.e. in pre-primary sections of primary schools and nursery schools (including special schools and special nursery schools) as well as since the 2008/09 school year in pre-primary education groups and pre-primary points.

Since the 2009/10 school year, upon the request of parents, children at the age of 6 can start education in the first grade of primary school.

4. Data presented in the chapter are, among others, related to: pre-primary education, schools for children and youth, post-secondary schools, tertiary education and schools for adults.

5. Data include schools and establishments managed by central (government) administration entities and local self-government entities (gminas,

nego (gminy, powiaty i województwa) oraz inne osoby prawne i fizyczne.

6. Szkoły (z wyjątkiem szkół wyższych) i placówki mogą być publiczne, niepubliczne oraz niepubliczne o uprawnieniach szkół publicznych. Szkoła niepubliczna może uzyskać uprawnienia szkoły publicznej, jeżeli realizuje minimum programowe oraz stosuje zasady klasyfikowania i promowania uczniów ustalone przez Ministra Edukacji Narodowej, umożliwiające uzyskanie świadectw lub dyplomów państwowych. Jednostki administracji centralnej (rządowej) i jednostki samorządu terytorialnego mogą prowadzić tylko szkoły publiczne. Szkoły podstawowe i gimnazja mogą być tylko publiczne lub niepubliczne o uprawnieniach szkół publicznych.

Szkoły wyższe mogą być publiczne i niepubliczne; uczelnie niepubliczne tworzone są na podstawie zezwolenia Ministra Nauki i Szkolnictwa Wyższego.

7. Szkoły dla dzieci i młodzieży obejmują:

- 1) szkoły podstawowe, w tym: szkoły sportowe i mistrzostwa sportowego, szkoły artystyczne niedające uprawnień zawodowych realizujące jednocześnie program szkoły podstawowej;
- 2) gimnazja, w tym szkoły sportowe i mistrzostwa sportowego;
- 3) zasadnicze szkoły zawodowe;
- 4) licea ogólnokształcące, w tym szkoły sportowe i mistrzostwa sportowego;
- 5) uzupełniające licea ogólnokształcące na podbudowie programowej zasadniczej szkoły zawodowej — stopniowo likwidowane; w roku szkolnym 2012/13 po raz pierwszy brak naboru do klas pierwszych;
- 6) licea profilowane — stopniowo likwidowane; w roku szkolnym 2012/13 po raz pierwszy brak naboru do klas pierwszych;
- 7) technika;
- 8) technika uzupełniająca na podbudowie programowej zasadniczej szkoły zawodowej — stopniowo likwidowane; w roku szkolnym 2012/13 po raz pierwszy brak naboru do klas pierwszych;
- 9) ogólnokształcące szkoły artystyczne dające uprawnienia zawodowe;
- 10) szkoły specjalne przysposabiające do pracy.

8. **Szkoły policealne** — kształcące w formie dziennej, wieczorowej, zaocznej, stacjonarnej i na odległość — obejmują:

- 1) szkoły policealne (1-, 2- lub 3-letnie);
- 2) nauczycielskie kolegia języków obcych oraz kolegia nauczycielskie, w których absolwentom nie nadaje się tytułu licencjata;

*powiats and voivodships), as well as by other legal and private persons.*

6. *Schools (with the exception of higher education institutions) and establishments can be public, non-public and non-public with the competence of a public school. A non-public school can obtain the competence of a public school, if it implements the minimum programme as well as applies the principles of classifying and promoting pupils and students as established by the Ministry of National Education, allowing students to obtain state certificates or diplomas. Central (government) administration entities and local self-government entities can administer public schools only. Primary schools and lower secondary schools can be public schools or non-public schools with the competence of public schools only.*

*Tertiary education can be public and non-public; non-public higher education institutions are established on the basis of a permit of the Minister of Science and Higher Education.*

7. **Schools for children and youth include:**

- 1) *primary schools, of which: sports schools and athletic schools, art schools not leading to professional certification simultaneously conducting a primary school programme;*
- 2) *lower secondary schools, of which sports schools and athletic schools;*
- 3) *basic vocational schools;*
- 4) *general secondary schools, of which sports schools and athletic schools;*
- 5) *supplementary general schools based on the programme of basic vocational school — phased out; in the 2012/13 school year for the first time there was no recruitment to the 1st grade;*
- 6) *specialized secondary schools — phased out; in the 2012/13 school year for the first time there was no recruitment to the 1st grade;*
- 7) *technical secondary schools;*
- 8) *supplementary technical schools based on the programme of basic vocational school — phased out; in the 2012/13 school year for the first time there was no recruitment to the 1st grade;*
- 9) *general art schools leading to professional certification;*
- 10) *special job-training schools.*

8. **Post-secondary schools** — *educating in day, evening, weekend, full-time and distance form — include:*

- 1) *post-secondary schools (1-, 2- or 3-year);*
- 2) *foreign language teacher training colleges as well as teacher training colleges, in which graduates do not receive the title of licentiate;*

3) kolegia pracowników służb społecznych.

**9. Szkoły wyższe** realizują kształcenie w formie studiów stacjonarnych i niestacjonarnych. Informacje z zakresu szkół wyższych:

- 1) podano łącznie z nauczycielskimi kolegiami języków obcych, w których absolwentom nadaje się tytuł licencjata;
- 2) obejmują cudzoziemców studiujących w Polsce;
- 3) nie obejmują Polaków studiujących za granicą (z wyjątkiem osób studiujących w jednostkach zamiejscowych polskich uczelni za granicą).

**10. Szkoły dla dorosłych** — kształcące w formie stacjonarnej, zaocznej i na odległość obejmują:

- 1) szkoły podstawowe dla dorosłych;
- 2) gimnazja dla dorosłych;
- 3) zasadnicze szkoły zawodowe dla dorosłych — stopniowo likwidowane; w roku szkolnym 2012/13 po raz pierwszy brak naboru do klas pierwszych;
- 4) licea ogólnokształcące dla dorosłych;
- 5) uzupełniające licea ogólnokształcące dla dorosłych na podbudowie programowej zasadniczej szkoły zawodowej — stopniowo likwidowane; w roku szkolnym 2012/13 po raz pierwszy brak naboru do klas pierwszych;
- 6) licea profilowane dla dorosłych — stopniowo likwidowane; w roku szkolnym 2012/13 po raz pierwszy brak naboru do klas pierwszych;
- 7) technika dla dorosłych — stopniowo likwidowane; w roku szkolnym 2012/13 po raz pierwszy brak naboru do klas pierwszych;
- 8) technika uzupełniająca dla dorosłych na podbudowie programowej zasadniczej szkoły zawodowej.

**11. Szkoły specjalne** organizowane są dla dzieci i młodzieży ze specjalnymi potrzebami edukacyjnymi, w tym dla młodzieży niepełnosprawnej. Kształcenie może być realizowane w systemie szkolnym lub w formie indywidualnej. Kształcenie specjalne odbywa się w szkołach ogólnodostępnych (w których tworzone są oddziały specjalne lub klasy integracyjne i ogólnodostępne), w funkcjonujących samodzielnie szkołach specjalnych oraz w specjalnych ośrodkach szkolno-wychowawczych, innych placówkach oświatowo-wychowawczych lub placówkach wykonujących działalność leczniczą (do roku szkolnego 2011/12 określanych jako zakłady opieki zdrowotnej; łącznie z zakładami lecznictwa uzdrowiskowego).

3) *colleges of social work.*

**9. Tertiary education** (university level) includes full-time and part-time programmes. Data regarding tertiary education:

- 1) include foreign language teacher training colleges in which graduates receive the title of licentiate;
- 2) include foreigners studying in Poland;
- 3) do not include Poles studying abroad (with an exception of persons at organizational units of Polish higher education institutions operating abroad).

**10. Schools for adults** — educating in full-time, weekend and distance form — include:

- 1) primary schools for adults;
- 2) lower secondary schools for adults;
- 3) basic vocational schools for adults — phased out; in the 2012/13 school year for the first time there was no recruitment to the 1st grade;
- 4) general secondary schools for adults;
- 5) supplementary general schools for adults based on the programme of basic vocational school — phased out; in the 2012/13 school year for the first time there was no recruitment to the 1st grade;
- 6) specialized secondary schools for adults — phased out; in the 2012/13 school year for the first time there was no recruitment to the 1st grade;
- 7) technical secondary schools for adults — phased out; in the 2012/13 school year for the first time there was no recruitment to the 1st grade;
- 8) supplementary technical schools for adults based on the programme of basic vocational school.

**11. Special schools** are organized for disabled children and youth with special educational needs. Education may be conducted within the school system or individually. Education occurs in mainstream schools (in which special or integrational and mainstream sections are established), in special schools operating independently, as well as in special educational care centres, other educational institutions or the unit performing health care activities (until the 2011/12 school year defined as health care institutions; including health resorts treatment).

12. **Specjalne ośrodki szkolno-wychowawcze** są to placówki dla dzieci i młodzieży niepełnosprawnej w wieku 3 lat i więcej, które z racji niepełnosprawności nie mogą uczęszczać do przedszkola lub szkoły.

13. **Młodzieżowe ośrodki wychowawcze** przeznaczone są dla młodzieży niedostosowanej społecznie. Zadaniem ośrodków jest eliminowanie przyczyn i przejawów niedostosowania społecznego oraz przygotowanie wychowanków do samodzielnego życia, zgodnie z normami prawnymi i społecznymi.

14. **Młodzieżowe ośrodki socjoterapii** są placówkami dla młodzieży niedostosowanej społecznie, z zaburzeniami zachowania i zagrożonej uzależnieniem w stopniu utrudniającym realizację zadań życiowych bez udzielenia specjalnej pomocy.

15. **Ośrodki rewalidacyjno-wychowawcze** są placówkami umożliwiającymi dzieciom i młodzieży z upośledzeniem umysłowym w stopniu głębokim realizację obowiązku szkolnego poprzez uczestnictwo w zajęciach rewalidacyjno-wychowawczych.

16. Dane o **nauczycielach**, poza nauczycielami akademickimi, dotyczą nauczycieli (łącznie z nauczycielami religii) zatrudnionych przy realizacji obowiązujących zajęć edukacyjnych, tj. bez wychowawców świetlic, bibliotekarzy, prowadzących wyłącznie zajęcia pozalekcyjne itp.

Dane o nauczycielach akademickich dotyczą zatrudnionych na stanowiskach: profesora, docenta, adiunkta, asystenta oraz zatrudnionych na pozostałych stanowiskach dydaktycznych: starszego wykładowcy, wykładowcy, lektora, instruktora, a od roku akademickiego 2006/07 także dyplomowanego bibliotekarza i dyplomowanego pracownika dokumentacji i informacji naukowej.

Dane o nauczycielach dotyczą pełnozatrudnionych i niepełnozatrudnionych w przeliczeniu na pełnozatrudnionych.

17. Dane dotyczące:

1) wychowania przedszkolnego, szkół (poza szkołami wyższymi) oraz od roku szkolnego 2008/09 — specjalnych ośrodków szkolno-wychowawczych, młodzieżowych ośrodków wychowawczych, młodzieżowych ośrodków socjoterapii, ośrodków rewalidacyjno-wychowawczych oraz internatów i burs podano według stanu na początku roku szkolnego; dane o absolwentach — na koniec roku szkolnego;

12. *Special education care centres are facilities for disabled children and youth, aged 3 and more who, for reasons of their disability, cannot attend regular nursery schools or schools.*

13. *Youth education centres are intended for socially maladjusted youth. The goal of the centres is to eliminate the causes and manifestations of the social maladjustment as well as to prepare the young people for independent life, compliant with legal and social norms.*

14. *Youth social therapy centres are centres intended for socially maladjusted youth having behavioural disorders and susceptible to addiction to a degree affecting performance of life tasks without receiving special assistance.*

15. *Rehabilitation-education centres are facilities making it possible for children and youth with a profound mental retardation to meet their obligation to receive an education through participating in rehabilitation-education classes.*

16. *Data regarding teachers, excluding academic teachers, concern teachers (including teachers of religion) employed in obligatory teaching programmes, i.e., excluding community centre educators and librarians conducting exclusively extracurricular activities, etc.*

*Data regarding academic teachers concern the positions of: professor, assistant professor, tutor and assistant lecturer as well as other didactic positions: senior lecturer, lecturer, lector, instructor and since the 2006/07 academic year also qualified librarian and qualified scientific documentation and information staff.*

*Data regarding teachers concern full-time employees and part-time employees calculated as full-time employees.*

17. *Data regarding:*

1) *pre-primary education, schools (excluding higher education institutions) as well as since the 2008/09 school year — special education care centres, youth education centres, youth social therapy centres and rehabilitation-education centres as well as boarding-school and dormitories concern the beginning of the school year; data concerning graduates — the end of the school year;*

2) szkół wyższych prezentuje się według stanu w dniu 30 XI; studenci są wykazywani tyle razy, na ilu kierunkach studiuja; dane o absolwentach dotyczą liczby wydanych dyplomów ukończenia studiów wyższych. Absolwenci wykazani są z poprzedniego roku akademickiego.

18. Studenci zamiejscowych jednostek organizacyjnych zostali wykazani w miejscu siedzib tych jednostek zamiejscowych, z wyjątkiem tablicy „Ważniejsze dane o województwach” oraz studentów zamiejscowych jednostek organizacyjnych polskich uczelni działających za granicą, które zostały wykazane w miejscu siedziby uczelni macierzystej (dotyczy województw: dolnośląskiego, łódzkiego, mazowieckiego, śląskiego, podlaskiego oraz zachodniopomorskiego).

19. Absolwenci eksterni występują wyłącznie w szkołach policealnych i w szkołach dla dorosłych.

20. Pomieszczenia szkolne nie obejmują pomieszczeń w szkołach dla dorosłych i w szkołach specjalnych.

21. **Współczynnik skolaryzacji netto** jest to relacja liczby osób uczących się (stan na początku roku szkolnego) na danym poziomie kształcenia (w danej grupie wieku) do liczby ludności (stan w dniu 31 XII) w grupie wieku określonej jako odpowiadająca temu poziomowi nauczania.

22. **Internat** to placówka opiekuńczo-wychowawcza przeznaczona dla młodzieży uczęszczającej do szkół ogólnokształcących i zawodowych zlokalizowanych poza stałym miejscem zamieszkania. **Bursa** to międzyszkolna placówka pełniąca funkcję internatu.

23. Prezentowane informacje, z wyjątkiem danych o szkołach wyższych, od roku szkolnego 2007/08 (a w przypadku absolwentów — od roku szkolnego 2006/07) opracowano na podstawie systemu informacji oświatowej administrowanego przez Ministerstwo Edukacji Narodowej.

2) *tertiary education is presented as of 30 XI; students are indicated correspondingly on the number of fields of education which they study; data regarding graduates concern the number of diplomas issued at the end of studies. Graduates are shown from the previous academic year.*

18. *Students attending organizational units in another location are shown according to real location of those organizational units, excluding table "Major data on voivodships" as well as students attending organizational units of Polish higher education institutions operating abroad, which are shown according to the location of main units (it concerns: dolnośląskie, łódzkie, mazowieckie, śląskie, podlaskie and zachodniopomorskie voivodships).*

19. *Extramural graduates occur only in post-secondary schools and schools for adults.*

20. *Classrooms do not include classrooms in adult schools and special schools.*

21. *Net enrolment rate is the relation of the number of people studying (as of the beginning of the school year) at a given educational level (within a given age group) to the population (as of 31 XII) in the age group defined as corresponding to this educational level.*

22. *A boarding school is a foster and educational facility designated for youth attending general and vocational schools located outside their place of permanent residence. A dormitory is an interschool facility serving as a boarding school.*

23. *The information presented, excluding the data on higher education institutions, since the 2007/08 school year (in the case of graduates — since the 2006/07 school year) has been completed on the basis of the Educational Information System, administered by the Ministry of National Education.*



TABL. 1 (117). SZKOŁY PODSTAWOWE<sup>a</sup> DLA DZIECI I MŁODZIEŻY (bez szkół specjalnych)  
W ROKU SZKOLNYM 2012/13  
PRIMARY SCHOOLS<sup>a</sup> FOR CHILDREN AND YOUTH (excluding special schools)  
IN 2012/13 SCHOOL YEAR

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Szkoły Schools	Uczniowie Pupils			Absolwenci <sup>b</sup> Graduates <sup>b</sup>	
		ogółem total	z liczby ogółem of total		ogółem total	w tym kobiety of which females
			kobiety females	w wieku 6 lat aged 6		
<b>OGÓŁEM TOTAL</b>						
<b>POLSKA POLAND . . . . .</b>	<b>12769</b>	<b>2137346</b>	<b>1045460</b>	<b>65668</b>	<b>358387</b>	<b>175168</b>
Dolnośląskie . . . . .	711	144837	70903	4619	23785	11570
Kujawsko-pomorskie . . . . .	648	119172	58216	4296	19907	9693
Lubelskie . . . . .	966	122063	59561	3007	21160	10327
Lubuskie . . . . .	311	55691	27198	1264	9445	4616
Łódzkie . . . . .	787	130941	63836	3626	22311	10860
Małopolskie . . . . .	1399	197750	96932	4951	33546	16427
Mazowieckie . . . . .	1629	308823	151765	12403	48813	23983
Opolskie . . . . .	373	49112	23890	828	8781	4244
Podkarpackie . . . . .	1072	124686	60874	2796	22456	10931
Podlaskie . . . . .	405	64020	31480	1521	11186	5503
Pomorskie . . . . .	657	138022	67769	6646	22464	11007
Śląskie . . . . .	1157	233351	114477	5823	39526	19305
Świętokrzyskie . . . . .	544	67787	33280	1979	11794	5679
Warmińsko-mazurskie . . . . .	496	83633	40806	2956	14224	6958
Wielkopolskie . . . . .	1161	205809	100026	5707	33874	16624
Zachodniopomorskie . . . . .	453	91649	44447	3246	15115	7441

<sup>a</sup> Łącznie ze szkołami filialnymi, szkołami sportowymi i mistrzostwa sportowego, szkołami artystycznymi niedającymi uprawnień zawodowych realizującymi jednocześnie program szkoły podstawowej. <sup>b</sup> Z roku szkolnego 2011/12.

<sup>a</sup> Including branch schools, sports schools and athletic schools, art schools not leading to professional certification simultaneously conducting a primary school programme. <sup>b</sup> For 2011/12 school year.

TABL. 1 (117). SZKOŁY PODSTAWOWE<sup>a</sup> DLA DZIECI I MŁODZIEŻY  
W ROKU SZKOLNYM 2012/13 (dok.)  
PRIMARY SCHOOLS<sup>a</sup> FOR CHILDREN AND YOUTH  
IN 2012/13 SCHOOL YEAR (cont.)

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Szkoły Schools	Uczniowie Pupils			Absolwenci <sup>b</sup> Graduates <sup>b</sup>	
		ogółem total	z liczby ogółem of total		ogółem total	w tym kobiety of which females
			kobiety females	w wieku 6 lat aged 6		
w tym WIEŚ of which RURAL AREAS						
<b>POLSKA POLAND . . . . .</b>	<b>8775</b>	<b>851946</b>	<b>416694</b>	<b>26317</b>	<b>148159</b>	<b>72118</b>
Dolnośląskie . . . . .	386	42406	20682	1532	7011	3315
Kujawsko-pomorskie . . . . .	451	47884	23301	2078	8035	3936
Lubelskie . . . . .	806	64840	31659	1698	11530	5566
Lubuskie . . . . .	196	17608	8588	443	3099	1503
Łódzkie . . . . .	531	50326	24573	1462	8754	4196
Małopolskie . . . . .	1087	109205	53741	2582	19147	9310
Mazowieckie . . . . .	1080	112540	55254	3675	19167	9392
Opolskie . . . . .	269	20877	10162	347	3932	1898
Podkarpackie . . . . .	897	73369	35768	1712	13639	6649
Podlaskie . . . . .	286	22319	10916	630	4064	2003
Pomorskie . . . . .	417	53044	26259	2496	8846	4427
Śląskie . . . . .	498	57987	28578	1416	10041	4879
Świętokrzyskie . . . . .	438	37009	18280	1310	6515	3124
Warmińsko-mazurskie . . . . .	354	31586	15433	1573	5402	2620
Wielkopolskie . . . . .	820	86115	41663	2284	14629	7195
Zachodniopomorskie . . . . .	259	24831	11837	1079	4348	2105

<sup>a</sup> Łącznie ze szkołami filialnymi, szkołami sportowymi i mistrzostwa sportowego, szkołami artystycznymi niedającymi uprawnień zawodowych realizującymi jednocześnie program szkoły podstawowej. <sup>b</sup> Z roku szkolnego 2011/12.

Źródło: dane Ministerstwa Edukacji Narodowej.

<sup>a</sup> Including branch schools, sports schools and athletic schools, art schools not leading to professional certification simultaneously conducting a primary school programme. <sup>b</sup> For 2011/12 school year.

Source: data of the Ministry of National Education.

TABL. 2 (118). GIMNAZJA<sup>a</sup> DLA DZIECI I MŁODZIEŻY (bez szkół specjalnych)  
W ROKU SZKOLNYM 2012/13  
LOWER SECONDARY SCHOOLS<sup>a</sup> FOR CHILDREN AND YOUTH (excluding special schools)  
IN 2012/13 SCHOOL YEAR

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Szkoly Schools	Uczniowie Students		Absolwenci <sup>b</sup> Graduates <sup>b</sup>	
		ogółem total	w tym kobiety of which females	ogółem total	w tym kobiety of which females
<b>OGÓŁEM TOTAL</b>					
<b>POLSKA POLAND . . .</b>	<b>6531</b>	<b>1133709</b>	<b>548388</b>	<b>388505</b>	<b>192049</b>
Dolnośląskie . . . . .	385	76785	37075	26090	12879
Kujawsko-pomorskie . . . . .	357	63630	30640	21750	10834
Lubelskie . . . . .	433	67973	32896	23950	11819
Lubuskie . . . . .	155	30237	14516	9832	4928
Łódzkie . . . . .	381	70214	34052	24286	11866
Małopolskie . . . . .	698	105339	51302	36234	17701
Mazowieckie . . . . .	861	151853	73379	52252	25897
Opolskie . . . . .	148	27779	13491	9584	4758
Podkarpackie . . . . .	541	69554	33768	24936	12207
Podlaskie . . . . .	207	36174	17412	13199	6485
Pomorskie . . . . .	377	70557	34093	23342	11538
Śląskie . . . . .	669	123278	59583	41589	20576
Świętokrzyskie . . . . .	218	38391	18520	13888	6904
Warmińsko-mazurskie . . . . .	250	45158	21843	15380	7767
Wielkopolskie . . . . .	596	108485	52331	35869	17678
Zachodniopomorskie . . . . .	255	48302	23487	16324	8212

w tym WIEŚ  
of which RURAL AREAS

<b>POLSKA POLAND . . .</b>	<b>3382</b>	<b>406052</b>	<b>195603</b>	<b>141889</b>	<b>69682</b>
Dolnośląskie . . . . .	130	16113	7662	5442	2655
Kujawsko-pomorskie . . . . .	170	22788	10886	7904	3928
Lubelskie . . . . .	293	33701	16242	12054	5914
Lubuskie . . . . .	59	6938	3272	2190	1083
Łódzkie . . . . .	196	24689	11993	8712	4208
Małopolskie . . . . .	464	54356	26240	18977	9230
Mazowieckie . . . . .	429	55339	26450	19412	9480
Opolskie . . . . .	69	8227	3916	2939	1492
Podkarpackie . . . . .	415	38071	18508	13680	6680
Podlaskie . . . . .	90	10724	5182	4065	2022
Pomorskie . . . . .	186	24799	12180	8196	3977
Śląskie . . . . .	219	28794	13836	10096	4988
Świętokrzyskie . . . . .	134	18187	8811	6686	3314
Warmińsko-mazurskie . . . . .	126	14071	6729	4753	2401
Wielkopolskie . . . . .	316	39750	19161	13612	6727
Zachodniopomorskie . . . . .	86	9505	4535	3171	1583

<sup>a</sup> Łącznie ze szkołami sportowymi i mistrzostwa sportowego oraz szkołami z oddziałami przysposabiającymi do pracy. <sup>b</sup> Z roku szkolnego 2011/12.

Źródło: dane Ministerstwa Edukacji Narodowej.

<sup>a</sup> Including sports schools and athletic schools as well as schools with job-training sections. <sup>b</sup> For 2011/12 school year.

Source: data of the Ministry of National Education.

TABL. 3 (119). ZASADNICZE SZKOŁY ZAWODOWE DLA MŁODZIEŻY (bez szkół specjalnych)  
 W ROKU SZKOLNYM 2012/13  
 BASIC VOCATIONAL SCHOOLS FOR YOUTH (excluding special schools)  
 IN 2012/13 SCHOOL YEAR

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Szkoły Schools	Uczniowie Students		Absolwenci <sup>a</sup> Graduates <sup>a</sup>	
		ogółem total	w tym kobiety of which females	ogółem total	w tym kobiety of which females
<b>POLSKA POLAND . . .</b>	<b>1378</b>	<b>183716</b>	<b>53030</b>	<b>66662</b>	<b>22104</b>
Dolnośląskie . . . . .	94	12593	3768	4319	1434
Kujawsko-pomorskie . . . . .	102	12904	4049	4785	1766
Lubelskie . . . . .	85	8863	2081	3118	849
Lubuskie . . . . .	52	5641	1733	2089	718
Łódzkie . . . . .	85	9576	2508	3314	995
Małopolskie . . . . .	129	19108	5234	7279	2253
Mazowieckie . . . . .	140	16923	4565	6131	1920
Opolskie . . . . .	36	5712	1824	2092	739
Podkarpackie . . . . .	79	10823	2592	4264	1167
Podlaskie . . . . .	43	4051	914	1507	398
Pomorskie . . . . .	80	13209	4085	4545	1654
Śląskie . . . . .	146	20035	6442	6807	2495
Świętokrzyskie . . . . .	56	5667	1473	2306	693
Warmińsko-mazurskie . . . . .	55	8061	2380	2891	1070
Wielkopolskie . . . . .	127	22692	6889	8673	2998
Zachodniopomorskie . . . . .	69	7858	2493	2542	955

<sup>a</sup> Z roku szkolnego 2011/12.

Źródło: dane Ministerstwa Edukacji Narodowej.

<sup>a</sup> For 2011/12 school year.

Source: data of the Ministry of National Education.

TABL. 4 (120). LICEA OGÓLNOKSZTAŁCĄCE<sup>a</sup> DLA MŁODZIEŻY (bez szkół specjalnych)  
 W ROKU SZKOLNYM 2012/13  
 GENERAL SECONDARY SCHOOLS<sup>a</sup> FOR YOUTH (excluding special schools)  
 IN 2012/13 SCHOOL YEAR

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Szkoly Schools	Uczniowie Students		Absolwenci <sup>b</sup> Graduates <sup>b</sup>	
		ogółem total	w tym kobiety of which females	ogółem total	w tym kobiety of which females
<b>POLSKA POLAND . . .</b>	<b>2591</b>	<b>592448</b>	<b>368160</b>	<b>211770</b>	<b>132657</b>
Dolnośląskie . . . . .	171	38502	23647	13672	8470
Kujawsko-pomorskie . . . . .	137	28556	18029	9907	6371
Lubelskie . . . . .	187	42568	26548	15840	9721
Lubuskie . . . . .	64	13172	8321	4662	3040
Łódzkie . . . . .	185	40075	24580	14819	9271
Małopolskie . . . . .	207	54287	34471	19763	12641
Mazowieckie . . . . .	423	93918	55972	32430	19566
Opolskie . . . . .	58	12111	7779	4433	2870
Podkarpackie . . . . .	140	37281	24143	13955	9133
Podlaskie . . . . .	87	21867	13765	7778	4919
Pomorskie . . . . .	146	32212	19461	10990	6696
Śląskie . . . . .	280	61148	37916	21704	13585
Świętokrzyskie . . . . .	78	20839	13322	7707	4944
Warmińsko-mazurskie . . . . .	99	21498	13350	7732	4831
Wielkopolskie . . . . .	212	49763	31963	17957	11447
Zachodniopomorskie . . . . .	117	24651	14893	8421	5152

<sup>a</sup> Łącznie z uzupełniającymi liceami ogólnokształcącymi i liceami profilowanymi. <sup>b</sup> Z roku szkolnego 2011/12.  
 Źródło: dane Ministerstwa Edukacji Narodowej.

<sup>a</sup> Including supplementary general secondary schools and specialized secondary schools. <sup>b</sup> For 2011/12 school year.  
 Source: data of the Ministry of National Education.

TABL. 5 (121). **TECHNIKA<sup>a</sup> DLA MŁODZIEŻY (bez szkół specjalnych)**  
**W ROKU SZKOLNYM 2012/13**

*TECHNICAL SECONDARY SCHOOLS<sup>a</sup> FOR YOUTH (excluding special schools)*  
*IN 2012/13 SCHOOL YEAR*

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Szkoly Schools	Uczniowie Students		Absolwenci <sup>b</sup> Graduates <sup>b</sup>	
		ogółem total	w tym kobiety of which females	ogółem total	w tym kobiety of which females
<b>POLSKA POLAND . . .</b>	<b>2039</b>	<b>521696</b>	<b>209266</b>	<b>122382</b>	<b>50197</b>
Dolnośląskie . . . . .	132	36417	15397	7433	3128
Kujawsko-pomorskie . . . . .	158	30967	13385	6956	3011
Lubelskie . . . . .	157	29883	10304	7244	2576
Lubuskie . . . . .	61	15346	6719	3572	1592
Łódzkie . . . . .	117	30300	11602	6664	2654
Małopolskie . . . . .	161	49077	19607	11861	4881
Mazowieckie . . . . .	214	58883	22319	12979	5045
Opolskie . . . . .	50	14032	5949	3367	1399
Podkarpackie . . . . .	119	35299	13160	9054	3612
Podlaskie . . . . .	70	18451	6534	4672	1695
Pomorskie . . . . .	109	30425	13609	6901	3105
Śląskie . . . . .	214	62419	24765	14973	5886
Świętokrzyskie . . . . .	85	20439	7760	5241	2177
Warmińsko-mazurskie . . . . .	94	20950	9236	4895	2216
Wielkopolskie . . . . .	191	47405	19734	11808	5140
Zachodniopomorskie . . . . .	107	21403	9186	4762	2080

*a* Łącznie z technikami uzupełniającymi. *b* Z roku szkolnego 2011/12.

Źródło: dane Ministerstwa Edukacji Narodowej.

*a* Including supplementary technical secondary schools. *b* For 2011/12 school year.

Source: data of the Ministry of National Education.

TABL. 6 (122). OGÓLNOKSZTAŁCĄCE SZKOŁY ARTYSTYCZNE<sup>a</sup> DLA MŁODZIEŻY  
W ROKU SZKOLNYM 2012/13  
GENERAL ART SCHOOLS<sup>a</sup> FOR YOUTH IN 2012/13 SCHOOL YEAR

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Szkoły Schools	Uczniowie <i>Students</i>			Absolwenci <sup>b</sup> <i>Graduates<sup>b</sup></i>	
		ogółem <i>total</i>	z liczby ogółem <i>of total</i>		ogółem <i>total</i>	w tym kobiety <i>of which females</i>
			kobiety <i>females</i>	1 klasa <i>1st grade</i>		
<b>POLSKA <i>POLAND</i> . . .</b>	<b>121</b>	<b>12766</b>	<b>9569</b>	<b>2912</b>	<b>2315</b>	<b>1743</b>
Dolnośląskie . . . . .	7	727	539	172	113	81
Kujawsko-pomorskie . . . . .	8	743	578	188	139	118
Lubelskie . . . . .	6	725	532	139	149	113
Lubuskie . . . . .	3	325	260	82	51	45
Łódzkie . . . . .	7	729	512	166	111	75
Małopolskie . . . . .	12	1337	962	286	240	171
Mazowieckie . . . . .	14	1267	933	275	228	172
Opolskie . . . . .	3	248	197	78	35	26
Podkarpackie . . . . .	9	912	671	213	217	168
Podlaskie . . . . .	4	432	292	119	86	69
Pomorskie . . . . .	8	791	614	166	153	117
Śląskie . . . . .	21	2352	1811	515	399	294
Świętokrzyskie . . . . .	3	266	221	73	39	35
Warmińsko-mazurskie . . . . .	3	345	266	85	73	49
Wielkopolskie . . . . .	6	942	717	198	166	118
Zachodniopomorskie . . . . .	7	625	464	157	116	92

*a* Dające uprawnienia zawodowe. *b* Z roku szkolnego 2011/12.

Źródło: dane Ministerstwa Edukacji Narodowej.

*a* Leading to professional certification. *b* For 2011/12 school year.

Source: data of the Ministry of National Education.

TABL. 7 (123). ABSOLWENCI SZKÓŁ DLA MŁODZIEŻY (bez szkół specjalnych),  
KTÓRZY OTRZYMALI ŚWIADECTWO DOJRZAŁOŚCI<sup>a</sup>  
W ROKU SZKOLNYM 2011/12  
GRADUATES OF SCHOOLS FOR YOUTH (excluding special schools)  
WHO RECEIVED "MATURA" CERTIFICATE<sup>a</sup> IN 2011/12 SCHOOL YEAR

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Ogółem Grand total	W tym kobiety Of which females	Z liczby ogółem — w szkołach Of grand total — in schools			
			licea ogólnokształcące <sup>b</sup> general secondary schools <sup>b</sup>		technika <sup>c</sup> technical secondary schools <sup>c</sup>	
			razem total	w tym kobiety of which females	razem total	w tym kobiety of which females
<b>POLSKA POLAND . . . . .</b>	<b>270480</b>	<b>148287</b>	<b>189543</b>	<b>115277</b>	<b>80937</b>	<b>33010</b>
Dolnośląskie . . . . .	16523	9067	11822	7161	4701	1906
Kujawsko-pomorskie . . . . .	13561	7328	8934	5347	4627	1981
Lubelskie . . . . .	18034	9897	13891	8404	4143	1493
Lubuskie . . . . .	6249	3530	4114	2648	2135	882
Łódzkie . . . . .	17015	9146	12531	7354	4484	1792
Małopolskie . . . . .	26818	14640	18173	11181	8645	3459
Mazowieckie . . . . .	37600	20689	28994	17270	8606	3419
Opolskie . . . . .	6449	3459	4059	2496	2390	963
Podkarpackie . . . . .	18030	10041	12227	7829	5803	2212
Podlaskie . . . . .	10115	5468	7151	4360	2964	1108
Pomorskie . . . . .	14970	8176	10094	5967	4876	2209
Śląskie . . . . .	30001	16018	19812	12047	10189	3971
Świętokrzyskie . . . . .	10296	5631	7093	4276	3203	1355
Warmińsko-mazurskie . . . . .	9966	5638	7005	4281	2961	1357
Wielkopolskie . . . . .	24593	13897	16391	10271	8202	3626
Zachodniopomorskie . . . . .	10260	5662	7252	4385	3008	1277

<sup>a</sup> Łącznie z absolwentami z lat ubiegłych, którzy przystąpili do egzaminu maturalnego. <sup>b, c</sup> Łącznie z: <sup>b</sup> — uzupełniającymi liceami ogólnokształcącymi i liceami profilowanymi, <sup>c</sup> — technikami uzupełniającymi i ogólnokształcącymi szkołami artystycznymi dającymi uprawnienia zawodowe.

**Źródło:** dane Ministerstwa Edukacji Narodowej.

<sup>a</sup> Including graduates of previous years who took "matura" exam. <sup>b, c</sup> Including: <sup>b</sup> — supplementary general secondary schools and specialized secondary schools, <sup>c</sup> — supplementary technical secondary schools and general art schools leading to professional certification.

*Source:* data of the Ministry of National Education.



TABL. 8 (124). SZKOŁY POLICEALNE (bez szkół specjalnych) W ROKU SZKOLNYM 2012/13  
 POST-SECONDARY SCHOOLS (excluding special schools) IN 2012/13 SCHOOL YEAR

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Szkoły Schools	Uczniowie Students			Absolwenci <sup>a</sup> Graduates <sup>a</sup>	
		ogółem total	z liczby ogółem of total		ogółem total	w tym kobiety of which females
			kobiety females	kształceni w formie dziennej educating in day form		
<b>POLSKA POLAND . . . . .</b>	<b>2715</b>	<b>333932</b>	<b>225306</b>	<b>43614</b>	<b>86998</b>	<b>61188</b>
Dolnośląskie . . . . .	227	23170	15191	3014	6695	4590
Kujawsko-pomorskie . . . . .	166	18706	12833	2243	4897	3568
Lubelskie . . . . .	169	24736	16342	3420	6341	4308
Lubuskie . . . . .	61	7393	5391	952	1998	1489
Łódzkie . . . . .	190	23321	14773	2396	6076	3958
Małopolskie . . . . .	209	26037	18171	2975	6700	4842
Mazowieckie . . . . .	311	36807	24286	5202	9556	6592
Opolskie . . . . .	57	6824	4922	809	1884	1493
Podkarpackie . . . . .	114	15386	10731	3615	3843	2804
Podlaskie . . . . .	102	17050	11572	1579	3640	2558
Pomorskie . . . . .	179	22528	15127	2768	5440	3990
Śląskie . . . . .	379	50574	33648	6602	12779	8736
Świętokrzyskie . . . . .	86	10703	6955	1645	2618	1858
Warmińsko-mazurskie . . . . .	106	11901	8402	1270	3628	2664
Wielkopolskie . . . . .	231	25470	17209	3375	7325	4983
Zachodniopomorskie . . . . .	128	13326	9753	1749	3578	2755

<sup>a</sup> Z roku szkolnego 2011/12.

Źródło: dane Ministerstwa Edukacji Narodowej.

<sup>a</sup> For 2011/12 school year.

Source: data of the Ministry of National Education.

TABL. 9 (125). NAUCZYCIELE, POMIESZCZENIA SZKOLNE I ODDZIAŁY W SZKOŁACH  
DLA DZIECI I MŁODZIEŻY (bez szkół specjalnych) W ROKU SZKOLNYM 2012/13  
TEACHERS, CLASSROOMS AND SECTIONS IN SCHOOLS  
FOR CHILDREN AND YOUTH (excluding special schools) IN 2012/13 SCHOOL YEAR

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Nauczyciele <sup>ab</sup> Teachers <sup>ab</sup>	Pomieszczenia szkolne <sup>c</sup> Classrooms <sup>c</sup>					Oddziały <sup>b</sup> Sections <sup>b</sup>
		ogółem grand total	w tym w % ogółem of which in % of grand total				
			sale lekcyjne teaching rooms	pracownie szkolne <sup>d</sup> subject workshops <sup>d</sup>		sale gimnastyczne gym halls	
				razem total	w tym kompute- rowe of which computer		
<b>SZKOŁY PODSTAWOWE<sup>e</sup></b> <b>PRIMARY SCHOOLS<sup>e</sup></b>							
<b>POLSKA POLAND . . . . .</b>	<b>162349</b>	<b>168662</b>	<b>71,9</b>	<b>16,3</b>	<b>8,2</b>	<b>6,0</b>	<b>115550</b>
Dolnośląskie . . . . .	10393	11540	71,7	16,2	7,5	5,7	7309
Kujawsko-pomorskie . . . . .	9030	9092	74,0	14,8	7,7	6,0	6338
Lubelskie . . . . .	10132	10914	71,2	17,7	9,6	5,9	7292
Lubuskie . . . . .	4019	4329	72,9	15,2	7,9	5,5	2976
Łódzkie . . . . .	9825	10338	69,6	18,6	8,4	6,0	7066
Małopolskie . . . . .	15454	16154	72,8	15,6	8,4	6,7	11056
Mazowieckie . . . . .	23090	22777	69,5	18,4	7,7	5,7	16433
Opolskie . . . . .	4211	4544	70,0	18,0	8,8	6,0	2909
Podkarpackie . . . . .	10431	11867	71,2	17,7	10,0	6,8	7622
Podlaskie . . . . .	4999	5425	71,4	17,9	8,2	5,4	3506
Pomorskie . . . . .	10202	9363	75,9	12,3	7,4	5,8	7101
Śląskie . . . . .	16920	16978	71,4	14,8	7,5	6,9	11876
Świętokrzyskie . . . . .	5575	6383	71,3	17,5	8,9	6,1	4008
Warmińsko-mazurskie . . . . .	6161	6569	71,7	16,9	8,0	5,8	4449
Wielkopolskie . . . . .	15136	15439	74,6	14,8	7,9	5,4	10878
Zachodniopomorskie . . . . .	6772	6950	72,9	14,9	7,2	5,7	4731

a Pełno- i niepełnozatrudnieni w przeliczeniu na etaty. b Dane mogą się nie sumować ze względu na zastosowane zaokrąglenia. c W przypadku użytkowania przez zespół szkół — wykazane w jednej szkole wskazanej przez dyrektora. d Pracownie: fizyczne, chemiczne, fizyczno-chemiczne, zajęć praktyczno-technicznych i inne. e Łącznie ze szkołami filialnymi, szkołami sportowymi i mistrzostwa sportowego, szkołami artystycznymi niedającymi uprawnień zawodowych realizującymi jednocześnie program szkoły podstawowej.

a Full- and part-time employed teachers expressed in terms of full-time employees. b Data may not sum up due to rounding. c In the case of being used by a complex of schools — attributed to a single school indicated by a headmaster. d Workshops: physical, chemical, physical-chemical, technical and others. e Including branch schools, sports schools and athletic schools, art schools not leading to professional certification simultaneously conducting a primary school programme.

TABLE 9 (125). NAUCZYCIELE, POMIESZCZENIA SZKOLNE I ODDZIAŁY W SZKOŁACH  
DLA DZIECI I MŁODZIEŻY W ROKU SZKOLNYM 2012/13 (dok.)  
TEACHERS, CLASSROOMS AND SECTIONS IN SCHOOLS  
FOR CHILDREN AND YOUTH IN 2012/13 SCHOOL YEAR (cont.)

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Nauczyciele <sup>ab</sup> Teachers <sup>ab</sup>	Pomieszczenia szkolne <sup>c</sup> Classrooms <sup>c</sup>					Oddziały <sup>b</sup> Sections <sup>b</sup>
		ogółem grand total	w tym w % ogółem of which in % of grand total				
			sale lekcyjne teaching rooms	pracownie szkolne <sup>d</sup> subject workshops <sup>d</sup>		sale gimnastyczne gym halls	
				razem total	w tym komputery of which computer		
<b>GIMNAZJA<sup>f</sup></b> <b>LOWER SECONDARY SCHOOLS<sup>f</sup></b>							
<b>POLSKA POLAND . . . . .</b>	<b>95621</b>	<b>77600</b>	<b>66,9</b>	<b>25,4</b>	<b>8,4</b>	<b>4,9</b>	<b>50576</b>
Dolnośląskie . . . . .	6260	5691	68,9	24,3	7,9	4,6	3309
Kujawsko-pomorskie . . . . .	5397	4212	65,4	26,0	8,0	4,6	2819
Lubelskie . . . . .	5760	4669	66,7	26,0	9,2	5,1	3077
Lubuskie . . . . .	2495	2091	70,1	21,2	7,6	4,3	1377
Łódzkie . . . . .	5861	4954	63,3	28,5	8,2	5,4	3114
Małopolskie . . . . .	8804	6566	68,8	23,2	8,8	5,5	4676
Mazowieckie . . . . .	12904	10349	64,8	27,8	8,3	5,0	6797
Opolskie . . . . .	2394	2047	64,9	26,8	8,1	5,0	1231
Podkarpackie . . . . .	6080	4837	66,8	26,2	11,0	5,1	3257
Podlaskie . . . . .	3086	2553	65,5	26,4	8,1	5,2	1594
Pomorskie . . . . .	5942	4557	72,0	21,0	8,3	4,5	3156
Śląskie . . . . .	10466	9041	65,2	26,3	7,8	5,2	5401
Świętokrzyskie . . . . .	3277	2536	63,1	29,5	9,4	4,8	1695
Warmińsko-mazurskie . . . . .	3668	3060	68,0	23,9	7,6	4,6	1978
Wielkopolskie . . . . .	9094	7060	68,3	24,3	8,2	4,4	4880
Zachodniopomorskie . . . . .	4132	3377	69,7	23,0	7,7	4,0	2216

a Pełno- i niepełnozatrudnieni w przeliczeniu na etaty. b Dane mogą się nie sumować ze względu na zastosowane zaokrąglenia. c W przypadku użytkowania przez zespół szkół — wykazane w jednej szkole wskazanej przez dyrektora. d Pracownie: fizyczne, chemiczne, fizyczno-chemiczne, zajęć praktyczno-technicznych i inne. f Łącznie ze szkołami sportowymi i mistrzostwa sportowego oraz szkołami z oddziałami przysposabiającymi do pracy.

Z r ó d ł o: dane Ministerstwa Edukacji Narodowej.

a Full- and part-time employed teachers expressed in terms of full-time employees. b Data may not sum up due to rounding. c In the case of being used by a complex of schools — attributed to a single school indicated by a headmaster. d Workshops: physical, chemical, physical-chemical, technical and others. f Including sports schools and athletic schools as well as schools with job-training sections.

Source: data of the Ministry of National Education.

TABL. 10 (126). WYBRANE WSKAŹNIKI DOTYCZĄCE SZKÓŁ DLA DZIECI I MŁODZIEŻY  
(bez szkół specjalnych) W ROKU SZKOLNYM 2012/13  
SELECTED INDICATORS REGARDING SCHOOLS FOR CHILDREN AND YOUTH  
(excluding special schools) IN 2012/13 SCHOOL YEAR

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Liczba uczniów na <i>Number of pupils and students per</i>											
	1 szkołę <i>school</i>			1 pomieszczenie szkolne <i>classroom</i>			1 nauczyciela <i>teacher</i>			1 oddział <i>section</i>		
	ogółem <i>total</i>	miasta <i>urban areas</i>	wieś <i>rural areas</i>	ogółem <i>total</i>	miasta <i>urban areas</i>	wieś <i>rural areas</i>	ogółem <i>total</i>	miasta <i>urban areas</i>	wieś <i>rural areas</i>	ogółem <i>total</i>	miasta <i>urban areas</i>	wieś <i>rural areas</i>

SZKOŁY PODSTAWOWE<sup>a</sup>  
PRIMARY SCHOOLS<sup>a</sup>

<b>POLSKA POLAND</b>	<b>167</b>	<b>322</b>	<b>97</b>	<b>13</b>	<b>16</b>	<b>10</b>	<b>13</b>	<b>15</b>	<b>11</b>	<b>19</b>	<b>22</b>	<b>15</b>
Dolnośląskie . . . . .	204	315	110	13	15	9	14	15	12	20	22	16
Kujawsko-pomorskie . . . . .	184	362	106	13	16	10	13	14	12	19	22	16
Lubelskie . . . . .	126	358	80	11	18	8	12	15	10	17	23	14
Lubuskie . . . . .	179	331	90	13	16	9	14	15	11	19	21	15
Łódzkie . . . . .	166	315	95	13	17	9	13	15	11	19	22	15
Małopolskie . . . . .	141	284	100	12	16	10	13	14	12	18	22	16
Mazowieckie . . . . .	190	358	104	14	17	10	13	15	12	19	22	15
Opolskie . . . . .	132	271	78	11	15	8	12	14	10	17	22	13
Podkarpackie . . . . .	116	293	82	11	16	9	12	14	11	16	22	14
Podlaskie . . . . .	158	350	78	12	16	8	13	15	10	18	22	14
Pomorskie . . . . .	210	354	127	15	17	12	14	14	13	19	22	17
Śląskie . . . . .	202	266	116	14	15	11	14	14	12	20	21	16
Świętokrzyskie . . . . .	125	290	84	11	15	9	12	15	11	17	22	14
Warmińsko-mazurskie . . . . .	169	367	89	13	18	9	14	15	11	19	23	14
Wielkopolskie . . . . .	177	351	105	13	17	10	14	15	12	19	22	16
Zachodniopomorskie . . . . .	202	344	96	13	16	9	14	15	11	19	22	15

<sup>a</sup> Łącznie ze szkołami filialnymi, szkołami sportowymi i mistrzostwa sportowego, szkołami artystycznymi niedającymi uprawnień zawodowych realizującymi jednocześnie program szkoły podstawowej.

<sup>a</sup> Including branch schools, sports schools and athletic schools, art schools not leading to professional certification simultaneously conducting a primary school programme.

TABL. 10 (126). WYBRANE WSKAŹNIKI DOTYCZĄCE SZKÓŁ DLA DZIECI I MŁODZIEŻY  
W ROKU SZKOLNYM 2012/13 (dok.)  
SELECTED INDICATORS REGARDING SCHOOLS FOR CHILDREN AND YOUTH  
IN 2012/13 SCHOOL YEAR (cont.)

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Liczba uczniów na <i>Number of pupils and students per</i>											
	1 szkołę <i>school</i>			1 pomieszczenie szkolne <i>classroom</i>			1 nauczyciela <i>teacher</i>			1 oddział <i>section</i>		
	ogółem <i>total</i>	miasta <i>urban areas</i>	wieś <i>rural areas</i>	ogółem <i>total</i>	miasta <i>urban areas</i>	wieś <i>rural areas</i>	ogółem <i>total</i>	miasta <i>urban areas</i>	wieś <i>rural areas</i>	ogółem <i>total</i>	miasta <i>urban areas</i>	wieś <i>rural areas</i>
<b>GIMNAZJA<sup>b</sup></b> <i>LOWER SECONDARY SCHOOLS<sup>b</sup></i>												
<b>POLSKA POLAND</b>	174	231	120	15	15	14	12	12	12	22	24	21
Dolnośląskie . . . . .	199	238	124	13	14	13	12	12	12	23	24	21
Kujawsko-pomorskie . . . . .	178	218	134	15	16	13	12	12	12	23	23	21
Lubelskie . . . . .	157	245	115	15	16	14	12	12	11	22	24	20
Lubuskie . . . . .	195	243	118	14	15	14	12	12	12	22	23	20
Łódzkie . . . . .	184	246	126	14	15	14	12	12	12	23	24	21
Małopolskie . . . . .	151	218	117	16	17	16	12	12	12	23	24	21
Mazowieckie . . . . .	176	223	129	15	15	14	12	12	12	22	23	21
Opolskie . . . . .	188	247	119	14	14	12	12	12	12	23	24	20
Podkarpackie . . . . .	129	250	92	14	15	14	11	12	11	21	24	20
Podlaskie . . . . .	175	218	119	14	14	14	12	12	11	23	24	21
Pomorskie . . . . .	187	240	133	15	16	15	12	12	12	22	23	21
Śląskie . . . . .	184	210	131	14	14	14	12	12	11	23	23	21
Świętokrzyskie . . . . .	176	241	136	15	16	15	12	12	12	23	24	21
Warmińsko-mazurskie . . . . .	181	251	112	15	16	13	12	12	13	23	24	20
Wielkopolskie . . . . .	182	245	126	15	16	15	12	12	12	22	23	21
Zachodniopomorskie . . . . .	189	230	111	14	15	13	12	12	11	22	23	19

<sup>b</sup> Łącznie ze szkołami sportowymi i mistrzostwa sportowego oraz szkołami z oddziałami przysposabiającymi do pracy.  
Źródło: dane Ministerstwa Edukacji Narodowej.

<sup>b</sup> Including sports schools and athletic schools as well as schools with job-training sections.

Source: data of the Ministry of National Education.

TABL. 11 (127). NAUCZYCIELE, POMIESZCZENIA SZKOLNE I ODDZIAŁY W SZKOŁACH  
DLA MŁODZIEŻY ORAZ POLICEALNYCH (bez szkół specjalnych)  
W ROKU SZKOLNYM 2012/13  
TEACHERS, CLASSROOMS AND SECTIONS IN SCHOOLS  
FOR YOUTH AND IN POST-SECONDARY SCHOOLS (excluding special schools)  
IN 2012/13 SCHOOL YEAR

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Nauczyciele <sup>ab</sup> Teachers <sup>ab</sup>	Pomieszczenia szkolne <sup>c</sup> Classrooms <sup>c</sup>	Oddziały <sup>b</sup> Sections <sup>b</sup>	Liczba uczniów na Number of students per			
				1 szkołę school	1 nauczyciela <sup>a</sup> teacher <sup>a</sup>	1 pomieszczenie szkolne <sup>c</sup> classroom <sup>c</sup>	1 oddział section
<b>ZASADNICZE SZKOŁY ZAWODOWE</b> <i>BASIC VOCATIONAL SCHOOLS</i>							
<b>POLSKA POLAND . . . . .</b>	<b>9941</b>	<b>6799</b>	<b>8046</b>	<b>133</b>	<b>18</b>	<b>27</b>	<b>23</b>
Dolnośląskie . . . . .	640	483	528	134	20	26	24
Kujawsko-pomorskie . . . . .	698	552	576	127	18	23	22
Lubelskie . . . . .	617	291	397	104	14	30	22
Lubuskie . . . . .	284	193	295	108	20	29	19
Łódzkie . . . . .	570	342	425	113	17	28	23
Małopolskie . . . . .	980	506	869	148	19	38	22
Mazowieckie . . . . .	948	516	743	121	18	33	23
Opolskie . . . . .	250	311	233	159	23	18	25
Podkarpackie . . . . .	697	338	402	137	16	32	27
Podlaskie . . . . .	238	196	179	94	17	21	23
Pomorskie . . . . .	583	400	584	165	23	33	23
Śląskie . . . . .	1099	736	859	137	18	27	23
Świętokrzyskie . . . . .	373	330	286	101	15	17	20
Warmińsko-mazurskie . . . . .	434	305	355	147	19	26	23
Wielkopolskie . . . . .	1069	962	913	179	21	24	25
Zachodniopomorskie . . . . .	460	338	403	114	17	23	19

*a* Pełno- i niepełnozatrudnieni w przeliczeniu na etaty. *b* Dane mogą się nie sumować ze względu na zastosowane zaokrąglenia. *c* Sale lekcyjne, pracownie szkolne, sale gimnastyczne i pływalnie. W przypadku użytkowania przez zespół szkół — wykazane w jednej szkole wskazanej przez dyrektora.

*a* Full- and part-time employed teachers expressed in terms of full-time employees. *b* Data may not sum up due to rounding. *c* Teaching rooms, subject workshops, gym halls and swimming pools. In the case of being used by a complex of schools — attributed to a single school indicated by a headmaster.

TABL. 11 (127). NAUCZYCIELE, POMIESZCZENIA SZKOLNE I ODDZIAŁY W SZKOŁACH  
DLA MŁODZIEŻY ORAZ POLICEALNYCH  
W ROKU SZKOLNYM 2012/13 (cd.)  
TEACHERS, CLASSROOMS AND SECTIONS IN SCHOOLS  
FOR YOUTH AND IN POST-SECONDARY SCHOOLS  
IN 2012/13 SCHOOL YEAR (cont.)

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Nauczyciele <sup>ab</sup> Teachers <sup>ab</sup>	Pomieszczenia szkolne <sup>c</sup> Classrooms <sup>c</sup>	Oddziały <sup>b</sup> Sections <sup>b</sup>	Liczba uczniów na Number of students per			
				1 szkołę school	1 nauczyciela <sup>d</sup> teacher <sup>a</sup>	1 pomieszczenie szkolne <sup>c</sup> classroom <sup>c</sup>	1 oddział section
<b>LICEA OGÓLNOKSZTAŁCĄCE<sup>d</sup></b> <b>GENERAL SECONDARY SCHOOLS<sup>d</sup></b>							
<b>POLSKA POLAND . . . . .</b>	<b>41041</b>	<b>37796</b>	<b>21773</b>	<b>229</b>	<b>14</b>	<b>16</b>	<b>27</b>
Dolnośląskie . . . . .	2640	2918	1429	225	15	13	27
Kujawsko-pomorskie . . . . .	1991	1981	1030	208	14	14	28
Lubelskie . . . . .	2890	2662	1569	228	15	16	27
Lubuskie . . . . .	955	1051	503	206	14	13	26
Łódzkie . . . . .	2857	2585	1517	217	14	16	26
Małopolskie . . . . .	3529	2877	1898	262	15	19	29
Mazowieckie . . . . .	6694	5923	3520	222	14	16	27
Opolskie . . . . .	888	1038	456	209	14	12	27
Podkarpackie . . . . .	2422	2084	1275	266	15	18	29
Podlaskie . . . . .	1423	1148	799	251	15	19	27
Pomorskie . . . . .	2398	1998	1204	221	13	16	27
Śląskie . . . . .	4378	4079	2227	218	14	15	27
Świętokrzyskie . . . . .	1410	1295	735	267	15	16	28
Warmińsko-mazurskie . . . . .	1452	1551	818	217	15	14	26
Wielkopolskie . . . . .	3350	2728	1825	235	15	18	27
Zachodniopomorskie . . . . .	1764	1878	969	211	14	13	25

*a* Pełno- i niepełnozatrudnieni w przeliczeniu na etaty. *b* Dane mogą się nie sumować ze względu na zastosowane zaokrąglenia. *c* Sale lekcyjne, pracownie szkolne, sale gimnastyczne i pływalnie. W przypadku użytkowania przez zespół szkół — wykazane w jednej szkole wskazanej przez dyrektora. *d* Łącznie z uzupełniającymi liceami ogólnokształcącymi i liceami profilowanymi.

*a* Full- and part-time employed teachers expressed in terms of full-time employees. *b* Data may not sum up due to rounding. *c* Teaching rooms, subject workshops, gym halls and swimming pools. In the case of being used by a complex of schools — attributed to a single school indicated by a headmaster. *d* Including supplementary general secondary schools and specialized secondary schools.

TABL. 11 (127). NAUCZYCIELE, POMIESZCZENIA SZKOLNE I ODDZIAŁY W SZKOŁACH  
DLA MŁODZIEŻY ORAZ POLICEALNYCH  
W ROKU SZKOLNYM 2012/13 (cd.)  
TEACHERS, CLASSROOMS AND SECTIONS IN SCHOOLS  
FOR YOUTH AND IN POST-SECONDARY SCHOOLS  
IN 2012/13 SCHOOL YEAR (cont.)

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Nauczyciele <sup>ab</sup> Teachers <sup>ab</sup>	Pomieszczenia szkolne <sup>c</sup> Classrooms <sup>c</sup>	Oddziały <sup>b</sup> Sections <sup>b</sup>	Liczba uczniów na Number of students per			
				1 szkołę school	1 nauczyciela <sup>d</sup> teacher <sup>a</sup>	1 pomieszczenie szkolne <sup>c</sup> classroom <sup>c</sup>	1 oddział section
<b>TECHNIKA<sup>d</sup></b> <i>TECHNICAL SECONDARY SCHOOLS<sup>d</sup></i>							
<b>POLSKA POLAND . . . . .</b>	<b>42295</b>	<b>37234</b>	<b>22290</b>	<b>247</b>	<b>13</b>	<b>14</b>	<b>24</b>
Dolnośląskie . . . . .	2700	2904	1519	267	14	13	24
Kujawsko-pomorskie . . . . .	2509	2114	1300	191	13	15	24
Lubelskie . . . . .	2592	2275	1341	188	12	13	23
Lubuskie . . . . .	1231	1225	671	245	13	13	23
Łódzkie . . . . .	2558	2181	1341	250	12	14	23
Małopolskie . . . . .	4040	3087	2143	291	12	16	24
Mazowieckie . . . . .	4798	3971	2566	264	13	15	23
Opolskie . . . . .	1132	862	588	269	13	17	24
Podkarpackie . . . . .	2924	2374	1406	283	12	15	26
Podlaskie . . . . .	1488	1447	821	255	13	13	23
Pomorskie . . . . .	2215	2216	1282	267	14	14	24
Śląskie . . . . .	5103	4880	2592	276	13	13	25
Świętokrzyskie . . . . .	1730	1461	875	235	12	14	24
Warmińsko-mazurskie . . . . .	1700	1574	912	220	13	14	23
Wielkopolskie . . . . .	3830	3125	1983	245	13	15	24
Zachodniopomorskie . . . . .	1745	1538	952	193	13	14	23

a Pełno- i niepełnozatrudnieni w przeliczeniu na etaty. b Dane mogą się nie sumować ze względu na zastosowane zaokrąglenia. c Sale lekcyjne, pracownie szkolne, sale gimnastyczne i pływalnie. W przypadku użytkowania przez zespół szkół — wykazane w jednej szkole wskazanej przez dyrektora. d Łącznie z technikami uzupełniającymi i ogólnokształcącymi szkołami artystycznymi dającymi uprawnienia zawodowe.

a Full- and part-time employed teachers expressed in terms of full-time employees. b Data may not sum up due to rounding. c Teaching rooms, subject workshops, gym halls and swimming pools. In the case of being used by a complex of schools — attributed to a single school indicated by a headmaster. d Including supplementary technical secondary schools and general art schools leading to professional certification.



TABL. 11 (127). NAUCZYCIELE, POMIESZCZENIA SZKOLNE I ODDZIAŁY W SZKOŁACH  
DLA MŁODZIEŻY ORAZ POLICEALNYCH  
W ROKU SZKOLNYM 2012/13 (dok.)  
TEACHERS, CLASSROOMS AND SECTIONS IN SCHOOLS  
FOR YOUTH AND IN POST-SECONDARY SCHOOLS  
IN 2012/13 SCHOOL YEAR (cont.)

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Nauczyciele <sup>ab</sup> Teachers <sup>ab</sup>	Pomieszczenia szkolne <sup>c</sup> Classrooms <sup>c</sup>	Oddziały <sup>b</sup> Sections <sup>b</sup>	Liczba uczniów na Number of students per			
				1 szkołę school	1 nauczyciela <sup>a</sup> teacher <sup>a</sup>	1 pomieszczenie szkolne <sup>c</sup> classroom <sup>c</sup>	1 oddział section
<b>SZKOŁY POLICEALNE POST-SECONDARY SCHOOLS</b>							
<b>POLSKA POLAND . . . . .</b>	<b>9635</b>	<b>2786</b>	<b>14090</b>	<b>123</b>	<b>35</b>	<b>14</b>	<b>24</b>
Dolnośląskie . . . . .	707	207	983	102	33	13	24
Kujawsko-pomorskie . . . . .	478	150	809	113	39	12	23
Lubelskie . . . . .	712	227	1018	146	35	15	24
Lubuskie . . . . .	206	77	307	121	36	12	24
Łódzkie . . . . .	672	172	1043	123	35	9	22
Małopolskie . . . . .	659	177	1000	125	40	20	26
Mazowieckie . . . . .	1119	414	1573	118	33	12	23
Opolskie . . . . .	169	21	287	120	40	26	24
Podkarpackie . . . . .	556	167	648	135	28	18	24
Podlaskie . . . . .	450	125	686	167	38	12	25
Pomorskie . . . . .	581	215	922	126	39	13	24
Śląskie . . . . .	1509	325	2141	133	34	14	24
Świętokrzyskie . . . . .	323	54	501	124	33	29	21
Warmińsko-mazurskie . . . . .	323	82	494	112	37	15	24
Wielkopolskie . . . . .	827	284	1090	110	31	11	23
Zachodniopomorskie . . . . .	345	89	588	104	39	19	23

*a* Pełno- i niepełnozatrudnieni w przeliczeniu na etaty. *b* Dane mogą się nie sumować ze względu na zastosowane zaokrąglenia. *c* Sale lekcyjne, pracownie szkolne, sale gimnastyczne i pływalnie. W przypadku użytkowania przez zespół szkół — wykazane w jednej szkole wskazanej przez dyrektora.

**U w a g a.** Bez pomieszczeń w szkołach dla dorosłych.

**Ź r ó d ł o:** dane Ministerstwa Edukacji Narodowej.

*a* Full- and part-time employed teachers expressed in terms of full-time employees. *b* Data may not sum up due to rounding. *c* Teaching rooms, subject workshops, gym halls and swimming pools. In the case of being used by a complex of schools — attributed to a single school indicated by a headmaster.

**Note.** Excluding classrooms in schools for adults.

**Source:** data of the Ministry of National Education.

TABL. 12 (128). KSZTAŁCENIE OSÓB ZE SPECJALNYMI POTRZEBAMI EDUKACYJNYMI W ROKU  
EDUCATION FOR PEOPLE WITH SPECIAL EDUCATIONAL NEEDS IN 2012/13

Lp. No.	WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Szkoły podstawowe <i>Primary schools</i>		Gimnazja <i>Lower secondary schools</i>		Specjalne szkoły przysposo- biające do pracy <i>Special job-training schools</i>
		ogółem <i>total</i>	w tym specjalne <i>of which special</i>	ogółem <i>total</i>	w tym specjalne <sup>c</sup> <i>of which special<sup>c</sup></i>	
UCZNIOWIE						
1	POLSKA POLAND . . . . .	58716	23411	50069	27949	10723
2	Dolnośląskie . . . . .	4015	2059	3954	2787	733
3	Kujawsko-pomorskie . . . . .	4343	1576	3845	1918	723
4	Lubelskie . . . . .	2595	1000	2158	1104	623
5	Lubuskie . . . . .	1742	800	1564	923	378
6	Łódzkie . . . . .	3198	1547	2689	1653	700
7	Małopolskie . . . . .	4177	1319	3681	1616	712
8	Mazowieckie . . . . .	8389	3279	7059	4334	1318
9	Opolskie . . . . .	1586	604	1193	639	284
10	Podkarpackie . . . . .	2730	857	2424	1018	708
11	Podlaskie . . . . .	1704	522	1428	576	373
12	Pomorskie . . . . .	4382	1500	3470	1781	690
13	Śląskie . . . . .	7293	3168	5319	3220	1160
14	Świętokrzyskie . . . . .	1639	580	1585	850	455
15	Warmińsko-mazurskie . . . . .	2802	1086	2343	1251	510
16	Wielkopolskie . . . . .	5180	2334	4728	2761	938
17	Zachodniopomorskie . . . . .	2941	1180	2629	1518	418

a—c Łącznie z: a — uzupełniającymi liceami ogólnokształcącymi i liceami profilowanymi, b — technikami uzupełniającymi oraz  
a—c Including: a — supplementary general secondary schools and specialized secondary schools, b — supplementary technical

**SZKOLNYM 2012/13**  
**SCHOOL YEAR**

Zasadnicze szkoły zawodowe <i>Basic vocational schools</i>		Licea ogólnokształcące <sup>a</sup> <i>General secondary schools<sup>a</sup></i>		Technika <sup>b</sup> <i>Technical secondary schools<sup>b</sup></i>		Szkoły policealne <i>Post-secondary schools</i>		Lp. No.
ogółem <i>total</i>	w tym specjalne <i>of which special</i>	ogółem <i>total</i>	w tym specjalne <i>of which special</i>	ogółem <i>total</i>	w tym specjalne <i>of which special</i>	ogółem <i>total</i>	w tym specjalne <i>of which special</i>	

**PUPILS AND STUDENTS**

15871	13468	5436	1961	2461	818	517	399	1
1243	1170	426	156	195	65	42	13	2
1629	1390	320	88	153	47	17	17	3
815	699	255	96	152	15	8	—	4
403	328	96	—	43	7	—	—	5
1001	930	270	97	115	70	22	20	6
1234	1031	467	233	255	169	96	54	7
1672	1433	1131	490	276	103	90	84	8
394	332	117	32	52	—	—	—	9
771	595	310	154	142	23	46	46	10
287	221	125	22	94	—	—	—	11
935	790	378	71	169	45	6	6	12
1952	1701	596	211	377	149	44	34	13
535	461	188	77	96	51	32	25	14
728	555	183	33	109	20	12	12	15
1440	1139	340	128	151	45	65	62	16
832	693	234	73	82	9	37	26	17

ogólnokształcącymi szkołami artystycznymi dającymi uprawnienia zawodowe, c — oddziałami przysposabiającymi do pracy.  
*secondary and general art schools leading to professional certification, c — special schools with job-training sections.*

TABL. 12 (128). KSZTAŁCENIE OSÓB ZE SPECJALNYMI POTRZEBAMI EDUKACYJNYMI W ROKU  
EDUCATION FOR PEOPLE WITH SPECIAL EDUCATIONAL NEEDS IN 2012/13

Lp. No.	WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Szkoły podstawowe <i>Primary schools</i>		Gimnazja <i>Lower secondary schools</i>		Specjalne szkoły przyspo- sabiające do pracy <i>Special job-training schools</i>
		ogółem <i>total</i>	w tym specjalne <i>of which special</i>	ogółem <i>total</i>	w tym specjalne <sup>c</sup> <i>of which special<sup>c</sup></i>	
ABSOLWENCI <sup>d</sup>						
1	POLSKA POLAND . . . . .	11957	4987	16169	8453	2016
2	Dolnośląskie . . . . .	721	436	1308	895	175
3	Kujawsko-pomorskie . . . . .	967	356	1198	570	139
4	Lubelskie . . . . .	469	183	706	329	118
5	Lubuskie . . . . .	403	209	505	309	67
6	Łódzkie . . . . .	707	370	919	565	145
7	Małopolskie . . . . .	882	249	1340	493	110
8	Mazowieckie . . . . .	1505	623	2182	1189	277
9	Opolskie . . . . .	339	114	385	192	52
10	Podkarpackie . . . . .	599	160	798	335	125
11	Podlaskie . . . . .	345	81	495	158	68
12	Pomorskie . . . . .	1022	376	1110	503	127
13	Śląskie . . . . .	1408	635	1627	949	209
14	Świętokrzyskie . . . . .	310	138	515	267	79
15	Warmińsko-mazurskie . . . . .	613	258	755	362	88
16	Wielkopolskie . . . . .	1061	524	1549	899	183
17	Zachodniopomorskie . . . . .	606	275	777	438	54

a—c Łącznie z: a — uzupełniającymi liceami ogólnokształcącymi i liceami profilowanymi, b — technikami uzupełniającymi oraz szkolnego 2011/12.

Źródło: dane Ministerstwa Edukacji Narodowej.

a—c Including: a — supplementary general secondary schools and specialized secondary schools, b — supplementary technical school year.

Source: data of the Ministry of National Education.

**SZKOLNYM 2012/13 (dok.)**  
**SCHOOL YEAR (cont.)**

Zasadnicze szkoły zawodowe <i>Basic vocational schools</i>		Licea ogólnokształcące <sup>a</sup> <i>General secondary schools<sup>a</sup></i>		Technika <sup>b</sup> <i>Technical secondary schools<sup>b</sup></i>		Szkoły policealne <i>Post-secondary schools</i>		Lp. No.
ogółem <i>total</i>	w tym specjalne <i>of which special</i>	ogółem <i>total</i>	w tym specjalne <i>of which special</i>	ogółem <i>total</i>	w tym specjalne <i>of which special</i>	ogółem <i>total</i>	w tym specjalne <i>of which special</i>	

**GRADUATES<sup>d</sup>**

4743	4247	1926	876	395	196	205	132	1
423	406	110	44	36	16	6	6	2
468	437	81	15	18	5	4	4	3
218	192	103	46	19	—	—	—	4
83	70	35	—	17	11	—	—	5
311	308	67	20	18	11	12	12	6
440	385	177	95	65	49	73	28	7
434	385	377	186	42	22	40	27	8
127	124	48	26	6	—	—	—	9
223	179	151	91	13	—	20	20	10
103	82	50	13	14	—	—	—	11
292	276	116	46	24	12	2	—	12
522	497	237	126	62	42	12	10	13
129	106	82	48	16	11	7	—	14
211	183	67	19	20	6	—	—	15
541	430	131	62	21	11	22	22	16
218	187	94	39	4	—	7	3	17

ogólnokształcącymi szkołami artystycznymi dającymi uprawnienia zawodowe, c — oddziałami przysposabiającymi do pracy. d Z roku

*secondary and general art schools leading to professional certification, c — special schools with job-training sections. d For 2011/12*

TABL. 13 (129). UCZACY SIĘ JEZYKÓW OBCYCH W SZKOŁACH PODSTAWOWYCH I GIMNAZJACH DLA DZIECI I MŁODZIEŻY W ROKU SZKOLNYM 2012/13  
 PUPILS AND STUDENTS STUDYING FOREIGN LANGUAGES IN PRIMARY AND LOWER SECONDARY SCHOOLS FOR CHILDREN AND YOUTH IN 2012/13 SCHOOL YEAR

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Nauczanie obowiązkowe <i>Obligatory education</i>				Nauczanie dodatkowe <sup>a</sup> <i>Additional education<sup>a</sup></i>			
	ogółem w tys. <i>total in thous.</i>	angielski <i>English</i>	niemiecki <i>German</i>	inne <i>others</i>	ogółem w tys. <i>total in thous.</i>	angielski <i>English</i>	niemiecki <i>German</i>	inne <i>others</i>
		w % uczniów ogółem <i>in % of total pupils and students</i>				w % uczniów ogółem <i>in % of total pupils and students</i>		
<b>SZKOŁY PODSTAWOWE PRIMARY SCHOOLS</b>								
<b>POLSKA POLAND</b>	<b>2180,6</b>	<b>93,4</b>	<b>6,8</b>	<b>0,8</b>	<b>229,6</b>	<b>1,8</b>	<b>6,8</b>	<b>2,1</b>
Dolnośląskie . . . . .	149,2	80,4	20,7	0,5	19,7	4,4	7,9	1,1
Kujawsko-pomorskie . . . . .	119,8	95,7	3,3	0,3	12,2	1,2	7,2	1,7
Lubelskie . . . . .	123,4	96,8	1,4	2,1	16,1	1,3	5,2	6,6
Lubuskie . . . . .	58,3	67,1	35,4	0,7	6,6	3,6	7,5	0,6
Łódzkie . . . . .	132,8	94,6	5,1	0,6	14,9	2,0	7,7	1,6
Małopolskie . . . . .	200,3	97,4	2,6	0,7	14,3	1,1	5,4	0,7
Mazowieckie . . . . .	314,9	96,4	2,5	2,0	37,3	1,6	5,2	5,2
Opolskie . . . . .	51,2	96,3	6,7	0,03	7,2	2,0	10,8	1,7
Podkarpackie . . . . .	126,5	97,3	3,1	0,3	12,1	1,1	7,8	0,7
Podlaskie . . . . .	65,1	98,0	1,2	1,8	8,5	1,1	5,3	6,8
Pomorskie . . . . .	142,9	94,4	7,7	0,3	15,0	2,2	7,9	0,8
Śląskie . . . . .	238,7	98,3	2,1	0,5	15,1	0,4	5,1	0,9
Świętokrzyskie . . . . .	68,5	97,7	2,1	0,5	6,8	1,0	6,7	2,3
Warmińsko-mazurskie . . . . .	84,5	92,1	7,6	0,1	4,9	0,6	4,0	1,2
Wielkopolskie . . . . .	210,7	90,6	10,2	0,4	26,1	2,5	9,1	0,9
Zachodniopomorskie . . . . .	93,8	81,9	19,0	0,2	12,8	3,3	10,0	0,5

<sup>a</sup> Prowadzone w ramach godzin będących do dyspozycji dyrektora szkoły.  
<sup>a</sup> Conducted during the hours which are at the disposal of headmaster.

TABL. 13 (129). UCZACY SIĘ JEZYKÓW OBCYCH W SZKOŁACH PODSTAWOWYCH I GIMNAZJACH DLA DZIECI I MŁODZIEŻY W ROKU SZKOLNYM 2012/13 (dok.)  
 PUPILS AND STUDENTS STUDYING FOREIGN LANGUAGES IN PRIMARY AND LOWER SECONDARY SCHOOLS FOR CHILDREN AND YOUTH IN 2012/13 SCHOOL YEAR (cont.)

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Nauczanie obowiązkowe <i>Obligatory education</i>				Nauczanie dodatkowe <sup>a</sup> <i>Additional education<sup>a</sup></i>			
	ogółem w tys. <i>total in thous.</i>	angielski <i>English</i>	niemiecki <i>German</i>	inne <i>others</i>	ogółem w tys. <i>total in thous.</i>	angielski <i>English</i>	niemiecki <i>German</i>	inne <i>others</i>
		w % uczniów ogółem <i>in % of total pupils and students</i>				w % uczniów ogółem <i>in % of total pupils and students</i>		
<b>GIMNAZJA</b> <b>LOWER SECONDARY SCHOOLS</b>								
<b>POLSKA POLAND</b>	<b>2061,1</b>	<b>95,5</b>	<b>68,7</b>	<b>13,2</b>	<b>190,3</b>	<b>2,3</b>	<b>10,9</b>	<b>3,1</b>
Dolnośląskie . . . . .	137,4	91,2	76,8	4,6	15,8	5,8	12,8	1,2
Kujawsko-pomorskie . . . . .	115,0	95,2	68,4	11,8	11,3	1,7	11,8	3,8
Lubelskie . . . . .	124,7	98,0	50,8	31,8	9,4	0,6	7,6	5,4
Lubuskie . . . . .	54,5	90,0	81,0	4,0	5,7	4,8	12,1	1,3
Łódzkie . . . . .	124,6	95,2	64,6	13,5	15,0	3,6	14,2	3,1
Małopolskie . . . . .	193,1	97,5	75,9	7,2	15,5	1,4	11,4	1,7
Mazowieckie . . . . .	271,9	97,4	50,7	26,0	31,4	1,0	11,3	7,9
Opolskie . . . . .	53,9	97,0	89,5	3,4	1,0	0,3	3,1	0,3
Podkarpackie . . . . .	128,2	97,7	76,7	7,2	10,5	1,5	10,7	2,6
Podlaskie . . . . .	67,2	98,2	48,7	35,9	4,5	0,2	7,5	4,4
Pomorskie . . . . .	131,0	94,9	78,6	7,6	7,6	1,5	8,0	1,0
Śląskie . . . . .	228,6	97,1	71,8	11,8	17,4	1,4	10,0	2,3
Świętokrzyskie . . . . .	68,5	97,0	57,3	20,4	7,3	1,6	12,7	4,3
Warmińsko-mazurskie . . . . .	81,8	93,4	72,8	10,2	7,4	3,8	9,9	2,2
Wielkopolskie . . . . .	193,8	92,6	75,0	6,6	21,4	4,2	13,1	1,9
Zachodniopomorskie . . . . .	86,9	91,0	80,8	2,6	9,2	5,2	12,6	0,7

<sup>a</sup> Prowadzone w ramach godzin będących do dyspozycji dyrektora szkoły.

U w a g a. W podziale według języków obcych jedna osoba może być wykazana więcej niż jeden raz.

Ź r ó d ł o: dane Ministerstwa Edukacji Narodowej.

*a Conducted during the hours which are at the disposal of headmaster.*

*Note. The division by foreign languages may indicate one person more than once.*

*Source: data of the Ministry of National Education.*

TABL. 14 (130). UCZACY SIĘ JEZYKÓW OBCYCH W SZKOŁACH PONADGIMNAZJALNYCH  
DLA MŁODZIEŻY W ROKU SZKOLNYM 2012/13  
PUPILS AND STUDENTS STUDYING FOREIGN LANGUAGES  
IN UPPER SECONDARY SCHOOLS FOR YOUTH IN 2012/13 SCHOOL YEAR

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Nauczanie obowiązkowe <i>Obligatory education</i>						Nauczanie dodatkowe <sup>a</sup> <i>Additional education<sup>a</sup></i>				
	ogółem w tys. <i>total in thous.</i>	an- gielski <i>English</i>	nie- miecki <i>German</i>	fran- cuski <i>French</i>	rosyjski <i>Russian</i>	inne <i>others</i>	ogółem w tys. <i>total in thous.</i>	an- gielski <i>English</i>	nie- miecki <i>German</i>	fran- cuski <i>French</i>	inne <i>others</i>
		w % uczniów ogółem <i>in % of total students</i>						w % uczniów ogółem <i>in % of total students</i>			
<b>ZASADNICZE SZKOŁY ZAWODOWE<sup>b</sup></b> <b>BASIC VOCATIONAL SCHOOLS<sup>b</sup></b>											
<b>POLSKA POLAND</b>	<b>185,1</b>	<b>53,0</b>	<b>32,4</b>	<b>0,6</b>	<b>7,8</b>	<b>0,1</b>	<b>0,9</b>	<b>0,2</b>	<b>0,2</b>	—	<b>0,01</b>
Dolnośląskie . . . .	12,9	35,8	57,7	0,3	0,2	—	0,0	—	0,1	—	—
Kujawsko-pomorskie	13,3	52,2	26,0	0,2	14,3	—	0,0	—	0,1	—	0,07
Lubelskie . . . . .	9,1	63,4	10,6	—	21,5	—	0,2	0,9	1,7	—	—
Lubuskie . . . . .	5,4	21,3	64,2	3,6	0,8	—	0,0	0,2	—	—	—
Łódzkie . . . . .	9,7	52,1	32,8	0,5	6,4	—	0,0	0,2	0,3	—	—
Małopolskie . . . .	19,4	59,4	30,4	1,4	4,6	0,4	0,0	—	0,2	—	—
Mazowieckie . . . .	17,8	63,5	12,8	—	20,9	0,1	—	—	—	—	—
Opolskie . . . . .	5,2	39,8	44,4	—	2,3	—	—	—	—	—	—
Podkarpackie . . . .	10,8	58,6	28,0	—	7,7	0,2	—	—	—	—	—
Podlaskie . . . . .	4,1	81,7	5,2	—	9,4	—	—	—	—	—	—
Pomorskie . . . . .	12,9	52,1	34,9	0,5	4,4	—	0,2	2,0	—	—	—
Śląskie . . . . .	20,6	70,2	19,3	1,5	3,9	—	0,2	0,1	0,6	—	—
Świętokrzyskie . . .	5,7	67,0	16,8	—	9,9	—	—	—	—	—	—
Warmińsko-mazurskie	8,0	52,4	30,2	—	10,1	—	—	—	—	—	—
Wielkopolskie . . . .	22,5	41,2	47,6	0,5	5,3	—	0,0	0,2	0,03	—	—
Zachodniopomorskie	7,7	24,6	63,9	—	1,7	—	0,0	—	0,6	—	—

<sup>a</sup> Prowadzone w ramach godzin będących do dyspozycji dyrektora szkoły. <sup>b</sup> Bez szkół specjalnych przysposabiających do pracy.  
<sup>a</sup> Conducted during the hours which are at the disposal of headmaster. <sup>b</sup> Excluding special job-training schools.



TABL. 14 (130). UCZACY SIĘ JEZYKÓW OBCYCH W SZKOŁACH PONADGIMNAZJALNYCH  
DLA MŁODZIEŻY W ROKU SZKOLNYM 2012/13 (cd.)  
PUPILS AND STUDENTS STUDYING FOREIGN LANGUAGES  
IN UPPER SECONDARY SCHOOLS FOR YOUTH IN 2012/13 SCHOOL YEAR (cont.)

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Nauczanie obowiązkowe <i>Obligatory education</i>						Nauczanie dodatkowe <sup>a</sup> <i>Additional education<sup>a</sup></i>					
	ogółem w tys. <i>total in thous.</i>	an- gielski <i>English</i>	nie- miecki <i>German</i>	fran- cuski <i>French</i>	rosyjski <i>Russian</i>	inne <i>others</i>	ogółem w tys. <i>total in thous.</i>	an- gielski <i>English</i>	nie- miecki <i>German</i>	fran- cuski <i>French</i>	inne <i>others</i>	
		w % uczniów ogółem <i>in % of total students</i>						w % uczniów ogółem <i>in % of total students</i>				
<b>LICEA OGÓLNOKSZTAŁCĄCE<sup>b</sup></b> <b>GENERAL SECONDARY SCHOOLS<sup>b</sup></b>												
<b>POLSKA POLAND</b>	<b>1123,4</b>	<b>97,6</b>	<b>61,0</b>	<b>11,0</b>	<b>10,0</b>	<b>9,4</b>	<b>64,9</b>	<b>0,6</b>	<b>4,5</b>	<b>1,3</b>	<b>4,6</b>	
Dolnośląskie . . .	72,7	96,3	73,9	8,0	5,2	4,6	3,5	1,1	4,4	0,5	3,2	
Kujawsko-pomorskie	56,3	99,0	68,1	11,6	9,6	8,4	1,3	0,1	1,8	0,2	2,6	
Lubelskie . . . . .	80,5	98,3	48,1	9,3	20,6	12,3	5,9	0,03	5,8	0,7	7,4	
Lubuskie . . . . .	23,0	91,8	68,7	9,1	3,2	1,6	1,5	2,5	4,5	1,2	3,4	
Łódzkie . . . . .	76,7	97,6	61,8	12,5	11,3	7,6	4,0	0,4	4,8	0,9	3,9	
Małopolskie . . . .	103,8	97,3	59,9	13,4	5,6	14,0	7,2	0,9	5,1	1,9	5,3	
Mazowieckie . . . .	173,9	97,6	48,9	12,4	15,1	10,2	12,4	0,5	4,9	2,0	5,8	
Opolskie . . . . .	23,0	98,9	72,9	11,4	3,2	3,2	1,4	0,1	4,5	1,3	5,3	
Podkarpackie . . . .	69,9	98,3	60,5	11,8	7,2	8,7	6,9	0,8	9,3	3,1	5,4	
Podlaskie . . . . .	42,6	99,7	47,0	11,6	27,4	9,1	2,5	0,2	4,6	1,3	5,6	
Pomorskie . . . . .	60,0	95,5	63,5	10,4	7,7	8,7	2,5	0,7	3,2	0,9	2,9	
Śląskie . . . . .	117,2	98,5	61,1	14,8	4,9	11,7	6,5	0,8	4,6	2,1	3,3	
Świętokrzyskie . . .	38,4	97,7	54,3	10,0	14,1	7,6	1,8	0,4	2,9	0,4	4,7	
Warmińsko-mazurskie	40,0	96,7	63,5	6,4	12,5	6,7	2,0	0,6	3,0	0,2	5,3	
Wielkopolskie . . . .	96,9	97,8	70,8	8,7	5,4	11,4	4,4	0,5	2,9	0,4	4,9	
Zachodniopomorskie	48,6	98,6	85,2	4,7	2,2	6,0	0,9	0,2	1,7	0,3	1,3	

<sup>a</sup> Prowadzone w ramach godzin będących do dyspozycji dyrektora szkoły. <sup>b</sup> Łącznie z uzupełniającymi liceami ogólnokształcącymi i liceami profilowanymi.

<sup>a</sup> Conducted during the hours which are at the disposal of headmaster. <sup>b</sup> Including supplementary general secondary schools and specialized secondary schools.

TABL. 14 (130). UCZACY SIĘ JEZYKÓW OBCYCH W SZKOŁACH PONADGIMNAZJALNYCH  
DLA MŁODZIEŻY W ROKU SZKOLNYM 2012/13 (cd.)  
PUPILS AND STUDENTS STUDYING FOREIGN LANGUAGES  
IN UPPER SECONDARY SCHOOLS FOR YOUTH IN 2012/13 SCHOOL YEAR (cont.)

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Nauczanie obowiązkowe <i>Obligatory education</i>						Nauczanie dodatkowe <sup>a</sup> <i>Additional education<sup>a</sup></i>				
	ogółem w tys. <i>total in thous.</i>	an- gielski <i>English</i>	nie- miecki <i>German</i>	fran- cuski <i>French</i>	rosyjski <i>Russian</i>	inne <i>others</i>	ogółem w tys. <i>total in thous.</i>	an- gielski <i>English</i>	nie- miecki <i>German</i>	fran- cuski <i>French</i>	inne <i>others</i>
		w % uczniów ogółem <i>in % of total students</i>						w % uczniów ogółem <i>in % of total students</i>			

TECHNIKA<sup>b</sup>  
TECHNICAL SECONDARY SCHOOLS<sup>b</sup>

<b>POLSKA POLAND</b>	<b>1006,6</b>	<b>96,3</b>	<b>76,1</b>	<b>4,3</b>	<b>10,4</b>	<b>0,9</b>	<b>27,2</b>	<b>0,6</b>	<b>3,3</b>	<b>0,4</b>	<b>0,8</b>
Dolnośląskie . . . .	70,0	95,6	87,8	3,2	1,1	0,5	1,9	0,6	3,9	0,4	0,3
Kujawsko-pomorskie	60,1	94,7	72,9	3,1	18,4	0,2	0,9	1,1	1,1	—	0,7
Lubelskie . . . . .	57,0	95,0	57,4	2,3	30,7	0,8	0,9	0,04	1,8	0,2	0,9
Lubuskie . . . . .	29,2	91,0	89,2	4,3	1,9	—	0,4	1,0	1,0	0,3	0,1
Łódzkie . . . . .	59,1	95,7	78,0	5,8	10,4	—	2,0	1,9	3,5	0,02	1,0
Małopolskie . . . .	97,6	99,4	78,2	7,5	6,7	1,2	2,1	—	3,0	1,1	—
Mazowieckie . . . .	114,7	97,9	64,9	3,7	22,7	1,1	2,1	0,03	1,6	0,3	1,5
Opolskie . . . . .	27,2	94,4	89,9	1,9	1,1	3,1	0,01	—	0,3	0,2	—
Podkarpackie . . . .	65,2	95,0	73,4	3,8	5,7	1,0	3,7	0,5	7,6	0,9	1,2
Podlaskie . . . . .	36,4	97,7	62,4	2,7	29,2	1,0	0,4	0,02	0,6	0,4	1,1
Pomorskie . . . . .	59,1	98,2	81,1	4,5	4,1	1,2	1,3	0,5	3,0	0,4	0,3
Śląskie . . . . .	120,8	97,1	74,5	8,2	5,1	1,4	5,0	0,6	5,0	0,8	1,3
Świętokrzyskie . . .	38,6	96,3	75,2	1,9	11,2	1,3	1,8	1,3	5,1	—	2,4
Warmińsko-mazurskie	40,5	96,1	80,6	2,1	11,0	0,04	0,4	0,2	1,5	—	0,1
Wielkopolskie . . . .	89,5	94,2	82,5	2,4	5,0	0,8	3,2	1,4	4,9	0,1	0,2
Zachodniopomorskie	41,6	95,1	88,7	3,4	1,1	0,6	1,2	1,2	2,6	0,8	0,9

<sup>a</sup> Prowadzone w ramach godzin będących do dyspozycji dyrektora szkoły. <sup>b</sup> Łącznie z technikami uzupełniającymi oraz ogólnokształcącymi szkołami artystycznymi dającymi uprawnienia zawodowe.

<sup>a</sup> Conducted during the hours which are at the disposal of headmaster. <sup>b</sup> Including supplementary technical secondary schools and general art schools leading to professional certification.

TABL. 14 (130). UCZACY SIĘ JEZYKÓW OBCYCH W SZKOŁACH PONADGIMNAZJALNYCH  
DLA MŁODZIEŻY W ROKU SZKOLNYM 2012/13 (dok.)  
PUPILS AND STUDENTS STUDYING FOREIGN LANGUAGES  
IN UPPER SECONDARY SCHOOLS FOR YOUTH IN 2012/13 SCHOOL YEAR (cont.)

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Nauczanie obowiązkowe Obligatory education						Nauczanie dodatkowe <sup>a</sup> Additional education <sup>a</sup>				
	ogółem w tys. total in thous.	an- gielski English	nie- miecki German	fran- cuski French	rosyjski Russian	inne others	ogółem w tys. total in thous.	an- gielski English	nie- miecki German	fran- cuski French	inne others
		w % uczniów ogółem in % of total students						w % uczniów ogółem in % of total students			
<b>SZKOŁY POLICEALNE<sup>b</sup> POST-SECONDARY SCHOOLS<sup>b</sup></b>											
<b>POLSKA POLAND</b>	178,7	48,2	3,8	0,2	0,5	0,7	6,7	1,2	0,4	0,1	0,3
Dolnośląskie . . . . .	12,4	44,7	7,5	0,6	—	0,7	0,2	0,3	0,3	0,2	—
Kujawsko-pomorskie	10,0	46,3	4,3	0,6	0,5	1,4	0,4	0,9	0,5	0,2	0,8
Lubelskie . . . . .	13,4	48,9	2,1	0,1	2,4	0,6	0,9	2,7	0,1	—	0,9
Lubuskie . . . . .	4,2	40,2	15,8	—	—	0,1	0,3	3,4	0,7	—	—
Łódzkie . . . . .	13,7	51,5	5,8	0,4	0,1	0,9	0,2	0,7	0,2	—	0,1
Małopolskie . . . . .	13,8	50,9	1,3	—	0,2	0,5	0,3	0,6	0,4	—	0,4
Mazowieckie . . . . .	20,4	52,3	1,6	0,3	0,5	0,7	0,4	0,4	0,3	—	0,4
Opolskie . . . . .	2,6	28,3	8,0	0,4	0,2	1,7	0,1	0,6	—	—	0,3
Podkarpackie . . . . .	9,3	53,9	3,4	—	1,5	1,5	0,6	1,6	1,4	0,6	0,4
Podlaskie . . . . .	8,7	49,3	0,5	—	0,8	0,2	0,7	3,4	—	0,1	0,5
Pomorskie . . . . .	13,2	54,4	2,9	—	0,4	0,8	0,1	0,4	0,04	—	0,2
Śląskie . . . . .	27,1	48,5	3,8	0,4	0,3	0,6	0,6	0,8	0,2	0,03	0,1
Świętokrzyskie . . . . .	5,7	52,1	0,9	—	—	0,4	0,1	0,4	—	—	0,4
Warmińsko-mazurskie	5,7	44,3	2,3	—	1,0	0,4	0,4	2,3	1,4	—	—
Wielkopolskie . . . . .	11,7	41,8	3,2	0,1	0,5	0,1	1,2	2,7	1,1	—	0,9
Zachodniopomorskie	6,9	41,7	9,6	—	—	0,7	0,1	0,1	0,7	—	—

<sup>a</sup> Prowadzone w ramach godzin będących do dyspozycji dyrektora szkoły. <sup>b</sup> Bez kolegiów nauczycielskich, nauczycielskich kolegiów języków obcych i kolegiów pracowników służb społecznych.

U w a g a. W podziale według języków obcych jedna osoba może być wykazana więcej niż jeden raz.

Ź r ó d ł o: dane Ministerstwa Edukacji Narodowej.

<sup>a</sup> Conducted during the hours which are at the disposal of headmaster. <sup>b</sup> Excluding teacher training colleges, foreign language teacher training colleges, colleges of social work.

N o t e. The division by foreign languages may indicate one person more than once.

S o u r c e: data of the Ministry of National Education.

TABL. 15 (131). **KOMPUTERY W SZKOŁACH DLA DZIECI I MŁODZIEŻY  
ORAZ W SZKOŁACH POLICEALNYCH W ROKU SZKOLNYM 2012/13**  
*COMPUTERS IN SCHOOLS FOR CHILDREN AND YOUTH  
AND IN POST-SECONDARY SCHOOLS IN 2012/13 SCHOOL YEAR*

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Szkoły posiadające komputery w % danej grupy szkół <i>Schools equipped with computers in % of a given group of schools</i>	Komputery <sup>a</sup> w szkołach <i>Computers<sup>a</sup> in schools</i>			
		ogółem <i>grand total</i>	w tym przeznaczone do użytku uczniów <i>of which used by pupils and students</i>		
			razem <i>total</i>	w tym z dostępem do Internetu <i>of which with the Internet access</i>	
				razem <i>total</i>	w tym szerokopasmowy <i>of which broadband connection</i>

**SZKOŁY PODSTAWOWE**  
*PRIMARY SCHOOLS*

<b>POLSKA POLAND . . . . .</b>	<b>96,4</b>	<b>319672</b>	<b>234896</b>	<b>218969</b>	<b>127970</b>
Dolnośląskie . . . . .	94,7	23317	16173	15287	8984
Kujawsko-pomorskie . . . . .	97,1	16984	12043	11283	6178
Lubelskie . . . . .	96,9	21364	16478	15441	8659
Lubuskie . . . . .	95,8	8092	5686	5303	3235
Łódzkie . . . . .	97,4	19810	15026	13831	8212
Małopolskie . . . . .	97,7	30358	23306	21752	11949
Mazowieckie . . . . .	96,6	43398	31895	29259	17015
Opolskie . . . . .	96,5	9005	6665	6350	3755
Podkarpackie . . . . .	96,9	22033	17640	16806	9684
Podlaskie . . . . .	97,9	9911	7241	6550	3996
Pomorskie . . . . .	94,2	17929	12139	11318	6483
Śląskie . . . . .	96,1	30041	21411	19794	11909
Świętokrzyskie . . . . .	96,7	11414	8746	8241	6547
Warmińsko-mazurskie . . . . .	95,7	12832	9384	8718	5030
Wielkopolskie . . . . .	96,6	30213	21912	20576	11486
Zachodniopomorskie . . . . .	93,7	12971	9151	8460	4848

*a* W przypadku wspólnego użytkowania komputerów przez kilka szkół — wykazane tylko raz.  
*a Computers used jointly by a number of schools are presented only once.*

TABL. 15 (131). **KOMPUTERY W SZKOŁACH DLA DZIECI I MŁODZIEŻY  
ORAZ W SZKOŁACH POLICEALNYCH W ROKU SZKOLNYM 2012/13 (cd.)**  
*COMPUTERS IN SCHOOLS FOR CHILDREN AND YOUTH  
AND IN POST-SECONDARY SCHOOLS IN 2012/13 SCHOOL YEAR (cont.)*

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Szkoły posiadające komputery w % danej grupy szkół <i>Schools equipped with computers in % of a given group of schools</i>	Komputery <sup>a</sup> w szkołach <i>Computers<sup>a</sup> in schools</i>			
		ogółem <i>grand total</i>	w tym przeznaczone do użytku uczniów <i>of which used by pupils and students</i>		
			razem <i>total</i>	w tym z dostępem do Internetu <i>of which with the Internet access</i>	
				razem <i>total</i>	w tym szerokopasmowy <i>of which broadband connection</i>

GIMNAZJA  
LOWER SECONDARY SCHOOLS

<b>POLSKA POLAND . . . . .</b>	<b>82,2</b>	<b>170387</b>	<b>121473</b>	<b>117688</b>	<b>79684</b>
Dolnośląskie . . . . .	81,0	13871	9312	9048	6410
Kujawsko-pomorskie . . . . .	81,1	8499	6058	5846	3664
Lubelskie . . . . .	83,4	10765	7880	7674	5111
Lubuskie . . . . .	81,0	4035	2744	2666	1942
Łódzkie . . . . .	85,0	10265	7285	7088	4964
Małopolskie . . . . .	81,0	14708	11055	10782	6855
Mazowieckie . . . . .	83,0	23312	16716	15807	10487
Opolskie . . . . .	84,3	6313	4450	4294	3302
Podkarpackie . . . . .	80,9	10649	8453	8304	5606
Podlaskie . . . . .	83,2	5161	3632	3524	2470
Pomorskie . . . . .	82,1	9994	6756	6598	4035
Śląskie . . . . .	85,1	17203	12089	11677	8388
Świętokrzyskie . . . . .	82,3	5153	3907	3771	3050
Warmińsko-mazurskie . . . . .	81,1	6594	4492	4331	2838
Wielkopolskie . . . . .	79,8	16359	11514	11234	7183
Zachodniopomorskie . . . . .	79,2	7506	5130	5044	3379

<sup>a</sup> W przypadku wspólnego użytkowania komputerów przez kilka szkół — wykazane tylko raz.  
*a Computers used jointly by a number of schools are presented only once.*

TABL. 15 (131). **KOMPUTERY W SZKOŁACH DLA DZIECI I MŁODZIEŻY  
ORAZ W SZKOŁACH POLICEALNYCH W ROKU SZKOLNYM 2012/13 (cd.)**  
*COMPUTERS IN SCHOOLS FOR CHILDREN AND YOUTH  
AND IN POST-SECONDARY SCHOOLS IN 2012/13 SCHOOL YEAR (cont.)*

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Szkoły posiadające komputery w % danej grupy szkół <i>Schools equipped with computers in % of a given group of schools</i>	Komputery <sup>a</sup> w szkołach <i>Computers<sup>a</sup> in schools</i>			
		ogółem <i>grand total</i>	w tym przeznaczone do użytku uczniów <i>of which used by pupils and students</i>		
			razem <i>total</i>	w tym z dostępem do Internetu <i>of which with the Internet access</i>	
				razem <i>total</i>	w tym szerokopasmowy <i>of which broadband connection</i>

ZASADNICZE SZKOŁY ZAWODOWE<sup>b</sup>  
*BASIC VOCATIONAL SCHOOLS<sup>b</sup>*

<b>POLSKA POLAND . . . . .</b>	<b>36,3</b>	<b>20952</b>	<b>16231</b>	<b>15776</b>	<b>11630</b>
Dolnośląskie . . . . .	32,1	1378	1068	1050	735
Kujawsko-pomorskie . . . . .	34,4	1801	1338	1317	1065
Lubelskie . . . . .	30,8	729	598	556	462
Lubuskie . . . . .	24,6	554	393	388	318
Łódzkie . . . . .	38,7	1318	1072	1056	726
Małopolskie . . . . .	37,4	1513	1194	1152	689
Mazowieckie . . . . .	33,2	1677	1359	1337	968
Opolskie . . . . .	43,8	919	760	758	558
Podkarpackie . . . . .	35,1	1013	795	766	537
Podlaskie . . . . .	32,0	490	412	397	306
Pomorskie . . . . .	41,2	1342	963	953	656
Śląskie . . . . .	35,4	2171	1738	1696	1205
Świętokrzyskie . . . . .	44,3	989	836	709	633
Warmińsko-mazurskie . . . . .	40,0	1119	898	879	727
Wielkopolskie . . . . .	41,7	3044	2098	2070	1578
Zachodniopomorskie . . . . .	37,8	895	709	692	467

a W przypadku wspólnego użytkowania komputerów przez kilka szkół — wykazane tylko raz. b Bez szkół specjalnych przysposabiających do pracy.

a Computers used jointly by a number of schools are presented only once. b Excluding special job-training schools.

TABL. 15 (131). **KOMPUTERY W SZKOŁACH DLA DZIECI I MŁODZIEŻY  
ORAZ W SZKOŁACH POLICEALNYCH W ROKU SZKOLNYM 2012/13 (cd.)**  
*COMPUTERS IN SCHOOLS FOR CHILDREN AND YOUTH  
AND IN POST-SECONDARY SCHOOLS IN 2012/13 SCHOOL YEAR (cont.)*

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Szkoły posiadające komputery w % danej grupy szkół <i>Schools equipped with computers in % of a given group of schools</i>	Komputery <sup>a</sup> w szkołach <i>Computers<sup>a</sup> in schools</i>			
		ogółem <i>grand total</i>	w tym przeznaczone do użytku uczniów <i>of which used by pupils and students</i>		
			razem <i>total</i>	w tym z dostępem do Internetu <i>of which with the Internet access</i>	
				razem <i>total</i>	w tym szerokopasmowy <i>of which broadband connection</i>

LICEA OGÓLNOKSZTAŁCĄCE<sup>b</sup>  
*GENERAL SECONDARY SCHOOLS<sup>b</sup>*

<b>POLSKA POLAND . . . . .</b>	<b>73,2</b>	<b>95617</b>	<b>66771</b>	<b>65791</b>	<b>50990</b>
Dolnośląskie . . . . .	69,4	7166	4618	4582	3303
Kujawsko-pomorskie . . . . .	74,5	4901	3522	3440	2800
Lubelskie . . . . .	71,5	6933	4986	4932	4013
Lubuskie . . . . .	73,4	2736	1876	1874	1503
Łódzkie . . . . .	77,9	6629	4679	4620	3704
Małopolskie . . . . .	76,8	8118	5794	5690	4290
Mazowieckie . . . . .	74,3	15145	10594	10447	7834
Opolskie . . . . .	75,0	3126	2188	2169	1795
Podkarpackie . . . . .	67,8	4883	3700	3622	2540
Podlaskie . . . . .	72,2	3459	2376	2355	1430
Pomorskie . . . . .	70,6	4848	3116	3102	2454
Śląskie . . . . .	75,9	8636	6060	5973	4649
Świętokrzyskie . . . . .	74,4	3222	2384	2327	2165
Warmińsko-mazurskie . . . . .	70,9	3679	2656	2582	1782
Wielkopolskie . . . . .	68,2	7340	4819	4705	3872
Zachodniopomorskie . . . . .	74,8	4796	3403	3371	2856

<sup>a</sup> W przypadku wspólnego użytkowania komputerów przez kilka szkół — wykazane tylko raz. <sup>b</sup> Łącznie z uzupełniającymi liceami ogólnokształcącymi i liceami profilowanymi.

<sup>a</sup> Computers used jointly by a number of schools are presented only once. <sup>b</sup> Including supplementary general secondary schools and specialized secondary schools.

TABL. 15 (131). **KOMPUTERY W SZKOŁACH DLA DZIECI I MŁODZIEŻY  
ORAZ W SZKOŁACH POLICEALNYCH W ROKU SZKOLNYM 2012/13 (cd.)**  
*COMPUTERS IN SCHOOLS FOR CHILDREN AND YOUTH  
AND IN POST-SECONDARY SCHOOLS IN 2012/13 SCHOOL YEAR (cont.)*

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Szkoły posiadające komputery w % danej grupy szkół <i>Schools equipped with computers in % of a given group of schools</i>	Komputery <sup>a</sup> w szkołach <i>Computers<sup>a</sup> in schools</i>			
		ogółem <i>grand total</i>	w tym przeznaczone do użytku uczniów <i>of which used by pupils and students</i>		
			razem <i>total</i>	w tym z dostępem do Internetu <i>of which with the Internet access</i>	
				razem <i>total</i>	w tym szerokopasmowy <i>of which broadband connection</i>

TECHNIKA<sup>b</sup>  
*TECHNICAL SECONDARY SCHOOLS<sup>b</sup>*

<b>POLSKA POLAND . . . . .</b>	<b>75,1</b>	<b>122383</b>	<b>92983</b>	<b>90976</b>	<b>72615</b>
Dolnośląskie . . . . .	80,1	9631	7433	7308	6091
Kujawsko-pomorskie . . . . .	57,4	6698	5019	4943	4100
Lubelskie . . . . .	71,5	8165	6313	6255	4829
Lubuskie . . . . .	80,0	4360	3251	3190	2815
Łódzkie . . . . .	85,8	7292	5597	5472	3968
Małopolskie . . . . .	82,4	10612	8110	7956	6577
Mazowieckie . . . . .	76,5	12703	9780	9502	7484
Opolskie . . . . .	71,7	2971	2122	2088	1877
Podkarpackie . . . . .	76,7	7656	6041	5985	4342
Podlaskie . . . . .	79,7	4324	3282	3204	2389
Pomorskie . . . . .	78,0	7557	5612	5498	4369
Śląskie . . . . .	83,0	13964	10458	10014	7880
Świętokrzyskie . . . . .	73,6	4992	3900	3814	3401
Warmińsko-mazurskie . . . . .	69,7	5433	4244	4171	2818
Wielkopolskie . . . . .	69,7	10569	7746	7588	6650
Zachodniopomorskie . . . . .	63,8	5456	4075	3988	3025

<sup>a</sup> W przypadku wspólnego użytkowania komputerów przez kilka szkół — wykazane tylko raz. <sup>b</sup> Łącznie z technikami uzupełniającymi oraz ogólnokształcącymi szkołami artystycznymi dającymi uprawnienia zawodowe.

<sup>a</sup> Computers used jointly by a number of schools are presented only once. <sup>b</sup> Including supplementary technical secondary schools and general art schools leading to professional certification.



TABL. 15 (131). **KOMPUTERY W SZKOŁACH DLA DZIECI I MŁODZIEŻY  
ORAZ W SZKOŁACH POLICEALNYCH W ROKU SZKOLNYM 2012/13 (dok.)**  
*COMPUTERS IN SCHOOLS FOR CHILDREN AND YOUTH  
AND IN POST-SECONDARY SCHOOLS IN 2012/13 SCHOOL YEAR (cont.)*

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Szkoły posiadające komputery w % danej grupy szkół <i>Schools equipped with computers in % of a given group of schools</i>	Komputery <sup>a</sup> w szkołach <i>Computers<sup>a</sup> in schools</i>			
		ogółem <i>grand total</i>	w tym przeznaczone do użytku uczniów <i>of which used by pupils and students</i>		
			razem <i>total</i>	w tym z dostępem do Internetu <i>of which with the Internet access</i>	
				razem <i>total</i>	w tym szerokopasmowy <i>of which broadband connection</i>

**SZKOŁY POLICEALNE  
POST-SECONDARY SCHOOLS**

<b>POLSKA POLAND . . . . .</b>	<b>48,7</b>	<b>33370</b>	<b>28025</b>	<b>26642</b>	<b>18524</b>
Dolnośląskie . . . . .	58,8	3318	2934	2511	1428
Kujawsko-pomorskie . . . . .	59,9	2297	2066	1962	1663
Lubelskie . . . . .	46,7	2024	1618	1585	1237
Lubuskie . . . . .	59,0	615	514	509	382
Łódzkie . . . . .	47,9	2211	1868	1748	1284
Małopolskie . . . . .	41,0	2263	1829	1772	1298
Mazowieckie . . . . .	48,4	4231	3494	3350	2376
Opolskie . . . . .	40,4	522	397	390	186
Podkarpackie . . . . .	63,8	2178	1794	1786	996
Podlaskie . . . . .	47,1	817	644	602	454
Pomorskie . . . . .	55,6	2200	1925	1825	1390
Śląskie . . . . .	45,0	4229	3321	3164	2125
Świętokrzyskie . . . . .	35,6	738	629	601	459
Warmińsko-mazurskie . . . . .	58,9	2055	1830	1809	1057
Wielkopolskie . . . . .	38,9	2289	1934	1847	1292
Zachodniopomorskie . . . . .	38,8	1383	1228	1181	897

<sup>a</sup> W przypadku wspólnego użytkowania komputerów przez kilka szkół — wykazane tylko raz.

Źródło: dane Ministerstwa Edukacji Narodowej.

<sup>a</sup> Computers used jointly by a number of schools are presented only once.

Source: data of the Ministry of National Education.

TABL. 16 (132). SPECJALNE OŚRODKI SZKOLNO-WYCHOWAWCZE<sup>a</sup> W 2012 R.  
*SPECIAL EDUCATION CARE CENTRES<sup>a</sup> IN 2012*

WOJEWÓDZTWA <i>VOIVODSHIPS</i>	Ośrodki <i>Centres</i>	Miejsca <i>Places</i>	Wychowankowie <i>Residents</i>				
			ogółem <i>total</i>	w tym <i>of which</i>			
				z upośle- dzeniem umysłowym <i>mentally disabled</i>	nieśly- żący i słabo- słyszący <i>deaf and hearing impaired</i>	niewidomi i słabo- widzący <i>blind and sight impaired</i>	z zabu- rzeniami sprzężo- nymi <i>associated with defects</i>
<b>POLSKA <i>POLAND</i></b> . . . . .	<b>388</b>	<b>24135</b>	<b>17388</b>	<b>11895</b>	<b>1650</b>	<b>734</b>	<b>2235</b>
Dolnośląskie . . . . .	34	2179	1594	920	181	111	302
Kujawsko-pomorskie . . . . .	19	1230	1041	701	122	91	116
Lubelskie . . . . .	29	1881	1423	1146	93	26	150
Lubuskie . . . . .	15	739	501	398	25	1	52
Łódzkie . . . . .	22	1195	858	624	103	40	86
Małopolskie . . . . .	28	2023	1350	853	168	153	159
Mazowieckie . . . . .	56	3324	2690	1651	245	163	480
Opolskie . . . . .	9	500	282	274	—	—	5
Podkarpackie . . . . .	23	1296	942	713	73	—	106
Podlaskie . . . . .	6	370	263	238	—	—	25
Pomorskie . . . . .	24	1447	934	796	60	—	74
Śląskie . . . . .	25	1571	1194	573	131	86	137
Świętokrzyskie . . . . .	20	1225	876	613	35	—	147
Warmińsko-mazurskie . . . . .	24	1670	1101	870	117	—	108
Wielkopolskie . . . . .	28	2057	1307	841	165	63	145
Zachodniopomorskie . . . . .	26	1428	1032	684	132	—	143

<sup>a</sup> Łącznie z 41 specjalnymi ośrodkami wychowawczymi z 1901 wychowankami.

Źródło: dane Ministerstwa Edukacji Narodowej.

<sup>a</sup> Including 41 special education centres with 1901 residents.

Source: data of the Ministry of National Education.

TABL. 17 (133). MŁODZIEŻOWE OŚRODKI WYCHOWAWCZE  
I MŁODZIEŻOWE OŚRODKI SOCJOTERAPII W 2012 R.  
YOUTH EDUCATION CENTRES AND YOUTH SOCIAL THERAPY CENTRES IN 2012

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Młodzieżowe ośrodki wychowawcze Youth education centres			Młodzieżowe ośrodki socjoterapii Youth social therapy centres		
	ośrodki centres	miejsca places	wycho- wankowie residents	ośrodki centres	miejsca places	wycho- wankowie residents
<b>POLSKA POLAND</b> . . . . .	<b>85</b>	<b>5184</b>	<b>4742</b>	<b>69</b>	<b>4052</b>	<b>3959</b>
Dolnośląskie . . . . .	12	622	570	16	824	757
Kujawsko-pomorskie . . . . .	5	323	368	1	58	116
Lubelskie . . . . .	2	168	125	4	153	196
Lubuskie . . . . .	1	72	70	2	102	100
Łódzkie . . . . .	3	152	147	9	369	497
Małopolskie . . . . .	4	222	243	1	48	44
Mazowieckie . . . . .	16	804	679	16	1382	1260
Opolskie . . . . .	4	179	136	1	32	36
Podkarpackie . . . . .	1	84	79	—	—	—
Podlaskie . . . . .	3	260	148	3	115	33
Pomorskie . . . . .	3	297	297	2	144	113
Śląskie . . . . .	8	503	512	3	150	144
Świętokrzyskie . . . . .	5	244	214	2	179	186
Warmińsko-mazurskie . . . . .	2	192	288	—	—	—
Wielkopolskie . . . . .	7	510	417	5	305	293
Zachodniopomorskie . . . . .	9	552	449	4	191	184

Źródło: dane Ministerstwa Edukacji Narodowej.

Source: data of the Ministry of National Education.

TABL. 18 (134). OŚRODKI REWALIDACYJNO-WYCHOWAWCZE W 2012 R.  
REHABILITATION-EDUCATION CENTRES IN 2012

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Ośrodki Centres	Miejsca Places	Wychowankowie Residents		
			ogółem total	w tym of which	
				z upośledze- niem umyślo- wym w stopniu głębokim mental retarda- tion-profound	z zaburzeniami sprzężonymi associated with defects
<b>POLSKA POLAND</b> . . . . .	<b>145</b>	<b>6497</b>	<b>4960</b>	<b>2431</b>	<b>2529</b>
Dolnośląskie . . . . .	11	532	419	329	90
Kujawsko-pomorskie . . . . .	2	30	30	3	27
Lubelskie . . . . .	7	252	220	126	94
Lubuskie . . . . .	3	144	133	73	60
Łódzkie . . . . .	3	105	59	42	17
Małopolskie . . . . .	11	634	536	224	312
Mazowieckie . . . . .	6	256	180	168	12
Opolskie . . . . .	—	—	—	—	—
Podkarpackie . . . . .	13	707	617	372	245
Podlaskie . . . . .	5	117	72	26	46
Pomorskie . . . . .	19	676	503	207	296
Śląskie . . . . .	24	1328	861	431	430
Świętokrzyskie . . . . .	7	251	189	67	122
Warmińsko-mazurskie . . . . .	9	555	452	129	323
Wielkopolskie . . . . .	8	243	171	95	76
Zachodniopomorskie . . . . .	17	667	518	139	379

Źródło: dane Ministerstwa Edukacji Narodowej.

Source: data of the Ministry of National Education.

TABL. 19 (135). INTERNATY I BURSY SZKÓŁ DLA DZIECI I MŁODZIEŻY<sup>a</sup>  
 (bez szkół specjalnych) W ROKU SZKOLNYM 2012/13  
*BOARDING-SCHOOLS AND DORMITORIES FOR CHILDREN AND YOUTH<sup>a</sup>*  
*(excluding special schools) IN 2012/13 SCHOOL YEAR*

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Internaty <i>Boarding-schools</i>				Bursy <i>Dormitories</i>			
	placówki <i>establish- ments</i>	miejsca <i>beds</i>	korzystający <i>boarders</i>		placówki <i>establish- ments</i>	miejsca <i>beds</i>	korzystający <i>boarders</i>	
			ogółem <i>total</i>	na 100 miejsc <i>per 100 beds</i>			ogółem <i>total</i>	na 100 miejsc <i>per 100 beds</i>
<b>POLSKA <i>POLAND</i></b> . . . . .	<b>543</b>	<b>49839</b>	<b>37127</b>	<b>75</b>	<b>185</b>	<b>22594</b>	<b>18870</b>	<b>84</b>
Dolnośląskie . . . . .	32	2520	1793	71	17	1386	1194	86
Kujawsko-pomorskie . . . . .	30	3263	2495	76	11	1544	1241	80
Lubelskie . . . . .	60	5865	4126	70	14	2549	2228	87
Lubuskie . . . . .	23	2332	1852	79	5	421	374	89
Łódzkie . . . . .	25	1982	1459	74	22	2166	1739	80
Małopolskie . . . . .	43	4023	3158	78	16	1641	1501	91
Mazowieckie . . . . .	64	5215	3861	74	20	2212	1871	85
Opolskie . . . . .	15	1104	750	68	6	468	346	74
Podkarpackie . . . . .	30	2913	2239	77	13	1575	1156	73
Podlaskie . . . . .	29	2855	2099	74	10	1667	1353	81
Pomorskie . . . . .	24	2288	1806	79	5	742	709	96
Śląskie . . . . .	23	1853	1151	62	5	937	735	78
Świętokrzyskie . . . . .	23	2197	1537	70	6	789	521	66
Warmińsko-mazurskie . . . . .	27	2564	1956	76	14	1973	1830	93
Wielkopolskie . . . . .	50	4126	3048	74	13	1517	1151	76
Zachodniopomorskie . . . . .	45	4739	3797	80	8	1007	921	91

<sup>a</sup> Dotyczy szkół podstawowych, gimnazjów i szkół ponadgimnazjalnych (bez szkół policealnych).

Źródło: dane Ministerstwa Edukacji Narodowej.

<sup>a</sup> Concerns primary, lower secondary and upper secondary schools (excluding post-secondary schools).

Source: data of the Ministry of National Education.

TABL. 20 (136). SZKOŁY WYŻSZE W ROKU AKADEMICKIM 2012/13  
HIGHER EDUCATION INSTITUTIONS IN 2012/13 ACADEMIC YEAR

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Szkoły Schools	Filie i zamiejscowe podstawowe jednostki organizacyjne Branch campuses and basic organizational units in another location	Zamiejscowe ośrodki dydaktyczne, punkty konsultacyjne Teaching centres and consultative units in another location	Nauczyciele akademicy <sup>a</sup> (stan w grudniu) Academic teachers <sup>a</sup> (as of December)	Studenci otrzymujący stypendia <sup>b</sup> Students scholarship recipients <sup>b</sup>
POLSKA <sup>c</sup> POLAND <sup>c</sup> . . . . .	<u>446</u> 453	133	127	<u>98735</u> 100738	332353
Dolnośląskie . . . . .	37	8	16	8733	25963
Kujawsko-pomorskie . . . . .	21	7	3	4465	16460
Lubelskie . . . . .	18	5	5	6557	26285
Lubuskie . . . . .	8	3	2	1392	4785
Łódzkie . . . . .	29	7	19	6871	18647
Małopolskie . . . . .	33	6	11	12599	39126
Mazowieckie . . . . .	105	18	8	16577	52416
Opolskie . . . . .	6	2	2	1641	6453
Podkarpackie . . . . .	15	7	7	3273	19868
Podlaskie . . . . .	18	7	2	3069	12541
Pomorskie . . . . .	28	11	3	5892	19261
Śląskie . . . . .	45	18	26	9530	23718
Świętokrzyskie . . . . .	15	1	2	1696	11198
Warmińsko-mazurskie . . . . .	8	6	2	2560	11580
Wielkopolskie . . . . .	40	13	12	9598	31680
Zachodniopomorskie . . . . .	20	14	7	4282	12372

<sup>a</sup> Nauczyciele zatrudnieni w pełnym wymiarze godzin w więcej niż jednej szkole wyższej wykazani zostali w każdym miejscu pracy; patrz uwagi ogólne, ust. 16, str. 383. <sup>b</sup> Bez stypendiów ministra oraz stypendiów finansowanych z funduszy unijnych, w podziale na województwa według położenia jednostki macierzystej oraz łącznie ze szkołami resortów obrony narodowej oraz spraw wewnętrznych. <sup>c</sup> W mianowniku łącznie ze szkołami resortów obrony narodowej oraz spraw wewnętrznych nieuwzględnionymi w podziale na województwa.

<sup>a</sup> Teachers employed full-time in more than one institution have been shown in all workplaces; see general notes, item 16 on page 383. <sup>b</sup> Excluding minister scholarships and scholarships financed from European funds, in the division by voivodships according to the placement of the main unit as well as including academies of the Ministry of National Defence and the Ministry of Interior. <sup>c</sup> In the denominator including academies of the Ministry of National Defence and the Ministry of Interior, not included in the division by voivodships.

TABL. 21 (137). STUDENCI SZKÓŁ WYŻSZYCH W ROKU AKADEMICKIM 2012/13  
STUDENTS OF HIGHER EDUCATION INSTITUTIONS IN 2012/13 ACADEMIC YEAR

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Ogółem Grand total	Formy studiów Study forms				Z liczby ogółem Of grand total	studia <sup>a</sup> studies <sup>a</sup>		
		stacjonarne full-time programmes		niestacjonarne part-time programmes			kobiety w % females in %	pierwszego stopnia i magisterskie jednolite first-cycle programmes and unified Master's studies (long-cycle programmes)	drugiego stopnia second-cycle programmes
		razem total	w tym kobiety of which females	razem total	w tym kobiety of which females				
<b>POLSKA<sup>b</sup> POLAND<sup>b</sup></b>	<b>1647729</b> <b>1676927</b>	<b>950603</b> <b>970135</b>	<b>556527</b> <b>563802</b>	<b>697126</b> <b>706792</b>	<b>418175</b> <b>421225</b>	<b>59,2</b> <b>58,7</b>	<b>1191165</b> <b>1212576</b>	<b>404721</b> <b>411656</b>	
Dolnośląskie . . . . .	152868	89554	48674	63314	38421	57,0	111257	35694	
Kujawsko-pomorskie . . . . .	76781	44036	28396	32745	19426	62,3	55681	19258	
Lubelskie . . . . .	91600	61781	38006	29819	17707	60,8	68054	21742	
Lubuskie . . . . .	21284	13817	8179	7467	4146	57,9	15552	4796	
Łódzkie . . . . .	101819	59087	35943	42732	25825	60,7	71233	27423	
Małopolskie . . . . .	202978	131137	76269	71841	43604	59,1	145869	48373	
Mazowieckie . . . . .	293435	143920	83270	149515	90494	59,2	204156	76090	
Opolskie . . . . .	34622	21003	12764	13619	8489	61,4	24872	9448	
Podkarpackie . . . . .	67535	40848	23720	26687	14774	57,0	51166	15204	
Podlaskie . . . . .	47274	27426	16612	19848	11427	59,3	35715	11148	
Pomorskie . . . . .	102649	60538	33453	42111	26586	58,5	75554	23403	
Śląskie . . . . .	158809	87604	50672	71205	41724	58,2	115890	38644	
Świętokrzyskie . . . . .	38502	18342	11531	20160	11804	60,6	27550	9510	
Warmińsko-mazurskie . . . . .	42069	25764	15173	16305	9754	59,3	32771	8863	
Wielkopolskie . . . . .	153034	86586	51955	66448	40131	60,2	109065	40428	
Zachodniopomorskie . . . . .	62470	39160	21910	23310	13863	57,3	46780	14697	

<sup>a</sup> Bez studentów po ostatnim roku studiów bez egzaminu dyplomowego. <sup>b</sup> W mianowniku łącznie ze szkołami resortów obrony narodowej oraz spraw wewnętrznych nieuwzględnionymi w podziale na województwa.

<sup>a</sup> Excluding students after the last year of studies without passing the diploma exams. <sup>b</sup> In the denominator including academies of the Ministry of National Defence and the Ministry of Interior, not included in the division by voivodships.

TABL. 22 (138). ABSOLWENCI SZKÓŁ WYŻSZYCH Z ROKU AKADEMICKIEGO 2011/12  
GRADUATES OF HIGHER EDUCATION INSTITUTIONS IN 2011/12 ACADEMIC YEAR

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Ogółem Grand total	Formy studiów Study forms				Z liczby ogółem Of grand total	studia studies	
		stacjonarne full-time programmes		niestacjonarne part-time programmes			pierwszego stopnia i magisterskie jednolite first-cycle programmes and unified Master's studies (long-cycle programmes)	drugiego stopnia second-cycle programmes
		razem total	w tym kobiety of which females	razem total	w tym kobiety of which females			
<b>POLSKA<sup>a</sup> POLAND<sup>a</sup></b>	<b>478729 485246</b>	<b>242037 246471</b>	<b>150866 152384</b>	<b>236692 238775</b>	<b>163919 164611</b>	<b>65,8 65,3</b>	<b>315112 318912</b>	<b>163617 166334</b>
Dolnośląskie . . . . .	40983	21921	12807	19062	13158	63,4	27054	13929
Kujawsko-pomorskie . . . . .	23348	11813	8223	11535	8107	69,9	15438	7910
Lubelskie . . . . .	28245	16941	11163	11304	7825	67,2	18344	9901
Lubuskie . . . . .	6691	3566	2277	3125	2122	65,7	4542	2149
Łódzkie . . . . .	29039	13666	8842	15373	10676	67,2	19093	9946
Małopolskie . . . . .	55972	33065	19591	22907	15847	63,3	38861	17111
Mazowieckie . . . . .	81207	34761	21365	46446	31840	65,5	52968	28239
Opolskie . . . . .	11792	6099	4077	5693	4021	68,7	7340	4452
Podkarpackie . . . . .	20174	10582	6823	9592	6390	65,5	13225	6949
Podlaskie . . . . .	14755	7372	4782	7383	4891	65,6	9437	5318
Pomorskie . . . . .	28187	15027	8890	13160	9550	65,4	19589	8598
Śląskie . . . . .	48668	22936	13881	25732	17830	65,2	32099	16569
Świętokrzyskie . . . . .	13991	5388	3680	8603	5943	68,8	8598	5393
Warmińsko-mazurskie . . . . .	14138	7135	4789	7003	4965	69,0	8859	5279
Wielkopolskie . . . . .	44203	22684	14003	21519	15007	65,6	28435	15768
Zachodniopomorskie . . . . .	17336	9081	5673	8255	5747	65,9	11230	6106

<sup>a</sup> W mianowniku łącznie ze szkołami resortów obrony narodowej oraz spraw wewnętrznych nieuwzględnionymi w podziale na województwa.

<sup>a</sup> In the denominator including academies of the Ministry of National Defence and the Ministry of Interior, not included in the division by voivodships.

TABL. 23 (139). SZKOŁY WYŻSZE NIEPUBLICZNE<sup>a</sup> W ROKU AKADEMICKIM 2012/13  
 NON-PUBLIC HIGHER EDUCATION INSTITUTIONS<sup>a</sup> IN 2012/13 ACADEMIC YEAR

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Szkoły Schools	Filie i zamiejscowe podstawa- wowe jednostki organizacyjne Branch campuses and basic organizational units in another location	Studenci Students			Absolwenci <sup>b</sup> Graduates <sup>b</sup>		
			ogółem total	z liczby ogółem of total		ogółem total	z liczby ogółem of total	
				na studiach stacjonarnych full-time programmes	kobiety w % females in %		studiów stacjonarnych full-time programmes	kobiety w % females in %
<b>POLSKA POLAND . . . . .</b>	<b>321</b>	<b>108</b>	<b>459450</b>	<b>83715</b>	<b>62,8</b>	<b>158554</b>	<b>23818</b>	<b>69,7</b>
Dolnośląskie . . . . .	25	6	42182	6861	63,5	12912	1861	69,7
Kujawsko-pomorskie . . . . .	16	6	22972	2376	58,4	7937	954	68,0
Lubelskie . . . . .	11	3	30571	14154	65,5	10651	4174	68,3
Lubuskie . . . . .	5	1	1257	51	62,0	613	—	71,6
Łódzkie . . . . .	22	5	24602	2356	63,1	9758	792	69,4
Małopolskie . . . . .	19	6	38890	11786	64,5	12905	3310	69,9
Mazowieckie . . . . .	89	15	114601	20044	60,4	35228	4397	67,5
Opolskie . . . . .	2	2	6633	461	65,9	2391	188	70,4
Podkarpackie . . . . .	8	6	19337	5772	58,8	6749	1504	65,6
Podlaskie . . . . .	13	3	10286	1530	58,6	4644	571	65,8
Pomorskie . . . . .	20	11	28427	4404	66,4	8415	1245	75,0
Śląskie . . . . .	34	14	44285	5653	64,5	16873	1647	73,9
Świętokrzyskie . . . . .	12	1	14653	1260	62,6	6546	364	68,9
Warmińsko-mazurskie . . . . .	6	6	8756	436	63,9	4725	343	69,9
Wielkopolskie . . . . .	27	10	40403	5968	63,4	13815	2134	70,7
Zachodniopomorskie . . . . .	12	13	11595	603	69,0	4392	334	73,8

<sup>a</sup> Ujęte również w tabl. 20—22. <sup>b</sup> Z roku akademickiego 2011/12.

<sup>a</sup> Also shown in the table 20—22. <sup>b</sup> For 2011/12 academic year.



TABL. 24 (140). STUDENCI I ABSOLWENCI SZKÓŁ WYŻSZYCH<sup>a</sup> NA KIERUNKACH MATEMATYCZNYCH, PRZYRODNICZYCH I TECHNICZNYCH<sup>b</sup> W ROKU AKADEMICKIM 2012/13

STUDENTS AND GRADUATES OF HIGHER EDUCATION INSTITUTIONS<sup>a</sup> IN MATHEMATICS, SCIENCE AND TECHNOLOGY<sup>b</sup> IN 2012/13 ACADEMIC YEAR

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Studenci Students		Udział w % ogółu studentów Included in % of grand total students	Absolwenci <sup>c</sup> Graduates <sup>c</sup>		Udział w % ogółu absolwentów Included in % of grand total graduates
	ogółem total	w tym kobiety of which females		ogółem total	w tym kobiety of which females	
<b>POLSKA POLAND</b>	<b>422804</b>	<b>150605</b>	<b>25,7</b>	<b>94817</b>	<b>37911</b>	<b>19,8</b>
Dolnośląskie . . . . .	49006	17950	32,1	10411	4087	25,4
Kujawsko-pomorskie . . . . .	15606	5970	20,3	3518	1694	15,1
Lubelskie . . . . .	18776	7517	20,5	4460	2252	15,8
Lubuskie . . . . .	5293	1502	24,9	1132	354	16,9
Łódzkie . . . . .	24364	9479	23,9	5242	2305	18,1
Małopolskie . . . . .	64719	24806	31,9	15646	6272	28,0
Mazowieckie . . . . .	61724	20428	21,0	12330	4673	15,2
Opolskie . . . . .	7868	2613	22,7	1875	754	15,9
Podkarpackie . . . . .	18776	6241	27,8	3543	1238	17,6
Podlaskie . . . . .	11322	3844	23,9	2543	950	17,2
Pomorskie . . . . .	29331	10738	28,6	6468	2505	22,9
Śląskie . . . . .	44966	14013	28,3	10908	3740	22,4
Świętokrzyskie . . . . .	10407	3650	27,0	2754	1136	19,7
Warmińsko-mazurskie . . . . .	10834	4061	25,8	2768	1483	19,6
Wielkopolskie . . . . .	32571	11581	21,3	7671	2975	17,4
Zachodniopomorskie . . . . .	17241	6212	27,6	3548	1493	20,5

<sup>a</sup> Bez szkół resortu obrony narodowej oraz resortu spraw wewnętrznych. <sup>b</sup> Grupy kierunków kształcenia według ISCED'97 — „Nauka” oraz „Technika, przemysł, budownictwo”. <sup>c</sup> Z roku akademickiego 2011/12.

<sup>a</sup> Excluding academies of the Ministry of National Defence and the Ministry of Interior. <sup>b</sup> Groups of the fields of education according to ISCED'97 — "Science" and "Technology, industry, construction". <sup>c</sup> For 2011/12 academic year.

TABL. 25 (141). CUDZOZIEMCY<sup>a</sup> W SZKOŁACH WYŻSZYCH W ROKU AKADEMICKIM 2012/13 FOREIGNERS<sup>a</sup> IN HIGHER EDUCATION INSTITUTIONS IN 2012/13 ACADEMIC YEAR

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Studenci <sup>b</sup> Students <sup>b</sup>		Udział w % ogółu studentów Included in % of grand total students	Absolwenci <sup>c</sup> Graduates <sup>c</sup>		Udział w % ogółu absolwentów Included in % of grand total graduates
	ogółem total	w tym kobiety of which females		ogółem total	w tym kobiety of which females	
<b>POLSKA<sup>d</sup> POLAND<sup>d</sup></b>	<b>29139</b>	<b>15212</b>	<b>1,8</b>	<b>3960</b>	<b>2184</b>	<b>0,8</b>
	<b>29172</b>	<b>15231</b>	<b>1,7</b>	<b>3964</b>	<b>2187</b>	<b>0,8</b>
Dolnośląskie . . . . .	2849	1362	1,9	408	212	1,0
Kujawsko-pomorskie . . . . .	594	354	0,8	41	24	0,2
Lubelskie . . . . .	3255	1719	3,6	366	218	1,3
Lubuskie . . . . .	179	102	0,8	28	19	0,4
Łódzkie . . . . .	1214	583	1,2	161	67	0,6
Małopolskie . . . . .	3333	1913	1,6	566	308	1,0
Mazowieckie . . . . .	8495	4574	2,9	1043	588	1,3
Opolskie . . . . .	344	172	1,0	54	29	0,5
Podkarpackie . . . . .	1644	863	2,4	262	167	1,3
Podlaskie . . . . .	1393	676	3,0	249	164	1,7
Pomorskie . . . . .	1437	738	1,4	173	92	0,6
Śląskie . . . . .	1085	558	0,7	113	57	0,2
Świętokrzyskie . . . . .	73	32	0,2	11	5	0,1
Warmińsko-mazurskie . . . . .	189	65	0,5	17	7	0,1
Wielkopolskie . . . . .	2025	1017	1,3	385	179	0,9
Zachodniopomorskie . . . . .	1030	484	1,7	83	48	0,5

<sup>a</sup> Ujęci również w tabl. 21 i 22. <sup>b</sup> Planujący studiować w Polsce przynajmniej rok akademicki. <sup>c</sup> Z roku akademickiego 2011/12. <sup>d</sup> W mianowniku łącznie ze szkołami resortów obrony narodowej oraz spraw wewnętrznych nieuwzględnionymi w podziale na województwa.

<sup>a</sup> Also shown in the table 21 and 22. <sup>b</sup> Students planning to study in Poland for at least one academic year. <sup>c</sup> For 2011/12 academic year. <sup>d</sup> In the denominator including academies of the Ministry of National Defence and the Ministry of Interior, not included in the division by voivodships.

TABL. 26 (142). SZKOŁY DLA DOROSŁYCH W ROKU SZKOLNYM 2012/13  
SCHOOLS FOR ADULTS IN 2012/13 SCHOOL YEAR

Lp. No.	WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Szkoły podstawowe Primary schools			Gimnazja Lower secondary schools		
		szkoły schools	uczniowie students	absolwenci <sup>c</sup> graduates <sup>c</sup>	szkoły schools	uczniowie students	absolwenci <sup>c</sup> graduates <sup>c</sup>
1	<b>POLSKA POLAND</b>	<b>5</b>	<b>104</b>	<b>33</b>	<b>202</b>	<b>15822</b>	<b>4173</b>
2	Dolnośląskie . . . . .	—	—	—	15	1319	315
3	Kujawsko-pomorskie . . . . .	1	6	6	12	1272	353
4	Lubelskie . . . . .	—	—	—	7	250	32
5	Lubuskie . . . . .	—	—	—	7	791	235
6	Łódzkie . . . . .	1	9	5	12	1001	195
7	Małopolskie . . . . .	—	—	—	6	260	76
8	Mazowieckie . . . . .	—	—	—	19	1743	383
9	Opolskie . . . . .	—	—	—	8	639	214
10	Podkarpackie . . . . .	—	—	—	7	512	196
11	Podlaskie . . . . .	—	—	—	2	89	10
12	Pomorskie . . . . .	1	8	5	10	634	185
13	Śląskie . . . . .	1	17	5	36	2913	783
14	Świętokrzyskie . . . . .	—	—	—	2	88	13
15	Warmińsko-mazurskie . . . . .	—	—	—	18	1326	337
16	Wielkopolskie . . . . .	1	64	12	19	1385	381
17	Zachodniopomorskie . . . . .	—	—	—	22	1600	465

a, b Łącznie ze szkołami: a — uzupełniającymi liceami ogólnokształcącymi i liceami profilowanymi, b — technikami uzupełniającymi  
Źródło: dane Ministerstwa Edukacji Narodowej.

a, b Including: a — supplementary general secondary schools and specialized secondary schools, b — supplementary technical secondary schools  
Source: data of the Ministry of National Education.

Zasadnicze szkoły zawodowe Basic vocational schools			Licea ogólnokształcące <sup>a</sup> General secondary schools <sup>a</sup>			Technika <sup>b</sup> Technical secondary schools <sup>b</sup>			Lp. No.
szkoły schools	uczniowie students	absolwenci <sup>c</sup> graduates <sup>c</sup>	szkoły schools	uczniowie students	absolwenci <sup>c</sup> graduates <sup>c</sup>	szkoły schools	uczniowie students	absolwenci <sup>c</sup> graduates <sup>c</sup>	
115	3935	1426	2813	220271	58520	699	38445	8154	1
18	598	151	239	18209	4717	35	1838	341	2
9	467	187	172	15449	3884	56	2803	541	3
8	195	76	152	9220	2386	45	2156	365	4
2	56	16	65	6412	1578	12	445	95	5
6	77	26	221	15513	3992	51	3356	767	6
8	103	89	192	12888	3866	54	2913	588	7
6	265	136	312	29057	7589	91	4954	1091	8
6	172	69	98	6326	2017	16	663	183	9
3	110	66	111	9608	3074	31	1703	479	10
—	—	—	95	6029	1738	21	877	215	11
9	620	168	193	16311	4334	25	1416	313	12
18	543	174	311	28415	6564	100	5862	1090	13
—	—	—	97	6032	1847	38	2184	538	14
5	213	92	138	9787	2617	22	1152	257	15
4	141	47	272	18861	5230	86	5535	1153	16
13	375	129	145	12154	3087	16	588	138	17

jącymi. c Z roku szkolnego 2011/12.

dary schools. c For 2011/12 school year.

TABL. 27 (143). WYCHOWANIE PRZEDSZKOLNE W 2012 R.  
PRE-PRIMARY EDUCATION IN 2012

Lp. No.	WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Placówki wychowania przedszkolnego <sup>a</sup> Pre-primary education establishments <sup>a</sup>		ogółem grand total	w tym przedszkola of which nursery schools	ogółem grand total	w tym w wieku	
		ogółem grand total	w tym przedszkola of which nursery schools				ogółem grand total	5 lat
								5 lat

## OGÓŁEM

1	<b>POLSKA POLAND . . . . .</b>	<b>20464</b>	<b>9823</b>	<b>1216467</b>	<b>372562</b>
2	Dolnośląskie . . . . .	1332	616	88432	26172
3	Kujawsko-pomorskie . . . . .	994	380	60597	20336
4	Lubelskie . . . . .	1378	480	63614	19968
5	Lubuskie . . . . .	490	253	33525	10105
6	Łódzkie . . . . .	1233	591	74812	22612
7	Małopolskie . . . . .	2070	1048	110787	33824
8	Mazowieckie . . . . .	3182	1553	187242	55963
9	Opolskie . . . . .	458	347	30456	8252
10	Podkarpackie . . . . .	1474	516	63035	20024
11	Podlaskie . . . . .	676	201	34972	10602
12	Pomorskie . . . . .	1252	570	74672	24741
13	Śląskie . . . . .	1832	1339	143415	41865
14	Świętokrzyskie . . . . .	754	269	33986	11126
15	Warmińsko-mazurskie . . . . .	736	295	42136	14030
16	Wielkopolskie . . . . .	1811	1027	124181	37031
17	Zachodniopomorskie . . . . .	792	338	50605	15911

## w tym WIEŚ

18	<b>POLSKA POLAND . . . . .</b>	<b>10954</b>	<b>3213</b>	<b>391669</b>	<b>136808</b>
19	Dolnośląskie . . . . .	556	141	20274	7005
20	Kujawsko-pomorskie . . . . .	564	112	19170	7573
21	Lubelskie . . . . .	963	163	27522	10008
22	Lubuskie . . . . .	252	74	9073	3008
23	Łódzkie . . . . .	639	164	22758	8012
24	Małopolskie . . . . .	1332	501	51375	17546
25	Mazowieckie . . . . .	1465	401	50799	18118
26	Opolskie . . . . .	279	189	12178	3284
27	Podkarpackie . . . . .	1094	243	31299	11015
28	Podlaskie . . . . .	403	28	8854	3294
29	Pomorskie . . . . .	588	179	23983	9067
30	Śląskie . . . . .	571	363	31693	9950
31	Świętokrzyskie . . . . .	536	129	15785	5794
32	Warmińsko-mazurskie . . . . .	408	73	11665	4937
33	Wielkopolskie . . . . .	956	392	45131	14269
34	Zachodniopomorskie . . . . .	348	61	10110	3928

<sup>a</sup> Przedszkola, oddziały przedszkolne w szkołach podstawowych, zespoły wychowania przedszkolnego i punkty przedszkolne. zastosowane zaokrąglenia.

U w a g a. Bez wychowania przedszkolnego w placówkach wykonujących działalność leczniczą (ogółem — 1213, wieś — 60 dzieci).

Ź r ó d ł o: dane Ministerstwa Edukacji Narodowej.

*a* Nursery schools, pre-primary sections of primary schools, pre-primary education groups and pre-primary points. *b* Full- and part-time

*Note.* Excluding pre-primary education in the units performing health care activities (total — 1213, rural area — 60 children).

*Source:* data of the Ministry of National Education.

Dzieci Children		Miejsca w przedszkolach Places in nursery schools	Nauczyciele <sup>b</sup> Teachers <sup>b</sup>	Lp. No.	
of which aged	z liczby ogółem — w przedszkolach of grand total — in nursery schools				
6 lat	w tym w wieku of which aged				
	razem total	5 lat	6 lat		

**TOTAL**

<b>298095</b>	<b>911507</b>	<b>259841</b>	<b>164610</b>	<b>930223</b>	<b>83049</b>	1
20999	65934	17874	11245	67924	5956	2
15595	42035	12306	8219	42831	3888	3
16852	42544	11944	8198	44407	4462	4
8658	26466	7552	5823	26210	2122	5
18805	56480	16103	10703	56840	5243	6
27538	84062	23164	15901	85741	7588	7
42808	135390	39607	14889	141102	13876	8
7366	27167	7359	6386	28859	2133	9
16951	42310	11941	8484	42690	4236	10
8947	23825	6433	4537	22745	2455	11
16970	50556	14264	7353	51576	4632	12
34826	128039	37288	28199	129329	9982	13
8723	21991	6687	4336	21972	2182	14
10852	29561	8405	5765	30170	2744	15
30068	99222	28917	18595	101304	8206	16
12137	35925	9997	5977	36523	3342	17

*of which RURAL AREAS*

<b>109196</b>	<b>204573</b>	<b>61139</b>	<b>40477</b>	<b>211699</b>	<b>24165</b>	18
5433	9402	2679	1589	9800	1272	19
5552	7731	2542	1468	7881	1108	20
8378	10204	3100	2001	10649	1715	21
2536	4725	1420	961	4983	506	22
6779	10301	3164	2290	10058	1342	23
14384	31135	9009	6036	31399	3210	24
14480	24852	7450	3863	26385	3292	25
2944	9453	2504	2275	10786	791	26
9302	14001	4047	2774	14326	1977	27
2693	1881	562	419	1881	561	28
6184	11798	3388	1974	12208	1367	29
8126	26028	8120	6118	26273	2043	30
4247	6439	2164	1409	6380	966	31
3373	4054	1299	937	4431	709	32
11905	29161	8765	5748	30585	2702	33
2880	3408	926	615	3674	604	34

*b* Pełnozatrudnieni i niepełnozatrudnieni w przeliczeniu na pełnozatrudnionych; dane mogą się nie sumować ze względu na

*employees expressed in terms of full-time employees; data may not sum up due to rounding.*

TABL. 28 (144). WYBRANE WSKAŹNIKI Z ZAKRESU WYCHOWANIA PRZEDSZKOLNEGO W 2012 R.

SELECTED INDICATORS REGARDING PRE-PRIMARY EDUCATION IN 2012

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Dzieci Children							
	w placówkach wychowania przedszkolnego <sup>a</sup> attending pre-primary education establishments <sup>a</sup>			w przedszkolach attending nursery schools				
	ogółem total	miasta urban areas	wieś rural areas	ogółem total	miasta urban areas	wieś rural areas	na 1 przed- szkole per nursery school	na 1 oddział per section
	na 1000 dzieci w wieku 3—6 lat per 1000 children aged 3—6							
<b>POLSKA POLAND</b>	<b>716</b>	<b>844</b>	<b>543</b>	<b>536</b>	<b>724</b>	<b>283</b>	<b>93</b>	<b>23</b>
Dolnośląskie . . . .	717	835	487	533	691	225	107	23
Kujawsko-pomorskie	643	790	459	447	655	185	111	23
Lubelskie . . . . .	689	876	539	458	783	199	89	22
Lubuskie . . . . .	713	853	495	564	760	259	105	24
Łódzkie . . . . .	731	841	563	551	747	264	96	23
Małopolskie . . . .	722	874	602	547	779	363	80	23
Mazowieckie . . . .	759	878	557	547	710	271	87	21
Opolskie . . . . .	793	909	667	708	881	518	78	22
Podkarpackie . . . .	674	866	551	452	772	245	82	23
Podlaskie . . . . .	697	865	445	473	727	94	119	24
Pomorskie . . . . .	665	761	525	449	582	255	89	23
Śląskie . . . . .	761	781	697	680	714	573	96	23
Świętokrzyskie . . .	672	859	537	435	734	219	82	23
Warmińsko-mazurskie	631	816	398	440	681	137	100	23
Wielkopolskie . . . .	754	936	563	602	830	364	97	22
Zachodniopomorskie	675	831	386	478	667	128	106	23

<sup>a</sup> Przedszkola, oddziały przedszkolne w szkołach podstawowych, zespoły wychowania przedszkolnego i punkty przedszkolne.

U w a g a. Bez wychowania przedszkolnego w placówkach wykonujących działalność leczniczą (1213 dzieci).

Ź r ó d ł o: dane Ministerstwa Edukacji Narodowej.

*a* Nursery schools, pre-primary sections of primary schools, pre-primary education groups and pre-primary points.

*Note.* Excluding pre-primary education in the units performing health care activities (1213 children).

*Source:* data of the Ministry of National Education.

TABL. 29 (145). WSPÓŁCZYNNIK SKOLARYZACJI NETTO W ROKU SZKOLNYM 2012/13  
NET ENROLMENT RATE IN 2012/13 SCHOOL YEAR

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Dzieci objęte edukacją przedszkolną <sup>a</sup> <i>Children attending pre-primary education<sup>a</sup></i>		Uczniowie w szkołach <i>Pupils and students of schools</i>						
			podstawowych <i>primary</i>			gim- nazjach w wieku 13—15 lat <i>lower secondary aged 13—15</i>	zasadni- czych zawodo- wych <sup>b</sup> <i>basic voca- tional<sup>b</sup></i>	liceach ogólno- kształ- cących <sup>c</sup> <i>general second- ary<sup>c</sup></i>	techni- kach <sup>d</sup> <i>technical second- ary<sup>d</sup></i>
	w wieku <i>aged</i>			w wieku 16—18 lat <i>aged 16—18</i>					
	5 lat	6 lat	7—12 lat	w % ludności w grupie wieku odpowiadającej temu poziomowi nauczania <i>in % of population in age group corresponding to this educational level</i>					
<b>POLSKA POLAND</b>	<b>92,1</b>	<b>77,6</b>	<b>17,2</b>	<b>94,9</b>	<b>93,0</b>	<b>13,4</b>	<b>45,4</b>	<b>30,0</b>	<b>7,5</b>
Dolnośląskie . . . . .	89,5	76,7	17,0	93,3	91,1	13,1	42,6	30,0	6,5
Kujawsko-pomorskie . . . . .	90,3	73,0	20,3	94,1	91,4	16,6	38,8	30,9	7,0
Lubelskie . . . . .	90,3	79,1	14,1	94,6	93,9	10,5	53,4	28,4	11,0
Lubuskie . . . . .	89,2	81,9	12,0	93,5	90,7	14,6	37,7	31,7	5,5
Łódzkie . . . . .	92,9	80,1	15,5	95,8	94,2	11,3	49,2	28,4	8,0
Małopolskie . . . . .	93,2	80,3	14,4	95,2	94,3	15,5	45,2	31,4	6,9
Mazowieckie . . . . .	95,7	76,6	22,2	98,2	96,1	9,7	55,1	26,6	6,7
Opolskie . . . . .	92,2	84,0	9,5	92,8	89,5	16,6	37,4	31,8	5,5
Podkarpackie . . . . .	89,5	79,3	13,1	93,1	92,9	12,7	45,9	32,7	6,7
Podlaskie . . . . .	89,7	77,6	13,3	91,8	91,1	8,5	49,4	30,7	12,2
Pomorskie . . . . .	92,5	67,6	26,5	94,2	92,4	16,1	41,7	28,9	7,1
Śląskie . . . . .	93,4	81,6	13,7	95,1	92,4	13,1	42,8	32,8	9,2
Świętokrzyskie . . . . .	90,8	77,0	17,5	94,4	94,0	12,0	46,2	33,6	6,9
Warmińsko-mazurskie . . . . .	88,7	72,0	19,7	92,1	89,5	13,9	41,3	29,0	6,2
Wielkopolskie . . . . .	94,3	81,2	15,4	96,8	94,9	18,2	42,0	29,8	6,9
Zachodniopomorskie . . . . .	88,5	72,5	19,5	91,6	88,5	12,4	41,9	27,0	6,4

<sup>a</sup> W placówkach wychowania przedszkolnego; bez dzieci w placówkach wychowania przedszkolnego w placówkach wykonujących działalność leczniczą. <sup>b—d</sup> Łącznie ze szkołami: *b* — specjalnymi przysposabiającymi do pracy, *c* — uzupełniającymi liceami ogólnokształcącymi i liceami profilowanymi, *d* — technikami uzupełniającymi i ogólnokształcącymi szkołami artystycznymi dającymi uprawnień zawodowe.

**Z r ó d ł o:** dane Ministerstwa Edukacji Narodowej.

*a* In pre-primary education establishments; excluding children attending pre-primary education in the units performing health care activities. *b—d* Including: *b* — special job-training schools, *c* — supplementary general secondary schools and specialized secondary schools, *d* — supplementary technical secondary schools and general art schools leading to professional certification.

*Source:* data of the Ministry of National Education.

## DZIAŁ IX OCHRONA ZDROWIA I POMOC SPOŁECZNA

## CHAPTER IX HEALTH CARE AND SOCIAL WELFARE

### Uwagi ogólne

1. Dane o ochronie zdrowia — jeśli nie zaznaczono inaczej — podaje się po raz pierwszy łącznie z danymi o placówkach podległych resortom obrony narodowej i spraw wewnętrznych oraz do 2011 r. — Agencji Bezpieczeństwa Wewnętrznego; z wyłączeniem ochrony zdrowia w zakładach karnych.

2. Informacje o zachorowaniach na choroby zakaźne obejmują wszystkie przypadki zarejestrowane w kraju.

3. Ustawa z dnia 15 IV 2011 r. o działalności leczniczej (Dz. U. Nr 112, poz. 654), z późniejszymi zmianami, która zastąpiła ustawę o zakładach opieki zdrowotnej — określa m.in. zasady wykonywania działalności leczniczej oraz zasady funkcjonowania placówek leczniczych.

Prezentowane w dziale dane dotyczą placówek (do 2011 r. — zakłady opieki zdrowotnej) wykonujących działalność leczniczą w zakresie:

- a) ambulatoryjnej opieki zdrowotnej (przychodnie łącznie z ośrodkami zdrowia, poradniami, ambulatoriami i izbami chorych oraz zakładami badań diagnostycznych i medycznymi laboratoriami diagnostycznymi),
- b) stacjonarnej opieki zdrowotnej (szpitale ogólne, psychiatryczne i uzdrowiskowe, zakłady opiekuńczo-lecznicze i pielęgnacyjno-opiekuńcze, hospicja, ośrodki leczenia odwykowego, ośrodki rehabilitacyjne dla narkomanów, regionalne ośrodki psychiatrii sądowej, sanatoria).

Na mocy wymienionej ustawy działalność lecznicza może być też wykonywana przez praktyki zawodowe (indywidualne lub grupowe) — lekarzy, lekarzy dentyistów oraz pielęgniarzek lub położnych (do 2011 r. regulowane odrębnymi ustawami).

4. Dane o **pracownikach medycznych** dotyczą pracujących w: placówkach wykonujących działalność leczniczą, praktykach zawodowych, aptekach oraz domach pomocy społecznej, żłobkach i klubach dziecięcych.

Dane dotyczą pracujących bezpośrednio z pacjentem, tj. bez osób, dla których głównym miejscem pracy jest uczelnia, jednostka administracji państwowej, samorządu terytorialnego lub NFZ.

### General notes

1. *The data concerning health care — unless otherwise stated — are given for the first time including health care units subordinated to the Ministry of National Defence, the Ministry of Interior and until 2011 — the Internal Security Agency; excluding health care in prisons.*

2. *Information concerning incidences of infectious diseases includes all cases registered in the country.*

3. *The Law on Health Care Activities, dated 15 IV 2011 (Journal of Laws No. 112, item 654) with later amendments, replacing the Law on Care Health Facilities — specifies, among others, the rules of performing health care activities and of the functioning of health care units.*

*Presented in the section data (for 2011 — health care institutions) performing medical activities in the following areas:*

- a) *out-patient health care (out-patients departments including health centres, clinics, ambulatory departments and infirmaries, diagnostic facilities and medical diagnostic laboratories),*
- b) *in-patient health care (hospitals — general, mental and health resorts, chronic medical care homes, nursing homes, hospices, detoxification centres, addiction recovery centres, regional centres of forensic psychiatry and sanatoria).*

*Under that law, medical activity can be carried out also by professional practices (individual or group) — doctors, dentists and nurses or midwives (until 2011 governed by separate laws).*

4. *Data regarding medical personnel concerns persons employed: in units engaged in medical activities, professional practices, pharmacies and social welfare homes and facilities, nurseries and children's clubs.*

*Data concern working directly with a patient, i.e., excluding persons for whom the primary workplace is university, units of state or local self-government administration and National Health Fund.*



Dane obejmują osoby pracujące w wymiarze pełnego etatu, w wymiarze godzin przekraczającym pełny etat oraz w niepełnym wymiarze godzin w stosunku do czasu pracy określonego obowiązującymi przepisami dla danego rodzaju pracy, w przypadku jeśli ta praca ma dla nich charakter podstawowy, łącznie z osobami odbywającymi staż. Osoby te niezależnie od wymiaru czasu pracy są liczone raz.

Dane o osobach **posiadających prawo wykonywania zawodu medycznego** podaje się na podstawie centralnych rejestrów osób posiadających prawo wykonywania zawodu medycznego prowadzonych przez naczelne rady samorządów zawodowych: lekarzy i lekarzy dentyistów, pielęgniarek i położnych oraz farmaceutów.

5. Dane o łóżkach w placówkach **stacjonarnej opieki zdrowotnej** dotyczą łóżek znajdujących się stale w salach dla chorych, zajętych przez chorych lub przygotowanych na ich przyjęcie.

Dane o szpitalach obejmują placówki medyczne, które do 2011 r. były traktowane jako filie.

Dane o **łóżkach w szpitalach ogólnych** nie obejmują miejsc dziennych na oddziałach szpitalnych oraz do 2007 r. miejsc (łóżek i inkubatorów) dla noworodków.

Dane o łóżkach na oddziałach:

- wewnętrznych obejmują łóżka na oddziałach kardiologicznych;
- chirurgicznych obejmują chirurgię ogólną, dziecięcą, szcękową, urazowo-ortopedyczną, neurochirurgię, kardiochirurgię, a także urologię;
- zakaźnych obejmują łóżka na oddziałach obserwacyjno-zakaźnych;
- psychiatrycznych — łóżka na oddziałach leczenia uzależnień;
- gruźlicy i chorób płuc — łóżka na oddziałach pulmonologicznych.

6. **Zakłady opiekuńczo-lecznicze i zakłady pielęgnacyjno-opiekuńcze** udzielają całodobowych świadczeń w zakresie pielęgnacji i rehabilitacji osób niewymagających hospitalizacji oraz zapewniają im produkty lecznicze i materiały medyczne.

7. **Lecznictwo uzdrowiskowe** obejmuje szpitale i sanatoria działające na obszarze uzdrowiska wykorzystujące w leczeniu, rehabilitacji i profilaktyce przede wszystkim właściwości naturalnych surowców leczniczych oraz właściwości lecznicze klimatu na terenach, na których są położone.

*Data includes persons working full-time, overtime as well as part-time in relation to work time defined in the obligatory regulations for a given type of work, when this work has a basic character, including persons undergoing internships. These people regardless of their working hours are counted once.*

*Data about persons with the right to practise medical profession are quoted on the basis of central registries of persons entitled to practice medical profession conducted by supreme councils of the following professional self-governments: doctors and dentists, nurses and midwives and pharmacists.*

5. *Data regarding beds in in-patient health care units concern permanent beds in patient rooms, either occupied or prepared to receive patients.*

*Data on hospitals comprise health care units, which until 2011 were treated as hospital branches.*

*Data regarding beds in general hospitals do not include day-time places in hospital wards and until 2007 — places (beds and incubators) for newborns.*

*Data regarding beds in hospitals wards:*

- *internal wards are given together with beds in cardiology wards;*
- *surgical wards are given together with general surgery, paediatric surgery, orthopaedic trauma surgery, neurosurgery, maxillo-facial, cardiosurgery and urology;*
- *infectious disease wards are given together with beds in communicable disease wards;*
- *psychiatric wards are given together with beds in addiction recovery wards;*
- *tubercular wards are given together with beds in pulmonology wards.*

6. *Chronic medical care homes and nursing homes provide 24-hour health services in scope of nursing and rehabilitation of persons who do not require hospitalization, as well as provide them with medicinal products and medical devices.*

7. *Health resort treatment includes hospitals and sanatoria, operating in the areas of health resort protection, using in the rehabilitation and preventive therapy primarily natural materials and the healing properties of the climate in the areas where the facility is located.*

Dane o szpitalach psychiatrycznych nie obejmują oddziałów psychiatrycznych w szpitalach ogólnych.

**8. Porady udzielone przez lekarzy i lekarzy dentystów** w zakresie ambulatoryjnej opieki zdrowotnej podano łącznie z badaniami profilaktycznymi oraz z poradami lekarskimi udzielonymi w izbach przyjęć szpitali ogólnych i orzeczeniami wojskowych komisji lekarskich.

Pod tabl. 6 prezentuje się informacje (nieujęte w tablicy) dotyczące praktyk lekarskich i stomatologicznych działających wyłącznie w ramach środków niepublicznych; dane te oszacowano na podstawie wyników badania reprezentacyjnego podmiotów, w których liczba pracujących nie przekracza 9 osób.

**9. Dane dotyczące ratownictwa medycznego i pomocy doraźnej** obejmują działalność jednostek zgłoszonych do systemu Państwowe Ratownictwo Medyczne (zespoły ratownictwa medycznego, szpitalne oddziały ratunkowe, lotnicze pogotowie ratunkowe, izby przyjęć).

**10. Dane o aptekach ogólnodostępnych** nie obejmują aptek działających w strukturze i na potrzeby szpitali.

**Punkty apteczne** są to ogólnodostępne punkty sprzedaży leków gotowych, których asortyment jest ściśle określony. Powinny być one usytuowane na terenach wiejskich.

**11. Dane o zachorowaniach na choroby zakaźne** podano zgodnie z „Międzynarodową Statystyczną Klasyfikacją Chorób i Problemów Zdrowotnych” (X Rewizja), obowiązującą od 1979 r.

**12. Zgodnie z ustawą z dnia 4 II 2011 r. o opiece nad dziećmi do lat 3 (Dz. U. 2011 Nr 45, poz. 235)** opieka może być organizowana w formie żłobka, klubu dziecięcego, sprawowana przez dziennego opiekuna oraz nianię. Przed wejściem w życie ww. ustawy żłobki działały na podstawie ustawy z dnia 30 VIII 1991 r. o zakładach opieki zdrowotnej.

**13. Dane dotyczące wspierania rodziny oraz pieczy zastępczej**, począwszy od danych za 2012 r., prezentowane są zgodnie z ustawą z dnia 9 VI 2011 r. o wspieraniu rodziny oraz systemie pieczy zastępczej (Dz. U. Nr 149, poz. 887) z późniejszymi zmianami.

**14. Placówka wsparcia dziennego** wspiera funkcje opiekuńcze i wychowawcze rodziny. Może być prowadzona w formie:

1) **opiekuńczej**, w tym kół zainteresowań, świetlic, klubów i ognisk wychowawczych, zapewnia dziecku opiekę i wychowanie, pomoc w nauce, organizację czasu wolnego, zabawę i zajęcia sportowe oraz rozwój zainteresowań,

*Data regarding psychiatric hospitals do not include psychiatric wards in general hospitals.*

**8. Consultations provided by doctors and dentists** are presented together with preventive examinations, also together with consultations provided by doctors in admission rooms in general hospitals and with the opinions of military medical commissions.

*Information on medical and dental practices, funded exclusively by non-public sources is given under table 6; these data are estimated on the basis of a sample survey of entities employing no more than 9 persons.*

**9. Data concerning emergency medical services and first-aid** include units covered by the State Emergency Medical Services system (ambulance emergency rescue teams, hospital emergency wards, medical air rescue, admission rooms).

**10. Generally available pharmacies** not include pharmacies, which operate in the structure and for needs of hospitals.

*Pharmaceutical outlets* are sales outlets for selling prepared medicines, the range of which is precisely defined. They should be located in rural areas.

**11. Data concerning incidence of infectious diseases** is given in accordance with the "International Statistical Classification of Diseases and Related Health Problems" obligatory since 1997 (ICD-10 Revision).

**12. According to the Law on Childcare for children younger than 3 years, dated 4 II 2011 (Journal of Laws 2011 No. 45, item 235)** care can be organized in nurseries, children's clubs, provided by day carer and nanny. Before the entry into force of this law nurseries were established based on the Law on Health Care Facilities, dated 30 VIII 1991.

**13. Data concerning family support and foster care** are presented according to the Law of Family Support and Foster Care System, dated 9 VI 2011 (Journal of Laws No. 149, item 887) with later amendments.

**14. Day-support centre** supports the family in its care and education functions. It may be operated in the form of:

1) **care centre**, including interest circles, day-rooms, clubs, educational centres, provides a child with: care and education, assistance in learning, organisation of leisure time, entertainment and sport classes and development of interests,

- 2) **specjalistycznej** — organizuje zajęcia socjoterapeutyczne, terapeutyczne, korekcyjne, kompensacyjne oraz logopedyczne; realizuje indywidualny program korekcyjny, program psychokorekcyjny lub psychoprofilaktyczny, w szczególności terapię pedagogiczną, psychologiczną i socjoterapię,
- 3) **pracy podwórkowej** — realizowanej przez wychowawcę, polegającej na działaniach animacyjnych i socjoterapeutycznych,
- 4) **w połączonych formach.**

**15. Rodzinna piecza zastępcza** jest sprawowana w przypadku niemożności zapewnienia dziecku opieki i wychowania przez rodziców. Zapewnia pracę z rodziną umożliwiającą powrót dziecka do rodziny lub gdy jest to niemożliwe — dążenie do przysposobienia dziecka, przygotowanie dziecka do samodzielnego i odpowiedzialnego życia, zaspokojenie potrzeb emocjonalnych dzieci ze szczególnym uwzględnieniem potrzeb bytowych, zdrowotnych, edukacyjnych i kulturalno-rekreacyjnych.

Formami rodzinnej pieczy zastępczej są:

1) **rodzina zastępcza:**

- a) spokrewniona,
- b) niezawodowa, umieszcza się w tym samym czasie nie więcej niż 3 dzieci (z wyjątkiem licznego rodzeństwa),
- c) zawodowa — umieszcza się w tym samym czasie nie więcej niż 3 dzieci (z wyjątkiem licznego rodzeństwa); w tym:

— zawodowa pełniąca funkcję pogotowia rodzinnego — przyjmuje dziecko na podstawie orzeczenia sądu w przypadku, gdy dziecko zostało doprowadzone przez Policję lub Straż Graniczną, na wniosek rodziców, dziecka lub innej osoby w przypadku, o którym mowa w art. 12a ustawy z dnia 29 VII 2005 r. o przeciwdziałaniu przemocy w rodzinie (Dz. U. Nr 180, poz. 1493) z późniejszymi zmianami,

— zawodowa specjalistyczna — umieszcza się w niej w szczególności: dzieci legitymujące się orzeczeniem o niepełnosprawności lub orzeczeniem o znacznym lub umiarkowanym stopniu niepełnosprawności, dzieci na podstawie ustawy z dnia 26 X 1982 r. o postępowaniu w sprawach nieletnich (jednolity tekst Dz. U. 2010 Nr 33, poz. 178, z późniejszymi zmianami), małoletnie matki z dziećmi,

— zawodowa niespokrewniona z dzieckiem, wielodzietna (funkcjonuje nie

- 2) **specialist centre** — organises socio-therapeutic, therapeutic, corrective, compensating and speech therapy classes, implement an individual corrective programme, a psychocorrective or psychopreventive programme, in particular pedagogic, psychological and socio-therapy,
- 3) **street work** — carries out motivating and sociotherapeutic activities, conducted by a streetworker,
- 4) **in a combination of the forms.**

**15. Family foster care** shall be exercised in case when it is impossible for the parents to provide care and education for a child. It guarantees a work with a family to make possibility for a child to return to its family, or when it is impossible — efforts aimed at child's adoption; preparation of a child to live an independent and responsible life; satisfaction of children's emotional needs, in particular the needs related to welfare, healthcare, education, culture and recreation.

The forms of family foster care are the following:

1) **foster family:**

- a) related,
- b) non-professional — placed in it may be not more than 3 children (except for numerous siblings),
- c) professional — placed in it may be not more than 3 children (except for numerous siblings) including:

— professional that performs the function of a family emergency house shall receive a child on the basis of a court ruling, case when a child was escorted by Police or Border Guard, upon consent of parents, child or another person in the case referred to in Article 12a of the Law on Counteracting Domestic Violence, dated 29 VII 2005 (Journal of Laws No. 180, item 1493) with later amendments,

— professional specialist shall receive in particular: children with a disability certificate or a certificate of high or moderate level of disability, children on the basis of the Law on Proceedings Involving Juveniles, dated 26 X 1982 (uniform text Journal of Laws 2010 No. 33, item 178, with later amendments), underage mothers with children,

— professional not related to the child with many children (operates for not

dłużej niż przez okres 3 lat od dnia wejścia w życie ustawy, tj. do 31 XII 2014 r.);

2) **rodzinny dom dziecka** — w tym samym czasie, może w nim przebywać łącznie nie więcej niż 8 dzieci (z wyjątkiem liczego rodzeństwa).

**16. Instytucjonalna piecza zastępcza** jest sprawowana w formie:

1) placówki opiekuńczo-wychowawczej, która jest prowadzona jako placówka typu:

a) **interwencyjnego** — zapewnia doraźną opiekę nad dzieckiem w czasie trwania sytuacji kryzysowej, w szczególności placówka jest obowiązana przyjąć dziecko w przypadkach wymagających natychmiastowego zapewnienia mu opieki,

b) **rodzinnego** — wychowuje dzieci w różnym wieku, w tym dorastające i usamodzielniające się; umożliwia wspólne wychowanie i opiekę licznemu rodzeństwu; współpracuje z koordynatorem rodzinnej pieczy zastępczej i asystentem rodziny,

c) **socjalizacyjnego** — zapewnia dziecku całodobową opiekę i wychowanie oraz zaspokaja jego niezbędne potrzeby, w szczególności emocjonalne, rozwojowe, zdrowotne, bytowe, społeczne i religijne; realizuje przygotowany we współpracy z asystentem rodziny plan pomocy dziecku; umożliwia kontakt dziecka z rodzicami i innymi osobami bliskimi, podejmuje działania w celu powrotu dziecka do rodziny; zapewnia dziecku dostęp do kształcenia dostosowanego do jego wieku i możliwości rozwojowych; obejmuje dziecko działaniami terapeutycznymi, zapewnia korzystanie z przysługujących świadczeń zdrowotnych,

d) **specjalistyczno-terapeutycznego** — sprawuje opiekę nad dzieckiem o indywidualnych potrzebach, w szczególności: legitymującym się orzeczeniem o niepełnosprawności albo orzeczeniem o umiarkowanym lub znacznym stopniu niepełnosprawności; wymagającym stosowania specjalnych metod wychowawczych i specjalistycznej terapii; wymagającym wyrównywania opóźnień rozwojowych i edukacyjnych. Placówka, zapewnia zajęcia wychowawcze, socjoterapeutyczne, korekcyjne, kompensacyjne, logopedyczne, terapeutyczne, rekompensujące braki w wy-

*longer than 3 years from the date of entry into force of law, i.e. until 31 XII 2014);*

2) *foster home* — *placed in it may be not more than 8 children (except for numerous siblings).*

*16. Institutional foster care shall be exercised in the form of:*

1) *care and education centre, shall be exercised in the form of:*

a) *an intervention* — *provides immediate care for a child in the crisis situation, especially if it is required for the centre to place the child under immediate care,*

b) *a family* — *educates children of various age groups, including adolescents and those becoming independent; enables common education and care for numerous siblings; cooperate with a family foster care coordinator and a family assistant,*

c) *a socialization* — *provides a child with full-time care and education, and fulfil its needs, especially emotional, development, health, living, social and religious needs, implements a child assistance plan prepared in cooperation with a family assistant, enables contacts with parents and other close persons, takes actions aimed at a child's return to a family, provides a child with access to education adjusted to his/her age and development skills, provides a child with therapeutic actions, provides access to eligible healthcare services,*

d) *a specialist therapy* — *provides care for a child with individual needs, in particular: a child with a disability certificate or a certificate of high or moderate level of disability, a child requiring the application of special education methods and specialist therapy, a child requiring dealing with their developmental and emotional retardation. The centre provides educational, socio-therapeutic, corrective, compensating, speech therapy, and therapeutic activities*

chowaniu w rodzinie i przygotowujące do życia społecznego, a dzieciom niepełnosprawnym także odpowiednią rehabilitację i zajęcia rewalidacyjne;

- 2) **regionalnej placówki opiekuńczo-terapeutycznej** — umieszczane są w niej dzieci, które ze względu na stan zdrowia wymagają stosowania specjalistycznej opieki i rehabilitacji i nie mogą zostać umieszczone w rodzinnej pieczy zastępczej lub w placówce opiekuńczo-wychowawczej. W tym samym czasie można w niej umieścić nie więcej niż 30 dzieci;
- 3) **interwencyjnego ośrodka preadopcyjnego** — umieszcza się w nim dzieci do ukończenia pierwszego roku życia, które wymagają specjalistycznej opieki i w okresie oczekiwania na przysposobienie nie mogą zostać umieszczone w rodzinnej pieczy zastępczej. W ośrodku, w tym samym czasie, można umieścić nie więcej niż 20 dzieci.

17. Dane o **domach i zakładach pomocy społecznej** dotyczą placówek, dla których organami prowadzącymi są: jednostki samorządu terytorialnego, stowarzyszenia, organizacje społeczne, kościoły i związki wyznaniowe, fundacje, osoby fizyczne i prawne. Rodzaje domów i zakładów prezentuje się zgodnie z ustawą o pomocy społecznej z dnia 12 III 2004 r. (tekst jednolity Dz. U. 2009 Nr 175, poz. 1362).

18. Dane o **świadczeniach pomocy społecznej** prezentuje się zgodnie z ustawą o pomocy społecznej z dnia 12 III 2004 r.

**Zasiłek stały** przysługuje osobie całkowicie niezdolnej do pracy z powodu wieku lub niepełnosprawności.

**Zasiłek okresowy** przysługuje osobie lub rodzinie ze względu na długotrwałą chorobę, niepełnosprawność, bezrobocie, możliwość utrzymania lub nabycia uprawnień do świadczeń z innych systemów zabezpieczenia społecznego.

**Zasiłek celowy** przyznawany jest w celu zaspokojenia niezbędnej potrzeby bytowej, pokrycia części lub całości wydatków na świadczenia zdrowotne, zakupu żywności, opału, odzieży, niezbędnych przedmiotów użytku domowego, wykonania drobnych remontów i napraw w mieszkaniu, pokrycia kosztów pogrzebu. Może być przyznany osobie lub rodzinie, które poniosły straty w wyniku zdarzenia losowego, klęski żywiołowej lub ekologicznej.

*compensating for lacks in upbringing in a family and preparing for social life, as well as proper rehabilitation for disabled children,*

- 2) **regional care and therapy centre** — a centre where children shall be placed, due to their health condition requiring specialist care and rehabilitation and cannot be placed in family foster care or a care and education centre. The total number of 30 children at most may be placed in a regional care and therapy centre at the same time;
- 3) **pre-adoptive intervention centre** — a centre where shall be placed children up to the 1 year old, requiring special care who, waiting for adoption, cannot be covered by family foster care. The total number of 20 children at most may be placed in a pre-adoptive intervention centre at the same time.

17. Data concerning **social welfare homes and facilities** are related to the institutions for which the founding bodies are: local self-government entities, associations, social organizations, churches and religious associations, foundations, natural and legal persons. Types of social welfare homes and facilities are presented in accordance with the Law on Social Assistance of 12 III 2004 (Journal of Laws 2009 No. 175, item 1362).

18. Data on **social benefits** are presented according to the Law on Social Assistance of 12 III 2004.

*A person entirely incapable of working due to age or disability is entitled to permanent benefit.*

*A person or a family is entitled to a temporary benefit because of long illness, disability, unemployment, perspective of remaining or becoming entitled to benefits from other systems of social security.*

*Appropriated benefit is offered in order to fulfil a necessary livelihood need, covering part or whole of expenditures on health treatment, purchase of food, liquid and solid fuels, clothes, goods necessary for routine household maintenance, making small repairs in the dwelling, covering burial costs. The benefit may be given to a person or a family that incurred losses in result of fortuitous event, or natural or ecological disaster.*

TABL. 1 (146). PRACOWNICY MEDYCZNI W 2012 R.

Stan w dniu 31 XII

MEDICAL PERSONNEL IN 2012

As of 31 XII

Lp. No.	WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Lekarze Doctors			Lekarze dentyści Den	
		posiadający prawo wykonywania zawodu medycznego <i>entitled to practice medical profession</i>	pracujący <i>employed</i>		posiadający prawo wykonywania zawodu medycznego <i>entitled to practice medical profession</i>	pracu <i>empl</i>
			ogółem <i>total</i>	w tym kobiety <i>of which women</i>		
1	<b>POLSKA POLAND . . . . .</b>	<b>137109</b>	<b>85025</b>	<b>47348</b>	<b>38848</b>	<b>12491</b>
2	Dolnośląskie . . . . .	11200	6175	3475	3382	911
3	Kujawsko-pomorskie . . . . .	6118	4475	2338	1309	684
4	Lubelskie . . . . .	8030	5270	2979	2152	1112
5	Lubuskie . . . . .	2452	1985	966	817	550
6	Łódzkie . . . . .	10801	6398	3709	3105	814
7	Małopolskie . . . . .	11848	7718	4346	3313	1246
8	Mazowieckie . . . . .	24787	14040	8324	6898	1441
9	Opolskie . . . . .	2471	1895	912	716	300
10	Podkarpackie . . . . .	5232	4223	2218	1658	1039
11	Podlaskie . . . . .	4944	2987	1779	1362	523
12	Pomorskie . . . . .	8431	4492	2600	2546	647
13	Śląskie . . . . .	16757	10788	6096	4328	1370
14	Świętokrzyskie . . . . .	3622	2800	1558	1014	449
15	Warmińsko-mazurskie . . . . .	3603	2841	1370	956	453
16	Wielkopolskie . . . . .	10752	5007	2614	3307	402
17	Zachodniopomorskie . . . . .	6061	3931	2064	1985	550

*a* Bez techników farmacji. *b* W tym 16916 osób z tytułem magistra pielęgniarstwa. *c* W tym 2346 osób z tytułem magistra  
 Źródło: dane Ministerstwa Zdrowia oraz Ministerstwa Spraw Wewnętrznych, w zakresie farmaceutów — łącznie z danymi  
*a* Excluding pharmaceutical technicians. *b* Of which 16916 masters of nursing. *c* Of which 2346 masters of midwifery.

Source: data of the Ministry of Health and the Ministry of Interior, with regard to pharmacists — including data of the Central

<i>tists</i>		<i>Pielęgniarki Nurses</i>		<i>Położne Midwives</i>		<i>Farmaceuci<sup>a</sup> pracujący Employed pharmacists<sup>a</sup></i>		<i>Lp. No.</i>
<i>jący oyed</i>	<i>posiadające prawo wykonywania zawodu medycznego entitled to practice medical profession</i>	<i>pracujące<sup>b</sup> employed<sup>b</sup></i>	<i>posiadające prawo wykonywania zawodu medycznego entitled to practice medical profession</i>	<i>pracujące<sup>c</sup> employed<sup>c</sup></i>	<i>ogółem total</i>	<i>w tym kobiety of which women</i>		
<i>w tym kobiety of which women</i>								
9567	285339	211628	35154	24378	26843	22511	1	
677	23250	17016	2443	1618	2127	1740	2	
522	14091	10907	1821	1281	1260	1004	3	
893	16541	13389	2173	1517	1856	1623	4	
434	6590	5024	836	604	544	437	5	
618	23984	15219	3085	1865	2131	1784	6	
919	23843	17923	2948	1923	2559	2195	7	
1143	39705	29544	4338	3055	4107	3521	8	
219	7245	5844	784	536	573	448	9	
765	16869	12401	2420	1647	1171	950	10	
430	9211	6728	1252	814	742	665	11	
520	14359	12570	1734	1374	1714	1484	12	
994	37253	25927	4253	2699	3166	2692	13	
350	10072	7274	1226	742	771	658	14	
351	9366	7320	1092	836	714	566	15	
298	22090	15132	3354	2768	2515	2067	16	
434	10870	9410	1395	1099	893	677	17	

położnictwa.  
Głównego Urzędu Statystycznego.

TABL. 2 (147). SZPITALI I ŁÓŻKA W SZPITALACH OGÓLNYCH ORAZ LECZENI W 2012 R.  
Stan w dniu 31 XII  
HOSPITALS AND BEDS IN GENERAL HOSPITALS AND IN-PATIENTS IN 2012  
As of 31 XII

Lp. No.	WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Szpitale <sup>a</sup> Hospitals <sup>a</sup>			
			ogółem <sup>c</sup> total <sup>c</sup>	na 10 tys. ludności per 10 thous. population	chorób wewnętrznych internal diseases
1	<b>POLSKA POLAND . . . . .</b>	<b>913</b>	<b>188820</b>	<b>49,0</b>	<b>35291</b>
2	Dolnośląskie . . . . .	80	14816	50,8	2723
3	Kujawsko-pomorskie . . . . .	42	9507	45,3	1611
4	Lubelskie . . . . .	50	11836	54,7	2373
5	Lubuskie . . . . .	25	4537	44,3	827
6	Łódzkie . . . . .	66	13134	52,0	2641
7	Małopolskie . . . . .	75	14952	44,6	2860
8	Mazowieckie . . . . .	115	26259	49,5	4950
9	Opolskie . . . . .	28	4973	49,2	977
10	Podkarpackie . . . . .	39	10100	47,4	1758
11	Podlaskie . . . . .	33	5851	48,8	1162
12	Pomorskie . . . . .	51	9068	39,6	1734
13	Śląskie . . . . .	134	26001	56,3	4945
14	Świętokrzyskie . . . . .	25	6581	51,7	1338
15	Warmińsko-mazurskie . . . . .	43	6700	46,2	1358
16	Wielkopolskie . . . . .	67	16118	46,6	2648
17	Zachodniopomorskie . . . . .	40	8387	48,7	1386

<sup>a</sup> Łącznie z placówkami (jednostkami organizacyjnymi przedsiębiorstw), które w latach poprzednich stanowiły filie szpitali.  
**Źródło:** dane Ministerstwa Zdrowia oraz Ministerstwa Spraw Wewnętrznych.

<sup>a</sup> With facilities (organizational units of enterprises) which previously were hospital branches. <sup>b</sup> During the year. <sup>c</sup> Including beds and  
**Source:** data of the Ministry of Health and the Ministry of Interior.



Łóżka w szpitalach <sup>a</sup> <i>Beds in hospitals<sup>a</sup></i>						Leczeni <sup>ab</sup> (łącznie z ruchem międzyoddziałowym) w tys. <i>In-patients<sup>ab</sup> (including inter-ward patient transfers) in thous.</i>	Lp. No.
w tym na oddziałach <i>of which in specified wards</i>							
chirurgicznych <i>surgical</i>	pediatrycznych <i>paediatric</i>	gineko- logiczno- położniczych <i>gynaecological- obstetric</i>	zakaźnych <i>commu- nicable</i>	gruźlicy i chorób płuc <i>tubercular and pulmonary</i>	psychia- trycznych <i>psychiatric</i>		
42230	10321	18466	3476	8319	6532	8337,0	1
3205	700	1403	150	837	243	653,2	2
2178	742	1049	260	497	312	406,9	3
2334	546	1175	307	727	790	493,7	4
1034	240	556	47	141	260	194,7	5
2802	602	1263	216	524	613	632,7	6
3088	742	1482	367	773	612	644,4	7
6552	1258	2467	520	921	673	1317,0	8
1126	293	464	55	385	85	191,9	9
2181	688	1092	198	402	545	432,2	10
1325	488	542	299	308	161	255,1	11
2009	627	852	206	347	190	403,2	12
5749	994	2167	220	1189	604	953,2	13
1470	432	622	150	240	186	300,4	14
1444	503	738	102	200	280	307,1	15
3932	940	1729	213	578	490	802,4	16
1801	526	865	166	250	488	349,0	17

<sup>b</sup> W ciągu roku. <sup>c</sup> Łącznie z łózkami i inkubatorami dla noworodków.

*incubators for newborns.*

TABL. 3 (148). STACJONARNE ZAKŁADY DŁUGOTERMINOWEJ I HOSPICYJNEJ OPIEKI ZDROWOTNEJ W 2012 R.

Stan w dniu 31 XII

IN-PATIENT LONG TERM HEALTH CARE AND HOSPICES IN 2012

As of 31 XII

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Opiekuńczo-lecznicze <sup>a</sup> Chronic medical care <sup>a</sup>			Pielęgnacyjno-opiekuńcze <sup>a</sup> Nursing homes <sup>a</sup>			Hospicja Hospices		
	zakłady <sup>b</sup> homes <sup>b</sup>	łóżka beds	pacjenci <sup>c</sup> w tys. patients <sup>c</sup> in thous.	zakłady <sup>b</sup> homes <sup>b</sup>	łóżka beds	pacjenci <sup>c</sup> w tys. patients <sup>c</sup> in thous.	zakłady <sup>b</sup> homes <sup>b</sup>	łóżka beds	pacjenci <sup>c</sup> w tys. patients <sup>c</sup> in thous.
<b>POLSKA POLAND</b>	<b>360</b>	<b>21143</b>	<b>43,0</b>	<b>156</b>	<b>6716</b>	<b>15,2</b>	<b>83</b>	<b>1389</b>	<b>18,5</b>
Dolnośląskie . . . . .	39	2623	4,5	22	903	2,2	7	135	1,6
Kujawsko-pomorskie . . . . .	20	994	1,9	11	467	1,3	3	59	1,0
Lubelskie . . . . .	16	1005	1,6	7	241	0,5	5	58	0,9
Lubuskie . . . . .	13	901	1,6	2	56	0,1	3	38	0,7
Łódzkie . . . . .	23	1191	3,4	7	215	0,6	1	9	0,2
Małopolskie . . . . .	34	2548	5,1	2	97	0,1	8	179	2,0
Mazowieckie . . . . .	46	3447	6,4	26	1439	2,3	13	216	3,0
Opolskie . . . . .	20	934	1,8	—	—	—	5	67	0,9
Podkarpackie . . . . .	22	1254	2,4	17	679	1,4	6	107	1,2
Podlaskie . . . . .	13	306	0,8	9	284	0,9	4	48	0,5
Pomorskie . . . . .	28	1252	3,0	2	78	0,2	9	153	2,4
Śląskie . . . . .	40	2643	5,4	25	1207	3,1	6	94	1,5
Świętokrzyskie . . . . .	13	600	1,5	2	33	0,1	3	56	0,7
Warmińsko-mazurskie . . . . .	13	473	1,3	5	204	0,5	3	66	0,7
Wielkopolskie . . . . .	16	783	1,7	9	500	0,9	5	69	0,7
Zachodniopomorskie . . . . .	4	189	0,5	10	313	0,9	2	35	0,4

<sup>a</sup> Łącznie z zakładami o profilu psychiatrycznym. <sup>b</sup> Samodzielne zakłady albo oddziały działające w ramach innego przedsiębiorstwa podmiotu leczniczego, np. szpitala. <sup>c</sup> W ciągu roku.

Źródło: dane Ministerstwa Zdrowia i Instytutu Psychiatrii i Neurologii.

<sup>a</sup> Including facilities with psychiatric profile. <sup>b</sup> Facilities or wards acting in the frame of other enterprise of the medical entity, e.g. hospitals. <sup>c</sup> During the year.

Source: data of the Ministry of Health and Institute of Psychiatry and Neurology.

TABL. 4 (149). LECZNICTWO UZDROWISKOWE W 2012 R.  
HEALTH RESORT TREATMENT IN 2012

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Zakłady uzdrowiskowe <i>Health resorts facilities</i>					
	sanatoria <sup>a</sup> sanatoria <sup>a</sup>			szpitale uzdrowiskowe <sup>b</sup> health resort hospitals <sup>b</sup>		
	łóżka <sup>c</sup> <i>beds<sup>c</sup></i>		kuracjusze lecznictwa stacjonarnego w tys. <i>in-patients in thous.</i>	łóżka <sup>c</sup> <i>beds<sup>c</sup></i>		kuracjusze lecznictwa stacjonarnego w tys. <i>in-patients in thous.</i>
	ogółem <i>total</i>	w odsetkach <i>in %</i>		ogółem <i>total</i>	w odsetkach <i>in %</i>	
<b>POLSKA <i>POLAND</i></b> . . . . .	<b>30669</b>	<b>100,0</b>	<b>505,6</b>	<b>11069</b>	<b>100,0</b>	<b>165,7</b>
Dolnośląskie . . . . .	2912	9,5	53,3	3451	31,2	49,9
Kujawsko-pomorskie . . . . .	4007	13,1	70,0	2435	22,0	40,6
Lubelskie . . . . .	1056	3,4	20,5	374	3,4	5,3
Lubuskie . . . . .	—	—	—	—	—	—
Łódzkie . . . . .	96	0,3	0,7	—	—	—
Małopolskie . . . . .	4423	14,4	67,0	1237	11,2	14,4
Mazowieckie . . . . .	44	0,1	0,2	191	1,7	2,1
Opolskie . . . . .	—	—	—	—	—	—
Podkarpackie . . . . .	3083	10,1	48,7	902	8,1	11,8
Podlaskie . . . . .	194	0,6	2,7	—	—	—
Pomorskie . . . . .	1483	4,8	23,3	—	—	—
Śląskie . . . . .	2507	8,2	29,5	230	2,1	2,7
Świętokrzyskie . . . . .	2000	6,5	37,1	810	7,3	15,3
Warmińsko-mazurskie . . . . .	395	1,3	4,8	135	1,2	1,0
Wielkopolskie . . . . .	—	—	—	—	—	—
Zachodniopomorskie . . . . .	8469	27,6	147,7	1304	11,8	22,8

<sup>a</sup> W tym 5 sanatoriów dla dzieci dysponujących 426 łóżkami. <sup>b</sup> W tym 9 szpitali uzdrowiskowych dla dzieci dysponujących 1043 łóżkami. <sup>c</sup> Stan w dniu 31 XII.

Źródło: Dane Głównego Urzędu Statystycznego oraz Ministerstwa Spraw Wewnętrznych.

<sup>a</sup> Including 5 sanatoria for children with 426 beds. <sup>b</sup> Including 9 health resort hospitals for children with 1043 beds. <sup>c</sup> As of 31 XII.  
Source: data of the Central Statistical Office and the Ministry of Interior.

TABL. 5 (150). STACJONARNA OPIEKA PSYCHIATRYCZNA W 2012 R.

Stan w dniu 31 XII

STATIONARY PSYCHIATRIC CARE FACILITIES IN 2012

As of 31 XII

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Szpitale psychiatryczne <i>Psychiatric hospitals</i>		Ośrodki leczenia odwykowego alkoholowego <i>Alcohol detoxification centres</i>		Ośrodki rehabilitacyjne dla uzależnionych <i>Addiction recovery centres</i>	
	placówki <i>facilities</i>	łóżka <i>beds</i>	placówki <i>facilities</i>	łóżka <i>beds</i>	placówki <i>facilities</i>	łóżka <i>beds</i>
<b>POLSKA POLAND . . . . .</b>	<b>49</b>	<b>17529</b>	<b>21</b>	<b>1106</b>	<b>58</b>	<b>2431</b>
Dolnośląskie . . . . .	6	1310	4	164	2	96
Kujawsko-pomorskie . . . . .	2	637	1	128	—	—
Lubelskie . . . . .	3	1212	—	—	2	50
Lubuskie . . . . .	3	815	1	15	2	245
Łódzkie . . . . .	3	994	1	45	4	171
Małopolskie . . . . .	2	1020	—	—	1	81
Mazowieckie . . . . .	8	2818	2	30	11	386
Opolskie . . . . .	3	832	1	93	1	84
Podkarpackie . . . . .	2	698	2	65	1	25
Podlaskie . . . . .	2	1021	1	20	2	67
Pomorskie . . . . .	3	1075	1	25	8	390
Śląskie . . . . .	5	2219	3	266	8	261
Świętokrzyskie . . . . .	1	690	—	—	3	68
Warmińsko-mazurskie . . . . .	3	726	1	30	3	108
Wielkopolskie . . . . .	3	1462	1	119	4	155
Zachodniopomorskie . . . . .	—	—	2	106	6	244

Źródło: dane Instytutu Psychiatrii i Neurologii oraz Ministerstwa Spraw Wewnętrznych.

Source: data of the Institute of Psychiatry and Neurology and the Ministry of Interior.

TABL. 6 (151). AMBULATORYJNA OPIEKA ZDROWOTNA W 2012 R.

Stan w dniu 31 XII

OUT-PATIENT HEALTH CARE IN 2012

As of 31 XII

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Przychodnie <sup>a</sup> Out-patient departments <sup>a</sup>		Praktyki lekarskie <sup>b</sup> Medical practices <sup>b</sup>	
	miasta urban areas	wieś rural areas	miasta urban areas	wieś rural areas
<b>POLSKA POLAND</b> . . . . .	<b>14894</b>	<b>4518</b>	<b>4692</b>	<b>1598</b>
Dolnośląskie . . . . .	1110	259	526	84
Kujawsko-pomorskie . . . . .	549	206	306	74
Lubelskie . . . . .	756	347	247	176
Lubuskie . . . . .	421	115	207	41
Łódzkie . . . . .	1227	296	156	66
Małopolskie . . . . .	1112	535	124	111
Mazowieckie . . . . .	1953	544	235	162
Opolskie . . . . .	370	148	219	68
Podkarpackie . . . . .	630	438	387	191
Podlaskie . . . . .	575	158	192	55
Pomorskie . . . . .	697	194	239	80
Śląskie . . . . .	2297	440	382	127
Świętokrzyskie . . . . .	339	201	193	68
Warmińsko-mazurskie . . . . .	655	150	336	59
Wielkopolskie . . . . .	1441	360	604	195
Zachodniopomorskie . . . . .	762	127	339	41

<sup>a</sup> Dane opracowano na podstawie systemów Ministerstwa Zdrowia, Ministerstwa Spraw Wewnętrznych i Głównego Urzędu Statystycznego. <sup>b</sup> Indywidualne, indywidualne specjalistyczne, grupowe; bez praktyk lekarskich finansowanych wyłącznie ze środków niepublicznych.

U w a g a. Ponadto szacuje się, że działało — wyłącznie w ramach środków niepublicznych — 33,5 tys. praktyk lekarskich i 11,8 tys. praktyk stomatologicznych, w których udzielono 33191 tys. porad lekarskich i 11029 tys. porad stomatologicznych.

<sup>a</sup> Data compiled on the basis of systems the Ministry of Health, the Ministry of Interior and the Central Statistical Office. <sup>b</sup> Individual, individual specialistic and of a group; excluding medical practices financed only from non-public funds.

*Note.* Moreover, it is estimated that 33,5 thous. medical practices and 11,8 thous. dental practices operated on the basis of non-public funds, within the framework of these practices 33191 thous. medical consultations and 11029 thous. dental consultations were given.

TABL. 7 (152). SŁUŻBA MEDYCZYNY PRACY W 2012 R.

Stan w dniu 31 XII

OCCUPATIONAL MEDICINE SERVICE IN 2012

As of 31 XII

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Jednostki podstawowe służby medycyny pracy Primary occupational medicine service units		
	ogółem total	w tym of which	
		lekarze praktykujący indywidualnie individual practitioners	lekarze wykonujący zawód w formie grupowej praktyki lekarskiej group practitioners
<b>POLSKA POLAND</b> . . . . .	<b>6644</b>	<b>3008</b>	<b>30</b>
Dolnośląskie . . . . .	371	145	—
Kujawsko-pomorskie . . . . .	223	106	1
Lubelskie . . . . .	354	115	1
Lubuskie . . . . .	149	78	10
Łódzkie . . . . .	412	166	—
Małopolskie . . . . .	612	229	3
Mazowieckie . . . . .	977	381	2
Opolskie . . . . .	127	80	—
Podkarpackie . . . . .	365	157	2
Podlaskie . . . . .	99	43	1
Pomorskie . . . . .	438	241	2
Śląskie . . . . .	1157	488	3
Świętokrzyskie . . . . .	208	110	3
Warmińsko-mazurskie . . . . .	159	98	—
Wielkopolskie . . . . .	692	433	1
Zachodniopomorskie . . . . .	301	138	1

Źródło: dane Instytutu Medycyny Pracy im. prof. Jerzego Nofera w Łodzi. Pojęcie jednostki podstawowej określa art. 2 pkt 2 ust. 1 ustawy o służbie medycyny pracy z dnia 27 VI 1997 r. (Dz. U. Nr 96, poz. 593, z późn. zm.).

Source: data of the Nofer Institute of Occupational Medicine in Łódź. Definition of primary occupational medicine service units based on art. 2 point 2 item 1 of Occupational Medicine Service Act of 27 VI 1997 (Journal of Laws No. 96, item 593, with later amendments).

TABL. 8 (153). PORADY UDZIELONE W AMBULATORYJNEJ OPIECE ZDROWOTNEJ<sup>a</sup> W 2012 R.  
CONSULTATIONS PROVIDED IN AMBULATORY HEALTH CARE<sup>a</sup> IN 2012

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Ogółem Grand total	Lekarskie <sup>b</sup> Doctors <sup>b</sup>			Stomato- logiczne Stomato- logical	Na 1 mieszkańca Per capita	
		razem total	w tym w opiece zdrowotnej of which in health care			ogółem total	w tym lekarskie of which doctors
			podsta- wowej primary	specjalis- tycznej specialized			
w tys. in thous.							
POLSKA POLAND . . . . .	301232,4	268008,2	154328,3	107757,0	33224,3	7,9	7,0
Dolnośląskie . . . . .	23183,5	20717,9	12481,9	7740,1	2465,6	8,0	7,1
Kujawsko-pomorskie . . . . .	16668,8	15085,1	9095,8	5676,8	1583,8	7,9	7,2
Lubelskie . . . . .	17952,6	15263,2	9092,5	5819,3	2689,4	8,3	7,0
Lubuskie . . . . .	7260,9	6447,9	3857,6	2426,9	813,0	7,1	6,3
Łódzkie . . . . .	20666,7	18435,5	11300,2	6790,0	2231,2	8,2	7,3
Małopolskie . . . . .	25886,0	22913,7	12571,4	9865,5	2972,2	7,7	6,8
Mazowieckie . . . . .	43055,2	38357,0	18527,4	18922,1	4698,2	8,1	7,2
Opolskie . . . . .	6770,7	6159,5	3912,1	2132,8	611,2	6,7	6,1
Podkarpackie . . . . .	15311,9	13570,0	8300,5	4968,2	1741,9	7,2	6,4
Podlaskie . . . . .	9745,1	8614,2	4933,3	3492,6	1130,9	8,1	7,2
Pomorskie . . . . .	17306,6	15502,5	8768,0	6339,3	1804,1	7,6	6,8
Śląskie . . . . .	37766,4	33795,7	18756,5	14218,2	3970,7	8,2	7,3
Świętokrzyskie . . . . .	9313,1	8249,0	5090,4	2952,4	1064,0	7,3	6,5
Warmińsko-mazurskie . . . . .	10507,9	9302,8	5831,3	3331,2	1205,1	7,2	6,4
Wielkopolskie . . . . .	26046,7	23564,0	14405,6	8712,8	2482,7	7,5	6,8
Zachodniopomorskie . . . . .	13790,3	12030,0	7403,8	4368,9	1760,3	8,0	7,0

<sup>a</sup> Dane obejmują praktyki, które podpisały kontrakty z NFZ lub z przychodniami. <sup>b</sup> W podziale na porady udzielone w podstawowej opiece zdrowotnej i specjalistycznej nie uwzględniono porad udzielonych w izbach przyjęć szpitali ogólnych (5923 tys.).

<sup>a</sup> Data concern practices that have signed contract with the National Health Fund or out-patient departments. <sup>b</sup> Data by basic and specialized health care exclude consultations provided in rooms of receives in general hospitals (5923 thous.).

TABL. 9 (154). RATOWNICTWO MEDYCZNE I POMOC DORAŻNA W 2012 R.

Stan w dniu 31 XII

EMERGENCY MEDICAL SERVICES AND FIRST AID IN 2012

As of 31 XII

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Zespoły ratownictwa medycznego <i>Emergency rescue teams</i>			Lotnicze pogotowie ratunkowe <i>Medical air rescue</i>	Szpitalne oddziały ratunkowe <sup>a</sup> <i>Hospital emergency wards<sup>a</sup></i>	Izby przyjęć <sup>a</sup> <i>Admission rooms<sup>a</sup></i>	Wyjazdy na miejsce zdarzenia <sup>b</sup> <i>Departures to the place of accident<sup>b</sup></i>	Osoby, którym udzielono świadczenia zdrowotnego w miejscu zdarzenia <sup>b</sup> <i>Persons who received health care service at the place of accident<sup>b</sup></i>		
	z liczby ogółem <i>of total</i>		ogółem <i>total</i>					w tym w wieku <i>of which aged</i>		
	ogółem <i>total</i>	podstawowe <i>basic</i>						specjalistyczne <i>specialists</i>	do 18 lat <i>up to the 18</i>	65 lat i więcej <i>65 and more</i>
<b>POLSKA POLAND</b>	<b>1493</b>	<b>879</b>	<b>614</b>	<b>19</b>	<b>208</b>	<b>154</b>	<b>2828,5</b>	<b>2855,7</b>	<b>168,6</b>	<b>1148,3</b>
Dolnośląskie . . . . .	113	65	48	1	13	1	273,1	273,8	14,9	112,6
Kujawsko-pomorskie	89	55	34	1	11	9	172,2	175,2	11,9	63,6
Lubelskie . . . . .	88	48	40	1	18	23	169,6	171,1	9,3	77,9
Lubuskie . . . . .	49	27	22	1	8	15	76,7	77,1	4,9	31,8
Łódzkie . . . . .	103	71	32	1	17	14	198,2	199,4	8,8	89,4
Małopolskie . . . . .	111	66	45	1	20	7	215,0	216,2	13,9	92,5
Mazowieckie . . . . .	210	117	93	4	28	8	400,5	403,4	22,2	169,1
Opolskie . . . . .	41	24	17	0	6	4	63,9	67,5	2,6	28,6
Podkarpackie . . . . .	84	51	33	1	11	10	135,5	136,6	10,9	52,2
Podlaskie . . . . .	54	30	24	2	9	10	83,9	86,6	4,2	36,8
Pomorskie . . . . .	84	52	32	1	13	11	152,7	154,5	10,3	59,6
Śląskie . . . . .	154	79	75	1	9	8	344,6	345,4	19,3	129,7
Świętokrzyskie . . . . .	46	28	18	1	9	1	105,6	106,2	6,2	45,4
Warmińsko-mazurskie	75	49	26	1	10	12	110,7	113,7	7,5	41,9
Wielkopolskie . . . . .	113	67	46	1	21	14	185,6	186,9	12,6	63,5
Zachodniopomorskie	79	50	29	1	5	7	140,6	142,4	9,2	53,7

<sup>a</sup> Jednostka systemu Państwowe Ratownictwo Medyczne lub jednostka współpracująca z systemem. <sup>b</sup> W ciągu roku. W danych tych nie ujęto osób, którym udzielono świadczenia zdrowotnego w trybie ambulatoryjnym (w izbie przyjęć lub szpitalnym oddziale ratunkowym).

<sup>a</sup> A unit of the State Emergency Medical Services or a cooperating unit. <sup>b</sup> During the year. Excluding people who received health care service in ambulatory mode (in admission room or in hospital emergency ward).



TABL. 10 (155). APTEKI OGÓLNODOSTĘPNE I PUNKTY APTECZNE W 2012 R.

Stan w dniu 31 XII

GENERALLY AVAILABLE PHARMACIES AND PHARMACEUTICAL OUTLETS IN 2012

As of 31 XII

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Apteki Pharmacies			Punkty apteczne Pharma- ceutical outlets	Farmaceuci pracujący w aptekach i punktach aptecznych Pharmacists employed in pharmacies and pharmaceutical outlets	
	ogółem total	w tym of which			ogółem total	w tym prywatne of which private
		prywatne private	na wsi in rural areas			
<b>POLSKA POLAND . . . . .</b>	<b>11999</b>	<b>11953</b>	<b>1933</b>	<b>1220</b>	<b>24946</b>	<b>24834</b>
Dolnośląskie . . . . .	970	964	87	72	2003	1992
Kujawsko-pomorskie . . . . .	583	581	85	78	1159	1152
Lubelskie . . . . .	805	800	242	54	1702	1689
Lubuskie . . . . .	304	303	16	42	510	508
Łódzkie . . . . .	864	862	139	77	1965	1959
Małopolskie . . . . .	1112	1111	253	128	2410	2409
Mazowieckie . . . . .	1585	1572	237	146	3745	3710
Opolskie . . . . .	303	303	52	42	536	536
Podkarpackie . . . . .	600	597	141	122	1082	1076
Podlaskie . . . . .	352	351	34	64	698	696
Pomorskie . . . . .	682	680	99	42	1569	1565
Śląskie . . . . .	1395	1393	186	100	3020	3017
Świętokrzyskie . . . . .	417	417	94	56	724	724
Warmińsko-mazurskie . . . . .	388	385	38	44	649	642
Wielkopolskie . . . . .	1137	1133	197	116	2336	2323
Zachodniopomorskie . . . . .	502	501	33	37	838	836

TABL. 11 (156). KRWIODAWSTWO W 2012 R.  
BLOOD DONATION IN 2012

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Regionalne centra <sup>d</sup> Regional centres <sup>d</sup>	Oddziały terenowe <sup>ab</sup> Local branches <sup>ab</sup>	Krwiodawcy Blood donors		Pobrana krew pełna (liczba donacji) <sup>c</sup> Whole blood taken (number of collected donations) <sup>c</sup>	Wyprodukowano (liczba jednostek) Number of prepared units	
			ogółem total	w tym honorowi of which voluntary		koncentrat krwinek czerwonych (KKCz) red blood cell con- centrate (RBC)	osocze świeżo mrożone <sup>d</sup> (FFP) fresh frozen plasma <sup>d</sup> (FFP)
<b>POLSKA POLAND . . . . .</b>	<b>23</b>	<b>141</b>	<b>638079</b>	<b>636612</b>	<b>1181309</b>	<b>1159711</b>	<b>1219413</b>
Dolnośląskie . . . . .	2	6	50608	50557	93139	91845	92231
Kujawsko-pomorskie . . . . .	1	5	36130	36130	65727	65392	72826
Lubelskie . . . . .	1	10	26434	26412	50793	50068	52503
Lubuskie . . . . .	1	5	18593	18593	32536	32131	32222
Łódzkie . . . . .	1	10	39889	39875	67627	65897	65839
Małopolskie . . . . .	1	16	49748	49697	93844	92783	92983
Mazowieckie . . . . .	2	14	74802	74711	132269	129554	134949
Opolskie . . . . .	1	4	14757	14757	29695	29206	29585
Podkarpackie . . . . .	1	8	23693	23686	48609	47811	49341
Podlaskie . . . . .	1	4	32453	32420	54991	53581	59138
Pomorskie . . . . .	2	10	40307	40305	81780	80454	81762
Śląskie . . . . .	2	13	71849	71781	149393	144912	170494
Świętokrzyskie . . . . .	1	5	17072	17070	28972	28657	29185
Warmińsko-mazurskie . . . . .	1	7	20906	20900	40025	39161	41855
Wielkopolskie . . . . .	2	17	68241	68127	125944	123327	130794
Zachodniopomorskie . . . . .	1	7	23584	23578	48837	48597	50879

*a* Stan w dniu 31 XII. *b* Bez danych Ministerstwa Obrony Narodowej i Ministerstwa Spraw Wewnętrznych. *c* Donacja to pobranie krwi lub jej składnika do celów klinicznych, diagnostycznych lub produkcyjnych. *d* Jedna jednostka świeżo mrożonego osocza równa się 200 ml, jeden litr osocza równa się 5 jednostkom.

**U w a g a.** W podziale według województw nie uwzględniono danych Ministerstwa Obrony Narodowej i Ministerstwa Spraw Wewnętrznych.

**Ź r ó d ł o:** dane Narodowego Centrum Krwi.

*a* As of 31 XII. *b* Excluding data of the Ministry of National Defence and the Ministry of Interior. *c* Donation is collection of blood or blood components for clinical, diagnostic or manufacturing purposes. *d* One unit of freshly frozen plasma equals 200 ml, one litre of plasma equals 5 units.

**Note.** Data by voivodships excluding data of the Ministry of National Defence and the Ministry of Interior.

**Source:** data of the National Blood Centre.

TABL. 12 (157). ZACHOROWANIA NA NIEKTÓRE CHOROBY ZAKAŻNE I ZATRUCIA  
NA 100 TYS. LUDNOŚCI W 2012 R.INCIDENCE OF INFECTIOUS DISEASES AND POISONINGS  
PER 100 THOUS. POPULATION IN 2012

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Gruźlica <i>Tuberculosis</i>	Grypa <sup>a</sup> <i>Influenza</i> <sup>a</sup>	Salmonellozy <i>Salmonella</i> <i>infections</i>	Czerwonka bakteryjna <i>Shigellosis</i>	Inne bakteryjne zatrucia pokarmowe <i>Other bacterial</i> <i>food-borne</i> <i>intoxications</i>	Wirusowe zapalenie opon mózgowych <i>Viral meningitis</i>	Wirusowe zapalenie wątroby typu B <i>Viral hepatitis type B</i>	Wirusowe zapalenie wątroby typu C <i>Viral hepatitis type C</i>	Świnka (zapalenie przyusznicy nagminne) <i>Mumps</i>	Różyczka <i>Rubella</i>	Szkarlatyna (płonica) <i>Scarlet fever</i>	Choroby weneryczne <i>Venereal diseases</i>
<b>POLSKA POLAND</b>	<b>19,6</b>	<b>3789,0</b>	<b>21,9</b>	<b>0,0</b>	<b>4,6</b>	<b>3,3</b>	<b>4,1</b>	<b>5,9</b>	<b>7,2</b>	<b>16,3</b>	<b>66,0</b>	<b>4,5</b>
Dolnośląskie . . . .	20,4	2259,3	10,9	—	10,3	2,2	3,4	8,7	5,4	4,7	59,9	2,2
Kujawsko-pomorskie	19,0	946,1	26,8	—	1,2	2,6	5,0	9,2	9,6	15,4	76,7	5,1
Lubelskie . . . . .	30,2	907,4	26,7	—	2,4	2,5	2,5	6,0	7,6	81,4	44,8	1,3
Lubuskie . . . . .	10,6	225,7	12,4	—	2,8	1,6	3,4	13,7	7,6	11,4	57,1	2,3
Łódzkie . . . . .	28,1	3200,3	20,3	0,2	0,4	3,3	8,9	11,3	5,1	6,7	25,8	5,0
Małopolskie . . . .	15,6	6154,5	20,4	0,1	3,5	3,5	0,3	1,0	7,9	22,2	63,4	3,9
Mazowieckie . . . .	19,6	5312,6	35,4	0,1	0,6	3,1	4,3	6,4	6,0	5,4	82,8	11,0
Opolskie . . . . .	15,3	2275,2	12,7	—	1,3	5,7	4,0	7,9	9,0	10,8	73,4	0,7
Podkarpackie . . . .	19,8	1238,9	30,0	—	0,4	3,4	6,8	3,9	5,2	17,1	32,2	0,4
Podlaskie . . . . .	13,3	3027,0	33,6	—	3,7	2,6	7,3	5,5	7,0	6,2	43,4	2,9
Pomorskie . . . . .	18,9	13562,2	23,4	—	5,4	4,2	1,5	3,0	8,5	15,8	114,2	15,3
Śląskie . . . . .	25,6	2266,6	11,6	0,0	17,7	1,5	3,5	3,1	8,4	21,8	93,7	2,5
Świętokrzyskie . . .	29,3	502,5	22,6	—	7,1	2,0	6,1	7,1	7,4	4,4	35,4	1,1
Warmińsko-mazurskie	13,5	1378,7	24,9	—	1,5	17,1	0,6	3,0	7,2	10,1	68,3	2,1
Wielkopolskie . . . .	10,9	6845,9	19,8	0,0	0,8	2,1	7,2	7,9	6,9	9,3	54,5	2,2
Zachodniopomorskie	12,3	1173,1	12,4	0,1	4,2	2,3	1,6	2,4	9,5	16,7	65,9	1,6

<sup>a</sup> Łącznie z podejrzeniami zachorowań.

Źródło: dane Narodowego Instytutu Zdrowia Publicznego — PZH (na podstawie rejestru chorób zakaźnych prowadzonego przez stacje sanitarno-epidemiologiczne), Instytutu Gruźlicy i Chorób Płuc oraz Instytutu Wenerologii Warszawskiego Uniwersytetu Medycznego.

<sup>a</sup> Including influenza-like illness.

Source: data of the National Institute of Public Health — NIH (on the ground of register of infectious diseases kept by sanitary and epidemiological stations), the Tuberculosis and Lung Diseases Institute and the Institute of Venereology of the Medical University of Warsaw.

TABL. 13 (158). ZACHOROWANIA NA NOWOTWORY ZŁOŚLIWE NA 100 TYS. LUDNOŚCI W 2010 R.  
INCIDENCE OF MALIGNANT NEOPLASMS PER 100 THOUS. POPULATION IN 2010

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Ogółem Total	W tym według umiejscowienia <i>Of which by site</i>										
		warga, jama ustna i gardło <i>lip, oral cavity and pharynx</i>	narządy tra- wienne <i>digestive organs</i>	narządy odde- chowe i klatki piersiowej <i>respiratory and intrat- horacic organs</i>	czerniak i inne nowotwory złóż- liwe skóry <i>mela- noma and other mali- gnant neoplasms of skin</i>	sutek <i>breast</i>	narządy płciowe <i>genital organs</i>	układ mo- czowy <i>urinary tract</i>	oko, mózg, inne części central- nego układu nerwo- wego <i>eye, brain and other parts of central nervous system</i>	tar- czyca i inne gru- czoły wydziel- niania wewnętrz- nego <i>thyroid and other endo- crine glands</i>	niedo- kładnie okreś- lone, wtórne i o nie- okreś- lonym umiej- scowie- niu <i>ill-def- ined, second- ary and unspec- ified sites</i>	tkanka limfa- tyczna, krwio- twórcza i tka- nka po- krewna <i>lymp- hoid haema- topoi- etic and related tissue</i>
<b>POLSKA POLAND</b>	<b>358,9</b>	<b>9,5</b>	<b>75,2</b>	<b>61,2</b>	<b>32,7</b>	<b>41,3</b>	<b>60,2</b>	<b>29,3</b>	<b>8,4</b>	<b>6,1</b>	<b>10,9</b>	<b>20,1</b>
Dolnośląskie . . .	387,7	9,5	84,9	67,5	35,8	46,0	58,6	31,5	8,6	4,5	14,9	21,4
Kujawsko-pomorskie	379,7	8,4	75,9	69,3	32,3	41,5	69,8	34,6	8,1	5,0	10,1	20,6
Lubelskie . . . .	361,6	10,1	70,3	61,1	35,8	39,3	60,6	33,9	9,3	3,5	9,7	24,3
Lubuskie . . . .	342,6	8,6	75,5	57,4	26,4	42,1	61,3	21,8	8,3	6,8	13,1	17,9
Łódzkie . . . . .	398,1	10,6	84,2	71,0	37,9	49,3	58,2	30,2	10,7	6,5	12,6	22,7
Małopolskie . . .	327,2	8,3	71,4	52,3	27,1	37,4	58,6	28,1	8,2	7,5	9,1	15,0
Mazowieckie . . .	322,0	9,7	63,0	56,9	28,4	40,3	61,2	23,6	7,9	6,2	6,9	14,3
Opolskie . . . . .	361,3	10,5	78,9	55,1	46,9	37,4	54,6	30,9	8,0	3,6	11,1	20,2
Podkarpackie . . .	342,4	8,8	75,4	48,0	27,7	30,8	57,4	34,4	8,3	5,7	11,3	30,1
Podlaskie . . . . .	297,4	10,3	65,0	45,3	19,3	34,0	60,4	25,3	9,2	7,3	6,1	12,0
Pomorskie . . . . .	415,0	8,8	80,6	67,3	47,3	47,0	72,4	38,8	6,5	6,6	11,5	24,0
Śląskie . . . . .	359,6	10,2	76,1	63,0	30,4	39,9	61,1	27,3	8,9	6,0	11,0	21,5
Świętokrzyskie . .	398,0	9,6	89,9	65,2	39,0	33,3	60,2	35,4	10,6	8,7	17,5	23,6
Warmińsko-mazurskie	346,7	8,9	74,5	73,6	26,3	40,3	50,8	27,9	9,4	6,3	9,7	16,6
Wielkopolskie . . .	384,2	9,3	83,1	59,1	41,5	46,4	59,1	29,5	8,1	7,8	13,3	24,1
Zachodniopomorskie	322,9	10,7	64,3	66,8	21,4	46,3	50,4	21,0	6,1	5,4	10,8	14,3

Źródło: dane Instytutu Onkologii.

Source: data of the Institute of Oncology.

TABL. 14 (159). ŻŁOBKI I KLUBY DZIECIĘCE W 2012 R.

Stan w dniu 31 XII

NURSERIES AND CHILDREN'S CLUBS IN 2012

As of 31 XII

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Żłobki Nurseries		Oddziały żłobkowe Nursery wards	Kluby dziecięce Children's clubs	Miejsca w żłob- kach i klubach dziecięcych w tys. <sup>a</sup> Places in nurseries and children's clubs in thous. <sup>a</sup>	Dzieci przebywające w żłobkach i klubach dziecięcych <sup>a</sup> Children staying in nurseries and children's clubs <sup>a</sup>		Przeciętny pobyt dziecka w dniach w żłob- kach i klubach dziecię- cych <sup>a</sup> (w ciągu roku) Average child stay in days in nurseries and children's clubs <sup>a</sup> (during the year)
	ogółem total	w tym publiczne of which public				w ciągu roku w tys. during the year in thous.	na 1000 dzieci w wieku do lat 3 per 1000 children up to the age of 3	
<b>POLSKA POLAND</b>	<b>699</b>	<b>406</b>	<b>122</b>	<b>162</b>	<b>47,0</b>	<b>72,7</b>	<b>37,9</b>	<b>94,0</b>
Dolnośląskie . . . . .	78	38	29	11	5,8	8,7	66,5	101,7
Kujawsko-pomorskie . . . . .	24	19	5	8	2,0	3,3	30,3	90,3
Lubelskie . . . . .	25	17	6	4	1,8	2,5	25,8	100,9
Lubuskie . . . . .	22	14	5	3	1,6	2,5	50,6	94,0
Łódzkie . . . . .	49	40	7	7	3,2	6,5	48,0	76,0
Małopolskie . . . . .	61	33	1	21	3,8	5,6	32,3	96,5
Mazowieckie . . . . .	119	68	5	45	7,7	11,7	41,7	91,0
Opolskie . . . . .	34	18	9	4	2,0	2,9	72,1	98,2
Podkarpackie . . . . .	31	20	7	1	2,2	3,3	32,7	101,4
Podlaskie . . . . .	13	12	5	5	1,4	2,1	39,9	92,2
Pomorskie . . . . .	35	17	4	5	2,0	3,2	23,1	97,4
Śląskie . . . . .	74	46	14	12	5,0	7,4	34,2	96,3
Świętokrzyskie . . . . .	14	9	2	4	0,8	1,6	25,7	74,6
Warmińsko-mazurskie . . . . .	16	9	8	6	1,2	1,8	26,5	86,5
Wielkopolskie . . . . .	79	32	2	19	3,9	5,6	30,9	101,6
Zachodniopomorskie . . . . .	25	14	13	7	2,4	3,9	46,3	96,5

<sup>a</sup> Łącznie z oddziałami żłobkowymi.

U w a g a. Ponadto działało 167 placówek prowadzących działalność gospodarczą w zakresie sprawowania opieki nad dziećmi do lat 3, w których było 3031 miejsc i przebywało w ciągu roku 3688 dzieci oraz zarejestrowanych było w Zakładzie Ubezpieczeń Społecznych 9050 nian.

<sup>a</sup> Including nursery wards.

Note. Moreover, there were 167 institutions which provide private childcare services for children up to the age 3, where were 3031 places and 3688 children were staying during the year and were registered 9050 nannies in the Social Insurance Institution.

TABL. 15 (160). PLACÓWKI WSPARCIA DZIENNEGO<sup>a</sup> W 2012 R.

Stan w dniu 31 XII

DAY-SUPPORT CENTRES<sup>a</sup> IN 2012

As of 31 XII

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Ogółem Total	Z liczby ogółem Of total					
		opiekuńcze general care		specjalistyczne specialized		praca podwórkowa street work	
		placówki centres	korzystający w ciągu roku beneficiaries during the year	placówki centres	korzystający w ciągu roku beneficiaries during the year	placówki centres	korzystający w ciągu roku beneficiaries during the year
<b>POLSKA POLAND</b>	<b>2863</b>	<b>2370</b>	<b>93951</b>	<b>365</b>	<b>19475</b>	<b>7</b>	<b>301</b>
Dolnośląskie . . . . .	139	116	5989	9	644	1	30
Kujawsko-pomorskie . . . . .	250	181	7101	51	1882	—	—
Lubelskie . . . . .	87	69	3356	14	517	2	142
Lubuskie . . . . .	72	66	1917	5	169	1	14
Łódzkie . . . . .	174	138	5594	27	1858	3	115
Małopolskie . . . . .	226	195	8566	31	3134	—	—
Mazowieckie . . . . .	307	266	11406	24	1022	—	—
Opolskie . . . . .	101	86	2418	12	609	—	—
Podkarpackie . . . . .	67	59	3677	6	787	—	—
Podlaskie . . . . .	69	50	3191	15	370	—	—
Pomorskie . . . . .	260	225	9415	35	1625	—	—
Śląskie . . . . .	279	192	8401	67	3445	—	—
Świętokrzyskie . . . . .	54	47	2823	7	748	—	—
Warmińsko-mazurskie . . . . .	57	46	1993	9	528	—	—
Wielkopolskie . . . . .	408	346	10181	42	1821	—	—
Zachodniopomorskie . . . . .	313	288	7923	11	316	—	—

<sup>a</sup> Ponadto działało 121 placówek w połączonych formach, przebywało w nich w ciągu roku 4,9 tys. wychowanków.

<sup>a</sup> Moreover, 121 centres in a combination of the forms operated, during the year there were 4,9 thous. children staying in them.

TABL. 16 (161). RODZINNA PIECZA ZASTĘPCZA W 2012 R.

Stan w dniu 31 XII

FAMILY FOSTER CARE IN 2012

As of 31 XII

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Rodziny zastępcze spokrewnione <i>Related foster families</i>		Rodziny zastępcze niezawodowe <i>Non-professional foster families</i>		Rodziny zastępcze zawodowe <i>Professional foster families</i>		Rodzinne domy dziecka <i>Foster homes</i>	
	liczba rodzin zastępczych <i>number of foster families</i>	dzieci <sup>a</sup> <i>children<sup>a</sup></i>	liczba rodzin zastępczych <i>number of foster families</i>	dzieci <sup>a</sup> <i>children<sup>a</sup></i>	liczba rodzin zastępczych <i>number of foster families</i>	dzieci <sup>a</sup> <i>children<sup>a</sup></i>	liczba rodzinnych domów dziecka <i>number of foster homes</i>	dzieci <sup>a</sup> <i>children<sup>a</sup></i>
<b>POLSKA</b> <b>POLAND</b>	<b>25730</b>	<b>33531</b>	<b>11977</b>	<b>16325</b>	<b>1830</b>	<b>6627</b>	<b>225</b>	<b>1402</b>
Dolnośląskie . . . . .	2758	3605	1059	1379	150	496	27	164
Kujawsko-pomorskie . . . . .	1493	1889	676	899	89	298	9	62
Lubelskie . . . . .	1228	1682	503	682	61	243	7	40
Lubuskie . . . . .	934	1204	445	625	87	345	1	2
Łódzkie . . . . .	2081	2674	932	1200	129	409	10	54
Małopolskie . . . . .	1355	1792	683	916	136	381	20	125
Mazowieckie . . . . .	2844	3707	1325	1727	159	650	13	67
Opolskie . . . . .	708	927	332	463	32	146	7	39
Podkarpackie . . . . .	841	1133	493	697	57	183	2	12
Podlaskie . . . . .	627	864	288	422	38	148	2	14
Pomorskie . . . . .	1625	2056	861	1231	202	702	55	358
Śląskie . . . . .	3580	4507	1790	2483	221	847	26	164
Świętokrzyskie . . . . .	731	1005	294	376	36	141	11	62
Warmińsko-mazurskie . . . . .	1366	1819	544	771	115	410	15	95
Wielkopolskie . . . . .	1815	2389	1099	1537	204	782	9	61
Zachodniopomorskie . . . . .	1744	2278	653	917	114	446	11	83

<sup>a</sup> W wieku 0—24 lata.

U w a g a. W ciągu 2012 r. do adopcji zostało przekazanych: 1157 dzieci z rodzin zastępczych, 53 dzieci z rodzinnych domów dziecka.

<sup>a</sup> At age 0—24.

Note. During the 2012, 1157 children were adopted from foster families, 53 children from foster homes.

TABL. 17 (162). INSTYTUCJONALNA PIECZA ZASTĘPCZA<sup>a</sup> W 2012 R.

Stan w dniu 31 XII

INSTITUTIONAL FOSTER CARE<sup>a</sup> IN 2012

As of 31 XII

Lp. No.	WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Placówki						
		interwencyjne intervention				ro		
		pla- cówki centres	wychowankowie residents			pla- cówki centres	wy ogółem total	
			ogółem total	w ciągu roku during the year	sieroty i pół- sieroty orphans and semi- orphans			w wieku 0—3 lata at the age of 0—3
1	<b>POLSKA POLAND</b> . . . . .	31	579	1815	106	9	270	2175
2	Dolnośląskie . . . . .	—	—	—	—	—	34	223
3	Kujawsko-pomorskie . . . . .	—	—	—	—	—	14	101
4	Lubelskie . . . . .	3	57	169	3	3	11	222
5	Lubuskie . . . . .	—	—	—	—	—	5	36
6	Łódzkie . . . . .	3	90	290	24	—	15	116
7	Małopolskie . . . . .	6	115	357	21	1	26	190
8	Mazowieckie . . . . .	5	127	460	23	—	39	311
9	Opolskie . . . . .	2	25	83	6	—	1	2
10	Podkarpackie . . . . .	2	25	82	5	—	8	60
11	Podlaskie . . . . .	2	16	28	—	2	4	23
12	Pomorskie . . . . .	3	55	136	14	1	24	190
13	Śląskie . . . . .	2	30	88	7	1	24	193
14	Świętokrzyskie . . . . .	—	—	—	—	—	19	125
15	Warmińsko-mazurskie . . . . .	—	—	—	—	—	11	72
16	Wielkopolskie . . . . .	3	39	122	3	1	17	118
17	Zachodniopomorskie . . . . .	—	—	—	—	—	18	193

<sup>a</sup> Ponadto działała 1 regionalna placówka opiekuńczo-terapeutyczna (49 wychowanków) i 1 ośrodek preadopcyjny (23 wychowanków) łącząc zadania placówki socjalizacyjnej, interwencyjnej i specjalistyczno-terapeutycznej.

U w a g a. W ciągu 2012 r. do adopcji zostało przekazanych 888 dzieci z placówek instytucjonalnej pieczy zastępczej.

*a Moreover, there were 1 regional care and therapy centre (49 residents), 1 pre-adoptive intervention centre (23 residents), and also specialist therapy centres.*

*Note. During the 2012, 888 children were adopted from institutional foster care centres.*



cówki opiekuńczo-wychowawcze <i>Care and education centres</i>													Lp. No.
dzinne <i>family</i>			socjalizacyjne <i>socialization</i>					łączące zadania placówek <sup>b</sup> <i>combining tasks centres<sup>b</sup></i>					
chowankowie <i>residents</i>			pla- cówki <i>centres</i>	wychowankowie <i>residents</i>				pla- cówki <i>centres</i>	wychowankowie <i>residents</i>				
w ciągu roku <i>during the year</i>	sieroty i pół- sieroty <i>orphans and semi- orphans</i>	w wieku 0—3 lata <i>at the age of 0—3</i>		ogółem <i>total</i>	w ciągu roku <i>during the year</i>	sieroty i pół- sieroty <i>orphans and semi- orphans</i>	w wieku 0—3 lata <i>at the age of 0—3</i>		ogółem <i>total</i>	w ciągu roku <i>during the year</i>	sieroty i pół- sieroty <i>orphans and semi- orphans</i>	w wieku 0—3 lata <i>at the age of 0—3</i>	
2505	440	116	414	11360	15321	2518	575	122	4925	8064	967	544	1
272	34	26	37	1088	1502	258	83	15	787	1345	148	143	2
111	31	2	26	789	1110	154	65	6	352	569	73	47	3
268	56	22	21	612	771	181	14	9	304	474	64	27	4
50	4	1	10	319	397	51	—	6	224	329	33	5	5
134	29	4	28	900	1216	225	87	7	241	355	55	28	6
216	47	9	37	822	1140	168	37	3	93	183	14	4	7
373	75	14	45	1060	1426	273	40	9	385	721	88	86	8
2	—	—	14	425	522	110	7	1	38	73	4	5	9
64	10	4	26	709	900	151	39	1	36	62	9	7	10
25	6	—	6	161	225	41	12	6	238	373	35	32	11
222	28	18	41	858	1189	153	17	5	120	181	25	—	12
218	41	3	48	1625	2245	343	110	14	669	1051	135	88	13
140	22	1	7	197	260	34	10	8	222	504	49	6	14
85	10	2	18	599	756	157	4	9	312	484	80	13	15
124	9	1	36	779	1094	126	45	11	287	439	61	3	16
201	38	9	14	417	568	93	5	12	617	921	94	50	17

wanków) oraz 4 placówki opiekuńczo-wychowawcze typu specjalistyczno-terapeutycznego (73 wychowanków). *b* Placówka może

*4 care and education centres of specialist therapy type (73 residents). b The centre may combin tasks of socialization, inervention and*

TABL. 18 (163). POMOC SPOŁECZNA STACJONARNA W 2012 R.

Stan w dniu 31 XII

STATIONARY SOCIAL WELFARE IN 2012

As of 31 XII

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Domy i zakłady (bez filii) <i>Homes and facilities (excluding branches)</i>	Miejsca <sup>a</sup> <i>Places<sup>a</sup></i>	Mieszkańcy <sup>a</sup> <i>Residents<sup>a</sup></i>						po raz pierwszy umiesz- czeni w ciągu roku <i>for the first time placed within during the year</i>	Osoby oczeku- jące na umiesz- czenie <sup>b</sup> <i>Persons awaiting a place<sup>b</sup></i>
			ogółem <i>total</i>	w tym <i>of which</i>				niepełno- sprawni intelektu- alnie dorośli; dzieci i młodzież <i>mentally retarded adults as well as children and youth</i>		
				osoby w pode- szłym wieku <i>aged persons</i>	prze- wlekłe sometry- cznie chorzy <i>chroni- cally ill with somatic disorders</i>	prze- wlekłe psychicz- nie chorzy <i>chroni- cally mentally ill</i>				
<b>POLSKA POLAND</b>	<b>1564</b>	<b>108304</b>	<b>104458</b>	<b>19673</b>	<b>20235</b>	<b>21776</b>	<b>20734</b>	<b>32352</b>	<b>9861</b>	
Dolnośląskie . . . . .	99	8101	7889	1058	2154	760	2090	2786	1078	
Kujawsko-pomorskie . . . . .	71	5080	4996	735	1003	1074	1035	1535	358	
Lubelskie . . . . .	76	5684	5203	1067	814	803	1445	1331	163	
Lubuskie . . . . .	42	2827	2728	402	681	459	554	1058	338	
Łódzkie . . . . .	95	7827	7757	1393	1963	2090	952	2386	395	
Małopolskie . . . . .	150	9428	9094	1851	1815	2719	1500	2277	441	
Mazowieckie . . . . .	224	14590	14028	3561	2370	2609	2917	4001	1973	
Opolskie . . . . .	49	3791	3713	1039	312	767	868	936	263	
Podkarpackie . . . . .	79	5676	5431	1032	673	1805	874	1574	65	
Podlaskie . . . . .	48	3333	3170	629	656	785	661	752	357	
Pomorskie . . . . .	106	6601	6400	1128	972	1323	1245	2288	823	
Śląskie . . . . .	193	12309	11905	3207	1285	2131	1966	4173	1949	
Świętokrzyskie . . . . .	62	4150	3977	459	931	1261	775	878	262	
Warmińsko-mazurskie . . . . .	71	4736	4562	644	841	1075	1066	1345	545	
Wielkopolskie . . . . .	126	8641	8330	1002	2136	1189	1919	3042	610	
Zachodniopomorskie . . . . .	73	5530	5275	466	1629	926	867	1990	241	

*a* Łącznie z filiami. *b* Podziału według województw dokonano na podstawie miejsca zamieszkania osób oczekujących na umieszczenie w zakładach pomocy społecznej.

*a* Including branches. *b* Data by voivodship executed on the ground of place of residence of persons awaiting a place in social welfare facilities.

TABL. 19 (164). WARTOŚĆ ŚWIADCZEŃ POMOCY SPOŁECZNEJ UDZIELONYCH<sup>a</sup> W 2012 R.  
 VALUE OF SOCIAL WELFARE BENEFITS GRANTED<sup>a</sup> IN 2012

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Ogółem Grand total	Pomoc pieniężna Monetary assistance				Pomoc niepieniężna Non-monetary assistance			
		razem total	w tym zasiłki of which benefits			razem total	w tym of which		
			stałe per- manent	okresowe temporary	celowe appropriated		schro- nienie shelter	posilek meal	ubranie clothing
		w mln zł in mln zł							
<b>POLSKA POLAND</b>	<b>3146,0</b>	<b>2205,1</b>	<b>711,5</b>	<b>727,3</b>	<b>751,1</b>	<b>940,9</b>	<b>40,4</b>	<b>455,7</b>	<b>1,2</b>
Dolnośląskie . . . . .	231,1	161,5	53,4	60,3	46,5	69,5	2,7	27,3	0,1
Kujawsko-pomorskie . . . . .	233,7	177,0	41,8	81,1	53,5	56,6	2,4	28,9	0,1
Lubelskie . . . . .	167,0	113,9	34,6	47,1	31,7	53,1	1,5	26,9	0,0
Lubuskie . . . . .	105,3	82,3	31,5	25,3	25,1	23,1	0,4	14,4	0,0
Łódzkie . . . . .	219,6	168,2	57,0	52,9	56,5	51,3	0,7	24,0	0,1
Małopolskie . . . . .	193,3	129,8	47,0	32,5	49,1	63,4	3,0	35,1	0,1
Mazowieckie . . . . .	344,5	231,4	99,2	45,5	84,8	113,1	1,9	56,9	0,2
Opolskie . . . . .	78,1	56,5	14,3	23,5	18,4	21,5	1,0	9,9	0,0
Podkarpackie . . . . .	185,2	122,4	29,1	47,1	45,4	62,7	0,5	30,4	0,1
Podlaskie . . . . .	116,3	86,5	20,8	44,4	20,6	29,9	0,4	18,5	0,0
Pomorskie . . . . .	200,5	132,9	62,6	24,5	44,6	67,6	8,8	24,4	0,1
Śląskie . . . . .	290,4	217,8	60,0	70,4	85,6	72,7	9,8	35,9	0,0
Świętokrzyskie . . . . .	131,2	75,7	30,8	19,5	25,2	55,5	1,0	30,1	0,3
Warmińsko-mazurskie . . . . .	204,5	148,8	44,2	59,7	44,4	55,6	1,5	26,7	0,2
Wielkopolskie . . . . .	260,8	169,8	41,8	47,7	79,3	91,0	3,2	38,5	0,0
Zachodniopomorskie . . . . .	184,6	130,4	43,5	45,9	40,4	54,2	1,6	27,8	0,0

<sup>a</sup> Patrz uwagi ogólne, ust. 18 na str. 437.

Źródło: dane Ministerstwa Pracy i Polityki Społecznej.

<sup>a</sup> See general notes, item 18 on page 437.

Source: data of the Ministry of Labour and Social Policy.

TABL. 20 (165). OSOBY KORZYSTAJĄCE ZE ŚWIADCZEŃ POMOCY SPOŁECZNEJ<sup>a</sup>  
 NA 10 TYS. LUDNOŚCI W 2012 R.  
*BENEFICIARIES OF SOCIAL WELFARE BENEFITS<sup>a</sup>*  
*PER 10 THOUS. POPULATION IN 2012*

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Ogółem <sup>b</sup> Grand total <sup>b</sup>	Pomoc pieniężna Monetary assistance				Pomoc niepieniężna Non-monetary assistance			
		razem total	w tym zasiłki of which benefits			razem total	w tym of which		
			stałe per- manent	okresowe temporary	celowe appropriated		schro- nienie shelter	posilek meal	ubranie clothing
<b>POLSKA POLAND</b>	<b>499,9</b>	<b>424,2</b>	<b>51,3</b>	<b>124,5</b>	<b>247,1</b>	<b>249,1</b>	<b>4,1</b>	<b>215,9</b>	<b>1,8</b>
Dolnośląskie . . . . .	406,0	394,5	51,5	128,1	213,3	190,1	3,1	155,4	2,1
Kujawsko-pomorskie . . . . .	714,3	698,2	55,9	234,2	407,0	317,9	7,3	281,1	2,3
Lubelskie . . . . .	539,5	369,9	43,3	130,8	194,9	301,7	2,5	273,4	0,1
Lubuskie . . . . .	603,9	631,1	86,6	184,8	358,7	259,3	2,9	228,2	3,3
Łódzkie . . . . .	523,4	494,1	61,2	144,7	285,9	223,4	2,3	187,3	2,4
Małopolskie . . . . .	399,3	301,1	38,7	69,3	191,8	211,0	2,9	186,6	1,1
Mazowieckie . . . . .	412,4	304,4	49,9	64,5	189,1	219,8	1,5	188,0	1,6
Opolskie . . . . .	383,1	382,6	38,5	124,0	219,2	181,2	3,8	152,4	0,5
Podkarpackie . . . . .	617,3	412,6	38,0	126,1	247,0	341,9	0,8	317,4	1,6
Podlaskie . . . . .	613,2	525,0	51,4	204,6	267,4	306,1	1,1	289,2	0,2
Pomorskie . . . . .	529,0	414,6	76,2	93,2	243,4	273,9	9,1	232,2	1,9
Śląskie . . . . .	373,6	365,5	39,3	108,3	216,8	175,1	8,1	142,8	0,3
Świętokrzyskie . . . . .	636,8	454,2	65,5	115,1	273,0	366,1	4,4	321,0	5,4
Warmińsko-mazurskie . . . . .	841,3	732,4	83,3	253,7	394,2	410,0	7,4	358,9	7,5
Wielkopolskie . . . . .	443,2	365,0	33,6	93,4	237,0	218,1	3,4	183,0	1,5
Zachodniopomorskie . . . . .	585,7	567,0	70,4	192,2	303,2	284,8	4,2	246,1	2,0

<sup>a</sup> Patrz uwagi ogólne, ust. 18 na str. 437. <sup>b</sup> W podziale według form świadczeń korzystający mogą być wykazywani kilkakrotnie.  
 Źródło: dane Ministerstwa Pracy i Polityki Społecznej.

<sup>a</sup> See general notes, item 18 on page 437. <sup>b</sup> In division by kind of granted benefits beneficiaries may be enumerated several times.  
 Source: data of the Ministry of Labour and Social Policy.

## DZIAŁ X KULTURA. TURYSTYKA. SPORT

## CHAPTER X CULTURE. TOURISM. SPORT

### Uwagi ogólne

### General notes

### Kultura

### Culture

1. Dane dotyczące **bibliotek** oparte są na sprawozdawczości rocznej. Kategoria biblioteki instytucji naukowych obejmuje działalność Biblioteki Narodowej, bibliotek Polskiej Akademii Nauk i jej placówek, bibliotek szkół wyższych i jednostek badawczo-rozwojowych oraz innych bibliotek, którym na mocy ustawy z dnia 27 VI 1997 r. o bibliotekach (Dz. U. Nr 85, poz. 539) nadano status biblioteki naukowej. Do grupy tej zaliczono również biblioteki fachowe towarzystw naukowych. Natomiast dane o naukowych bibliotekach publicznych i pedagogicznych ujęto odpowiednio w bibliotekach publicznych i pedagogicznych. Dane dotyczące bibliotek zakładów pracy nie obejmują bibliotek beletrystycznych.

2. Do **księgozbioru** bibliotek publicznych zaliczono książki i broszury oraz gazety i czasopisma.

Za **czytelnika** uważa się osobę, która w ciągu roku sprawozdawczego została zarejestrowana w bibliotece i dokonała co najmniej jednego wypożyczenia.

3. Informacje o **teatrach i instytucjach muzycznych** dotyczą profesjonalnych jednostek artystycznych prowadzących regularną działalność sceniczną.

W liczbie teatrów uwzględniono jednostki wyodrębnione pod względem prawnym, organizacyjnym i ekonomiczno-finansowym, prowadzące jednorodną działalność sceniczną, niezależnie od liczby posiadanych scen.

Jednostki pogrupowano wyodrębniając:

- działalność **teatrów dramatycznych**, obejmującą dramatyczne i lalkowe przedstawienia teatralne,
- działalność **teatrów muzycznych**, obejmującą działalność sceniczną oper, operetek, musicali i baletów,
- działalność koncertową **filharmonii, orkiestr i chórów**,

1. Information concerning **libraries** is based on annual reporting data. The category libraries of scientific institutions includes the activity of the National Library, libraries of the Polish Academy of Science and its branches, libraries of higher education institutions and research-development units as well as other libraries which, on the basis of the Act on Libraries, dated 27 VI 1997 (Journal of Laws No. 85, item 539), were granted the status of a scientific library. Professional libraries of scientific societies are also included in this group. However, data concerning scientific public and pedagogical libraries were included respectively in public and pedagogical libraries. Data concerning workplace libraries do not include belletristic libraries.

2. Books and pamphlets as well as newspapers and magazines constitute **the collection of public libraries**.

A **borrower** is a person who in the course of a reporting year was registered at a library and checked out at least one item.

3. Information regarding **theatres and music institutions** concerns professional, artistic entities conducting regular performances.

Theatres include entities, distinguished in terms of their legal, organizational, economic and financial status, conducting uniform performing activity, regardless of the number of stages possessed.

Entities are grouped comprising:

- the activity of **dramatic theatres**, including dramatic and puppet theatrical performances,
- the activity of **music theatres**, including opera, operetta, musical and ballet performances,
- the concert activity of **philharmonic halls, orchestras and choirs**,

— działalność sceniczną **zespołów pieśni i tańca**; dane dotyczą ludowych zespołów pieśni i tańca „Mazowsze” i „Śląsk” oraz Reprezentacyjnego Zespołu Artystycznego Wojska Polskiego.

4. Informacje o działalności **domów i ośrodków kultury, klubów i świetlic** opracowano na podstawie sprawozdawczości rocznej.

5. Informacje o **kinach** dotyczą działalności kin ogólnie dostępnych, tj. powołanych do publicznego udostępniania filmów w formie projekcji na seansach filmowych, bez względu na rodzaj stosowanego nośnika filmu (taśma światłoczuła, taśma magnetyczna eksploatowana w technice wideo, nośnik cyfrowy). Wśród kin stałych wyróżnia się: **minipleksy** — posiadające od 3 do 7 sal i **multipleksy** — posiadające 8 sal i więcej.

6. Dane o **abonentach radiowych i telewizyjnych** dotyczą osób i instytucji, które uiściły opłaty abonamentowe uprawniające do korzystania z urządzeń odbiorczych radiofonii bezprzewodowej oraz z odbiorczych urządzeń telewizyjnych. Dane dotyczą także osób korzystających — na mocy szczególnych przepisów — z prawa do bezpłatnego korzystania z urządzeń odbiorczych (np. inwalidów wojennych i wojskowych).

Dane obejmują również instytucje opłacające abonament za korzystanie z odbiorników radiowych i telewizyjnych w samochodach.

## Turystyka

1. **Termin turystyka** — zgodnie z Rozporządzeniem Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) Nr 692/2011 obowiązującym od 2012 r., oznacza czynności odwiedzających, którzy podejmują podróż do głównego miejsca docelowego położonego poza ich zwykłym otoczeniem, na okres krótszy niż rok, w dowolnym głównym celu, w tym w celu służbowym, wypoczynkowym lub innym celu osobistym, innym niż zatrudnienie przez podmiot miejscowy dla odwiedzanego miejsca.

Wszystkie kategorie podróżnych, które mieszczą się w zakresie pojęcia „turystyka” są określane mianem odwiedzających. W grupie tej wyróżnia się:

- turystów, tj. osoby, które spędziły co najmniej jedną noc poza miejscem stałego zamieszkania,
- odwiedzających jednodniowych, tj. osoby, które nie nocują w miejscu odwiedzanym.

— *the performing activity of song and dance ensembles; data include the "Mazowsze" and "Śląsk" song and dance folk ensembles as well as the Representative Artistic Ensemble of the Polish Army.*

4. *Information concerning the activity of cultural centres and establishments, clubs and community centres is based on annual reporting data.*

5. *Information regarding cinemas concerns the activity of public cinemas, i.e., established for the purpose of public film screenings, regardless of the film carrier used (light-sensitive, magnetic tape and digital). Among fixed cinemas one can distinguish miniplexes — equipped with 3 to 7 screens and multiplexes — equipped with 8 screens and more.*

6. *Data regarding radio and television subscribers concern persons and institutions, which paid the subscription fee in order to use wireless radio and television receivers. The data also concern persons exempt, on the basis of special regulations, from paying the subscription fee (e.g., disabled war and military veterans).*

*Data also concern institutions paying the subscription for using radio and television receivers in their vehicles.*

## Tourism

1. **Tourism**, in accordance with the Regulation (EU) No. 692/2011 of the European Parliament and of the Council in force since 2012, means the activity of visitors taking a trip to a main destination outside their usual environment, for less than a year, for any main purpose, including business, leisure or other personal purpose, other than to be employed by a resident entity in the place visited.

*All categories of travellers which fall within the term "tourism" are defined as visitors. This group comprises:*

- *tourists, i.e., persons who spent at least one night away from their place of permanent residence,*
- *one-day visitors, i.e., persons who do not spend the night at the place visited.*

2. **Baza noclegowa turystyki** dotyczy turystycznych obiektów noclegowych, tj. obejmuje obiekty hotelowe i pozostałe obiekty łącznie z pokojami gościnnymi i kwaterami agroturystycznymi.

Do obiektów hotelowych zaliczamy hotele, motele, pensjonaty i inne obiekty hotelowe (np. zajazdy, gościńce).

Pozostałe obiekty obejmują: domy wycieczkowe, schroniska, schroniska młodzieżowe, szkolne schroniska młodzieżowe, ośrodki wczasowe, ośrodki kolonijne, ośrodki szkoleniowo-wypoczynkowe, domy pracy twórczej, zespoły domków turystycznych, kempingi, pola biwakowe, hostele, zakłady uzdrowiskowe i pozostałe niesklasyfikowane (np. domy studenckie, internaty, ośrodki rekreacyjno-sportowe itp.).

3. W informacjach o **obiekтах i miejscach noclegowych turystyki** nie uwzględnia się obiektów i miejsc w obiektach przejściowo nieczynnych z powodu przebudowy, remontu itp.

4. **Stopień wykorzystania miejsc noclegowych lub pokoi** jest to stosunek liczby udzielonych noclegów lub pokoi w danym roku do nominalnej liczby miejsc noclegowych lub pokoi w danym roku. Przez nominalną liczbę miejsc noclegowych lub pokoi rozumie się sumę miejsc noclegowych lub pokoi przygotowanych dla turystów w każdym dniu działalności obiektu.

5. **Turyści zagraniczni** korzystający z turystycznych obiektów noclegowych rejestrowani są według kraju stałego zamieszkania. Turysta zagraniczny może być wykazywany wielokrotnie, jeśli w czasie jednorazowego pobytu w Polsce korzysta z kilku obiektów noclegowych.

## Sport

1. Poczawszy od 2002 r. informacje o uczniowskich klubach sportowych UKS i wyznaniowych klubach sportowych oraz klubach sportowych opracowywane są na podstawie badania cyklicznego przeprowadzanego co dwa lata.

2. Dane o **organizacjach kultury fizycznej** obejmują wybrane organizacje o ogólnopolskim zasięgu działania (Akademicki Związek Sportowy, Polski Związek Sportu Niepełnosprawnych „Start”, Towarzystwo Krzewienia Kultury Fizycznej, Zrzeszenie „Ludowe Zespoły Sportowe”, uczniowskie kluby sportowe UKS i wyznaniowe kluby sportowe) i dotyczą głównie rekreacji ruchowej, a w przypadku PZSN

2. **Tourist accommodation facilities** include tourist accommodation establishments, i.e. hotels and similar establishments and other facilities include rooms for rent and agrotourism lodgings.

*Hotels and similar establishments covers hotels, motels, boarding houses and other hotel facilities (e.g. road houses, inns).*

*Other facilities covers: excursion hotels, shelters, youth hostels, school youth hostels, holiday centres, holiday youth centres, training-recreational centres, creative arts centres, complexes of tourist cottages, camping sites, tent camp sites, hostels, health establishments and other non-classified (e.g. student dormitories, boarding schools and recreational centres, etc.).*

3. **Facilities and places temporarily unavailable** due to expansion, renovation, etc., are not included in data regarding facilities and the number of bed places for tourists.

4. **Occupancy rate of bed places or rooms** is a relation of the number of bed places or rooms in a given year to the nominal number of bed places or rooms in a given year. The nominal number of bed places or rooms shall mean total bed places or rooms prepared for tourists each day of a facility's operation.

5. **Foreign tourists** using tourist accommodation establishments are registered according to country of their permanent residence. A foreign tourist may be indicated more than once if during a single stay in Poland he/she uses more than one accommodation facility.

## Sport

1. Since 2002 information regarding student sports clubs UKS and religious sports clubs as well as sports clubs has been compiled on the basis of periodic surveys conducted every two years.

2. Data regarding **physical education organizations** include selected organizations with a national scope of activity (the University Sports Association AZS, the Polish Sports Association for the Disabled "Start", the Society for Promotion of Physical Culture, the Association of "Rural Sports Clubs", student sports clubs UKS and religious sports clubs) and primarily concern recreational activity, and in case of the Polish

„Start” — rehabilitacji ruchowej w środowisku niepełnosprawnych.

3. W kategorii **ćwiczących** jedna osoba może być wykazywana wielokrotnie, jeśli uprawia kilka rodzajów sportu (z wyjątkiem tabl. „Wybrane dane o podregionach”, w której osoby ćwiczące liczone są jeden raz). W zależności od wieku osoby ćwiczące zaliczane są do kategorii juniorów lub seniorów; dla poszczególnych rodzajów sportu stosuje się różne granice wieku.

4. W kategorii **trenerów i instruktorów sportowych** jedna osoba może być wykazywana wielokrotnie, jeśli prowadzi zajęcia w kilku rodzajach sportu.

*Sports Association for the Disabled "Start" — rehabilitation activity for the persons with disabilities.*

*3. In the category of **persons practising sports**, one person may be indicated more than once depending upon the number of sports practised (except for the table "Selected data on subregions", in which persons practising sports are counted once). Persons practising sports are classified as either juniors or seniors, depending on age; various age groups are applied for individual sports.*

*4. In the category **coaches and sports instructors**, one person may be indicated more than once, depending upon the number of sports taught.*



## Kultura Culture

TABL. 1 (166). BIBLIOTEKI PUBLICZNE (z filiami) W 2012 R.

Stan w dniu 31 XII

PUBLIC LIBRARIES (with branches) IN 2012

As of 31 XII

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Biblioteki Libraries	Punkty biblioteczne Library service points	Liczba ludności na 1 placówkę biblioteczną Population per library establishment	Księgozbiór w wol. Collection in vol.	Czytelnicy <sup>a</sup> Borrowers <sup>a</sup>	Wypożyczenia księgozbioru <sup>ab</sup> na 1 czytel- nika w wol. Collection lendings <sup>ab</sup> per borrower in vol.
				na 1000 ludności per 1000 population		

## OGÓŁEM

## TOTAL

<b>POLSKA POLAND</b> . . . . .	<b>8182</b>	<b>1280</b>	<b>4072</b>	<b>3416</b>	<b>168</b>	<b>18,9</b>
Dolnośląskie . . . . .	616	85	4157	3270	173	19,5
Kujawsko-pomorskie . . . . .	438	122	3744	3567	139	19,3
Lubelskie . . . . .	590	150	2927	2835	177	19,6
Lubuskie . . . . .	254	95	2932	3694	161	19,2
Łódzkie . . . . .	549	62	4132	3472	160	20,3
Małopolskie . . . . .	744	47	4240	3244	199	16,1
Mazowieckie . . . . .	969	125	4846	3268	182	16,0
Opolskie . . . . .	317	13	3061	3929	162	18,8
Podkarpackie . . . . .	681	56	2890	4101	168	20,1
Podlaskie . . . . .	240	52	4105	3906	127	20,4
Pomorskie . . . . .	323	82	5654	2390	155	16,5
Śląskie . . . . .	804	24	5575	3600	188	19,7
Świętokrzyskie . . . . .	275	11	4455	3411	141	21,8
Warmińsko-mazurskie . . . . .	305	98	3600	3359	152	19,5
Wielkopolskie . . . . .	704	156	4026	3446	155	22,7
Zachodniopomorskie . . . . .	373	102	3624	4119	151	18,3

## w tym WIEŚ

## of which RURAL AREAS

<b>POLSKA POLAND</b> . . . . .	<b>5391</b>	<b>802</b>	<b>2454</b>	<b>3473</b>	<b>108</b>	<b>19,7</b>
Dolnośląskie . . . . .	394	69	1914	4282	115	19,4
Kujawsko-pomorskie . . . . .	274	55	2536	3584	99	19,8
Lubelskie . . . . .	453	126	2004	2820	131	19,9
Lubuskie . . . . .	173	51	1677	3846	103	21,1
Łódzkie . . . . .	357	22	2424	3870	106	18,3
Małopolskie . . . . .	552	19	3003	3213	115	17,9
Mazowieckie . . . . .	572	40	3103	3192	98	18,3
Opolskie . . . . .	242	9	1922	4039	100	17,6
Podkarpackie . . . . .	558	45	2072	4054	116	21,7
Podlaskie . . . . .	170	27	2413	3968	82	22,0
Pomorskie . . . . .	192	64	3096	2666	91	20,4
Śląskie . . . . .	336	13	2968	3657	138	20,2
Świętokrzyskie . . . . .	205	10	3264	3145	92	19,5
Warmińsko-mazurskie . . . . .	218	73	2029	3274	89	22,5
Wielkopolskie . . . . .	460	99	2759	3341	109	20,1
Zachodniopomorskie . . . . .	235	80	1707	3835	91	20,6

a W ciągu roku; łącznie z punktami bibliotecznymi. b Bez wypożyczeń międzybibliotecznych.

a During the year; including library service points. b Excluding interlibrary lending.

TABL. 2 (167). BIBLIOTEKI I KSIĘGOZBIÓR W BIBLIOTEKACH INSTYTUCJI NAUKOWYCH, ZAKŁADÓW PRACY I PEDAGOGICZNYCH W 2012 R.

Stan w dniu 31 XII

*LIBRARIES AND COLLECTION IN LIBRARIES OF SCIENTIFIC, WORKPLACES AND PEDAGOGICAL INSTITUTIONS IN 2012*

*As of 31 XII*

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Biblioteki Libraries			Księgozbiór bibliotek w tys. wol. Library collection in thous. vol.		
	instytucji naukowych <sup>a</sup> scientific institutions <sup>a</sup>	zakładów pracy <sup>b</sup> workplaces <sup>b</sup>	pedago- giczne <sup>a</sup> pedagogical <sup>a</sup>	instytucji naukowych <sup>a</sup> scientific institutions <sup>a</sup>	zakładów pracy <sup>b</sup> workplaces <sup>b</sup>	pedago- gicznych <sup>a</sup> pedagogical <sup>a</sup>
<b>POLSKA POLAND . . . . .</b>	<b>1087</b>	<b>462</b>	<b>318</b>	<b>81104,2</b>	<b>7638,5</b>	<b>14294,0</b>
Dolnośląskie . . . . .	74	33	26	5864,7	1670,0	1179,3
Kujawsko-pomorskie . . . . .	39	17	13	3740,0	142,5	546,5
Lubelskie . . . . .	64	26	19	5814,3	234,2	862,3
Lubuskie . . . . .	7	12	7	625,8	65,3	354,4
Łódzkie . . . . .	127	30	21	4160,8	390,3	1136,4
Małopolskie . . . . .	156	52	22	10993,4	1023,4	933,2
Mazowieckie . . . . .	195	63	37	23776,9	1212,4	1560,6
Opolskie . . . . .	20	15	12	1228,6	235,1	571,8
Podkarpackie . . . . .	15	31	21	1505,3	387,9	1157,9
Podlaskie . . . . .	29	15	13	1696,5	107,0	562,9
Pomorskie . . . . .	22	33	20	3979,6	345,2	744,9
Śląskie . . . . .	169	48	31	4900,8	432,1	1266,2
Świętokrzyskie . . . . .	14	15	13	924,2	319,5	646,9
Warmińsko-mazurskie . . . . .	38	21	22	1537,4	437,9	799,4
Wielkopolskie . . . . .	104	32	34	8015,7	285,2	1490,1
Zachodniopomorskie . . . . .	14	19	7	2340,2	350,5	481,2

*a* Łącznie z filiami. *b* Bez bibliotek beletrystycznych.

*a* Including branches. *b* Excluding belletristic libraries.

TABL. 3 (168). CZYTELNICY I WYPOŻYCZENIA W BIBLIOTEKACH INSTYTUCJI NAUKOWYCH, ZAKŁADÓW PRACY I PEDAGOGICZNYCH W 2012 R.  
 BORROWERS AND LENDINGS IN LIBRARIES OF SCIENTIFIC, WORKPLACES AND PEDAGOGICAL INSTITUTIONS IN 2012

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Czytelnicy w tys. <i>Borrowers in thous.</i>			Wypożyczenia księgozbioru w tys. wol. <i>Collection lendings in thous. vol.</i>		
	w bibliotekach (w ciągu roku)			<i>in libraries (during the year)</i>		
	instytucji naukowych <sup>a</sup> <i>scientific institutions<sup>a</sup></i>	zakładów pracy <sup>b</sup> <i>workplaces<sup>b</sup></i>	pedago- gicznych <sup>a</sup> <i>pedagogical<sup>a</sup></i>	instytucji naukowych <sup>a</sup> <i>scientific institutions<sup>a</sup></i>	zakładów pracy <sup>b</sup> <i>workplaces<sup>b</sup></i>	pedago- gicznych <sup>a</sup> <i>pedagogical<sup>a</sup></i>
<b>POLSKA POLAND . . . . .</b>	<b>1485,6</b>	<b>68,0</b>	<b>390,1</b>	<b>13260,7</b>	<b>505,7</b>	<b>4482,1</b>
Dolnośląskie . . . . .	148,1	15,5	31,4	1167,3	73,4	183,0
Kujawsko-pomorskie . . . . .	72,8	0,8	12,4	963,9	5,7	127,8
Lubelskie . . . . .	84,6	2,7	37,4	791,3	12,4	229,6
Lubuskie . . . . .	16,0	1,3	4,0	91,5	10,3	58,8
Łódzkie . . . . .	99,5	3,9	31,2	854,6	23,0	746,5
Małopolskie . . . . .	188,6	5,9	34,7	1794,8	59,0	332,8
Mazowieckie . . . . .	241,0	12,8	59,6	2262,3	55,2	645,5
Opolskie . . . . .	22,5	1,9	8,7	152,6	5,4	65,4
Podkarpackie . . . . .	41,8	1,1	38,6	256,1	34,4	457,5
Podlaskie . . . . .	42,1	0,6	10,7	235,2	2,6	129,2
Pomorskie . . . . .	121,1	3,9	16,3	539,2	18,8	160,9
Śląskie . . . . .	163,2	6,0	31,9	991,2	52,0	369,3
Świętokrzyskie . . . . .	17,6	3,1	13,8	175,7	32,3	114,3
Warmińsko-mazurskie . . . . .	41,2	5,5	20,3	469,6	97,6	233,6
Wielkopolskie . . . . .	151,5	1,8	31,5	1957,6	13,4	561,0
Zachodniopomorskie . . . . .	34,1	1,1	7,8	557,9	10,2	66,8

*a* Łącznie z filiami. *b* Bez bibliotek beletrystycznych.  
*a* Including branches. *b* Excluding belletristic libraries.

TABL. 4 (169). TEATRY I INSTYTUCJE MUZYCZNE W 2012 R.

Stan w dniu 31 XII

THEATRES AND MUSIC INSTITUTIONS IN 2012

As of 31 XII

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Teatry i instytucje muzyczne <i>Theatres and music institutions</i>		Miejsca na widowni w stałej sali <i>Seats in fixed halls</i>		Przedstawienia i koncerty <sup>a</sup> <i>Performances and concerts<sup>a</sup></i>		Widzowie i słuchacze <sup>a</sup> w tys. <i>Audience<sup>a</sup> in thous.</i>	
	ogółem <i>total</i>	w tym teatry dramatyczne <sup>b</sup> <i>of which dramatic theatres<sup>b</sup></i>	ogółem <i>total</i>	w tym w teatrach dramatycznych <sup>b</sup> <i>of which in dramatic theatres<sup>b</sup></i>	ogółem <i>total</i>	w tym w teatrach dramatycznych <sup>b</sup> <i>of which in dramatic theatres<sup>b</sup></i>	ogółem <i>total</i>	w tym w teatrach dramatycznych <sup>b</sup> <i>of which in dramatic theatres<sup>b</sup></i>
<b>POLSKA POLAND . . . . .</b>	<b>174</b>	<b>104</b>	<b>77897</b>	<b>41258</b>	<b>54071</b>	<b>30210</b>	<b>10681,0</b>	<b>5050,0</b>
Dolnośląskie . . . . .	17	11	5796	3990	5243	2305	771,3	309,1
Kujawsko-pomorskie . . . . .	9	6	4838	2515	3403	1423	644,5	248,0
Lubelskie . . . . .	7	4	1859	762	993	681	224,0	108,3
Lubuskie . . . . .	4	2	2922	1780	1241	569	226,7	112,5
Łódzkie . . . . .	11	8	4772	2088	3803	2130	619,9	325,1
Małopolskie . . . . .	15	11	6169	4562	4869	3799	1012,3	700,1
Mazowieckie . . . . .	35	21	17942	10258	11522	7419	2788,2	1377,7
Opolskie . . . . .	3	2	1715	970	819	563	138,6	77,4
Podkarpackie . . . . .	3	2	1520	669	1611	597	221,4	99,5
Podlaskie . . . . .	7	5	3853	1070	1747	1223	262,0	128,3
Pomorskie . . . . .	13	6	6584	3259	2736	1845	811,1	271,0
Śląskie . . . . .	19	9	9159	3878	6806	2872	1320,4	587,8
Świętokrzyskie . . . . .	4	2	1777	529	1394	663	250,4	97,9
Warmińsko-mazurskie . . . . .	5	3	1611	1106	2684	1026	366,3	114,5
Wielkopolskie . . . . .	12	6	4487	1924	3298	1570	657,4	247,4
Zachodniopomorskie . . . . .	10	6	2893	1898	1902	1525	366,5	245,4

<sup>a</sup> Dane dotyczą działalności prowadzonej na terenie województwa, łącznie z imprezami organizowanymi w plenerze; w ciągu roku.  
<sup>b</sup> Dramatyczne i lalkowe.

*a Data concern activity performed in voivodship area, including outdoor events; during the year. b Dramatic and puppet.*

TABL. 5 (170). MUZEA I KINA W 2012 R.

Stan w dniu 31 XII

MUSEUMS AND CINEMAS IN 2012

As of 31 XII

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Muzea i oddziały muzealne <i>Museums with branches</i>		Zwiedzający muzea i wystawy <sup>a</sup> w tys. <i>Museum and exhibition visitors<sup>a</sup> in thous.</i>		Kina <i>Cinemas</i>		
	ogółem <i>total</i>	w tym oddziały <i>of which branches</i>	ogółem <i>total</i>	w tym młodzież szkolna <sup>b</sup> <i>of which primary and secondary school students<sup>b</sup></i>	ogółem <i>total</i>	widzowie <sup>a</sup> <i>audience<sup>a</sup></i>	
						na 1 kino <i>per cinema</i>	na 1 seans <i>per screening</i>
<b>POLSKA POLAND . . . . .</b>	<b>768</b>	<b>222</b>	<b>26709,5</b>	<b>5240,6</b>	<b>453</b>	<b>82799</b>	<b>24</b>
Dolnośląskie . . . . .	58	15	1730,3	459,2	36	96171	25
Kujawsko-pomorskie . . . . .	27	3	801,1	176,6	19	92415	17
Lubelskie . . . . .	43	18	836,1	238,7	28	41340	34
Lubuskie . . . . .	16	—	222,9	54,9	12	72682	28
Łódzkie . . . . .	45	10	724,0	205,8	23	91029	26
Małopolskie . . . . .	108	36	7547,6	1646,2	44	68496	21
Mazowieckie . . . . .	115	35	6657,9	827,8	61	134456	28
Opolskie . . . . .	14	1	182,9	65,7	13	46879	34
Podkarpackie . . . . .	43	6	1010,2	294,6	29	38062	29
Podlaskie . . . . .	26	10	385,7	96,9	14	64418	24
Pomorskie . . . . .	59	31	1754,5	291,6	22	137067	26
Śląskie . . . . .	56	12	1159,9	187,1	51	104701	18
Świętokrzyskie . . . . .	24	8	579,2	178,1	12	59381	25
Warmińsko-mazurskie . . . . .	27	8	491,5	110,2	24	34057	25
Wielkopolskie . . . . .	83	27	2187,3	301,8	44	65822	25
Zachodniopomorskie . . . . .	24	2	438,3	105,4	21	74030	23

a W ciągu roku. b Zwiedzająca muzea w zorganizowanych grupach.

a During the year. b Visiting museums in organized groups.

TABL. 6 (171). KINA STAŁE W 2012 R.

Stan w dniu 31 XII

FIXED CINEMAS IN 2012

As of 31 XII

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Kina Cinemas	Sale projekcyjne Screens	Miejsca na widowni Seats	Seanse <sup>a</sup> Screenings <sup>a</sup>		Widzowie <sup>a</sup> w tys. Audience <sup>a</sup> in thous.
				w tys. in thous.	na 1 kino per cinema	
<b>OGÓŁEM</b> <b>TOTAL</b>						
<b>POLSKA POLAND . . . . .</b>	<b>447</b>	<b>1162</b>	<b>257849</b>	<b>1565,7</b>	<b>3503</b>	<b>37474,3</b>
Dolnośląskie . . . . .	36	97	24452	138,3	3841	3460,8
Kujawsko-pomorskie . . . . .	18	72	14774	100,8	5602	1754,1
Lubelskie . . . . .	28	38	9481	34,0	1216	1156,9
Lubuskie . . . . .	12	24	4302	31,5	2628	871,3
Łódzkie . . . . .	22	58	11607	80,4	3653	2093,4
Małopolskie . . . . .	44	109	22985	142,6	3240	3013,1
Mazowieckie . . . . .	60	203	44699	292,8	4880	8197,2
Opolskie . . . . .	13	22	5211	17,9	1376	608,8
Podkarpackie . . . . .	29	46	12306	37,6	1295	1103,8
Podlaskie . . . . .	14	29	5977	37,9	2706	899,4
Pomorskie . . . . .	22	70	15087	114,4	5200	3014,8
Śląskie . . . . .	51	188	39024	294,7	5778	5338,7
Świętokrzyskie . . . . .	12	27	6492	28,7	2392	712,6
Warmińsko-mazurskie . . . . .	23	36	7299	32,4	1410	814,4
Wielkopolskie . . . . .	42	99	24193	114,3	2721	2883,0
Zachodniopomorskie . . . . .	21	44	9960	67,4	3212	1552,1
w tym MULTIPLEKSY of which MULTIPLEXES						
<b>POLSKA POLAND . . . . .</b>	<b>51</b>	<b>536</b>	<b>116524</b>	<b>935,8</b>	<b>18348</b>	<b>21787,1</b>
Dolnośląskie . . . . .	4	39	9914	69,6	17397	1666,2
Kujawsko-pomorskie . . . . .	4	43	8252	81,4	20357	1356,4
Lubelskie . . . . .	1	8	1548	16,8	16803	658,8
Lubuskie . . . . .	1	9	1305	18,6	18577	503,9
Łódzkie . . . . .	2	24	4627	45,5	22727	1369,7
Małopolskie . . . . .	5	62	12863	106,7	21334	2122,6
Mazowieckie . . . . .	9	109	24185	186,2	20688	5134,7
Opolskie . . . . .	—	—	—	—	—	—
Podkarpackie . . . . .	1	9	1557	15,2	15197	321,0
Podlaskie . . . . .	1	8	1705	15,1	15113	337,9
Pomorskie . . . . .	4	34	8505	64,1	16013	1957,6
Śląskie . . . . .	11	112	22222	202,2	18380	3335,9
Świętokrzyskie . . . . .	1	9	1489	7,2	7154	70,4
Warmińsko-mazurskie . . . . .	1	8	1921	16,5	16476	580,4
Wielkopolskie . . . . .	5	53	14306	74,0	14803	1726,3
Zachodniopomorskie . . . . .	1	9	2125	16,9	16867	645,4

a W ciągu roku.

a During the year.

TABL. 7 (172). DOMY I OŚRODKI KULTURY, KLUBY, ŚWIETLICE W 2012 R.

Stan w dniu 31 XII

CULTURAL CENTRES AND ESTABLISHMENTS, CLUBS AND COMMUNITY CENTRES  
IN 2012

As of 31 XII

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Instytucje Institutions					W tym w miastach Of which urban areas				
	ogółem grand total	domy kultury cultural estab- lish- ments	ośrodki kultury cultural centres	kluby clubs	świe- lice commu- nity centres	razem total	domy kultury cultural estab- lish- ments	ośrodki kultury cultural centres	kluby clubs	świe- lice commu- nity centres
<b>POLSKA POLAND</b>	<b>3870</b>	<b>696</b>	<b>1642</b>	<b>340</b>	<b>1192</b>	<b>1490</b>	<b>439</b>	<b>683</b>	<b>269</b>	<b>99</b>
Dolnośląskie . . . . .	279	30	133	9	107	122	15	84	6	17
Kujawsko-pomorskie	206	37	81	15	73	69	20	35	13	1
Lubelskie . . . . .	176	34	127	13	2	61	25	30	5	1
Lubuskie . . . . .	80	18	43	3	16	48	17	27	3	1
Łódzkie . . . . .	198	36	111	14	37	82	29	37	13	3
Małopolskie . . . . .	430	101	151	56	122	136	37	46	46	7
Mazowieckie . . . . .	266	61	144	34	27	143	50	66	26	1
Opolskie . . . . .	209	38	45	5	121	47	11	26	3	7
Podkarpackie . . . . .	338	73	153	19	93	88	42	33	10	3
Podlaskie . . . . .	169	24	82	14	49	59	15	31	12	1
Pomorskie . . . . .	270	40	77	27	126	66	23	25	15	3
Śląskie . . . . .	362	74	156	67	65	226	60	64	67	35
Świętokrzyskie . . . . .	122	17	55	10	40	52	14	26	9	3
Warmińsko-mazurskie	149	22	79	2	46	58	21	34	2	1
Wielkopolskie . . . . .	320	65	141	25	89	138	38	77	21	2
Zachodniopomorskie	296	26	64	27	179	95	22	42	18	13

TABL. 8 (173). DZIAŁALNOŚĆ DOMÓW I OŚRODKÓW KULTURY, KLUBÓW, ŚWIETLIC  
W 2012 R.

Stan w dniu 31 XII

ACTIVITY OF CULTURAL CENTRES AND ESTABLISHMENTS,  
CLUBS AND COMMUNITY CENTRES IN 2012

As of 31 XII

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Imprezy Events	Uczestnicy imprez w tys. Events participants in thous.	Zespoły artystyczne Artistic ensembles	Członkowie zespołów w tys. Members of ensembles in thous.		Koła (kluby) Groups (clubs)	Członkowie kół w tys. Members of groups in thous.	
				ogółem total	w tym dzieci i młodzież <sup>a</sup> of which children and youth <sup>a</sup>		ogółem total	w tym dzieci i młodzież <sup>a</sup> of which children and youth <sup>a</sup>
<b>OGÓŁEM TOTAL</b>								
<b>POLSKA POLAND . . . . .</b>	<b>195070</b>	<b>31483,6</b>	<b>15330</b>	<b>266,5</b>	<b>137,9</b>	<b>16143</b>	<b>362,4</b>	<b>136,8</b>
Dolnośląskie . . . . .	14458	2684,6	1018	14,8	7,0	1296	27,7	13,0
Kujawsko-pomorskie . . . . .	10314	1390,0	686	16,7	6,7	796	17,1	5,3
Lubelskie . . . . .	12002	1992,6	1187	18,2	8,3	995	19,1	5,6
Lubuskie . . . . .	6551	977,8	419	6,2	3,1	474	11,2	4,8
Łódzkie . . . . .	11087	1447,9	970	14,8	8,0	880	22,6	6,0
Małopolskie . . . . .	22399	3496,9	1646	29,7	15,3	1769	36,4	17,4
Mazowieckie . . . . .	17976	2893,8	1299	22,6	13,3	1802	45,6	18,5
Opolskie . . . . .	7900	853,0	583	8,7	4,5	466	10,4	3,7
Podkarpackie . . . . .	12077	2290,2	1353	23,2	12,2	1232	24,1	6,9
Podlaskie . . . . .	6992	1097,5	586	8,7	4,7	527	11,1	4,4
Pomorskie . . . . .	9974	1745,6	603	8,6	4,9	861	17,6	6,8
Śląskie . . . . .	20051	3393,3	1690	32,2	16,3	1873	45,9	15,6
Świętokrzyskie . . . . .	8278	1012,2	518	7,7	3,6	440	7,8	3,2
Warmińsko-mazurskie . . . . .	9501	1795,3	809	20,4	12,1	637	14,9	6,7
Wielkopolskie . . . . .	14306	2775,7	1285	23,8	12,2	1371	32,9	11,3
Zachodniopomorskie . . . . .	11204	1637,3	678	10,2	5,7	724	18,1	7,6

<sup>a</sup> W wieku poniżej 15 lat.<sup>a</sup> Below the age of 15.



TABL. 8 (173). DZIAŁALNOŚĆ DOMÓW I OŚRODKÓW KULTURY, KLUBÓW, ŚWIETLIC  
W 2012 R. (dok.)

Stan w dniu 31 XII

ACTIVITY OF CULTURAL CENTRES AND ESTABLISHMENTS,  
CLUBS AND COMMUNITY CENTRES IN 2012 (cont.)

As of 31 XII

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Imprezy Events	Uczestnicy imprez w tys. Events participants in thous.	Zespoły artystyczne Artistic ensembles	Członkowie zespołów w tys. Members of ensembles in thous.		Koła (kluby) Groups (clubs)	Członkowie kół w tys. Members of groups in thous.	
				ogółem total	w tym dzieci i młodzież <sup>a</sup> of which children and youth <sup>a</sup>		ogółem total	w tym dzieci i młodzież <sup>a</sup> of which children and youth <sup>a</sup>
	w ciągu roku during the year							
w tym w MIASTACH of which in URBAN AREAS								
<b>POLSKA POLAND . . . . .</b>	<b>130539</b>	<b>24332,0</b>	<b>9603</b>	<b>166,0</b>	<b>89,4</b>	<b>10011</b>	<b>239,9</b>	<b>92,5</b>
Dolnośląskie . . . . .	10454	2328,3	727	11,1	5,3	839	20,8	9,9
Kujawsko-pomorskie . . . . .	6214	1058,1	445	6,7	3,4	439	9,8	3,5
Lubelskie . . . . .	7412	1279,4	483	7,6	4,0	388	9,4	3,2
Lubuskie . . . . .	5775	891,6	355	5,3	2,7	399	9,4	4,2
Łódzkie . . . . .	7951	1112,9	657	9,7	5,5	561	16,0	4,2
Małopolskie . . . . .	14621	2503,3	789	12,8	6,0	882	18,7	8,2
Mazowieckie . . . . .	13911	2379,3	975	17,3	10,2	1364	36,5	14,7
Opolskie . . . . .	3892	650,0	357	5,8	2,9	233	5,3	2,1
Podkarpackie . . . . .	5440	1466,7	604	10,9	5,9	576	10,3	3,6
Podlaskie . . . . .	4094	834,1	389	6,1	3,4	351	7,2	2,8
Pomorskie . . . . .	5087	1287,8	333	4,8	2,6	434	9,8	3,7
Śląskie . . . . .	15885	2718,7	1142	20,4	11,6	1339	31,5	11,4
Świętokrzyskie . . . . .	4913	666,8	362	5,6	2,8	314	5,6	2,4
Warmińsko-mazurskie . . . . .	6766	1518,0	562	17,8	10,5	361	10,7	4,3
Wielkopolskie . . . . .	10533	2148,6	834	15,0	7,8	992	23,5	8,4
Zachodniopomorskie . . . . .	7591	1488,6	589	9,0	5,0	539	15,2	6,1

<sup>a</sup> W wieku poniżej 15 lat.<sup>a</sup> Below the age of 15.

TABL. 9 (174). ABONENCI RADIOWI W 2012 R.

Stan w dniu 31 XII

RADIO SUBSCRIBERS IN 2012

As of 31 XII

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Ogółem <i>Total</i>	Miasta <i>Urban areas</i>	Wieś <i>Rural areas</i>	Miasta <i>Urban areas</i>	Wieś <i>Rural areas</i>
	w tys. <i>in thous.</i>			na 1000 ludności <i>per 1000 population</i>	
<b>POLSKA POLAND . . . . .</b>	<b>6930</b>	<b>5028</b>	<b>1902</b>	<b>215</b>	<b>125</b>
Dolnośląskie . . . . .	583	463	120	228	136
Kujawsko-pomorskie . . . . .	411	289	122	229	146
Lubelskie . . . . .	336	192	144	191	124
Lubuskie . . . . .	210	151	59	234	156
Łódzkie . . . . .	524	394	130	246	141
Małopolskie . . . . .	478	311	166	190	97
Mazowieckie . . . . .	925	701	223	206	117
Opolskie . . . . .	193	114	79	216	163
Podkarpackie . . . . .	212	120	92	136	74
Podlaskie . . . . .	188	126	62	175	130
Pomorskie . . . . .	411	321	90	214	114
Śląskie . . . . .	1005	849	156	237	151
Świętokrzyskie . . . . .	190	114	76	199	108
Warmińsko-mazurskie . . . . .	256	178	78	206	133
Wielkopolskie . . . . .	676	448	229	233	148
Zachodniopomorskie . . . . .	332	256	76	217	141

Źródło: dane Dyrekcji Generalnej Poczty Polskiej.

Source: data of the Polish Post General Directorate.

TABL. 10 (175). ABONENCI TELEWIZYJNI W 2012 R.

Stan w dniu 31 XII

TELEVISION SUBSCRIBERS IN 2012

As of 31 XII

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Telewizji bezprzewodowej Ground-based television					Telewizji kablowej Cable television		
	ogółem total	miasta urban areas	wieś rural areas	miasta urban areas	wieś rural areas	ogółem w tys. total in thous.	w odset- kach in %	na 1000 ludności per 1000 population
	w tys. in thous.			na 1000 ludności per 1000 population				
<b>POLSKA POLAND . . . . .</b>	<b>6677</b>	<b>4827</b>	<b>1850</b>	<b>207</b>	<b>122</b>	<b>4898</b>	<b>100,0</b>	<b>127</b>
Dolnośląskie . . . . .	559	442	117	218	132	335	6,8	115
Kujawsko-pomorskie . . . . .	397	278	119	221	142	286	5,8	136
Lubelskie . . . . .	323	184	139	183	120	217	4,4	100
Lubuskie . . . . .	203	146	57	225	153	105	2,1	102
Łódzkie . . . . .	504	378	126	236	137	363	7,4	144
Małopolskie . . . . .	457	296	160	181	93	285	5,8	85
Mazowieckie . . . . .	888	672	216	197	114	850	17,4	160
Opolskie . . . . .	187	110	77	209	160	87	1,8	86
Podkarpackie . . . . .	203	114	88	130	71	149	3,0	70
Podlaskie . . . . .	181	121	60	167	127	150	3,1	126
Pomorskie . . . . .	398	309	88	207	111	405	8,3	177
Śląskie . . . . .	973	820	152	229	147	638	13,0	138
Świętokrzyskie . . . . .	182	109	74	190	105	126	2,6	99
Warmińsko-mazurskie . . . . .	248	171	77	199	130	184	3,8	127
Wielkopolskie . . . . .	653	429	223	224	145	442	9,0	128
Zachodniopomorskie . . . . .	321	246	75	208	139	276	5,6	160

Źródło: dane Dyrekcji Generalnej Poczty Polskiej i Urzędu Komunikacji Elektronicznej.

Source: data of the Polish Post General Directorate and Office of Electronic Communications.

## Turystyka

### Tourism

TABL. 11 (176). BAZA NOCLEGOWA TURYSTYKI<sup>a</sup> W 2012 R.  
TOURIST ACCOMMODATION ESTABLISHMENTS<sup>a</sup> IN 2012

Lp. No.	WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Ogółem Grand total	Obiekty hotelowe Hotels and similar establishments		razem total
			razem total	w tym hotele of which hotels	

OBIEKTY — stan w dniu 31 VII

1	<b>POLSKA POLAND</b>	<b>9483</b>	<b>3414</b>	<b>2014</b>	<b>6069</b>
2	Dolnośląskie	946	377	218	569
3	Kujawsko-pomorskie	333	140	94	193
4	Lubelskie	336	130	71	206
5	Lubuskie	307	131	66	176
6	Łódzkie	373	211	103	162
7	Małopolskie	1400	429	287	971
8	Mazowieckie	466	273	173	193
9	Opolskie	120	58	36	62
10	Podkarpackie	452	173	105	279
11	Podlaskie	243	76	28	167
12	Pomorskie	1275	292	170	983
13	Śląskie	617	267	169	350
14	Świętokrzyskie	206	107	73	99
15	Warmińsko-mazurskie	487	190	101	297
16	Wielkopolskie	703	338	216	365
17	Zachodniopomorskie	1219	222	104	997

MIEJSCA NOCLEGOWE<sup>c</sup> — stan w dniu 31 VII

18	<b>POLSKA POLAND</b>	<b>675433</b>	<b>264145</b>	<b>198093</b>	<b>411288</b>
19	Dolnośląskie	59072	30116	22330	28956
20	Kujawsko-pomorskie	26559	8901	7092	17658
21	Lubelskie	19561	7475	4711	12086
22	Lubuskie	20505	7421	4695	13084
23	Łódzkie	23237	13985	9963	9252
24	Małopolskie	84713	37001	29696	47712
25	Mazowieckie	45764	32099	27389	13665
26	Opolskie	7873	2721	1884	5152
27	Podkarpackie	24205	8668	6093	15537
28	Podlaskie	12409	5337	3164	7072
29	Pomorskie	92541	22966	16674	69575
30	Śląskie	44155	23535	17664	20620
31	Świętokrzyskie	13157	6560	5438	6597
32	Warmińsko-mazurskie	39437	15130	10699	24307
33	Wielkopolskie	42278	21181	16039	21097
34	Zachodniopomorskie	119967	21049	14562	98918

<sup>a</sup> Dotyczy obiektów posiadających 10 i więcej miejsc noclegowych. <sup>b</sup> Łącznie ze szkolnymi schroniskami młodzieżowymi (282 korzystających z noclegów, w tym 22,1 tys. turystów zagranicznych). <sup>c</sup> Zespoły domków turystycznych — łącznie z miejscami

<sup>a</sup> Concern establishments possessing 10 and more bed places. <sup>b</sup> Including school youth hostels (282 facilities; 17248 bed places; 958,6 tourists). <sup>c</sup> Complexes of tourist cottages — including camping sites if they exist on the territory of the complex.

Pozostałe obiekty <i>Other facilities</i>							Lp. No.
w tym <i>of which</i>							
ośrodki wczasowe <i>holiday centres</i>	schroniska młodzieżowe <sup>b</sup> <i>youth hostels<sup>b</sup></i>	kempingi i pola biwakowe <i>camping and tent camp sites</i>	domy wycieczkowe <i>excursion hostels</i>	ośrodki szkoleniowo- wypoczynkowe <i>training-recre- ational centres</i>	zespoły domków turystycznych <i>complexes of tourist cottages</i>	hostele <i>hostels</i>	

## FACILITIES — as of 31 VII

1079	326	323	53	450	388	108	1
92	27	19	6	35	13	15	2
47	10	19	2	17	15	1	3
41	34	5	1	23	13	1	4
34	12	21	—	26	21	—	5
12	9	7	6	24	17	12	6
104	29	17	11	59	16	37	7
11	13	6	2	25	11	11	8
7	10	5	2	7	5	—	9
19	39	12	7	19	28	1	10
6	9	8	3	13	14	2	11
214	20	54	2	42	80	6	12
49	21	20	4	42	12	2	13
8	12	5	2	10	10	—	14
44	22	35	3	18	36	1	15
70	35	30	1	41	36	14	16
321	24	60	1	49	61	5	17

BED PLACES<sup>c</sup> — as of 31 VII

116395	20128	43269	3918	46824	24267	6924	18
6719	1493	2156	622	2661	611	717	19
3475	659	2920	126	1837	908	35	20
2937	1450	281	45	1355	902	16	21
3724	532	2278	—	2668	1252	—	22
1093	422	910	487	1722	1413	662	23
8393	1990	1501	587	4207	944	1853	24
1127	940	851	194	3001	587	2048	25
488	484	1500	489	813	383	—	26
2228	1942	904	508	2199	1091	39	27
552	707	560	163	1226	886	66	28
25194	1579	9051	144	6918	5367	139	29
4067	1278	1760	170	3422	585	150	30
746	765	1065	90	899	562	—	31
5069	1981	2949	111	3084	2981	31	32
3811	1998	4157	66	4281	1949	545	33
46772	1908	10426	116	6531	3846	623	34

obiekty; 17248 miejsc noclegowych; 958,6 tys. udzielonych noclegów, w tym 64,1 tys. turystom zagranicznym; 389,1 tys. kempingowymi, jeśli występują na terenie zespołu.

*thous. overnight stays, of which 64,1 thous. for foreign tourists; 389,1 thous. tourists accommodated, of which 22,1 thous. foreign*

TABL. 11 (176). BAZA NOCLEGOWA TURYSTYKI<sup>a</sup> W 2012 R. (cd.)  
 TOURIST ACCOMMODATION ESTABLISHMENTS<sup>a</sup> IN 2012 (cont.)

Lp. No.	WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Ogółem Grand total	Obiekty hotelowe Hotels and similar establishments		razem total
			razem total	w tym hotele of which hotels	

UDZIELONE NOCLEGI<sup>b</sup> w tys.

1	<b>POLSKA POLAND</b>	<b>62014,9</b>	<b>30890,7</b>	<b>24876,8</b>	<b>31124,2</b>
2	Dolnośląskie	5718,1	3249,3	2525,5	2468,8
3	Kujawsko-pomorskie	3145,5	938,6	778,2	2206,9
4	Lubelskie	1531,6	729,3	506,8	802,3
5	Lubuskie	1310,4	730,2	537,4	580,1
6	Łódzkie	2137,2	1430,1	1085,5	707,1
7	Małopolskie	9563,9	5215,3	4385,3	4348,6
8	Mazowieckie	5898,8	4773,3	4360,5	1125,6
9	Opolskie	613,0	277,7	185,6	335,4
10	Podkarpackie	2284,5	823,5	604,0	1460,9
11	Podlaskie	984,9	576,4	393,6	408,6
12	Pomorskie	6400,9	2636,6	2054,5	3764,2
13	Śląskie	4632,0	2487,7	1907,8	2144,3
14	Świętokrzyskie	1347,5	662,0	571,9	685,5
15	Warmińsko-mazurskie	2555,1	1476,6	1202,8	1078,6
16	Wielkopolskie	2954,5	1920,9	1564,4	1033,6
17	Zachodniopomorskie	10937,0	2963,3	2213,2	7973,7

## W tym turystom zagranicznym

18	<b>POLSKA POLAND</b>	<b>11876,6</b>	<b>9424,6</b>	<b>8499,5</b>	<b>2452,0</b>
19	Dolnośląskie	1128,8	916,5	825,2	212,3
20	Kujawsko-pomorskie	200,9	175,9	167,8	25,1
21	Lubelskie	152,8	139,2	117,4	13,6
22	Lubuskie	258,3	231,0	177,4	27,3
23	Łódzkie	323,1	258,1	226,5	65,1
24	Małopolskie	2486,0	2074,7	1942,1	411,2
25	Mazowieckie	1963,9	1828,9	1782,5	135,1
26	Opolskie	81,8	66,9	58,4	14,8
27	Podkarpackie	147,7	123,0	106,1	24,7
28	Podlaskie	186,1	153,5	117,9	32,6
29	Pomorskie	890,3	755,1	682,8	135,2
30	Śląskie	564,6	497,4	456,5	67,2
31	Świętokrzyskie	64,0	51,7	49,6	12,3
32	Warmińsko-mazurskie	388,3	330,0	296,7	58,3
33	Wielkopolskie	516,4	448,1	412,7	68,3
34	Zachodniopomorskie	2523,6	1374,7	1079,7	1148,9

a—c Patrz notki na str. 476 i 477.

a—c See footnotes on page 476 and 477.

Pozostałe obiekty <i>Other facilities</i>							Lp. No.
w tym <i>of which</i>							
ośrodki wczasowe <i>holiday centres</i>	schroniska młodzieżowe <sup>b</sup> <i>youth hostels<sup>b</sup></i>	kempingi i pola biwakowe <i>camping and tent camp sites</i>	domy wycieczkowe <i>excursion hostels</i>	ośrodki szkoleniowo- wypoczynkowe <i>training-recre- ational centres</i>	zespoły domków turystycznych <i>complexes of tourist cottages</i>	hostele <i>hostels</i>	

*NIGHTS SPENT<sup>c</sup> (overnight stays) in thous.*

8257,0	1162,9	870,8	391,7	3964,0	977,3	976,3	1
654,1	87,3	45,7	78,7	300,1	21,4	86,0	2
127,2	34,2	31,3	5,1	137,7	22,8	6,3	3
115,8	39,4	5,4	9,6	99,0	40,3	1,1	4
190,0	29,2	36,8	0,0	161,5	46,6	—	5
64,2	37,0	15,9	80,8	140,0	97,9	66,1	6
845,3	144,6	41,2	28,9	433,9	63,5	269,3	7
44,6	102,7	3,5	21,3	232,3	20,8	377,3	8
20,7	47,4	25,3	57,6	83,3	26,7	—	9
187,5	77,4	7,5	30,8	192,5	49,8	2,1	10
19,6	17,1	8,2	23,7	90,8	41,9	13,6	11
1451,7	117,7	245,7	8,1	517,6	161,4	13,0	12
380,2	104,2	21,0	10,8	341,7	32,4	18,4	13
49,1	54,8	9,7	8,2	52,4	22,8	—	14
214,5	76,9	49,6	3,5	241,2	88,3	2,3	15
138,8	101,6	80,3	7,3	292,2	86,3	54,7	16
3753,8	91,3	243,9	17,4	647,6	154,2	66,3	17

*Of which foreign tourists*

753,9	98,2	200,7	48,4	243,1	31,6	323,4	18
75,7	18,4	17,9	13,2	17,0	1,5	18,5	19
0,1	3,0	6,0	—	0,7	1,1	1,7	20
0,1	1,2	0,5	1,0	3,7	—	—	21
10,1	0,7	1,7	0,0	3,1	3,6	0,0	22
—	2,6	0,6	24,0	2,2	0,4	19,0	23
22,4	14,4	14,2	0,6	25,0	2,6	160,3	24
1,2	14,6	1,7	0,5	6,1	0,5	98,2	25
0,2	6,8	1,3	0,1	1,3	0,4	0,0	26
0,2	2,0	0,4	1,1	4,1	0,2	0,5	27
0,2	1,7	0,9	6,1	1,5	0,9	4,6	28
33,0	9,2	38,1	0,3	14,3	2,2	7,3	29
4,7	6,2	5,5	0,7	15,4	1,4	1,3	30
—	2,1	2,3	0,1	1,2	0,2	0,0	31
4,0	4,6	12,5	0,0	8,0	5,8	—	32
0,6	6,2	28,9	0,6	8,8	2,9	11,6	33
601,4	4,4	68,0	0,1	130,5	7,9	0,4	34

TABL. 11 (176). BAZA NOCLEGOWA TURYSTYKI<sup>a</sup> W 2012 R. (dok.)  
 TOURIST ACCOMMODATION ESTABLISHMENTS<sup>a</sup> IN 2012 (cont.)

Lp. No.	WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Ogółem Grand total	Obiekty hotelowe Hotels and similar establishments		razem total
			razem total	w tym hotele of which hotels	

KORZYSTAJĄCY Z NOCLEGÓW<sup>c</sup> w tys.

1	<b>POLSKA POLAND</b>	<b>22635,4</b>	<b>16090,6</b>	<b>13461,3</b>	<b>6544,8</b>
2	Dolnośląskie	2186,2	1567,4	1301,1	618,8
3	Kujawsko-pomorskie	841,5	560,1	473,9	281,3
4	Lubelskie	691,3	490,0	366,9	201,3
5	Lubuskie	645,6	490,9	362,7	154,7
6	Łódzkie	1129,9	888,4	686,2	241,5
7	Małopolskie	3470,3	2395,9	2100,3	1074,4
8	Mazowieckie	3376,0	2977,3	2744,6	398,7
9	Opolskie	260,5	145,8	108,0	114,7
10	Podkarpackie	730,2	467,1	353,9	263,1
11	Podlaskie	534,7	381,1	260,3	153,6
12	Pomorskie	1872,6	1178,0	968,3	694,6
13	Śląskie	1852,8	1293,6	1084,1	559,2
14	Świętokrzyskie	440,4	335,6	293,0	104,8
15	Warmińsko-mazurskie	988,2	734,8	614,6	253,4
16	Wielkopolskie	1616,5	1197,9	961,1	418,7
17	Zachodniopomorskie	1998,7	986,7	782,4	1012,0

W tym turyści zagraniczni

18	<b>POLSKA POLAND</b>	<b>4979,3</b>	<b>4369,5</b>	<b>4022,2</b>	<b>609,7</b>
19	Dolnośląskie	483,9	425,0	393,6	59,0
20	Kujawsko-pomorskie	90,1	81,2	78,9	8,9
21	Lubelskie	105,0	98,9	85,4	6,1
22	Lubuskie	179,9	171,0	132,9	8,9
23	Łódzkie	155,4	143,1	125,0	12,3
24	Małopolskie	1071,8	915,5	857,6	156,3
25	Mazowieckie	1076,9	1023,7	999,2	53,2
26	Opolskie	35,2	29,5	26,6	5,7
27	Podkarpackie	76,5	68,8	58,6	7,7
28	Podlaskie	135,9	114,1	84,9	21,8
29	Pomorskie	361,0	313,8	285,5	47,2
30	Śląskie	286,8	261,7	247,0	25,1
31	Świętokrzyskie	29,1	25,9	24,5	3,3
32	Warmińsko-mazurskie	159,4	144,5	133,0	14,9
33	Wielkopolskie	269,7	230,1	210,3	39,6
34	Zachodniopomorskie	462,6	322,8	279,3	139,8

a—c Patrz notki na str. 476 i 477.

a—c See footnotes on page 476 and 477.



Pozostałe obiekty <i>Other facilities</i>							Lp. No.
w tym <i>of which</i>							
ośrodki wczasowe <i>holiday centres</i>	schroniska młodzieżowe <sup>b</sup> <i>youth hostels<sup>b</sup></i>	kempingi i pola biwakowe <i>camping and tent camp sites</i>	domy wycieczkowe <i>excursion hostels</i>	ośrodki szkoleniowo- wypoczynkowe <i>training-recre- ational centres</i>	zespoły domków turystycznych <i>complexes of tourist cottages</i>	hostele <i>hostels</i>	

TOURISTS ACCOMMODATED<sup>c</sup> in thous.

1395,4	478,4	303,7	156,3	1118,2	260,5	386,7	1
145,0	37,0	22,1	44,2	94,6	6,3	43,9	2
32,4	15,3	12,9	4,0	50,4	7,0	4,8	3
30,1	19,1	3,6	1,4	43,0	12,5	1,1	4
50,1	6,1	10,7	0,0	42,1	13,7	—	5
24,3	17,7	4,9	18,2	61,4	34,2	23,9	6
188,1	68,1	15,1	7,7	119,7	22,6	134,9	7
9,8	45,9	2,6	6,4	116,6	7,6	116,5	8
6,1	19,2	12,2	12,9	23,0	12,4	—	9
35,4	27,9	3,1	15,3	50,7	13,9	0,9	10
5,9	6,4	3,2	22,8	24,6	13,7	11,3	11
211,9	53,4	71,9	4,0	106,4	29,9	6,4	12
96,9	44,4	11,1	4,5	108,6	11,5	6,7	13
11,8	20,3	4,8	3,4	20,6	6,3	—	14
45,7	28,0	17,2	1,7	66,3	18,2	1,8	15
30,2	39,5	46,3	5,5	95,2	25,0	25,6	16
471,9	30,2	62,0	4,2	95,0	25,7	8,8	17

## Of which foreign tourists

88,3	33,0	97,5	16,4	57,2	7,5	140,3	18
8,6	4,3	9,7	6,6	11,6	0,5	8,2	19
—	0,9	4,4	—	0,2	0,3	1,3	20
—	0,5	0,4	0,2	1,7	0,0	0,0	21
1,4	0,1	0,4	0,0	1,3	0,9	0,0	22
—	1,1	0,2	1,4	1,8	0,1	3,0	23
5,4	5,3	6,3	0,2	7,0	0,7	71,2	24
0,1	3,7	1,6	0,2	1,4	0,2	41,8	25
—	3,3	0,5	—	0,2	0,1	0,0	26
0,1	1,0	0,1	0,8	1,0	0,1	0,2	27
0,1	1,2	0,8	6,1	0,7	0,5	4,2	28
5,9	3,6	19,6	0,1	4,4	0,3	3,4	29
1,4	1,9	3,5	0,2	4,3	0,2	0,6	30
0,0	0,4	1,3	—	0,7	0,1	0,0	31
0,9	1,5	4,7	—	1,5	1,0	—	32
0,1	2,1	25,2	0,5	2,5	0,9	6,1	33
64,3	2,2	18,8	0,1	16,8	1,4	0,1	34

TABL. 12 (177). **POKOJE GOŚCINNE I KWATERY AGROTURYSTYCZNE<sup>a</sup> W 2012 R.**  
**ROOMS FOR RENT AND AGROTOURISM LODGINGS<sup>a</sup> IN 2012**

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Pokoje gościnne Rooms for rent				Kwatery agroturystyczne Agrotourism lodgings			
	obiekty noclegowe accommodation facilities	miejsca noclegowe number of bed places	korzystający z noclegów tourists accommodated	udzielone noclegi accommodations provided	obiekty noclegowe accommodation facilities	miejsca noclegowe number of bed places	korzystający z noclegów tourists accommodated	udzielone noclegi accommodations provided
	stan w dniu 31 VII as of 31 VII		w tys. in thous.		stan w dniu 31 VII as of 31 VII		w tys. in thous.	
<b>POLSKA POLAND . . . . .</b>	<b>1623</b>	<b>37583</b>	<b>469,9</b>	<b>1627,4</b>	<b>683</b>	<b>11124</b>	<b>109,6</b>	<b>392,2</b>
Dolnośląskie . . . . .	157	3316	55,8	163,5	62	1036	9,5	33,2
Kujawsko-pomorskie . . . . .	14	233	5,1	11,1	13	245	4,8	14,6
Lubelskie . . . . .	29	565	16,6	29,0	21	304	3,1	9,8
Lubuskie . . . . .	11	252	2,8	10,3	22	392	5,3	15,7
Łódzkie . . . . .	28	519	15,3	44,3	21	295	5,3	14,3
Małopolskie . . . . .	462	11820	141,2	573,9	67	1111	11,1	38,7
Mazowieckie . . . . .	26	581	13,5	35,9	39	609	8,4	26,7
Opolskie . . . . .	6	102	0,9	2,7	5	70	1,3	4,2
Podkarpackie . . . . .	38	808	10,6	38,8	56	842	7,6	36,2
Podlaskie . . . . .	20	368	7,5	17,3	54	722	5,4	21,3
Pomorskie . . . . .	365	7778	71,2	270,8	87	1613	11,3	47,0
Śląskie . . . . .	86	2306	66,2	132,2	37	709	10,4	35,1
Świętokrzyskie . . . . .	11	184	2,4	7,8	28	377	2,2	8,8
Warmińsko-mazurskie . . . . .	31	516	5,4	17,7	72	1082	8,1	33,1
Wielkopolskie . . . . .	25	458	4,4	10,8	64	1060	11,3	34,3
Zachodniopomorskie . . . . .	314	7777	51,2	261,3	35	657	4,5	19,2

<sup>a</sup> Dotyczy obiektów posiadających 10 i więcej miejsc noclegowych.  
<sup>a</sup> Concern establishments possessing 10 and more bed places.

TABL. 13 (178). POKOJE W OBIEKTACH HOTELOWYCH<sup>a</sup> W 2012 R.

Stan w dniu 31 VII

ROOMS IN HOTELS AND SIMILAR ESTABLISHMENTS<sup>a</sup> IN 2012

As of 31 VII

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Ogółem Grand total		W tym Of which					
	w liczbach bezwzględnych in absolute numbers	w tym z własną łazienką i w.c. of which with bathroom and toilet	hotele hotels		motele motels		pensjonaty boarding houses	
			razem total	w tym z własną łazienką i w.c. of which with bathroom and toilet	razem total	w tym z własną łazienką i w.c. of which with bathroom and toilet	razem total	w tym z własną łazienką i w.c. of which with bathroom and toilet
<b>POLSKA POLAND . . . . .</b>	<b>129095</b>	<b>124936</b>	<b>100100</b>	<b>98921</b>	<b>2133</b>	<b>1939</b>	<b>5852</b>	<b>5718</b>
Dolnośląskie . . . . .	14242	13732	10883	10825	123	116	1009	988
Kujawsko-pomorskie . . . . .	4533	4383	3789	3703	104	104	104	104
Lubelskie . . . . .	3769	3547	2474	2449	134	111	247	246
Lubuskie . . . . .	3793	3594	2495	2396	263	259	211	203
Łódzkie . . . . .	7284	7178	5381	5342	175	161	31	31
Małopolskie . . . . .	17185	16950	14108	13979	153	153	1434	1427
Mazowieckie . . . . .	17156	16773	14944	14773	244	199	100	98
Opolskie . . . . .	1368	1304	975	952	17	17	18	7
Podkarpackie . . . . .	4231	4038	3035	2987	75	69	243	243
Podlaskie . . . . .	2483	2442	1543	1536	52	52	111	111
Pomorskie . . . . .	10992	10653	8229	8198	82	82	751	719
Śląskie . . . . .	11483	11017	8893	8855	80	73	173	173
Świętokrzyskie . . . . .	3282	3185	2808	2732	146	133	131	131
Warmińsko-mazurskie . . . . .	7025	6766	5227	5189	46	35	369	343
Wielkopolskie . . . . .	10347	9902	8222	8156	367	339	293	275
Zachodniopomorskie . . . . .	9922	9472	7094	6849	72	36	627	619

<sup>a</sup> Dotyczy obiektów posiadających 10 i więcej miejsc noclegowych.<sup>a</sup> Concern establishments possessing 10 and more bed places.

TABL. 14 (179). TURYSŹCI ZAGRANICZNI KORZYSTAJĄCY Z NOCLEGÓW W TURYSTYCZNYCH  
 FOREIGN TOURISTS ACCOMMODATED IN TOURIST ACCOMMODATION ESTABLISH

Lp. No.	WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Ogółem Total			
			Białoruś Belarus	Dania Denmark	Francja France
1	<b>POLSKA POLAND . . . . .</b>	<b>4979294</b>	<b>164630</b>	<b>89420</b>	<b>197328</b>
2	Dolnośląskie . . . . .	483946	7984	5773	17553
3	Kujawsko-pomorskie . . . . .	90060	868	1511	4400
4	Lubelskie . . . . .	105015	8922	460	3006
5	Lubuskie . . . . .	179902	18208	3281	4004
6	Łódzkie . . . . .	155397	8030	1833	6125
7	Małopolskie . . . . .	1071793	10927	13871	51242
8	Mazowieckie . . . . .	1076866	24257	11438	63030
9	Opolskie . . . . .	35222	226	462	764
10	Podkarpackie . . . . .	76515	989	715	3041
11	Podlaskie . . . . .	135898	65981	328	1650
12	Pomorskie . . . . .	360994	2684	7152	9434
13	Śląskie . . . . .	286849	7760	2000	12628
14	Świętokrzyskie . . . . .	29128	895	252	1617
15	Warmińsko-mazurskie . . . . .	159432	1847	804	4425
16	Wielkopolskie . . . . .	269669	4343	5593	10559
17	Zachodniopomorskie . . . . .	462608	709	33947	3850

a Dotyczy obiektów posiadających 10 i więcej miejsc noclegowych.  
 a Concern establishments possessing 10 and more bed places.

**OBIĘKTACH NOCLEGOWYCH<sup>a</sup> WEDŁUG KRAJU ZAMIESZKANIA W 2012 R.**  
**MENTS<sup>a</sup> BY COUNTRY OF RESIDENCE IN 2012**

W tym <i>Of which</i>								Lp. No.
Holandia <i>Netherlands</i>	Niemcy <i>Germany</i>	Rosja <i>Russia</i>	Stany Zjednoczone <i>United States</i>	Szwecja <i>Sweden</i>	Ukraina <i>Ukraine</i>	Wielka Brytania <i>United Kingdom</i>	Włochy <i>Italy</i>	
<b>113111</b>	<b>1224852</b>	<b>397857</b>	<b>191538</b>	<b>118722</b>	<b>223471</b>	<b>370041</b>	<b>219652</b>	1
11636	184500	66102	9015	8104	18933	21993	17315	2
3160	29072	6374	2941	1978	2040	4599	4107	3
1127	6149	13237	2460	1051	16435	3088	3533	4
4375	35288	53613	763	1672	16077	1457	1669	5
3566	24040	15064	3432	3111	9891	8496	9994	6
25845	121932	44477	64141	27039	57539	140698	71297	7
27405	105122	68744	76737	26182	32296	123642	50827	8
1575	14366	865	307	324	5956	983	993	9
1258	10944	2710	4345	744	22205	3850	2362	10
1286	9909	9453	1195	1009	2366	1671	1654	11
7353	105560	41575	11946	20931	3677	20184	9472	12
6494	62160	22660	6082	3622	22120	11208	26807	13
700	4072	1590	838	465	3432	1497	1925	14
2394	78055	35551	949	1816	2302	1922	2867	15
9261	81099	10050	4497	6039	5371	20317	11764	16
5676	352584	5792	1890	14635	2831	4436	3066	17

# Sport

## Sport

TABL. 15 (180). KLUBY SPORTOWE<sup>a</sup> W 2012 R.  
SPORTS CLUBS<sup>a</sup> IN 2012

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Kluby Clubs	Sekcje Sections	Człon- kowie Members	Ćwiczący <sup>b</sup> Persons practising sports <sup>b</sup>			Trenerzy <sup>b</sup> Coaches <sup>b</sup>	Instruk- torzy sportowi <sup>b</sup> Sports instruc- tors <sup>b</sup>
				ogółem total	z liczby ogółem of total			
					kobiety females	juniorzy <sup>c</sup> juniors <sup>c</sup>		
<b>POLSKA POLAND . . . . .</b>	<b>7860</b>	<b>11821</b>	<b>553621</b>	<b>567411</b>	<b>93590</b>	<b>338350</b>	<b>9513</b>	<b>15192</b>
Dolnośląskie . . . . .	869	1233	53813	55376	8496	32520	985	1488
Kujawsko-pomorskie . . . . .	437	709	31677	32610	5993	21000	534	978
Lubelskie . . . . .	343	562	24160	24888	4176	14615	335	799
Lubuskie . . . . .	320	431	16016	17258	2746	9807	318	477
Łódzkie . . . . .	506	771	35309	33636	5590	19564	444	893
Małopolskie . . . . .	836	1259	68196	69617	11372	43727	1038	1555
Mazowieckie . . . . .	528	922	52151	56447	10316	30312	949	1426
Opolskie . . . . .	374	575	21626	21982	2680	11181	348	525
Podkarpackie . . . . .	703	962	40794	41318	4975	21736	560	1089
Podlaskie . . . . .	166	266	12689	12666	2580	8577	281	351
Pomorskie . . . . .	380	559	24887	24709	4764	14659	580	672
Śląskie . . . . .	867	1308	72228	72274	13312	46662	1316	1911
Świętokrzyskie . . . . .	176	255	10393	11964	1568	7813	237	282
Warmińsko-mazurskie . . . . .	253	393	15836	17978	3038	10925	279	555
Wielkopolskie . . . . .	686	1083	44995	46208	7366	27116	852	1462
Zachodniopomorskie . . . . .	416	533	28851	28480	4618	18136	457	729

<sup>a</sup> Bez uczniowskich klubów sportowych UKS i wyznaniowych klubów sportowych. <sup>b</sup> Patrz uwagi ogólne na str. 464. <sup>c</sup> Dane obejmują: młodzieżowców, juniorów i juniorów młodszych.

<sup>a</sup> Excluding students sports clubs UKS and religious sports clubs. <sup>b</sup> See general notes on page 464. <sup>c</sup> Data include: youths, juniors and younger juniors.

TABL. 16 (181). ĆWICZACY<sup>a</sup> W WYBRANYCH ORGANIZACJACH KULTURY FIZYCZNEJ W 2012 R.PERSONS PRACTISING SPORTS<sup>a</sup> IN SELECTED PHYSICAL EDUCATION ORGANIZATIONS IN 2012

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Zrzeszenie „Ludowe Zespoły Sportowe” <sup>b</sup> The Association of “Rural Sports Clubs” <sup>b</sup>	Towarzystwo Krzewienia Kultury Fizycznej The Society for Promotion of Physical Culture	Polski Zwią- zek Sportu Niepełno- sprawnych „Start” The Polish Sports Association for the Disabled “Start”	Akademicki Związek Sportowy <sup>c</sup> The University Sports Association <sup>c</sup>	Uczniowskie kluby sportowe Pupil sports clubs	Wyznaniowe kluby sportowe Religious sports clubs
<b>POLSKA POLAND</b>	<b>67343</b>	<b>203522</b>	<b>3376</b>	<b>44383</b>	<b>400072</b>	<b>6453</b>
Dolnośląskie . . . . .	480	19962	258	3622	17156	289
Kujawsko-pomorskie . . . . .	7214	57209	233	2033	22755	173
Lubelskie . . . . .	1216	5828	82	2652	27998	157
Lubuskie . . . . .	760	2154	316	489	8474	32
Łódzkie . . . . .	3012	4726	126	2697	23272	486
Małopolskie . . . . .	235	6971	64	4827	43021	317
Mazowieckie . . . . .	180	15987	365	7299	60309	800
Opolskie . . . . .	8647	1980	—	1743	7752	555
Podkarpackie . . . . .	—	1750	84	2201	37323	—
Podlaskie . . . . .	9000	1300	431	1846	16932	527
Pomorskie . . . . .	17188	3460	224	2064	18025	952
Śląskie . . . . .	—	35189	484	5013	31322	928
Świętokrzyskie . . . . .	6342	2460	114	238	10193	388
Warmińsko-mazurskie . . . . .	9993	2846	147	629	16317	227
Wielkopolskie . . . . .	—	32300	234	4998	38955	527
Zachodniopomorskie . . . . .	3076	9400	214	2032	20268	95

<sup>a</sup> Dane szacunkowe. <sup>b</sup> Dane obejmują ćwiczących w ludowych zespołach sportowych i ludowych zespołach turystycznych (bez ludowych klubów sportowych, ludowych klubów turystycznych, uczniowskich klubów sportowych UKS i uczniowskich ludowych klubów sportowych ULKS). <sup>c</sup> W sporcie powszechnym.

<sup>a</sup> Estimated data. <sup>b</sup> Data concern persons practising sports in rural sports clubs and rural tourist clubs (excluding rural sports clubs, rural tourist clubs, pupil sports clubs UKS and pupil rural sports clubs ULKS). <sup>c</sup> In common sport.

## DZIAŁ XI DZIAŁALNOŚĆ BADAWCZO- ROZWOJOWA (B+R) I INNOWACYJNA. SPOŁECZEŃSTWO INFORMACYJNE

## CHAPTER XI RESEARCH-DEVELOPMENT ACTIVITY (R&D) AND INNOVATION ACTIVITY. INFORMATION SOCIETY

### Uwagi ogólne

### General notes

### Działalność badawczo-rozwojowa (B+R) i innowacyjna

### Research-development activity (R&D) and innovation activity

1. Działalność badawcza i rozwojowa (badania naukowe i prace rozwojowe, w skrócie B+R) są to systematycznie prowadzone prace twórcze, podjęte dla zwiększenia zasobu wiedzy, w tym wiedzy o człowieku, kulturze i społeczeństwie, jak również dla znalezienia nowych zastosowań dla tej wiedzy.

1. *Research and development (scientific research and experimental development — R&D) includes systematically conducted creative work, undertaken in order to increase knowledge, including knowledge of man, culture and society as well as for discovering new uses for this knowledge.*

Obejmuje ona **badania naukowe** (badania podstawowe, badania stosowane i badania przemysłowe) oraz **prace rozwojowe**.

*Research and development includes scientific research (basic research, applied research, industrial research) and experimental development.*

Zgodnie z Rozporządzeniem Wykonawczym Komisji (UE) nr 995/2012 z dnia 26 X 2012 r. statystyki dotyczące działalności badawczo-rozwojowej na poziomie regionalnym za rok 2012 zostały opracowane na podstawie danych jednostek lokalnych.

*According to Commission Implementing Regulation (EU) No 995/2012 of 26 X 2012 statistics on Research and Development at regional level for 2012 have been compiled on the basis of local units data.*

Informacje dotyczące działalności badawczej i rozwojowej obejmują następujące grupy jednostek prowadzących tę działalność:

*Information regarding research and development includes the following groups of entities conducting research and development:*

1) **jednostki naukowe i badawczo-rozwojowe**, tj. jednostki, których podstawowym rodzajem działalności jest prowadzenie badań naukowych i prac rozwojowych:

1) **scientific and research-development units**, i.e. units involved mainly in carrying out scientific research and experimental development:

a) instytuty naukowe Polskiej Akademii Nauk; w danych statystycznych do 2009 r. ujmowano również samodzielne zakłady naukowe, które zgodnie z ustawą z dnia 30 IV 2010 r. o Polskiej Akademii Nauk (Dz. U. 2010 Nr 96, poz. 619) zostały przekształcone w instytuty naukowe bądź przez nie wchłonięte,

a) *scientific units of the Polish Academy of Sciences; until 2009 statistical data included independent research departments which were transformed or incorporated into scientific institutes pursuant to the Law on the Polish Academy of Sciences, dated 30 IV 2010 (Journal of Laws 2010 No. 96, item 619),*

b) instytuty badawcze działające na podstawie ustawy z dnia 30 IV 2010 r. o instytutach badawczych (Dz. U. 2010 Nr 96, poz. 618); do 2009 r. określane jako jednostki badawczo-rozwojowe, któ-

b) *research institutes operating on the basis of the Law on the Research Institutes, dated 30 IV 2010 (Journal of Laws 2010 No. 96, item 618); until 2009 defined as branch*



re działały na podstawie ustawy z dnia 25 VII 1985 r. o jednostkach badawczo-rozwojowych (jednolity tekst Dz. U. 2001 Nr 33, poz. 388, z późniejszymi zmianami),

- c) inne, tj. pozostałe jednostki zaklasyfikowane według PKD 2007 do działu 72 „Badania naukowe i prace rozwojowe”;
- 2) **pomocnicze jednostki naukowe**, tj. biblioteki naukowe, archiwa naukowe, muzea, pomocnicze jednostki naukowe PAN oraz stowarzyszenia naukowe i fundacje wspierające działalność badawczą i prace rozwojowe; do 2009 r. określane jako jednostki obsługi nauki;
- 3) **podmioty gospodarcze** (niezaklasyfikowane według PKD 2007 do działu 72 „Badania naukowe i prace rozwojowe”), obejmujące przede wszystkim przedsiębiorstwa przemysłowe, które obok swojej podstawowej działalności, prowadzą działalność badawczą i rozwojową; do 2009 r. określane jako jednostki rozwojowe;
- 4) **szkoły wyższe**;
- 5) **pozostałe jednostki** — instytucje prowadzące działalność badawczą i rozwojową obok swojej podstawowej działalności, nieujęte w ww. pozycjach, np. szpitale, parki narodowe i ogrody botaniczne, agencje i instytucje rządowe.

2. Nakłady na działalność badawczo-rozwojową obejmują:

- 1) **nakłady wewnętrzne**, ujmujące wartość prac badawczych i rozwojowych danej jednostki wykonanych przez własne zaplecze badawcze, niezależnie od źródeł ich finansowania; do nakładów wewnętrznych zalicza się nakłady bieżące poniesione na badania podstawowe, stosowane, przemysłowe i prace rozwojowe oraz nakłady inwestycyjne na środki trwałe związane z działalnością B+R;
- 2) **nakłady zewnętrzne**, ujmujące wartość prac badawczych i rozwojowych w danej jednostce nabytych od innych jednostek (krajowych i zagranicznych).

**Nakłady inwestycyjne na środki trwałe związane z działalnością B+R** podaje się łącznie z kosztami zakupu lub wytworzenia aparatury naukowo-badawczej, niezbędnej do wykonania określonych prac B+R i spełniającej kryteria zaliczania do środków trwałych, lecz do czasu zakończenia tych prac nieujętej w ewidencji środków trwałych; do 2002 r. koszty te

*research-development units which operated on the basis of the Law on the Research and Development Units dated 25 VII 1985 (uniform text, Journal of Laws 2001 No. 33, item 388, with later amendments),*

- c) *other units classified into NACE Rev. 2 division 72 "Scientific research and development";*
- 2) **auxiliary scientific units**, i.e. scientific libraries, scientific archives, museums, auxiliary scientific units of the Polish Academy of Sciences, associations and foundations supporting research and development; until 2009 defined as science support units;
- 3) **economic entities** (not classified into NACE Rev. 2 division 72 "Scientific research and development") including mainly industrial enterprises conducting research and development besides their main principal activity; until 2009 defined as development units;
- 4) **higher education institutions**;
- 5) **other units** — institutions conducting R&D besides their main principal activity, not included in the above positions, e.g., hospitals, national parks, botanic gardens, state agencies and institutions.

2. *Expenditures on research and development include:*

- 1) **internal expenditures**, including the value of research and development works of a given entity carried out by their own research facilities, regardless of their sources of financing; internal expenditures include current expenditures borne on basic research, applied research, industrial research and experimental development as well as capital expenditures on fixed assets connected with R&D;
- 2) **external expenditures**, including the value of research and development works of a given entity purchased from other (national and foreign) entities.

*Capital expenditures on fixed assets connected with R&D comprise expenditures on purchase or manufacture of research equipment, necessary for performing particular R&D projects, meeting the criteria for inclusion in fixed assets, but not included in fixed assets until completion of the project; until 2002, expenditures on such*

ujmowane były w nakładach bieżących na działalność badawczą i rozwojową.

3. Dane dotyczące **zatrudnienia** w działalności badawczej i rozwojowej obejmują wyłącznie pracowników bezpośrednio z nią związanych, poświęcających na tę działalność co najmniej 10% nominalnego czasu pracy.

**Ekwiwalenty pełnego czasu pracy (EPC)** są to jednostki przeliczeniowe służące do ustalenia faktycznego zatrudnienia w działalności badawczo-rozwojowej. Jeden ekwiwalent pełnego czasu pracy oznacza jeden osoborok poświęcony wyłącznie na działalność badawczo-rozwojową.

4. Dane o nakładach na działalność badawczą i rozwojową według źródeł finansowania (tabl. 6) opracowano zgodnie z metodologią stosowaną przez EUROSTAT i obejmują następujące **sektory finansujące**, z których pochodzą środki na finansowanie działalności badawczej i rozwojowej:

- 1) **sektor rządowy** — krajowe jednostki rządowe (m.in. ministerstwa) i samorządowe (w tym jednostki samorządu terytorialnego), jednostki naukowe PAN i instytuty badawcze podlegające ministerstwu, powołane na podstawie ustawy o instytutach badawczych (Dz. U. 2010 Nr 96, poz. 618),
- 2) **sektor przedsiębiorstw** — krajowe podmioty gospodarcze,
- 3) **sektor szkolnictwa wyższego** — krajowe szkoły wyższe oraz podległe im instytuty badawcze, stacje doświadczalne i kliniki,
- 4) **sektor prywatnych instytucji niekomercyjnych** — krajowe: fundacje, partie polityczne, związki zawodowe, związki konsumentów, towarzystw i stowarzyszeń (zawodowych, naukowych, religijnych itp.) oraz osoby fizyczne,
- 5) **zagranica** — organizacje międzynarodowe, instytucje i przedsiębiorstwa zagraniczne oraz osoby fizyczne.

5. Dane według sektorów wykonawczych informują, w którym sektorze instytucjonalnym były prowadzone prace B+R. Podział ten obejmuje cztery sektory wykonawcze: sektor przedsiębiorstw, sektor rządowy, sektor szkolnictwa wyższego oraz sektor prywatnych instytucji niekomercyjnych.

6. **Działalność innowacyjna** obejmuje całość działań naukowych, technicznych, organizacyjnych, finansowych i komercyjnych, które rzeczywiście prowadzą lub mają w zamierzeniu prowadzić do wdrażania innowacji. Niektóre

*equipment were included in the current expenditures on R&D.*

3. *Data regarding employment in R&D include exclusively persons employed directly on this activity (or providing direct services for R&D) and spending at least 10 per cent of their nominal working time on R&D.*

*Full-time equivalents (FTE) are calculating units used to establish the actual time spent on research and development work. One FTE equals one person-year spent exclusively on R&D.*

4. *Data regarding expenditures on research and development by source of funds (table 6) were compiled in accordance with the methodology applied by EUROSTAT covering the following sectors of funding, from which the funding for research and development comes:*

- 1) *government sector — national government entities (among others, ministries) and local government entities (including local self-government entities), the scientific units of the Polish Academy of Sciences and research institutes operating on the basis of the Law on the Research Institutes (Journal of Laws 2010 No. 96, item 618) subject to the ministries,*
- 2) *business enterprise sector — national economic entities,*
- 3) *higher education sector — national higher institutions and subordinated to them research institutes, experiment stations and clinics,*
- 4) *private non-profit sector — national: foundations, political parties, trade unions, consumer associations, societies and associations (professional, scientific, religious, etc.) and natural persons,*
- 5) *abroad — international organizations, foreign institutions and companies and natural persons.*

5. *Data by sector of performance inform in which institutional sector R&D was performed. This classification covers four sectors of performance: business enterprise sector, government sector, higher education sector and private non-profit sector.*

6. *Innovation activities are all scientific, technological, organisational, financial and commercial steps which actually, or are intended to, lead to the implementation of innovations. Some innovation activities are themselves innovative,*

z tych działań same z siebie mają charakter innowacyjny, natomiast inne nie są nowością, lecz są konieczne do wdrażania innowacji. Działalność innowacyjna obejmuje także działalność badawczo-rozwojową (B+R), która nie jest bezpośrednio związana z tworzeniem konkretnej innowacji.

**7. Nakłady na działalność innowacyjną w zakresie innowacji produktowych i procesowych** obejmują nakłady na: prace badawcze i rozwojowe (B+R) wykonane przez własne zaplecze badawcze przedsiębiorstw, jak również nabyte od innych jednostek, zakup wiedzy ze źródeł zewnętrznych (patenty, wynalazki nieopatentowane, licencje, ujawnienia *know-how*, znaki towarowe itp.), zakup oprogramowania, nakłady inwestycyjne na środki trwałe niezbędne do wprowadzenia innowacji produktowych i procesowych (maszyny, urządzenia techniczne, narzędzia, środki transportu, budynki, budowle oraz grunty), szkolenie personelu związane z działalnością innowacyjną, marketing dotyczący nowych lub istotnie ulepszonych produktów oraz pozostałe nakłady poniesione na wprowadzenie innowacji produktowych i procesowych.

**8. Innowacja produktowa** to wprowadzenie na rynek wyrobu lub usługi, które są nowe lub istotnie ulepszone w zakresie swoich cech lub zastosowań. Zalicza się tu znaczące udoskonalenia pod względem specyfikacji technicznych, komponentów i materiałów, wbudowanego oprogramowania, łatwości obsługi lub innych cech funkcjonalnych.

**9. Innowacja procesowa** to wdrożenie nowych lub istotnie ulepszonych metod produkcji, dystrybucji i wspierania działalności w zakresie wyrobów i usług.

*others are not novel activities but are necessary for the implementation of innovations. Innovation activities also include R&D that is not directly related to the development of a specific innovation.*

**7. Expenditures on product and process innovations** include expenditures on: R&D (intra-mural and extramural), acquisition of knowledge from external sources (patents, non-patented inventions, licences, disclosures of know-how, trademarks etc.), acquisition of software, capital expenditures on fixed assets required for introduction of product and process innovations (machinery, technical equipment, tools, transport equipment, buildings constructions and land), personnel training connected with innovation activity, marketing connected with new or significantly improved products and other preparation for the implementation of product and process innovations.

**8. A product innovation** is the market introduction of a good or service that is new or significantly improved with respect to its characteristics or intended uses. This includes significant improvements in technical specifications, components and materials, incorporated software, user friendliness or other functional characteristics.

**9. A process innovation** is the implementation of new or significantly improved production or delivery methods and supporting methods in range of goods and services.

## Spółeczeństwo informacyjne

1. Prezentowane informacje opracowano na podstawie uogólnionych wyników badań dotyczących wykorzystania technologii informacyjno-telekomunikacyjnych przeprowadzonych metodą reprezentacyjną według zharmonizowanej metodologii stosowanej w krajach Unii Europejskiej.

2. Dane o przedsiębiorstwach dotyczą podmiotów gospodarczych, w których liczba pracujących przekracza 9 osób i zaliczanych według Polskiej Klasyfikacji Działalności (PKD 2007) do wybranych sekcji: przetwórstwo przemys-

## Information society

1. Presented information has been compiled on the basis of the generalized results of representative surveys on the ICT (Information and Communication Technologies) usage conducted in the European Union according to a harmonized methodology.

2. Data on enterprises concern economic entities employing more than 9 persons and included in the selected sections according to the NACE Rev. 2: manufacturing, electricity, gas, steam and air conditioning supply, water supply;

łowe, wytwarzanie i zaopatrywanie w energię elektryczną, gaz, parę wodną i gorącą wodę, dostawa wody; gospodarowanie ściekami i odpadami; rekultywacja, budownictwo, handel; naprawa pojazdów samochodowych, transport i gospodarka magazynowa, zakwaterowanie i gastronomia, informacja i komunikacja, obsługa rynku nieruchomości, działalność profesjonalna, naukowa i techniczna (z wyłączeniem działalności weterynaryjnej), administrowanie i działalność wspierająca, pozostała działalność usługowa — naprawa i konserwacja komputerów i sprzętu komunikacyjnego. W 2012 r. badaniem objęto 17,0 tys. przedsiębiorstw (tj. 18,0% ich ogólnej liczby).

3. Urządzenia mobilne — pod tym pojęciem rozumie się komputery przenośne (np. notebooki, netbooki, laptopy, ultra mobile PC-UMPC, tablet PC itp.) oraz inne urządzenia przenośne (np. smartfony, telefony komórkowe z PDA).

*sewerage and waste management and remediation activities, construction, wholesale and retail trade; repair of motor vehicles and motorcycles, transportation and storage, accommodation and food service activities, information and communication, real estate activities, professional, scientific and technical activities (excluding veterinary activities), administrative and support service activities, other service activities — repair of computers and communication equipment. In 2012 the survey covered 17,0 thous. enterprises (i.e. 18,0% of total enterprises).*

3. *Portable devices — term refers to portable computers (e.g. notebooks, netbooks, laptops, ultra mobile PCs-UMPCs, tablets PC etc.) and other portable devices (e.g. smartphones, PDA phones).*

## Działalność badawczo-rozwojowa (B+R) i innowacyjna

### Research-development activity (R&D) and innovation activity

TABL. 1 (182). JEDNOSTKI I ZATRUDNIENI W DZIAŁALNOŚCI BADAWCZEJ I ROZWOJOWEJ W 2012 R.

Stan w dniu 31 XII

UNITS AND EMPLOYMENT IN RESEARCH AND DEVELOPMENT ACTIVITY IN 2012

As of 31 XII

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Jednostki <sup>a</sup> Units <sup>a</sup>	Zatrudnieni <sup>b</sup> Personnel <sup>b</sup>			
		ogółem total	w tym of which		
			w jednostkach naukowych i badawczo-rozwojowych in scientific and research-development units	w podmiotach gospodarczych <sup>c</sup> in economic entities <sup>c</sup>	w szkołach wyższych in higher education institutions
<b>POLSKA POLAND . . . . .</b>	<b>2733</b>	<b>90716</b>	<b>23893</b>	<b>22902</b>	<b>42845</b>
Dolnośląskie . . . . .	237	7605	909	1829	4809
Kujawsko-pomorskie . . . . .	122	3157	86	887	2162
Lubelskie . . . . .	97	3597	625	545	2413
Lubuskie . . . . .	37	788	#	156	625
Łódzkie . . . . .	156	5322	1314	870	3117
Małopolskie . . . . .	250	11346	2292	2984	5896
Mazowieckie . . . . .	693	27483	13051	6153	7787
Opolskie . . . . .	59	1217	212	276	723
Podkarpackie . . . . .	111	3832	#	3104	630
Podlaskie . . . . .	46	1700	60	258	1363
Pomorskie . . . . .	157	5757	803	1956	2933
Śląskie . . . . .	335	7801	2227	1832	3676
Świętokrzyskie . . . . .	50	550	28	303	216
Warmińsko-mazurskie . . . . .	56	1559	265	199	1075
Wielkopolskie . . . . .	268	6888	1893	1264	3651
Zachodniopomorskie . . . . .	59	2114	52	286	1770

<sup>a</sup> Tylko jednostki główne, bez jednostek lokalnych. <sup>b</sup> W tzw. ekwiwalentach pełnego czasu pracy (EPC). <sup>c</sup> Przedsiębiorstwa o PKD 2007 innym niż 72.

<sup>a</sup> Only main units, without local units. <sup>b</sup> In full-time equivalents (FTE). <sup>c</sup> Enterprises classified into different division of NACE Rev. 2 than 72.

TABL. 2 (183). ZATRUDNIENI W DZIAŁALNOŚCI BADAWCZEJ I ROZWOJOWEJ WEDŁUG ZAWODÓW W 2012 R.

Stan w dniu 31 XII

EMPLOYMENT IN RESEARCH AND DEVELOPMENT ACTIVITY BY OCCUPATION IN 2012

As of 31 XII

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Ogółem Total	Pracownicy naukowo- -badawczy Researchers	Technicy i pracownicy równorzędni Technicians and equivalent staff	Pozostały personel Other supporting staff
<b>POLSKA POLAND</b> . . . . .	<b>139653</b>	<b>103627</b>	<b>23160</b>	<b>12866</b>
Dolnośląskie . . . . .	10183	7721	1787	675
Kujawsko-pomorskie . . . . .	4587	3766	577	244
Lubelskie . . . . .	7579	6093	707	779
Lubuskie . . . . .	1118	1000	98	20
Łódzkie . . . . .	8969	7005	1114	850
Małopolskie . . . . .	17516	13907	2653	956
Mazowieckie . . . . .	37166	25049	8102	4015
Opolskie . . . . .	1762	1295	243	224
Podkarpackie . . . . .	7019	4822	1544	653
Podlaskie . . . . .	2505	2226	147	132
Pomorskie . . . . .	8195	6481	1136	578
Śląskie . . . . .	12835	10057	1824	954
Świętokrzyskie . . . . .	789	589	89	111
Warmińsko-mazurskie . . . . .	2485	2047	232	206
Wielkopolskie . . . . .	13234	8498	2366	2370
Zachodniopomorskie . . . . .	3711	3071	541	99

TABL. 3 (184). ZATRUDNIENI W DZIAŁALNOŚCI BADAWCZEJ I ROZWOJOWEJ WEDŁUG POZIOMU WYKSZTAŁCENIA W 2012 R.

Stan w dniu 31 XII

EMPLOYMENT IN RESEARCH AND DEVELOPMENT ACTIVITY  
BY EDUCATIONAL LEVEL IN 2012

As of 31 XII

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Ogółem Total	W tym pełno- zatrudnieni Of which full-time paid employees	Z wykształceniem Education				pozostałym others
			wyższym higher			z tytułem zawodowym magistra, inżyniera, lekarza, licencjata with tertiary degrees below the PhD level (Master's degree, Bachelor's degree and equivalent)	
			z tytułem naukowym profesora with title of professor	ze stopniem naukowym with scientific degree of	doktora habilitowa- nego habilitated doctor <sup>a</sup> (HD)		
<b>POLSKA POLAND</b>	<b>139653</b>	<b>130925</b>	<b>10654</b>	<b>14111</b>	<b>46045</b>	<b>53644</b>	<b>15199</b>
Dolnośląskie . . . . .	10183	9404	842	1093	3868	3334	1046
Kujawsko-pomorskie . . . . .	4587	4451	426	633	1696	1549	283
Lubelskie . . . . .	7579	7441	632	955	3124	2325	543
Lubuskie . . . . .	1118	1093	77	174	515	311	41
Łódzkie . . . . .	8969	8368	819	1058	3468	2657	967
Małopolskie . . . . .	17516	16505	1454	1851	6099	6779	1333
Mazowieckie . . . . .	37166	34130	2721	3033	10194	16352	4866
Opolskie . . . . .	1762	1695	121	233	643	502	263
Podkarpackie . . . . .	7019	6819	183	293	1177	4444	922
Podlaskie . . . . .	2505	2449	241	343	1029	822	70
Pomorskie . . . . .	8195	7576	506	881	2659	3486	663
Śląskie . . . . .	12835	12100	941	1277	4557	4690	1370
Świętokrzyskie . . . . .	789	673	39	61	168	420	101
Warmińsko-mazurskie . . . . .	2485	2448	264	356	1136	562	167
Wielkopolskie . . . . .	13234	12263	1017	1339	4049	4491	2338
Zachodniopomorskie . . . . .	3711	3510	371	531	1663	920	226

<sup>a</sup> The habilitated doctor's degree (HD), which is higher than a doctorate (second doctorate), is peculiar to Poland. The degree is awarded on the basis of an appropriate dissertation and is necessary for obtaining the title of professor and a professorial post in scientific institutions.

TABL. 4 (185). NAKŁADY<sup>a</sup> NA DZIAŁALNOŚĆ BADAWCZĄ I ROZWOJOWĄ  
 WEDŁUG RODZAJÓW JEDNOSTEK W 2012 R. (ceny bieżące)  
 GROSS DOMESTIC EXPENDITURES<sup>a</sup> ON RESEARCH AND DEVELOPMENT  
 ACTIVITY BY TYPE OF UNITS IN 2012 (current prices)

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Ogółem Total	W tym Of which		
		w jednostkach naukowych i badawczo-rozwojowych in scientific and research-development units	w podmiotach gospodarczych <sup>b</sup> in economic entities <sup>b</sup>	w szkołach wyższych in higher education institutions
w mln zł in mln zł				
<b>POLSKA POLAND</b>	<b>14352,9</b>	<b>4478,0</b>	<b>4750,0</b>	<b>4932,4</b>
Dolnośląskie	971,4	171,1	441,1	342,0
Kujawsko-pomorskie	304,4	17,7	113,9	171,7
Lubelskie	652,2	131,3	#	416,3
Lubuskie	70,0	#	26,7	42,8
Łódzkie	762,8	186,8	162,4	394,9
Małopolskie	1638,1	422,4	574,7	614,7
Mazowieckie	4886,3	2497,2	1416,5	884,5
Opolskie	66,1	22,1	26,4	17,3
Podkarpackie	634,4	10,9	458,6	163,7
Podlaskie	139,0	14,1	30,9	92,8
Pomorskie	1011,1	152,5	393,2	458,4
Śląskie	1298,5	467,8	582,7	236,1
Świętokrzyskie	121,5	3,1	#	30,6
Warmińsko-mazurskie	212,1	51,9	80,4	79,0
Wielkopolskie	1360,5	322,6	219,8	811,6
Zachodniopomorskie	224,5	#	41,3	176,1

<sup>a</sup> Wewnętrzne, bez amortyzacji środków trwałych. <sup>b</sup> Przedsiębiorstwa o PKD 2007 innym niż 72.

<sup>a</sup> Internal, excluding depreciation of fixed assets. <sup>b</sup> Enterprises classified into different division of NACE Rev. 2 than 72.



TABL. 5 (186). NAKŁADY<sup>a</sup> NA DZIAŁALNOŚĆ BADAWCZĄ I ROZWOJOWĄ  
 WEDŁUG KATEGORII NAKŁADÓW W 2012 R. (ceny bieżące)  
 GROSS DOMESTIC EXPENDITURES<sup>a</sup> ON RESEARCH AND DEVELOPMENT  
 ACTIVITY BY TYPE OF COSTS IN 2012 (current prices)

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Ogółem Grand total	Nakłady Expenditures			
		bieżące current		inwestycyjne na środki trwałe capital	
		razem total	w tym osobowe of which labour costs	razem total	w tym maszyny, urządzenia techniczne i narzędzia oraz środki transportu of which machinery, technical equipment as well as transport equipment
w mln zł in mln zł					
POLSKA POLAND . . . . .	14352,9	10078,5	5202,4	4274,4	2821,5
Dolnośląskie . . . . .	971,4	706,8	362,1	264,6	152,5
Kujawsko-pomorskie . . . . .	304,4	158,3	99,2	146,0	#
Lubelskie . . . . .	652,2	515,1	215,6	137,1	104,5
Lubuskie . . . . .	70,0	38,9	21,4	31,1	12,1
Łódzkie . . . . .	762,8	558,9	320,8	204,0	114,5
Małopolskie . . . . .	1638,1	1059,1	552,1	579,0	463,2
Mazowieckie . . . . .	4886,3	3828,8	1983,1	1057,5	789,8
Opolskie . . . . .	66,1	43,7	19,0	22,4	16,0
Podkarpackie . . . . .	634,4	370,0	251,2	264,4	126,1
Podlaskie . . . . .	139,0	65,5	31,0	73,5	#
Pomorskie . . . . .	1011,1	671,6	431,2	339,5	103,5
Śląskie . . . . .	1298,5	846,0	426,5	452,5	335,7
Świętokrzyskie . . . . .	121,5	90,6	21,9	31,0	#
Warmińsko-mazurskie . . . . .	212,1	115,9	56,7	96,2	#
Wielkopolskie . . . . .	1360,5	868,6	350,2	491,9	327,5
Zachodniopomorskie . . . . .	224,5	140,7	60,1	83,8	38,9

<sup>a</sup> Wewnętrzne, bez amortyzacji środków trwałych.

<sup>a</sup> Internal, excluding depreciation of fixed assets.

TABL. 6 (187). STRUKTURA NAKŁADÓW<sup>a</sup> NA DZIAŁALNOŚĆ BADAWCZĄ I ROZWOJOWĄ  
 WEDŁUG ŹRÓDEŁ FINANSOWANIA W 2012 R. (ceny bieżące)  
 STRUCTURE OF GROSS DOMESTIC EXPENDITURES<sup>a</sup> ON RESEARCH  
 AND DEVELOPMENT ACTIVITY BY SOURCE OF FUNDS IN 2012 (current prices)

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Ogółem Total	W tym środki Of which funds					zagranica abroad
		sektor rządowy government sector	sektor przed- siębiorstw business enterprise sector	sektor szkolnictwa wyższego higher education sector	sektor pry- watnych in- stytucji nie- komercyjnych private non- profit sector		
w % in %							
<b>POLSKA POLAND . . . . .</b>	<b>100,0</b>	<b>51,4</b>	<b>32,3</b>	<b>2,6</b>	<b>0,4</b>	<b>13,3</b>	
Dolnośląskie . . . . .	100,0	37,9	38,8	5,5	0,1	17,7	
Kujawsko-pomorskie . . . . .	100,0	38,2	31,0	#	#	11,0	
Lubelskie . . . . .	100,0	79,1	14,5	1,9	0,0	4,5	
Lubuskie . . . . .	100,0	55,1	26,1	4,9	#	#	
Łódzkie . . . . .	100,0	63,0	21,2	4,3	#	#	
Małopolskie . . . . .	100,0	54,1	35,5	2,2	#	#	
Mazowieckie . . . . .	100,0	54,0	31,9	0,8	#	#	
Opolskie . . . . .	100,0	51,0	33,8	1,3	—	13,9	
Podkarpackie . . . . .	100,0	14,9	65,4	0,4	#	#	
Podlaskie . . . . .	100,0	#	18,8	5,6	0,0	#	
Pomorskie . . . . .	100,0	38,3	34,5	#	#	23,3	
Śląskie . . . . .	100,0	44,2	44,6	2,2	#	#	
Świętokrzyskie . . . . .	100,0	#	17,0	1,6	#	17,3	
Warmińsko-mazurskie . . . . .	100,0	53,2	27,6	4,2	0,1	14,9	
Wielkopolskie . . . . .	100,0	63,5	17,6	1,9	0,7	16,3	
Zachodniopomorskie . . . . .	100,0	52,2	18,9	9,3	#	#	

<sup>a</sup> Wewnętrznych, bez amortyzacji środków trwałych.  
<sup>a</sup> Internal, excluding depreciation of fixed assets.

TABL. 7 (188). ZATRUDNIENI ORAZ NAKŁADY NA DZIAŁALNOŚĆ BADAWCZĄ I ROZWOJOWĄ WEDŁUG DZIEDZIN NAUK W 2012 R. (ceny bieżące)  
 EMPLOYMENT AND GROSS DOMESTIC EXPENDITURES ON RESEARCH AND DEVELOPMENT ACTIVITY BY FIELD OF SCIENCE IN 2012 (current prices)

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Ogółem Total	W tym w dziedzinie nauk Of which on field of science					
		przyrodniczych natural	inżynierskich i technicznych engineering and technical	medycznych i nauk o zdrowiu medical and health	rolniczych agricultural	społecznych social	humanistycznych humanities
<b>POLSKA POLAND . . . . .</b>	<b>139653</b>	<b>26761</b>	<b>50918</b>	<b>18865</b>	<b>8460</b>	<b>19276</b>	<b>15373</b>
Dolnośląskie . . . . .	10183	2441	3678	#	#	1425	703
Kujawsko-pomorskie . . . . .	4587	791	1340	602	331	727	795
Lubelskie . . . . .	7579	1048	1066	1803	1218	1384	1060
Lubuskie . . . . .	1118	195	421	#	#	262	218
Łódzkie . . . . .	8969	2066	2095	1698	107	1974	1028
Małopolskie . . . . .	17516	3811	6326	2017	1199	1858	2305
Mazowieckie . . . . .	37166	7627	15054	4737	2014	4517	3217
Opolskie . . . . .	1762	298	737	#	#	301	281
Podkarpackie . . . . .	7019	555	5073	303	220	544	324
Podlaskie . . . . .	2505	287	838	#	#	425	206
Pomorskie . . . . .	8195	2553	2128	1394	144	1280	697
Śląskie . . . . .	12835	1471	6925	1516	51	1718	1153
Świętokrzyskie . . . . .	789	23	676	#	#	66	—
Warmińsko-mazurskie . . . . .	2485	230	294	82	1418	409	52
Wielkopolskie . . . . .	13234	2961	3001	#	#	1666	2929
Zachodniopomorskie . . . . .	3711	405	1265	486	431	720	405

ZATRUDNIENI<sup>a</sup>  
PERSONNEL<sup>a</sup>

<sup>a</sup> Zatrudnieni według dziedzin nauk przeliczani są na podstawie procentowego udziału w zatrudnieniu ogółem.  
<sup>a</sup> Personnel by fields of science is converted according to the percentage share of total employment.

TABL. 7 (188). ZATRUDNIENI ORAZ NAKŁADY NA DZIAŁALNOŚĆ BADAWCZĄ I ROZWOJOWĄ WEDŁUG DZIEDZIN NAUK W 2012 R. (dok.)  
 EMPLOYMENT AND GROSS DOMESTIC EXPENDITURES ON RESEARCH AND DEVELOPMENT ACTIVITY BY FIELD OF SCIENCE IN 2012 (cont.)

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Ogółem Total	W tym w dziedzinie nauk Of which on field of science					
		przyrodniczych natural	inżynieryjnych i technicznych engineering and technical	medycznych i nauk o zdrowiu medical and health	rolniczych agricultural	społecznych social	humanistycznych humanities

NAKŁADY<sup>b</sup> w mln zł  
 GROSS DOMESTIC EXPENDITURES<sup>b</sup> in mln zł

<b>POLSKA POLAND . . . . .</b>	<b>14352,9</b>	<b>3424,6</b>	<b>6909,2</b>	<b>1857,4</b>	<b>665,4</b>	<b>868,3</b>	<b>628,0</b>
Dolnośląskie . . . . .	971,4	242,3	499,1	149,4	18,4	42,9	19,4
Kujawsko-pomorskie . . . . .	304,4	69,8	121,6	#	11,5	21,0	#
Lubelskie . . . . .	652,2	98,3	257,0	82,1	106,6	61,5	46,7
Lubuskie . . . . .	70,0	11,0	41,3	#	#	12,4	3,8
Łódzkie . . . . .	762,8	190,9	234,5	153,6	11,2	89,1	83,5
Małopolskie . . . . .	1638,1	499,5	762,6	167,1	101,9	52,6	54,4
Mazowieckie . . . . .	4886,3	1280,4	2422,6	595,4	191,0	253,4	143,6
Opolskie . . . . .	66,1	11,9	44,4	0,2	4,2	2,6	2,8
Podkarpackie . . . . .	634,4	91,0	499,9	#	#	9,8	6,4
Podlaskie . . . . .	139,0	#	41,2	#	2,9	#	1,6
Pomorskie . . . . .	1011,1	423,3	288,0	173,9	10,6	70,7	44,5
Śląskie . . . . .	1298,5	120,5	1076,1	56,0	3,9	26,3	15,7
Świętokrzyskie . . . . .	121,5	#	113,3	#	#	#	—
Warmińsko-mazurskie . . . . .	212,1	19,0	81,7	#	71,5	31,1	#
Wielkopolskie . . . . .	1360,5	311,5	313,2	#	100,4	119,7	#
Zachodniopomorskie . . . . .	224,5	34,0	112,8	33,5	#	20,5	#

<sup>b</sup> Wewnętrzne, bez amortyzacji środków trwałych; nakłady na dziedziny nauk przeliczane są na podstawie procentowego udziału w nakładach wewnętrznych ogółem.

<sup>b</sup> Internal, excluding depreciation of fixed assets; expenditures for fields of science are converted according to the percentage share of total internal expenditures.

TABL. 8 (189). ZATRUDNIENI ORAZ NAKŁADY NA DZIAŁALNOŚĆ BADAWCZĄ I ROZWOJOWĄ WEDŁUG SEKTORÓW WYKONAWCZYCH W 2012 R. (ceny bieżące)  
 EMPLOYMENT AND GROSS DOMESTIC EXPENDITURES ON RESEARCH AND DEVELOPMENT ACTIVITY BY SECTORS OF PERFORMANCE IN 2012 (current prices)

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Zatrudnieni <sup>a</sup> Personnel <sup>a</sup>				Nakłady <sup>b</sup> Expenditures <sup>b</sup>			
	ogółem total	w tym of which			ogółem total	w tym of which		
		sektor przedsiębiorstw <sup>c</sup> business enterprise sector <sup>c</sup>	sektor rządowy <sup>d</sup> government sector <sup>d</sup>	sektor szkolnictwa wyższego higher education sector		sektor przedsiębiorstw <sup>c</sup> business enterprise sector <sup>c</sup>	sektor rządowy <sup>d</sup> government sector <sup>d</sup>	sektor szkolnictwa wyższego higher education sector
		w mln zł		in mln zł				
<b>POLSKA POLAND . . . . .</b>	<b>90716</b>	<b>25750</b>	<b>21804</b>	<b>42917</b>	<b>14352,9</b>	<b>5341,1</b>	<b>4012,9</b>	<b>4942,2</b>
Dolnośląskie . . . . .	7605	2028	762	4811	971,4	494,5	133,9	342,3
Kujawsko-pomorskie . . . . .	3157	896	#	2162	304,4	116,3	#	171,7
Lubelskie . . . . .	3597	593	#	2413	652,2	108,3	#	416,3
Lubuskie . . . . .	788	#	#	625	70,0	26,8	#	#
Łódzkie . . . . .	5322	957	#	3117	762,8	185,8	#	394,9
Małopolskie . . . . .	11346	3241	2189	5898	1638,1	614,0	#	615,1
Mazowieckie . . . . .	27483	7381	12144	7851	4886,3	1685,7	2290,4	893,3
Opolskie . . . . .	1217	279	216	723	66,1	27,1	21,7	17,3
Podkarpackie . . . . .	3832	3113	#	630	634,4	460,4	#	163,7
Podlaskie . . . . .	1700	268	#	1363	139,0	32,4	#	92,8
Pomorskie . . . . .	5757	2137	#	2933	1011,1	415,4	#	458,4
Śląskie . . . . .	7801	2295	1828	3676	1298,5	699,9	362,2	236,2
Świętokrzyskie . . . . .	550	325	9	216	121,5	84,4	6,5	30,6
Warmińsko-mazurskie . . . . .	1559	205	279	1075	212,1	80,6	52,4	79,0
Wielkopolskie . . . . .	6888	#	1627	3655	1360,5	264,3	281,4	811,9
Zachodniopomorskie . . . . .	2114	314	#	1770	224,5	45,3	2,5	#

*a* W tzw. ekwiwalentach pełnego czasu pracy (EPC). *b* Wewnętrzne, bez amortyzacji środków trwałych. *c* Obejmuje przedsiębiorstwa oraz inne podmioty, w których prace B+R finansowane są w przeważającej mierze ze środków innych przedsiębiorstw. *d* Obejmuje m.in. jednostki naukowe PAN oraz instytuty badawcze, w których prace B+R finansowane są w przeważającej mierze ze środków budżetowych.

*a* In full-time equivalents (FTE). *b* Internal, excluding depreciation of fixed assets. *c* Includes business enterprises and other entities, in which research and development works are financed in a predominant part from sources of other enterprises. *d* Includes, inter alia scientific units of the Polish Academy of Sciences and research institutes, in which research and development works are financed mostly from the state budget.

TABL. 9 (190). NAKŁADY NA DZIAŁALNOŚĆ INNOWACYJNĄ W PRZEMYSŁE<sup>a</sup>  
 WEDŁUG ŹRÓDEŁ FINANSOWANIA W 2012 R. (ceny bieżące)  
 EXPENDITURES ON INNOVATION ACTIVITY IN INDUSTRY<sup>a</sup>  
 BY SOURCE OF FUNDS IN 2012 (current prices)

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Ogółem Total	Z tego środki Of which funds			
		własne own	pozyskane z zagranicy (bezzwrotne) received from abroad (not repayable)	kredyty bankowe bank credits	pozostałe others
w % in %					
<b>POLSKA POLAND . . . . .</b>	<b>100,0</b>	<b>75,0</b>	<b>6,1</b>	<b>5,9</b>	<b>12,9</b>
Dolnośląskie . . . . .	100,0	86,2	5,5	6,2	2,1
Kujawsko-pomorskie . . . . .	100,0	76,1	8,0	#	#
Lubelskie . . . . .	100,0	85,5	3,4	6,8	4,2
Lubuskie . . . . .	100,0	66,6	3,7	20,1	9,7
Łódzkie . . . . .	100,0	41,6	4,4	3,9	50,2
Małopolskie . . . . .	100,0	73,0	11,0	5,3	10,7
Mazowieckie . . . . .	100,0	82,1	3,2	2,6	12,1
Opolskie . . . . .	100,0	86,6	6,4	5,4	1,6
Podkarpackie . . . . .	100,0	67,2	15,1	11,3	6,3
Podlaskie . . . . .	100,0	71,3	6,4	1,0	21,2
Pomorskie . . . . .	100,0	74,9	2,6	#	#
Śląskie . . . . .	100,0	83,4	7,3	5,0	4,3
Świętokrzyskie . . . . .	100,0	78,7	12,7	0,3	8,2
Warmińsko-mazurskie . . . . .	100,0	42,0	11,0	13,1	33,9
Wielkopolskie . . . . .	100,0	76,4	3,7	12,5	7,4
Zachodniopomorskie . . . . .	100,0	89,2	6,2	3,3	1,2

<sup>a</sup> W zakresie innowacji produktowych i procesowych; dane dotyczą podmiotów gospodarczych, w których liczba pracujących przekracza 49 osób.

<sup>a</sup> For product and process innovations; data concern economic entities employing more than 49 persons.

TABLE 10 (191). NAKŁADY NA DZIAŁALNOŚĆ INNOWACYJNĄ W PRZEMYSŁE<sup>a</sup>  
 WEDŁUG RODZAJÓW DZIAŁALNOŚCI INNOWACYJNEJ W 2012 R. (ceny bieżące)  
 EXPENDITURES ON INNOVATION ACTIVITY IN INDUSTRY<sup>a</sup>  
 BY TYPE OF INNOVATION ACTIVITY IN 2012 (current prices)

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Ogółem Grand total	W tym nakłady Of which expenditures							
		na działalność badawczą i rozwojową <sup>b</sup> on research and development activity <sup>b</sup>	na zakup wiedzy ze źródeł zewnętrznych on the acquisition of knowledge from external sources	na zakup oprogramowania on the acquisition of the software	inwestycyjne capital		na szkolenie personelu związane z działalnością innowacyjną on personnel training connected with innovation activity	na marketing dotyczący nowych lub istotnie ulepszonych produktów on the marketing for new or significantly improved products	
					na budynki i budowle oraz grunty on buildings, constructions and land	na maszyny, urządzenia techniczne i narzędzia oraz środki transportu <sup>c</sup> on the acquisition of machinery and technical equipment, tools and transport equipment <sup>c</sup>			
						razem total			w tym z importu of which import
w mln zł in mln zł									
<b>POLSKA POLAND</b>	<b>20293,2</b>	<b>3529,7</b>	<b>651,2</b>	<b>375,7</b>	<b>3071,4</b>	<b>11862,3</b>	<b>4244,7</b>	<b>39,7</b>	<b>469,0</b>
Dolnośląskie . . . .	1604,1	315,7	#	30,4	308,9	869,5	#	#	37,7
Kujawsko-pomorskie	502,2	70,6	1,7	5,7	51,8	350,0	102,9	1,4	17,4
Lubelskie . . . . .	547,2	134,0	44,2	13,2	115,1	226,7	84,2	0,3	#
Lubuskie . . . . .	267,0	19,2	#	3,7	24,2	213,4	#	0,2	3,3
Łódzkie . . . . .	2206,3	126,3	17,2	14,2	175,5	1716,8	137,0	2,5	121,2
Małopolskie . . . .	1296,0	277,1	9,5	31,0	202,6	725,9	371,0	4,5	9,6
Mazowieckie . . . .	4904,7	968,8	#	59,3	1113,2	2143,9	1038,4	8,5	104,4
Opolskie . . . . .	146,9	18,6	#	4,4	25,2	89,5	#	#	1,1
Podkarpackie . . . .	1127,5	414,3	5,1	#	142,2	452,2	264,0	2,8	19,3
Podlaskie . . . . .	407,5	#	#	#	88,1	291,9	127,2	0,4	5,3
Pomorskie . . . . .	620,0	198,3	13,9	31,0	51,8	284,0	90,3	2,5	33,0
Śląskie . . . . .	2744,4	553,3	19,9	50,8	268,2	1781,4	654,3	4,3	14,3
Świętokrzyskie . . .	795,6	#	#	3,4	97,2	568,1	62,5	1,0	#
Warmińsko-mazurskie	400,7	73,1	#	9,3	61,1	252,2	76,5	0,7	#
Wielkopolskie . . . .	1772,7	220,1	47,8	27,5	231,4	1127,8	518,3	3,5	83,6
Zachodniopomorskie	950,3	19,9	#	11,3	115,0	769,0	231,3	1,4	3,1

<sup>a</sup> W zakresie innowacji produktowych i procesowych; dane dotyczą podmiotów gospodarczych, w których liczba pracujących przekracza 49 osób. <sup>b</sup> Nakłady zewnętrzne i wewnętrzne. <sup>c</sup> Łącznie z przyrządami, ruchomościami i wyposażeniem.

<sup>a</sup> For product and process innovations; data concern economic entities employing more than 49 persons. <sup>b</sup> Internal and external expenditures. <sup>c</sup> Including instruments, movables and endowments.

TABL. 11 (192). PRZEDSIĘBIORSTWA INNOWACYJNE W PRZEMYSŁE<sup>a</sup>  
 WEDŁUG RODZAJÓW WPROWADZONYCH INNOWACJI W LATACH 2010—2012  
 INNOVATIVE ENTERPRISES IN INDUSTRY<sup>a</sup>  
 BY TYPE OF INTRODUCED INNOVATIONS DURING 2010—2012

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Przedsiębiorstwa, które wprowadziły innowacje produktowe lub procesowe w % ogółu przedsiębiorstw w latach 2010—2012 <i>Enterprises, which introduced product or process innovations in % of total enterprises during 2010—2012</i>			
	ogółem <i>grand total</i>	nowe lub istotnie ulepszone produkty <i>new or significantly improved products</i>		nowe lub istotnie ulepszone procesy <i>new or significantly improved processes</i>
		razem <i>total</i>	w tym nowe dla rynku <i>of which new to the market</i>	
<b>POLSKA POLAND . . . . .</b>	<b>34,2</b>	<b>23,8</b>	<b>12,8</b>	<b>26,8</b>
Dolnośląskie . . . . .	36,6	25,5	12,7	29,5
Kujawsko-pomorskie . . . . .	32,8	24,4	13,4	25,4
Lubelskie . . . . .	35,1	24,4	10,0	28,0
Lubuskie . . . . .	34,3	22,5	12,5	27,3
Łódzkie . . . . .	33,1	23,1	11,8	24,4
Małopolskie . . . . .	39,8	28,3	13,7	29,3
Mazowieckie . . . . .	35,4	25,0	14,9	28,6
Opolskie . . . . .	38,0	25,2	13,7	29,1
Podkarpackie . . . . .	39,8	30,9	18,3	31,8
Podlaskie . . . . .	35,4	22,9	14,6	30,7
Pomorskie . . . . .	27,0	19,4	9,4	19,2
Śląskie . . . . .	34,7	24,5	14,4	27,3
Świętokrzyskie . . . . .	35,6	20,6	11,2	30,5
Warmińsko-mazurskie . . . . .	33,8	21,2	8,4	27,0
Wielkopolskie . . . . .	31,2	21,4	11,7	24,0
Zachodniopomorskie . . . . .	27,0	15,8	7,9	22,5

<sup>a</sup> W zakresie innowacji produktowych i procesowych; dane dotyczą podmiotów gospodarczych, w których liczba pracujących przekracza 49 osób.

<sup>a</sup> For product and process innovations; data concern economic entities employing more than 49 persons.



TABL. 12 (193). PRZYCHODY NETTO ZE SPRZEDAŻY PRODUKTÓW NOWYCH  
LUB ISTOTNIE ULEPSZONYCH W PRZEDSIĘBIORSTWACH  
PRZEMYSŁOWYCH<sup>a</sup> W 2012 R.  
NET REVENUES FROM SALES OF NEW OR SIGNIFICANTLY IMPROVED  
PRODUCTS IN INDUSTRIAL ENTERPRISES<sup>a</sup> IN 2012

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Przychody netto ze sprzedaży produktów <sup>b</sup> nowych lub istotnie ulepszonych w % przychodów netto ze sprzedaży ogółem <sup>c</sup> Net revenues from sales of new or significantly improved products <sup>b</sup> in % of total turnover <sup>c</sup>			
	ogółem total	w tym of which		
		nowe lub istotnie ulepszone new or significantly improved		eksport export
dla rynku to the market	tylko dla przedsiębiorstwa only to the enterprise			
<b>POLSKA POLAND . . . . .</b>	<b>10,2</b>	<b>4,2</b>	<b>6,0</b>	<b>4,8</b>
Dolnośląskie . . . . .	8,3	4,3	4,0	5,4
Kujawsko-pomorskie . . . . .	7,5	5,5	2,0	2,8
Lubelskie . . . . .	6,0	2,1	3,9	2,0
Lubuskie . . . . .	5,2	2,6	2,6	3,2
Łódzkie . . . . .	6,7	1,7	5,0	3,8
Małopolskie . . . . .	7,0	3,9	3,1	3,6
Mazowieckie . . . . .	5,7	3,9	1,8	3,1
Opolskie . . . . .	8,5	6,1	2,3	3,5
Podkarpackie . . . . .	9,5	5,6	4,0	5,5
Podlaskie . . . . .	5,7	3,7	2,1	1,4
Pomorskie . . . . .	40,9	5,3	35,5	12,9
Śląskie . . . . .	9,6	4,6	5,0	6,2
Świętokrzyskie . . . . .	6,1	1,9	4,2	3,9
Warmińsko-mazurskie . . . . .	3,3	1,6	1,7	2,2
Wielkopolskie . . . . .	13,8	5,6	8,2	5,6
Zachodniopomorskie . . . . .	4,0	1,6	2,3	2,6

<sup>a</sup> Dane dotyczą podmiotów gospodarczych, w których liczba pracujących przekracza 49 osób. <sup>b</sup> Wprowadzonych na rynek w latach 2010—2012. <sup>c</sup> Ze sprzedaży produktów, towarów i materiałów.

<sup>a</sup> Data concern economic entities employing more than 49 persons. <sup>b</sup> Introduced into the market during 2010—2012. <sup>c</sup> Net revenues from sales of products, goods and materials.

## Spółeczeństwo informacyjne

### Information society

TABL. 13 (194). PRZEDSIĘBIORSTWA<sup>a</sup> WYKORZYSTUJĄCE WYBRANE TECHNOLOGIE INFORMACYJNO-TELEKOMUNIKACYJNE W 2012 R.

Stan w styczniu

ENTERPRISES<sup>a</sup> USING SELECTED INFORMATION AND COMMUNICATION TECHNOLOGIES IN 2012

As of January

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Komputery <sup>b</sup> Computers <sup>b</sup>	Dostęp do Internetu Internet access		Własna strona internetowa Own website
		ogółem total	w tym szerokopasmowy <sup>c</sup> of which broadband <sup>c</sup>	
udział jednostek w całej populacji w % the proportion of entities in % of total population				
POLSKA POLAND . . . . .	94,7	93,2	81,9	67,6
Dolnośląskie . . . . .	96,9	95,0	86,1	67,6
Kujawsko-pomorskie . . . . .	95,5	93,5	83,8	66,2
Lubelskie . . . . .	95,6	94,4	81,0	58,6
Lubuskie . . . . .	95,8	93,9	81,1	56,2
Łódzkie . . . . .	93,2	91,6	79,0	63,7
Małopolskie . . . . .	92,8	90,7	77,7	68,5
Mazowieckie . . . . .	96,4	95,4	87,3	75,1
Opolskie . . . . .	95,6	91,8	78,3	63,1
Podkarpackie . . . . .	92,3	91,2	78,2	61,4
Podlaskie . . . . .	94,9	92,3	78,5	61,2
Pomorskie . . . . .	94,9	92,9	81,8	69,1
Śląskie . . . . .	96,5	94,9	83,0	73,7
Świętokrzyskie . . . . .	91,4	90,3	72,7	65,7
Warmińsko-mazurskie . . . . .	92,7	91,7	82,9	58,7
Wielkopolskie . . . . .	92,7	92,1	79,1	68,2
Zachodniopomorskie . . . . .	94,2	93,1	83,1	59,0

<sup>a</sup> Dane dotyczą podmiotów gospodarczych, w których liczba pracujących przekracza 9 osób. <sup>b</sup> Stacjonarne i przenośne, np. laptopy (notebooki); w latach 2011 i 2012 również smartfony i nettopy; dane nie obejmują komputerów zintegrowanych z innymi urządzeniami na jednej płycie montażowej, komputerów służących do sterowania i regulacji procesów technologicznych oraz w 2005 r. — urządzeń podręcznych (palmtopów, PDA). <sup>c</sup> Od 2010 r. obejmuje także mobilne łącze w technologii 3G.

<sup>a</sup> Data concern economic entities employing more than 9 persons. <sup>b</sup> Desktops and portable computers e.g. laptops (notebooks); in 2011 and 2012 also smartphones and nettops; data do not include computers integrated to other machines or devices on the same assembly board, computers used for the control and regulation of technological processes as well as in 2005 — handheld devices (palmtops, PDAs). <sup>c</sup> Since year 2010 includes mobile connection via 3G technology.

TABL. 14 (195). INTERNET MOBILNY W PRZEDSIĘBIORSTWACH<sup>a</sup> W 2012 r.

Stan w styczniu

MOBILE INTERNET IN ENTERPRISES<sup>a</sup> IN 2012

As of January

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Przedsiębiorstwa wyposażające pracowników w urządzenia przenośne np. laptopy, smartfony <i>Enterprises providing the employed persons portable devices e.g. laptops, smartphones</i>	Przedsiębiorstwa wskazujące bariery ograniczające lub uniemożliwiające korzystanie z mobilnego dostępu do Internetu <sup>b</sup> <i>Enterprises mentioning obstacles limit or preventing using a mobile connection to the Internet<sup>b</sup></i>		
		ogółem <i>total</i>	wysokie koszty abonamentu lub korzystania z Internetu <i>high costs for the subscription or use of the Internet</i>	przeszkody techniczne lub wysokie koszty związane z integracją tego systemu komunikacji z aplikacjami biznesowymi wykorzystywanymi w przedsiębiorstwie <i>technical obstacles or high costs for integrating mobile connection to the Internet in the enterprise's business software applications</i>
udział jednostek w całej populacji w % <i>the proportion of entities in % of total population</i>				
<b>POLSKA POLAND . . . . .</b>	<b>41,1</b>	<b>42,3</b>	<b>19,9</b>	<b>17,5</b>
Dolnośląskie . . . . .	43,2	45,8	20,8	17,7
Kujawsko-pomorskie . . . . .	41,8	38,5	18,6	15,6
Lubelskie . . . . .	26,7	42,5	21,9	19,8
Lubuskie . . . . .	32,5	43,8	18,7	15,5
Łódzkie . . . . .	40,3	39,5	18,0	16,5
Małopolskie . . . . .	36,8	44,2	20,7	18,6
Mazowieckie . . . . .	53,1	44,4	20,3	17,6
Opolskie . . . . .	36,4	39,4	18,3	15,9
Podkarpackie . . . . .	32,2	43,7	23,7	21,7
Podlaskie . . . . .	31,7	37,4	18,5	17,6
Pomorskie . . . . .	41,3	40,6	19,9	17,9
Śląskie . . . . .	46,3	42,4	18,8	18,2
Świętokrzyskie . . . . .	27,2	42,9	21,1	19,4
Warmińsko-mazurskie . . . . .	26,6	45,2	23,6	15,2
Wielkopolskie . . . . .	42,0	39,4	18,9	16,2
Zachodniopomorskie . . . . .	39,2	42,5	19,5	16,1

<sup>a</sup> Dane dotyczą podmiotów gospodarczych, w których liczba pracujących przekracza 9 osób. <sup>b</sup> Mobilny dostęp do Internetu — wykorzystanie urządzeń przenośnych łączących się z Internetem za pomocą komórkowych sieci telefonicznych.

<sup>a</sup> Data concern economic entities employing more than 9 persons. <sup>b</sup> A mobile connection to the Internet — usage of portable devices connecting to the Internet via mobile telephone networks.

## DZIAŁ XII ROLNICTWO I LEŚNICTWO

## CHAPTER XII AGRICULTURE AND FORESTRY

### Uwagi ogólne

### General notes

### Rolnictwo

### Agriculture

1. Prezentowane informacje opracowano **metodą rodzaju działalności** i dotyczą działalności rolniczej w zakresie produkcji roślinnej i zwierzęcej prowadzonej przez podmioty gospodarcze niezależnie od sekcji PKD 2007, do której są zaliczane.

1. The presented information was compiled using the **kind-of-activity method** and concerns agricultural activity in the area of crop and animal production conducted by economic entities regardless of the section of the NACE Rev. 2 in which they are included.

2. **Gospodarstwo rolne** to jednostka wyodrębniona pod względem technicznym i ekonomicznym, posiadająca odrębne kierownictwo (użytkownik lub zarządzający) i **prowadząca działalność rolniczą**.

2. An **agricultural holding** is understood as a single unit, both technically and economically, which has a single management (holder or manager) and which conducts agricultural activity.

**Gospodarstwo indywidualne** to gospodarstwo rolne użytkowane przez osobę fizyczną.

**Private farm** is understood as an agricultural holding used by a natural person.

Gospodarstwa indywidualne obejmują:

Private farms include:

- 1) gospodarstwa o powierzchni 1 ha i więcej użytków rolnych,
- 2) gospodarstwa o powierzchni poniżej 1 ha użytków rolnych (w tym nieposiadające użytków rolnych) prowadzące działy specjalne produkcji rolnej lub produkcję o znaczącej (określonej odpowiednimi progami) skali: drzew owocowych, krzewów owocowych, szkółek sadowniczych i ozdobnych, warzyw i truskawek gruntowych, chmielu, tytoniu, kóz oraz dzikich zwierząt (np. dziki, sarny, danielę) utrzymywanych w gospodarstwie dla produkcji mięsa.

- 1) holdings with an area of 1 ha or more of agricultural land,
- 2) holdings with an area of less than 1 ha of agricultural land (including holdings without agricultural land) conducting special branches of agricultural activities or the production of significant (determined by the appropriate thresholds) scale: fruit trees plantations, fruit shrubs plantations, ornamental plants and orchard nurseries, field vegetable and strawberry, hops, tobacco, goats and wild animals (such as wild boar, roe deer, fallow deer) kept for slaughter.

Do **działalności rolniczej** zaliczamy działalność związaną z uprawą roślin, która obejmuje: wszystkie uprawy rolne (w tym grzyby jadalne), warzywnictwo i ogrodnictwo, szkółkarstwo, hodowlę i nasiennictwo roślin rolniczych i ogrodniczych oraz chów i hodowlę zwierząt gospodarskich, tj. bydła, owiec, kóz, koni, świń, drobiu, królików, pozostałych zwierząt futerkowych, dzikich zwierząt utrzymywanych w gospodarstwie dla produkcji mięsa (np. dziki, sarny, danielę) i pszczół, a także działalność polegającą na utrzymaniu użytków rolnych według zasad dobrej kultury rolnej (zgodnie z normami).

An **agricultural activity** includes activity related to the cultivation of plants, which covers: all field crops (including mushrooms), vegetable gardening and horticulture, nursery, cultivation and seed production of agricultural and horticultural crops as well as activity related to rearing and breeding of livestock, such as cattle, sheep, goats, horses, pigs, poultry, rabbits, other fur-covered animals, wild animals kept for slaughter (such as wild boar, roe deer, fallow deer) and bees, as well as activity of maintaining agricultural land in accordance with cultivation principles with respects for environment protection requirements (according to the norms).

3. Zgodnie z definicjami w ust. 2, prezentowane dane za 2012 r. o liczbie gospodarstw rolnych i powierzchni użytków rolnych nie obejmują posiadaczy użytków rolnych nieprowadzących działalności rolniczej oraz posiadaczy poniżej 1 ha użytków rolnych prowadzących działalność rolniczą o małej skali (poniżej określonych progów).

Dane za 2010 r. zmieniono w stosunku do opublikowanych w poprzedniej edycji Rocznika i podano w warunkach porównywalnych z danymi za 2012 r.

**4. Powierzchnia użytków rolnych** obejmuje powierzchnię użytków rolnych w dobrej kulturze rolnej i użytków rolnych pozostałych.

**Użytki rolne w dobrej kulturze rolnej** — utrzymywane zgodnie z normami określonymi w rozporządzeniu Ministra Rolnictwa i Rozwoju Wsi z dnia 11 III 2010 r. w sprawie minimalnych norm (Dz. U. Nr 39, poz. 211) z późniejszymi zmianami — prezentuje się w podziale na: powierzchnię pod zasiewami, grunty ugorowane, uprawy trwałe (w tym sady), ogrody przydomowe, łąki trwałe i pastwiska trwałe.

**Użytki rolne pozostałe** to użytki rolne nieużytkowane i nieutrzymywane w dobrej kulturze.

**Powierzchnia zasiewów** to powierzchnia wszystkich upraw zasianych i zasadzonych w gospodarstwie rolnym.

**Grunty ugorowane** to grunty orne niewykorzystywane do celów produkcyjnych, ale utrzymane według zasad dobrej kultury rolnej, przy zachowaniu wymogów ochrony środowiska, łącznie z powierzchnią upraw na przyoranie uprawianych jako plon główny (nawozy zielone).

**Uprawy trwałe** to łączna powierzchnia plantacji drzew i krzewów owocowych oraz ich szkółek (sady), szkółek drzew i krzewów ozdobnych, szkółek drzew leśnych do celów handlowych, innych upraw trwałych, w tym wikliny oraz drzew i krzewów owocowych rosnących poza plantacjami, a także upraw trwałych pod osłonami.

Do **sadów** zaliczono grunty zasadzone drzewami i krzewami owocowymi oraz szkółki drzew i krzewów owocowych o powierzchni nie mniejszej niż 0,1 ha.

**Ogrody przydomowe** to powierzchnia upraw przeznaczonych przede wszystkim na samozaopatrzenie. Do ogrodów przydomowych nie zalicza się powierzchni trawników i ogrodów

3. According to the definitions in item 2, the presented data for 2012 on the number of agricultural holdings and the area of agricultural land does not include owners of agricultural land who do not conduct agricultural activities, and owners of less than 1 ha of agricultural land who conduct agricultural activities on a small scale (below the specified thresholds).

The data for the 2010 was changed in comparison with the ones published in the previous edition of the Yearbook and was provided in conditions comparable with the data for 2012.

**4. The agricultural land area including area of agricultural land in a good agricultural condition and other agricultural land.**

**Agricultural land in a good agricultural condition** — maintained in accordance with norms defined in the decree of the Minister of Agriculture and Rural Development, dated 11 III 2010 regarding minimal norms (Journal of Laws No. 39, item 211) with later amendments — is presented on the basis of a division into sown area, fallow land, permanent crops (including orchards), kitchen gardens, permanent meadows and permanent pastures.

**Other agricultural land** is agricultural land which is not used and maintained in a good condition.

**Sown area** is the area of all crops sown and planted in the agricultural holding.

**Fallow land** is the arable land not used for production purposes but maintained in a good agricultural condition, in compliance with the environmental protection requirements, as well as the crop area intended for ploughing of plants cultivated as major crops (green fertilizers).

**Permanent crops** stand for the total plantation area of fruit-bearing trees and shrubs, and their nurseries (orchards), nurseries of ornamental trees and shrubs, and nurseries of forest trees for commercial purposes, as well as other permanent crops, of which wicker, fruit-bearing trees and shrubs grown outside plantations, as well as other permanent crops cultivated under covers.

**Orchards** are understood as land planted with fruit-bearing trees, bushes and tree nurseries not smaller than 0,1 ha.

**Kitchen gardens** stand for the area of crops which mainly serve as self-supplies. The area of lawns and ornamental gardens, as well as

ozdobnych oraz powierzchni przeznaczonych na rekreację.

**Łąki i pastwiska** są to łąki i pastwiska trwałe, do których nie zalicza się gruntów ornych obsianych trawami w ramach płodozmianu.

**5. Dane o zbiorach i plonach zbóż** dotyczą ziarna zbóż. Dane dotyczące zbóż obejmują: zboża podstawowe, mieszanki zbożowe, kukurydzę na ziarno, grykę, proso i inne zbożowe. Dane dotyczące zbóż podstawowych, tj. pszenicy, żyta, jęczmienia, owsa i pszenżyta — jeśli nie zaznaczono inaczej — nie obejmują mieszanek zbożowych.

**6. Dane o produkcji żywca rzeźnego** obejmują: skup zwierząt rzeźnych (pomniejszony o zwierzęta wyselekcjonowane do dalszego chowu), sprzedaż targowiskową oraz ubój z przeznaczeniem na spożycie naturalne.

**7. Globalna produkcja rolnicza** obejmuje:

- 1) **produkcję roślinną**, tj. surowe (nieprzetworzone) produkty pochodzenia roślinnego (zbiory danego roku);
- 2) **produkcję zwierzęcą**, tj. produkcję żywca rzeźnego oraz surowych (nieprzetworzonych) produktów pochodzenia zwierzęcego i przyrost pogłowia zwierząt gospodarskich (inventarza żywego — stada podstawowego i obrotowego), do którego zaliczono: bydło, trzodę chlewną, owce, konie i drób.

**8. Końcowa produkcja rolnicza** stanowi sumę wartości: produkcji towarowej, spożycia naturalnego produktów rolnych pochodzących z własnej produkcji, przyrostu zapasów produktów roślinnych i zwierzęcych oraz przyrostu wartości pogłowia zwierząt gospodarskich (inventarza żywego — stada podstawowego i obrotowego). Produkcja końcowa, w odróżnieniu od produkcji globalnej, nie obejmuje tych produktów pochodzących z własnej produkcji, które zostały zużyte na cele produkcyjne, np. pasz, materiału siewnego, obornika.

**9. Towarowa produkcja rolnicza** stanowi sumę sprzedaży produktów rolnych do skupu i na targowiskach.

**10.** Przy ustalaniu produkcji rolniczej w cenach stałych przyjęto średnie krajowe ceny bieżące z roku poprzedzającego rok badany (dla sprzedaży targowiskowej — ceny uzyskiwane przez rolników na targowiskach, dla pozostałych elementów produkcji — średnie ceny skupu), z wyjątkiem ziemniaków, warzyw i owoców, w przypadku których przyjmuje się średnie ceny

*recreation area, should not be treated as part of kitchen gardens.*

*Meadows and pastures are understood as permanent meadows and pastures, and do not include arable land sown with grass as part of crop rotation.*

*5. Data regarding crop production and cereal yields concern cereal grains. Data concerning cereals include: basic cereals, cereal mixed, maize for grain, buckwheat, millet and other cereals. Data regarding basic cereals, i.e. wheat, rye, barley, oats and triticale, unless otherwise stated, do not include cereal mixed.*

*6. Data regarding the production of animals for slaughter concern the purchase of animals for slaughter (excluding animals selected for further breeding), market sales and slaughter intended for own consumption.*

*7. Gross agricultural output includes:*

- 1) crop output, i.e., raw (not processed) products of plant origin (harvests for a given year);*
- 2) animal output, i.e., production of animals for slaughter, raw (not processed) products of animal origin as well as the increase in farm animal stocks (livestock — the basic and working herd), which include: cattle, pigs, sheep, horses and poultry.*

*8. Final agricultural output is the sum of the following values: market output, own consumption of agricultural products from own production, increases in inventories products of plant and animal origin and the increase in farm animal stocks (livestock — the basic and working herd). Final output, as opposed to gross output, does not include those products from own output that were utilized for production purposes, e.g. feed, sown material, manure.*

*9. Agricultural market output is the sum of agricultural product sales at procurement centres and on marketplaces.*

*10. The average national current prices for the year preceding surveyed year were assumed in calculating agricultural output in constant prices (for market sales — prices received by farmers at marketplaces, for other elements of production — average procurement prices), excluding potatoes, vegetables and fruits, for which the average*

z dwóch kolejnych lat, tj. z roku poprzedzającego rok badany i z roku badanego.

**11. Skup produktów rolnych** dotyczy ilości i wartości produktów rolnych (roślinnych i zwierzęcych) skupionych przez podmioty gospodarcze bezpośrednio od producentów.

**12. Dane o atestowanych gospodarstwach ekologicznych** zostały opracowane na podstawie wykazów producentów przekazanych przez upoważnione jednostki certyfikujące Głównemu Inspektorowi Jakości Handlowej Artykułów Rolno-Spożywczych, zgodnie z art. 9 pkt 2 ustawy z dnia 25 czerwca 2009 r. o rolnictwie ekologicznym (Dz. U. Nr 116, poz. 975).

**13. Lata gospodarcze** obejmują okres od 1 VII do 30 VI (np. rok gospodarczy 2011/12 oznacza okres od 1 VII 2011 r. do 30 VI 2012 r.).

**14.** Do wyliczeń wskaźników natężenia przyjęto — jeśli nie zaznaczono inaczej — użytki rolne, powierzchnię zasiewów i zwierzęta gospodarskie według stanu w czerwcu.

**15.** Dane o użytkowaniu gruntów, powierzchni zasiewów, zbiorach i plonach ziemiopłodów, zwierzętach gospodarskich i produkcji zwierzęcej opracowano na podstawie sprawozdawczości, wyników badań reprezentacyjnych, wyników spisów rolniczych i szacunków.

*prices from two consecutive years are adopted, i.e., from the year preceding the surveyed year and from the surveyed year.*

**11. Procurement of agricultural products** includes the quantity and value of agricultural products (crop and animal origin) purchased by economic entities directly from producers.

**12. Data on certified organic farms** have been elaborated on the basis of producers registers delivered by authorized certifying bodies to the Main Inspector of Agricultural and Food Quality according to Article 9 point 2 of Legal Act of 25 June 2009 on organic farming (Journal of Laws No. 116, item 975).

**13. Farming years** cover the period from 1 VII to 30 VI (e.g. the 2011/12 farming year covers the period from 1 VII 2011 to 30 VI 2012).

**14. Intensity ratios** were calculated on the basis of agricultural land, sown area, and livestock as of June, unless otherwise indicated.

**15. Data regarding land use, sown area, crop production and yields, livestock and animal-based production** were compiled on the basis of reports, results of sample surveys, agricultural census results and estimates.

## Leśnictwo

1. Informacje w zakresie leśnictwa dotyczą:

- 1) **lasów publicznych** stanowiących własność:
  - a) Skarbu Państwa — zarządzanych oraz użytkowanych czasowo lub w całości przez:
    - Państwowe Gospodarstwo Leśne Lasy Państwowe (w skrócie „Lasy Państwowe”), nadzorowane przez Ministra Środowiska,
    - jednostki ochrony przyrody (parki narodowe),
    - jednostki organizacyjne innych ministrów, wojewodów, gmin lub związków komunalnych i Agencję Nieruchomości Rolnych,
  - b) gmin (w tym gmin mających również status miasta na prawach powiatu);
- 2) **lasów prywatnych** stanowiących własność:
  - a) osób fizycznych,
  - b) wspólnot gruntowych będących własnością wszystkich lub części mieszkańców wsi,

## Forestry

1. Information within the scope of forestry concerns:

- 1) **public forests** owned by:
  - a) the State Treasury — managed and utilized temporarily or perpetually by:
    - the State Forests National Forest Holding (abbreviated as "State Forests") supervised by the Minister of Environment,
    - nature protection units (national parks),
    - organizational units supervised by different ministers, voivods, gminas or municipal associations and the Agricultural Property Agency,
  - b) gminas (of which gminas which are also cities with powiat status);
- 2) **private forests** owned by:
  - a) natural persons,
  - b) land held in common by all or part of the residents of a village,

- c) spółdzielni produkcji rolniczej,
- d) innych osób prawnych.

2. **Powierzchnia gruntów leśnych** obejmuje powierzchnię lasów oraz gruntów związanych z gospodarką leśną.

Do **powierzchni lasów** zalicza się grunty o zwartej powierzchni co najmniej 0,1 ha:

- pokryte roślinnością leśną (powierzchnia zalesiona),
- przejściowo pozbawione roślinności leśnej (zręby, halizny, płazowiny, plantacje choinek i krzewów oraz poletka łowieckie).

Są to grunty przeznaczone do produkcji leśnej lub wchodzące w skład rezerwatów przyrody i parków narodowych albo wpisane do rejestrów zabytków.

Do **gruntów związanych z gospodarką leśną** zalicza się grunty zajęte pod wykorzystywane dla potrzeb gospodarki leśnej: budynki i budowle, linie podziału przestrzennego lasu, drogi leśne, szkółki leśne, miejsca składowania drewna itp.

Przez **odnowienia** rozumie się powstawanie młodego drzewostanu w miejsce drzewostanu usuwanego lub usuniętego.

**Zalesienia** polegają na zakładaniu upraw leśnych na gruntach pozostających poprzednio poza uprawą leśną (niezaliczonych do powierzchni lasów).

**Zadrzewienia** są to produkcyjne i ochronne skupiska drzew i krzewów na terenach poza lasami. Występują wzdłuż tras komunikacyjnych i cieków wodnych, wśród upraw rolnych, przy domach i budynkach gospodarczych oraz w obrębie i przy zakładach przemysłowych. Do zadrzewień nie zalicza się: sadów, plantacji, szkółek drzew i krzewów, cmentarzy, urzędowej zieleni komunalnej w miastach, ogrodów działkowych, skupisk drzew otaczających obiekty zabytkowe.

3. Wskaźnik **lesistości** (lesistość) obliczono jako stosunek procentowy powierzchni lasów do ogólnej powierzchni kraju/województwa/powiatu.

- c) *agricultural production cooperatives,*
- d) *other legal persons.*

2. **Forest land** includes areas of forest as well as land connected with silviculture.

**Forest areas** include land with a homogeneous area of at least 0,1 ha:

- covered by forest vegetation (wooded area),
- temporarily devoid of forest vegetation (felling sites, blanks, irregularly stocked open stands, coniferous tree and bush plantations, hunting grounds).

These areas are designated for silviculture production, comprising portions of nature reserves and national parks or are registered as nature monuments.

**Land connected with silviculture** includes land used for purposes of forest management: buildings and structures, spatial division lines in forests, forest roads, forest nurseries, wood stockpiling areas, etc.

**Renewals** are understood as new tree stands formed in place of removed stands.

**Afforestation** consists in establishing woodland crops on land previously outside silviculture (not included in forest area).

**Plantings** are productive and protective clusters of trees and shrubs outside the forests. The term includes trees along roads, rivers, canals and among agricultural crops, on farmlands and within plants area. The term excludes orchards, plantations, forest and shrub nurseries, cemeteries and estate green belts within cities, home gardens and allotments, trees and shrubs surrounding monumental places.

3. The **forest cover indicator** (forest cover) was calculated as the percentage ratio of forest area to the total area of the country/voivodship/powiat.



# Rolnictwo

## Agriculture

TABL. 1 (196). POWIERZCHNIA UŻYTKÓW ROLNYCH WEDŁUG RODZAJÓW UŻYTKÓW<sup>a</sup>  
W 2012 R.

Stan w czerwcu

AGRICULTURAL LAND AREA BY LAND TYPE<sup>a</sup> IN 2012

As of June

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Ogółem Grand total	Użytki rolne w dobrej kulturze rolnej Agricultural land in good agricultural condition							Pozostałe Others	
		razem total	pod zasiewami sown area	grunty ugoro- wane fallow land	uprawy trwałe permanent crops		ogrody przydo- mowe kitchen gardens	łąki trwałe per- manent meadows		pastwiska trwałe per- manent pastures
					razem total	w tym sady of which orchards				
w tys. ha in thous. ha										

### OGÓŁEM TOTAL

<b>POLSKA POLAND</b>	<b>14969,2</b>	<b>14529,4</b>	<b>10431,6</b>	<b>439,9</b>	<b>398,0</b>	<b>368,4</b>	<b>53,5</b>	<b>2521,3</b>	<b>685,1</b>	<b>439,8</b>
Dolnośląskie . . . . .	953,3	898,3	718,3	30,7	10,2	8,7	2,4	112,0	24,6	55,0
Kujawsko-pomorskie	1010,3	1000,3	857,8	11,2	11,5	10,3	2,8	86,9	30,0	10,0
Lubelskie . . . . .	1407,0	1376,9	1027,4	34,1	75,6	72,5	8,6	209,5	21,6	30,1
Lubuskie . . . . .	484,4	468,6	327,0	28,2	7,1	4,2	1,1	84,0	21,3	15,8
Łódzkie . . . . .	986,3	973,8	742,1	29,2	38,3	37,2	2,7	135,5	26,0	12,5
Małopolskie . . . . .	573,8	559,7	287,8	20,5	14,9	13,3	6,5	195,1	34,9	14,1
Mazowieckie . . . . .	2011,6	1957,1	1269,5	73,5	115,0	108,6	4,6	398,5	96,0	54,5
Opolskie . . . . .	518,3	498,7	442,5	5,3	1,1	0,7	1,7	41,5	6,7	19,6
Podkarpackie . . . . .	611,1	556,1	300,0	35,0	11,8	9,2	6,8	172,2	30,3	55,0
Podlaskie . . . . .	1083,4	1070,7	630,7	18,7	5,5	5,0	2,2	303,6	110,1	12,7
Pomorskie . . . . .	747,3	733,7	575,3	19,5	5,4	4,7	1,5	95,9	36,2	13,6
Śląskie . . . . .	377,4	364,4	254,6	21,0	2,8	2,0	1,5	70,9	13,7	13,0
Świętokrzyskie . . . . .	498,6	489,9	304,9	32,2	41,2	39,5	4,1	95,4	12,1	8,7
Warmińsko-mazurskie	1037,7	989,4	606,4	26,9	6,1	5,1	2,0	181,9	166,1	48,3
Wielkopolskie . . . . .	1800,1	1779,0	1475,1	25,0	24,2	22,2	3,7	227,5	23,5	21,1
Zachodniopomorskie	868,5	812,9	612,2	28,9	27,4	25,4	1,4	111,0	32,0	55,6

<sup>a</sup> Patrz uwagi ogólne, ust. 3 i 4 na str. 509.

<sup>a</sup> See general notes, item 3 and 4 on page 509.

TABL. 1 (196). POWIERZCHNIA UŻYTKÓW ROLNYCH WEDŁUG RODZAJÓW UŻYTKÓW<sup>a</sup>  
W 2012 R. (dok.)

Stan w czerwcu

AGRICULTURAL LAND AREA BY LAND TYPE<sup>a</sup> IN 2012 (cont.)

As of June

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Ogółem <i>Grand total</i>	Użytki rolne w dobrej kulturze rolnej <i>Agricultural land in good agricultural condition</i>							Pozostałe <i>Others</i>	
		razem <i>total</i>	pod zasiewami <i>sown area</i>	grunty ugoro- wane <i>fallow land</i>	uprawy trwałe <i>permanent crops</i>		ogrody przydo- mowe <i>kitchen gardens</i>	łąki trwałe per- manent <i>meadows</i>		pastwiska trwałe per- manent <i>pastures</i>
					razem <i>total</i>	w tym sady of which <i>orchards</i>				
w tys. ha    in thous. ha										

w tym GOSPODARSTWA INDYWIDUALNE  
of which PRIVATE FARMS

<b>POLSKA</b> <b>POLAND</b>	13477,3	13239,4	9342,5	402,2	390,8	362,5	52,7	2414,9	636,3	237,9
Dolnośląskie . . . . .	762,7	737,5	575,7	25,7	9,7	8,1	2,4	104,0	19,9	25,2
Kujawsko-pomorskie	905,1	897,4	765,3	10,5	10,9	9,7	2,7	80,8	27,2	7,7
Lubelskie . . . . .	1359,5	1343,6	1001,3	33,7	74,7	71,7	8,6	205,1	20,2	15,9
Lubuskie . . . . .	398,7	393,5	275,4	17,8	7,0	4,1	1,0	74,0	18,4	5,2
Łódzkie . . . . .	971,0	959,2	730,4	28,6	37,7	36,8	2,6	134,3	25,5	11,8
Małopolskie . . . . .	555,7	542,8	275,7	19,9	14,8	13,2	6,5	192,7	33,2	12,9
Mazowieckie . . . . .	1961,6	1924,8	1245,8	72,2	114,8	108,5	4,5	393,3	94,2	36,8
Opolskie . . . . .	369,8	368,1	317,3	4,9	1,1	0,7	1,6	38,0	5,1	1,7
Podkarpackie . . . . .	568,3	533,4	289,9	33,9	11,6	9,0	6,8	166,1	25,3	34,9
Podlaskie . . . . .	1068,7	1057,2	620,3	18,3	5,5	5,0	2,2	301,8	109,2	11,5
Pomorskie . . . . .	631,2	621,9	483,4	13,5	4,9	4,3	1,4	86,2	32,4	9,3
Śląskie . . . . .	350,5	339,4	233,0	20,3	2,5	1,7	1,5	69,5	12,7	11,1
Świętokrzyskie . . . . .	493,9	485,4	301,3	32,0	41,2	39,5	4,1	95,0	11,9	8,5
Warmińsko-mazurskie	899,2	884,2	527,7	22,7	5,3	4,6	2,0	171,2	155,4	15,0
Wielkopolskie . . . . .	1546,1	1535,5	1259,0	22,7	23,1	21,2	3,4	208,3	19,0	10,6
Zachodniopomorskie	635,2	615,5	441,0	25,7	26,2	24,5	1,3	94,5	26,8	19,7

<sup>a</sup> Patrz uwagi ogólne, ust. 3 i 4 na str. 509.

<sup>a</sup> See general notes, item 3 and 4 on page 509.

TABL. 2 (197). GOSPODARSTWA ROLNE WEDŁUG GRUP OBSZAROWYCH W 2012 R.<sup>a</sup>

Stan w czerwcu

FARMS BY AREA GROUPS IN 2012<sup>a</sup>

As of June

A. LICZBA GOSPODARSTW

NUMBER OF PRIVATE FARMS

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Ogółem Total		W tym gospodarstwa indywidualne o powierzchni powyżej 1 ha użytków rolnych Of which private farms exceeding 1 ha of agricultural land							
	w tys. in thous.		o powierzchni użytków rolnych — w odsetkach with agricultural land area of — in percent							
			1,01— —1,99 ha	2,00— —4,99	5,00— —9,99	10,00— —14,99	15,00— —19,99	20,00— —29,99	30,00— —49,99	50,00 ha i więcej and more
<b>POLSKA POLAND . . . . .</b>	<b>1477,9</b>	<b>1452,9</b>	<b>19,7</b>	<b>32,5</b>	<b>24,0</b>	<b>9,9</b>	<b>5,1</b>	<b>4,2</b>	<b>2,7</b>	<b>1,8</b>
Dolnośląskie . . . . .	61,1	60,0	19,1	29,1	22,2	11,9	5,8	4,1	3,6	4,1
Kujawsko-pomorskie . . . . .	64,8	63,5	11,3	19,6	25,6	15,7	10,2	8,5	5,7	3,4
Lubelskie . . . . .	177,5	175,4	16,5	33,1	30,3	9,7	4,4	3,1	1,9	1,0
Lubuskie . . . . .	22,4	21,9	22,3	23,5	20,3	10,7	6,4	5,8	6,2	4,9
Łódzkie . . . . .	130,2	128,6	16,6	31,9	30,1	11,8	4,5	3,1	1,4	0,6
Małopolskie . . . . .	152,2	149,0	36,4	46,3	13,3	2,1	0,9	0,5	0,3	0,2
Mazowieckie . . . . .	234,5	231,6	15,1	31,0	29,1	12,3	5,1	4,3	2,2	1,0
Opolskie . . . . .	26,8	26,2	18,3	26,6	20,9	9,2	6,7	5,7	5,8	6,8
Podkarpackie . . . . .	134,0	132,0	32,6	51,4	8,7	4,6	0,8	0,8	0,6	0,5
Podlaskie . . . . .	80,9	80,4	8,2	17,4	26,3	19,1	10,4	10,7	5,7	2,2
Pomorskie . . . . .	40,0	39,2	11,2	24,1	22,1	15,5	7,8	7,8	5,9	5,5
Śląskie . . . . .	64,8	62,2	36,1	38,3	15,4	4,2	2,0	1,7	1,2	1,1
Świętokrzyskie . . . . .	92,7	91,2	19,2	43,4	28,2	4,8	2,9	0,9	0,4	0,2
Warmińsko-mazurskie . . . . .	44,0	43,2	11,1	18,0	18,8	13,6	11,5	10,7	9,4	7,0
Wielkopolskie . . . . .	123,2	121,2	13,0	17,3	33,7	12,0	9,1	7,5	4,9	2,6
Zachodniopomorskie . . . . .	28,7	27,4	15,5	24,6	18,5	11,0	6,2	8,8	6,0	9,4

<sup>a</sup> Patrz uwagi ogólne, ust. 2 i 3 na str. 508 i 509.<sup>a</sup> See general notes, item 2 and 3 on page 508 and 509.

TABL. 2 (197). GOSPODARSTWA ROLNE WEDŁUG GRUP OBSZAROWYCH W 2012 R.<sup>a</sup> (dok.)

Stan w czerwcu

FARMS BY AREA GROUPS IN 2012<sup>a</sup> (cont.)

As of June

B. POWIERZCHNIA

AREA

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Ogółem Total	W tym gospodarstwa indywidualne o powierzchni powyżej 1 ha użytków rolnych Of which private farms exceeding 1 ha of agricultural land								
	w tys. ha in thous. ha	o powierzchni użytków rolnych — w odsetkach with agricultural land area of — in percent								50,00 ha i więcej and more
		1,01— —1,99 ha	2,00— —4,99	5,00— —9,99	10,00— —14,99	15,00— —19,99	20,00— —29,99	30,00— —49,99		
<b>POLSKA POLAND</b>	<b>14969,2</b>	<b>13459,6</b>	<b>3,1</b>	<b>11,3</b>	<b>18,7</b>	<b>12,9</b>	<b>9,4</b>	<b>11,0</b>	<b>11,2</b>	<b>22,4</b>
Dolnośląskie . . . . .	953,3	762,3	2,2	7,4	12,8	11,6	7,9	7,7	10,9	39,4
Kujawsko-pomorskie . . . . .	1010,3	904,3	1,2	4,6	13,3	13,4	12,4	14,4	15,2	25,5
Lubelskie . . . . .	1407,0	1357,7	3,1	14,4	27,6	15,1	9,7	9,7	8,9	11,7
Lubuskie . . . . .	484,4	398,5	1,8	4,1	8,0	7,4	6,1	7,6	12,9	52,1
Łódzkie . . . . .	986,3	969,7	3,2	14,1	28,4	18,9	10,1	10,0	6,9	8,4
Małopolskie . . . . .	573,8	553,0	14,3	38,8	24,2	6,8	4,0	3,4	2,9	5,5
Mazowieckie . . . . .	2011,6	1959,5	2,6	12,2	24,8	17,8	10,2	12,1	9,8	10,5
Opolskie . . . . .	518,3	369,4	1,9	6,3	10,6	7,8	8,2	9,5	16,0	39,8
Podkarpackie . . . . .	611,1	566,6	11,2	36,8	13,8	12,7	3,3	4,6	5,6	12,0
Podlaskie . . . . .	1083,4	1068,3	0,9	4,4	14,6	17,4	13,4	19,4	15,7	14,0
Pomorskie . . . . .	747,3	630,7	1,0	4,7	10,0	11,7	8,3	11,6	13,8	38,8
Śląskie . . . . .	377,4	348,4	9,4	21,3	18,8	9,1	6,0	7,1	7,9	20,5
Świętokrzyskie . . . . .	498,6	492,5	5,4	27,0	37,8	10,5	9,0	3,8	2,6	4,0
Warmińsko-mazurskie . . . . .	1037,7	898,9	0,8	2,9	6,8	8,1	9,6	12,4	17,4	42,1
Wielkopolskie . . . . .	1800,1	1545,2	1,5	4,2	20,5	11,1	12,0	14,2	15,1	21,5
Zachodniopomorskie . . . . .	868,5	634,6	1,0	3,0	5,8	5,6	4,7	8,9	10,2	60,8

<sup>a</sup> Patrz uwagi ogólne, ust. 2 i 3 na str. 508 i 509.<sup>a</sup> See general notes, item 2 and 3 on page 508 and 509.

TABL. 3 (198). POWIERZCHNIA ZASIEWÓW W 2012 R.

Stan w czerwcu  
 SOWN AREA IN 2012  
 As of June

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Ogółem Grand total	W tym Of which								
		zboża podstawowe basic cereals						ziemniaki potatoes	buraki cukrowe sugar beets	rzepak i rzepik rape and turnip rape
		razem total	pszenica wheat	żyto rye	jęczmień barley	owies oats	pszen- żyto triticale			

W TYSIĄCACH HEKTARÓW  
 IN THOUSAND HECTARES

<b>POLSKA POLAND</b>	<b>10431,6</b>	<b>5785,5</b>	<b>2077,2</b>	<b>1042,0</b>	<b>1160,6</b>	<b>513,8</b>	<b>991,8</b>	<b>358,8</b>	<b>212,0</b>	<b>720,3</b>
Dolnośląskie . . . . .	718,3	400,7	238,6	33,9	77,7	23,8	26,8	26,0	19,6	110,3
Kujawsko-pomorskie	857,8	445,3	146,4	55,2	161,9	19,8	62,1	20,6	40,5	49,3
Lubelskie . . . . .	1027,4	642,0	277,8	72,7	126,5	66,8	98,1	30,5	33,1	43,7
Lubuskie . . . . .	327,0	194,6	62,0	44,5	38,6	14,4	35,0	10,1	2,2	33,1
Łódzkie . . . . .	742,1	415,8	85,5	129,2	79,5	46,9	74,6	41,3	7,7	10,4
Małopolskie . . . . .	287,8	168,6	91,0	5,9	38,2	17,5	16,0	26,3	1,0	4,9
Mazowieckie . . . . .	1269,5	670,8	149,9	189,3	61,6	86,2	183,8	44,8	10,9	42,1
Opolskie . . . . .	442,5	250,9	145,0	13,9	68,1	6,8	17,1	11,4	16,5	54,4
Podkarpackie . . . . .	300,0	176,2	107,2	9,1	16,4	25,1	18,2	24,9	3,8	18,8
Podlaskie . . . . .	630,7	248,5	42,3	64,8	20,1	45,1	76,3	12,1	0,1	8,0
Pomorskie . . . . .	575,3	345,4	136,4	62,1	47,8	35,7	63,4	23,3	10,7	54,6
Śląskie . . . . .	254,6	162,8	59,8	24,1	33,3	13,9	31,7	8,1	1,7	19,0
Świętokrzyskie . . . . .	304,9	195,3	71,2	19,8	54,1	13,3	36,9	19,1	2,9	8,3
Warmińsko-mazurskie	606,4	328,4	150,5	38,9	36,5	22,9	79,5	9,6	3,2	70,1
Wielkopolskie . . . . .	1475,1	761,0	156,1	195,0	234,6	50,2	125,1	39,6	46,8	86,5
Zachodniopomorskie	612,2	379,4	157,6	83,7	65,6	25,3	47,2	11,0	11,4	106,8

TABL. 3 (198). POWIERZCHNIA ZASIEWÓW W 2012 R. (cd.)

Stan w czerwcu  
*SOWN AREA IN 2012 (cont.)*  
*As of June*

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Ogółem Grand total	W tym Of which								
		zboża podstawowe basic cereals						ziemniaki potatoes	buraki cukrowe sugar beets	rzepak i rzepik rape and turnip rape
		razem total	pszenica wheat	żyto rye	jęczmień barley	owies oats	pszen- żyto triticale			

W ODSETKACH  
 IN %

<b>POLSKA POLAND</b>	100,0	55,5	19,9	10,0	11,1	4,9	9,5	3,4	2,0	6,9
Dolnośląskie . . . . .	100,0	55,8	33,2	4,7	10,8	3,3	3,7	3,6	2,7	15,4
Kujawsko-pomorskie	100,0	51,9	17,1	6,4	18,9	2,3	7,2	2,4	4,7	5,7
Lubelskie . . . . .	100,0	62,5	27,0	7,1	12,3	6,5	9,5	3,0	3,2	4,3
Lubuskie . . . . .	100,0	59,5	19,0	13,6	11,8	4,4	10,7	3,1	0,7	10,1
Łódzkie . . . . .	100,0	56,0	11,5	17,4	10,7	6,3	10,1	5,6	1,0	1,4
Małopolskie . . . . .	100,0	58,6	31,6	2,0	13,3	6,1	5,5	9,1	0,4	1,7
Mazowieckie . . . . .	100,0	52,8	11,8	14,9	4,9	6,8	14,5	3,5	0,9	3,3
Opolskie . . . . .	100,0	56,7	32,8	3,1	15,4	1,5	3,9	2,6	3,7	12,3
Podkarpackie . . . . .	100,0	58,7	35,7	3,0	5,5	8,4	6,1	8,3	1,3	6,3
Podlaskie . . . . .	100,0	39,4	6,7	10,3	3,2	7,1	12,1	1,9	0,0	1,3
Pomorskie . . . . .	100,0	60,0	23,7	10,8	8,3	6,2	11,0	4,0	1,9	9,5
Śląskie . . . . .	100,0	64,0	23,5	9,5	13,1	5,5	12,5	3,2	0,7	7,4
Świętokrzyskie . . . . .	100,0	64,0	23,4	6,5	17,7	4,4	12,1	6,3	1,0	2,7
Warmińsko-mazurskie	100,0	54,1	24,8	6,4	6,0	3,8	13,1	1,6	0,5	11,6
Wielkopolskie . . . . .	100,0	51,6	10,6	13,2	15,9	3,4	8,5	2,7	3,2	5,9
Zachodniopomorskie	100,0	62,0	25,7	13,7	10,7	4,1	7,7	1,8	1,9	17,4

TABL. 3 (198). POWIERZCHNIA ZASIEWÓW W 2012 R. (dok.)

Stan w czerwcu

SOWN AREA IN 2012 (cont.)

As of June

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Ogółem Grand total	W tym Of which								
		zboża podstawowe basic cereals						ziemniaki potatoes	buraki cukrowe sugar beets	rzepak i rzepak rape and turnip rape
		razem total	pszenica wheat	żyto rye	jęczmień barley	owies oats	pszen- żyto triticale			
POLSKA=100 POLAND=100										
<b>POLSKA POLAND</b>	<b>100,0</b>	<b>100,0</b>	<b>100,0</b>	<b>100,0</b>	<b>100,0</b>	<b>100,0</b>	<b>100,0</b>	<b>100,0</b>	<b>100,0</b>	<b>100,0</b>
Dolnośląskie . . . . .	6,9	6,9	11,5	3,2	6,7	4,6	2,7	7,3	9,2	15,3
Kujawsko-pomorskie	8,2	7,7	7,0	5,3	13,9	3,8	6,3	5,8	19,1	6,8
Lubelskie . . . . .	9,8	11,1	13,4	7,0	10,9	13,0	9,9	8,5	15,6	6,1
Lubuskie . . . . .	3,1	3,4	3,0	4,3	3,3	2,8	3,5	2,8	1,0	4,6
Łódzkie . . . . .	7,1	7,2	4,1	12,4	6,9	9,1	7,5	11,5	3,6	1,4
Małopolskie . . . . .	2,8	2,9	4,4	0,6	3,3	3,4	1,6	7,3	0,5	0,7
Mazowieckie . . . . .	12,2	11,6	7,2	18,2	5,3	16,8	18,5	12,5	5,2	5,8
Opolskie . . . . .	4,2	4,3	7,0	1,3	5,9	1,3	1,7	3,2	7,8	7,5
Podkarpackie . . . . .	2,9	3,0	5,2	0,9	1,4	4,9	1,8	7,0	1,8	2,6
Podlaskie . . . . .	6,0	4,3	2,0	6,2	1,7	8,8	7,7	3,4	0,1	1,1
Pomorskie . . . . .	5,5	6,0	6,6	6,0	4,1	6,9	6,4	6,5	5,0	7,6
Śląskie . . . . .	2,4	2,8	2,9	2,3	2,9	2,7	3,2	2,2	0,8	2,6
Świętokrzyskie . . . . .	2,9	3,4	3,4	1,9	4,7	2,6	3,7	5,3	1,4	1,2
Warmińsko-mazurskie	5,8	5,7	7,2	3,7	3,1	4,5	8,0	2,7	1,5	9,7
Wielkopolskie . . . . .	14,1	13,2	7,5	18,7	20,2	9,8	12,6	11,0	22,1	12,0
Zachodniopomorskie	5,9	6,6	7,6	8,0	5,7	4,9	4,8	3,1	5,4	14,8

TABL. 4 (199). ZBIORY GŁÓWNYCH ZIEMIOPŁODÓW W 2012 R.  
 PRODUCTION OF MAIN CROPS IN 2012

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Zboża Cereals							Ziemiaki Potatoes	Buraki cukrowe Sugar beets	Rzepak i rzepik Rape and turnip rape	Siano łąkowe Meadow hay
	ogółem grand total	w tym zboża podstawowe of which basic cereals									
		razem total	psze- nica wheat	żyto rye	jęcz- mień barley	owies oats	pszen- żyto triti- cale				
<b>POLSKA POLAND</b>	<b>28543,8</b>	<b>20493,1</b>	<b>8607,6</b>	<b>2888,1</b>	<b>4180,2</b>	<b>1467,9</b>	<b>3349,2</b>	<b>8740,4</b>	<b>12349,5</b>	<b>1865,6</b>	<b>13082,5</b>
Dolnośląskie . . . . .	2437,5	1669,1	1069,9	111,3	314,5	74,6	98,8	723,7	1190,2	253,6	508,5
Kujawsko-pomorskie	2510,8	1633,2	603,8	156,7	590,6	61,9	220,2	500,7	2430,4	117,2	463,9
Lubelskie . . . . .	2618,5	2071,7	1001,8	184,1	414,5	188,2	283,0	703,5	1732,7	105,7	925,3
Lubuskie . . . . .	914,0	714,2	268,1	140,7	132,4	41,8	131,2	251,5	140,2	95,1	319,3
Łódzkie . . . . .	1831,1	1217,6	287,2	322,0	253,1	130,1	225,2	1099,8	389,3	18,8	803,6
Małopolskie . . . . .	784,1	578,0	328,8	17,1	136,3	46,2	49,6	578,9	67,1	15,2	883,7
Mazowieckie . . . . .	2823,6	1921,0	527,8	426,9	191,9	218,3	556,2	993,6	631,9	106,1	2443,1
Opolskie . . . . .	1932,0	1331,6	865,8	51,6	316,5	26,1	71,5	353,2	976,2	165,7	237,4
Podkarpackie . . . . .	799,2	577,5	377,6	23,6	52,4	69,2	54,6	551,1	218,5	40,7	676,1
Podlaskie . . . . .	1322,2	723,7	137,8	159,9	59,2	125,1	241,7	253,5	4,9	22,5	1743,1
Pomorskie . . . . .	1528,1	1326,7	657,3	184,1	166,2	103,8	215,3	596,3	595,3	159,5	422,1
Śląskie . . . . .	783,9	581,7	241,9	67,8	118,1	44,4	109,5	176,7	97,8	50,6	316,3
Świętokrzyskie . . . . .	668,9	565,6	223,4	45,4	161,3	30,7	104,9	382,7	170,2	20,2	497,9
Warmińsko-mazurskie	1547,4	1286,2	661,8	118,2	123,2	71,6	311,4	200,7	168,6	182,3	1073,0
Wielkopolskie . . . . .	4431,1	2763,4	634,6	577,5	905,6	158,4	487,2	1085,1	2844,0	203,8	1322,8
Zachodniopomorskie	1611,4	1531,9	720,0	301,0	244,5	77,5	188,9	289,5	692,3	308,5	446,2

W TYSIĄCACH TON  
 IN THOUSAND TONNES



TABLE 4 (199). ZBIORY GŁÓWNYCH ZIEMIOPŁODÓW W 2012 R. (dok.)  
 PRODUCTION OF MAIN CROPS IN 2012 (cont.)

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Zboża Cereals							Ziemiaki Potatoes	Buraki cukrowe Sugar beets	Rzepak i rzepak Rape and turnip rape	Siano łąkowe Meadow hay
	ogółem grand total	w tym zboża podstawowe of which basic cereals									
		razem total	psze- nica wheat	żyto rye	jęcz- mień barley	owies oats	pszen- żyto triticale				
POLSKA=100 POLAND=100											
<b>POLSKA POLAND</b>	<b>100,0</b>	<b>100,0</b>	<b>100,0</b>	<b>100,0</b>	<b>100,0</b>	<b>100,0</b>	<b>100,0</b>	<b>100,0</b>	<b>100,0</b>	<b>100,0</b>	<b>100,0</b>
Dolnośląskie . . . . .	8,5	8,1	12,4	3,9	7,5	5,1	3,0	8,3	9,6	13,6	3,9
Kujawsko-pomorskie	8,8	8,0	7,0	5,4	14,1	4,2	6,6	5,7	19,7	6,3	3,5
Lubelskie . . . . .	9,2	10,1	11,6	6,4	9,9	12,8	8,5	8,0	14,0	5,7	7,1
Lubuskie . . . . .	3,2	3,5	3,1	4,9	3,2	2,8	3,9	2,9	1,1	5,1	2,4
Łódzkie . . . . .	6,4	5,9	3,3	11,1	6,1	8,9	6,7	12,6	3,2	1,0	6,1
Małopolskie . . . . .	2,7	2,8	3,8	0,6	3,3	3,2	1,5	6,6	0,5	0,8	6,8
Mazowieckie . . . . .	9,9	9,4	6,1	14,8	4,6	14,9	16,6	11,4	5,1	5,7	18,7
Opolskie . . . . .	6,8	6,5	10,1	1,8	7,6	1,8	2,1	4,0	7,9	8,9	1,8
Podkarpackie . . . . .	2,8	2,8	4,4	0,8	1,3	4,7	1,6	6,3	1,8	2,2	5,2
Podlaskie . . . . .	4,6	3,5	1,6	5,5	1,4	8,5	7,2	2,9	0,0	1,2	13,3
Pomorskie . . . . .	5,4	6,5	7,6	6,4	4,0	7,1	6,4	6,8	4,8	8,6	3,2
Śląskie . . . . .	2,7	2,8	2,8	2,3	2,8	3,0	3,3	2,0	0,8	2,7	2,4
Świętokrzyskie . . . . .	2,3	2,8	2,6	1,6	3,9	2,1	3,1	4,4	1,4	1,1	3,8
Warmińsko-mazurskie	5,4	6,3	7,7	4,1	2,9	4,9	9,3	2,3	1,4	9,8	8,2
Wielkopolskie . . . . .	15,5	13,5	7,4	20,0	21,7	10,8	14,5	12,4	23,0	10,9	10,1
Zachodniopomorskie	5,6	7,5	8,4	10,4	5,8	5,3	5,6	3,3	5,6	16,5	3,4

TABL. 5 (200). PLONY GŁÓWNYCH ZIEMIOPLÓDÓW W 2012 R.  
YIELDS OF MAIN CROPS IN 2012

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Zboża Cereals							Ziemniaki Potatoes	Buraki cukrowe Sugar beets	Rzepak i rzepak Rape and turnip rape	Siano łąkowe Meadow hay
	ogółem grand total	w tym zboża podstawowe of which basic cereals									
		razem total	pszenica wheat	żyto rye	jęczmień barley	owies oats	pszenżyto triticale				
Z 1 ha w dt Per 1 ha in dt											
<b>POLSKA POLAND</b>	37,0	35,4	41,4	27,7	36,0	28,6	33,8	244	582	25,9	51,9
Dolnośląskie . . . . .	46,8	41,7	44,8	32,9	40,5	31,3	36,9	278	608	23,0	45,4
Kujawsko-pomorskie	40,5	36,7	41,3	28,4	36,5	31,3	35,5	243	601	23,8	53,4
Lubelskie . . . . .	32,5	32,3	36,1	25,3	32,8	28,2	28,8	231	524	24,2	44,2
Lubuskie . . . . .	37,5	36,7	43,2	31,6	34,3	29,0	37,5	250	651	28,7	38,0
Łódzkie . . . . .	31,0	29,3	33,6	24,9	31,8	27,7	30,2	266	506	18,1	59,3
Małopolskie . . . . .	36,8	34,3	36,1	29,2	35,6	26,4	31,0	220	656	30,8	45,3
Mazowieckie . . . . .	29,4	28,6	35,2	22,6	31,2	25,3	30,3	222	578	25,2	61,3
Opolskie . . . . .	57,5	53,1	59,7	37,1	46,5	38,6	41,9	310	593	30,5	57,3
Podkarpackie . . . . .	35,1	32,8	35,2	25,8	31,9	27,5	30,0	221	575	21,6	39,3
Podlaskie . . . . .	29,2	29,1	32,6	24,7	29,5	27,8	31,7	210	443	28,0	57,4
Pomorskie . . . . .	36,8	38,4	48,2	29,6	34,8	29,1	34,0	256	556	29,2	44,0
Śląskie . . . . .	38,6	35,7	40,4	28,2	35,5	31,9	34,5	219	588	26,7	44,6
Świętokrzyskie . . . . .	29,1	29,0	31,4	22,9	29,8	23,2	28,4	200	584	24,2	52,2
Warmińsko-mazurskie	38,4	39,2	44,0	30,4	33,7	31,3	39,1	208	525	26,0	59,0
Wielkopolskie . . . . .	41,0	36,3	40,7	29,6	38,6	31,5	39,0	274	607	23,6	58,2
Zachodniopomorskie	40,0	40,4	45,7	36,0	37,2	30,7	40,1	262	608	28,9	40,2



TABL. 6 (201). POWIERZCHNIA UPRAW WARZYW ORAZ ZBIORY WARZYW I OWOCÓW W 2012 R.

CULTIVATED AREA OF VEGETABLES AS WELL AS VEGETABLE AND FRUIT PRODUCTION IN 2012

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Powierzchnia upraw warzyw Cultivated area of vegetables			Zbiory Production				
	ogółem total	w tym pod osłoniemami of which cultivated under covers	gospodarstwa indywidualne w % ogółem private farms in % of total	warzywa vegetables			owoce <sup>a</sup> fruit <sup>a</sup>	
				ogółem total	w tym pod osłoniemami of which cultivated under covers	gospodarstwa indywidualne w % ogółem private farms in % of total	ogółem w tys. t total in thous. t	gospodarstwa indywidualne w % ogółem private farms in % of total
<b>POLSKA POLAND . . . . .</b>	<b>180793</b>	<b>5306</b>	<b>95,9</b>	<b>5430,5</b>	<b>877,3</b>	<b>95,5</b>	<b>3843,1</b>	<b>98,6</b>
Dolnośląskie . . . . .	8125	136	72,1	205,8	30,7	67,8	67,5	91,9
Kujawsko-pomorskie . . . . .	20190	362	95,2	532,0	56,0	94,6	86,6	92,4
Lubelskie . . . . .	22158	300	98,1	592,6	53,6	97,5	840,1	99,5
Lubuskie . . . . .	4424	79	98,3	125,8	24,0	99,7	31,8	99,0
Łódzkie . . . . .	19609	445	99,0	640,7	64,8	98,6	510,1	99,7
Małopolskie . . . . .	16754	511	99,5	595,0	91,4	99,2	169,5	99,5
Mazowieckie . . . . .	24956	1564	97,4	836,5	208,0	98,2	1371,8	99,9
Opolskie . . . . .	2628	47	88,6	67,6	8,5	92,0	13,7	99,9
Podkarpackie . . . . .	5442	87	99,5	139,4	17,7	96,7	82,7	99,2
Podlaskie . . . . .	2495	90	99,5	72,2	15,9	94,6	28,1	100,0
Pomorskie . . . . .	7645	88	95,5	145,4	11,4	98,4	26,0	81,9
Śląskie . . . . .	2820	147	92,3	126,4	39,4	88,5	23,5	81,8
Świętokrzyskie . . . . .	11385	503	100,0	381,2	104,1	99,9	357,0	100,0
Warmińsko-mazurskie . . . . .	3537	69	95,8	111,5	21,4	90,2	33,0	96,2
Wielkopolskie . . . . .	25729	838	94,3	762,2	120,2	92,4	165,5	89,5
Zachodniopomorskie . . . . .	2895	39	89,8	96,2	10,2	94,6	36,2	84,6

a Z drzew i jagodowe łącznie.

a Including tree and berry fruit.

TABL. 7 (202). BYDŁO W 2012 R.

Stan w czerwcu

CATTLE IN 2012

As of June

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Ogółem Total		W tym gospodarstwa indywidualne Of which private farms		Udział krów w pogłowiu bydła w % Share of cows in cattle stocks in %	
	w tys. szt. in thous. heads	na 100 ha użytków rol- nych <sup>a</sup> w szt. per 100 ha of agricul- tural land <sup>a</sup> in heads	w tys. szt. in thous. heads	na 100 ha użytków rol- nych <sup>a</sup> w szt. per 100 ha of agricul- tural land <sup>a</sup> in heads	ogółem total	w gospo- darstwach indywidualnych in private farms
<b>POLSKA POLAND . . . . .</b>	<b>5776,8</b>	<b>38,6</b>	<b>5482,5</b>	<b>40,7</b>	<b>44,6</b>	<b>44,7</b>
Dolnośląskie . . . . .	102,7	10,8	78,8	10,3	42,7	41,7
Kujawsko-pomorskie . . . . .	463,6	45,9	425,9	47,1	35,2	34,8
Lubelskie . . . . .	382,7	27,2	376,0	27,7	46,5	46,5
Lubuskie . . . . .	69,6	14,4	53,7	13,5	42,0	40,1
Łódzkie . . . . .	456,3	46,3	452,8	46,6	44,5	44,5
Małopolskie . . . . .	190,7	33,2	186,3	33,5	55,5	55,7
Mazowieckie . . . . .	1050,4	52,2	1045,3	53,3	49,0	49,1
Opolskie . . . . .	116,0	22,4	90,5	24,5	43,3	42,6
Podkarpackie . . . . .	102,1	16,7	98,5	17,3	66,8	67,5
Podlaskie . . . . .	927,6	85,6	925,8	86,6	51,1	51,1
Pomorskie . . . . .	198,5	26,6	185,2	29,3	40,2	39,8
Śląskie . . . . .	121,7	32,2	114,9	32,8	42,0	41,8
Świętokrzyskie . . . . .	170,1	34,1	169,2	34,3	44,0	43,9
Warmińsko-mazurskie . . . . .	463,4	44,6	443,8	49,4	47,3	47,4
Wielkopolskie . . . . .	860,6	47,8	758,8	49,1	32,6	31,4
Zachodniopomorskie . . . . .	100,8	11,6	77,0	12,1	41,4	41,2

a Patrz uwagi ogólne, ust. 3 na str. 509.

a See general notes, item 3 on page 509.

TABL. 8 (203). TRZODA CHLEWNA W 2012 R.

Stan w końcu lipca

PIGS IN 2012

As of the end of July

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Ogółem Total		W tym gospodarstwa indywidualne Of which private farms		Udział loch w pogłowiu trzody chlewnej w % Share of sows in pig stocks in %	
	w tys. szt. in thous. heads	na 100 ha użytków rol- nych <sup>a</sup> w szt. per 100 ha of agricul- tural land <sup>a</sup> in heads	w tys. szt. in thous. heads	na 100 ha użytków rol- nych <sup>a</sup> w szt. per 100 ha of agricul- tural land <sup>a</sup> in heads	ogółem total	w gospo- darstwach indywidualnych in private farms
<b>POLSKA POLAND . . . . .</b>	<b>11581,3</b>	<b>77,4</b>	<b>9505,0</b>	<b>70,5</b>	<b>9,3</b>	<b>9,5</b>
Dolnośląskie . . . . .	234,8	24,6	169,9	22,3	13,6	10,0
Kujawsko-pomorskie . . . . .	1398,5	138,4	1303,6	144,0	10,5	9,8
Lubelskie . . . . .	635,2	45,1	625,1	46,0	10,1	10,1
Lubuskie . . . . .	147,3	30,4	104,9	26,3	9,2	8,8
Łódzkie . . . . .	968,6	98,2	940,0	96,8	8,5	8,5
Małopolskie . . . . .	234,5	40,9	228,0	41,0	12,9	12,9
Mazowieckie . . . . .	999,3	49,7	974,4	49,7	9,0	8,5
Opolskie . . . . .	469,2	90,5	425,5	115,1	9,7	9,5
Podkarpackie . . . . .	186,3	30,5	180,5	31,8	11,8	11,8
Podlaskie . . . . .	370,7	34,2	357,3	33,4	9,4	9,3
Pomorskie . . . . .	744,9	99,7	461,6	73,1	10,3	9,9
Śląskie . . . . .	274,6	72,8	222,1	63,4	9,9	10,5
Świętokrzyskie . . . . .	239,8	48,1	233,3	47,2	12,5	12,7
Warmińsko-mazurskie . . . . .	546,7	52,7	473,3	52,6	10,4	9,2
Wielkopolskie . . . . .	3815,8	212,0	2652,7	171,6	7,8	9,2
Zachodniopomorskie . . . . .	315,1	36,3	152,8	24,1	9,5	6,2

a Patrz uwagi ogólne, ust. 3 na str. 509.

a See general notes, item 3 on page 509.

TABL. 9 (204). PRODUKCJA ŻYWCA RZEŹNEGO W PRZELICZENIU NA MIĘSO<sup>a</sup> W 2012 R.  
 PRODUCTION OF ANIMALS FOR SLAUGHTER IN TERMS OF MEAT<sup>a</sup> IN 2012

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Ogółem <sup>b</sup> Grand total <sup>b</sup>			Mięso i tłuszcze Meat and fats				Podroby Pluck
	w tys. t in thous. t	na 1 ha użytków rolnych <sup>c</sup>	na 1 mies- kańca per capita	razem total	w tym of which			
		per 1 ha of agri- cultural land <sup>c</sup>	per capita		wołowe beef	cielęce veal	wie- przowe pork	
		w kg in kg	in kg		w tys. t in thous. t			
<b>POLSKA POLAND . . . . .</b>	<b>3955,8</b>	<b>264,3</b>	<b>102,6</b>	<b>3746,1</b>	<b>369,4</b>	<b>24,5</b>	<b>1733,0</b>	<b>209,7</b>
Dolnośląskie . . . . .	85,1	89,2	29,2	80,1	9,6	0,1	15,8	5,0
Kujawsko-pomorskie . . . . .	324,3	321,0	154,6	309,2	18,9	0,2	190,9	15,1
Lubelskie . . . . .	235,7	167,5	108,7	224,1	18,0	2,2	131,2	11,6
Lubuskie . . . . .	97,3	200,8	95,1	91,9	4,0	0,3	12,2	5,4
Łódzkie . . . . .	345,6	350,4	136,7	326,6	45,5	1,2	168,6	19,0
Małopolskie . . . . .	112,9	196,8	33,7	105,6	21,8	5,3	45,9	7,3
Mazowieckie . . . . .	614,0	305,2	116,0	579,1	63,2	4,5	194,0	34,9
Opolskie . . . . .	108,0	208,5	106,7	102,9	7,1	0,1	60,7	5,1
Podkarpackie . . . . .	80,2	131,2	37,7	76,1	5,7	1,0	36,1	4,1
Podlaskie . . . . .	191,4	176,6	159,5	180,3	27,8	3,4	83,1	11,1
Pomorskie . . . . .	240,2	321,4	105,0	229,3	12,8	0,2	147,7	10,9
Śląskie . . . . .	146,5	388,2	31,7	138,3	13,9	0,6	42,6	8,2
Świętokrzyskie . . . . .	119,6	239,9	93,8	112,4	20,5	1,7	45,5	7,2
Warmińsko-mazurskie . . . . .	279,5	269,4	192,6	265,7	9,2	1,0	106,9	13,8
Wielkopolskie . . . . .	811,2	450,6	234,5	768,3	87,0	2,2	398,9	42,9
Zachodniopomorskie . . . . .	164,3	189,2	95,4	156,2	4,4	0,5	52,9	8,1

<sup>a</sup> W wadze poubojowej ciepłej. <sup>b</sup> Łącznie z tłuszczami i podrobami; wołowe, cielęce, wieprzowe, baranie, końskie, drobiowe, kozie, królicze i dziczyzna. <sup>c</sup> Patrz uwagi ogólne, ust. 3 na str. 509.

<sup>a</sup> In post-slaughter warm weight. <sup>b</sup> Including fats and pluck; beef, veal, pork, mutton, horseflesh, poultry, goat, rabbit and game. <sup>c</sup> See general notes, item 3 on page 509.

TABL. 10 (205). PRODUKCJA MLEKA I PRZECIĘTNY ROCZNY UDÓJ MLEKA OD 1 KROWY  
W 2012 R.  
PRODUCTION OF MILK AND AVERAGE ANNUAL QUANTITY OF MILK PER COW  
IN 2012

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Produkcja mleka <i>Milk production</i>				Przeciętny roczny udój mleka od 1 krowy w l <i>Average annual quantity of milk per cow in l</i>	
	ogółem <i>total</i>	w tym gos- podarstwa indywidualne <i>of which private farms</i>	ogółem <i>total</i>	w tym gos- podarstwa indywidualne <i>of which private farms</i>	ogółem <i>total</i>	w tym gos- podarstwa indywidualne <i>of which private farms</i>
	w mln l	<i>in mln l</i>	na 1 ha użytków rolnych <sup>a</sup> w l <i>per 1 ha of agricultural land<sup>a</sup> in l</i>			
POLSKA <i>POLAND</i> . . . . .	12298,8	11415,1	821,6	847,0	4845	4732
Dolnośląskie . . . . .	191,7	120,3	201,1	157,7	4465	3735
Kujawsko-pomorskie . . . . .	844,1	731,4	835,5	808,1	5138	4877
Lubelskie . . . . .	746,8	728,7	530,8	536,0	4350	4324
Lubuskie . . . . .	116,3	68,7	240,1	172,4	4032	3212
Łódzkie . . . . .	942,9	932,2	955,9	960,0	4555	4536
Małopolskie . . . . .	381,9	365,1	665,5	656,9	3820	3726
Mazowieckie . . . . .	2662,1	2645,5	1323,4	1348,6	5166	5157
Opolskie . . . . .	262,7	171,3	506,9	463,1	5493	4737
Podkarpackie . . . . .	236,8	228,6	387,5	402,3	3709	3672
Podlaskie . . . . .	2271,7	2267,1	2096,8	2121,5	4914	4912
Pomorskie . . . . .	329,7	288,9	441,2	457,8	4325	4130
Śląskie . . . . .	241,6	218,6	640,2	623,8	5065	4889
Świętokrzyskie . . . . .	313,5	310,3	628,8	628,1	4287	4268
Warmińsko-mazurskie . . . . .	948,4	905,8	913,9	1007,3	4442	4425
Wielkopolskie . . . . .	1625,6	1306,3	903,1	844,9	5767	5448
Zachodniopomorskie . . . . .	183,0	126,3	210,7	198,8	4390	3983

<sup>a</sup> Patrz uwagi ogólne, ust. 3 na str. 509.

<sup>a</sup> See general notes, item 3 on page 509.



TABL. 11 (206). UDZIAŁ GOSPODARSTW INDYWIDUALNYCH W ROLNICTWIE OGÓLEM W 2012 R.  
SHARE OF PRIVATE FARMS IN TOTAL AGRICULTURE IN 2012

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Użytki rolne <sup>a</sup> Agricultural land <sup>a</sup>		Powierzchnia zasiewów Sown area			Zbiory Production of		Bydło Cattle	Trzoda chlewna Pigs	Produkcja Production of	
	razem total	w tym w do- brej kulturze rolnej of which area in good agricul- tural condi- tion	razem total	w tym of which		zboż podsta- wowych basic cereals	ziem- niaków pota- toes			żywea rzeż- nego ogółem animals for slaugh- ter of total	mleka kro- wiego cows' milk
				zboża podsta- wowe basic cereals	ziem- niaki pota- toes						
w % ogółem in % of grand total											
<b>POLSKA POLAND</b>	<b>90,0</b>	<b>91,1</b>	<b>89,6</b>	<b>90,5</b>	<b>96,3</b>	<b>86,5</b>	<b>94,4</b>	<b>94,9</b>	<b>82,1</b>	<b>88,9</b>	<b>92,8</b>
Dolnośląskie . . . . .	80,0	82,1	80,2	83,1	93,0	79,2	89,6	76,8	72,4	91,1	62,7
Kujawsko-pomorskie . . . . .	89,6	89,7	89,2	91,2	93,5	87,7	91,8	91,8	93,2	96,0	86,6
Lubelskie . . . . .	96,6	97,6	97,5	97,8	99,9	96,7	99,9	98,2	98,4	98,5	97,6
Lubuskie . . . . .	82,3	84,0	84,2	87,0	99,3	82,7	99,0	77,1	71,2	82,3	59,1
Łódzkie . . . . .	98,4	98,5	98,4	98,5	98,7	98,1	98,2	99,2	97,0	98,6	98,9
Małopolskie . . . . .	96,8	97,0	95,8	96,6	99,9	95,3	99,9	97,7	97,2	98,6	95,6
Mazowieckie . . . . .	97,5	98,4	98,1	98,5	98,3	97,6	97,6	99,5	97,5	96,8	99,4
Opolskie . . . . .	71,4	73,8	71,7	74,8	80,5	72,7	78,0	78,0	90,7	91,0	65,2
Podkarpackie . . . . .	93,0	95,9	96,6	96,8	100,0	96,1	100,0	96,6	96,9	96,4	96,5
Podlaskie . . . . .	98,6	98,7	98,3	97,5	99,9	96,1	99,9	99,8	96,4	98,5	99,8
Pomorskie . . . . .	84,5	84,8	84,0	85,6	85,6	79,8	78,0	93,3	62,0	75,1	87,6
Śląskie . . . . .	92,9	93,1	91,5	92,6	99,9	89,4	99,9	94,5	80,8	89,9	90,5
Świętokrzyskie . . . . .	99,1	99,1	98,8	98,9	100,0	98,6	100,0	99,5	97,3	98,8	99,0
Warmińsko-mazurskie . . . . .	86,7	89,4	87,0	86,5	96,3	83,9	95,2	95,8	86,6	89,9	95,5
Wielkopolskie . . . . .	85,9	86,3	85,4	87,1	95,5	83,1	93,8	88,2	69,5	73,6	80,4
Zachodniopomorskie . . . . .	73,1	75,7	72,0	74,0	89,3	67,5	86,9	76,3	48,5	76,6	69,0

a Patrz uwagi ogólne, ust. 3 na str. 509.

a See general notes, item 3 on page 509.

TABL. 12 (207). POWIERZCHNIA ZMELIOROWANYCH UŻYTKÓW ROLNYCH W 2012 R.  
Stan w dniu 31 XII  
AREA OF DRAINED AGRICULTURAL LAND IN 2012  
As of 31 XII

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Ogółem Grand total		Grunty orne Arable land			Łąki i pastwiska Meadows and pastures		
	w tys. ha in thous. ha	w % ogólnej powierz- chni użytków rolnych in % of total agricul- tural land area	razem total	w tym of which		razem total	w tym of which	
				zdreno- wane drained	nawad- niane watered		zdreno- wane drained	nawad- niane watered
w tys. ha in thous. ha								
POLSKA POLAND . . . . .	6406,9	42,6	4620,5	3976,8	47,0	1786,4	401,0	365,7
Dolnośląskie . . . . .	443,0	46,3	315,2	240,7	0,9	127,8	37,1	2,5
Kujawsko-pomorskie . . . . .	462,7	45,7	390,3	347,5	4,0	72,4	7,3	7,8
Lubelskie . . . . .	317,9	22,6	150,8	124,2	0,3	167,1	30,3	47,3
Lubuskie . . . . .	176,1	36,3	105,0	60,1	5,3	71,1	6,0	20,9
Łódzkie . . . . .	473,5	47,7	400,9	384,0	0,3	72,6	10,8	15,4
Małopolskie . . . . .	203,3	34,9	171,6	148,7	0,2	31,7	9,9	0,7
Mazowieckie . . . . .	777,1	38,4	563,9	514,0	1,0	213,2	25,7	55,8
Opolskie . . . . .	248,5	47,9	187,2	132,1	1,0	61,3	14,5	3,9
Podkarpackie . . . . .	220,6	35,2	145,4	117,2	0,3	75,2	39,9	6,7
Podlaskie . . . . .	350,6	32,4	185,3	181,5	0,1	165,3	29,7	61,2
Pomorskie . . . . .	421,8	56,2	286,6	164,3	14,3	135,2	22,5	33,6
Śląskie . . . . .	199,0	51,2	147,1	136,1	0,0	51,9	19,5	3,6
Świętokrzyskie . . . . .	115,7	23,0	66,0	52,4	0,2	49,6	11,3	9,5
Warmińsko-mazurskie . . . . .	620,8	59,6	401,7	373,4	5,0	219,1	88,1	23,7
Wielkopolskie . . . . .	971,5	53,9	835,8	759,4	11,4	135,6	12,6	34,3
Zachodniopomorskie . . . . .	404,9	46,4	267,7	241,3	2,8	137,2	35,8	38,6

Źródło: dane Ministerstwa Rolnictwa i Rozwoju Wsi.

Source: data of the Ministry of Agriculture and Rural Development.

TABL. 13 (208). ZUŻYCIE NAWOZÓW MINERALNYCH LUB CHEMICZNYCH  
ORAZ WAPNIOWYCH W PRZELICZENIU NA CZYSTY SKŁADNIK  
W ROKU GOSPODARCZYM 2011/12  
CONSUMPTION OF MINERAL OR CHEMICAL AND LIME FERTILIZERS  
IN TERMS OF PURE INGREDIENT IN THE FARMING YEAR 2011/12

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Ogółem <i>Grand total</i>					W tym gospodarstwa indywidualne <i>Of which private farms</i>	
	nawozy mineralne lub chemiczne <sup>a</sup> <i>mineral or chemical fertilizers<sup>a</sup></i>				nawozy wapniowe <sup>b</sup> <i>lime fertilizers<sup>b</sup></i>	nawozy mineralne lub chemiczne <sup>a</sup> <i>mineral or chemical fertilizers<sup>a</sup></i>	nawozy wapniowe <sup>b</sup> <i>lime fertilizers<sup>b</sup></i>
	razem <i>total</i>	azotowe <i>nitrogenous</i>	fosforowe <i>phosphatic</i>	potasowe <i>potassic</i>			
	na 1 ha użytków rolnych <sup>c</sup> w kg <i>per 1 ha of agricultural land<sup>c</sup> in kg</i>						
<b>POLSKA POLAND . . . . .</b>	<b>125,8</b>	<b>73,1</b>	<b>24,8</b>	<b>27,9</b>	<b>33,9</b>	<b>120,6</b>	<b>26,1</b>
Dolnośląskie . . . . .	151,5	88,4	29,9	33,3	62,6	142,2	51,7
Kujawsko-pomorskie . . . . .	169,1	99,4	32,8	36,8	48,3	166,3	44,0
Lubelskie . . . . .	123,0	67,4	27,0	28,6	26,9	123,1	25,9
Lubuskie . . . . .	105,2	62,1	18,7	24,4	38,6	100,0	31,3
Łódzkie . . . . .	125,1	74,6	24,6	25,9	20,2	124,5	19,4
Małopolskie . . . . .	70,8	36,2	17,0	17,6	8,3	68,0	5,4
Mazowieckie . . . . .	106,9	58,7	23,3	24,9	15,3	107,3	14,5
Opolskie . . . . .	191,2	111,1	34,6	45,5	70,3	162,7	31,6
Podkarpackie . . . . .	60,9	32,1	14,0	14,8	7,5	62,2	5,9
Podlaskie . . . . .	99,5	55,9	21,8	21,8	12,6	98,7	11,8
Pomorskie . . . . .	138,5	85,6	24,2	28,7	39,0	128,0	28,7
Śląskie . . . . .	125,7	72,4	25,3	28,0	37,5	119,6	25,5
Świętokrzyskie . . . . .	94,8	56,7	18,2	19,8	8,0	94,4	7,2
Warmińsko-mazurskie . . . . .	105,1	69,6	17,4	18,1	36,4	101,3	27,6
Wielkopolskie . . . . .	161,9	92,6	30,8	38,4	59,4	156,9	46,8
Zachodniopomorskie . . . . .	141,2	87,8	24,0	29,4	46,9	135,8	30,3

<sup>a</sup> Łącznie z nawozami wieloskładnikowymi. <sup>b</sup> Przeważnie w postaci wapna palonego; łącznie z defekacyjnym. <sup>c</sup> Patrz uwagi ogólne, ust. 3 na str. 509

<sup>a</sup> Including mixed fertilizers. <sup>b</sup> Most frequently in the form of quicklime; including defecated lime. <sup>c</sup> See general notes, item 3 on page 509.

TABL. 14 (209). GLOBALNA I TOWAROWA PRODUKCJA ROLNICZA W 2011 R.  
(ceny stałe 2010 r.)

GROSS AND MARKET AGRICULTURAL OUTPUT IN 2011 (constant prices 2010)

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Produkcja globalna <i>Gross output</i>			Produkcja towarowa <i>Market output</i>		
	ogółem <i>total</i>	roślinna <i>crop</i>	zwierzęca <i>animal</i>	ogółem <i>total</i>	roślinna <i>crop</i>	zwierzęca <i>animal</i>
	w odsetkach <i>in %</i>					
<b>POLSKA POLAND . . . . .</b>	<b>100,0</b>	<b>100,0</b>	<b>100,0</b>	<b>100,0</b>	<b>100,0</b>	<b>100,0</b>
Dolnośląskie . . . . .	4,7	6,9	2,3	4,7	7,8	2,4
Kujawsko-pomorskie . . . . .	7,1	7,4	6,8	6,9	6,9	6,9
Lubelskie . . . . .	9,3	12,1	6,1	8,8	12,8	5,9
Lubuskie . . . . .	2,4	2,3	2,4	2,3	2,0	2,5
Łódzkie . . . . .	8,2	8,4	7,9	8,3	8,8	7,9
Małopolskie . . . . .	4,5	5,2	3,7	4,0	4,8	3,3
Mazowieckie . . . . .	16,1	16,2	16,1	16,8	19,6	14,7
Opolskie . . . . .	3,6	4,4	2,6	3,7	4,8	2,8
Podkarpackie . . . . .	2,7	3,0	2,4	2,1	2,0	2,2
Podlaskie . . . . .	6,5	3,5	9,8	6,4	1,6	9,9
Pomorskie . . . . .	4,3	4,2	4,5	4,7	4,6	4,8
Śląskie . . . . .	3,0	2,7	3,4	3,0	2,4	3,5
Świętokrzyskie . . . . .	3,7	4,3	3,1	3,4	4,2	2,9
Warmińsko-mazurskie . . . . .	5,4	4,2	6,9	5,5	3,1	7,2
Wielkopolskie . . . . .	14,8	11,1	18,8	15,7	10,1	19,9
Zachodniopomorskie . . . . .	3,7	4,1	3,2	3,7	4,5	3,2

TABL. 15 (210). STRUKTURA TOWAROWEJ PRODUKCJI ROLNICZEJ W 2011 R.  
(ceny stałe 2010 r.)

STRUCTURE OF MARKET AGRICULTURAL OUTPUT IN 2011 (constant prices 2010)

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Ogółem Grand total	Produkcja roślinna Crop output						Produkcja zwierzęca Animal output					
		razem total	w tym of which					razem total	w tym of which				
			zboża cereals	prze- mys- lowe indus- trial	zie- mnia- ki potat- oes	warzy- wa vegeta- bles	owoce fruit		żywiec wołow- y cattle for slaugh- ter	żywiec wie- przo- wy pigs for slaugh- ter	żywiec dro- biowy poul- try for slaugh- ter	jaja eggs	mleko krowie cows' milk
<b>POLSKA POLAND</b>	<b>100,0</b>	<b>42,5</b>	<b>11,4</b>	<b>5,4</b>	<b>4,3</b>	<b>9,6</b>	<b>8,9</b>	<b>57,5</b>	<b>5,5</b>	<b>14,7</b>	<b>11,4</b>	<b>5,5</b>	<b>19,0</b>
Dolnośląskie . . .	100,0	70,8	38,5	15,5	3,5	6,7	3,8	29,2	2,7	4,6	8,4	6,2	6,6
Kujawsko-pomorskie	100,0	42,7	13,1	9,8	2,9	14,2	1,7	57,3	4,6	20,5	9,5	2,5	19,8
Lubelskie . . . . .	100,0	61,7	7,7	8,0	2,6	13,0	28,2	38,3	4,2	12,5	5,6	2,9	11,6
Lubuskie . . . . .	100,0	37,5	10,9	4,0	1,8	10,5	2,4	62,5	3,8	14,8	26,1	7,7	9,3
Łódzkie . . . . .	100,0	45,0	4,0	1,5	13,3	12,4	12,5	55,0	8,2	15,7	9,9	3,5	17,2
Małopolskie . . . .	100,0	51,3	6,3	1,6	4,8	25,2	10,2	48,7	9,4	9,6	5,1	6,4	12,0
Mazowieckie . . . .	100,0	49,5	6,8	1,4	6,1	12,2	19,3	50,5	4,4	8,6	11,9	3,4	20,1
Opolskie . . . . .	100,0	55,8	32,0	16,5	0,9	4,1	0,8	44,2	2,4	16,2	9,6	2,2	13,3
Podkarpackie . . . .	100,0	39,8	9,2	5,6	1,5	13,7	8,0	60,2	3,3	12,7	12,1	7,6	20,5
Podlaskie . . . . .	100,0	10,7	3,8	0,7	1,9	2,9	1,2	89,3	8,5	10,2	7,4	2,1	59,3
Pomorskie . . . . .	100,0	41,8	18,7	6,9	8,5	4,4	1,3	58,2	4,5	27,4	10,0	4,1	11,4
Śląskie . . . . .	100,0	33,6	9,0	3,1	4,4	8,0	3,3	66,4	6,4	13,3	18,0	15,9	11,3
Świętokrzyskie . . .	100,0	52,0	5,6	2,7	3,4	17,6	20,6	48,0	7,6	8,6	8,9	2,9	18,3
Warmińsko-mazurskie	100,0	23,9	13,4	3,7	1,3	2,6	1,2	76,1	3,2	13,9	23,2	2,1	31,9
Wielkopolskie . . . .	100,0	27,1	8,2	5,9	1,9	5,7	0,7	72,9	7,7	23,7	11,9	13,0	16,0
Zachodniopomorskie	100,0	50,8	27,9	8,7	5,1	4,3	2,6	49,2	2,2	13,4	20,4	4,0	8,5

TABL. 16 (211). PRODUKCJA ROLNICZA NA 1 ha UŻYTKÓW ROLNYCH W 2011 R.  
(ceny stałe 2010 r.)  
AGRICULTURAL OUTPUT PER 1 ha OF AGRICULTURAL LAND IN 2011  
(constant prices 2010)

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Globalna <i>Gross</i>		Końcowa <i>Final</i>		Towarowa <i>Market</i>	
	ogółem <i>total</i>	w tym gospodarstwa indywidualne <i>of which private farms</i>	ogółem <i>total</i>	w tym gospodarstwa indywidualne <i>of which private farms</i>	ogółem <i>total</i>	w tym gospodarstwa indywidualne <i>of which private farms</i>
w zł <i>in zł</i>						
<b>POLSKA <i>POLAND</i></b> . . . . .	<b>5435</b>	<b>5460</b>	<b>4292</b>	<b>4265</b>	<b>3943</b>	<b>3890</b>
Dolnośląskie . . . . .	4190	4049	3377	3194	3006	2793
Kujawsko-pomorskie . . . . .	5536	5510	4156	4103	3923	3844
Lubelskie . . . . .	5300	5342	4078	4094	3667	3681
Lubuskie . . . . .	3985	4199	3163	3330	2824	2946
Łódzkie . . . . .	6892	6891	5395	5385	5053	5035
Małopolskie . . . . .	5834	5849	4482	4493	3759	3755
Mazowieckie . . . . .	6494	6546	5435	5457	4899	4901
Opolskie . . . . .	5543	5731	4465	4498	4070	4183
Podkarpackie . . . . .	3537	3640	2498	2546	2014	2028
Podlaskie . . . . .	5059	5060	3748	3739	3596	3585
Pomorskie . . . . .	4811	4521	3995	3638	3810	3424
Śląskie . . . . .	6072	5780	4812	4514	4415	4099
Świętokrzyskie . . . . .	5980	5960	4822	4794	3977	3966
Warmińsko-mazurskie . . . . .	4273	4498	3242	3381	3115	3239
Wielkopolskie . . . . .	6814	6452	5457	5010	5270	4805
Zachodniopomorskie . . . . .	3492	3565	2775	2835	2576	2516

TABL. 17 (212). WARTOŚĆ SKUPU PRODUKTÓW ROLNYCH W 2012 R. (ceny bieżące)  
 VALUE OF PROCUREMENT OF AGRICULTURAL PRODUCTS IN 2012 (current prices)

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Ogółem Total	Produkty Products		Ogółem Total	Produkty Products	
		roślinne crop	zwierzęce animal		roślinne crop	zwierzęce animal
	w mln zł in mln zł			na 1 ha użytków rolnych <sup>a</sup> w zł per 1 ha of agricultural land <sup>a</sup> in zł		
<b>POLSKA POLAND . . . . .</b>	<b>55499,4</b>	<b>20557,0</b>	<b>34942,4</b>	<b>3707</b>	<b>1373</b>	<b>2334</b>
Dolnośląskie . . . . .	3084,9	2348,6	736,3	3236	2464	772
Kujawsko-pomorskie . . . . .	4704,4	1918,8	2785,6	4656	1899	2757
Lubelskie . . . . .	4229,9	2264,6	1965,3	3006	1610	1397
Lubuskie . . . . .	1209,5	462,0	747,5	2497	954	1543
Łódzkie . . . . .	3818,9	861,0	2957,9	3872	873	2999
Małopolskie . . . . .	1041,5	363,8	677,7	1815	634	1181
Mazowieckie . . . . .	8912,6	2728,3	6184,3	4431	1356	3074
Opolskie . . . . .	2134,2	1251,0	883,2	4118	2414	1704
Podkarpackie . . . . .	851,0	379,7	471,3	1393	621	771
Podlaskie . . . . .	3814,9	290,1	3524,8	3521	268	3253
Pomorskie . . . . .	2981,7	1221,9	1759,8	3990	1635	2355
Śląskie . . . . .	1314,5	355,6	958,9	3483	942	2541
Świętokrzyskie . . . . .	1179,9	418,4	761,5	2366	839	1527
Warmińsko-mazurskie . . . . .	3869,9	1100,9	2769,0	3729	1061	2668
Wielkopolskie . . . . .	9636,4	3032,2	6604,2	5353	1684	3669
Zachodniopomorskie . . . . .	2715,2	1560,2	1155,0	3126	1796	1330

<sup>a</sup> Patrz uwagi ogólne, ust. 3 na str. 509.

<sup>a</sup> See general notes, item 3 on page 509.

TABL. 18 (213). SKUP WAŻNIEJSZYCH PRODUKTÓW ROLNYCH NA 1 ha  
 UŻYTKÓW ROLNYCH<sup>a</sup> W 2012 R.  
 PROCUREMENT OF MAJOR AGRICULTURAL PRODUCTS PER 1 ha  
 OF AGRICULTURAL LAND<sup>a</sup> IN 2012

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Zboża podstawo- we <sup>b</sup> Basic cereals <sup>b</sup>	Ziemniaki Potatoes	Buraki cukrowe Sugar beets	Żywiec rzeżny w przeli- czeniu na mięso (łącznie z tłuszczami) <sup>c</sup> Animals for slaughter in terms of meat (including fats) <sup>c</sup>	Bydło (łącznie z cielętami) Cattle (including calves)	Trzoda chlewna Pigs	Mleko krowie w l Cows' milk in l
	w kg in kg						
<b>POLSKA POLAND . . . . .</b>	<b>566</b>	<b>101</b>	<b>812</b>	<b>214</b>	<b>36</b>	<b>124</b>	<b>640</b>
Dolnośląskie . . . . .	1388	219	1279	73	15	16	164
Kujawsko-pomorskie . . . . .	814	182	2276	262	31	208	723
Lubelskie . . . . .	403	21	1237	125	25	84	394
Lubuskie . . . . .	489	25	265	176	10	26	207
Łódzkie . . . . .	245	73	366	293	74	193	781
Małopolskie . . . . .	72	28	115	112	43	65	235
Mazowieckie . . . . .	256	21	288	257	44	104	992
Opolskie . . . . .	1169	93	2115	172	18	131	445
Podkarpackie . . . . .	186	49	350	82	11	51	179
Podlaskie . . . . .	128	121	5	133	52	63	1748
Pomorskie . . . . .	1099	299	727	281	26	236	349
Śląskie . . . . .	335	18	252	292	50	120	513
Świętokrzyskie . . . . .	150	12	339	157	37	90	334
Warmińsko-mazurskie . . . . .	700	7	163	233	13	110	749
Wielkopolskie . . . . .	592	205	1486	372	65	252	760
Zachodniopomorskie . . . . .	1206	142	914	164	7	69	164

<sup>a</sup> Patrz uwagi ogólne, ust. 3 na str. 509. <sup>b</sup> Łącznie z mieszankami zbożowymi. <sup>c</sup> Wołowe, cielęce, wieprzowe, baranie, końskie i drobiowe; w wadze poubojowej ciepłej.

<sup>a</sup> See general notes, item 3 on page 509. <sup>b</sup> Including cereal mixed. <sup>c</sup> Beef, veal, pork, mutton, horseflesh and poultry; in post-slaughter warm weight.



TABL. 19 (214). EKOLOGICZNE GOSPODARSTWA ROLNE W 2012 R.  
 ORGANIC FARMS IN 2012

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Z certyfikatem <i>Certified</i>		W okresie przestawiania <i>Under conversion</i>	
	gospodarstwa <i>farms</i>	powierzchnia ekologicznych użytków rolnych w ha <i>organic agricultural land in ha</i>	gospodarstwa <i>farms</i>	powierzchnia ekologicznych użytków rolnych w ha <i>organic agricultural land in ha</i>
<b>POLSKA POLAND . . . . .</b>	<b>18187</b>	<b>457089</b>	<b>7757</b>	<b>204599</b>
Dolnośląskie . . . . .	1041	34423	271	9881
Kujawsko-pomorskie . . . . .	297	6956	93	1857
Lubelskie . . . . .	1613	28164	561	9302
Lubuskie . . . . .	772	31610	584	20971
Łódzkie . . . . .	340	5598	178	4310
Małopolskie . . . . .	1911	18890	192	2160
Mazowieckie . . . . .	1655	39212	718	16592
Opolskie . . . . .	66	1816	24	1114
Podkarpackie . . . . .	1706	26309	234	4072
Podlaskie . . . . .	1911	39173	1013	17194
Pomorskie . . . . .	601	21223	293	9392
Śląskie . . . . .	192	5537	44	1588
Świętokrzyskie . . . . .	1077	11409	211	3142
Warmińsko-mazurskie . . . . .	2160	67615	1633	45330
Wielkopolskie . . . . .	651	29187	323	12292
Zachodniopomorskie . . . . .	2194	89966	1385	45401

Źródło: dane Głównego Inspektoratu Jakości Handlowej Artykułów Rolno-Spożywczych.  
 Source: data of the Main Inspectorate of Agricultural and Food Quality.

## Leśnictwo

### Forestry

TABL. 20 (215). WAŻNIEJSZE DANE O LEŚNICTWIE W 2012 R.

Stan w dniu 31 XII

MAJOR DATA ON FORESTRY IN 2012

As of 31 XII

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Powierzchnia gruntów leśnych <i>Forest land</i>						Lesistość w % <i>Forest cover in %</i>	Powierzchnia lasów na 1 mieszkańca w arach <i>Forest area per capita in ar</i>	Pozyskanie drewna (grubizny) na 100 ha powierzchni lasów w m <sup>3</sup> (w ciągu roku) <i>Removals (timber) per 100 ha of forest area in m<sup>3</sup> (during the year)</i>	
	ogółem <i>total</i>	grunty związane z gospodar- ką leśną <i>land con- nected with silvi- culture</i>	lasy <i>forests</i>		z liczby ogółem — lasy ochronne <i>of total — protective forests</i>				ogółem <i>total</i>	w tym lasy pub- liczne <i>of which public forests</i>
			publi- czne <i>public</i>	prywat- ne <i>private</i>						
	w tys. ha <i>in thous. ha</i>		w % powierzchni lasów <i>in % of forest areas</i>		w tys. ha <i>in thous. ha</i>					
<b>POLSKA POLAND</b>	<b>9370,0</b>	<b>206,2</b>	<b>81,2</b>	<b>18,8</b>	<b>39,0</b>	<b>3570,1</b>	<b>29,3</b>	<b>23,8</b>	<b>381,7</b>	<b>452,0</b>
Dolnośląskie . . . . .	607,5	16,2	96,9	3,1	62,0	366,7	29,6	20,3	481,4	494,7
Kujawsko-pomorskie	430,8	9,9	88,4	11,6	44,0	185,2	23,4	20,1	400,2	443,3
Lubelskie . . . . .	588,5	8,5	59,5	40,5	21,9	127,3	23,1	26,8	285,4	431,1
Lubuskie . . . . .	708,2	21,0	98,3	1,7	32,7	224,9	49,1	67,2	418,0	422,7
Łódzkie . . . . .	393,5	7,3	66,0	34,0	33,8	130,6	21,2	15,3	283,2	397,1
Małopolskie . . . . .	439,4	5,1	56,5	43,5	46,7	202,8	28,6	12,9	273,4	403,1
Mazowieckie . . . . .	826,9	12,0	55,9	44,1	20,7	168,6	22,9	15,4	259,0	425,3
Opolskie . . . . .	256,7	6,9	95,2	4,8	67,2	167,7	26,5	24,7	487,0	506,1
Podkarpackie . . . . .	684,7	10,3	82,9	17,1	60,3	406,8	37,8	31,7	358,6	412,5
Podlaskie . . . . .	628,4	9,9	67,5	32,5	26,3	162,9	30,6	51,6	283,1	391,2
Pomorskie . . . . .	682,1	17,7	88,7	11,3	27,7	184,0	36,3	29,0	432,8	471,4
Śląskie . . . . .	402,2	10,0	79,9	20,1	74,4	291,8	31,8	8,5	430,2	502,1
Świętokrzyskie . . . . .	334,8	6,5	71,7	28,3	47,6	156,1	28,0	25,8	356,6	465,5
Warmińsko-mazurskie	766,5	20,6	92,6	7,4	25,3	188,4	30,9	51,4	450,9	480,4
Wielkopolskie . . . . .	786,5	20,3	89,2	10,8	41,4	317,2	25,7	22,1	391,3	427,3
Zachodniopomorskie	833,4	24,0	97,8	2,2	35,7	289,0	35,4	47,0	500,0	510,0

**TABL. 21 (216). POWIERZCHNIA LASÓW W 2012 R.**  
 Stan w dniu 31 XII  
*FOREST AREAS IN 2012*  
*As of 31 XII*

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Ogółem <i>Grand total</i>	Lasy publiczne <i>Public forests</i>					Lasy prywatne <i>Private forests</i>			
		razem <i>total</i>	własność Skarbu Państwa <i>owned by the State Treasury</i>			własność gmin <i>gmina owned</i>	razem <i>total</i>	w tym — w % razem — własność <i>of which — in %</i> <i>of total</i> — owned by		
			razem <i>total</i>	w tym <i>of which</i>				osób fizycznych <i>natural persons</i>	wspólnot gruntowych <i>land co-operatives</i>	
				w zarządzie Lasów Państwowych <i>managed by State Forests</i>	parki narodowe <i>national parks</i>					
w tys. ha <i>in thous. ha</i>										
<b>POLSKA POLAND</b>	<b>9163,8</b>	<b>7439,4</b>	<b>7355,2</b>	<b>7079,4</b>	<b>184,8</b>	<b>84,2</b>	<b>1724,4</b>	<b>94,1</b>	<b>3,9</b>	
Dolnośląskie . . . . .	591,3	573,1	566,0	550,4	9,7	7,2	18,2	89,7	0,1	
Kujawsko-pomorskie . . . . .	420,9	372,1	368,5	366,9	—	3,6	48,9	95,0	1,3	
Lubelskie . . . . .	580,1	344,9	343,6	323,5	12,0	1,3	235,2	95,5	3,8	
Lubuskie . . . . .	687,2	675,8	673,8	666,6	4,6	2,0	11,4	94,2	—	
Łódzkie . . . . .	386,1	254,7	251,4	246,3	0,1	3,3	131,4	94,8	4,6	
Małopolskie . . . . .	434,3	245,3	233,6	199,0	27,1	11,7	189,0	90,0	7,4	
Mazowieckie . . . . .	815,0	455,8	453,6	417,9	26,9	2,2	359,1	96,2	2,9	
Opolskie . . . . .	249,8	237,9	236,4	232,1	—	1,5	11,9	89,8	3,8	
Podkarpackie . . . . .	674,4	559,0	530,5	486,9	40,9	28,6	115,4	90,9	6,1	
Podlaskie . . . . .	618,4	417,4	416,1	380,1	32,7	1,3	201,0	97,1	1,9	
Pomorskie . . . . .	664,4	589,2	585,8	571,9	9,8	3,4	75,2	97,5	0,1	
Śląskie . . . . .	392,2	313,5	309,8	302,9	—	3,7	78,7	88,7	9,6	
Świętokrzyskie . . . . .	328,2	235,2	234,3	223,8	7,1	1,0	93,0	91,8	7,3	
Warmińsko-mazurskie . . . . .	745,9	690,8	687,3	681,0	—	3,4	55,1	94,7	0,0	
Wielkopolskie . . . . .	766,2	683,2	677,6	661,6	5,0	5,6	83,0	95,0	0,8	
Zachodniopomorskie . . . . .	809,4	791,5	787,1	768,4	8,9	4,4	17,9	79,8	0,0	

## Uwaga do tablic 22 i 23

Dane opracowano na podstawie wielkoobszarowej inwentaryzacji stanu lasów kraju przeprowadzonej w latach 2008—2012 przez Biuro Urządzenia Lasu i Geodezji Leśnej; dane nie są w pełni porównywalne z danymi publikowanymi w poprzednich edycjach rocznika.

## Note to tables 22 and 23

Data prepared on the basis of the large-scale forest inventory in the country conducted in 2008—2012 by the Bureau for Forest Management and Geodesy; data are not strictly comparable with the data published in the previous editions of the Yearbook.

TABL. 22 (217). POWIERZCHNIA LASÓW  
FOREST AREAS

A. WEDŁUG WIEKU DRZEWOSTANÓW  
BY AGE OF TREE STANDS

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Ogółem w tys. ha Grand total in thous. ha	W tym — w % ogółem — powierzchnia zalesiona Of which wooded area in % of grand total area						w klasie odno- wienia <sup>a</sup> i o budo- wie prze- rębowej in restocking class <sup>a</sup> with a selection structure
		razem total	drzewostany tree stands					
			w klasie wieku in age group					
			I (1—20 lat years)	II (21—40)	III (41—60)	IV (61—80)	V i wyższe and higher (81 lat i więcej years and older)	
<b>POLSKA POLAND</b>	<b>9143,3</b>	<b>96,1</b>	<b>11,9</b>	<b>15,4</b>	<b>26,4</b>	<b>18,7</b>	<b>21,4</b>	<b>2,3</b>
Dolnośląskie . . . . .	590,0	95,1	12,1	16,5	22,7	13,7	25,0	5,1
Kujawsko-pomorskie . . . . .	420,2	97,2	13,2	12,7	26,8	20,6	23,4	0,5
Lubelskie . . . . .	579,4	97,3	10,0	15,6	27,5	25,4	16,6	2,2
Lubuskie . . . . .	686,0	97,7	13,3	14,6	30,7	15,9	22,4	0,8
Łódzkie . . . . .	384,0	96,9	12,1	16,1	24,3	21,3	19,4	3,7
Małopolskie . . . . .	434,7	94,9	7,1	12,9	26,5	19,4	22,3	6,7
Mazowieckie . . . . .	810,2	95,4	10,2	17,8	30,7	20,1	15,9	0,7
Opolskie . . . . .	249,5	97,0	16,5	17,5	22,4	15,7	23,3	1,6
Podkarpackie . . . . .	671,6	93,6	7,8	11,6	23,0	22,3	22,5	6,4
Podlaskie . . . . .	617,3	93,9	9,5	17,8	30,6	17,9	18,0	0,1
Pomorskie . . . . .	663,4	97,9	11,9	16,0	25,3	16,8	25,4	2,5
Śląskie . . . . .	392,1	93,4	14,3	16,1	20,6	19,4	21,1	1,9
Świętokrzyskie . . . . .	327,8	97,1	10,3	15,9	24,3	21,2	21,9	3,5
Warmińsko-mazurskie . . . . .	743,5	94,3	14,7	15,1	25,3	15,9	22,6	0,7
Wielkopolskie . . . . .	765,3	98,3	14,2	14,6	25,7	20,0	23,5	0,3
Zachodniopomorskie . . . . .	808,3	97,8	14,1	16,2	27,5	16,3	21,1	2,6

<sup>a</sup> Łącznie z klasą do odnowienia.

<sup>a</sup> Including class for restocking.

TABL. 22 (217). POWIERZCHNIA LASÓW (dok.)  
FOREST AREAS (cont.)

B. WEDŁUG GATUNKÓW PANUJĄCYCH (przeważających) W DRZEWOSTANIE  
BY DOMINANT SPECIES IN TREE STANDS

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Ogółem Grand total	Drzewa iglaste Coniferous trees					Drzewa liściaste Broadleaved trees						
		razem total	sosna pine	świerk spruce	jodła fir	pozostałe iglaste other coniferous	razem total	buk beech	dąb oak	brzoza birch	olsza alder	grab, osika, i to- pola horn- beam, aspens and poplar	pozostałe liściaste other broad- leaved
		w %					in %						
<b>POLSKA POLAND</b>	100,0	69,9	59,5	6,3	3,0	1,1	30,1	5,7	7,3	7,4	5,3	2,1	2,3
Dolnośląskie	100,0	63,7	39,0	21,9	0,3	2,5	36,3	5,8	10,9	7,4	5,0	0,6	6,6
Kujawsko-pomorskie	100,0	81,1	79,3	0,8	—	1,0	18,9	1,1	6,9	5,5	3,9	0,6	0,9
Lubelskie	100,0	56,6	54,6	0,7	0,9	0,4	43,4	2,4	14,0	8,4	7,7	8,5	2,4
Lubuskie	100,0	83,0	80,7	1,3	—	1,0	17,0	1,6	5,8	5,1	2,3	0,4	1,8
Łódzkie	100,0	78,8	77,6	0,5	0,1	0,6	21,2	1,4	5,9	6,6	4,9	1,5	0,9
Małopolskie	100,0	64,4	16,6	19,8	26,5	1,5	35,6	17,7	4,6	3,1	3,2	2,8	4,2
Mazowieckie	100,0	74,7	72,9	0,9	0,6	0,3	25,3	0,5	7,4	8,0	6,5	2,1	0,8
Opolskie	100,0	68,8	63,2	3,1	0,3	2,2	31,2	2,4	9,2	10,5	4,1	0,6	4,4
Podkarpackie	100,0	56,2	34,8	3,1	16,7	1,6	43,8	21,5	4,2	4,1	5,4	4,5	4,1
Podlaskie	100,0	68,6	55,8	12,2	—	0,6	31,4	—	6,4	9,2	10,6	3,3	1,9
Pomorskie	100,0	74,8	68,8	4,2	—	1,8	25,2	9,7	4,4	7,2	2,3	1,0	0,6
Śląskie	100,0	67,6	50,3	13,3	1,9	2,1	32,4	9,5	7,5	7,9	4,3	1,6	1,6
Świętokrzyskie	100,0	75,2	64,3	1,2	9,0	0,7	24,8	5,5	6,9	5,1	3,8	2,0	1,5
Warmińsko-mazurskie	100,0	61,6	49,1	11,7	—	0,8	38,4	4,1	8,2	12,4	8,8	2,6	2,3
Wielkopolskie	100,0	79,3	76,9	1,9	0,0	0,5	20,7	0,8	8,2	5,2	3,3	0,6	2,6
Zachodniopomorskie	100,0	67,9	60,5	5,8	0,0	1,6	32,1	8,0	6,5	10,0	5,5	0,7	1,4

Źródło: dane Dyrekcji Generalnej Lasów Państwowych.

Source: data of the Directorate General of the State Forests.

TABL. 23 (218). ZASOBY DRZEWNE NA PNIU  
 GROWING STOCK OF STANDING WOOD  
 A. WEDŁUG WIEKU DRZEWOSTANÓW  
 BY AGE OF TREE STANDS

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Grubizna brutto <sup>a</sup> Gross <sup>a</sup> timber		W tym — w % ogółem — na powierzchni zalesionej Of which wooded area in % of grand total area						
	ogółem hm <sup>3</sup> grand total in hm <sup>3</sup>	na 1 ha powierz- chni la- sów w m <sup>3</sup> per 1 ha of forest area in m <sup>3</sup>	razem total	drzewostany tree stands					w klasie odno- wienia <sup>b</sup> i o budo- wie prze- rębowej in re- stocking class <sup>b</sup> with a selec- tion structure
				w klasie wieku in age group					
				I (1—20 lat years)	II (21—40)	III (41—60)	IV (61—80)	V i wyższe and higher (81 lat i więcej years and older)	
<b>POLSKA POLAND</b>	<b>2405,0</b>	<b>263,0</b>	<b>98,9</b>	<b>1,0</b>	<b>9,7</b>	<b>28,4</b>	<b>23,9</b>	<b>33,0</b>	<b>2,9</b>
Dolnośląskie . . . . .	161,0	272,9	98,4	0,7	9,9	25,0	17,1	39,4	6,3
Kujawsko-pomorskie . . . . .	106,7	253,8	99,6	1,4	7,9	28,1	26,1	35,5	0,6
Lubelskie . . . . .	144,7	249,8	99,0	0,6	9,5	28,7	31,7	25,4	3,1
Lubuskie . . . . .	175,8	256,3	99,3	1,1	10,1	35,2	20,9	31,3	0,7
Łódzkie . . . . .	94,6	246,3	99,0	1,3	11,1	25,6	26,1	29,2	5,7
Małopolskie . . . . .	133,0	306,0	98,4	0,4	6,8	25,8	23,3	34,9	7,2
Mazowieckie . . . . .	191,4	236,2	99,1	0,9	12,7	33,5	26,5	24,8	0,7
Opolskie . . . . .	68,1	273,0	97,6	2,0	12,7	25,7	21,6	34,2	1,4
Podkarpackie . . . . .	201,7	300,3	98,4	0,7	6,1	22,6	26,9	35,2	6,9
Podlaskie . . . . .	162,5	263,2	98,5	0,9	11,5	33,4	23,2	29,4	0,1
Pomorskie . . . . .	172,2	259,6	99,4	0,8	9,8	27,7	21,0	37,0	3,1
Śląskie . . . . .	102,5	261,5	97,1	1,1	10,7	23,4	25,9	32,9	3,1
Świętokrzyskie . . . . .	79,7	243,2	99,2	0,8	9,9	24,7	27,1	31,9	4,8
Warmińsko-mazurskie . . . . .	198,6	267,2	98,7	1,1	9,7	28,3	21,9	36,7	1,0
Wielkopolskie . . . . .	189,4	247,4	99,6	1,1	8,6	28,9	25,2	35,4	0,4
Zachodniopomorskie . . . . .	223,0	275,9	99,1	1,2	9,8	30,3	22,0	33,2	2,6

a W korze. b Łącznie z klasą do odnowienia.

a Overbark. b Including class for restocking.

TABL. 23 (218). ZASOBY DRZEWNE NA PNIU (dok.)  
 GROWING STOCK OF STANDING WOOD (cont.)

B. WEDŁUG GATUNKÓW PANUJĄCYCH (przeważających) W DRZEWOSTANIE  
 BY DOMINANT SPECIES IN TREE STANDS

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Ogółem grubi- zna brutto <sup>a</sup> Gross <sup>a</sup> grand total timber	Drzewa iglaste <i>Coniferous trees</i>					Drzewa liściaste <i>Broadleaved trees</i>				
		razem <i>total</i>	sosna <i>pine</i>	świerk <i>spruce</i>	jodla <i>fir</i>	pozo- stałe iglaste <i>other conifer- ous</i>	razem <i>total</i>	buk <i>beech</i>	dąb <i>oak</i>	olsza <i>alder</i>	pozo- stałe liś- ciaste <i>other broad- leaved</i>
w % in %											
<b>POLSKA POLAND</b>	<b>100,0</b>	<b>73,2</b>	<b>61,7</b>	<b>6,6</b>	<b>3,8</b>	<b>1,1</b>	<b>26,8</b>	<b>6,7</b>	<b>6,2</b>	<b>5,1</b>	<b>8,8</b>
Dolnośląskie . . . . .	100,0	66,0	34,4	28,8	0,2	2,6	34,0	6,2	11,6	4,8	11,4
Kujawsko-pomorskie . . . . .	100,0	86,4	85,0	0,8	—	0,6	13,6	0,8	5,7	3,4	3,7
Lubelskie . . . . .	100,0	64,5	62,8	0,3	0,9	0,5	35,5	3,4	10,8	7,2	14,1
Lubuskie . . . . .	100,0	84,8	83,3	0,9	—	0,6	15,2	1,8	5,5	2,8	5,1
Łódzkie . . . . .	100,0	80,6	79,9	0,2	0,1	0,4	19,4	1,1	5,8	6,0	6,5
Małopolskie . . . . .	100,0	66,3	17,6	17,5	29,5	1,7	33,7	19,8	4,6	2,0	7,3
Mazowieckie . . . . .	100,0	78,2	76,6	0,6	0,7	0,3	21,8	0,4	5,4	7,2	8,8
Opolskie . . . . .	100,0	74,4	70,4	2,5	0,2	1,3	25,6	1,3	10,2	3,0	11,1
Podkarpackie . . . . .	100,0	59,2	36,9	2,1	18,8	1,4	40,8	24,8	2,7	3,7	9,6
Podlaskie . . . . .	100,0	74,4	61,6	12,5	—	0,3	25,6	—	4,8	10,0	10,8
Pomorskie . . . . .	100,0	77,2	70,3	4,3	—	2,6	22,8	10,5	3,4	2,4	6,5
Śląskie . . . . .	100,0	69,6	51,3	14,1	2,6	1,6	30,4	10,9	6,6	4,0	8,9
Świętokrzyskie . . . . .	100,0	79,5	67,9	1,0	9,8	0,8	20,5	6,5	5,2	3,3	5,5
Warmińsko-mazurskie . . . . .	100,0	68,1	57,0	10,4	—	0,7	31,9	4,9	5,1	8,2	13,7
Wielkopolskie . . . . .	100,0	80,6	79,1	1,2	—	0,3	19,4	0,8	9,1	3,7	5,8
Zachodniopomorskie . . . . .	100,0	72,0	64,3	6,3	0,0	1,4	28,0	8,4	5,5	5,8	8,3

<sup>a</sup> W korze.

Źródło: dane Dyrekcji Generalnej Lasów Państwowych.

<sup>a</sup> Overbark.

Source: data of the Directorate General of the State Forests.

TABL. 24 (219). ODNOWIENIA I ZALESIENIA ORAZ POZYSKANIE DREWNA W 2012 R.  
RENEWALS AND AFFORESTATIONS AS WELL AS REMOVALS IN 2012

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Odnowienia i zalesienia <i>Renewals and afforestations</i>						Pozyskanie drewna (grubizny) <i>Removals (timber)</i>					
	ogółem <i>total</i>	w tym zalesienia <sup>a</sup> <i>of which afforestations<sup>a</sup></i>	z liczby ogółem — lasy <i>of total — forests</i>				ogółem <i>total</i>	lasa <i>forests</i>				
			publi- czne <i>public</i>	prywat- ne <i>private</i>	publi- czne <i>public</i>	prywat- ne <i>private</i>		publi- czne <i>public</i>	prywat- ne <i>private</i>	publi- czne <i>public</i>	prywat- ne <i>private</i>	
	w ha <i>in ha</i>			w % ogółem <i>in % of total</i>			w dam <sup>3</sup> <i>in dam<sup>3</sup></i>			w % ogółem <i>in % of total</i>		
<b>POLSKA POLAND</b>	57661,6	4902,7	51471,3	6190,3	89,3	10,7	34978,0	33629,4	1348,5	96,1	3,9	
Dolnośląskie . . . . .	4937,4	241,7	4738,7	198,7	96,0	4,0	2846,8	2835,1	11,7	99,6	0,4	
Kujawsko-pomorskie	2669,3	259,6	2406,3	263,0	90,1	9,9	1684,5	1649,1	35,3	97,9	2,1	
Lubelskie . . . . .	2882,6	395,1	2322,9	559,7	80,6	19,4	1655,3	1486,9	168,4	89,8	10,2	
Lubuskie . . . . .	5435,6	252,9	5195,5	240,1	95,6	4,4	2872,5	2856,6	15,9	99,4	0,6	
Łódzkie . . . . .	2600,5	356,1	2228,2	372,3	85,7	14,3	1093,6	1011,5	82,1	92,5	7,5	
Małopolskie . . . . .	1725,2	47,7	1276,3	448,9	74,0	26,0	1187,4	988,7	198,7	83,3	16,7	
Mazowieckie . . . . .	3566,0	701,2	2735,0	831,0	76,7	23,3	2110,8	1938,4	172,4	91,8	8,2	
Opolskie . . . . .	2115,0	127,0	2016,0	99,0	95,3	4,7	1216,4	1203,7	12,7	99,0	1,0	
Podkarpackie . . . . .	3683,5	341,8	3220,6	462,9	87,4	12,6	2418,8	2305,6	113,1	95,3	4,7	
Podlaskie . . . . .	2594,6	419,5	2137,0	457,6	82,4	17,6	1750,5	1632,8	117,7	93,3	6,7	
Pomorskie . . . . .	4099,9	194,6	3764,7	335,2	91,8	8,2	2875,4	2777,3	98,0	96,6	3,4	
Śląskie . . . . .	3213,3	59,9	2988,8	224,5	93,0	7,0	1687,4	1574,0	113,3	93,3	6,7	
Świętokrzyskie . . . . .	2045,5	304,6	1562,3	483,2	76,4	23,6	1170,4	1095,0	75,4	93,6	6,4	
Warmińsko-mazurskie	5191,2	878,7	4307,5	883,7	83,0	17,0	3363,2	3318,6	44,6	98,7	1,3	
Wielkopolskie . . . . .	5554,1	213,3	5314,7	239,4	95,7	4,3	2998,2	2919,6	78,6	97,4	2,6	
Zachodniopomorskie	5347,8	108,9	5256,7	91,1	98,3	1,7	4046,9	4036,4	10,5	99,7	0,3	

*a* Użytków rolnych i nieużytków przeznaczonych do zalesienia w planie zagospodarowania przestrzennego.  
*a Agricultural land and wasteland designated for afforestation in land development plan.*



TABL. 25 (220). ZADRZEWIENIA I POZYSKANIE DREWNA Z ZADRZEWIŃ W 2012 R.  
TREES AND SHRUBS OUTSIDE THE FOREST AND REMOVALS IN 2012

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Szkółki (stan w dniu 31 XII) <i>Nurseries (as of 31 XII)</i>		Sadzenie drzew <i>Plantings of trees</i>		Sadzenie krzewów <i>Plantings of bushes</i>		Sadzenie na nieużytkach poprzemysłowych <i>Plantings on industrial wasteland</i>		Pozyskanie drewna <sup>a</sup> (grubizny) <i>Removals<sup>a</sup> (timber)</i>	
	liczba <i>number</i>	powierz- chnia produk- cyjna w ha <i>production area in ha</i>	ogółem <i>total</i>	w tym na grun- tach pry- watnych <i>of which on pri- vate land</i>	ogółem <i>total</i>	w tym na grun- tach pry- watnych <i>of which on pri- vate land</i>	drzew <i>trees</i>	krzewów <i>bushes</i>	ogółem <i>total</i>	w tym na grun- tach pry- watnych <i>of which on pri- vate land</i>
<b>POLSKA POLAND</b>	122	523	1803,4	236,9	1740,8	108,8	1122,6	347,5	970,8	640,5
Dolnośląskie . . . . .	6	45	44,5	7,1	23,2	5,6	28,6	7,8	50,8	31,8
Kujawsko-pomorskie	2	7	88,8	46,4	76,3	21,7	0,8	0,5	63,2	42,9
Lubelskie . . . . .	7	15	23,1	10,8	12,9	4,5	1,3	0,2	103,5	73,0
Lubuskie . . . . .	—	—	17,4	0,9	13,3	0,3	0,3	0,1	30,4	14,2
Łódzkie . . . . .	9	89	700,0	13,4	301,8	3,5	677,6	290,3	71,9	51,9
Małopolskie . . . . .	7	20	74,9	58,7	106,0	9,6	6,1	20,0	67,9	55,5
Mazowieckie . . . . .	4	4	87,5	9,7	455,2	6,9	2,6	0,2	183,9	95,1
Opolskie . . . . .	—	—	70,9	6,4	15,1	2,9	44,9	—	21,1	11,2
Podkarpackie . . . . .	3	29	49,7	25,5	95,6	9,5	—	—	52,4	41,4
Podlaskie . . . . .	—	—	4,0	1,3	2,4	0,5	0,1	—	46,7	36,7
Pomorskie . . . . .	8	20	33,0	9,5	40,5	8,3	15,7	3,2	33,1	19,7
Śląskie . . . . .	30	44	131,6	5,8	210,7	3,2	17,2	4,8	44,0	30,9
Świętokrzyskie . . . . .	3	8	21,5	7,5	42,3	17,2	3,2	—	22,3	16,8
Warmińsko-mazurskie	2	6	43,3	8,8	194,5	3,7	0,9	—	57,0	36,6
Wielkopolskie . . . . .	31	123	394,3	22,4	89,8	10,2	322,8	20,5	82,4	57,2
Zachodniopomorskie	10	113	18,8	2,7	61,2	1,1	0,5	—	40,4	25,4

<sup>a</sup> Dane szacunkowe.

<sup>a</sup> Estimated data.

TABL. 26 (221). POŻARY W LASACH<sup>a</sup> W 2012 R.  
FOREST FIRES<sup>a</sup> IN 2012

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Pożary <i>Number of fires</i>					Powierzchnia lasów dotkniętych pożarami <i>Area of forest burned</i>		
	ogółem <i>total</i>	w odset- kach <i>in %</i>	z liczby ogółem — według wybranych przyczyn <i>of total — by selected causes</i>			ogółem w ha <i>total in ha</i>	w odset- kach <i>in %</i>	przeciętna powierzchnia lasu objęta jednym pożarem w ha <i>average forest areas burned by fire in ha</i>
			podpa- lenie <i>arson</i>	nieostrożność <i>carelessness</i>				
				nieletnich <i>juveniles</i>	dorosłych <i>adults</i>			
<b>POLSKA POLAND</b>	<b>9266</b>	<b>100,0</b>	<b>3853</b>	<b>103</b>	<b>3287</b>	<b>7236</b>	<b>100,0</b>	<b>0,78</b>
Dolnośląskie . . . . .	463	5,0	161	5	184	268	3,7	0,58
Kujawsko-pomorskie . . . . .	543	5,8	279	4	53	195	2,7	0,36
Lubelskie . . . . .	489	5,3	116	13	324	374	5,2	0,76
Lubuskie . . . . .	563	6,1	260	13	189	183	2,5	0,33
Łódzkie . . . . .	945	10,2	256	4	583	609	8,4	0,64
Małopolskie . . . . .	308	3,3	200	—	48	401	5,6	1,30
Mazowieckie . . . . .	2007	21,6	922	15	497	1359	18,8	0,68
Opolskie . . . . .	212	2,3	98	3	23	151	2,1	0,71
Podkarpackie . . . . .	546	5,9	207	9	172	1146	15,8	2,10
Podlaskie . . . . .	211	2,3	102	3	63	417	5,8	1,98
Pomorskie . . . . .	247	2,7	69	8	75	31	0,4	0,13
Śląskie . . . . .	848	9,1	285	3	358	819	11,3	0,97
Świętokrzyskie . . . . .	914	9,9	626	2	233	825	11,4	0,90
Warmińsko-mazurskie . . . . .	108	1,2	50	2	27	185	2,6	1,71
Wielkopolskie . . . . .	566	6,1	135	11	338	219	3,0	0,39
Zachodniopomorskie . . . . .	296	3,2	87	8	120	54	0,7	0,18

<sup>a</sup> Łącznie z pożarami ugaszonymi bez udziału jednostek straży pożarnych.

Źródło: dane Instytutu Badawczego Leśnictwa.

<sup>a</sup> Including fires extinguished without the participation of fire service units.

Source: data of the Forest Research Institute.

## Uwagi ogólne

## General notes

### Przemysł

1. Informacje w zakresie **przemysłu** dotyczą podmiotów gospodarczych zaliczonych, zgodnie z Polską Klasyfikacją Działalności — PKD 2007, do sekcji: „Górnictwo i wydobywanie”, „Przetwórstwo przemysłowe”, „Wytwarzanie i zaopatrywanie w energię elektryczną, gaz, parę wodną, gorącą wodę i powietrze do układów klimatyzacyjnych” oraz „Dostawa wody; gospodarowanie ściekami i odpadami oraz działalność związana z rekultywacją”.

2. **Produkcja sprzedana** dotyczy całokształtu działalności podmiotu gospodarczego, tj. zarówno działalności przemysłowej, jak i nieprzemysłowej.

Produkcja sprzedana przemysłu obejmuje:

- 1) wartość sprzedanych wyrobów gotowych (niezależnie od tego, czy otrzymano za nie należne opłaty), półfabrykatów i części własnej produkcji;
- 2) wartość robót i usług świadczonych odpłatnie, tj. zarówno przemysłowych, jak i nieprzemysłowych;
- 3) zryczałtowaną odpłatność agenta w przypadku zawarcia umowy na warunkach zlecenia lub pełne przychody agenta w przypadku zawarcia umowy agencyjnej;
- 4) wartość produktów w formie rozliczeń w naturze;
- 5) produkty przeznaczone na powiększenie wartości własnych środków trwałych.

Produkcję sprzedaną przemysłu prezentuje się w cenach bazowych. Definicję **ceny bazowej** podano w uwagach ogólnych do Rocznika.

Jako **cenę stałą** w 2012 r. przyjęto ceny stałe 2010 r. (średnie ceny bieżące 2010 r.).

Dane opracowano **metodą przedsiębiorstw**. Definicję metody przedsiębiorstw podano w uwagach ogólnych do Rocznika.

3. **Moc zainstalowana** odnosi się do urządzeń wytwarzających energię elektryczną i ciepło oraz urządzeń pobierających energię. Dla

### Industry

1. *Information within the scope of **industry** concerns economic entities included, in accordance with NACE Rev. 2, in the sections: "Mining and quarrying", "Manufacturing", "Electricity, gas, steam and air conditioning supply" and "Water supply; sewerage, waste management and remediation activities".*

2. ***Sold production** concerns the total activity of an economic entity, i.e., both industrial and non-industrial production.*

*Sold production of industry includes:*

- 1) *the value of finished products sold (regardless of whether or not payments due were received for them), semi-finished products and parts of own production;*
- 2) *the value of paid work and services rendered, i.e., both industrial and non-industrial;*
- 3) *flat agent's fee in the case of concluding an agreement on commission terms and full agent's fee in the case of concluding an agency agreement;*
- 4) *the value of products in the form of settlements in kind;*
- 5) *products designated for increasing the value of own fixed assets.*

*Sold production of industry is presented in basic prices. The definition of **basic price** is given in the general notes to the Yearbook.*

***Constant prices** in 2012 (2010 average current prices) were adopted as constant prices in 2010.*

*Data were compiled using **the enterprise method**. The definition of the enterprise method is presented in the general notes to the Yearbook.*

3. ***Installed capacity** refers to devices generating electricity and heat as well as to devices*

jednego urządzenia moc zainstalowana jest równa mocy znamionowej tego urządzenia (podawana przez producenta na tabliczce znamionowej).

Moc zainstalowana elektrowni jest sumą algebraiczną mocy zainstalowanych turbozespołów lub bloków stanowiących wyposażenie elektrowni.

## Budownictwo

1. Sprzedaż produkcji budowlano-montażowej dotyczy działalności zrealizowanej na terenie kraju i obejmuje roboty budowlane o charakterze inwestycyjnym, remontowym i konserwacyjnym oraz budownictwo tymczasowe na placach budów — wykonane siłami własnymi systemem zleceńowym przez podmioty budowlane na rzecz obcych zleciiodawców.

2. Dane opracowano **metodą przedsiębiorstw**. Definicję metody przedsiębiorstw podano w uwagach ogólnych do Rocznika.

3. Dane o produkcji budowlano-montażowej prezentuje się w **cenach producenta**, ze względu na niewystępowanie dotacji do produktów oraz podatku akcyzowego.

4. Dane o **budynkach oddanych do użytkowania** dotyczą: w zakresie liczby budynków — budynków nowo wybudowanych, w zakresie kubatury — budynków nowo wybudowanych i rozbudowanych (tylko w części dotyczącej rozbudowy) oddanych do użytkowania w okresie od 1 I do 31 XII.

*consuming energy. Installed capacity for single device is equal to its nominal capacity (given by producer at the nominal plate).*

*Installed capacity of power plant is equal to algebraic sum of turbine sets installed capacities or blocks installed capacities, which constitute power plant equipment.*

## Construction

1. *Sale of construction and assembly production concerns activity realized domestically and includes construction work with an investment and a restoration — conservation character as well as temporary construction on construction sites realized by construction entities on the basis of the contract system for outside clients.*

2. *Data were compiled using the enterprise method. The definition of the enterprise method is presented in the general notes to the Yearbook.*

3. *Data concerning construction and assembly production are presented in producer's prices due to the lack of subsidies for products as well as the excise tax.*

4. *Data regarding buildings completed concerns: within the scope of the number of buildings — newly built buildings, within the scope of the cubic volume of buildings — newly built and expanded buildings (only concerning the expanded portion) completed in the period from 1 I to 31 XII.*

# Przemysł

## Industry

TABL. 1 (222). PRODUKCJA SPRZEDANA PRZEMYSŁU W 2012 R.  
SOLD PRODUCTION OF INDUSTRY IN 2012

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	W mln zł <i>In mln zł</i>	W odsetkach <i>In %</i>	2011=100 (ceny stałe) <i>(constant prices)</i>
	ceny bieżące <i>current prices</i>		
<b>POLSKA POLAND . . . . .</b>	<b>1178303,6</b>	<b>100,0</b>	<b>100,5</b>
Dolnośląskie . . . . .	107666,3	9,1	103,8
Kujawsko-pomorskie . . . . .	49831,6	4,2	99,5
Lubelskie . . . . .	30456,7	2,6	104,7
Lubuskie . . . . .	25823,5	2,2	94,8
Łódzkie . . . . .	70207,8	6,0	107,9
Małopolskie . . . . .	79498,0	6,8	104,2
Mazowieckie . . . . .	241044,8	20,5	100,2
Opolskie . . . . .	21383,1	1,8	98,2
Podkarpackie . . . . .	37022,4	3,1	103,1
Podlaskie . . . . .	19583,4	1,7	104,9
Pomorskie . . . . .	84431,1	7,2	103,3
Śląskie . . . . .	200841,5	17,0	95,8
Świętokrzyskie . . . . .	24102,4	2,0	99,3
Warmińsko-mazurskie . . . . .	27292,9	2,3	97,4
Wielkopolskie . . . . .	125118,6	10,6	102,1
Zachodniopomorskie . . . . .	33999,5	2,9	102,8

TABL. 2 (223). PRODUKCJA SPRZEDANA PRZEMYSŁU WEDŁUG LICZBY ZATRUDNIONYCH  
 W PODMIOTACH GOSPODARCZYCH W PRZEMYSŁE W 2012 R. (ceny bieżące)  
 SOLD PRODUCTION OF INDUSTRY BY NUMBER OF PAID EMPLOYEES  
 IN ECONOMIC ENTITIES IN INDUSTRY IN 2012 (current prices)

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Ogółem Total	Podmioty o liczbie zatrudnionych Entities with the following number of paid employees				
		49 i mniej 49 and less	50—249	250—499	500—999	1000 i więcej 1000 and more
w mln zł in mln zł						
<b>POLSKA POLAND . . . . .</b>	<b>1178303,6</b>	<b>188022,8</b>	<b>234471,1</b>	<b>149980,5</b>	<b>142899,7</b>	<b>462929,5</b>
Dolnośląskie . . . . .	107666,3	13682,3	16916,8	13135,5	17953,3	45978,4
Kujawsko-pomorskie . . . . .	49831,6	9795,2	14704,2	6931,6	4335,0	14065,6
Lubelskie . . . . .	30456,7	5742,7	6472,0	3636,2	2677,7	11928,1
Lubuskie . . . . .	25823,5	3991,5	7382,5	4274,1	3644,9	6530,5
Łódzkie . . . . .	70207,8	14919,0	15135,2	11253,6	6861,5	22038,5
Małopolskie . . . . .	79498,0	15857,8	18139,6	10485,9	7991,3	27023,4
Mazowieckie . . . . .	241044,8	28816,4	35086,3	22659,0	29564,7	124918,4
Opolskie . . . . .	21383,1	3717,4	6882,6	4303,8	3352,7	3126,6
Podkarpackie . . . . .	37022,4	7387,9	8689,5	7696,9	3861,6	9386,5
Podlaskie . . . . .	19583,4	3801,3	4867,2	3031,8	2802,6	5080,5
Pomorskie . . . . .	84431,1	14101,9	13498,0	9726,4	4229,7	42875,1
Śląskie . . . . .	200841,5	23650,2	34188,2	26235,7	25519,7	91247,7
Świętokrzyskie . . . . .	24102,4	5057,9	5994,5	3924,5	4174,2	4951,3
Warmińsko-mazurskie . . . . .	27292,9	5244,1	7156,4	3321,4	2522,4	9048,6
Wielkopolskie . . . . .	125118,6	23592,1	29908,2	16655,4	19228,8	35734,1
Zachodniopomorskie . . . . .	33999,5	8665,1	9449,9	2708,7	4179,6	8996,2

TABL. 3 (224). MOC ZAINSTALOWANA W ELEKTROWNIACH WEDŁUG ŹRÓDEŁ W 2012 R.  
Stan w dniu 31 XII  
INSTALLED CAPACITY IN POWER PLANTS BY SOURCE IN 2012  
As of 31 XII

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Ogółem Total	W tym Of which	
		w elektrowniach wodnych <sup>a</sup> in hydro power plants <sup>a</sup>	w elektrowniach cieplnych <sup>b</sup> in thermal power plants <sup>b</sup>
w MW in MW			
<b>POLSKA POLAND . . . . .</b>	<b>38203,4</b>	<b>4996,8</b>	<b>33206,6</b>
Dolnośląskie . . . . .	2574,4	#	#
Kujawsko-pomorskie . . . . .	1100,5	470,7	629,8
Lubelskie . . . . .	442,1	8,3	433,8
Lubuskie . . . . .	531,6	170,5	361,1
Łódzkie . . . . .	6078,9	#	#
Małopolskie . . . . .	2111,8	189,7	1922,1
Mazowieckie . . . . .	5195,1	166,0	5029,1
Opolskie . . . . .	1926,7	#	#
Podkarpackie . . . . .	907,4	#	#
Podlaskie . . . . .	342,0	124,1	217,9
Pomorskie . . . . .	1509,4	#	#
Śląskie . . . . .	7346,8	#	#
Świętokrzyskie . . . . .	1636,2	#	#
Warmińsko-mazurskie . . . . .	299,8	225,1	74,7
Wielkopolskie . . . . .	3101,9	301,8	2800,1
Zachodniopomorskie . . . . .	3098,8	#	#

<sup>a</sup> Razem z innymi źródłami odnawialnymi — elektrownie wiatrowe i biogazowe. <sup>b</sup> Dane dotyczą producentów o zainstalowanej mocy elektrycznej powyżej 0,5 MW.

<sup>a</sup> Including other renewables — wind and biogas power plants. <sup>b</sup> Data concern producers with installed capacity exceeding 0,5 MW.

## Budownictwo

### Construction

TABL. 4 (225). SPRZEDAŻ PRODUKCJI BUDOWLANO-MONTAŻOWEJ<sup>a</sup> WEDŁUG SIEDZIBY ZA  
 SALE OF CONSTRUCTION AND ASSEMBLY PRODUCTION<sup>a</sup> BY ENTERPRISE HEAD

Lp. No.	WOJEWÓDZTWA (siedziba zarządu przedsiębiorstwa) VOIVODSHIPS (enterprise head office)	Polska Poland	Województwa					
			dolno- śląskie	kujawsko- pomorskie	lubelskie	lubuskie	łódzkie	mało- polskie
1	<b>POLSKA POLAND</b>	<b>170643811,3</b>	<b>13619284,2</b>	<b>7810874,6</b>	<b>6941162,9</b>	<b>3720828,4</b>	<b>9279765,4</b>	<b>14677105,6</b>
2	Dolnośląskie	12795348,8	10787277,0	109472,6	13065,7	247297,3	54338,3	320651,0
3	Kujawsko-pomorskie	7057887,0	134487,4	5911420,9	42333,7	11007,1	123115,4	85502,4
4	Lubelskie	6140713,3	38609,4	10877,4	5271660,5	11010,5	20164,0	17958,4
5	Lubuskie	2920424,3	96846,6	3346,2	16465,7	2651549,7	8249,0	3934,3
6	Łódzkie	7261330,6	141795,2	46650,1	28150,6	78509,4	5973804,4	32986,4
7	Małopolskie	16984532,1	374382,2	84185,2	500366,6	246828,0	183498,8	12528874,0
8	Mazowieckie	43530822,3	732268,1	1064117,3	737642,9	204179,6	2051733,3	690942,4
9	Opolskie	2516901,5	128811,2	905,0	2873,0	3535,1	31170,5	40843,0
10	Podkarpackie	6085433,1	62931,9	16318,7	71922,5	18884,9	72797,3	175197,6
11	Podlaskie	3904596,7	2594,3	28050,0	22980,6	1957,0	12587,7	7035,6
12	Pomorskie	9935845,3	62474,7	208295,8	39298,7	7299,9	97671,3	38012,9
13	Śląskie	21308529,1	539257,1	37244,5	66744,2	26317,2	354433,2	475550,8
14	Świętokrzyskie	4728736,0	59717,3	76731,3	61173,6	13300,2	84935,4	137235,3
15	Warmińsko-mazurskie	3924241,9	13789,3	26882,7	9353,3	1393,3	16806,0	3878,7
16	Wielkopolskie	15568562,2	390654,9	157979,8	55089,5	150434,2	183142,9	117013,5
17	Zachodniopomorskie	5979907,1	53387,6	28397,1	2041,8	47325,0	11317,9	1489,3

<sup>a</sup> Zrealizowanej przez podmioty budowlane.

<sup>a</sup> Realized by construction entities.



**RZĄDU PODMIOTÓW I MIEJSCA WYKONYWANIA ROBÓT W 2012 R. (ceny bieżące)**  
**OFFICE AND WORK-SITE LOCATION IN 2012 (current prices)**
(miejsce wykonywania robót) *Voivodships (work-site location)*

mazowieckie	opolskie	podkarpackie	podlaskie	pomorskie	śląskie	świętokrzyskie	warmińsko-mazurskie	wielkopolskie	zachodniopomorskie	Lp. No.
w tys. zł <i>in thous. zł</i>										
37142948,8	2871280,7	7291497,2	3888227,5	11398818,3	21175498,6	4445712,4	4647558,2	15120099,5	6613149,0	1
331009,2	100506,0	179669,6	3437,6	88210,9	210853,5	12999,8	15407,0	196880,4	124272,9	2
193679,7	10098,6	81885,1	10897,6	143861,9	39786,4	13265,1	86516,4	107992,6	62036,7	3
536950,4	4583,9	57023,9	29536,5	48013,9	42771,5	28024,4	5817,0	13637,2	4074,4	4
23222,1	8086,3	3990,6	342,0	4249,7	9721,9	3871,5	16045,7	24009,8	46493,2	5
592803,4	25096,9	31694,2	4122,2	79567,9	96787,6	25051,1	31950,8	56402,9	15957,5	6
774920,5	42682,3	424241,8	208058,4	94396,5	774051,3	128410,6	56098,3	531791,1	31746,5	7
32594239,9	135599,4	946072,1	282431,7	1512063,6	957641,0	289449,7	489977,0	516420,6	326043,7	8
13020,2	2181629,1	2398,0	104,3	1716,7	83986,6	869,8	4555,7	18988,6	1494,7	9
233522,2	4185,5	5104087,7	8556,6	11697,7	115597,5	160937,1	6652,4	16634,4	5509,1	10
439329,2	908,4	56444,0	3204865,4	6412,7	12331,1	2505,7	96669,2	6832,0	3093,8	11
139914,1	3613,6	8694,6	50175,0	8848834,7	32501,3	3232,5	90767,4	132332,8	172726,0	12
401200,5	232545,0	199636,5	12211,8	111382,3	18421940,8	146524,1	74217,9	158640,5	50682,7	13
361747,6	27085,8	120213,8	8569,8	7610,4	106338,6	3617495,2	6580,7	37479,3	2521,7	14
98431,4	1091,4	4257,5	34884,7	97230,6	28476,7	1171,2	3509940,4	10364,6	66290,1	15
351122,3	92844,0	36451,3	29839,4	262006,1	194338,5	11395,3	41171,4	13252954,6	242124,5	16
57836,1	724,5	34736,5	194,5	81562,7	48374,3	509,3	115190,9	38738,1	5458081,5	17

TABL. 5 (226). BUDYNKI ODDANE DO UŻYTKOWANIA W 2012 R.  
*BUILDINGS COMPLETED IN 2012*

WOJEWÓDZTWA <i>VOIVODSHIPS</i>	Budynki <sup>a</sup> <i>Buildings<sup>a</sup></i>			Kubatura <sup>b</sup> w dm <sup>3</sup> <i>Cubic volume<sup>b</sup> in dm<sup>3</sup></i>		
	ogółem <i>total</i>	miasta <i>urban areas</i>	wieś <i>rural areas</i>	ogółem <i>total</i>	miasta <i>urban areas</i>	wieś <i>rural areas</i>
<b>POLSKA POLAND . . . . .</b>	<b>99908</b>	<b>35314</b>	<b>64594</b>	<b>164626</b>	<b>90713</b>	<b>73913</b>
Dolnośląskie . . . . .	7233	2665	4568	14616	9548	5068
Kujawsko-pomorskie . . . . .	5331	1605	3726	7014	3560	3454
Lubelskie . . . . .	5378	1507	3871	8238	3544	4694
Lubuskie . . . . .	2741	1104	1637	3977	2692	1285
Łódzkie . . . . .	6285	2163	4122	11926	6693	5233
Małopolskie . . . . .	9495	2852	6643	13556	7236	6320
Mazowieckie . . . . .	14726	5253	9473	28450	16416	12034
Opolskie . . . . .	1791	639	1152	3527	1973	1554
Podkarpackie . . . . .	5611	1650	3961	8361	4641	3720
Podlaskie . . . . .	3228	1163	2065	6224	2990	3234
Pomorskie . . . . .	6136	1915	4221	11387	6726	4661
Śląskie . . . . .	9250	5455	3795	14252	10546	3706
Świętokrzyskie . . . . .	2778	852	1926	3557	1604	1953
Warmińsko-mazurskie . . . . .	3485	1008	2477	5410	2704	2706
Wielkopolskie . . . . .	12076	3744	8332	18231	6469	11762
Zachodniopomorskie . . . . .	4364	1739	2625	5897	3370	2527

*a* Nowo wybudowane. *b* Budynków nowo wybudowanych i rozbudowanych (tylko w części dotyczącej rozbudowy).  
*a Newly built. b Of newly built and expanded buildings (only concerning the expanded portion).*

## DZIAŁ XIV TRANSPORT I ŁĄCZNOŚĆ

## CHAPTER XIV TRANSPORT AND COMMUNICATIONS

### Uwagi ogólne

1. Dane dotyczące ogólnej długości **linii kolejowych eksploatowanych** w dniu 31 XII ustalono jako sumę długości linii kolejowych normalnotorowych, wąskotorowych i szeroko-torowych (dane o długości tych linii ujęto w długości linii normalnotorowych) czynnych w tym dniu. Linia kolejowa jest to element sieci kolejowej pomiędzy dwiema stacjami węzłowymi (lub krańcowymi).

2. Do **dróg krajowych** zalicza się:

- autostrady i drogi ekspresowe oraz drogi leżące w ich ciągu do czasu wybudowania autostrad i dróg ekspresowych,
- drogi międzynarodowe,
- drogi stanowiące inne połączenia zapewniające spójność sieci dróg krajowych,
- drogi dojazdowe do ogólnodostępnych przejść granicznych obsługujących ruch międzynarodowy osobowy i towarowy,
- drogi alternatywne dla autostrad płatnych,
- drogi stanowiące ciągi obwodnicowe dużych aglomeracji miejskich,
- drogi o znaczeniu obronnym.

Do **dróg wojewódzkich** zalicza się drogi inne niż podano wyżej, stanowiące połączenia między miastami, mające znaczenie dla województwa i drogi o znaczeniu obronnym niezaliczone do dróg krajowych.

Do **dróg powiatowych** zalicza się drogi inne niż podano wcześniej, stanowiące połączenia miast będących siedzibami powiatów z siedzibami gmin i siedzib gmin między sobą.

Do **dróg gminnych** zalicza się drogi o znaczeniu lokalnym niezaliczone do innych kategorii, stanowiące uzupełniającą sieć dróg służących miejscowym potrzebom, z wyłączeniem dróg wewnętrznych.

Do **dróg miejskich** zaliczono drogi (ulice) leżące w granicach administracyjnych miast.

Do **dróg zamiejskich** zaliczono drogi leżące poza granicami administracyjnymi miast.

3. **Linia komunikacyjna** jest to trasa łącząca krańcowe punkty przebiegu wozów oznaczonych tym samym numerem lub znakiem literowym.

### General notes

1. *Data concerning the total length of **railway lines operated on 31 XII** were established as the sum of the length of standard gauge, narrow gauge and large gauge railway lines (data concerning the length of these lines are given in terms of standard gauge lines) operating on that day. The railway line is an element of the rail network between two junction stations (or terminal stations).*

2. **National roads include:**

- *motorways and expressways as well as roads which are designated to become motorways and expressways,*
- *international roads,*
- *roads which are other links ensuring the efficiency of the national road network,*
- *approach roads to generally accessible border crossings servicing international passenger and freight traffic,*
- *roads which are an alternative to toll motorways,*
- *roads which are bypasses around large urban agglomerations,*
- *roads with a military significance.*

**Regional roads** include roads other than those presented above, which are links between cities, have a large significance for the voivodship and roads with a military significance not included among national roads.

**District roads** include roads other than those mentioned earlier, which link district capital cities with commune capital cities and commune capital cities with other such cities.

**Communal roads** include roads with a local significance not included in the other categories, which supplement the network of roads servicing local needs, excluding internal roads.

**Urban roads** include roads (streets) located within the administrative boundaries of cities.

**Non-urban roads** include roads located outside the administrative boundaries of cities.

3. **Transport line** is a route connecting the extreme points of the route of vehicles marked with the same number or letter.

**Długość linii komunikacyjnych** jest to suma długości wszystkich stałych dziennych linii autobusowych, tramwajowych i trolejbusowych, po których kursują wozy oznaczone odrębnymi numerami lub znakami literowymi.

**4. Dane Komendy Głównej Policji o wypadkach drogowych** wygenerowane zostały z systemu Ewidencji Wypadków i Kolidacji na dzień 13 V 2013 r. Obejmują zdarzenia mające związek z ruchem pojazdów na drogach publicznych, w wyniku których nastąpiła śmierć lub uszkodzenie ciała osób.

Za **śmiertelną ofiarę wypadku drogowego** uznano osobę zmarłą (w wyniku doznanych obrażeń) na miejscu wypadku lub w ciągu 30 dni.

Za **ranną ofiarę wypadku drogowego** uznano osobę, która doznała obrażeń ciała i otrzymała pomoc lekarską.

**5. Placówkę dla usług pocztowych** stanowi jednostka organizacyjna operatora publicznego lub jego agenta, w której nadawca może zawrzeć umowę o świadczenie usług pocztowych lub która doręcza adresatom przesyłki lub kwoty pieniężne określone w przekazach pocztowych.

*The length of transport line is the sum of length of all of the scheduled daytime bus, tram and trolley-bus lines over which vehicles marked with separate numbers or letters travel.*

*4. Data of National Police were extracted from Accident and Collision Register as of 13 V 2013. Data regarding road traffic accidents cover events connected with the movement of vehicles on public roads as a result of which death or injury occurred.*

*A road traffic accident fatality is understood as a person who died (as a result of injuries incurred) at the scene of the accident or within the course of 30 days.*

*A road traffic accident injury is understood as a person who incurred injuries and received medical attention.*

*5. Postal service offices represents an organizational unit of the public operator or agent, in which the sender can conclude a contract for the provision of postal services or who delivers to the addresses of the consignment or amount of money specified in the postal transfers.*

## Transport

### Transport

TABL. 1 (227). LINIE KOLEJOWE EKSPLOATOWANE<sup>a</sup> W 2012 R.

Stan w dniu 31 XII

RAILWAY LINES OPERATED<sup>a</sup> IN 2012

As of 31 XII

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Ogółem <i>Grand total</i>	W tym normalnotorowe <sup>b</sup> <i>Of which standard gauge<sup>b</sup></i>				na 100 km <sup>2</sup> <i>per 100 km<sup>2</sup></i>
		razem <i>total</i>	w tym zelektryfi- kowane <i>of which electrified</i>	z liczby razem <i>of total</i>		
				jedno- torowe <i>single track</i>	dwu i więcej torowe <i>double and more tracks</i>	
w km <i>in km</i>						
<b>POLSKA POLAND . . . . .</b>	<b>20094</b>	<b>19979</b>	<b>11920</b>	<b>11262</b>	<b>8717</b>	<b>6,4</b>
Dolnośląskie . . . . .	1779	1779	1065	1007	772	8,9
Kujawsko-pomorskie . . . . .	1276	1276	562	740	536	7,1
Lubelskie . . . . .	1045	1045	416	666	379	4,2
Lubuskie . . . . .	971	971	335	570	401	6,9
Łódzkie . . . . .	1055	1055	981	383	672	5,8
Małopolskie . . . . .	1124	1124	894	653	471	7,4
Mazowieckie . . . . .	1712	1712	1418	699	1013	4,8
Opolskie . . . . .	821	821	433	386	435	8,7
Podkarpackie . . . . .	1024	978	365	746	232	5,5
Podlaskie . . . . .	700	700	222	593	107	3,5
Pomorskie . . . . .	1237	1237	457	868	369	6,8
Śląskie . . . . .	2076	2076	1708	996	1080	16,8
Świętokrzyskie . . . . .	721	721	554	348	373	6,2
Warmińsko-mazurskie . . . . .	1238	1238	497	937	301	5,1
Wielkopolskie . . . . .	2061	1992	1264	837	1155	6,7
Zachodniopomorskie . . . . .	1254	1254	749	833	421	5,5

<sup>a</sup> Dane dotyczą sieci PKP oraz innych podmiotów, będących zarządcami sieci kolejowej. <sup>b</sup> Łącznie z szerokotorowymi.

<sup>a</sup> Data concern railway transport network of enterprises Polskie Koleje Państwowe (PKP) and other entities which were granted licenses for management of railway transport network. <sup>b</sup> Including broad gauge.

TABL. 2 (228). DROGI PUBLICZNE O TWARDEJ NAWIERZCHNI<sup>a</sup> W 2012 R.

Stan w dniu 31 XII

HARD SURFACE PUBLIC ROADS<sup>a</sup> IN 2012

As of 31 XII

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Ogółem <i>Grand total</i>				W tym o nawierzchni ulepszonej <i>Of which improved</i>		
	razem <i>total</i>	w tym <i>of which</i>		z liczby razem dwujęzd- niowe <i>of total dual carri- ageway roads</i>	razem <i>total</i>	w tym <i>of which</i>	
		krajowe <i>national roads</i>	woje- wódzkie <i>regional roads</i>			krajowe <i>national roads</i>	woje- wódzkie <i>regional roads</i>
w km <i>in km</i>							
<b>POLSKA <i>POLAND</i></b> . . . . .	<b>280719</b>	<b>19181</b>	<b>28362</b>	<b>5278</b>	<b>258060</b>	<b>19179</b>	<b>28318</b>
Dolnośląskie . . . . .	18862	1441	2373	483	17640	1441	2365
Kujawsko-pomorskie . . . . .	16489	1133	1713	239	14570	1133	1708
Lubelskie . . . . .	20689	1060	2210	110	19649	1059	2209
Lubuskie . . . . .	8318	907	1584	185	7336	907	1564
Łódzkie . . . . .	19182	1456	1179	472	17539	1456	1179
Małopolskie . . . . .	24170	1077	1412	323	21833	1077	1412
Mazowieckie . . . . .	35023	2439	2984	694	33156	2439	2983
Opolskie . . . . .	8508	778	984	113	7781	778	984
Podkarpackie . . . . .	15631	771	1678	78	14702	771	1677
Podlaskie . . . . .	12391	975	1242	74	11218	975	1242
Pomorskie . . . . .	12575	909	1794	276	11497	908	1793
Śląskie . . . . .	21362	1206	1430	1217	19774	1206	1429
Świętokrzyskie . . . . .	13603	754	1077	107	11684	754	1077
Warmińsko-mazurskie . . . . .	12889	1331	1911	144	12052	1331	1908
Wielkopolskie . . . . .	27381	1797	2685	510	25246	1797	2681
Zachodniopomorskie . . . . .	13647	1146	2109	253	12384	1146	2108

<sup>a</sup> Dane Generalnej Dyrekcji Dróg Krajowych i Autostrad.<sup>a</sup> Data from the General Directorate for National Roads and Motorways.

TABL. 3 (229). DROGI PUBLICZNE MIEJSKIE O TWARDEJ NAWIERZCHNI<sup>a</sup> W 2012 R.

Stan w dniu 31 XII

HARD SURFACE PUBLIC URBAN ROADS<sup>a</sup> IN 2012

As of 31 XII

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Ogółem <i>Grand total</i>					W tym o nawierzchni ulepszonej <i>Of which improved</i>				
	razem <i>total</i>	krajowe <i>national roads</i>	woje- wódzkie <i>regional roads</i>	powia- towe <i>district roads</i>	gminne <i>com- munal roads</i>	razem <i>total</i>	krajowe <i>national roads</i>	woje- wódzkie <i>regional roads</i>	powia- towe <i>district roads</i>	gminne <i>com- munal roads</i>
	w km <i>in km</i>									
<b>POLSKA POLAND</b>	<b>56054</b>	<b>4261</b>	<b>4359</b>	<b>13378</b>	<b>34057</b>	<b>53950</b>	<b>4259</b>	<b>4355</b>	<b>13235</b>	<b>32101</b>
Dolnośląskie . . . . .	4994	361	488	982	3164	4749	361	487	976	2926
Kujawsko-pomorskie	2768	217	187	528	1835	2656	217	186	525	1729
Lubelskie . . . . .	2459	194	232	706	1328	2416	194	232	705	1286
Lubuskie . . . . .	1643	121	170	393	959	1511	121	170	384	836
Łódzkie . . . . .	3307	324	149	934	1900	3125	324	149	919	1732
Małopolskie . . . . .	4410	302	243	883	2982	4279	302	243	881	2853
Mazowieckie . . . . .	6840	475	522	1354	4488	6591	475	522	1344	4251
Opolskie . . . . .	1619	150	152	360	957	1562	150	152	357	903
Podkarpackie . . . . .	2665	209	219	672	1565	2566	209	219	670	1469
Podlaskie . . . . .	1788	202	181	521	884	1726	202	181	498	845
Pomorskie . . . . .	2765	174	270	552	1769	2652	173	270	549	1661
Śląskie . . . . .	9540	617	545	2538	5840	9239	616	545	2521	5556
Świętokrzyskie . . . . .	1616	129	155	415	917	1559	129	155	409	866
Warmińsko-mazurskie	1828	178	196	531	923	1784	178	196	521	889
Wielkopolskie . . . . .	4886	361	367	1205	2954	4723	361	366	1192	2804
Zachodniopomorskie	2928	247	283	802	1596	2810	247	283	785	1495

<sup>a</sup> Dane Generalnej Dyrekcji Dróg Krajowych i Autostrad.<sup>a</sup> Data from the General Directorate for National Roads and Motorways.

TABL. 4 (230). DROGI PUBLICZNE ZAMIEJSKIE O TWARDEJ NAWIERZCHNI<sup>a</sup> W 2012 R.  
Stan w dniu 31 XII  
HARD SURFACE PUBLIC NON-URBAN ROADS<sup>a</sup> IN 2012  
As of 31 XII

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Ogółem <i>Grand total</i>					W tym o nawierzchni ulepszonej <i>Of which improved</i>				
	razem <i>total</i>	krajowe <i>national roads</i>	woje- wódzkie <i>regional roads</i>	powia- towe <i>district roads</i>	gminne <i>com- munal roads</i>	razem <i>total</i>	krajowe <i>national roads</i>	woje- wódzkie <i>regional roads</i>	powia- towe <i>district roads</i>	gminne <i>com- munal roads</i>
	w km <i>in km</i>									
<b>POLSKA POLAND</b>	<b>224665</b>	<b>14920</b>	<b>24003</b>	<b>101212</b>	<b>84530</b>	<b>204111</b>	<b>14920</b>	<b>23964</b>	<b>97349</b>	<b>67878</b>
Dolnośląskie . . . . .	13868	1080	1885	7302	3600	12891	1080	1879	7151	2782
Kujawsko-pomorskie	13721	916	1525	6139	5141	11914	916	1523	5993	3483
Lubelskie . . . . .	18230	866	1978	8533	6854	17232	866	1977	8471	5919
Lubuskie . . . . .	6675	786	1414	3112	1363	5825	786	1394	2850	795
Łódzkie . . . . .	15874	1131	1029	6500	7214	14414	1131	1029	6328	5925
Małopolskie . . . . .	19759	775	1168	5632	12185	17554	775	1168	5561	10050
Mazowieckie . . . . .	28184	1964	2462	12368	11389	26565	1964	2461	12109	10031
Opolskie . . . . .	6890	628	832	3353	2077	6219	628	832	3275	1484
Podkarpackie . . . . .	12966	562	1459	5744	5201	12136	562	1459	5600	4515
Podlaskie . . . . .	10603	774	1061	6149	2620	9492	774	1061	5252	2406
Pomorskie . . . . .	9811	735	1524	4722	2829	8844	735	1523	4503	2083
Śląskie . . . . .	11822	589	884	3539	6810	10535	589	884	3502	5559
Świętokrzyskie . . . . .	11987	626	922	5336	5105	10125	626	922	5044	3534
Warmińsko-mazurskie	11061	1153	1715	6410	1783	10268	1153	1712	5993	1409
Wielkopolskie . . . . .	22495	1436	2319	10117	8623	20524	1436	2315	9913	6860
Zachodniopomorskie	10719	898	1827	6258	1737	9574	898	1826	5806	1044

<sup>a</sup> Dane Generalnej Dyrekcji Dróg Krajowych i Autostrad.

<sup>a</sup> Data from the General Directorate for National Roads and Motorways.



TABL. 5 (231). LINIE REGULARNEJ KOMUNIKACJI AUTOBUSOWEJ<sup>a</sup> W 2012 R.

Stan w dniu 31 XII

REGULAR BUS TRANSPORT LINES<sup>a</sup> IN 2012

As of 31 XII

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Linie krajowe <i>National lines</i>										Linie między- narodowe <i>International lines</i>	
	ogółem <i>grand total</i>		dalekobieżne <i>long-distance</i>		regionalne <i>inter-regional</i>		podmiejskie <i>suburban</i>		miejskie <i>urban</i>			
	liczba <i>num- ber</i>	długość w km <i>length in km</i>	liczba <i>num- ber</i>	długość w km <i>length in km</i>	liczba <i>num- ber</i>	długość w km <i>length in km</i>	liczba <i>num- ber</i>	długość w km <i>length in km</i>	liczba <i>num- ber</i>	długość w km <i>length in km</i>	liczba <i>num- ber</i>	długość w km <i>length in km</i>
<b>POLSKA POLAND</b>	<b>17930</b>	<b>910267</b>	<b>676</b>	<b>238919</b>	<b>3039</b>	<b>235756</b>	<b>14010</b>	<b>433438</b>	<b>205</b>	<b>2154</b>	<b>116</b>	<b>153169</b>
Dolnośląskie . . .	1450	75451	69	26897	183	13010	1161	35121	37	423	9	11846
Kujawsko-pomorskie	2538	113133	62	22314	385	27254	2072	63340	19	225	—	—
Lubelskie . . . . .	1519	81160	62	21203	408	26900	1048	33047	1	10	10	9951
Lubuskie . . . . .	880	34496	24	6946	113	8163	700	18982	43	405	—	—
Łódzkie . . . . .	890	48314	40	13824	170	15168	673	19265	7	57	—	—
Małopolskie . . . .	432	15728	8	2248	36	3482	375	9813	13	185	7	12210
Mazowieckie . . . .	2521	144176	140	48091	402	33116	1964	62764	15	205	18	20316
Opolskie . . . . .	428	13905	3	596	25	1918	391	11321	9	70	20	32062
Podkarpackie . . . .	911	42120	31	10871	91	7394	788	23848	1	7	12	13785
Podlaskie . . . . .	760	46281	39	13008	185	14452	527	18750	9	71	7	9042
Pomorskie . . . . .	802	43204	24	10983	121	9686	632	22225	25	310	2	768
Śląskie . . . . .	820	38988	22	10837	106	8317	692	19834	—	—	13	23888
Świętokrzyskie . . . .	673	35580	40	12162	82	7643	551	15775	—	—	—	—
Warmińsko-mazurskie	842	51741	52	14778	242	18395	542	18541	6	27	11	17084
Wielkopolskie . . . .	1362	58555	23	6552	228	17930	1106	33994	5	79	2	1600
Zachodniopomorskie	1102	67435	37	17609	262	22928	788	26818	15	80	5	617

<sup>a</sup> Przedsiębiorstwa o liczbie pracujących powyżej 9 osób prowadzące regularną komunikację w ruchu krajowym i międzynarodowym; bez przedsiębiorstw komunikacji miejskiej. Podziału danych na województwa dokonano według siedziby przedsiębiorstw.

<sup>a</sup> Enterprises employing more than 9 persons, providing regular national and international traffic; excluding urban transport services. Data were divided into voivodships on the basis of enterprises location.

TABL. 6 (232). POJAZDY SAMOCHODOWE ZAREJESTROWANE<sup>a</sup> W 2012 R.

Stan w dniu 31 XII

ROAD VEHICLES REGISTERED<sup>a</sup> IN 2012

As of 31 XII

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Samochody osobowe Passenger cars		Autobusy w tys. Buses in thous.	Samochody ciężarowe <sup>b</sup> Lorries <sup>b</sup>		Motocykle Motorcycles	
	w tys. in thous.	na 1000 ludności per 1000 population		w tys. in thous.	na 1000 ludności per 1000 population	w tys. in thous.	na 1000 ludności per 1000 population
POLSKA POLAND . . . . .	18744,4	486	99,9	2920,8	76	1107,3	29
Dolnośląskie . . . . .	1443,6	495	8,1	211,4	73	62,6	21
Kujawsko-pomorskie . . . . .	1001,1	478	5,2	146,4	70	73,2	35
Lubelskie . . . . .	988,2	456	6,4	143,8	66	71,5	33
Lubuskie . . . . .	518,4	507	2,3	75,5	74	34,9	34
Łódzkie . . . . .	1236,2	490	5,8	207,5	82	76,3	30
Małopolskie . . . . .	1564,3	466	10,5	245,3	73	88,1	26
Mazowieckie . . . . .	2838,9	535	15,1	519,5	98	138,0	26
Opolskie . . . . .	536,5	531	2,4	67,6	67	23,9	24
Podkarpackie . . . . .	918,1	431	5,1	135,0	63	88,4	41
Podlaskie . . . . .	504,9	421	2,4	76,0	63	34,0	28
Pomorskie . . . . .	1107,3	484	6,3	174,0	76	57,0	25
Śląskie . . . . .	2206,9	478	10,2	297,0	64	102,2	22
Świętokrzyskie . . . . .	578,7	454	4,3	112,8	89	38,7	30
Warmińsko-mazurskie . . . . .	628,9	434	3,7	91,9	63	47,0	32
Wielkopolskie . . . . .	1890,9	546	7,4	297,3	86	116,5	34
Zachodniopomorskie . . . . .	781,5	454	4,7	119,8	70	55,0	32

<sup>a</sup> Według centralnej ewidencji pojazdów prowadzonej przez Ministerstwo Spraw Wewnętrznych. <sup>b</sup> Łącznie z samochodami ciężarowo-osobowymi.

<sup>a</sup> According to central vehicle register maintained by the Ministry of Interior. <sup>b</sup> Including vans.

TABL. 7 (233). WYPADKI DROGOWE<sup>a</sup> W 2012 R.  
ROAD TRAFFIC ACCIDENTS<sup>a</sup> IN 2012

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Wypadki Accidents	Ofiary Road traffic casualties			
		śmiertelne fatalities			ranni injured
		ogółem total	na 100 tys. ludności per 100 thous. population	na 100 tys. pojazdów samochodowych zarejestrowanych <sup>b</sup> per 100 thous. registered motor vehicles <sup>b</sup>	
<b>POLSKA POLAND . . . . .</b>	<b>37062</b>	<b>3577</b>	<b>9,3</b>	<b>14,4</b>	<b>45792</b>
Dolnośląskie . . . . .	3221	239	8,2	13,2	4271
Kujawsko-pomorskie . . . . .	1318	222	10,6	16,6	1484
Lubelskie . . . . .	1625	243	11,2	17,0	1877
Lubuskie . . . . .	803	99	9,7	14,8	1086
Łódzkie . . . . .	3905	296	11,7	17,5	4845
Małopolskie . . . . .	3903	253	7,5	12,3	4777
Mazowieckie . . . . .	4490	587	11,1	15,4	5354
Opolskie . . . . .	797	81	8,0	11,9	977
Podkarpackie . . . . .	1808	184	8,6	14,5	2258
Podlaskie . . . . .	767	131	10,9	17,6	970
Pomorskie . . . . .	2766	179	7,8	12,5	3571
Śląskie . . . . .	4683	336	7,3	12,4	5717
Świętokrzyskie . . . . .	1393	136	10,7	16,3	1712
Warmińsko-mazurskie . . . . .	1607	145	10,0	17,2	2059
Wielkopolskie . . . . .	2569	315	9,1	12,5	3090
Zachodniopomorskie . . . . .	1407	131	7,6	12,8	1744

<sup>a</sup> Patrz uwagi ogólne, ust. 4 na str. 556. <sup>b</sup> Pojazdy według stanu w dniu 31 XII.

Źródło: dane Komendy Głównej Policji.

<sup>a</sup> See general notes, item 4 on page 556. <sup>b</sup> Vehicles as of 31 XII.

Source: data of the National Police Headquarters.

## Łączność Communications

TABL. 8 (234). **PLACÓWKI DLA USŁUG POCZTOWYCH, TELEFONICZNE ŁĄCZA GŁÓWNE ORAZ APARATY TELEFONICZNE PUBLICZNE SAMOINKASUJĄCE<sup>a</sup> W 2012 R.**

Stan w dniu 31 XII

*POSTAL SERVICE OFFICES, TELEPHONE MAIN LINES AND PUBLIC PAY TELEPHONES<sup>a</sup> IN 2012*

*As of 31 XII*

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Placówki dla usług pocztowych <i>Postal service offices</i>		Na 1 placówkę przypada <i>Per postal service office</i>		Telefonia przewodowa <i>Wire telephone</i>			
	ogółem <i>total</i>	w tym operator publiczny <i>of which public operator</i>	powierzchni w km <sup>2</sup> <i>area in km<sup>2</sup></i>	ludności <i>population</i>	łącza główne <i>main lines</i>		aparaty telefoniczne publiczne samoinkasujące <i>public pay telephones</i>	liczba ludności przypadającej na 1 aparat telefoniczny publiczny samoinkasujący <i>population per public pay telephone</i>
					w tys. <i>in thous.</i>	na 1000 ludności <i>per 1000 population</i>		

### OGÓŁEM TOTAL

<b>POLSKA POLAND</b>	<b>14382</b>	<b>8459</b>	<b>21,7</b>	<b>2679</b>	<b>6177,0</b>	<b>160,3</b>	<b>21132</b>	<b>1823</b>
Dolnośląskie . . . . .	1101	632	18,1	2647	522,7	179,3	1745	1670
Kujawsko-pomorskie . . . . .	754	449	23,8	2780	281,1	134,1	922	2274
Lubelskie . . . . .	830	559	30,3	2609	291,4	134,6	959	2258
Lubuskie . . . . .	403	268	34,7	2539	162,8	159,1	521	1964
Łódzkie . . . . .	945	507	19,3	2672	383,0	151,7	1129	2236
Małopolskie . . . . .	1106	614	13,7	3033	544,0	162,2	1823	1840
Mazowieckie . . . . .	1891	942	18,8	2804	1214,8	229,1	3117	1701
Opolskie . . . . .	363	239	25,9	2783	147,9	146,4	1823	554
Podkarpackie . . . . .	682	481	26,2	3123	280,2	131,5	1291	1650
Podlaskie . . . . .	524	361	38,5	2288	171,5	143,1	658	1822
Pomorskie . . . . .	805	499	22,7	2845	370,8	161,9	863	2654
Śląskie . . . . .	1829	837	6,7	2524	686,7	148,8	2568	1797
Świętokrzyskie . . . . .	479	307	24,4	2660	158,2	124,2	507	2513
Warmińsko-mazurskie . . . . .	648	443	37,3	2239	185,8	128,1	823	1763
Wielkopolskie . . . . .	1307	824	22,8	2649	507,8	146,7	1670	2073
Zachodniopomorskie . . . . .	715	497	32,0	2408	268,3	155,9	713	2414

<sup>a</sup> W zakresie poczty dane dotyczą poczty publicznej i operatorów niepublicznych, w zakresie telekomunikacji dane dotyczą operatorów telekomunikacyjnych sieci publicznej.

<sup>a</sup> For post data refer to the public post office and operators of the non-public, for telecommunication data refer to operators of the public telecommunication network.

TABL. 8 (234). PLACÓWKI DLA USŁUG POCZTOWYCH, TELEFONICZNE ŁĄCZA GŁÓWNE ORAZ APARATY TELEFONICZNE PUBLICZNE SAMOINKASUJĄCE<sup>a</sup> W 2012 R. (cd.)

Stan w dniu 31 XII

POSTAL SERVICE OFFICES, TELEPHONE MAIN LINES AND PUBLIC PAY TELEPHONES<sup>a</sup> IN 2012 (cont.)

As of 31 XII

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Placówki dla usług pocztowych <i>Postal service offices</i>		Na 1 placówkę przypada <i>Per postal service office</i>		Telefonia przewodowa <i>Wire telephone</i>			
	ogółem <i>total</i>	w tym operator publiczny <i>of which public operator</i>	powierzchni w km <sup>2</sup> <i>area in km<sup>2</sup></i>	ludności <i>population</i>	łącza główne <i>main lines</i>		aparaty telefoniczne publiczne samoinkasujące <i>public pay telephones</i>	liczba ludności przypadającej na 1 aparat telefoniczny publiczny samoinkasujący <i>population per public pay telephone</i>
					w tys. <i>in thous.</i>	na 1000 ludności <i>per 1000 population</i>		
<b>MIASTA URBAN AREAS</b>								
<b>POLSKA POLAND</b>	<b>9734</b>	<b>4060</b>	<b>2,2</b>	<b>2397</b>	<b>5128,2</b>	<b>219,8</b>	<b>16224</b>	<b>1438</b>
Dolnośląskie . . . . .	849	384	2,6	2389	473,4	233,4	1318	1539
Kujawsko-pomorskie . . . . .	501	213	1,7	2519	230,7	182,8	753	1676
Lubelskie . . . . .	444	193	2,2	2264	203,7	202,7	734	1369
Lubuskie . . . . .	249	125	2,6	2601	141,2	218,1	367	1765
Łódzkie . . . . .	687	264	1,7	2338	316,1	196,8	923	1740
Małopolskie . . . . .	753	284	2,2	2177	416,4	254,0	1312	1249
Mazowieckie . . . . .	1395	480	1,5	2439	1053,8	309,7	2557	1331
Opolskie . . . . .	211	89	3,6	2501	117,7	223,1	1312	402
Podkarpackie . . . . .	346	158	3,4	2545	180,4	204,9	815	1081
Podlaskie . . . . .	280	122	3,3	2583	128,2	177,2	534	1355
Pomorskie . . . . .	530	246	2,1	2825	326,2	217,8	737	2032
Śląskie . . . . .	1564	612	2,4	2289	601,2	167,9	2085	1717
Świętokrzyskie . . . . .	292	126	2,3	1959	114,5	200,2	369	1551
Warmińsko-mazurskie . . . . .	353	150	1,7	2437	159,9	185,9	667	1290
Wielkopolskie . . . . .	849	393	1,8	2262	425,1	221,4	1153	1665
Zachodniopomorskie . . . . .	431	221	3,3	2746	239,8	202,6	588	2013

<sup>a</sup> W zakresie poczty dane dotyczą poczty publicznej i operatorów niepublicznych, w zakresie telekomunikacji dane dotyczą operatorów telekomunikacyjnych sieci publicznej.

<sup>a</sup> For post data refer to the public post office and operators of the non-public, for telecommunication data refer to operators of the public telecommunication network.

TABL. 8 (234). PLACÓWKI DLA USŁUG POCZTOWYCH, TELEFONICZNE ŁĄCZA GŁÓWNE ORAZ APARATY TELEFONICZNE PUBLICZNE SAMOINKASUJĄCE<sup>a</sup> W 2012 R. (dok.)

Stan w dniu 31 XII

POSTAL SERVICE OFFICES, TELEPHONE MAIN LINES AND PUBLIC PAY TELEPHONES<sup>a</sup> IN 2012 (cont.)

As of 31 XII

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Placówki dla usług pocztowych Postal service offices		Na 1 placówkę przypada Per postal service office		Telefonia przewodowa Wire telephone			
	ogółem total	w tym operator publiczny of which public operator	powierzchni w km <sup>2</sup> area in km <sup>2</sup>	ludności population	łącza główne main lines		aparaty telefoniczne publiczne samoinkasujące public pay telephones	liczba ludności przypadającej na 1 aparat telefoniczny publiczny samoinkasujący population per public pay telephone
					w tys. in thous.	na 1000 ludności per 1000 population		
<b>WIEŚ RURAL AREAS</b>								
<b>POLSKA POLAND</b>	<b>4648</b>	<b>4399</b>	<b>62,6</b>	<b>3270</b>	<b>1048,8</b>	<b>69,0</b>	<b>4908</b>	<b>3096</b>
Dolnośląskie . . . . .	252	248	70,4	3516	49,3	55,6	427	2075
Kujawsko-pomorskie . . . . .	253	236	67,8	3298	50,4	60,4	169	4937
Lubelskie . . . . .	386	366	62,6	3006	87,7	75,6	225	5158
Lubuskie . . . . .	154	143	86,6	2440	21,6	57,4	154	2440
Łódzkie . . . . .	258	243	66,1	3560	66,9	72,9	206	4459
Małopolskie . . . . .	353	330	38,3	4858	127,6	74,4	511	3356
Mazowieckie . . . . .	496	462	67,3	3829	161,0	84,8	560	3391
Opolskie . . . . .	152	150	56,9	3174	30,1	62,5	511	944
Podkarpackie . . . . .	336	323	49,6	3718	99,7	79,8	476	2624
Podlaskie . . . . .	244	239	78,9	1948	43,4	91,2	124	3834
Pomorskie . . . . .	275	253	62,5	2882	44,6	56,3	126	6290
Śląskie . . . . .	265	225	32,2	3909	85,5	82,5	483	2145
Świętokrzyskie . . . . .	187	181	59,0	3753	43,7	62,3	138	5086
Warmińsko-mazurskie . . . . .	295	293	79,9	2002	25,9	43,8	156	3785
Wielkopolskie . . . . .	458	431	61,9	3367	82,8	53,7	517	2983
Zachodniopomorskie . . . . .	284	276	75,6	1894	28,5	53,1	125	4303

<sup>a</sup> W zakresie poczty dane dotyczą poczty publicznej i operatorów niepublicznych, w zakresie telekomunikacji dane dotyczą operatorów telekomunikacyjnych sieci publicznej.

<sup>a</sup> For post data refer to the public post office and operators of the non-public, for telecommunication data refer to operators of the public telecommunication network.

## Uwagi ogólne

## General notes

### Handel wewnętrzny

### Domestic trade

1. Informacje w dziale dotyczą wszystkich jednostek gospodarki narodowej prowadzących działalność handlową.

1. Information in this chapter concerns all entities of the national economy conducting trade activity.

Przez przedsiębiorstwa handlowe rozumie się podmioty gospodarcze, których podstawowym rodzajem działalności jest sprzedaż towarów, zaliczana zgodnie z Polską Klasyfikacją Działalności PKD 2007 do sekcji „Handel hurtowy i detaliczny; naprawa pojazdów samochodowych, włączając motocykle”.

Trade enterprises are understood as economic entities, the basic activity of which is the sale of commodities, classified in accordance with NACE Rev. 2 in the section "Wholesale and retail trade; repair of motor vehicles and motorcycles".

2. Dane o sprzedaży detalicznej obejmują:  
1) sprzedaż towarów konsumpcyjnych i niekonsumpcyjnych w:

2. Data regarding the retail sales include:  
1) the sale of consumer and non-consumer goods at:

- punktach sprzedaży detalicznej,
- hurtowniach oraz u producentów w ilościach wskazujących na zakup dla potrzeb indywidualnych nabywców;

- retail sales outlets,
- wholesale stores as well as at producers in quantities indicating purchases for the individual needs of the purchaser;

2) sprzedaż towarów handlowych (konsumpcyjnych) oraz produkcji gastronomicznej w placówkach gastronomicznych.

2) the sale of commercial consumer goods as well as catering products in catering establishments.

W wartości sprzedaży detalicznej uwzględniono sprzedaż towarów zarówno ludności, jak i konsumentom zbiorowym, tj.: urzędom, instytucjom, żłobkom, przedszkolom itp., nie uwzględniono natomiast sprzedaży targowiskowej dokonanej przez sprzedawców uiszczających jedynie opłatę placową (np. sprzedaży produktów rolnych dokonanej przez producentów rolników, sprzedaży na giełdach samochodowych).

The sale of goods both for the general public as well as for collective consumers, i.e., government offices, institutions, nurseries, nurseries schools, etc., are included in the value of retail sales. Not included, however, are marketplace sales made by salesmen only paying a stall fee (e.g., sales of agricultural products conducted by farmer producers, sales at automobile markets).

Data concerning retail sales are presented according to the Classification of Individual Consumption by Purpose (COICOP).

Dane dotyczące sprzedaży detalicznej prezentuje się w dostosowaniu do Klasyfikacji Spożycia Indywidualnego według Celu (COICOP).

3. Podziału towarów na konsumpcyjne i niekonsumpcyjne dokonano umownie, zaliczając do niekonsumpcyjnych te towary, których zużycie odbywa się głównie w sferze produkcji. Do towarów niekonsumpcyjnych zaliczono w szczególności towary przeznaczone do produkcji rolniczej (np. maszyny, narzędzia i urządzenia rolnicze, nasiona, pasze, środki ochrony

3. The division of commodities into consumer and non-consumer goods has been done on the following basis: non-consumer goods include those goods, the consumption of which occurs primarily in the sphere of production. In particular, goods designated for agricultural production (e.g., agricultural machinery, tools and equipment, seeds, animal feeding-stuffs, plant protection chemicals, artificial fertilizers), build-

roślin, nawozy sztuczne), materiały budowlane itp.

Podziału towarów konsumpcyjnych na żywność, napoje alkoholowe i towary nieżywnościowe dokonano szacunkowo.

**4. Dane o sprzedaży hurtowej towarów** obejmują sprzedaż z magazynów handlowych własnych bądź użytkowanych, w których składowane towary stanowią własność przedsiębiorstwa handlowego. Do wartości sprzedaży hurtowej zalicza się również wartość sprzedaży zrealizowanej na zasadzie bezpośredniej płatności lub kontraktu (agenci, aukcjonerzy), jak również wartość sprzedaży zrealizowanej przez tranzyt rozliczany, polegający na przekazywaniu towarów bezpośrednio od dostawcy do odbiorcy z pominięciem magazynów, które tę dostawę realizują.

**5. Podziału sklepów według form organizacyjnych** dokonano na podstawie wielkości powierzchni sprzedażowej sklepów i rodzaju sprzedawanych w nich towarów.

**Domy towarowe i handlowe** są to sklepy wielodziałowe, prowadzące sprzedaż szerokiego i uniwersalnego asortymentu, głównie towarów nieżywnościowych, o powierzchni sal sprzedażowych: domy towarowe — 2000 m<sup>2</sup> i więcej, domy handlowe — od 600 do 1999 m<sup>2</sup>.

**Supermarkety** są to sklepy o powierzchni sprzedażowej od 400 do 2499 m<sup>2</sup> prowadzące sprzedaż głównie w systemie samoobsługowym, oferujące szeroki asortyment artykułów żywnościowych oraz artykuły nieżywnościowe częstego zakupu.

**Hipermarkety** są to sklepy o powierzchni sprzedażowej od 2500 m<sup>2</sup> prowadzące sprzedaż głównie w systemie samoobsługowym, oferujące szeroki asortyment artykułów żywnościowych i nieżywnościowych częstego zakupu, zwykle z parkingiem samochodowym.

**Sklepy powszechne** są to sklepy prowadzące sprzedaż głównie towarów żywnościowych codziennego użytku, o powierzchni sal sprzedażowych od 120 do 399 m<sup>2</sup>.

**Sklepy wyspecjalizowane** są to sklepy prowadzące sprzedaż szerokiego asortymentu artykułów do kompleksowego zaspokojenia określonych potrzeb, np. ubioru, wyposażenia mieszkań, sklepy motoryzacyjne, meblowe, sportowe itp.

Do innych sklepów zaliczono sklepy o powierzchni sal sprzedażowych do 119 m<sup>2</sup>.

Podziału sklepów według województw dokonano na podstawie faktycznej lokalizacji sklepu.

*ing materials, etc., were included in non-consumer goods.*

*The division of consumer goods into food, alcoholic beverages and non-foodstuff goods was made by estimation.*

**4. Data regarding the wholesale of commodities** include sales from warehouses, in which the commodities stored account for the property of a trade enterprise. The value of wholesale also includes the value of sale realized on the basis of a direct payment or contract (agents, auctioneers), as well as the value of sale realized by settled transit consisting in the transfer of commodities directly from the supplier to the client, by-passing the warehouses which realize the delivery.

**5. The division of stores by organizational form** was made on the basis of the area of the sales floor and the types of goods sold.

**Department stores and trade stores** are stores divided into separate departments, each selling a broad and universal assortment, particularly non-foodstuff goods, with a sales area of 2000 m<sup>2</sup> and more for department stores and from 600 to 1999 m<sup>2</sup> for trade stores.

**Supermarkets** are stores with a sales area from 400 to 2499 m<sup>2</sup>, selling goods in a self-service system and offering a wide assortment of foodstuff goods and frequently bought non-foodstuff goods.

**Hypermarkets** are stores with a sales area 2500 m<sup>2</sup> and more, selling goods in a self-service system and offering a wide assortment of foodstuff goods and frequently bought non-foodstuff goods, usually with a parking place.

**Grocery stores** are stores primarily selling foodstuff goods for daily consumption, with a sales area from 120 to 399 m<sup>2</sup>.

**Specialized stores** are stores selling a wide assortment of articles to fully meet specific needs (e.g. clothing, home furnishings, car parts, furniture, sporting goods, etc.).

Other stores include stores with a sales area up to 119 m<sup>2</sup>.

The division of shops by voivodships was made on the basis of the actual location of a shop.



6. Sklepy podaje się łącznie z aptekami ogólnodostępnymi.

7. Do **placówek gastronomicznych** zaliczono zakłady i punkty gastronomiczne stałe i sezonowe, których przedmiotem działalności jest przygotowywanie oraz sprzedaż posiłków i napojów do spożycia na miejscu i na wynos. Sezonowe placówki gastronomiczne uruchamiane są okresowo i działają nie dłużej niż sześć miesięcy w roku kalendarzowym.

Do placówek gastronomicznych nie zalicza się ruchomych punktów sprzedaży detalicznej i automatów sprzedażowych.

8. **Magazyny handlowe** (hurtu i rozdzielcze detalu) są jednostkami organizacyjno-funkcjonalnymi podmiotów gospodarczych zajmujących się obrotem towarów. Magazynem jest jednostka przeznaczona do magazynowania towarów, zajmująca wyodrębnioną przestrzeń magazynową, wyposażona w środki techniczne i organizacyjne, dysponująca personelem do obsługi tych środków oraz prowadząca ewidencję stanu i ruchu zapasów.

9. Dane o działalności handlowej, w tym informacje o sklepach i stacjach paliw opracowano na podstawie sprawozdawczości. Dane dla jednostek o liczbie pracujących do 9 osób uogólniono w oparciu o wyniki badania reprezentacyjnego przeprowadzonego na 5% próbie tych jednostek.

Dane o sprzedaży hurtowej, działalności gastronomicznej i magazynach handlowych dotyczą wyłącznie jednostek o liczbie pracujących powyżej 9 osób.

10. **Targowiska** są to wyodrębnione tereny i budowle (place, ulice, hale targowe) ze stałymi lub sezonowymi punktami sprzedaży drobnotalicznej lub urządzeniami przeznaczonymi do prowadzenia handlu w wyznaczone dni tygodnia lub codziennie (bazaary).

Za **targowiska sezonowe** należy uznać te place i ulice, gdzie uruchamiane są na okres do 6 miesięcy punkty handlowe, w związku ze wzmożonym ruchem nabywców (np. nadmorski ruch urlopowy) i działalność ta jest ponawiana w kolejnych sezonach.

6. *Shops include public pharmacies.*

7. *Catering establishments include permanent and seasonal catering establishments and outlets, the scope of activity of which is the preparation and sale of meals and beverages for on-site and takeout consumption. Seasonal catering establishments are open for a certain period of time and operate not longer than six months in a calendar year.*

*Mobile retail sales points and vending machines are not treated as catering establishments.*

8. *Trade warehouses (wholesale and retail distribution) are organizational and functional units of economic entities engaged in the turnover of commodities. A warehouse is an entity designated for storing up commodities, occupying separate storage space, equipped with the technical and organizational means as well as with the personnel to service these means and, in addition, registering the amount and the changes in stocks.*

9. *Data regarding trade activity, including information about shops and petrol stations are compiled on the basis of reporting. For entities employing up to 9 persons, the data have been generalized on the basis of the results of sample survey conducted on a 5% sample of these entities.*

*Data regarding wholesale, catering activity and trade warehouses concern exclusively entities employing more than 9 persons.*

10. *Marketplaces are specific areas and structures (squares, streets, market halls) with permanent or seasonal outlets for small-scale retail sales or with facilities designated for conducting trade on specific days of the week or weekly (bazaars).*

*Seasonal marketplaces are those squares and streets where trade outlets conduct activity for a period of 6 months, in connection with increased demand from buyers (e.g., holiday seaside demand) and this activity is repeated in successive seasons.*

## Ceny

1. Podstawę do opracowania **wskaźników cen towarów i usług konsumpcyjnych** stanowi obserwacja cen reprezentantów towarów i usług (ok. 1400 w 2012 r.).

## Prices

1. *The basis for compiling the price indices of consumer goods and services is price observation of representatives of goods and services (about 1400 in 2012).*

Wskaźniki cen obliczono przy przyjęciu systemu wag opracowanego na podstawie struktury wydatków (bez spożycia naturalnego) poszczególnych grup gospodarstw domowych na zakup towarów i usług konsumpcyjnych z roku poprzedzającego rok badany, uzyskanej z badania budżetów gospodarstw domowych.

Grupowania towarów i usług konsumpcyjnych dokonano na podstawie Klasyfikacji Spożycia Indywidualnego według Celu zaadaptowanej na potrzeby zharmonizowanych wskaźników cen konsumpcyjnych (CICOP/HICP).

2. Źródłem informacji o **cenach detalicznych** prezentowanych towarów i usług były notowania cen prowadzone przez ankieterów w wybranych punktach sprzedaży, w wytypowanych rejonach badania cen. Ceny towarów i usług notowane były w 2012 r. raz w miesiącu, z wyjątkiem owoców i warzyw, w zakresie których notowania cen prowadzone były dwa razy w miesiącu.

Ceny roczne obliczono jako średnie arytmetyczne przeciętnych cen w poszczególnych miesiącach, z wyjątkiem rocznych cen ziemniaków, które obliczono przy zastosowaniu współczynników wyrażających udział zakupów dokonywanych przez ludność w poszczególnych miesiącach roku.

3. Dane o **cenach skupu** dotyczą cen płaconych przez podmioty gospodarcze skupujące produkty rolne bezpośrednio od ich producentów. Przeciętne ceny roczne obliczono jako iloraz wartości (bez podatku od towarów i usług) i ilości poszczególnych produktów rolnych.

4. Źródłem informacji o **cenach produktów rolnych i zwierząt gospodarskich uzyskiwanych przez rolników na targowiskach** są notowania cen dokonane przez stałych ankieterów na celowo wytypowanych targowiskach. Przeciętne ceny roczne obliczono jako średnie arytmetyczne z przeciętnych cen w poszczególnych miesiącach.

*The consumer price indices have been calculated applying the weights system based on the structure of expenditure (excluding own consumption) of particular groups of households on purchasing consumer goods and services from the year preceding the surveyed year, derived from the household budget survey.*

*The grouping of consumer goods and services is presented on the basis of the Classification of Individual Consumption by Purpose adapted to the needs of the Harmonized Indices of Consumer Prices (COICOP/HICP).*

2. *The source of information on retail prices of presented goods and services were quotations conducted by price collectors in selected sales outlets, in selected price survey regions. Prices of goods and services were collected in 2012 once a month, with the exception of fruit and vegetables, for which the quotations were conducted two times a month.*

*Annual prices have been computed as the arithmetic means of the average monthly prices apart from annual prices of potatoes, which have been calculated with the use of coefficients expressing monthly shares of purchases made by consumers in particular months of a year.*

3. *Data on procurement prices concern prices paid by economic entities purchasing agricultural products directly from their producers. Average annual prices were calculated as a quotient of value (without value added tax — VAT) and quantity of each agricultural product.*

4. *The information on prices of agricultural products and livestock received by farmers on marketplaces comes from price quotations of agricultural products, provided by a network of interviewers collecting it on selected marketplaces. Average annual prices were calculated as arithmetic mean of average monthly prices.*

## Handel wewnętrzny

### Domestic trade

TABL. 1 (235). SPRZEDAŻ DETALICZNA TOWARÓW W 2012 R. (ceny bieżące)  
 RETAIL SALES IN 2012 (current prices)

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Ogółem Total			Na 1 miesz- kańca w zł Per capita in zł
	w mln zł in mln zł	w tym w przedsiębiorstwach handlowych <sup>a</sup> of which in trade enterprises <sup>a</sup>		
		w mln zł in mln zł	w % in %	
<b>POLSKA POLAND . . . . .</b>	<b>675992,6</b>	<b>284416,8</b>	<b>42,1</b>	<b>17543</b>
Dolnośląskie . . . . .	45629,3	18643,4	40,9	15652
Kujawsko-pomorskie . . . . .	22738,8	7495,7	33,0	10839
Lubelskie . . . . .	21379,9	5554,9	26,0	9859
Lubuskie . . . . .	10910,4	1708,5	15,7	10664
Łódzkie . . . . .	31538,5	9972,2	31,6	12473
Małopolskie . . . . .	60566,0	31499,6	52,0	18078
Mazowieckie . . . . .	214796,4	107052,2	49,8	40580
Opolskie . . . . .	8311,8	1117,3	13,4	8211
Podkarpackie . . . . .	20077,7	6116,7	30,5	9431
Podlaskie . . . . .	13918,5	2432,4	17,5	11601
Pomorskie . . . . .	33299,4	12332,6	37,0	14562
Śląskie . . . . .	45502,6	8857,0	19,5	9848
Świętokrzyskie . . . . .	14030,6	3664,1	26,1	11000
Warmińsko-mazurskie . . . . .	13717,3	2424,0	17,7	9448
Wielkopolskie . . . . .	98479,1	60791,6	61,7	28471
Zachodniopomorskie . . . . .	21096,2	4754,6	22,5	12250

<sup>a</sup> Przedsiębiorstwa handlowe, w których liczba pracujących przekracza 49 osób.

<sup>a</sup> Trade enterprises employing more than 49 persons.

TABL. 2 (236). SPRZEDAŻ DETALICZNA TOWARÓW WEDŁUG GRUP<sup>a</sup>  
 W 2012 R. (ceny bieżące)  
 RETAIL SALES BY GROUPS<sup>a</sup> IN 2012 (current prices)

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Ogółem w mln zł Grand total in mln zł	Towary konsumpcyjne Consumer goods				Towary niekonsump- cyjne Non-consumer goods
		razem total	żywność i napoje bez- alkoholowe food and non-alcoholic beverages	napoje alkoholowe alcoholic beverages	nieżywno- ściowe non- foodstuffs	
<b>POLSKA POLAND . . .</b>	<b>462976,7</b>	<b>73,0</b>	<b>24,7</b>	<b>3,9</b>	<b>44,4</b>	<b>27,0</b>
Dolnośląskie . . . . .	27502,9	87,8	29,9	4,5	53,4	12,2
Kujawsko-pomorskie . . . . .	13425,0	75,9	28,7	4,4	42,8	24,1
Lubelskie . . . . .	12271,3	78,7	33,9	4,2	40,6	21,3
Lubuskie . . . . .	5929,7	65,5	19,3	4,9	41,3	34,5
Łódzkie . . . . .	18544,4	85,7	14,0	1,8	69,9	14,3
Małopolskie . . . . .	44480,1	76,0	30,2	6,2	39,6	24,0
Mazowieckie . . . . .	173142,4	61,5	13,1	1,9	46,5	38,5
Opolskie . . . . .	3729,6	72,2	22,3	3,5	46,4	27,8
Podkarpackie . . . . .	11515,6	76,9	31,7	5,6	39,6	23,1
Podlaskie . . . . .	7278,9	62,8	20,2	3,3	39,3	37,2
Pomorskie . . . . .	20489,4	71,7	13,3	2,3	56,1	28,3
Śląskie . . . . .	20883,4	81,6	20,9	4,2	56,5	18,4
Świętokrzyskie . . . . .	7443,4	77,5	22,3	3,8	51,4	22,5
Warmińsko-mazurskie . . . . .	7172,9	61,9	16,9	3,9	41,1	38,1
Wielkopolskie . . . . .	78926,7	86,6	49,7	7,3	29,6	13,4
Zachodniopomorskie . . . . .	10241,1	75,1	32,0	4,4	38,7	24,9

<sup>a</sup> Przedsiębiorstwa prowadzące działalność handlową (bez placówek gastronomicznych), w których liczba pracujących przekracza 9 osób.

<sup>a</sup> Enterprises conducting trade activity (excluding catering establishments) employing more than 9 persons.

TABL. 3 (237). SKLEPY<sup>a</sup> W 2012 R.  
Stan w dniu 31 XII  
SHOPS<sup>a</sup> IN 2012  
As of 31 XII

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Sklepy Shops		Liczba ludności na 1 sklep Population per 1 shop
	ogółem total	w tym prywatne of which private	
POLSKA POLAND . . . . .	357289	356910	108
Dolnośląskie . . . . .	27687	27646	105
Kujawsko-pomorskie . . . . .	19009	18991	110
Lubelskie . . . . .	18382	18352	118
Lubuskie . . . . .	9909	9887	103
Łódzkie . . . . .	27211	27187	93
Małopolskie . . . . .	29945	29911	112
Mazowieckie . . . . .	47298	47236	112
Opolskie . . . . .	8122	8117	124
Podkarpackie . . . . .	18357	18339	116
Podlaskie . . . . .	10105	10094	119
Pomorskie . . . . .	21754	21743	105
Śląskie . . . . .	41832	41798	110
Świętokrzyskie . . . . .	11675	11659	109
Warmińsko-mazurskie . . . . .	13704	13689	106
Wielkopolskie . . . . .	33418	33400	104
Zachodniopomorskie . . . . .	18881	18861	91

<sup>a</sup> Patrz uwagi ogólne, ust. 9 na str. 569.

<sup>a</sup> See general notes, item 9 on page 569.

TABL. 4 (238). SKLEPY<sup>a</sup> WEDŁUG FORM ORGANIZACYJNYCH I STACJE PALIW W 2012 R.  
Stan w dniu 31 XII  
SHOPS<sup>a</sup> BY ORGANIZATIONAL FORM AND PETROL STATIONS IN 2012  
As of 31 XII

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Sklepy Shops								Stacje paliw Petrol stations
	ogółem total	domy towarowe depart- ment stores	domy handlowe trade stores	super- markety super- markets	hiper- markety hyper- markets	po- wszechne grocery stores	wyspecja- lizowane speciali- zed	pozo- stale <sup>b</sup> other <sup>b</sup>	
<b>POLSKA POLAND</b>	<b>357289</b>	<b>64</b>	<b>246</b>	<b>5468</b>	<b>572</b>	<b>6274</b>	<b>31111</b>	<b>313554</b>	<b>9481</b>
Dolnośląskie . . . . .	27687	5	15	490	56	408	2542	24171	588
Kujawsko-pomorskie . . .	19009	2	12	331	29	298	1598	16739	491
Lubelskie . . . . .	18382	2	18	246	25	306	1562	16223	618
Lubuskie . . . . .	9909	0	5	220	15	165	905	8599	316
Łódzkie . . . . .	27211	6	18	331	43	343	1854	24616	727
Małopolskie . . . . .	29945	9	10	376	37	671	2705	26137	683
Mazowieckie . . . . .	47298	10	46	608	73	694	4004	41863	1363
Opolskie . . . . .	8122	0	6	191	21	213	801	6890	255
Podkarpackie . . . . .	18357	7	15	271	20	549	1545	15950	526
Podlaskie . . . . .	10105	3	8	165	11	272	952	8694	324
Pomorskie . . . . .	21754	2	9	336	40	272	2082	19013	501
Śląskie . . . . .	41832	7	24	671	96	822	3879	36333	941
Świętokrzyskie . . . . .	11675	1	8	124	15	198	823	10506	406
Warmińsko-mazurskie . . .	13704	1	18	229	17	265	1213	11961	340
Wielkopolskie . . . . .	33418	6	16	549	51	603	3258	28935	880
Zachodniopomorskie . . .	18881	3	18	330	23	195	1388	16924	522

<sup>a</sup> Patrz uwagi ogólne, ust. 9 na str. 569. <sup>b</sup> Ujęto sklepy podmiotów gospodarczych o liczbie pracujących do 9 osób; łącznie z aptekami ogólnodostępnymi.

<sup>a</sup> See general notes, item 9 on page 569. <sup>b</sup> Data concern economic entities employing up to 9 persons; including public pharmacies.

TABL. 5 (239). GASTRONOMIA<sup>a</sup> W 2012 R.  
CATERING<sup>a</sup> IN 2012

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Placówki gastronomiczne (stan w dniu 31 XII) Catering establishments (as of 31 XII)		Przychody z działalności gastronomicznej (ceny bieżące) w mln zł Revenues from catering activity (current prices) in mln zł		
	ogółem total	w tym restauracje of which restaurants	ogółem total	w tym of which	
				produkcja gastronomiczna catering production	napoje alkoholo- we i wyroby tytoniowe alcoholic bevera- ges and tobacco
<b>POLSKA POLAND . . . . .</b>	<b>15137</b>	<b>4806</b>	<b>14515,2</b>	<b>12291,4</b>	<b>1313,7</b>
Dolnośląskie . . . . .	1304	420	2109,0	1931,9	104,2
Kujawsko-pomorskie . . . . .	534	184	443,5	364,0	32,8
Lubelskie . . . . .	465	146	305,5	246,3	28,7
Lubuskie . . . . .	239	87	181,8	150,9	18,9
Łódzkie . . . . .	549	185	565,6	447,4	59,9
Małopolskie . . . . .	1614	612	1427,8	1173,1	163,7
Mazowieckie . . . . .	4771	1120	5092,6	4415,9	392,5
Opolskie . . . . .	247	99	146,6	111,4	19,4
Podkarpackie . . . . .	531	184	372,7	304,3	35,9
Podlaskie . . . . .	280	101	230,9	185,0	28,0
Pomorskie . . . . .	723	230	700,1	563,2	89,7
Śląskie . . . . .	1557	594	1204,6	986,5	130,5
Świętokrzyskie . . . . .	341	113	222,1	190,6	16,6
Warmińsko-mazurskie . . . . .	413	157	273,6	219,2	34,3
Wielkopolskie . . . . .	1003	403	762,6	607,8	98,7
Zachodniopomorskie . . . . .	566	171	476,3	393,9	59,7

<sup>a</sup> Dane dotyczą przedsiębiorstw, w których liczba pracujących przekracza 9 osób.

<sup>a</sup> Data concern enterprises employing more than 9 persons.

TABL. 6 (240). SPRZEDAŻ HURTOWA TOWARÓW W PRZEDSIĘBIORSTWACH HANDLOWYCH<sup>a</sup>  
W 2012 R. (ceny bieżące)  
WHOLESALE IN TRADE ENTERPRISES<sup>a</sup> IN 2012 (current prices)

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Ogółem w mln zł Total in mln zł	Żywność i napoje bezalkoholowe Food and non- -alcoholic beverages	Napoje alkoholowe Alcoholic beverages	Towary nieżywnościowe <sup>b</sup> Non-foodstuff goods <sup>b</sup>
		w % ogółem in % of total		
<b>POLSKA POLAND . . . . .</b>	<b>751983,4</b>	<b>11,7</b>	<b>2,9</b>	<b>85,4</b>
Dolnośląskie . . . . .	41138,6	6,0	2,2	91,8
Kujawsko-pomorskie . . . . .	37697,3	13,4	3,0	83,6
Lubelskie . . . . .	26130,6	25,4	8,1	66,5
Lubuskie . . . . .	5129,8	25,2	3,3	71,5
Łódzkie . . . . .	27658,2	9,7	4,5	85,8
Małopolskie . . . . .	76572,6	8,5	2,6	88,9
Mazowieckie . . . . .	276690,1	8,5	3,3	88,2
Opolskie . . . . .	9518,6	2,5	2,0	95,5
Podkarpackie . . . . .	20981,1	16,1	2,2	81,7
Podlaskie . . . . .	11944,7	21,3	2,1	76,6
Pomorskie . . . . .	43808,1	12,1	1,0	86,9
Śląskie . . . . .	67967,7	9,9	1,3	88,8
Świętokrzyskie . . . . .	14594,4	6,9	1,6	91,5
Warmińsko-mazurskie . . . . .	6265,4	10,1	2,1	87,8
Wielkopolskie . . . . .	72064,0	23,2	3,1	73,7
Zachodniopomorskie . . . . .	13822,2	24,4	1,5	74,1

<sup>a</sup> Dane dotyczą przedsiębiorstw, w których liczba pracujących przekracza 9 osób. <sup>b</sup> Konsumpcyjne i niekonsumpcyjne.  
<sup>a</sup> Data concern enterprises employing more than 9 persons. <sup>b</sup> Consumer and non-consumer goods.



TABL. 7 (241). MAGAZYNY HANDLOWE<sup>a</sup> W 2012 R.

Stan w dniu 31 XII

TRADE WAREHOUSES<sup>a</sup> IN 2012

As of 31 XII

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Magazyny zamknięte Secured warehouses		Magazyny zadaszone Roofed warehouses		Place składowe Storage sites		Silosy i zbiorniki — pojem- ność w m <sup>3</sup> Silos and reservoirs in m <sup>3</sup>
	liczba number	powierz- chnia składowa w m <sup>2</sup> storage area in m <sup>2</sup>	liczba number	powierz- chnia składowa w m <sup>2</sup> storage area in m <sup>2</sup>	liczba number	powierz- chnia składowa w m <sup>2</sup> storage area in m <sup>2</sup>	
<b>POLSKA POLAND . . . . .</b>	<b>25886</b>	<b>26228761</b>	<b>4416</b>	<b>3742554</b>	<b>4844</b>	<b>14670625</b>	<b>6038822</b>
Dolnośląskie . . . . .	1648	1661777	293	247704	402	1170530	977646
Kujawsko-pomorskie . . . . .	1911	1895041	334	229792	362	1083627	432236
Lubelskie . . . . .	1070	1144128	164	68417	220	470843	146886
Lubuskie . . . . .	561	457208	96	110310	104	333763	31076
Łódzkie . . . . .	1948	1544769	272	185332	353	873859	50408
Małopolskie . . . . .	2189	1604234	322	187728	473	1186049	276918
Mazowieckie . . . . .	4752	5538834	792	946137	589	1961306	2657016
Opolskie . . . . .	489	580727	119	72387	113	429477	193710
Podkarpackie . . . . .	1260	1890358	197	112468	227	486931	42559
Podlaskie . . . . .	709	658506	144	145742	153	682948	20832
Pomorskie . . . . .	1284	1087462	236	165195	242	621515	424795
Śląskie . . . . .	3175	2287887	483	293650	667	2685502	184997
Świętokrzyskie . . . . .	532	414525	99	51419	121	222702	88419
Warmińsko-mazurskie . . . . .	516	940370	74	62995	117	257182	117661
Wielkopolskie . . . . .	2949	3849334	610	757159	501	1709299	362597
Zachodniopomorskie . . . . .	893	673601	181	106119	200	495092	31066

<sup>a</sup> Dane dotyczą przedsiębiorstw prowadzących działalność hurtową o liczbie pracujących powyżej 9 osób.

<sup>a</sup> Data concern enterprises conducting wholesale activity employing more than 9 persons.

TABL. 8 (242). TARGOWISKA W 2012 R.  
Stan w dniu 31 XII  
MARKETPLACES IN 2012  
As of 31 XII

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Targowiska stałe <i>Permanent marketplaces</i>						Targowiska sezonowe <sup>a</sup> (w ciągu roku) <i>Seasonal market-places<sup>a</sup> (during the year)</i>	Roczne wpływy z opłaty targowej w tys. zł <i>Annual receipts from market-place fees in thous. zł</i>
	liczba <i>number</i>		powierzchnia w tys. m <sup>2</sup> <i>area in thous. m<sup>2</sup></i>		stałe punkty sprzedaży drobnodetalicznej <i>permanent small- retail sales outlets</i>			
	ogółem <i>total</i>	w tym z przeważa- jącej sprzedaży drobnodetalicznej <i>of which with predominance of small- retail sales</i>	ogółem <i>total</i>	w tym sprzeda- żowa <i>of which sales area</i>	ogółem <i>total</i>	w tym na targowiskach czynnych codziennie <i>of which at market- places opened daily</i>		
<b>POLSKA POLAND</b>	<b>2215</b>	<b>2110</b>	<b>14500,1</b>	<b>8985,0</b>	<b>103399</b>	<b>61456</b>	<b>6506</b>	<b>245187,5</b>
Dolnośląskie . . . . .	145	143	854,8	433,3	7390	4782	658	14508,2
Kujawsko-pomorskie . . . . .	134	126	636,5	381,3	5668	4060	168	7033,1
Lubelskie . . . . .	185	179	1082,7	737,6	4427	2709	97	9891,3
Lubuskie . . . . .	74	71	395,7	198,4	5592	4011	92	11971,8
Łódzkie . . . . .	183	171	1457,6	856,1	7580	3404	103	24778,6
Małopolskie . . . . .	147	138	866,9	661,2	5684	2964	1340	22254,6
Mazowieckie . . . . .	320	298	3130,1	2006,7	17789	8594	727	38041,9
Opolskie . . . . .	50	48	166,5	96,5	2170	1662	413	5122,2
Podkarpackie . . . . .	131	119	633,9	401,4	3575	2816	117	10496,1
Podlaskie . . . . .	78	75	857,0	541,7	4343	2857	74	3276,3
Pomorskie . . . . .	89	87	365,3	194,4	4093	2003	254	9231,7
Śląskie . . . . .	186	184	1080,8	561,3	12562	7285	318	30611,0
Świętokrzyskie . . . . .	81	78	792,0	657,3	3724	1212	65	13857,5
Warmińsko-mazurskie . . . . .	77	74	409,8	233,0	2784	2361	54	6351,1
Wielkopolskie . . . . .	234	222	1293,2	849,8	11491	6833	474	26578,6
Zachodniopomorskie . . . . .	101	97	477,2	174,9	4527	3903	1552	11183,5

<sup>a</sup> Liczba targowisk lub miejsc wyznaczonych na ulicach i placach uruchamianych okresowo.  
<sup>a</sup> Number of marketplaces or places located on streets and squares open seasonally.

# Ceny

## Prices

TABL. 9 (243). WSKAŹNIKI CEN TOWARÓW I USŁUG KONSUMPCYJNYCH W 2012 R.  
PRICE INDICES OF CONSUMER GOODS AND SERVICES IN 2012

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Ogółem Total	W tym Of which							
		żywność i napoje bezalko- holowe food and non- -alcoho- lic bever- ages	napoje alkoho- lowe i wyro- by tyto- niowe alcoholic bever- ages and tobacco	odzież i obuwie clothing and footwear	miesz- kanie dwelling	zdrowie health	transport transport	rekreacja i kultura recreation and culture	edukacja education
2011=100									
<b>POLSKA POLAND</b>	<b>103,7</b>	<b>104,3</b>	<b>104,1</b>	<b>95,8</b>	<b>105,2</b>	<b>103,2</b>	<b>107,0</b>	<b>101,1</b>	<b>104,2</b>
Dolnośląskie . . . . .	103,7	104,7	104,0	94,0	105,5	103,0	107,0	99,6	105,0
Kujawsko-pomorskie . . . . .	103,7	104,9	105,1	96,1	104,4	103,4	107,8	100,1	103,9
Lubelskie . . . . .	103,8	104,4	104,3	97,1	104,6	103,4	107,6	101,9	103,0
Lubuskie . . . . .	103,8	104,5	104,3	98,2	104,8	103,7	106,9	101,7	107,4
Łódzkie . . . . .	103,8	104,4	103,7	95,7	105,7	102,8	107,3	101,5	103,5
Małopolskie . . . . .	103,6	103,8	104,1	97,8	105,2	102,9	105,8	101,3	103,3
Mazowieckie . . . . .	103,5	104,1	104,3	95,7	105,6	103,1	106,2	100,8	105,3
Opolskie . . . . .	103,7	104,6	104,1	94,5	104,7	102,4	108,8	101,2	103,5
Podkarpackie . . . . .	104,1	104,1	104,3	98,3	105,4	103,3	107,0	102,0	105,2
Podlaskie . . . . .	103,7	104,4	103,1	97,6	104,7	103,5	106,9	101,4	105,3
Pomorskie . . . . .	103,4	104,6	103,1	92,6	105,0	102,8	106,2	100,8	103,5
Śląskie . . . . .	103,3	104,2	103,0	92,0	104,7	103,5	107,3	101,1	103,4
Świętokrzyskie . . . . .	104,0	104,4	104,4	97,0	105,5	103,1	107,8	100,5	102,9
Warmińsko-mazurskie . . . . .	104,1	105,0	105,0	97,3	105,1	103,4	108,3	101,1	104,3
Wielkopolskie . . . . .	104,0	104,0	104,5	98,1	105,4	103,3	108,4	101,2	103,1
Zachodniopomorskie . . . . .	103,7	104,2	104,5	96,2	105,4	103,0	107,5	100,4	102,6

TABL. 10 (244). CENY DETALICZNE WYBRANYCH TOWARÓW I USŁUG KONSUMPCYJNYCH  
 RETAIL PRICES OF SELECTED CONSUMER GOODS AND SERVICES IN 2012

Lp. No.	WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Bułka pszenna <sup>a</sup> Wheat roll <sup>a</sup>	Mięso wołowe Beef meat		Mięso wieprzowe Pork meat		Kur- częta patro- rszone Dis- emb- ow- elled chicken	Szynka wiep- rzowa goto- wana Pork ham, boiled	Kiel- basa wędzo- na Smoked sausage	Mleko krowie spożyw- cze o zawar- tości tłuszczu 3—3,5% <sup>b</sup> steryl- izowane Cow's milk, fat content 3—3,5% <sup>b</sup> sterilized
			z kością (roastbeef) bone-in (roast beef)	bez kości (z udź- ca) bone- less (gam- mon)	z kością (schab śro- dkowy) bone-in (centre loin)	bez kości (łopatka) bone- less (shoul- der)				
za 1 kg w zł per kg in zł										
1	<b>POLSKA POLAND</b>	<b>0,44</b>	<b>25,45</b>	<b>33,08</b>	<b>15,62</b>	<b>14,08</b>	<b>7,57</b>	<b>23,43</b>	<b>15,63</b>	<b>2,77</b>
2	Dolnośląskie . . . . .	0,50	25,33	34,09	15,76	14,19	7,40	24,75	16,23	2,86
3	Kujawsko-pomorskie . . . . .	0,43	29,95	37,49	15,18	14,18	7,45	23,91	16,48	2,76
4	Lubelskie . . . . .	0,44	25,49	30,29	15,85	13,68	7,71	21,18	14,15	2,67
5	Lubuskie . . . . .	0,45	27,05	34,40	14,80	14,16	7,56	22,95	14,17	2,75
6	Łódzkie . . . . .	0,43	24,11	29,80	15,84	14,35	7,49	23,34	16,12	2,73
7	Małopolskie . . . . .	0,47	24,52	29,15	15,74	13,85	7,62	21,85	14,78	2,76
8	Mazowieckie . . . . .	0,42	23,45	31,75	15,68	13,61	7,73	24,79	16,76	2,93
9	Opolskie . . . . .	0,50	23,33	32,42	15,20	13,90	7,45	27,55	15,10	2,76
10	Podkarpackie . . . . .	0,45	24,42	29,40	16,59	13,92	7,71	20,65	14,51	2,75
11	Podlaskie . . . . .	0,43	22,36	34,33	15,90	13,74	7,42	23,42	16,75	2,73
12	Pomorskie . . . . .	0,43	26,85	37,99	15,78	15,08	7,57	25,88	16,55	2,75
13	Śląskie . . . . .	0,34	24,37	32,41	15,60	13,77	7,52	22,23	14,41	2,86
14	Świętokrzyskie . . . . .	0,37	23,39	29,50	15,97	14,07	7,96	22,62	14,46	2,88
15	Warmińsko-mazurskie . . . . .	0,42	25,67	34,25	16,12	13,88	7,64	23,19	16,83	2,68
16	Wielkopolskie . . . . .	0,45	28,35	35,49	15,12	14,28	7,51	22,93	15,36	2,70
17	Zachodniopomorskie . . . . .	0,46	26,21	35,19	15,03	14,71	7,51	23,67	15,94	2,69

a Za 50 g. b Za 1 l. c Średnie ceny roczne obliczono przy zastosowaniu współczynników wyrażających udział zakupów  
 a Per 50 g. b Per l. c Annual average prices have been calculated with the use of coefficients expressing monthly shares of

## W 2012 R.

Ser twarogowy półtłusty <i>Semi-fat cottage cheese</i>	Jaja kurcze świeże za 1 szt. <i>Fresh hen eggs, per piece</i>	Masło świeże o zawartości tłuszczu ok. 82,5% za 200 g <i>Fresh butter, fat content about 82,5% per 200 g</i>	Ziemiaki <sup>c</sup> za 1 kg <i>Potatoes<sup>c</sup> per kg</i>	Garnitur męski 2-częściowy z elanowylny za 1 kpl. <i>Men's suit, polyester staple fibres and wool per set</i>	Oczyszczenie chemiczne garnituru męskiego 2-częściowego za 1 kpl. <i>Men's suit dry-cleaning per set</i>	Półbuty damskie skórzane na podszwie nieskórzanej za 1 parę <i>Women's low leather shoes with non-leather sole per pair</i>	Zimna woda z miejskiej sieci wodociągowej <i>Cold water by municipal water-system</i>	Ciepła woda <i>Hot water</i>	Centralne ogrzewanie lokali mieszkalnych za 1 m <sup>2</sup> p u <i>Heating of dwellings per m<sup>2</sup> of usable floor space</i>	Pralka automatyczna typu domowego, na 5 kg suchej bielizny <i>Automatic washing machine, dry-linen capacity not exceeding 5 kg</i>	Proszek do prania za 400 g <i>Washing powder per 400 g</i>	Strzyżenie włosów męskich <i>Men's hair-cutting</i>	Lp. No.
w zł in zł													
12,76	0,60	4,31	0,78	477,13	31,41	168,27	3,38	19,41	3,81	1106	4,57	16,01	1
12,49	0,62	4,46	0,78	487,89	31,87	179,00	3,85	16,52	3,88	1102	4,75	16,36	2
12,12	0,58	4,28	0,72	454,15	30,48	176,79	3,20	20,03	3,59	1096	4,60	16,12	3
13,50	0,59	4,50	0,87	498,41	29,82	182,32	2,54	20,96	3,30	1212	4,71	15,65	4
13,18	0,58	4,39	0,80	459,20	29,74	186,05	3,72	21,16	4,80	1108	4,63	15,24	5
12,52	0,60	4,32	0,71	493,83	29,55	179,13	3,13	19,39	4,78	1120	4,38	14,77	6
12,71	0,60	4,36	0,73	387,26	32,60	175,30	3,63	19,73	3,49	1074	4,44	17,92	7
13,64	0,65	4,50	0,84	485,32	32,75	167,15	3,34	20,75	3,16	1079	4,64	20,14	8
13,26	0,52	3,78	0,78	526,03	31,46	137,59	3,12	18,17	3,25	1050	5,00	16,41	9
12,53	0,56	4,08	0,69	549,49	32,43	171,32	3,66	19,86	3,23	1064	4,35	13,83	10
12,01	0,57	4,26	0,79	426,93	28,64	142,89	2,83	17,11	4,95	1185	4,55	14,39	11
13,34	0,66	4,35	0,85	430,69	34,65	150,14	3,00	19,22	3,59	1071	4,31	16,08	12
14,17	0,61	4,33	0,77	506,14	32,21	167,19	4,60	17,30	3,82	1109	4,57	15,98	13
12,41	0,64	4,48	0,82	575,70	31,41	165,36	3,42	20,68	4,03	1217	4,44	13,37	14
11,27	0,64	4,36	0,83	481,79	31,53	160,69	2,89	17,86	3,21	1037	4,72	15,20	15
11,76	0,56	4,08	0,70	425,55	30,56	160,83	3,21	18,53	4,41	1096	4,59	14,79	16
12,49	0,62	4,25	0,86	495,05	30,90	173,27	3,45	22,89	4,86	1124	4,45	14,80	17

dokonywanych przez ludność w poszczególnych miesiącach roku.  
purchases made by consumers in particular months of a year.

TABL. 11 (245). PRZECIĘTNE CENY SKUPU WAŻNIEJSZYCH PRODUKTÓW ROLNYCH W 2012 R.  
AVERAGE PROCUREMENT PRICES OF MAJOR AGRICULTURAL PRODUCTS IN 2012

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Ziarno zbóż (konsumpcyjnych i paszo- wych bez siewnego) <i>Cereal grain (consumer and for feeds excluding sowing seed)</i>		Ziemniaki jadalne (bez wczesnych) <i>Edible potatoes (excluding early kinds)</i>	Żywiec rzeźny <i>Animals for slaughter</i>		Mleko krowie za 1 l w zł <i>Cow's milk per l in zł</i>
	pszenicy <i>wheat</i>	żyta <i>rye</i>		bydło (bez cieląt) <i>cattle (excluding calves)</i>	trzoda chlewna <i>pigs</i>	
	za 1 dt w zł <i>per dt in zł</i>			za 1 kg w zł <i>per kg in zł</i>		
<b>POLSKA POLAND</b>	<b>89,34</b>	<b>74,23</b>	<b>44,97</b>	<b>6,40</b>	<b>5,40</b>	<b>1,20</b>
Dolnośląskie	88,94	75,32	44,06	5,84	5,21	1,22
Kujawsko-pomorskie	88,97	75,15	57,14	6,57	5,73	1,16
Lubelskie	86,41	70,46	33,00	6,79	5,40	1,19
Lubuskie	89,93	74,57	36,60	5,74	5,39	1,25
Łódzkie	89,27	75,19	42,88	6,45	5,29	1,11
Małopolskie	87,44	70,28	34,45	6,69	5,27	1,07
Mazowieckie	90,96	73,76	45,37	6,06	5,41	1,20
Opolskie	89,03	76,83	48,79	6,05	5,31	1,22
Podkarpackie	84,25	68,45	32,64	6,10	5,31	1,10
Podlaskie	89,44	71,56	40,36	6,30	5,38	1,27
Pomorskie	91,37	74,10	44,98	6,74	5,22	1,20
Śląskie	88,09	77,41	36,43	6,24	5,05	1,18
Świętokrzyskie	85,61	69,56	23,95	6,58	5,35	1,13
Warmińsko-mazurskie	89,77	73,38	37,42	6,25	5,55	1,22
Wielkopolskie	90,96	75,54	48,68	6,53	5,40	1,19
Zachodniopomorskie	89,25	73,91	38,21	6,31	5,46	1,26

TABL. 12 (246). PRZECIĘTNE CENY UZYSKIWANE PRZEZ ROLNIKÓW NA TARGOWISKACH  
W 2012 R.  
AVERAGE MARKETPLACE PRICES RECEIVED BY FARMERS IN 2012

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Ziarno zbóż <i>Cereal grain</i>		Ziemniaki (bez ja- dalnych wczesnych) <i>Potatoes (excluding edible early kinds)</i>	Zwierzęta gospodarskie <i>Livestock</i>		Żywiec rzeźny — trzoda chlewna za 1 kg w zł <i>Animals for slaughter — pigs per kg in zł</i>
	pszenicy <i>wheat</i>	żyta <i>rye</i>		krowa dojna <i>dairy cow</i>	prosię na chów <i>piglet</i>	
	za 1 dt w zł <i>per dt in zł</i>			za 1 szt. w zł <i>per head in zł</i>		
<b>POLSKA POLAND</b>	<b>94,65</b>	<b>80,85</b>	<b>60,59</b>	<b>2867</b>	<b>173,57</b>	<b>5,35</b>
Dolnośląskie	95,67	.	62,61	.	.	.
Kujawsko-pomorskie	94,70	77,58	59,62	3256	152,91	.
Lubelskie	89,00	71,24	59,18	.	166,92	.
Lubuskie	99,70	89,01	69,35	.	.	.
Łódzkie	98,15	84,77	50,31	3847	166,46	5,08
Małopolskie	92,35	87,48	57,55	2694	203,16	5,39
Mazowieckie	93,67	73,64	60,73	2646	159,19	5,34
Opolskie	106,19	93,33	64,70	.	.	.
Podkarpackie	90,22	79,86	65,72	.	196,07	.
Podlaskie	95,38	75,58	58,04	3159	171,74	5,80
Pomorskie	98,55	97,94	69,75	.	146,47	.
Śląskie	98,53	91,79	64,15	.	217,88	.
Świętokrzyskie	85,94	74,91	49,67	2562	172,77	5,44
Warmińsko-mazurskie	94,32	83,50	72,09	.	174,89	5,64
Wielkopolskie	107,29	91,75	58,78	.	164,71	.
Zachodniopomorskie	101,32	82,40	71,57	.	.	.

## DZIAŁ XVI FINANSE PUBLICZNE

## CHAPTER XVI PUBLIC FINANCE

### Uwagi ogólne

1. **Finanse publiczne** obejmują procesy związane z gromadzeniem środków publicznych oraz ich rozdysponowaniem.

Podstawę prawną określającą te procesy od 1 I 2010 r. stanowi ustawa z dnia 27 VIII 2009 r. o finansach publicznych i przepisy wprowadzające ustawę o finansach publicznych (Dz. U. Nr 157, poz. 1240 i 1241).

W przypadku gospodarki finansowej jednostek samorządu terytorialnego podstawę prawną stanowi również:

- ustawa z dnia 8 III 1990 r. o samorządzie gminnym (Dz. U. z 2001 r. Nr 142, poz. 1591) z późniejszymi zmianami,
- ustawa z dnia 5 VI 1998 r. o samorządzie powiatowym (Dz. U. z 2001 r. Nr 142, poz. 1592) z późniejszymi zmianami,
- ustawa z dnia 5 VI 1998 r. o samorządzie województwa (Dz. U. z 2001 r. Nr 142, poz. 1590) z późniejszymi zmianami,
- ustawa z dnia 13 XI 2003 r. o dochodach jednostek samorządu terytorialnego (tekst jednolity Dz. U. z 2010 r. Nr 80, poz. 526) z późniejszymi zmianami,
- rozporządzenie Ministra Finansów z dnia 3 II 2010 r. w sprawie sprawozdawczości budżetowej (Dz. U. Nr 20, poz. 103),
- rozporządzenie Ministra Finansów z dnia 2 III 2010 r. w sprawie szczegółowej klasyfikacji dochodów, wydatków, przychodów i rozchodów oraz środków pochodzących ze źródeł zagranicznych (Dz. U. Nr 38, poz. 207) z późniejszymi zmianami.

2. Sektor finansów publicznych dzieli się na podsektory: rządowy, samorządowy i ubezpieczeń społecznych.

3. Prezentowane dane obejmują informacje dotyczące dochodów, wydatków i wyniku jednostek samorządu terytorialnego, z uwzględnieniem dotacji celowych z budżetu państwa oraz subwencji ogólnej z budżetu państwa.

Dochody i wydatki budżetów jednostek samorządu terytorialnego grupuje się zgodnie z zasadami określonymi w ustawie o finansach publicznych, tj. na działy i rozdziały — określające

### General notes

1. **Public finances** cover the processes connected with accumulation and allocation of public funds.

The legal basis defining these processes since 1 I 2010 is provided by the Law of 27 VIII 2009 on Public Finances and regulations implementing the Law on Public Finances (Journal of Laws No. 157, item 1240 and 1241).

In the case of the financial management of local self-government entities, the legal basis is provided also by the following:

- the Law of 8 III 1990 on Gmina Self-government (Journal of Laws of 2001 No. 142, item 1591) with later amendments,
- the Law of 5 VI 1998 on Powiat Self-government (Journal of Laws of 2001 No. 142, item 1592) with later amendments,
- the Law of 5 VI 1998 on Voivodship Self-government (Journal of Laws of 2001 No. 142, item 1590) with later amendments,
- the Law of 13 XI 2003 on Incomes of Local Self-government Entities (consolidated text — Journal of Laws 2010 No. 80, item 526) with later amendments,
- the Minister of Finances Regulation of 3 II 2010 on Budgetary Reporting (Journal of Laws No. 20, item 103),
- the Minister of Finances Regulation of 2 III 2010 on Detailed Classification of Incomes, Expenses, Revenues and Expenditures, and Funds from Foreign Resources (Journal of Laws No. 38, item 207) with later amendments.

2. The public finances sector is divided into: government, local government and social insurance sub-sector.

3. The presented data include information on revenues, expenditures and budgets results of local self-government entities, taking into account the appropriated allocations from the state budget, general subsidies from the state budget.

Revenue and expenditure of the budgets of local self-governments are grouped in accordance with the provisions set forth in the Law on Public Finances, i.e. they are grouped into divisions and

rodzaj działalności oraz paragrafy — określające rodzaj dochodu, przychodu lub wydatku. Prezentowane dane opracowano zgodnie ze szczegółową klasyfikacją dochodów i wydatków, przychodów i rozchodów oraz środków pochodzących ze źródeł zagranicznych, ustalaną przez Ministra Finansów na mocy rozporządzenia.

#### 4. Na dochody jednostek samorządu terytorialnego składają się:

- 1) dochody własne, tj.:
  - a) udziały w podatkach stanowiących dochód budżetu państwa (tj. podatek dochodowy od osób prawnych i podatek dochodowy od osób fizycznych),
  - b) wpływy z podatków oraz opłat ustalanych i pobieranych na podstawie odrębnych ustaw, w tym podatek od nieruchomości, podatek rolny, leśny, podatek od środków transportowych, podatek od czynności cywilnoprawnych, opłata skarbową, opłata eksploatacyjna, opłata targowa,
  - c) dochody z majątku, np. dochody z najmu i dzierżawy,
  - d) środki na dofinansowanie własnych zadań pozyskane z innych źródeł;
- 2) dotacje:
  - a) celowe z budżetu państwa na zadania: z zakresu administracji rządowej, własne, realizowane na podstawie porozumień z organami administracji rządowej,
  - b) przekazane w ramach programów finansowanych z udziałem środków europejskich oraz innych środków zagranicznych nie podlegających zwrotowi oraz płatności z budżetu środków europejskich,
  - c) otrzymane z państwowych funduszy celowych,
  - d) pozostałe dotacje, w tym realizowane na podstawie porozumień między jednostkami samorządu terytorialnego;
- 3) subwencja ogólna z budżetu państwa, która składa się z części: wyrównawczej, oświatowej, rekompensującej, równoważącej i regionalnej.

5. Wydatki jednostek samorządu terytorialnego dzielą się na majątkowe (w tym inwestycyjne) i bieżące, do których zalicza się m.in.:

- wydatki na wynagrodzenia (wraz z pochodnymi),
- wydatki na zakup materiałów i usług,

*chapters — defining types of activity, and into paragraphs — defining types of revenue, income or expenditure. The presented data, were compiled in accordance with the detailed classification of budget revenue and expenditure, income, outgoing and funds from foreign sources named in the regulation of the Minister of Finance.*

#### 4. Revenues of local self-government entities comprise:

- 1) own revenue, i.e.:
  - a) share in taxes which make the revenue of state budget (i.e.: corporate and personal income taxes),
  - b) receipts from charges and taxes established and collected on the basis of separate acts, including the tax on real estate, the agricultural tax, forest tax, the tax on means of transport, the tax on civil law transactions, treasury fee, royalties for mineral exploration and marketplace stall trading fee,
  - c) revenue from property, i.e. income from renting and leasing,
  - d) funds for the additional financing of own tasks obtained from other sources;
- 2) grants:
  - a) appropriated allocations from the state budget for: government administration-related tasks, own tasks, task fulfilled on the basis of agreements with bodies of the government administration,
  - b) provided under programmes financed from European funds and other not reimbursable foreign funds and payments from the budget of European funds,
  - c) received from the state owned appropriated funds,
  - d) other allocations, including allocations based on agreements with bodies of the government administration;
- 3) general subsidy from the state budget, consisting of the following parts: equalisation, educational, compensatory, balancing and regional.

5. Expenditures of local self-government entities are divided into: property-related (including investment-related) and current expenditures, such as:

- expenditures on wages and salaries (including derivatives),
- expenditures on the purchase of materials and services,



- dotacje m.in. dla jednostek organizacyjno-prawnych działających w budżetach jednostek samorządu terytorialnego,
- wydatki na obsługę długu,
- wydatki z tytułu udzielenia poręczeń i gwarancji.

**6. Środki funduszy strukturalnych** (Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego i Europejskiego Funduszu Społecznego) **oraz Funduszu Spójności** na wspieranie rozwoju społeczno-gospodarczego kraju na lata 2007—2013 (przedstawione w tabl. 16 i 17) są pozyskiwane i wydatkowane zgodnie z ustawą z dnia 6 XII 2006 r. o zasadach prowadzenia polityki rozwoju (Dz. U. Nr 227, poz. 1658, z późn. zm.). Priorytety i obszary wykorzystania oraz system wdrażania funduszy strukturalnych oraz Funduszu Spójności określone zostały w Narodowej Strategii Spójności (NSS). Jest ona realizowana poprzez programy operacyjne krajowe i regionalne.

Wartość całkowita projektów oraz wartość dofinansowania z UE z funduszy strukturalnych i Funduszu Spójności jest podana w podziale na programy operacyjne: Infrastruktura i Środowisko (PO IŚ), Innowacyjna Gospodarka (PO IG), Kapitał Ludzki (PO KL), Rozwój Polski Wschodniej (PO RPW), Regionalne Programy Operacyjne (RPO), Europejska Współpraca Terytorialna (EWT) oraz Pomoc Techniczna (PO PT).

Dodatkowo dla wybranych programów operacyjnych (PO IŚ, PO IG, PO KL) jest podana wartość całkowita oraz dofinansowanie z UE projektów realizowanych w ramach tych programów według osi priorytetowych na lata 2007—2013 (tabl. 18—23).

**Środki projektów, które są realizowane na terenie kilku województw**, zostały rozszacowane w równych częściach na te województwa. Natomiast **środki nierozliczone na województwa** odnoszą się do projektów o zasięgu krajowym.

Dane są przedstawione w ujęciu narastającym od uruchomienia programów do końca okresu sprawozdawczego i dotyczą tych projektów, dla których zostały podpisane umowy o dofinansowanie/wydane decyzje.

- *allocations, among others, for organisational and legal units operating within local self-government entities budgets,*
- *expenditures on debt servicing,*
- *expenditures related to granting endorsements and guarantees.*

**6. The structural funds** (European Regional Development Fund and European Social Fund) **and the Cohesion Fund** to support the socio-economic development of the country for 2007—2013 (presented in tables 16 and 17) are collected and spent in accordance with the Law of 6 XII 2006 on the principles of development policy (Journal of Laws No. 227, item 1658, with later amendments). Priorities and areas of use and the system of implementation of structural funds and the Cohesion Fund were established in the National Cohesion Strategy. It is achieved through national and regional operational programmes.

The total project value and the additional EU financing value from the structural funds and the Cohesion Fund is shown broken down into operational programmes: Infrastructure and Environment (OPI&E), Innovative Economy (OPIE), Human Capital (OPHC), Development of Eastern Poland (OPDEP), Regional Operational Programmes (ROP), European Territorial Cooperation (OPETC) and Technical Assistance (TAOP).

In addition, for selected operational programmes (OPI&E, OPIE, OPHC) is presented total value and co-financing of project from EU implemented under these programmes by priority axis for the period 2007—2013 (tables 18—23).

The funds of projects, which are implemented in several voivodships, are divided and given in equal parts to each region. However, funds not settled between individual voivodships relate to the projects of the national scope.

Data are presented on a cumulative basis since the launch of the programmes to the end of the reporting period and consider these projects where co-financing was agreed/decisions issued.

## Uwaga

Tablice 1—6. W danych o dochodach i wydatkach gmin nie uwzględniono gmin mających status miasta na *Note*

*Tables 1—6. The gminas which are also cities with powiat status were not included in the data regarding revenue*

TABL. 1 (247). DOCHODY I WYDATKI JEDNOSTEK SAMORZĄDU TERYTORIALNEGO W 2012 R.  
*LOCAL SELF-GOVERNMENT ENTITIES REVENUE AND EXPENDITURE IN 2012*

Lp. No.	WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Budżety gmin <i>Budgets of gminas</i>			Budżety <i>Budgets</i>
		dochody <i>revenue</i>	wydatki <i>expenditure</i>	wynik <i>result</i>	dochody <i>revenue</i>
1	<b>POLSKA POLAND . . . . .</b>	<b>78407,5</b>	<b>78491,4</b>	<b>-83,9</b>	<b>61247,0</b>
2	Dolnośląskie . . . . .	6634,8	6595,3	39,6	4367,2
3	Kujawsko-pomorskie . . . . .	4037,7	4030,5	7,1	3281,6
4	Lubelskie . . . . .	4768,3	4724,6	43,6	2374,2
5	Lubuskie . . . . .	2312,8	2277,0	35,8	931,9
6	Łódzkie . . . . .	5033,3	4957,8	75,5	3539,4
7	Małopolskie . . . . .	7095,2	7243,8	-148,6	4354,3
8	Mazowieckie . . . . .	9652,7	9564,8	87,9	14224,2
9	Opolskie . . . . .	2515,0	2496,3	18,7	584,6
10	Podkarpackie . . . . .	5168,9	5140,4	28,6	1665,2
11	Podlaskie . . . . .	2219,2	2185,1	34,1	2003,4
12	Pomorskie . . . . .	4671,5	4755,5	-84,0	4798,9
13	Śląskie . . . . .	5739,1	5792,0	-52,9	10653,2
14	Świętokrzyskie . . . . .	3127,4	3184,6	-57,2	981,6
15	Warmińsko-mazurskie . . . . .	3648,6	3693,8	-45,1	1314,4
16	Wielkopolskie . . . . .	7842,2	7889,3	-47,2	3871,4
17	Zachodniopomorskie . . . . .	3940,8	3960,7	-19,9	2301,4

prawach powiatu, które zostały ujęte w dochodach i wydatkach miast na prawach powiatu.

*and expenditure of gminas. They were included in revenue and expenditure of cities with powiat status.*

miast na prawach powiatu <i>of cities with powiat status</i>		Budżety powiatów <i>Budgets of powiats</i>			Budżety województw <i>Budgets of voivodships</i>			Lp. No.
wydatki <i>expenditure</i>	wynik <i>result</i>	dochody <i>revenue</i>	wydatki <i>expenditure</i>	wynik <i>result</i>	dochody <i>revenue</i>	wydatki <i>expenditure</i>	wynik <i>result</i>	
<i>w mln zł in mln zł</i>								
63730,8	-2483,8	22522,9	22476,5	46,4	15236,1	15760,5	-524,4	1
4492,2	-125,0	1944,5	1920,6	24,0	1674,2	1687,2	-13,0	2
3633,4	-351,8	1150,5	1123,2	27,3	759,8	766,1	-6,3	3
2437,2	-62,9	1439,6	1393,5	46,2	776,8	840,8	-64,1	4
934,0	-2,1	664,7	654,6	10,0	439,5	446,8	-7,3	5
3822,5	-283,1	1396,4	1393,3	3,1	821,9	902,9	-81,0	6
4393,5	-39,2	1863,3	1836,0	27,3	1140,2	1142,9	-2,7	7
14948,3	-724,1	2670,3	2693,4	-23,1	2489,3	2462,9	26,5	8
570,6	14,0	725,6	724,0	1,6	414,8	412,1	2,7	9
1766,9	-101,7	1515,4	1561,5	-46,1	871,6	891,0	-19,4	10
2067,4	-64,0	640,8	638,5	2,3	468,3	492,2	-23,9	11
4942,0	-143,2	1288,1	1316,5	-28,4	887,1	919,8	-32,7	12
10809,9	-156,6	1623,5	1604,1	19,4	1398,3	1469,3	-71,0	13
1094,0	-112,4	990,3	1019,8	-29,5	593,1	688,3	-95,2	14
1359,2	-44,8	1190,4	1192,8	-2,4	614,8	679,5	-64,7	15
3939,7	-68,2	2226,7	2201,8	24,9	1099,7	1136,1	-36,4	16
2519,9	-218,5	1192,8	1203,0	-10,2	786,7	822,7	-36,0	17

TABL. 2 (248). DOCHODY GMIN W 2012 R.  
REVENUE OF GMINAS IN 2012

Lp. No.	WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Ogółem <i>Grand total</i>	dochody własne <i>own</i>						
			razem <i>total</i>	w tym					
				udziały w podatkach stanowiących dochód budżetu państwa <i>share in income from taxes comprising state budget revenue</i>				podatek od nieru- chomości <i>tax on real estate</i>	podatek rolny <i>agricultu- ral tax</i>
				razem <i>total</i>	w podatku dochodowym od <i>in</i>				
osób prawnych <i>corporate income tax</i>	osób fizycznych <i>personal income tax</i>								
1	<b>POLSKA <i>POLAND</i></b>	<b>78407,5</b>	<b>36522,9</b>	<b>12866,2</b>	<b>789,0</b>	<b>12077,2</b>	<b>10608,0</b>	<b>1516,9</b>	
2	Dolnośląskie . . . . .	6634,8	3830,6	1349,1	235,7	1113,3	1151,6	137,1	
3	Kujawsko-pomorskie . .	4037,7	1736,5	556,6	26,1	530,5	501,5	104,0	
4	Lubelskie . . . . .	4768,3	1560,6	570,4	28,6	541,8	406,4	138,6	
5	Lubuskie . . . . .	2312,8	1165,5	355,1	16,1	338,9	381,5	43,0	
6	Łódzkie . . . . .	5033,3	2493,1	824,2	47,5	776,6	771,1	78,6	
7	Małopolskie . . . . .	7095,2	2838,6	1103,2	49,2	1054,0	695,3	87,6	
8	Mazowieckie . . . . .	9652,7	4752,3	2078,5	96,6	1981,9	1183,9	143,7	
9	Opolskie . . . . .	2515,0	1283,2	412,2	23,9	388,3	453,1	85,4	
10	Podkarpackie . . . . .	5168,9	1884,8	642,7	34,3	608,4	564,7	79,5	
11	Podlaskie . . . . .	2219,2	902,6	270,1	8,1	262,0	282,5	62,0	
12	Pomorskie . . . . .	4671,5	2102,6	675,0	35,5	639,5	633,9	87,9	
13	Śląskie . . . . .	5739,1	3185,4	1256,8	53,8	1203,0	933,3	54,6	
14	Świętokrzyskie . . . . .	3127,4	1223,0	418,2	21,8	396,5	352,4	54,9	
15	Warmińsko-mazurskie . .	3648,6	1562,6	446,5	15,4	431,2	417,2	114,4	
16	Wielkopolskie . . . . .	7842,2	3926,7	1380,1	71,9	1308,2	1200,8	139,7	
17	Zachodniopomorskie . .	3940,8	2074,8	527,4	24,2	503,2	678,7	105,9	

W tym <i>Of which</i>										Lp. No.
<i>revenue</i>					dotacje celowe z budżetu państwa <i>appropriated allocations from the state budget</i>			subwencja ogólna z budżetu państwa <i>general subsidy from the state budget</i>		
<i>of which</i>					razem <i>total</i>	<i>w tym of which</i>		razem <i>total</i>	w tym część oświatowa <i>of which educational part</i>	
podatek od środków transportowych <i>tax on means of transport</i>	podatek od czynności cywilnoprawnych <i>tax on civil law transactions</i>	opłata skarbowa <i>treasury fee</i>	dochody z majątku <i>revenue from property</i>	wpływy z usług <i>revenue from services</i>		na zadania z zakresu administracji rządowej <i>for government administration tasks</i>	na zadania własne <i>for own tasks</i>			
w mln zł <i>in mln zł</i>										
624,4	688,4	203,0	2737,2	1526,1	11866,8	8822,4	3023,8	24649,2	18100,8	1
38,0	63,8	19,6	391,0	129,7	868,4	586,3	280,8	1501,3	1178,6	2
26,1	35,9	9,3	118,2	65,7	756,1	552,0	203,6	1353,9	972,8	3
29,7	27,6	10,8	89,4	72,1	826,8	630,0	196,0	1868,3	1172,2	4
16,0	20,6	7,9	103,1	47,2	404,9	299,4	105,0	643,8	489,3	5
45,4	38,9	12,7	155,3	115,8	679,5	523,4	155,4	1497,1	1084,1	6
49,0	52,7	16,4	205,8	153,3	1104,3	751,3	351,7	2596,1	1880,2	7
131,3	115,8	25,9	310,1	199,0	1180,0	937,8	239,5	2969,0	2237,9	8
16,0	22,3	7,1	96,4	45,0	332,5	233,3	97,9	761,9	596,8	9
31,8	33,8	10,4	121,1	88,0	919,3	659,7	258,1	2018,4	1358,7	10
15,7	15,6	5,0	50,2	35,8	391,0	280,9	110,0	793,1	524,8	11
36,6	45,8	12,9	186,0	86,5	763,5	609,5	153,0	1503,1	1184,1	12
44,1	56,5	14,7	201,2	148,6	613,4	421,2	189,7	1518,6	1293,3	13
26,2	19,3	6,8	78,5	51,0	562,6	431,6	130,2	1099,0	745,2	14
17,8	26,6	8,7	151,7	51,6	757,7	551,9	204,0	1149,1	796,2	15
82,4	78,1	24,0	253,0	169,7	1095,2	907,3	186,5	2405,2	1857,4	16
18,2	34,9	10,7	226,2	67,2	611,5	446,9	162,5	971,4	729,4	17

TABL. 3 (249). WYDATKI GMIN W 2012 R.  
EXPENDITURE OF GMINAS IN 2012

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Wydatki bieżące <i>Current expenditure</i>							Wydatki majątkowe <i>Property expenditure</i>
	Ogółem <i>Grand total</i>	w tym <i>of which</i>						
		razem <i>total</i>	dotacje <i>allocations</i>	świadczenia na rzecz osób fizycznych <i>benefits for natural persons</i>	wydatki bieżące jednostek budżetowych <i>current expenditure of budgetary entities</i>			
					razem <i>total</i>	w tym <i>of which</i>	zakup materiałów i usług <i>purchase of materials and services</i>	
				wynagrodzenia <i>wages and salaries</i>				
w mln zł <i>in mln zł</i>								
<b>POLSKA <i>POLAND</i></b>	<b>78491,4</b>	<b>64306,0</b>	<b>4192,3</b>	<b>11308,5</b>	<b>46834,1</b>	<b>25626,8</b>	<b>13018,8</b>	<b>14185,4</b>
Dolnośląskie	6595,3	5310,3	437,5	812,3	3839,4	1924,2	1300,5	1284,9
Kujawsko-pomorskie	4030,5	3339,6	178,4	725,6	2360,5	1287,3	636,7	691,0
Lubelskie	4724,6	3831,3	215,1	757,2	2772,8	1625,4	643,3	893,3
Lubuskie	2277,0	1973,9	114,4	399,4	1396,7	753,2	383,6	303,0
Łódzkie	4957,8	4046,1	220,7	663,5	3019,2	1647,6	821,7	911,6
Małopolskie	7243,8	5731,1	392,8	950,1	4228,6	2379,1	1161,1	1512,7
Mazowieckie	9564,8	7795,1	541,9	1174,3	5832,3	3228,8	1607,0	1769,7
Opolskie	2496,3	2113,0	135,1	302,7	1628,5	875,9	443,7	383,2
Podkarpackie	5140,4	4316,8	271,4	842,7	3106,6	1781,3	759,3	823,6
Podlaskie	2185,1	1833,1	96,7	360,7	1332,3	745,9	324,2	352,0
Pomorskie	4755,5	3881,4	281,1	773,3	2700,6	1458,2	768,4	874,1
Śląskie	5792,0	4738,2	325,6	601,8	3651,7	2029,7	1021,3	1053,8
Świętokrzyskie	3184,6	2598,7	142,4	526,7	1850,6	1045,7	487,9	585,9
Warmińsko-mazurskie	3693,8	3062,0	179,2	723,0	2065,9	1123,2	573,3	631,7
Wielkopolskie	7889,3	6495,1	428,1	1105,8	4777,3	2550,4	1387,5	1394,3
Zachodniopomorskie	3960,7	3240,2	231,9	589,5	2271,1	1170,8	699,4	720,5

TABL. 4 (250). WYDATKI GMIN WEDŁUG DZIAŁÓW W 2012 R.  
EXPENDITURE OF GMINAS BY DIVISION IN 2012

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Ogółem Total	W tym Of which									
		rolnictwo i łowiectwo agriculture and hunting	transport i łączność transport and communication	gospodarka mieszkaniowa dwelling economy	administracja publiczna public administration	oświata i wychowanie education	ochrona zdrowia health care	pomoc społeczna i pozostałe zadania w zakresie polityki społecznej social assistance and other tasks in sphere of social policy	gospodarka komunalna i ochrona środowiska municipal economy and environmental protection	kultura i ochrona dziedzictwa narodowego culture and protection of national heritage	kultura fizyczna physical education
w mln zł in mln zł											
<b>POLSKA POLAND</b>	<b>78491,4</b>	<b>2798,4</b>	<b>5830,5</b>	<b>2476,7</b>	<b>7903,2</b>	<b>29123,5</b>	<b>535,9</b>	<b>13264,5</b>	<b>6174,1</b>	<b>3012,0</b>	<b>2422,4</b>
Dolnośląskie . . . . .	6595,3	143,8	577,5	375,1	703,1	2109,3	54,6	1000,3	606,0	350,1	226,8
Kujawsko-pomorskie	4030,5	165,1	273,2	103,9	382,3	1439,2	22,4	814,1	340,9	146,9	120,7
Lubelskie . . . . .	4724,6	251,1	329,1	87,7	486,1	1835,4	22,2	854,6	288,9	186,6	104,2
Lubuskie . . . . .	2277,0	57,5	100,8	73,5	250,2	811,9	16,4	475,9	147,0	119,3	70,4
Łódzkie . . . . .	4957,8	144,8	364,0	120,6	518,3	1823,8	42,4	795,9	468,7	178,1	148,9
Małopolskie . . . . .	7243,8	242,0	721,9	230,4	640,1	2830,5	45,4	1103,8	616,0	222,7	198,5
Mazowieckie . . . . .	9564,8	327,7	748,3	261,7	1041,7	3839,2	61,2	1319,1	826,3	295,1	252,8
Opolskie . . . . .	2496,3	65,3	137,6	112,2	270,9	979,2	18,9	385,9	186,5	113,0	92,5
Podkarpackie . . . . .	5140,4	74,7	339,4	141,2	469,9	2021,9	25,3	960,7	356,6	195,0	230,4
Podlaskie . . . . .	2185,1	100,4	156,8	45,4	240,0	817,8	13,6	395,1	156,0	85,8	37,0
Pomorskie . . . . .	4755,5	233,8	279,0	170,9	435,7	1739,4	38,8	912,8	288,6	199,7	117,0
Śląskie . . . . .	5792,0	190,1	503,8	219,0	623,2	2247,6	46,9	735,8	503,0	210,9	216,6
Świętokrzyskie . . . . .	3184,6	148,4	269,2	51,9	327,7	1105,1	19,6	629,3	245,2	100,9	82,7
Warmińsko-mazurskie	3693,8	179,1	182,8	111,3	343,3	1231,3	20,7	851,7	248,1	129,7	118,3
Wielkopolskie . . . . .	7889,3	366,0	599,5	207,7	765,5	3040,0	47,7	1290,2	575,6	294,7	279,3
Zachodniopomorskie	3960,7	108,8	247,7	164,4	405,3	1251,8	39,6	739,4	320,8	183,3	126,3

TABL. 5 (251). WYDATKI GMIN W DZIAŁACH GOSPODARKA MIESZKANIOWA ORAZ GOSPODARKA KOMUNALNA I OCHRONA ŚRODOWISKA W 2012 R.  
 EXPENDITURE OF GMINAS IN DIVISIONS DWELLING ECONOMY AND MUNICIPAL ECONOMY AND ENVIRONMENTAL PROTECTION IN 2012

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Gospodarka mieszkaniowa <i>Dwelling economy</i>		Gospodarka komunalna i ochrona środowiska <i>Municipal economy and environmental protection</i>			
	ogółem <i>total</i>	w tym zakłady gospodarki mieszka- niowej <i>of which dwelling entities</i>	ogółem <i>total</i>	w tym <i>of which</i>		
				zakłady gospodarki komunalnej <i>municipal entities</i>	oczyszczanie miast i wsi <i>municipal waste management</i>	oświetlenie ulic, placów i dróg <i>lighting of streets, squares and roads</i>
w mln zł <i>in mln zł</i>						
<b>POLSKA POLAND . . . . .</b>	<b>2476,7</b>	<b>231,4</b>	<b>6174,1</b>	<b>227,7</b>	<b>472,7</b>	<b>1210,0</b>
Dolnośląskie . . . . .	375,1	37,7	606,0	30,5	52,1	127,6
Kujawsko-pomorskie . . . . .	103,9	1,1	340,9	6,4	19,0	56,0
Lubelskie . . . . .	87,7	2,7	288,9	17,1	24,0	61,1
Lubuskie . . . . .	73,5	7,6	147,0	17,3	16,1	39,1
Łódzkie . . . . .	120,6	29,7	468,7	16,2	19,7	77,8
Małopolskie . . . . .	230,4	29,6	616,0	14,0	50,8	99,1
Mazowieckie . . . . .	261,7	3,2	826,3	34,6	63,7	156,4
Opolskie . . . . .	112,2	18,7	186,5	9,4	11,3	42,0
Podkarpackie . . . . .	141,2	4,3	356,6	7,3	30,2	65,5
Podlaskie . . . . .	45,4	0,8	156,0	7,8	11,0	29,4
Pomorskie . . . . .	170,9	4,6	288,6	9,4	30,0	67,8
Śląskie . . . . .	219,0	26,8	503,0	27,6	39,0	93,9
Świętokrzyskie . . . . .	51,9	2,9	245,2	1,0	14,6	52,8
Warmińsko-mazurskie . . . . .	111,3	6,9	248,1	5,0	19,7	42,3
Wielkopolskie . . . . .	207,7	43,0	575,6	18,8	41,1	139,3
Zachodniopomorskie . . . . .	164,4	11,8	320,8	5,4	30,7	60,0



TABL. 6 (252). WYDATKI GMIN W DZIAŁACH OŚWIATA I WYCHOWANIE, OCHRONA ZDROWIA ORAZ POMOC SPOŁECZNA<sup>a</sup> W 2012 R.  
EXPENDITURE OF GMINAS IN DIVISIONS: EDUCATION, HEALTH CARE AND SOCIAL ASSISTANCE<sup>a</sup> IN 2012

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Oświata i wychowanie <i>Education</i>			Ochrona zdrowia <i>Health care</i>			Pomoc społeczna i pozostałe zadania w zakresie polityki społecznej <i>Social assistance and other tasks in sphere of social policy</i>		
	ogółem <i>total</i>	w tym <i>of which</i>		ogółem <i>total</i>	w tym <i>of which</i>		ogółem <i>total</i>	w tym <i>of which</i>	
		szkoły podstawowe <sup>b</sup> <i>primary schools<sup>b</sup></i>	gimnazja <sup>b</sup> <i>lower secondary schools<sup>b</sup></i>		przeciwdziałanie alkoholizmowi <i>prevention of alcoholism</i>	lecznictwo ambulatoryjne <i>out-patient health care</i>		zasilki i pomoc w naturze oraz składki na ubezpieczenia emerytalne i rentowe <i>benefits and assistance in kind including contributions on pension and retirement pension insurance</i>	świadczenia rodzinne, świadczenia z funduszu alimentacyjnego oraz składki na ubezpieczenia emerytalne i rentowe z ubezpieczenia społecznego <i>family benefits and contributions for retirement insurance from the social security insurance</i>
w mln zł <i>in mln zł</i>									
<b>POLSKA POLAND</b>	<b>29123,5</b>	<b>14086,0</b>	<b>7095,1</b>	<b>535,9</b>	<b>383,8</b>	<b>35,9</b>	<b>13264,5</b>	<b>899,5</b>	<b>7604,8</b>
Dolnośląskie . . . . .	2109,3	991,2	530,6	54,6	35,9	6,2	1000,3	85,1	501,0
Kujawsko-pomorskie . . . . .	1439,2	713,1	372,8	22,4	18,3	1,1	814,1	69,9	461,4
Lubelskie . . . . .	1835,4	941,1	443,7	22,2	16,6	0,2	854,6	52,7	529,6
Lubuskie . . . . .	811,9	380,5	203,6	16,4	13,2	0,5	475,9	33,7	259,8
Łódzkie . . . . .	1823,8	862,0	446,1	42,4	21,7	2,9	795,9	62,8	442,6
Małopolskie . . . . .	2830,5	1397,1	681,0	45,4	37,0	3,0	1103,8	44,2	697,6
Mazowieckie . . . . .	3839,2	1845,2	864,5	61,2	43,1	10,2	1319,1	73,7	816,1
Opolskie . . . . .	979,2	435,3	229,7	18,9	14,2	0,2	385,9	45,3	183,5
Podkarpackie . . . . .	2021,9	1039,3	501,9	25,3	21,1	1,0	960,7	61,8	584,8
Podlaskie . . . . .	817,8	408,5	202,5	13,6	10,2	0,2	395,1	40,8	224,3
Pomorskie . . . . .	1739,4	917,1	424,4	38,8	23,4	2,6	912,8	47,5	536,2
Śląskie . . . . .	2247,6	1004,5	523,2	46,9	34,9	3,3	735,8	58,1	390,0
Świętokrzyskie . . . . .	1105,1	550,7	292,0	19,6	13,7	3,6	629,3	21,0	381,7
Warmińsko-mazurskie . . . . .	1231,3	603,2	319,9	20,7	16,1	0,3	851,7	68,1	457,4
Wielkopolskie . . . . .	3040,0	1414,9	734,7	47,7	39,5	0,5	1290,2	76,2	765,3
Zachodniopomorskie . . . . .	1251,8	582,3	324,5	39,6	24,8	0,3	739,4	58,7	373,6

<sup>a</sup> Łącznie z pozostałymi zadaniami w zakresie polityki społecznej. <sup>b</sup> Łącznie ze specjalnymi.

<sup>a</sup> Including other tasks in sphere of social policy. <sup>b</sup> Including the special lower secondary school.

TABL. 7 (253). DOCHODY MIAST NA PRAWACH POWIATU W 2012 R.  
REVENUE OF CITIES WITH POWIAT STATUS IN 2012

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Ogółem Grand total	W tym Of which								
		dochody własne own revenue				dotacje celowe z budżetu państwa appropriated allocations from the state budget			subwencja ogólna z budżetu państwa general subsidy from the state budget	
		razem total	w tym of which			razem total	w tym of which		razem total	w tym część oświa- towa of which educational part
			udział w po- datku docho- dowym od osób fizycz- nych share in personal income tax	podatek od nie- rucho- mości tax on real estate	dochody z ma- jątku revenue from property		na zadania z zakre- su admi- nistracji rządow- wej for govern- ment admi- nistrati- on tasks	na zadania własne for own tasks		
w mln zł in mln zł										
<b>POLSKA POLAND</b>	<b>61247,0</b>	<b>37407,6</b>	<b>14409,1</b>	<b>6994,6</b>	<b>3692,3</b>	<b>4955,4</b>	<b>3653,0</b>	<b>1291,6</b>	<b>13280,4</b>	<b>12295,7</b>
Dolnośląskie . . . . .	4367,2	2963,8	934,5	441,8	540,4	246,4	186,8	59,0	742,1	692,7
Kujawsko-pomorskie . . .	3281,6	1814,7	679,2	431,9	109,0	346,4	252,8	93,2	868,0	801,8
Lubelskie . . . . .	2374,2	1120,6	470,4	233,9	96,0	260,2	203,7	55,8	718,1	661,0
Lubuskie . . . . .	931,9	494,4	224,4	122,5	27,3	108,1	82,0	26,0	291,1	272,5
Łódzkie . . . . .	3539,4	2281,4	855,9	432,0	147,9	362,1	239,5	121,8	732,3	700,7
Małopolskie . . . . .	4354,3	2779,2	1078,5	498,2	274,3	364,3	266,2	97,4	1076,1	1043,2
Mazowieckie . . . . .	14224,2	10030,0	3948,1	1346,1	1000,4	729,5	562,8	164,2	2109,6	1916,9
Opolskie . . . . .	584,6	330,1	139,4	73,5	44,9	43,3	35,7	7,6	151,9	142,4
Podkarpackie . . . . .	1665,2	735,5	287,2	172,6	52,2	171,3	125,1	45,8	550,1	486,7
Podlaskie . . . . .	2003,4	996,9	357,8	182,3	139,2	177,0	123,4	53,4	570,0	521,9
Pomorskie . . . . .	4798,9	2590,0	954,4	536,3	285,2	314,4	253,1	60,5	795,7	765,8
Śląskie . . . . .	10653,2	6313,7	2521,9	1546,6	631,6	1060,5	759,4	298,9	2616,8	2360,4
Świętokrzyskie . . . . .	981,6	514,8	196,9	91,0	76,1	118,8	74,0	44,7	251,9	239,9
Warmińsko-mazurskie . . .	1314,4	653,0	287,0	134,2	39,6	162,2	122,1	40,0	356,3	339,9
Wielkopolskie . . . . .	3871,4	2441,6	959,6	468,5	126,5	284,2	215,8	67,7	893,8	844,3
Zachodniopomorskie . . .	2301,4	1348,1	513,8	283,5	101,8	206,7	150,6	55,6	556,6	505,6

TABL. 8 (254). WYDATKI MIAST NA PRAWACH POWIATU W 2012 R.  
EXPENDITURE OF CITIES WITH POWIAT STATUS IN 2012

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Ogółem <i>Grand total</i>	Wydatki bieżące <i>Current expenditure</i>						Wydatki majątkowe <i>Property expenditure</i>
		razem <i>total</i>	w tym <i>of which</i>					
			dotacje <i>allocations</i>	świadczenia na rzecz osób fizycznych <i>benefits for natural persons</i>	wydatki bieżące jednostek budżetowych <i>current expenditure of budgetary entities</i>			
					razem <i>total</i>	w tym <i>of which</i>		
				wynagrodzenia wages and salaries		zakup materiałów i usług <i>purchase of materials and services</i>		
w mln zł <i>in mln zł</i>								
POLSKA <i>POLAND</i> . . . . .	63730,8	51053,4	4853,6	3978,5	39115,2	18327,6	14644,7	12677,4
Dolnośląskie . . . . .	4492,2	3434,6	362,3	198,3	2700,7	1112,4	1073,3	1057,5
Kujawsko-pomorskie . . . . .	3633,4	2663,7	256,2	294,6	2000,1	1040,1	665,5	969,8
Lubelskie . . . . .	2437,2	1971,1	236,7	197,9	1465,3	814,9	404,7	466,0
Lubuskie . . . . .	934,0	853,0	143,9	87,7	591,0	347,6	148,7	81,1
Łódzkie . . . . .	3822,5	3222,3	263,1	301,2	2541,9	1113,1	1065,4	600,2
Małopolskie . . . . .	4393,5	3846,4	433,3	270,1	2949,9	1418,6	1137,0	547,1
Mazowieckie . . . . .	14948,3	12405,3	948,2	551,5	9622,7	3682,2	4438,5	2543,1
Opolskie . . . . .	570,6	497,6	48,7	24,3	407,4	216,6	115,2	73,0
Podkarpackie . . . . .	1766,9	1345,3	130,6	121,7	1052,7	601,8	281,8	421,6
Podlaskie . . . . .	2067,4	1588,0	151,5	160,9	1226,1	690,2	360,0	479,4
Pomorskie . . . . .	4942,0	3363,5	323,1	244,0	2612,4	1148,8	1072,8	1578,5
Śląskie . . . . .	10809,9	8823,6	801,7	880,3	6626,0	3523,5	2011,5	1986,3
Świętokrzyskie . . . . .	1094,0	834,8	82,4	101,8	626,2	321,7	207,6	259,2
Warmińsko-mazurskie . . . . .	1359,2	1092,3	137,6	120,6	800,1	433,6	235,4	266,9
Wielkopolskie . . . . .	3939,7	3203,3	355,5	248,4	2396,0	1133,1	870,2	736,4
Zachodniopomorskie . . . . .	2519,9	1908,5	178,8	175,2	1496,5	729,5	557,1	611,4

TABL. 9 (255). WYDATKI MIAST NA PRAWACH POWIATU WEDŁUG DZIAŁÓW W 2012 R.  
EXPENDITURE OF CITIES WITH POWIAT STATUS BY DIVISION IN 2012

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Ogółem Total	W tym Of which				
		oświata i wychowanie education	ochrona zdrowia health care	pomoc spo- leczna i po- zostałe zadania w zakre- sie polityki społecznej social assis- tance and other tasks in sphere of social policy	gospodarka komunalna i ochrona środowiska municipal economy and environ- mental protection	kultura i ochrona dziedzictwa narodowego culture and protection of national heritage
w mln zł in mln zł						
<b>POLSKA POLAND . . . . .</b>	<b>63730,8</b>	<b>18272,3</b>	<b>878,6</b>	<b>7502,0</b>	<b>2689,3</b>	<b>2361,6</b>
Dolnośląskie . . . . .	4492,2	1146,4	39,5	451,4	201,3	249,7
Kujawsko-pomorskie . . . . .	3633,4	1114,1	60,0	510,8	124,3	83,9
Lubelskie . . . . .	2437,2	894,0	30,4	340,4	113,0	129,9
Lubuskie . . . . .	934,0	357,5	10,4	168,1	55,0	23,5
Łódzkie . . . . .	3822,5	1044,1	45,0	553,8	208,9	200,9
Małopolskie . . . . .	4393,5	1406,5	52,4	569,2	158,9	193,2
Mazowieckie . . . . .	14948,3	3264,4	232,1	1128,1	346,6	443,8
Opolskie . . . . .	570,6	205,6	7,5	69,3	35,3	18,7
Podkarpackie . . . . .	1766,9	611,5	20,2	233,4	91,4	42,0
Podlaskie . . . . .	2067,4	737,0	16,2	285,0	78,7	68,9
Pomorskie . . . . .	4942,0	1189,7	39,0	450,8	216,1	204,9
Śląskie . . . . .	10809,9	3641,1	214,5	1539,9	668,3	390,4
Świętokrzyskie . . . . .	1094,0	301,6	15,2	202,0	30,8	31,6
Warmińsko-mazurskie . . . . .	1359,2	456,0	27,4	229,1	65,5	36,1
Wielkopolskie . . . . .	3939,7	1210,9	33,4	467,9	128,0	138,8
Zachodniopomorskie . . . . .	2519,9	692,1	35,4	302,9	167,3	105,1

TABLE 10 (256). DOCHODY POWIATÓW W 2012 R.  
REVENUE OF POWIATS IN 2012

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Ogółem Grand total	W tym Of which							
		dochody własne own revenue			dotacje celowe z budżetu państwa appropriated allocations from the state budget			subwencja ogólna z budżetu państwa general subsidy from the state budget	
		razem total	w tym of which		razem total	w tym of which		razem total	w tym część oświatowa of which educational part
			udział w podatku dochodowym od osób fizycznych share in personal income tax	dochody z majątku revenue from property		na zadania z zakresu administracji rządowej for government administration tasks	na zadania własne for own tasks		
w mln zł in mln zł									
<b>POLSKA POLAND</b>	<b>22522,9</b>	<b>6612,3</b>	<b>3322,4</b>	<b>314,7</b>	<b>3787,5</b>	<b>2591,4</b>	<b>1185,6</b>	<b>10221,6</b>	<b>7992,6</b>
Dolnośląskie . . . .	1944,5	617,4	306,3	34,4	362,7	244,9	117,1	823,7	675,7
Kujawsko-pomorskie	1150,5	310,9	145,9	21,5	192,9	140,4	52,1	556,5	410,3
Lubelskie . . . . .	1439,6	320,8	149,1	11,9	243,0	181,1	61,6	649,5	462,1
Lubuskie . . . . .	664,7	202,5	93,2	14,5	124,6	94,6	29,5	303,3	222,6
Łódzkie . . . . .	1396,4	454,0	213,6	26,8	227,4	170,9	56,1	630,6	516,8
Małopolskie . . . .	1863,3	581,1	290,0	21,6	301,4	187,4	113,2	844,3	696,1
Mazowieckie . . . .	2670,3	907,4	545,2	25,3	419,7	290,0	129,0	1145,4	896,8
Opolskie . . . . .	725,6	227,8	106,8	18,5	131,0	87,7	42,5	334,7	268,1
Podkarpackie . . . .	1515,4	351,2	167,4	13,8	316,3	197,0	118,9	720,4	538,6
Podlaskie . . . . .	640,8	155,8	72,1	6,7	118,9	96,5	22,2	299,6	192,2
Pomorskie . . . . .	1288,1	375,2	175,9	16,0	188,6	134,7	53,1	629,4	518,6
Śląskie . . . . .	1623,5	558,9	330,9	24,6	271,9	152,0	118,2	593,8	531,2
Świętokrzyskie . . .	990,3	239,7	109,1	13,4	186,2	111,5	74,3	492,1	368,0
Warmińsko-mazurskie	1190,4	271,6	118,6	12,4	197,9	133,8	63,5	619,7	442,6
Wielkopolskie . . . .	2226,7	707,5	359,9	32,1	314,3	230,3	83,2	1016,2	837,7
Zachodniopomorskie	1192,8	330,3	138,4	21,4	190,5	138,7	51,1	562,4	415,3

TABL. 11 (257). WYDATKI POWIATÓW W 2012 R.  
EXPENDITURE OF POWIATS IN 2012

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Ogółem <i>Grand total</i>	Wydatki bieżące <i>Current expenditure</i>						Wydatki majątkowe <i>Property expenditure</i>
		razem <i>total</i>	w tym <i>of which</i>					
			dotacje <i>allocations</i>	świadczenia na rzecz osób fizycznych <i>benefits for natural persons</i>	wydatki bieżące jednostek budżetowych <i>current expenditure of budgetary entities</i>			
					razem <i>total</i>	wynagrodzenia <i>wages and salaries</i>	zakup materiałów i usług <i>purchase of materials and services</i>	
w mln zł <i>in mln zł</i>								
POLSKA <i>POLAND</i> . . . . .	22476,5	19675,3	1330,4	819,4	16981,3	10068,6	3611,9	2801,2
Dolnośląskie . . . . .	1920,6	1731,9	139,2	72,3	1460,7	852,0	334,7	188,7
Kujawsko-pomorskie . . . . .	1123,2	1011,2	52,5	50,9	891,3	521,6	185,9	112,0
Lubelskie . . . . .	1393,5	1175,9	61,9	48,8	1043,0	612,4	224,8	217,5
Lubuskie . . . . .	654,6	617,3	30,5	28,5	541,1	321,7	105,1	37,3
Łódzkie . . . . .	1393,3	1260,0	71,6	56,0	1100,5	672,8	211,5	133,3
Małopolskie . . . . .	1836,0	1587,9	133,2	52,0	1366,5	802,0	309,8	248,1
Mazowieckie . . . . .	2693,4	2341,6	166,4	85,2	1938,0	1169,1	379,4	351,8
Opolskie . . . . .	724,0	666,3	42,1	27,0	584,8	355,8	117,0	57,7
Podkarpackie . . . . .	1561,5	1304,5	87,8	43,6	1152,3	676,8	246,2	257,0
Podlaskie . . . . .	638,5	549,2	29,9	24,2	489,7	283,5	102,4	89,3
Pomorskie . . . . .	1316,5	1160,5	73,5	58,8	1005,8	593,9	215,3	155,9
Śląskie . . . . .	1604,1	1369,0	115,3	60,6	1164,6	670,2	288,4	235,1
Świętokrzyskie . . . . .	1019,8	867,8	52,5	30,5	766,4	464,9	154,6	152,0
Warmińsko-mazurskie . . . . .	1192,8	1039,1	75,8	54,8	887,3	524,8	190,0	153,7
Wielkopolskie . . . . .	2201,8	1936,8	104,5	79,2	1702,0	1018,9	366,8	265,0
Zachodniopomorskie . . . . .	1203,0	1056,3	93,7	47,0	887,2	528,0	180,1	146,7

TABL. 12 (258). WYDATKI POWIATÓW WEDŁUG DZIAŁÓW W 2012 R.  
EXPENDITURE OF POWIATS BY DIVISION IN 2012

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Ogółem Total	W tym Of which				
		oświata i wychowanie education	ochrona zdrowia health care	pomoc spo- leczna i po- zostałe zada- nia w zakre- sie polityki społecznej social assis- tance and other tasks in sphere of social policy	gospodarka komunalna i ochrona środowiska municipal economy and enviro- nmental protection	kultura i ochrona dziedzictwa narodowego culture and protection of national heritage
w mln zł in mln zł						
<b>POLSKA POLAND . . . . .</b>	<b>22476,5</b>	<b>7188,3</b>	<b>1149,0</b>	<b>4349,8</b>	<b>124,4</b>	<b>122,5</b>
Dolnośląskie . . . . .	1920,6	606,7	99,8	385,4	7,9	4,1
Kujawsko-pomorskie . . . . .	1123,2	372,7	68,5	254,5	8,8	2,9
Lubelskie . . . . .	1393,5	413,0	63,8	269,9	4,1	7,7
Lubuskie . . . . .	654,6	198,3	37,2	159,3	1,0	2,9
Łódzkie . . . . .	1393,3	488,9	67,6	291,7	14,4	12,4
Małopolskie . . . . .	1836,0	636,4	79,6	304,2	10,8	10,6
Mazowieckie . . . . .	2693,4	821,1	137,4	474,6	13,4	19,3
Opolskie . . . . .	724,0	257,1	32,8	149,0	9,0	5,8
Podkarpackie . . . . .	1561,5	509,3	87,7	261,7	5,9	10,6
Podlaskie . . . . .	638,5	193,6	42,3	119,8	0,8	2,5
Pomorskie . . . . .	1316,5	443,7	55,6	265,1	8,3	7,1
Śląskie . . . . .	1604,1	470,0	75,0	276,4	14,4	11,9
Świętokrzyskie . . . . .	1019,8	317,8	57,9	188,3	2,7	6,4
Warmińsko-mazurskie . . . . .	1192,8	384,9	61,5	265,0	3,4	1,9
Wielkopolskie . . . . .	2201,8	740,5	110,3	423,4	8,0	11,8
Zachodniopomorskie . . . . .	1203,0	334,3	72,0	261,6	11,8	4,5

TABL. 13 (259). DOCHODY WOJEWÓDZTW W 2012 R.  
REVENUE OF VOIVODSHIPS IN 2012

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Ogółem Grand total	W tym Of which							
		dochody własne own revenue		dotacje celowe z budżetu państwa appropriated allocations from the state budget			subwencja ogólna z budżetu państwa general subsidy from the state budget		
		razem total	w tym udział w podatku dochodowym od osób fizycznych of which share in personal income tax	razem total	w tym of which		razem total	w tym of which	
					na zadania własne for own tasks	na zadania z zakresu administracji rządowej for government administration tasks		część oświatowa educational part	część wyrównawcza <sup>a</sup> equalization <sup>a</sup> part
w mln zł in mln zł									
<b>POLSKA POLAND</b>	<b>15236,1</b>	<b>6549,1</b>	<b>1003,9</b>	<b>1877,2</b>	<b>231,6</b>	<b>1644,8</b>	<b>2506,3</b>	<b>772,0</b>	<b>1004,9</b>
Dolnośląskie . . . .	1674,2	919,2	79,3	170,1	9,3	160,8	142,9	68,3	33,6
Kujawsko-pomorskie	759,8	241,8	45,7	115,5	9,5	105,9	209,6	62,1	97,4
Lubelskie . . . . .	776,8	204,0	39,1	119,9	28,9	91,0	248,5	47,5	137,4
Lubuskie . . . . .	439,5	107,3	22,1	106,4	9,9	96,4	122,3	19,6	56,3
Łódzkie . . . . .	821,9	356,4	62,2	65,1	9,0	56,0	108,0	45,7	40,1
Małopolskie . . . .	1140,2	436,2	81,6	130,1	10,4	119,7	148,6	61,4	77,1
Mazowieckie . . . .	2489,3	1732,0	218,1	192,9	16,0	176,9	143,5	106,4	—
Opolskie . . . . .	414,8	115,5	21,4	70,7	7,8	62,8	97,5	16,4	51,6
Podkarpackie . . . .	871,6	198,0	35,8	96,3	2,5	93,9	283,8	50,2	127,1
Podlaskie . . . . .	468,3	92,3	23,3	70,8	18,0	52,8	135,0	18,9	78,9
Pomorskie . . . . .	887,1	414,0	59,6	116,2	35,5	80,8	104,9	37,3	30,9
Śląskie . . . . .	1398,3	713,9	136,6	119,0	46,4	72,5	190,5	122,1	21,2
Świętokrzyskie . . .	593,1	136,7	23,7	70,2	1,1	69,0	136,4	13,9	79,4
Warmińsko-mazurskie	614,8	132,2	28,2	115,9	9,1	106,6	183,5	21,8	90,4
Wielkopolskie . . . .	1099,7	535,4	88,5	181,5	8,6	172,9	84,8	54,9	—
Zachodniopomorskie	786,7	214,0	38,9	136,7	9,7	126,9	166,5	25,2	83,4

<sup>a</sup> System wyrównawczy dla jednostek samorządowych najslabszych ekonomicznie.  
<sup>a</sup> Equalization payments for economically weakest self-government entities.



TABL. 14 (260). WYDATKI WOJEWÓDZTW W 2012 R.  
EXPENDITURE OF VOIVODSHIPS IN 2012

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Ogółem <i>Grand total</i>	Wydatki bieżące <i>Current expenditure</i>						Wydatki majątkowe <i>Property expenditure</i>
		razem <i>total</i>	w tym <i>of which</i>					
			dotacje <i>allocations</i>	świadczenia na rzecz osób fizycznych <i>benefits for natural persons</i>	wydatki bieżące jednostek budżetowych <i>current expenditure of budgetary entities</i>			
					razem <i>total</i>	w tym <i>of which</i>	zakup materiałów i usług <i>purchase of materials and services</i>	
wynagrodzenia <i>wages and salaries</i>								
w mln zł <i>in mln zł</i>								
<b>POLSKA POLAND</b>	<b>15760,5</b>	<b>9808,1</b>	<b>3861,1</b>	<b>112,7</b>	<b>4814,1</b>	<b>2126,0</b>	<b>2030,4</b>	<b>5952,4</b>
Dolnośląskie	1687,2	885,7	365,3	10,8	455,1	188,3	215,1	801,5
Kujawsko-pomorskie	766,1	541,7	211,7	6,8	302,4	132,5	136,8	224,4
Lubelskie	840,8	532,4	177,1	9,4	328,5	141,2	151,3	308,5
Lubuskie	446,8	307,1	111,5	3,6	179,6	76,7	81,4	139,6
Łódzkie	902,9	539,9	224,8	7,0	283,0	138,1	105,3	362,9
Małopolskie	1142,9	680,3	321,0	13,9	332,4	157,0	130,0	462,6
Mazowieckie	2462,9	1928,2	552,3	9,4	620,4	271,5	251,3	534,7
Opolskie	412,1	276,0	124,8	2,4	134,0	70,6	45,7	136,1
Podkarpackie	891,0	529,2	158,9	13,1	337,5	133,8	167,4	361,8
Podlaskie	492,2	291,4	118,3	3,0	167,6	76,9	69,7	200,8
Pomorskie	919,8	548,7	236,0	5,9	285,3	107,9	115,7	371,2
Śląskie	1469,3	928,8	445,7	9,2	439,2	207,2	159,1	540,5
Świętokrzyskie	688,3	284,7	112,8	1,6	169,0	83,1	63,0	403,7
Warmińsko-mazurskie	679,5	373,8	154,9	2,9	206,3	91,5	88,5	305,7
Wielkopolskie	1136,1	726,7	360,9	9,8	342,4	149,9	148,9	409,4
Zachodniopomorskie	822,7	433,5	185,1	3,9	231,4	99,8	101,1	389,1

TABL. 15 (261). WYDATKI WOJEWÓDZTW WEDŁUG DZIAŁÓW W 2012 R.  
EXPENDITURE OF VOIVODSHIPS BY DIVISION IN 2012

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Ogółem <i>Total</i>	W tym <i>Of which</i>					
		transport i łączność <i>transport and communication</i>	administracja publiczna <i>public administration</i>	oświata i wychowanie <i>education</i>	ochrona zdrowia <i>health care</i>	pomoc społeczna i pozostałe zadania w zakresie polityki społecznej <i>social assistance and other tasks in sphere of social policy</i>	kultura i ochrona dziedzictwa narodowego <i>culture and protection of national heritage</i>
<b>POLSKA POLAND</b>	<b>15760,5</b>	<b>5978,1</b>	<b>1442,1</b>	<b>957,9</b>	<b>951,1</b>	<b>721,6</b>	<b>1350,9</b>
Dolnośląskie	1687,2	668,5	104,8	157,3	223,1	45,4	96,4
Kujawsko-pomorskie	766,1	235,7	80,9	60,1	16,0	40,4	84,7
Lubelskie	840,8	354,4	88,6	49,6	46,9	40,8	59,7
Lubuskie	446,8	172,6	60,9	16,9	11,5	20,2	26,9
Łódzkie	902,9	345,6	116,1	58,1	26,8	41,6	97,9
Małopolskie	1142,9	404,2	92,2	93,2	47,4	100,7	117,7
Mazowieckie	2462,9	660,2	187,0	131,0	115,1	58,6	178,3
Opolskie	412,1	162,7	41,0	21,8	13,2	26,4	29,6
Podkarpackie	891,0	348,5	91,2	69,7	62,5	37,4	58,3
Podlaskie	492,2	189,2	50,7	21,1	21,9	29,8	70,7
Pomorskie	919,8	270,1	77,4	32,7	118,7	44,5	88,3
Śląskie	1469,3	574,1	126,1	125,2	123,3	58,7	194,1
Świętokrzyskie	688,3	397,3	66,3	23,5	31,3	24,1	33,3
Warmińsko-mazurskie	679,5	316,0	73,2	24,8	16,0	26,5	55,4
Wielkopolskie	1136,1	476,5	111,5	52,6	41,7	87,9	106,4
Zachodniopomorskie	822,7	402,7	74,4	20,3	35,8	38,5	53,2

TABL. 16 (262). WARTOŚĆ CAŁKOWITA PROJEKTÓW DOFINANSOWANYCH Z UE Z FUNDUSZY POLITYKI SPOJNOŚCI NA LATA 2007—2013

Stan w dniu 30 VI 2013 r.

TOTAL VALUE OF PROJECTS CO-FINANCED BY EU FROM STRUCTURAL FUNDS AND OF THE COHESION POLICY FOR 2007—2013

As of 30 VI 2013

Lp. No.	WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Ogółem Total			
		w mln zł in mln zł	w odsetkach in %	na 1 mieszkańca per capita	
				w zł in zł	Polska=100 Poland=100
1	<b>POLSKA<sup>b</sup> POLAND<sup>b</sup></b> . . . . .	<b>438966,6</b>	<b>100,0</b>	<b>11393</b>	<b>100,0</b>
2	Dolnośląskie . . . . .	29935,3	6,8	10262	90,1
3	Kujawsko-pomorskie . . . . .	16355,1	3,7	7793	68,4
4	Lubelskie . . . . .	22231,2	5,1	10204	89,6
5	Lubuskie . . . . .	11741,3	2,7	11475	100,7
6	Łódzkie . . . . .	28823,5	6,6	11337	99,5
7	Małopolskie . . . . .	33061,8	7,5	9909	87,0
8	Mazowieckie . . . . .	67394,7	15,4	12795	112,3
9	Opolskie . . . . .	8708,8	2,0	8561	75,1
10	Podkarpackie . . . . .	30699,9	7,0	14427	126,6
11	Podlaskie . . . . .	13309,6	3,0	11060	97,1
12	Pomorskie . . . . .	27472,0	6,3	12073	106,0
13	Śląskie . . . . .	39513,6	9,0	8525	74,8
14	Świętokrzyskie . . . . .	13676,2	3,1	10663	93,6
15	Warmińsko-mazurskie . . . . .	19490,7	4,4	13407	117,7
16	Wielkopolskie . . . . .	27425,5	6,2	7957	69,8
17	Zachodniopomorskie . . . . .	20833,0	4,7	12086	106,1

<sup>a</sup> Wartość umów o dofinansowanie zawartych w ramach programów EWT przeliczono zgodnie z kursem Europejskiego Banku realizowanych na poziomie poszczególnych województw oraz projektów o zasięgu krajowym nierozliczonych na województwa.

Źródło: dane Ministerstwa Rozwoju Regionalnego.

<sup>a</sup> Value of the co-financing agreements concluded under OPETC programmes were converted at the rate of the European Central national scope projects not settled between voivodships.

Source: data of the Ministry of Regional Development.

## STRUKTURALNYCH I FUNDUSZU SPÓJNOŚCI W PODZIALE NA PROGRAMY OPERACYJNE

## THE COHESION FUND IN DIVISION INTO OPERATIONAL PROGRAMMES

PO IŚ OPI&E	PO IG OPIE	PO KL OPHC	PO RPW OPDEP	RPO ROP	EWT <sup>a</sup> OPETC <sup>a</sup>	PO PT TAOP	Lp. No.
w % ogółem in % of total							
43,7	15,6	10,3	3,3	26,2	0,3	0,5	1
42,0	20,0	7,8	x	30,2	—	0,1	2
35,4	13,2	11,8	x	39,5	0,0	0,1	3
29,9	9,2	10,8	17,8	32,0	0,2	0,0	4
47,0	13,7	7,2	x	29,4	2,6	0,1	5
54,0	11,9	8,2	x	25,8	—	0,0	6
43,4	17,5	8,6	x	29,8	0,5	0,0	7
58,7	16,1	6,3	x	16,9	0,0	2,0	8
28,5	20,7	12,0	x	38,8	—	0,1	9
43,8	12,2	7,5	11,9	24,2	0,4	0,0	10
25,4	12,0	9,4	19,2	33,5	0,5	0,1	11
58,6	10,0	6,7	x	24,3	0,4	0,0	12
43,8	17,8	8,1	x	30,1	0,3	0,0	13
29,1	9,4	11,9	12,5	37,0	—	0,1	14
41,3	4,1	9,1	10,6	34,0	0,8	0,1	15
39,8	18,7	9,9	x	31,6	—	0,0	16
56,0	8,4	8,7	x	26,6	0,2	0,1	17

Centralnego z dnia 28 VI 2013 r. (1 EUR=4,3376 PLN). *b* Łączna wartość w wierszu POLSKA odnosi się do projektów

Bank of 28 VI 2013 (1 EUR=4,3376 PLN). *b* The total value for POLAND applies to projects implemented in all voivodships and

TABL. 17 (263). DOFINANSOWANIE Z UE Z FUNDUSZY STRUKTURALNYCH I FUNDUSZU SPÓ NA LATA 2007—2013

Stan w dniu 30 VI 2013 r.

EU STRUCTURAL FUNDS' AND THE COHESION FUND'S FINANCING IN DIVISION  
As of 30 VI 2013

Lp. No.	WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Ogółem <i>Total</i>			
		w mln zł <i>in mln zł</i>	w odsetkach <i>in %</i>	na 1 mieszkańca <i>per capita</i>	
				w zł <i>in zł</i>	Polska=100 <i>Poland=100</i>
1	<b>POLSKA<sup>b</sup> POLAND<sup>b</sup></b> . . . . .	<b>245560,6</b>	<b>100,0</b>	<b>6373</b>	<b>100,0</b>
2	Dolnośląskie . . . . .	14864,4	6,1	5095	79,9
3	Kujawsko-pomorskie . . . . .	8359,2	3,4	3983	62,5
4	Lubelskie . . . . .	13733,5	5,6	6304	98,9
5	Lubuskie . . . . .	6521,1	2,7	6373	100,0
6	Łódzkie . . . . .	15987,3	6,5	6288	98,7
7	Małopolskie . . . . .	16983,7	6,9	5090	79,9
8	Mazowieckie . . . . .	36413,4	14,8	6913	108,5
9	Opolskie . . . . .	4656,8	1,9	4578	71,8
10	Podkarpackie . . . . .	17250,9	7,0	8107	127,2
11	Podlaskie . . . . .	7427,9	3,0	6172	96,8
12	Pomorskie . . . . .	14945,9	6,1	6568	103,1
13	Śląskie . . . . .	22383,7	9,1	4829	75,8
14	Świętokrzyskie . . . . .	8217,2	3,3	6407	100,5
15	Warmińsko-mazurskie . . . . .	11876,1	4,8	8169	128,2
16	Wielkopolskie . . . . .	14665,8	6,0	4255	66,8
17	Zachodniopomorskie . . . . .	9663,8	3,9	5606	88,0

<sup>a</sup> Wartość umów o dofinansowanie zawartych w ramach programów EWT przeliczono zgodnie z kursem Europejskiego Banku realizowanych na poziomie poszczególnych województw oraz projektów o zasięgu krajowym nierozliczonych na województwa.

**Źródło:** dane Ministerstwa Rozwoju Regionalnego.

<sup>a</sup> Value of the co-financing agreements concluded under OPETC programmes were converted at the rate of the European Central national scope projects not settled between voivodships.

Source: data of the Ministry of Regional Development.

## JNOŚCI W PODZIALE NA PROGRAMY OPERACYJNE POLITYKI SPÓJNOŚCI

## INTO OPERATIONAL PROGRAMMES OF THE COHESION POLICY FOR 2007—2013

PO IŚ OPI&E	PO IG OPIE	PO KL OPHC	PO RPW OPDEP	RPO ROP	EWT <sup>a</sup> OPETC <sup>a</sup>	PO PT TAOP	Lp. No.
w % ogółem in % of total							
41,2	13,0	15,3	3,8	25,6	0,3	0,7	1
39,9	15,2	13,1	x	31,7	—	0,1	2
29,9	11,6	19,3	x	39,1	—	0,1	3
30,0	7,3	14,7	19,1	28,8	—	0,0	4
50,9	6,9	10,9	x	27,3	3,8	0,2	5
52,5	10,0	12,3	x	25,2	—	0,1	6
40,1	15,8	13,9	x	29,3	0,9	0,1	7
55,1	13,8	9,7	x	18,3	0,0	3,0	8
26,4	13,9	18,8	x	40,7	—	0,2	9
40,9	8,5	11,1	13,2	25,8	0,5	0,1	10
24,7	7,5	14,1	20,9	32,7	—	0,1	11
56,8	7,9	10,3	x	24,6	0,3	0,1	12
48,1	9,5	11,9	x	30,1	0,4	0,1	13
30,0	7,0	16,5	13,6	32,8	—	0,1	14
41,7	2,9	12,5	12,6	30,1	0,1	0,1	15
37,7	13,4	15,6	x	33,3	—	0,0	16
49,1	5,5	15,7	x	29,4	0,3	0,1	17

Centralnego z dnia 28 VI 2013 r. (1 EUR=4,3376 PLN). b Łączna wartość w wierszu POLSKA odnosi się do projektów

Bank of 28 VI 2013 (1 EUR=4,3376 PLN). b The total value for POLAND applies to projects implemented in all voivodships and

TABL. 18 (264). WARTOŚĆ CAŁKOWITA PROGRAMU OPERACYJNEGO INNOWACYJNA GOSPO  
 Stan w dniu 30 VI 2013 r.  
 TOTAL VALUE OF THE OPERATIONAL PROGRAMME INNOVATIVE ECONOMY BY  
 As of 30 VI 2013

Lp. No.	WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Ogółem Total		I Badania i rozwój nowoczesnych technologii <i>Research and development of state-of-the-art technologies</i>	II Infrastruktura sfery B+R R&D <i>infrastructure</i>
		w mln zł <i>in mln zł</i>	w odsetkach <i>in %</i>		
1	POLSKA <sup>a</sup> POLAND <sup>a</sup> . . . . .	68695,7	100,0	13,2	8,8
2	Dolnośląskie . . . . .	5984,3	8,7	12,8	12,7
3	Kujawsko-pomorskie . . . . .	2162,5	3,1	5,9	0,4
4	Lubelskie . . . . .	2056,0	3,0	14,6	9,2
5	Lubuskie . . . . .	1609,4	2,3	6,2	—
6	Łódzkie . . . . .	3440,3	5,0	19,5	1,7
7	Małopolskie . . . . .	5792,2	8,4	9,9	13,2
8	Mazowieckie . . . . .	10833,9	15,8	21,4	20,6
9	Opolskie . . . . .	1800,6	2,6	6,3	—
10	Podkarpackie . . . . .	3730,8	5,4	6,4	1,0
11	Podlaskie . . . . .	1601,0	2,3	2,6	0,4
12	Pomorskie . . . . .	2746,8	4,0	23,4	4,0
13	Śląskie . . . . .	7015,4	10,2	10,7	0,5
14	Świętokrzyskie . . . . .	1285,0	1,9	7,3	7,0
15	Warmińsko-mazurskie . . . . .	793,6	1,2	7,1	1,7
16	Wielkopolskie . . . . .	5137,2	7,5	6,6	8,3
17	Zachodniopomorskie . . . . .	1754,6	2,6	5,1	2,8

<sup>a</sup> Łączna wartość w wierszu POLSKA odnosi się do projektów realizowanych na poziomie poszczególnych województw oraz  
<sup>a</sup> The total value for POLAND applies to projects implemented in all voivodships and national scope projects not settled between

## DARKA WEDŁUG OSI PRIORYTETOWYCH NA LATA 2007—2013

## PRIORITY AXIS FOR 2007—2013

III Kapitał dla innowacji <i>Innovation capital</i>	IV Inwestycje w innowacyjne przedsięwzięcia <i>Investment in innovative ventures</i>	V Dyfuzja innowacji <i>Diffusion of innovations</i>	VI Polska gospodarka na rynku międzyna- rodowym <i>Polish economy worldwide</i>	VII Społeczeństwo informacyjne — budowa elektronicznej administracji <i>Information society — heading for electronic administration services</i>	VIII Społeczeństwo informacyjne — zwiększanie innowacyjności gospodarki <i>Information society — raise in economy innovation</i>	IX Pomoc techniczna <i>Technical assistance</i>	Lp. No.
w % ogółem in % of total							
2,0	55,0	3,1	3,2	5,7	7,7	1,1	1
0,5	61,3	5,1	3,1	—	4,5	—	2
0,3	75,0	4,5	1,2	—	12,7	—	3
0,1	57,3	0,1	6,3	—	12,4	—	4
0,3	85,5	0,1	0,6	—	7,4	—	5
0,0	68,0	2,9	0,5	—	7,3	—	6
0,5	59,1	7,4	2,5	—	7,5	—	7
0,3	44,5	0,6	2,0	—	10,5	0,1	8
0,1	83,0	0,1	0,6	—	9,9	—	9
0,2	79,1	1,3	3,2	—	8,9	—	10
—	87,1	0,1	0,6	—	9,3	—	11
0,6	45,2	13,1	3,0	—	10,7	—	12
0,2	76,2	3,5	1,9	—	7,1	—	13
0,2	67,4	0,2	3,6	—	14,3	—	14
0,1	66,1	0,1	16,3	—	8,6	—	15
0,2	66,2	2,3	3,2	—	13,2	—	16
0,3	77,6	0,0	6,3	—	7,9	—	17

projektów o zasięgu krajowym nierozliczonych na województwa.  
voivodships.

TABL. 19 (265). DOFINANSOWANIE ZE ŚRODKÓW UNII EUROPEJSKIEJ PROGRAMU OPERACYJ  
NA LATA 2007—2013

Stan w dniu 30 VI 2013 r.

CO-FINANCING FROM THE EUROPEAN UNION RESOURCES THE OPERATIONAL  
As of 30 VI 2013

Lp. No.	WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Ogółem Total		I Badania i rozwój nowoczesnych technologii <i>Research and development of state-of-the-art technologies</i>	II Infrastruktura sfery B+R <i>R&amp;D infrastructure</i>
		w mln zł <i>in mln zł</i>	w odsetkach <i>in %</i>		
1	<b>POLSKA<sup>a</sup> POLAND<sup>a</sup></b> . . . . .	<b>31833,3</b>	<b>100,0</b>	<b>16,6</b>	<b>15,0</b>
2	Dolnośląskie . . . . .	2265,7	7,1	19,1	24,0
3	Kujawsko-pomorskie . . . . .	967,0	3,0	5,5	0,8
4	Lubelskie . . . . .	1008,7	3,2	14,6	15,1
5	Lubuskie . . . . .	448,2	1,4	9,9	—
6	Łódzkie . . . . .	1597,0	5,0	26,4	2,7
7	Małopolskie . . . . .	2676,9	8,4	11,2	23,0
8	Mazowieckie . . . . .	5033,7	15,8	26,6	35,3
9	Opolskie . . . . .	647,2	2,0	8,6	—
10	Podkarpackie . . . . .	1460,0	4,6	6,4	2,1
11	Podlaskie . . . . .	558,4	1,8	3,6	0,8
12	Pomorskie . . . . .	1177,8	3,7	21,9	7,1
13	Śląskie . . . . .	2125,9	6,7	17,2	1,3
14	Świętokrzyskie . . . . .	572,1	1,8	7,6	13,3
15	Warmińsko-mazurskie . . . . .	347,3	1,1	8,2	2,7
16	Wielkopolskie . . . . .	1961,3	6,2	8,0	18,1
17	Zachodniopomorskie . . . . .	527,7	1,7	9,4	6,8

<sup>a</sup> Łączna wartość w wierszu POLSKA odnosi się do projektów realizowanych na poziomie poszczególnych województw oraz  
*a The total value for POLAND applies to projects implemented in all voivodships and national scope projects not settled between*



## NEGO INNOWACYJNA GOSPODARKA WEDŁUG OSI PRIORYTETOWYCH

## PROGRAMME INNOVATIVE ECONOMY BY PRIORITY AXIS FOR 2007—2013

III Kapitał dla innowacji <i>Innovation capital</i>	IV Inwestycje w innowacyjne przedsięwzięcia <i>Investment in innovative ventures</i>	V Dyfuzja innowacji <i>Diffusion of innovations</i>	VI Polska gospodarka na rynku międzynarodowym <i>Polish economy worldwide</i>	VII Społeczeństwo informacyjne — budowa elektronicznej administracji <i>Information society — heading for electronic administration services</i>	VIII Społeczeństwo informacyjne — zwiększanie innowacyjności gospodarki <i>Information society — raise in economy innovation</i>	IX Pomoc techniczna <i>Technical assistance</i>	Lp. No.
w % ogółem in % of total							
3,6	35,1	4,2	3,6	10,1	9,7	2,0	1
0,8	38,2	8,0	2,8	—	7,2	—	2
0,4	68,1	5,9	1,2	—	18,0	—	3
0,2	46,9	0,1	8,2	—	14,9	—	4
0,7	71,1	0,2	1,0	—	17,0	—	5
0,0	57,8	3,7	0,5	—	8,8	—	6
0,8	44,1	9,3	2,0	—	9,6	—	7
0,4	21,6	0,8	1,5	—	13,6	0,1	8
0,1	76,2	0,2	0,8	—	14,0	—	9
0,3	73,2	2,6	2,4	—	13,0	—	10
—	79,2	0,2	0,7	—	15,5	—	11
1,1	35,9	18,2	3,0	—	12,8	—	12
0,3	58,5	6,9	3,0	—	12,8	—	13
0,4	54,6	0,2	5,1	—	18,8	—	14
0,1	60,4	0,2	16,8	—	11,7	—	15
0,3	46,0	3,7	4,1	—	19,8	—	16
0,7	60,5	0,1	7,4	—	15,1	—	17

projektów o zasięgu krajowym nierozliczonych na województwa.  
voivodships.

TABL. 20 (266). WARTOŚĆ CAŁKOWITA PROGRAMU OPERACYJNEGO INFRASTRUKTURA I ŚRO  
Stan w dniu 30 VI 2013 r.  
TOTAL VALUE OF THE OPERATIONAL PROGRAMME INFRASTRUCTURE AND ENVI  
As of 30 VI 2013

Lp. No.	WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Ogółem Total		I Gospodarka wodno- ściekowa <i>Water and sewage manage- ment</i>	II Gospodarka odpadami i ochrona powierzchni ziemi <i>Waste manage- ment and the protection of earth</i>	III Zarządzanie zasobami i przeciw- działanie zagrożeń środowiska <i>Resource manage- ment and counteract- ing envir- onmental risks</i>	IV Przedsię- wzięcia do- stosowujące przedsię- biorstwa do wymogów ochrony środowiska <i>Initiatives aimed at adjusting enterprises to the re- quirements of environ- ment protection</i>	V Ochrona przyrody i kształto- wanie po- staw eko- logicznych <i>Environ- ment protection and promo- tion of ecological habits</i>
		w mln zł in mln zł	w odset- kach in %					
1	<b>POLSKA<sup>a</sup> POLAND<sup>a</sup></b>	<b>191932,6</b>	<b>100,0</b>	<b>10,9</b>	<b>4,2</b>	<b>1,8</b>	<b>3,4</b>	<b>0,2</b>
2	Dolnośląskie . . . . .	12572,3	6,6	7,1	0,5	9,3	4,3	0,3
3	Kujawsko-pomorskie . .	5795,4	3,0	4,3	9,2	1,4	6,1	0,1
4	Lubelskie . . . . .	6652,5	3,5	10,0	3,2	0,0	6,8	0,2
5	Lubuskie . . . . .	5515,9	2,9	18,4	3,3	0,0	3,4	0,3
6	Łódzkie . . . . .	15559,7	8,1	4,4	0,1	0,0	3,9	0,0
7	Małopolskie . . . . .	14365,2	7,5	16,2	6,4	0,0	1,9	0,4
8	Mazowieckie . . . . .	39539,1	20,6	9,3	0,0	0,2	2,8	0,1
9	Opolskie . . . . .	2478,0	1,3	27,9	4,9	20,8	22,6	0,3
10	Podkarpackie . . . . .	13441,2	7,0	2,6	1,0	0,5	0,4	0,2
11	Podlaskie . . . . .	3376,2	1,8	6,0	17,7	—	2,0	1,2
12	Pomorskie . . . . .	16088,2	8,4	5,5	6,0	4,0	1,2	0,2
13	Śląskie . . . . .	17319,1	9,0	27,0	2,7	0,0	4,2	0,1
14	Świętokrzyskie . . . . .	3980,1	2,1	27,7	8,4	0,0	3,8	0,2
15	Warmińsko-mazurskie . .	8055,1	4,2	4,7	6,7	2,3	0,7	0,3
16	Wielkopolskie . . . . .	10902,4	5,7	17,7	13,9	—	1,1	0,1
17	Zachodniopomorskie . .	11673,1	6,1	8,3	9,5	0,5	4,1	0,2

<sup>a</sup> Łączna wartość w wierszu POLSKA odnosi się do projektów realizowanych na poziomie poszczególnych województw oraz  
<sup>a</sup> The total value for POLAND applies to projects implemented in all voivodships and national scope projects not settled between

## DOWISKO WEDŁUG OSI PRIORYTETOWYCH NA LATA 2007—2013

## RONMENT BY PRIORITY AXIS FOR 2007—2013

VI Drogowa i lotnicza sieć TEN-T <i>TEN-T road and air transport network</i>	VII Transport przyjazny środowisku <i>Environment- friendly transport</i>	VIII Bezpie- czeństwo transportu i krajowe sieci trans- portowe <i>Transport safety and national transport networks</i>	IX Infrastruk- tura ener- getyczna przyjazna środowisku i efektyw- ność ener- getyczna <i>Environ- ment-friend- ly energy infrastructure and energy efficiency</i>	X Bezpie- czeństwo energety- czne, w tym dywersy- fikacja źródeł energii <i>Energy security, including diversifi- cation of the energy sources</i>	XI Kultura i dzie- dzictwo kulturowe <i>Culture and cultural heritage</i>	XII Bezpie- czeństwo zdrowotne i poprawa efektyw- ności systemu ochrony zdrowia <i>Health security and im- proving the effi- ciency of the health- care system</i>	XIII Infrastruk- tura szkolnictwa wyższego <i>Infra- structure of higher education</i>	XIV Pomoc techniczna — Euro- pejski Fundusz Rozwoju Regional- nego <i>Technical assistance — Euro- pean Regional Develop- ment Fund</i>	XV Pomoc techniczna — Fundusz Spójności <i>Technical assistance — Cohe- sion Fund</i>	Lp. No.
w % ogółem in % of total										
31,8	22,5	9,0	4,4	6,4	2,0	1,1	1,6	0,1	0,6	1
5,3	27,9	10,9	7,9	16,7	6,2	0,9	2,7	—	—	2
47,6	4,7	3,1	6,5	14,2	0,7	1,7	0,5	—	—	3
57,6	6,3	5,1	3,6	1,2	3,0	2,1	1,0	—	—	4
58,8	1,0	0,1	7,7	5,9	0,0	0,6	0,5	—	—	5
31,4	12,0	40,3	4,5	0,3	0,7	0,5	2,0	—	—	6
41,1	28,0	1,1	1,0	—	1,8	1,2	0,9	—	—	7
31,7	41,1	6,4	0,5	3,3	2,1	0,9	1,5	—	—	8
—	9,7	0,2	6,9	2,1	3,2	1,4	0,0	—	—	9
61,0	17,9	4,9	5,3	4,3	0,4	0,7	0,9	—	—	10
38,4	0,0	0,1	9,4	10,4	7,0	1,7	6,2	—	—	11
14,0	42,4	4,5	7,6	8,6	2,7	0,4	2,9	—	—	12
44,4	9,8	1,2	4,4	1,4	2,8	0,7	1,4	—	—	13
0,0	—	52,2	0,8	3,2	2,4	0,5	0,8	—	—	14
41,0	25,6	8,3	5,8	3,2	0,7	0,6	—	—	—	15
23,7	15,1	14,1	2,9	5,1	2,1	0,9	3,2	—	—	16
11,5	14,2	2,6	11,0	35,6	0,0	1,2	1,3	—	—	17

projektów o zasięgu krajowym nierozliczonych na województwa.  
voivodships.

TABL. 21 (267). DOFINANSOWANIE ZE ŚRODKÓW UNII EUROPEJSKIEJ PROGRAMU OPERACYJNY NA LATA 2007—2013

Stan w dniu 30 VI 2013 r.

CO-FINANCING FROM THE EUROPEAN UNION RESOURCES THE OPERATIONAL  
As of 30 VI 2013

Lp. No.	WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Ogółem <i>Total</i>		I Gospodarka wodno- ściekowa <i>Water and sewage manage- ment</i>	II Gospodarka odpadami i ochrona powierzchni ziemi <i>Waste man- agement and the protection of earth</i>	III Zarządzanie zasobami i przeciw- działanie zagrożeniom środowiska <i>Resource manage- ment and counteract- ing envir- onmental risks</i>	IV Przedsię- wzięcia do- stosowujące przedsię- biorstwa do wymogów ochrony środowiska <i>Initiatives aimed at adjusting enterprises to the re- quirements of environ- ment pro- tection</i>	V Ochrona przyrody i kształto- wanie po- staw eko- logicznych <i>Environ- ment protection and pro- motion of ecological habits</i>
		w mln zł <i>in mln zł</i>	w odset- kach <i>in %</i>					
1	<b>POLSKA<sup>a</sup> POLAND<sup>a</sup></b>	<b>101215,1</b>	<b>100,0</b>	<b>10,8</b>	<b>3,9</b>	<b>2,2</b>	<b>1,0</b>	<b>0,4</b>
2	Dolnośląskie . . . . .	5929,0	5,9	7,1	0,5	11,6	1,6	0,6
3	Kujawsko-pomorskie . . . . .	2501,2	2,5	4,6	10,5	2,0	3,1	0,3
4	Lubelskie . . . . .	4117,5	4,1	7,8	2,3	—	1,7	0,2
5	Lubuskie . . . . .	3318,1	3,3	15,2	2,5	—	1,2	0,5
6	Łódzkie . . . . .	8386,5	8,3	4,5	0,1	—	0,6	0,0
7	Małopolskie . . . . .	6818,5	6,7	19,1	6,3	—	0,9	0,8
8	Mazowieckie . . . . .	20077,4	19,8	9,1	0,0	0,2	0,4	0,1
9	Opolskie . . . . .	1227,3	1,2	27,6	5,2	33,0	6,8	0,6
10	Podkarpackie . . . . .	7062,2	7,0	2,4	1,1	0,4	0,2	0,3
11	Podlaskie . . . . .	1832,1	1,8	5,9	14,4	—	0,9	1,8
12	Pomorskie . . . . .	8483,4	8,4	5,2	7,3	5,0	0,5	0,4
13	Śląskie . . . . .	10760,3	10,6	24,6	2,5	—	1,3	0,1
14	Świętokrzyskie . . . . .	2464,5	2,4	23,7	7,2	—	0,7	0,2
15	Warmińsko-mazurskie . . . . .	4958,1	4,9	3,6	5,6	3,2	0,3	0,5
16	Wielkopolskie . . . . .	5532,2	5,5	16,6	10,1	—	0,5	0,2
17	Zachodniopomorskie . . . . .	4741,2	4,7	10,9	12,1	0,6	1,2	0,3

<sup>a</sup> Łączna wartość w wierszu POLSKA odnosi się do projektów realizowanych na poziomie poszczególnych województw oraz  
<sup>a</sup> The total value for POLAND applies to projects implemented in all voivodships and national scope projects not settled between

## NEGO INFRASTRUKTURA I ŚRODOWISKO WEDŁUG OSI PRIORYTETOWYCH

## PROGRAMME INFRASTRUCTURE AND ENVIRONMENT BY PRIORITY AXIS FOR 2007—2013

VI Drogowa i lotnicza sieć TEN-T <i>TEN-T road and air transport network</i>	VII Transport przyjazny środowisku <i>Environment-friendly transport</i>	VIII Bezpieczeństwo transportu i krajowe sieci transportowe <i>Transport safety and national transport networks</i>	IX Infrastruktura energetyczna przyjazna środowisku i efektywność energetyczna <i>Environment-friendly energy infrastructure and energy efficiency</i>	X Bezpieczeństwo energetyczne, w tym dywersyfikacja źródeł energii <i>Energy security, including diversification of the energy sources</i>	XI Kultura i dziedzictwo kulturowe <i>Culture and cultural heritage</i>	XII Bezpieczeństwo zdrowotne i poprawa efektywności systemu ochrony zdrowia <i>Health security and improving the efficiency of the health-care system</i>	XIII Infrastruktura szkolnictwa wyższego <i>Infrastructure of higher education</i>	XIV Pomoc techniczna — Europejski Fundusz Rozwoju Regionalnego <i>Technical assistance — European Regional Development Fund</i>	XV Pomoc techniczna — Fundusz Spójności <i>Technical assistance — Cohesion Fund</i>	Lp. No.
w % ogółem in % of total										
36,1	21,0	11,3	2,8	3,3	2,3	1,6	2,4	0,1	0,9	1
5,5	29,0	16,1	4,3	9,9	8,0	1,4	4,4	—	—	2
45,4	4,8	5,7	8,2	10,7	0,7	3,2	0,9	—	—	3
66,4	5,0	6,3	2,7	0,7	2,8	2,8	1,3	—	—	4
71,2	0,8	0,1	4,5	2,9	—	0,7	0,7	—	—	5
31,1	10,5	44,8	3,2	0,2	1,1	0,7	3,1	—	—	6
37,1	26,7	1,5	1,2	—	2,9	2,0	1,5	—	—	7
34,9	39,4	6,8	0,5	2,4	2,4	1,4	2,3	—	—	8
0,0	13,6	0,4	6,2	1,5	2,9	2,2	—	—	—	9
65,3	15,9	7,1	3,1	1,5	0,5	0,9	1,3	—	—	10
44,0	—	0,1	5,9	7,8	7,9	2,6	8,6	—	—	11
17,4	42,3	6,8	3,6	4,0	2,4	0,5	4,6	—	—	12
54,9	7,2	1,4	2,4	0,7	2,5	0,8	1,8	—	—	13
—	—	62,0	0,7	1,9	1,9	0,7	1,1	—	—	14
50,7	19,6	11,0	2,5	1,7	0,7	0,8	0,0	—	—	15
24,9	13,9	19,6	2,1	3,5	2,4	1,4	4,7	—	—	16
17,7	22,1	4,7	8,8	17,2	—	2,1	2,3	—	—	17

projektów o zasięgu krajowym nierozliczonych na województwa.  
voivodships.

TABL. 22 (268). WARTOŚĆ CAŁKOWITA PROGRAMU OPERACYJNEGO KAPITAŁ LUDZKI WEDŁUG  
Stan w dniu 30 VI 2013 r.  
TOTAL VALUE OF THE OPERATIONAL PROGRAMME HUMAN CAPITAL BY PRIORITY  
As of 30 VI 2013

Lp. No.	WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Ogółem Total		I Zatrudnienie i integracja społeczna <i>Employment and social integration</i>	II Rozwój zasobów ludzkich i po- tencjału adap- tacyjnego przed- siębiorstw oraz poprawa stanu zdrowia osób pracujących <i>Development of human resources and adaptation potential of enterprises and improvement in the health condition of working people</i>	III Wysoka jakość systemu oświaty <i>High quality of the educa- tion system</i>
		w mln zł in mln zł	w odsetkach in %			
1	<b>POLSKA<sup>a</sup> POLAND<sup>a</sup></b>	<b>45211,9</b>	<b>100,0</b>	<b>4,0</b>	<b>6,9</b>	<b>6,0</b>
2	Dolnośląskie . . . . .	2332,8	5,2	1,5	2,4	2,3
3	Kujawsko-pomorskie . . . . .	1933,0	4,3	0,5	1,5	3,4
4	Lubelskie . . . . .	2395,6	5,3	0,4	1,3	3,1
5	Lubuskie . . . . .	848,1	1,9	0,3	1,8	4,3
6	Łódzkie . . . . .	2377,1	5,3	0,3	1,9	2,3
7	Małopolskie . . . . .	2845,5	6,3	0,7	2,0	3,1
8	Mazowieckie . . . . .	4242,2	9,4	0,7	2,1	2,3
9	Opolskie . . . . .	1043,5	2,3	0,8	1,6	4,5
10	Podkarpackie . . . . .	2304,3	5,1	0,5	1,1	2,2
11	Podlaskie . . . . .	1248,0	2,8	0,9	1,5	4,4
12	Pomorskie . . . . .	1854,1	4,1	1,9	2,0	3,0
13	Śląskie . . . . .	3189,5	7,1	0,6	2,1	2,0
14	Świętokrzyskie . . . . .	1626,4	3,6	0,6	1,0	3,0
15	Warmińsko-mazurskie . . . . .	1775,6	3,9	0,3	1,3	4,2
16	Wielkopolskie . . . . .	2724,2	6,0	0,6	1,8	3,3
17	Zachodniopomorskie . . . . .	1808,5	4,0	0,3	1,3	2,8

<sup>a</sup> Łączna wartość w wierszu POLSKA odnosi się do projektów realizowanych na poziomie poszczególnych województw oraz  
<sup>a</sup> The total value for POLAND applies to projects implemented in all voivodships and national scope projects not settled between

## OSI PRIORYTETOWYCH NA LATA 2007—2013

## AXIS FOR 2007—2013

IV Szkolnictwo wyższe i nauka <i>Tertiary education and science</i>	V Dobre rządzenie <i>Good governance</i>	VI Rynek pracy otwarty dla wszystkich <i>The labour market open for all</i>	VII Promocja integracji społecznej <i>Promoting of social integration</i>	VIII Regionalne kadry gospodarki <i>Regional human resources for the economy</i>	IX Rozwój wysztalcenia i kompetencji w regionach <i>Development of education and competencies in the regions</i>	X Pomoc techniczna <i>Technical assistance</i>	Lp. No.
<i>w % ogółem in % of total</i>							
8,7	3,8	24,1	13,4	14,2	15,4	3,4	1
—	2,9	30,5	17,2	19,6	20,0	3,5	2
—	2,4	36,9	17,8	15,5	18,5	3,5	3
—	3,6	29,2	17,8	20,9	20,0	3,7	4
—	2,7	30,1	18,1	16,4	20,6	5,7	5
—	1,4	30,6	18,5	20,4	21,3	3,3	6
0,2	3,0	27,7	17,7	20,5	22,0	3,1	7
2,2	1,8	28,4	17,5	18,4	18,3	8,2	8
0,4	2,1	33,5	12,7	18,8	19,9	5,6	9
0,2	1,9	39,0	16,6	16,1	19,0	3,3	10
—	1,8	29,9	17,6	19,8	19,3	4,7	11
0,4	2,5	30,6	16,9	18,6	20,4	3,8	12
0,1	2,2	30,4	18,5	19,3	21,0	3,8	13
—	1,7	34,0	17,8	17,0	21,2	3,6	14
—	3,1	36,1	17,0	15,9	18,5	3,7	15
—	1,9	28,8	17,5	19,4	23,3	3,4	16
—	2,0	35,3	18,5	18,2	18,5	3,1	17

projektów o zasięgu krajowym nierozliczonych na województwa.  
voivodships.

TABL. 23 (269). DOFINANSOWANIE ZE ŚRODKÓW UNII EUROPEJSKIEJ PROGRAMU OPERACYJ  
Stan w dniu 30 VI 2013 r.  
CO-FINANCING FROM THE EUROPEAN UNION RESOURCES THE OPERATIONAL  
As of 30 VI 2013

Lp. No.	WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Ogółem Total		I Zatrudnienie i integracja społeczna <i>Employment and social integration</i>	II Rozwój zasobów ludzkich i po- tencjału adap- tacyjnego przed- siębiorstw oraz poprawa stanu zdrowia osób pracujących <i>Development of human resources and adaptation potential of enterprises and improvement in the health condition of working people</i>	III Wysoka jakość systemu oświaty <i>High quality of the educa- tion system</i>
		w mln zł in mln zł	w odsetkach in %			
1	<b>POLSKA<sup>a</sup> POLAND<sup>a</sup></b>	<b>37647,1</b>	<b>100,0</b>	<b>4,1</b>	<b>5,9</b>	<b>6,2</b>
2	Dolnośląskie . . . . .	1950,8	5,2	1,5	1,7	2,4
3	Kujawsko-pomorskie . . . . .	1613,3	4,3	0,5	1,0	3,5
4	Lubelskie . . . . .	2016,1	5,4	0,3	1,0	3,1
5	Lubuskie . . . . .	709,8	1,9	0,3	1,3	4,4
6	Łódzkie . . . . .	1964,2	5,2	0,3	1,3	2,4
7	Małopolskie . . . . .	2364,7	6,3	0,7	1,4	3,1
8	Mazowieckie . . . . .	3549,8	9,4	0,7	1,5	2,3
9	Opolskie . . . . .	875,2	2,3	0,8	1,2	4,6
10	Podkarpackie . . . . .	1912,7	5,1	0,5	0,8	2,3
11	Podlaskie . . . . .	1046,1	2,8	0,9	1,2	4,5
12	Pomorskie . . . . .	1543,9	4,1	1,7	1,4	3,0
13	Śląskie . . . . .	2667,4	7,1	0,6	1,5	2,0
14	Świętokrzyskie . . . . .	1357,3	3,6	0,6	0,8	3,1
15	Warmińsko-mazurskie . . . . .	1480,1	3,9	0,2	1,0	4,3
16	Wielkopolskie . . . . .	2286,2	6,1	0,6	1,3	3,3
17	Zachodniopomorskie . . . . .	1513,1	4,0	0,3	0,9	2,9

<sup>a</sup> Łączna wartość w wierszu POLSKA odnosi się do projektów realizowanych na poziomie poszczególnych województw oraz  
<sup>a</sup> The total value for POLAND applies to projects implemented in all voivodships and national scope projects not settled between



## NEGO KAPITAŁ LUDZKI WEDŁUG OSI PRIORYTETOWYCH NA LATA 2007—2013

## PROGRAMME HUMAN CAPITAL BY PRIORITY AXIS FOR 2007—2013

IV Szkolnictwo wyższe i nauka <i>Tertiary education and science</i>	V Dobre rządzenie <i>Good governance</i>	VI Rynek pracy otwarty dla wszystkich <i>The labour market open for all</i>	VII Promocja integracji społecznej <i>Promoting of social integration</i>	VIII Regionalne kadry gospodarki <i>Regional human resources for the economy</i>	IX Rozwój wyszktałenia i kompetencji w regionach <i>Development of education and competencies in the regions</i>	X Pomoc techniczna <i>Technical assistance</i>	Lp. No.
<i>w % ogółem in % of total</i>							
8,9	3,9	24,4	13,7	13,9	15,6	3,5	1
—	2,9	30,9	17,5	19,2	20,3	3,6	2
—	2,5	37,5	18,1	14,8	18,6	3,6	3
—	3,6	29,4	18,0	20,8	20,0	3,8	4
—	2,7	30,3	18,4	16,1	20,8	5,8	5
—	1,4	31,4	19,1	19,2	21,6	3,4	6
0,2	3,1	28,3	18,0	19,6	22,4	3,2	7
2,3	1,8	28,8	17,8	18,0	18,5	8,4	8
0,4	2,1	33,9	12,9	18,4	20,1	5,7	9
0,2	2,0	39,1	17,0	15,3	19,4	3,4	10
—	1,9	29,7	17,9	19,8	19,5	4,8	11
0,4	2,5	30,8	17,3	18,4	20,7	3,9	12
0,1	2,2	30,8	18,8	18,9	21,2	3,8	13
—	1,8	33,6	18,2	17,0	21,3	3,7	14
—	3,1	36,5	17,3	15,3	18,5	3,8	15
—	1,9	29,2	17,7	19,0	23,5	3,5	16
—	2,0	35,6	18,8	17,8	18,7	3,1	17

projektów o zasięgu krajowym nierozliczonych na województwa.  
voivodships.

## Uwagi ogólne

### Inwestycje

1. Informacje o nakładach inwestycyjnych opracowano według zasad systemu rachunków narodowych, zgodnie z zaleceniami Europejskiego Systemu Rachunków Narodowych i Regionalnych (ESA 1995).

**Nakłady inwestycyjne** są to nakłady finansowe lub rzeczowe, których celem jest stworzenie nowych środków trwałych lub ulepszenie (przebudowa, rozbudowa, rekonstrukcja lub modernizacja) istniejących obiektów majątku trwałego, a także nakłady na tzw. pierwsze wyposażenie inwestycji.

Nakłady inwestycyjne dzielą się na nakłady na środki trwałe oraz pozostałe nakłady.

**Nakłady na środki trwałe** są to nakłady na:

- budynki i budowle (obejmują budynki i lokale oraz obiekty inżynierii lądowej i wodnej), w tym m.in. roboty budowlano-montażowe, dokumentację projektowo-kosztorysowe,
- maszyny, urządzenia techniczne i narzędzia (łącznie z przyrządami, ruchomościami i wyposażeniem),
- środki transportu,
- inne, tj.: melioracje szczegółowe, koszty ponoszone przy nabyciu gruntów i używanych środków trwałych, inwentarz żywy (stado podstawowe) i zasadzenia wieloletnie, a ponadto odsetki od kredytów i pożyczek inwestycyjnych za okres realizacji inwestycji (z wyjątkiem odsetek nieuwzględnionych w wartości nakładów na środki trwałe przez podmioty stosujące Międzynarodowe Standardy Rachunkowości — MSR, wprowadzone od 1 I 2005 r.).

**Pozostałe nakłady** są to nakłady na tzw. pierwsze wyposażenie inwestycji oraz inne koszty związane z realizacją inwestycji. Nakłady te nie zwiększają wartości środków trwałych.

2. Nakłady inwestycyjne zaliczono do odpowiednich sekcji Polskiej Klasyfikacji Działalności (PKD 2007) zgodnie z zaklasyfikowaniem działalności inwestora (podmiotu gospodarki narodowej), z wyjątkiem nakładów na obiekty niezwiązane z jego podstawową działalnością, które zaliczono do odpowiednich sekcji według

## General notes

### Investments

1. Information regarding investment outlays was compiled according to the principles of the system of national accounts, according to the recommendations of European System of National and Regional Accounts (ESA 1995).

**Investment outlays** are financial or tangible outlays, the purpose of which is the creation of new fixed assets or the improvement (rebuilding, enlargement, reconstruction, modernization) of existing capital asset items, as well as outlays on so-called initial investments.

Investment outlays are divided into outlays on fixed assets and other outlays.

**Outlays on fixed assets** include outlays on:

- buildings and structures (include buildings and places as well as civil engineering works), of which, i.e., construction and assembly works, design and cost estimate documentations,
- machinery, technical equipment and tools (including instruments, moveables and endowments),
- transport equipment,
- others, i.e., detailed meliorations, costs incurred for purchasing land and second-hand fixed assets, livestock (basic herd), long-term plantings, interests on investment credits and investment loans for the period of investment realization (except for interests not included in outlays on fixed assets by units that use International Accounting Standards — IAS implemented since 1 I 2005).

**Other outlays** are outlays on so-called initial investments as well as other costs connected with investment realization. These outlays do not increase the value of fixed assets.

2. Investment outlays are included into the appropriate sections of the NACE Rev. 2 in accordance with the classification of the investor's activity (entity of the national economy), with the exception of outlays on structures not connected with its basic activity, which were included into the appropriate sections according

kryterium przeznaczenia obiektu (dotyczy np.: budynków i lokali mieszkalnych, obiektów przeznaczonych dla potrzeb edukacji, ochrony zdrowia, sportu i rekreacji).

Nakłady inwestycyjne na drogi publiczne, ulice i place zalicza się do sekcji „Transport i gospodarka magazynowa”.

3. Wartość nakładów inwestycyjnych poniesionych przez:

- osoby prawne i jednostki organizacyjne niemające osobowości prawnej z liczbą pracujących powyżej 9 osób (do 1998 r. — niezależnie od liczby pracujących), osoby fizyczne prowadzące działalność gospodarczą (z wyjątkiem gospodarstw indywidualnych w rolnictwie) i spółki cywilne z liczbą pracujących powyżej 9 osób (do 1998 r. — powyżej 5 osób) — opracowano na podstawie sprawozdawczości,
- osoby prawne i jednostki organizacyjne niemające osobowości prawnej z liczbą pracujących do 9 osób, osoby fizyczne prowadzące działalność gospodarczą i spółki cywilne z liczbą pracujących do 9 osób (do 1998 r. — do 5 osób), gospodarstwa indywidualne w rolnictwie, a także wartość nakładów na indywidualne budownictwo: mieszkaniowe, rekreacyjne (nieprzystosowane do stałego zamieszkania) oraz budownictwo sakralne — ustalono szacunkowo.

Podstawę szacunku wartości nakładów inwestycyjnych na indywidualne budownictwo stanowi kubatura budynków oddanych do użytkowania. Nakłady roczne obejmują pełną wartość budynków oddanych do użytkowania w danym roku, tj. nie uwzględniają różnicy stanów budownictwa niezakończzonego w końcu i na początku danego roku.

4. Podziału nakładów inwestycyjnych według regionów, województw, podregionów i powiatów dokonano na podstawie faktycznej lokalizacji inwestycji.

## Środki trwałe

1. Do **środków trwałych** zalicza się kompletne i nadające się do użytku składniki majątkowe o przewidywanym okresie używania dłuższym niż rok, w tym również drogi publiczne, ulice i place łącznie z poboczeniami i podbudową, uzbrojenie terenu, zasadzenia wieloletnie, melioracje, budowle wodne, grunty, inwentarz żywy (stado podstawowe) oraz od 1 I 2002 r. spółdzielcze własnościowe prawo do lokalu mieszkalnego i spółdzielcze prawo do lokalu niemieszkalnego (użytkowego).

*to the criteria of structure destination (concerning, e.g.: residential buildings and places, buildings for education, health care, sport and recreational purposes).*

*Investment outlays on public roads, streets and squares are included in the section "Transportation and storage".*

3. *The value of investment outlays incurred by:*
- *legal persons and organizational entities without legal personality employing more than 9 persons (until 1998 — regardless of the number of employees) as well as natural persons conducting economic activity (excluding private farms in agriculture) and civil law partnerships employing more than 9 persons (until 1998 — more than 5 persons), was compiled on the basis of statistical reports,*
  - *legal persons and organizational entities without legal personality employing up to 9 persons, natural persons conducting economic activity and civil law partnerships employing up to 9 persons (until 1998 — up to 5 persons), private farms in agriculture as well as the value of outlays on private residential construction and private recreational construction (not adapted for permanent residence) and on sacral construction, was estimated.*

*The cubic volume of completed buildings accounts for the basis of the estimate regarding the value of investment outlays in private construction. Annual outlays include the total value of buildings completed in a given year, i.e., do not include the difference between non-finished construction at the end and at the beginning of a given year.*

4. *The division of investment outlays by regions, voivodships, subregions and powiats was made on the basis of the actual location of the investment.*

## Fixed assets

1. **Fixed assets** include asset components and other objects completed and ready for usage with an expected period of utility exceeding 1 year, of which also public roads, streets and squares, together with shoulders and foundations, development of tracts of land, long-term plantings, meliorations, water structures, land and livestock (basic herd) as well as since 1 I 2002 cooperative ownership right to residential premise and cooperative right to non-residential (utilitarian) premise.

Dane o środkach trwałych nie obejmują wartości gruntów uznanych od 1 I 1991 r. za środki trwałe, zgodnie z rozporządzeniem Rady Ministrów z dnia 12 XII 1990 r. (Dz. U. Nr 90, poz. 529) oraz prawa użytkowania wieczystego gruntu uznawanego od 1 I 2002 r. za środki trwałe zgodnie z ustawą o rachunkowości z dnia 29 IX 1994 r. (jednolity tekst Dz. U. 2013 poz. 330, z późniejszymi zmianami).

**2. Wartość brutto środków trwałych** jest to wartość równa nakładom poniesionym na ich zakup lub wytworzenie, bez potrącenia wartości zużycia (umorzenia). Przez wartość brutto środków trwałych według stanu w dniu 31 XII 2012 r. w bieżących cenach ewidencyjnych należy rozumieć:

- w zakresie środków trwałych przekazanych do eksploatacji:
  - przed 1 I 1995 r. — wartość w cenach odtworzenia z września 1994 r.,
  - po 1 I 1995 r. — wartość w cenach bieżących nabycia lub wytworzenia,
- w podmiotach stosujących Międzynarodowe Standardy Rachunkowości (MSR), wprowadzone od 1 I 2005 r. — również wycenę według wartości godziwej.

**3. Wartość brutto środków trwałych:**

- osób prawnych i jednostek organizacyjnych niemających osobowości prawnej z liczbą pracujących powyżej 9 osób (do 1998 r. — niezależnie od liczby pracujących), osób fizycznych prowadzących działalność gospodarczą (z wyjątkiem gospodarstw indywidualnych w rolnictwie) i spółek cywilnych z liczbą pracujących powyżej 9 osób (do 1998 r. — powyżej 5 osób) — opracowano na podstawie sprawozdawczości,
- osób prawnych i jednostek organizacyjnych niemających osobowości prawnej z liczbą pracujących do 9 osób, osób fizycznych prowadzących działalność gospodarczą i spółek cywilnych z liczbą pracujących do 9 osób (do 1998 r. — do 5 osób), gospodarstw indywidualnych w rolnictwie, a także wartość indywidualnych budynków mieszkalnych (osób fizycznych) i rekreacyjnych nieprzystosowanych do stałego zamieszkania, wartość dróg publicznych, ulic i placów, melioracji podstawowych i szczegółowych — ustalono szacunkowo.

**4. Wartość dróg publicznych, ulic i placów** zaliczono do sekcji „Transport i gospodarka magazynowa”.

**5. Podziału środków trwałych według sekcji** Polskiej Klasyfikacji Działalności (PKD 2007) w układzie regionów, województw, podregionów i powiatów dokonano zgodnie z siedzibą jednostki lokalnej rodzaju działalności.

*Data regarding fixed assets do not include the value of land recognised, since 1 I 1991, as a fixed asset, in accordance with the decree of the Council of Ministers, dated 12 XII 1990 (Journal of Laws No. 90, item 529) as well as right of perpetual use of land regarded as fixed assets since 1 I 2002, in accordance with Accounting Act dated 29 IX 1994 (uniform text Journal of Laws 2013 item 330, with later amendments).*

**2. The gross value of fixed assets** is the value equal to the outlays incurred on purchasing or manufacturing them, without deducting consumption value (depreciation). The gross value of fixed assets as of 31 XII 2012 at current book-keeping prices is understood:

- within the scope of fixed assets designated for exploitation:
  - before 1 I 1995 — the value at replacement prices of September 1994,
  - after 1 I 1995 — the purchase or manufacturing value at current prices,
- in units that use International Accounting Standards (IAS) implemented since 1 I 2005 — also revaluation according to fair value.

**3. The gross value of fixed assets:**

- of legal persons and organizational entities without legal personality employing more than 9 persons (until 1998 — regardless of the number of employees) as well as natural persons conducting economic activity (excluding private farms in agriculture) and civil law partnerships employing more than 9 persons (until 1998 — more than 5 persons) was compiled on the basis of statistical reports,
- of legal persons and organizational entities without legal personality employing up to 9 persons, natural persons conducting economic activity and civil law partnerships employing up to 9 persons (until 1998 — up to 5 persons), private farms in agriculture as well as the value of private residential buildings (natural persons) and recreational buildings (natural persons) and recreational not adapted for permanent residence, the value of public roads, streets and squares, basic and detailed meliorations, was estimated.

**4. The value of public roads, streets and squares** was included in the section "Transportation and storage".

**5. The division of fixed assets by NACE Rev. 2 sections by regions, voivodships, subregions and powiats** was made according to the abode of local kind-of-activity unit.

## Inwestycje

### Investments

TABL. 1 (270). NAKŁADY INWESTYCYJNE WEDŁUG WYBRANYCH SEKCJI W 2012 R. (ceny bieżące)  
INVESTMENT OUTLAYS BY SELECTED SECTIONS IN 2012 (current prices)

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Ogółem <i>Grand total</i>	W tym <i>Of which</i>						
		przemysł <i>industry</i>		budow- nictwo <i>construc- tion</i>	handel; naprawa pojazdów samocho- dowych <sup>Δ</sup> <i>trade; repair of motor vehicles<sup>Δ</sup></i>	transport i gospo- darka maga- zynowa <i>transpor- tation and storage</i>	działal- ność finansowa i ubezpie- czeniowa <i>financial and insurance activities</i>	obsługa ryнку nierucho- mości <sup>Δ</sup> <i>real estate activities</i>
		razem <i>total</i>	w tym przetwórstwo przemys- łowe <i>of which manufac- turing</i>					
w mln zł <i>in mln zł</i>								
<b>POLSKA POLAND</b>	<b>237627,3</b>	<b>77521,2</b>	<b>39489,3</b>	<b>5686,4</b>	<b>18784,1</b>	<b>49260,3</b>	<b>4113,2</b>	<b>29628,3</b>
Dolnośląskie . . . .	19615,8	8290,6	3786,4	467,5	1400,3	2299,3	321,3	2048,7
Kujawsko-pomorskie	9567,4	3450,6	2149,3	295,8	810,4	1725,1	95,3	1209,7
Lubelskie . . . . .	9851,7	2865,6	1232,7	157,9	593,4	2614,8	77,1	1349,8
Lubuskie . . . . .	5774,6	1944,7	1071,7	54,3	506,9	1495,7	27,7	882,6
Łódzkie . . . . .	18118,8	5929,9	3023,0	311,1	1054,8	6661,9	98,4	1852,2
Małopolskie . . . .	18319,8	4791,5	2698,1	666,4	1644,1	3769,1	191,0	2851,9
Mazowieckie . . . .	46481,7	9443,6	5452,8	1605,7	5068,9	9304,3	2289,9	5159,4
Opolskie . . . . .	4318,5	2156,0	1381,0	46,5	301,9	413,4	26,4	476,6
Podkarpackie . . . .	12565,1	3851,6	2433,2	178,5	784,9	4296,8	63,6	1255,0
Podlaskie . . . . .	5500,6	1651,5	943,6	149,7	448,4	1145,7	43,8	762,6
Pomorskie . . . . .	14855,1	3691,2	1798,8	342,8	946,7	2780,6	225,2	3068,7
Śląskie . . . . .	27667,4	13507,7	5504,6	581,9	1983,1	3669,0	343,6	2947,4
Świętokrzyskie . . .	6492,5	2715,8	766,4	183,2	441,7	1248,6	35,2	660,2
Warmińsko-mazurskie	7535,8	2487,1	1055,9	66,2	388,9	2208,7	30,1	933,6
Wielkopolskie . . . .	21075,4	7593,0	5081,7	375,8	1892,5	3955,3	193,9	2955,0
Zachodniopomorskie	9887,1	3150,8	1110,1	203,1	517,2	1672,0	50,7	1214,9

TABL. 2 (271). NAKŁADY INWESTYCYJNE W PRZEDSIĘBIORSTWACH<sup>a</sup> W 2012 R. (ceny bieżące)  
 INVESTMENT OUTLAYS IN ENTERPRISES<sup>a</sup> IN 2012 (current prices)

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Ogółem <i>Grand total</i>	W tym <i>Of which</i>						
		przemysł <i>industry</i>		budow- nictwo <i>construc- tion</i>	handel; naprawa pojazdów samocho- dowych <sup>Δ</sup> <i>trade; repair of motor vehicles<sup>Δ</sup></i>	transport i gospo- darka maga- zynowa <i>transporta- tion and storage</i>	działal- ność finansowa i ubezpie- czeniowa <i>financial and insurance activities</i>	obsługa rynku nierucho- mości <sup>Δ</sup> <i>real estate activities</i>
		razem <i>total</i>	w tym przetwórstwo przemys- łowe <i>of which manufac- turing</i>					
w mln zł <i>in mln zł</i>								
<b>POLSKA POLAND</b>	<b>128096,7</b>	<b>68650,7</b>	<b>37283,8</b>	<b>3575,6</b>	<b>14519,2</b>	<b>13062,3</b>	<b>3491,4</b>	<b>3024,7</b>
Dolnośląskie . . . .	12761,6	7785,0	3645,1	393,4	1210,2	747,5	246,9	448,4
Kujawsko-pomorskie	4920,8	2952,8	2034,4	89,5	646,1	334,8	76,9	137,9
Lubelskie . . . . .	4325,9	2423,5	1152,5	108,3	412,1	622,0	64,3	108,4
Lubuskie . . . . .	2688,3	1795,0	1048,6	31,6	323,4	175,0	27,2	27,7
Łódzkie . . . . .	7924,6	5234,7	2703,0	258,2	683,1	622,2	80,4	260,3
Małopolskie . . . .	8561,2	4093,1	2545,5	418,0	1370,2	816,3	175,1	86,7
Mazowieckie . . . .	27824,0	8227,7	5081,2	999,7	3703,1	4246,9	2075,8	619,3
Opolskie . . . . .	2663,4	2009,0	1332,6	28,6	223,5	97,3	20,9	8,1
Podkarpackie . . . .	5795,1	3523,6	2355,9	100,4	634,8	565,8	50,6	93,5
Podlaskie . . . . .	2369,6	1399,6	893,9	101,7	380,5	74,6	41,5	53,6
Pomorskie . . . . .	7606,7	3117,6	1631,7	254,3	781,9	1299,3	143,4	475,6
Śląskie . . . . .	17812,3	12700,3	5242,5	367,8	1630,3	838,6	242,7	317,8
Świętokrzyskie . . .	2865,2	1805,2	734,7	52,2	327,6	174,4	34,7	54,3
Warmińsko-mazurskie	3465,2	2080,8	1005,9	37,5	304,6	512,1	24,5	81,0
Wielkopolskie . . . .	11487,7	6696,5	4849,4	228,7	1489,2	1086,7	142,7	157,0
Zachodniopomorskie	5025,1	2806,3	1026,9	105,7	398,6	848,8	43,8	95,1

<sup>a</sup> Dane dotyczą podmiotów gospodarczych, w których liczba pracujących przekracza 9 osób.

<sup>a</sup> Data concern economic entities employing more than 9 persons.

## Środki trwałe

### Fixed assets

TABL. 3 (272). WARTOŚĆ BRUTTO ŚRODKÓW TRWAŁYCH WEDŁUG WYBRANYCH SEKCJI<sup>a</sup>  
W 2012 R. (bieżące ceny ewidencyjne)

Stan w dniu 31 XII

GROSS VALUE OF FIXED ASSETS BY SELECTED SECTIONS<sup>a</sup> IN 2012

(current book-keeping prices)

As of 31 XII

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Ogółem <i>Grand total</i>	W tym / <i>Of which</i>						
		przemysł / <i>industry</i>		budow- nictwo <i>construc- tion</i>	handel; naprawa pojazdów samocho- dowych <sup>Δ</sup> <i>trade; repair of motor vehicles<sup>Δ</sup></i>	transport i gospo- darka maga- zynowa <i>transpor- tation and storage</i>	działal- ność finansowa i ubezpie- czeniowa <i>financial and insurance activities</i>	obsługa rynku nierucho- mości <sup>Δ</sup> <i>real estate activities</i>
		razem <i>total</i>	w tym przetwórstwo przemys- towe <i>of which manufac- turing</i>					
w mln zł / <i>in mln zł</i>								
<b>POLSKA POLAND</b>	<b>2877957,5</b>	<b>907128,0</b>	<b>503070,9</b>	<b>56922,0</b>	<b>187128,4</b>	<b>479834,3</b>	<b>41950,9</b>	<b>532257,8</b>
Dolnośląskie . . . .	228054,2	88515,4	47621,6	3973,9	15959,0	29190,1	3553,4	34672,8
Kujawsko-pomorskie	126657,5	40845,6	27662,1	2212,5	10528,4	21504,8	881,6	22511,0
Lubelskie . . . . .	124563,3	29817,2	14314,2	2375,8	6411,3	25790,2	824,9	28275,2
Lubuskie . . . . .	73620,6	25192,2	13561,2	1195,9	3728,1	17325,2	417,3	11935,0
Łódzkie . . . . .	172611,6	65774,6	33194,7	2548,0	9717,1	22820,5	1044,8	35144,7
Małopolskie . . . .	212810,8	60090,5	35187,4	4973,9	19109,9	29044,1	2245,5	44792,5
Mazowieckie . . . .	609035,0	132756,9	67397,6	13207,4	46632,5	110201,9	22855,1	107800,2
Opolskie . . . . .	70164,9	27345,0	15514,9	1317,6	3390,6	12454,2	388,6	10719,5
Podkarpackie . . . .	122317,4	38113,4	23317,1	2854,0	6311,2	22665,2	647,2	25363,5
Podlaskie . . . . .	74707,1	17251,1	10444,9	1287,0	3708,1	16764,2	430,2	15265,6
Pomorskie . . . . .	163301,8	48583,1	31583,5	3754,3	8695,0	28274,0	1589,0	33863,3
Śląskie . . . . .	355427,5	165772,8	82152,9	6844,0	17475,7	44807,8	3687,1	61569,8
Świętokrzyskie . . .	77766,4	28502,3	15842,3	1450,4	3905,0	13667,7	308,3	13117,8
Warmińsko-mazurskie	84136,5	22490,0	14353,8	1220,2	3639,7	17244,8	470,4	16623,5
Wielkopolskie . . . .	260002,1	84692,9	55095,9	5257,8	20855,2	41024,5	1835,1	45687,5
Zachodniopomorskie	122780,8	31385,0	15826,8	2449,3	7061,6	27055,1	772,4	24915,9

<sup>a</sup> Podziału dokonano zgodnie z siedzibą jednostki lokalnej rodzaju działalności.

<sup>a</sup> The division was made according to the abode of local kind-of-activity unit.

TABL. 4 (273). WARTOŚĆ BRUTTO ŚRODKÓW TRWAŁYCH W PRZEDSIĘBIORSTWACH<sup>a</sup>  
W 2012 R. (bieżące ceny ewidencyjne)

Stan w dniu 31 XII

GROSS VALUE OF FIXED ASSETS IN ENTERPRISES<sup>a</sup> IN 2012  
(current book-keeping prices)

As of 31 XII

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Ogółem <i>Grand total</i>	W tym <i>Of which</i>						
		przemysł <i>industry</i>		budow- nictwo <i>construc- tion</i>	handel; naprawa pojazdów samocho- dowych <sup>Δ</sup> <i>trade; repair of motor vehicles<sup>Δ</sup></i>	transport i gospo- darka maga- zynowa <i>transpor- tation and storage</i>	działal- ność finansowa i ubezpie- czeniowa <i>financial and insurance activities</i>	obsługa rynku nierucho- mości <sup>Δ</sup> <i>real estate activities</i>
		razem <i>total</i>	w tym przetwórstwo przemys- łowe <i>of which manufac- turing</i>					
w mln zł <i>in mln zł</i>								
<b>POLSKA POLAND</b>	<b>1542128,4</b>	<b>826617,0</b>	<b>480233,2</b>	<b>36725,2</b>	<b>144295,2</b>	<b>122149,8</b>	<b>37354,3</b>	<b>111199,9</b>
Dolnośląskie . . . .	132235,4	82694,9	45868,4	2573,4	12438,9	4041,0	3076,8	7781,2
Kujawsko-pomorskie	66385,7	36875,3	26738,8	1475,9	8635,9	5564,6	816,1	4572,1
Lubelskie . . . . .	46364,7	25779,0	13508,4	1846,3	4035,3	2590,5	726,1	4070,3
Lubuskie . . . . .	33099,1	22966,6	12954,2	677,0	2409,9	704,7	330,6	1902,4
Łódzkie . . . . .	91857,8	59838,5	31393,9	1888,4	7108,1	3385,7	920,0	9049,0
Małopolskie . . . .	103863,5	54120,8	33572,8	3295,6	16051,0	5702,0	2029,5	4888,0
Mazowieckie . . . .	382910,1	120334,1	63489,6	8418,0	39072,7	64232,0	21178,2	29683,2
Opolskie . . . . .	34812,8	25009,2	14899,4	785,1	2086,9	707,2	309,6	1206,6
Podkarpackie . . . .	53462,3	33438,5	22400,0	2162,9	4568,0	1587,2	580,0	2934,3
Podlaskie . . . . .	27589,0	14964,9	10041,7	872,7	2683,2	1658,5	391,3	3221,9
Pomorskie . . . . .	87615,5	43302,7	29442,1	2390,0	6612,2	9367,8	1389,2	9300,1
Śląskie . . . . .	219219,8	156906,8	79590,6	3990,5	12240,6	7234,3	2938,0	14306,6
Świętokrzyskie . . .	36146,1	25711,3	15214,5	911,4	2200,9	716,5	261,0	1808,0
Warmińsko-mazurskie	33030,0	19394,9	13762,4	796,7	2352,5	711,9	420,6	2637,5
Wielkopolskie . . . .	139692,9	77285,7	52790,3	3347,3	16971,8	10577,7	1351,3	8439,6
Zachodniopomorskie	53843,7	27993,8	14566,1	1294,0	4827,3	3368,2	636,0	5399,1

<sup>a</sup> Dane dotyczą podmiotów gospodarczych, w których liczba pracujących przekracza 9 osób; podziału środków trwałych według sekcji PKD 2007 dokonano zgodnie z siedzibą jednostki lokalnej rodzaju działalności.

<sup>a</sup> Data concern economic entities employing more than 9 persons; the division of fixed assets by NACE Rev. 2 sections was made according to the abode of local kind-of-activity unit.



### Uwagi ogólne

1. **Rachunki regionalne** opracowano zgodnie z zasadami Europejskiego Systemu Rachunków Narodowych i Regionalnych (ESA 1995). W systemie rachunków regionalnych dla każdego województwa zestawiane są: rachunek produkcji i rachunek tworzenia dochodów według sektorów instytucjonalnych i rodzajów działalności oraz rachunek podziału pierwotnego dochodów i rachunek podziału wtórnego dochodów w sektorze gospodarstw domowych. Dla podregionów obliczane są: produkt krajowy brutto (PKB) i wartość dodana brutto (WDB) według grup rodzajów działalności.

2. **Produkt krajowy brutto** przedstawia końcowy rezultat działalności wszystkich podmiotów gospodarki narodowej. Produkt krajowy brutto równa się sumie wartości dodanej brutto wytworzonej przez wszystkie krajowe jednostki instytucjonalne powiększonej o podatki od produktów i pomniejszonej o dotacje do produktów. Produkt krajowy brutto jest liczony w cenach rynkowych.

W obliczeniach dynamiki wolumenu produktu krajowego brutto jako ceny stałe przyjęto ceny bieżące z roku poprzedzającego rok badany.

3. **Wartość dodana brutto** mierzy wartość nowo wytworzoną w wyniku działalności produkcyjnej krajowych jednostek instytucjonalnych. Wartość dodana brutto stanowi różnicę między produkcją globalną a zużyciem pośrednim, jest wyrażona w cenach bazowych.

4. **Produkcja globalna** obejmuje wartość wyrobów i usług wytworzonych przez wszystkie krajowe jednostki instytucjonalne. Produkcja globalna jest wyceniana w cenach bazowych lub według kosztów produkcji.

5. **Zużycie pośrednie** obejmuje wartość wyrobów i usług zużytych jako nakłady w procesie produkcji, z wyjątkiem środków trwałych, których zużycie jest rejestrowane jako amortyzacja środków trwałych. Zużycie pośrednie jest wyceniane w cenach nabycia.

6. W systemie rachunków regionalnych przyjmuje się zasadę ewidencjonowania produkcji globalnej oraz zużycia pośredniego z uwzględnieniem **obrotów wewnętrznych**.

### General notes

1. **Regional accounts** were compiled according to the principles of the European System of National and Regional Accounts (ESA 1995). The following accounts are compiled in the regional accounts system for each voivodship: the production account and the generation of income account by institutional sectors and kind of activity as well as the allocation of primary income account and the secondary distribution of income account in the households sector. The following categories are calculated for subregions: gross domestic product (GDP) and gross value added (GVA) by kind-of-activity groups.

2. **Gross domestic product** presents the final result of the activity of all entities of the national economy. Gross domestic product is equal to the sum of gross value added generated by all national institutional units, increased by taxes on products and decreased by subsidies on products. Gross domestic product is calculated at market prices.

In calculations of gross domestic product volume indices, current prices from the year preceding reference year were adopted as constant prices.

3. **Gross value added** measures the newly generated value as a result of the production activity of national institutional units. Gross value added is the difference between gross output and intermediate consumption, and is presented at basic prices.

4. **Gross output** includes the value of goods and services produced by all national institutional units. Gross output is valued at basic prices or according to the production costs.

5. **Intermediate consumption** includes the value of goods and services consumed as outlays in the production process, excluding fixed assets, the consumption of which is registered as depreciation of fixed assets. Intermediate consumption is presented at purchasers' prices.

6. In the regional accounts system the principle of recording gross output as well as intermediate consumption including **internal turnover** is accepted.

7. **Dochody pierwotne brutto w sektorze gospodarstw domowych** składają się z dochodu mieszanego brutto, dochodów związanych z pracą najemną (obejmujących całkowite koszty związane z zatrudnieniem ponoszone przez wszystkie krajowe jednostki instytucjonalne, tj. wynagrodzenia łącznie ze składkami na obowiązkowe ubezpieczenia społeczne i zdrowotne płaconymi przez pracowników, składki na obowiązkowe ubezpieczenia społeczne płacone przez pracodawców i inne koszty związane z zatrudnieniem) oraz dochodów z tytułu własności. Dochody pierwotne brutto pełnią funkcję kreującą dochody do dyspozycji brutto.

8. **Dochody do dyspozycji brutto w sektorze gospodarstw domowych** powstają w wyniku skorygowania dochodów pierwotnych brutto o podatki od dochodów i majątku, składki na ubezpieczenia społeczne, świadczenia społeczne inne niż transfery socjalne w naturze (świadczenia z ubezpieczeń społecznych pieniądze, świadczenia z pomocy społecznej pieniądze) oraz inne transfery bieżące.

Dynamikę realnych dochodów do dyspozycji brutto w sektorze gospodarstw domowych w przekroju województw obliczono metodą uproszczoną przy zastosowaniu wskaźników cen towarów i usług konsumpcyjnych według województw.

9. Grupowanie danych według województw i podregionów w podziale na rodzaje działalności według Polskiej Klasyfikacji Działalności zostało dokonane **metodą jednostek lokalnych rodzaju działalności**, tj. według siedziby i podstawowego rodzaju działalności jednostki lokalnej przedsiębiorstwa.

10. Kryteriami zaliczania danej jednostki gospodarki narodowej do określonego **sektora instytucjonalnego** są: funkcje pełnione w gospodarce narodowej, rodzaj aktywności w tworzeniu nowych wartości ekonomicznych oraz sposób uczestniczenia w podziale dochodów. Wyróżnia się pięć krajowych sektorów instytucjonalnych:

- 1) sektor przedsiębiorstw, do którego zaliczono podmioty gospodarcze wytwarzające produkty rynkowe (wyroby i usługi niefinansowe);
- 2) sektor instytucji finansowych i ubezpieczeniowych, do którego zaliczono podmioty gospodarcze zajmujące się pośrednictwem finansowym, pomocniczą działalnością finansową oraz działalnością ubezpieczeniową;
- 3) sektor instytucji rządowych i samorządowych, do którego zaliczono podmioty gos-

7. *Gross primary income in the households sector is comprised of gross mixed income, income connected with hired work (including total compensation of employees borne by all national institutional units, i.e. wages and salaries jointly with contributions to compulsory social security and health security paid by employees, contributions to compulsory social security paid by employers and other costs connected with employment) as well as property income. Gross primary income fulfils the function of creating gross disposable income.*

8. *Gross disposable income in the households sector is obtained as a result of correcting gross primary income by current taxes on income, wealth, etc., social contributions, social benefits other than social transfers in kind (social security benefits in cash, social assistance benefits in cash) as well as other current transfers.*

*Indices of gross real disposable income in the households sector by voivodships are calculated applying simplified method using price indices of consumer goods and services by voivodships.*

9. *Data grouping by voivodships and sub-regions according to kind of activity of the Polish Classification of Activities was conducted applying the local kind-of-activity unit method, i.e. by the place of residence and main kind of activity of the local unit of the enterprise.*

10. *Criteria of rating a given unit of the national economy among institutional sectors are: functions fulfilled in the national economy, kind of activity in the creation of new economic values as well as the way of participation in the distribution of income. The five following institutional sectors are defined:*

- 1) *non-financial corporations sector which includes economic entities manufacturing market products (goods and non-financial services);*
- 2) *financial corporations sector which includes economic entities engaged in financial intermediation, auxiliary financial activity as well as in insurance activity;*
- 3) *general government sector which includes entities of the national economy operating*

podarki narodowej działające na zasadach określonych w ustawie o finansach publicznych oraz podmioty, których system finansowy został określony odrębnymi ustawami, a których podstawowym źródłem finansowania są dotacje z budżetu państwa oraz przedsiębiorstwa publiczne, które zgodnie z metodologią ESA 1995 spełniają kryteria zaliczania do sektora;

- 4) sektor gospodarstw domowych, który tworzą osoby fizyczne pracujące na własny rachunek w gospodarstwach indywidualnych w rolnictwie oraz osoby fizyczne pracujące na własny rachunek poza gospodarstwami indywidualnymi w rolnictwie z liczbą pracujących do 9 osób, a także osoby fizyczne uzyskujące dochody z pracy najemnej i niezarobkowych źródeł;
- 5) sektor instytucji niekomercyjnych działających na rzecz gospodarstw domowych, który obejmuje: organizacje społeczne, partie polityczne, organizacje związków zawodowych, stowarzyszenia, fundacje oraz jednostki organizacyjne wyznaniowych.

11. W rachunkach regionalnych uwzględnia się szacunek „szarej gospodarki” w zakresie produkcji ukrytej dla zarejestrowanych podmiotów gospodarczych z liczbą pracujących do 9 osób (niezależnie od szczególnej formy prawnej), z liczbą pracujących od 10 do 49 osób w sektorze prywatnym (bez spółdzielni) oraz osób fizycznych z tytułu wykonywania pracy nierejestrowanej (głównie w działalności usługowej).

12. Dane z rachunków regionalnych za lata 2009 i 2010 zostały zmienione w stosunku do wcześniej opublikowanych z tytułu zastosowania w obliczeniach liczby ludności opracowanej na bazie wyników Narodowego Spisu Powszechnego Ludności i Mieszkań 2011.

Ponadto zrewidowane zostały dane dotyczące dochodów w sektorze gospodarstw domowych za 2010 r. ze względu na zmiany wprowadzone przez Narodowy Bank Polski w bilansie płatniczym w zakresie wynagrodzeń i dochodów z tytułu własności.

13. Dane na 1 mieszkańca za lata 2009—2011 obliczono na podstawie liczby ludności uwzględniającej wyniki Narodowego Spisu Powszechnego Ludności i Mieszkań 2011.

14. Wyjaśnienia dotyczące rachunków regionalnych (uwagi metodyczne i podstawowe pojęcia) zamieszczono w publikacji „Produkt krajowy brutto — Rachunki regionalne w 2011 r.”.

*according to the principles described in the Law on Public Finance as well as entities for which the financial system was defined in special regulations, and the main source of financing of which are subsidies from the state budget as well as public enterprises which accordingly to the ESA 1995 methodology fulfil criteria of including in the sector;*

- 4) *households sector which includes own-account workers on private farms in agriculture as well as natural persons working outside private farms in agriculture, employing up to 9 persons as well as natural persons obtaining income from hired work and non-earned sources;*
- 5) *non-profit institutions serving households sector which includes: social organizations, political parties, trade unions, associations, foundations and units of religious organizations.*

*11. Estimation of the "hidden economy" is included in the regional accounts in the field of the concealed production for registered economic entities employing up to 9 persons (irrespective of the specific legal form), employing from 10 to 49 persons in private sector (excluding cooperatives) as well as natural persons engaged in non-registered work (primarily within the service activity).*

*12. Data from the regional accounts for the years 2009 and 2010 were changed in relation to previously published data on account of applying in calculations number of population which was compiled on the basis of Population and Housing Census 2011 results.*

*Moreover, data concerning income in the households sector for 2010 were revised due to changes introduced by the National Bank of Poland in the balance of payments in the range of wages and salaries as well as property income.*

*13. Data per capita for the years 2009—2011 were calculated on the basis of the number of population which included the results of the Population and Housing Census 2011.*

*14. Explanations concerning regional accounts (methodological notes and basic concepts) are placed in the publication "Gross Domestic Product — Regional Accounts in 2011".*

TABL. 1 (274). PRODUKT KRAJOWY BRUTTO W 2011 R. (ceny bieżące)  
 GROSS DOMESTIC PRODUCT IN 2011 (current prices)

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	W mln zł <i>In mln zł</i>	W odsetkach <i>In %</i>	Na 1 mieszkańca <i>Per capita</i>	
			w zł <i>in zł</i>	Polska=100 <i>Poland=100</i>
<b>POLSKA POLAND . . . . .</b>	<b>1528127</b>	<b>100,0</b>	<b>39665</b>	<b>100,0</b>
Dolnośląskie . . . . .	131098	8,6	44961	113,4
Kujawsko-pomorskie . . . . .	68390	4,5	32596	82,2
Lubelskie . . . . .	58544	3,8	26919	67,9
Lubuskie . . . . .	33552	2,2	32795	82,7
Łódzkie . . . . .	93254	6,1	36750	92,6
Małopolskie . . . . .	113948	7,5	34107	86,0
Mazowieckie . . . . .	341720	22,4	64790	163,3
Opolskie . . . . .	32266	2,1	31771	80,1
Podkarpackie . . . . .	57028	3,7	26801	67,6
Podlaskie . . . . .	34239	2,2	28485	71,8
Pomorskie . . . . .	86206	5,6	37822	95,4
Śląskie . . . . .	198301	13,0	42830	108,0
Świętokrzyskie . . . . .	37831	2,5	29552	74,5
Warmińsko-mazurskie . . . . .	41609	2,7	28635	72,2
Wielkopolskie . . . . .	142445	9,3	41285	104,1
Zachodniopomorskie . . . . .	57698	3,8	33485	84,4

TABL. 2 (275). WARTOŚĆ DODANA BRUTTO W 2011 R. (ceny bieżące)  
GROSS VALUE ADDED IN 2011 (current prices)

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	W mln zł <i>In mln zł</i>	W odsetkach <i>In %</i>	Na 1 pracującego <i>Per employed person</i>	
			w zł <i>in zł</i>	Polska=100 <i>Poland=100</i>
<b>POLSKA POLAND . . . . .</b>	<b>1342386</b>	<b>100,0</b>	<b>96262</b>	<b>100,0</b>
Dolnośląskie . . . . .	115163	8,6	112350	116,7
Kujawsko-pomorskie . . . . .	60077	4,5	86323	89,7
Lubelskie . . . . .	51428	3,8	67241	69,9
Lubuskie . . . . .	29474	2,2	89708	93,2
Łódzkie . . . . .	81919	6,1	86067	89,4
Małopolskie . . . . .	100098	7,5	82163	85,4
Mazowieckie . . . . .	300184	22,4	130278	135,3
Opolskie . . . . .	28344	2,1	90417	93,9
Podkarpackie . . . . .	50096	3,7	67682	70,3
Podlaskie . . . . .	30077	2,2	75482	78,4
Pomorskie . . . . .	75727	5,6	99214	103,1
Śląskie . . . . .	174198	13,0	104701	108,8
Świętokrzyskie . . . . .	33233	2,5	72801	75,6
Warmińsko-mazurskie . . . . .	36551	2,7	84757	88,0
Wielkopolskie . . . . .	125131	9,3	91777	95,3
Zachodniopomorskie . . . . .	50685	3,8	96327	100,1

TABL. 3 (276). WARTOŚĆ DODANA BRUTTO WEDŁUG RODZAJÓW DZIAŁALNOŚCI  
W 2011 R. (ceny bieżące)  
GROSS VALUE ADDED BY KIND OF ACTIVITY IN 2011 (current prices)

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Ogółem Total	Rolnictwo, leśnictwo, łowiectwo i rybactwo Agriculture, forestry and fishing	Przemysł Industry	Budownic- two Construc- tion	Handel; na- prawa poja- zdów samo- chodowych <sup>Δ</sup> ; transport i gospodarka magazynowa; zakwatero- wanie i gas- tronomia <sup>Δ</sup> ; informacja i komunikacja Trade; repair of motor vehicles <sup>Δ</sup> ; transportation and storage; accommo- dation and catering <sup>Δ</sup> ; information and commu- nication	Działalność finansowa i ubezpie- czeniowa; obsługa ryнку nierucho- mości <sup>Δ</sup> Financial and insurance activities; real estate activities	Pozostałe usługi Other services
----------------------------	-----------------	--	----------------------	---------------------------------------	--	---	--

W MILIONACH ZŁ  
IN MILLION ZL

<b>POLSKA POLAND</b>	<b>1342386</b>	<b>53508</b>	<b>343244</b>	<b>107629</b>	<b>387648</b>	<b>135279</b>	<b>315078</b>
Dolnośląskie . . . . .	115163	2385	42340	8337	26699	10211	25192
Kujawsko-pomorskie . . . . .	60077	3472	16079	4852	16920	4914	13840
Lubelskie . . . . .	51428	4468	10138	3910	14592	4558	13762
Lubuskie . . . . .	29474	1434	9069	2156	7875	2367	6573
Łódzkie . . . . .	81919	4281	24033	5667	21791	8121	18026
Małopolskie . . . . .	100098	2239	23141	10304	29940	7624	26850
Mazowieckie . . . . .	300184	10731	47300	21212	100653	45363	74926
Opolskie . . . . .	28344	1603	8521	2311	7255	1927	6726
Podkarpackie . . . . .	50096	1268	14156	4356	14377	3490	12451
Podlaskie . . . . .	30077	3272	5995	2340	8282	2598	7591
Pomorskie . . . . .	75727	2277	19082	6762	22742	7295	17569
Śląskie . . . . .	174198	1760	61493	13562	45200	16894	35289
Świętokrzyskie . . . . .	33233	1945	8900	3186	9377	2097	7727
Warmińsko-mazurskie . . . . .	36551	3264	8848	2946	9199	3250	9045
Wielkopolskie . . . . .	125131	7046	34467	10746	37178	9414	26280
Zachodniopomorskie . . . . .	50685	2063	9683	4980	15569	5156	13233



TABL. 4 (277). WARTOŚĆ DODANA BRUTTO NA 1 PRACUJĄCEGO  
WEDŁUG RODZAJÓW DZIAŁALNOŚCI W 2011 R. (ceny bieżące)  
GROSS VALUE ADDED PER EMPLOYED PERSON BY KIND OF ACTIVITY  
IN 2011 (current prices)

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Ogółem Total	Rolnictwo, leśnictwo, łowiectwo i rybactwo Agriculture, forestry and fishing	Przemysł Industry	Budownictwo Construction	Handel; na- prawa pojaz- dów samo- chodowych <sup>Δ</sup> ; transport i gospodarka magazynowa; zakwatero- wanie i gas- tronomia <sup>Δ</sup> ; informacja i komunikacja Trade; repair of motor vehicles <sup>Δ</sup> ; transportation and storage; accommo- dation and catering <sup>Δ</sup> ; information and commu- nication	Działalność finansowa i ubezpie- czeniowa; obsługa rynku nie- rucho- mości <sup>Δ</sup> Financial and insurance activities; real estate activities	Pozostałe usługi Other services
w zł in zł							
<b>POLSKA POLAND</b>	<b>96262</b>	<b>24742</b>	<b>118393</b>	<b>114618</b>	<b>110775</b>	<b>238815</b>	<b>81239</b>
Dolnośląskie . . . . .	112350	28258	169574	116349	101453	220832	81289
Kujawsko-pomorskie . . . . .	86323	32352	100735	102817	101608	183899	73388
Lubelskie . . . . .	67241	17195	97450	98557	97988	210794	72151
Lubuskie . . . . .	89708	42839	107569	103399	92605	212233	70129
Łódzkie . . . . .	86067	24521	109068	109422	98196	240845	72264
Małopolskie . . . . .	82163	9749	108116	107946	98824	192782	79772
Mazowieckie . . . . .	130278	35566	149531	151692	149330	290526	104624
Opolskie . . . . .	90417	35834	113242	93879	103326	211083	75121
Podkarpackie . . . . .	67682	6338	93158	99021	97119	211492	69280
Podlaskie . . . . .	75482	27950	97343	107490	99361	232300	73321
Pomorskie . . . . .	99214	35351	118292	106449	105731	192767	79467
Śląskie . . . . .	104701	19905	126267	112198	103666	254093	75895
Świętokrzyskie . . . . .	72801	14215	109010	109523	103002	209474	71641
Warmińsko-mazurskie . . . . .	84757	47330	90071	101784	96170	227743	72249
Wielkopolskie . . . . .	91777	34755	103777	108017	106768	210535	78175
Zachodniopomorskie . . . . .	96327	42583	95177	123685	104296	243495	80072



TABL. 5 (278). WARTOŚĆ DODANA BRUTTO WEDŁUG SEKTORÓW INSTYTUCJONALNYCH  
W 2011 R. (ceny bieżące)  
GROSS VALUE ADDED BY INSTITUTIONAL SECTORS IN 2011 (current prices)

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Ogółem Total	W tym sektor Of which sector		
		przedsiębiorstw non-financial corporations	instytucji rządowych i samorządowych general government	gospodarstw domowych households
w % in %				
<b>POLSKA POLAND . . . . .</b>	<b>100,0</b>	<b>50,3</b>	<b>13,9</b>	<b>30,3</b>
Dolnośląskie . . . . .	100,0	57,1	12,4	26,0
Kujawsko-pomorskie . . . . .	100,0	47,8	14,9	33,8
Lubelskie . . . . .	100,0	38,3	20,3	37,6
Lubuskie . . . . .	100,0	49,1	16,0	31,9
Łódzkie . . . . .	100,0	47,2	14,2	34,4
Małopolskie . . . . .	100,0	49,5	15,7	30,9
Mazowieckie . . . . .	100,0	52,6	11,3	24,4
Opolskie . . . . .	100,0	49,0	16,6	32,3
Podkarpackie . . . . .	100,0	49,1	18,8	29,2
Podlaskie . . . . .	100,0	39,2	19,7	38,0
Pomorskie . . . . .	100,0	49,3	14,4	32,1
Śląskie . . . . .	100,0	56,5	11,4	28,4
Świętokrzyskie . . . . .	100,0	44,7	17,0	36,2
Warmińsko-mazurskie . . . . .	100,0	41,2	18,4	37,4
Wielkopolskie . . . . .	100,0	51,2	12,4	32,9
Zachodniopomorskie . . . . .	100,0	40,3	17,0	39,0

TABL. 6 (279). NOMINALNE DOCHODY W SEKTORZE GOSPODARSTW DOMOWYCH  
W 2011 R.

NOMINAL INCOME IN THE HOUSEHOLDS SECTOR IN 2011

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Dochody pierwotne brutto <i>Gross primary income</i>				Dochody do dyspozycji brutto <i>Gross disposable income</i>			
	w mln zł <i>in mln zł</i>	w od- setkach <i>in %</i>	na 1 mieszkańca <i>per capita</i>		w mln zł <i>in mln zł</i>	w od- setkach <i>in %</i>	na 1 mieszkańca <i>per capita</i>	
			w zł <i>in zł</i>	Polska= =100 Poland= =100			w zł <i>in zł</i>	Polska= =100 Poland= =100
<b>POLSKA POLAND . . . . .</b>	<b>966234</b>	<b>100,0</b>	<b>25080</b>	<b>100,0</b>	<b>934354</b>	<b>100,0</b>	<b>24253</b>	<b>100,0</b>
Dolnośląskie . . . . .	75015	7,8	25727	102,6	72076	7,7	24719	101,9
Kujawsko-pomorskie . . . . .	44753	4,6	21330	85,0	44422	4,8	21172	87,3
Lubelskie . . . . .	41044	4,2	18873	75,2	42820	4,6	19689	81,2
Lubuskie . . . . .	21885	2,3	21391	85,3	21723	2,3	21233	87,5
Łódzkie . . . . .	60518	6,3	23849	95,1	60756	6,5	23943	98,7
Małopolskie . . . . .	74403	7,7	22271	88,8	73283	7,8	21935	90,4
Mazowieckie . . . . .	198390	20,5	37615	150,0	172110	18,4	32632	134,6
Opolskie . . . . .	21409	2,2	21080	84,1	21356	2,3	21028	86,7
Podkarpackie . . . . .	37365	3,9	17560	70,0	38113	4,1	17912	73,9
Podlaskie . . . . .	23862	2,5	19852	79,2	24015	2,6	19979	82,4
Pomorskie . . . . .	55337	5,7	24279	96,8	52983	5,7	23246	95,8
Śląskie . . . . .	126898	13,1	27408	109,3	127965	13,7	27638	114,0
Świętokrzyskie . . . . .	25531	2,6	19944	79,5	26429	2,8	20646	85,1
Warmińsko-mazurskie . . . . .	28887	3,0	19880	79,3	29361	3,1	20206	83,3
Wielkopolskie . . . . .	91206	9,4	26435	105,4	87282	9,3	25297	104,3
Zachodniopomorskie . . . . .	39731	4,1	23058	91,9	39660	4,2	23017	94,9

## DZIAŁ XIX ZMIANY STRUKTURALNE W GOSPODARCE

## CHAPTER XIX STRUCTURAL CHANGES IN THE NATIONAL ECONOMY

### Uwagi ogólne

W dziale zaprezentowano podstawowe kategorie ekonomiczne według sektorów własności oraz proces prywatyzacji przedsiębiorstw państwowych.

Prezentowane w tablicach dane dotyczące **podmiotów gospodarki narodowej** wpisanych do rejestru REGON obejmują osoby prawne, jednostki organizacyjne niemające osobowości prawnej oraz osoby fizyczne prowadzące działalność gospodarczą, zaklasyfikowane do poszczególnych sekcji PKD 2007 według przeważającego rodzaju działalności.

Krajowy rejestr urzędowy podmiotów gospodarki narodowej, zwany dalej rejestrem REGON, jest rejestrem administracyjnym prowadzonym przez Prezesa GUS. Zasady prowadzenia rejestru określają przepisy ustawy z dnia 29 VI 1995 r. o statystyce publicznej (jednolity tekst Dz. U. 2012 poz. 591) z późniejszymi zmianami oraz przepisy rozporządzenia Rady Ministrów z dnia 27 VII 1999 r. (Dz. U. Nr 69, poz. 763) z późniejszymi zmianami w sprawie sposobu i metodologii prowadzenia i aktualizacji rejestru podmiotów gospodarki narodowej, w tym wzorów wniosków, ankiet i zaświadczeń oraz szczegółowych warunków i trybu współdziałania służb statystyki publicznej z innymi organami prowadzącymi rejestry i systemy informatyczne administracji publicznej.

Podstawową funkcją rejestru REGON jest identyfikowanie podmiotów gospodarki narodowej, co jest realizowane poprzez nadawanie im unikatowych numerów identyfikacyjnych.

Rejestr REGON jest aktualizowany na podstawie wniosków zgłaszanych przez podmioty, na których ciąży prawny obowiązek dokonywania zgłoszeń do rejestru, dotyczących wpisu, skreślenia oraz zmian cech objętych wpisem. Kompletność i aktualność rejestru uzależniona jest od terminowej realizacji wyżej wymienionego obowiązku.

**Proces prywatyzacji** przedsiębiorstw państwowych — z wyjątkiem byłych państwowych przedsiębiorstw gospodarki rolnej — prowadzo-

### General notes

*Basic economic categories are presented in the chapter by ownership sectors as well as the privatization process of state owned enterprises.*

*The data presented in tables concerning entities of the national economy entered in the REGON register include legal persons, organizational entities without legal personality and natural persons conducting economic activity, classified into particular NACE Rev. 2 sections according to the predominant kind of activity.*

*The National Official Business Register, hereinafter referred to as REGON, is an administrative register held by the President of the CSO. The rules for running the register are defined by the Law on Official Statistics, dated 29 VII 1995 (uniform text Journal of Laws 2012 item 591) with later amendments and the provisions of the decree of the Council of Ministers of 27 VII 1999 (Journal of Laws No. 69, item 763) with later amendments on the mode and methodology of running and updating the business register, including application, questionnaire and certificate specimens and detailed conditions and mode of cooperation of official statistics services with other bodies running official registers and information systems in public administration.*

*The basic function of the REGON register is identification of entities of the national economy, which is accomplished by assigning to them unique identification numbers.*

*The REGON register is updated on the basis of applications submitted by entities legally obliged to apply for entries in and deletions from the register, and also for updating their entries in terms of their description. The completeness and correctness of the register is contingent on the timely compliance with the above-mentioned obligation.*

*The process of privatization of state owned enterprises — except former state farms — is conducted on the basis of the Law on the Com-*

ny jest na podstawie ustawy z dnia 30 VIII 1996 r. o komercjalizacji i prywatyzacji (Dz. U. Nr 118, poz. 561) z późniejszymi zmianami, która zastąpiła ustawę z dnia 13 VII 1990 r. o prywatyzacji przedsiębiorstw państwowych oraz:

- ustawy z dnia 25 IX 1981 r. o przedsiębiorstwach państwowych (Dz. U. 1991 Nr 18, poz. 80) z późniejszymi zmianami,
- ustawy z dnia 30 IV 1993 r. o narodowych funduszach inwestycyjnych i ich prywatyzacji (Dz. U. Nr 44, poz. 202) z późniejszymi zmianami.

Na podstawie wymienionych aktów prawnych stosuje się trzy zasadnicze metody postępowania z przedsiębiorstwami państwowymi:

- 1) **komercjalizację**, tj. przekształcenie przedsiębiorstwa:
  - a) w jednoosobową spółkę Skarbu Państwa w celu:
    - prywatyzacji pośredniej (kapitałowej) poprzez sprzedaż akcji lub udziałów,
    - prywatyzacji poprzez obejmowanie akcji w podwyższonym kapitale zakładowym (od 2004 r.) polegającej na zbywaniu akcji w drodze subskrypcji prywatnej lub otwartej,
    - wniesienia akcji lub udziałów do narodowych funduszy inwestycyjnych (NFI),
    - innym,
  - b) do 30 IV 2004 r. w spółkę z udziałem wierzycieli powstałą w wyniku konwersji wierzytelności na udziały;
- 2) **prywatyzację bezpośrednią** polegającą na rozporządzeniu przez organ założycielski wszystkimi składnikami materialnymi i niematerialnymi majątku przedsiębiorstwa (sprzedaż, wniesienie do spółki, oddanie do odpłatnego korzystania);
- 3) **likwidację** przedsiębiorstwa ze względów ekonomicznych.

Odrębnym procesom — w myśl ustawy z dnia 19 X 1991 r. o gospodarowaniu nieruchomościami rolnymi Skarbu Państwa oraz o zmianie niektórych ustaw (jednolity tekst Dz. U. 2004 Nr 208, poz. 2128, z późniejszymi zmianami) — podlega majątek byłych państwowych przedsiębiorstw gospodarki rolnej włączony do Zasobu Własności Rolnej Skarbu Państwa (ZWRSP), którym dysponuje Agencja Nieruchomości Rolnych w celu restrukturyzacji i prywatyzacji.

*mercialization and Privatization, dated 30 VIII 1996 (Journal of Laws No. 118, item 561) with later amendments, which replaced the Law on the Privatizing of State Owned Enterprises, dated 13 VII 1990 as well as:*

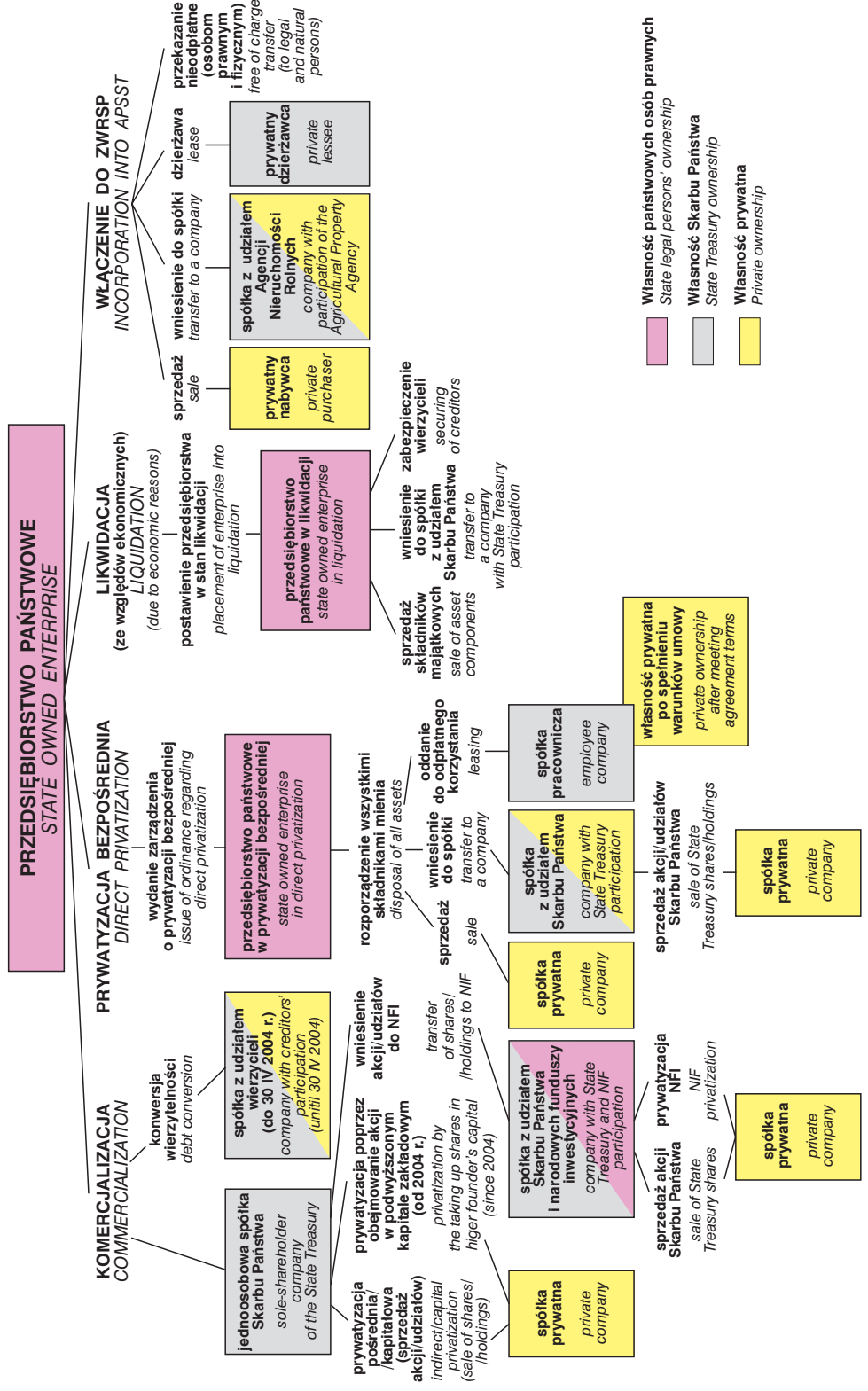
- *the Law on State Owned Enterprises, dated 25 IX 1981 (Journal of Laws 1991 No. 18, item 80) with later amendments,*
- *the Law on National Investment Funds and Their Privatization, dated 30 IV 1993 (Journal of Laws No. 44, item 202) with later amendments.*

*On the basis of the legal acts mentioned above three basic methods are used relatively to state owned enterprises:*

- 1) **commercialization**, i.e., the transformation of an enterprise:
  - a) into a sole-shareholder company of the State Treasury for the purpose of:
    - indirect (capital) privatization through the sale of shares or holdings,
    - privatization by the taking up shares in higher founder's capital (since 2004) based on the disposal of shares on the way of private subscription or open,
    - the transfer of shares or holdings to the national investment funds (NIF),
    - other,
  - b) until 30 IV 2004 — into a company with creditors' participation established as a result of debt conversion on holdings;
- 2) **direct privatization** based on the disposition, by the founding body, of all tangible and intangible asset components of an enterprise (sale, transfer to a company, leasing);
- 3) **the liquidation of an enterprise due to economic reasons.**

*Processes — based on the Law on the Management of Agricultural Real Estate of the State Treasury, dated 19 X 1991 as well as changes in some laws (uniform text Journal of Laws 2004 No. 208, item 2128, with later amendments) — consist in the assets of former state farms being incorporated into the Agricultural Property Stock of the State Treasury (APSST), which is administered by the Agricultural Property Agency for the purpose of restructuring and privatization.*

**SCHEMAT PROCESU PRYWATYZACJI  
PLAN OF THE PRIVATIZATION PROCESS**



TABL. 1 (280). PODMIOTY GOSPODARKI NARODOWEJ<sup>a</sup> W REJESTRZE REGON W 2012 R.

Stan w dniu 31 XII

ENTITIES OF THE NATIONAL ECONOMY<sup>a</sup> IN THE REGON REGISTER IN 2012

As of 31 XII

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Ogółem Grand total	Osoby prawne i jednostki organizacyjne niemające osobowości prawnej Legal persons and organizational entities without legal personality							Osoby fizyczne prowadzące działalność gospodarczą Natural persons conducting economic activity
		razem total	przedsiębiorstwa państwowe state owned enterprises	w tym of which					
				spółki handlowe commercial companies			spółki cywilne civil law partnerships	spółdzielnie cooperatives	
				razem total	w tym of which				
			jednoosobowe Skarbu Państwa sole-shareholder companies of the State Treasury		z udziałem kapitału zagranicznego with foreign capital participation				
<b>POLSKA POLAND</b>	<b>3975334</b>	<b>1058062</b>	<b>177</b>	<b>348952</b>	<b>407</b>	<b>74729</b>	<b>279732</b>	<b>17155</b>	<b>2917272</b>
Dolnośląskie . . . . .	336928	104863	12	28485	27	6918	23763	1373	232065
Kujawsko-pomorskie . . . . .	187996	46631	6	12654	19	1762	13185	961	141365
Lubelskie . . . . .	166027	39511	5	9847	13	1196	9817	1146	126516
Lubuskie . . . . .	107689	30464	2	8313	8	2753	6115	470	77225
Łódzkie . . . . .	234079	55100	4	15946	24	2953	16436	958	178979
Małopolskie . . . . .	343375	85886	24	26714	22	4186	27814	1119	257489
Mazowieckie . . . . .	699212	216831	70	104836	103	28770	55391	3110	482381
Opolskie . . . . .	98741	26890	2	5861	8	1428	6498	480	71851
Podkarpackie . . . . .	155034	36927	2	8660	13	1157	9769	772	118107
Podlaskie . . . . .	94721	20700	2	5115	12	612	4938	474	74021
Pomorskie . . . . .	265033	72417	6	24565	16	4382	17012	1039	192616
Śląskie . . . . .	453496	117775	11	37467	56	6159	36209	1142	335721
Świętokrzyskie . . . . .	108068	23870	3	5206	14	583	7386	481	84198
Warmińsko-mazurskie . . . . .	119913	33503	4	6820	13	995	6571	702	86410
Wielkopolskie . . . . .	387977	92876	18	33057	42	6339	25225	1828	295101
Zachodniopomorskie . . . . .	217045	53818	6	15406	17	4536	13603	1100	163227

<sup>a</sup> Bez osób prowadzących gospodarstwa indywidualne w rolnictwie.<sup>a</sup> Excluding persons tending private farms in agriculture.

TABL. 2 (281). SPÓŁKI WEDŁUG FORM PRAWNYCH W 2012 R.

Stan w dniu 31 XII

COMPANIES BY LEGAL STATUS IN 2012

As of 31 XII

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Ogółem Total	Spółki handlowe Commercial companies						Spółki cywilne Civil law partnerships	Spółki <sup>a</sup> inne Other companies <sup>a</sup>
		akcyjne joint- stock	z ogra- niczoną odpowie- dzialno- ścią limited liability	jawne unlimited partner- ships	koman- dytowe limited partner- ships	partner- skie profes- sional partner- ships	koman- dytowo- akcyjne joint- -stock- -limited partner- ships		
<b>POLSKA POLAND</b>	<b>630849</b>	<b>10182</b>	<b>290291</b>	<b>33388</b>	<b>10500</b>	<b>1775</b>	<b>2816</b>	<b>279732</b>	<b>2165</b>
Dolnośląskie . . . . .	52309	801	24029	2393	828	147	287	23763	61
Kujawsko-pomorskie . .	26056	340	10548	1352	318	60	36	13185	217
Lubelskie . . . . .	19809	243	7751	1551	157	110	35	9817	145
Lubuskie . . . . .	14463	163	7161	724	191	53	21	6115	35
Łódzkie . . . . .	32564	440	12697	2234	399	65	111	16436	182
Małopolskie . . . . .	54872	726	20955	3336	1183	144	370	27814	344
Mazowieckie . . . . .	160518	3500	90254	6385	3363	276	1058	55391	291
Opolskie . . . . .	12424	129	4896	677	99	44	16	6498	65
Podkarpackie . . . . .	18568	249	6680	1383	203	99	46	9769	139
Podlaskie . . . . .	10175	111	3656	1105	135	79	29	4938	122
Pomorskie . . . . .	41675	816	21146	1722	567	115	199	17012	98
Śląskie . . . . .	73823	1174	30811	4154	950	203	175	36209	147
Świętokrzyskie . . . . .	12640	222	3984	790	112	32	66	7386	48
Warmińsko-mazurskie . .	13448	142	5527	917	100	118	16	6571	57
Wielkopolskie . . . . .	58458	858	26894	3356	1477	180	292	25225	176
Zachodniopomorskie . .	29047	268	13302	1309	418	50	59	13603	38

<sup>a</sup> Powołane odrębnymi ustawami lub umowami międzynarodowymi, do których stosuje się określone przepisy.

<sup>a</sup> Established on the basis of separate acts or international agreements for which specific regulations are used.

TABL. 3 (282). PODMIOTY GOSPODARKI NARODOWEJ<sup>a</sup> W REJESTRZE REGON WEDŁUG RO  
Stan w dniu 31 XII  
ENTITIES OF THE NATIONAL ECONOMY<sup>a</sup> IN THE REGON REGISTER BY KIND OF  
As of 31 XII

Lp. No.	WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Ogółem <i>Total</i>	Rolnictwo, leśnictwo, łowiectwo i rybactwo <i>Agriculture, forestry and fishing</i>	Przemysł i budownictwo <i>Industry and construction</i>	Handel; naprawa pojazdów samo- chodowych <sup>b</sup> ; transport i gospodarka magazynowa; zakwaterowanie i gastronomia <sup>b</sup> ; informacja i komunikacja <i>Trade; repair of motor vehicles<sup>b</sup>; transportation and storage; accommodation and catering<sup>b</sup>; information and communi- cation</i>
1	<b>POLSKA POLAND</b> . . . . .	<b>3975334</b>	<b>91363</b>	<b>856522</b>	<b>1552024</b>
2	Dolnośląskie . . . . .	336928	6344	67234	122605
3	Kujawsko-pomorskie . . . . .	187996	5158	40673	72614
4	Lubelskie . . . . .	166027	4391	34049	68153
5	Lubuskie . . . . .	107689	3707	22368	41156
6	Łódzkie . . . . .	234079	4738	54126	94273
7	Małopolskie . . . . .	343375	6150	81748	134492
8	Mazowieckie . . . . .	699212	12294	132243	282812
9	Opolskie . . . . .	98741	3796	22287	34895
10	Podkarpackie . . . . .	155034	3415	35170	62082
11	Podlaskie . . . . .	94721	3686	20182	36251
12	Pomorskie . . . . .	265033	5334	63299	97234
13	Śląskie . . . . .	453496	5198	97270	188187
14	Świętokrzyskie . . . . .	108068	1888	24897	46947
15	Warmińsko-mazurskie . . . . .	119913	5268	24357	40162
16	Wielkopolskie . . . . .	387977	13905	90247	146504
17	Zachodniopomorskie . . . . .	217045	6091	46372	83657

<sup>a</sup> Bez osób prowadzących gospodarstwa indywidualne w rolnictwie.  
<sup>a</sup> Excluding persons tending private farms in agriculture.



## DZIAJÓW DZIAŁALNOŚCI W 2012 R.

## ACTIVITY IN 2012

Działalność finansowa i ubezpieczeniowa; obsługa rynku nieruchomości <sup>Δ</sup> <i>Financial and insurance activities; real estate activities</i>	Pozostałe usługi <i>Other services</i>	Rolnictwo, leśnictwo, łowiectwo i rybactwo <i>Agriculture, forestry and fishing</i>	Przemysł i budownictwo <i>Industry and construction</i>	Handel; naprawa pojazdów samochodowych <sup>Δ</sup> ; transport i gospodarka magazynowa; zakwaterowanie i gastronomia <sup>Δ</sup> ; informacja i komunikacja <i>Trade; repair of motor vehicles<sup>Δ</sup>; transportation and storage; accomodation and catering<sup>Δ</sup>; information and communication</i>	Działalność finansowa i ubezpieczeniowa; obsługa rynku nieruchomości <sup>Δ</sup> <i>Financial and insurance activities; real estate activities</i>	Pozostałe usługi <i>Other services</i>	Lp. No.
numbers		w % ogółem in % of total					
339227	1136198	2,3	21,5	39,1	8,5	28,6	1
47667	93078	1,9	20,0	36,4	14,1	27,6	2
14933	54618	2,7	21,7	38,6	7,9	29,1	3
10158	49276	2,6	20,5	41,1	6,1	29,7	4
13301	27157	3,4	20,8	38,2	12,4	25,2	5
15855	65087	2,0	23,1	40,3	6,8	27,8	6
22549	98436	1,8	23,8	39,1	6,6	28,7	7
53081	218782	1,8	18,9	40,4	7,6	31,3	8
11299	26464	3,9	22,6	35,3	11,4	26,8	9
8294	46073	2,2	22,7	40,0	5,4	29,7	10
5754	28848	3,9	21,3	38,3	6,1	30,4	11
27525	71641	2,0	23,9	36,7	10,4	27,0	12
40111	122730	1,2	21,4	41,5	8,8	27,1	13
6221	28115	1,8	23,0	43,4	5,8	26,0	14
14363	35763	4,4	20,3	33,5	12,0	29,8	15
26345	110976	3,6	23,2	37,8	6,8	28,6	16
21771	59154	2,8	21,4	38,5	10,0	27,3	17

TABL. 4 (283). PODSTAWOWE DANE O GOSPODARCE NARODOWEJ WEDŁUG SEKTORÓW  
*BASIC DATA ON THE NATIONAL ECONOMY BY OWNERSHIP SECTORS IN 2012*

Lp. No.	WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Pracujący <sup>a</sup> w tys. <i>Employed persons<sup>a</sup> in thous.</i>			Prz wynag Ave wag
		ogółem <i>total</i>	sektor publiczny <i>public sector</i>	sektor prywatny <i>private sector</i>	ogółem <i>total</i>
1	<b>POLSKA POLAND</b> . . . . .	<b>13850,5</b>	<b>3105,5</b>	<b>10745,0</b>	<b>3530,47</b>
2	Dolnośląskie . . . . .	1005,4	218,9	786,5	3503,59
3	Kujawsko-pomorskie . . . . .	675,4	154,7	520,7	3032,09
4	Lubelskie . . . . .	793,2	170,5	622,7	3203,67
5	Lubuskie . . . . .	319,6	74,5	245,1	3034,01
6	Łódzkie . . . . .	924,6	189,7	734,9	3194,30
7	Małopolskie . . . . .	1246,9	254,3	992,6	3260,87
8	Mazowieckie . . . . .	2273,6	513,9	1759,7	4375,97
9	Opolskie . . . . .	308,9	73,6	235,3	3172,23
10	Podkarpackie . . . . .	784,9	157,7	627,2	3024,50
11	Podlaskie . . . . .	397,3	89,5	307,8	3143,64
12	Pomorskie . . . . .	741,1	171,5	569,6	3455,09
13	Śląskie . . . . .	1642,4	447,9	1194,5	3629,57
14	Świętokrzyskie . . . . .	455,6	92,6	363,0	3070,29
15	Warmińsko-mazurskie . . . . .	418,1	106,5	311,6	2996,24
16	Wielkopolskie . . . . .	1358,0	255,8	1102,2	3218,67
17	Zachodniopomorskie . . . . .	505,5	133,9	371,6	3179,33

*a* Stan w dniu 31 XII; według faktycznego miejsca pracy i rodzaju działalności; z pracującymi w gospodarstwach indywidualnych  
*a As of 31 XII; by actual workplace and kind of activity; with the employed persons on private farms in agriculture (estimated data).*

## WŁASNOŚCI W 2012 R.

eciętne miesięczne rodzenia brutto w zł <i>rage monthly gross es and salaries in zł</i>		Produkcja sprzedana przemysłu w mln zł (ceny bieżące) <i>Sold production of industry in mln zł (current prices)</i>			Sprzedaż produkcji budowlano-montażowej <sup>b</sup> w mln zł (ceny bieżące) <i>Sales of construction and assembly production<sup>b</sup> in mln zł (current prices)</i>			Lp. No.
sektor publiczny <i>public sector</i>	sektor prywatny <i>private sector</i>	ogółem <i>total</i>	sektor publiczny <i>public sector</i>	sektor prywatny <i>private sector</i>	ogółem <i>total</i>	sektor publiczny <i>public sector</i>	sektor prywatny <i>private sector</i>	
4073,01	3276,85	1178303,6	148147,7	1030155,9	170643,8	1864,2	168779,6	1
3899,52	3362,02	107666,3	2636,7	105029,6	13619,4	105,7	13513,7	2
3695,59	2724,09	49831,6	3804,3	46027,3	7810,8	124,4	7686,4	3
3725,65	2852,97	30456,7	#	#	6941,2	84,5	6856,7	4
3752,32	2720,16	25823,5	476,5	25347,0	3720,8	76,7	3644,1	5
3740,21	2955,87	70207,8	1749,7	68458,1	9279,7	48,3	9231,4	6
3929,77	2990,17	79498,0	6276,0	73222,0	14677,1	109,9	14567,2	7
4462,89	4333,13	241044,8	41529,3	199515,5	37143,0	226,6	36916,4	8
3795,41	2841,97	21383,1	821,4	20561,7	2871,2	25,4	2845,8	9
3632,57	2704,85	37022,4	2102,3	34920,1	7291,4	114,8	7176,6	10
3792,02	2710,99	19583,4	869,1	18714,3	3888,2	54,2	3834,0	11
4141,40	3150,49	84431,1	#	#	11398,8	183,0	11215,8	12
4521,65	3157,76	200841,5	36295,7	164545,8	21175,5	305,0	20870,5	13
3701,59	2713,63	24102,4	1466,5	22635,9	4445,8	49,6	4396,2	14
3698,05	2603,75	27292,9	961,2	26331,7	4647,6	68,4	4579,2	15
3940,91	2984,61	125118,6	6487,6	118631,0	15120,2	206,1	14914,1	16
3887,36	2793,69	33999,5	1473,8	32525,7	6613,1	81,6	6531,5	17

w rolnictwie (dane szacunkowe). *b* Zrealizowanej przez podmioty budowlane — według miejsca wykonywania robót.

*b* Realized by construction entities — by work-site location.

TABL. 4 (283). PODSTAWOWE DANE O GOSPODARCE NARODOWEJ WEDŁUG SEKTORÓW  
 BASIC DATA ON THE NATIONAL ECONOMY BY OWNERSHIP SECTORS IN 2012 (cont.)

Lp. No.	WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Nakłady inwestycyjne (ceny bieżące) Investment outlays (current prices)			Wartość (bież Gross curre
		w mln zł in mln zł			
		ogółem total	sektor publiczny public sector	sektor prywatny private sector	ogółem total
1	<b>POLSKA POLAND</b> . . . . .	<b>237627,3</b>	<b>100119,1</b>	<b>137508,2</b>	<b>2877957,5</b>
2	Dolnośląskie . . . . .	19615,8	6669,5	12946,3	228054,2
3	Kujawsko-pomorskie . . . . .	9567,4	3916,8	5650,6	126657,5
4	Lubelskie . . . . .	9851,7	4769,2	5082,5	124563,3
5	Lubuskie . . . . .	5774,6	2716,5	3058,1	73620,6
6	Łódzkie . . . . .	18118,8	8287,6	9831,2	172611,6
7	Małopolskie . . . . .	18319,8	8138,6	10181,2	212810,8
8	Mazowieckie . . . . .	46481,7	16267,9	30213,8	609035,0
9	Opolskie . . . . .	4318,5	1264,9	3053,6	70164,9
10	Podkarpackie . . . . .	12565,1	6727,2	5837,9	122317,4
11	Podlaskie . . . . .	5500,6	2330,1	3170,5	74707,1
12	Pomorskie . . . . .	14855,1	6700,4	8154,7	163301,8
13	Śląskie . . . . .	27667,4	11639,6	16027,8	355427,5
14	Świętokrzyskie . . . . .	6492,5	2608,0	3884,5	77766,4
15	Warmińsko-mazurskie . . . . .	7535,8	4444,6	3091,2	84136,5
16	Wielkopolskie . . . . .	21075,4	7885,8	13189,6	260002,1
17	Zachodniopomorskie . . . . .	9887,1	5752,4	4134,7	122780,8

c Stan w dniu 31 XII. d Stan w czerwcu; bez gruntów posiadaczy użytków rolnych nieprowadzących działalności rolniczej oraz gospodarstwa indywidualne w rolnictwie.

c As of 31 XII. d As of June; excluding land of owners of agricultural land who do not conduct agricultural activities and land of in agriculture.

## WŁASNOŚCI W 2012 R. (dok.)

brutto środków trwałych <sup>c</sup> à ceny ewidencyjne) <i>value of fixed assets<sup>c</sup> at book-keeping prices)</i>		Użytki rolne <sup>d</sup> w tys. ha <i>Agricultural land<sup>d</sup> in thous. ha</i>			Podmioty gospodarki narodowej <sup>ee</sup> w rejestrze REGON <i>Entities of the national economy<sup>ee</sup> in the REGON register</i>			Lp. No.
sektor publiczny <i>public sector</i>	sektor prywatny <i>private sector</i>	ogółem <i>total</i>	sektor publiczny <i>public sector</i>	sektor prywatny <i>private sector</i>	ogółem <i>total</i>	sektor publiczny <i>public sector</i>	sektor prywatny <i>private sector</i>	
1102464,7	1775492,8	14969,2	408,4	14560,8	3975334	123506	3851828	1
76564,9	151489,3	953,3	46,7	906,6	336928	15338	321590	2
49306,0	77351,5	1010,3	17,1	993,2	187996	5937	182059	3
50442,0	74121,3	1407,0	20,6	1386,3	166027	5898	160129	4
36649,5	36971,1	484,4	31,1	453,3	107689	4719	102970	5
50182,1	122429,5	986,3	7,6	978,7	234079	6701	227378	6
78551,2	134259,6	573,8	9,5	564,4	343375	8108	335267	7
232327,4	376707,6	2011,6	26,2	1985,3	699212	12945	686267	8
24102,0	46062,9	518,3	32,6	485,6	98741	4245	94496	9
49529,5	72787,9	611,1	30,9	580,2	155034	6096	148938	10
31220,0	43487,1	1083,4	3,7	1079,7	94721	3230	91491	11
74750,8	88551,0	747,3	21,3	726,0	265033	7954	257079	12
135419,7	220007,8	377,4	4,1	373,3	453496	16359	437137	13
28334,1	49432,3	498,6	1,6	497,1	108068	3347	104721	14
36656,4	47480,1	1037,7	46,0	991,7	119913	5630	114283	15
88762,4	171239,7	1800,1	61,6	1738,5	387977	9823	378154	16
59666,7	63114,1	868,5	47,7	820,8	217045	7176	209869	17

gruntów posiadaczy do 1 ha użytków rolnych prowadzących działalność rolniczą o małej skali. e Bez osób prowadzących  
*owners of up to 1 ha of agricultural land who conduct agricultural activities on a small scale. e Excluding persons tending private farms*

TABL. 5 (284). PRZEDSIĘBIORSTWA PAŃSTWOWE OBJĘTE PROCESEM PRYWATYZACJI W OKRESIE OD 1 VIII 1990 R. DO 31 XII 2012 R.

STATE OWNED ENTERPRISES INCLUDED IN THE PRIVATIZATION PROCESS FROM 1 VIII 1990 TO 31 XII 2012

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Ogółem <sup>a</sup> Grand total <sup>a</sup>	Skomercja- lizowane Com- mercialized	Objęte prywatyzacją bezpośrednią Included in direct privatization		Poddane likwidacji Subject to liquidation	
			razem total	w tym sprywatyzowane <sup>b</sup> of which privatized <sup>b</sup>	razem total	w tym zlikwidowane <sup>b</sup> of which liquidated <sup>b</sup>
<b>POLSKA POLAND . . . . .</b>	<b>5901</b>	<b>1761</b>	<b>2196</b>	<b>2118</b>	<b>1944</b>	<b>1127</b>
Dolnośląskie . . . . .	519	182	204	204	133	72
Kujawsko-pomorskie . . . . .	327	94	131	127	102	64
Lubelskie . . . . .	297	70	131	119	96	50
Lubuskie . . . . .	199	38	75	75	86	47
Łódzkie . . . . .	436	117	154	152	165	72
Małopolskie . . . . .	393	119	166	153	108	69
Mazowieckie . . . . .	727	199	292	263	236	137
Opolskie . . . . .	190	61	68	66	61	31
Podkarpackie . . . . .	275	87	104	104	84	47
Podlaskie . . . . .	191	49	80	78	62	30
Pomorskie . . . . .	300	79	133	130	88	50
Śląskie . . . . .	824	361	193	184	270	195
Świętokrzyskie . . . . .	183	61	58	57	64	30
Warmińsko-mazurskie . . . . .	253	44	102	101	107	61
Wielkopolskie . . . . .	507	136	182	182	189	104
Zachodniopomorskie . . . . .	280	64	123	123	93	68

<sup>a</sup> Bez państwowych przedsiębiorstw gospodarki rolnej włączonych do Zasobu Własności Rolnej Skarbu Państwa. <sup>b</sup> Liczba przedsiębiorstw w danym roku może być większa od liczby przedsiębiorstw objętych prywatyzacją lub poddanych likwidacji, ponieważ proces prywatyzacji i likwidacji może trwać od kilku miesięcy do kilku lat.

Źródło: dane Ministerstwa Skarbu Państwa.

<sup>a</sup> Excluding state farms incorporated into the Agricultural Property Stock of the State Treasury. <sup>b</sup> The number of enterprises in a given year may be bigger than the number of enterprises subject to privatization or to liquidation because the privatization and liquidation process may last from a few months to a few years.

Source: data of the Ministry of Treasury.

TABL. 6 (285). SPÓŁKI POWSTAŁE W PROCESIE PRYWATYZACJI PRZEDSIĘBIORSTW PAŃSTWOWYCH W OKRESIE OD 1 VIII 1990 R. DO 31 XII 2012 R.  
 COMPANIES ESTABLISHED IN PRIVATIZATION PROCESS  
 OF STATE OWNED ENTERPRISES FROM 1 VIII 1990 TO 31 XII 2012

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Spółki powstałe w wyniku komercjalizacji przedsiębiorstw państwowych <i>Companies established as a result of the commercialization of state owned enterprises</i>				Spółki powstałe na bazie majątku sprywatyzowanych bezpośrednio i zlikwidowanych przedsiębiorstw państwowych <i>Companies established on the basis of the assets of directly privatized and liquidated state owned enterprises</i>			
	ogółem <i>grand total</i>	w tym <i>of which</i>			ogółem <i>grand total</i>	spółki pracownicze <sup>a</sup> <i>employee companies<sup>a</sup></i>	z udziałem Skarbu Państwa powstałe z wniesienia majątku przedsiębiorstw państwowych <i>with State Treasury participation established from the transfer of assets of state owned enterprises</i>	
		uczestniczące w Programie NFI <i>participating in the NIF Programme</i>	sprywatyzowane pośrednio (kapitałowo) <i>privatized by the indirect (capital) method</i>				razem <i>total</i>	z udziałem kapitału zagranicznego <i>of which with foreign capital participation</i>
POLSKA POLAND . . . . .	1710 <sup>b</sup>	512	607	122	1824	1563	261	59
Dolnośląskie . . . . .	181	63	58	13	196	163	33	9
Kujawsko-pomorskie . . . . .	85	24	30	4	110	100	10	3
Lubelskie . . . . .	70	19	24	3	87	79	8	1
Lubuskie . . . . .	35	13	10	4	93	82	11	3
Łódzkie . . . . .	116	33	35	3	110	97	13	1
Małopolskie . . . . .	122	45	52	6	120	108	12	2
Mazowieckie . . . . .	230	52	94	27	213	190	23	6
Opolskie . . . . .	56	16	22	4	67	59	8	2
Podkarpackie . . . . .	85	31	25	6	70	50	20	—
Podlaskie . . . . .	48	13	25	4	63	49	14	3
Pomorskie . . . . .	77	11	32	5	112	95	17	2
Śląskie . . . . .	306	116	89	15	147	138	9	1
Świętokrzyskie . . . . .	60	14	22	7	64	47	17	5
Warmińsko-mazurskie . . . . .	37	8	16	2	82	70	12	1
Wielkopolskie . . . . .	143	43	51	16	177	138	39	16
Zachodniopomorskie . . . . .	59	11	22	3	113	98	15	4

<sup>a</sup> Spółki z ograniczoną odpowiedzialnością lub akcyjne użytkujące odpłatnie majątek sprywatyzowanych bezpośrednio i zlikwidowanych przedsiębiorstw państwowych, do których przystąpiła większość pracowników tych przedsiębiorstw. <sup>b</sup> Jednoosobowe spółki Skarbu Państwa powstałe w celu innym niż prywatyzacja tworzone były w wielu przypadkach z przekształcenia dwóch lub więcej przedsiębiorstw państwowych, stąd liczba spółek jest mniejsza od liczby skomercjalizowanych przedsiębiorstw.

Zródło: dane Ministerstwa Skarbu Państwa.

<sup>a</sup> Limited liability and joint stock companies leasing the assets of directly privatized and liquidated state owned enterprises in which the majority of employees of those state owned enterprises participated. <sup>b</sup> Sole-shareholder companies of the State Treasury established for purposes other than privatization were created, in many cases, through the transformation of two or more state owned enterprises. Therefore the number of companies is smaller than the number of commercialized enterprises.

Source: data of the Ministry of Treasury.

TABL. 7 (286). PRZEDSIĘBIORSTWA PAŃSTWOWE SPRYWATYZOWANE METODĄ BEZPOŚREDNIĄ  
W OKRESIE OD 1 VIII 1990 R. DO 31 XII 2012 R.  
STATE OWNED ENTERPRISES PRIVATIZED BY THE DIRECT METHOD  
FROM 1 VIII 1990 TO 31 XII 2012

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Ogółem Total	W wyniku <i>As a result of</i>				Z liczby ogółem — w 2012 r. <i>Of total — in 2012</i>
		sprzedaży majątku <i>sale of assets</i>	wniesienia majątku do spółki <i>transfer of assets to a com- pany</i>	oddania majątku do odpłatnego korzystania <i>leasing assets</i>	zastosowania mieszanych sposobów zbycia majątku <i>use of combined methods for disposal of assets</i>	
<b>POLSKA POLAND . . . . .</b>	<b>2118</b>	<b>512</b>	<b>232</b>	<b>1320</b>	<b>54</b>	<b>1</b>
Dolnośląskie . . . . .	204	48	18	133	5	—
Kujawsko-pomorskie . . . . .	127	27	7	89	4	—
Lubelskie . . . . .	119	39	12	65	3	—
Lubuskie . . . . .	75	14	7	52	2	—
Łódzkie . . . . .	152	47	11	93	1	—
Małopolskie . . . . .	153	37	13	99	4	—
Mazowieckie . . . . .	263	73	23	159	8	1
Opolskie . . . . .	66	7	6	48	5	—
Podkarpackie . . . . .	104	36	17	48	3	—
Podlaskie . . . . .	78	21	14	43	—	—
Pomorskie . . . . .	130	33	23	70	4	—
Śląskie . . . . .	184	41	14	127	2	—
Świętokrzyskie . . . . .	57	8	13	34	2	—
Warmińsko-mazurskie . . . . .	101	33	8	57	3	—
Wielkopolskie . . . . .	182	28	31	121	2	—
Zachodniopomorskie . . . . .	123	20	15	82	6	—

Źródło: dane Ministerstwa Skarbu Państwa.  
Source: data of the Ministry of Treasury.



TABL. 8 (287). ZAGOSPODAROWANIE GRUNTÓW WŁĄCZONYCH DO ZASOBU WŁASNOŚCI ROLNEJ SKARBU PAŃSTWA W 2012 R.  
MANAGEMENT OF LAND INCORPORATED INTO THE AGRICULTURAL PROPERTY STOCK OF THE STATE TREASURY IN 2012

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Grunty rozdysponowane na trwałe użytkowanie <sup>a</sup> <i>Land distributed for permanent usufruct<sup>a</sup></i>					Grunty pozostające w Zasobie Własności Rolnej Skarbu Państwa (stan w dniu 31 XII) <i>Land remaining in the Agricultural Property Stock of the State Treasury (as of 31 XII)</i>					
	Grunty przejęte <sup>a</sup> <i>Land incorporated<sup>a</sup></i>	sprzedane <i>sold</i>	przekazane nieodpłatnie <i>transferred free of charge</i>	wniesione do spółek <i>transferred to companies</i>	w inny sposób <i>other methods of distribution</i>	razem <i>total</i>	w tym <i>of which</i>				
							wydzierżawione <i>leased</i>	przekazane <i>transferred</i>		inne <i>other</i>	oczekujące na zagospodarowanie <i>awaiting utilization</i>
								w trwały zarządc i wieczyste użytkowanie <i>for permanent management<sup>c</sup> and perpetual usufruct</i>	w administracji <i>for administration<sup>d</sup></i>		
w tys. ha <i>in thous. ha</i>											
<b>POLSKA POLAND</b>	<b>4740,6</b>	<b>2336,0</b>	<b>547,8</b>	<b>23,8</b>	<b>32,1</b>	<b>1800,9</b>	<b>1319,1</b>	<b>74,3</b>	<b>2,1</b>	<b>69,1</b>	<b>321,4</b>
Dolnośląskie	509,5	214,0	36,7	10,3	4,0	244,6	186,3	8,0	—	0,7	46,6
Kujawsko-pomorskie	275,6	108,5	51,7	1,2	1,4	112,9	93,0	5,1	0,0	7,6	6,5
Lubelskie	189,8	119,3	16,1	0,2	3,0	51,2	33,8	2,2	—	0,0	14,9
Lubuskie	355,0	178,2	34,8	0,4	0,3	141,3	93,0	2,6	—	5,0	39,6
Łódzkie	79,6	50,9	3,4	0,5	1,1	23,7	14,4	1,7	0,0	0,4	7,1
Małopolskie	38,9	17,4	4,9	0,6	0,3	16,1	7,7	3,1	—	0,3	4,8
Mazowieckie	117,4	69,1	7,6	0,6	1,7	38,3	21,1	4,1	1,4	0,6	10,8
Opolskie	181,6	88,6	8,3	0,6	0,6	83,5	74,4	2,1	—	0,1	6,9
Podkarpackie	153,2	93,9	21,3	0,3	0,9	36,8	22,0	4,2	—	0,0	10,6
Podlaskie	128,2	57,7	24,6	0,1	4,5	41,3	28,5	1,7	—	1,1	9,6
Pomorskie	432,4	245,1	43,9	1,0	0,9	141,4	98,3	5,4	—	13,1	23,1
Śląskie	87,1	36,5	8,6	0,2	0,4	41,3	25,4	2,7	—	0,4	12,8
Świętokrzyskie	50,3	32,5	2,3	0,0	0,4	15,0	7,1	0,2	—	0,1	7,6
Warmińsko-mazurskie	820,6	453,6	147,1	1,7	5,8	212,4	159,1	7,9	—	7,5	35,4
Wielkopolskie	499,9	192,4	44,6	5,0	4,6	253,3	204,4	9,9	0,6	20,5	17,2
Zachodniopomorskie	821,5	378,9	91,7	0,9	2,0	347,9	250,6	13,5	—	11,8	68,0

<sup>a</sup> Od 1 I 1992 r. do 31 XII 2012 r. <sup>b</sup> Grunty pod wodami płynącymi, dla których prawa rybackiego użytkowania przeszły od dnia 1 I 2006 r. do regionalnych zarządów gospodarki wodnej oraz grunty, których prawo wieczystego użytkowania przez szkoły wyższe zostało przekształcone od dnia 1 IX 2005 r. w prawo własności. <sup>c</sup> W drodze decyzji prezesa Agencji Nieruchomości Rolnych (na czas oznaczony lub nieoznaczony) państwowym jednostkom niemającym osobowości prawnej, które ponoszą z tytułu wykonywania zarządu opłaty roczne. <sup>d</sup> Gospodarowanie wydzieloną częścią mienia Zasobu, w imieniu Agencji Nieruchomości Rolnych, na podstawie umowy, za wynagrodzeniem przez czas oznaczony; administratorem może być osoba prawna lub fizyczna.

Źródło: dane Agencji Nieruchomości Rolnych.

<sup>a</sup> From 1 I 1992 to 31 XII 2012. <sup>b</sup> Land under flowing waters, the right to carry out fishing activities on which were transferred as of 1 I 2006 to regional water management boards and lands to which the perpetual usufruct held by higher education institutions was transformed as of 1 IX 2005 into ownership. <sup>c</sup> By a decision of the President of the Agricultural Property Agency (for a defined or non-defined period of time) to state entities without legal personality, which make annual payments for the right to manage the land. <sup>d</sup> Utilization of selected portions of the Stock, on behalf of the Agricultural Property Agency, on the basis of an agreement with remuneration for a defined period of time; natural or legal persons can be administrators.

Source: data of the Agricultural Property Agency.



WYBRANE DANE  
O REGIONACH NUTS 2  
W KRAJACH UNII EUROPEJSKIEJ

*SELECTED DATA  
ON NUTS 2 REGIONS  
OF THE EUROPEAN UNION  
COUNTRIES*

**WYBRANE DANE O REGIONACH NUTS 2 W KRAJACH UNII EUROPEJSKIEJ**  
**SELECTED DATA ON NUTS 2 REGIONS OF THE EUROPEAN UNION COUNTRIES**

Lp. No.	WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Powierz- chnia w km <sup>2</sup> Total area in km <sup>2</sup>	Ludność <sup>a</sup> w tys. Population <sup>a</sup> in thous.	Ludność na 1 km <sup>2</sup> w 2011 r. Population per 1 km <sup>2</sup> in 2011	Stopa bezrobocia w % Unemployment rate in %		Długotrwale bezrobotni w % ogółem Long-term unemployed persons in % of total
					ogółem total	osób w wieku do 24 lat persons up to 24 years old	
					2012		2012
1	<b>Austria Austria</b>	<b>83879</b>	<b>8443,0</b>	<b>102</b>	<b>4,3</b>	<b>8,7</b>	<b>24,8</b>
2	Burgenland (AT)	3962	286,2	78	4,4	.	.
3	Kärnten	9538	557,8	60	4,7	11,3	.
4	Niederösterreich	19186	1617,5	85	4,1	8,1	30,0
5	Oberösterreich	11980	1416,8	121	2,9	5,9	18,7
6	Salzburg	7156	534,1	76	2,5	.	.
7	Steiermark	16401	1213,3	75	3,2	5,1	18,1
8	Tirol	12640	714,4	57	2,5	5,9	.
9	Vorarlberg	2601	371,7	146	3,6	.	.
10	Wien	415	1731,2	4356	7,9	17,7	30,1
11	<b>Belgia Belgium</b>	<b>30528</b>	<b>11094,9</b>	<b>364</b>	<b>7,5</b>	<b>19,8</b>	<b>44,7</b>
12	Prov. Antwerpen	2867	1791,0	637	5,3	11,7	38,0
13	Prov. Brabant Wallon	1091	386,8	353	7,0	24,4	43,6
14	Prov. Hainaut	3786	1326,4	351	12,1	32,0	51,0
15	Prov. Liège	3862	1090,0	283	10,7	25,8	47,6
16	Prov. Limburg (BE)	2422	852,1	356	4,7	18,6	26,5
17	Prov. Luxembourg (BE)	4440	276,2	62	7,6	23,1	49,3
18	Prov. Namur	3666	483,4	132	7,3	21,0	48,8
19	Prov. Oost-Vlaanderen	2982	1458,5	493	4,1	11,8	27,7
20	Prov. Vlaams-Brabant	2106	1097,2	520	4,4	15,1	33,9
21	Prov. West-Vlaanderen	3144	1173,8	375	3,9	9,9	33,1
22	Région de Bruxelles-Capitale/Brus- sels Hoofdstedelijk Gewest	161	1159,4	7131	17,4	36,4	55,1
23	<b>Bulgaria Bulgaria</b>	<b>110900</b>	<b>7327,2</b>	<b>68</b>	<b>12,3</b>	<b>28,1</b>	<b>55,2</b>
24	Severen tsentralen	14805	853,5	59	14,3	33,7	61,0
25	Severoiztochen	14645	962,0	67	18,2	36,1	54,7
26	Severozapaden	19075	836,6	45	12,3	30,0	67,1
27	Yugoiztochen	19797	1072,9	56	11,9	33,4	47,3
28	Yugozapaden	20255	2131,2	106	8,2	17,3	51,1
29	Yuzhen tsentralen	22323	1471,1	68	13,8	33,4	55,9
30	<b>Cypr Cyprus</b>	<b>9251</b>	<b>862,0</b>	<b>92</b>	<b>11,8</b>	<b>27,8</b>	<b>30,1</b>
31	Kypros	9251	862,0	92	11,8	27,8	30,1
32	<b>Czechy Czech Republic</b>	<b>78866</b>	<b>10505,4</b>	<b>136</b>	<b>7,0</b>	<b>19,5</b>	<b>43,4</b>
33	Jihovýchod	13990	1678,3	122	7,6	21,7	38,6
34	Jihozápad	17617	1207,8	71	5,3	13,2	43,5
35	Moravskoslezsko	5427	1230,6	232	9,5	20,9	47,3
36	Praha	496	1241,7	2550	3,1	11,9	32,4
37	Severovýchod	12441	1508,9	123	8,0	21,5	42,2
38	Severozápad	8649	1131,2	134	10,7	28,2	54,0
39	Střední Čechy	11015	1279,3	118	4,6	13,3	31,3
40	Střední Morava	9230	1227,7	135	7,5	21,2	45,7

<sup>a</sup> Stan w dniu 1 I.

<sup>a</sup> As of 1 I.

Wskaźnik zatrudnienia w % <i>Employment rate in %</i>	Współczynnik aktywności zawodowej w % <i>Activity rate in %</i>	Produkt krajowy brutto <i>Gross domestic product</i>				Wartość dodana brutto <i>Gross value added</i>				Lp. No.
		ogółem w mln euro <i>total in mln euro</i>	na 1 mieszkańca <i>per capita</i>			ogółem w mln euro <i>total in mln euro</i>	według rodzajów działalności w % ogółem <i>by kind of activity in % of total</i>			
			w euro <i>in euro</i>	UE (w euro) = =100 <i>EU (in euro) = =100</i>	UE (w PPS) = =100 <i>EU (in PPS) = =100</i>		rolnictwo, leśnictwo, łowiectwo i rybactwo <i>agriculture, forestry and fishing</i>	przemysł i budownictwo <i>industry and construction</i>	usługi <i>services</i>	
2010										
58,8	61,5	286397	34100	140	127	259029	1,5	28,7	69,8	1
54,9	57,5	6609	23200	95	87	5977	3,7	29,0	67,3	2
55,6	58,3	16055	28700	117	107	14521	2,0	30,7	67,3	3
58,6	61,1	45418	28200	115	105	41078	3,0	31,6	65,4	4
61,9	63,7	47666	33800	138	126	43111	1,9	39,1	59,1	5
62,8	64,5	20834	39300	160	146	18843	0,9	25,5	73,6	6
57,9	59,8	35775	29600	121	110	32357	2,5	33,7	63,8	7
62,1	63,7	25051	35400	145	132	22657	0,9	27,5	71,6	8
62,0	64,3	13369	36200	148	135	12091	0,6	38,6	60,8	9
55,8	60,6	75503	44300	181	165	68288	0,1	17,3	82,6	10
49,2	53,3	356125	32700	134	119	317850	0,8	22,5	76,7	11
50,5	53,3	65822	37600	153	137	58748	0,6	27,6	71,7	12
50,6	54,4	13657	35900	147	131	12189	0,5	32,0	67,5	13
43,2	49,1	27959	21300	87	78	24954	1,0	22,6	76,4	14
45,6	51,1	26003	24300	99	88	23209	0,8	24,7	74,5	15
51,3	53,8	22418	26700	109	97	20009	1,0	29,1	69,9	16
51,3	55,5	5945	22000	90	80	5306	2,5	21,9	75,6	17
48,3	52,1	11105	23400	96	85	9911	1,5	17,9	80,6	18
53,0	55,3	42354	29500	120	107	37802	0,9	29,3	69,8	19
53,2	55,7	37290	34500	141	126	33283	0,4	15,0	84,6	20
50,5	52,5	35668	30700	126	112	31835	2,1	28,7	69,2	21
45,5	55,0	67666	61300	251	223	60394	0,0	10,0	90,0	22
46,6	53,1	36052	4800	20	44	31044	4,9	29,4	65,6	23
42,9	50,1	2851	3100	13	29	2455	9,4	32,7	57,9	24
44,4	54,3	3836	3900	16	36	3304	7,3	29,8	62,9	25
39,6	45,1	2586	2900	12	26	2227	12,0	33,2	54,9	26
46,6	52,9	4333	3900	16	36	3732	5,6	42,5	51,9	27
52,9	57,6	17371	8200	34	75	14958	1,5	22,5	76,0	28
44,9	52,1	5074	3300	14	30	4369	7,8	38,1	54,1	29
55,9	63,4	17406	21000	86	97	15720	2,4	18,3	79,3	30
55,9	63,4	17406	21000	86	97	15720	2,4	18,3	79,3	31
54,5	58,6	150275	14300	58	80	135618	1,7	36,9	61,4	32
53,7	58,1	21362	12800	52	72	19279	2,4	39,5	58,1	33
55,5	58,6	14978	12400	51	69	13517	3,1	42,0	54,9	34
51,8	57,2	14985	12000	49	67	13523	1,1	47,3	51,6	35
60,0	62,0	38634	30900	126	172	34866	0,2	16,7	83,0	36
53,4	58,0	17647	11700	48	65	15926	2,2	44,3	53,5	37
51,5	57,6	12850	11200	46	63	11597	1,5	46,0	52,5	38
57,6	60,4	15795	12600	51	70	14255	2,5	44,9	52,7	39
53,1	57,4	14023	11400	47	64	12655	2,0	45,4	52,5	40

WYBRANE DANE O REGIONACH NUTS 2 W KRAJACH UNII EUROPEJSKIEJ (cd.)  
 SELECTED DATA ON NUTS 2 REGIONS OF THE EUROPEAN UNION COUNTRIES (cont.)

Lp. No.	WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Powierz- chnia w km <sup>2</sup> Total area in km <sup>2</sup>	Ludność <sup>a</sup> w tys. Population <sup>a</sup> in thous.	Ludność na 1 km <sup>2</sup> w 2011 r. Population per 1 km <sup>2</sup> in 2011	Stopa bezrobocia w % Unemployment rate in %		Długotrwale bezrobotni w % ogółem Long-term unemployed persons in % of total
					ogółem total	osób w wieku do 24 lat persons up to 24 years old	
					2012		2012
1	<b>Dania Denmark</b>	<b>42895</b>	<b>5580,5</b>	<b>130</b>	<b>7,5</b>	<b>14,1</b>	<b>28,0</b>
2	Hovedstaden	2546	1714,6	670	8,2	14,1	26,1
3	Midtjylland	13000	1266,7	97	6,8	13,2	29,0
4	Nordjylland	7874	580,0	74	7,9	14,4	25,2
5	Sjælland	7218	817,9	113	6,4	15,0	28,9
6	Syddanmark	12257	1201,3	98	7,9	14,6	31,1
7	<b>Estonia Estonia</b>	<b>45227</b>	<b>1339,7</b>	<b>31</b>	<b>10,2</b>	<b>20,9</b>	<b>54,1</b>
8	Eesti	45227	1339,7	31	10,2	20,9	54,1
9	<b>Finlandia Finland</b>	<b>338432</b>	<b>5401,3</b>	<b>18</b>	<b>7,7</b>	<b>19,0</b>	<b>21,4</b>
10	Åland	1580	28,4	18	.	.	.
11	Etelä-Suomi	35739	1159,8	37	7,5	17,8	23,1
12	Helsinki-Uusimaa	9568	1549,1	169	6,3	15,5	20,9
13	Länsi-Suomi	64761	1365,3	23	8,2	21,3	21,5
14	Pohjois-ja Itä-Suomi	226785	1298,8	6	9,5	22,2	20,5
15	<b>Francja France</b>	<b>632834</b>	<b>65327,7</b>	<b>103</b>	<b>10,3</b>	<b>24,6</b>	<b>42,3</b>
16	Alsace	8280	1857,5	224	8,9	22,9	36,3
17	Aquitaine	41308	3286,6	79	10,0	25,1	33,2
18	Auvergne	26013	1352,6	52	10,6	27,9	39,8
19	Basse-Normandie	17589	1480,2	84	9,3	21,4	36,3
20	Bourgogne	31582	1646,6	52	9,3	24,2	45,1
21	Bretagne	27208	3249,8	119	8,4	18,3	32,6
22	Centre	39151	2562,2	65	11,2	28,8	35,8
23	Champagne-Ardenne	25606	1333,2	52	11,2	25,6	44,8
24	Corse	8680	316,6	36	8,3	.	.
25	Franche-Comté	16202	1179,4	73	9,4	20,6	40,8
26	Guadeloupe (FR)	1703	450,8	265	23,0	53,0	80,3
27	Guyane (FR)	83534	239,5	3	22,3	.	74,7
28	Haute-Normandie	12317	1850,7	150	11,5	27,5	44,0
29	Île-de-France	12012	11914,8	989	8,5	19,3	43,9
30	Languedoc-Roussillon	27376	2686,1	98	15,7	38,3	44,8
31	Limousin	16942	746,2	44	7,2	.	37,8
32	Lorraine	23547	2356,6	100	12,2	24,7	41,0
33	Martinique (FR)	1128	390,4	347	21,0	56,7	72,9
34	Midi-Pyrénées	45348	2929,3	64	8,8	18,2	36,4
35	Nord — Pas-de-Calais	12414	4049,7	326	13,6	35,1	47,7
36	Pays de la Loire	32082	3630,1	113	8,8	22,4	31,9
37	Picardie	19400	1924,6	99	11,1	28,2	48,0
38	Poitou-Charentes	25810	1789,7	69	8,8	24,5	35,2
39	Provence-Alpes-Côte d'Azur	31400	4924,4	157	10,1	22,1	44,2
40	Réunion (FR)	2504	837,9	333	28,6	54,2	68,0
41	Rhône-Alpes	43698	6342,3	145	8,4	19,5	33,4

<sup>a</sup> Stan w dniu 1 I.

<sup>a</sup> As of 1 I.

Wskaźnik zatrudnienia w % <i>Employment rate in %</i>	Współczynnik aktywności zawodowej w % <i>Activity rate in %</i>	Produkt krajowy brutto <i>Gross domestic product</i>				Wartość dodana brutto <i>Gross value added</i>				Lp. No.
		ogółem w mln euro <i>total in mln euro</i>	na 1 mieszkańca <i>per capita</i>			ogółem w mln euro <i>total in mln euro</i>	według rodzajów działalności w % ogółem <i>by kind of activity in % of total</i>			
			w euro <i>in euro</i>	UE (w euro) = =100 <i>EU (in euro) = =100</i>	UE (w PPS) = =100 <i>EU (in PPS) = =100</i>		rolnictwo, leśnictwo, łowiectwo i rybactwo <i>agriculture, forestry and fishing</i>	przemysł i budownictwo <i>industry and construction</i>	usługi <i>services</i>	
2010										
58,4	63,2	236477	42600	174	128	203659	1,4	21,6	76,9	1
61,0	66,4	88366	52300	214	157	76103	0,1	14,1	85,8	2
59,2	63,5	48811	38800	159	116	42037	2,1	22,1	75,7	3
56,1	60,9	21194	36600	149	110	18253	3,1	22,3	74,6	4
56,8	60,6	24776	30200	123	91	21337	1,9	20,6	77,4	5
56,2	61,0	45717	38100	156	114	39373	2,4	23,1	74,5	6
55,4	61,7	14323	10700	44	63	12483	3,3	28,4	68,3	7
55,4	61,7	14323	10700	44	63	12483	3,3	28,4	68,3	8
55,2	59,8	178796	33300	136	113	155632	2,9	28,2	68,9	9
56,3	57,3	1123	40300	165	137	977	2,4	15,7	81,9	10
53,0	57,3	32709	28300	116	96	28471	3,1	30,9	66,0	11
62,0	66,2	69173	45400	185	154	60212	0,4	22,7	77,0	12
53,6	58,4	40731	30000	123	102	35454	4,4	35,0	60,6	13
50,5	55,8	34984	27000	110	92	30452	5,9	29,2	65,0	14
50,8	56,6	1937261	29900	122	108	1741492	1,8	18,9	79,3	15
54,0	59,3	51192	27700	113	100	46003	2,1	26,2	71,7	16
49,0	54,4	84906	26200	107	95	76298	3,4	19,4	77,2	17
49,6	55,5	32087	23800	97	86	28834	2,3	23,2	74,5	18
50,1	55,3	34324	23300	95	84	30844	3,5	22,8	73,7	19
49,1	54,2	40718	24800	101	90	36590	4,7	22,5	72,8	20
51,1	55,8	78240	24400	100	88	70309	3,4	20,7	76,0	21
50,0	56,3	63699	25000	102	90	57242	3,5	24,3	72,2	22
48,6	54,8	33845	25300	104	92	30414	7,7	24,8	67,4	23
43,0	46,9	7703	24700	101	90	6922	1,4	15,6	83,1	24
52,4	57,9	27767	23700	97	86	24952	2,9	27,4	69,7	25
39,6	51,4	7724	17200	70	62	7572	2,4	13,5	84,1	26
42,4	54,6	3394	14700	60	53	3093	4,0	15,7	80,2	27
49,8	56,3	47844	26000	106	94	42994	1,8	27,8	70,4	28
56,1	61,4	588942	49800	204	180	529237	0,1	12,4	87,5	29
42,1	50,0	61111	23100	94	84	54915	3,2	15,4	81,4	30
47,6	51,3	16874	22700	93	82	15163	2,8	20,2	77,1	31
49,3	56,2	53899	22900	94	83	48435	1,7	23,6	74,7	32
41,2	52,2	8282	21100	86	76	7330	2,4	14,2	83,4	33
51,5	56,4	75532	26100	107	95	67875	2,6	20,5	76,9	34
47,8	55,4	97256	24100	98	87	87397	1,4	21,9	76,7	35
53,3	58,5	94348	26300	108	95	84783	2,8	23,6	73,5	36
50,3	56,6	43707	22800	93	83	39276	3,7	24,1	72,2	37
49,9	54,7	42323	23800	97	86	38032	4,5	20,7	74,7	38
47,6	53,0	138800	28300	116	102	124729	1,4	16,2	82,4	39
38,7	54,1	15455	18700	77	68	13951	1,1	15,1	83,8	40
53,6	58,5	186228	29800	122	108	167349	1,1	24,4	74,5	41

WYBRANE DANE O REGIONACH NUTS 2 W KRAJACH UNII EUROPEJSKIEJ (cd.)  
 SELECTED DATA ON NUTS 2 REGIONS OF THE EUROPEAN UNION COUNTRIES (cont.)

Lp. No.	WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Powierz- chnia w km <sup>2</sup> Total area in km <sup>2</sup>	Ludność <sup>a</sup> w tys. Population <sup>a</sup> in thous.	Ludność na 1 km <sup>2</sup> w 2011 r. Population per 1 km <sup>2</sup> in 2011	Stopa bezrobocia w % Unemployment rate in %		Długotrwałe bezrobotni w % ogółem Long-term unemployed persons in % of total
					ogółem total	osób w wieku do 24 lat persons up to 24 years old	
		2012				2012	
1	<b>Grecja Greece</b>	<b>131957</b>	<b>11290,1</b>	<b>86</b>	<b>24,2</b>	<b>55,3</b>	<b>59,3</b>
2	Anatoliki Makedonia, Thraki	14157	605,0	43	22,5	52,6	61,9
3	Attiki	3808	4109,1	1080	25,3	56,0	59,6
4	Dytiki Ellada	11350	742,0	67	25,5	56,3	64,1
5	Dytiki Makedonia	9451	291,7	32	29,9	72,5	60,1
6	Ionia Nisia	2307	234,0	102	14,7	22,7	40,4
7	Ipeiros	9203	352,8	39	22,9	60,5	53,0
8	Kentriki Makedonia	19147	1953,8	104	26,0	60,4	62,9
9	Kriti	8336	615,0	74	21,7	43,9	48,2
10	Notio Aigaio	5286	312,3	59	15,1	41,4	27,7
11	Peloponnisos	15490	587,6	38	19,9	61,4	68,6
12	Stereia Ellada	15549	553,7	36	27,8	59,1	57,0
13	Thessalia	14037	734,2	53	22,6	53,6	57,8
14	Voreio Aigaio	3836	199,0	52	21,2	47,5	67,3
15	<b>Hiszpania Spain</b>	<b>505991</b>	<b>46196,3</b>	<b>92</b>	<b>25,0</b>	<b>53,2</b>	<b>44,5</b>
16	Andalucía	87598	8286,4	96	34,6	62,3	43,3
17	Aragón	47720	1314,9	28	18,6	42,5	42,1
18	Canarias (ES)	7447	2114,2	283	33,0	62,6	46,3
19	Cantabria	5321	578,9	110	17,7	41,5	44,6
20	Castilla y León	94226	2479,3	27	19,7	48,2	42,4
21	Castilla-La Mancha	79462	2050,8	26	28,5	55,2	43,6
22	Cataluña	32113	7318,5	229	22,6	50,7	48,9
23	Ciudad Autónoma de Ceuta (ES)	20	77,0	3965	38,5	70,6	49,0
24	Ciudad Autónoma de Melilla (ES)	13	76,4	5611	28,6	60,9	61,0
25	Comunidad de Madrid	8028	6387,8	801	19,0	48,6	44,0
26	Comunidad Foral de Navarra	10390	624,6	60	16,2	40,6	37,2
27	Comunidad Valenciana	23255	5011,5	217	27,7	53,1	45,4
28	Extremadura	41635	1083,1	27	33,0	61,6	41,6
29	Galicia	29574	2728,9	93	20,7	45,5	44,7
30	Illes Balears	4992	1094,3	219	23,2	48,8	39,0
31	La Rioja	5045	312,2	62	20,5	51,0	39,4
32	País Vasco	7235	2128,4	297	14,9	42,5	43,2
33	Principado de Asturias	10604	1052,7	100	21,8	49,2	44,0
34	Región de Murcia	11313	1476,3	130	27,9	50,6	42,0

<sup>a</sup> Stan w dniu 1 I.

<sup>a</sup> As of 1 I.



Wskaźnik zatrudnienia w % Employment rate in %	Współczynnik aktywności zawodowej w % Activity rate in %	Produkt krajowy brutto Gross domestic product				Wartość dodana brutto Gross value added				Lp. No.
		ogółem w mln euro total in mln euro	na 1 mieszkańca per capita			ogółem w mln euro total in mln euro	według rodzajów działalności w % ogółem by kind of activity in % of total			
			w euro in euro	UE (w euro) = 100 EU (in euro) = 100	UE (w PPS) = 100 EU (in PPS) = 100		rolnictwo, leśnictwo, łowiectwo i rybactwo agriculture, forestry and fishing	przemysł i budownictwo industry and construction	usługi services	
2010										
<b>40,1</b>	<b>53,0</b>	<b>222152</b>	<b>19600</b>	<b>80</b>	<b>87</b>	<b>195223</b>	<b>3,2</b>	<b>17,0</b>	<b>79,8</b>	1
39,4	50,8	9054	14900	61	66	7956	5,8	19,4	74,8	2
41,6	55,7	106635	25900	106	115	93709	0,4	12,6	87,0	3
37,9	50,9	10326	13800	57	62	9075	7,4	17,4	75,3	4
34,1	48,7	5281	18000	74	80	4641	4,7	50,7	44,7	5
45,6	53,5	4029	17200	70	76	3541	2,6	8,4	89,0	6
38,9	50,5	4917	13700	56	61	4321	6,9	17,2	76,0	7
37,8	51,1	30087	15400	63	68	26440	4,7	19,6	75,8	8
43,7	55,8	10955	17900	73	80	9627	6,5	14,5	78,9	9
46,5	54,7	7476	24100	99	107	6570	2,2	9,7	88,1	10
41,0	51,1	9436	16000	65	71	8292	7,6	25,0	67,4	11
36,1	50,0	10059	18100	74	81	8840	7,0	37,2	55,9	12
39,8	51,4	10742	14600	60	65	9440	8,4	20,6	71,1	13
39,7	50,4	3155	15800	65	70	2773	4,6	10,3	85,2	14
<b>44,5</b>	<b>59,3</b>	<b>1048883</b>	<b>22800</b>	<b>93</b>	<b>99</b>	<b>957771</b>	<b>2,6</b>	<b>27,1</b>	<b>70,3</b>	15
38,2	58,4	142522	17300	71	75	130142	4,9	23,4	71,7	16
47,9	58,8	33263	25300	104	111	30373	4,2	33,5	62,3	17
41,8	62,4	40790	19500	80	85	37247	1,2	18,0	80,8	18
46,1	56,1	12832	22200	91	97	11717	2,0	32,9	65,1	19
44,1	54,9	54891	22000	90	96	50123	6,4	31,3	62,3	20
41,4	57,9	37004	18100	74	79	33789	6,4	33,1	60,5	21
47,6	61,5	194996	26600	109	116	178058	1,2	29,5	69,2	22
34,7	56,4	1526	20200	83	88	1394	0,1	13,8	86,0	23
39,0	54,7	1360	18400	75	80	1242	0,1	15,5	84,4	24
51,4	63,5	188076	29600	121	129	171739	0,1	19,1	80,8	25
49,7	59,3	17916	28900	118	126	16360	2,8	39,1	58,1	26
42,8	59,1	100563	20200	82	88	91828	2,0	29,2	68,8	27
36,6	54,6	17164	15900	65	69	15673	5,9	27,1	67,1	28
43,6	54,9	56441	20600	84	90	51538	4,7	31,3	64,0	29
50,6	65,8	25964	24000	98	105	23708	0,9	19,3	79,8	30
46,4	58,4	7955	25300	103	110	7264	5,5	37,1	57,4	31
48,3	56,8	64473	30200	123	132	58872	0,7	36,1	63,1	32
40,5	51,8	22420	21200	87	93	20473	1,8	32,8	65,4	33
44,3	61,4	27855	19000	78	83	25435	5,4	27,4	67,2	34

WYBRANE DANE O REGIONACH NUTS 2 W KRAJACH UNII EUROPEJSKIEJ (cd.)  
 SELECTED DATA ON NUTS 2 REGIONS OF THE EUROPEAN UNION COUNTRIES (cont.)

Lp. No.	WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Powierz- chnia w km <sup>2</sup> Total area in km <sup>2</sup>	Ludność <sup>a</sup> w tys. Population <sup>a</sup> in thous.	Ludność na 1 km <sup>2</sup> w 2011 r. Population per 1 km <sup>2</sup> in 2011	Stopa bezrobocia w % Unemployment rate in %		Długotrwale bezrobotni w % ogółem Long-term unemployed persons in % of total
					ogółem total	osób w wieku do 24 lat persons up to 24 years old	
					2012		2012
1	<b>Holandia Netherlands</b>	<b>41540</b>	<b>16730,3</b>	<b>495</b>	<b>5,3</b>	<b>9,5</b>	<b>34,0</b>
2	Drenthe	2680	490,8	186	5,7	9,4	37,9
3	Flevoland	2412	395,5	278	6,6	11,6	32,5
4	Friesland (NL)	5749	647,2	194	5,7	9,4	35,9
5	Gelderland	5136	2010,7	404	4,8	8,5	31,4
6	Groningen	2960	580,9	249	6,2	11,4	37,2
7	Limburg (NL)	2209	1123,1	522	4,9	8,4	34,5
8	Noord-Brabant	5082	2463,7	500	4,7	8,9	30,7
9	Noord-Holland	4091	2709,8	1011	5,0	9,0	33,0
10	Overijssel	3421	1137,7	342	5,1	9,3	32,0
11	Utrecht	1449	1237,1	890	4,7	8,5	29,9
12	Zeeland	2934	381,4	214	3,1	5,8	32,3
13	Zuid-Holland	3419	3552,4	1258	6,3	11,3	37,8
14	<b>Irlandia Ireland</b>	<b>69797</b>	<b>4582,8</b>	<b>67</b>	<b>14,7</b>	<b>30,4</b>	<b>61,7</b>
15	Border, Midland and Western	33252	1236,5	39	16,5	33,8	63,1
16	Southern and Eastern	36545	3346,3	92	14,1	29,2	61,2
17	<b>Litwa Lithuania</b>	<b>65300</b>	<b>3007,8</b>	<b>48</b>	<b>13,2</b>	<b>26,4</b>	<b>49,0</b>
18	Lietuva	65300	3007,8	48	13,2	26,4	49,0
19	<b>Luksemburg Luxembourg</b>	<b>2586</b>	<b>524,9</b>	<b>200</b>	<b>5,1</b>	<b>18,8</b>	<b>30,3</b>
20	Luxembourg	2586	524,9	200	5,1	18,8	30,3
21	<b>Łotwa Latvia</b>	<b>64562</b>	<b>2041,8</b>	<b>33</b>	<b>14,9</b>	<b>28,4</b>	<b>51,9</b>
22	Latvija	64562	2041,8	33	14,9	28,4	51,9
23	<b>Malta Malta</b>	<b>316</b>	<b>417,5</b>	<b>1319</b>	<b>6,4</b>	<b>14,2</b>	<b>47,4</b>
24	Malta	316	417,5	1319	6,4	14,2	47,4
25	<b>Niemcy Germany</b>	<b>357137</b>	<b>81843,7</b>	<b>229</b>	<b>5,5</b>	<b>8,1</b>	<b>45,5</b>
26	Arnsberg	8008	3645,4	456	6,9	10,0	50,3
27	Berlin	892	3501,9	3922	10,6	15,0	51,4
28	Brandenburg	29484	2495,6	85	8,3	13,4	54,0
29	Braunschweig	8100	1606,0	199	5,7	9,8	49,0
30	Bremen	419	661,3	1577	6,7	.	35,5
31	Chemnitz	6524	1511,7	233	8,0	9,1	56,6
32	Darmstadt	7445	3835,6	513	4,7	8,0	40,7
33	Detmold	6523	2034,2	312	4,8	8,9	42,4
34	Dresden	7931	1624,1	205	7,6	9,3	53,8
35	Düsseldorf	5291	5157,5	975	6,6	10,2	49,5
36	Freiburg	9357	2207,1	236	2,9	4,8	30,6
37	Gießen	5381	1039,6	193	5,1	.	40,4
38	Hamburg	755	1798,8	2374	5,4	7,2	43,4
39	Hannover	9048	2137,5	236	5,5	9,1	47,4
40	Karlsruhe	6919	2751,9	397	4,1	6,8	36,1

<sup>a</sup> Stan w dniu 1 I.

<sup>a</sup> As of 1 I.

Wskaźnik zatrudnienia w % <i>Employment rate in %</i>	Współczynnik aktywności zawodowej w % <i>Activity rate in %</i>	Produkt krajowy brutto <i>Gross domestic product</i>				Wartość dodana brutto <i>Gross value added</i>				Lp. No.
		ogółem w mln euro <i>total in mln euro</i>	na 1 mieszkańca <i>per capita</i>			ogółem w mln euro <i>total in mln euro</i>	według rodzajów działalności w % ogółem <i>by kind of activity in % of total</i>			
			w euro <i>in euro</i>	UE (w euro) = =100 <i>EU (in euro) = =100</i>	UE (w PPS) = =100 <i>EU (in PPS) = =100</i>		rolnictwo, leśnictwo, łowiectwo i rybacktvo <i>agriculture, forestry and fishing</i>	przemysł i budownictwo <i>industry and construction</i>	usługi <i>services</i>	
2010										
<b>61,8</b>	<b>65,2</b>	<b>588414</b>	<b>35400</b>	<b>145</b>	<b>131</b>	<b>526176</b>	<b>1,8</b>	<b>24,1</b>	<b>74,1</b>	1
59,0	62,6	12717	25900	106	96	11372	3,2	28,5	68,3	2
65,3	69,9	9823	25200	103	93	8784	5,0	19,0	76,0	3
59,6	63,2	18243	28200	115	104	16313	4,6	26,0	69,4	4
62,0	65,1	59615	29800	122	110	53309	1,7	21,6	76,6	5
59,1	63,0	28134	48700	199	180	25158	1,3	55,5	43,2	6
57,6	60,5	35441	31600	129	117	31692	2,0	29,2	68,8	7
62,3	65,4	86554	35300	144	131	77399	1,5	29,0	69,6	8
63,5	66,8	108948	40700	166	150	97425	1,0	13,4	85,6	9
61,3	64,6	35384	31300	128	116	31641	1,8	28,7	69,5	10
65,8	69,1	51323	41900	171	155	45895	0,6	14,7	84,7	11
60,3	62,3	12615	33100	135	123	11281	3,6	38,6	57,8	12
61,2	65,3	124211	35300	144	131	111073	2,2	20,8	77,0	13
<b>51,1</b>	<b>59,9</b>	<b>156487</b>	<b>35000</b>	<b>143</b>	<b>129</b>	<b>141551</b>	<b>1,5</b>	<b>26,3</b>	<b>72,2</b>	14
47,9	57,3	27764	23000	94	85	25114	2,4	28,0	69,6	15
52,3	60,9	128722	39400	161	145	116437	1,3	25,9	72,8	16
<b>50,1</b>	<b>57,8</b>	<b>27608</b>	<b>8900</b>	<b>36</b>	<b>61</b>	<b>24780</b>	<b>3,3</b>	<b>29,4</b>	<b>67,3</b>	17
50,1	57,8	27608	8900	36	61	24780	3,3	29,4	67,3	18
<b>55,7</b>	<b>58,8</b>	<b>39906</b>	<b>78600</b>	<b>321</b>	<b>266</b>	<b>36145</b>	<b>0,3</b>	<b>13,2</b>	<b>86,5</b>	19
55,7	58,8	39906	78600	321	266	36145	0,3	13,2	86,5	20
<b>50,9</b>	<b>59,8</b>	<b>18039</b>	<b>8600</b>	<b>35</b>	<b>54</b>	<b>16175</b>	<b>5,0</b>	<b>23,9</b>	<b>71,1</b>	21
50,9	59,8	18039	8600	35	54	16175	5,0	23,9	71,1	22
<b>48,2</b>	<b>51,5</b>	<b>6314</b>	<b>15200</b>	<b>62</b>	<b>86</b>	<b>5508</b>	<b>1,7</b>	<b>19,4</b>	<b>78,8</b>	23
48,2	51,5	6314	15200	62	86	5508	1,7	19,4	78,8	24
<b>56,8</b>	<b>60,1</b>	<b>2496200</b>	<b>30500</b>	<b>125</b>	<b>119</b>	<b>2216810</b>	<b>0,8</b>	<b>29,1</b>	<b>70,1</b>	25
52,6	56,5	101274	27600	113	107	89939	0,3	33,8	65,8	26
54,0	60,4	99525	28900	118	112	88386	0,0	16,5	83,5	27
56,4	61,5	53518	21300	87	83	47528	2,0	27,0	71,0	28
54,2	57,5	47826	29700	121	115	42473	0,9	40,3	58,8	29
52,5	56,3	26947	40800	167	158	23931	0,0	25,6	74,3	30
52,4	57,0	32624	21300	87	83	28972	1,1	33,5	65,4	31
58,2	61,1	157616	41500	169	161	139974	0,2	20,1	79,6	32
56,3	59,2	60614	29700	121	115	53830	0,7	32,8	66,5	33
53,9	58,4	36428	22400	91	87	32351	1,0	30,7	68,3	34
53,6	57,4	179595	34800	142	135	159494	0,3	28,9	70,8	35
62,0	63,9	62702	28500	117	111	55684	0,9	37,1	62,0	36
56,3	59,3	28698	27500	113	107	25486	0,7	30,2	69,0	37
58,1	61,4	92890	52200	213	203	82493	0,1	15,5	84,4	38
56,2	59,5	64147	30000	122	116	56967	0,7	25,9	73,4	39
58,6	61,2	93248	34000	139	132	82811	0,4	32,8	66,9	40

WYBRANE DANE O REGIONACH NUTS 2 W KRAJACH UNII EUROPEJSKIEJ (cd.)  
 SELECTED DATA ON NUTS 2 REGIONS OF THE EUROPEAN UNION COUNTRIES (cont.)

Lp. No.	WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Powierz- chnia w km <sup>2</sup> Total area in km <sup>2</sup>	Ludność <sup>a</sup> w tys. Population <sup>a</sup> in thous.	Ludność na 1 km <sup>2</sup> w 2011 r. Population per 1 km <sup>2</sup> in 2011	Stopa bezrobocia w % Unemployment rate in %		Długotrwale bezrobotni w % ogółem Long-term unemployed persons in % of total
					ogółem total	osób w wieku do 24 lat persons up to 24 years old	
					2012		2012
	<b>Niemcy (dok.) Germany (cont.)</b>						
1	Kassel . . . . .	8289	1216,9	147	4,5	.	37,3
2	Koblenz . . . . .	8073	1477,3	183	4,0	5,8	42,4
3	Köln . . . . .	7365	4407,3	598	5,4	8,3	45,3
4	Leipzig . . . . .	3965	1001,2	252	9,5	.	55,7
5	Lüneburg . . . . .	15495	1689,7	109	4,5	6,6	47,2
6	Mecklenburg-Vorpommern . . . . .	23194	1634,7	71	10,8	12,7	50,9
7	Mittelfranken . . . . .	7245	1719,5	237	3,7	6,9	38,1
8	Münster . . . . .	6911	2597,6	376	5,0	8,6	43,1
9	Niederbayern . . . . .	10329	1192,5	115	3,4	5,9	35,3
10	Oberbayern . . . . .	17530	4430,7	251	2,7	4,2	32,1
11	Oberfranken . . . . .	7232	1067,4	148	3,3	.	33,7
12	Oberpfalz . . . . .	9690	1081,5	112	3,2	.	37,6
13	Rheinessen-Pfalz . . . . .	6851	2008,8	302	4,4	9,5	35,3
14	Saarland . . . . .	2569	1013,4	395	6,4	12,5	41,2
15	Sachsen-Anhalt . . . . .	20450	2313,3	114	9,5	13,4	59,4
16	Schleswig-Holstein . . . . .	15800	2837,6	180	5,1	8,8	41,5
17	Schwaben . . . . .	9994	1789,3	179	3,2	5,3	30,6
18	Stuttgart . . . . .	10558	4016,0	380	3,5	5,6	35,3
19	Thüringen . . . . .	16173	2221,2	138	7,2	8,9	48,9
20	Trier . . . . .	4924	513,0	104	2,7	.	.
21	Tübingen . . . . .	8918	1811,2	203	2,7	4,5	34,7
22	Unterfranken . . . . .	8531	1314,9	154	3,5	5,7	35,2
23	Weser-Ems . . . . .	14971	2480,3	166	4,4	6,9	32,6
24	<b>Polska Poland . . . . .</b>	<b>312679</b>	<b>38538,4</b>	<b>123</b>	<b>10,1</b>	<b>26,5</b>	<b>40,3</b>
25	Dolnośląskie . . . . .	19947	2916,6	146	11,1	29,8	39,5
26	Kujawsko-pomorskie . . . . .	17972	2098,4	117	11,9	30,5	40,6
27	Lubelskie . . . . .	25122	2171,9	87	10,5	30,9	45,5
28	Lubuskie . . . . .	13988	1023,2	73	9,0	26,4	30,2
29	Łódzkie . . . . .	18219	2533,7	139	11,1	28,3	43,7
30	Małopolskie . . . . .	15183	3346,8	220	10,4	27,7	43,7
31	Mazowieckie . . . . .	35558	5285,6	148	8,0	19,4	33,3
32	Opolskie . . . . .	9412	1014,0	108	9,5	22,7	32,3
33	Podkarpackie . . . . .	17846	2128,7	119	13,2	40,8	37,3
34	Podlaskie . . . . .	20187	1201,0	60	9,2	24,3	39,4
35	Pomorskie . . . . .	18310	2283,5	125	9,5	24,1	35,2
36	Śląskie . . . . .	12333	4626,4	376	9,4	22,3	42,1
37	Świętokrzyskie . . . . .	11711	1278,1	109	13,1	31,2	50,0
38	Warmińsko-mazurskie . . . . .	24173	1452,6	60	11,0	29,3	44,1
39	Wielkopolskie . . . . .	29826	3455,5	116	8,5	22,9	38,7
40	Zachodniopomorskie . . . . .	22892	1722,7	75	10,9	31,6	45,9

<sup>a</sup> Stan w dniu 1 I.

<sup>a</sup> As of 1 I.

Wskaźnik zatrudnienia w % <i>Employment rate in %</i>	Współczynnik aktywności zawodowej w % <i>Activity rate in %</i>	Produkt krajowy brutto <i>Gross domestic product</i>				Wartość dodana brutto <i>Gross value added</i>				Lp. No.
		ogółem w mln euro <i>total in mln euro</i>	na 1 mieszkańca <i>per capita</i>			ogółem w mln euro <i>total in mln euro</i>	według rodzajów działalności w % ogółem <i>by kind of activity in % of total</i>			
			w euro <i>in euro</i>	UE (w euro) = 100 <i>EU (in euro) = 100</i>	UE (w PPS) = 100 <i>EU (in PPS) = 100</i>		rolnictwo, leśnictwo i rybackostwo <i>agriculture, forestry and fishing</i>	przemysł i budownictwo <i>industry and construction</i>	usługi <i>services</i>	
2010										
56,3	59,0	36073	29500	121	115	32036	1,2	29,5	69,3	1
57,1	59,5	39154	26300	108	102	34772	1,1	30,2	68,7	2
54,3	57,4	139922	31900	130	124	124261	0,2	21,7	78,0	3
55,1	60,9	23397	23500	96	91	20778	1,1	25,6	73,3	4
57,4	60,1	36438	21500	88	84	32360	2,6	23,6	73,8	5
53,3	59,8	34433	20900	85	81	30579	3,3	19,7	77,1	6
60,8	63,1	56560	33100	135	128	50230	0,8	31,8	67,4	7
55,3	58,2	71377	27500	112	107	63388	1,1	29,9	69,1	8
60,7	62,9	35806	30100	123	117	31799	1,9	39,9	58,2	9
62,4	64,1	183644	42100	172	163	163090	0,6	26,4	73,1	10
59,5	61,6	30567	28500	116	111	27145	1,2	33,5	65,3	11
60,2	62,2	33851	31300	128	122	30062	1,6	39,2	59,2	12
56,6	59,2	57674	28700	117	112	51219	1,5	36,4	62,1	13
52,7	56,3	29333	28800	118	112	26050	0,2	33,6	66,2	14
53,6	59,2	50162	21400	87	83	44547	2,2	32,3	65,5	15
56,8	59,8	72055	25400	104	99	63990	1,6	22,4	76,0	16
60,2	62,2	54137	30300	124	118	48078	1,2	36,7	62,1	17
59,6	61,8	148160	37000	151	144	131577	0,5	38,2	61,3	18
56,6	61,0	46442	20700	85	80	41244	1,5	32,5	66,0	19
58,6	60,3	12644	24600	101	96	11229	2,4	30,9	66,7	20
61,4	63,1	57994	32100	131	124	51503	0,9	38,3	60,9	21
60,1	62,3	40531	30700	125	119	35995	1,4	32,7	65,9	22
57,2	59,9	68195	27500	112	107	60562	2,3	30,9	66,8	23
<b>50,2</b>	<b>55,9</b>	<b>354616</b>	<b>9200</b>	<b>38</b>	<b>62</b>	<b>312327</b>	<b>3,7</b>	<b>32,7</b>	<b>63,6</b>	<b>24</b>
47,8	53,8	30070	10400	42	70	26484	1,9	43,0	55,2	25
49,6	56,3	16116	7700	32	52	14194	5,5	33,8	60,7	26
50,6	56,5	13528	6200	25	42	11915	7,4	26,7	66,0	27
48,8	53,7	7931	7800	32	53	6986	4,3	37,5	58,2	28
50,3	56,6	21720	8500	35	58	19130	4,8	35,6	59,6	29
49,5	55,3	26057	7800	32	53	22949	2,0	32,7	65,3	30
55,4	60,3	79061	15000	61	102	69633	3,3	22,0	74,7	31
49,2	54,3	7605	7300	30	50	6698	5,0	37,4	57,7	32
48,8	56,3	13145	6200	25	42	11578	2,3	35,3	62,4	33
50,6	55,7	8033	6700	27	45	7075	10,4	27,3	62,3	34
50,2	55,5	46071	9800	40	67	40577	0,9	41,7	57,4	35
48,4	53,5	8932	7000	29	47	7867	5,1	35,8	59,1	36
49,6	57,1	9731	6800	28	46	8570	8,2	32,0	59,8	37
45,8	51,4	33015	9600	39	65	29078	5,5	35,7	58,8	38
52,4	57,3	13680	8000	33	54	12049	4,1	28,1	67,9	39
46,5	52,2	19921	8800	36	60	17545	2,9	33,2	63,9	40

WYBRANE DANE O REGIONACH NUTS 2 W KRAJACH UNII EUROPEJSKIEJ (cd.)  
 SELECTED DATA ON NUTS 2 REGIONS OF THE EUROPEAN UNION COUNTRIES (cont.)

Lp. No.	WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Powierz- chnia w km <sup>2</sup> Total area in km <sup>2</sup>	Ludność <sup>a</sup> w tys. Population <sup>a</sup> in thous.	Ludność na 1 km <sup>2</sup> w 2011 r. Population per 1 km <sup>2</sup> in 2011	Stopa bezrobocia w % Unemployment rate in %		Długotrwałe bezrobotni w % ogółem Long-term unemployed persons in % of total
					ogółem total	osób w wieku do 24 lat persons up to 24 years old	
					2012		2012
1	<b>Portugalia Portugal</b>	<b>92212</b>	<b>10541,8</b>	<b>115</b>	<b>15,7</b>	<b>37,7</b>	<b>48,7</b>
2	Alentejo	31605	754,5	24	15,9	44,5	42,6
3	Algarve	4997	451,0	90	17,9	40,3	39,9
4	Centro (PT)	28199	2319,5	82	12,0	36,4	44,1
5	Lisboa	3002	2823,8	941	17,6	43,8	49,4
6	Norte	21286	3679,4	173	16,1	32,8	51,8
7	Região Autónoma da Madeira (PT)	801	266,5	334	17,5	49,0	59,5
8	Região Autónoma dos Açores (PT)	2322	247,1	106	15,3	38,7	49,7
9	<b>Rumunia Romania</b>	<b>238391</b>	<b>21355,8</b>	<b>93</b>	<b>7,0</b>	<b>22,7</b>	<b>45,3</b>
10	București — Ilfov	1821	2264,9	1288	6,2	22,5	17,7
11	Centru	34100	2519,8	75	9,8	31,7	49,9
12	Nord-Est	36850	3700,7	103	4,3	12,3	47,3
13	Nord-Vest	34161	2712,2	81	4,5	16,0	43,9
14	Sud — Muntenia	34453	3239,2	97	9,9	30,2	43,5
15	Sud-Est	35762	2791,2	90	10,2	31,3	53,4
16	Sud-Vest Oltenia	29212	2220,2	78	6,7	20,4	53,9
17	Vest	32033	1907,7	61	5,1	19,7	45,7
18	<b>Słowacja Slovakia</b>	<b>49036</b>	<b>5404,3</b>	<b>110</b>	<b>14,0</b>	<b>34,0</b>	<b>67,3</b>
19	Bratislavský kraj	2053	606,5	294	5,7	17,5	43,8
20	Stredné Slovensko	16263	1349,7	83	16,2	38,8	67,6
21	Východné Slovensko	15728	1608,8	102	19,0	43,0	71,1
22	Západné Slovensko	14992	1839,3	123	11,3	25,3	65,9
23	<b>Słowenia Slovenia</b>	<b>20273</b>	<b>2055,5</b>	<b>102</b>	<b>8,8</b>	<b>20,6</b>	<b>47,9</b>
24	Vzhodna Slovenija	12212	1084,3	90	10,0	22,1	49,1
25	Zahodna Slovenija	8061	971,2	121	7,6	18,8	46,1
26	<b>Szwecja Sweden</b>	<b>438576</b>	<b>9482,9</b>	<b>23</b>	<b>8,0</b>	<b>23,6</b>	<b>18,9</b>
27	Mellersta Norrland	76710	368,5	5	8,4	26,4	15,4
28	Norra Mellansverige	69149	825,4	13	8,6	25,2	20,0
29	Östra Mellansverige	41203	1578,1	41	8,6	24,7	21,6
30	Övre Norrland	164078	508,2	3	7,7	24,0	18,3
31	Småland med öarna	35382	812,9	24	7,4	22,1	18,5
32	Stockholm	6779	2091,5	318	6,8	21,3	16,3
33	Sydsverige	14341	1405,9	100	9,4	26,3	21,4
34	Västsverige	30934	1892,3	64	7,7	22,8	17,5

<sup>a</sup> Stan w dniu 1 I.

<sup>a</sup> As of 1 I.

Wskaźnik zatrudnienia w % <i>Employment rate in %</i>	Współczynnik aktywności zawodowej w % <i>Activity rate in %</i>	Produkt krajowy brutto <i>Gross domestic product</i>				Wartość dodana brutto <i>Gross value added</i>				Lp. No.
		ogółem w mln euro <i>total in mln euro</i>	na 1 mieszkańca <i>per capita</i>			ogółem w mln euro <i>total in mln euro</i>	według rodzajów działalności w % ogółem <i>by kind of activity in % of total</i>			
			w euro <i>in euro</i>	UE (w euro) = =100 <i>EU (in euro) = =100</i>	UE (w PPS) = =100 <i>EU (in PPS) = =100</i>		rolnictwo, leśnictwo, łowiectwo i rybactwo <i>agriculture, forestry and fishing</i>	przemysł i budownictwo <i>industry and construction</i>	usługi <i>services</i>	
2010										
<b>51,4</b>	<b>61,0</b>	<b>172835</b>	<b>16200</b>	<b>66</b>	<b>80</b>	<b>151414</b>	<b>2,3</b>	<b>23,9</b>	<b>73,8</b>	1
48,1	57,2	11252	15000	61	74	9858	9,1	27,3	63,5	2
50,7	61,7	7302	16800	68	83	6397	4,3	14,1	81,6	3
54,2	61,7	32019	13500	55	67	28050	3,6	31,0	65,3	4
49,2	59,7	64275	22700	93	112	56309	0,4	16,2	83,4	5
52,1	62,1	48836	13000	53	65	42784	1,6	31,8	66,6	6
51,9	62,9	5207	21000	86	104	4562	1,7	13,9	84,4	7
50,5	59,6	3743	15200	62	75	3279	8,7	16,3	75,0	8
<b>51,1</b>	<b>55,0</b>	<b>124328</b>	<b>5800</b>	<b>24</b>	<b>47</b>	<b>110725</b>	<b>6,4</b>	<b>42,1</b>	<b>51,5</b>	9
54,1	57,7	31144	13800	56	111	27737	0,3	33,3	66,4	10
44,9	49,8	14028	5600	23	45	12494	6,8	46,7	46,6	11
57,5	60,1	13234	3600	15	29	11786	10,0	37,5	52,5	12
53,0	55,5	14079	5200	21	42	12539	6,9	43,6	49,5	13
48,4	53,7	15716	4800	20	39	13997	9,0	48,9	42,1	14
46,3	51,5	13400	4800	20	38	11934	10,0	44,8	45,2	15
53,4	57,2	9981	4500	18	36	8889	9,1	47,4	43,6	16
49,6	52,3	12590	6600	27	53	11212	7,6	46,1	46,2	17
<b>50,9</b>	<b>59,2</b>	<b>65869</b>	<b>12100</b>	<b>50</b>	<b>73</b>	<b>59889</b>	<b>2,8</b>	<b>35,6</b>	<b>61,6</b>	18
61,1	64,8	18297	29200	119	176	16635	0,8	21,4	77,7	19
49,6	59,2	13357	9900	40	59	12144	3,8	37,4	58,7	20
46,6	57,5	13010	8200	33	49	11829	3,3	36,8	59,9	21
52,2	58,8	21206	11400	46	68	19281	3,6	45,9	50,5	22
<b>52,5</b>	<b>57,5</b>	<b>35607</b>	<b>17400</b>	<b>71</b>	<b>84</b>	<b>30985</b>	<b>2,5</b>	<b>29,9</b>	<b>67,7</b>	23
51,6	57,3	15579	14400	59	69	13557	3,9	38,1	58,0	24
53,4	57,8	20028	20800	85	100	17428	1,4	23,5	75,2	25
<b>65,5</b>	<b>71,1</b>	<b>349945</b>	<b>37300</b>	<b>152</b>	<b>124</b>	<b>305540</b>	<b>1,7</b>	<b>26,9</b>	<b>71,4</b>	26
62,2	67,9	13353	36300	148	120	11658	6,6	30,5	63,0	27
63,3	69,2	26404	32100	131	106	23054	4,0	34,3	61,6	28
63,0	69,0	49696	31800	130	105	43390	1,7	32,5	65,8	29
63,1	68,3	19255	38100	156	126	16812	2,9	40,8	56,3	30
65,6	70,8	26322	32600	133	108	22982	3,5	33,1	63,4	31
69,7	74,8	103797	50700	207	168	90626	0,2	17,1	82,7	32
63,2	69,7	44952	32300	132	107	39248	1,7	24,9	73,4	33
66,7	72,3	66070	35300	144	117	57686	1,2	29,3	69,5	34

WYBRANE DANE O REGIONACH NUTS 2 W KRAJACH UNII EUROPEJSKIEJ (cd.)  
 SELECTED DATA ON NUTS 2 REGIONS OF THE EUROPEAN UNION COUNTRIES (cont.)

Lp. No.	WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Powierz- chnia w km <sup>2</sup> Total area in km <sup>2</sup>	Ludność <sup>a</sup> w tys. Population <sup>a</sup> in thous.	Ludność na 1 km <sup>2</sup> w 2011 r. Population per 1 km <sup>2</sup> in 2011	Stopa bezrobocia w % Unemployment rate in %		Długotrwale bezrobotni w % ogółem Long-term unemployed persons in % of total
					ogółem total	osób w wieku do 24 lat persons up to 24 years old	
					2012		2012
1	<b>Węgry Hungary</b>	<b>93024</b>	<b>9957,7</b>	<b>107</b>	<b>10,9</b>	<b>28,1</b>	<b>45,0</b>
2	Dél-Alföld	18337	1299,4	71	10,5	28,3	42,6
3	Dél-Dunántúl	14169	933,9	66	12,0	28,0	44,4
4	Észak-Alföld	17728	1473,0	83	13,9	35,7	38,0
5	Észak-Magyarország	13430	1182,5	89	16,6	38,7	49,6
6	Közép-Dunántúl	11116	1090,3	98	9,8	23,8	47,1
7	Közép-Magyarország	6916	2985,1	431	9,2	23,9	49,4
8	Nyugat-Dunántúl	11328	993,4	88	7,4	20,3	36,8
9	<b>Wielka Brytania United Kingdom</b>	<b>248528</b>	<b>63256,1</b>	<b>257<sup>b</sup></b>	<b>7,9</b>	<b>21,0</b>	<b>34,8</b>
10	Bedfordshire and Hertfordshire	2879	1751,3	599	6,3	14,2	37,2
11	Berkshire, Buckinghamshire and Oxfordshire	5743	2287,8	392	5,6	15,3	26,8
12	Cheshire	2290	900,6	393	5,9	18,7	35,5
13	Cornwall and Isles of Scilly	3636	541,7	151	5,6	14,5	34,0
14	Cumbria	7183	497,0	73	6,4	15,4	40,1
15	Derbyshire and Nottinghamshire	4790	2119,0	438	8,3	22,1	30,9
16	Devon	6840	1146,6	171	5,9	18,7	21,8
17	Dorset and Somerset	6209	1266,8	203	5,1	12,0	31,5
18	East Anglia	12747	2408,7	189	6,4	17,2	32,5
19	East Wales	7782	1122,6	145	7,6	24,6	31,1
20	East Yorkshire and Northern Lincolnshire	3658	923,4	262	9,8	21,7	38,3
21	Eastern Scotland	18296	2036,2	112	7,5	20,5	33,8
22	Essex	3947	1747,8	473	7,4	21,5	31,9
23	Gloucestershire, Wiltshire and Bristol/Bath area	7704	2375,8	315	6,1	17,0	30,0
24	Greater Manchester	1276	2682,5	2061	10,2	23,9	36,9
25	Hampshire and Isle of Wight	4249	1906,6	454	6,3	15,6	29,2
26	Herefordshire, Worcestershire and Warwickshire	5898	1290,4	216	4,9	17,6	27,3
27	Highlands and Islands	41960	449,8	11	4,6	.	.
28	Inner London	328	3210,6	9674	9,1	25,7	33,2
29	Kent	3908	1725,0	451	8,0	23,5	35,6
30	Lancashire	3263	1461,2	471	7,8	23,7	33,5
31	Leicestershire, Rutland and Northamptonshire	4918	1710,8	343	6,9	16,7	30,0
32	Lincolnshire	6103	715,4	119	8,5	19,9	42,8
33	Merseyside	908	1492,2	1644	9,8	25,3	44,1
34	North Eastern Scotland	6544	469,2	71	4,7	11,8	.
35	North Yorkshire	8325	805,3	97	5,1	18,6	26,8

<sup>a</sup> Stan w dniu 1 I. b 2010 r.

<sup>a</sup> As of 1 I. b 2010.



Wskaźnik zatrudnienia w % <i>Employment rate in %</i>	Współczynnik aktywności zawodowej w % <i>Activity rate in %</i>	Produkt krajowy brutto <i>Gross domestic product</i>				Wartość dodana brutto <i>Gross value added</i>				Lp. No.
		ogółem w mln euro <i>total in mln euro</i>	na 1 mieszkańca <i>per capita</i>			ogółem w mln euro <i>total in mln euro</i>	według rodzajów działalności w % ogółem <i>by kind of activity in % of total</i>			
			w euro <i>in euro</i>	UE (w euro) = 100 <i>EU (in euro) = 100</i>	UE (w PPS) = 100 <i>EU (in PPS) = 100</i>		rolnictwo, leśnictwo i rybactwo <i>agriculture, forestry and fishing</i>	przemysł i budownictwo <i>industry and construction</i>	usługi <i>services</i>	
2010										
46,3	52,0	96585	9700	39	65	81583	3,5	30,7	65,8	1
44,5	49,7	8269	6300	26	42	6984	9,3	30,0	60,6	2
42,6	48,4	6222	6600	27	44	5255	8,4	29,2	62,5	3
42,9	49,9	9126	6100	25	41	7708	7,6	32,4	60,0	4
39,4	47,3	7087	5900	24	40	5986	3,9	39,6	56,5	5
48,6	53,8	9243	8400	34	57	7808	4,8	47,8	47,3	6
50,5	55,6	47021	15900	65	107	39717	0,5	22,6	76,9	7
49,9	53,9	9618	9700	39	65	8124	4,6	47,4	48,0	8
57,7	62,7	1709607	27500	112	111	1525881	0,6	22,4	76,9	9
61,9	66,1	47917	27800	114	113	42767	0,5	21,6	77,9	10
65,1	69,0	79451	35300	144	143	70913	0,3	18,4	81,3	11
58,7	62,4	25903	29100	119	118	23120	1,0	26,9	72,1	12
52,7	55,8	9551	17800	73	72	8525	2,8	20,5	76,7	13
58,9	62,9	11471	23200	95	94	10239	1,9	37,7	60,4	14
56,3	61,4	47731	22800	93	92	42601	0,6	28,6	70,8	15
57,6	61,2	24666	21600	88	87	22015	1,6	22,9	75,5	16
56,1	59,2	28202	22700	93	92	25171	1,6	24,7	73,7	17
59,8	63,9	58745	24800	101	100	52431	1,9	23,8	74,3	18
55,9	60,5	27529	24800	101	100	24570	0,3	28,4	71,3	19
54,8	60,8	18563	20200	82	82	16568	1,8	34,1	64,1	20
58,5	63,2	53962	26800	110	109	48163	0,6	22,5	76,8	21
59,5	64,3	38253	22000	90	89	34142	0,8	24,2	75,0	22
60,9	64,9	67061	28500	116	115	59854	0,7	23,0	76,3	23
55,6	62,0	62283	23700	97	96	55591	0,1	20,6	79,3	24
59,5	63,5	50860	27000	110	109	45394	0,5	21,2	78,3	25
60,7	63,8	29529	23200	95	94	26356	2,1	26,3	71,6	26
56,2	58,9	9682	21600	88	87	8642	2,9	27,5	69,7	27
61,3	67,5	250133	81100	331	328	223253	0,0	5,1	94,9	28
56,0	60,9	37407	22200	91	90	33387	1,2	24,1	74,7	29
55,8	60,5	29803	20600	84	83	26601	0,9	30,2	68,9	30
60,9	65,4	43080	25600	105	104	38450	0,7	27,9	71,4	31
54,2	59,3	13562	19300	79	78	12105	4,9	26,5	68,6	32
53,5	59,3	29353	20000	82	81	26198	0,2	22,3	77,5	33
66,2	69,5	18481	39900	163	162	16495	0,7	41,4	57,8	34
60,7	63,9	18448	23000	94	93	16466	2,8	22,3	74,9	35

WYBRANE DANE O REGIONACH NUTS 2 W KRAJACH UNII EUROPEJSKIEJ (dok.)  
 SELECTED DATA ON NUTS 2 REGIONS OF THE EUROPEAN UNION COUNTRIES (cont.)

Lp. No.	WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Powierz- chnia w km <sup>2</sup> Total area in km <sup>2</sup>	Ludność <sup>a</sup> w tys. Population <sup>a</sup> in thous.	Ludność na 1 km <sup>2</sup> w 2011 r. Population per 1 km <sup>2</sup> in 2011	Stopa bezrobocia w % Unemployment rate in %		Długotrwale bezrobotni w % ogółem Long-term unemployed persons in % of total
					ogółem total	osób w wieku do 24 lat persons up to 24 years old	
					2012		
	<b>Wielka Brytania (dok.) United Kingdom (cont.)</b>						
1	Northern Ireland . . . . .	14130	1814,8	133	7,4	18,9	51,3
2	Northumberland and Tyne and Wear	5630	1436,2	258	9,1	19,1	38,5
3	Outer London . . . . .	1267	4925,7	3789	8,6	23,3	31,2
4	Shropshire and Staffordshire . .	6204	1555,9	246	6,6	18,9	34,5
5	South Western Scotland . . . .	13438	2313,0	176	9,8	25,8	40,1
6	South Yorkshire . . . . .	1552	1345,4	856	10,5	20,9	39,7
7	Surrey, East and West Sussex	5504	2746,5	496	5,8	18,0	25,0
8	Tees Valley and Durham . . . .	3047	1181,8	389	11,6	32,8	39,6
9	West Midlands . . . . .	902	2718,1	2945	11,7	27,5	42,3
10	West Wales and The Valleys . .	13443	1912,4	145	9,2	23,8	35,5
11	West Yorkshire . . . . .	2029	2262,1	1109	9,5	24,7	37,7
12	<b>Włochy Italy . . . . .</b>	<b>301336</b>	<b>60820,7</b>	<b>202</b>	<b>10,7</b>	<b>35,3</b>	<b>53,0</b>
13	Abruzzo . . . . .	10763	1344,9	125	10,8	33,0	55,7
14	Basilicata . . . . .	9995	586,3	59	14,5	49,5	56,5
15	Calabria . . . . .	15081	2010,2	133	19,3	53,5	61,0
16	Campania . . . . .	13590	5834,8	429	19,3	48,2	65,4
17	Emilia-Romagna . . . . .	22446	4459,1	198	7,1	26,4	37,5
18	Friuli-Venezia Giulia . . . . .	7858	1236,1	157	6,8	30,5	40,8
19	Lazio . . . . .	17236	5775,0	334	10,8	40,0	51,3
20	Liguria . . . . .	5422	1614,8	298	8,1	30,1	40,4
21	Lombardia . . . . .	23863	9992,5	417	7,5	26,6	47,9
22	Marche . . . . .	9366	1569,0	167	9,1	28,6	46,2
23	Molise . . . . .	4438	319,1	72	12,0	41,9	54,0
24	Piemonte . . . . .	25403	4464,9	176	9,2	31,9	55,2
25	Provincia Autonoma Bolzano/Bozen	7400	511,8	69	4,1	11,6	25,0
26	Provincia Autonoma Trento . .	6207	533,4	86	6,1	20,5	27,0
27	Puglia . . . . .	19358	4088,9	211	15,7	41,5	56,8
28	Sardegna . . . . .	24090	1674,9	70	15,5	47,3	58,3
29	Sicilia . . . . .	25711	5048,5	196	18,6	51,3	62,1
30	Toscana . . . . .	22994	3761,6	163	7,8	28,9	45,4
31	Umbria . . . . .	8456	908,9	107	9,8	35,9	40,7
32	Valle d'Aosta/Vallée d'Aoste . .	3263	128,7	39	7,1	.	37,1
33	Veneto . . . . .	18399	4957,1	269	6,6	23,7	38,9

<sup>a</sup> Stan w dniu 1 I.

<sup>a</sup> As of 1 I.

Źródło — Source: Eurostat.

Wskaźnik zatrudnienia w % <i>Employment rate in %</i>	Współczynnik aktywności zawodowej w % <i>Activity rate in %</i>	Produkt krajowy brutto <i>Gross domestic product</i>				Wartość dodana brutto <i>Gross value added</i>				Lp. No.
		ogółem w mln euro <i>total in mln euro</i>	na 1 mieszkańca <i>per capita</i>			ogółem w mln euro <i>total in mln euro</i>	według rodzajów działalności w % ogółem <i>by kind of activity in % of total</i>			
			w euro <i>in euro</i>	UE (w euro) = 100 <i>EU (in euro) = 100</i>	UE (w PPS) = 100 <i>EU (in PPS) = 100</i>		rolnictwo, leśnictwo, łowiectwo i rybactwo <i>agriculture, forestry and fishing</i>	przemysł i budownictwo <i>industry and construction</i>	usługi <i>services</i>	
2010										
55,8	60,3	38079	21200	86	86	33987	1,1	24,9	74,0	1
55,5	61,1	31107	21700	89	88	27764	0,6	24,6	74,8	2
59,4	65,0	111887	23600	96	95	99864	0,1	17,0	82,9	3
57,6	61,7	30667	20100	82	81	27371	1,4	27,1	71,6	4
54,5	60,4	56425	24500	100	99	50361	0,3	24,8	74,9	5
54,7	61,1	26738	20100	82	81	23865	0,3	23,8	75,9	6
59,8	63,5	76042	28200	115	114	67871	0,5	17,8	81,7	7
51,6	58,3	22421	19100	78	77	20012	0,5	30,0	69,4	8
52,5	59,4	62477	23500	96	95	55762	0,1	23,3	76,6	9
52,9	58,2	32970	17400	71	70	29426	0,4	27,5	72,1	10
56,4	62,4	52997	23600	96	95	47303	0,3	24,1	75,6	11
<b>44,0</b>	<b>49,3</b>	<b>1553083</b>	<b>25700</b>	<b>105</b>	<b>101</b>	<b>1391857</b>	<b>1,9</b>	<b>25,1</b>	<b>73,0</b>	<b>12</b>
43,6	48,9	28696	21400	87	84	25717	2,3	29,9	67,8	13
36,5	42,7	10479	17800	73	70	9391	4,9	24,1	71,0	14
32,9	40,8	33017	16400	67	65	29589	3,8	15,0	81,1	15
32,5	40,3	94553	16200	66	64	84738	2,7	16,4	80,9	16
51,3	55,2	136721	31000	127	122	122528	2,2	30,8	67,0	17
47,3	50,8	36055	29200	119	115	32312	1,2	26,1	72,7	18
45,7	51,2	169198	29700	121	117	151633	1,0	15,4	83,5	19
44,6	48,5	43384	26800	110	106	38880	1,3	18,8	79,9	20
50,2	54,3	330997	33500	137	132	296636	1,0	30,4	68,6	21
47,7	52,5	40471	25900	106	102	36269	1,5	31,2	67,3	22
38,5	43,7	6493	20300	83	80	5819	3,8	25,4	70,9	23
47,9	52,7	123169	27700	113	109	110383	1,4	28,5	70,1	24
57,9	60,4	18697	37000	151	146	16756	4,2	21,1	74,7	25
51,6	54,9	16245	30800	126	121	14559	3,0	24,4	72,6	26
35,6	42,2	69294	17000	69	67	62101	3,5	21,8	74,7	27
40,7	48,1	33030	19700	81	78	29601	3,1	16,3	80,6	28
32,6	40,1	84830	16800	69	66	76024	3,7	14,8	81,5	29
47,8	51,8	103713	27700	113	109	92947	1,9	24,0	74,1	30
46,1	51,1	21421	23700	97	93	19198	2,1	25,3	72,6	31
51,1	55,0	4312	33700	138	133	3864	1,1	23,4	75,5	32
50,7	54,2	145766	29600	121	116	130634	1,7	32,9	65,3	33

# SKOROWIDZ ALFABETYCZNY

Liczby oznaczają strony. Kreski oznaczają powtórzenie wyrazów poprzedniego hasła; liczba kresek odpowiada liczbie powtarzających się wyrazów (bez przyimków, zaimków i spójników).

## A

Abonenci radiowi 80, 474  
— telewizyjni 80, 475  
Absolwenci 79, 311, 385—393, 404, 405, 423—427  
Aktywni zawodowo według BAEL 300, 301  
— według NSP 2011 297—299  
Ambulatoryjna opieka zdrowotna 30, 31, 81, 137, 139, 141, 445  
Aparaty telefoniczne publiczne samoinkasujące 564—566  
Apteki 137, 139, 141, 449  
Autobusy 357, 562

## B

Baza noclegowa turystyki 32, 33, 59, 60, 142—147, 476—482  
Bezrobotni według BAEL 300, 301, 320, 652, 654, 656, 658, 660, 662, 664, 666  
— według NSP 2011 297—299  
— zarejestrowani 30, 31, 70, 113, 115, 117, 313—319  
Biblioteki 465, 466  
—, czytelnicy 137, 139, 141, 465, 467  
—, księgozbiór 137, 139, 141, 465, 466  
—, wypożyczenia 79, 465, 467  
Bierni zawodowo według BAEL 300, 301  
— według NSP 2011 297—299  
Budownictwo 552—554  
Budynki oddane do użytkowania 554  
Budżety gmin 586  
— gospodarstw domowych 338—343  
— miast na prawach powiatu 586, 587  
— powiatów 587  
— województw 587  
Buraki cukrowe 32, 33, 517—523  
Bydło 32, 33, 63, 525, 529

## C

Centralne ogrzewanie 363—365  
Ceny detaliczne towarów i usług 580, 581  
— skupu, przeciętne 582  
— targowiskowe, przeciętne 582

## Ć

Ćwiczący 143, 145, 147, 486, 487

## D

Dochody gmin 88, 586, 588, 589  
— ludności 334—337  
— —. Budżety gospodarstw domowych 328—343  
— miast na prawach powiatu 88, 586, 594  
— powiatów 89, 587, 597  
— w sektorze gospodarstw domowych 34, 35, 93, 634  
— własne gmin 588, 589  
— województw 89, 587, 600

Dochody i wydatki jednostek samorządu terytorialnego 88, 586, 587  
Dochód rozporządzalny gospodarstw domowych 339  
Dofinansowanie z UE funduszy strukturalnych i Funduszu Spójności 604, 605  
Domy i ośrodki kultury, kluby, świetlice 471—473  
— i zakłady pomocy społecznej 137, 139, 141, 461  
Drogi publiczne 32, 33, 87, 149, 151, 153, 558—560  
Drzewostany 540—543  
Działalność badawczo-rozwojowa (B+R) i innowacyjna 488—505  
Dzieci objęte edukacją przedszkolną 431  
— w placówkach wychowania przedszkolnego 77, 131, 133, 135, 428—430  
— w wieku 6 lat 131, 133, 135, 385, 386, 429, 431

## E

Edukacja i wychowanie 380—431  
Efekty rzeczowe inwestycji na ochronę środowiska i gospodarkę wodną 200—202, 204  
— — — — — na wsi 208  
Ekologiczne gospodarstwa rolne 537  
Emeryci i renciści, przeciętna liczba 336  
Emerytury i renty, przeciętne miesięczne brutto 30, 31, 71, 337  
Emisja i redukcja zanieczyszczeń powietrza 28, 29, 85, 106—111, 193  
Energia elektryczna 48, 49, 352

## F

Farmaceuci 439, 449  
Finanse publiczne 583—617  
Fundusze ochrony środowiska i gospodarki wodnej 210—212

## G

Gaz 349, 363, 364  
—, odbiorcy 353, 354  
—, zużycie 353, 354  
Gęstość zaludnienia 28, 29, 39, 95, 97, 99, 652, 654, 656, 658, 660, 662, 664, 666  
Gminy 36, 37, 94, 96, 98, 247  
Gospodarstwa domowe 30, 31, 338—343  
— — według liczby osób 260, 261  
— —, przeciętna liczba osób 338  
— — według składu rodzinnego 262, 263  
— —, spożycie artykułów spożywczych 342  
— —, wyposażenie 30, 31, 343  
— indywidualne 32, 33, 61, 514—516, 529  
— rolne 515, 516  
Grubizna 538, 542—544  
Grunty leśne 32, 33, 65, 148, 150, 152, 177, 538  
— rolne 180, 181  
— ugorowane 61, 513, 514  
— pod wodami 177  
— wymagające rekultywacji 182  
— zabudowane i zurbanizowane 178, 179  
— zagospodarowane (włączone do Zasobów Własności Rolnej Skarbu Państwa) 649

**H**

Handel. Ceny 567—582  
 Hospicja 442  
 Hotele 476

**I**

Infrastruktura komunalna. Mieszkania 344—379  
 Instruktorzy sportowi 486  
 Internaty i bursy 420  
 Internet 412—417  
 — mobilny w przedsiębiorstwach 507  
 Inwestycje. Środki trwałe 618—624  
 Izby w mieszkaniach oddanych do użytkowania 125,  
 127, 129, 371—373, 375, 377, 379  
 — przyjąć 448  
 — w zasobach mieszkaniowych 360—362

**J**

Jednostki w działalności badawczej i rozwojowej 494  
 — podziału terytorialnego 36, 37, 94, 96, 98  
 Jęczmień 517—523  
 Języki obce, nauczanie 406—411

**K**

Kanalizacja 349  
 Kawalerowie/panny 255, 256  
 Kina 469, 470  
 Kluby sportowe 143, 145, 147, 486  
 Kobiety 28, 29, 95, 97, 99, 113, 115, 117, 143, 145,  
 147, 245, 269, 298, 309—311, 313, 314, 320, 325,  
 385—393, 422—425, 486  
 Komputery w szkołach 79, 412—417  
 Komunikacja miejska 356, 357  
 Koszty pracy 312  
 Krajowy Rejestr Sądowy 239  
 Krwiodawstwo 450  
 Kształcenie osób ze specjalnymi potrzebami edu-  
 kacyjnymi 402—405  
 Kultura. Turystyka. Sport 461—487  
 Kwatery agroturystyczne 482

**L**

Lasy 539—541  
 — ochronne 195, 538  
 Leczeni 441  
 Lekarze 438, 439  
 — dentyści 438, 439  
 Lesistość 32, 33, 65, 149, 151, 153, 538  
 Leśnictwo 538—546  
 Linie kolejowe eksploatowane 32, 33, 86, 557  
 — komunikacji miejskiej 356  
 — — —, autobusowe 356  
 — — —, tramwajowe 356  
 — regularnej komunikacji autobusowej 561  
 Lotnicze pogotowie ratunkowe 448  
 Ludność 28, 29, 38, 95, 97, 99, 240—286, 652, 654,  
 656, 658, 660, 662, 664, 666  
 — według BAEL 300, 301  
 — według głównego źródła utrzymania 259  
 — korzystająca z oczyszczalni ścieków 28, 29, 84,  
 106, 108, 110, 192

Ludność w miastach 28, 29, 39, 95, 97, 99, 245,  
 246  
 — — korzystająca z gazu 83, 349  
 — — — z kanalizacji 83, 349  
 — — — z wodociągu 82, 349  
 — według NSP 2011 297—299  
 — objęta zbiórką odpadów komunalnych 86  
 — według płci 248—251  
 — według poziomu wykształcenia 257  
 — według struktury identyfikacji narodowo-etnicznej  
 258  
 — według wieku 41, 248—251  
 — w wieku 15 lat i więcej według stanu cywilnego  
 255, 256  
 — — przedprodukcyjnym, produkcyjnym i niepro-  
 dukcyjnym 28, 29, 38, 95, 97, 99, 252—254  
 — na wsi 245, 247

**Ł**

Łączność 564—566  
 Łąki trwałe 176, 513, 514  
 Łóżka w szpitalach ogólnych 30, 31, 80, 81, 137, 139,  
 141, 440, 441

**M**

Magazyny handlowe 577  
 Mała retencja wodna 209  
 Małżeństwa 267  
 Mediana wieku 255  
 Mężczyźni 234, 245, 269, 298  
 Miasta 37, 94, 96, 98, 226, 246, 299, 320, 396, 397,  
 430, 471, 473—475  
 — obsługiwane przez oczyszczalnię ścieków 191,  
 349  
 — na prawach powiatu 36  
 Miejsca, internaty i bursy 420  
 —, kina 137, 139, 141, 470  
 —, noclegowe 32, 33, 59, 142, 144, 146, 476, 477,  
 482  
 — pracy 308  
 —, przedszkola 429  
 —, teatry i instytucje muzyczne 468  
 Miejscowości wiejskie 37, 94, 96, 98  
 Mieszkania 124—129, 360—379  
 —, których budowę rozpoczęto 59, 370  
 — oddane do użytkowania 30, 31, 58, 125, 127, 129,  
 130, 132, 134, 371—379  
 — wyposażone w instalacje 75—77, 363—365  
 Mięso 527  
 — i tłuszcze 527  
 Migracje międzywojewódzkie ludności 284, 285  
 — wewnątrzwojewódzkie ludności 286  
 — wewnętrzne ludności 101, 103, 105, 282, 283  
 — zagraniczne ludności 101, 103, 105, 282, 283  
 Młodzieżowe ośrodki wychowawcze i młodzieżowe  
 ośrodki socjoterapii 419  
 Moc zainstalowana w elektrowniach 551  
 Motocykle 562  
 Multipleksy 470  
 Muzea i oddziały muzealne 469

**N**

Nakłady na działalność badawczą i rozwojową 34, 35,  
 54, 55, 496, 497  
 — — — — według dziedzin nauk 500  
 — — — — według kategorii nakładów 497

Nakłady na działalność badawczą i rozwojową według rodzajów jednostek 496  
 — — innowacyjną 34, 35, 53, 502, 503  
 — inwestycyjne 34, 35, 50, 51, 621, 644  
 — — na ochronę środowiska i gospodarkę wodną na wsi 206—208  
 — — w przedsiębiorstwach 154—159, 622  
 — na środki trwałe na ochronę środowiska i gospodarkę wodną 28, 29, 55, 56, 107, 109, 111, 198, 199, 203, 205  
 Nauczyciele 394, 395, 398—401, 421, 429  
 Nawozy mineralne lub chemiczne 61, 531  
 — wapniowe 61, 531  
 Nieużytki 179  
 Nowożeńcy 268

## O

Obiekty hotelowe 142—147, 476  
 Ochrona zdrowia i pomoc społeczna 432—460  
 Oczyszczalnie ścieków 188  
 Oddziały, szkolnictwo 394, 395, 398—401  
 Odnowienia i zalesienia 544  
 Odpady komunalne 103, 105, 107, 191  
 — — zebrane 107, 109, 111  
 — wytworzone 28, 29, 85, 107, 109, 111, 194  
 Oferty pracy 313  
 Ofiary śmiertelne 563  
 Ogrzewnictwo na cele komunalno-bytowe 355  
 Organizacja państwa 213—222  
 Osady z oczyszczalni ścieków 189, 190  
 Osoby niepełnosprawne 264  
 Ośrodki leczenia odwykowego alkoholowego 444  
 — rehabilitacyjne dla uzależnionych 444  
 — rewalitycyjno-wychowawcze 419  
 Owies 517—523

## P

Panny/kawalerowie 255, 257  
 Parki krajobrazowe 197  
 — narodowe 196  
 — spacerowo-wypoczynkowe 359  
 Partnerzy/partnerki 255, 256  
 Pastwiska trwałe 176, 513, 514  
 Patenty udzielone 34, 35, 54  
 Pielęgniarki 439  
 Płacówki gastronomiczne 575  
 — interwencyjne 457  
 — rodzinne 457  
 — socjalizacyjne 457  
 — wsparcia dziennego 454  
 — wychowania przedszkolnego 428  
 Plony głównych ziemniaków 522, 523  
 Płodność kobiet 269  
 Pobór wody 49, 50, 106, 108, 110, 183, 184  
 Podmioty gospodarki narodowej nowo zarejestrowane w rejestrze REGON 46, 47  
 — — w rejestrze REGON 32, 33, 45, 66, 67, 155, 157, 159, 160, 162, 164, 638, 640, 641, 645  
 — — wyrejestrowane z rejestru REGON 47, 48  
 Podregiony 94—165  
 Pojazdy samochodowe zarejestrowane 562  
 Pokoje gościnne 482  
 — w obiektach hotelowych 483  
 Położone 439  
 Pomieszczenia szkolne 394, 395, 398—401  
 Pomniki przyrody 197  
 Pomoc doraźna 448  
 — społeczna stacjonarna 458  
 Porady lekarskie 81, 447

Porady stomatologiczne 81, 447  
 Powiaty 36, 94, 96, 98  
 Powierzchnia 28, 29, 36, 37, 94, 96, 98, 652, 654, 656, 658, 660, 662, 664, 666  
 — geodezyjna kraju według kierunków wykorzystania 176—179  
 — o szczególnych walorach przyrodniczych 107, 109, 111, 196, 197  
 — upraw warzyw 524  
 — zasiewów 32, 33, 517—519  
 — zmeliorowanych użytków rolnych 530  
 Pozyskanie drewna 66, 538, 544, 545  
 Pożary w lasach 546  
 Pracownicy medyczni 438, 439  
 — naukowo-badawczy 34, 35, 55  
 Pracownie szkolne 394, 395  
 — —, komputerowe 394, 395  
 Pracujący 30, 31, 42, 43, 67, 112—117, 297—305, 642  
 Praktyki lekarskie 445  
 Produkcja budowlano-montażowa, sprzedaż 57, 69, 552, 553, 643  
 — mleka krowiego 64, 528, 529  
 — rolnicza 65, 532—534  
 — sprzedana przemysłu 32, 33, 56, 57, 68, 69, 149, 151, 153, 549, 550, 643  
 — żywca rzeźnego 64, 527, 529  
 Produkt krajowy brutto 34, 35, 90, 91, 160—165, 628, 653, 655, 657, 659, 661, 663, 665, 667  
 Program Operacyjny Infrastruktura i Środowisko 610—613  
 — — Innowacyjna Gospodarka 606—609  
 — — Kapitał Ludzki 614—617  
 Prywatyzacja 637, 646—648  
 Przeciętne dalsze trwanie życia 281  
 Przedsiębiorstwa innowacyjne 34, 35, 53, 504  
 — wykorzystujące wybrane technologie informacyjno-telekomunikacyjne 506  
 Przedsiębiorstwo państwowe 637, 638, 646, 648  
 Przedstawienia i koncerty 468  
 Przedszkola 428  
 —, miejsca 429  
 Przemysł 549, 550  
 — i budownictwo 547—554  
 Przystępstwa 28, 29, 73, 112, 114, 116, 226, 228, 229  
 Przychodnie 445  
 Przychody netto ze sprzedaży produktów nowych lub istotnie ulepszonych 505  
 Przyjęcia do pracy 309  
 Przyrost naturalny 28, 29, 39, 101, 103, 105, 275, 276  
 Pszenica 517—523  
 Pšenzyto 517—523  
 Punkty biblioteczne 465

## R

Rachunki regionalne 625—634  
 Radni organów jednostek samorządu terytorialnego według grup zawodów 219, 220  
 — — — — — według płci i wieku 215, 216  
 — — — — — według poziomu wykształcenia 217, 218  
 Ranni 563  
 Ratownictwo medyczne 448  
 Redukcja zanieczyszczeń powietrza 189  
 Regiony 28—35  
 — NUTS w krajach UE 651—667  
 Rejestr Dłużników Niewypłacalnych 239  
 — Przedsiębiorców 239  
 Rezerwaty przyrody 197  
 Rodzinna piecza zastępcza 455

Rodzinne ogrody działkowe 359  
 Rolnictwo i leśnictwo 508—546  
 Rozwiedzeni/rozwiedzione 255, 256  
 Ruch naturalny ludności 265, 266  
 Rynek pracy 287—327  
 Rzepak i rzepik 517—523

## S

Sady 513, 514  
 Sadzenie drzew i krzewów 545  
 Saldo migracji wewnętrznych i zagranicznych na  
 pobyt stały 28, 29, 40, 101, 103, 105  
 Sale gimnastyczne 394, 395  
 — lekcyjne 394, 395  
 — projekcyjne w kinach 470  
 Samochody ciężarowe 562  
 — osobowe 32, 33, 562  
 Sanatoria 443  
 Sądy powszechne, wpływ spraw 230—233  
 — rejestrowe 239  
 Schemat procesu prywatyzacji 637  
 Seanse w kinach 470  
 Sekcje sportowe 143, 145, 147, 486  
 Sektor prywatny 66—69, 642—645  
 — w gospodarce narodowej 66, 67  
 — publiczny 642—645  
 Separacja 255, 256  
 Sieć gazowa 349  
 — kanalizacyjna 349  
 — rozdzielcza gazowa 119, 121, 123  
 — wodociągowa 118, 120, 122, 350  
 — wodociągowa 349  
 Skazani za przestępstwa, dorośli 73, 234, 235  
 Sklepy 573, 574  
 Skup produktów rolnych 64, 535, 536  
 Służba medycyny pracy 446  
 Sołectwa 37, 94, 96, 98  
 Sołtysi 37, 95, 97, 99  
 Specjalne ośrodki szkolno-wychowawcze 419  
 Społeczeństwo informacyjne 506, 507  
 Spółdzielnie mieszkaniowe 367—369  
 Spółki 637—639, 647  
 — według form prawnych 639, 647  
 Sprawy rodzinne 231, 233, 236—238  
 — sądowe 230—233  
 Sprzedaż detaliczna towarów 571, 572  
 — energii cieplnej 355  
 — hurtowa towarów 576  
 Stacje meteorologiczne 175  
 — paliw 574  
 Stacjonarna opieka psychiatryczna 444  
 Stopa bezrobocia rejestrowanego 30, 31, 70, 71, 113,  
 115, 117, 313  
 — według BAEL 320, 652, 654, 656, 658, 660,  
 662, 664, 666  
 — według NSP 2011 297—299  
 Stopień wykorzystania miejsc noclegowych 59  
 — pokoi 59  
 Struktura nakładów na działalność badawczą i roz-  
 wojową według źródeł finansowania 498  
 Studenci 30, 31, 78, 79, 136, 138, 140, 421, 422, 424,  
 425  
 — cudzoziemcy 425  
 Szkoły 131, 133, 135, 136, 138, 140, 385—391, 393,  
 412—417, 424, 426, 427  
 — dla dorosłych 426, 427  
 —, gimnazja 131, 133, 135, 387, 413, 426  
 —, licea ogólnokształcące (łącznie z uzupełniającymi  
 liceami ogólnokształcącymi i liceami profilowymi-  
 mi) 131, 133, 135, 389, 415  
 —, ogólnokształcące szkoły artystyczne dające upra-  
 wnienia zawodowe 391

Szkoły podstawowe 131, 133, 135, 385, 386, 412  
 — policealne 136, 138, 140, 393, 417  
 —, technika (łącznie z technikami uzupełniającymi)  
 136, 138, 140, 390  
 —, technika (łącznie z technikami uzupełniającymi  
 oraz ogólnokształcącymi szkołami artystycznymi)  
 416  
 — wyższe 136, 138, 140, 421, 424  
 — zasadnicze zawodowe 131, 133, 135, 388, 414  
 Szkółki 545  
 Szpitale 440  
 — psychiatryczne 444  
 Szpitalne oddziały ratunkowe 448

## Ś

Ścieki komunalne i przemysłowe 83, 106, 108, 110,  
 187  
 Świadczenia pomocy społecznej 459

## T

Tabor komunikacji miejskiej 357  
 Targowiska 149, 151, 153, 578  
 Teatry i instytucje muzyczne 468  
 Telefoniczne łącza główne 32, 33, 87, 564—566  
 Temperatura powietrza 175  
 Tramwaje 357  
 Transport 555—563  
 Trenerzy 486  
 Trzoda chlewna 32, 33, 63, 526, 529  
 Turyści zagraniczni 143, 145, 147, 465, 474, 475, 484,  
 485

## U

Ubóstwo, wskaźnik zagrożenia 72, 73  
 Uczniowie, szkoły 78, 131, 133, 135, 136, 138, 140,  
 385—391, 393, 402, 403, 406—411, 426, 427  
 Urodzenia żywe 28, 29, 100, 102, 104  
 Użytki ekologiczne 179  
 — kopalne 179  
 — rolne 32, 33, 60, 61, 69, 176, 177, 513, 514, 529  
 — w dobrej kulturze rolnej 513, 514, 529

## W

Wartość brutto środków trwałych 34, 35, 52, 53, 623,  
 644, 645  
 — w przedsiębiorstwach 155, 157, 159,  
 624  
 — całkowita projektów dofinansowanych z UE  
 z funduszy strukturalnych i Funduszu Spójności  
 602, 603  
 — dodana brutto 161, 163, 165, 629, 653, 655, 657,  
 659, 661, 663, 665, 667  
 — na 1 pracującego 34, 35, 92, 161, 163,  
 165  
 — na 1 pracującego według rodzajów działal-  
 ności 34, 35, 632  
 — według rodzajów działalności 161, 163, 165,  
 630, 631, 653, 655, 657, 659, 661, 663, 665,  
 667  
 — według sektorów instytucjonalnych 633  
 Warunki meteorologiczne 175  
 — naturalne i ochrona środowiska 167—212  
 Wdowcy/wdowy 255, 256

Widzowie w kinach 80, 137, 139, 141, 468  
 — i słuchacze w teatrach i instytucjach muzycznych 32, 33, 79, 468  
 Wieś 77, 226, 299, 320, 386, 387, 396, 397, 428—430, 469, 470  
 Wojewódzkie fundusze ochrony środowiska i gospodarki wodnej 210—212  
 Wskaźnik wykrywalności sprawców przestępstw 28, 29, 73, 112, 114, 116, 227  
 — zatrudnienia według BAEL 300, 301, 653, 655, 657, 659, 661, 663, 665, 667  
 — według NSP 2011 297—299  
 Wskaźniki cen towarów i usług konsumpcyjnych 87, 579  
 Współczynnik aktywności zawodowej według BAEL 300, 301, 653, 655, 657, 659, 661, 663, 665, 667  
 — — — według NSP 2011 297—299  
 — diety ogólnej 39, 269  
 — przyjęć 309  
 — reprodukcji ludności 269  
 — scholaryzacji netto 30, 31, 431  
 — zwolnień 310  
 Wybrane wskaźniki, kultura 32, 33  
 —, szkoły 396—401  
 —, wychowanie przedszkolne 430  
 Wychowanie przedszkolne 428—430  
 Wychowankowie 418, 419  
 Wydatki bieżące gmin 590  
 — gmin 88, 586, 590  
 — — w działle gospodarka komunalna 592  
 — — — mieszkaniowa 592  
 — — — ochrona środowiska 592  
 — — — — zdrowia 593  
 — — — oświata i wychowanie 593  
 — — — pomoc społeczna 593  
 — — według działów 591  
 — gospodarstw domowych 340, 341  
 — majątkowe gmin 590  
 — miast na prawach powiatu 89, 587, 595  
 — — — według działów 594  
 — powiatów 89, 587, 598  
 — — według działów 599  
 — województw 89, 587, 601  
 — — według działów 601  
 Wymiar sprawiedliwości 28, 29, 73, 223—239  
 Wynagrodzenia przeciętne miesięczne brutto 30, 31, 71, 118, 120, 122, 334, 335, 642, 643  
 Wynalazki zgłoszone 34, 35, 53  
 Wypadki drogowe 563  
 — przy pracy 321—324

## Z

Zachmurzenie 175  
 Zachorowania na niektóre choroby zakaźne i za trucia 451  
 — na nowotwory złośliwe 451  
 Zakłady opieki zdrowotnej 449  
 — opiekuńczo-lecznicze 442  
 — pielęgnacyjno-opiekuńcze 442  
 — uzdrowiskowe 443  
 Zaległości w opłatach za mieszkanie 367  
 — w spłatach kredytu mieszkaniowego 369  
 Zalesienia 149, 151, 153, 544  
 Zamężne/zonaci 255, 256  
 Zasoby drzewne na pniu 542, 543  
 — mieszkaniowe 30, 31, 74, 124, 126, 128, 360—369  
 Zatrudnieni 82, 325—327  
 — w działalności badawczej i rozwojowej 34, 35, 55, 493  
 — — — — według dziedzin nauk 499  
 — — — — według poziomu wykształcenia 495  
 — — — — według zawodów 494  
 — oraz nakłady na działalność badawczą i rozwojową według sektorów wykonawczych 501  
 Zatrudnienie przeciętne 44, 45, 306, 307  
 — i wynagrodzenia w administracji 221, 222  
 Zbiory owoców i warzyw 524  
 — ziemniaków 520, 521  
 Zboża podstawowe 32, 33, 62, 63, 517—523, 529  
 Zespoły ratownictwa medycznego 448  
 Zgony 28, 29, 100, 102, 104, 270—275  
 — niemowląt 28, 29, 41, 100, 102, 104, 276—280  
 Zieleń uliczna 195  
 Ziemniaki 32, 33, 62, 63, 517—523, 529  
 Zmiany strukturalne w gospodarce 635—649  
 Zużycie energii elektrycznej 49, 119, 121, 123, 352  
 — gazu 119, 121, 123, 353, 354  
 — wody 185, 186  
 Zwiedzający muzea i wystawy 469  
 Zwolnienia z pracy 310

## Ż

Żłobki 453  
 Zonaci/zamężne 255, 256  
 Żyto 517—523



# INDEX

## A

Accidents at work 321—324  
Activity rate by Census 2011 297—299  
Activity rate by LFS 300, 301, 653, 655, 657, 659, 661, 663, 665, 667  
Addiction recovery centres 444  
Admission rooms 448  
Afforestations 149, 151, 153, 544  
Agricultural holdings 515, 516  
Agricultural land 32, 33, 60, 61, 69, 176, 177, 180, 181, 513, 514, 529  
Agricultural land in good agricultural condition 513, 514, 529  
Agricultural output 65, 532—534  
Agriculture and forestry 508—546  
Agrotourism lodging 482  
Air temperatures 175  
Alcohol detoxification centres 444  
Arable land 198, 199  
Area of drained agricultural land 530  
Audience in cinemas 80, 137, 139, 141, 468  
Audience in theatres and music institutions 32, 33, 79, 468  
Available income of households 339  
Average marketplace prices 582  
Average monthly gross wages and salaries 30, 31, 71, 118, 120, 122, 334, 335, 642, 643  
Average paid employment 44, 45, 306, 307  
Average procurement prices 582

## B

Barley 517—523  
Basic cereals 32, 33, 62, 63, 517—523, 529  
Bed places, tourism 32, 33, 59, 142, 144, 146, 476, 477, 482  
Beds in dormitories and boarding schools 420  
Beds in general hospitals 30, 31, 80, 81, 137, 139, 141, 440, 441  
Blood donation 450  
Boarding-schools and dormitories 420  
Budgets of cities with powiat status 586, 587  
Budgets of gminas 586  
Budgets of powiats 587  
Budgets of voivodships 587  
Buildings completed 554  
Built-up and urbanized areas 178, 179

## C

Capacity installed in power plants 551  
Cases in courts 230—233  
Catering establishments 575  
Cattle 32, 33, 63, 525, 529  
Central heating 363—365  
Children aged 6 attending pre-primary education 131, 133, 135, 385, 386, 429, 431  
Children attending pre-primary education 431  
Children attending pre-primary education establishments 77, 131, 133, 135, 428—430  
Chronic medical care homes 442  
Cinemas 469, 470  
Cities with powiat status 36  
Classrooms 394, 395, 398—401  
Cloudiness 175  
Coaches 486

Cohabitant 255, 256  
Common courts, incoming cases 230—233  
Communications 564—566  
Companies 637, 638, 639, 647  
Companies by legal status 639, 647  
Computers in schools 79, 412—417  
Construction 552—554  
Construction and assembly production, sales 57, 69, 552, 553, 643  
Consumption of electricity 49, 119, 121, 123, 352  
Consumption of gas 119, 121, 123, 353, 354  
Consumption of water 119, 121, 123, 351  
Councillors of organs of local self-government entities by educational level 217, 218  
Councillors of organs of local self-government entities by occupational groups 219, 220  
Councillors of organs of local self-government entities by sex and age 215, 216  
Crimes 28, 29, 73, 112, 114, 116, 226, 228, 229  
Cultivated area of vegetables 524  
Cultural centres and establishments, clubs and community centres 471—473  
Culture. Tourism. Sport 461—487  
Current expenditure of gminas 590

## D

Daily assistance centres 454  
Deaths 28, 29, 100, 102, 104, 270—275  
Dental consultation 81, 447  
Dentists 438, 439  
Disabled persons 264  
Divorced 255, 256  
Doctors 438, 439  
Draft force resources 174, 175  
Dwelling stocks 30, 31, 74, 124, 126, 128, 360—369  
Dwellings 124—129, 360—379  
Dwellings completed 30, 31, 58, 125, 127, 129, 130, 132, 134, 371—379  
Dwellings fitted with installations 75—77, 363—365  
Dwellings in which construction has begun 59, 370

## E

Ecological areas 179  
Economically active persons by Census 2011 297—299  
Economically active persons by LFS 300, 301  
Economically inactive persons by Census 2011 297—299  
Economically inactive persons by LFS 300, 301  
Education 380—431  
Education for people with special needs 402—405  
Education, foreign languages 406—411  
Electricity 48, 49, 352  
Emergency medical services 448  
Emergency rescue teams 448  
Emission and reduction of air pollutants 28, 29, 85, 106—111, 193  
Employed persons 30, 31, 42, 43, 67, 112—117, 297—305, 642  
Employees 82, 325—327  
Employment and gross domestic expenditures on research and development activity by sectors of performance 501  
Employment in research and development activity 34, 35, 55, 493

Employment in research and development activity by educational level 495  
 Employment in research and development activity by occupation 494  
 Employment on research and development activity by field of science 499  
 Employment rate by Census 2011 297—299  
 Employment rate by LFS 300, 301, 653, 655, 657, 659, 661, 663, 665, 667  
 Enterprises using selected information and communication technologies 506  
 Entities of the national economy deleted from the REGON register 47, 48  
 Entities of the national economy in the REGON register 32, 33, 45, 66, 67, 155, 157, 159, 160, 162, 164, 638, 640, 641, 645  
 Entities of the national economy newly registered in the REGON register 46, 47  
 Environment and environmental protection 167—212  
 Environmental protection and water management funds 210—212  
 Exhibition, museums 469  
 Expenditure of cities with powiat status 89, 587, 595  
 Expenditure of cities with powiat status by division 594  
 Expenditure of gminas 88, 586, 590  
 Expenditure of gminas by division 591  
 Expenditure of gminas in division dwelling economy 592  
 Expenditure of gminas in division education 593  
 Expenditure of gminas in division environmental protection 592  
 Expenditure of gminas in division health care 593  
 Expenditure of gminas in division municipal economy 592  
 Expenditure of gminas in division social assistance 593  
 Expenditure of powiats 89, 587, 598  
 Expenditure of powiats by division 599  
 Expenditure of voivodships 89, 587, 601  
 Expenditure of voivodships by division 601  
 Expenditures of households 340, 341  
 Expenditures on innovation activity 34, 35, 53, 502, 503

## F

Fallow land on arable land 61, 513, 514  
 Family allotment gardens 359  
 Family cases 231, 233, 236—238  
 Family centres 457  
 Family foster care 455  
 Fatalities 563  
 Female fertility 269  
 Females, women 28, 29, 95, 97, 99, 113, 115, 117, 143, 145, 147, 245, 269, 298, 309—311, 313, 314, 320, 325, 385—393, 422—425, 486  
 Financing from EU structural funds' and the Cohesion Fund's 604, 605  
 First aid 448  
 Foreign tourists 143, 145, 147, 465, 474, 475, 484, 485  
 Forest 539—541  
 Forest cover 32, 33, 65, 149, 151, 153, 538  
 Forest fires 546  
 Forest land 32, 33, 65, 148, 150, 152, 177, 538  
 Forestry 538—546

## G

Gas 349, 363, 364  
 Gas consumers 353, 354  
 Gas consumption 353, 354

Gas supply distribution system 119, 121, 123  
 Gas supply system 349  
 General art schools leading to professional certification 391  
 Geodetic area of the country by direction of use 176—179  
 Gminas 36, 37, 94, 96, 98, 247  
 Graduates 79, 385—393, 404, 405, 423—427  
 Gross domestic expenditures on research and development 34, 35, 54, 55, 496, 497  
 Gross domestic expenditures on research and development activity by field of science 500  
 Gross domestic expenditures on research and development activity by type of costs 497  
 Gross domestic expenditures on research and development activity by type of units 496  
 Gross domestic product 34, 35, 90, 91, 160—165, 628, 653, 655, 657, 659, 661, 663, 665, 667  
 Gross value added 161, 163, 165, 629, 653, 655, 657, 659, 661, 663, 665, 667  
 Gross value added by institutional sectors 633  
 Gross value added by kind of activity 161, 163, 165, 630, 631, 653, 655, 657, 659, 661, 663, 665, 667  
 Gross value added per employed person 34, 35, 92, 161, 163, 165  
 Gross value added per employed person by kind of activity 34, 35, 632  
 Gross value of fixed assets 34, 35, 52, 53, 623, 644, 645  
 Gross value of fixed assets in enterprises 155, 157, 159, 624  
 Growing stock of standing wood 542, 543  
 Gym halls 394, 395

## H

Health care and social welfare 432—460  
 Health care institutions 449  
 Health resorts facilities 443  
 Heating for municipal-living purposes 355  
 Hire rate 309  
 Hires 309  
 Hospices 442  
 Hospital emergency wards 448  
 Hospitals 440  
 Hotels and similar establishments 142—147, 476  
 Households 30, 31, 338—343  
 Households, average number of persons 338  
 Households budgets 338—343  
 Households by family composition by Census 2011 262, 263  
 Households by number of persons 260, 261  
 Households, consumption of foodstuffs in households 342  
 Households, equipment 30, 31, 343  
 Housing cooperatives 367—369  
 Housing payment arrears 367

## I

Incidence of infectious diseases and poisonings 451  
 Incidence of malignant neoplasms 451  
 Income in the households sector 34, 35, 93, 634  
 Industry 549, 550  
 Industry and construction 547—554  
 Infant deaths 28, 29, 41, 100, 102, 104, 276—280  
 Information society 506, 507  
 Injured 563  
 Innovative enterprises 34, 35, 53, 504  
 In-patients 441

Internal migration of population 101, 103, 105, 282, 283  
 International migration of population 101, 103, 105, 282, 283  
 Internet 412—417  
 Intervention centres 457  
 Interoivodship migration of population 284, 285, 286  
 Investment outlays 34, 35, 50, 51, 621, 644  
 Investment outlays in enterprises 154—159, 622  
 Investment outlays on environmental protection and water management in rural areas 205—207  
 Investments. Fixed assets 618—624

## J

Job offers 313  
 Justice 28, 29, 73, 223—239

## L

Labour costs 312  
 Labour market 287—327  
 Land managed (incorporated into the Agricultural Property Stock of the State Treasury) 649  
 Land requiring reclamation 182  
 Lands under waters 177  
 Landscape parks 197  
 Legally protected areas possessing unique environmental 107, 109, 111, 196, 197  
 Libraries 465, 466  
 Libraries, borrowers 137, 139, 141, 465, 467  
 Libraries, collection 137, 139, 141, 465, 466  
 Libraries, loans 79, 465, 467  
 Library service points 465  
 Life expectancy 281  
 Lime fertilizers 61, 531  
 Live births 28, 29, 100, 102, 104  
 Local self-government entities revenue and expenditure 88, 586, 587  
 Lorries 562

## M

Males, men 234, 245, 269, 298  
 Marketplaces 149, 151, 153, 578  
 Marriages 267  
 Married 255, 256  
 Meat 527  
 Meat and fats 527  
 Median age 255  
 Medical air rescue 448  
 Medical consultation 81, 447  
 Medical personnel 438, 439  
 Medical practices 445  
 Men (see Males)  
 Meteorological conditions 175  
 Meteorological stations 175  
 Midwives 439  
 Mineral or chemical fertilizers 61, 531  
 Minerals 179  
 Mobile Internet in enterprises 507  
 Monuments of nature 197  
 Motorcycles 562  
 Multiplexes 470  
 Municipal and industrial wastewater 83, 106, 108, 110, 187  
 Municipal infrastructure. Dwellings 344—379  
 Municipal waste 172, 485, 487  
 Municipal waste collected 107, 109, 111  
 Museums with branches 469

## N

National Judicial Register 239  
 National parks 196  
 Natural increase 28, 29, 39, 101, 103, 105, 275, 276  
 Nature reserves 197  
 Net enrolment rate 30, 31, 431  
 Net internal and international migration for permanent residence 28, 29, 40, 101, 103, 105  
 Net revenues from sales of new or significantly improved products 505  
 Newly-married couples 268  
 Nurseries 545  
 Nursery schools 428  
 Nursery schools, places 429  
 Nurses 439  
 Nursing homes 442

## O

Oats 517—523  
 Occupancy rate of bed places 59  
 Occupancy rate of rooms 59  
 Occupational medicine service 446  
 Operational Programme Human Capital 614—617  
 Operational Programme Infrastructure and Environment 610—613  
 Operational Programme Innovative Economy 606—609  
 Orchards 513, 514  
 Organic farms 537  
 Organization of the state 213—222  
 Outlays on fixed assets in environmental protection and water management 28, 29, 55, 56, 107, 109, 111, 198, 199, 203  
 Out-patient health care 30, 31, 81, 137, 139, 141, 445  
 Out-patients departments 445  
 Overdue mortgage in resources 369  
 Own revenue of gminas 588, 589

## P

Paid employment and wages and salaries in administration 221, 222  
 Passenger cars 32, 33, 562  
 Patent applications 34, 35, 53  
 Patents granted 34, 35, 54  
 Performances and concerts 468  
 Permanent crops 513, 514  
 Permanent meadows 176, 513, 514  
 Permanent pastures 176, 513, 514  
 Persons practising sports 143, 145, 147, 486, 487  
 Petrol stations 574  
 Pharmacies 137, 139, 141, 449  
 Pharmacists 439, 449  
 Pigs 32, 33, 63, 526, 529  
 Places, nursery schools 429  
 Plan of the privatization process 637  
 Plantings of trees and bushes 545  
 Population 28, 29, 38, 95, 97, 99, 240—286, 499, 652, 654, 656, 658, 660, 662, 664, 666  
 Population aged 15 and more by de facto marital status 255, 256  
 Population by age 41, 248—251  
 Population by Census 2011 297—299  
 Population connected to wastewater treatment plants 28, 29, 84, 106, 108, 110, 192  
 Population by education level 257  
 Population income 334—337  
 Population income. Households budgets 328—343

Population density 28, 29, 39, 95, 97, 99, 652, 654, 656, 658, 660, 662, 664, 666  
 Population by LFS 300, 301  
 Population by main source of maintenance 259  
 Population by sex 248—251  
 Population by the structure of the national-ethnic identities 258  
 Population covered by municipal waste collection 86  
 Population in urban areas using gas supply system 83, 349  
 Population in urban areas using sewage system 83, 349  
 Population in urban areas using water supply system 82, 349  
 Potatoes 32, 33, 62, 63, 517—523, 529  
 Poverty, at-risk of poverty rate 72, 73  
 Powiats 36, 94, 96, 98  
 Pre-primary education 428—430  
 Pre-primary education establishments 428  
 Pre-working, working and non-working age population 28, 29, 38, 95, 97, 99, 252—254  
 Price indices of consumer goods and services 87, 579  
 Private farms 32, 33, 61, 514—516, 529  
 Private sector 66—69, 642—645  
 Private sector in the national economy 66, 67  
 Privatization 637, 646—648  
 Procurement of agricultural products 64, 535, 536  
 Production of animals for slaughter 64, 527, 529  
 Production of crops 520, 521  
 Production of milk 64, 528, 529  
 Property expenditure of gminas 590  
 Protective forest 195, 538  
 Psychiatric hospitals 444  
 Public finance 583—617  
 Public pay telephones 564—566  
 Public roads 32, 33, 87, 149, 151, 153, 558—560  
 Public sector 642—645  
 Pupils and students, schools 78, 131, 133, 135, 136, 138, 140, 385—391, 393, 402, 403, 406—411, 426, 427

## R

Railway lines operated 32, 33, 86, 557  
 Rape and turnip rape 517—523  
 Rate of detectability of crimes 28, 29, 73, 112, 114, 116, 227  
 Reduction of air pollutants 480—522  
 Regional accounts 625—634  
 Regions of the European Union countries 651—667  
 Register of Entrepreneurs 239  
 Register of Insolvent Debtors 239  
 Registered unemployed persons 30, 31, 70, 113, 115, 117, 313—319  
 Registered unemployment rate 30, 31, 70, 71, 113, 115, 117, 313  
 Registration courts 239  
 Regular bus transport lines 561  
 Rehabilitation-education centres 419  
 Removals 66, 538, 544, 545  
 Renewals and afforestations 544  
 Reproduction rates of population 269  
 Research-development activity (R&D) and innovation 488—505  
 Researchers 34, 35, 55  
 Residents 418, 419  
 Retail prices consumer goods and services 580, 581  
 Retail sales 571, 572  
 Retirees and pensioners, average number 336  
 Retirement pay and pensions, average monthly gross 30, 31, 71, 337

Revenue of cities with powiat status 88, 586, 594  
 Revenue of gminas 88, 586, 588, 589  
 Revenue of powiats 89, 587, 597  
 Revenue of voivodships 89, 587, 600  
 Road traffic accidents 563  
 Road vehicles registered 562  
 Rooms completed 125, 127, 129, 371—373, 375, 377, 379  
 Rooms for rent 482  
 Rooms in dwellings 360—362  
 Rooms in hotels and similar establishments 483  
 Rural areas 77, 226, 299, 320, 386, 387, 396, 397, 428—430, 469, 470  
 Rural localities 37, 94, 96, 98  
 Rural population 245, 247  
 Rye 517—523

## S

Sale of heating energy 355  
 Sanatoria 443  
 School-leavers 311  
 Schools 131, 133, 135, 136, 138, 140, 385—391, 393, 412—417, 424, 426, 427  
 Schools, basic vocational 131, 133, 135, 388, 414  
 Schools for adults 426, 427  
 Schools, general secondary (including supplementary general secondary and specialized secondary) 131, 133, 135, 389, 415  
 Schools, higher education 136, 138, 140, 421, 424  
 Schools, lower secondary 131, 133, 135, 387, 413, 426  
 Schools, post-secondary 136, 138, 140, 393, 417  
 Schools, primary 131, 133, 135, 385, 386, 412  
 Schools, sections 394, 395, 398—401  
 Schools, technical (including supplementary technical secondary) 136, 138, 140, 390  
 Schools, technical (including supplementary technical secondary and general art schools) 416  
 Screenings in cinemas 470  
 Screens in cinemas 470  
 Seats, cinemas 137, 139, 141, 470  
 Seats, theatres and music institutions 468  
 Sections 143, 145, 147, 486  
 Selected indicators, culture 32, 33  
 Selected indicators, pre-primary education 430  
 Selected indicators, schools 396—401  
 Sentenced of crimes 73, 234, 235  
 Separated 255, 256  
 Sewage distribution network 118, 120, 122, 350  
 Sewage sludge from wastewater treatment plants 189, 190  
 Sewage system 349  
 Shops 573, 574  
 Singles 255, 256  
 Small water retention 209  
 Social welfare benefits 459  
 Social welfare homes and facilities 137, 139, 141, 461  
 Socialization centres 457  
 Sold production of industry 32, 33, 56, 57, 68, 69, 149, 151, 153, 549, 550, 643  
 Sown area 32, 33, 517—519  
 Special education centres 419  
 Sports clubs 143, 145, 147, 486  
 Sports instructors 486  
 State owned enterprise 637, 638, 646, 648  
 Stationary psychiatric welfare facilities 444  
 Stationary social welfare 458  
 Street greenery 171  
 Strolling-recreational parks 359  
 Structural changes in the national economy 635—649

Structure of gross domestic expenditures on research and development activity by source of funds 498  
 Students 30, 31, 78, 79, 136, 138, 140, 421, 422, 424, 425  
 Students, foreigners 425  
 Subject workshops 394, 395  
 Subject workshops, computer 394, 395  
 Subregions 94—165  
 Subscribers, radio 80, 474  
 Subscribers, television 80, 475  
 Sugar beets 32, 33, 517—523

## T

Tangible effects of investments on environmental protection and water management 200—202, 204  
 Tangible effects of investments on environmental protection and water management in rural areas 208  
 Teachers 394, 395, 398—401, 421, 429  
 Teaching rooms 394, 395  
 Telephone main line 32, 33, 87, 564—566  
 Termination rate 310  
 Terminations 310  
 Theatres and music institutions 468  
 Timber 538, 542—544  
 Total area 28, 29, 36, 37, 94, 96, 98, 652, 654, 656, 658, 660, 662, 664, 666  
 Total fertility rate 39, 269  
 Total value of projects co-financed by EU from structural funds and the Cohesion Fund 602, 603  
 Tourist accommodation establishments 32, 33, 59, 60, 142—147, 476—482  
 Towns 37, 94, 96, 98, 246  
 Towns served by wastewater treatment plants 191, 349  
 Trade. Prices 567—582  
 Trade warehouses 577  
 Trams 357  
 Transport 557—563  
 Transportations lines in urban areas 356  
 Transportations lines in urban areas, bus 356  
 Transportations lines in urban areas, tram 356  
 Tree stands 540—543  
 Triticale 517—523

## U

Unemployed persons by Census 2011 297—299  
 Unemployed persons by LFS 300, 301, 320, 652, 654, 656, 658, 660, 662, 664, 666  
 Unemployment rate by Census 2011 297—299  
 Unemployment rate by LFS 320, 652, 654, 656, 658, 660, 662, 664, 666  
 Units in research and development activity 494  
 Units of territorial division 36, 37, 94, 96, 98  
 Urban areas 226, 299, 320, 396, 397, 430, 471, 473—475  
 Urban population 28, 29, 39, 95, 97, 99, 245, 246  
 Urban transport 356, 357  
 Urban transport fleet 357

## V

Vacancies 308  
 Vegetable and fruit production 524  
 Village administrators 37, 95, 97, 99  
 Village administrator's offices 37, 94, 96, 98  
 Vital statistics 265, 266

## W

Waste generated 28, 29, 85, 107, 109, 111, 194  
 Wasteland 179  
 Wastewater treatment plants 188  
 Water consumption 185, 186  
 Water supply distribution network 118, 120, 122, 350  
 Water supply system 349  
 Water withdrawal 49, 50, 106, 108, 110, 183, 184  
 Wheat 517—523  
 Wholesale 576  
 Widowed 255, 256  
 Women (see Females)

## Y

Yields of main crops 522, 523  
 Youth education centres and youth social therapy centres 419

## PODZIAŁ POLSKI WEDŁUG NOMENKLATURY JEDNOSTEK TERYTORIALNYCH DO CELÓW STATYSTYCZNYCH (NTS)

THE DIVISION OF POLAND ACCORDING TO THE NOMENCLATURE OF TERRITORIAL UNITS FOR STATISTICAL PURPOSES (NTS)

### REGIONY (NTS 1):

REGIONS (NTS 1):

#### Centralny

Województwa: *Voivodships:*  
łódzkie, mazowieckie

#### Południowy

Województwa: *Voivodships:*  
małopolskie, śląskie

#### Wschodni

Województwa: *Voivodships:*  
lubelskie, podkarpackie,  
podlaskie, świętokrzyskie

#### Północno-zachodni

Województwa: *Voivodships:*  
lubuskie, wielkopolskie,  
zachodniopomorskie

#### Południowo-zachodni

Województwa: *Voivodships:*  
dolnośląskie, opolskie

#### Północny

Województwa: *Voivodships:*  
kujawsko-pomorskie, pomorskie,  
warmińsko-mazurskie



### WOJEWÓDZTWA (NTS 2)

VOIVODSHIPS (NTS 2)



**PODZIAŁ POLSKI WEDŁUG NOMENKLATURY JEDNOSTEK TERYTORIALNYCH  
DO CELÓW STATYSTYCZNYCH (NTS) (dok.)**

*THE DIVISION OF POLAND ACCORDING TO THE NOMENCLATURE OF TERRITORIAL UNITS  
FOR STATISTICAL PURPOSES (NTS) (cont.)*

**PODREGIONY (NTS 3):  
SUBREGIONS (NTS 3):**



01 jeleniogórski	18 sieradzki	35 rzeszowski	52 kielecki
02 legnicko-głogowski	19 skierniewicki	36 tarnobrzeski	53 sandomiersko-jędrzejowski
03 wałbrzyski	20 krakowski	37 białostocki	54 elbląski
04 wrocławski	21 m. Kraków	38 łomżyński	55 etcki
05 m. Wrocław	22 nowosądecki	39 suwalski	56 olsztyński
06 bydgosko-toruński	23 oświęcimski	40 gdański	57 kaliski
07 grudziądzki	24 tarnowski	41 słupski	58 koniński
08 wrocławski	25 ciechanowско-płocki	42 starogardzki	59 leszczyński
09 białski	26 ostrołęcko-siedlecki	43 trójmiejski	60 piłski
10 chełmsko-zamojski	27 radomski	44 bielski	61 poznański
11 lubelski	28 m. st. Warszawa	45 bytomski	62 m. Poznań
12 puławski	29 warszawski wschodni	46 częstochowski	63 koszaliński
13 gorzowski	30 warszawski zachodni	47 gliwicki	64 stargardzki
14 zielonogórski	31 nyski	48 katowicki	65 m. Szczecin
15 łódzki	32 opolski	49 rybnicki	66 szczeciński
16 m. Łódź	33 krośnieński	50 sosnowiecki	
17 piotrkowski	34 przemyski	51 tyski	

**POWIATY I MIASTA NA PRAWACH POWIATU (NTS 4)  
POWIATS AND CITIES WITH POWIAT STATUS (NTS 4)**

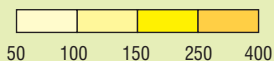
**GMINY (NTS 5)  
GMINAS (NTS 5)**

**LUDNOŚĆ NA 1 km<sup>2</sup> WEDŁUG REGIONÓW I WOJEWÓDZTW W 2011 R.**

Stan w dniu 31 XII

POPULATION PER 1 km<sup>2</sup> BY REGIONS AND VOIVODSHIPS IN 2011

As of 31 XII



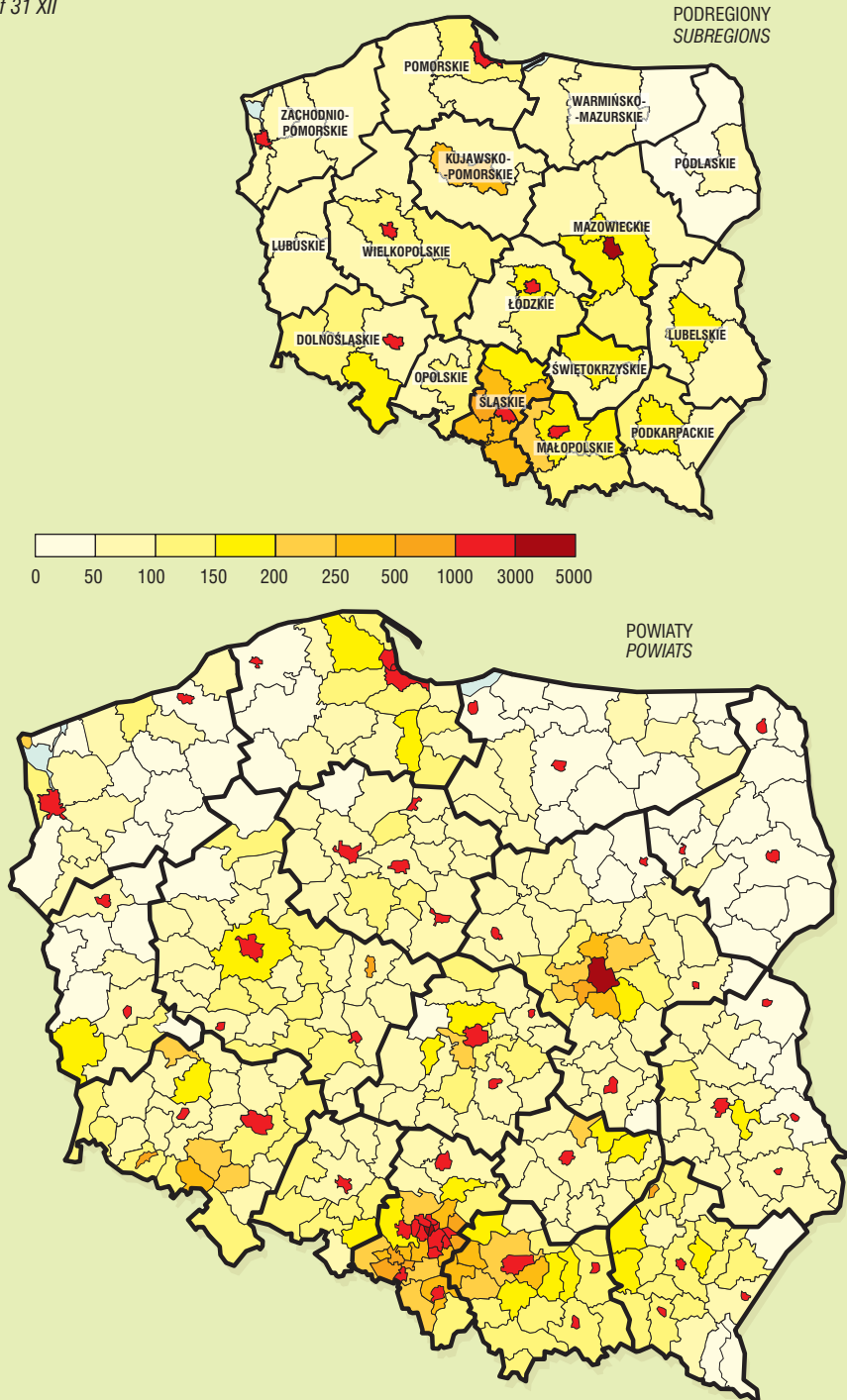


**LUDNOŚĆ NA 1 km<sup>2</sup> WEDŁUG PODREGIONÓW I POWIATÓW W 2011 R.**

Stan w dniu 31 XII

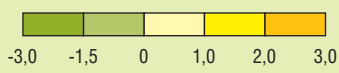
POPULATION PER 1 km<sup>2</sup> BY SUBREGIONS AND POWIATS IN 2011

As of 31 XII



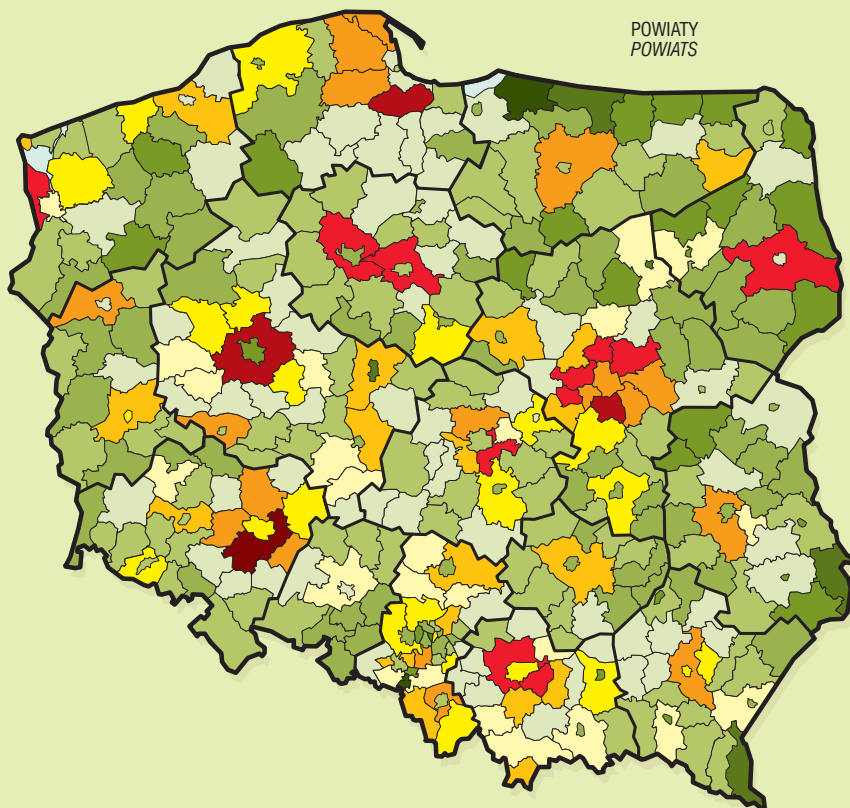
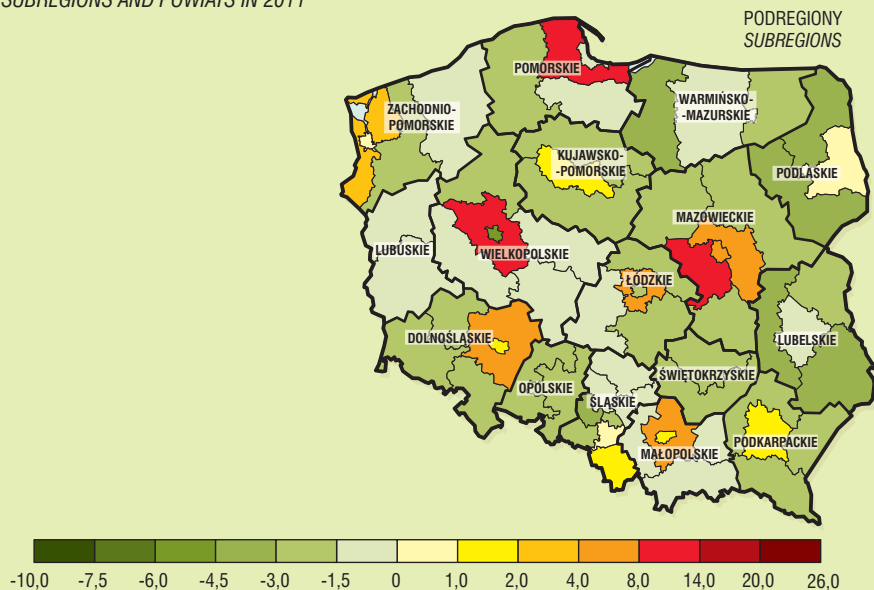
**SALDO MIGRACJI WEWNĘTRZNYCH I ZAGRANICZNYCH NA POBYT STAŁY NA 1000 LUDNOŚCI  
WEDŁUG REGIONÓW I WOJEWÓDZTW W 2011 R.**

*NET INTERNAL AND INTERNATIONAL MIGRATION FOR PERMANENT RESIDENCE PER 1000 POPULATION  
BY REGIONS AND VOIVODSHIPS IN 2011*



**SALDO MIGRACJI WEWNĘTRZNYCH I ZAGRANICZNYCH NA POBYT STAŁY NA 1000 LUDNOŚCI  
WEDŁUG PODREGIONÓW I POWIATÓW W 2011 R.**

*NET INTERNAL AND INTERNATIONAL MIGRATION FOR PERMANENT RESIDENCE PER 1000 POPULATION  
BY SUBREGIONS AND POWIATS IN 2011*

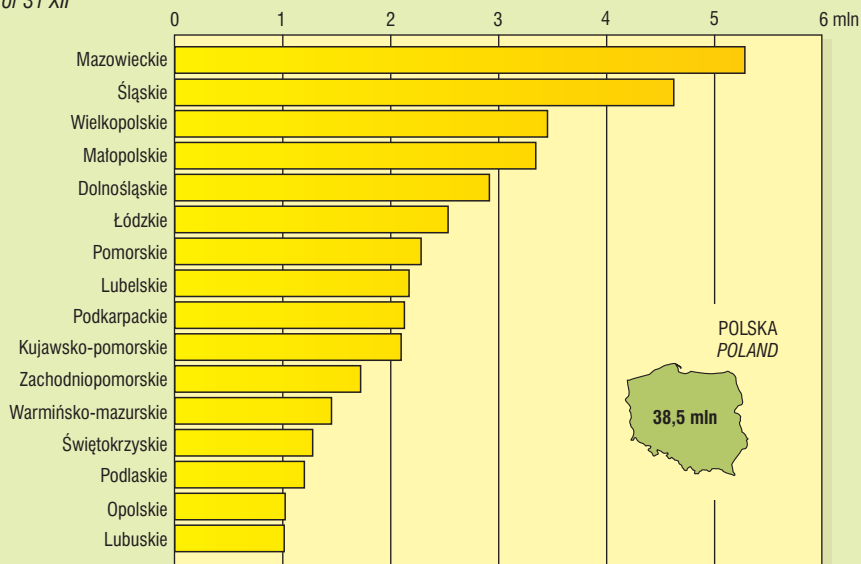


## LUDNOŚĆ W 2011 R.

Stan w dniu 31 XII

POPULATION IN 2011

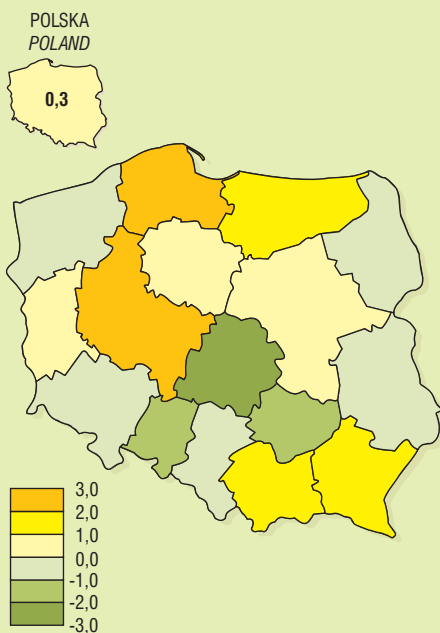
As of 31 XII



## PRZYRÓST NATURALNY NA 1000 LUDNOŚCI W 2011 R.

NATURAL INCREASE

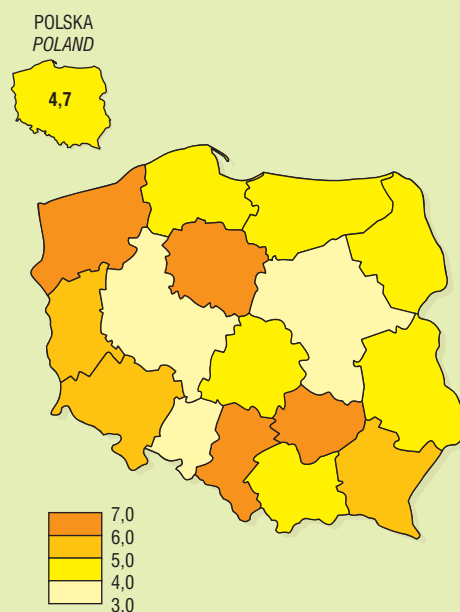
PER 1000 POPULATION IN 2011



## ZGONY NIEMOWLĄT NA 1000 URODZEŃ ŻYWYCH W 2011 R.

INFANT DEATHS PER 1000 LIVE BIRTHS

IN 2011

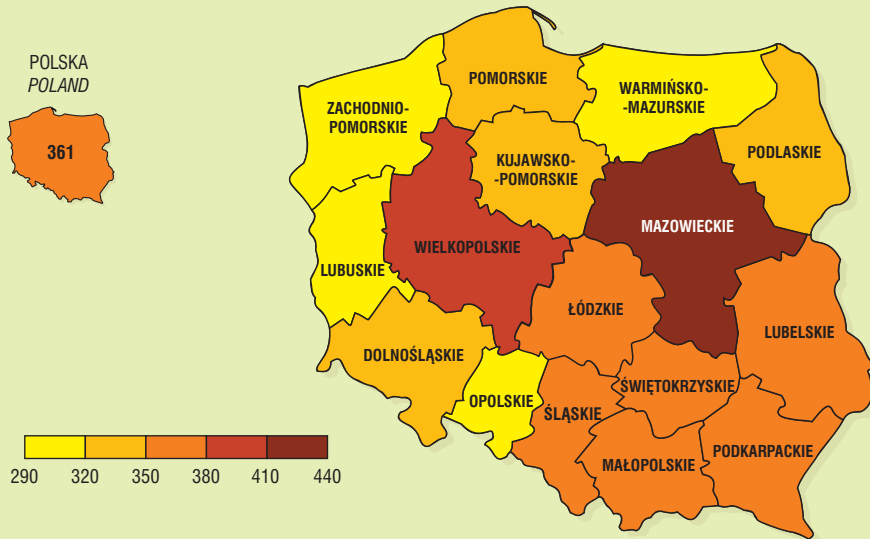


## PRACUJĄCY NA 1000 LUDNOŚCI W 2011 R.

Stan w dniu 31 XII

EMPLOYED PERSONS PER 1000 POPULATION IN 2011

As of 31 XII

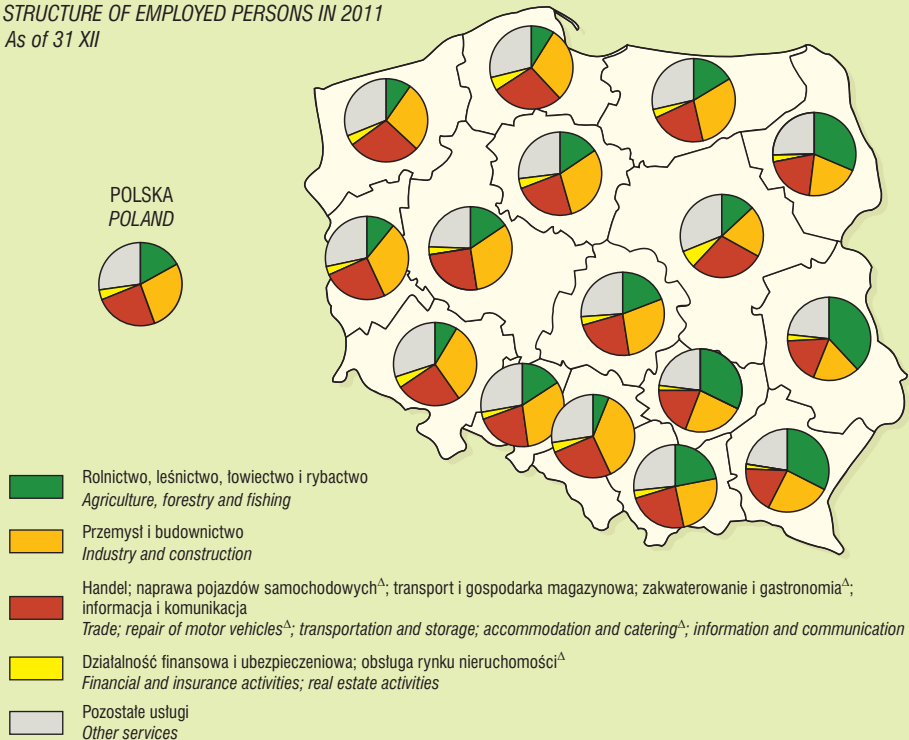


## STRUKTURA PRACUJĄCYCH W 2011 R.

Stan w dniu 31 XII

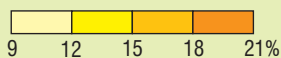
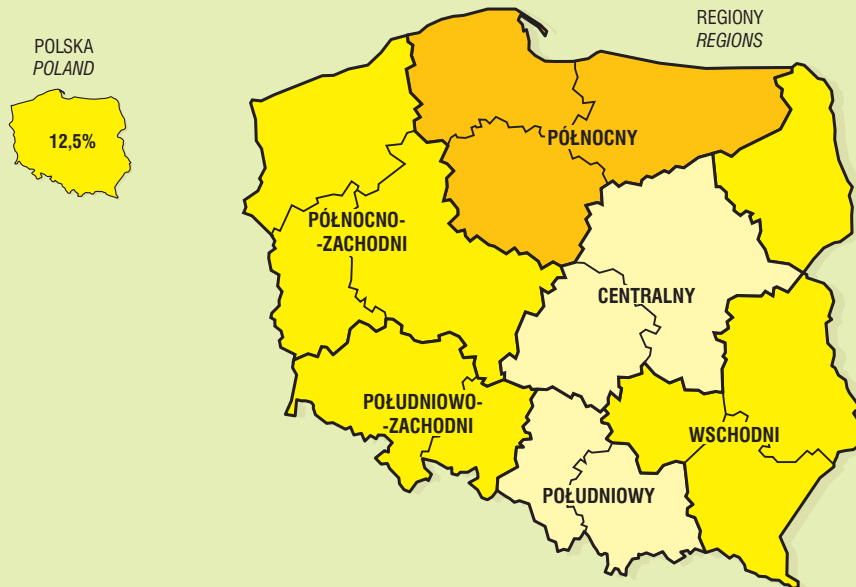
STRUCTURE OF EMPLOYED PERSONS IN 2011

As of 31 XII



**STOPA BEZROBOCIA REJESTROWANEGO WEDŁUG REGIONÓW I WOJEWÓDZTW W 2011 R.**  
**Stan w dniu 31 XII**

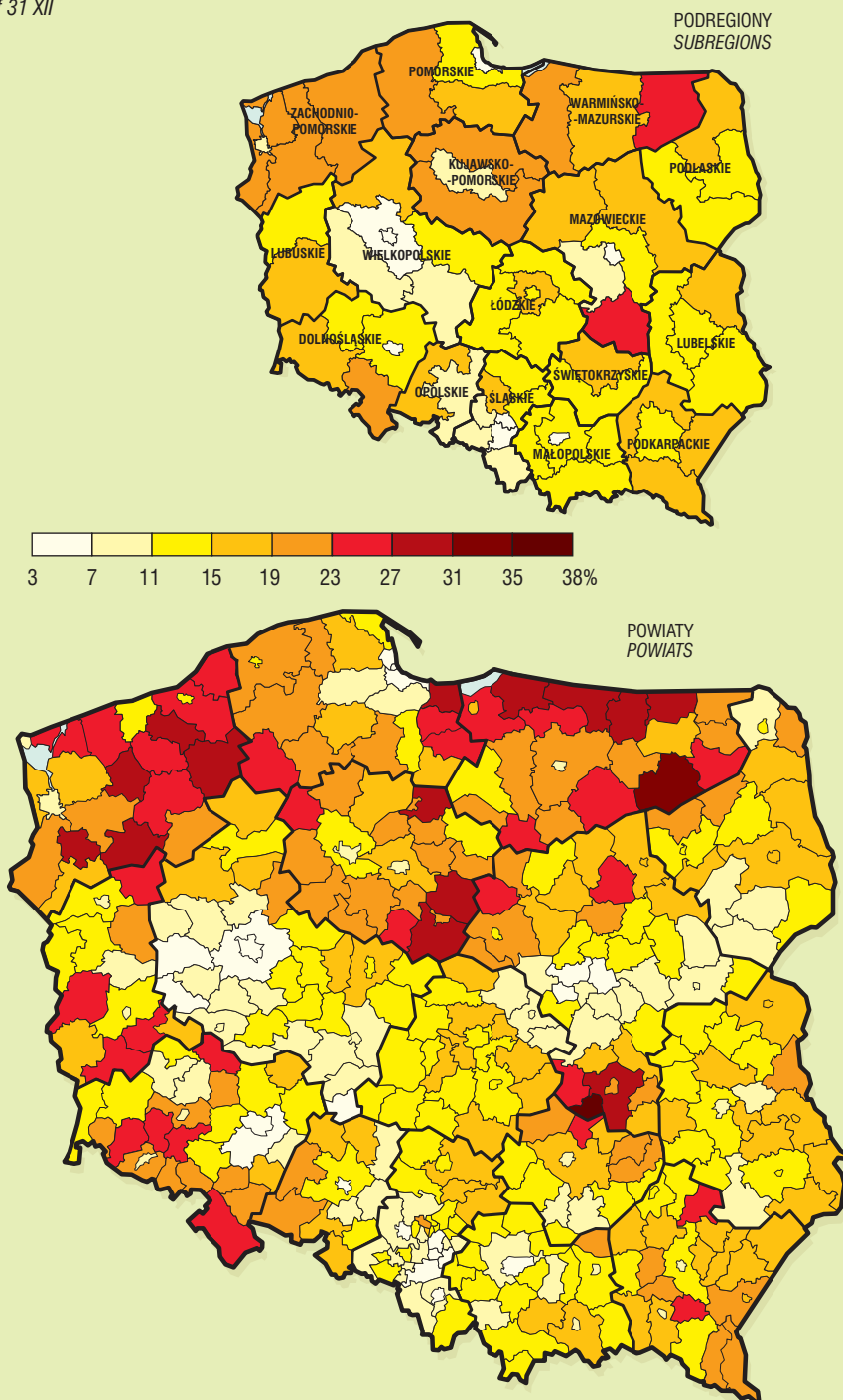
REGISTERED UNEMPLOYMENT RATE BY REGIONS AND VOIVODSHIPS IN 2011  
 As of 31 XII



**STOPA BEZROBOCIA REJESTROWANEGO WEDŁUG PODREGIONÓW I POWIATÓW W 2011 R.**  
**Stan w dniu 31 XII**

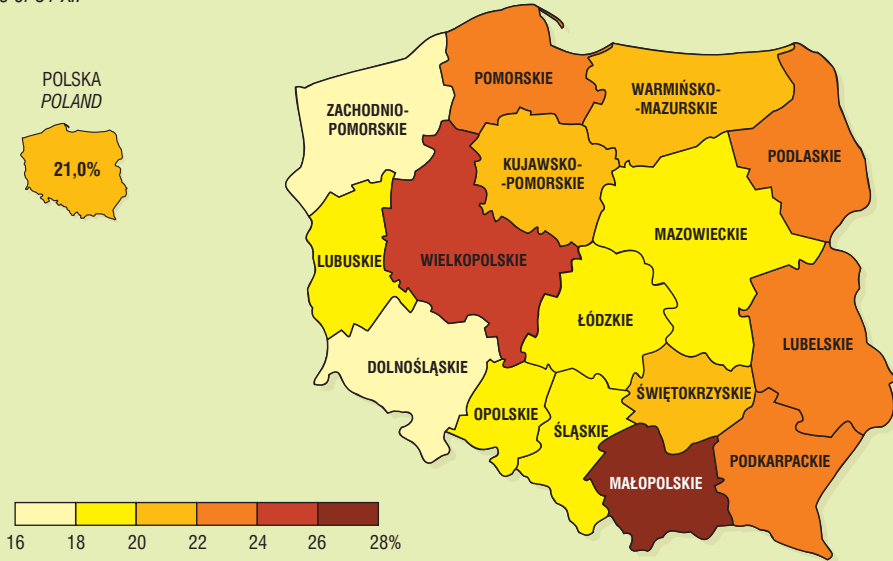
REGISTERED UNEMPLOYMENT RATE BY SUBREGIONS AND POWIATS IN 2011

As of 31 XII



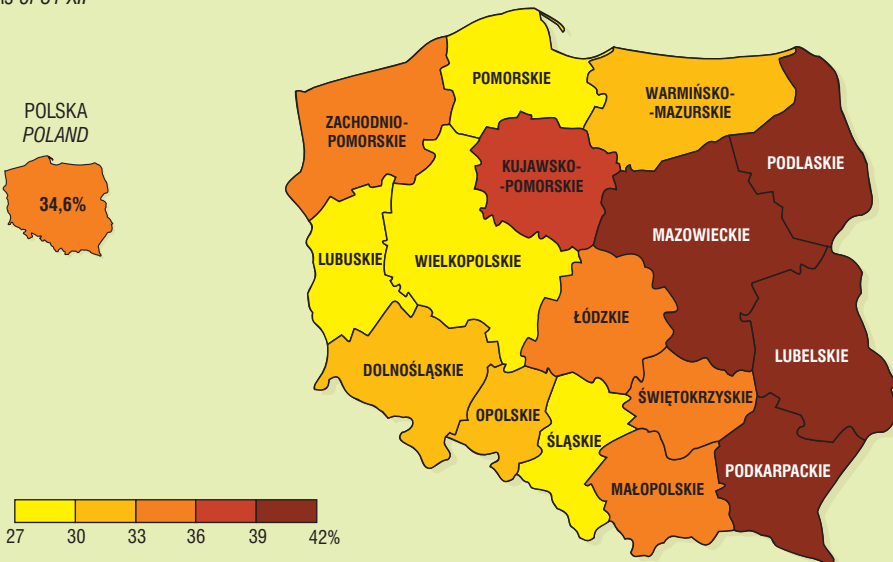
**BEZROBOTNI ZAREJESTROWANI W WIEKU DO 25 LAT W % OGÓŁEM W 2011 R.**  
**Stan w dniu 31 XII**

*REGISTERED UNEMPLOYED PERSONS AGED UP TO 25 IN % OF TOTAL IN 2011*  
*As of 31 XII*



**BEZROBOTNI ZAREJESTROWANI POZOSTAJĄCY BEZ PRACY DŁUŻEJ NIŻ 1 ROK W % OGÓŁEM W 2011 R.**  
**Stan w dniu 31 XII**

*REGISTERED UNEMPLOYED PERSONS OUT OF WORK FOR LONGER THAN 1 YEAR IN % OF TOTAL IN 2011*  
*As of 31 XII*

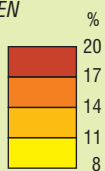




**STOPA BEZROBOCIA LUDNOŚCI W WIEKU 15 LAT I WIĘCEJ NA PODSTAWIE SPISU<sup>a</sup> W 2011 R.  
Stan w dniu 31 III**

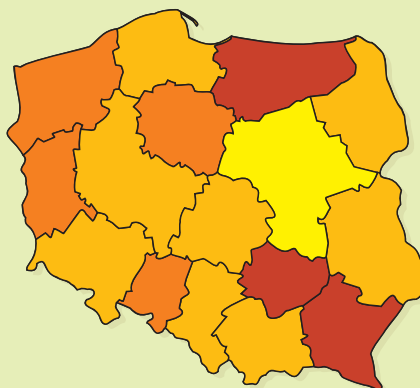
*UNEMPLOYMENT RATE OF THE POPULATION AGED 15 AND MORE ON THE BASIS OF THE CENSUS<sup>a</sup> IN 2011  
As of 31 III*

**KOBIETY  
WOMEN**



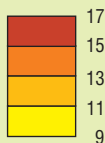
POLSKA  
POLAND

13,5%



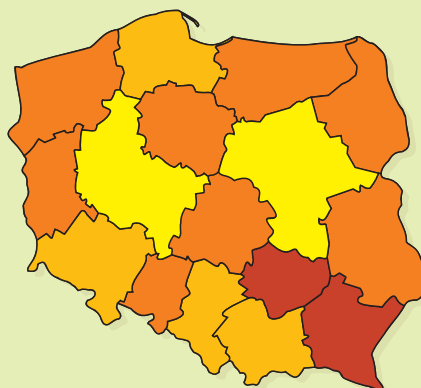
**MIASTA**

**URBAN AREAS**



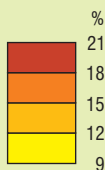
POLSKA  
POLAND

12,4%



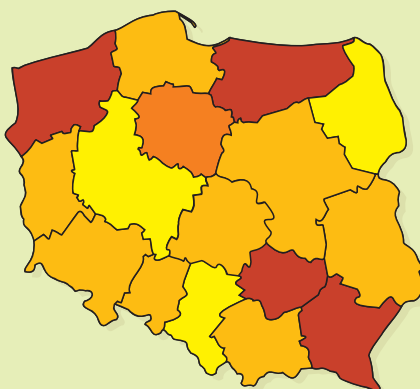
**WIEŚ**

**RURAL AREAS**



POLSKA  
POLAND

13,9%



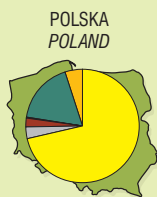
<sup>a</sup> Dane Narodowego Spisu Powszechnego Ludności i Mieszkań.  
<sup>a</sup> Data of the Population and Housing Census.

## UŻYTKOWANIE GRUNTÓW WEDŁUG SIEDZIBY UŻYTKOWNIKA W 2011 R.

Stan w czerwcu

LAND USE ACCORDING TO THE OFFICIAL RESIDENCE OF LAND USER IN 2011

As of June



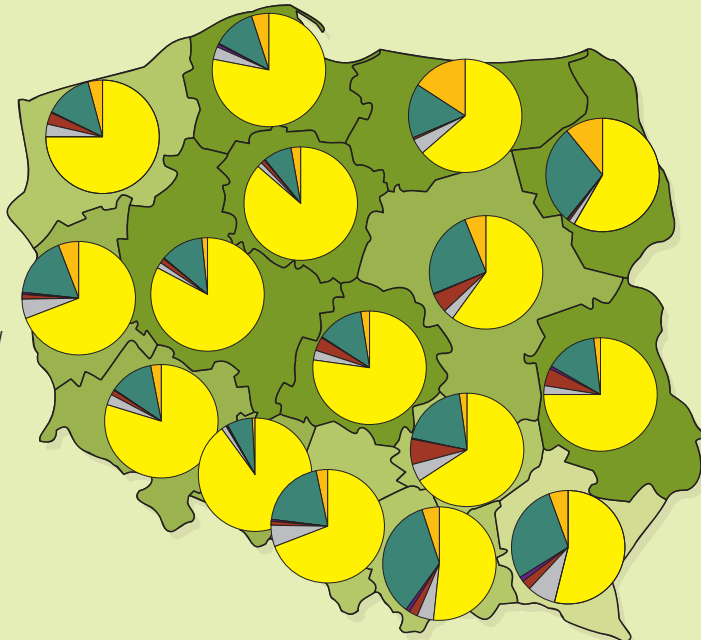
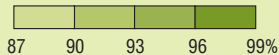
W % użytków rolnych w dobrej kulturze rolnej:

In % of agricultural land in good agricultural condition:



Użytki rolne w dobrej kulturze rolnej w % powierzchni użytków rolnych ogółem

Agricultural land in good agricultural condition in % of total agricultural land



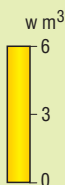
## LESISTOŚĆ I POZYSKANIE DREWNA W 2011 R.

FOREST COVER AND REMOVALS IN 2011

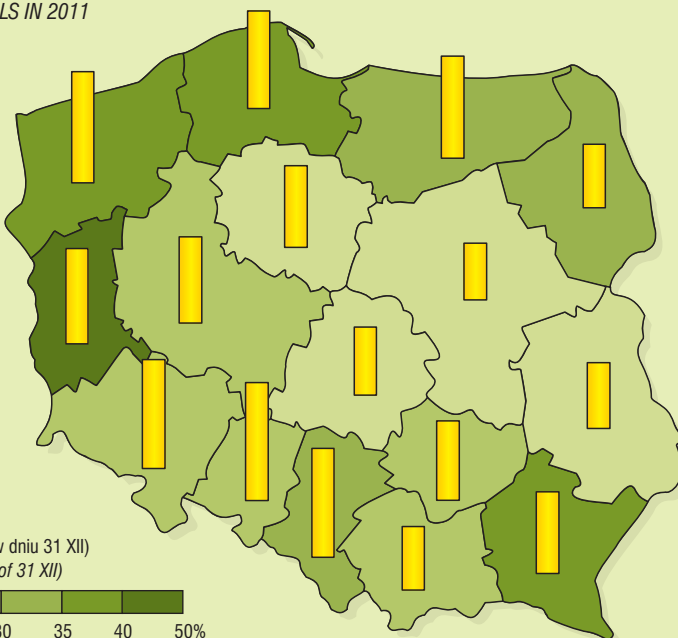
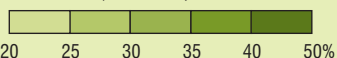


Pozyskanie drewna (grubizny)  
na 1 ha powierzchni lasów

Removals (timber)  
per 1 ha of forest area



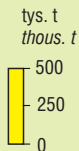
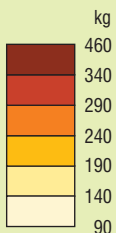
Lesistość (stan w dniu 31 XII)  
Forest cover (as of 31 XII)



### PRODUKCJA ŻYWCA RZEŹNEGO W PRZELICZENIU NA MIĘSO W 2011 R.

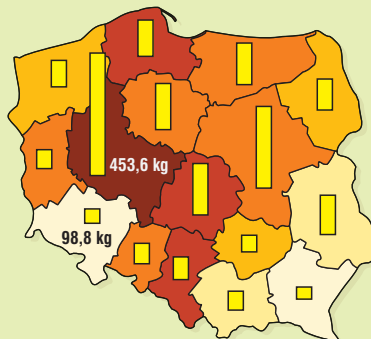
PRODUCTION OF ANIMALS FOR SLAUGHTER IN TERMS OF MEAT IN 2011

Na 1 ha użytków rolnych  
Per 1 ha of agricultural land



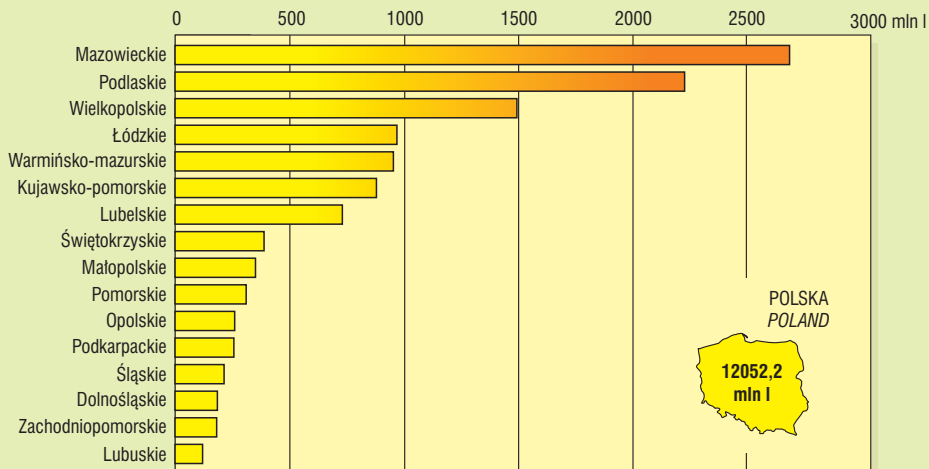
POLSKA  
POLAND

256,8 kg



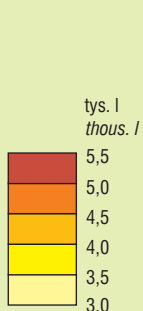
### PRODUKCJA MLEKA KROWIEGO W 2011 R.

COWS' MILK PRODUCTION IN 2011



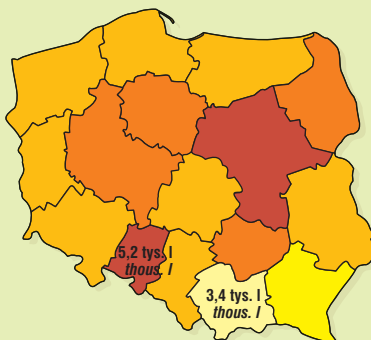
### PRZECIĘTNY ROCZNY UDÓJ MLEKA OD 1 KROWY W 2011 R.

AVERAGE ANNUAL QUANTITY OF MILK PER COW IN 2011



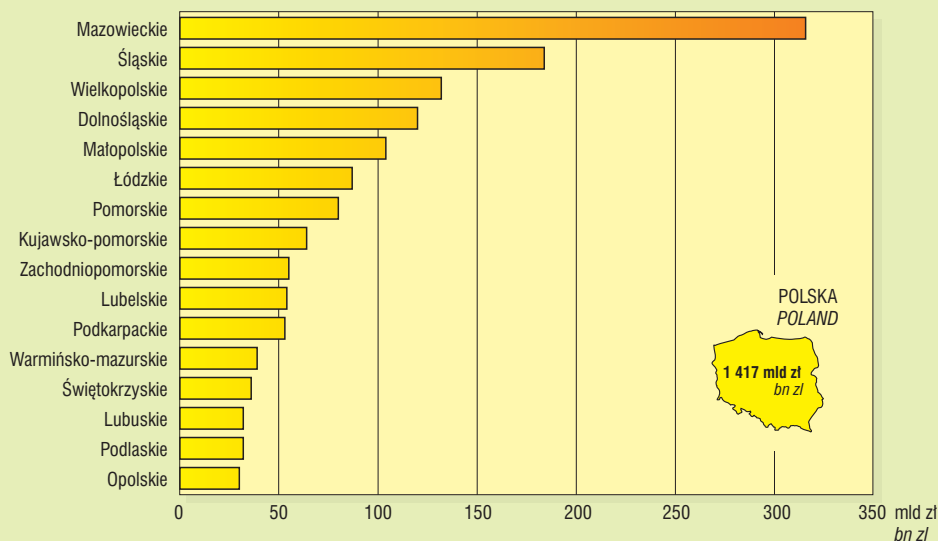
POLSKA  
POLAND

4,6 tys. l  
thous. l



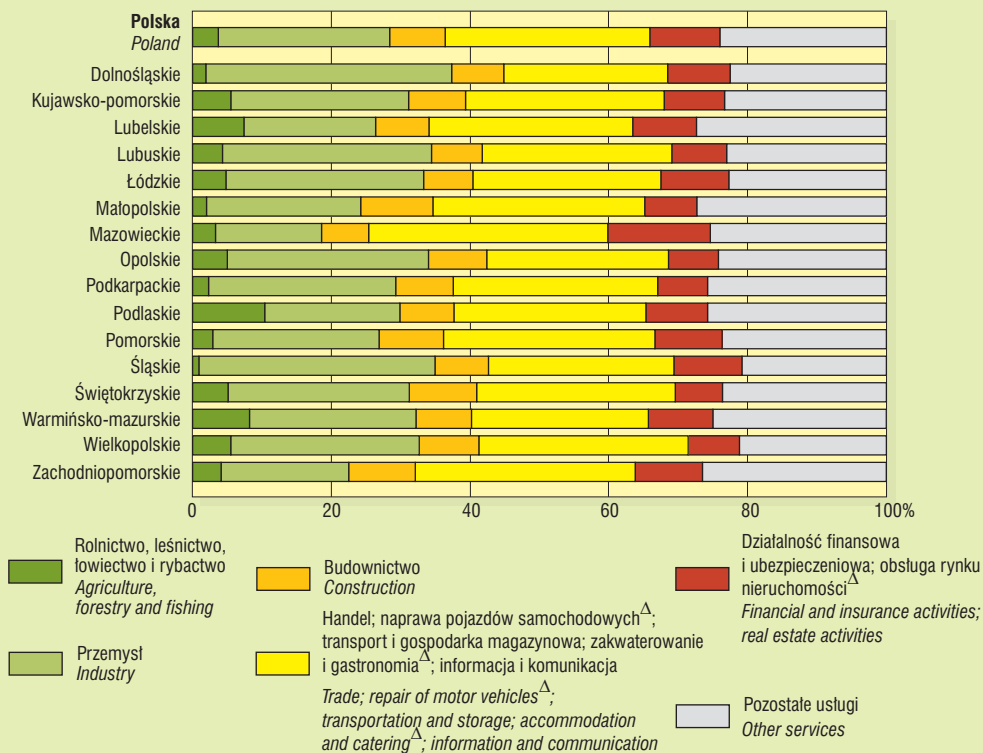
## PRODUKT KRAJOWY BRUTTO W 2010 R. (ceny bieżące)

GROSS DOMESTIC PRODUCT IN 2010 (current prices)



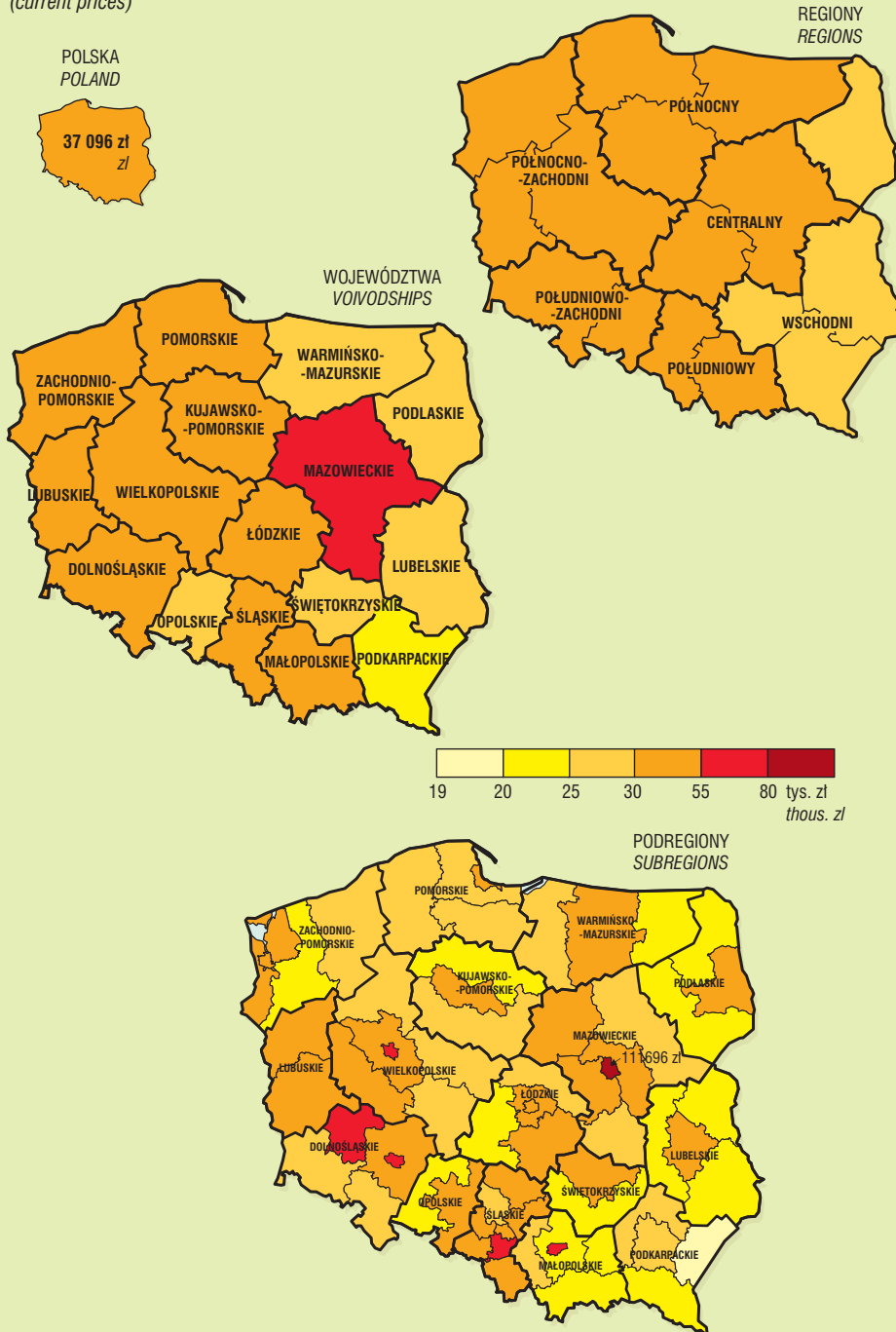
## STRUKTURA WARTOŚCI DODANEJ BRUTTO WEDŁUG RODZAJÓW DZIAŁALNOŚCI W 2010 R. (ceny bieżące)

STRUCTURE OF GROSS VALUE ADDED BY KIND OF ACTIVITY IN 2010 (current prices)



**PRODUKT KRAJOWY BRUTTO NA 1 MIESZKAŃCA<sup>a</sup> WEDŁUG REGIONÓW, WOJEWÓDZTW I PODREGIONÓW W 2010 R. (ceny bieżące)**

*GROSS DOMESTIC PRODUCT PER CAPITA<sup>a</sup> BY REGIONS, VOIVODSHIPS AND SUBREGIONS IN 2010 (current prices)*



<sup>a</sup> Do przeliczeń przyjęto liczbę ludności opracowaną na bazie Narodowego Spisu Powszechnego Ludności i Mieszkań 2002.  
<sup>a</sup> Data were calculated on the basis of number of population, which considered the results of the Population and Housing Census 2002.

# RZECZPOSPOLITA POLSKA

## mapa administracyjna



GŁÓWNY URZĄD STATYSTYCZNY  
ROCZNIK STATYSTYCZNY

### Objaśnienia znaków



- Miasta powyżej 1 000 000
- Miasta 500 tys. - 1 mln mieszkańców
- Miasta 250-500 tys. mieszkańców
- Miasta 100-250 tys. mieszkańców
- Miasta 50-100 tys. mieszkańców
- Miasta 25-50 tys. mieszkańców
- Miasta 10-25 tys. mieszkańców

### WARSZAWA

Stolica państwa

### GDĄSK

Miasta wojewódzkie

### TORUŃ

Siedziby sejmików wojewódzkich

### Świnoujście

Siedziby miast na prawach powiatów

### Zgorzelec

Siedziby powiatów

### Skróty miast na mapie:

- BYT. - Bytom
- CH. - Chorzów
- P. - Piekary Śl.
- S. - Siemianowice Śl.
- R. - Ruda Śl.
- ŚW. - Świętochłowice
- M. - Mikołów

Stan administracyjny z dnia 1 stycznia 2013 roku



©DAUNPOL Sp. z o.o. Wydawnictwo Kartograficzne  
01-355 Warszawa; ul. Konarskiego 3; tel./fax 22 664 50 91  
www.daunpol-pilot.com.pl; e-mail: biuro@daunpol-pilot.com.pl

